This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.

+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.

+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.

+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`

Ayer's Hair Vigor.

DIRECTIONS FOR USING.

Turkish.

دوقتور آیرك آ[illegible]یقان صاچ سویی صاچك دوکلمسنی منع ایدر پارلادر و چوغالدر
آغارمش اولان صاچلری کندی اصل رنکنه کتیروب دوکلمش اولان یرلرده چوق
دفعه صاچ کتیرر
دوکلمسنی منع ایتمك وچوغالتمق ایچون هفته ده ایکی دفعه چالقاله مقسزین صاچی ایوجه ا[illegible]
اجز[illegible] صاتیلور باشلو[illegible]
دکانلرنده بولنور[illegible]

meni[illegible]

Տ[illegible] [illegible]օքիւլմէսինի
[illegible]էն իտ[illegible] [illegible]սաչլարը քէն[illegible]
[illegible]տի ա[illegible] [illegible]ղէրէ տէ չօգ
տէֆա[illegible]
Տէ[illegible] [illegible]ն — հաֆթա[illegible]
տա իք[illegible] [illegible]մալը։
Ս[illegible] Մինասեանը
Ամէրիգ[illegible] [illegible]արընտա տա[illegible]
խի պ[illegible]

Greek.

Ἐυρω[illegible] [illegible]σεως αὐτῆς:
Τὸ ὑ[illegible] [illegible]τὰς ἀδυνάτους
ῥίζας τῶ[illegible] [illegible]αὐτὰς ἀφθόνως,
καθιςὸν [illegible] [illegible]ἐπαναφέρει εἰς
τὸ πρῶτο[illegible] [illegible]ν πρώτην αὐ-
τῶν χροι[illegible] [illegible]ακράς κεφαλάς,
καί ὅπερ[illegible] [illegible]ώσῃ τὰ ῥοῦχα,
μεταχειρί[illegible]
Εὑρίσκ[illegible] [illegible]ασιάν καὶ Σ-ας
Ἀμερι[illegible]
Πωλεῖ[illegible]

Bulgarian.

Лѣковна-та вода отъ Д-ръ Ейръ дѣйствува върху жлѣзы-тѣ въ черепъ-тъ на главѫ-тѫ благотворно, спира паданіе-то на косѫ-тѫ, и прави іѫ да расте и да става гѫста, мека и лъскава. Тя още има силѫ-тѫ да повърне младенческѫ-тѫ краскѫ на сивѫ-тѫ косѫ, и понѣкога помага, когато коса-та е окапала, да порасте изново. Тя не оставя леке на главѫ-тѫ или по дрехы-тѣ, защото не съдьржа нито масло нито вапсилкѫ.

Продава ся отъ [illegible] Cie, притѣжатели-тѣ на Американскѫ-тѫ [illegible] градъ) и настоятели-тѣ на **ЕЙРЪ** и Cie, [illegible] говонны нѣща.

1837
ARTES VERITAS SCIENTIA
LIBRARY OF THE
UNIVERSITY OF MICHIGAN
E PLURIBUS UNUM
TUEBOR
SI QUAERIS PENINSULAM AMOENAM
CIRCUMSPICE

31157
A
81
.M
A9

THE INVENTION OF PRINTING.

AYER'S ALMANAC was first published in 1852. It was then printed only in English, but now appears also in French, German, Dutch, Spanish, Portuguese, Norwegian, Swedish, Welsh, and Bohemian, in numerous editions adapted to local use in various portions of the globe. Specimen copies of a part of these editions are presented in this volume. The yearly issue varies from thirteen to fourteen millions of copies—more by many millions annually than any other almanac or calendar in the world. While it is the almanac of largest circulation, we take pride in believing it to be, also, the best of its kind. On account of the accuracy of its astronomical matter, it is used in many schools as a text book, being specially supplied by us, on request, for that purpose. Authors of astronomical works commend it. The compiler of Holbrook's "Teacher's Manual" suggests its use in following the phases of the moon by the aid of a lunarian, and states that he has "found Ayer's Almanac most exact and minute; quite on a par with the Nautical Almanac published by the U. S. Government." To the same effect writes Lt. Chas. A. L. Totten, U. S. A., of the Cathedral School of St. Paul, Garden City, L. I.: "Having frequent occasion," he says, "in the pursuit of my studies, for reference to almanacs of accuracy and complete data, I find none so reliable as your publications. Ayer's Almanac gives more astronomical information than any other." Lecturers on Astronomy make large use of our issues for distribution among their audiences, and clubs have been formed and now exist for the special purpose of a practical study of its fund of scientific information. It is thus a worthy advertiser of Dr. Ayer's Standard Family Medicines; remedies which are likewise the most widely known and the best before the public.

The printing of Ayer's Almanacs and other pamphlets, together with wrappers, labels, &c., has heretofore required the constant use on our premises of eight large presses, consuming, for the Almanac alone, nearly three tons of paper per day. A recent addition to our appliances is a machine by which a hundred thousand almanacs are printed and folded, ready for the binder, daily. To do this, the machine turns off at the rate of a hundred and eighty books a minute, consuming about *twenty-five miles of paper a day!* At each revolution of its two plate-cylinders

the machine prints four books of 32 pages each—and these may be, and often are, each in a different language. The paper, of a width of 41½ inches, is fed from rolls weighing about six hundreds pounds each. Ten rolls per day are required for this machine. A simple mechanical device registers the number of almanacs printed, while an extra cylinder, with proper roller attachments, prints a red line at the foot of the pages as the paper passes to the cutting-cylinders to be separated into sheets before folding. The marginal line may be in any color, and is printed without loss of time or additional expense, except for the ink used. This extraordinary piece of mechanism was constructed by Messrs. Walter Scott & Co., of Plainfield, N. J., and is justly regarded by experts as a triumph of mechanical skill and ingenuity.

A large allowance for future growth is thus provided for, as the machine above mentioned is alone capable of producing—with a fair margin for stoppages—twenty-six millions of books per annum. In addition to the Almanac, we issue forty millions of circulars, annually, in English, French, German, Spanish, and Portuguese, besides pamphlets, in twenty languages, specimens of which are presented in this volume.

Those who would do themselves and their neighbors a service should send for a supply of "Ayer's Book of Emergencies" for free distribution. It is a handsome illustrated pamphlet which tells what to do in case of accident just as well as the books which cost fifty cents or a dollar. Address,

Dr. J. C. AYER & CO.,
Lowell, Mass.

AYER'S ALMANACS—1889.

☞ Numbers, stamped on covers, correspond with the numbers below given:—

ENGLISH:
No. 1. For Canadian Maritime Provinces, 36 pp.†
" 2. " Provinces of Quebec and Ontario, 36 pp.
" 3. " Northern U. S., 32 pp.
" 4. " Middle U. S., 32 pp.
" 5. " Southern U. S., 32 pp.
" 6. " Pacific Coast (U. S.), 32 pp.
" 7. " Australasia and South Africa, 32 pp.
" 8. " East Indies, 32 pp.
" 9. " Great Britian.*

SPANISH:
No. 10. For Argentine Republic, 32 pp.
" 11. " Ecuador, 24 pp.
" 12. " Spain, 32 pp.
" 13. " Chili and Peru, 24 pp.
" 14. " Central America, &c., 32 pp.
" 14*b*. " " " 24 pp., *first edition.*

PORTUGUESE:
No. 15. For Brazil, 24 pp.
" 16. " Portugal, 32 pp.

FRENCH:
No. 17. For Canada, 36 pp.
" 18. " U. S., 32 pp.

GERMAN:
No. 19. For Canada, 36 pp.
" 20. " Northern U. S., 32 pp.
" 21. " Middle U. S., 32 pp.
" 22. " Southern U. S., 32 pp.

DUTCH:
No. 23. For U. S., 32 pp.
" 24. " So. Africa, 32 pp.

SWEDISH:
No. 25. For U. S., 32 pp.

NORWEGIAN-DANISH:
No. 26. For U. S., 32 pp.

BOHEMIAN:
No. 27. For U. S., 32 pp.

WELSH:
No. 28. For U. S., 32 pp.

ITALIAN:
No. 29. Manuale di Ayer, 16 pp.

FINNISH:
No. 30. Hand-Book, 16 pp.

☞ **ENGLISH PAMPHLETS:**
No. 31. Ayer's Book of Emergencies, 36 pp.
No. 32. Ayer's Handy Book, 16 pp.

☞ **On Fly Leaves and Cover Linings,** Specimens from Pamphlets in
TURKISH,
ARMENIAN,
GREEK,
BULGARIAN,
POLISH,
HAWAIIAN,
GUJARATI (INDIA),
BURMESE,
CHINESE.

*Plates not used. †Books contain the number of pages stated, *exclusive of covers.*

THE CAUSE CÉLÈBRE.

We copy the following from AYER'S ALMANAC — CANADIAN EDITION — 1889 : —

OUR CANADIAN PATRONS are aware that since the seizure of our goods, in May, 1885, by officers of the Dominion Customs Department, the publication of the Canadian Edition of our Almanac has been suspended.

Charged with an attempt to defraud the revenue, and subjected to the demand of enormous sums, in duties and penalties, alleged to be due from us, we resisted the demand, and, after vainly seeking justice at the hands of the Customs Department, chose to incur the delays, expenses, annoyances, and losses which we were well advised litigation would certainly involve, rather than admit, by the payment of any part of the sums exacted, that we were or had been guilty of fraudulent acts.

In December, 1886, we issued a circular for Canadian distribution, from which the following is quoted: —

"Our case is now before the Dominion courts, and, while greatly regretting the delays involved by litigation and especially the inconvenience to our patrons caused by suspending the publication of the Almanac which has been for so many years a welcome visitor in Canadian homes, we wait the result with confidence that we shall be sustained in resisting the unjust demand of the Customs Department. In case this result is reached seasonably, our Almanac for 1888 will be issued and distributed as heretofore."

Unfortunately, further delays prevented our publishing the Almanac in time for distribution for 1888. Our case was tried (June-July, 1887) in the Court of Exchequer, before Sir Wm. J. Ritchie, Chief Justice of Canada; was argued at Ottawa, before the same eminent judge, in September of that year; and has now been decided in our favor, on every point. Chief Justice Ritchie delivered judgment in the case, at Ottawa, June 27, 1888, dismissing the actions brought by the Customs Department and ordering the restoration to us of the goods claimed as forfeited.

Having been thus triumphantly exonerated of the charges brought against us, we are happy to be once more in a position to serve our valued patrons in the Dominion as formerly. We take pleasure in resuming the publication of Ayer's Almanac and anticipate for it the same cordial reception which a generous Canadian public has always accorded to our publications.

The reader will bear in mind that we guarantee the good quality of our Standard Family Medicines. They are not cure-alls, but each is the best of its kind, and no amount of money, experience, or skill can produce better. Try them. AYER'S CHERRY PECTORAL, for Colds and Coughs; AYER'S SARSAPARILLA, for Purifying and Enriching the Blood; AYER'S AGUE CURE, for all Malarial Disorders; AYER'S HAIR VIGOR, for the Toilet and the Cure of Diseases of the Scalp; and AYER'S CATHARTIC PILLS for all the purposes of a Purgative Medicine.

Ayer's Sarsaparilla Makes the Weak Strong.

AYER'S

AMERICAN ALMANAC

1889.

WE TAKE AYER'S SARSAPARILLA.

PUBLISHED BY

DR. J. C. AYER & CO.,

Practical and Analytical Chemists,

LOWELL, MASS., U. S. A.

Copyright, 1888.

Ayer's Sarsaparilla Makes the Weak Strong,

First, By expelling from the system all impure, poisonous, and effete matter. *Second,* By strengthening the assimilative organs. *Third,* By promoting a healthy action of the liver and kidneys. *Fourth,* By purifying, enriching, and vitalizing the blood. It is compounded from the most powerful vegetable alteratives; is highly concentrated, and therefore economical to use; and is especially beneficial for the delicate and feeble of both sexes. *It makes the weak strong.*

Worked a Marvelous Change.

I suffered from headache, indigestion, and debility, and was hardly able to drag myself about the house. Ayer's Sarsaparilla has worked a marvelous change in my case. I have taken less than two bottles and now feel strong and well as ever. — Mrs. M. M. LEWIS, A street, near Powell, Lowell, Mass.

Always Effective.

I have used Ayer's Sarsaparilla, for myself and, in my family, for the past twenty-three years, and have always found it to be an effective blood-purifier and a restorer of appetite and strength. — Mrs. ISADORE SPRAKER, Bridgewater, Ark.

Gaining Strength Every Day.

I was all run down before I began to take Ayer's Sarsaparilla, and now I am gaining in strength every day. I intend using it until my health is perfectly restored. — ALICE WEST, Jefferson, W. Va.

Excellent Tonic.

Ayer's Sarsaparilla is an excellent alterative tonic, and in all cases where such a remedy is needed I prescribe it. — A. D. PETTINGER, M.D., Glen Gardner, N. J.

Wonderful Benefit.

I have received wonderful benefit from the use of Ayer's Sarsaparilla. It is the best spring medicine I know of. — Mrs. H. W. HARDY, Roxbury, Mass.

All Gloomy Feelings Gone.

About four years ago I was taken down with nervous prostration. Mind and body seemed to have given out together. My head was dizzy, my eyes weak, and my feelings wretched and despondent in the extreme. Doctors prescribed for me, but without avail. One day, while looking over Ayer's Almanac, I resolved to try the virtues of Ayer's Sarsaparilla. I did so, and before I had finished the first bottle, I felt a decided change for the better. I continued the use of this medicine, until now I can scarcely believe I have ever been sick. My eyes, in particular, are wonderfully improved, and all those gloomy and despondent feelings are gone. — Mrs. C. KENNEDY, 787 Pacific st., Brooklyn, N. Y., March 15, 1887.

Most Reliable Spring Medicine.

I have had much experience in sickness in my family and among the poor, and I know of no medicine of equal efficacy with Ayer's Sarsaparilla. It has proved especially valuable in cases of debility and as a spring medicine. — A. F. WILLARD, 66 Waltham st., Boston, Mass.

Restored to Health.

Being very weak and despondent after an illness which caused frequent loss of blood, I tried Ayer's Sarsaparilla, and two bottles have restored me to my former health. — BLANCHE S. BROWNELL, 4 Boylston Place, Boston, Mass.

AYER'S CHERRY PECTORAL,
For Colds and Coughs.

AYER'S SARSAPARILLA,
For Purifying the Blood.

AYER'S AGUE CURE,
For all Malarial Disorders.

AYER'S HAIR VIGOR,
For the Toilet.

AYER'S CATHARTIC PILLS,
For Constipation and Indigestion.

SOLD BY ALL DRUGGISTS.

Applications are invited for consignments of our goods in places where we have no agency. Such applications, accompanied by reliable references, will receive prompt attention.

To any practising physician we will send the formulas of our medical preparations free on application.

In order to receive our almanacs, dealers should remember that it is necessary to send us their business card EACH YEAR.

ECLIPSES, 1889.—In the year 1889 there will be five eclipses, three of the Sun (☉) and two of the Moon (☾).

I. A total eclipse of the Sun (☉), January 1. Visible to the larger portions of North America and the North Pacific Ocean. Being total along a track 80 miles wide extending from the Aleutian Islands and running centrally through Point Arena, California; Winnemucca, Nevada; Mountain Meadows, Idaho; and terminating about Lake Winnepeg. Elsewhere it will be partial. Invisible east of a line drawn through New York City and Ogdensburg. Occurring as follows:—

	Remarks.	*Digits eclipsed.*
Halifax . . .	Invisible	—
Montreal . .	Invisible	—
Boston . . .	Invisible	—
Buffalo . . .	Begins 4h. 11m. A.; ends after sunset	2
Chicago. . .	Begins 3h. 28m. A.; middle at sunset	8
St. Paul. . .	Begins 2h. 54m. A.; middle before sunset	10

II. A partial eclipse of the Moon (☉), January 16–17. Visible more or less to the world generally, except to Asia and Australia. Occurring as follows:—

	Halifax.	*Montreal.*	*Boston.*	*Buffalo.*	*Chicago.*	*St. Paul.*
	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.
Moon enters penumbra .	16 10 23 A.	16 9 43 A.	16 9 53 A.	16 9 22 A.	16 8 47 A.	16 8 25 A.
Moon enters shadow . .	16 11 44 A.	16 11 4 A.	16 11 14 A.	16 10 43 A.	16 10 8 A.	16 9 46 A.
Middle of eclipse	17 1 15 M.	17 0 35 M.	17 0 45 M.	17 0 14 M.	16 11 39 A.	16 11 17 A.
Moon leaves shadow . .	17 2 47 M.	17 2 7 M.	17 2 17 M.	17 1 46 M.	17 1 11 M.	17 0 49 M.
Moon leaves penumbra .	17 4 8 M.	17 3 28 M.	17 3 38 M.	17 3 7 M.	17 2 32 M.	17 2 10 M.

Magnitude of eclipse = 0.702 of Moon's diameter.

III. An annular eclipse of the Sun (☉), June 28. Visible to the southern half of Africa, extreme southern Asia, and the Indian Ocean.

IV. A partial eclipse of the Moon (☾), July 12. Visible more or less to Europe, Asia, Africa, Australia, and Atlantic and Indian Oceans.

V. A total eclipse of the Sun (☉), December 22. Visible to the northern half of South America and the greater part of Africa.

STANDARD TIME.

The calculations of this Almanac are given in local time. In places where what is now called standard time has been substituted for local time, our values can be changed to standard time by applying a correction found as follows: For any place *east* of one of the standard meridians and taking that meridian's time, four minutes is to be *subtracted* for every degree of difference of longitude; and for any place *west* of the meridian four minutes for each degree of difference is to be *added*.

APPARENT RELATIVE POSITION OF THE EARTH, THE SUN, THE MOON, AND THE SIGNS OF THE ZODIAC.

CHRONOLOGICAL CYCLES.

Dominical Letter	F	Solar Cycle . .	22
Epact	28	Roman Indiction	2
Golden Number .	9	Julian Period .	6602

ZODIACAL.—♈ ARIES—The Ram, Head and Face; ♉ TAURUS—The Bull, Neck; ♊ GEMINI—The Twins, Arms; ♋ CANCER—The Crab, Breast; ♌ LEO—The Lion, Heart; ♍ VIRGO—The Virgin, Bowels; ♎ LIBRA—The Balance, Reins; ♏ SCORPIO—The Scorpion, Secrets; ♐ SAGITTARIUS—The Bowman, Thighs; ♑ CAPRICORNUS—The Goat, Knees; ♒ AQUARIUS—The Waterman, Legs; ♓ PISCES—The Fishes, Feet.

CHARACTERS.—☉, The Sun; ☿, Mercury; ♀, Venus; ⊕, The Earth; ☾, The Moon; ♋ farthest north; ♑ farthest south; ♂, Mars; ♃, Jupiter; ♄, Saturn; ♅, Uranus; ♆, Neptune; ☌, Conjunction; □, Quadrature, 90° from ☉; ☍, Opposition, 180° from ☉; Apogee, far from ⊕; Perigee, near ⊕; Aphelion, far from ☉; Perihelion, near ☉; ☊, Ascending Node; ☋, Descending Node.

Mercury (☿) will be evening star about January 30, May 24, and September 20; and morning star about March 13, July 12, and October 31.
Venus (♀) will be evening star till April 30; then morning star the rest of the year.
Jupiter (♃) will be morning star till June 24; then evening star the rest of the year.

Note.—In this Almanac the Sun's rising and setting are for the upper limb, corrected for parallax and refraction, in mean time; so are the Moon's. [Northern.

Ayer's Cherry Pectoral.

The vocal organs are composed of millions of minute cells, each keenly sensitive to internal and external influences. They are affected not only by the state of the atmosphere, but also by various bodily conditions. The slightest overstrain or inflammation of these organs changes the tone and power of the voice, and may result in permanent injury. Hence it is that so many clergymen, lawyers, teachers, public speakers, actors, and singers "break down" early in their careers. Such persons are often afflicted with a dry, spasmodic cough, difficult to overcome, and exceedingly wearisome to the sufferer. **Laryngitis** and **Bronchitis** are both attended by a cough of this nature, and are relieved by AYER'S CHERRY PECTORAL more certainly than by any other medicine. **Colds**, which are the most prevalent of all complaints, yield readily to this remedy. These ailments result from exposure to drafts and changes of temperature, which close the pores of the skin, check perspiration, and cause congestion and inflammation. By opening the pores and driving the fluids to the surface, AYER'S CHERRY PECTORAL relieves the overcharged membranes and assists nature in resuming its healthful functions. As an *expectorant*, it soothes and heals the irritated tissues, loosens the secretions, relieves constriction of the air passages, and arrests the progress of **fever and inflammation.** As an *anodyne*, it allays the cough and induces refreshing sleep. Thousands of persons, of all classes, have certified to the wonderful curative effects of this medicine, not only in the diseases above named, but also in cases of **Influenza, Hoarseness, Loss of Voice, Asthma, Quinsy, Catarrh, Pneumonia, Consumption,** and various other complaints of the Throat and Lungs. It is agreeable to the taste, and, being safely administered to children as well as adults, is indispensable in every household. **Croup** and **Whooping-Cough** are promptly relieved by this remedy.

This is the medicine on which the world-wide reputation of DR. AYER was first established. Intended and prepared originally for the use of physicians only, it met with such acceptance from the medical profession that its originator soon determined to introduce it for popular use. The marvelous success which has attended its use, always and everywhere, could only have been achieved through genuine merit.

The PECTORAL is to-day, undoubtedly, the best known medical preparation in the world. It has saved thousands of lives, and the good it has done and is doing, year by year, is beyond estimate.

It should be noticed that the doses of AYER'S CHERRY PECTORAL consist of a limited number of **Drops.** Directions for its use accompany each bottle, and must be *carefully observed.* Its great strength renders the PECTORAL an exceedingly economical medicine to use. It is pleasant to take, perfectly safe even for the most delicate infants, if given as directed, and is always efficacious. If taken in too large doses the PECTORAL will sometimes produce an unpleasant nausea. Many physicians and patients find this medicine more agreeable to use by adding an equal quantity of pure glycerine, or syrup made from pure white sugar, and increasing the doses correspondingly.

COLDS and COUGHS. The most serious affections of the throat, the bronchial tubes, and the lungs, are, in their beginnings, but colds and coughs. Hence the necessity for prompt and effective treatment in the earlier stages of these diseases. In cases of ordinary colds, AYER'S CHERRY PECTORAL should be taken three times a day, — morning, noon, and night. For men, 40 to 70 drops, and for women 30 to 50 drops, constitute the largest doses that should be taken. For infants and minors, from 5 to

Ayer's Cherry Pectoral.

30 drops, according to directions upon the bottle, will be found sufficient. The largest dose should be taken at night before retiring, thus securing natural and refreshing sleep.

Before meals the PECTORAL should be taken in diminished quantities. If the patient suffers with pains in the head and limbs, soreness of the muscles, and chilliness, let him take a hot foot-bath, and drink hot water or hot lemonade before retiring. Even though there should not be any marked tendency to constipation, much benefit will be derived from keeping the bowels freely open by means of AYER'S PILLS. In cases where irritation of the throat causes a tickling cough, or sometimes more severe symptoms, AYER'S CHERRY PECTORAL should be administered in frequent *very small* doses until relief is obtained.

Colds and Coughs.

About seven or eight months ago I was seriously attacked by a Cough, and at once began to take a medicine much advertised as an expectorant. This I continued using until I had taken about six bottles. Instead of giving me relief it only made me worse, for I had no rest day nor night. I began to think that consumption had laid hold of me. A friend heard of my illness, and called expressly for the purpose of advising me to try Ayer's Cherry Pectoral. He said he valued this medicine highly from his own experience, and spoke so confidently of it that, though I had little hope of recovery, I began taking it. I am thankful now to say that it relieved and finally cured me. I am to-day enjoying the best of health. WILMOT PAYNE, Monrovia, Liberia, Sept. 17, 1886.

I have been subject to bad Colds all my life; but last February I had the most severe Cold from which I ever suffered. When everything failed to give relief, I tried Ayer's Cherry Pectoral, and in a brief time I was completely cured. CHARLES KEARFUL, St. Joseph, Mo., August 11, 1886.

I was taken with a desperate Cough the last day of January, 1884. I used a great deal of cough medicine, of different kinds, but to no purpose. Then I concluded to try Ayer's Cherry Pectoral. The first dose did me good, and in a very short time I was entirely cured. I will be 86 years old the 2d day of May. LEVI DUDLEY, Moore's Forks, N. Y., April 26, 1886.

When a lad I contracted a Cold which, in spite of the best medical treatment, baffled every effort to cure. It was supposed by every one that I was in a decline. Nothing seemed to relieve me of the incessant hacking cough. When every resource had apparently been exhausted, a neighbor suggested to my parents that I try Ayer's Cherry Pectoral. A bottle of this medicine was purchased and, before half of its contents had been used, my cough subsided, my strength returned, and in three weeks I was completely cured. In the twenty years, and over, that I have been in the drug business, I have never missed an opportunity to sell Ayer's Cherry Pectoral in preference to any other cough medicine. It undoubtedly saved my life. J. W. CROCKER, Druggist, Austin, Texas.

SORE THROAT, with its attendant aggravations of **HOARSENESS** and **LOSS OF VOICE**, demands immediate attention. In all disorders of this character, frequent, yet very small, doses of AYER'S CHERRY PECTORAL will relieve the patient. Benefit will also be derived by wrapping the throat, at night, with a cloth wet in tepid water and covered with several thicknesses of dry flannel. Care must be taken, however, after this application, to sponge the neck and throat quickly with cold or tepid water, and rub the parts perfectly dry with a coarse towel. Use chlorate of potassa as a gargle, and induce perspiration with half a teaspoonful of sweet spirits of nitre, taken in two tablespoonfuls of water.

QUINSY, a very severe form of sore throat, is induced by exposure to sudden atmospheric changes. These cause swelling and inflammation of the tonsils. Swallowing becomes difficult and painful, the voice is changed, and, in extreme cases, respiration is checked. Occasionally, ulcers form in the throat. The patient suffers also from headache, thirst, loss of appetite, and fever. To allay the symptoms of this disease, AYER'S CHERRY PECTORAL should be taken, in small doses, four or five times a day. Mucilaginous drinks, of slippery elm bark or gum arabic, sipped at frequent intervals, will promote free expectoration and soothe local irritation. In convalescence, AYER'S SARSAPARILLA is recommended for its alterative, blood-purifying, and tonic effects, which are peculiarly helpful to debilitated patients.

Sore Throat, Laryngitis, Quinsy, Hoarseness.

I have used Ayer's Cherry Pectoral for several years, in cases of severe Colds and Throat affections, and have always found it a speedy and effectual remedy for these ailments. SAMUEL BEMENT, Principal Bartlett School, Lowell, Mass.

One year ago I suffered with Sore Throat, Hoarseness, pains in my chest, and difficulty of breathing. I was unable to obtain relief until I commenced taking Ayer's Cherry Pectoral. This remedy helped me from the first dose, and after using it only a month, I fully recovered. JUSTO PUYOL, Parana, Argentine Republic.

To those needing medicine for Throat or Lung troubles, I would recommend Ayer's Cherry Pectoral. I have strong confidence in this medicine. It is all it is represented to be. CHARLES DAME, Pastor of the Congregational Church, Andover, Me.

Ayer's Cherry Pectoral.

My whole family—four little children, myself, and wife—were suffering from Quinsy Sore Throat. We began taking Ayer's Cherry Pectoral, and were soon cured. WILLIAM W. TEMPLETON, Fairfield, Va.

For years I was afflicted with a Sore Throat and Hoarseness. I tried many remedies, but none of them were of any avail until I began taking Ayer's Cherry Pectoral. It relieved me almost as soon as I began to use it, and in a short time I was entirely cured. Rev. E. F. WALDO, Dowagiac, Mich.

From the renowned singer and actress, Lydia Thompson:

Dr. Ayer's Cherry Pectoral has been of very great service to me. It improves and strengthens the voice, and is always effective for the cure of Colds or Coughs. Your most obliged, LYDIA THOMPSON, New York, Feb. 14, 1886.

BRONCHITIS, a dangerous inflammatory affection of the bronchial tubes, is commonly the result of a cold produced by exposure to wet and inclement weather.

Its first symptom is a roughness of the windpipe, which induces frequent attempts to clear the throat. These exertions soon excite a hard, dry cough, which is followed by hoarseness, tightness across the chest, shivering with feverish flushes and difficulty in breathing, sharp pains, and an excessive secretion of thick, mucous matter (at first white, but subsequently of a yellowish or greenish color) often mixed with blood. The presence of so much mucus causes a wheezing noise in breathing, and prevents due oxygenation of the blood, in consequence of which the patient looks pale and anxious. AYER'S CHERRY PECTORAL, being peculiarly adapted to the relief of these symptoms, cures this disease more certainly than any other medicine known to pharmacy. It is to be taken (according to the age and strength of the patient) in doses of 5 to 30 drops, frequently, but not in sufficient quantity to produce nausea. The largest doses should be taken when sleep is required. Avoid exposure, alcoholic stimulants, and rich food. The bowels should be kept open with AYER'S PILLS, the best aperient that can be prescribed. The drinking of hot lemonade or hot water will aid in averting a tendency to fever, by inducing a gentle perspiration. Mucilaginous drinks will be found helpful. In its chronic form the disease is often aggravated by a scrofulous taint, which can be removed by the use of AYER'S SARSAPARILLA.

Bronchitis.

Of the many preparations before the public for the cure of Colds, Coughs, Bronchitis and kindred diseases, there are none, within the range of my experience and observation, so reliable as Ayer's Cherry Pectoral. THOS. G. EDWARDS, M. D., Blanco, Texas, June 17, 1886.

I have suffered for years from Bronchial trouble, that usually shows itself, when I take cold or am exposed to inclement weather, by a very annoying tickling sensation in the throat and difficulty in breathing. I have tried a great many remedies, but nothing else does so well as Ayer's Cherry Pectoral. This always gives prompt relief, and I have learned to rely on it as the best helper in returns of my old complaint. A. HEPLEN, Inspector of Public Roads, Parish Terrebonne, La.

I have used Ayer's Cherry Pectoral for Bronchitis and Lung diseases, for which I believe it to be the greatest medicine in the world. I believe it has been the means of prolonging my life. JAMES MILLER, Caraway, Randolph county, N. C., December 27, 1886.

PNEUMONIA and **DIPHTHERIA** are diseases of so dangerous a nature that it is always wise to procure, immediately, for their treatment, the services of the most intelligent physician available. The best medicine he can prescribe is AYER'S CHERRY PECTORAL; but his knowledge will enable him to aid the curative effect of that remedy, by gargles, external applications, regulation of temperature, nutrition, stimulation, etc., all of the greatest importance, and which cannot be adequately indicated by any general directions.

In case of **Pneumonia** (Inflammation of the Lungs), until the attendance of a physician can be secured, cover the patient warmly in bed, and promote free perspiration. Apply a mustard paste to the chest, and afterwards a flaxseed poultice. AYER'S CHERRY PECTORAL should be taken, in small and frequent doses, until relief and rest are obtained. During convalescence, recovery will be hastened by invigorating the system with AYER'S SARSAPARILLA.

Diphtheria requires the administering of AYER'S CHERRY PECTORAL, in small and frequent doses. Gargle the throat with lemon juice, a solution of chlorate of potash, sulphur and water, or salt and water, at short intervals. Powdered sulphur, blown into the throat, is very effective. Keep up the patient's strength by nutritious food, and administer stimulants, as required. The disease is virulently contagious. Diphtheria leaves the system debilitated, and the blood poisoned. To eradicate the poison and restore vitality, there is nothing so good as AYER'S SARSAPARILLA.

Pneumonia and Diphtheria.

I was three weeks suffering from Pneumonia. When all other remedies failed, one bottle of Ayer's Cherry Pectoral cured me. D. A. GREER, Wallesburg, Utah.

Towards the close of an ordinary case of measles, I contracted a severe Cold, which rapidly developed Pneumonia, and presented obstinate and dangerous symptoms. My physician at once ordered the use of Ayer's Cherry Pectoral. His instructions were strictly followed, and the result was a rapid and permanent cure. H. E. SIMPSON, Rogers, Texas.

Last spring my daughter was attacked by Membranous Croup or Diphtheria. The doctor prescribed Ayer's Cherry Pectoral, and ordered other treatment to aid the medicine. She took two bottles of the Cherry Pectoral and was cured of the Diphtheria, although the doctor pronounced her case a very severe one. Still, however, she was very weak, emaciated, pale, and sick. By the doctor's continued advice, I gave her your Compound Extract of Sarsaparilla. She has taken five bottles of it, and is now as healthful and vigorous as ever. Mrs. VICTORINE M. THEBAUD, Montreal, Canada.

First Month. JANUARY, 1889. 31 Days.

MOON'S PHASES.

	Halifax. D. h. m.	Montreal. D. h. m.	Detroit. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.
New M.	1 4 54 A.	1 4 14 A.	1 3 36 A.	1 2 56 A.
First Q.	8 8 26 A.	8 7 46 A.	8 7 8 A.	8 6 28 A.
Full M.	17 1 23 M.	17 0 43 M.	17 0 5 M.	16 11 25 A.
Last Q.	24 11 43 M.	24 11 3 M.	24 10 25 M.	24 9 45 M.
New M.	31 4 56 M.	31 4 16 M.	31 3 38 M.	31 2 58 M.

CALENDAR

For Northern N. E. and N. Y., Upper Michigan, Wis., Minnesota, Dakota, Montana, and Washington.

Sun Slow.

CALENDAR

For Massachusetts So. N. H. and Vt. Cent. N.Y., Lower Mich., Wis., and Minn., Dak., Idaho, and Oregon.

D. M.	D. W.	Miscellaneous Phenomena.	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon rises. h. m.	— m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon rises. h. m.
1	Tu	1. ☌☿☾. Circumcision.	♒	7 41	4 27	7 18	4	7 30	4 39	7 7
2	We	☌♀♂; ☾☋. Gen. Wolfe b. 1727.	♓	7 41	4 28	sets	5	7 30	4 40	sets
3	Th	Whymper ascends Chimborazo, 1880.	♓	7 41	4 29	6 45	5	7 30	4 41	6 54
4	Fri	☌♂☾; ☌♀☾. 3, Bat. Princeton, 1777.	♓	7 41	4 30	7 58	5	7 30	4 42	8 5
5	Sat	Rhode Island settled, 1636.	♈	7 41	4 31	9 8	6	7 30	4 43	9 19
1) Sunday. Epiphany.			Venus in Aquarius. 8h. 51m.			Day's length.			9h. 14m.	
6	*Su*	Epiphany. Gust. Doré b. 1832.	♈	7 41	4 32	10 16	6	7 30	4 44	10 19
7	Mo	Allan Ramsay d. 1758. *Stormy.*	♉	7 41	4 33	11 21	7	7 29	4 45	11 22
8	Tu	8. Bat. New Orleans, 1815.	♉	7 40	4 35	morn	7	7 29	4 46	morn
9	We	Astor Library opened, 1854.	♉	7 40	4 36	0 24	8	7 29	4 47	0 28
10	Th	☿ gr. hel. lat. S. John Roach d. 1887.	♊	7 40	4 37	1 27	8	7 29	4 48	1 28
11	Fri	□☉☉. Secession of Alabama, 1861.	♊	7 39	4 38	2 27	8	7 28	4 49	2 22
12	Sat	☌♆☾; ☾ in apog. Lavater d. 1801.	♋	7 39	4 39	3 28	9	7 28	4 50	3 21
2) 1st Sunday after Epiphany.			Mars in Aquarius. 9h. 3m.			Day's length.			9h. 23m.	
13	*Su*	The "London Times" first publ. 1785.	♋	7 38	4 41	4 28	9	7 28	4 51	4 19
14	Mo	Peace ratified by Congress, 1784. [♒	♋	7 38	4 42	5 26	10	7 27	4 53	5 16
15	Tu	British Museum opened, 1759.	♌	7 37	4 43	6 21	10	7 27	4 54	6 10
16	We	16. ☾☊. Gen. Hazen d. 1887.	♌	7 36	4 44	7 12	10	7 26	4 55	7 1
17	Th	17. Benj. Franklin b. 1706.	♍	7 36	4 46	rises	11	7 26	4 56	rises
18	Fri	☌♄☾. German empire procl. 1871.	♍	7 35	4 47	6 20	11	7 25	4 57	6 28
19	Sat	*Cimbria* steamer sunk, 1883.	♍	7 35	4 49	7 27	11	7 24	4 59	7 38
3) 2d Sunday after Epiphany.			Jupiter in Scorpio. 9h. 16m.			Day's length.			9h. 36m.	
20	*Su*	First English Parliament, 1265.	♎	7 34	4 50	8 34	11	7 24	5 0	8 38
21	Mo	Louis XVI. guillotined, 1793. *Clear*	♎	7 33	4 51	9 42	12	7 23	5 1	9 44
22	Tu	Bacon b. 1561. Byron b. 1788.	♐	7 32	4 53	10 51	12	7 22	5 2	10 51
23	We	☌☉☾. Wm. Pitt d. 1806. *and*	♐	7 31	4 54	morn	12	7 22	5 4	morn
24	Th	24. Frederick the Great b. 1712.	♑	7 30	4 56	0 3	12	7 21	5 5	0 0
25	Fri	☉ stat. Conversion of St. Paul.	♑	7 29	4 57	1 16	13	7 21	5 6	1 11
26	Sat	Secession of Louisiana, 1861. *cold.*	♏	7 28	4 58	2 30	13	7 20	5 7	2 28
4) 3d Sunday after Epiphany.			Saturn in Leo. 9h. 33m.			Day's length.			9h. 51m.	
27	*Su*	☌♃☾. Gen. Gordon killed, 1885.	♏	7 27	5 0	3 44	13	7 18	5 9	3 38
28	Mo	☿☊; ☾ perig. Sir Fr. Drake d. 1596.	♐	7 26	5 1	4 55	13	7 17	5 10	4 48
29	Tu	☾☋. Admission of Kansas, 1861. [♒	♐	7 25	5 3	6 1	13	7 16	5 11	5 50
30	We	☿ gr. elong. E. 18° 22′.	♑	7 24	5 4	6 57	14	7 15	5 13	6 47
31	Th	31. ♀☊; ☽ gr. brilliancy.	♑	7 23	5 6	7 44	14	7 14	5 14	7 38

He: "Dearest, if I had known this tunnel was so long, I'd have given you a jolly hug." *She:* "Didn't you? Why, somebody did!"

Reading Latin, like reading law, is easy enough. It is the trying to understand what it means that gives trouble.

Sing a song of sixpence, you fellow full of rye; with not a cent to bury you to-morrow, should you die. The keeper's in the bar room, counting out his money; his wife is in the parlor with well-dressed sis and sonny. Your wife has gone out working and washing people's clothes, to pay for old rye whiskey to color your red nose.

A man may sit in your office all day and not be a bore, provided he will listen while you talk.

"By the way, Peckham, how 's your wife? You used to say you had the boss girl, when you were single." *Peckham* (sadly): "She 's still boss."

Sims: "Look a heah, yo' brack trash! W-what d' yo' go fer ter tell 'Rastus Cluff dat I had a monst'ous big mouf fer?" *Mr. Rasher:* "Did n' say no sech fing, Bre'r Sims. Dey wuz talkin' down ter de lardge 'bout puttin' in a new cist'n, en I jes said dey 'd bettah see you 'bout it. Dat 's all."

The worst Blood Diseases are cured by the use of Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Cherry Pectoral. Ayer's Cherry Pectoral works like a charm in Diphtheria. My neighbors are using it with great success. J. W. STEED, Auman's Hill, North Carolina.

INFLUENZA is a violent form of Catarrh, which sometimes prevails as an epidemic. Its symptoms are hoarseness, sneezing, a sense of tension in the forehead, soreness of the throat, stomach, and lungs, and also light chills, alternating with a debilitating fever. The nasal discharges are copious, the eyes watery, and there is a cough attended with great difficulty of expectoration and serious depression of spirits. The patient should remain in bed, and do all possible to promote free perspiration. Give wine whey (made by adding two wine-glasses of good Sherry to one pint of boiling milk) to sustain the strength, and AYER'S CHERRY PECTORAL to relieve soreness, promote expectoration, and induce sleep. No other treatment is needed.

Influenza.

Ayer's Cherry Pectoral has been of great service here in curing the Influenza, which last spring prevailed near that part of the city where I live. The native doctors praise it highly. Please double the order for next shipment. FRANCIS SKIDMORE, Nagasaki, Japan.

After suffering severely from Influenza, I commenced taking Ayer's Cherry Pectoral, by which I am now entirely cured. Y. L. STEVENS, Boston, Mass.

HAY FEVER is a species of Catarrh occurring, periodically, in the summer and early autumn. Dust, heat, the odors of flowers and fruits, and the pollen from various plants, aggravate, if they do not cause, this disease. When accompanied with difficulty in breathing, the affection is called Hay Asthma. Relief from many distressing symptoms of these ailments is obtained by the use of AYER'S CHERRY PECTORAL. For a tonic treatment, preparatory to an attack of Hay Fever, we advise the use of AYER'S SARSAPARILLA. For alleviation of the asthmatic symptoms, see **Asthma.**

CATARRH IN THE HEAD. Until it becomes chronic, a Catarrh is merely a common cold, with more or less inflammation and thickening of the lining membrane of the mouth and nostrils, causing hoarseness, sore throat, running discharges from the nose, and other familiar symptoms. Long continued inflammation of these parts becomes chronic Catarrh in the Head. This disease injures the sight and hearing, impairs the senses of smell and taste, renders the breath offensive, and may, especially in scrofulous subjects, become so corroding as to break down the affected tissues, consume the nasal cartilages, and rot away the small frontal bones of the skull. The putrid catarrhal discharges, passing into the lungs and stomach, derange the functions of those organs, and thus cause emaciation and consumption. The time to prevent these evils is when the malady first appears. AYER'S CHERRY PECTORAL must be taken, regularly, in such doses as are prescribed for Influenza. At the same time use AYER'S PILLS to regulate the bowels and stimulate the digestive organs, and, for its purifying effect, take AYER'S SARSAPARILLA. This powerful alterative is absolutely necessary for the cure of scrofulous Catarrh.

Catarrh.

Ayer's Cherry Pectoral cured me of Bronchitis and Catarrh, and, after years of declining health, has made me comparatively vigorous. In case of a sudden cold I always resort to the Pectoral and find speedy relief. EDWARD E. CURTIS, Rutland, Vt.

I have used your Cherry Pectoral in cases of Catarrh with complete success, and take pleasure in adding my testimonial to a remedy of such excellent properties. R. S. LODGE, M. D., Liverpool, England.

Mrs. SARAH OSGOOD, of Ipswich, Mass., was cured of an aggravated case of Catarrh by Ayer's Cherry Pectoral.

CONSUMPTION, although sometimes inherited from a scrofulous or consumptive ancestry, is usually the result of a neglected cold, which might have been easily cured, at the beginning, if properly treated. It is liable to follow inflammation of the lungs, small pox, and measles; and may also be brought on by exposure to noxious air, want of nourishing food, or by inhaling the dust or metallic particles to which certain tradesmen are exposed, as millers, stonecutters, file and edge-tool makers, etc. Its early symptoms are a short, dry, hacking cough, so slight and painless as seldom to attract notice. A colorless expectoration follows, and the patient shows signs of debility, with weariness and emaciation. The neglected cough becomes chronic, and leads to the formation of tubercles in the lungs, by which those organs are gradually consumed. Hemorrhages occur in many cases; and night sweats, a hectic fever, and gradual decline mark the progress of the disease. AYER'S CHERRY PECTORAL relieves the pain and difficulty of breathing from which consumptive patients suffer, controls the desire to cough, and also soothes and heals the irritated tissues. Even in advanced stages of consumption, the distressing cough is eased, and the patient greatly comforted, by the use of AYER'S CHERRY PECTORAL; and instances are common where, with careful treatment, the diseased lungs have been healed by this medicine, and the patient again restored to compara-

Second Month. FEBRUARY, 1889. 28 Days.

MOON'S PHASES.

	Halifax. D. h. m.	Montreal. D. h. m.	Detroit. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.
First Q.	7 4 44 A.	7 4 4 A.	7 3 26 A.	7 2 46 A.
Full M.	15 6 3 A.	15 5 23 A.	15 4 45 A.	15 4 5 A.
Last Q.	22 7 41 A.	22 7 1 A.	22 6 23 A.	22 5 43 A.

CALENDAR

For Northern N. E. and N. Y., Upper Michigan, Minnesota, Dakota, Montana, and Washington.

CALENDAR

For Massachusetts, So. N. H. and Vt., Cent. N. Y., Lower Mich., Wis., and Minn., Dak., Idaho, and Oregon.

Sun Slow.

D. M.	D. W.	Miscellaneous Phenomena.	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	— m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Fri	☌☿☾. Adm. Maury d. 1873. *Thc*	♑	7 22	5 7	6 44	14	7 13	5 15	6 50
2	Sat	☿ in perih.; ☌♂☾. Purif. Candlemas.	♑	7 20	5 9	7 55	14	7 12	5 17	7 59
5) 4th Sunday after Epiphany.			Venus in Pisces. 9h. 51m.			Day's length. 10h. 7m.				
3	*Su*	☌♀☾. Mendelssohn b. 1809. *cold*	♑	7 19	5 10	9 3	14	7 11	5 18	9 5
4	Mo	☿ st. So. Confederacy formed, 1861.	♓	7 18	5 12	10 10	14	7 10	5 19	10 9
5	Tu	☍♄☉. Galvani d. 1798. *moderates.*	♓	7 17	5 13	11 14	14	7 9	5 20	11 11
6	We	Trinity Church, N.Y., compl'ed, 1697.	♈	7 15	5 15	morn	14	7 8	5 22	morn
7	Th	☽ 7. Ψ stat. Pius IX. d. 1878.	♈	7 14	5 16	0 16	14	7 7	5 23	0 11
8	Fri	☽ ☌♆☾. Gen. Sherman b. 1820.	♈	7 12	5 18	1 18	14	7 5	5 24	1 11
9	Sat	☾ in apog. Gen. Hancock d. 1886.	♉	7 11	5 19	2 18	14	7 4	5 26	2 10
6) 5th Sunday after Epiphany.			Mars in Pisces. 10h. 11m.			Day's length. 10h. 24m.				
10	*Su*	Canada confirmed to England, 1763.	♓	7 9	5 20	3 17	14	7 3	5 27	3 7
11	Mo	Descartes d. 1650. Edison b. 1847. ♎	♊	7 8	5 22	4 13	14	7 1	5 28	4 2
12	Tu	☿ gr. hel. lat. N.; ☾☊. Kant d. 1804.	♊	7 6	5 23	5 4	14	7 0	5 30	4 53
13	We	Talleyrand b. 1754. Wagner d. 1883.	♊	7 5	5 25	5 51	14	6 58	5 31	5 41
14	Th	☽ ☌♄☾; ☌☿☉ inf. St. Valentine.	♋	7 3	5 26	6 33	14	6 57	5 32	6 24
15	Fri	☽ 15. St. Louis founded, 1764.	♋	7 1	5 27	rises	14	6 56	5 33	rises
16	Sat	Surrender of Fort Donelson, 1862.	♈	7 0	5 29	6 22	14	6 55	5 35	6 27
7) Septuagesima Sunday.			Jupiter in Sagittarius. 10h. 32m.			Day's length. 10h. 43m.				
17	*Su*	□Ψ☉. Treaty of Ghent ratif. 1815.	♈	6 58	5 30	7 32	14	6 53	5 36	7 35
18	Mo	♀ gr. el. E. 46° 36′. J. B. Gough d. '86.	♑	6 57	5 32	8 43	14	6 52	5 37	8 43
19	Tu	☌♁☾. Copernicus b. 1473. *Bleak*	♑	6 55	5 33	9 55	14	6 50	5 38	9 53
20	We	Leo XIII. elected pope, 1878. *winds*	♑	6 53	5 35	11 7	14	6 49	5 40	11 3
21	Th	☾ Chas. Rossi d. 1839. *in the*	♑	6 52	5 36	morn	14	6 47	5 41	morn
22	Fri	☾ 22. Washington b. 1732.	♋	6 50	5 38	0 21	14	6 46	5 42	0 14
23	Sat	Great earthquakes in So. Europe, '87.	♋	6 49	5 39	1 34	13	6 44	5 43	1 25
8) Sexagesima Sunday.			Saturn in Leo. 10h. 54m.			Day's length. 11h. 2m.				
24	*Su*	☌♃☾; ☾ in perig. St. Matthias.	♋	6 47	5 41	2 44	13	6 43	5 45	2 34
25	Mo	Sir Christopher Wren d. 1723. ♒	♌	6 45	5 42	3 50	13	6 41	5 46	3 39
26	Tu	☿ stat.; ☾♅. Thomas Moore d. 1852.	♌	6 43	5 44	4 49	13	6 40	5 47	4 38
27	We	☌☿☾. Longfellow b. 1807. *North.*	♌	6 42	5 45	5 38	13	6 38	5 48	5 28
28	Th	Cardinal Jacobini d. 1887.	♌	6 40	5 47	6 18	13	6 36	5 50	6 10

Maud: "I think it is just too horrid for anything. Here I've been standing over the side of the vessel for half an hour and can't see it." *Ruby:* "Can't see what, my dear?" *Maud:* "Why, the equator. The captain said we were crossing it."

Teacher: "How many wars were waged with Spain?" *Pupil:* "Six." *Teacher:* "Enumerate them." *Pupil:* "One, two, three, four, five, six."

Lawyer: "Did she look as I am looking at you now, for instance?" *Witness:* "Well, yes—quite vacant like!"

A youth who was teaching the dumb
To read and to write and to sumb,
Fell into disgrace
And lost a good place,
By being too fond of his rumb.

Mrs. O'Finnegan: "This, mum, is me twin bye, Mickey." *Mrs. Worthington:* "Indeed; where is the other one?" *Mrs. O'Finnegan:* "Shure, he's over to his mother's house, Mrs. Toule's. Her Jimmy and me Mickey was twins—born on the same day, mum."

The details of astronomical work involve calculations quite appalling to the non-mathematical. Measurements of 1,019 photographic plates of the transit of Venus in 1882 have been made, at the French Institute, with an array of figures covering no less than 32,000 sheets of paper.

Street Urchin: "I'll tell yer, Patsy, who's der best perliceman on der force. He's der boss." *Patsy:* "An' who's dat?" *Street Urchin:* "I furget what's his name. He is n't on now; he's been discharged."

Ayer's Cherry Pectoral.

tive health and activity. The patient should wear dry and warm clothing, and should assist the circulation by energetic friction of the skin, with a coarse towel or flesh-brush, night and morning. His diet should consist of nourishing food, easy of digestion. Salt meats, pastries, and condiments should be avoided. Exercise in the open air, sun-baths, cheerfulness, and in all things temperance and regularity, are important factors in the problem of cure. When Scrofula is present, even in the earliest developments of consumption, AYER'S CHERRY PECTORAL will palliate, but cannot cure unless aided by an alterative medicine, sufficiently powerful to eradicate the poison of Scrofula from the blood. The only remedy that can be relied upon to accomplish that work is AYER'S COMPOUND EXTRACT OF SARSAPARILLA. This medicine purifies, enriches, and vitalizes the blood and restores to it the elements necessary to life and health. We say to all consumptives: Do not give up hope, but make a faithful trial of these two great remedies. They have proved a blessing to thousands.

Consumption.

In the fall of 1875 I was taken with a sudden cold, accompanied with a terrible cough. I suffered for three months, grew worse all the time, and was threatened with Consumption. Ayer's Cherry Pectoral was recommended to me by a neighbor, and had a favorable effect at once. I continued its use until five or six bottles had been taken, when I was completely cured. E. G. REYNOLDS, Druggist, Dixfield, Me.

Two years ago, after an attack of Pneumonia, I had a severe cough and frequent hemorrhages. I began to take Ayer's Cherry Pectoral, and have since had no further trouble with either my lungs or throat. CORNELIUS V. NADOW, Springfield, Mass.

Ayer's Cherry Pectoral has saved my life. After having suffered for some time from a disease of the lungs, induced by bad colds, and when my friends thought I could not recover, I tried Ayer's Cherry Pectoral. In three months I was well. H. H. WOODAL, Editor *Democrat*, McConnellsburg, Pa.

Ayer's Cherry Pectoral cured my wife of a severe lung affection, which we supposed to be quick Consumption. We now regard this remedy as a household necessity. WM. H. STICKLE, Terre Haute, Ind.

In the spring of 1865, while in the army, I contracted a severe Cold, which settled on my lungs, resulting in exhausting fits of coughing, night sweats, and such loss of flesh and strength that, to all appearance, Consumption had laid its "death grip" upon me. My comrades gave me up to die. I commenced taking Ayer's Cherry Pectoral, was cured, and completely "done" out of the only possible chance I had to claim a pension. In the twenty years that have elapsed, I have had no trouble with my lungs. B. B. BISSELL, Publisher *Republican*, Albion, Mich.

Four years ago I took a severe Cold, which was followed by a terrible Cough. I had been confined to my bed about four months, when one of my neighbors advised me to try Ayer's Cherry Pectoral. I did so, and before I had taken half a bottle was able to go out. By the time I had finished the bottle I was well, and have remained so ever since. L. D. BIXBY, Bartonsville, Vt.

About 30 years ago, I was given up by the doctors as a hopeless case of Consumption, but was advised to try Ayer's Cherry Pectoral. After taking it for two or three months, I was pronounced a well man, and have been so to this day. JAMES BIRCHARD, Darien, Conn.

I believe Ayer's Cherry Pectoral has been the means, in the hands of a kind Providence, of saving me from an early grave. It cured me when in the second stage of Consumption, healed my lungs, and made me a new man altogether. H. PORTER, Cold Brook Station, N. S.

ASTHMA is a disease of the bronchial tubes and lungs, which become contracted and congested, impeding respiration and threatening

suffocation. It comes on in fits and paroxysms, during which the patient gasps and sobs in great distress. Much relief is afforded by AYER'S CHERRY PECTORAL, taken during and after the paroxysms. The continued use of this medicine generally effects a cure, though it must be admitted that occasionally the disease is extremely obstinate. Temporary alleviation is often obtained by smoking stramonium or mullein leaves, or cubebs, from a common clay pipe; the breathing of the fumes of burning paper charged with nitrate of potash (saltpetre); or the cautious inhalation of the vapor of sulphuric ether or chloroform.

Asthma.

I have been relieved from Asthma by Ayer's Cherry Pectoral, when all other remedies failed. AUGUSTUS SPALÉNY, 41 Myrtle street, Lowell, Mass, Oct. 27, 1886.

Asthma and lung troubles are hereditary in my family. My father, mother, sisters, and brothers all suffered from pulmonary diseases and died nearly 40 years ago. About that time Ayer's Cherry Pectoral was recommended to me as a relief for Asthma. I commenced using this medicine, and was astonished to find that the sense of suffocation and difficulty of breathing quickly disappeared. I have used the Pectoral ever since, not only for Asthma, but also for throat and lung complaints, and am a firm believer in the curative powers of this wonderful medicine. Indeed, I am satisfied that without it I should never have attained my present age, which is 77 years. I have recommended the use of Ayer's Cherry Pectoral to hundreds of persons suffering from Asthma and diseases of the throat and lungs, and have never known it fail to afford speedy relief, or, when taken in time, to effect a permanent cure. H. L. WHITE, Fond du Lac, Wis.

My mother has been a great sufferer from Asthma for the past ten years, and her recovery is almost without a parallel. On account of her advanced age — over seventy — we had but little hope of ever seeing her well again; but we are sincerely grateful to inform you that she has been cured by only a part of a bottle of Ayer's Cherry Pectoral. INGLIS G. BANKS, Tar Brook, N. S.

Ayer's Sarsaparilla makes pure blood, strong bones, sound flesh.

MOON'S PHASES.

	Halifax.	Montreal.	Detroit.	St. Paul.
	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.
New M.	1 5 47 A.	1 5 7 A.	1 4 29 A.	1 3 49 A.
First Q.	9 1 45 A.	9 1 5 A.	9 0 27 A.	9 11 47 M.
Full M.	17 7 33 M.	17 6 53 M.	17 6 15 M.	17 5 35 M.
Last Q.	24 2 40 M.	24 2 0 M.	24 1 22 M.	24 0 42 M.
New M.	31 7 23 M.	31 6 43 M.	31 6 5 M.	31 5 25 M.

CALENDAR

For Northern N. E. and N. Y., Upper Michigan, Wis., Minnesota, Dakota, Montana, and Washington.

Sun Slow.

CALENDAR

For Massachusetts, So. N. H. and Vt., Cent. N.Y., Lower Mich., Wis., and Minn., Dak., Idaho, and Oregon.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	— m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Fri	1. St. David. *Pleasant.*	♑	6 38	5 48	sets	12	6 35	5 51	sets
2	Sat	Horace Walpole d. 1797.	♑	6 36	5 49	6 43	12	6 33	5 52	6 46
9) Quinquagesima — Shrove Sunday. Venus in Pisces. 11h. 16m. Day's length. 11h. 21m.										
3	*Su*	☌☿☾. Grant com.-in-chief, 1864.	♓	6 34	5 50	7 51	12	6 32	5 53	7 51
4	Mo	Father Beckx, Gen. of Jesuits, d. '87.	♓	6 33	5 52	8 57	12	6 30	5 54	8 58
5	Tu	☌♀☾; ♀ per. Boston massacre, 1770.	♈	6 31	5 53	10 1	12	6 28	5 56	9 57
6	We	Ash Wednesday. "Art. Ward" d.'67.	♈	6 29	5 54	11 4	11	6 27	5 57	10 58
7	Th	☌♅☾. Florida admitted, 1845.	♈	6 27	5 55	morn	11	6 25	5 58	11 58
8	Fri	☿☋. Rev. H. W. Beecher d.'87.	♉	6 25	5 57	0 6	11	6 23	5 59	morn
9	Sat	9. ☾ apog. Bat. Hamp. Rds. '62.	♉	6 24	5 58	1 5	11	6 21	6 0	0 56
10) 1st Sunday in Lent. Mars in Pisces. 11h. 38m. Day's length. 11h. 41m.										
10	*Su*	McClosky first American cardinal, '75.	♊	6 22	6 0	2 1	10	6 20	6 1	1 51
11	Mo	Charles Sumner d. 1874. *Growing* ♎	♊	6 20	6 1	2 55	10	6 18	6 3	2 44
12	Tu	☾☊. First Penn. Assembly, 1683.	♊	6 18	6 2	3 45	10	6 16	6 4	3 34
13	We	☿ gr. el. W. 27° 53′; ♂♄☾. *warmer,*	♋	6 16	6 4	4 29	9	6 15	6 5	4 19
14	Th	Cunard steamer *Oregon* lost, 1886.	♋	6 14	6 5	5 6	9	6 13	6 6	4 58
15	Fri	Bat. Guilford, 1781. *but*	♌	6 12	6 7	5 40	9	6 11	6 7	5 35
16	Sat	17. Caroline Herschel b. 1750.	♌	6 10	6 8	6 11	9	6 9	6 8	6 6
11) 2d Sunday in Lent. Jupiter in Sagittarius. 12h. 1m. Day's length. 12h. 2m.										
17	*Su*	St. Patrick. *Purim.* [1837.	♐	6 8	6 9	rises	8	6 8	6 10	rises
18	Mo	☿ in aph.; ♂☊☾. Pres. Cleveland b.	♐	6 6	6 10	7 40	8	6 6	6 11	7 39
19	Tu	Yale College founded, 1700. *nights*	♐	6 5	6 12	8 55	8	6 4	6 12	8 51
20	We	☉ enters ♈. Spring begins.	♑	6 3	6 13	10 10	7	6 3	6 13	10 4
21	Th	☾ in perig. Franklin at Paris, 1778.	♑	6 1	6 14	11 25	7	6 1	6 14	11 17
22	Fri	Stamp Act passed, 1765. *cold.*	♏	5 59	6 15	morn	7	5 59	6 15	morn
23	Sat	24. Bat. Winchester, 1862.	♏	5 57	6 17	0 38	7	5 57	6 16	0 28
12) 3d Sunday in Lent. Saturn in Cancer. 12h. 23m. Day's length. 12h. 21m.										
24	*Su*	☌♃☾. Herculaneum disc. 1737. ☋	♋	5 55	6 18	1 45	6	5 56	6 17	1 34
25	Mo	☾☋; ♀ gr. brill. Annunciation.	♋	5 53	6 20	2 44	6	5 54	6 18	2 33
26	Tu	□♃☉. Sir John Vanbrugh d. 1726.	♌	5 51	6 21	3 35	6	5 52	6 20	3 23
27	We	♀ gr. hel. lat. N. Cincinnati riots, '84.	♌	5 49	6 22	4 17	5	5 50	6 21	4 9
28	Th	Planet *Pallas* discov. 1802. *Clear.*	♍	5 47	6 23	4 53	5	5 49	6 22	4 46
29	Fri	☌☿☾. Rev. Ray Palmer d. '87.	♍	5 46	6 25	5 22	5	5 47	6 23	5 18
30	Sat	31. Sicilian Vespers, 1282.	♎	5 44	6 26	5 48	4	5 45	6 24	5 46
13) 4th Sunday in Lent. Uranus in Virgo. 12h. 45m. Day's length. 12h. 42m.										
31	*Su*	Calhoun d. 1850. J. G. Saxe d. 1887.	♎	5 42	6 27	6 12	4	5 43	6 25	6 13

Coal Dealer: "Where's John?" *Driver:* "He staid up to Mr. Brown's." "Why on earth did he do that? Does n't he know we're short-handed?" "I suppose he does, sir, but he said he was weighed in with his load, and he had an idea he belonged to Mr. Brown."

Society is like pie. There is an upper crust and a lower crust, but the real substance lies between.

Young Belle: "I do love dress." *Cynical Bachelor:* "Then I should think you would wear more of it."

The sun's surface at the equator makes a complete rotation in about twenty-five days, while a place half way to the poles requires twenty-seven and a half days for each revolution.

Five-year-old: "This world is full of disappointments, mamma; I started to make my doll a bonnet, and it 's come out a pair of pants."

It is not a misfortune for a young lady to lose her good name when a nice young gentleman gives her a better one.

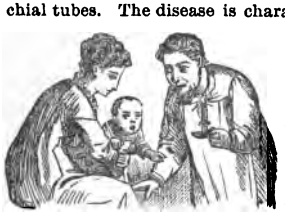
To cure any scrofulous disease or humor, try Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Cherry Pectoral.

A few months ago I sold a bottle of Ayer's Cherry Pectoral to a friend, who has since informed me that, with this one bottle, he not only cured his whole family of very bad colds, but also saved the life of his infant son, who was suffering from Membranous Croup. JACOB ENGEL, Syracuse, N. Y.

CROUP is an acute inflammation of the lining membrane of the windpipe (larynx and trachea), and is one of the most dreaded and fatal diseases incident to childhood. It begins with symptoms similar to those of a common cold, followed by hoarseness with loud and difficult breathing. The breathing becomes rapidly more constricted, and the face assumes an aspect of great anxiety, while the voice, every time the child speaks or coughs, has a harsh, rasping sound, like that made by a fowl when caught in the hand—a peculiarity which gives the disease its name. Grayish spots in the throat indicate that the inflamed membrane is being covered with a false lining (Membranous Croup) which, as soon as the whole passage is lined with it, will close either above or below, and cut off all access of air to the lungs. Hence the importance of energetic treatment. Send for the doctor immediately. In the meantime administer an emetic of mustard and water, ipecac, or other simple ingredients, and, as soon as this has operated, give AYER'S CHERRY PECTORAL, in doses of 5 to 15 drops, hourly. Apply hot flannels, or hot poultices of flaxseed meal, mullein leaves, or hops, to the throat and upper part of the chest. A hot bath will sometimes afford great relief; also the placing of the child where, without danger of scalding, it can breathe the steam from a tea-kettle or other vessel of boiling water, into which pieces of unslacked lime have been dropped. When regular and easy breathing has been restored, gradually lengthen the intervals between the doses of the PECTORAL, but continue its use until recovery is complete.

WHOOPING COUGH is caused by an inflamed and swollen condition of the fine bronchial tubes. The disease is characterized by a succession of rapid coughs, continued to the point of exhaustion, following which the breath is drawn in with a loud and peculiar "whoop." Then succeeds another paroxysm of coughing, which frequently brings on the vomiting of viscid phlegm. For a week or more the child has symptoms of cold, with a short, dry cough, particularly when taking food. This is followed by the regular Whooping Cough, which generally runs its course for a month. If it continues longer, a change of air is recommended. When the paroxysms are violent there is danger of rupture (hernia), or of inflammation of the lungs or brain. The most effective and comforting treatment consists in the administration of AYER'S CHERRY PECTORAL, in doses of 5 to 15 drops, three or four times a day, and just before putting the patient to sleep at night. Let the diet be simple, light, and nourishing, and be careful the child is not exposed to sudden changes of temperature. Should excessive vomiting occur, add a single drop of laudanum to the food. If mucus clogs the throat, give a gentle emetic, and keep the bowels open with mild doses of AYER'S PILLS.



Whooping Cough.

My children were suffering from Whooping Cough, and were very sick. A friend advised me to give them Ayer's Cherry Pectoral. I did so, and, in a few days, noticed a marked change for the better. From that time the children continued to improve, until finally cured. JOSEPH JANEAU, East St., E. Holyoke, Mass.

As a family medicine, AYER'S CHERRY PECTORAL is unequaled. In numerous instances it has saved the lives of little ones when no other medicine was available. At any time, day or night, your darling babes may be seized with one or other of the dangerous maladies peculiar to childhood. Be provided, therefore, with AYER'S CHERRY PECTORAL. No parent can be excused should the consequences of neglect in this respect prove fatal. True, there are cases which no forethought or skill can provide for or control; but these are comparatively few. The great majority can be saved by the prompt use or this remedy.

There is a great demand for Ayer's Cherry Pectoral. It is having a splendid sale. J. E. CAMPBELL, Druggist, Detroit, Mich.

As a specific for pulmonary complaints, and as a remedy for Colds, Coughs, and all Diseases of the Throat and Lungs, AYER'S CHERRY PECTORAL stands superior to all others. Intelligent practitioners know its composition, and prescribe it with the fullest confidence.

I keep constantly on hand a supply of Ayer's Cherry Pectoral, Sarsaparilla, and Pills, and no medicines that I handle give greater satisfaction. They are highly recommended by our physician, Dr. D. C. Forbes, who has been in successful practice here for the last 30 years. SAMUEL STEPHENSON, Druggist, Pool, W. Va.

☞ To preserve the peculiar flavor and delicate qualities of the CHERRY PECTORAL, keep it in a dark place or in its wrapper.

AYER'S CHERRY PECTORAL is sold by all Druggists and Dealers in Medicine.

Ayer's Sarsaparilla.

In every part of our frame there exists a red fluid — the blood — which flows from our bodies at the least puncture of any portion of the skin, and which is, moreover, in some way, mysteriously connected with the maintenance of life itself. Every one tacitly accepts the Scriptural idea that "the blood is the life," and recognizes that statement as a plain recital of a paramount fact of our existence.

How blood flows, and what is the use of its flowing, are questions which, for many centuries, no one could answer. It was only in 1619 that William Harvey, after laborious experimental investigation upon both living and dead animals, discovered and taught the true course of the blood through the body. Later investigators have shown how the constituent parts of the blood traverse the entire human organism many times in succession, continually casting off worn-out and effete particles and acquiring new elements from materials supplied by the food. Thus, through the conversion of the food into chyle, and the chyle into blood, and the circulation of this fluid, is the body sustained and nourished; and thus may the blood be said to represent the body's composition. It contains all the elements of which the body is composed and is the source from which the gastric juice, saliva, bile, and other products of the various secretory organs are derived.

In a pure and healthy state the blood is capable of supporting life until the limit of man's existence is reached, giving ruddiness to the cheek, brightness to the eye, and vigor to all the functions. If the blood becomes impure, it carries disorder to every part of the system, causing **Scrofula, Eruptions and eruptive diseases of the Skin, Erysipelas, Pimples, Face-grubs, Flesh-worms, Pustules, Blotches, Boils, Tumors, Salt-rheum, Tetter, Scald-head, Ringworm, Sores, Ulcers, Rheumatism, Mercurial Disease, Neuralgia, Female Weaknesses and Irregularities, Jaundice, Affections of the Liver, Stomach, and Kidneys, Dyspepsia, General Debility, Emaciation, Catarrh, and, in many cases, Consumption.** These are such common and serious afflictions that every precaution to guard against the cause which produces them should be observed.

The best remedy for all blood disorders is the Sarsaparilla root of the tropics, united with such vegetable alteratives as Mandrake, Stillingia, Yellow Dock, and the Iodides of Potash and Iron. These, skilfully combined, compose AYER'S COMPOUND EXTRACT OF SARSAPARILLA, which is the best blood-cleansing and blood-making medicine that can be used.

AYER'S SARSAPARILLA is also an excellent remedy for all specific and mercurial diseases; and is a safe and sure medicine in every condition where a morbid poison is present in the blood. AYER'S PILLS, taken in small doses, to keep the bowels regular, assist the SARSAPARILLA in doing its work. It expels impurities and corruptions of every kind, and so renovates the blood as to tone, invigorate, and vitalize the whole system. It is a pleasant though powerful remedy, and is, as has been justly observed by a celebrated English physician, "the great restorer of Appetite, Flesh, Color, Strength, and Vigor."

The marvelous success achieved by AYER'S SARSAPARILLA has led to the production of many other so-called "Sarsaparillas," "Alteratives," and "Blood Purifiers." The results, however, which are obtained by our superior methods of manufacture, justify us in asserting that

Ayer's Sarsaparilla, no other preparation for the blood can successfully compete with AYER'S SARSAPARILLA when real medicinal value is considered.

GENERAL DIRECTIONS.

AYER'S SARSAPARILLA is *a highly concentrated medicine* — not a beverage. Being an alterative, it is designed to mingle with, vitalize, and purify *every drop of blood in the body;* therefore, no more should be taken than can be readily absorbed into the circulation. Many small doses, perseveringly used, are more efficacious than a few large ones. It may be taken before or after eating — ten or fifteen minutes before meals being advised when convenient.

Doses. — To be taken three or four times a day: For a man, 1 or 2 teaspoonfuls; for persons of fifteen to twenty years, and for delicate women, 45 to 90 drops; for children of eight to fifteen years, 30 to 60 drops; and of three to eight years, 15 to 30 drops. Begin with the smallest doses, and increase only as the medicine is found to agree with the stomach. The effect is improved by taking the SARSAPARILLA in a little hot water. It does not nauseate nor purge, its taste is pleasant, and it is readily taken by children. In all cases the bowels should be kept regular. If there is a tendency to constipation, use AYER'S PILLS. Keep the skin clean; take outdoor exercise; adopt a generous diet; wear flannels; avoid the use of malt or spirituous liquors and tobacco; do not eat greasy or excessively salted food; and abstain from pork, pastry, condiments, strong coffee, and strong tea.

AMONG THE CAUSES which impair the blood, and consequently undermine the health, are noxious air, climatic changes, malarious influences, improper or insufficient food, excesses in eating and drinking, impure vaccination, uncleanliness, and the specific poisons of contaminating maladies. These impurities all tend to **SCROFULA**, that most to be dreaded, and yet most common, of blood disorders; and although this disease may not fully develop in the individual with whom it originates, it will, unless eradicated, be certain to communicate a scrofulous taint to succeeding generations. Impurity of the blood may, however, exist, and be productive of many serious ills, long before the point is reached when, as a scrofulous taint, it is transmissible to posterity. The organs which most immediately and seriously feel the evil effects of blood impurity are the stomach, liver, and kidneys. The most effective method of expelling corrupted substances from the blood is through the persevering use of AYER'S SARSAPARILLA, aided by an aperient and a careful regulation of diet. For the manner of treatment, see the General Directions above.

Impure Blood.

There are three parties within our scope of trade, in the country, who had terrible blood disorders for years. These persons claim they are cured, and we judge from appearances the cure is complete. It was brought about by the use of Ayer's Sarsaparilla. BIGNEY & Co., Druggists, Sunman, Ind., Aug. 6, 1886.

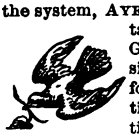
I have used Ayer's Sarsaparilla for blood disorders, with the most beneficial effect. CARI WEISE, Nashville, Tenn., Dec. 14, 1886.

Ayer's Sarsaparilla is *the* blood purifier of the nation. S. A. STONEBRAKER, Black Jack, Kansas, Aug. 12, 1886.

SCROFULA is the result of a latent poison, vitiating the vital forces, weakening their power, and disordering their functions. Often hereditary, it is one of the most terrible of diseases, and, at the same time, most difficult to cure. In constitutional Scrofula, the skin, if naturally fair, is often delicate, with spots of bright color; if dark, it is sometimes rough and dry, with a pasty, unhealthy look. The countenance is pale and inflated. The eyes are inflamed, and the edges of the eyelids are red, swollen, and uncleanly. The muscles and limbs lack firmness, the joints are weak, and the whole system is deficient in stamina. The most common indications of the malignant poison of this disease are swellings and tumors, which, in a little time, become obstinate sores and ulcers, painful and very offensive. Eruptions often appear on the scalp and elsewhere, and there is great liability to disease of the lungs, liver, and kidneys, and of the digestive and uterine apparatus.

One of the forms in which Scrofula shows itself is the swelling of the glands about the neck. These enlarge, become filled with a curd-like matter, and, after suppuration, heal slowly. Inflammation often attacks the lining membrane of the ear, which becomes swollen and painful, giving rise to purulent discharges. Scrofula produces hip disease, disease of the joints, and white swelling; it eats into the bones; it causes curvature of the spine; in short, every part of the body may be invaded by Scrofula, and it unfits the system to resist other diseases.

Treatment. — To eradicate Scrofula from the system, AYER'S SARSAPARILLA should be taken according to the foregoing General Directions. An occasional omission of the medicine, for a week at a time, is sometimes useful. With this exception, the SARSAPARILLA should be taken faithfully and persistently until a cure is effected. One of the first effects often seen is an apparent aggravation of the complaint; but



Fourth Month. APRIL, 1889. 30 Days.

MOON'S PHASES.

	Halifax. D. h. m.	Montreal. D. h. m.	Detroit. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.
First Q.	8 9 33 M.	8 8 53 M.	8 8 15 M.	8 7 35 M.
Full M.	15 6 4 A.	15 5 24 A.	15 4 46 A.	15 4 6 A.
Last Q.	22 9 42 M.	22 9 2 M.	22 8 24 M.	22 7 44 M.
New M.	29 9 51 A.	29 9 11 A.	29 8 33 A.	29 7 53 A.

CALENDAR

For Northern N. E. and N. Y., Upper Michigan, Wis., Minnesota, Dakota, Montana, and Washington.

Sun Slow.

CALENDAR

For Massachusetts, So. N. H. and Vt., Cent. N. Y., Lower Mich., Wis., and Minn., Dak., Idaho, and Oregon.

D. M.	D. W.	Miscellaneous Phenomena.	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Mo	♁♂☾. All Fools' Day.	*Very* ♓	5 40	6 28	7 46	4	5 42	6 26	7 43
2	Tu	♁♀☾. Prof. Morse d. 1872.	*fine.* ♈	5 38	6 30	8 50	3	5 40	6 28	8 45
3	We	Sir James Clark Ross d. 1862.	♈	5 36	6 31	9 53	3	5 38	6 29	9 46
4	Th	♁Ψ☾. Slavery abolished in D.C. '62.	♈	5 34	6 33	10 54	3	5 36	6 30	10 45
5	Fri	♂☊; ☾ in apog. Raikes d. 1811.	♈	5 32	6 34	11 52	3	5 35	6 31	11 42
6	Sat	Bat. Shiloh, Gen. Johnston killed, '62.	♈	5 30	6 35	morn	2	5 33	6 32	morn
14) 5th Sunday in Lent.			Venus in Aries. 13h. 8m. Day's length. 13h. 2m.							
7	*Su*	☿ gr. hel. lat. S. *Change.*	♉	5 28	6 36	0 48	2	5 31	6 33	0 37
8	Mo	8. ☾☊. Louisiana adm. 1812.	♉	5 27	6 38	1 39	2	5 30	6 34	1 28
9	Tu	♀ stat.; 8 ☌☉. Lord Bacon d. 1626.	♊	5 25	6 39	2 25	1	5 28	6 35	2 14
10	We	U. S. Bank incorporated, 1816. *able.*	♊	5 23	6 40	3 4	1	5 26	6 36	2 54
11	Th	Gen. Canby and others massac'd, '73.	♊	5 21	6 41	3 38	1	5 25	6 38	3 30
12	Fri	Fort Sumter bombarded, 1861.	♋	5 19	6 42	4 8	1	5 23	6 39	4 2
13	Sat	♄ stat. Edict of Nantes, 1598.	♋	5 18	6 44	4 37	0	5 21	6 40	4 33
15) Palm Sunday.			Mars in Aries. 13h. 29m. Day's length. 13h. 21m.							
14	*Su*	♁☌☾. Lincoln assassinated,'65.	♋	5 16	6 45	5 4	FAST.	5 20	6 41	5 3
15	Mo	15. J. Lothrop Motley b. 1814.	♋	5 14	6 46	rises		5 18	6 42	rises
16	Tu	*Pessach.* Bat. Culloden, 1746. *Rainy.*	♌	5 12	6 47	7 50		5 17	6 43	7 45
17	We	☾ in perig. Ben. Franklin d. 1790.	♌	5 11	6 49	9 8		5 15	6 44	9 1
18	Th	U. S. Armory, Harp. Ferry, burnt,'61.	♍	5 9	6 50	10 25		5 14	6 45	10 16
19	Fri	Good Friday. Bat. Lexington, 1775.	♍	5 8	6 52	11 37		5 12	6 46	11 27
20	Sat	♁Ψ☾. Charles Darwin d. 1882.	♎	5 6	6 53	morn		5 10	6 48	morn
16) Easter Sunday.			Jupiter in Sagittarius. 13h. 50m. Day's length. 13h. 40m.							
21	*Su*	☾♈. Bat. San Jacinto, 1836.	♐	5 4	6 54	0 41	1	5 9	6 49	0 30
22	Mo	22. Th. Haynes Bayly d. 1839.	♐	5 2	6 55	1 36	2	5 7	6 50	1 25
23	Tu	St. George. Shakespeare d. 1616.	♐	5 1	6 57	2 20	2	5 6	6 51	2 11
24	We	Ψ stat. First Mass. newspaper, 1704.	♑	4 59	6 58	2 55	2	5 4	6 52	2 48
25	Th	♂☿☉ sup. St. Mark. *Some snow*	♑	4 57	6 59	3 25	2	5 3	6 53	3 20
26	Fri	☿☊. Ferd. Magellan killed, 1521. *in*	♑	4 55	7 0	3 52	2	5 1	6 54	3 49
27	Sat	York taken, 1813. Grant b. 1822.	♒	4 54	7 1	4 17	3	5 0	6 55	4 16
17) Low Sunday.			Saturn in Cancer. 14h. 11m. Day's length. 13h. 57m.							
28	*Su*	Mutiny of the *Bounty*, 1789. *the*	♒	4 52	7 3	4 40	3	4 59	6 56	4 41
29	Mo	29. ♁♀☾. R. W. Emerson d.'82.	♓	4 51	7 4	5 3	3	4 57	6 58	5 6
30	Tu	♁☿☾; ♁♀☉ inf.; ♁♂☾. *North.*	♓	4 49	7 5	5 28	3	4 56	6 59	5 33

The reason some men never meet with any failures in life is because they never make any effort to succeed.

Great works are performed not by strength but by perseverance. He that shall walk with vigor three hours a day will pass in seven years a space equal to the circumference of the globe.

"Waiter, can you bring me a nice young chicken smothered in onions?" "No, sah; we does n't kill 'em dat way, sah. We cuts off d'er heads."

Deacon: "How did you like the Doctor's sermon?" *Parishioner:* "First rate; I *always* liked that sermon."

Master: "John, how is this? This letter must have arrived a week ago, and you have only just given it to me." *Valet:* "But, sir, it only makes an appointment for to-morrow, and I did n't think it necessary to hand it to you before."

At a French Restaurant:—"Here, waiter, it seems to me this turbot is not quite as fresh as the one you had last Sunday." "Pardon! Monsieur, it 's the very same."

After all, this world is a dangerous place—very few ever get out of it alive.

"Say, I've got the hiccoughs. Frighten me, won't you." "Lend me a five?" "Thanks, it's all over now."

Ayer's Sarsaparilla is just what you need for a Spring medicine.

Ayer's Sarsaparilla. this is, in fact, a symptom of the curative process. In addition to the taking of AYER'S SARSAPARILLA, the following local applications and dressings are recommended: To angry and inflamed swellings, apply a poultice of slippery elm bark and water (or of slippery elm bark and hop tea, instead of water) and bathe the swellings carefully with a solution of five grains of iodine and twenty grains of iodide of potash in one pint of water, or with a strong infusion of walnut leaves. Ulcers should be sponged with hot water, but not rubbed or irritated. If the peculiar fungus growth or excrescence called "proud flesh" appears, apply burnt alum. Chronic ulcers should be touched on their edges, every week or ten days, with lunar caustic, to remove the products of suppuration. When inflammation subsides, dress the ulcers with simple cerate or glycerine, to which a drop or two of carbolic acid has been added. **WHITE SWELLING** is a scrofulous affection which causes suppuration around the joints, and leads to tubercular consumption. It must be treated, like any other development of Scrofula, with AYER'S SARSAPARILLA, and local applications, if required, should be made, as already prescribed. When Scrofula is of long standing, and has made serious inroads upon the system, it cannot be expected that cure will be immediate; but the case must be very far advanced toward hopelessness in which the good effects of AYER'S SARSAPARILLA will not be so speedily apparent as to encourage persistence in its use until the patient has been restored to health.

Scrofula.

I inherited a scrofulous condition of the blood, which caused derangement of my whole system. After taking less than four bottles of Ayer's Sarsaparilla I am entirely cured, and for the past year have not found it necessary to use any medicine whatever. I am now in better health than ever before. OSCAR A. WILLARD, 218 Tremont st., Boston, Mass.

Six bottles of Ayer's Sarsaparilla cured me of a very badly ulcerated leg. HENRY A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

I heartily recommend Ayer's Sarsaparilla to all who are suffering with Scrofulous Humors. I was afflicted for years, and tried every remedy available, with no effect, until your Sarsaparilla was recommended. After using two bottles, I found great relief, and am now in good health. E. M. HOWARD, Newport, N. H.

From my infancy I was afflicted with Scrofula. The doctors pronounced my case incurable, and were of the opinion that Consumption, induced by scrofulous poison in the blood, would terminate my life. About five years ago I had become so debilitated that to do a day's work was an impossibility. I was completely discouraged, when a friend advised me to try Ayer's Sarsaparilla. I bought one bottle, took the Sarsaparilla regularly, and began to improve at once. Continuing the treatment, I was permanently cured—taking less than one dozen bottles in all. The virulent sores, which had eaten through my neck in a number of places, rapidly healed, and my strength gradually increased, until I became a vigorous man, as I am to-day. S. K. CHASE, with I. M. Chase, Provision Dealer, 253 Merrimack street, Lowell, Mass.

PIMPLES, BLOTCHES, HUMORS, BOILS, SORES, CARBUNCLES, SALT-RHEUM, RINGWORM, SCALD-HEAD, ECZEMA, ERYSIPELAS, and other cutaneous diseases are, primarily, the result of nature's efforts to throw off blood impurities. Through the failure of the excretory organs to relieve the circulation, effete and poisonous matters accumulate in the blood, and are deposited from time to time in various parts of the system. These cause the development of specific maladies, according to location, constitutional tendencies, and other conditions variously affecting different individuals. AYER'S SARSAPARILLA is peculiarly efficacious in the treatment of such complaints. It stimulates the assimilative and excretory organs, cleanses and vitalizes the blood, and promotes the insensible perspiration of the body, by means of which impurities are carried away from the system. It must be taken until every indication of the affection has disappeared. Directions accompany each bottle. During the course of treatment regularity of the bowels should be maintained by the use of AYER'S PILLS. Local applications may also be recommended in some cases. Thus, the annoyance of pimples and eruptions on the face may be mitigated by using a wash composed of five grains oxymuriate of mercury (*corrosive sublimate*) dissolved in eight ounces of rose-water, applied once a day. (The bottle containing this lotion should be kept out of the reach of small children. It should be labeled, POISON: *For External Use Only.*) For Erysipelas, Ringworm, and Tetter, bathe the affected parts with a solution of two grains iodide of potash in one ounce of water, or apply an ointment of ten grains of iodide of potash to one ounce of lard; and for Salt-Rheum, an ointment of red oxide of mercury (*red precipitate*), applied with caution, is beneficial. In all cases, however, AYER'S SARSAPARILLA must be employed to eradicate the disease from the blood. There is no other medicine so effective for this purpose.

Cutaneous or Skin Diseases.

I have great faith in the virtues of Ayer's Sarsaparilla. Two bottles completely cured my child of Eczema. The case had baffled all the local physicians. It is a great remedy. O. B. ANDERSON, Chraneville, Mo., July 17, 1886.

Fifth Month. MAY, 1889. 31 Days.

MOON'S PHASES.

	Halifax.	Montreal.	Detroit.	St. Paul.
	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.
First Q.	8 2 28 M.	8 1 48 M.	8 1 10 M.	8 0 30 M.
Full M.	15 2 28 M.	15 1 48 M.	15 1 10 M.	15 0 30 M.
Last Q.	21 5 39 A.	21 4 59 A.	21 4 21 A.	21 3 41 A.
New M.	29 1 5 A.	29 0 25 A.	29 11 47 M.	29 11 7 M.

CALENDAR

For Northern N. E. and N. Y., Upper Michigan, Wis., Minnesota, Dakota, Montana, and Washington.

CALENDAR

For Massachusetts, So. N. H. and Vt., Cent. N. Y., Lower Mich., Wis., and Minn., Dak., Idaho, and Oregon.

D. M.	D. W.	Miscellaneous Phenomena.	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Fast. m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	We	♂Ψ☾; ☿ perih. St. Philip and St. J.	♓	4 48	7 6	8 45	3	4 54	7 0	8 37
2	Th	☿ gr. brill. Bat. Chancellorsville, '63.	♓	4 46	7 8	9 45	3	4 53	7 1	9 35
3	Fri	□♄☉; ☾ apog. Jamaica disc. 1494.	♓	4 45	7 9	10 41	3	4 52	7 2	10 30
4	Sat	Anarchist riots in Chicago, 1886.	♈	4 43	7 11	11 33	3	4 50	7 3	11 22
18) 2d Sunday after Easter.			Venus in Aries. 14h. 30m. Day's length. 14h. 15m.							
5	*Su*	☌☿☌♂; ☾☊. Napoleon I. d. 1821.	♈	4 42	7 12	morn	3	4 49	7 4	morn
6	Mo	Secession of Arkansas, '61. *Change-*	♈	4 41	7 13	0 20	4	4 48	7 5	0 9
7	Tu	☌♄☾. Humboldt d. '59. *able*	♉	4 39	7 14	1 1	4	4 47	7 6	0 51
8	We	8. Robert Morris d. 1806.	♉	4 38	7 16	1 38	4	4 46	7 8	1 29
9	Th	Bat. Reseca de la Palma, '46. *weather*	♊	4 36	7 17	2 10	4	4 44	7 9	2 3
10	Fri	Centennial Exhibition opened, 1876.	♊	4 35	7 18	2 38	4	4 43	7 10	2 33
11	Sat	☿ gr. hel. lat. N. Gen. Stuart d. 1864.	♋	4 34	7 19	3 3	4	4 42	7 11	3 1
19) 3d Sunday after Easter.			Mars in Taurus. 14h. 47m. Day's length. 14h. 31m.							
12	*Su*	☌♎☾; ☌♂Ψ. Pacific R. R. op. '69.	♋	4 33	7 20	3 29	4	4 41	7 12	3 29
13	Mo	Cuvier d. 1832. Auber d. 1871.	♌	4 31	7 21	3 57	4	4 40	7 13	3 59
14	Tu	Vaccination discovered, 1796.	♌	4 30	7 22	4 27	4	4 39	7 14	4 32
15	We	15. Erie R. R. op. 1851. *with*	♍	4 29	7 23	rises	4	4 38	7 15	rises
16	Th	☾ in perig. Key West fire, 1859.	♍	4 28	7 24	9 17	4	4 37	7 16	9 7
17	Fri	☌☊☾. Revised New Test. pub. 1881.	♎	4 27	7 25	10 29	4	4 36	7 17	10 18
18	Sat	☾☋. Grant invests Vicksburg, '63.	♎	4 26	7 27	11 29	4	4 35	7 18	11 18
20) 4th Sunday after Easter.			Jupiter in Sagittarius. 15h. 3m. Day's length. 14h. 45m.							
19	*Su*	Treaty with Mexico ratified, 1848.	♏	4 25	7 28	morn	4	4 34	7 19	morn
20	Mo	☿ stat. North Carolina secedes, '61.	♏	4 24	7 29	0 19	4	4 33	7 20	0 9
21	Tu	21. C. W. Scheele d. 1786.	♏	4 23	7 30	0 59	4	4 32	7 21	0 51
22	We	☿☋; ☌Ψ☉. Pope b. 1688.	♐	4 22	7 31	1 31	4	4 32	7 22	1 25
23	Th	Congress met at Philadelphia, 1787.	♐	4 22	7 32	1 59	3	4 31	7 23	1 55
24	Fri	☿ gr. el. E. 22° 49'. Qu. Victoria b. '19.	♑	4 21	7 33	2 24	3	4 30	7 24	2 22
25	Sat	23–28, Paris burned, 1871. *showers.*	♑	4 20	7 34	2 46	3	4 29	7 25	2 47
21) Rogation Sunday.			Saturn in Cancer. 15h. 16m. Day's length. 14h. 58m.							
26	*Su*	☌☿☾. The Venerable Bede d. 735.	♒	4 19	7 35	3 8	3	4 28	7 26	3 11
27	Mo	Calvin d. 1564. Noah Webster d. '43.	♒	4 18	7 36	3 32	3	4 28	7 26	3 37
28	Tu	☌Ψ☾. Lord Russell d. 1878.	♒	4 18	7 37	3 58	3	4 27	7 27	4 5
29	We	29. ☌♂☾. Wisc. adm. 1848.	♓	4 17	7 38	sets	3	4 27	7 28	sets
30	Th	Ascension Day. Voltaire d. 1778.	♓	4 16	7 39	8 36	3	4 26	7 29	8 25
31	Fri	☌☿☾; ☾ in apog. Haydn d. 1809.	♈	4 16	7 40	9 29	3	4 26	7 30	9 18

Bobby: "Mamma, I have eaten my cake all up, and Charlie has n't touched his yet. Won't you make him share with me, so as to teach him to be generous?"

"Oh! George, I 've just read"—and her sobs they grew stronger—"the sun's heat can last but ten million years longer; my crazy quilt, George"—her tears fell undiminished—"Oh! the sun will give out before ever it 's finished!"

It am powerful easy to discriminate between a wise man an' a fanatic. De wise man belongs to your party; de fanatic, to de opposishun.

Young Artist: "Well, Charley, what do you think I ought to get for this painting?" *Charley:* "Six months."

Minister (to boy, digging for worms): "Little boy, don't you know that it is wrong to work on Sunday, except in case of necessity?" *Boy:* "This is a case of necessity. A feller can't go fishin' 'thout bait."

On the rolling deep—*First Passenger:* "Well, old boy, what 's up this afternoon?" *Second Passenger:* "All but the soup."

Doctors who can speak only one language seem to understand a great many different tongues.

Ayer's Sarsaparilla. Until recently, my face has been covered with Pimples ever since I was fifteen years old. I took four bottles of Ayer's Sarsaparilla, and my skin became as fair as could be desired. ALICE E. CHARLES, Bath, Me.

No medicine could be better adapted to cleansing the blood of impurities than Ayer's Sarsaparilla. I have used it for the cure of Pimples, Blotches, and Ulcers, with the most gratifying results. J. R. ROSEBERRY, Wharton, Texas, Oct. 20, 1886.

For months I was troubled with Salt-Rheum. At times my hands would crack open, bleed, and itch terribly, causing great suffering. I tried various remedies, but received no benefit until I took Ayer's Sarsaparilla. Four bottles of this medicine cured me. Mrs. T. P. CUSHING, 87 Suffolk st., Chelsea, Mass.

Boils and Carbuncles.

Last May a large Carbuncle broke out on my arm. The usual remedies had no effect, and my condition became quite alarming. A friend induced me to try Ayer's Sarsaparilla. Less than three bottles healed the sore and removed all its debilitating effects. In all my experience with medicine, I never saw more wonderful results. Mrs. CARRIE ADAMS, Holly Springs, Texas, Dec. 20, 1886.

For several years I was troubled with Boils and Carbuncles. In casting about for a remedy it occurred to me that Ayer's Sarsaparilla had been used in my father's family, with excellent success, and I thought that what was good for the father would be also good for the son. Three or four bottles entirely cured me, and I have not had a boil, pimple, or any eruptive trouble since, although two years have elapsed. I can conscientiously speak in the highest terms of Ayer's Sarsaparilla, and many years' experience in the drug business enables me to speak intelligently. C. C. HATFIELD, Farmland, Ind., April 15, 1886.

DYSPEPSIA or INDIGESTION frequently results from an impure, impoverished, or scrofulous condition of the blood,

which weakens the digestive and assimilative organs, and renders them incapable of performing their proper functions. A depraved condition of the blood also causes LIVER AND KIDNEY DISEASES, JAUNDICE, DROPSY, and other serious disorders. When these diseases are due to derangement of the blood, the best remedy that can be used for them is AYER'S SARSAPARILLA. When they arise from alcoholic stimulation, improper food, want of exercise, or from other immediate and non-constitutional causes, they can be readily controlled, in their earlier stages, by AYER'S PILLS; and when they have their origin in malaria, AYER'S AGUE CURE will be found an invaluable specific. Maladies of this class, if their progress is not arrested, inevitably lead to increased disorder of the blood and aggravation of the disease. The successful treatment of Dropsy, when it occurs as a symptom of Kidney Disease, requires the persistent and regular use of AYER'S SARSAPARILLA, together with AYER'S PILLS in sufficient doses to keep the bowels freely open.

Dyspepsia, Indigestion, Liver and Kidney Diseases, and Dropsy.

For a long time I was troubled with Dyspepsia, having very little appetite and being distressed by nearly everything I ate. A druggist recommended a trial of Ayer's Sarsaparilla, of which I am now taking my fourth bottle. The medicine helped me at once, and has continued to benefit me. I can recommend Ayer's Sarsaparilla as a great remedy in this distressing complaint. CHARLES G. MAXTER, Farmington, Maine, July 14, 1886.

For some five years I was troubled with Sour Stomach and Indigestion, but was relieved and cured by using Ayer's Sarsaparilla. I believe this remedy has done me more good than any medicine I ever took. JOS. A. VERGE, Cooper, 75 India st., Boston, Mass., Sept. 14, 1886.

I have found Ayer's Sarsaparilla an excellent remedy for Indigestion. Less than two bottles of this medicine afforded me great relief. (Rev.) J. L. MORIN, Holyoke, Mass., Feb. 8, 1886.

For the cure of an aggravated form of Dyspepsia, I am using Ayer's Sarsaparilla, with signal success. It proves, in my case, an excellent tonic. Col. A. O. BREWSTER, 186 Washington st., Boston, Mass.

To all persons suffering from Liver Complaint, I recommend Ayer's Sarsaparilla. I was afflicted with a disease of the liver nearly two years, when a friend advised me to take this medicine. It gave prompt relief, and has cured me. JAMES FRENCH, Atchison, Kansas.

I have found Ayer's Sarsaparilla quite successful in the cure of Kidney disorders and Dropsy. One of my cases, which had resisted the ordinary remedies, yielded directly to its alterative powers, in connection with the cathartic effects of Ayer's Pills. JACOB G. ECHFELDT, M. D., Pulaski county, Mo.

CATARRH and RHEUMATISM are blood diseases, generally induced or aggravated by a scrofulous taint, and require constitutional treatment. The usual remedies for Catarrh, consisting of douches and other external treatment, fail to be of permanent benefit. Only by expelling the poison from the blood can a radical cure be effected; and such has been invariably the result when AYER'S SARSAPARILLA was faithfully and persistently used. By purifying the blood, the diseased membranes are soon restored to health, and the loathsome discharges prevented from extending into the lungs and stomach. For Rheumatism, which is caused by a poisonous acid in the blood, AYER'S SARSAPARILLA proves equally beneficial. Even in chronic cases, the alterative properties of this medicine reach the source of the disease as no other remedy can.

After being afflicted with Chronic Catarrh more than two years, I began taking Ayer's Sarsaparilla. Six bottles of this medicine, costing only five dollars, completely cured me of this troublesome and disgusting disease. CARROL M. RICHARDSON, Worcester, Mass.

Sixth Month. JUNE, 1889. 30 Days.

MOON'S PHASES.

	Halifax. D. h. m.	Montreal. D. h. m.	Detroit. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.
First Q.	6 3 47 A.	6 3 7 A.	6 2 29 A.	6 1 49 A.
Full M.	13 9 44 M.	13 9 4 M.	13 8 26 M.	13 7 46 M.
Last Q.	20 3 21 M.	20 2 41 M.	20 2 3 M.	20 1 23 M.
New M.	28 4 39 M.	28 3 59 M.	28 3 21 M.	28 2 41 M.

CALENDAR

For Northern N. E. and N. Y., Upper Michigan, Wis., Minnesota, Dakota, Montana, and Washington.

Sun Fast.

CALENDAR

For Massachusetts So. N. H. and Vt., Cent. N. Y., Lower Mich., Wis., and Minn., Dak., Idaho, and Oregon.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	— m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Sat	☾☊. James Gordon Bennett d. '72. ♎	♊	4 15	7 41	10 18	2	4 25	7 30	10 7
		***22*) Sunday after Ascension.**	**Venus in Aries.**	**15h. 26m.**		**Day's length.**	**15h. 6m.**			
2	*Su*	Boston and Prov. R. R. opened, 1835.	♈	4 15	7 41	11 2	2	4 25	7 31	10 51
3	Mo	♁♄☾. Peace with Tripoli, 1805.	♈	4 14	7 42	11 39	2	4 24	7 32	11 30
4	Tu	☿♅. Telegraph to China finished, '71.	♉	4 14	7 43	morn	2	4 24	7 32	morn
5	We	♀ gr. brill. *Shebuoth.* *Fine.*	♉	4 14	7 44	0 11	2	4 24	7 33	0 4
6	Th	6. ☿ stat. Pat. Henry d. 1799.	♉	4 13	7 44	0 41	2	4 23	7 34	0 35
7	Fri	Treaty bet. Gr. Brit. and U.S. '54.	♉	4 13	7 45	1 6	1	4 23	7 34	1 3
8	Sat	♂♁☾. Pres. Jackson d. '45. *Showery.*	♊	4 12	7 45	1 31	1	4 23	7 35	1 30
		***23*) Pentecost — Whit Sunday.**	**Mars in Taurus.**	**15h. 34m.**		**Day's length.**	**15h. 13m.**			
9	*Su*	Bat. Montebello, 1800. Dickens d. '70.	♊	4 12	7 46	1 56	1	4 23	7 36	1 57
10	Mo	The Dutch land at New York, 1614.	♋	4 12	7 47	2 23	1	4 22	7 36	2 26
11	Tu	St. Barnabas. Metternich d. 1859.	♋	4 12	7 47	2 54	1	4 22	7 37	3 0
12	We	Northern boundary treaty, 1846.	♌	4 11	7 48	3 31	0	4 22	7 37	3 39
13	Th	13. ☌♃☾; ☾ in perig. [1645. ☋	♌	4 11	7 48	rises		4 22	7 38	rises
14	Fri	☿ in aphel.; ☾♅. Bat. Naseby,	♍	4 11	7 49	9 13	SLOW.	4 22	7 38	9 2
15	Sat	Washington elec. Com.-in-chief, 1775.	♍	4 11	7 49	10 11		4 22	7 38	10 0
		***24*) Trinity Sunday.**	**Jupiter in Sagittarius.**	**15h. 39m.**		**Day's length.**	**15h. 17m.**			
16	*Su*	Duke of Marlborough d. 1722.	♐	4 11	7 50	10 57	0	4 22	7 39	10 48
17	Mo	☌♂☉. Bat. of Bunker Hill, 1775.	♐	4 11	7 50	11 33	1	4 22	7 39	11 26
18	Tu	War with Gr. Britain declared, 1812.	♑	4 11	7 51	morn	1	4 23	7 39	11 58
19	We	☌☿☉ inf. Maximilian shot, 1867.	♑	4 11	7 51	0 3	1	4 23	7 40	morn
20	Th	20. Corpus Christi. *Growing*	♒	4 11	7 51	0 28	1	4 23	7 40	0 26
21	Fri	☉ enters ♍. Summer begins.	♓	4 11	7 51	0 52	2	4 23	7 40	0 52
22	Sat	The Greely expedition rescued, 1884.	♈	4 12	7 52	1 15	2	4 23	7 40	1 17
		***25*) 1st Sunday after Trinity.**	**Saturn in Leo.**	**15h. 40m.**		**Day's length.**	**15h. 16m.**			
23	*Su*	☌♀☾. Bat. Springfield, 1780.	♈	4 12	7 52	1 38	2	4 24	7 40	1 42
24	Mo	☌♃☉. St. John Baptist.	♈	4 12	7 52	2 3	2	4 24	7 40	2 9
25	Tu	☌♆☾; ♁ stat. Smellie d. 1795.	♉	4 12	7 52	2 30	2	4 24	7 40	2 38
26	We	♀ in aphel. David Davis d. 1886.	♉	4 13	7 52	3 2	3	4 25	7 40	3 11
27	Th	☌☿☾; ☌♂☾; ☾ in apogee.	♊	4 13	7 52	3 39	3	4 25	7 40	3 50
28	Fri	28. ☾☊. Pres. Madison d. '36.	♊	4 14	7 52	sets	3	4 25	7 40	sets
29	Sat	St. Peter and St. Paul. [♎	♊	4 14	7 52	9 1	3	4 26	7 40	8 50
		***26*) 2d Sunday after Trinity.**	**Uranus in Virgo.**	**15h. 37m.**		**Day's length.**	**15h. 14m.**			
30	*Su*	☿ stat. Guiteau exec. 1882. *warmer.*	♋	4 15	7 52	9 41	3	4 26	7 40	9 31

Guest (at restaurant): "Here, waiter, there's a fly in this soup; take it away." *Waiter:* "'Scuse me, boss. But dat ain' no fly." *Guest:* "I say it is. Take it away." *Waiter:* "All right, boss. But dat ain' no fly. Dat's a roach, boss. We don' have no flies yer in wintah time. Dis am a fust class place, an' we don' serve nuffin outen season, sah."

Kitchen calculation:—"You will not have time for those potatoes, Mary." "Aw, plinty o' time, mum. It's only the half 'av 'em I'm bilin'."

Doctor: "My dear man, you have no organic trouble, no symptom of disease, properly speaking; but you are simply run down. What is your occupation?" *Patient:* "I am a city laborer, and work upon the streets." *Doctor:* "Ah, it is as I suspected. You require exercise."

Smith: "That Miss Jones is a regular little fool." *Brown:* "Oh, no." *Smith:* "Yes, she is. Any girl who will flirt is a fool." *Brown:* "Does she flirt?" *Smith:* "Why, she flirted with me all last evening." *Brown:* "Oh, well, then she is a fool."

Ayer's Sarsaparilla. My son — now fifteen years of age — was troubled for a long time with Catarrh in its worst form, in consequence of which his blood became poisoned. About a year ago he began using Ayer's Sarsaparilla, has taken seven bottles of it, and is now entirely well. D. P. KERR, Big Spring, Ohio.

Rheumatism.

Eight years ago I had so severe an attack of Rheumatism that I could not move from the bed, or dress, without help. I tried many remedies, but received no relief until I commenced taking Ayer's Sarsaparilla. Two bottles of this medicine completely cured me. E. F. HARRIS, River st., Buckland, Mass.

Ayer's Sarsaparilla has cured me of Inflammatory Rheumatism, with which I suffered for years. W. H. MOORE, Durham, Ia.

Among the many remedies which are recommended for diseases of the blood there is none so efficacious as Ayer's Sarsaparilla. We speak knowingly, and refer our readers to Mr. Ulrich Ruch, of Berger, Mo., who, after suffering with Rheumatism for five years, was entirely cured by the use of this medicine. *Gasconade Democrat*, Hermann, Mo., May 18, 1886.

SYPHILIS. The virus of Syphilis not only makes wretched the existence of its victim, but is also transmissible, as a hereditary curse, to succeeding generations. So many innocent persons suffer, directly or indirectly, from diseases of this nature, that we feel compelled to point out AYER'S SARSAPARILLA as the remedy which long experience has proved to be the most effective for syphilitic disorders. Venereal diseases are often made more virulent by the presence of a scrofulous taint in the system. They are, also, frequently complicated with the poison of mercury, taken with a vain hope of curing the Syphilis, but often causing mercurial diseases even more painful than the original disorder. Syphilis is one of the most dangerous blood diseases, and slowest in yielding to curative treatment. AYER'S SARSAPARILLA, if taken before the tertiary stage is too far advanced, will expel it from the system; but months of patient persistence and careful self-restraint will probably be necessary to effect a cure. Whatever time or sacrifice may be required to attain that end should be unhesitatingly given. See specific directions accompanying each bottle.

In my youth I became a victim of Venereal Disease. Not realizing its malignant nature I allowed the poison to raid my blood till I became nearly a wreck. My flesh and strength wasted away, my hair fell out, my teeth became loose, my body was nearly covered with sores, and my mouth was raw. These alarming symptoms brought me to a sense of my danger, and in casting about for a remedy my attention was called to Ayer's Sarsaparilla in such a way as to win my confidence. I used it, according to your directions for advanced stages of the disease, and from the first bottle there was a marked improvement. I gained in flesh, my strength returned, the sores disappeared, my mouth healed, and sooner than I could have hoped a desperate case of Syphilis was cured. Many years have since gone by, and as no indications of latent poison have appeared and I am in vigorous health, the cure must have been radical. I can, therefore, from actual experience recommend Ayer's Sarsaparilla as an *effectual* remedy for the *worst form* of blood poisoning. In this connection I would say that prior to using Ayer's Sarsaparilla as above stated, I had for a long time been troubled with Catarrh which, at the last, had nearly destroyed my senses of taste and smell. Under the influence of the Sarsaparilla this affection entirely disappeared and has not since returned. JOHN THOMPSON, Brackettville, Texas, July 17, 1886.

I am well acquainted with Mr. John Thompson, the person who signed the above statement, and said statement can be relied upon as true. C. A. GILDEA, P. M., Brackettville, Tex.

I have prescribed Ayer's Sarsaparilla in obstinate cases of Syphilis and Scrofula, and invariably with satisfactory results. This preparation of Sarsaparilla is unquestionably the most powerful alterative medicine known to pharmacy. E. THEO. MILLER, M. D., Crosse Plains, Wis.

"GENERAL DEBILITY" is not so much a disease as a falling off in the usual bodily powers, and is more complained of by women than men. The reason, probably, is that the majority of women lead sedentary lives, take too little out-door exercise and recreation, have so many petty annoyances, perplexities, and exacting details, and allow themselves insufficient rest and nourishment. The consequence is that the digestion becomes impaired, the nerves unstrung, the blood impoverished, the heart loses force, the bowels become constipated, and all the functions and faculties appear to be falling into a decline. One of the most serious dangers, in this condition, is the greater liability to climatic influences, to typhoid, pneumonia, malaria, or any prevailing epidemic. To regain health, in such cases, it is absolutely requisite that the blood shall be thoroughly cleansed and vitalized, and the medicine that can be most confidently relied upon for this service is AYER'S SARSAPARILLA. It is also important that the bowels should be moved and regulated, and the stomach, liver, and kidneys temporarily stimulated, by the use of AYER'S PILLS. With the use of these two medicines prompt and speedy relief and cure will result.

Debility.

Ayer's Sarsaparilla has done me a great deal of good. I was all run down before I began to take it, and now I am gaining in strength every day. I intend taking one more bottle to restore my health perfectly. ALICE WEST, Jefferson, W. Va., June 30, 1886.

I have used Ayer's Sarsaparilla for several years. When I feel weary and worn out, it always helps me. A. GROMMET, Kingsville, Johnson Co., Mo., Sept. 10, 1886.

About two years ago I was prostrated with nervous Debility, so that I was hardly able to do anything. No doctoring did me any good. Finally, I tried Ayer's Sarsaparilla, and three bottles restored my health as sound as ever. J. B. MOHN, Shiloh, O., Sept. 24, 1886.

Seventh Month. JULY, 1889. 31 Days.

MOON'S PHASES.

	Halifax. D. h. m.	Montreal. D. h. m.	Detroit. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.
First Q.	6 1 45 M.	6 1 5 M.	6 0 27 M.	5 11 47 A.
Full M.	12 4 48 A.	12 4 8 A.	12 3 30 A.	12 2 50 A.
Last Q.	19 3 31 A.	19 2 51 A.	19 2 13 A.	19 1 33 A.
New M.	27 7 46 A.	27 7 6 A.	27 6 28 A.	27 5 48 A.

CALENDAR

For Northern N. E. and N. Y., Upper Michigan, Wis., Minnesota, Dakota, Montana, and Washington.

CALENDAR

For Massachusetts, So. N. H. and Vt., Cent. N. Y., Lower Mich., Wis., and Minn., Dak., Idaho, and Oregon.

D. M.	D. W.	Miscellaneous Phenomena.	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Slow. m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Mo	♂☌☾; ☉ in apog. Bat. Boyne, 1690.		4 15	7 51	10 14	4	4 27	7 40	10 6
2	Tu	President Garfield shot, 1881. *Quite*		4 16	7 51	10 43	4	4 27	7 40	10 37
3	We	1-3, Bat. Gettysburg, 1863. *warm,*		4 16	7 50	11 9	4	4 28	7 40	11 5
4	Th	☿ gr. hel. lat. S. INDEPEND. 1776.		4 17	7 50	11 34	4	4 29	7 39	11 32
5	Fri	5. ♂☍☾. Bat. Chippewa, 1814.		4 18	7 50	11 59	4	4 29	7 39	11 59
6	Sat	6. Daguerre d. 1851. *with*		4 19	7 49	morn	5	4 29	7 39	morn
27)	3d Sunday after Trinity.		Venus in Taurus. 15h. 30m.	Day's length. 15h. 8m.						
7	*Su*	P. H. Hayne d.'86. R. Sheridan d.'16.		4 19	7 49	0 24	5	4 30	7 38	0 27
8	Mo	Washington chosen capital, 1792.		4 20	7 48	0 52	5	4 31	7 38	0 57
9	Tu	□☍☉. Braddock's defeat, 1755.		4 21	7 48	1 25	5	4 32	7 38	1 32
10	We	♀ gr. el. W. 45° 44′; ♂☿♀. *frequent*		4 22	7 47	2 5	5	4 33	7 37	2 14
11	Th	♂♃☾; ☾ perig. J. Q. Adams b. 1767.		4 23	7 47	2 52	5	4 33	7 37	3 3
12	Fri	12. ☿ gr. el. W. 20° 47′; ☾♅. [♒		4 23	7 46	rises	5	4 34	7 36	rises
13	Sat	Draft riots in N. Y. 1863.		4 24	7 46	8 47	6	4 35	7 36	8 37
28)	4th Sunday after Trinity.		Mars in Gemini. 15h. 20m.	Day's length. 14h. 59m.						
14	*Su*	Crystal Palace opened, N. Y. 1853.		4 25	7 45	9 29	6	4 36	7 35	9 21
15	Mo	Crusaders take Jerusalem, 1099.		4 26	7 44	10 2	6	4 37	7 34	9 56
16	Tu	Margaret Fuller Ossoli d. 1850.		4 27	7 43	10 29	6	4 38	7 34	10 26
17	We	Charlotte Corday guillotined, 1793.		4 28	7 43	10 54	6	4 38	7 33	10 53
18	Th	♀ gr. hel. lat. S. Juarez d. 1872.		4 29	7 42	11 18	6	4 39	7 32	11 19
19	Fri	19. Iturbide shot, 1824. *show-*		4 30	7 41	11 42	6	4 40	7 32	11 45
20	Sat	Confed. cong. at Richmond,'61.		4 31	7 40	morn	6	4 41	7 31	morn
29)	5th Sunday after Trinity.		Jupiter in Sagittarius. 15h. 7m.	Day's length. 14h. 48m.						
21	*Su*	First Battle of Bull Run, 1861. *ers.*		4 32	7 39	0 7	6	4 42	7 30	0 12
22	Mo	♂♅☾. Railroad strike, 1877.		4 33	7 39	0 34	6	4 43	7 29	0 41
23	Tu	♂♀☾. Gen. Grant d. 1885. *Clear*		4 34	7 38	1 4	6	4 44	7 28	1 13
24	We	☿☊; ☾ in apog. Bat. Niagara, 1759.		4 35	7 37	1 39	6	4 45	7 27	1 49
25	Th	☾☊. St. James. S. Houston d.'63. ♎		4 36	7 36	2 20	6	4 46	7 26	2 31
26	Fri	♂☿☾; ♂♂☾. Fulton b. 1765.		4 37	7 35	3 8	6	4 47	7 25	3 19
27	Sat	27. ♂♂☿. Turenne d. 1675.		4 39	7 33	sets	6	4 48	7 24	sets
30)	6th Sunday after Trinity.		Saturn in Leo. 14h. 52m.	Day's length. 14h. 34m.						
28	*Su*	☿ perih.; ♂♃☾. Bat. Pyrenees,'13.		4 40	7 32	8 17	6	4 49	7 23	8 8
29	Mo	Wm. Wilberforce d. 1883. *and hot.*		4 41	7 31	8 47	6	4 50	7 22	8 40
30	Tu	Wm. Penn d. 1718. Seb. Bach d. 1750.		4 42	7 30	9 14	6	4 51	7 21	9 9
31	We	☿ gr. brill. John Ericsson b. 1803.		4 43	7 29	9 39	6	4 52	7 20	9 36

Hostess: "Ladies and gentlemen, Miss Chips will now recite, Curfew Shall Not Ring To-night. Every one remaining in the room until she finishes will receive a pair of valuable gold-mounted opera-glasses."

Mistress (to servant): "Did you tell those ladies at the door that I was not at home?" *Servant:* "Yis, mum." *Mistress:* "What did they say?" *Servant:* "How fortinit."

"I've got a little money to invest, and I want your advice."—"In regard to what?"—"I want to invest in something that is sure to rise."—"Buy thermometers."

Epitaph on a Kitchen Girl:—
Departed from this world of strife
To regions pleasant and serene;
The last scene of this maiden's life
Was kerosene.

She: "You must come and see us. Come any time." *He:* "When do you dine?" *She:* "Always at six; and we are through by eight. We shall be delighted to see you at eight. Don't forget the hour."

Something that's all the better for being put off until to-morrow — the speaking of an angry word.

Ayer's Sarsaparilla. I suffered greatly, until recently, from a low condition of the blood and General Debility. Finally, I became so reduced that I was unfit for any work. I have been wonderfully helped by a few bottles of Ayer's Sarsaparilla, and take every opportunity to speak of my cure to those who are afflicted as I was. WILLIAM P. STERNS, 9 Free st., Portland, Me.

NERVOUS DISORDERS embrace a large variety of complaints, from simple disturbances of the nervous system to Epilepsy and Insanity. In many cases these disorders are induced either by a scrofulous taint in the blood or the impoverishment and corruption of that fluid through failure of the stomach, liver, and bowels properly to perform their functions. Languor, loss of nerve force, melancholia, and epileptic or other convulsions ("fits"), are often merely symptoms of scrofulous poison in the blood. In such cases AYER'S SARSAPARILLA, taken in moderate doses, will promptly relieve, and, through its constitutional effect upon the system, generally cure the patient. While under treatment keep the bowels freely open by the use of AYER'S PILLS.

I took Ayer's Sarsaparilla for shattered nerves, weakness, languor, loss of nerve force, and mental dejection, and it cured me. Mrs. MARY STEVENS, 144 Suffolk st., Lowell, Mass.

THE EYES. When the eyes are weak, and the lids red, inflamed, and sore, a scrofulous condition of the blood is indicated, for which AYER'S SARSAPARILLA is the best remedy.

I know of a case in which Ayer's Sarsaparilla performed the seemingly marvelous cure of restoring to sight a child who had been rendered so nearly blind by small-pox that it could only faintly discern sunlight. B. H. DIEHL, Druggist, 112 Diamond st., Philadelphia, Pa., Sept. 2, 1886.

HEADACHES and NEURALGIA are generally symptoms of digestive disorders, and, when so, are most promptly relieved by AYER'S PILLS; but when of scrofulous origin and chronic, they require AYER'S SARSAPARILLA, which, if perseveringly used, removes their cause, and thus effects a perfect cure.

I am subject to terrible Headaches, and have never found any medicine that would give me relief for any length of time until I took Ayer's Sarsaparilla. After taking a few bottles I am free from a return of the malady for months. FRANK ROBERTS, 727 Washington st., Boston.

Liver troubles and torturing Headaches have been the bane of my life. When unable to attend to my business, and quite discouraged, I was advised to try Ayer's Sarsaparilla. I used five bottles, and am entirely cured. J. C. MILLER, Tioga, Pa.

As usual every spring, I began, this year, with the approach of warm weather, to have violent Headaches. The ordinary treatment for biliousness failed to relieve me. At last I tried Ayer's Sarsaparilla. It was a complete success. Have not felt so well in many years as since taking three bottles of this medicine. ALLEN CUDWORTH, Ann Arbor, Mich.

For years I have been subject to chronic attacks of Neuralgia, especially at the commencement of spring. I have derived great benefit from Ayer's Sarsaparilla. FRANCIS JOHNSON, *German American*, Lafayette, Ind.

Whenever you have reason to suppose that your blood is depraved, *lose no time in seeking the most effective remedy.* It is most unwise, before combating a disease, to wait until it assumes a serious and obstinate form. If your skin becomes dry and discolored, your digestion impaired, and you are oppressed by a feeling of weariness, you may be sure your blood is impoverished, and circulates feebly. You are in a condition to succumb to prevailing epidemics, or to any hereditary or organic weakness. This tendency can, however, be averted by the prompt use of AYER'S SARSAPARILLA. Its powerful alterative and tonic properties vitalize and invigorate the system as nothing else can.

All those complaints known as **FEMALE DISEASES** are occasioned, or very much aggravated, by an impure condition of the blood.

These ailments are promptly relieved and ultimately cured by AYER'S SARSAPARILLA. It is also a remedy of the greatest usefulness to women when reaching maturity and in their decline. It enriches the blood, imparts vitality, strengthens the nerves, and confers new life and vigor upon enfeebled organs. When local applications are necessary, they should be left to the direction of a trustworthy family physician; but for constitutional effect, the medicine upon which reliance can be most safely placed is AYER'S SARSAPARILLA.

Ladies naturally object to the publication of anything concerning their peculiar ailments, and while expressing gratitude for the great good that AYER'S SARSAPARILLA has done them, usually request that their names shall not be used; otherwise, any number of cases might be cited in which AYER'S SARSAPARILLA has proved a boon to suffering women. The ladies whose certificates are by consent here introduced, are well known in their respective cities.

I have used Ayer's Sarsaparilla for Headache and female weakness, and have been much helped by only one bottle. Mrs. A. WATSON, 199 Market st., Lowell, Mass.

I was constantly under the doctor's care, and always emaciated, weak, and pale. None of the many remedies I tried gave any relief, until I commenced taking Ayer's Sarsaparilla. This medicine has restored me to health. Mrs. DAVID CAREY, North Salem, Mass.

AYER'S SARSAPARILLA is sold by all Druggists and Dealers in Medicine. Ask for AYER'S SARSAPARILLA, and do not be persuaded to take any other.

Eighth Month. AUGUST, 1889. 31 Days.

MOON'S PHASES.

	Halifax. D. h. m.	Montreal. D. h. m.	Detroit. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.
First Q.	4 9 13 M.	4 8 33 M.	4 7 55 M.	4 7 15 M.
Full M.	11 0 29 M.	10 11 49 A.	10 11 11 A.	10 10 31 A.
Last Q.	18 6 37 M.	18 5 57 M.	18 5 19 M.	18 4 39 M.
New M.	26 9 46 M.	26 9 6 M.	26 8 28 M.	26 7 48 M.

CALENDAR

For Northern N. E. and N. Y., Upper Michigan, Wis., Minnesota, Dakota, Montana, and Washington.

D. M.	D. W.	Miscellaneous Phenomena.	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Slow. m.
1	Th	Lammas Day. So. America disc. 1498.	♐	4 44	7 27	10 4	6
2	Fri	☌♃☾. Colorado adm. 1876. *Thun-*	♐	4 45	7 26	10 28	6
3	Sat	Columbus sailed, 1492. *der*	♑	4 46	7 25	10 54	6
31) 7th Sunday after Trinity.			Venus in Gemini. 14h. 37m. Day's length. 14h. 19m.				
4	*Su*	4. Samuel J. Tilden d. 1886.	♑	4 47	7 24	11 23	6
5	Mo	Atlantic cable landed, 1858.	♑	4 48	7 22	11 59	6
6	Tu	Bat. Hanging Rock, 1780. *showers.*	♒	4 50	7 21	morn	6
7	We	☌☿☉ sup.; ☌♅☾. Berzelius d. 1848.	♒	4 51	7 19	0 42	5
8	Th	☿ gr. hel. lat. N.; ☾☋.	♓	4 52	7 18	1 35	5
9	Fri	☾ in perig. Robert Moffat d. 1883.	♓	4 53	7 16	2 38	5
10	Sat	Greenwich Observatory found. 1675.	♈	4 54	7 15	3 50	5
32) 8th Sunday after Trinity.			Mars in Cancer. 14h. 17m. Day's length. 14h. 3m.				
11	*Su*	10, 11. ☌☿♄. Bat. Seneffe,	♈	4 56	7 13	rises	5
12	Mo	Geo. Stephenson d. '48. [1674.	♉	4 57	7 12	8 28	5
13	Tu	Lopez's expedition to Cuba, 1857.	♉	4 58	7 10	8 55	5
14	We	Invention of printing, 1437. *Very*	♊	4 59	7 8	9 20	4
15	Th	Visit of Lafayette to U. S. 1824.	♊	5 0	7 7	9 45	4
16	Fri	☌♄☉. Bat. Bennington, 1777. *hot.*	♋	5 2	7 5	10 9	4
17	Sat	Indian massacre in Minnesota, 1862.	♋	5 3	7 4	10 34	4
33) 9th Sunday after Trinity.			Jupiter in Scorpio. 13h. 58m. Day's length. 13h. 45m.				
18	*Su*	18. ☌♆☾. Ole Bull d 1880.	♋	5 4	7 2	11 3	4
19	Mo	Capture of the *Guerrière*, 1812.	♌	5 5	7 0	11 36	3
20	Tu	Chicago anarchists convicted, 1886.	♌	5 6	6 59	morn	3
21	We	☾ in apog. Alex. of Bulgaria abd. '86.	♍	5 8	6 57	0 15	3
22	Th	☌☿☾; ☾☊. New Mex. annexed, '48.	♍	5 9	6 56	1 1	3
23	Fri	Sir Wm. Wallace beheaded, 1305. [♎	♍	5 10	6 54	1 53	2
24	Sat	☌♂☾; ♅ stat. St. Bartholomew.	♌	5 11	6 52	2 51	2
34) 10th Sunday after Trinity.			Saturn in Leo. 13h. 38m. Day's length. 13h. 27m.				
25	*Su*	☌♄☾. Mich. Faraday d. 1867.	♌	5 12	6 50	3 52	2
26	Mo	26. Bat. Crecy, 1346. *Rainy.*	♍	5 14	6 49	sets	2
27	Tu	□♆☉; ☌☿☾. Bat. L. Island, 1776.	♍	5 15	6 47	7 43	1
28	We	Gr. Britain abol. slavery, 1833.	♎	5 16	6 45	8 8	1
29	Th	☌♃☾. Brigham Young d. 1877.	♎	5 17	6 43	8 32	1
30	Fri	Petroleum first barrelled in U. S.' 55.	♎	5 18	6 41	8 57	0
31	Sat	☿☋. Charleston earthquakes, 1886.	♑	5 20	6 40	9 26	0

CALENDAR

For Massachusetts, So. N. H. and Vt., Cent. N. Y., Lower Mich., Wis., and Minn., Dak., Idaho, and Oregon.

Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
4 58	7 19	10 3
4 54	7 18	10 30
4 55	7 16	10 58
4 56	7 15	11 29
4 57	7 14	morn
4 58	7 13	0 7
4 59	7 11	0 52
5 0	7 10	1 46
5 1	7 9	2 49
5 2	7 7	4 0
5 3	7 6	rises
4 7	7 4	8 24
5 5	7 3	8 53
6 7	7 2	9 20
7 7	7 0	9 47
8 6	7 10	10 13
10 6	7 57	10 40
11 6	7 11	11 11
12 6	7 54	11 46
12 6	7 53	morn
13 6	7 53	morn
14 6	7 51	0 26
15 6	7 50	1 12
16 6	7 48	2 4
17 6	7 46	3 1
18 6	7 45	4 1
19 6	7 43	sets
20 6	7 41	7 40
21 6	7 40	8 7
22 6	7 38	8 33
23 6	7 37	9 1
24 6	7 35	9 32

Out West:—"How 's Jim getting along, Sandy?"—"Jim? Oh, he kemitted sewerside 'bout a month back."—"That so! How 'd he do that?"—"Wall, ye see, he called me a liar."

"How is business?"—"Oh, it 's picking up. How is yours?"—"Well, mine 's falling off."—"So? What is your business?"—"Going over Niagara Falls in a barrel. What 's yours?"—"I 'm a rag-picker."

Suspicious Tailor: "There, stand in this position, please, and look straight at that notice while I take your measure." *Customer* (reads the notice): "Terms, cash!"

"Johnny, I have discovered that you have taken more maple sugar than I gave you." "Yes, grandma; I 've been making believe there was another little boy spending the day with me."

The tongue is ungrateful. It complains more of poverty than all the other members, while it is the only one that always has a roof over it.

Cashier: "I wish to marry your daughter, sir. May I have her?" *Proprietor* (who has been examining the books): "Well, I suppose I 'd better give my consent. I want to keep the money in the family."

Run no risk! Take only Ayer's Sarsaparilla. The best.

Ayer's Cathartic Pills.

The disorders which AYER'S PILLS are especially designed to cure, and for which they have proved to be an unfailing remedy, are all caused by derangement of one or more of the digestive and assimilative organs. They include **Constipation or Costiveness, Indigestion, Dyspepsia, Biliousness, Heartburn, Loss of Appetite, Foul Stomach and Breath, Nausea, Flatulency, Dizziness, Headache, Numbness, Loss of Memory, Jaundice, Diarrhea, Dysentery, and Disorders of the Liver.**

Morbid Conditions of the Bowels, causing **Worms**, and **Pains arising from Morbid Inaction of the Bowels**, are also cured by these PILLS.

Eruptions and Skin Diseases, and Piles, although frequently of scrofulous origin, are often merely the result of Indigestion, Dyspepsia, or Constipation, and when caused by these disorders, are promptly and radically cured by the use of AYER'S PILLS.

By regulating the stomach and bowels, and cleansing and enriching the blood, these PILLS cure, also, many cases of **Neuralgia, Rheumatism, Gout, Nervous Irritability, Deafness, Partial Blindness, Tumors, Dropsy, Kidney Complaint**, and other disorders arising, **immediately or remotely, from a reduced condition of the system or the obstruction** of its functions.

In **Colds**, also, AYER'S PILLS operate beneficially, removing inflammatory secretions, opening the pores, and allaying fever.

These PILLS are sugar-coated, and are easily taken with a swallow of water or any liquid. They contain every curative property desirable in a purgative medicine, and nothing that can in the least injure the most delicate patient.

They are entirely free from croton oil, calomel, or other mineral or dangerous substances, and may be administered to children with perfect safety. They are gentle, yet thorough, in their action, and the best health-giving cathartic that can be employed. They are likewise powerful to act upon the most robust constitutions, and to combat settled disease. They never gripe, if taken in proper doses, unless the bowels are irritated or inflamed, and even then much less than other physic, because they exert a soothing and healing influence in all disordered conditions of the bowels.

In cases where, in the following pages, the use of a cathartic is advised in connection with the use of AYER'S SARSAPARILLA, AYER'S CHERRY PECTORAL, or AYER'S AGUE CURE, we recommend these PILLS for the reason that we know them to have a better effect upon the human system, and that they leave it in a better condition than any other cathartic. Their action in any disease is uniform, certain, and safe, and as a family medicine they have no equal.

Dose: For a man, to move the bowels, gently, 2 to 4 of AYER'S PILLS will be sufficient, and for thorough effect, 4 to 7 PILLS. Women and children will require proportionately less. In cases of continued use, patients can safely adjust doses to their own requirements. Patients should remember that it is seldom desirable to physic violently when a cathartic is needed, particularly when employing a remedy, like AYER'S PILLS, which possesses great curative value, apart from its purgative properties.

DYSPEPSIA, or INDIGESTION, arises from a weakness or a partial paralysis of the stomach, and is the primary cause of nearly all ailments of the digestive and assimilatory organs. The immediate symptoms are, a distressing sense of weight, oppression, and fulness in the stomach; **belching, flatulency, acidity** or **heartburn, foul mouth, fetid breath, nausea,**

Ninth Month. SEPTEMBER, 1889. 30 Days.

MOON'S PHASES.

	Halifax. D. h. m.	Montreal. D. h. m.	Detroit. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.
First Q.	2 3 20 A.	2 2 40 A.	2 2 2 A.	2 1 22 A.
Full M.	9 9 38 M.	9 8 58 M.	9 8 20 M.	9 7 40 M.
Last Q.	17 0 35 M.	16 11 55 A.	16 11 17 A.	16 10 37 A.
New M.	24 10 28 A.	24 9 48 A.	24 9 10 A.	24 8 30 A.

CALENDAR

For Northern N. E. and N. Y., Upper Michigan, Wis., Minnesota, Dakota, Montana, and Washington.

Sun Fast.

CALENDAR

For Massachusetts, So. N. H. and Vt., Cent. N. Y., Lower Mich., Wis., and Minn., Dak., Idaho, and Oregon.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
		***35*) 11th Sunday after Trinity.** Venus in Cancer. 13h. 17m. Day's length. 13h. 8m.								
1	*Su*	Gen. Kearney killed, 1862. *A little*	♑	5 21	6 38	9 59	0	5 25	6 33	10 7
2	Mo	**2.** London burned, 1666.	♐	5 22	6 36	10 37	1	5 26	6 31	10 47
3	Tu	☌♃☾. Cromwell d. 1658. [☋	♐	5 23	6 34	11 25	1	5 27	6 30	11 36
4	We	♃☿; ☾☋. Republic in France, 1870.	♐	5 24	6 32	morn	1	5 29	6 28	morn
5	Th	☾ in perig. Malta taken, 1800. *cooler.*	♑	5 26	6 30	0 24	2	5 30	6 26	0 35
6	Fri	New London burned by Arnold, 1781.	♑	5 27	6 28	1 30	2	5 31	6 24	1 41
7	Sat	Ψ stat. Brazil independent, 1822.	♑	5 28	6 26	2 43	2	5 32	6 23	2 52
		***36*) 12th Sunday after Trinity.** Mars in Leo. 12h. 55m. Day's length. 12h. 48m.								
8	*Su*	Destruction of Jerusalem, 70. *Cloudy.*	♌	5 29	6 24	3 59	3	5 33	6 21	4 6
9	Mo	**9.** California admitted, 1850.	♌	5 31	6 22	rises	3	5 34	6 19	rises
10	Tu	☿ aphel. Bat. Lake Erie, 1813.	♒	5 32	6 21	7 20	3	5 35	6 18	7 19
11	We	Bat. Brandywine, 1777. *Occasional*	♒	5 34	6 19	7 45	4	5 36	6 16	7 46
12	Th	♀☊. Baltimore bombarded, 1814.	♓	5 35	6 17	8 8	4	5 37	6 14	8 12
13	Fri	*Austria* steamer burnt, 1858. *rains.*	♓	5 36	6 15	8 33	4	5 38	6 12	8 39
14	Sat	The City of Mexico surrend. 1847.	♓	5 37	6 13	9 1	5	5 39	6 11	9 9
		***37*) 13th Sunday after Trinity.** Jupiter in Scorpio. 12h. 32m. Day's length. 12h. 29m.								
15	*Su*	☌♆☾. Surrend. of New York, 1776.	♈	5 39	6 11	9 34	5	5 40	6 9	9 43
16	Mo	**16.** Fahrenheit d. 1736.	♈	5 40	6 9	10 10	5	5 41	6 7	10 21
17	Tu	**17.** ☾ apog. Mat. Carey d. '39.	♉	5 41	6 7	10 54	6	5 42	6 5	11 5
18	We	☾☊. Prof. Chas. Davies d. 1876. ♎	♉	5 42	6 5	11 43	6	5 43	6 3	11 54
19	Th	☌♂♄. Bat. Stillwater, 1777.	♉	5 43	6 3	morn	6	5 44	6 2	morn
20	Fri	☿ gr. el. E. 26° 19′. N. Y. panic, 1873.	♊	5 45	6 1	0 37	7	5 46	6 0	0 48
21	Sat	☌♀☇; ☌♄☾; ☌♂☾. St. Matthew.	♊	5 46	5 59	1 38	7	5 47	5 58	1 47
		***38*) 14th Sunday after Trinity.** Saturn in Leo. 12h. 10m. Day's length. 12h. 8m.								
22	*Su*	□♃☉; ☉ enters ♎. Autumn beg.	♋	5 47	5 57	2 43	8	5 48	5 56	2 50
23	Mo	Major André taken, 1780. *Cold*	♋	5 48	5 55	3 50	8	5 49	5 55	3 55
24	Tu	**24.** Conv. of Governors, 1862.	♋	5 49	5 53	4 58	8	5 50	5 53	5 1
25	We	☌♀♄. Capt. of Philadelphia, 1777.	♌	5 51	5 52	sets	9	5 51	5 51	sets
26	Th	☌♁☾; ☌☿☾. *Heb. New Year*, 5650.	♌	5 52	5 50	7 1	9	5 52	5 49	7 4
27	Fri	Gen. Bragg d. '76. J. E. Cooke d. '86.	♎	5 53	5 48	7 28	9	5 53	5 48	7 33
28	Sat	Sir Wm. Jones b. 1746. *rains.*	♎	5 54	5 46	7 59	10	5 54	5 46	8 6
		***39*) 15th Sunday after Trinity.** Uranus in Virgo. 11h. 49m. Day's length. 11h. 49m.								
29	*Su*	Michaelmas Day. Bat. Kars, 1855.	♍	5 55	5 44	8 36	10	5 55	5 44	8 45
30	Mo	☿ gr. hel. lat. S. J. W. Forney b. '17.	♍	5 57	5 42	9 21	10	5 56	5 43	9 32

Landlady: "The coffee, I am sorry to say, is exhausted, Mr. Smith." *Mr. Smith:* "Ah, yes, poor thing. I was expecting that. I've noticed for some time it has n't been strong."

Call a girl a chick, and she smiles; call a woman a hen, and she howls. Call a young woman a witch, and she is pleased; call an old woman a witch, and she is indignant. Call a girl a kitten, and she rather likes it; call a woman a cat, and she will hate you. Queer sex!

A cyclone is like three school girls walking abreast,—it does n't turn out for anything.

Inquisitive Party (to hod-carrier): "And do you go up that ladder all day long?" *Pat:* "No, sur; half ov the toime Oi come down."

Brown: "Hello, Jones! How 's your wife?" *Jones* (a little deaf): "Very blustering and disagreeable again this morning."

"Big fire, was it?" "Yes, Joe. Fifteen persons barely escaped with their lives." "That was n't remarkable." "What 's the reason it was n't?" "If they had escaped without their lives, it would have been remarkable."

Ayer's Pills. loss of appetite, irritability, hypochondria, melancholia, headache, pains in the shoulders, breast, back, and limbs.

A most distressing feature of Dyspepsia is the severe Headaches it induces, from which AYER'S PILLS give more certain and prompt relief than any other remedy.

In all cases of Dyspepsia, AYER'S PILLS should first be taken in moderate doses, sufficient to secure and maintain regular daily action of the bowels, and then continued at the rate of one PILL each day, *after dinner*, until the cure is complete. Taken in this way, these PILLS are invaluable as an aid to digestion, and to stimulate the liver. Dyspeptics should use fluids very sparingly, and be careful not to chill the stomach with cold liquids. Very hot water, taken just after rising and before meals, is often decidedly beneficial. Temporary relief from acidity of the stomach is obtained by the use of small doses of fluid magnesia, bi-carbonate of soda, or lime water, taken in milk. For cure, the best reliance is AYER'S PILLS.

The nausea which pregnant women experience is allied to Dyspepsia. It will be relieved by occasional small doses of AYER'S PILLS, which may be taken to remove the constipation generally present.

Dyspepsia and Indigestion.

I have used Ayer's Pills for the past thirty years and consider them an invaluable Family Medicine. I know of no better remedy for Liver troubles, and have always found them a prompt cure for Dyspepsia. JAMES QUINN, 90 Middle st., Hartford, Conn., Oct. 14, 1886.

I suffered from Indigestion for years, and was unable to find a remedy until I began to take Ayer's Pills. These have given me effectual relief and great comfort. I believe they have no equal as a cure for disorders of the stomach and liver. MARGARET CARL, 232 Cedar st., Buffalo, N. Y.

Ayer's Pills cured me of Stomach and Liver troubles, from which I had suffered for years. I consider them the best Pills made, and would not be without them. MORRISON T. GATES, Downsville, N. Y.

Whenever I am troubled with Dyspepsia, Indigestion, or any of the ordinary stomach complaints, I take one or two doses of Ayer's Pills, and am relieved. I have never known them to fail. ALBERT A. WOSTENHOLME, Utica, N. Y.

Ayer's Pills cured me of Dyspepsia, from which I had suffered for years. They have done me more good than any other medicine I have ever taken. E. H. KNAPP, Detroit, Mich.

CONSTIPATION, or COSTIVENESS, generally results from sedentary habits. When protracted, it gives rise to inflammation of the bowels, liver, and kidneys. Through the perverted action of these organs the blood becomes filled with bile and uric acid, and Constipation is thus a source of rheumatic and neuralgic affections. It induces headache, occasions mental depression, disturbs the action of the heart and nervous system, impairs the senses of sight, smell, and hearing, and causes piles and skin eruptions. AYER'S PILLS promote easy evacuations and restore the bowels to a natural and healthy condition.

Subjects of constipation suffer much from severe, blinding, and torturing HEADACHES. These are often accompanied with nausea.

Nervous, Bilious, Sick, and Congestive Headaches are all signs of disorders in the digestive organs, and are curable by means of AYER'S PILLS, taken as above indicated. The patient should abstain from coffee, alcoholic liquors, tobacco, and all food that is difficult of digestion; should take proper exercise; eat regularly, and in moderation; keep the feet warm, and avoid nervous excitement. To cure Ague Headache, which must not be confounded with the headaches above mentioned, AYER'S AGUE CURE should be taken in addition to AYER'S PILLS. Whenever any derangement of the digestive organs is caused by a scrofulous taint in the blood, AYER'S SARSAPARILLA should be taken, the bowels being, at the same time, regulated by AYER'S PILLS.

Constipation and Headache.

Two boxes of Ayer's Pills cured me of very severe Headaches, from which I was long a sufferer. EMMA KEYES, Hubbardston, Mass.

I have used Ayer's Pills for Headache, to which I am predisposed, and they invariably relieve me of all pain. CHARLES WEBBER, Manchester, N. H.

For the past five years, and until I began taking Ayer's Cathartic Pills, I suffered from Sick and Nervous Headaches. A few boxes of these Pills completely cured me. B. O. DINGS, Scranton, Pa.

Headache, to which I am subject, is invariably cured by a dose or two of Ayer's Pills. GEORGE RODEE, Homer, N. Y.

I was troubled with Sick Headache for ten years, but was finally cured by using Ayer's Pills. P. J. HAAG, Scott, Wisconsin.

Ayer's Sarsaparilla cures that tired-out feeling — gives lasting strength.

Ayer's Pills. During the past two years I was a great sufferer from Constipation, Headache, and General Debility. My skin was yellow, and I had constant pain in my side and back. Other medicines failing, I took three boxes of Ayer's Pills, and am cured. HERBERT ELWELL, East Saginaw, Mich.

For a number of years I have been troubled with Constipation and Headaches. After trying a number of so-called Liver Invigorators, without benefit, I was at last cured by using Ayer's Pills. A. J. FOSTER, Dauphin street, Mobile, Ala.

WORMS, of the various kinds which infest the human body, may generally be expelled by the use of Ayer's Pills. The following preparation will also be found useful:

Pink root,
Senna leaves,
Manna,
Worm seed,
} Each half an ounce.

Reduce the above to a coarse powder, and pour over it a pint of boiling water sweetened with sugar. After steeping, add two tablespoonfuls of milk. For a child five years old, give a wineglass of the mixture three or four times a day, on an empty stomach. A dose of Ayer's Pills should also be taken at night, to insure prompt evacuation. When stomach worms rise into the throat, administer a little salt and water. Pin worms, in the lower bowel, may be destroyed by an injection of salt and water. After the worms have been expelled, their renewed development may be prevented by promoting a healthy action of the digestive organs. For this purpose, Ayer's Pills are invaluable.

I am happy to write that my children took your Cathartic Pills, as directed, and passed quite a number of worms. They can sleep now, and have the good of their food. They are not old enough to thank you, but I do so for them. MARGARET DONOVAN, Portsmouth, N. H.

PILES may be cured by AYER'S PILLS, taken in doses to move the bowels gently each day. It will be found practicable to decrease the doses gradually. The use of harsh purgatives should be avoided. If the Piles are painful and bleeding, apply a salve of opium and nut-galls; if itching, a drop of oil of cade will give relief. In long-neglected and obstinate cases, a skilful surgeon should be consulted. In this disease, as also in Dyspepsia and Constipation, the diet should be so regulated as to consist, principally, of fruits and farinaceous food. Rare meats are also recommended. In severe cases of piles, great relief is afforded by the use of suppositories made after the following formula:

2 grains Sulphate Morphia,
2 " Ext. Belladonna,
1 scruple Tannin.

The above mixed with a sufficient quantity of Cocoa Butter to make twelve suppositories of one-half ounce each; one to be used every night, on retiring.

Ayer's Pills have been in use in my family upwards of twenty years, and have completely verified all that is claimed for them. In attacks of Piles, from which I suffered many years, they afforded greater relief than any medicine I ever tried. THOMAS F. ADAMS, Holly Springs, Texas, Dec. 20, 1886.

In **DIARRHEA** and **DYSENTERY**, if a full and free action of the bowels is induced by AYER'S PILLS, the irritating substances which cause the trouble are generally removed, and a cure is effected. Dysentery is a serious disease, but simple remedies will often cure it. Keep the patient in bed. Grind two of AYER'S PILLS to a fine powder, and mix with an ounce of castor oil, giving a teaspoonful of the mixture every two hours until the bowels are mildly purged; then reduce the dose to one-fourth of a teaspoonful, adding, also, half a teaspoonful of paregoric. Apply warm poultices over the abdomen, to relieve the pain and straining. In many cases an injection of cold starch-water, with a few drops of tincture of laudanum added, proves beneficial.

I have used Ayer's Pills in an obstinate case of Diarrhea, which had resisted ordinary treatment. They restored the patient to health. EDGAR MAURER, M.D., Reading, Pa.

Ayer's Pills are an excellent purgative. I have prescribed them many times in cases of Dysentery, and always with success. CLAYTON HARDY, M.D., Buffalo, N. Y.

LIVER DISEASES result from derangements of the stomach and bowels, and, if permitted to become chronic, are highly dangerous. The liver is scarcely second in importance, in the physical system, to the heart itself. Its functions are both secretory and excretory. From the venous blood it extracts or secretes a bitter, viscid fluid called **BILE**, which, when passed into the bowels, serves a useful purpose in aiding the processes of digestion. The liver also excretes effete particles taken up from the blood, which is thereby rendered more fit for its subsequent purposes in the animal economy.

The principal diseases to which the liver is subject are **CONGESTION, INFLAMMATION, ENLARGEMENT, ATROPHY** (or wasting away), **INFLAMMATION OF THE GALL DUCTS, GALL STONES, ABSCESS, TUMORS,** and **CANCER.** When, through disease, the liver is rendered unable to discharge its functions, the blood conveys its impurities into all parts of the system. Under such conditions, also, there is liable to occur a general suffusion of the biliary secretions, which is the especial cause of the disease known as

JAUNDICE. Active purging, by the use of AYER'S PILLS, should be the first treatment. This stimulates the liver to secrete the bile from the blood, and removes constipation. Continue the PILLS, in doses sufficient to secure a daily action, until the symptoms disappear and the bowels resume their natural regularity. The patient should bathe frequently, take a light diet, and exercise in the fresh air.

To invigorate the system after illness, take Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Pills. During a number of years I was stationed in the tropics, and, while there, suffered much from torpidity of the liver and indigestion. Headaches and nausea disabled me for days at a time, and it was only by the use of Ayer's Pills that I obtained relief. I know them to be the best Cathartic Pills. E. A. ROBINSON, 151 School street, Lowell, Mass.

The following is from one of the most famous caterers and confectioners of the country: —

I have now used Ayer's Pills in my family for seven or eight years. Whenever I have an attack of Headache, to which I am very subject, I take a dose of Ayer's Pills and am always promptly relieved. I find them equally beneficial in colds; and, in my family, they are used for bilious complaints and other disturbances with such good effect that we rarely, if ever, have to call in a physician. We doctor ourselves with Ayer's medicines. We use Ayer's Sarsaparilla every spring, and think there is no medicine for the blood equal to it. H. VOULLIEMÉ, Hotel Voulliemé, Saratoga Springs, N. Y., Feb. 23, 1887.

In what is called a **BILIOUS ATTACK** or **LIVER COMPLAINT**, the patient is usually troubled with constipation, loss of appetite, headache, pain in the side, back, or shoulders; is restless at night, and wakes in the morning with a foul mouth and furred tongue. His nerves are unstrung; he feels a sense of heaviness and depression, and has pain in and over the liver. The urine is scanty and high colored; the skin is sallow, or pasty and blotched; and the eyes are dull and yellow. There is, frequently, diarrhea, or vomiting of bile, and sometimes very painful bilious colic. Upon the first indications of such an attack, AYER'S PILLS should be taken in doses sufficient to free the bowels and stimulate the liver. Their use should be continued, freely, until the above described symptoms disappear; and, until perfect health is restored, one PILL should be taken each day, after dinner, to maintain the activity of the liver. Calomel should be strictly avoided. If the patient has been much debilitated, great benefit will be derived from the use of AYER'S SARSAPARILLA. When the special poison of malaria has conduced to the disorders of the liver, AYER'S AGUE CURE should be taken, according to directions in the preceding article.

Bilious Attacks — Liver Complaint.

I have suffered from Liver Complaint during the last year, and, until I commenced taking Ayer's Pills, could find nothing which afforded me relief. These Pills began to help me from the first, and I am now perfectly well. W. E. PRESTON, Gloucester, Mass.

Ayer's Pills cured me of Liver Complaint, two years ago, since which I have been in first-rate health. T. W. CLUCK, Jefferson, Tenn.

One of my customers has been greatly benefited by the use of Ayer's Pills. He was troubled with a disorder of the Liver, and in failing health for some months. Since he began using Ayer's Pills he has improved greatly, gaining rapidly in flesh and strength. WINFIELD S. MCCOLLOUGH, Druggist, Wheeling, W. Va., Nov. 27, 1886.

I was prostrated with a severe Bilious complaint. After vainly trying a number of remedies, I was finally induced to use Ayer's Pills. I had scarcely taken two boxes when completely cured, and I have had no recurrence of the malady. ERASTUS SOUTHWORTH, Bath, Me.

Ayer's Cathartic Pills cured me of a severe Bilious attack, when the medicine given me by the doctors failed to do any good. ANTOINE ALBERTZ, Los Angelos, Cal.

I have found in Ayer's Pills an invaluable remedy for Constipation, Biliousness, and kindred disorders, peculiar to miasmatic localities. Taken in small and frequent doses, these Pills act well on the liver, aiding it in throwing off malarial poisons, and restoring its natural powers. I could not dispense with the use of Ayer's Pills. C. F. ALSTON, Quitman, Texas.

KIDNEY DISEASES frequently proceed from the same causes which injuriously affect the liver. **DROPSY, RHEUMATISM, GOUT,** and **NEURALGIA** in a variety of forms, including Tic-douloureux, Sciatica, and Gastralgia, are, in a majority of instances, directly attributable to disorders of the kidneys. This is especially the case in Rheumatism (the commonest cause of which is the failure of the kidneys to extract the uric acid from the blood), and also in dropsy. When either of these diseases declares itself, AYER'S PILLS should be given, in doses sufficient to free the bowels and keep them regular, and, in the treatment of Dropsy, to produce copious watery discharges. In addition to the PILLS, we recommend a thorough course of AYER'S SARSAPARILLA, because the existence of the maladies above named is proof that the blood is in a disordered condition. This remark applies, also, to the use of both these remedies in the treatment of cutaneous affections, such as Tetter, Pimples, Boils, Erysipelas, Salt-rheum, etc.

Dropsy, Rheumatism, Gout, and Neuralgia.

I have derived great relief from your Pills. Five years ago I was taken so ill with Rheumatism that I was unable to do any work. I took three boxes of Ayer's Pills and was entirely cured. Since that time I always keep them in the house. I am a poor man, and earn my daily bread by cutting stone. PETER CHRISTENSEN, Sherwood, Wis., Sept. 13, 1886.

I have used Ayer's Pills for Neuralgic Pains in the head, with marked success. JAMES M. MCCAN, Midway, Texas.

Tenth Month. OCTOBER, 1889. 31 Days.

MOON'S PHASES.

	Halifax. D. h. m.	Montreal. D. h. m.	Detroit. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.
First Q.	1 9 19 A.	1 8 39 A.	1 8 1 A.	1 7 21 A.
Full M.	8 9 11 A.	8 8 31 A.	8 7 53 A.	8 7 13 A.
Last Q.	16 8 23 A.	16 7 43 A.	16 7 5 A.	16 6 25 A.
New M.	24 10 12 M.	24 9 32 M.	24 8 54 M.	24 8 14 M.
First Q.	31 4 16 M.	31 3 36 M.	31 2 58 M.	31 2 18 M.

CALENDAR For Northern N. E. and N. Y., Upper Michigan, Wis., Minnesota, Dakota, Montana, and Washington.

CALENDAR For Massachusetts, So. N. H. and Vt., Cent. N. Y., Lower Mich., Wis., and Minn., Dak., Idaho, and Oregon.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.		Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Tu	1. ☌☿☾; ☌♀♂; ☾☋; ☾ perig.	♐	5 58	5 40	10 15	11	5 58	5 41	10 27
2	We	Dr. Channing d. 1842. *Clear* [☋	♐	5 59	5 38	11 18	11	5 59	5 39	11 29
3	Th	☿ stat. Capt. Jack hung, 1873. *and*	♑	6 0	5 36	morn	11	6 0	5 37	morn
4	Fri	Independence of Belgium, 1830.	♑	6 2	5 34	0 28	11	6 1	5 36	0 38
5	Sat	*Yum Kippur.* Bat. Thames, 1813.	♑	6 3	5 33	1 42	12	6 2	5 34	1 51
40)		16th Sunday after Trinity.	Venus in Leo. 11h. 26m.			Day's length.				11h. 29m.
6	*Su*	Manilla taken by the English, 1762.	♑	6 5	5 31	2 56	12	6 3	5 32	3 2
7	Mo	♂ gr. hel. lat. N. Poe d. 1849.	♑	6 6	5 29	4 9	12	6 4	5 31	4 12
8	Tu	8. Alaska ceded to U. S. 1867.	♒	6 7	5 27	5 19	13	6 5	5 29	5 20
9	We	Harriet Hosmer b. 1831.	♒	6 8	5 25	rises	13	6 7	5 27	rises
10	Th	*Succoth.* Wm. H. Seward d. 1872.	♒	6 10	5 24	6 33	13	6 8	5 25	6 38
11	Fri	Zwingli d. 1531. Sam. Wesley d. 1837.	♒	6 11	5 22	7 1	13	6 9	5 24	7 8
12	Sat	☌♆☾. America discovered, 1492.	♓	6 12	5 20	7 31	14	6 10	5 22	7 40
41)		17th Sunday after Trinity.	Mars in Leo. 11h. 5m.			Day's length.				11h. 10m.
13	*Su*	Capture of Queenstown, '12. *bright.*	♓	6 13	5 18	8 6	14	6 11	5 21	8 16
14	Mo	☌☉. Bat. Hastings, 1066. [♓	♓	6 15	5 16	8 46	14	6 13	5 19	8 57
15	Tu	☌☿☌; ☌☿☉ inf.; ☾☊; ☾ apog.	♈	6 16	5 15	9 32	14	6 14	5 17	9 44
16	We	16. ♀ in perih. *Look out*	♈	6 18	5 13	10 25	15	6 15	5 16	10 36
17	Th	Burgoyne surrend. at Saratoga, 1777.	♉	6 19	5 11	11 23	15	6 16	5 14	11 33
18	Fri	St. Luke, Ev. Palmerston d. 1865.	♉	6 20	5 9	morn	15	6 17	5 13	morn
19	Sat	☌♄☾; ☿☊. Bat. Yorktown, 1781.	♉	6 22	5 7	0 26	15	6 18	5 11	0 34
42)		18th Sunday after Trinity.	Jupiter in Sagittarius. 10h. 43m.			Day's length.				10h. 51m.
20	*Su*	☌♂☾. Grace Darling d. 1842. *for*	♊	6 23	5 6	1 32	15	6 19	5 10	1 38
21	Mo	☌♀☾. Bat. Trafalgar, 1805. *frosts*	♊	6 25	5 4	2 38	15	6 21	5 8	2 42
22	Tu	Revoc. of Edict of Nantes, 1685. *in*	♋	6 26	5 2	3 46	16	6 22	5 7	3 48
23	We	☌☿☾; ☌☌. Ld. Derby d. '69.	♋	6 27	5 0	4 59	16	6 23	5 5	4 58
24	Th	24. ☿ stat.; ☿ in perih. *the*	♌	6 29	4 59	sets	16	6 24	5 4	sets
25	Fri	Philadelphia settled 1682. *North.*	♌	6 30	4 57	5 57	16	6 25	5 2	6 4
26	Sat	N. W. passage disc. by McClure, 1850.	♌	6 32	4 56	6 32	16	6 26	5 1	6 41
43)		19th Sunday after Trinity.	Saturn in Leo. 10h. 21m.			Day's length.				10h. 32m.
27	*Su*	☾ perig. Joseph Worcester d. 1858.	♌	6 33	4 54	7 15	16	6 28	5 0	7 26
28	Mo	☌☿☾. St. Simon and St. Jude.	♐	6 34	4 53	8 8	16	6 29	4 58	8 20
29	Tu	☾☋. Gen. McClellan d. 1885. ☋	♐	6 36	4 51	9 9	16	6 30	4 57	9 21
30	We	Edm. Cartwright d. 1823. [een.	♐	6 37	4 50	10 19	16	6 32	4 55	10 29
31	Th	31. ☿ gr. el. W. 18° 43′. Hallow-	♑	6 39	4 48	11 31	16	6 33	4 54	11 40

"Well, what is it, Nora?" "Indade, mum, the water 's cold." "What water?" "The hot water, mum."

"Tom, my boy, if you so dislike the lady, what made you propose to her?" "Well, you see, we had danced three dances together, and I could n't think of anything else to say."

"Did you have all your lessons at school to-day, little boy?" "Yes, sir; an' more too." "More than all your lessons?" "Yes, sir — a lickin'!"

Smith: "Hello, Brown, is that you? I heard you were drowned." *Brown:* "No, it was my brother." *Smith:* "What a pity!"

He: "Dese heah kears am mighty dangerous, and hit 's mostly de las' kear what 's smashed up." *She:* "Why don't dey leave off de las' kear, den?"

The difference between a porous plaster and a lottery ticket is that the plaster draws something.

Wife: "Will you take me to the opera to-night, dear?" *Husband:* "Yes, go and undress."

Anxious Papa: "I 'm afraid our little girl has chicken-pox." *Little Girl:* "Yes, it is chicken-pox, papa; I 've found a fedder in the bed."

Ayer's Pills. By the use of Ayer's Pills alone I once cured myself permanently of a case of Rheumatism which had troubled me several months. No medicine could have served me in better stead. These Pills are at once harmless and effectual, and, I believe, would prove a specific in all cases of incipient Rheumatism. C. C. ROCK, Corner, Avoyelles Par., La., Jan. 20, 1887.

Salt-rheum, Pimples, Erysipelas.

I certify that, for several years, I was troubled with dry Salt-rheum on the back of my neck. After taking two bottles of Ayer's Sarsaparilla, in connection with a free use of Ayer's Pills, I was completely cured. LOUISA KNAUT, Mahone Bay, Nova Scotia, Jan. 1, 1887.

I was cured of a grievous case of Erysipelas by using Ayer's Pills for twenty days. JARED AGNEW, La Crosse, Wis.

In my practice (chiefly among patients of my own sex), I find Ayer's Pills a valuable aid in the treatment of Pimples and other eruptive disorders. Derangements of the stomach and bowels are as often the cause of cutaneous troubles as impurity of the blood. Ayer's Pills often do the work alone; sometimes I use your Sarsaparilla, also, as an alterative. MARY G. PARKHURST, M.D., Brooklyn, N. Y.

As a household remedy, for use in emergencies, especially where there are children, AYER'S PILLS are invaluable, and should be kept always on hand. Promptitude is of the greatest importance in dealing with the disorders which these PILLS are designed to relieve and cure. AYER'S PILLS are also exceedingly useful as a Spring medicine. Persons of bilious habit, and all requiring a stomachic stimulant, will find their digestion wonderfully improved and their health promoted by taking from 1 to 3 of AYER'S PILLS, daily, after dinner.

I have been in this country 8 years, and, during all this time, neither I nor any member of my family have used any other kind of medicine than Ayer's Pills. These we always keep at hand, and I should not know how to get along without them. ANDREW W. SODERBERG, Lowell, Mass.

Ayer's Cathartic Pills have been the only medicine needed in my house for a number of years. My wife, who goes among the sick a great deal, has witnessed wonderful results, in cases of Rheumatism and Liver troubles, from the use of Ayer's Pills. WILLIAM W. DOW, Maine, Minn.

I have used Ayer's Cathartic Pills as a family medicine for 35 years, and they have always given the utmost satisfaction. JAMES A. THORNTON, Bloomington, Ind.

Ayer's Pills have been used in my family for over thirty years. We find them an excellent medicine in fevers, eruptive diseases, and all bilious troubles, and seldom call a physician. They are almost the only Pills used in our neighborhood. REDMON COMLY, Row Landing, W. Feliciana Parish, La.

Ayer's Pills for the Family.

I can recommend Ayer's Pills above all others, having long proved their value as a cathartic for myself and family. J. T. HESS, Leithsville, Pa., Jan. 6, 1887.

Every one who uses Ayer's Pills speaks well of them, and recommends them to his neighbors. In fact, they do their work so well, and cure so speedily, they limit their own sale. C. HEMPSTEAD, Belize, Honduras.

I have used Ayer's Pills for the last thirty years, and can safely say that I have never found their equal as a cathartic medicine. I am never without them in my house. W. H. HANNAH, Gormley, Ontario (Dominion of Canada).

We have used Ayer's Pills many years, and think them a very safe and excellent family aperient. A. B. FOSTER, Children's Home, Westfield, Conn.

Ayer's Pills have been used in my family for years. I give them to my children in preference to any other physic, and always with good results. They are invaluable as a home medicine. L. O. BRAGDON, Columbia, S. C.

In **COLDS,** with symptoms of fever, headache, coated tongue, costiveness, and general soreness of the body, a dose of AYER'S PILLS will, with warm drinks and a hot foot-bath, often cure when other remedies do not avail. They have the effect of removing inflammatory secretions, opening the pores, and allaying fever. AYER'S CHERRY PECTORAL should also be taken, according to directions on the bottle.

Colds.

I have taken Ayer's Pills for Rheumatism, Headache, and Costiveness, and for Colds, and have always been benefited. They are the best medicine ever used in my family. My son had a severe Cold and a very bad Cough. He has taken a few doses of Ayer's Pills and is all right to-day. Mrs. G. W. HESTER, Brooklyn, N. Y.

The various forms of **FEMALE DISEASES** are promptly relieved, and often cured, simply through keeping the bowels open and regular, by the use of AYER'S PILLS. In cases of Leucorrhea (or Whites), injections of cold water or tea are recommended. Suppressed and Painful Menstruation is also corrected by the use of AYER'S PILLS. Hot foot-baths of

Ladies admire Ayer's Hair Vigor for the rich lustre it gives the hair.

Eleventh Month. NOVEMBER, 1889. 30 Days.

MOON'S PHASES.

	Halifax. D. h. m.	Montreal. D. h. m.	Detroit. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.
Full M.	7 11 51 M.	7 11 11 M.	7 10 33 M.	7 9 53 M.
Last Q.	15 4 22 A.	15 3 42 A.	15 3 4 A.	15 2 24 A.
New M.	22 9 29 A.	22 8 49 A.	22 8 11 A.	22 7 31 A.
First Q.	29 1 15 A.	29 0 35 A.	29 11 57 M.	29 11 17 M.

CALENDAR

For Northern N. E. and N. Y., Upper Michigan, Wis., Minnesota, Dakota, Montana, and Washington.

D. M.	D. W.	Miscellaneous Phenomena.	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Fri	All Saints' Day. J. Radcliffe d. 1714.		6 40	4 47	morn
2	Sat	☿ gr. brill. Sam. Romilly d. 1818.		6 41	4 46	0 45
44) 20th Sunday after Trinity. Venus in Virgo. 10h. 1m. Day's length. 10h. 14m.						
3	*Su*	☌☿♁. Canada rebellion, 1838.		6 43	4 44	1 57
4	Mo	☿ gr. hel. lat. N. Geo. Peabody d. '69.		6 44	4 43	3 7
5	Tu	Gunpowder plot, 1605. *Rain storm*		6 46	4 41	4 15
6	We	Adm. Stewart ("Old Ironside") d. '69.		6 47	4 40	5 22
7	Th	7. ♀ gr. hel. lat. N. *in the*		6 48	4 39	6 28
8	Fri	☌♆☾. Milton d. 1674. *South,*		6 50	4 38	rises
9	Sat	☌♀♁. Great fire in Boston, 1872.		6 51	4 36	6 2
45) 21st Sunday after Trinity. Mars in Virgo. 9h. 42m. Day's length. 9h. 57m.						
10	*Su*	Centen. Exhibition closed, 1876. *and*		6 53	4 35	6 40
11	Mo	☌ aphel.; ☾☊. Milan decree, 1807.		6 54	4 34	7 24
12	Tu	☾ apog. Montreal taken, 1775. *snow*		6 55	4 33	8 14
13	We	Etty d. 1849. Rossini d. 1868.		6 57	4 32	9 10
14	Th	Leibnitz d. 1716. *in the*		6 58	4 30	10 11
15	Fri	15. Kepler d. 1630. *North.*		7 0	4 29	11 14
16	Sat	☌♄☾. James Ward d. 1859. *Some*		7 1	4 28	morn
46) 22d Sunday after Trinity. Jupiter in Sagittarius. 9h. 25m. Day's length. 9h. 42m.						
17	*Su*	Independence of Switzerland, 1307.		7 2	4 27	0 19
18	Mo	☌☌☾. Eruption of Etna, 1832. *very*		7 4	4 26	1 26
19	Tu	Cape Good Hope doubled, 1497.		7 5	4 26	2 35
20	We	☌♁☾. Chas. Francis Adams d. 1886.		7 7	4 25	3 47
21	Th	☌♀☾. Jas. Hogg d. 1835. *fine*		7 8	4 24	5 1
22	Fri	22. ☌☿☾. Thur. Weed d. 1882.		7 9	4 23	6 18
23	Sat	Dr. Parkman murdered, 1849. *days.*		7 11	4 22	sets
47) 23d Sunday after Trinity. Saturn in Leo. 9h. 10m. Day's length. 9h. 29m.						
24	*Su*	☌♆☉; ☾ perig. Silliman d. 1864.		7 12	4 22	5 58
25	Mo	☌♃☾; □♄☉; ☾♅. Watts d. 1748.		7 14	4 21	6 57
26	Tu	Sandwich Island discovered, 1778.		7 15	4 20	8 5
27	We	☿♅. Hoosac Tunnel pierced, 1873.		7 16	4 20	9 19
28	Th	Washington Irving d. 1859. *Cold*		7 17	4 19	10 34
29	Fri	29. Ohio admitted, 1802. *winds.*		7 19	4 19	11 47
30	Sat	St. Andrew. Mark Lemon b. 1809.		7 20	4 18	morn

CALENDAR

For Massachusetts, So. N. H. and Vt., Cent. N.Y., Lower Mich., Wis., and Minn., Dak., Ida-ho, and Oregon.

Sun Fast. — m.

Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
16 6 34	4 52	morn
16 6 35	4 52	0 51
16 6 36	4 50	2 1
16 6 38	4 49	3 9
16 6 39	4 48	4 14
16 6 40	4 47	5 19
16 6 42	4 46	6 23
16 6 43	4 45	rises
16 6 44	4 44	6 12
16 6 45	4 42	6 51
16 6 47	4 41	7 36
16 6 48	4 40	8 26
16 6 49	4 40	9 21
15 6 51	4 39	10 20
15 6 52	4 38	11 21
15 6 53	4 37	morn
15 6 54	4 36	0 24
15 6 55	4 35	1 29
14 6 57	4 35	2 36
14 6 58	4 34	3 45
14 6 59	4 33	4 57
14 7 0	4 33	6 11
13 7 2	4 32	sets
13 7 3	4 32	6 9
13 7 4	4 31	7 9
12 7 5	4 31	8 16
12 7 7	4 30	9 28
12 7 7	4 30	10 41
11 7 8	4 29	11 52
11 7 9	4 29	morn

"Granpa, how old are you?" "I am 87 years old, my little dear." "Then you were born 80 years before I was." "Yes, my little girl." "What a long, long time you had alone waiting for me!"

Petted Bride: "Here is the bill for that fur cloak that I told you about. It's lovely." *Indulgent Husband:* "Great Scott! You said you could get that cloak for a mere song." "So I did." "Do you mean to say that amount represents a mere song?" "Yes, a Patti song."

"Sally, what time do your folks dine?" "As soon as you go away; that's missus' orders."

"Will you trust me, Fannie?" "With all my heart, Augustus, with all my soul, with all myself." "Would to heaven you were my tailor."

Medium: "Whom do you wish to see, Madam?" *Madam:* "My husband. He was allers askin' people in this world: 'Is it hot enough for you?' and now I want to put the same question to him."

A sermon is always short to a woman who wears a new bonnet to church for the first time.

"All men are equal before the law." "Yes, before the law, but after it gets hold of them it's different."

For throat and lung troubles, Ayer's Cherry Pectoral is a sure cure.

Ayer's Pills. mustard and water, and hot applications to the feet and hips, when in bed, are serviceable, but care should be exercised not to resort to these expedients when there is reason to believe that the suppression is natural.

On the Frontier

AYER'S PILLS are in universal use, and are often of the greatest benefit. They are for sale at every Indian agency, military station, trader's camp, and mining settlement in the far West. If any emigrant has located where AYER'S PILLS are not to be found, let him write us, and we will supply him promptly by mail or otherwise.

From a noted pioneer: —

I duly received the package of one dozen boxes of Ayer's Pills you mailed to me some time ago, and now inclose money to pay for two dozen boxes more, which please forward to same address. During the twenty-five years I have lived on the frontier, Ayer's Pills have been my best friend. I have lived mostly where I had no doctor within twenty miles, and I have been hard sick several times; but I always kept your medicines on hand, and with them and your Almanac have pulled through. I have also doctored others, and believe I have saved some valuable lives by the use of Ayer's Pills. JOHN MCDOWALL, Sweet Water, Col.

When it is Considered

That more than half the diseases which afflict mankind are due, directly or indirectly, to derangements of the digestive and assimilative organs, it will be understood that any full enumeration of them here is impossible. Such disorders may usually be entirely cured, in the beginning, by the use of AYER'S PILLS, which act directly on these organs, with a cleansing, stimulating, and curative effect. Experience has shown their power to cure all disorders of this class without any of the bad effects which follow the use of common purgatives.

Ayer's Pills are in general demand among our customers. Our sales of them exceed those of all other pills combined. We have never known them fail to give entire satisfaction. WRIGHT & HANNELLY, San Diego, Texas, Sept. 1, 1886.

Physicians Testify

To the excellence of the formula used in compounding AYER'S PILLS. That these PILLS are as good in actual use and practice as they are in theory, the following, among hundreds of medical certificates, will show: —

After many years' experience with Ayer's Pills as a remedy for the large number of ailments caused by derangements of the liver, peculiar to malarial localities, simple justice prompts me to express to you my high appreciation of the merits of this medicine for the class of disorders I have named. S. L. LOUGHRIDGE, M.D., Bryan, Texas, Dec. 14, 1886.

Having prescribed many thousands of Ayer's Pills, in my practice, I can unhesitatingly pronounce them the best cathartic in use. Not only as a common purgative have I obtained excellent effects from them, but in those cases attended with a bilious aspect of the eyes and skin, indicating a derangement of the liver, I have found them wonderfully successful. T. P. MAYHEW, M. D., New Bedford, Mass.

Ayer's Pills are an excellent cathartic, especially admirable for their corrective action upon the liver. They furnish, to the profession, one of the best remedies for bilious derangements that we possess. WM. PRESCOTT, M. D., LL. D., Concord, N. H.

Some three years ago, by the merest accident, I was forced, so to speak, to prescribe Ayer's Cathartic Pills for several sick men among a party of engineers in the Sierra Nevada mountains, my medicine chest having been lost in crossing a mountain torrent. I was surprised and delighted at their action, so much so, indeed, that I was led to a further trial of them, as well as of your Cherry Pectoral and Sarsaparilla. I have nothing but praise to offer in respect to these remedies. J. ARRISON, M.D., San José, Cal.

Omitting for want of space several highly commendatory certificates from eminent chemists, and thousands of testimonials, professional and private, with which we have been favored, we have, nevertheless, produced abundant evidence to prove that AYER'S PILLS are superior to any other in all the uses for which a purgative is employed. Sure in operation, certain in remedial effect, and safe to administer, in home as well as professional practice, their value in the cure of a large class of diseases cannot be overestimated. The constantly increasing demand for them shows a growing appreciation of their virtues, and we shall spare neither pains nor cost in maintaining their quality at the highest point of excellence.

The doses of AYER'S PILLS, herein recommended, may be found too large in some cases and too small in others. Patients should, therefore, by trial, adjust the doses to their own requirements. We do not favor the inordinate use of any medicine, and it is as important to use a good remedy judiciously as it is, in selecting a medicine, to obtain the best. Our directions, as given, are approximately correct but are subject to the modifications demanded by circumstances and constitutional peculiarities.

☞ Not a particle of calomel nor any other deleterious substance enters into the composition of these PILLS.

AYER'S PILLS are usually put up in oval wooden boxes; but for hot and damp climates, and for export, in sealed glass vials, as above represented. They are for sale by Druggists and Dealers in Medicines throughout the world.

Twelfth Month. DECEMBER, 1889. 31 Days.

MOON'S PHASES.

	Halifax.	Montreal.	Detroit.	St. Paul.
	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.
Full M.	7 5 38 M.	7 4 58 M.	7 4 20 M.	7 3 40 M.
Last Q.	15 10 44 M.	15 10 4 M.	15 9 26 M.	15 8 46 M.
New M.	22 8 38 M.	22 7 58 M.	22 7 20 M.	22 6 40 M.
First Q.	29 1 2 M.	29 0 22 M.	28 11 44 A.	28 11 4 A.

CALENDAR

For Northern N. E. and N. Y., Upper Michigan, Wis., Minnesota, Dakota, Montana, and Washington.

CALENDAR

For Massachusetts So. N. H. and Vt., Cent. N. Y., Lower Mich., Wis., and Minn., Dak., Idaho, and Oregon.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Fast. — m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
		***48*) 1st Sunday in Advent. Venus in Libra. 8h. 57m. Day's length. 9h. 18m.**								
1	*Su*	Princess of Wales b. 1844. *Drizzling*	♒	7 21	4 18	0 58	11	7 10	4 28	1 0
2	Mo	John Brown executed, 1859. *and*	♒	7 22	4 18	2 6	10	7 11	4 28	2 6
3	Tu	Admission of Illinois, 1818. *cold*	♓	7 23	4 17	3 12	10	7 12	4 28	3 10
4	We	Richelieu d. 1642. John Gay d. 1732.	♓	7 25	4 17	4 18	9	7 13	4 28	4 14
5	Th	Mozart d. 1791. Dumas d. 1870. *rain,*	♓	7 26	4 16	5 24	9	7 14	4 28	5 17
6	Fri	☌♆☾. St. Nicholas. Ant. Trollope d.	♓	7 27	4 16	6 29	9	7 15	4 28	6 20
7	Sat	☿ in aphelion. ☌☿☉ sup. *with* [1882.	♓	7 28	4 16	rises	8	7 16	4 28	rises
		***49*) 2d Sunday in Advent. Mars in Virgo. 8h. 47m. Day's length. 9h. 11m.**								
8	*Su*	7. ☾☊. Vit. Behring d. 1741.	♍	7 29	4 16	5 19	8	7 17	4 28	5 31
9	Mo	Bat. Great Bridge, 1775. *sleet.*	♍	7 29	4 16	6 8	7	7 18	4 28	6 20
10	Tu	☾ apog. Mississippi admit. 1817.	♍	7 30	4 16	7 2	7	7 19	4 28	7 13
11	We	Great fire at Charleston, S.C., 1861.	♎	7 31	4 16	8 0	6	7 20	4 28	8 10
12	Th	New Zealand discov., 1642. *Milder.*	♎	7 32	4 16	9 2	6	7 21	4 28	9 10
13	Fri	☌♄☾. Buffalo burned by British,'13.	♓	7 33	4 16	10 5	5	7 21	4 28	10 11
14	Sat	♄ stat. Washington d. 1799. *Clear.*	♓	7 33	4 17	11 9	5	7 22	4 29	11 13
		***50*) 3d Sunday in Advent. Jupiter in Sagittarius. 8h. 43m. Day's length. 9h. 6m.**								
15	*Su*	15. Beethoven b. 1770. *Cloudy.*	♓	7 34	4 17	morn	4	7 23	4 29	morn
16	Mo	Boston Tea Party, 1773. *A snow-*	♈	7 35	4 17	0 15	4	7 23	4 29	0 17
17	Tu	☌♂☾; ☌♁☾. Bolivar d. 1830. *storm*	♈	7 36	4 17	1 24	3	7 24	4 29	1 23
18	We	*Hanucah.* Sam. Rogers d. 1855. *or a*	♉	7 36	4 18	2 35	3	7 25	4 30	2 32
19	Th	Bayard Taylor d. 1879. *cold rain.*	♉	7 37	4 18	3 50	2	7 26	4 30	3 44
20	Fri	☌☿☾. South Carolina secedes, 1860.	♊	7 37	4 19	5 7	2	7 26	4 31	4 59
21	Sat	☉ enters ♑. Winter beg. St. Thos.	♊	7 38	4 19	6 24	1	7 26	4 31	6 14
		***51*) 4th Sunday in Advent. Saturn in Leo. 8h. 41m. Day's length. 9h. 5m.**								
22	*Su*	22. ☌☿☾; ☾☋; ☾ in perig.	♋	7 39	4 20	sets	1	7 27	4 32	sets
23	Mo	☌♃☾. Mich. Drayton d. 1631.	♋	7 39	4 20	5 43	0	7 27	4 32	5 55
24	Tu	☌♂♁. Congress library burned, 1851.	♌	7 40	4 21	6 58	slow	7 28	4 33	7 8
25	We	Christmas Day. Newton b. 1642.	♌	7 40	4 21	8 15	1	7 28	4 34	8 23
26	Th	☌☿♃. St. Stephen. Gen. Logan d. '86.	♍	7 41	4 22	9 31	1	7 29	4 34	9 37
27	Fri	☿ gr. hel. lat. S. St. John Ev.	♍	7 41	4 23	10 45	2	7 29	4 35	10 48
28	Sat	Innocents. Iowa admitted, '46.	♒	7 41	4 24	11 56	2	7 29	4 36	11 57
		***52*) Sunday after Christmas. Uranus in Virgo. 8h. 43m. Day's length. 9h. 7m.**								
29	*Su*	28, 29. Gladstone b. 1809.	♒	7 41	4 24	morn	3	7 29	4 36	morn
30	Mo	Epes. Sargent d. 1881. *Bright.*	♒	7 41	4 25	1 4	3	7 30	4 37	1 3
31	Tu	Wycliffe d. 1384. Gambetta d. 1882.	♓	7 41	4 26	2 11	4	7 30	4 38	2 7

First Minister: "Just think of it! they gave me but $20 for my sermon." *Second Minister:* "Why, I would n't have preached that sermon of yours for $100."

Husband: "Now, I think this is going too far. You promised me you would countermand your order for that dress." *Wife:* "I wrote to the firm that very day." "But here are the dress and the bill for it—enough to bankrupt me, almost. How do you explain that?" "I gave you the letter, and suppose you forgot to mail it, as usual."

Prospective Lodger: "And is there a fire in the room?" *Landlady:* "No, but there is the most beautiful picture of an Italian sunset you ever saw."

Fond Mother (with baby): "He does look so like his father, does n't he?" *Visitor:* "Yes, but I shouldn't mind that, as long as he is healthy."

Young Lady (to book-store clerk with his neck tied up): "Have you the Newport Aquarelle?" *Clerk:* "Oh, no, Miss; it's nothing but a common boil."

Ayer's Hair Vigor.

In the production of this universally popular article we have succeeded in combining, in one preparation, **Superior to all others for Toilet Use**, the choice ingredients requisite to restore the youthful appearance of the hair, render it strong, vigorous, and abundant, and at the same time furnish an effective remedy for diseases of the Hair and Scalp.

Ayer's Hair Vigor is excellent for the hair. It stimulates the growth, cures baldness, restores the natural color, cleanses the scalp, prevents dandruff, and is a good dressing. We know it to differ from most hair tonics, in being perfectly harmless. From *Economical Housekeeping*, by Mrs. ELIZA R. PARKER.

Eruptive Diseases of the Scalp are readily cured by the soothing, cooling, and cleansing properties of AYER'S HAIR VIGOR.

I was afflicted some three years with scalp disease. My hair was falling out, and what remained turned gray. I was induced to try Ayer's Hair Vigor, and in a few weeks the disease in my scalp disappeared, and my hair resumed its original color. I shall be pleased to give further particulars in reference to this case to any one desiring them. (Rev.) S. S. SIMS, Pastor United Brethren Church, St. Bernice, Ind., March 14, 1887.

Dandruff indicates an unhealthy condition of the scalp, causes an intolerable **Itching**, destroys the roots of the hair, and produces baldness. It is certainly cured by AYER'S HAIR VIGOR.

When I began to use Ayer's Hair Vigor, my scalp was covered with dandruff, and my hair was gray and thin. After using this preparation for six months the dandruff had disappeared, and my hair, which was restored to its original color, became abundant and glossy. Mrs. E. MCKAY, Malden, Mass.

For restoring the color to gray hair, preventing the accumulation of dandruff, and for keeping the hair and scalp in a vigorous, healthy condition, I am satisfied Ayer's Hair Vigor has no equal. I have used this remedy for years, and have good reason to speak of its merits. Mrs. G. E. MARSDEN, 2192 Genesee st., Buffalo, N. Y.

Diseases of the Hair cause this natural ornament of the head to become weak, brashy, faded, and lustreless. It may be restored to its original freshness and beauty by the curative effect of AYER'S HAIR VIGOR.

When I commenced using Ayer's Hair Vigor, my hair was weak, thin, and gray. My scalp was also full of dandruff, and itched incessantly. Two bottles of the Vigor removed the dandruff, stopped the irritation, restored my hair to its original color, and so stimulated its growth that I now have an abundance of long, black hair. The occasional use of this remedy keeps my hair and scalp in perfect condition. FLORENCE J. CANNON, 759 Clinton st., Trenton, N. J.

Faded, gray, red, or dull flaxen Hair will be gradually changed to a rich, glossy brown color, and even to black, by the continued use of AYER'S HAIR VIGOR, *through its power of stimulating the secretion of the natural coloring pigment in the hair, and not by the chemical action of a dye.* Occasional use will preserve any shade of color once attained, that may be desired.

My hair was getting faded and dry, but after using half a bottle of Ayer's Hair Vigor it became black and glossy. I cannot express the joy and gratitude I feel. MABEL C. HARDY, Delavan, Ill., June 16, 1886.

From my experience, as a barber, with Ayer's Hair Vigor, and my observation of its effects where persons have used it for fading and gray hair, I believe it has no equal. I have never known it fail to do what you claim for it. J. A. HOWELL, Marlin, Tex., March 31, 1886.

I feel it a duty to send you my hearty thanks, and state that my hair (which had partly turned gray) was restored to its youthful color and beauty by the use of a few bottles of Ayer's Hair Vigor. I shall continue to use Ayer's Hair Vigor as a dressing. GAIDO GAPP, Georgeana, Ala., Jan. 5, 1886.

Baldness is only incurable when the glands, which supply the roots of the hair with nourishment, are actually dead or absorbed. There are few cases so obstinate that they will not yield to the restorative forces of this preparation. When the glands are only torpid, AYER'S HAIR VIGOR is certain to awaken them to renewed activity, and cause a fresh growth of hair. To cure baldness, the VIGOR should be gently rubbed into the scalp with the hand once or twice a week, or oftener, until the new hair appears. Avoid excessive brushing, sponge the head occasionally with soft water, promote the circulation by gentle pressing and kneading with the finger ends, and continue the application of the VIGOR until the new growth acquires the desired length and thickness. Do not be discouraged if the effect of the VIGOR is not immediately apparent. Several weeks may be required to incite the glands to action.

Ayer's Hair Vigor.

My father, at about the age of fifty, lost all the hair from the top of his head. He tried several remedies, but without avail, until he used Ayer's Hair Vigor. After one month's trial the hair began coming in, and in three months he had a fine growth of hair of the natural color. P. J. CULLEN, Saratoga Springs, N. Y., July 19, 1886.

For toilet use, AYER'S HAIR VIGOR will impart to the hair an exquisite and lasting perfume, keep it soft and pliant, give it a beautifully lustrous gloss, and cause it to grow luxuriantly. It will also preserve the hair in all the freshness of youth even to an advanced age.

When the VIGOR is used simply as a toilet luxury, it need not be shaken before applying, and will not then exercise any influence upon the color of the hair. When, however, its medicinal properties are sought, — as for restoring the color, curing baldness, arresting the falling out of the hair, or the cure of scalp affections, — the VIGOR should be well shaken. The head should be kept clean by frequent washings with soft water and rubbing with a coarse towel or soft brush; but neither ammonia nor alcohol should be applied to the hair.

I have seen the wonderful effects of Ayer's Hair Vigor in various parts of the Australasian colonies. I have seen young men in South Australia quite gray, whose hair has been restored to its natural color while using one bottle of your Hair Vigor. Since I returned home again I have recommended it to many. I would not willingly be without it myself. J. T. GIBSON, 96 Hope st., Hanley, Staffordshire, England, July 21, 1886.

I have used your Hair Vigor in my family for a number of years, and regard it as the best hair preparation I know of. It keeps the scalp clean, the hair soft and lively, and preserves the original color. My wife has used it for a long time with most satisfactory results. B. M. JOHNSON, M.D., Thomas Hill, Mo., July 22, 1886.

I use Ayer's Hair Vigor constantly, and find it excellent. T. C. O'BRIEN, Fort Keogh, Mont.

A neighbor of mine, Mrs. Charlotte Steller, has a complete set of Ayer's Almanacs for 36 years, carefully sewed together and preserved. This lady is 80 years of age, and her hair is as black and natural as ever — not a gray hair to be discovered in her head. She states that the youthful appearance of her hair is due to Ayer's Hair Vigor which she has used for years. S. C. TAYLOR, 1044 Lorain st., Cleveland, O., May 28, 1886.

I have used Ayer's Hair Vigor for a number of years, and am more than satisfied with the results obtained. It keeps the hair in fine condition, soft and pliant, giving it tone and strength. I regard it as unequaled for the uses it is intended for, and have no hesitation in giving it the strongest recommendation. Dr. J. T. ROGERS, Lillington, Md.

AYER'S HAIR VIGOR is sold by all Druggists and Dealers in Medicines, Perfumery, and Cosmetics.

Ayer's Ague Cure

is a specific and antidote for all forms of malarial disorders, and is WARRANTED to cure whenever used in strict accordance with the directions.

Treatment: Promote perspiration; give no medicine until the sweating stage is over; then administer AYER'S AGUE CURE, and continue to give it ten or twelve days after the patient seems cured. **Doses:** for an adult, 1 teaspoonful, four times a day, half an hour before meals, and at bed time; for children of ten years, 30 drops; of five years, 20 drops. It may be taken in tea, coffee, milk, or water. The bowels must be moved regularly. If they are constipated, use AYER'S PILLS. Further details of treatment will be found accompanying each bottle. Take no quinine: AYER'S AGUE CURE contains none, nor any harmful ingredient whatever. It is an excellent remedy for **Liver Complaints.**

Under authority from your office dated Aug. 1st, 1883, I have steadily guaranteed Ayer's Ague Cure to cure all forms of malarial disorders, and I have the pleasure to inform you that not a single failure has come to my knowledge. ARTHUR MCKNIGHT, Independence, Texas, June 25, 1886.

I cannot find words strong enough to state the high opinion in which I hold your Ague Cure. For a period of eighteen months I suffered with chills and fever, often having an every-day shake. I tried various remedies, but none checked the chills until I tried Ayer's Ague Cure. Less than half a bottle cured me completely, and I have since had no return of the trouble. Z. W. HOOK, Manager Telegraph, Fulton, Mo., Aug. 30, 1886.

I have lived on a large plantation, bordering the Pee Dee River Swamp, for twelve years, and have found Ayer's Ague Cure a specific for all malarial disorders. A. J. MATHESON, Blenheim, S.C.

AYER'S AGUE CURE is sold by all Druggists and Dealers in Medicine.

☞ Druggists and others who sell AYER'S AGUE CURE are authorized to guarantee a cure in every instance; and if, in any case, after a fair trial, it fails to cure, the money will, on demand, be refunded to the purchaser.

1889.	Sun.	Mon.	Tues.	Wed.	Thur.	Fri.	Sat.
Jan.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Feb.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	..	..
March.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..
April.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	..	..	..	..
May.	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..
June.	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	..	..	..	..	..	..

1889.	Sun.	Mon.	Tues.	Wed.	Thur.	Fri.	Sat.
July.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31	..	..	..
Aug.	..	..	..	..	1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
Sept.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	..	..	..	..	..
Oct.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Nov.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
Dec.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	31	..	..	..	..

For many years the editor of the *Maryland Farmer* has been troubled with a cough, which is usually more severe in winter than at any other time. During the past winter it was very troublesome, and having tried many prescriptions without relief, we finally commenced the use of Ayer's Cherry Pectoral. It did us more good than anything we ever used; and although not yet entirely cured, we are pleased to call attention to the fact of our being greatly relieved by it. We are not in the habit of mentioning these things in our Magazine, and this is the first notice of the kind that has ever appeared from our pen. Our readers will appreciate this fact, and give it its due weight. — *Maryland Farmer*, June, 1887.

The old established house of Dr. J. C. Ayer & Co. has been before the public more years than we can remember, but it never asks, nor expects, "puffs"; it announces the merits of its articles in the form of simple, straightforward advertisements. There is no reason, however, why we should not say to our readers that Dr. Ayer's medicines deserve the high repute they have won. Ayer's Sarsaparilla is all that it is claimed to be. It is a perfectly safe preparation, an effective blood purifier, and a most useful spring medicine. We speak from experience. — MORRIS PHILLIPS, Editor *Home Journal*, New York, March 9, 1887.

One interested in American manufactures can hardly do better than take a look at the famous works of Dr. J. C. Ayer & Co., on Market street. Here the production of fine proprietary medicines is accomplished on a gigantic scale and in a manner truly admirable. Only five articles are produced, Ayer's Sarsaparilla, Hair Vigor, Ague Cure, Cherry Pectoral, and Cathartic Pills; but each is made in quantities sufficient to supply the markets of the world. A feature of importance is the utilization of modern ideas and labor-saving appliances. In bottling, weighing, measuring, and corking, machinery now takes the place of human hands. Great care is taken in putting up these medicines, so that they will keep for years in all climates. —*The Morning Mail*, Lowell, Mass., Nov. 4, 1887.

PRESENTED BY

AYER'S

AMERICAN ALMANAC

1889.

WE TAKE AYER'S SARSAPARILLA.

PUBLISHED BY

DR. J. C. AYER & CO.,

Practical and Analytical Chemists,

LOWELL, MASS., U. S. A.

Copyright, 1888.

THE INVENTION OF PRINTING.

Ayer's Almanac is printed in English, French, German, Dutch, Spanish, Portuguese, Norwegian, Swedish, Welsh, and Bohemian, in numerous editions adapted to local use in various parts of the world. The yearly issue varies from thirteen to fourteen millions of copies — more by many millions annually than any other almanac or calendar in the world. While it is the almanac of largest circulation, we take pride in believing it is also the best of its kind — a worthy advertiser of Dr. Ayer's Standard Family Medicines; remedies which are likewise the most widely known and the best before the public. It was a conceit of our artist to represent the above-shown proof-sheet in the hands of the inventor of printing; but, despite the anachronism, it is nevertheless a most important truth that

Ayer's Sarsaparilla Makes The Weak Strong.

It is important to *you*, reader. If you are suffering from any impurity of the blood, inherited or acquired; if you are weak and ailing; if you know from experience what "that tired feeling" is; then it must interest you especially to know the fact, which is verified by so many thousands of witnesses, that Ayer's Sarsaparilla Makes The Weak Strong. If you have children, it is important you should know that Ayer's Sarsaparilla makes pure blood, healthy flesh, and strong bones; cures eruptive disorders; clears the complexion; and imparts wonderful vitality to the system. Remember that Ayer's Sarsaparilla is THE BEST, and — being highly concentrated — is THE CHEAPEST.

AYER'S CHERRY PECTORAL,
For Colds and Coughs.
AYER'S SARSAPARILLA,
For Purifying the Blood.
AYER'S AGUE CURE,
For all Malarial Disorders.
AYER'S HAIR VIGOR,
For the Toilet.
AYER'S CATHARTIC PILLS,
For Constipation and Indigestion.
SOLD BY ALL DRUGGISTS.

Applications are invited for consignments of our goods in places where we have no agency. Such applications, accompanied by reliable references, will receive prompt attention.

To any practising physician we will send the formulas of our medical preparations free on application.

In order to receive our almanacs, dealers should remember that it is necessary to send us their business card EACH YEAR.

ECLIPSES, 1889.—In the year 1889 there will be five eclipses, three of the Sun (☉), and two of the Moon (☾).

I. A total eclipse of the Sun (☉), January 1. Visible to the larger portions of North America and the North Pacific Ocean.

II. A partial eclipse of the Moon (☾), January 17. Visible more or less to the world generally, except to Asia and Australia.

III. An annular eclipse of the Sun (☉), June 28. Visible to the southern half of Africa, extreme southern Asia, and the Indian Ocean. Being annular along a path running through southern Africa and nearly across the Indian Ocean. Occurring as a partial eclipse as follows:

	Begins.	*Ends.*	*Digits eclipsed.*
Calcutta	Invisible.	Invisible.	—
Bombay	2h. 41m. A.	3h. 6m. A.	Slight.
Lucknow	Invisible.	Invisible.	—
Nagpoor	Invisible.	Invisible.	—
Madras	3h. 4m. A.	4h. 23m. A.	1¼

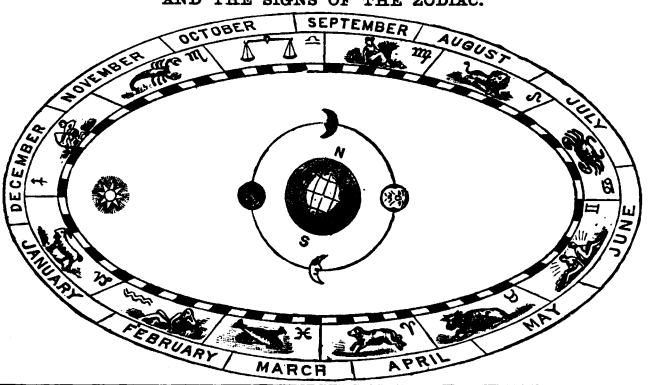
IV. A partial eclipse of the Moon (☾), July 12–13. Visible more or less to Europe, Asia, Africa, Australia, and Atlantic and Indian Oceans. Occurring as follows:—

	Calcutta.	*Bombay.*	*Lucknow.*	*Nagpoor.*	*Madras.*
	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.
Moon enters penumbra	13 0 27 M.	12 11 25 A.	12 11 57 A.	12 11 49 A.	12 11 54 A.
Moon enters shadow	13 1 36 M.	13 0 34 M.	13 1 6 M.	13 0 58 M.	13 1 3 M.
Middle of eclipse	13 2 48 M.	13 1 46 M.	13 2 18 M.	13 2 10 M.	13 2 15 M.
Moon leaves shadow	13 3 59 M.	13 2 57 M.	13 3 29 M.	13 3 21 M.	13 3 26 M.
Moon leaves penumbra	13 5 8 M.	13 4 6 M.	13 4 38 M.	13 4 30 M.	13 4 35 M.

Magnitude of eclipse = 0.486 of Moon's diameter.

V. A total eclipse of the Sun (☉), December 22. Visible to the northern half of South America and the greater part of Africa.

APPARENT RELATIVE POSITION OF THE EARTH, THE SUN, THE MOON, AND THE SIGNS OF THE ZODIAC.



ZODIACAL.—♈ ARIES—The Ram, Head and Face; ♉ TAURUS—The Bull, Neck; ♊ GEMINI—The Twins, Arms; ♋ CANCER—The Crab, Breast; ♌ LEO—The Lion, Heart; ♍ VIRGO—The Virgin, Bowels; ♎ LIBRA—The Balance, Reins; ♏ SCORPIO—The Scorpion, Secrets; ♐ SAGITTARIUS—The Bowman, Thighs; ♑ CAPRICORNUS—The Goat, Knees; ♒ AQUARIUS—The Waterman, Legs; ♓ PISCES—The Fishes, Feet.

CHARACTERS.—☉, The Sun; ☿, Mercury; ♀, Venus; ⊕, The Earth; ☾, The Moon; ☊, farthest north; ☋, farthest south; ♂, Mars; ♃, Jupiter; ♄, Saturn; ♁, Uranus; ♆, Neptune; ☌, Conjunction; □, Quadrature, 90° from ☉; ☍, Opposition, 180° from ☉; Apogee, far from ⊕; Perigee, near ⊕; Aphelion, far from ☉; Perihelion, near ☉; ☊, Ascending Node; ☋, Descending Node.

CHRONOLOGICAL CYCLES.

Dominical Letter	F	Golden Number	9
Epact	28	Solar Cycle	22
Roman Indiction	2		
Julian Period	6602		

Mercury (☿) will be evening star about January 30, May 24, and September 21; and morning star about March 13, July 12, and October 31.

Venus (♀) will be evening star till May 1; then morning star the rest of the year.

Jupiter (♃) will be morning star till June 24; then evening star the rest of the year.

Note.—In this Almanac the Sun's rising and setting are for upper limb, corrected for parallax and refraction, in mean time; so are the Moon's.

Ayer's Cherry Pectoral.

The vocal organs are composed of millions of minute cells, each keenly sensitive to internal and external influences. They are affected not only by the state of the atmosphere, but also by various bodily conditions. The slightest overstrain or inflammation of these organs changes the tone and power of the voice, and may result in permanent injury. Hence it is that so many clergymen, lawyers, teachers, public speakers, actors, and singers "break down" early in their careers. Such persons are often afflicted with a dry, spasmodic cough, difficult to overcome, and exceedingly wearisome to the sufferer. **Laryngitis** and **Bronchitis** are both attended by a cough of this nature, and are relieved by AYER'S CHERRY PECTORAL more certainly than by any other medicine. **Colds**, which are the most prevalent of all complaints, yield readily to this remedy. These ailments result from exposure to drafts and changes of temperature, which close the pores of the skin, check perspiration, and cause congestion and inflammation. By opening the pores and driving the fluids to the surface, AYER'S CHERRY PECTORAL relieves the overcharged membranes and assists nature in resuming its healthful functions. As an *expectorant*, it soothes and heals the irritated tissues, loosens the secretions, relieves constriction of the air passages, and arrests the progress of fever and inflammation. As an *anodyne*, it allays the cough and induces refreshing sleep. Thousands of persons, of all classes, have certified to the wonderful curative effects of this medicine, not only in the diseases above named, but also in cases of **Influenza, Hoarseness, Loss of Voice, Asthma, Quinsy, Catarrh, Pneumonia, Consumption**, and various other complaints of the Throat and Lungs. It is agreeable to the taste, and, being safely administered to children as well as adults, is indispensable in every household. **Croup** and **Whooping-Cough** are promptly relieved by this remedy.

This is the medicine on which the world-wide reputation of DR. AYER was first established. Intended and prepared originally for the use of physicians only, it met with such acceptance from the medical profession that its originator soon determined to introduce it for popular use. The marvelous success which has attended its use, always and everywhere, could only have been achieved through genuine merit.

The PECTORAL is to-day, undoubtedly, the best known medical preparation in the world. It has saved thousands of lives, and the good it has done and is doing, year by year, is beyond estimate.

It should be noticed that the doses of AYER'S CHERRY PECTORAL consist of a limited number of **Drops**. Directions for its use accompany each bottle, and must be *carefully observed*. Its great strength renders the PECTORAL an exceedingly economical medicine to use. It is pleasant to take, perfectly safe even for the most delicate infants, if given as directed, and is always efficacious. If taken in too large doses the PECTORAL will sometimes produce an unpleasant nausea. Many physicians and patients find this medicine more agreeable to use by adding an equal quantity of pure glycerine, or syrup made from pure white sugar, and increasing the doses correspondingly.

COLDS and COUGHS. The most serious affections of the throat, the bronchial tubes, and the lungs, are, in their beginnings, but colds and coughs. Hence the necessity for prompt and effective treatment in the earlier stages of these diseases. In cases of ordinary colds, AYER'S CHERRY PECTORAL should be taken three times a day, — morning, noon, and night. For men, 40 to 70 drops, and for women 30 to 50 drops, constitute the largest doses that should be taken. For infants and minors, from 5 to

Ayer's Cherry Pectoral.

30 drops, according to directions upon the bottle, will be found sufficient. The largest dose should be taken at night before retiring, thus securing natural and refreshing sleep.

Before meals the PECTORAL should be taken in diminished quantities. If the patient suffers with pains in the head and limbs, soreness of the muscles, and chilliness, let him take a hot foot-bath, and drink hot water or hot lemonade before retiring. Even though there should not be any marked tendency to constipation, much benefit will be derived from keeping the bowels freely open by means of AYER'S PILLS. In cases where irritation of the throat causes a tickling cough, or sometimes more severe symptoms, AYER'S CHERRY PECTORAL should be administered in frequent *very small* doses until relief is obtained.

Colds and Coughs.

About seven or eight months ago I was seriously attacked by a Cough, and at once began to take a medicine much advertised as an expectorant. This I continued using until I had taken about six bottles. Instead of giving me relief it only made me worse, for I had no rest day nor night. I began to think that consumption had laid hold of me. A friend heard of my illness, and called expressly for the purpose of advising me to try Ayer's Cherry Pectoral. He said he valued this medicine highly from his own experience, and spoke so confidently of it that, though I had little hope of recovery, I began taking it. I am thankful now to say that it relieved and finally cured me. I am to-day enjoying the best of health. WILMOT PAYNE, Mourovia, Liberia, Sept. 17, 1886.

I have been subject to bad Colds all my life; but last February I had the most severe Cold from which I ever suffered. When everything failed to give relief, I tried Ayer's Cherry Pectoral, and in a brief time I was completely cured. CHARLES KEARFUL, St. Joseph, Mo., August 11, 1886.

I was taken with a desperate Cough the last day of January, 1884. I used a great deal of cough medicine, of different kinds, but to no purpose. Then I concluded to try Ayer's Cherry Pectoral. The first dose did me good, and in a very short time I was entirely cured. I will be 86 years old the 2d day of May. LEVI DUDLEY, Mooer's Forks, N. Y., April 26, 1886.

When a lad I contracted a Cold which, in spite of the best medical treatment, baffled every effort to cure. It was supposed by every one that I was in a decline. Nothing seemed to relieve me of the incessant hacking cough. When every resource had apparently been exhausted, a neighbor suggested to my parents that I try Ayer's Cherry Pectoral. A bottle of this medicine was purchased and, before half of its contents had been used, my cough subsided, my strength returned, and in three weeks I was completely cured. In the twenty years, and over, that I have been in the drug business, I have never missed an opportunity to sell Ayer's Cherry Pectoral in preference to any other cough medicine. It undoubtedly saved my life. J. W. CROCKER, Druggist, Austin, Texas.

SORE THROAT, with its attendant aggravations of **HOARSENESS** and **LOSS OF VOICE**, demands immediate attention. In all disorders of this character, frequent, yet very small, doses of AYER'S CHERRY PECTORAL will relieve the patient. Benefit will also be derived by wrapping the throat, at night, with a cloth wet in tepid water and covered with several thicknesses of dry flannel. Care must be taken, however, after this application, to sponge the neck and throat quickly with cold or tepid water, and rub the parts perfectly dry with a coarse towel. Use chlorate of potassa as a gargle, and induce perspiration with half a teaspoonful of sweet spirits of nitre, taken in two tablespoonfuls of water.

QUINSY, a very severe form of sore throat, is induced by exposure to sudden atmospheric changes. These cause swelling and inflammation of the tonsils. Swallowing becomes difficult and painful, the voice is changed, and, in extreme cases, respiration is checked. Occasionally, ulcers form in the throat. The patient suffers also from headache, thirst, loss of appetite, and fever. To allay the symptoms of this disease, AYER'S CHERRY PECTORAL should be taken, in small doses, four or five times a day. Mucilaginous drinks, of slippery elm bark or gum arabic, sipped at frequent intervals, will promote free expectoration and soothe local irritation. In convalescence, AYER'S SARSAPARILLA is recommended for its alterative, blood-purifying, and tonic effects, which are peculiarly helpful to debilitated patients.

Sore Throat, Laryngitis, Quinsy, Hoarseness.

I have used Ayer's Cherry Pectoral for several years, in cases of severe Colds and Throat affections, and have always found it a speedy and effectual remedy for these ailments. SAMUEL BEMENT, Principal Bartlett School, Lowell, Mass.

One year ago I suffered with Sore Throat, Hoarseness, pains in my chest, and difficulty of breathing. I was unable to obtain relief until I commenced taking Ayer's Cherry Pectoral. This remedy helped me from the first dose, and after using it only a month, I fully recovered. JUSTO PUYOL, Parana, Argentine Republic.

To those needing medicine for Throat or Lung troubles, I would recommend Ayer's Cherry Pectoral. I have strong confidence in this medicine. It is all it is represented to be. CHARLES DAME, Pastor of the Congregational Church, Andover, Me.

Ayer's Cherry Pectoral. My whole family—four little children, myself, and wife—were suffering from Quinsy Sore Throat. We began taking Ayer's Cherry Pectoral, and were soon cured. WILLIAM W. TEMPLETON, Fairfield, Va.

For years I was afflicted with a Sore Throat and Hoarseness. I tried many remedies, but none of them were of any avail until I began taking Ayer's Cherry Pectoral. It relieved me almost as soon as I began to use it, and in a short time I was entirely cured. Rev. E. F. WALDO, Dowagiac, Mich.

From the renowned singer and actress, Lydia Thompson:

Dr. Ayer's Cherry Pectoral has been of very great service to me. It improves and strengthens the voice, and is always effective for the cure of Colds or Coughs. Your most obliged, LYDIA THOMPSON, New York, Feb. 14, 1886.

BRONCHITIS, a dangerous inflammatory affection of the bronchial tubes, is commonly the result of a cold produced by exposure to wet and inclement weather. Its first symptom is a roughness of the windpipe, which induces frequent attempts to clear the throat. These exertions soon excite a hard, dry cough, which is followed by hoarseness, tightness across the chest, shivering with feverish flushes and difficulty in breathing, sharp pains, and an excessive secretion of thick, mucous matter (at first white, but subsequently of a yellowish or greenish color) often mixed with blood. The presence of so much mucus causes a wheezing noise in breathing, and prevents due oxygenation of the blood, in consequence of which the patient looks pale and anxious. AYER'S CHERRY PECTORAL, being peculiarly adapted to the relief of these symptoms, cures this disease more certainly than any other medicine known to pharmacy. It is to be taken (according to the age and strength of the patient) in doses of 5 to 30 drops, frequently, but not in sufficient quantity to produce nausea. The largest doses should be taken when sleep is required. Avoid exposure, alcoholic stimulants, and rich food. The bowels should be kept open with AYER'S PILLS, the best aperient that can be prescribed. The drinking of hot lemonade or hot water will aid in averting a tendency to fever, by inducing a gentle perspiration. Mucilaginous drinks will be found helpful. In its chronic form the disease is often aggravated by a scrofulous taint, which can be removed by the use of AYER'S SARSAPARILLA.

Bronchitis.

Of the many preparations before the public for the cure of Colds, Coughs, Bronchitis and kindred diseases, there are none, within the range of my experience and observation, so reliable as Ayer's Cherry Pectoral. THOS. G. EDWARDS, M. D., Blanco, Texas, June 17, 1886.

I have suffered for years from Bronchial trouble, that usually shows itself, when I take cold or am exposed to inclement weather, by a very annoying tickling sensation in the throat and difficulty in breathing. I have tried a great many remedies, but nothing else does so well as Ayer's Cherry Pectoral. This always gives prompt relief, and I have learned to rely on it as the best helper in returns of my old complaint. A. HEPLEN, Inspector of Public Roads, Parish Terrebonne, La.

I have used Ayer's Cherry Pectoral for Bronchitis and Lung diseases, for which I believe it to be the greatest medicine in the world. I believe it has been the means of prolonging my life. JAMES MILLER, Caraway, Randolph county, N. C., December 27, 1886.

PNEUMONIA and **DIPHTHERIA** are diseases of so dangerous a nature that it is always wise to procure, immediately, for their treatment, the services of the most intelligent physician available. The best medicine he can prescribe is AYER'S CHERRY PECTORAL; but his knowledge will enable him to aid the curative effect of that remedy, by gargles, external applications, regulation of temperature, nutrition, stimulation, etc., all of the greatest importance, and which cannot be adequately indicated by any general directions.

In case of **Pneumonia** (Inflammation of the Lungs), until the attendance of a physician can be secured, cover the patient warmly in bed, and promote free perspiration. Apply a mustard paste to the chest, and afterwards a flaxseed poultice. AYER'S CHERRY PECTORAL should be taken, in small and frequent doses, until relief and rest are obtained. During convalescence, recovery will be hastened by invigorating the system with AYER'S SARSAPARILLA.

Diphtheria requires the administering of AYER'S CHERRY PECTORAL, in small and frequent doses. Gargle the throat with lemon juice, a solution of chlorate of potash, sulphur and water, or salt and water, at short intervals. Powdered sulphur, blown into the throat, is very effective. Keep up the patient's strength by nutritious food, and administer stimulants, as required. The disease is virulently contagious. Diphtheria leaves the system debilitated, and the blood poisoned. To eradicate the poison and restore vitality, there is nothing so good as AYER'S SARSAPARILLA.

Pneumonia and Diphtheria.

I was three weeks suffering from Pneumonia. When all other remedies failed, one bottle of Ayer's Cherry Pectoral cured me. D. A. GREER, Wallesburg, Utah.

Towards the close of an ordinary case of measles, I contracted a severe Cold, which rapidly developed Pneumonia, and presented obstinate and dangerous symptoms. My physician at once ordered the use of Ayer's Cherry Pectoral. His instructions were strictly followed, and the result was a rapid and permanent cure. H. E. SIMPSON, Rogers, Texas.

Last spring my daughter was attacked by Membranous Croup or Diphtheria. The doctor prescribed Ayer's Cherry Pectoral, and ordered other treatment to aid the medicine. She took two bottles of the Cherry Pectoral and was cured of the Diphtheria, although the doctor pronounced her case a very severe one. Still, however, she was very weak, emaciated, pale, and sick. By the doctor's continued advice, I gave her your Compound Extract of Sarsaparilla. She has taken five bottles of it, and is now as healthful and vigorous as ever. Mrs. VICTORINE M. THEBAUD, Montreal, Canada.

Ayer's Sarsaparilla cures scrofulous consumption — rebuilds wasted tissues.

MOON'S PHASES.

	Bombay.	Delhi.	Madras.	Calcutta.
	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.
New M.	2 2 0 M.	2 2 17 M.	2 2 29 M.	2 3 2 M.
First Q.	9 5 32 M.	9 5 49 M.	9 6 1 M.	9 6 34 M.
Full M.	17 10 29 M.	17 10 46 M.	17 10 58 M.	17 11 31 M.
Last Q.	24 8 49 A.	24 9 6 A.	24 9 18 A.	24 9 51 A.
New M.	31 2 2 A.	31 2 19 A.	31 2 31 A.	31 3 4 A.

CALENDAR for Calcutta and Northern India.

CALENDAR for Bombay and Southern India.

D. M.	D. W.	Miscellaneous Phenomena.	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon rises. h. m.	Sun Slow. m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon rises. h. m.
1	Tu	1. Circumcision. Ed. Burke b. 1730.	♐	6 41	5 27	5 46	4	6 34	5 34	5 4
2	We	2. ☌☿☾; ☌♀♂; ☾♅.	♐	6 41	5 28	sets	5	6 34	5 34	sets
3	Th	Whymper on Chimborazo, 1880.	♑	6 42	5 28	7 8	5	6 35	5 35	7 1
4	Fri	☌♂☾. Silk manuf. in Europe, 536.	♑	6 42	5 29	8 11	5	6 35	5 35	8 1
5	Sat	☌♀☾. Duke of York d. 1827.	♑	6 42	5 29	9 12	6	6 35	5 36	9 1
1) Sunday. Epiphany. Venus in Aquarius. 10h. 48m. Day's length. 11h. 2m.										
6	*Su*	Epiphany. Peace with Holkar, 1818.	♒	6 42	5 30	10 8	6	6 35	5 37	10 1
7	Mo	King of Siam at Calcutta, 1872.	♒	6 42	5 31	11 2	7	6 35	5 38	11
8	Tu	Prince Albert Victor b. 1864.	♓	6 43	5 31	11 53	7	6 36	5 38	11 5
9	We	9. Caroline L. Herschel d. 1848.	♓	6 43	5 32	morn	8	6 36	5 39	morn
10	Th	☿ gr. hel. lat. S. Linné d. 1778.	♈	6 43	5 33	0 44	8	6 36	5 40	0 4
11	Fri	Steamer *City of London* lost, 1865.	♈	6 43	5 34	1 35	8	6 36	5 41	1 3
12	Sat	□♁☉; ☌♆☾; ☾ in apogee.	♈	6 43	5 34	2 25	9	6 36	5 41	2 2
2) 1st Sunday after Epiphany. Mars in Aquarius. 10h. 52m. Day's length. 11h. 5m.										
13	*Su*	"London Times" first pub., 1785.	♉	6 43	5 35	3 16	9	6 37	5 42	3 1
14	Mo	13, Bat. of Chillianwallah, 1849.	♉	6 43	5 35	4 7	10	6 37	5 42	4
15	Tu	British Museum opened, 1759.	♊	6 43	5 36	4 58	10	6 37	5 43	4 5
16	We	☾☊. Bat. Corunna, 1809.	♊	6 43	5 37	5 49	10	6 37	5 44	5 4
17	Th	17. Horace Vernet d. 1863.	♊	6 43	5 38	rises	11	6 37	5 44	rises
18	Fri	☌♄☾. Bhurtpore stormed, 1826.	♋	6 43	5 38	6 42	11	6 37	5 45	6 5
19	Sat	*Cimbria* steamer sunk, 1883.	♋	6 43	5 39	7 38	11	6 37	5 45	7 4
3) 2d Sunday after Epiphany. Jupiter in Scorpio. 10h. 57m. Day's length. 11h. 9m.										
20	*Su*	First English parliament, 1265.	♈	6 43	5 40	8 34	11	6 37	5 46	8 3
21	Mo	Louis XVI. guillotined, 1793.	♈	6 43	5 41	9 29	12	6 37	5 47	9 3
22	Tu	Bat. Isandlwana, Afr., 1879.	♑	6 43	5 41	10 25	12	6 37	5 47	10 2
23	We	☌♁☾. Wm. Pitt d. 1806.	♑	6 42	5 42	11 22	12	6 36	5 48	11 2
24	Th	24. Univ. of Calc. found. 1857.	♑	6 42	5 42	morn	12	6 36	5 48	morn
25	Fri	Conversion of St. Paul.	♒	6 42	5 43	0 20	13	6 36	5 49	0 1
26	Sat	♁ stat. Francis Jeffrey d. 1850.	♒	6 42	5 44	1 21	13	6 36	5 50	1 1
4) 3d Sunday after Epiphany. Saturn in Leo. 11h. 3m. Day's length. 11h. 14m.										
27	*Su*	New High Court offices in Bombay, '79	♌	6 41	5 44	2 24	13	6 36	5 50	2 2
28	Mo	☌♃☾. Sikhs defeated at Aliwal, '46.	♌	6 41	5 45	3 28	13	6 35	5 51	3 2
29	Tu	☿☊; ☾♅; ☾ perig. Geo. III. d. '20.	♐	6 40	5 45	4 32	13	6 35	5 51	4 2
30	We	☿ gr. elong. E. 18° 22′.	♐	6 40	5 46	5 33	14	6 35	5 52	5 2
31	Th	31. ♀☊; ☿ greatest brilliancy.	♑	6 40	5 47	6 30	14	6 35	5 53	6 2

He: "Dearest, if I had known this tunnel was so long, I'd have given you a jolly hug." *She:* "Did n't you? Why, somebody did!"

Reading Latin, like reading law, is easy enough. It is the trying to understand what it means that gives trouble.

Sing a song of sixpence, you fellow full of rye; with not a cent to bury you to-morrow, should you die. The keeper 's in the bar room, counting out his money; his wife is in the parlor with well-dressed sis and sonny. Your wife has gone out working and washing people's clothes, to pay for old rye whiskey to color your red nose.

A man may sit in your office all day and not be a bore, provided he will listen while you talk.

"By the way, Peckham, how 's your wife? You used to say you had the boss girl, when you were single." *Peckham* (sadly): "She 's still boss."

Sims: "Look a heah, yo' brack trash! W-what d' yo' go fer ter tell 'Rastus Cluff dat I had a monst'ous big mouf fer?" *Mr. Rasher:* "Did n' say no sech fing, Bre'r Sims. Dey wuz talkin' down ter de lardge 'bout puttin' in a new cist'n, en I jes said dey 'd bettah see you 'bout it. Dat 's all."

For throat and lung troubles, Ayer's Cherry Pectoral is a sure cure.

Ayer's Cherry Pectoral.

Ayer's Cherry Pectoral works like a charm in Diphtheria. My neighbors are using it with great success. J. W. STEED, Auman's Hill, North Carolina.

INFLUENZA is a violent form of Catarrh, which sometimes prevails as an epidemic. Its symptoms are hoarseness, sneezing, a sense of tension in the forehead, soreness of the throat, stomach, and lungs, and also light chills, alternating with a debilitating fever. The nasal discharges are copious, the eyes watery, and there is a cough attended with great difficulty of expectoration and serious depression of spirits. The patient should remain in bed, and do all possible to promote free perspiration. Give wine whey (made by adding two wine-glasses of good Sherry to one pint of boiling milk) to sustain the strength, and AYER'S CHERRY PECTORAL to relieve soreness, promote expectoration, and induce sleep. No other treatment is needed.

Influenza.

Ayer's Cherry Pectoral has been of great service here in curing the Influenza, which last spring prevailed near that part of the city where I live. The native doctors praise it highly. Please double the order for next shipment. FRANCIS SKIDMORE, Nagasaki, Japan.

After suffering severely from Influenza, I commenced taking Ayer's Cherry Pectoral, by which I am now entirely cured. Y. L. STEVENS, Boston, Mass.

HAY FEVER is a species of Catarrh occurring, periodically, in the summer and early autumn. Dust, heat, the odors of flowers and fruits, and the pollen from various plants, aggravate, if they do not cause, this disease. When accompanied with difficulty in breathing, the affection is called Hay Asthma. Relief from many distressing symptoms of these ailments is obtained by the use of AYER'S CHERRY PECTORAL. For a tonic treatment, preparatory to an attack of Hay Fever, we advise the use of AYER'S SARSAPARILLA. For alleviation of the asthmatic symptoms, see **Asthma.**

CATARRH IN THE HEAD. Until it becomes chronic, a Catarrh is merely a common cold, with more or less inflammation and thickening of the lining membrane of the mouth and nostrils, causing hoarseness, sore throat, running discharges from the nose, and other familiar symptoms. Long continued inflammation of these parts becomes chronic Catarrh in the Head. This disease injures the sight and hearing, impairs the senses of smell and taste, renders the breath offensive, and may, especially in scrofulous subjects, become so corroding as to break down the affected tissues, consume the nasal cartilages, and rot away the small frontal bones of the skull. The putrid catarrhal discharges, passing into the lungs and stomach, derange the functions of those organs, and thus cause emaciation and consumption. The time to prevent these evils is when the malady first appears. AYER'S CHERRY PECTORAL must be taken, regularly, in such doses as are prescribed for Influenza. At the same time use AYER'S PILLS to regulate the bowels and stimulate the digestive organs, and, for its purifying effect, take AYER'S SARSAPARILLA. This powerful alterative is absolutely necessary for the cure of scrofulous Catarrh.

Catarrh.

Ayer's Cherry Pectoral cured me of Bronchitis and Catarrh, and, after years of declining health, has made me comparatively vigorous. In case of a sudden cold I always resort to the Pectoral and find speedy relief. EDWARD E. CURTIS, Rutland, Vt.

I have used your Cherry Pectoral in cases of Catarrh with complete success, and take pleasure in adding my testimonial to a remedy of such excellent properties. R. S. LODGE, M. D., Liverpool, England.

Mrs. SARAH OSGOOD, of Ipswich, Mass., was cured of an aggravated case of Catarrh by Ayer's Cherry Pectoral.

CONSUMPTION, although sometimes inherited from a scrofulous or consumptive ancestry, is usually the result of a neglected cold, which might have been easily cured, at the beginning, if properly treated. It is liable to follow inflammation of the lungs, small pox, and measles; and may also be brought on by exposure to noxious air, want of nourishing food, or by inhaling the dust or metallic particles to which certain tradesmen are exposed, as millers, stonecutters, file and edge-tool makers, etc. Its early symptoms are a short, dry, hacking cough, so slight and painless as seldom to attract notice. A colorless expectoration follows, and the patient shows signs of debility, with weariness and emaciation. The neglected cough becomes chronic, and leads to the formation of tubercles in the lungs, by which those organs are gradually consumed. Hemorrhages occur in many cases; and night sweats, a hectic fever, and gradual decline mark the progress of the disease. AYER'S CHERRY PECTORAL relieves the pain and difficulty of breathing from which consumptive patients suffer, controls the desire to cough, and also soothes and heals the irritated tissues. Even in advanced stages of consumption, the distressing cough is eased, and the patient greatly comforted, by the use of AYER'S CHERRY PECTORAL; and instances are common where, with careful treatment, the diseased lungs have been healed by this medicine, and the patient again restored to compara-

MOON'S PHASES.

	Bombay. D. h. m.	Delhi. D. h. m.	Madras. D. h. m.	Calcutta. D. h. m.
First Q.	8 1 50 M.	8 2 7 M.	8 2 19 M.	8 2 52 M.
Full M.	16 3 9 M.	16 3 26 M.	16 3 38 M.	16 4 11 M.
Last Q.	23 4 47 M.	23 5 4 M.	23 5 16 M.	23 5 49 M.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	CALENDAR for Calcutta and Northern India. Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Slow. m.	CALENDAR for Bombay and Southern India. Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Fri	♂☿☾. Macpherson Gov.-Gen. 1785.	♐	6 39	5 48	6 52	14	6 35	5 53	6 59
2	Sat	☿ perih. Purification—Candlemas.	♐	6 39	5 48	7 52	14	6 34	5 54	7 57
5) 4th Sunday after Epiphany. Venus in Pisces. 11h. 11m. Day's length. 11h. 20m.										
3	*Su*	☌♂☾. Turkish war ends, 1878.	♐	6 38	5 49	8 48	14	6 34	5 54	8 52
4	Mo	☌♀☾. Daroor Nagpore surrend. '51.	♒	6 38	5 50	9 43	14	6 34	5 55	9 45
5	Tu	☌♄☉; ☿ stat. T. Carlyle d.'81. [1792.	♒	6 38	5 51	10 35	14	6 34	5 55	10 36
6	We	Tippo Sahib def. at Seringapatam,	♒	6 37	5 51	11 26	14	6 33	5 56	11 25
7	Th	Oude annexed to Indian empire, '56.	♓	6 37	5 52	morn	14	6 33	5 56	morn
8	Fri	8. ☌♆ st.; ☌♆☾. L'd Mayo assas.	♓	6 36	5 52	0 17	14	6 32	5 57	0 15
9	Sat	☾ apog. Salar Jung d. '83. ['72.	♓	6 36	5 53	1 8	14	6 32	5 57	1 5
6) 5th Sunday after Epiphany. Mars in Pisces. 11h. 19m. Day's length. 11h. 27m.										
10	*Su*	Rear Adm. Cockburn d. at Calc. 1872.	♓	6 35	5 54	1 59	14	6 31	5 58	1 55
11	Mo	First lottery in England, 1569.	♓	6 35	5 54	2 50	14	6 31	5 58	2 45
12	Tu	☾☊. Gold disc. in Australia, 1851.	♈	6 34	5 55	3 41	14	6 30	5 59	3 36
13	We	☿ gr. hel. lat. N. Rich. Wagner d.'83.	♈	6 34	5 55	4 30	14	6 30	5 59	4 25
14	Th	St. Valentine. Bat. Hyderabad, '43.	♉	6 33	5 56	5 19	14	6 29	6 0	5 15
15	Fri	☌♄☾; ☌☿☉ inf. Lessing d.'81.	♉	6 32	5 57	rises	14	6 28	6 0	rises
16	Sat	16. Bengal earthquake, 1871.	♉	6 32	5 57	6 26	14	6 28	6 1	6 32
7) Septuagesima Sunday. Jupiter in Sagittarius. 11h. 27m. Day's length. 11h. 34m.										
17	*Su*	□♆☉. Conquest of Scinde, 1843.	♉	6 31	5 58	7 22	14	6 27	6 1	7 27
18	Mo	♀ gr. el. E. 46°36′. Luther d. 1546.	♉	6 31	5 58	8 20	14	6 27	6 2	8 22
19	Tu	☌♁☾. Sir Wm. Napier d. 1860.	♊	6 30	5 59	9 18	14	6 26	6 2	9 18
20	We	Sir Gough occ. Lahore citadel, 1846.	♊	6 29	5 59	10 16	14	6 25	6 2	10 16
21	Th	Shire Singh defeated at Guzerat, '49.	♋	6 28	6 0	11 16	14	6 25	6 3	11 14
22	Fri	Revolution in Paris, 1848. ['87.	♋	6 28	6 0	morn	14	6 24	6 3	morn
23	Sat	23. Great earthquake in Nice,	♌	6 27	6 1	0 17	13	6 24	6 4	0 14
8) Sexagesima Sunday. Saturn in Leo. 11h. 35m. Day's length. 11h. 41m.										
24	*Su*	☾ in perigee. St. Matthias.	♌	6 26	6 1	1 20	13	6 23	6 4	1 15
25	Mo	☌♃☾. Sir Chr. Wren d. 1723.	♌	6 25	6 2	2 21	13	6 22	6 4	2 16
26	Tu	☾☌. Pr. of Oude d. at London, 1858.	♌	6 24	6 2	3 22	13	6 22	6 5	3 16
27	We	☿ stat. Bat. Majuba Hill, Afr. 1881.	♐	6 24	6 3	4 19	13	6 21	6 5	4 14
28	Th	☌☿☾. Ellenborough Gov.-Gen. '42.	♐	6 23	6 3	5 11	13	6 21	6 6	5 7

Maud: "I think it is just too horrid for anything. Here I've been standing over the side of the vessel for half an hour and can't see it." *Ruby:* "Can't see what, my dear?" *Maud:* "Why, the equator. The captain said we were crossing it."

Teacher: "How many wars were waged with Spain?" *Pupil:* "Six." *Teacher:* "Enumerate them." *Pupil:* "One, two, three, four, five, six."

Lawyer: "Did she look as I am looking at you now, for instance?" *Witness:* "Well, yes—quite vacant like!"

A youth who was teaching the dumb
To read and to write and to sumb,
Fell into disgrace
And lost a good place,
By being too fond of his rumb.

Mrs. O'Finnegan: "This, mum, is me twin bye, Mickey." *Mrs. Worthington:* "Indeed; where is the other one?" *Mrs. O'Finnegan:* "Shure, he's over to his mother's house, Mrs. Toule's. Her Jimmy and me Mickey was twins—born on the same day, mum."

The details of astronomical work involve calculations quite appalling to the non-mathematical. Measurements of 1,019 photographic plates of the transit of Venus in 1882 have been made, at the French Institute, with an array of figures covering no less than 32,000 sheets of paper.

Street Urchin: "I'll tell yer, Patsy, who's der best perliceman on der force. He's der boss." *Patsy:* "An' who's dat?" *Street Urchin:* "I furget what's his name. He is n't on now; he's been discharged."

Ayer's Cherry Pectoral.

tive health and activity. The patient should wear dry and warm clothing, and should assist the circulation by energetic friction of the skin, with a coarse towel or flesh-brush, night and morning. His diet should consist of nourishing food, easy of digestion. Salt meats, pastries, and condiments should be avoided. Exercise in the open air, sun-baths, cheerfulness, and in all things temperance and regularity, are important factors in the problem of cure. When Scrofula is present, even in the earliest developments of consumption, AYER'S CHERRY PECTORAL will palliate, but cannot cure unless aided by an alterative medicine, sufficiently powerful to eradicate the poison of Scrofula from the blood. The only remedy that can be relied upon to accomplish that work is AYER'S COMPOUND EXTRACT OF SARSAPARILLA. This medicine purifies, enriches, and vitalizes the blood and restores to it the elements necessary to life and health. We say to all consumptives: Do not give up hope, but make a faithful trial of these two great remedies. They have proved a blessing to thousands.

Consumption.

In the fall of 1875 I was taken with a sudden cold, accompanied with a terrible cough. I suffered for three months, grew worse all the time, and was threatened with Consumption. Ayer's Cherry Pectoral was recommended to me by a neighbor, and had a favorable effect at once. I continued its use until five or six bottles had been taken, when I was completely cured. E. G. REYNOLDS, Druggist, Dixfield, Me.

Two years ago, after an attack of Pneumonia, I had a severe cough and frequent hemorrhages. I began to take Ayer's Cherry Pectoral, and have since had no further trouble with either my lungs or throat. CORNELIUS V. NADOW, Springfield, Mass.

Ayer's Cherry Pectoral has saved my life. After having suffered for some time from a disease of the lungs, induced by bad colds, and when my friends thought I could not recover, I tried Ayer's Cherry Pectoral. In three months I was well. H. H. WOODAL, Editor *Democrat*, McConnellsburg, Pa.

Ayer's Cherry Pectoral cured my wife of a severe lung affection, which we supposed to be quick Consumption. We now regard this remedy as a household necessity. WM. H. STICKLE, Terre Haute, Ind.

In the spring of 1865, while in the army, I contracted a severe Cold, which settled on my lungs, resulting in exhausting fits of coughing, night sweats, and such loss of flesh and strength that, to all appearance, Consumption had laid its "death grip" upon me. My comrades gave me up to die. I commenced taking Ayer's Cherry Pectoral, was cured, and completely "done" out of the only possible chance I had to claim a pension. In the twenty years that have elapsed, I have had no trouble with my lungs. B. B. BISSELL, Publisher *Republican*, Albion, Mich.

Four years ago I took a severe Cold, which was followed by a terrible Cough. I had been confined to my bed about four months, when one of my neighbors advised me to try Ayer's Cherry Pectoral. I did so, and before I had taken half a bottle was able to go out. By the time I had finished the bottle I was well, and have remained so ever since. L. D. BIXBY, Bartonsville, Vt.

About 30 years ago, I was given up by the doctors as a hopeless case of Consumption, but was advised to try Ayer's Cherry Pectoral. After taking it for two or three months, I was pronounced a well man, and have been so to this day. JAMES BIRCHARD, Darien, Conn.

I believe Ayer's Cherry Pectoral has been the means, in the hands of a kind Providence, of saving me from an early grave. It cured me when in the second stage of Consumption, healed my lungs, and made me a new man altogether. H. PORTER, Cold Brook Station, N. S.

ASTHMA is a disease of the bronchial tubes and lungs, which become contracted and congested, impeding respiration and threatening

suffocation. It comes on in fits and paroxysms, during which the patient gasps and sobs in great distress. Much relief is afforded by AYER'S CHERRY PECTORAL, taken during and after the paroxysms. The continued use of this medicine generally effects a cure, though it must be admitted that occasionally the disease is extremely obstinate. Temporary alleviation is often obtained by smoking stramonium or mullein leaves, or cubebs, from a common clay pipe; the breathing of the fumes of burning paper charged with nitrate of potash (saltpetre); or the cautious inhalation of the vapor of sulphuric ether or chloroform.

Asthma.

I have been relieved from Asthma by Ayer's Cherry Pectoral, when all other remedies failed. AUGUSTUS SPALÉNY, 41 Myrtle street, Lowell, Mass, Oct. 27, 1886.

Asthma and lung troubles are hereditary in my family. My father, mother, sisters, and brothers all suffered from pulmonary diseases and died nearly 40 years ago. About that time Ayer's Cherry Pectoral was recommended to me as a relief for Asthma. I commenced using this medicine, and was astonished to find that the sense of suffocation and difficulty of breathing quickly disappeared. I have used the Pectoral ever since, not only for Asthma, but also for throat and lung complaints, and am a firm believer in the curative powers of this wonderful medicine. Indeed, I am satisfied that without it I should never have attained my present age, which is 77 years. I have recommended the use of Ayer's Cherry Pectoral to hundreds of persons suffering from Asthma and diseases of the throat and lungs, and have never known it fail to afford speedy relief, or, when taken in time, to effect a permanent cure. H. L. WHITE, Fond du Lac, Wis.

My mother has been a great sufferer from Asthma for the past ten years, and her recovery is almost without a parallel. On account of her advanced age — over seventy — we had but little hope of ever seeing her well again; but we are sincerely grateful to inform you that she has been cured by only a part of a bottle of Ayer's Cherry Pectoral. INGLIS G. BANKS, Tar Brook, N. S.

Indigestion, Constipation, and Biliousness, are cured by Ayer's Pills.

Third Month. MARCH, 1889. 31 Days.

MOON'S PHASES.

	Bombay. D. h. m.	Delhi. D. h. m.	Madras. D. h. m.	Calcutta. D. h. m.
New M.	2 2 53 M.	2 3 10 M.	2 3 22 M.	2 3 55 M.
First Q.	9 10 51 A.	9 11 8 A.	9 11 20 A.	9 11 53 A.
Full M.	17 4 39 A.	17 4 56 A.	17 5 8 A.	17 5 41 A.
Last Q.	24 11 46 M.	24 0 3 A.	24 0 15 A.	24 0 48 A.
New M.	31 4 29 A.	31 4 46 A.	31 4 58 A.	31 5 31 A.

CALENDAR for Calcutta and Northern India.

CALENDAR for Bombay and Southern India.

D. M.	D. W.	Miscellaneous Phenomena.	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Slow. m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Fri	St. David. Ghiznee evac. 1842.	♌	6 22	6 4	sets	12	6 20	6 6	sets
2	Sat	2. Bahadoor Khan hanged, '60.	♌	6 21	6 4	6 35	12	6 19	6 6	6 39
9) Quinquagesima—Shrove Sunday. Venus in Pisces. 11h. 45m. Day's length. 11h. 48m.										
3	*Su*	☌♂☾. Jam. Jejeebhoy knighted, '42.	♌	6 20	6 5	7 30	12	6 18	6 6	7 38
4	Mo	Lord Auckland Gov.-General, 1836.	♍	6 19	6 5	8 23	12	6 18	6 7	8 24
5	Tu	☌♀☾. Laplace d. 1827. Volta d. 1827.	♍	6 18	6 6	9 15	12	6 17	6 7	9 15
6	We	♀ in perih. Ash Wednesday.	♎	6 17	6 6	10 7	11	6 16	6 7	10 6
7	Th	☌Ψ☾. Bomb.-Calc. R'way op. 1870.	♎	6 16	6 6	10 59	11	6 15	6 7	10 56
8	Fri	☌♉. Siege of Lucknow, 1858.	♎	6 15	6 7	11 50	11	6 14	6 8	11 46
9	Sat	9. ☾ apog. Lahore treaty, 1846.	♎	6 15	6 7	morn	11	6 14	6 8	morn
10) 1st Sunday in Lent. Mars in Pisces. 11h. 54m. Day's length. 11h. 56m.										
10	*Su*	Prince of Wales married, 1863.	♎	6 14	6 8	0 41	10	6 13	6 9	0 37
11	Mo	Duke of Edinburgh in Bombay, '70.	♏	6 13	6 8	1 32	10	6 12	6 9	1 27
12	Tu	☾☌☊. Lord Elgin Gov.-General, 1862.	♏	6 12	6 8	2 22	10	6 11	6 9	2 17
13	We	☿ gr. el. W. 27° 53′. *Uranus* dis. 1781.	♏	6 11	6 9	3 11	9	6 10	6 9	3 6
14	Th	☌♄☾. Sikh army surrenders, 1849.	♏	6 10	6 9	3 58	9	6 10	6 10	3 54
15	Fri	Nepaul treaty ratified, 1816.	♏	6 9	6 10	4 43	9	6 9	6 10	4 40
16	Sat	17. Duchess of Kent d. 1861.	♐	6 8	6 10	5 25	9	6 8	6 10	5 23
11) 2d Sunday in Lent. Jupiter in Sagittarius. 12h. 3m. Day's length. 12h. 3m.										
17	*Su*	St. Patrick. *Purim.* [1878.	♐	6 7	6 10	rises	8	6 7	6 10	rises
18	Mo	L'd Canning's statue unveiled, Calc.	♐	6 6	6 10	7 6	8	6 6	6 10	7 8
19	Tu	☿ in aph.; ☌☉☾. Sir J. Banks d. 1820.	♐	6 5	6 11	8 6	8	6 6	6 11	8 6
20	We	☉ enters ♈. Newton d. 1727.	♑	6 4	6 11	9 8	7	6 5	6 11	9 7
21	Th	☾ in perig. Bangalore taken, 1791.	♑	6 3	6 11	10 10	7	6 4	6 11	10 8
22	Fri	Treaty of Peace with Boers, '81.	♑	6 2	6 11	11 13	7	6 3	6 11	11 9
23	Sat	24. Chandernagore taken, 1757.	♑	6 1	6 12	morn	7	6 2	6 11	morn
12) 3d Sunday in Lent. Saturn in Cancer. 12h. 12m. Day's length. 12h. 11m.										
24	*Su*	☌♃☾. Herculaneum disc. 1737.	♒	6 0	6 12	0 16	6	6 1	6 12	0 11
25	Mo	♀ gr. brill.; ☾☋. Annunciation.	♒	5 59	6 13	1 17	6	6 0	6 12	1 12
26	Tu	27, Shere Ali received by L'd Mayo, '69	♓	5 58	6 13	2 14	6	5 59	6 12	2 9
27	We	□♃☉. Treaty of Amiens, 1802.	♓	5 57	6 13	3 7	5	5 58	6 12	3 3
28	Th	♀ gr. hel. lat. N. Raphael d. 1520.	♓	5 56	6 14	3 55	5	5 57	6 13	3 52
29	Fri	☌☿☾. Punjaub annexed, 1849.	♈	5 56	6 14	4 38	5	5 57	6 13	4 36
30	Sat	31. Kotah captured, 1858.	♈	5 55	6 15	5 19	4	5 56	6 14	5 18
13) 4th Sunday in Lent. Uranus in Virgo. 12h. 21m. Day's length. 12h. 19m.										
31	*Su*	30, Treaty with Dost Mahomed, 1855.	♒	5 54	6 15	5 55	4	5 55	6 14	5 56

Coal Dealer: "Where's John?" *Driver:* "He staid up to Mr. Brown's." "Why on earth did he do that? Does n't he know we're short-handed?" "I suppose he does, sir, but he said he was weighed in with his load, and he had an idea he belonged to Mr. Brown."

Society is like pie. There is an upper crust and a lower crust, but the real substance lies between.

Young Belle: "I do love dress." *Cynical Bachelor:* "Then I should think you would wear more of it."

The sun's surface at the equator makes a complete rotation in about twenty-five days, while a place half way to the poles requires twenty-seven and a half days for each revolution.

Five-year-old: "This world is full of disappointments, mamma; I started to make my doll a bonnet, and it 's come out a pair of pants."

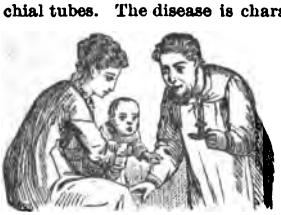
It is not a misfortune for a young lady to lose her good name when a nice young gentleman gives her a better one.

Ayer's Sarsaparilla cures that tired-out feeling—gives lasting strength.

Ayer's Cherry Pectoral. A few months ago I sold a bottle of Ayer's Cherry Pectoral to a friend, who has since informed me that, with this one bottle, he not only cured his whole family of very bad colds, but also saved the life of his infant son, who was suffering from Membranous Croup. JACOB ENGEL, Syracuse, N. Y.

CROUP is an acute inflammation of the lining membrane of the windpipe (larynx and trachea), and is one of the most dreaded and fatal diseases incident to childhood. It begins with symptoms similar to those of a common cold, followed by hoarseness with loud and difficult breathing. The breathing becomes rapidly more constricted, and the face assumes an aspect of great anxiety, while the voice, every time the child speaks or coughs, has a harsh, rasping sound, like that made by a fowl when caught in the hand—a peculiarity which gives the disease its name. Grayish spots in the throat indicate that the inflamed membrane is being covered with a false lining (Membranous Croup) which, as soon as the whole passage is lined with it, will close either above or below, and cut off all access of air to the lungs. Hence the importance of energetic treatment. Send for the doctor immediately. In the meantime administer an emetic of mustard and water, ipecac, or other simple ingredients, and, as soon as this has operated, give AYER'S CHERRY PECTORAL, in doses of 5 to 15 drops, hourly. Apply hot flannels, or hot poultices of flaxseed meal, mullein leaves, or hops, to the throat and upper part of the chest. A hot bath will sometimes afford great relief; also the placing of the child where, without danger of scalding, it can breathe the steam from a tea-kettle or other vessel of boiling water, into which pieces of unslacked lime have been dropped. When regular and easy breathing has been restored, gradually lengthen the intervals between the doses of the PECTORAL, but continue its use until recovery is complete.

WHOOPING COUGH is caused by an inflamed and swollen condition of the fine bronchial tubes. The disease is characterized by a succession of rapid coughs, continued to the point of exhaustion, following which the breath is drawn in with a loud and peculiar "whoop." Then succeeds another paroxysm of coughing, which frequently brings on the vomiting of viscid phlegm. For a week or more the child has symptoms of cold, with a short, dry cough, particularly when taking food. This is followed by the regular Whooping Cough, which generally runs its course for a month. If it continues longer, a change of air is recommended. When the paroxysms are violent there is danger of rupture (hernia), or of inflammation of the lungs or brain. The most effective and comforting treatment consists in the administration of AYER'S CHERRY PECTORAL, in doses of 5 to 15 drops, three or four times a day, and just before putting the patient to sleep at night. Let the diet be simple, light, and nourishing, and be careful the child is not exposed to sudden changes of temperature. Should excessive vomiting occur, add a single drop of laudanum to the food. If mucus clogs the throat, give a gentle emetic, and keep the bowels open with mild doses of AYER'S PILLS.



Whooping Cough.

My children were suffering from Whooping Cough, and were very sick. A friend advised me to give them Ayer's Cherry Pectoral. I did so, and, in a few days, noticed a marked change for the better. From that time the children continued to improve, until finally cured. JOSEPH JANEAU, East St., E. Holyoke, Mass.

As a family medicine, AYER'S CHERRY PECTORAL is unequaled. In numerous instances it has saved the lives of little ones when no other medicine was available. At any time, day or night, your darling babes may be seized with one or other of the dangerous maladies peculiar to childhood. Be provided, therefore, with AYER'S CHERRY PECTORAL. No parent can be excused should the consequences of neglect in this respect prove fatal. True, there are cases which no forethought or skill can provide for or control; but these are comparatively few. The great majority can be saved by the prompt use of this remedy.

There is a great demand for Ayer's Cherry Pectoral. It is having a splendid sale. J. E. CAMPBELL, Druggist, Detroit, Mich.

As a specific for pulmonary complaints, and as a remedy for Colds, Coughs, and all Diseases of the Throat and Lungs, AYER'S CHERRY PECTORAL stands superior to all others. Intelligent practitioners know its composition, and prescribe it with the fullest confidence.

I keep constantly on hand a supply of Ayer's Cherry Pectoral, Sarsaparilla, and Pills, and no medicines that I handle give greater satisfaction. They are highly recommended by our physician, Dr. D. C. Forbes, who has been in successful practice here for the last 30 years. SAMUEL STEPHENSON, Druggist, Pool, W. Va.

☞ To preserve the peculiar flavor and delicate qualities of the CHERRY PECTORAL, keep it in a dark place or in its wrapper.

AYER'S CHERRY PECTORAL is sold by all Druggists and Dealers in Medicine.

Ayer's Sarsaparilla.

In every part of our frame there exists a red fluid — the blood — which flows from our bodies at the least puncture of any portion of the skin, and which is, moreover, in some way, mysteriously connected with the maintenance of life itself. Every one tacitly accepts the Scriptural idea that "the blood is the life," and recognizes that statement as a plain recital of a paramount fact of our existence.

How blood flows, and what is the use of its flowing, are questions which, for many centuries, no one could answer. It was only in 1619 that William Harvey, after laborious experimental investigation upon both living and dead animals, discovered and taught the true course of the blood through the body. Later investigators have shown how the constituent parts of the blood traverse the entire human organism many times in succession, continually casting off worn-out and effete particles and acquiring new elements from materials supplied by the food. Thus, through the conversion of the food into chyle, and the chyle into blood, and the circulation of this fluid, is the body sustained and nourished; and thus may the blood be said to represent the body's composition. It contains all the elements of which the body is composed and is the source from which the gastric juice, saliva, bile, and other products of the various secretory organs are derived.

In a pure and healthy state the blood is capable of supporting life until the limit of man's existence is reached, giving ruddiness to the cheek, brightness to the eye, and vigor to all the functions. If the blood becomes impure, it carries disorder to every part of the system, causing **Scrofula, Eruptions and eruptive diseases of the Skin, Erysipelas, Pimples, Face-grubs, Flesh-worms, Pustules, Blotches, Boils, Tumors, Salt-rheum, Tetter, Scald-head, Ringworm, Sores, Ulcers, Rheumatism, Mercurial Disease, Neuralgia, Female Weaknesses and Irregularities, Jaundice, Affections of the Liver, Stomach, and Kidneys, Dyspepsia, General Debility, Emaciation, Catarrh, and, in many cases, Consumption.** These are such serious afflictions that every precaution to guard against the cause which produces them should be observed.

The best remedy for all blood disorders is the Sarsaparilla root of the tropics, united with such vegetable alteratives as Mandrake, Stillingia, Yellow Dock, and the Iodides of Potash and Iron. These, skilfully combined, compose AYER'S COMPOUND EXTRACT OF SARSAPARILLA, which is the best blood-cleansing and blood-making medicine that can be used.

AYER'S SARSAPARILLA is also an excellent remedy for all specific and mercurial diseases; and is a safe and sure medicine in every condition where a morbid poison is present in the blood. AYER'S PILLS, taken in small doses, to keep the bowels regular, assist the SARSAPARILLA in doing its work. It expels impurities and corruptions of every kind, and so renovates the blood as to tone, invigorate, and vitalize the whole system. It is a pleasant though powerful remedy, and is, as has been justly observed by a celebrated English physician, "the great restorer of Appetite, Flesh, Color, Strength, and Vigor."

The marvelous success achieved by AYER'S SARSAPARILLA has led to the production of many other so-called "Sarsaparillas," "Alteratives," and "Blood Purifiers." The results, however, which are obtained by our superior methods of manufacture, justify us in asserting that

Ayer's Sarsaparilla. no other preparation for the blood can successfully compete with AYER'S SARSAPARILLA when real medicinal value is considered.

GENERAL DIRECTIONS.

AYER'S SARSAPARILLA is *a highly concentrated medicine* — not a beverage. Being an alterative, it is designed to mingle with, vitalize, and purify *every drop of blood in the body;* therefore, no more should be taken than can be readily absorbed into the circulation. Many small doses, perseveringly used, are more efficacious than a few large ones. It may be taken before or after eating — ten or fifteen minutes before meals being advised when convenient.

Doses. — To be taken three or four times a day: For a man, 1 or 2 teaspoonfuls; for persons of fifteen to twenty years, and for delicate women, 45 to 90 drops; for children of eight to fifteen years, 30 to 60 drops; and of three to eight years, 15 to 30 drops. Begin with the smallest doses, and increase only as the medicine is found to agree with the stomach. The effect is improved by taking the SARSAPARILLA in a little hot water. It does not nauseate nor purge, its taste is pleasant, and it is readily taken by children. In all cases the bowels should be kept regular. If there is a tendency to constipation, use AYER'S PILLS. Keep the skin clean; take outdoor exercise; adopt a generous diet; wear flannels; avoid the use of malt or spirituous liquors and tobacco; do not eat greasy or excessively salted food; and abstain from pork, pastry, condiments, strong coffee, and strong tea.

AMONG THE CAUSES which impair the blood, and consequently undermine the health, are noxious air, climatic changes, malarious influences, improper or insufficient food, excesses in eating and drinking, impure vaccination, uncleanliness, and the specific poisons of contaminating maladies. These impurities all tend to **SCROFULA**, that most to be dreaded, and yet most common, of blood disorders; and although this disease may not fully develop in the individual with whom it originates, it will, unless eradicated, be certain to communicate a scrofulous taint to succeeding generations. Impurity of the blood may, however, exist, and be productive of many serious ills, long before the point is reached when, as a scrofulous taint, it is transmissible to posterity. The organs which most immediately and seriously feel the evil effects of blood impurity are the stomach, liver, and kidneys. The most effective method of expelling corrupted substances from the blood is through the persevering use of AYER'S SARSAPARILLA, aided by an aperient and a careful regulation of diet. For the manner of treatment, see the General Directions above.

Impure Blood.

There are three parties within our scope of trade, in the country, who had terrible blood disorders for years. These persons claim they are cured, and we judge from appearances the cure is complete. It was brought about by the use of Ayer's Sarsaparilla. BIGNEY & CO., Druggists, Summan, Ind., Aug. 6, 1886.

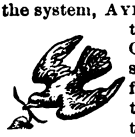
I have used Ayer's Sarsaparilla for blood disorders, with the most beneficial effect. CARL WEISE, Nashville, Tenn., Dec. 14, 1886.

Ayer's Sarsaparilla is *the* blood purifier of the nation. S. A. STONEBRAKER, Black Jack, Kansas, Aug. 12, 1886.

SCROFULA is the result of a latent poison, vitiating the vital forces, weakening their power, and disordering their functions. Often hereditary, it is one of the most terrible of diseases, and, at the same time, most difficult to cure. In constitutional Scrofula, the skin, if naturally fair, is often delicate, with spots of bright color; if dark, it is sometimes rough and dry, with a pasty, unhealthy look. The countenance is pale and inflated. The eyes are inflamed, and the edges of the eyelids are red, swollen, and uncleanly. The muscles and limbs lack firmness, the joints are weak, and the whole system is deficient in stamina. The most common indications of the malignant poison of this disease are swellings and tumors which, in a little time, become obstinate sores and ulcers, painful and very offensive. Eruptions often appear on the scalp and elsewhere, and there is great liability to disease of the lungs, liver, and kidneys, and of the digestive and uterine apparatus.

One of the forms in which Scrofula shows itself is the swelling of the glands about the neck. These enlarge, become filled with a curd-like matter, and, after suppuration, heal slowly. Inflammation often attacks the lining membrane of the ear, which becomes swollen and painful, giving rise to purulent discharges. Scrofula produces hip disease, disease of the joints, and white swelling; it eats into the bones; it causes curvature of the spine; in short, every part of the body may be invaded by Scrofula, and it unfits the system to resist other diseases.

Treatment. — To eradicate Scrofula from the system, AYER'S SARSAPARILLA should be taken according to the foregoing General Directions. An occasional omission of the medicine, for a week at a time, is sometimes useful. With this exception, the SARSAPARILLA should be taken faithfully and persistently until a cure is effected. One of the first effects often seen is an apparent aggravation of the complaint; but



Ayer's Hair Vigor restores the color of the hair and promotes its growth.

Fourth Month. APRIL, 1889. 30 Days.

MOON'S PHASES.

	Bombay. D. h. m.	Delhi. D. h. m.	Madras. D. h. m.	Calcutta. D. h. m.
First Q.	8 6 39 A.	8 6 56 A.	8 7 8 A.	8 7 41 A.
Full M.	16 3 10 M.	16 3 27 M.	16 3 39 M.	16 4 12 M.
Last Q.	22 6 48 A.	22 7 5 A.	22 7 17 A.	22 7 50 A.
New M.	30 6 57 M.	30 7 14 M.	30 7 26 M.	30 7 59 M.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	CALENDAR for Calcutta and Northern India. Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Slow. m.	CALENDAR for Bombay and Southern India. Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Mo	Expedition against Ahwaz, 1857.	♓	5 53	6 15	7 5	4	5 54	6 14	7 6
2	Tu	☌♂☾. Bhurtpore taken, 1805.	♈	5 52	6 16	7 58	3	5 53	6 14	7 57
3	We	☌♀☾. Great fire at Yeddo, 1872.	♈	5 51	6 16	8 50	3	5 53	6 15	8 48
4	Th	☌♆☾. Capture of Jhansi, 1858.	♈	5 50	6 17	9 42	3	5 52	6 15	9 39
5	Fri	Kaffirs defeated at Debe Nek, 1878.	♉	5 49	6 17	10 33	3	5 51	6 15	10 29
6	Sat	☍☊; ☾ apog. Alb. Dürer d. 1528.	♉	5 48	6 17	11 24	2	5 50	6 15	11 19
14) 5th Sunday in Lent.				Venus in Aries.		12h. 30m.		Day's length.		12h. 26m.
7	*Su*	Capture of Tantia Topee, 1859.	♊	5 47	6 17	morn	2	5 49	6 15	morn
8	Mo	8. ☿ gr. hel. lat. S.; ☾☊.	♊	5 46	6 18	0 15	2	5 49	6 16	0 9
9	Tu	♀ st.; 8 ☌☉. Bacon d. 1626.	♊	5 45	6 18	1 3	1	5 48	6 16	0 58
10	We	☌♄☾. Rajah of Coorg deposed, 1834.	♋	5 44	6 18	1 50	1	5 47	6 16	1 46
11	Th	Terrible earthquake in Tibet, 1870.	♋	5 43	6 18	2 36	1	5 46	6 16	2 32
12	Fri	Abyssinian captives released, 1868.	♌	5 42	6 19	3 18	1	5 45	6 16	3 16
13	Sat	War. Hastings Gov. of Bengal, 1772.	♌	5 42	6 19	3 59	0	5 45	6 17	3 58
15) Palm Sunday.				Mars in Aries.		12h. 39m.		Day's length.		12h. 33m.
14	*Su*	♄ stat. Princess Beatrice b. 1857.	♍	5 41	6 20	4 39	FAST.	5 44	6 17	4 39
15	Mo	☌☌☾. Sir J. Cl. Ross b. 1800.	♍	5 40	6 20	rises		5 43	6 17	rises
16	Tu	16. *Pessach.* Buffon d. 1788.	♎	5 39	6 20	6 53		5 42	6 17	6 52
17	We	18, Coggia's comet discovered, 1874.	♎	5 38	6 21	7 57	1	5 41	6 17	7 55
18	Th	☾ perig. Tantia Topee hanged, 1859.	♏	5 38	6 21	9 2	1	5 41	6 18	8 58
19	Fri	Good Friday. Banda taken, 1858.	♏	5 37	6 22	10 7	1	5 40	6 18	10 2
20	Sat	☌♃☾. Charles Darwin d. 1882.	♐	5 36	6 22	11 11	1	5 39	6 18	11 5
16) Easter Sunday.				Jupiter in Sagittarius.		12h. 47m.		Day's length.		12h. 40m.
21	*Su*	☾☋. Insurrection at Bareilly, 1816.	♐	5 35	6 22	morn	1	5 38	6 18	morn
22	Mo	22. Missolonghi taken, 1826.	♐	5 34	6 23	0 10	2	5 38	6 19	0 5
23	Tu	St. George. Hastings acquitted,	♑	5 34	6 23	1 5	2	5 37	6 19	1 1
24	We	♃ stat. Daniel Defoe d. 1731. [1795.	♑	5 33	6 24	1 54	2	5 37	6 20	1 51
25	Th	☌☿☉ sup. St. Mark.	♑	5 32	6 24	2 39	2	5 36	6 20	2 37
26	Fri	Lord Northbrook in Bombay, 1872.	♑	5 31	6 24	3 19	2	5 35	6 20	3 18
27	Sat	☿☊. War with Nepaulese ended, '15.	♒	5 30	6 25	3 56	3	5 35	6 20	3 57
17) Low Sunday.				Saturn in Cancer.		12h. 55m.		Day's length.		12h. 47m.
28	*Su*	29, Statue of the Queen at Bombay, '72	♒	5 30	6 25	4 32	3	5 34	6 21	4 34
29	Mo	☌♀☾. Peace with Russia, '56.	♓	5 29	6 26	5 7	3	5 34	6 21	5 11
30	Tu	30. ☌☿☾. Adm. Fitzroy d. '65.	♓	5 28	6 26	5 42	3	5 33	6 21	5 47

The reason some men never meet with any failures in life is because they never make any effort to succeed.

Great works are performed not by strength but by perseverance. He that shall walk with vigor three hours a day will pass in seven years a space equal to the circumference of the globe.

"Waiter, can you bring me a nice young chicken smothered in onions?" "No, sah; we does n't kill 'em dat way, sah. We cuts off d'er heads."

Deacon: "How did you like the Doctor's sermon?" *Parishioner:* "First rate; I *always* liked that sermon."

Master: "John, how is this? This letter must have arrived a week ago, and you have only just given it to me." *Valet:* "But, sir, it only makes an appointment for to-morrow, and I did n't think it necessary to hand it to you before."

At a French Restaurant:—"Here, waiter, it seems to me this turbot is not quite as fresh as the one you had last Sunday." "Pardon! Monsieur, it 's the very same."

After all, this world is a dangerous place—very few ever get out of it alive.

"Say, I've got the hiccoughs. Frighten me, won't you." "Lend me a five?" "Thanks, it 's all over now."

To invigorate the system after illness, take Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Sarsaparilla. this is, in fact, a symptom of the curative process. In addition to the taking of AYER'S SARSAPARILLA, the following local applications and dressings are recommended: To angry and inflamed swellings, apply a poultice of slippery elm bark and water (or of slippery elm bark and hop tea, instead of water) and bathe the swellings carefully with a solution of five grains of iodine and twenty grains of iodide of potash in one pint of water, or with a strong infusion of walnut leaves. Ulcers should be sponged with hot water, but not rubbed or irritated. If the peculiar fungus growth or excrescence called "proud flesh" appears, apply burnt alum. Chronic ulcers should be touched on their edges, every week or ten days, with lunar caustic, to remove the products of suppuration. When inflammation subsides, dress the ulcers with simple cerate or glycerine, to which a drop or two of carbolic acid has been added. **WHITE SWELLING** is a scrofulous affection which causes suppuration around the joints, and leads to tubercular consumption. It must be treated, like any other development of Scrofula, with AYER'S SARSAPARILLA, and local applications, if required, should be made, as already prescribed. When Scrofula is of long standing, and has made serious inroads upon the system, it cannot be expected that cure will be immediate; but the case must be very far advanced toward hopelessness in which the good effects of AYER'S SARSAPARILLA will not be so speedily apparent as to encourage persistence in its use until the patient has been restored to health.

Scrofula.

I inherited a scrofulous condition of the blood, which caused derangement of my whole system. After taking less than four bottles of Ayer's Sarsaparilla I am entirely cured, and for the past year have not found it necessary to use any medicine whatever. I am now in better health than ever before. OSCAR A. WILLARD, 218 Tremont st., Boston, Mass.

Six bottles of Ayer's Sarsaparilla cured me of a very badly ulcerated leg. HENRY A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

I heartily recommend Ayer's Sarsaparilla to all who are suffering with Scrofulous Humors. I was afflicted for years, and tried every remedy available, with no effect, until your Sarsaparilla was recommended. After using two bottles, I found great relief, and am now in good health. E. M. HOWARD, Newport, N. H.

From my infancy I was afflicted with Scrofula. The doctors pronounced my case incurable, and were of the opinion that Consumption, induced by scrofulous poison in the blood, would terminate my life. About five years ago I had become so debilitated that to do a day's work was an impossibility. I was completely discouraged, when a friend advised me to try Ayer's Sarsaparilla. I bought one bottle, took the Sarsaparilla regularly, and began to improve at once. Continuing the treatment, I was permanently cured—taking less than one dozen bottles in all. The virulent sores, which had eaten through my neck in a number of places, rapidly healed, and my strength gradually increased, until I became a vigorous man, as I am to-day. S. K. CHASE, with I. M. Chase, Provision Dealer, 253 Merrimack street, Lowell, Mass.

PIMPLES, BLOTCHES, HUMORS, BOILS, SORES, CARBUNCLES, SALT-RHEUM, RINGWORM, SCALD-HEAD, ECZEMA, ERYSIPELAS, and other cutaneous diseases are, primarily, the result of nature's efforts to throw off blood impurities. Through the failure of the excretory organs to relieve the circulation, effete and poisonous matters accumulate in the blood, and are deposited from time to time in various parts of the system. These cause the development of specific maladies, according to location, constitutional tendencies, and other conditions variously affecting different individuals. AYER'S SARSAPARILLA is peculiarly efficacious in the treatment of such complaints. It stimulates the assimilative and excretory organs, cleanses and vitalizes the blood, and promotes the insensible perspiration of the body, by means of which impurities are carried away from the system. It must be taken until every indication of the affection has disappeared. Directions accompany each bottle. During the course of treatment regularity of the bowels should be maintained by the use of AYER'S PILLS. Local applications may also be recommended in some cases. Thus, the annoyance of pimples and eruptions on the face may be mitigated by using a wash composed of five grains oxymuriate of mercury (*corrosive sublimate*) dissolved in eight ounces of rose-water, applied once a day. (The bottle containing this lotion should be kept out of the reach of small children. It should be labeled, POISON: *For External Use Only.*) For Erysipelas, Ringworm, and Tetter, bathe the affected parts with a solution of two grains iodide of potash in one ounce of water, or apply an ointment of ten grains of iodide of potash to one ounce of lard; and for Salt-Rheum, an ointment of red oxide of mercury (*red precipitate*), applied with caution, is beneficial. In all cases, however, AYER'S SARSAPARILLA must be employed to eradicate the disease from the blood. There is no other medicine so effective for this purpose.

Cutaneous or Skin Diseases.

I have great faith in the virtues of Ayer's Sarsaparilla. Two bottles completely cured my child of Eczema. The case had baffled all the local physicians. It is a great remedy. O. B. ANDERSON, Chraneville, Mo., July 17, 1886.

MOON'S PHASES.

	Bombay. D. h. m.	Delhi. D. h. m.	Madras. D. h. m.	Calcutta. D. h. m.
First Q.	8 11 34 M.	8 11 51 M.	8 0 3 A.	8 0 36 A.
Full M.	15 11 34 M.	15 11 51 M.	15 0 3 A.	15 0 36 A.
Last Q.	22 2 45 M.	22 3 2 M.	22 3 14 M.	22 3 47 M.
New M.	29 10 11 A.	29 10 28 A.	29 10 40 A.	29 11 13 A.

CALENDAR for Calcutta and Northern India.

CALENDAR for Bombay and Southern India.

D. M.	D. W.	Miscellaneous Phenomena.	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Fast. m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	We	☌☿☉inf.; ☌♂☾; ☌♅☾. St. Philip	♈	5 27	6 26	7 34	3	5 32	6 21	7 31
2	Th	☿ perih.; ☿ gr. brll. [and St. James.	♈	5 27	6 27	8 26	3	5 32	6 22	8 22
3	Fri	Prong's lighthouse finished, 1872.	♈	5 26	6 27	9 18	3	5 31	6 22	9 13
4	Sat	□♄☉; ☾apog. Tippoo killed, 1799.	♉	5 26	6 28	10 9	3	5 31	6 23	10 4
18) 2d Sunday after Easter. Venus in Aries. 13h. 3m. Day's length. 12h. 53m.										
5	*Su*	☌☿♂; ☾☊. Napoleon I. d. 1821.	♉	5 25	6 28	10 58	3	5 30	6 23	10 58
6	Mo	Capt. Gardner's treaty with Zulus,'35.	♉	5 24	6 28	11 45	4	5 30	6 23	11 40
7	Tu	☌♄☾. Lord Brougham d. 1868.	♊	5 24	6 29	morn	4	5 29	6 24	morn
8	We	8. John Stuart Mill d. 1873.	♊	5 23	6 29	0 30	4	5 29	6 24	0 26
9	Th	Tramway in Bombay, 1874.	♋	5 23	6 30	1 13	4	5 28	6 25	1 10
10	Fri	Mutiny at Meerut, 1857.	♋	5 22	6 30	1 53	4	5 28	6 25	1 51
11	Sat	☿ gr. hel. lat. N. Delhi massacre, '57.	♋	5 22	6 30	2 33	4	5 28	6 25	2 32
19) 3d Sunday after Easter. Mars in Taurus. 13h. 10m. Day's length. 12h. 59m.										
12	*Su*	☌♎☾. Escape of Appa Sahib, 1818.	♌	5 21	6 31	3 12	4	5 27	6 26	3 13
13	Mo	☌♂♆. Cession of Surat, 1800.	♌	5 21	6 31	3 52	4	5 27	6 26	3 55
14	Tu	Vaccination discovered, 1796.	♍	5 20	6 32	4 34	4	5 26	6 27	4 39
15	We	15. Tippoo Sahib defeated, 1791.	♍	5 20	6 32	rises	4	5 26	6 27	rises
16	Th	☾ perig. Bat. Albuera, 1811.	♎	5 20	6 33	7 49	4	5 26	6 27	7 45
17	Fri	Lord Mornington Gov.-Gen. 1798.	♎	5 19	6 33	8 56	4	5 25	6 27	8 51
18	Sat	☌♃☾; ☾♅. Riel captured, 1885.	♏	5 19	6 34	10 0	4	5 25	6 28	9 55
20) 4th Sunday after Easter. Jupiter in Sagittarius. 13h. 16m. Day's length. 13h. 4m.										
19	*Su*	Bassein stormed by British, 1852.	♏	5 18	6 34	10 59	4	5 24	6 28	10 54
20	Mo	♀ stat. Capture of Chanda, 1818.	♐	5 18	6 35	11 52	4	5 24	6 28	11 48
21	Tu	New Zealand procl. British col. 1840.	♐	5 18	6 35	morn	4	5 24	6 28	morn
22	We	22. Victor Hugo d. 1885.	♑	5 17	6 36	0 38	4	5 24	6 29	0 35
23	Th	♀☋; ☌♅☉. Paris burned,'71.	♑	5 17	6 36	1 21	3	5 23	6 29	1 19
24	Fri	☿ gr. el. E. 22°49'. Qu. Victoria b.	♒	5 16	6 37	1 58	3	5 23	6 30	1 58
25	Sat	Princess Helena b. 1846. [1819.	♒	5 16	6 37	2 34	3	5 23	6 30	2 36
21) Rogation Sunday. Saturn in Cancer. 13h. 21m. Day's length. 13h. 7m.										
26	*Su*	☌♀☾. Nepaul embassy in Eng. 1850.	♒	5 16	6 37	3 9	3	5 23	6 30	3 13
27	Mo	Calvin d. 1564. Gen. Anson d. 1857.	♓	5 16	6 38	3 44	3	5 23	6 31	3 49
28	Tu	Cable between Suez and Aden, 1859.	♓	5 15	6 38	4 19	3	5 22	6 31	4 28
29	We	29. ☌♅☾. Buckle d. 1862.	♓	5 15	6 39	sets	3	5 22	6 32	sets
30	Th	☌♂☾. Ascension Day.	♓	5 15	6 39	7 13	3	5 22	6 32	7 9
31	Fri	☌☿☾; ☾in apog. Haydn d. 1809.	♓	5 15	6 39	8 4	3	5 22	6 32	7 59

Bobby: "Mamma, I have eaten my cake all up, and Charlie has n't touched his yet. Won't you make him share with me, so as to teach him to be generous?"

"Oh! George, I 've just read"—and her sobs they grew stronger—"the sun's heat can last but ten million years longer; my crazy quilt, George"—her tears fell undiminished—"Oh! the sun will give out before ever it 's finished!"

It am powerful easy to discriminate between a wise man an' a fanatic. De wise man belongs to your party; de fanatic, to de opposishun.

Young Artist: "Well, Charley, what do you think I ought to get for this painting?" *Charley:* "Six months."

Minister (to boy, digging for worms): "Little boy, don't you know that it is wrong to work on Sunday, except in case of necessity?" *Boy:* "This is a case of necessity. A feller can't go fishin' 'thout bait."

On the rolling deep—*First Passenger:* "Well, old boy, what 's up this afternoon?" *Second Passenger:* "All but the soup."

Doctors who can speak only one language seem to understand a great many different tongues.

Ayer's Sarsaparilla. Until recently, my face has been covered with Pimples ever since I was fifteen years old. I took four bottles of Ayer's Sarsaparilla, and my skin became as fair as could be desired. ALICE E. CHARLES, Bath, Me.

No medicine could be better adapted to cleansing the blood of impurities than Ayer's Sarsaparilla. I have used it for the cure of Pimples, Blotches, and Ulcers, with the most gratifying results. J. R. ROSEBERRY, Wharton, Texas, Oct. 20, 1886.

For months I was troubled with Salt-Rheum. At times my hands would crack open, bleed, and itch terribly, causing great suffering. I tried various remedies, but received no benefit, until I took Ayer's Sarsaparilla. Four bottles of this medicine cured me. Mrs. T. P. CUSHING, 87 Suffolk st., Chelsea, Mass.

Boils and Carbuncles.

Last May a large Carbuncle broke out on my arm. The usual remedies had no effect, and my condition became quite alarming. A friend induced me to try Ayer's Sarsaparilla. Less than three bottles healed the sore and removed all its debilitating effects. In all my experience with medicine, I never saw more wonderful results. Mrs. CARRIE ADAMS, Holly Springs, Texas, Dec. 20, 1886.

For several years I was troubled with Boils and Carbuncles. In casting about for a remedy it occurred to me that Ayer's Sarsaparilla had been used in my father's family, with excellent success, and I thought that what was good for the father would be also good for the son. Three or four bottles entirely cured me, and I have not had a boil, pimple, or any eruptive trouble since, although two years have elapsed. I can conscientiously speak in the highest terms of Ayer's Sarsaparilla, and many years' experience in the drug business enables me to speak intelligently. C. M. HATFIELD, Farmland, Ind., April 15, 1886.

DYSPEPSIA or **INDIGESTION** frequently results from an impure, impoverished, or scrofulous condition of the blood,

which weakens the digestive and assimilative organs, and renders them incapable of performing their proper functions. A depraved condition of the blood also causes **LIVER AND KIDNEY DISEASES, JAUNDICE, DROPSY,** and other serious disorders. When these diseases are due to derangement of the blood, the best remedy that can be used for them is AYER'S SARSAPARILLA. When they arise from alcoholic stimulation, improper food, want of exercise, or from other immediate and non-constitutional causes, they can be readily controlled, in their earlier stages, by AYER'S PILLS; and when they have their origin in malaria, AYER'S AGUE CURE will be found an invaluable specific. Maladies of this class, if their progress is not arrested, inevitably lead to increased disorder of the blood and aggravation of the disease. The successful treatment of Dropsy, when it occurs as a symptom of Kidney Disease, requires the persistent and regular use of AYER'S SARSAPARILLA, together with AYER'S PILLS in sufficient doses to keep the bowels freely open.

Dyspepsia, Indigestion, Liver and Kidney Diseases, and Dropsy.

For a long time I was troubled with Dyspepsia, having very little appetite and being distressed by nearly everything I ate. A druggist recommended a trial of Ayer's Sarsaparilla, of which I am now taking my fourth bottle. The medicine helped me at once, and has continued to benefit me. I can recommend Ayer's Sarsaparilla as a great remedy in this distressing complaint. CHARLES G. MAXTER, Farmington, Maine, July 14, 1886.

For some five years I was troubled with Sour Stomach and Indigestion, but was relieved and cured by using Ayer's Sarsaparilla. I believe this remedy has done me more good than any medicine I ever took. JOS. A. VERGE, Cooper, 75 India st., Boston, Mass., Sept. 14, 1886.

I have found Ayer's Sarsaparilla an excellent remedy for Indigestion. Less than two bottles of this medicine afforded me great relief. (Rev.) J. L. MORIN, Holyoke, Mass., Feb. 8, 1886.

For the cure of an aggravated form of Dyspepsia, I am using Ayer's Sarsaparilla, with signal success. It proves, in my case, an excellent tonic. Col. A. O. BREWSTER, 186 Washington st., Boston, Mass.

To all persons suffering from Liver Complaint, I recommend Ayer's Sarsaparilla. I was afflicted with a disease of the liver nearly two years, when a friend advised me to take this medicine. It gave prompt relief, and has cured me. JAMES FRENCH, Atchison, Kansas.

I have found Ayer's Sarsaparilla quite successful in the cure of Kidney disorders and Dropsy. One of my cases, which had resisted the ordinary remedies, yielded directly to its alterative powers, in connection with the cathartic effects of Ayer's Pills. JACOB G. ECHFELDT, M. D., Pulaski county, Mo.

CATARRH and **RHEUMATISM** are blood diseases, generally induced or aggravated by a scrofulous taint, and require constitutional treatment. The usual remedies for Catarrh, consisting of douches and other external treatment, fail to be of permanent benefit. Only by expelling the poison from the blood can a radical cure be effected; and such has been invariably the result when AYER'S SARSAPARILLA was faithfully and persistently used. By purifying the blood, the diseased membranes are soon restored to health, and the loathsome discharges prevented from extending into the lungs and stomach. For Rheumatism, which is caused by a poisonous acid in the blood, AYER'S SARSAPARILLA proves equally beneficial. Even in chronic cases, the alterative properties of this medicine reach the source of the disease as no other remedy can.

After being afflicted with Chronic Catarrh more than two years, I began taking Ayer's Sarsaparilla. Six bottles of this medicine, costing only five dollars, completely cured me of this troublesome and disgusting disease. CARROL M. RICHARDSON, Worcester, Mass.

Sixth Month. JUNE, 1889. 30 Days.

MOON'S PHASES.

	Bombay. D. h. m.	Delhi. D. h. m.	Madras. D. h. m.	Calcutta. D. h. m.
First Q.	7 0 53 M.	7 1 10 M.	7 1 22 M.	7 1 55 M.
Full M.	13 6 50 A.	13 7 7 A.	13 7 19 A.	13 7 52 A.
Last Q.	20 0 27 A.	20 0 44 A.	20 0 56 A.	20 1 29 A.
New M.	28 1 45 A.	28 2 2 A.	28 2 14 A.	28 2 47 A.

CALENDAR for Calcutta and Northern India.

CALENDAR for Bombay and Southern India.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Fast. m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Sat	☾☊. Bat. Drumclog, 1679.	♓	5 15	6 40	8 54	2	5 22	6 33	8 49
		***22*) Sunday after Ascension.** Venus in Aries. 13h. 25m. Day's length. 13h. 11m.								
2	*Su*	Hyder Ali overthrown by Coote, 1782.	♓	5 15	6 40	9 42	2	5 22	6 33	9 37
3	Mo	Mutiny at Benares suppressed, 1857.	♈	5 15	6 41	10 27	2	5 22	6 34	10 23
4	Tu	☌♄☾; ☿♉. Pegu captured, 1852.	♈	5 15	6 41	11 10	2	5 22	6 34	11 6
5	We	*Shelmoth.* Von Weber d. 1826.	♈	5 15	6 41	11 51	2	5 22	6 34	11 49
6	Th	☽ ☿ gr. bril. Ariosto d. 1533.	♉	5 15	6 42	morn	2	5 22	6 35	morn
7	Fri	☽ **7.** ☿ st. Robert Bruce d. 1329.	♉	5 15	6 42	0 30	1	5 22	6 35	0 29
8	Sat	Edward the Black Prince d. 1376.	♉	5 15	6 43	1 8	1	5 22	6 36	1 8
		***23*) Pentecost — Whit Sunday.** Mars in Taurus. 13h. 28m. Day's length. 13h. 14m.								
9	*Su*	☌☊☾. Chas. Dickens d. 1870.	♉	5 15	6 43	1 46	1	5 22	6 36	1 48
10	Mo	Crystal Palace, Sydenh., opened, 1854.	♊	5 15	6 43	2 26	1	5 22	6 36	2 30
11	Tu	St. Barnabas. Riot in Alexandria,'82.	♊	5 15	6 44	3 8	1	5 22	6 36	3 14
12	We	Dr. Arnold d.'42. W. C. Bryant d.'78.	♋	5 15	6 44	3 55	0	5 22	6 37	4 2
13	Th	☽ **13.** ☾perig. Berlin Congress,'78	♋	5 15	6 45	rises	SLOW.	5 22	6 37	rises
14	Fri	☽ ☌♃☾; ☾♉. Bat. Naseby, 1645.	♌	5 15	6 45	7 41		5 22	6 37	7 36
15	Sat	☿ aphel. W. W. Bird Gov.-Gen.'44. ♒	♌	5 15	6 45	8 45		5 22	6 37	8 40
		***24*) Trinity Sunday.** Jupiter in Sagittarius. 13h. 30m. Day's length. 13h. 16m.								
16	*Su*	Duke of Marlborough d. 1722.	♐	5 15	6 45	9 42	0	5 22	6 38	9 38
17	Mo	Sir Hugh Rose defeats the rebels, '58.	♐	5 16	6 46	10 33	1	5 23	6 38	10 30
18	Tu	☌♂☉. Bat. Kennyree, 1848.	♑	5 16	6 46	11 18	1	5 23	6 39	11 15
19	We	☌☿☉ inf. Gwalior retaken, 1858.	♑	5 16	6 46	11 58	1	5 23	6 39	11 58
20	Th	☽ **20.** Corpus Christi.	♑	5 16	6 46	morn	1	5 23	6 39	morn
21	Fri	☽ ☉ enters ♈.	♒	5 16	6 46	0 35	2	5 23	6 39	0 36
22	Sat	Division of Mysore, 1799.	♒	5 17	6 47	1 10	2	5 24	6 40	1 13
		***25*) 1st Sunday after Trinity.** Saturn in Leo. 13h. 30m. Day's length. 13h. 16m.								
23	*Su*	Surajah Dowlah defeated, 1757.	♈	5 17	6 47	1 45	2	5 24	6 40	1 49
24	Mo	☌☿☾; ☿♃☉. St. John Baptist.	♈	5 17	6 47	2 21	2	5 24	6 40	2 26
25	Tu	☌♆☾; ☊ stat. Smellie d. 1795.	♓	5 17	6 47	2 57	2	5 24	6 40	3 4
26	We	☿ aphel. Fr. Pizarro assass. 1541.	♓	5 17	6 47	3 37	3	5 25	6 40	3 45
27	Th	☽ ☌☿☾; ☾ in apogee.	♓	5 18	6 48	4 19	3	5 25	6 40	4 28
28	Fri	☽ **28.** ☌♂☾; ☾☊. L'd Raglan d.	♓	5 18	6 48	sets	3	5 26	6 40	sets
29	Sat	St. Peter and St. Paul. ♋ [1855.	♓	5 18	6 48	7 40	3	5 26	6 40	7 35
		***26*) 2d Sunday after Trinity.** Uranus in Virgo. 13h. 30m. Day's length. 13h. 14m.								
30	*Su*	☊ stat. Argyle beheaded, 1685.	♓	5 18	6 48	8 26	3	5 26	6 40	8 21

Guest (at restaurant): "Here, waiter, there's a fly in this soup; take it away." *Waiter:* "'Scuse me, boss. But dat ain' no fly." *Guest:* "I say it is. Take it away." *Waiter:* "All right, boss. But dat ain' no fly. Dat's a roach, boss. We don' have no flies yer in wintah time. Dis am a fust class place, an' we don' serve nuffin outen season, sah."

Kitchen calculation:—"You will not have time for those potatoes, Mary." "Aw, plinty o' time, mum. It's only the half 'av 'em I'm bilin'."

Doctor: "My dear man, you have no organic trouble, no symptom of disease, properly speaking; but you are simply run down. What is your occupation?" *Patient:* "I am a city laborer, and work upon the streets." *Doctor:* "Ah, it is as I suspected. You require exercise."

Smith: "That Miss Jones is a regular little fool." *Brown:* "Oh, no." *Smith:* "Yes, she is. Any girl who will flirt is a fool." *Brown:* "Does she flirt?" *Smith:* "Why, she flirted with me all last evening." *Brown:* "Oh, well, then she is a fool."

Ayer's Sarsaparilla.

My son — now fifteen years of age — was troubled for a long time with Catarrh in its worst form, in consequence of which his blood became poisoned. About a year ago he began using Ayer's Sarsaparilla, has taken seven bottles of it, and is now entirely well. D. P. KERR, Big Spring, Ohio.

Rheumatism.

Eight years ago I had so severe an attack of Rheumatism that I could not move from the bed, or dress, without help. I tried many remedies, but received no relief until I commenced taking Ayer's Sarsaparilla. Two bottles of this medicine completely cured me. E. F. HARRIS, River st., Buckland, Mass.

Ayer's Sarsaparilla has cured me of Inflammatory Rheumatism, with which I suffered for years. W. H. MOORE, Durham, Ia.

Among the many remedies which are recommended for diseases of the blood there is none so efficacious as Ayer's Sarsaparilla. We speak knowingly, and refer our readers to Mr. Ulrich Ruch, of Berger, Mo., who, after suffering with Rheumatism for five years, was entirely cured by the use of this medicine. *Gasconade Democrat*, Hermann, Mo., May 18, 1886.

SYPHILIS. The virus of Syphilis not only makes wretched the existence of its victim, but is also transmissible, as a hereditary curse, to succeeding generations. So many innocent persons suffer, directly or indirectly, from diseases of this nature, that we feel compelled to point out AYER'S SARSAPARILLA as the remedy which long experience has proved to be the most effective for syphilitic disorders. Venereal diseases are often made more virulent by the presence of a scrofulous taint in the system. They are, also, frequently complicated with the poison of mercury, taken with a vain hope of curing the Syphilis, but often causing mercurial diseases even more painful than the original disorder. Syphilis is one of the most dangerous blood diseases, and slowest in yielding to curative treatment. AYER'S SARSAPARILLA, if taken before the tertiary stage is too far advanced, will expel it from the system; but months of patient persistence and careful self-restraint will probably be necessary to effect a cure. Whatever time or sacrifice may be required to attain that end should be unhesitatingly given. See specific directions accompanying each bottle.

In my youth I became a victim of Venereal Disease. Not realizing its malignant nature I allowed the poison to raid my blood till I became nearly a wreck. My flesh and strength wasted away, my hair fell out, my teeth became loose, my body was nearly covered with sores, and my mouth was raw. These alarming symptoms brought me to a sense of my danger, and in casting about for a remedy my attention was called to Ayer's Sarsaparilla in such a way as to win my confidence. I used it, according to your directions for advanced stages of the disease, and from the first bottle there was a marked improvement. I gained in flesh, my strength returned, the sores disappeared, my mouth healed, and sooner than I could have hoped a desperate case of Syphilis was cured. Many years have since gone by, and as no indications of latent poison have appeared and I am in vigorous health, the cure must have been radical. I can, therefore, from actual experience recommend Ayer's Sarsaparilla as an *effectual* remedy for the *worst form* of blood poisoning. In this connection I would say that prior to using Ayer's Sarsaparilla as above stated, I had for a long time been troubled with Catarrh which, at the last, had nearly destroyed my senses of taste and smell. Under the influence of the Sarsaparilla this affection entirely disappeared and has not since returned. JOHN THOMPSON, Brackettville, Texas, July 17, 1886.

I am well acquainted with Mr. John Thompson, the person who signed the above statement, and said statement can be relied upon as true. C. A. GILDEA, P. M., Brackettville, Tex.

I have prescribed Ayer's Sarsaparilla in obstinate cases of Syphilis and Scrofula, and invariably with satisfactory results. This preparation of Sarsaparilla is unquestionably the most powerful alterative medicine known to pharmacy. E. THEO. MILLER, M. D., Crosse Plains, Wis.

"GENERAL DEBILITY" is not so much a disease as a falling off in the usual bodily powers, and is more complained of by women than men. The reason, probably, is that the majority of women lead sedentary lives, take too little out-door exercise and recreation, have so many petty annoyances, perplexities, and exacting details, and allow themselves insufficient rest and nourishment. The consequence is that the digestion becomes impaired, the nerves unstrung, the blood impoverished, the heart loses force, the bowels become constipated, and all the functions and faculties appear to be falling into a decline. One of the most serious dangers, in this condition, is the greater liability to climatic influences, to typhoid, pneumonia, malaria, or any prevailing epidemic. To regain health, in such cases, it is absolutely requisite that the blood shall be thoroughly cleansed and vitalized, and the medicine that can be most confidently relied upon for this service is AYER'S SARSAPARILLA. It is also important that the bowels should be moved and regulated, and the stomach, liver, and kidneys temporarily stimulated, by the use of AYER'S PILLS. With the use of these two medicines prompt and speedy relief and cure will result.

Debility.

Ayer's Sarsaparilla has done me a great deal of good. I was all run down before I began to take it, and now I am gaining in strength every day. I intend taking one more bottle to restore my health perfectly. ALICE WEST, Jefferson, W. Va., June 30, 1886.

I have used Ayer's Sarsaparilla for several years. When I feel weary and worn out, it always helps me. A. GROMMET, Kingsville, Johnson Co., Mo., Sept. 10, 1886.

About two years ago I was prostrated with nervous Debility, so that I was hardly able to do anything. No doctoring did me any good. Finally, I tried Ayer's Sarsaparilla, and three bottles restored my health as sound as ever. J. B. MOHN, Shiloh, O., Sept. 24, 1886.

Seventh Month. JULY, 1889. 31 Days.

MOON'S PHASES.

	Bombay. D. h. m.	Delhi. D. h. m.	Madras. D. h. m.	Calcutta. D. h. m.
First Q.	6 10 51 M.	6 11 8 M.	6 11 20 M.	6 11 53 M.
Full M.	13 1 54 M.	13 2 11 M.	13 2 23 M.	13 2 56 M.
Last Q.	20 0 37 M.	20 0 54 M.	20 1 6 M.	20 1 39 M.
New M.	28 4 52 M.	28 5 9 M.	28 5 21 M.	28 5 54 M.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	CALENDAR for Calcutta and Northern India. Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Slow. m.	CALENDAR for Bombay and Southern India. Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Mo	♂♄☾; ☉ in apog. Bat. Boyne, 1690.	♒	5 19	6 48	9 10	4	5 26	6 40	9 6
2	Tu	Resignation of Sir Chas. Napier, 1850.	♒	5 19	6 48	9 51	4	5 27	6 41	9 48
3	We	Pan-Anglican Synod met, 1878.	♓	5 20	6 48	10 30	4	5 27	6 41	10 29
4	Th	Sir H. Lawrence d. at Lucknow, 1857.	♓	5 20	6 48	11 7	4	5 27	6 41	11 7
5	Fri	☽ ☿ gr. hel. lat. S. [1857.	♈	5 20	6 48	11 43	4	5 27	6 41	11 45
6	Sat	☽ 6. ♂☌☾. Gas-light in Calcutta,	♈	5 21	6 48	morn	5	5 28	6 41	morn
27) 3d Sunday after Trinity. Venus in Taurus. 13h. 27m. Day's length. 13h. 13m.										
7	*Su*	Treaty of Peace, at Tilsit, 1807.	♈	5 21	6 48	0 21	5	5 28	6 41	0 24
8	Mo	Edmund Burke d. 1797. [1859.	♉	5 22	6 48	1 1	5	5 29	6 41	1 5
9	Tu	□☌☉. Ex-king of Oudh liberated,	♉	5 22	6 48	1 44	5	5 29	6 41	1 50
10	We	♀ gr. el. W. 45°44′. Vellore mutiny, '06.	♊	5 22	6 48	2 33	5	5 29	6 41	2 41
11	Th	☌♆♀; ☌♃☾. Bat. Oudenarde, 1708.	♊	5 23	6 48	3 28	5	5 30	6 41	3 37
12	Fri	☽ ☿ gr. el. W. 20°47′; ☾☋; ☾ perig.	♋	5 23	6 47	rises	5	5 30	6 40	rises
13	Sat	☽ 13. Rich. Cromwell d. 1712. [☌	♋	5 24	6 47	7 25	6	5 31	6 40	7 20
28) 4th Sunday after Trinity. Mars in Gemini. 13h. 23m. Day's length. 13h. 9m.										
14	*Su*	L'd Wm. Bentinck returns to Eng. '35.	♋	5 24	6 47	8 21	6	5 31	6 40	8 17
15	Mo	R'way bridge over Ganges opened, '75.	♌	5 24	6 47	9 9	6	5 31	6 40	9 7
16	Tu	Nana Sahib defeated by Havelock, '57.	♌	5 25	6 47	9 54	6	5 32	6 40	9 53
17	We	Charlotte Corday guillotined, 1793.	♍	5 25	6 46	10 32	6	5 32	6 39	10 33
18	Th	Death of Lord Elphinstone, 1860.	♎	5 26	6 46	11 9	6	5 32	6 39	11 11
19	Fri	☾ ♀ gr. hel. lat. S.	♎	5 26	6 46	11 45	6	5 32	6 39	11 49
20	Sat	☾ 20. Caroline Southey d. 1854.	♏	5 26	6 46	morn	6	5 32	6 39	morn
29) 5th Sunday after Trinity. Jupiter in Sagittarius. 13h. 18m. Day's length. 13h. 6m.										
21	*Su*	Lord William Russel beheaded, 1683.	♏	5 27	6 45	0 21	6	5 33	6 39	0 26
22	Mo	♂♆☾. Ind. Income Tax Act passed,	♏	5 27	6 45	0 57	6	5 33	6 38	1 3
23	Tu	♂♀☾. Hardinge Gov.-Gen, '44. ['60.	♐	5 28	6 44	1 36	6	5 34	6 38	1 43
24	We	☿☊. English capture Gibraltar, 1704.	♐	5 28	6 44	2 17	6	5 34	6 38	2 25
25	Th	☾☊; ☾ in apogee. St. James. [♏	♑	5 28	6 44	3 1	6	5 34	6 38	3 10
26	Fri	☽ ♂♂☾. Dr. John Freind, d. 1728.	♑	5 29	6 43	3 49	6	5 35	6 37	3 58
27	Sat	☽ 28. ♂☿☾. Turenne d. 1675.	♑	5 29	6 43	sets	6	5 35	6 37	sets
30) 6th Sunday after Trinity. Saturn in Leo. 13h. 12m. Day's length. 13h. 0m.										
28	*Su*	♂♂☿; ☿ in perih. Bat. Pyrenees, '13.	♒	5 30	6 42	7 9	6	5 36	6 36	7 5
29	Mo	♂♄☾. Nat. girls' school at Calcutta,	♒	5 30	6 42	7 51	6	5 36	6 36	7 48
30	Tu	Cornwallis again Gov.-Gen. 1805. ['49.	♓	5 30	6 42	8 30	6	5 36	6 36	8 28
31	We	☿ gr. brilliancy. Fr. Liszt d. 1886.	♓	5 31	6 41	9 8	6	5 37	6 35	9 7

Hostess: "Ladies and gentlemen, Miss Chips will now recite, Curfew Shall Not Ring To-night. Every one remaining in the room until she finishes will receive a pair of valuable gold-mounted opera-glasses."

Mistress (to servant): "Did you tell those ladies at the door that I was not at home?" *Servant:* "Yis, mum." *Mistress:* "What did they say?" *Servant:* "How fortinit."

"I've got a little money to invest, and I want your advice."—"In regard to what?"—"I want to invest in something that is sure to rise."—"Buy thermometers."

Epitaph on a Kitchen Girl:—

Departed from this world of strife
To regions pleasant and serene;
The last scene of this maiden's life
Was kerosene.

She: "You must come and see us. Come any time." *He:* "When do you dine?" *She:* "Always at six; and we are through by eight. We shall be delighted to see you at eight. Don't forget the hour."

Something that's all the better for being put off until to-morrow — the speaking of an angry word.

Ayer's Sarsaparilla. I suffered greatly, until recently, from a low condition of the blood and General Debility. Finally, I became so reduced that I was unfit for any work. I have been wonderfully helped by a few bottles of Ayer's Sarsaparilla, and take every opportunity to speak of my cure to those who are afflicted as I was. WILLIAM P. STERNS, 9 Free st., Portland, Me.

NERVOUS DISORDERS embrace a large variety of complaints, from simple disturbances of the nervous system to Epilepsy and Insanity. In many cases these disorders are induced either by a scrofulous taint in the blood or the impoverishment and corruption of that fluid through failure of the stomach, liver, and bowels properly to perform their functions. Languor, loss of nerve force, melancholia, and epileptic or other convulsions ("fits"), are often merely symptoms of scrofulous poison in the blood. In such cases AYER'S SARSAPARILLA, taken in moderate doses, will promptly relieve, and, through its constitutional effect upon the system, generally cure the patient. While under treatment keep the bowels freely open by the use of AYER'S PILLS.

I took Ayer's Sarsaparilla for shattered nerves, weakness, languor, loss of nerve force, and mental dejection, and it cured me. Mrs. MARY STEVENS, 144 Suffolk st., Lowell, Mass.

THE EYES. When the eyes are weak, and the lids red, inflamed, and sore, a scrofulous condition of the blood is indicated, for which AYER'S SARSAPARILLA is the best remedy.

I know of a case in which Ayer's Sarsaparilla performed the seemingly marvelous cure of restoring to sight a child who had been rendered so nearly blind by small-pox that it could only faintly discern sunlight. B. H. DIEHL, Druggist, 112 Diamond st., Philadelphia, Pa., Sept. 2, 1886.

HEADACHES and **NEURALGIA** are generally symptoms of digestive disorders, and, when so, are most promptly relieved by AYER'S PILLS; but when of scrofulous origin and chronic, they require AYER'S SARSAPARILLA, which, if perseveringly used, removes their cause, and thus effects a perfect cure.

I am subject to terrible Headaches, and have never found any medicine that would give me relief for any length of time until I took Ayer's Sarsaparilla. After taking a few bottles I am free from a return of the malady for months. FRANK ROBERTS, 727 Washington st., Boston.

Liver troubles and torturing Headaches have been the bane of my life. When unable to attend to my business, and quite discouraged, I was advised to try Ayer's Sarsaparilla. I used five bottles, and am entirely cured. J. C. MILLER, Tioga, Pa.

As usual every spring, I began, this year, with the approach of warm weather, to have violent Headaches. The ordinary treatment for biliousness failed to relieve me. At last I tried Ayer's Sarsaparilla. It was a complete success. Have not felt so well in many years as since taking three bottles of this medicine. ALLEN CUDWORTH, Ann Arbor, Mich.

For years I have been subject to chronic attacks of Neuralgia, especially at the commencement of spring. I have derived great benefit from Ayer's Sarsaparilla. FRANCIS JOHNSON, *German American*, Lafayette, Ind.

Whenever you have reason to suppose that your blood is depraved, *lose no time in seeking the most effective remedy.* It is most unwise, before combating a disease, to wait until it assumes a serious and obstinate form. If your skin becomes dry and discolored, your digestion impaired, and you are oppressed by a feeling of weariness, you may be sure your blood is impoverished, and circulates feebly. You are in a condition to succumb to prevailing epidemics, or to any hereditary or organic weakness. This tendency can, however, be averted by the prompt use of AYER'S SARSAPARILLA. Its powerful alterative and tonic properties vitalize and invigorate the system as nothing else can.

All those complaints known as **FEMALE DISEASES** are occasioned, or very much aggravated, by an impure condition of the blood. These ailments are promptly relieved and ultimately cured by AYER'S SARSAPARILLA. It is also a remedy of the greatest usefulness to women when reaching maturity and in their decline. It enriches the blood, imparts vitality, strengthens the nerves, and confers new life and vigor upon enfeebled organs. When local applications are necessary, they should be left to the direction of a trustworthy family physician; but for constitutional effect, the medicine upon which reliance can be most safely placed is AYER'S SARSAPARILLA.

Ladies naturally object to the publication of anything concerning their peculiar ailments, and while expressing gratitude for the great good that AYER'S SARSAPARILLA has done them, usually request that their names shall not be used; otherwise, any number of cases might be cited in which AYER'S SARSAPARILLA has proved a boon to suffering women. The ladies whose certificates are by consent here introduced, are well known in their respective cities.

I have used Ayer's Sarsaparilla for Headache and female weakness, and have been much helped by only one bottle. Mrs. A. WATSON, 199 Market st., Lowell, Mass.

I was constantly under the doctor's care, and always emaciated, weak, and pale. None of the many remedies I tried gave any relief, until I commenced taking Ayer's Sarsaparilla. This medicine has restored me to health. Mrs. DAVID CAREY, North Salem, Mass.

AYER'S SARSAPARILLA is sold by all Druggists and Dealers in Medicine. Ask for AYER'S SARSAPARILLA, and do not be persuaded to take any other.

Ladies admire Ayer's Hair Vigor for the rich lustre it gives the hair.

Eighth Month. AUGUST, 1889. 31 Days.

MOON'S PHASES.

	Bombay. D. h. m.	Delhi. D. h. m.	Madras. D. h. m.	Calcutta. D. h. m.
First Q.	4 6 19 A.	4 6 36 A.	4 6 48 A.	4 7 21 A.
Full M.	11 9 35 M.	11 9 52 M.	11 10 4 M.	11 10 37 M.
Last Q.	18 3 43 A.	18 4 0 A.	18 4 12 A.	18 4 45 A.
New M.	26 6 52 A.	26 7 9 A.	26 7 21 A.	26 7 54 A.

CALENDAR for Calcutta and Northern India.

CALENDAR for Bombay and Southern India.

Sun Slow.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	— m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Th	Lammas Day. Slavery in Ind. abol.'38	♑	5 31	6 41	9 44	6	5 37	6 35	9 45
2	Fri	☌☉☾. Council of India estab. 1858.	♐	5 32	6 40	10 21	6	5 38	6 34	10 24
3	Sat	H. Ward, Gov. of Madras, d. 1860.	♐	5 32	6 40	11 0	6	5 38	6 34	11 4
		31) 7th Sunday after Trinity.	Venus in Gemini. 13h. 7m.	Day's length.			12h. 56m.			
4	*Su*	4. Capture of Gwalior, 1778.	♊	5 32	6 39	11 40	6	5 38	6 34	11 46
5	Mo	First Latin Bible printed, 1462.	♊	5 33	6 39	morn	6	5 38	6 33	morn
6	Tu	Great floods at Mangalore, 1876.	♋	5 33	6 39	0 25	6	5 39	6 33	0 32
7	We	☌☿☉ sup.; ☌♃☾. Berzelius d. 1848.	♋	5 34	6 38	1 15	5	5 39	6 32	1 23
8	Th	☿ gr. hel. lat. N.; ☾♇. Canning d.'27.	♌	5 34	6 37	2 12	5	5 39	6 32	2 21
9	Fri	☾ in perig. Banda taken, 1810. ♃	♌	5 34	6 36	3 14	5	5 39	6 31	3 23
10	Sat	Greenwich Observatory found. 1675.	♌	5 35	6 35	4 18	5	5 39	6 31	4 27
		32) 8th Sunday after Trinity.	Mars in Cancer. 13h. 0m.	Day's length.			12h. 50m.			
11	*Su*	11. ☌☿♄. Bat. Seneffe, 1674.	♋	5 35	6 35	rises	5	5 40	6 30	rises
12	Mo	Ahmednuggur taken, 1803.	♋	5 36	6 34	7 44	5	5 40	6 30	7 42
13	Tu	Pitt's East India Bill passed, 1784.	♋	5 36	6 33	8 25	5	5 40	6 29	8 25
14	We	Invention of printing, 1437.	♌	5 36	6 32	9 4	4	5 40	6 28	9 5
15	Th	Victory at Pandoo Nuddee, 1857.	♌	5 37	6 31	9 41	4	5 41	6 27	9 44
16	Fri	☌♄☉. Mat. Tindal d. 1733. [d. 1786.	♌	5 37	6 31	10 18	4	5 41	6 27	10 23
17	Sat	Adm. Blake d. 1657. Frederick the Gt.	♍	5 38	6 30	10 55	4	5 42	6 26	11 1
		33) 9th Sunday after Trinity.	Jupiter in Scorpio. 12h. 51m.	Day's length.			12h. 43m.			
18	*Su*	18. Lord Dudley exec. 1510.	♍	5 38	6 29	11 33	4	5 42	6 25	11 40
19	Mo	☌♆☾. Orissa famine, 1866. ['56.	♎	5 38	6 28	morn	3	5 42	6 24	morn
20	Tu	Queen and Prince of Oude in London,	♎	5 38	6 27	0 13	3	5 42	6 24	0 21
21	We	☾apog. Nepaul embas. at Paris, 1850.	♎	5 39	6 27	0 57	3	5 43	6 23	1 5
22	Th	☾☊. Warren Hastings d. 1818. ♋	♏	5 39	6 26	1 43	3	5 43	6 23	1 52
23	Fri	☌♀☾. Treaty of Prague, 1866.	♏	5 39	6 25	2 33	2	5 43	6 22	2 42
24	Sat	☌♂☾. St. Bartholomew.	♏	5 39	6 24	3 24	2	5 43	6 21	3 33
		34) 10th Sunday after Trinity.	Saturn in Leo. 12h. 43m.	Day's length.			12h. 37m.			
25	*Su*	♃ st.; ☌♄☾. Herschel d. 1822.	♌	5 40	6 23	4 17	2	5 43	6 20	4 25
26	Mo	26. Prince Albert b. 1819.	♌	5 40	6 23	sets	2	5 44	6 20	sets
27	Tu	□♆☉. Earthquake in Java, 1883.	♍	5 41	6 22	7 9	1	5 44	6 19	7 8
28	We	☌☿☾. Tea Trade Act, 1833.	♍	5 41	6 21	7 45	1	5 44	6 18	7 46
29	Th	Loss of the *Royal George*, 1782.	♐	5 41	6 20	8 22	1	5 44	6 17	8 25
30	Fri	☌♁☾. Peace bet. Gt. Brit. and China,	♐	5 42	6 19	9 1	0	5 44	6 16	9 5
31	Sat	☿☋. John Bunyan d. 1688. [1842.	♑	5 42	6 19	9 40	0	5 45	6 16	9 45

Out West:—"How 's Jim getting along, Sandy?"—"Jim? Oh, he kemitted sewerside 'bout a month back."—"That so! How'd he do that?"—"Wall, ye see, he called me a liar."

"How is business?"—"Oh, it's picking up. How is yours?"—"Well, mine 's falling off."—"So? What is your business?"—"Going over Niagara Falls in a barrel. What 's yours?"—"I 'm a rag-picker."

Suspicious Tailor: "There, stand in this position, please, and look straight at that notice while I take your measure." *Customer* (reads the notice): "Terms, cash!"

"Johnny, I have discovered that you have taken more maple sugar than I gave you." "Yes, grandma; I 've been making believe there was another little boy spending the day with me."

The tongue is ungrateful. It complains more of poverty than all the other members, while it is the only one that always has a roof over it.

Cashier: "I wish to marry your daughter, sir. May I have her?" *Proprietor* (who has been examining the books): "Well, I suppose I 'd better give my consent. I want to keep the money in the family."

The worst blood diseases are cured by the use of Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Cathartic Pills.

The disorders which AYER'S PILLS are especially designed to cure, and for which they have proved to be an unfailing remedy, are all caused by derangement of one or more of the digestive and assimilative organs. They include **Constipation or Costiveness, Indigestion, Dyspepsia, Biliousness, Heartburn, Loss of Appetite, Foul Stomach and Breath, Nausea, Flatulency, Dizziness, Headache, Numbness, Loss of Memory, Jaundice, Diarrhea, Dysentery, and Disorders of the Liver.**

Morbid Conditions of the Bowels, causing **Worms**, and **Pains arising from Morbid Inaction of the Bowels**, are also cured by these PILLS.

Eruptions and Skin Diseases, and **Piles**, although frequently of scrofulous origin, are often merely the result of Indigestion, Dyspepsia, or Constipation, and when caused by these disorders, are promptly and radically cured by the use of AYER'S PILLS.

By regulating the stomach and bowels, and cleansing and enriching the blood, these PILLS cure, also, many cases of **Neuralgia, Rheumatism, Gout, Nervous Irritability, Deafness, Partial Blindness, Tumors, Dropsy, Kidney Complaint**, and other disorders arising, immediately or remotely, from a reduced condition of the system or the obstruction of its functions.

In **Colds**, also, AYER'S PILLS operate beneficially, removing inflammatory secretions, opening the pores, and allaying fever.

These PILLS are sugar-coated, and are easily taken with a swallow of water or any liquid. They contain every curative property desirable in a purgative medicine, and nothing that can in the least injure the most delicate patient.

They are entirely free from croton oil, calomel, or other mineral or dangerous substances, and may be administered to children with perfect safety. They are gentle, yet thorough, in their action, and the best health-giving cathartic that can be employed. They are likewise powerful to act upon the most robust constitutions, and to combat settled disease. They never gripe, if taken in proper doses, unless the bowels are irritated or inflamed, and even then much less than other physic, because they exert a soothing and healing influence in all disordered conditions of the bowels.

In cases where, in the following pages, the use of a cathartic is advised in connection with the use of AYER'S SARSAPARILLA, AYER'S CHERRY PECTORAL, or AYER'S AGUE CURE, we recommend these PILLS for the reason that we know them to have a better effect upon the human system, and that they leave it in a better condition than any other cathartic. Their action in any disease is uniform, certain, and safe, and as a family medicine they have no equal.

Dose: For a man, to move the bowels, gently, 2 to 4 of AYER'S PILLS will be sufficient, and for thorough effect, 4 to 7 PILLS. Women and children will require proportionately less. In cases of continued use, patients can safely adjust doses to their own requirements. Patients should remember that it is seldom desirable to physic violently when a cathartic is needed, particularly when employing a remedy, like AYER'S PILLS, which possesses great curative value, apart from its purgative properties.

DYSPEPSIA, or INDIGESTION, arises from a weakness or a partial paralysis of the stomach, and is the primary cause of nearly all ailments of the digestive and assimilatory organs. The immediate symptoms are, a distressing sense of weight, oppression, and fulness in the stomach; belching, flatulency, acidity or heartburn, foul mouth, fetid breath, nausea,

MOON'S PHASES.

	Bombay. D. h. m.	Delhi. D. h. m.	Madras. D. h. m.	Calcutta. D. h. m.
First Q.	3 0 26 M.	3 0 43 M.	3 0 55 M.	3 1 28 M.
Full M.	9 6 44 A.	9 7 1 A.	9 7 13 A.	9 7 46 A.
Last Q.	17 9 41 M.	17 9 58 M.	17 10 10 M.	17 10 43 M.
New M.	25 7 34 M.	25 7 51 M.	25 8 3 M.	25 8 36 M.

CALENDAR for Calcutta and Northern India.

CALENDAR for Bombay and Southern India.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Fast. m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
		***35*) 11th Sunday after Trinity. Venus in Cancer. 12h. 35m. Day's length. 12h. 30m.**								
1	*Su*	E. I. Co.'s political power ceased, '58.	♋	5 43	6 18	10 22	0	5 45	6 15	10 29
2	Mo	Great fire in London, 1666.	♌	5 43	6 17	11 9	1	5 45	6 14	11 17
3	Tu	**3.** Massacres at Cabul, 1879.	♌	5 43	6 16	morn	1	5 45	6 13	morn
4	We	☌♃☾; ☾♅; ♃♅. Allyghur taken, '03.	♌	5 43	6 15	0 3	1	5 45	6 12	0 12
5	Th	Malta taken by the British, 1800. [☋	♌	5 44	6 14	1 0	2	5 46	6 12	1 9
6	Fri	☾ perig. Candia taken by Turks, 1669.	♌	5 44	6 13	2 2	2	5 46	6 11	2 11
7	Sat	♆ stat. Independence of Brazil, '22.	♌	5 44	6 12	3 6	2	5 46	6 10	3 14
		***36*) 12th Sunday after Trinity. Mars in Leo. 12h. 27m. Day's length. 12h. 23m.**								
8	*Su*	Rao Sahib hanged for murders, 1862.	♌	5 44	6 11	4 11	3	5 46	6 9	4 18
9	Mo	**9.** Bat Flodden, 1513.	♍	5 45	6 10	rises	3	5 46	6 8	rises
10	Tu	William the Conqueror d. 1087.	♍	5 45	6 9	6 58	3	5 47	6 7	6 59
11	We	☿ in aphel. Bat. Delhi, 1803.	♎	5 46	6 8	7 36	4	5 47	6 6	7 38
12	Th	Lord Cornwallis Gov.-Gen. 1786.	♎	5 46	6 7	8 13	4	5 47	6 5	8 17
13	Fri	☿☊. *Austria* steamer burnt, 1858.	♏	5 46	6 6	8 50	4	5 47	6 4	8 56
14	Sat	Alabama treaty signed, 1872.	♏	5 46	6 5	9 28	5	5 47	6 3	9 35
		***37*) 13th Sunday after Trinity. Jupiter in Scorpio. 12h. 17m. Day's length. 12h. 15m.**								
15	*Su*	☌♆☾. Tantia Topee defeated, 1858.	♐	5 47	6 4	10 8	5	5 48	6 3	10 16
16	Mo	Gen. Pollock enters Cabul, 1842.	♐	5 47	6 3	10 51	5	5 48	6 2	11 0
17	Tu	**17.** Mt. Cenis tunnel opened, '71.	♐	5 47	6 2	11 36	6	5 48	6 1	11 45
18	We	☾☊; ☾ apog. Wm. Hazlitt d. 1830.	♑	5 47	6 1	morn	6	5 48	6 0	morn
19	Th	Treaty with Nabob of Oude, 1781. ♎	♑	5 47	6 0	0 24	6	5 48	5 59	0 33
20	Fri	☌♂♄. Capture of Delhi, 1857.	♑	5 48	5 59	1 15	7	5 49	5 59	1 24
21	Sat	☿ gr. el. E. 26° 19′. St. Matthew.	♑	5 48	5 58	2 8	7	5 49	5 58	2 16
		***38*) 14th Sunday after Trinity. Saturn in Leo. 12h. 9m. Day's length. 12h. 8m.**								
22	*Su*	☌☿☾; ☌♄☾; □♆☉; ☌♂☾.	♑	5 48	5 57	3 2	8	5 49	5 57	3 9
23	Mo	☉ enters ♎. Neptune disc. 1846.	♒	5 48	5 56	3 57	8	5 49	5 56	4 3
24	Tu	Henry Hardinge d. 1856.	♒	5 49	5 55	4 52	8	5 49	5 55	4 57
25	We	**25.** Siege of Paris, 1870.	♓	5 49	5 54	sets	9	5 50	5 54	sets
26	Th	☌☿♄; ☌☥☾. Heb. New Year, 5650.	♓	5 50	5 53	6 58	9	5 50	5 53	7 1
27	Fri	☌☿☾. Greathed defeats rebels, 1857.	♈	5 50	5 52	7 38	9	5 50	5 52	7 43
28	Sat	Simla fine arts exhibition, 1872.	♈	5 50	5 51	8 22	10	5 50	5 51	8 28
		***39*) 15th Sunday after Trinity. Uranus in Virgo. 11h. 59m. Day's length. 12h. 0m.**								
29	*Su*	Michaelmas Day. Bat. Kars, 1855.	♈	5 51	5 50	9 8	10	5 50	5 50	9 16
30	Mo	St. Thomas Church, Bomb., built 1687.	♉	5 51	5 49	9 58	10	5 51	5 50	10 7

Landlady: "The coffee, I am sorry to say, is exhausted, Mr. Smith." *Mr. Smith:* "Ah, yes, poor thing. I was expecting that. I 've noticed for some time it has n't been strong."

Call a girl a chick, and she smiles; call a woman a hen, and she howls. Call a young woman a witch, and she is pleased; call an old woman a witch, and she is indignant. Call a girl a kitten, and she rather likes it; call a woman a cat, and she will hate you. Queer sex!

A cyclone is like three school girls walking abreast,—it does n't turn out for anything.

Inquisitive Party (to hod-carrier): "And do you go up that ladder all day long?" *Pat:* "No, sur; half ov the toime Oi come down."

Brown: "Hello, Jones! How 's your wife?" *Jones* (a little deaf): "Very blustering and disagreeable again this morning."

"Big fire, was it?" "Yes, Joe. Fifteen persons barely escaped with their lives." "That was n't remarkable." "What 's the reason it was n't?" "If they had escaped without their lives, it would have been remarkable."

Ayer's Pills. loss of appetite, irritability, hypochondria, melancholia, headache, pains in the shoulders, breast, back, and limbs.

A most distressing feature of Dyspepsia is the severe Headaches it induces, from which AYER'S PILLS give more certain and prompt relief than any other remedy.

In all cases of Dyspepsia, AYER'S PILLS should first be taken in moderate doses, sufficient to secure and maintain regular daily action of the bowels, and then continued at the rate of one PILL each day, *after dinner*, until the cure is complete. Taken in this way, these PILLS are invaluable as an aid to digestion, and to stimulate the liver. Dyspeptics should use fluids very sparingly, and be careful not to chill the stomach with cold liquids. Very hot water, taken just after rising and before meals, is often decidedly beneficial. Temporary relief from acidity of the stomach is obtained by the use of small doses of fluid magnesia, bi-carbonate of soda, or lime water, taken in milk. For cure, the best reliance is AYER'S PILLS.

The nausea which pregnant women experience is allied to Dyspepsia. It will be relieved by occasional small doses of AYER'S PILLS, which may be taken to remove the constipation generally present.

Dyspepsia and Indigestion.

I have used Ayer's Pills for the past thirty years and consider them an invaluable Family Medicine. I know of no better remedy for Liver troubles, and have always found them a prompt cure for Dyspepsia. JAMES QUINN, 90 Middle st., Hartford, Conn., Oct. 14, 1886.

I suffered from Indigestion for years, and was unable to find a remedy until I began to take Ayer's Pills. These have given me effectual relief and great comfort. I believe they have no equal as a cure for disorders of the stomach and liver. MARGARET CARL, 232 Cedar st., Buffalo, N. Y.

Ayer's Pills cured me of Stomach and Liver troubles, from which I had suffered for years. I consider them the best Pills made, and would not be without them. MORRISON T. GATES, Downsville, N. Y.

Whenever I am troubled with Dyspepsia, Indigestion, or any of the ordinary stomach complaints, I take one or two doses of Ayer's Pills, and am relieved. I have never known them to fail. ALBERT A. WOSTENHOLME, Utica, N. Y.

Ayer's Pills cured me of Dyspepsia, from which I had suffered for years. They have done me more good than any other medicine I have ever taken. E. H. KNAPP, Detroit, Mich.

CONSTIPATION, or COSTIVENESS, generally results from sedentary habits. When protracted, it gives rise to inflammation of the bowels, liver, and kidneys. Through the perverted action of these organs the blood becomes filled with bile and uric acid, and Constipation is thus a source of rheumatic and neuralgic affections. It induces headache, occasions mental depression, disturbs the action of the heart and nervous system, impairs the senses of sight, smell, and hearing, and causes piles and skin eruptions. AYER'S PILLS promote easy evacuations and restore the bowels to a natural and healthy condition.

Subjects of constipation suffer much from severe, blinding, and torturing **HEADACHES.** These are often accompanied with nausea.

Nervous, Bilious, Sick, and Congestive Headaches are all signs of disorders in the digestive organs, and are curable by means of AYER'S PILLS, taken as above indicated. The patient should abstain from coffee, alcoholic liquors, tobacco, and all food that is difficult of digestion; should take proper exercise; eat regularly, and in moderation; keep the feet warm, and avoid nervous excitement. To cure Ague Headache, which must not be confounded with the headaches above mentioned, AYER'S AGUE CURE should be taken in addition to AYER'S PILLS. Whenever any derangement of the digestive organs is caused by a scrofulous taint in the blood, AYER'S SARSAPARILLA should be taken, the bowels being, at the same time, regulated by AYER'S PILLS.

Constipation and Headache.

Two boxes of Ayer's Pills cured me of very severe Headaches, from which I was long a sufferer. EMMA KEYES, Hubbardston, Mass.

I have used Ayer's Pills for Headache, to which I am predisposed, and they invariably relieve me of all pain. CHARLES WEBBER, Manchester, N. H.

For the past five years, and until I began taking Ayer's Cathartic Pills, I suffered from Sick and Nervous Headaches. A few boxes of these Pills completely cured me. B. O. DINGS, Scranton, Pa.

Headache, to which I am subject, is invariably cured by a dose or two of Ayer's Pills. GEORGE RODEE, Homer, N. Y.

I was troubled with Sick Headache for ten years, but was finally cured by using Ayer's Pills. P. J. HAAG, Scott, Wisconsin.

Run no risk! Take only Ayer's Sarsaparilla. The best.

Ayer's Pills. During the past two years I was a great sufferer from Constipation, Headache, and General Debility. My skin was yellow, and I had constant pain in my side and back. Other medicines failing, I took three boxes of Ayer's Pills, and am cured. HERBERT ELWELL, East Saginaw, Mich.

For a number of years I have been troubled with Constipation and Headaches. After trying a number of so-called Liver Invigorators, without benefit, I was at last cured by using Ayer's Pills. A. J. FOSTER, Dauphin street, Mobile, Ala.

WORMS, of the various kinds which infest the human body, may generally be expelled by the use of Ayer's Pills. The following preparation will also be found useful:

Pink root,
Senna leaves,
Manna,
Worm seed,
} Each half an ounce.

Reduce the above to a coarse powder, and pour over it a pint of boiling water sweetened with sugar. After steeping, add two tablespoonfuls of milk. For a child five years old, give a wineglass of the mixture three or four times a day, on an empty stomach. A dose of Ayer's Pills should also be taken at night, to insure prompt evacuation. When stomach worms rise into the throat, administer a little salt and water. Pin worms, in the lower bowel, may be destroyed by an injection of salt and water. After the worms have been expelled, their renewed development may be prevented by promoting a healthy action of the digestive organs. For this purpose, Ayer's Pills are invaluable.

I am happy to write that my children took your Cathartic Pills, as directed, and passed quite a number of worms. They can sleep now, and have the good of their food. They are not old enough to thank you, but I do so for them. MARGARET DONOVAN, Portsmouth, N. H.

PILES may be cured by AYER'S PILLS, taken in doses to move the bowels gently each day. It will be found practicable to decrease the doses gradually. The use of harsh purgatives should be avoided. If the Piles are painful and bleeding, apply a salve of opium and nut-galls; if itching, a drop of oil of cade will give relief. In long-neglected and obstinate cases, a skilful surgeon should be consulted. In this disease, as also in Dyspepsia and Constipation, the diet should be so regulated as to consist, principally, of fruits and farinaceous food. Rare meats are also recommended. In severe cases of piles, great relief is afforded by the use of suppositories made after the following formula:

2 grains Sulphate Morphia,
2 " Ext. Belladonna,
1 scruple Tannin.

The above mixed with a sufficient quantity of Cocoa Butter to make twelve suppositories of one-half ounce each; one to be used every night, on retiring.

Ayer's Pills have been in use in my family upwards of twenty years, and have completely verified all that is claimed for them. In attacks of Piles, from which I suffered many years, they afforded greater relief than any medicine I ever tried. THOMAS F. ADAMS, Holly Springs, Texas, Dec. 20, 1886.

In **DIARRHEA** and **DYSENTERY**, if a full and free action of the bowels is induced by AYER'S PILLS, the irritating substances which cause the trouble are generally removed, and a cure is effected. Dysentery is a serious disease, but simple remedies will often cure it. Keep the patient in bed. Grind two of AYER'S PILLS to a fine powder, and mix with an ounce of castor oil, giving a teaspoonful of the mixture every two hours until the bowels are mildly purged; then reduce the dose to one-fourth of a teaspoonful, adding, also, half a teaspoonful of paregoric. Apply warm poultices over the abdomen, to relieve the pain and straining. In many cases an injection of cold starch-water, with a few drops of tincture of laudanum added, proves beneficial.

I have used Ayer's Pills in an obstinate case of Diarrhea, which had resisted ordinary treatment. They restored the patient to health. EDGAR MAURER, M.D., Reading, Pa.

Ayer's Pills are an excellent purgative. I have prescribed them many times in cases of Dysentery, and always with success. CLAYTON HARDY, M.D., Buffalo, N. Y.

LIVER DISEASES result from derangements of the stomach and bowels, and, if permitted to become chronic, are highly dangerous. The liver is scarcely second in importance, in the physical system, to the heart itself. Its functions are both secretory and excretory. From the venous blood it extracts or secretes a bitter, viscid fluid called **BILE**, which, when passed into the bowels, serves a useful purpose in aiding the processes of digestion. The liver also excretes effete particles taken up from the blood, which is thereby rendered more fit for its subsequent purposes in the animal economy.

The principal diseases to which the liver is subject are **CONGESTION, INFLAMMATION, ENLARGEMENT, ATROPHY** (or wasting away), **INFLAMMATION OF THE GALL DUCTS, GALL STONES, ABSCESS, TUMORS**, and **CANCER**. When, through disease, the liver is rendered unable to discharge its functions, the blood conveys its impurities into all parts of the system. Under such conditions, also, there is liable to occur a general suffusion of the biliary secretions, which is the especial cause of the disease known as

JAUNDICE. Active purging, by the use of AYER'S PILLS, should be the first treatment. This stimulates the liver to secrete the bile from the blood, and removes constipation. Continue the PILLS, in doses sufficient to secure a daily action, until the symptoms disappear and the bowels resume their natural regularity. The patient should bathe frequently, take a light diet, and exercise in the fresh air.

Catarrh is a blood disease, cured by Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Pills. During a number of years I was stationed in the tropics, and, while there, suffered much from torpidity of the liver and indigestion. Headaches and nausea disabled me for days at a time, and it was only by the use of Ayer's Pills that I obtained relief. I know them to be the best Cathartic Pills. E. A. ROBINSON, 151 School street, Lowell, Mass.

The following is from one of the most famous caterers and confectioners of the country: —

I have now used Ayer's Pills in my family for seven or eight years. Whenever I have an attack of Headache, to which I am very subject, I take a dose of Ayer's Pills and am always promptly relieved. I find them equally beneficial in colds; and, in my family, they are used for bilious complaints and other disturbances with such good effect that we rarely, if ever, have to call in a physician. We doctor ourselves with Ayer's medicines. We use Ayer's Sarsaparilla every spring, and think there is no medicine for the blood equal to it. H. VOULLIEMÉ, Hotel Voulliemé, Saratoga Springs, N. Y., Feb. 23, 1887.

In what is called a **BILIOUS ATTACK** or **LIVER COMPLAINT**, the patient is usually troubled with constipation, loss of appetite, headache, pain in the side, back, or shoulders; is restless at night, and wakes in the morning with a foul mouth and furred tongue. His nerves are unstrung; he feels a sense of heaviness and depression, and has pain in and over the liver. The urine is scanty and high colored; the skin is sallow, or pasty and blotched; and the eyes are dull and yellow. There is, frequently, diarrhea, or vomiting of bile, and sometimes very painful bilious colic. Upon the first indications of such an attack, AYER'S PILLS should be taken in doses sufficient to free the bowels and stimulate the liver. Their use should be continued, freely, until the above described symptoms disappear; and, until perfect health is restored, one PILL should be taken each day, after dinner, to maintain the activity of the liver. Calomel should be strictly avoided. If the patient has been much debilitated, great benefit will be derived from the use of AYER'S SARSAPARILLA. When the special poison of malaria has conduced to the disorders of the liver, AYER'S AGUE CURE should be taken, according to directions in the preceding article.

Bilious Attacks—Liver Complaint.

I have suffered from Liver Complaint during the last year, and, until I commenced taking Ayer's Pills, could find nothing which afforded me relief. These Pills began to help me from the first, and I am now perfectly well. W. E. PRESTON, Gloucester, Mass.

Ayer's Pills cured me of Liver Complaint, two years ago, since which I have been in first-rate health. T. W. CLUCK, Jefferson, Tenn.

One of my customers has been greatly benefited by the use of Ayer's Pills. He was troubled with a disorder of the Liver, and in failing health for some months. Since he began using Ayer's Pills he has improved greatly, gaining rapidly in flesh and strength. WINFIELD S. MCCOLLOUGH, Druggist, Wheeling, W. Va., Nov. 27, 1886.

I was prostrated with a severe Bilious complaint. After vainly trying a number of remedies, I was finally induced to use Ayer's Pills. I had scarcely taken two boxes when completely cured, and I have had no recurrence of the malady. ERASTUS SOUTHWORTH, Bath, Me.

Ayer's Cathartic Pills cured me of a severe Bilious attack, when the medicine given me by the doctors failed to do any good. ANTOINE ALBERTZ, Los Angelos, Cal.

I have found in Ayer's Pills an invaluable remedy for Constipation, Biliousness, and kindred disorders, peculiar to miasmatic localities. Taken in small and frequent doses, these Pills act well on the liver, aiding it in throwing off malarial poisons, and restoring its natural powers. I could not dispense with the use of Ayer's Pills. C. F. ALSTON, Quitman, Texas.

KIDNEY DISEASES frequently proceed from the same causes which injuriously affect the liver. **DROPSY, RHEUMATISM, GOUT,** and **NEURALGIA** in a variety of forms, including Tic-douloureux, Sciatica, and Gastralgia, are, in a majority of instances, directly attributable to disorders of the kidneys. This is especially the case in Rheumatism (the commonest cause of which is the failure of the kidneys to extract the uric acid from the blood), and also in dropsy. When either of these diseases declares itself, AYER'S PILLS should be given, in doses sufficient to free the bowels and keep them regular, and, in the treatment of Dropsy, to produce copious watery discharges. In addition to the PILLS, we recommend a thorough course of AYER'S SARSAPARILLA, because the existence of the maladies above named is proof that the blood is in a disordered condition. This remark applies, also, to the use of both these remedies in the treatment of cutaneous affections, such as Tetter, Pimples, Boils, Erysipelas, Salt-rheum, etc.

Dropsy, Rheumatism, Gout, and Neuralgia.

I have derived great relief from your Pills. Five years ago I was taken so ill with Rheumatism that I was unable to do any work. I took three boxes of Ayer's Pills and was entirely cured. Since that time I always keep them in the house. I am a poor man, and earn my daily bread by cutting stone. PETER CHRISTENSEN, Sherwood, Wis., Sept. 13, 1886.

I have used Ayer's Pills for Neuralgic Pains in the head, with marked success. JAMES M. MCCAN, Midway, Texas.

Tenth Month. OCTOBER, 1889. 31 Days.

MOON'S PHASES.

	Bombay. D. h. m.	Delhi. D. h. m.	Madras. D. h. m.	Calcutta. D. h. m.
First Q.	2 6 25 M.	2 6 42 M.	2 6 54 M.	2 7 27 M.
Full M.	9 6 17 M.	9 6 34 M.	9 6 46 M.	9 7 19 M.
Last Q.	17 5 29 M.	17 5 46 M.	17 5 58 M.	17 6 31 M.
New M.	24 7 18 A.	24 7 35 A.	24 7 47 A.	24 8 20 A.
First Q.	31 1 22 A.	31 1 39 A.	31 1 51 A.	31 2 24 A.

CALENDAR for Calcutta and Northern India.

CALENDAR for Bombay and Southern India.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Fast. m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Tu	☿ gr. hel. lat. S.; ☌♃☾; ☌☿♂; ☾♅.	♍	5 52	5 48	10 55	11	5 51	5 49	11 4
2	We	**2.** ☾ perig. Arago d. 1853.	♎	5 52	5 47	11 55	11	5 51	5 48	morn
3	Th	Capt. Cook at N. Zealand, 1768.	♎	5 52	5 46	morn	11	5 51	5 47	0 4
4	Fri	☿ st. Independence of Belgium, '30.	♏	5 52	5 45	0 57	11	5 51	5 46	1 6
5	Sat	*Yum Kippur.* Allyghur taken, 1857.	♏	5 53	5 44	1 59	12	5 52	5 46	2 7
40) 16th Sunday after Trinity. Venus in Leo. 11h. 50m. Day's length. 11h. 53m.										
6	*Su*	Bishop Cotton of Calc. drowned, 1866.	♌	5 53	5 43	3 1	12	5 52	5 45	3 7
7	Mo	Bombay lighted with gas, 1865.	♌	5 53	5 42	4 1	12	5 52	5 44	4 6
8	Tu	♂ gr. hel. lat. N. Rienzi assas. 1354.	♍	5 53	5 41	4 58	13	5 52	5 43	5 1
9	We	**9.** Dr. James Johnson d. 1845.	♍	5 54	5 40	rises	13	5 52	5 42	rises
10	Th	*Succoth.* Barlow Gov.-Gen.'05.	♎	5 54	5 40	6 46	13	5 53	5 42	6 51
11	Fri	Capture of Pondicherry, 1778.	♎	5 55	5 39	7 24	13	5 53	5 41	7 30
12	Sat	☌♆☾. America discovered, 1492.	♎	5 55	5 38	8 2	14	5 53	5 40	8 10
41) 17th Sunday after Trinity. Mars in Leo. 11h. 42m. Day's length. 11h. 46m.										
13	*Su*	Prince Joachim Murat shot, 1815.	♏	5 55	5 37	8 44	14	5 53	5 39	8 52
14	Mo	The *Lady Melville* burnt, Calc.,'71. [☌	♏	5 56	5 36	9 28	14	5 54	5 38	9 37
15	Tu	☌☉; ☌☿; ☾☊. Torricelli b. 1608.	♐	5 56	5 35	10 16	14	5 54	5 38	10 25
16	We	☌☿☉ inf.; ♀ in perih.; ☾ apog.	♐	5 57	5 34	11 6	15	5 55	5 37	11 15
17	Th	**17.** Capture of Agra, 1803. ['40.	♐	5 57	5 33	11 58	15	5 55	5 36	morn
18	Fri	St. Luke, Ev. Dost Mahomed defeat.	♑	5 58	5 32	morn	15	5 55	5 35	0 6
19	Sat	☌♄☾. King John *Lackland*, d. 1216.	♑	5 58	5 32	0 50	15	5 55	5 35	0 58
42) 18th Sunday after Trinity. Jupiter in Sagittarius. 11h. 32m. Day's length. 11h. 38m.										
20	*Su*	☿☊. Cyclone in Manilla, Phil. Is.'82.	♒	5 59	5 31	1 44	15	5 56	5 34	1 51
21	Mo	☌♂☾. Adm. Nelson killed, 1805.	♒	5 59	5 31	2 39	15	5 56	5 34	2 44
22	Tu	☌☿☾. Sir R. Murchison d. 1871.	♒	6 0	5 30	3 34	16	5 56	5 33	3 38
23	We	☌☿☾; ☌☌☾. Bat. Buxar,1764.	♓	6 0	5 29	4 30	16	5 56	5 32	4 32
24	Th	**24.** ☿ st. Tycho Brahe d. 1601.	♓	6 1	5 28	sets	16	5 57	5 32	sets
25	Fri	☿ perih. Herat taken by Persians,'56.	♈	6 1	5 28	6 16	16	5 57	5 31	6 22
26	Sat	Von Moltke b.1800. Gen. Godwin d.'53	♈	6 2	5 27	7 2	16	5 58	5 31	7 9
43) 19th Sunday after Trinity. Saturn in Leo. 11h. 24m. Day's length. 11h. 32m.										
27	*Su*	☾ perig. Treaty of Fontainebleau,'07.	♌	6 2	5 26	7 52	16	5 58	5 30	8 0
28	Mo	☌♃☾. St. Simon and St. Jude.	♌	6 3	5 25	8 48	16	5 59	5 29	8 57
29	Tu	☾♅. John Shore Gov.-Gen. 1793.	♍	6 3	5 25	9 48	16	5 59	5 29	9 57
30	We	Earl Dundonald d. 1860. [een.	♎	6 4	5 24	10 50	16	6 0	5 28	10 59
31	Th	**31.** ☿ gr. el. W. 18° 43′. Hallow-	♏	6 4	5 24	11 53	16	6 0	5 28	morn

"Well, what is it, Nora?" "Indade, mum, the water 's cold." "What water?" "The hot water, mum."

"Tom, my boy, if you so dislike the lady, what made you propose to her?" "Well, you see, we had danced three dances together, and I could n't think of anything else to say."

"Did you have all your lessons at school to-day, little boy?" "Yes, sir; an' more too." "More than all your lessons?" "Yes, sir — a lickin'!"

Smith: "Hello, Brown, is that you? I heard you were drowned." *Brown:* "No, it was my brother." *Smith:* "What a pity!"

He: "Dese heah kears am mighty dangerous, and hit 's mostly de las' kear what 's smashed up." *She:* "Why don't dey leave off de las' kear, den?"

The difference between a porous plaster and a lottery ticket is that the plaster draws something.

Wife: "Will you take me to the opera to-night, dear?" *Husband:* "Yes, go and undress."

Anxious Papa: "I 'm afraid our little girl has chicken-pox." *Little Girl:* "Yes, it is chicken-pox, papa; I 've found a fedder in the bed."

Ayer's Pills. By the use of Ayer's Pills alone I once cured myself permanently of a case of Rheumatism which had troubled me several months. No medicine could have served me in better stead. These Pills are at once harmless and effectual, and, I believe, would prove a specific in all cases of incipient Rheumatism. C. C. ROCK, Corner, Avoyelles Par., La., Jan. 20, 1887.

Salt-rheum, Pimples, Erysipelas.

I certify that, for several years, I was troubled with dry Salt-rheum on the back of my neck. After taking two bottles of Ayer's Sarsaparilla, in connection with a free use of Ayer's Pills, I was completely cured. LOUISA KNAUT, Mahone Bay, Nova Scotia, Jan. 1, 1887.

I was cured of a grievous case of Erysipelas by using Ayer's Pills for twenty days. JARED AGNEW, La Crosse, Wis.

In my practice (chiefly among patients of my own sex), I find Ayer's Pills a valuable aid in the treatment of Pimples and other eruptive disorders. Derangements of the stomach and bowels are as often the cause of cutaneous troubles as impurity of the blood. Ayer's Pills often do the work alone; sometimes I use your Sarsaparilla, also, as an alterative. MARY G. PARKHURST, M.D., Brooklyn, N. Y.

As a household remedy, for use in emergencies, especially where there are children, AYER'S PILLS are invaluable, and should be kept always on hand. Promptitude is of the greatest importance in dealing with the disorders which these PILLS are designed to relieve and cure. AYER'S PILLS are also exceedingly useful as a Spring medicine. Persons of bilious habit, and all requiring a stomachic stimulant, will find their digestion wonderfully improved and their health promoted by taking from 1 to 3 of AYER'S PILLS, daily, after dinner.

I have been in this country 8 years, and, during all this time, neither I nor any member of my family have used any other kind of medicine than Ayer's Pills. These we always keep at hand, and I should not know how to get along without them. ANDREW W. SODERBERG, Lowell, Mass.

Ayer's Cathartic Pills have been the only medicine needed in my house for a number of years. My wife, who goes among the sick a great deal, has witnessed wonderful results, in cases of Rheumatism and Liver troubles, from the use of Ayer's Pills. WILLIAM W. DOW, Maine, Minn.

I have used Ayer's Cathartic Pills as a family medicine for 35 years, and they have always given the utmost satisfaction. JAMES A. THORNTON, Bloomington, Ind.

Ayer's Pills have been used in my family for over thirty years. We find them an excellent medicine in fevers, eruptive diseases, and all bilious troubles, and seldom call a physician. They are almost the only Pills used in our neighborhood. REDMON COMLY, Row Landing, W. Feliciana Parish, La.

Ayer's Pills for the Family.

I can recommend Ayer's Pills above all others, having long proved their value as a cathartic for myself and family. J. T. HESS, Leithsville, Pa., Jan. 6, 1887.

Every one who uses Ayer's Pills speaks well of them, and recommends them to his neighbors. In fact, they do their work so well, and cure so speedily, they limit their own sale. C. HEMPSTEAD, Belize, Honduras.

I have used Ayer's Pills for the last thirty years, and can safely say that I have never found their equal as a cathartic medicine. I am never without them in my house. W. H. HANNAH, Gormley, Ontario (Dominion of Canada).

We have used Ayer's Pills many years, and think them a very safe and excellent family aperient. A. B. FOSTER, Children's Home, Westfield, Conn.

Ayer's Pills have been used in my family for years. I give them to my children in preference to any other physic, and always with good results. They are invaluable as a home medicine. L. O. BRAGDON, Columbia, S. C.

In **COLDS,** with symptoms of fever, headache, coated tongue, costiveness, and general soreness of the body, a dose of AYER'S PILLS will, with warm drinks and a hot foot-bath, often cure when other remedies do not avail. They have the effect of removing inflammatory secretions, opening the pores, and allaying fever. AYER'S CHERRY PECTORAL should also be taken, according to directions on the bottle.

Colds.

I have taken Ayer's Pills for Rheumatism, Headache, and Costiveness, and for Colds, and have always been benefited. They are the best medicine ever used in my family. My son had a severe Cold and a very bad Cough. He has taken a few doses of Ayer's Pills and is all right to-day. Mrs. G. W. HESTER, Brooklyn, N. Y.

The various forms of **FEMALE DISEASES** are promptly relieved, and often cured, simply through keeping the bowels open and regular, by the use of AYER'S PILLS. In cases of Leucorrhea (or Whites), injections of cold water or tea are recommended. Suppressed and Painful Menstruation is also corrected by the use of AYER'S PILLS. Hot foot-baths of

Eleventh Month. NOVEMBER, 1889. 30 Days.

MOON'S PHASES.

	Bombay. D. h. m.	Delhi. D. h. m.	Madras. D. h. m.	Calcutta. D. h. m.
Full M.	7 8 57 A.	7 9 14 A.	7 9 26 A.	7 9 59 A.
Last Q.	16 1 28 M.	16 1 45 M.	16 1 57 M.	16 2 30 M.
New M.	23 6 35 M.	23 6 52 M.	23 7 4 M.	23 7 37 M.
First Q.	29 10 21 A.	29 10 38 A.	29 10 50 A.	29 11 23 A.

CALENDAR for Calcutta and Northern India.

CALENDAR for Bombay and Southern India.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Fast. m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Fri	All Saints' Day. Radcliffe d. 1714.	♋	6 5	5 23	morn	16	6 1	5 27	0 1
2	Sat	Alex. Burnes killed at Cabul, 1841.	♌	6 6	5 22	0 55	16	6 1	5 27	1 2
		***44*) 20th Sunday after Trinity. Venus in Virgo. 11h. 16m. Day's length. 11h. 24m.**								
3	*Su*	☿ gr. br.; ☌☿♁. Bat. Mentana, 1867.	♌	6 6	5 22	1 54	16	6 2	5 26	1 59
4	Mo	☿ gr. hel. lat. N. Mendelssohn d. '47.	♍	6 7	5 21	2 51	16	6 2	5 26	2 55
5	Tu	Death of Kurroch Singh, 1840.	♍	6 7	5 21	3 46	16	6 3	5 25	3 49
6	We	Bat. Lützen, 1632. Conquest of Patna,	♍	6 8	5 20	4 41	16	6 3	5 25	4 42
7	Th	7. ♀ gr. hel. lat. N. [1763.	♎	6 9	5 20	5 35	16	6 3	5 25	5 34
8	Fri	Pr. of Wales in Bombay, 1875.	♎	6 9	5 19	rises	16	6 4	5 24	rises
9	Sat	☌♆☾; ☌♀♁. Prince of Wales b. '41.	♏	6 10	5 19	6 39	16	6 4	5 24	6 47
		***45*) 21st Sunday after Trinity. Mars in Virgo. 11h. 8m. Day's length. 11h. 18m.**								
10	*Su*	Luther b. 1483. Schiller b. 1759.	♏	6 10	5 18	7 22	16	6 5	5 23	7 31
11	Mo	☾☊. King of Delhi d. at Rangoon, '62.	♏	6 11	5 18	8 9	16	6 5	5 23	8 18
12	Tu	♂aph. Treaty with Niz. Ali, 1766.	♐	6 12	5 18	8 58	16	6 5	5 23	9 7
13	We	☾ in apog. Capture of Khelat, 1839.	♐	6 12	5 17	9 49	16	6 6	5 23	9 58
14	Th	Shere Ali enters Cabul, 1864.	♑	6 13	5 17	10 41	15	6 7	5 22	10 49
15	Fri	Christopher Gluck d. 1787. ['57.	♑	6 13	5 16	11 34	15	6 7	5 22	11 41
16	Sat	16. ☌♄☾. Secunderabagh taken	♑	6 14	5 16	morn	15	6 8	5 22	morn
		***46*) 22d Sunday after Trinity. Jupiter in Sagittarius. 11h. 1m. Day's length. 11h. 13m.**								
17	*Su*	Suez Canal opened, 1869.	♒	6 15	5 16	0 27	15	6 9	5 22	0 35
18	Mo	Penjaub University opened, 1882.	♒	6 15	5 16	1 20	15	6 9	5 22	1 25
19	Tu	☌♂☾. Blockade of Canton, 1840.	♓	6 16	5 15	2 14	14	6 10	5 21	2 18
20	We	☌♃☾. Bat. Chenab, 1848.	♓	6 16	5 15	3 10	14	6 10	5 21	3 12
21	Th	☌♀☾. Princess Royal b. 1840.	♈	6 17	5 15	4 9	14	6 11	5 21	4 9
22	Fri	☌☿☾. Lord Clive d. 1774.	♈	6 18	5 15	5 11	14	6 12	5 21	5 9
23	Sat	23. Peace with Scindiah, 1805.	♉	6 19	5 15	sets	13	6 12	5 21	sets
		***47*) 23d Sunday after Trinity. Saturn in Leo. 10h. 55m. Day's length. 11h. 8m.**								
24	*Su*	☾ perig. 21. Pegu recaptured, 1852.	♉	6 19	5 14	6 35	13	6 13	5 21	6 44
25	Mo	☌♆☉; ☌♃☾; □♄☉; ☾♅.	♊	6 20	5 14	7 36	13	6 13	5 21	7 45
26	Tu	Sandwich Islands discovered, 1778. ♒	♊	6 21	5 14	8 40	12	6 14	5 21	8 49
27	We	☿♅. Great storm in England, 1703.	♋	6 22	5 14	9 44	12	6 15	5 21	9 53
28	Th	Cawnpore retaken by Campbell, 1857.	♋	6 22	5 14	10 48	12	6 15	5 21	10 55
29	Fri	29. Wellesley's victory at Ar-	♌	6 23	5 14	11 49	11	6 16	5 21	11 55
30	Sat	St. Andrew. [gaum, 1803.	♌	6 23	5 14	morn	11	6 16	5 21	morn

"Granpa, how old are you?" "I am 87 years old, my little dear." "Then you were born 80 years before I was." "Yes, my little girl." "What a long, long time you had alone waiting for me!"

Petted Bride: "Here is the bill for that fur cloak that I told you about. It's lovely." *Indulgent Husband:* "Great Scott! You said you could get that cloak for a mere song." "So I did." "Do you mean to say that amount represents a mere song?" "Yes, a Patti song."

"Sally, what time do your folks dine?" "As soon as you go away; that 's missus' orders."

"Will you trust me, Fannie?" "With all my heart, Augustus, with all my soul, with all myself." "Would to heaven you were my tailor."

Medium: "Whom do you wish to see, Madam?" *Madam:* "My husband. He was allers askin' people in this world: 'Is it hot enough for you?' and now I want to put the same question to him."

A sermon is always short to a woman who wears a new bonnet to church for the first time.

"All men are equal before the law." "Yes, before the law, but after it gets hold of them it 's different."

To cure any scrofulous disease or humor, try Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Pills. By the use of Ayer's Pills alone I once cured myself permanently of a case of Rheumatism which had troubled me several months. No medicine could have served me in better stead. These Pills are at once harmless and effectual, and, I believe, would prove a specific in all cases of incipient Rheumatism. C. C. ROCK, Corner, Avoyelles Par., La., Jan. 20, 1887.

Salt-rheum, Pimples, Erysipelas.

I certify that, for several years, I was troubled with dry Salt-rheum on the back of my neck. After taking two bottles of Ayer's Sarsaparilla, in connection with a free use of Ayer's Pills, I was completely cured. LOUISA KNAUT, Mahone Bay, Nova Scotia, Jan. 1, 1887.

I was cured of a grievous case of Erysipelas by using Ayer's Pills for twenty days. JARED AGNEW, La Crosse, Wis.

In my practice (chiefly among patients of my own sex), I find Ayer's Pills a valuable aid in the treatment of Pimples and other eruptive disorders. Derangements of the stomach and bowels are as often the cause of cutaneous troubles as impurity of the blood. Ayer's Pills often do the work alone; sometimes I use your Sarsaparilla, also, as an alterative. MARY G. PARKHURST, M.D., Brooklyn, N. Y.

As a household remedy, for use in emergencies, especially where there are children, AYER'S PILLS are invaluable, and should be kept always on hand. Promptitude is of the greatest importance in dealing with the disorders which these PILLS are designed to relieve and cure. AYER'S PILLS are also exceedingly useful as a Spring medicine. Persons of bilious habit, and all requiring a stomachic stimulant, will find their digestion wonderfully improved and their health promoted by taking from 1 to 3 of AYER'S PILLS, daily, after dinner.

I have been in this country 8 years, and, during all this time, neither I nor any member of my family have used any other kind of medicine than Ayer's Pills. These we always keep at hand, and I should not know how to get along without them. ANDREW W. SODERBERG, Lowell, Mass.

Ayer's Cathartic Pills have been the only medicine needed in my house for a number of years. My wife, who goes among the sick a great deal, has witnessed wonderful results, in cases of Rheumatism and Liver troubles, from the use of Ayer's Pills. WILLIAM W. DOW, Maine, Minn.

I have used Ayer's Cathartic Pills as a family medicine for 35 years, and they have always given the utmost satisfaction. JAMES A. THORNTON, Bloomington, Ind.

Ayer's Pills have been used in my family for over thirty years. We find them an excellent medicine in fevers, eruptive diseases, and all bilious troubles, and seldom call a physician. They are almost the only Pills used in our neighborhood. REDMON COMLY, Row Landing, W. Feliciana Parish, La.

Ayer's Pills for the Family.

I can recommend Ayer's Pills above all others, having long proved their value as a cathartic for myself and family. J. T. HESS, Leithsville, Pa., Jan. 6, 1887.

Every one who uses Ayer's Pills speaks well of them, and recommends them to his neighbors. In fact, they do their work so well, and cure so speedily, they limit their own sale. C. HEMPSTEAD, Belize, Honduras.

I have used Ayer's Pills for the last thirty years, and can safely say that I have never found their equal as a cathartic medicine. I am never without them in my house. W. H. HANNAH, Gormley, Ontario (Dominion of Canada).

We have used Ayer's Pills many years, and think them a very safe and excellent family aperient. A. B. FOSTER, Children's Home, Westfield, Conn.

Ayer's Pills have been used in my family for years. I give them to my children in preference to any other physic, and always with good results. They are invaluable as a home medicine. L. O. BRAGDON, Columbia, S. C.

In **COLDS,** with symptoms of fever, headache, coated tongue, costiveness, and general soreness of the body, a dose of AYER'S PILLS will, with warm drinks and a hot foot-bath, often cure when other remedies do not avail. They have the effect of removing inflammatory secretions, opening the pores, and allaying fever. AYER'S CHERRY PECTORAL should also be taken, according to directions on the bottle.

Colds.

I have taken Ayer's Pills for Rheumatism, Headache, and Costiveness, and for Colds, and have always been benefited. They are the best medicine ever used in my family. My son had a severe Cold and a very bad Cough. He has taken a few doses of Ayer's Pills and is all right to-day. Mrs. G. W. HESTER, Brooklyn, N. Y.

The various forms of **FEMALE DISEASES** are promptly relieved, and often cured, simply through keeping the bowels open and regular, by the use of AYER'S PILLS. In cases of Leucorrhea (or Whites), injections of cold water or tea are recommended. Suppressed and Painful Menstruation is also corrected by the use of AYER'S PILLS. Hot foot-baths of

Eleventh Month. NOVEMBER, 1889. 30 Days.

MOON'S PHASES.

	Bombay. D. h. m.	Delhi. D. h. m.	Madras. D. h. m.	Calcutta. D. h. m.
Full M.	7 8 57 A.	7 9 14 A.	7 9 26 A.	7 9 59 A.
Last Q.	16 1 28 M.	16 1 45 M.	16 1 57 M.	16 2 30 M.
New M.	23 6 35 M.	23 6 52 M.	23 7 4 M.	23 7 37 M.
First Q.	29 10 21 A.	29 10 38 A.	29 10 50 A.	29 11 23 A.

CALENDAR for Calcutta and Northern India.

Sun Fast.

CALENDAR for Bombay and Southern India.

D. M.	D. W.	*Miscellaneous Phenomena.*	☾'s pl. Const.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	— m.	Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
1	Fri	All Saints' Day. Radcliffe d. 1714.		6 5	5 23	morn	16	6 1	5 27	0 1
2	Sat	Alex. Burnes killed at Cabul, 1841.		6 6	5 22	0 55	16	6 1	5 27	1 2
		***44*) 20th Sunday after Trinity. Venus in Virgo. 11h. 16m. Day's length. 11h. 24m.**								
3	*Su*	☿ gr. br.; ☌☿☌. Bat. Mentana, 1867.		6 6	5 22	1 54	16	6 2	5 26	1 59
4	Mo	☿ gr. hel. lat. N. Mendelssohn d. '47.		6 7	5 21	2 51	16	6 2	5 26	2 55
5	Tu	Death of Kurroch Singh, 1840.		6 7	5 21	3 46	16	6 3	5 25	3 49
6	We	Bat. Lützen, 1632. Conquest of Patna,		6 8	5 20	4 41	16	6 3	5 25	4 42
7	Th	7. ♀ gr. hel. lat. N. [1763.		6 9	5 20	5 35	16	6 3	5 25	5 34
8	Fri	Pr. of Wales in Bombay, 1875.		6 9	5 19	rises	16	6 4	5 24	rises
9	Sat	☌♆☾; ☌♀☌. Prince of Wales b. '41.		6 10	5 19	6 39	16	6 4	5 24	6 47
		***45*) 21st Sunday after Trinity. Mars in Virgo. 11h. 8m. Day's length. 11h. 18m.**								
10	*Su*	Luther b. 1483. Schiller b. 1759.		6 10	5 18	7 22	16	6 5	5 23	7 31
11	Mo	☾☊. King of Delhi d. at Rangoon, '62.		6 11	5 18	8 9	16	6 5	5 23	8 18
12	Tu	☍aph. Treaty with Niz. Ali, 1766. ♎		6 12	5 18	8 58	16	6 6	5 23	9 7
13	We	☾ in apog. Capture of Khelat, 1839.		6 12	5 17	9 49	16	6 6	5 23	9 58
14	Th	Shere Ali enters Cabul, 1864.		6 13	5 17	10 41	15	6 7	5 22	10 49
15	Fri	Christopher Gluck d. 1787. ['57.		6 13	5 16	11 34	15	6 7	5 22	11 41
16	Sat	16. ☌♄☾. Secunderabagh taken		6 14	5 16	morn	15	6 8	5 22	morn
		***46*) 22d Sunday after Trinity. Jupiter in Sagittarius. 11h. 1m. Day's length. 11h. 13m.**								
17	*Su*	Suez Canal opened, 1869.		6 15	5 16	0 27	15	6 9	5 22	0 33
18	Mo	Penjaub University opened, 1882.		6 15	5 16	1 20	15	6 9	5 22	1 25
19	Tu	☌☍☾. Blockade of Canton, 1840.		6 16	5 15	2 14	14	6 10	5 21	2 18
20	We	☌☊☾. Bat. Chenab, 1848.		6 16	5 15	3 10	14	6 10	5 21	3 12
21	Th	☌♀☾. Princess Royal b. 1840.		6 17	5 15	4 9	14	6 11	5 21	4 9
22	Fri	☌☿☾. Lord Clive d. 1774.		6 18	5 15	5 11	14	6 12	5 21	5 9
23	Sat	23. Peace with Scindiah, 1805.		6 19	5 15	sets	13	6 12	5 21	sets
		***47*) 23d Sunday after Trinity. Saturn in Leo. 10h. 55m. Day's length. 11h. 8m.**								
24	*Su*	☾ perig. 21. Pegu recaptured, 1852.		6 19	5 14	6 35	13	6 13	5 21	6 44
25	Mo	☌☿☉; ☌♃☾; □♄☉; ☾☋.		6 20	5 14	7 36	13	6 13	5 21	7 45
26	Tu	Sandwich Islands discovered, 1778. ☋		6 21	5 14	8 40	12	6 14	5 21	8 49
27	We	☿☋. Great storm in England, 1703.		6 22	5 14	9 44	12	6 15	5 21	9 53
28	Th	Cawnpore retaken by Campbell, 1857.		6 22	5 14	10 48	12	6 15	5 21	10 55
29	Fri	29. Wellesley's victory at Ar-		6 23	5 14	11 49	11	6 16	5 21	11 55
30	Sat	St. Andrew. [gaum, 1803.		6 23	5 14	morn	11	6 16	5 21	morn

"Granpa, how old are you?" "I am 87 years old, my little dear." "Then you were born 80 years before I was." "Yes, my little girl." "What a long, long time you had alone waiting for me!"

Petted Bride: "Here is the bill for that fur cloak that I told you about. It's lovely." *Indulgent Husband:* "Great Scott! You said you could get that cloak for a mere song." "So I did." "Do you mean to say that amount represents a mere song?" "Yes, a Patti song."

"Sally, what time do your folks dine?" "As soon as you go away; that 's missus' orders."

"Will you trust me, Fannie?" "With all my heart. Augustus, with all my soul, with all myself." "Would to heaven you were my tailor."

Medium: "Whom do you wish to see, Madam?" *Madam:* "My husband. He was allers askin' people in this world: 'Is it hot enough for you?' and now I want to put the same question to him."

A sermon is always short to a woman who wears a new bonnet to church for the first time.

"All men are equal before the law." "Yes, before the law, but after it gets hold of them it's different."

To cure any scrofulous disease or humor, try Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Pills. mustard and water, and hot applications to the feet and hips, when in bed, are serviceable, but care should be exercised not to resort to these expedients when there is reason to believe that the suppression is natural.

On the Frontier

AYER'S PILLS are in universal use, and are often of the greatest benefit. They are for sale at every Indian agency, military station, trader's camp, and mining settlement in the far West. If any emigrant has located where AYER'S PILLS are not to be found, let him write us, and we will supply him promptly by mail or otherwise.

From a noted pioneer: —

I duly received the package of one dozen boxes of Ayer's Pills you mailed to me some time ago, and now inclose money to pay for two dozen boxes more, which please forward to same address. During the twenty-five years I have lived on the frontier, Ayer's Pills have been my best friend. I have lived mostly where I had no doctor within twenty miles, and I have been hard sick several times; but I always kept your medicines on hand, and with them and your Almanac have pulled through. I have also doctored others, and believe I have saved some valuable lives by the use of Ayer's Pills. JOHN MCDOWALL, Sweet Water, Col.

When it is Considered

That more than half the diseases which afflict mankind are due, directly or indirectly, to derangements of the digestive and assimilative organs, it will be understood that any full enumeration of them here is impossible. Such disorders may usually be entirely cured, in the beginning, by the use of AYER'S PILLS, which act directly on these organs, with a cleansing, stimulating, and curative effect. Experience has shown their power to cure all disorders of this class without any of the bad effects which follow the use of common purgatives.

Ayer's Pills are in general demand among our customers. Our sales of them exceed those of all other pills combined. We have never known them fail to give entire satisfaction. WRIGHT & HANNELLY, San Diego, Texas, Sept. 1, 1886.

Physicians Testify

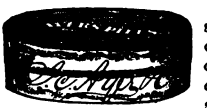
To the excellence of the formula used in compounding AYER'S PILLS. That these PILLS are as good in actual use and practice as they are in theory, the following, among hundreds of medical certificates, will show: —

After many years' experience with Ayer's Pills as a remedy for the large number of ailments caused by derangements of the liver, peculiar to malarial localities, simple justice prompts me to express to you my high appreciation of the merits of this medicine for the class of disorders I have named. S. L. LOUGHRIDGE, M.D., Bryan, Texas, Dec. 14, 1886.

Having prescribed many thousands of Ayer's Pills, in my practice, I can unhesitatingly pronounce them the best cathartic in use. Not only as a common purgative have I obtained excellent effects from them, but in those cases attended with a bilious aspect of the eyes and skin, indicating a derangement of the liver, I have found them wonderfully successful. T. P. MAYHEW, M. D., New Bedford, Mass.

Ayer's Pills are an excellent cathartic, especially admirable for their corrective action upon the liver. They furnish, to the profession, one of the best remedies for bilious derangements that we possess. WM. PRESCOTT, M. D., LL. D., Concord, N. H.

Some three years ago, by the merest accident, I was forced, so to speak, to prescribe Ayer's Cathartic Pills for several sick men among a party of engineers in the Sierra Nevada mountains, my medicine chest having been lost in crossing a mountain torrent. I was surprised and delighted at their action, so much so, indeed, that I was led to a further trial of them, as well as of your Cherry Pectoral and Sarsaparilla. I have nothing but praise to offer in respect to these remedies. J. ARRISON, M.D., San José, Cal.



Omitting for want of space several highly commendatory certificates from eminent chemists, and thousands of testimonials, professional and private, with which we have been favored, we have, nevertheless, produced abundant evidence to prove that AYER'S PILLS are superior to any other in all the uses for which a purgative is employed. Sure in operation, certain in remedial effect, and safe to administer, in home as well as professional practice, their value in the cure of a large class of diseases cannot be overestimated. The constantly increasing demand for them shows a growing appreciation of their virtues, and we shall spare neither pains nor cost in maintaining their quality at the highest point of excellence.

The doses of AYER'S PILLS, herein recommended, may be found too large in some cases and too small in others. Patients should, therefore, by trial, adjust the doses to their own requirements. We do not favor the inordinate use of any medicine, and it is as important to use a good remedy judiciously as it is, in selecting a medicine, to obtain the best. Our directions, as given, are approximately correct but are subject to the modifications demanded by circumstances and constitutional peculiarities.

☞ Not a particle of calomel nor any other deleterious substance enters into the composition of these PILLS.

AYER'S PILLS are usually put up in oval wooden boxes; but for hot and damp climates, and for export, in sealed glass vials, as above represented. They are for sale by Druggists and Dealers in Medicines throughout the world.

MOON'S PHASES.

	Bombay. D. h. m.	Delhi. D. h. m.	Madras. D. h. m.	Calcutta. D. h. m.
Full M.	7 2 44 A.	7 8 1 A.	7 3 13 A.	7 3 46 A.
Last Q.	15 7 50 A.	15 8 7 A.	15 8 19 A.	15 8 52 A.
New M.	22 5 44 A.	22 6 1 A.	22 6 13 A.	22 6 46 A.
First Q.	29 10 8 M.	29 10 25 M.	29 10 37 M.	29 11 10 M.

D. M.	D. W.	Miscellaneous Phenomena.	☾'s pl. Const.	CALENDAR for Calcutta and Northern India. Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.	Sun Fast. m.	CALENDAR for Bombay and Southern India. Sun rises. h. m.	Sun sets. h. m.	Moon sets. h. m.
		***48*) 1st Sunday in Advent. Venus in Libra. 10h. 50m. Day's length. 11h. 4m.**								
1	*Su*	Botany Bay settled, 1787.	♎	6 24	5 14	0 47	11	6 17	5 21	0 51
2	Mo	Gen. Robert's vict. at Peiwar Pass,'78.	♎	6 25	5 14	1 42	10	6 18	5 21	1 45
3	Tu	St. Paul's cathed., London, op. 1710.	♎	6 25	5 14	2 36	10	6 18	5 21	2 37
4	We	Richelieu d. 1642. J. Gay d. 1732.	♏	6 26	5 15	3 29	9	6 19	5 22	3 29
5	Th	Mozart d. 1791. Dumas d. 1870.	♏	6 26	5 15	4 22	9	6 19	5 22	4 21
6	Fri	☌♆☾. St. Nicholas. Gen. Jacob d. '58.	♐	6 27	5 15	5 16	9	6 20	5 22	5 13
7	Sat	☿ in aphel. Abolition of Suttees, 1829.	♐	6 28	5 15	rises	8	6 21	5 22	rises
		***49*) 2d Sunday in Advent. Mars in Virgo. 10h. 46m. Day's length. 11h. 2m.**								
8	*Su*	7. ☌☿☉ sup.; ☾☊. [♒	♐	6 29	5 15	6 3	8	6 21	5 23	6 12
9	Mo	Ex-King of Delhi prisoner, '58.	♑	6 29	5 16	6 52	7	6 22	5 23	7 1
10	Tu	☾ in apog. Bat. Bushire, 1856.	♑	6 30	5 16	7 42	7	6 22	5 24	7 51
11	We	Lord Pigot Gov. of Madras, 1775.	♑	6 31	5 16	8 34	6	6 23	5 24	8 42
12	Th	War with the Bhootaneese, 1846.	♑	6 32	5 16	9 26	6	6 24	5 24	9 34
13	Fri	☌♄☾. Francis Drake sailed, 1577.	♑	6 32	5 17	10 18	5	6 24	5 24	10 28
14	Sat	Sikhs attack Brit. at Ferozepore, 1845.	♑	33	5 17	11 10	5	6 25	5 25	11 16
		***50*) 3d Sunday in Advent. Jupiter in Sagittarius. 10h. 45m. Day's length. 11h. 0m.**								
15	*Su*	15. ♄ stat. Beethoven b. 1770.	♑	6 33	5 18	morn	4	6 25	5 25	morn
16	Mo	Cromwell protector, 1653.	♐	6 34	5 18	0 3	4	6 26	5 25	0 7
17	Tu	☌♂☾. Simon Bolivar d. 1830.	♐	6 34	5 18	0 57	3	6 27	5 26	0 59
18	We	☌♁☾. *Hanucah.* Bat. Moodkee, '45.	♐	6 35	5 19	1 51	3	6 27	5 26	1 52
19	Th	Riots at Manchester, Eng., 1792.	♐	6 35	5 19	2 48	2	6 28	5 27	2 47
20	Fri	Occupation of Jellalabad, 1878.	♐	6 36	5 20	3 50	2	6 28	5 27	3 48
21	Sat	☌☿☾; ☉ enters ♑. St. Thomas.	♑	6 36	5 20	4 55	1	6 29	5 28	4 51
		***51*) 4th Sunday in Advent. Saturn in Leo. 10h. 44m. Day's length. 10h. 59m.**								
22	*Su*	22. ☾♅. Earl Ellenboro' d. '71.	♑	6 37	5 21	sets	1	6 29	5 28	sets
23	Mo	☌☿☾; ☌♃☾; ☾ perig.	♑	6 37	5 21	6 19	0	6 30	5 29	6 28
24	Tu	☌♂♁. Peace with Holkar, 1805.	♑	6 38	5 22	7 27	slow	6 30	5 29	7 36
25	We	CHRISTMAS. Bat. Prome, 1825. ['71.	♑	6 38	5 22	8 33	1	6 31	5 30	8 41
26	Th	St. Stephen. Cattle disease, Assam,	♑	6 39	5 23	9 38	1	6 31	5 30	9 44
27	Fri	☌☿♃. St. John, Evangelist.	♐	6 39	5 24	10 39	2	6 31	5 31	10 44
28	Sat	☿ gr. hel. lat. S. Innocents.	♐	6 40	5 24	11 37	2	6 32	5 31	11 40
		***52*) Sunday after Christmas. Uranus in Virgo. 10h. 45m. Day's length. 11h. 0m.**								
29	*Su*	29. Fort Gwalior taken, 1843.	♒	6 40	5 25	morn	3	6 32	5 32	morn
30	Mo	S. Afr. republic proclaimed,'80.	♒	6 41	5 25	0 32	3	6 33	5 32	0 34
31	Tu	Wycliffe d. 1384. Gambetta d. 1882.	♑	6 41	5 26	1 25	4	6 33	5 33	1 20

First Minister: "Just think of it! they gave me but $20 for my sermon." *Second Minister:* "Why, I would n't have preached that sermon of yours for $100."

Husband: "Now, I think this is going too far. You promised me you would countermand your order for that dress." *Wife:* "I wrote to the firm that very day." "But here are the dress and the bill for it — enough to bankrupt me, almost. How do you explain that?" "I gave you the letter, and suppose you forgot to mail it, as usual."

Prospective Lodger: "And is there a fire in the room?" *Landlady:* "No, but there is the most beautiful picture of an Italian sunset you ever saw."

Fond Mother (with baby): "He does look so like his father, does n't he?" *Visitor:* "Yes, but I should n't mind that, as long as he is healthy."

Young Lady (to book-store clerk with his neck tied up): "Have you the Newport Aquarelle?" *Clerk:* "Oh, no, Miss; it's nothing but a common boil."

Ayer's Hair Vigor.

In the production of this universally popular article we have succeeded in combining, in one preparation, **Superior to all others for Toilet Use**, the choicest ingredients requisite to restore the youthful appearance of the hair, render it strong, vigorous, and abundant, and at the same time furnish an effective remedy for diseases of the Hair and Scalp.

Ayer's Hair Vigor is excellent for the hair. It stimulates the growth, cures baldness, restores the natural color, cleanses the scalp, prevents dandruff, and is a good dressing. We know it to differ from most hair tonics, in being perfectly harmless. From *Economical Housekeeping*, by Mrs. ELIZA R. PARKER.

Eruptive Diseases of the Scalp are readily cured by the soothing, cooling, and cleansing properties of AYER'S HAIR VIGOR.

I was afflicted some three years with scalp disease. My hair was falling out, and what remained turned gray. I was induced to try Ayer's Hair Vigor, and in a few weeks the disease in my scalp disappeared, and my hair resumed its original color. I shall be pleased to give further particulars in reference to this case to any one desiring them. (Rev.) S. S. SIMS, Pastor United Brethren Church, St. Bernice, Ind., March 14, 1887.

Dandruff indicates an unhealthy condition of the scalp, causes an intolerable **Itching**, destroys the roots of the hair, and produces baldness. It is certainly cured by AYER'S HAIR VIGOR.

When I began to use Ayer's Hair Vigor, my scalp was covered with dandruff, and my hair was gray and thin. After using this preparation for six months the dandruff had disappeared, and my hair, which was restored to its original color, became abundant and glossy. Mrs. E. MCKAY, Malden, Mass.

For restoring the color to gray hair, preventing the accumulation of dandruff, and for keeping the hair and scalp in a vigorous, healthy condition, I am satisfied Ayer's Hair Vigor has no equal. I have used this remedy for years, and have good reason to speak of its merits. Mrs. G. E. MARSDEN, 2192 Genesee st., Buffalo, N. Y.

Diseases of the Hair cause this natural ornament of the head to become weak, brashy, faded, and lustreless. It may be restored to its original freshness and beauty by the curative effect of AYER'S HAIR VIGOR.

When I commenced using Ayer's Hair Vigor, my hair was weak, thin, and gray. My scalp was also full of dandruff, and itched incessantly. Two bottles of the Vigor removed the dandruff, stopped the irritation, restored my hair to its original color, and so stimulated its growth that I now have an abundance of long, black hair. The occasional use of this remedy keeps my hair and scalp in perfect condition. FLORENCE J. CANNON, 759 Clinton st., Trenton, N. J.

Faded, gray, red, or dull flaxen Hair will be gradually changed to a rich, glossy brown color, and even to black, by the continued use of AYER'S HAIR VIGOR, *through its power of stimulating the secretion of the natural coloring pigment in the hair, and not by the chemical action of a dye.* Occasional use will preserve any shade of color once attained, that may be desired.

My hair was getting faded and dry, but after using half a bottle of Ayer's Hair Vigor it became black and glossy. I cannot express the joy and gratitude I feel. MABEL C. HARDY, Delavan, Ill., June 16, 1886.

From my experience, as a barber, with Ayer's Hair Vigor, and my observation of its effects where persons have used it for fading and gray hair, I believe it has no equal. I have never known it fail to do what you claim for it. J. A. HOWELL, Marlin, Tex., March 31, 1886.

I feel it a duty to send you my hearty thanks, and state that my hair (which had partly turned gray) was restored to its youthful color and beauty by the use of a few bottles of Ayer's Hair Vigor. I shall continue to use Ayer's Hair Vigor as a dressing. GAIDO GAPF, Georgeana, Ala., Jan. 5, 1886.

Baldness is only incurable when the glands, which supply the roots of the hair with nourishment, are actually dead or absorbed. There are few cases so obstinate that they will not yield to the restorative forces of this preparation. When the glands are only torpid, AYER'S HAIR VIGOR is certain to awaken them to renewed activity, and cause a fresh growth of hair. To cure baldness, the VIGOR should be gently rubbed into the scalp with the hand once or twice a week, or oftener, until the new hair appears. Avoid excessive brushing, sponge the head occasionally with soft water, promote the circulation by gentle pressing and kneading with the finger ends, and continue the application of the VIGOR until the new growth acquires the desired length and thickness. Do not be discouraged if the effect of the VIGOR is not immediately apparent. Several weeks may be required to incite the glands to action.

Ayer's Hair Vigor.

My father, at about the age of fifty, lost all the hair from the top of his head. He tried several remedies, but without avail, until he used Ayer's Hair Vigor. After one month's trial the hair began coming in, and in three months he had a fine growth of hair of the natural color. P. J. CULLEN, Saratoga Springs, N. Y., July 19, 1886.

For toilet use, AYER'S HAIR VIGOR will impart to the hair an exquisite and lasting perfume, keep it soft and pliant, give it a beautifully lustrous gloss, and cause it to grow luxuriantly. It will also preserve the hair in all the freshness of youth even to an advanced age.

When the VIGOR is used simply as a toilet luxury, it need not be shaken before applying, and will not then exercise any influence upon the color of the hair. When, however, its medicinal properties are sought, — as for restoring the color, curing baldness, arresting the falling out of the hair, or the cure of scalp affections, — the VIGOR should be well shaken. The head should be kept clean by frequent washings with soft water and rubbing with a coarse towel or soft brush; but neither ammonia nor alcohol should be applied to the hair.

I have seen the wonderful effects of Ayer's Hair Vigor in various parts of the Australasian colonies. I have seen young men in South Australia quite gray, whose hair has been restored to its natural color while using one bottle of your Hair Vigor. Since I returned home again I have recommended it to many. I would not willingly be without it myself. J. T. GIBSON, 96 Hope st., Hanley, Staffordshire, England, July 21, 1886.

I have used your Hair Vigor in my family for a number of years, and regard it as the best hair preparation I know of. It keeps the scalp clean, the hair soft and lively, and preserves the original color. My wife has used it for a long time with most satisfactory results. B. M. JOHNSON, M.D., Thomas Hill, Mo., July 22, 1886.

I use Ayer's Hair Vigor constantly, and find it excellent. T. C. O'BRIEN, Fort Keogh, Mont.

A neighbor of mine, Mrs. Charlotte Steller, has a complete set of Ayer's Almanacs for 36 years, carefully sewed together and preserved. This lady is 80 years of age, and her hair is as black and natural as ever — not a gray hair to be discovered in her head. She states that the youthful appearance of her hair is due to Ayer's Hair Vigor which she has used for years. S. C. TAYLOR, 1044 Lorain st., Cleveland, O., May 28, 1886.

I have used Ayer's Hair Vigor for a number of years, and am more than satisfied with the results obtained. It keeps the hair in fine condition, soft and pliant, giving it tone and strength. I regard it as unequaled for the uses it is intended for, and have no hesitation in giving it the strongest recommendation. Dr. J. T. ROGERS, Lillington, Md.

AYER'S HAIR VIGOR is sold by all Druggists and Dealers in Medicines, Perfumery, and Cosmetics.

Ayer's Ague Cure

is a specific and antidote for all forms of malarial disorders, and is WARRANTED to cure whenever used in strict accordance with the directions.

Treatment: Promote perspiration; give no medicine until the sweating stage is over; then administer AYER'S AGUE CURE, and continue to give it ten or twelve days after the patient seems cured. **Doses:** for an adult, 1 teaspoonful, four times a day, half an hour before meals, and at bed time; for children of ten years, 30 drops; of five years, 20 drops. It may be taken in tea, coffee, milk, or water. The bowels must be moved regularly. If they are constipated, use AYER'S PILLS. Further details of treatment will be found accompanying each bottle. Take no quinine: AYER'S AGUE CURE contains none, nor any harmful ingredient whatever. It is an excellent remedy for **Liver Complaints.**

Under authority from your office dated Aug. 1st, 1883, I have steadily guaranteed Ayer's Ague Cure to cure all forms of malarial disorders, and I have the pleasure to inform you that not a single failure has come to my knowledge. ARTHUR MCKNIGHT, Independence, Texas, June 25, 1886.

I cannot find words strong enough to state the high opinion in which I hold your Ague Cure. For a period of eighteen months I suffered with chills and fever, often having an every-day shake. I tried various remedies, but none checked the chills until I tried Ayer's Ague Cure. Less than half a bottle cured me completely, and I have since had no return of the trouble. Z. W. HOOK, Manager Telegraph, Fulton, Mo., Aug. 30, 1886.

I have lived on a large plantation, bordering the Pee Dee River Swamp, for twelve years, and have found Ayer's Ague Cure a specific for all malarial disorders. A. J. MATHESON, Blenheim, S.C.

AYER'S AGUE CURE is sold by all Druggists and Dealers in Medicine.

☞ Druggists and others who sell AYER'S AGUE CURE are authorized to guarantee a cure in every instance; and if, in any case, after a fair trial, it fails to cure, the money will, on demand, be refunded to the purchaser.

HOLIDAYS FOR 1889.—INDIA.

Christian Date.	Days.	Native Date.	Holidays.	
HINDU.				
January 12,	Saturday . . .	Push Sh., 11,	Makar Sankranti.	
February 28,	Thursday . . .	Magh Vady, 14,	Maha Shivaratra.	
March 16-17,	Sat., Sund. . .	Falgun Sh., 14-15,	Holi.	
April 9,	Tuesday . . .	Chaitra Sh., 9,	Rama Navami.	
August 10,	Saturday . . .	Shravan Sh., 14,	Cocoanut Day.	
August 18,	Sunday . . .	Shravan Vady, 8,	Janma Ashtami.	
August 30,	Friday	Bhadrapad Sh., 4,	Ganesh Chuturthi.	
October 4,	Friday	Ashwin Sh., 10,	Dasara.	
October 23-24,	Wed., Thursday	Ash. Vady, 14-30,	Divali.	
October 25,	Friday	Kartik Sh., 1,		
MOHAMMEDAN.				
March 29,	Friday	Rajab, 26,	Miraji Muhammed.	Suni.
April 16,	Tuesday . . .	Shaban, 15,	Shabi Barat.	Suni.
May 22,	Wednesday . .	Ramazan, 21,	Katal Imam Alli.	Shiah.
May 23,	Thursday . . .	Ramazan, 22,	Hazrat Alli.	Shiah.
May 28,	Tuesday . . .	Ramazan, 27,	Lailatul Kadar.	Suni.
June 1-2,	Sat., Sunday .	Shawal, 1-2,	Ramazan I'd.	Suni.
August 8,	Thursday . . .	Zil Hijjah, 10,	Bakri I'd.	Suni.
August 19,	Monday . . .	Zil Hijjah, 21,	I'd-Gadir.	Shiah.
September 6-7,	Fri., Saturday .	Muharram, 9-10,	A'shura.	Shiah.
September 7-8,	Sat., Sunday . .	Muharram, 10-11,	A'shura.	Suni.
October 16,	Wednesday . .	Safar, 20,	Chalam.	Shiah.
October 24,	Thursday . . .	Safar, 28,	Katal Imam Hoosin.	Shiah.
November 7,	Thursday . . .	Rabiul Avul, 12,	Bari W'afat.	Suni.
November 12,	Tuesday . . .	Rabiul Avul, 17,	Maulud Nabi.	Shiah.
December 5,	Thursday . . .	Rabiual Akhir, 11,	Ghil.	Suni.
December 7,	Saturday . . .	Rabiual Akhir, 13,	Mahim Fair.	Suni.
JEWISH.				
February 15,	Friday	Adar, 14,	Purim.	
March 17,	Sunday . . .	V. Adar, 14,	Purim.	
April 16,	Tuesday . . .	Nisan, 15,	Pesach.	
April 22,	Monday . . .	Nisan, 21,	End of Passover.	
June 5,	Wednesday . .	Sivan, 6,	Shabuoth.	
August 6,	Tuesday . . .	Ab, 10,	Tishhabiab.	
September 26-27,	Thurs., Friday .	Tisri, 1-2,	Rosh Hosana, 5650.	
October 4-5,	Fri., Saturday .	Tisri, 9-10,	Kipur.	
October 10,	Thursday . . .	Tisri, 15,	Succoth.	
October 17,	Thursday . . .	Tisri, 22,	Last Day of Succoth.	
PARSI.				
March 19,	Tuesday . . .	Meher, 4,	Jamshidi Novoroz.	K.
March 19,	Tuesday . . .	Meher, 4,	Jamshidi Novoroz.	S.
March 25,	Monday . . .	Aban, 10,	Aban Jasan.	K.
April 23,	Tuesday . . .	Adar, 9,	Adar Jasan.	K.
April 24,	Wednesday . .	Aban, 10,	Aban Jasan.	S.
May 3,	Friday	Adar, 19,	Farvardin Jasan.	K.
May 23,	Thursday . . .	Adar, 9,	Adar Jasan.	S.
June 2,	Sunday	Adar, 19,	Farvardin Jasan.	S.
August 15-16-17,	Thurs., Fri., Sat.	Gathas, 3-4-5,	Gathas Ghambers.	K.
August 18,	Sunday	Farvardin, 1,	Papetti 1259.	K.
August 23,	Friday	Farvardin, 6,	Khurdadsal.	K.
August 24,	Saturday . . .	Farvardin, 7,	Valava.	K.
Sept. 14-15-16,	Sat., Sun., Mon.	Gathas, 3-4-5,	Gathas Ghambers.	S.
September 17,	Tuesday . . .	Farvardin, 1,	Papetti 1259.	S.
September 22,	Sunday	Farvardin, 6,	Khurdadsal.	S.
September 23,	Monday . . .	Farvardin, 7,	Valava.	S.
October 3,	Thursday . . .	Ardibehesht, 17,	Atishbehram Salgeri.	K.
November 2,	Saturday . . .	Ardibehesht, 17,	Atishbehram Salgeri.	S.
CHRISTIAN AND GENERAL.				
January 1,	Tuesday . . .	. . . . .	New Year's Day.	General.
April 18-20,	Thurs.-Sat. . .	. . . . .	Easter Holidays.	Christian.
April 19,	Friday	. . . . .	Good Friday.	General.
April 21,	Sunday	. . . . .	Easter.	Christian.
May 24,	Friday	. . . . .	Queen's Birthday.	General.
May 30,	Thursday . . .	. . . . .	Ascension Day.	Christian.
June 10-11,	Mon., Tuesday .	. . . . .	Pentecost Holidays.	Christian.
December 25,	Wednesday . .	. . . . .	Christmas.	General.
December 25-31,	Wed., Tuesday .	. . . . .	Christmas Holidays.	Christian.

ALMANAQUE ARGENTINO

DEL

DR. AYER.

1889.

CURA A LOS ENFERMOS.

PUBLICADO POR EL

DR. J. C. AYER Y CA.,

QUÍMICOS PRÁCTICOS Y ANALÍTICOS.

Lowell, Mass. . . . . Estados Unidos.

PRECIO, 1 PESO *m/c.*

La Zarzaparrilla del Dr. Ayer Hace Fuerte al Débil.

Primero. — Expeliendo del sistema todos los residuos impuros y venenosos. *Segundo.* — Fortaleciendo los órganos asimiladores. *Tercero.* — Produciendo una accion saludable en el Hígado y los Intestinos. *Cuarto.* — Purificando, fortaleciendo y vitalizando la sangre. Está compuesta de los vegetales de mas poderosas fuerzas alterativas; está altamente concentrada y por lo tanto es económica para el uso, y beneficiosa especialmente para los delicados y débiles, de uno y otro sexo. *Hace fuerte al débil.*

Cambio Maravilloso Realizado.

Yo sufria de dolor de cabeza, indigestion y debilidad, y á duras penas podía arrastrarme por la casa. La Zarzaparrilla del Dr. Ayer ha realizado en mí un cambio maravilloso. He tomado ménos de dos botellas y ahora me siento fuerte y buena como nunca. — Sra. M. M. LEWIS, Calle A, Lowell, Mass., E. U. de A.

Siempre Efectiva.

He usado la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, para mí y en mi familia, hace veinte y tres años, y siempre he encontrado que es un purificador efectivo de la sangre y un restaurador del apetito y de la fuerza. — Sra. ISIDORE SPRAKER, Bridgewater, Ark., E. U. de A.

Ganando Fuerza todos los Dias.

Estaba completamente decaída ántes de tomar la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, y ahora gano fuerza todos los días. Pienso usarla hasta que mi salud esté perfectamente restablecida. — ALICE WEST, Jefferson, W. Va., E. U. de A.

Tónico Excelente.

La Zarzaparrilla del Dr. Ayer es un tónico alterativo excelente, y la prescribo en todos los casos en que este remedio es necesario. — A. D. PETTINGER, D. M., Glen Gardner, N. J., E. U. de A.

Beneficio Maravilloso.

He sido maravillosamente beneficiado por el uso de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Es la mejor medicina de primavera que yo conozco. — H. W. HARDY, Roxbury, Mass., E. U. de A.

Desaparicion de la Melancolía.

Hace cuatro años estaba decaida, efecto de una prostracion nerviosa. Mi mente y mi cuerpo estaban igualmente afectados. Mi cabeza se desvanecia, mis ojos estaban débiles y mi mente en extremo decaida y desalentada. Los médicos me recetaban sin resultado. Un dia, mirando el Almanaque de Ayer, resolví probar las virtudes de su Zarzaparrilla. Lo hice así, y ántes de terminar la primera botella sentí un decidido cambio favorable. Continué el uso de esta medicina, y ahora apénas puedo creer que he estado enferma. Mis ojos, sobre todo, han mejorado maravillosamente, y aquellos sentimientos tristes y melancólicos no existen mas. — Sra. C. KENNEDY, 787 Pacific st., Brooklyn, N. Y., Marzo 15, 1887, E. U. de A.

La Mejor Medicina de Primavera.

He tenido mucha experiencia en las enfermedades de mi familia y entre los pobres, y no sé de ninguna otra medicina tan eficaz como la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Ha dado muy buenos resultados, especialmente en casos de debilidad, y como medicina de primavera. — A. F. WILLARD, 66 Waltham street, Boston, Mass., E. U. de A.

Salud Restablecida.

Estando muy débil y decaido, despues de una enfermedad que me causó frecuente pérdida de sangre, probé la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, y dos botellas me han restablecido mi perdida salud. — BLANCHE L. BROWNELL, 4 Boylston Place, Boston, Mass., E. U. de A.

PECTORAL DE CEREZA, DEL DR. AYER,
Para Resfriados y Toses.
ZARZAPARRILLA, DEL DR. AYER,
Para purificar la Sangre.
REMEDIO DEL DR. AYER, CONTRA LAS CALENTURAS,
Para todos los Desórdenes de Malaria.
VIGOR DEL CABELLO, DEL DR. AYER,
Para el Tocador.
PÍLDORAS CATÁRTICAS, DEL DR. AYER,
Para la Constipacion é Indigestion.
DE VENTA EN TODAS LAS DROGUERÍAS.

Se solicitan proposiciones para la consignacion de nuestros medicamentos en las poblaciones en donde no tenemos Agencia. Las peticiones acompañadas de acreditadas referencias, serán atendidas con prontitud.

A cualquier médico práctico le mandaremos las fórmulas de nuestras preparaciones médicas sin costo, al ser solicitadas.

Para recibir nuestros almanaques, los vendedores recordarán que es necesario nos envíen su tarjeta de negocios cada año.

ECLIPSES, 1889.—En el año de 1889 habrá cinco eclipses, tres de Sol (☉) y dos de Luna (☾).

I. Eclipse total de Sol (☉), el 1° de Enero. Visible en la mayor parte de Norte América y Océano Pacífico del Norte.

II. Eclipse parcial de Luna (☾) del 16 al 17 de Enero. Visible mas ó ménos en todo el mundo, excepto Asia y Australia. Occurrirán como sigue:—

	Montevideo.	*Callao.*	*Valparaiso.*	*Buenos Ayres.*	*Asuncion.*
	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.
La Luna entra en la penumbra	16 10 52 T.	16 9 29 T.	16 9 51 T.	16 10 44 T.	16 10 47 T
La Luna entra en la sombra .	17 0 13 M.	16 10 50 T.	16 11 12 T.	17 0 5 M.	17 0 8 M
Mitad del eclipse	17 1 44 M.	17 0 21 M.	17 0 43 M.	17 1 36 M.	17 1 39 M
La Luna sale de la sombra .	17 3 16 M.	17 1 53 M.	17 2 15 M.	17 3 8 M.	17 3 11 M
La Luna sale de la penumbra	17 4 37 M.	17 3 14 M.	17 3 36 M.	17 4 29 M.	17 4 32 M

Magnitud del eclipse = 0.702 del diámetro de la Luna.

III. Eclipse anular de Sol (☉), el 28 de Junio. Visible en la mitad sud del Africa, extremo sud del Asia y el Océano Indico.

IV. Eclipse parcial de Luna (☾), el 12 de Julio. Visible mas ó ménos en Europa, Asia Africa, Australia, y en los Océanos Atlántico é Indico. Ocurrirán como sigue:—

	Montevideo.	*Callao.*	*Valparaiso.*	*Buenos Ayres.*	*Asuncion*
	H. M.	H. M.	H. M.	H. M.	H. M.
Mitad del eclipse	5 9 T.	Invisible.	4 8 T.	5 1 T.	5 4 T.
La Luna sale de la sombra . .	6 20 T.	Invisible.	5 19 T.	6 12 T.	6 15 T.
La Luna sale de la penumbra	7 29 T.	6 6 T.	6 28 T.	7 21 T.	7 24 T.

Magnitud del eclipse = 0.486 del diámetro de la Luna.

V. Eclipse total de Sol (☉), el 22 de Diciembre. Visible en la mitad Norte de Sud América (al Norte de la Republica Argentina) y en la mayor parte del Africa. Será total en una zona de unas 80 millas de ancho, orillando la costa nordeste des Sud América, cruzando el Océano Atlántico y terminando en Ras Awath, Costa Oriental del Africa. Fuera de esta zona será parcial. Ocurrirán como sigue:—

	Principia.	*Termina.*	*Dígitos eclipsados.*
Montevideo	Invisible.	Invisible.	—
Callao	5h. 44m. M.	6h. 47m. M.	2
Valparaiso	Invisible.	Invisible.	—
Buenos Ayres	Invisible.	Invisible.	—
Asuncion	7h. 40m. M.	8h. 21m. M.	1

POSICION RELATIVA APARENTE DE LA TIERRA, DEL SOL, DE LA LUNA, Y DE LOS SIGNOS DEL ZODIACO.

Mercurio (☿) será estrella vespertina proximamente el 30 de Enero, 24 de Mayo y 20 de Setiembre, y matutina el 13 Marzo, 12 de Julio y 31 de Octubre, proximamente.

Vénus (♀) será estrella vespertina hasta el 30 de Abril, y despues matutina durante el resto del año.

Júpiter (♃) será estrella matutina hasta el 24 de Junio, y vespertina el resto del año.

CICLOS CRONOLÓGICOS.

Letra Dominical	1
Epacta	2
Aureo Número	
Ciclo Solar	2
Indiccion Romana	
Período Juliano	66

♈ ARIES—El Carnero; ♉ TAURUS—El Toro; ♊ GEMINI—Los Mellizos; ♋ CANCER—El Cangrejo; ♌ LEO—El Leon; ♍ VIRGO—La Vírgen; ♎ LIBRA—La Balanza; ♏ SCORPIO—El Escorpion; ♐ SAGITTARIUS—La Saeta; ♑ CAPRICORNUS—La Cabrilla; ♒ AQUARIUS—El Jarro de Agua; ♓ PISCES—Los Peces.

SIGNOS.—☉, El Sol; ☿, Mercurio; ♀, Vénus; ⊕, La Tierra; ☾, La Luna; ☋ muy léjos al Norte; ☊ muy léjos al Sur; ♂, Marte; ♃, Júpiter; ♄, Saturno; ♅, Urano; ♆, Neptuno; ☌ Conjuncion, congreso de dos planetas en el mismo grado del zodiaco; □, Cuadratura, el aspecto cuadrado del planeta con el ☉; ☍, Oposicion, posicion de un planeta en este grado del zodiaco, 180° distante del ☉; ☊, Nodo ascendente; ☋, Nodo descendente; Afelio, el punto en que un planeta se halla en su órbita mas léjos del ☉; Perihelio, mas cerca del ☉; Apogeo, el punto en que el sol, ó cualquier otro planeta se halla á la mayor distancia de la ⊕; Perigeo, mas cerca de la ⊕.

[Argenti

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer

Es conocido del público desde hace medio siglo, y se usa ahora en casi todas las partes del mundo civilizado. En manos de los hombres de la profesion, y como invaluable remedio casero es anualmente el medio de salvar gran número de valiosas vidas. Administrado prontamente en casos de **Resfriados, Toses, Ronquera, Enfermedades de la Garganta, Pérdida de la Voz é Influenza, ó sea Grippe,** no solamente detiene la marcha de estas afecciones, impidiendo que tomen un carácter mas serio, sino que facilita un alivio y cura completa. En la **Laringitis, Bronquitis, Asma, Angina,** ó **Catarro** ningun otro remedio es tan eficaz. Mas aún, se ha probado de una manera indisputable que el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER cura la **Consuncion** ó sea **Tísis,** en cualquier estado en que se encuentre esta terrible enfermedad, siempre que no se halle tan avanzada que excluya la posibilidad del auxilio médico. Su accion es tan potente como ciertos sus resultados, y especialmente en afecciones que requieran un tratamiento inmediato, tales como el **Croup** y **Coqueluche,** es inapreciable.

EL PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER no es un descubrimiento casual, sino el resultado admirable de muchos años de estudio y experiencia práctica, y preparado por un facultativo tan hábil como inteligente químico, quien, con **entera confianza en la bondad de su mérito,** facilitó muestras de él con la fórmula de su preparacion á un gran número de médicos, á fin de que la ciencia pronunciase su fallo acerca de él. El resultado correspondió cumplidamente á sus esperanzas; pues ensayado extensamente en la práctica, el fallo fue unánime en su favor. Desde entónces el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER ha sido un remedio considerado como heroico entre los hombres mas prominentes de la profesion. No solo entre las familias sino en las comunidades, donde con mas generalidad se confia en este remedio, la proporcion de casos fatales, debidos á enfermedades de la garganta y pulmones, ha disminuido de una manera considerable.

Todo cuanto se diga no es bastante para advertir á toda persona afectada, por los primeros insidiosos períodos de las enfermedades de la garganta y pulmones, que cada hora de dilacion en acudir á un tratamiento efectivo es peligrosa y puede ser fatal. El resfriado de hoy, si se descuida, puede llegar á ser

una pulmonia mañana; la simple afeccion de garganta ó el cosquilleo de una tos á que no se presta atencion, por creer que es solo una molestia trivial y pasajera, puede prontamente degenerar en una bronquitis; y el ofensivo y obstinado catarro, si se abandona, llevar su corrosivo veneno á los pulmones, causar la inflamacion de estos órganos y eventualmente convertirse en una consuncion, ó sea tísis.

Ningun padecimiento de esta clase, por ligero que sea, debe confiarse en que por sí solo desaparezca. Deberá, por tanto, usarse sin perder tiempo el PECTORAL de CEREZA DEL DR. AYER. No faltan otras preparaciones que hacen el traidor servicio de aliviar la tos y proporcionar un alivio pasajero, pero ninguna es tan eficaz como nuestro PECTORAL que, al mismo tiempo que alivia la irritacion de las membranas de la laringe y tubos bronquiales, proporciona un descanso natural y reparador, fortifica los pulmones y ejerce una saludable influencia que pronto hace desaparecer la enfermedad, **devolviendo la salud al paciente.**

Primer Mes. ENERO, 1889. 31 Dias.

Fases de la Luna.

	Mendoza. D. h. m.	Cordova. D. h. m.	Buenos Ayres. D. h. m.
L. N.	1 4 33 T.	1 4 53 T.	1 5 15 T.
C. C.	8 8 5 T.	8 8 25 T.	8 8 47 T.
L. Ll.	17 1 2 M.	17 1 22 M.	17 1 44 M.
C. M.	24 11 22 M.	24 11 42 M.	24 0 4 T.
L. N.	31 4 35 M.	31 4 55 M.	31 5 17 M.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Buenos Ayres, y las Provincias Bajas. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna sale. h. m.	Sol atrasa. M.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Tucuman, y las Provincias Superiores. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna sale. h. m.
1	Má	1. ☌☿☾. ✠ LA CIRCUNCI.	♐	4 52	7 16	4 28	4	5 19	6 49	4 51
2	Mié	☌♀♂; ☾☋. S. Isidoro, ob.	♐	4 53	7 16	pone.	5	5 20	6 49	pone.
3	Jué	S. Antero, p. y mr. Sta. Genoveva, vg.	♑	4 53	7 17	9 3	5	5 20	6 50	8 40
4	Vié	☌♂☾; ☌♀☾. S. Tito, ob. y cfr.	♑	4 54	7 17	9 48	5	5 21	6 50	9 29
5	Sáb	S. Telesforo, p. y mr. Sta. Emiliana.	♑	4 55	7 17	10 25	6	5 22	6 50	10 11
		1) Domingo Epifania. Vénus en Acuario. 14h. 21m. Durac. del dia. 13h. 28m.								
6	*Do*	✠ EPIFANÍA ó la Ad. de los S. R.	♒	4 56	7 17	10 59	6	5 22	6 50	10 50
7	Lú	S. Teodoro, monje. S. Julian, mr.	♒	4 57	7 17	11 31	7	5 23	6 51	11 27
8	Má	8. S. Teófilo, diác.	♒	4 58	7 17	mañ.	7	5 23	6 51	mañ.
9	Mié	S. Julian, mr.	♒	4 59	7 17	0 1	8	5 24	6 51	0 2
10	Jué	☿ lat. m. hel. al S. S. Gonzalo de Am.	♓	5 0	7 17	0 30	8	5 25	6 51	0 36
11	Vié	□☉☉. S. Higino, p. y mr.	♓	5 1	7 17	1 1	8	5 26	6 51	1 12
12	Sáb	☌♆☾; ☾ apog. S. Arcadio, mr.	♓	5 1	7 16	1 33	9	5 26	6 51	1 48
		2) Dom. 1° desp. de la Epifanía. Marte en Acuario. 14h. 14m. Durac. del dia. 13h. 24m.								
13	*Do*	S. Gumersindo, mr.	♓	5 2	7 16	2 10	9	5 27	6 51	2 29
14	Lú	S. Hilario, ob. y dr. S. Félix, presb.	♓	5 3	7 16	2 49	10	5 28	6 51	3 11
15	Má	S. Pablo, primer ermitaño.	♈	5 4	7 16	3 34	10	5 29	6 51	3 57
16	Mié	☾☊. S. Marcelo, p. y mr.	♈	5 5	7 15	4 23	10	5 30	6 51	4 47
17	Jué	17. S. Antonio, abad.	♉	5 6	7 15	sale.	11	5 30	6 51	sale.
18	Vié	☌♄☾. La Cát. de S. Pedro en Roma.	♉	5 7	7 14	8 28	11	5 31	6 51	8 6
19	Sáb	S. Canuto, rey. S. Ponciano, ob.	♉	5 8	7 14	9 5	11	5 32	6 51	8 47
		3) Dom. 2° desp. de la Epifanía. Júpiter en Escorpio. 14h. 5m. Durac. del dia. 13h. 18m.								
20	*Do*	EL DULCE NOMB. DE JESUS.	♊	5 9	7 14	9 41	11	5 33	6 51	9 28
21	Lú	Sta. Inés, vg., y S. Augurio, mrs.	♊	5 10	7 13	10 14	12	5 33	6 51	10 8
22	Má	Stos. Anastasio y Vicente, mrs.	♋	5 11	7 13	10 46	12	5 34	6 50	10 45
23	Mié	☌☉☾. S. Ildefonso, arz.	♋	5 12	7 12	11 19	12	5 34	6 50	11 23
24	Jué	24. S. Timoteo, ob. y mr.	♌	5 13	7 12	11 56	12	5 35	6 50	mañ.
25	Vié	☉ estac. La Conver. de S. Pablo, ap.	♌	5 14	7 11	mañ.	13	5 36	6 50	0 6
26	Sáb	S. Policarpo, ob. Sta. Paula, viuda.	♌	5 15	7 11	0 35	13	5 37	6 49	0 50
		4) Dom. 3° desp. de la Epifanía. Saturno en Leo. 13h. 54m. Durac. del dia. 13h. 12m.								
27	*Do*	☌♃☾. S. Juan Crisóstomo, ob.	♌	5 16	7 10	1 21	13	5 37	6 49	1 40
28	Lú	☿☊; ☾ en perig. S. Julian, ob.	♐	5 17	7 10	2 13	13	5 38	6 48	2 35
29	Má	☾☋. S. Francisco de Sales, ob.	♐	5 18	7 9	3 10	13	5 39	6 48	3 34
30	Mié	☿ max. el. Or. 18°22′. S. Félix I.	♑	5 19	7 8	4 13	14	5 40	6 48	4 36
31	Jué	31. ♀☊; ☿ á sumo br. S. Ciro.	♑	5 20	7 7	5 21	14	5 40	6 47	5 41

"He visto un gigante que tiene dos pies mas que tú." "Entónces andará en cuatro patas."

"Deséo que te empeñes con tu amigo para que me consiga un empleo." "Si en eso pende serás servido porque ayer me prestó veinte pesos."

"No puedo pagarle á V. hasta el mes que viene." "Eso mismo me dijo V. ya tres veces." "Prueba de que digo siempre la verdad."

"Estoy tan ocupado con los negocios de la oficina, que no tengo tiempo para escribir la renuncia del empleo."

Un caballero se casó con su secretaria. Antes le dictaba él á ella; ahora ella á él.

¿Qué cosa produce mas economías? El no tener.

"Mamá! ¿Porqué el novio de María tiene las piernas tan flacas?" "Hija, porque probablemente cuando nació no estaban de moda las pantorrillas."

Un poeta le dijo á Quevedo que había compuesto dos sonetos para felicitar á su novia el dia de su santo, y queria saber cual debia entregar. Quevedo leyó uno y en seguida le dijo: "Entregue V. el otro."

DIRECCIONES GENERALES.

Las **Direcciones** siguientes deben cuidadosamente observarse: —

Dósis.— Para un adulto varon, de 40 á 70 gotas; hembra, de 30 á 50 gotas; criaturas de un año, 5 gotas; de dos años, 8 gotas; para un niño de tres años, 10 gotas; de cuatro años, 12 gotas; de seis años, 15 gotas; de diez años, 25 gotas; de quince años, 30 gotas. La precisa cantidad adaptada á cada enfermo puede ser fácilmente ascertada empezando con pequeñas dósis y aumentando sucesivamente hasta producir náusea, en cuyo caso disminúyanse las dósis.

En todos los casos donde hay síntomas de fiebre, tales como dolor de cabeza, dolores en los huesos, escalofrios y malestar, debe tomarse un purgante (las PÍLDORAS CATÁRTICAS DEL DR. AYER son las mejores) para abrir los poros, y expeler del sistema las secreciones inflamatorias.

En todos los casos siguientes, los intestinos deben tenerse en estado regular con el uso de las PÍLDORAS DEL DR. AYER tomadas en dósis moderadas. Evítese exponerse á la intemperie, y al cambio repentino de temperatura. La dieta debe consistir en alimentos nutritivos y de facil digestion.

Para las **Toses, Resfriados, Influenza,** y **Dolores de Garganta,** tómese el PECTORAL antes de las comidas y una dósis mayor al acostarse.

En la **Bronquitis, Ronquera, Laringitis** y **Perdida de la Voz,** y para los efectos que produce el excesivo uso de los órganos vocales á que están sujetos los sacerdotes, abogados, oradores, cantantes, actores y actrices, tómese el PECTORAL en pequeñas dósis cuatro ó cinco veces al dia.

Cuando el **Catarro** resulta de un resfriado, tómese el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER y mientras mas pronto se haga uso dé el menos tiempo tardará la curacion. Cuando la **Escrófula** es la causa, la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER es el mejor remedio.

En la **Tos Ferina** dése el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER cuatro veces al dia, en dósis proporcionadas á la edad del niño.

Para el **Crup**, dése un emético, tal como mostaza y agua, con aplicaciones de paños calientes húmedos á la garganta, y á la parte superior del pecho, hasta que se pueda aplicar una cataplasma caliente de harina de linaza ó de hojas de malva. Despues que el emético haya operado, dénse de cinco á quince gotas del PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER repitiendo la dósis cada hora hasta que la respiracion sea libre.

Para el **Asma,** tómese el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER durante y despues del paroxismo, segun la severidad del caso.

Para la **Difteria,** dése el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER en repetidas dósis; háganse á menudo gárgaras con una solucion, tan fuerte como el paciente pueda resistirla, de cualquiera de las sustancias siguientes: *alumbre, clorato de potasa,* sal ó alcanfor y agua, infusion de *pimenton picante,* ó rom, ó alcohol y agua; límpiese el estomago con las PÍLDORAS DEL DR. AYER, sosteniendo las fuerzas con caldos y sustancia de carne de vaca, y demas alimentos nutritivos. Cuando se consideren necesarios úsense estimulantes espirituosos. La Difteria deja el sistema del enfermo en un estado de infeccion y debilidad tal, que para eradicar el veneno y recobrar las fuerzas no hay mejor remedio que la ZARZAPARILLA DEL DR. AYER.

Para la **Consuncion.** — A los tísicos damos las siguientes instrucciones en general: Tomar alimento abundante y nutritivo. Evitar el aire de la noche y los resfriados que de ello resulta. Abrigarse bien. Frotar el cuerpo por las mañanas y por las noches con un cepillo ó tohalla gruesa. Cuando la salud y el apetito empiezan á volver, no abandonar el tratamiento hasta no estar completamente bueno. No tomar alimentos salados, pasteleria y condimentos, y comer á intervalos regulares. Carnes frescas, caza, aves y pescado fresco, con vegetales simples, arróz, pan, harina de avena, huevos, leche, té ó café flojos, deben componer la dieta ordinaria. Hacer ejercicio diariamente al aire libre, tanto cuanto lo permitan las fuerzas y no mas. Tomar el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER en dósis adecuadas á lo que requiera el organismo. Si por la noche sobreviniese algun acceso de tos, tómese una buena dósis del PECTORAL DE CEREZA al acostarse, que calmará generalmente la tos, y proporcionará un sueño agradable y refrescante. Siguiendo cuidadosamente estas instrucciones, esperamos, con el lector, que una cura completa será el resultado.

☞ Para conservar al PECTORAL DE CEREZA su aroma particular y sus delicadas cualidades, guardese en un lugar oscuro ó en su cubierta.

Lo que dice un médico distinguido.

No tengo inconveniente en afirmar la eficacia de su preparacion para el tratamiento de las afecciones de los bronquios. P. A. DA ALBUQUERQUE, *Membro de la Academia Imperial de Medicina*, Rio de Janeiro.

Opinion de otro médico notable.

Considero el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer el remedio mas eficaz para bronquitis aguda ó crónica y afecciones asmaticas. Facilita la expectoracion y me ha producido el mas favorable resultado en el tratamiento de los casos pulmonares. Dr. ANTONIO N. VALDES, *Profesor de Medicina y Cirugia* de la Isla de Cuba.

Cura de una tos pertinaz.

Hace once meses que padezco de una tos insoportable acompañada de dolores en el pecho. Despues de haberme consultado con tres médicos sin resultado alguno, compré un frasco de Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y no fué necessario tomarlo todo para encontrarme enteramente restablicido. JOSÉ FERREIRA, Santarem, Portugal.

Mas pruebas de su eficacia.

Estando ya cansado de tomar otros remedios para una ronquera y tos alarmante hice uso del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y tan luego como tomé unas cuantas cucharadas, sentí un alivio admirable. Mas tarde desapareció la ronquera y la tos, y hoy me hallo con mi voz natural. ERNESTO CRUZ, Braga, Portugal.

Segundo Mes. FEBRERO, 1889. 28 Dias.

Fases de la Luna.

	Mendoza. D. h. m.	Cordova. D. h. m.	Buenos Ayres. D. h. m.
C. C.'	7 4 23 T.	7 4 43 T.	7 5 5 T.
L. Ll.	15 5 42 T.	15 6 2 T.	15 6 24 T.
C. M.	22 7 20 T.	22 7 40 T.	22 8 2 T.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Buenos Ayres, y las Provincias Bajas. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol atrasa. M.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Tucuman, y las Provincias Superiores. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Vié	☌☿☾. Stos. Ignacio y Cecilio, obs.	♌	5 21	7 7	8 19	14	5 41	6 47	8 2
2	Sáb	☿perih.; ☌♂☾. ✠LA PUR. DE N. SRA.	♌	5 22	7 6	8 56	14	5 41	6 46	8 44
		5) Dom. 4° desp. de la Epifanía. Vénus en Píscis. 13h. 42m. Durac. del dia. 13h. 4m.								
3	*Do*	☌♀☾. S. Blas y S. Celerino, mrs.	♌	5 23	7 5	9 28	14	5 42	6 46	9 22
4	Lú	☿ estac. S. Andrés Corsino, ob.	♒	5 24	7 4	9 59	14	5 43	6 46	9 58
5	Má	☍♄☉. S. Felipe de Jesus, mr.	♒	5 25	7 3	10 30	14	5 43	6 45	10 34
6	Mié	Sta. Dorotea, vg. y mr.	♓	5 26	7 3	11 0	14	5 44	6 45	11 9
7	Jué	7. ☌Ψ estac. S. Romualdo.	♓	5 27	7 2	11 32	14	5 44	6 44	11 46
8	Vié	☌Ψ☾. S. Juan de Mata, cfr.	♓	5 28	7 1	mañ.	14	5 45	6 44	mañ.
9	Sáb	☾ en apog. Sta. Polonia, vg. y mr.	♒	5 29	7 0	0 6	14	5 46	6 43	0 24
		6) Dom. 5° desp. de la Epifanía. Marte en Píscis. 13h. 29m. Durac. del dia. 12h. 57m.								
10	*Do*	S. Escolástica, vg. S. Guillermo.	♒	5 30	6 59	0 45	14	5 46	6 43	1 6
11	Lú	S. Desiderio, ob. y mr. S. Saturnino.	♓	5 31	6 58	1 28	14	5 47	6 42	1 51
12	Má	☿lat. may. hel. al N.; ☾☊. Sta. Eulalia.	♓	5 32	6 57	2 15	14	5 47	6 42	2 38
13	Mié	Sta. Catalina de Ricci, vg. [mr	♓	5 33	6 56	3 7	14	5 48	6 41	3 31
14	Jué	☌♄☾; ☌☿☉ inf. S. Valentin,	♈	5 34	6 55	4 4	14	5 49	6 40	4 25
15	Vié	15. S. Faustino y Sta. Jovita,	♈	5 35	6 54	sale.	14	5 49	6 39	sale.
16	Sáb	S. Onésimo, ob. Sta. Juliana, mr. [mrs.	♉	5 36	6 52	7 39	14	5 50	6 39	7 25
		7) Dom. de Septuagésima. Júpiter en Sagitario. 13h. 14m. Durac. del dia. 12h. 48m.								
17	*Do*	□Ψ☉. S. Julian de Capadocia, mr.	♉	5 37	6 51	8 15	14	5 50	6 38	8 6
18	Lú	☿ max. el. Or. 46° 36'. S. Simeon, ob.	♊	5 38	6 50	8 48	14	5 51	6 37	8 45
19	Má	☌☋☾. LA ORACION DE N. S.	♊	5 39	6 49	9 21	14	5 51	6 36	9 24
20	Mié	S. Eleuterio y S. Leon, obs.	♋	5 40	6 48	9 57	14	5 52	6 36	10 5
21	Jué	S. Severiano, ob. y mr.	♋	5 41	6 46	10 35	14	5 52	6 35	10 48
22	Vié	22. La Cát. de S. Pedro en Ant.	♌	5 42	6 45	11 17	14	5 53	6 35	11 35
23	Sáb	S. Florencio, cfr. Sta. Marta, vg. y mr.	♌	5 43	6 44	mañ.	13	5 53	6 34	mañ.
		8) Dom. de Sexagésima. Saturno en Leo. 12h. 59m. Durac. del dia. 12h. 39m.								
24	*Do*	☌♃☾; ☾ en perig. S. Matías, ap.	♌	5 44	6 43	0 5	13	5 54	6 33	0 27
25	Lú	S. Cesáreo Nacianceno, cfr.	♍	5 45	6 42	1 0	13	5 54	6 32	1 24
26	Má	☿ est.; ☾♌. LA PASION DEL SEÑOR.	♍	5 45	6 40	2 1	13	5 55	6 31	2 24
27	Mié	☌☿☾. S. Leandro, arz.	♎	5 46	6 39	3 4	13	5 55	6 30	3 25
28	Jué	S. Roman, ab. y cfr.	♎	5 47	6 38	4 11	13	5 56	6 29	4 28

Modo de averiguar la edad de dos personas, sabiendo la suma y la diferencia de los años: La mitad de la suma mas la mitad de la diferencia componen la edad de la mayor; la mitad de la suma ménos la mitad de la diferencia componen la de la menor.

"¿De modo que V. es hijo póstumo?" "Por parte de padre, sí, señor."

Juan Fernández publicó una vez en los periódicos el siguiente aviso: "Pongo en conocimiento del público que yo no soy el Juan Fernández que enterraron el otro dia. Las cartas de pésame deben por consiguiente dirigírselas al muerto y no á mí."

"Mozo! traiga V. un plato de errores ortográficos." "Aquí no se guisa ese plato, caballero." "¿Para que los ponen en la lista entónces?"

Los vecinos de una poblacion del Oeste de los Estados Unidos, pidieron á la Asamblea que les proveyese de agua. "De ningun modo," dijo un orador de la oposicion; "mañana nos dirán que les demos jabon." "O whiskey," añadio otro.

La aritmética vá á ser
La perdicion de mi casa. . . .
Multiplicando sin tasa,
Me divide mi mujer.

El: "Conjugue V. el verbo amar." *Ella:* "¿Con quien?" *El:* "Conmigo." *Ella:* "No concordamos."

Un soldado animaba á un torero muy cobarde para que hiciese frente al toro, diciéndole: "Nada temas! ¿Que puede sucederte? ¿Que te mate? A tí nada debe importarte, porque nada vales."

The worst blood diseases are cured by the use of Ayer's Sarsaparilla.

Medio frasco hizo maravillas.

Durante seis semanas eché sangre por la boca; tomé muchas medicinas, pero sin efecto alguno. Con medio frasco del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer quedé completamente curado. MANOEL R. DO NASCIMENTO, Oporto, Portugal.

Todos los otros remedios ineficaces.

Despues de convertir mi estómago en un depósito de Medicinas, tomé el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer, único remedio que me curó de una terrible tos que me atormentaba. El Pectoral de Cereza me proporcionó descanso por la noche, proporcionándome un apacible sueño. ANTONIO J. DA SILVA FERNANDES, Sta. Maria de Airão, Portugal.

Opinion de una autoridad médica.

La ciencia Médica nunca produjo un expectorante anodino como el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer. No tiene igual para afecciones del pulmon y garganta. PROFESOR F. SWEETZER, *Escuela Médica de Maine*, Brunswick, E. U.

Obtuve excelentes resultados.

Habiendo sido actacado varias veces de constipado, por cuyo motivo perdí por completo la voz, me decidí á tomar el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y con unas cuantas dósis fuí curado. Tambien he usado el Pectoral de Cereza en mi familia para tos, catarros y constipados con los mas satisfactorios resultados. W. H. QUARTLY, Minlaton, Península de Yorke, Sur de Australia.

Curado despues de seis años de padecimientos.

Hace mas de seis años que sufro de una obstinada afeccion de los pulmones de la cual he sido completamente curado con el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer. JOSÉ F. DEL COSERA, Panamá, Nueva Granada.

Tos ferina curada radicalmente.

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer curó radicalmente una tos ferina á uno de mis hijos de dos años de edad, despues de haber usado otros remedios sin resultado. Señora MARIA GIBERT, Barcelona, España.

Eficaz en todos los climas.

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer ha dado muy buenos resultados en la cura de casos de catarros que ultimamente han prevalecido por aqui. F. SKIDMORE, Nagasaki, Japon.

Restituido á la salud.

Por mucho tiempo he estado sufriendo de una tos insoportable agravada con dolores en el pecho; resolví tomar el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y me ha restituido la salud en muy poco tiempo. C. J. DOS SANTOS, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Muchas vidas salvadas.

Se presentaron en ésta ciudad casos de tos convulsiva, que han causado muchas víctimas; varios miembros de mi familia han sido atacados. Hice uso del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer con los mas favorables resultados. Personas de mi admistad á quienes aconsejé el uso de Pectoral de Cereza obtuvieron, tambien, los mas excelentes resultados. LUIZ W. DORNBRECHER, Viena, Austria.

Cura de una familia entera.

Sufriendo largos años de ronquera, recurrí al Pectoral de Cereza del Dr Ayer, con el cual, despues de tomar algunas dósis, sentí gran alivio. Se lo di á mis hijas de tierna edad, que tambien sufrian de tos pertinaz y el efecto fué pronto é instantáneo. EDUARDO J. MOREIRA, Villa Nova de Gaya, Portugal.

No puede pasar sin el.

He usado siempre el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer en mi familia con buen resultado. Pretendo tenerlo siempre á mano. Es el mejór remedio para tos y constipado. CAROLO V. CRISTENSEN, 143 rua Front, New York, E. U.

Sus benéficos efectos son infalibles.

Hace mucho tiempo que mi esposa sufria de una tos pertinaz que no la dejaba conciliar el sueño, sin embargo de ser atendida por un médico; agotados todos los recursos, le suministré el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y en poco tiempo tuve el placer de verla completamente restablecida. JOSÉ M. V. QUINTELLA, Porto, Portugal.

Curada en dos dias.

He sufrido de tos pertinaz, efecto de un constipado, y aunque tomé los remedios que me aconsejaron, ninguno me alivió de semejante sufrimiento. Compré el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer, tomé algunas cucharadas de dicha preparacion y en el termino de dos dias quedé completamente curada. ELISABETHA RAUL DA COSTA, Ageras Santas, Portugal.

Bronquitis curada.

No puedo dejar de hacer públicos los resultados que obtuve del uso del Pectoral de Cereza, cuando en Diciembre último estuve atacado de una bronquitis. Pocas horas despues de su uso empecé á sentir mejoria y en el curso de tres dias estaba completamente buen. MANOEL DE OLIVEIRA NETTO, Abrantes, Portugal.

Un remedio santo.

Cuando una afeccion del pecho me hizo sufrir mucho, su agente en esta ciudad, el Señor T. G. Levy, me aconsejó hiciera uso de su Pectoral de Cereza, el cual no vacilé en usar, asegurándole que ha sido un remedio santo para mí. En esa virtud y como un testimonio de la excelencia de su medicina, he creido un deber de gratitud espresarle por medio de estas líneas mi reconocimiento por el bien inmenso que me ha hecho, y testificar que para las afecciones del pecho no tiene igual el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer. EVARISTE LAROCHE, *El antiguo Ministro de lo Interior de Hayti*, Porto Plata, Sto. Domingo.

El PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER, de venta en todas las Boticas y Droguerías.

Tercer Mes. MARZO, 1889. 31 Dias.

Fases de la Luna.

	Mendoza. D. h. m.	Cordova. D. h. m.	Buenos Ayres. D. h. m.
L. N.	1 5 26 T.	1 5 46 T.	1 6 8 T.
C. C.	9 1 24 T.	9 1 44 T.	9 2 6 T.
L. Ll.	17 7 12 M.	17 7 32 M.	17 7 54 M.
C. M.	24 2 19 M.	24 2 39 M.	24 3 1 M.
L. N.	31 7 2 M.	31 7 22 M.	31 7 44 M.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Buenos Ayres, y las Provincias Bajas. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol atrasa. M.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Tucuman, y las Provincias Superiores. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Vié	1. S. Rosendo, ob.	♑	5 48	6 37	pone.	12	5 56	6 28	pone.
2	Sáb	S. Simplicio, papa.	♑	5 49	6 36	7 25	12	5 57	6 27	7 16
9) Dom. de Quincuagésima.			Vénus en Piscis.	12h. 45m.		Durac. del dia.		12h. 30m.		
3	*Do*	☌♂☾. S. Emeterio y S. Caledonio,	♒	5 49	6 34	7 56	12	5 57	6 27	7 53
4	Lú	S. Casimiro, rey y cfr. [mrs.	♒	5 50	6 33	8 27	12	5 58	6 26	8 29
5	Má	☌♀☾; ♀ en perih. S. Eusebio, mr.	♓	5 51	6 32	8 58	12	5 58	6 25	9 5
6	Mié	DE CENIZA. S. Víctor, mr.	♓	5 52	6 31	9 30	11	5 58	6 24	9 42
7	Jué	☌♆☾. S. Tomás de Aquino, dr.	♓	5 53	6 29	10 4	11	5 59	6 23	10 20
8	Vié	☿☋. LAS ESP. DE LA COR.	♓	5 54	6 28	10 40	11	5 59	6 23	11 0
9	Sáb	☉. ☾ apog. Sta. Francisca, vda.	♓	5 55	6 26	11 21	11	6 0	6 22	11 43
10) Dom. 1° de Cuaresma.			Marte en Piscis.	12h. 29m.		Durac. del dia.		12h. 21m.		
10	*Do*	S. Macario, ob. S. Meliton, mr.	♈	5 56	6 25	mañ.	10	6 0	6 21	mañ.
11	Lú	S. Eulogio, presb. S. Aurea, vg.	♈	5 57	6 24	0 5	10	6 0	6 20	0 29
12	Má	☾☊. S. Gregorio Magno, papa.	♈	5 58	6 22	0 56	10	6 1	6 19	1 20
13	Mié	☿ max. el. Occ. 27°53′; ☌♄☾. (*Temp.*)	♉	5 58	6 21	1 51	9	6 1	6 18	2 13
14	Jué	S. Matilde, reina. Sta. Florentina, vg.	♉	5 59	6 19	2 49	9	6 2	6 17	3 8
15	Vié	(*T.*) LA LAN. Y CLA. D. REDEN.	♉	6 0	6 18	3 50	9	6 2	6 16	4 5
16	Sáb	17. (*T.*) S. Heriberto, ob.	♉	6 1	6 17	4 52	9	6 2	6 15	5 2
11) Dom. 2° de Cuaresma.			Júpiter en Sagitario.	12h. 13m.		Durac. del dia.		12h. 11m.		
17	*Do*	S. Patricio, obispo.	♐	6 2	6 15	sale.	8	6 3	6 14	sale.
18	Lú	☿ en afel.; ☌♁☾. S. Gabriel, arc.	♐	6 2	6 14	7 20	8	6 3	6 13	7 20
19	Má	SAN JOSÉ, pat. de la Iglesia católica.	♐	6 3	6 12	7 56	8	6 4	6 12	8 3
20	Mié	☉ ent. ♈. Sta. Eufemia, mr.	♑	6 4	6 11	8 34	7	6 4	6 11	8 46
21	Jué	☾ en perig. S. Benito, ab. [mr.	♑	6 5	6 10	9 16	7	6 4	6 10	9 33
22	Vié	LA SÁB. SANTA. S. Octaviano,	♏	6 6	6 8	10 2	7	6 5	6 9	10 23
23	Sáb	24. S. Victoriano y comps.,mrs.	♏	6 6	6 7	10 55	7	6 5	6 8	11 19
12) Dom. 3° de Cuaresma.			Saturno en Cáncer.	11h. 58m.		Durac. del dia.		12h. 1m.		
24	*Do*	☌♃☾. S. Agapito, ob.	♏	6 7	6 5	11 53	6	6 6	6 7	mañ.
25	Lú	☾☋; ♀ á sumo bril. ✠ LA ANUN. DE	♏	6 8	6 4	mañ.	6	6 6	6 6	0 17
26	Má	□♃☉. S. Braulio, ob. y cfr. [N.SRA.	♐	6 9	6 3	0 56	6	6 6	6 5	1 18
27	Mié	♀ lat. may. hel. al N. S. Ruperto, ob.	♐	6 9	6 1	2 0	5	6 7	6 4	2 19
28	Jué	S. Sixto III., papa. S. Castor, mr.	♑	6 10	6 0	3 3	5	6 7	6 3	3 18
29	Vié	☌☿☾. LAS V. LLAGAS D. N. S.	♑	6 10	5 58	4 6	5	6 8	6 2	4 16
30	Sáb	31. S. Juan Clímaco, ab.	♒	6 11	5 57	5 8	4	6 8	6 1	5 12
13) Dom. 4° de Cuaresma.			Urano en Virgo.	11h. 44m.		Durac. del dia.		11h. 52m.		
31	*Do*	S. Félix, mr. Sta. Balbina, vg., mr.	♒	6 12	5 56	6 7	4	6 8	6 0	6 6

"He naufragado diez veces," decía un marinero. "¿Y no se ahogó en ninguna de ellas?" preguntó el interlocutor.

"¿Por qué no me quiére tu ama?" Preguntó un jóven locamente enamorado á la criada de una jóven rica y hermosa. "Porque dice que no le gusta la gente de poco pelo." El jóven éra un poco calvo. En vez de pegarse un tiro, principió á usar el VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER y fué correspondido.

Un Irlandes fué á consultarse con un abogado y no bien hubo este oído el caso, le dijo: "V. tiene el pleito ganado sin duda alguna." El Irlandes se despidió. "¿No pleitea V.?" preguntó el jurisconsulto. "No, señor, porque el caso que le espuse es el de mi contrario."

En una Exposicion de Agricultura: "Señorita, esta es la planta del tabaco." "¡De veras! Sin duda no ha dado fruto aun porque no le véo ningunos cigarros."

Zarzaparrilla del Dr. Ayer.

La sangre distribuida por las arterias y venas nutre todas las partes del cuerpo. Ella es el manantial del cual el jugo gástrico, la saliva, la bílis y otros productos de los órganos secretorios se derivan; y todos los tejidos del organismo humano dependen, para hallarse en estado de salud, de la pureza de este fluido. En estado de pureza da el tinte rosado de salud á la mejilla, brillantez al ojo, elasticidad á los movimientos y vigor á todas las funciones. Cuando la sangre se halla impura se resiente todo el sistema, y si se considera cuan facilmente, y la variedad de causas por las cuales este fluido puede viciarse, no es extraño que las enfermedades de la sangre sean tan comunes. De las mas temibles formas de estas enfermedades una es la **ESCRÓFULA**, pues aun cuando llegue completamente á manifestarse en el individuo en quien se origina, á ménos que se extirpe, se trasmitirá ciertamente una escrofulosa predisposicion á las sucesivas generaciones.

La condicion de la sangre, si está impura, no puede por mucho tiempo ocultarse. Cada Grano, Pústula, Divieso ú otra erupcion cutánea indica un estado de desórden que si se descuida, pronto degenerará en **Eczema, Herpes, Soriasis, Diviesos, Carbunclos, Infartos de las Glándulas, Abscesos,** ó **Ulceras** obstinadas y dificiles de curar.

Cuando la sangre se halla emponzoñada, el cerebro y sistema nervioso se afectan y la **Epilepsia, el Baile de San Vitus,** las **Neuralgias y otras afecciones penosas son la consecuencia.** Si la sangre se halla impura el mas ligero resfriado llega á convertirse en un fastidioso y obstinado **Catarro,** expuesto á agravar cualquiera tendencia á la tisis y con frecuencia precipitando su desarrollo.

Las impurezas de la sangre afectan seriamente el estómago, hígado y riñones, que alteradas sus funciones, contaminan y apresuran el progreso de corrupcion. Como consecuencia de esto sobreviene la **Dispepsia, Indigestiones, Torpeza, Inflamacion y Ulceracion del Hígado, Hidropesia, Ictericia, Lumbago, Enfermedades de los Riñones, Reumatismo** y **Almorranas.** A las mujeres, con especialidad, las impurezas de la sangre dan lugar á una variedad de penosas dolencias, tales como **Debilidad, Esterilidad, Clorósis, Leucorrea, Prolapso del Utero, Ulceraciones, Irregularidad, Retencion y Supresion de las Reglas** ó sea **Menstruacion.**

En numerosos casos las impurezas de la sangre se manifiestan no en la piel sino por un sentimiento de **Debilidad general, Malestar, Depresion, Pérdida de Apetito** y un constante estado de cansancio y fastidio inexplicables.

Para remediar todas las dolencias y enfermedades arriba mencionadas, recomendamos el uso del EXTRACTO CONCENTRADO DE ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER, llamado por conveniencia simplemente ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER. Este medicamento tanto por la calidad de sus ingredientes como por el modo de su preparacion, goza de un lugar preferente entre los descubrimientos de la ciencia médica, siendo un perfecto tónico y alterante, y no hay médico que no reconozca el mérito de esta medicina. En su preparacion usamos exclusivamente la verdadera **Zarzaparrilla de Honduras,** reconocida como la mas rica de estas plantas en propiedades medicinales. Ademas de esta raiz, de la cual nuestra preparacion toma el nombre, se compone de **Estillingia, Mandragora** y de otras no ménos váliosas raices, cuya medicinal actividad extraemos y conservamos por un procedimiento

Ayer's Sarsaparilla makes pure blood, strong bones, sound flesh.

Fases de la Luna.

	Mendoza. D. h. m.	Cordova. D. h. m.	Buenos Ayres. D. h. m.
C. C.	8 9 12 M.	8 9 32 M.	8 9 54 M.
L. Ll.	15 5 43 T.	15 6 3 T.	15 6 25 T.
L. M.	22 9 21 M.	22 9 41 M.	22 10 3 M.
L. N.	29 9 30 T.	29 9 50 T.	29 10 12 T.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Buenos Ayres, y las Provincias Bajas. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol atrasa. M.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Tucuman, y las Provincias Superiores. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Lú	☌♂☾. S. Venancio, ob.	♒	6 13	5 54	6 57	4	6 8	5 59	7 2
2	Má	☌♀☾. S. Francisco de Paula, cfr.	♓	6 13	5 53	7 28	3	6 9	5 58	7 38
3	Mié	S. Ricardo, ob. S. Benito de Palermo.	♓	6 14	5 51	8 0	3	6 9	5 57	8 15
4	Jué	☌♆☾. S. Isidoro, arz.	♓	6 15	5 50	8 36	3	6 9	5 56	8 55
5	Vié	♂☊; ☾ apog. LA PR. SANG. DE CR.	♓	6 16	5 49	9 15	3	6 9	5 55	9 37
6	Sáb	S. Celestino, p. S. Celso, arz.	♓	6 17	5 48	9 57	2	6 10	5 54	10 21
14) Dom. de Pasion.			Vénus en Aries.	11h. 29m.		Durac. del dia.		11h. 44m.		
7	*Do*	☿ lat. m. hel. al S. S. Epifanio, ob.	♈	6 17	5 46	10 46	2	6 10	5 54	11 10
8	Lú	8. ☾☊. S. Dionisio, ob.	♈	6 18	5 45	11 39	2	6 11	5 53	mañ.
9	Má	☽ ♀ est.; ☿☌☉. Sta. María Cleofe.	♉	6 19	5 44	mañ.	1	6 11	5 52	0 2
10	Mié	☌♄☾. S. Ezequiel, prof.	♉	6 20	5 43	0 34	1	6 11	5 51	0 55
11	Jué	S. Leon Magno, p. y dr.	♉	6 21	5 41	1 33	1	6 12	5 50	1 50
12	Vié	LOS DOLORES DE N. SRA. S. Julio, p.	♓	6 21	5 40	2 33	1	6 12	5 49	2 46
13	Sáb	♄ estac. S. Hermenegildo, rey.	♓	6 22	5 38	3 37	0	6 13	5 48	3 44
15) Dom. de Ramos.			Marte en Aries.	11h. 14m.		Durac. del dia.		11h. 34m.		
14	*Do*	☌☌☾. S. Tiburcio, mr.	♉	6 23	5 37	4 42	ADEL.	6 13	5 47	4 43
15	Lú	15. S. Lamberto, ob.	♉	6 24	5 36	sale.		6 13	5 46	sale.
16	Má	8. S. Toribio de Liébana, ob.	♊	6 25	5 35	6 27		6 14	5 45	6 37
17	Mié	☾ en perig. S. Aniceto, p. y mr.	♊	6 25	5 33	7 9	1	6 14	5 45	7 25
18	Jué	S. Eleuterio y Sta. Antía, mrs. [cfr.	♋	6 26	5 32	7 56	1	6 15	5 44	8 16
19	Vié	✠ VIÉRNES SANTO. S. Crescencio,	♋	6 27	5 31	8 48	1	6 15	5 43	9 11
20	Sáb	☌♃☾. Sta. Inés de Montep., vg.	♌	6 28	5 30	9 45	1	6 15	5 42	10 9
16) Dom. Pascua de Resurreccion.			Júpiter en Sagitario.	11h. 0m.		Durac. del dia.		11h. 25m.		
21	*Do*	☾☋. ✠ LA RESURRECCION.	♐	6 29	5 29	10 48	1	6 16	5 41	11 11
22	Lú	S. Sotero y S. Cayo, pps., mrs.	♐	6 29	5 27	11 52	2	6 16	5 41	mañ.
23	Má	22. S. Jorge, mr.	♐	6 30	5 26	mañ.	2	6 17	5 40	0 12
24	Mié	♃ estac. S. Alejandro, mr.	♑	6 31	5 25	0 56	2	6 17	5 39	1 12
25	Jué	☌☿☉ sup. S. Márcos, ev. [mrs.	♑	6 32	5 24	1 58	2	6 17	5 38	2 10
26	Vié	☿☊. S. Cleto y S. Marcelino, pps.,	♑	6 33	5 23	2 59	2	6 18	5 38	3 5
27	Sáb	S. Toribio de Mogrobejo, arz.	♒	6 33	5 22	3 59	3	6 18	5 37	4 0
17) Dom. de Cuasimodo.			Saturno en Cáncer.	10h. 47m.		Durac. del dia.		11h. 18m.		
28	*Do*	S. Vidal y S. Valeria, mrs.	♒	6 34	5 21	4 57	3	6 19	5 37	4 52
29	Lú	29. ☌♀☾. S. Pedro de Verona.	♓	6 35	5 20	5 54	3	6 19	5 36	5 44
30	Má	☌☿☾; ☌♀☉ inf.; ☌♂☾.	♓	6 36	5 19	6 51	3	6 19	5 35	6 36

En el tribunal doméstico el hombre es el juez, la mujer el defensor y la suegra el fiscal.

Un fraile impuso á un penitente la penitencia de dar veinte centavos para las ánimas por cada juramento. El penitente se quejó al prior del convento y este llamó al fraile y le preguntó porque habia impuesto semejante penitencia. "Porque sé que á los hombres," contestó el confesor, "no les produce efecto ninguna penitencia que no les toque al bolsillo."

"Mi mujer sería un angel si no padeciera de ronquera." "Si de eso pende déle el PECTORAL DEL DR. AYER y V. verá un querubin."

"Querida esposa, aqui tienes las flores que me regalaste hace veinte años y que he guardado como recuerdo de aquel amor que nos profesábamos." "¡Que tontos éramos entónces!"

Receta infalible para encontrar todas las cosas que se han perdido: buscarlas donde estan.

¿Cuales son los últimos dientes que salen? Los postizos.

Ni la alegría ni el pesar matan; la historia no registra un solo caso de un hombre que se muriese por haber heredado inesperadamente una fortuna, ni por habérsele muerto la suegra.

To cure any scrofulous disease or humor, [illegible]

especial de nuestra propiedad, añadiendo al fluido así obtenido los yoduros de potasio y hierro, obteniendo de este modo un extracto compuesto en la forma mas á propósito para favorecer la digestion y asimilacion del alimento, restaurar las fuerzas nerviosas y purificar, enriquecer y vitalizar la sangre.

Los maravillosos resultados obtenidos con la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER ha inducido á bastardas imitaciones con los nombres de "Alterantes" y "Purificadores de la Sangre," sin que esos aventureros hayan podido conseguir imitar el método particular adoptado en la composicion y manufactura de nuestro remedio; y ninguna persona que desée adquirir un medicamento para la sangre, digno de su costo y aprobado por las primeras autoridades médicas, deberá comprar ninguna otra que la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER.

DIRECCIONES GENERALES.

La ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER no es un brebage sino un medicamento en gran estado de concentracion. La forma de tomarlo es tres veces la dia, y la dósis para un hombre es de una á dos cucharaditas de las que se usan para café ó té; para las personas desde quince á veinte años y para las mujeres delicadas la dósis es de 45 á 90 gotas; para los niños desde ocho hasta quince años de 30 á 60 gotas, y desde tres á ocho años de 15 á 30 gotas. Debe empezarse con la dósis mas pequeña y aumentar gradualmente conforme á la tolerancia del estómago. El efecto de la ZARZAPARRILLA se aumenta si se toma en un poco de agua caliente. No tiene gusto desagradable y no produce nauseas ni descomposicion de vientre, y los niños la toman fácilmente. Debe procurarse tener el vientre siempre corriente; y si hay tendencia al estreñimiento tomar las PÍLDORAS DEL DR. AYER. Consérvese el cútis limpio; hágase ejercicio al aire libre, úsese una dieta regular, llévese flanela y evítense los escesos en la cerveza y licores espirituosos, así como de comidas que tengan mucha grasa ó esten saladas; absteniéndose de comer puerco, pasteleria, especies, café ó té fuertes y el abuso del tabaco.

Rejuvenece.

Tomé algunas botellas de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, para curar unos granos que me salian en la cara por espacio de muchos años; y que no solo me ha curado de aquellas erupciones molestas sino que siento un bienestar general y una actividad de que ántes no disfrutaba. RAMON VEREA, Director de "*El Progreso*," 25-29 Ann st., New York, E. U.

Escrofula rebelde curada con dos frascos.

Una muchacha al servicio de mi mujer sufria de una terrible inflamacion escrofulosa antigua, que se convertia en llagas. Dos frascos de Extracto compuesto de Zarzaparrilla del Dr. Ayer la curaron completamente. ANTONIO J. DE CASTRO, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Los médicos son los primeros que recomiendan su uso.

Como purificante y restaurador del sistema nunca he encontrado una medicina que iguale á la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Dr. E. I. HILL, 381 Sixth ave., New York, E. U.

Casi ciega; recupera la vista con medio frasco.

Mi sobrina sufria de una fuerta y peligrosa inflamacion en los ojos que la dejo ciega de un ojo y veia poco del otro. Consulté médico sin provecho; por consejo compré un frasco de Extracto de Zarzaparrilla, del Dr. Ayer, que ella comenzó á tomar, quedando completamente curada ántes de concluir el primer frasco. MANUEL P. DA SILVA, Gaya, Portugal.

Nunca ha fallado.

He hecho siempre uso del Extracto Compuesto de Zarzaparrilla del Dr. Ayer para afecciones de la sangre sin que nunca haya fallado. W. E. SHELDON, *Redactor del American Teacher*, Boston, Mass., E. U.

Otros remedios ineficaces.

Mi hija hace mucho tiempo que sufria de una gravisima inflamacion de los ojos que la purieron ciega. Los recursos de la ciencia estaban agotados. Por una feliz casualidad compré un frasco del Extracto Compuesto de Zarzaparrilla del Dr. Ayer, y despues que mi hija habia tomado el primer frasco distinguia perfectamente los objetos. Las mejoras progresaron con rapidez admirable. MANUEL J. DE ALMEIDA, Oporto, Portugal.

Superior á la alopatia y homeopatia.

En balde procuré remedios en la Alopatia y homeopatia para afecciones herpéticas y escrofulosas de que sufrian mis hijos. Empezaron á usar la Zarzaparrilla del Dr. Ayer y encontraron mejores, consiguiendo curarlos completamente. MANUEL PEREIRA, Lisboa, Portugal.

Curado despues de largos sufrimientos.

Tomé el Extracto de Zarzaparilla del Dr. Ayer para debilitar la sífilis de que padecia ha muchos años y que se manifestaba por granos en la nariz y labio superior; luego que comencó á tomar este maravilloso remedio, conocí su eficacia y finalmente consegui con esta preparacion una cura pronta de mi padecimiento. DOMINGO JOSÉ DE FERREIRA, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Fases de la Luna.

	Mendoza. D. h. m.	Cordova. D. h. m.	Buenos Ayres. D. h. m.
C. C.	8 2 7 M.	8 2 27 M.	8 2 49 M.
L. Ll.	15 2 7 M.	15 2 27 M.	15 2 49 M.
C. M.	21 5 18 T.	21 5 38 T.	21 6 0 T.
L. N.	29 0 44 T.	29 1 4 T.	29 1 26 T.

CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Buenos Ayres, y las Provincias Bajas.

CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Tucuman, y las Provincias Superiores.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol adelanta. M.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Mié	☌♆☾; ☿ perih. S. Felipe y Santiago.	♒	6 37	5 18	6 34	3	6 20	5 34	6 52
2	Jué	☿ á sumo brillo. S. Atanasio, ob. y dr.	♒	6 37	5 17	7 12	3	6 20	5 34	7 38
3	Vié	□♄☉; ☾apog. La In. de la. Sta. Cruz.	♒	6 38	5 16	7 53	3	6 21	5 33	8 17
4	Sáb	Sta. Mónica, vda. S. Salvino, ob.	♓	6 39	5 15	8 38	3	6 21	5 32	9 3
18)	Dom. 2° desp. de Pascua.		Vénus en Aries.	10h. 34m.		Durac. del dia.		11h. 10m.		
5	*Do*	☌☿♂; ☾☊. EL DIVINO PASTOR.	♓	6 40	5 14	9 29	3	6 21	5 31	9 58
6	Lú	S. Juan, *ante portam latinam*.	♓	6 41	5 13	10 23	4	6 22	5 31	10 45
7	Má	☌♄☾. S. Estanislão, ob. y mr.	♈	6 41	5 12	11 20	4	6 22	5 30	11 39
8	Mié	8. Apari. de S. Miguel, arc.	♈	6 42	5 11	mañ.	4	6 23	5 30	mañ.
9	Jué	S. Gregorio Nacianceno, ob.	♉	6 43	5 10	0 19	4	6 23	5 29	0 34
10	Vié	S. Antonio, arz. S. Cirilo, mr.	♉	6 44	5 9	1 19	4	6 23	5 29	1 29
11	Sáb	☿ l. m. hel. al N. S. Francisco de Ger.	♉	6 44	5 8	2 22	4	6 24	5 28	2 26
19)	Dom. 3° desp. de Pascua.		Marte en Tauro.	10h. 23m.		Durac. del dia.		11h. 4m.		
12	*Do*	☌☋☾; ☌♂♆. El pat. del Sr. S. JOSÉ.	♉	6 45	5 8	3 26	4	6 24	5 28	3 25
13	Lú	S. Juan Silenciario.	♊	6 45	5 7	4 33	4	6 25	5 27	4 25
14	Má	S. Bonifacio, mr.	♊	6 46	5 6	5 43	4	6 25	5 27	5 29
15	Mié	15. S. Isidro Labrador.	♋	6 47	5 5	sale.	4	6 26	5 27	sale
16	Jué	☾ perig. S. Juan Nepomuceno, mr.	♋	6 48	5 4	6 35	4	6 26	5 26	6 57
17	Vié	☌♃☾. S. Pascual Bailon, cfr.	♌	6 48	5 4	7 33	4	6 27	5 26	7 57
18	Sáb	☾☌. S. Venancio, mr.	♌	6 49	5 3	8 36	4	6 27	5 25	9 (
20)	Dom. 4° desp. de Pascua.		Júpiter en Sagitario.	10h. 12m.		Durac. del dia.		10h. 57m.		
19	*Do*	S. Pedro Celestino, p. y cfr.	♌	6 50	5 2	9 41	4	6 28	5 25	10 :
20	Lú	♀ estac. S. Bernardino de Sena, cfr.	♌	6 51	5 2	10 48	4	6 28	5 25	11 (
21	Má	21. S. Victorio, mr.	♌	6 52	5 1	11 52	4	6 29	5 24	mañ
22	Mié	♀☌; ☌♆☉. Sta. Rita de Casia.	♍	6 52	5 1	mañ.	4	6 29	5 24	0 4
23	Jué	S. Epitacio, ob. y mr.	♍	6 53	5 0	0 53	3	6 30	5 23	1 :
24	Vié	☿ m. el. Or. 22°49′. S. Donaciano, mr.	♎	6 54	5 0	1 53	3	6 30	5 23	1 56
25	Sáb	S. Gregorio VII., papa.	♎	6 55	4 59	2 51	3	6 30	5 23	2 48
21)	Dom. 5° desp. de Pascua.		Saturno en Cáncer.	10h. 4m.		Durac. del dia.		10h. 52m.		
26	*Do*	☌♀☾. S. Felipe Neri, cfr. y mr.	♐	6 55	4 59	3 48	3	6 31	5 23	3 40
27	Lú	S. Juan I., p. y mr. S. Julian, mr.	♐	6 56	4 58	4 45	3	6 31	5 22	4 35
28	Má	☌♆☾. S. German, ob.	♐	6 56	4 58	5 42	3	6 32	5 22	5 24
29	Mié	29. ☌♂☾. Sta. Teodosia, mr.	♑	6 57	4 57	pone.	3	6 32	5 22	pone
30	Jué	✠ LA ASCENSION DE N. SEÑOR.	♑	6 58	4 57	5 52	3	6 32	5 22	6 14
31	Vié	☌☿☾; ☾ apog. Sta. Petronila, vg.	♒	6 58	4 57	6 35	3	6 33	5 22	7 (

"¿Porqué está V. en presidio?" "Por estornudar." "¿Como?" "Es muy fácil de explicar. Cuando entré en casa de un vecino sin ser invitado, estornudé. El dueño despertó y aquí me tiene V."

"Mi capitan, aquí le traigo una pierna del general enemigo." "¿Y por qué no has traido la cabeza?" "Porque algun otro se la ha llevado ya."

"¿Porqué tiene V. los cochinos viviendo con la familia, Patricio?" "Toma! porque no creo que séan mas aristocráticos que mi mujer y mis hijos."

"¡Que paralizados están los negocios!" dijo un sepulturero. "¡Hace tres semanas que no entierro un alma viviente!"

Uno que solicitaba colocacion dijo que había estado diez años en la última; éra en el presidio.

"¿Será verdad que la señora X no tiene mas que cuarenta años?" "Debe serlo porque hace veinte que le oigo decir lo mismo."

"Señor Juez, yo no soy tan malo como me pintan. Si V. me dá una oportunidad me reformaré." El Juez le dió quince años de presidio.

No hay remedio mas eficaz para casos rebeldes.

Tengo notado que la Zarzaparrilla del Dr. Ayer es el remedio mas eficaz para el tratamiento de las afecciones Escrofulosas. En mi práctica he curado los casos mas rebeldes. Doctor JAMES LULL, Potsdam, N. Y., E. U.

Erisipela periódica completamente curada.

He estado sufriendo de Erisipela hace años, siendo atacado periodicamente de tres en tres meses. Tomé el Extracto Concentrado de Zarzaparrilla del Dr. Ayer y fui completamente curado. M. J. M. D'OLIVEIRA, Rio de Janeiro, Brazil.

Curada de erupcion.

Mi hija sufria hace seis meses de una terrible erupcion de la piel que no cedia á ninguno de la remedios empleados, hasta que finalmente la Zarzaparrilla del Dr. Ayer la hizo desaparecer. JOSÉ A. D'ALMEIDA, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Benefico Maravilloso.

El beneficio que tengo recibido con el uso de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer es simplemente maravilloso. Purifica la sangre y es el mejor remedio para las muchachas de estado. H. W. HARDY, Boston, Mass., E. U.

Fué un buen consejo.

Despues de sufrir ocho meses de reumatismo *escrofuloso* y de haber tomado muchos remedios sin beneficio, me aconsejaron que tomara la Zarzaparrilla y Píldoras Catárticas del Dr. Ayer las que me dieron el mejor resultado, quedando curado. F. R. CAMPOS, Barbacena, Minas Geraes, Brazil.

Tubérculos y Carbunclos.

Fui terriblemente afectado por carbunclos en el pescuezo y hombros, de cuyo sufrimiento me curé con la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Desde entónces he estado libre de ellos. Y mi vecino Coggeshall, fue igualmente curado de Tubérculos que le incomodaban bastante. ORLANDO SNELL, Lowell, E. U.

Estomago y Riñones.

Por muchos años he padecido de Estomago y de los Riñones, siendo este último mal tan severo que á veces casi me impedia atender á mi trabajo. Mi apetito era muy pobre y me puse muy flaco; pero con el uso de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer mi apetito y digestion mejoraron y mi salud ha quedado completamente restablecida. JOHN MCLELLAN, Bridge st., Lowell, E. U.

A las personas que sufran del Higado.

Recomiendo eficazmente á las personas que sufran del hígado, la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. He sufrido de este mal por cerca de dos años, cuando un amigo me aconsejó tomar esta medicina. Me proporcionó alivio inmediato y me ha curado. JAMES FRENCH, Atchison, Kansas.

Ulceras de dos años, curadas.

La Zarzaparrilla del Dr. Ayer produjo efectos maravillosos, curándome una pierna bastante ulcerada con seis llagas, que me impidieron trabajar durante dos años. Seis frascos de Zarzaparrilla me curaron completamente. H. A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

Sin igual en el mercado.

He vendido por muchos años sus excelentes medicinas. La Zarzaparrilla no tiene igual en el mercado. J. D. L. AMBROSE, *Drogueria Municipal*, Montreal, Canada.

No puedo pasar sin ella.

La Zarzaparrilla del Dr. Ayer es de absoluta necesidad para la conservacion de mi salud. W. V. SHELTON, Constantinopla, Turquia.

Ha producido resultados satisfactorios.

He usado el Extracto Concentrado de Zarzaparrilla del Dr. Ayer para la cura de todos las afecciones de la sangre y cútis con los mas satisfactorios resultados. Y es de incalculable valor para el Reumatismo. Acabo de levantar de la cama á D. B. G. da Conceizao que ha sufrido terriblemente del Reumatismo; cuatro frascos de la Zarzaparrilla de Vds. le restablecieron la salud. D. JOSÉ BROCHEDO, Uberara, Minas Geraes, Brazil.

Lo que dice un veterano de la ciencia.

Hace mas de medio siglo que ejerzo la clínica, y durante todo ese tiempo, nunca he encontrado un alterativo y purificante de tanta confianza, como la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Doctor M. MAXSTART, Louisville, Ky., E. U.

Ulcera en el Hídago.

Padezco mucho tiempo hace una Ulceracion en el Higado, y, gracias á su Zarzaparrilla, me hallo muy aliviado y no dudo que acabaré por curarme completamente, continuando con regularidad el uso de este medicamento. RAFAEL VIRGILI, Barcelona, España.

Barros y Ronchas.

Por mucho tiempo he estado sufriendo de humores que se aparecian en la cara en forma de granos ó barros y ronchas de feo carácter. La Zarzaparrilla del Dr. Ayer me curó. Yo la considero como el mejor purificador de la sangre en el mundo. CHARLES H. SMITH, North Craftsbury, Vermont, E. U.

Erupcion.

Por mucho tiempo he sufrido de una erupcion que me cubria el cuerpo. Me consulté con los mejores médicos de la ciudad sin resultado. Verdaderamente mi enfermedad empeoraba apesar del cuidado de los médicos. Por último, me persuadieron á que probara la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, la cual me ha curado completamente. JACOB H. HAIN, Reading, Penn., E. U.

La ZARZAPARRILLA DEL Dr. AYER, de venta en todas las Farmacias y Droguerías.

[illegible] by Ayer's Pills.

Sexto Mes. JUNIO, 1889. 30 Dias.

Fases de la Luna.

	Mendoza. D. h. m.	Cordova. D. h. m.	Buenos Ayres. D. h. m.
C. C.	6 3 26 T.	6 3 46 T.	6 4 8 T.
L. Ll.	13 9 23 M.	13 9 43 M.	13 10 5 M.
C. M.	20 3 0 M.	20 3 20 M.	20 3 42 M.
L. N.	28 4 18 M.	28 4 38 M.	28 5 0 M.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Buenos Ayres, y las Provincias Bajas. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol adelanta. — M.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Tucuman, y las Provincias Superiores. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Sáb	☾☊. N. Sra. de la Luz.	♎ ♊	6 59	4 56	7 24	2	6 33	5 22	7 49
22) Dom. infra octava de Ascension.			Vénus en Aries. 9h. 57m.			Durac. del dia.		10h. 48m.		
2	*Do*	S. Marcelino, mr.	♊	6 59	4 56	8 16	2	6 34	5 22	8 39
3	Lú	☌♄☾. S. Isaac, monje y mr.	♋	7 0	4 56	9 12	2	6 34	5 22	9 32
4	Má	☿☋. S. Quirino y S. Rutilo, mrs.	♋	7 1	4 56	10 9	2	6 34	5 22	10 26
5	Mié	♀ á sumo bril. S. Bonifacio, ob. y mr.	♋	7 1	4 56	11 8	2	6 35	5 22	11 20
6	Jué	6. ☿ est. S. Norberto, arz. y cfr.	♋	7 2	4 55	mañ.	2	6 35	5 21	mañ.
7	Vié	S. Pablo, ob. y. mr.	♋	7 2	4 55	0 8	1	6 36	5 21	0 15
8	Sáb	☌☉☾. S. Heraclio, ob.	♌	7 3	4 55	1 10	1	6 36	5 21	1 11
23) Dom. Pascua de Pentecostes.			Marte en Tauro. 9h. 52m.			Durac. del dia.		10h. 45m.		
9	*Do*	S. Primo y S. Feliciano, mrs.	♌	7 3	4 55	2 13	1	6 36	5 21	2 8
10	Lú	Sta. Margarita, reina.	♍	7 4	4 55	3 20	1	6 37	5 21	3 9
11	Má	S. Bernabé, ap. S. Fortunato, mr.	♍	7 4	4 55	4 29	1	6 37	5 22	4 12
12	Mié	(*Temp.*) S. Onofre, anacoreta.	♎	7 5	4 55	5 40	0	6 38	5 22	5 18
13	Jué	13. ☌♃☾; ☾ en perigéo.	♎	7 5	4 55	sale.	ATRA.	6 38	5 22	sale.
14	Vié	☿ en afel.; ☾☋. (*T.*) S. Basilio.	♏	7 5	4 55	6 16		6 38	5 22	6 41
15	Sáb	(*T.*) S. Vito y S. Modesto, mrs. [☋	♏	7 5	4 55	7 23		6 38	5 22	7 46
24) Dom. 1° desp. de Pentecostes.			Júpiter en Sagitario. 9h. 49m.			Durac. del dia.		10h. 43m.		
16	*Do*	SS. TRINIDAD. S. Juan Fran. Regis.	♐	7 6	4 55	8 32	0	6 39	5 22	8 52
17	Lú	☌♂☉. S. Isáuro, diác.	♐	7 6	4 55	9 40	1	6 39	5 22	9 55
18	Má	S. Ciriaco y Sta. Paula, mrs.	♑	7 6	4 55	10 44	1	6 39	5 22	10 54
19	Mié	☌☿☉ inf. Sta. Juliana de Falcon.	♑	7 6	4 55	11 46	1	6 39	5 22	11 51
20	Jué	20. ✠ CORPUS CHRISTI.	♒	7 7	4 55	mañ.	1	6 39	5 22	mañ.
21	Vié	☉ entra ♋. S. Eusebio, ob.	♒	7 7	4 56	0 46	2	6 40	5 23	0 45
22	Sáb	S. Paulino, ob. de Nola.	♓	7 8	4 56	1 44	2	6 40	5 23	1 37
25) Dom. 2° desp. de Pentecostes.			Saturno en Leo. 9h. 48m.			Durac. del dia.		10h. 43m.		
23	*Do*	☌♀☾. S. Zenon, mr.	♈	7 8	4 56	2 41	2	6 40	5 23	2 29
24	Lú	☌♃☉. ✠ S. JUAN BAUTISTA.	♈	7 8	4 56	3 37	2	6 40	5 23	3 20
25	Má	☌♆☾; ☌ estac. S. Guillermo, cfr.	♉	7 8	4 57	4 32	2	6 40	5 24	4 11
26	Mié	☿ en afel. S. Juan y S. Pablo, mrs.	♉	7 8	4 57	5 27	3	6 41	5 24	5 3
27	Jué	☌☿☾; ☌♂☾; ☾ en apogéo.	♉	7 8	4 58	6 22	3	6 41	5 25	5 55
28	Vié	28. ☾☊. EL SAG. COR. DE J.	♊	7 8	4 58	pone.	3	6 41	5 25	pone.
29	Sáb	✠ S. Pedro y S. Pablo, aps. [♎	♊	7 8	4 58	6 11	3	6 41	5 25	6 35
26) Dom. 3° desp. de Pentecostes.			Urano en Virgo. 9h. 51m.			Durac. del dia.		10h. 44m.		
30	*Do*	☿ estac. EL PUR. COR. DE MARÍA.	♍	7 8	4 59	7 7	3	6 41	5 25	7 29

Un retratista preparó su máquina y llamando á su mujer la mandó sentar en frente. Sacó luego un revólver y apuntándole le dijo. "No te muevas porque te vuelo la tapa de los sesos." Pasado un momento cubrió la máquina y le dijo que queria sacar el retrato de una mujer horrorizada. "Buen susto me has hecho pasar," dijo ella. "Creí que lo sabias todo."

Muchacho: "¿Papá, conoció V. á mamá mucho tiempo ántes de casarse con ella?"

Padre: "En realidad no la conocí hasta mucho tiempo despues de casarnos."

"¡Olga V. dependiente! ¿A esto le llama V. cordero de primavera?" "¡Si, señor; de la primavera del año pasado!"

La lengua inglesa se compone de 38,000 palabras; de ellas unas 23,000 son anglosajonas, y el resto se deriva principalmente del latin y del griego, la mayor parte del primero.

"A mí me gusta castigar siempre al cuerpo," decía un borracho; "cuando me pide agua le doy vino; cuando vino, aguardiente, y cuando aguardiente, entonces . . . no todo ha de ser rigor; le doy lo que pide."

Ayer's Sarsaparilla is just what you need for a Spring medicine.

Píldoras Catárticas del Dr. Ayer.

Son una medicina de familia tan segura como eficaz y agradable, y estan extensiva y favorablemente conocidas por espacio de mas de veinticinco años. Estas píldoras son el producto de una larga, laboriosa y afortunada investigacion química y experimentos prácticos; contienen todas las propiedades curativas que pueden desearse en un medicamento purgante. Las PÍLDORAS DEL DR. AYER han obtenido de una manera notable la confianza de los médicos, los cuales conocen su composicion y el cuidado, habilidad y manera científica con que estan preparadas; á la vez que su extenso y cada dia mayor uso entre las naciones ilustradas, es una prueba de su mérito como remedio casero sin igual.

Las PÍLDORAS DEL Dr. AYER obran directamente sobre el estómago, hígado é intestinos, y son la cura mas segura para las siguientes enfermedades, causadas todas por la perturbacion de aquellos órganos, tales como **Constipacion, Indigestion, Dispepsia, Pérdida de Apetito, mal estado del Estómago y Aliento, Vértigo, Dolor de Cabeza, Pérdida de Memoria, falta de Sensibilidad, afecciones Biliosas, Ictericia, afecciones del Hígado, Reumatismo, Gota, Cólicos, dolores de Vientre, Diarrea, Disenteria, Lombrices, Almorranas y enfermedades de la Piel.** Regularizando el estómago é intestinos y purificando y enriqueciendo la sangre, se consigue la curacion de muchas enfermedades, que no podria suponerse con estas píldoras se consiguiese, tales como la **Neuralgia, Irritabilidad Nerviosa, Sordera, Ceguera parcial, Tumores, Erupciones, Enfermedades de los Riñones** y otras dolencias semejantes debidas á una pobre condicion del sistema ú obstruccion de sus funciones. La accion de estas Píldoras en cualquiera enfermedad es uniforme, segura y cierta.

Las PÍLDORAS DEL DR. AYER no contienen calomelanos ú otras substancias nocivas; se componen solamente de ingredientes vegetales que no pueden perjudicar á nadie, pudiendo administrarse á los niños con completa confianza.

Estas píldoras se hallan envueltas en una capa de azúcar, que las hace agradables al paladar, á la vez que su modo de obrar es suave. No producen dolores á ménos que los intestinos se encuentren irritados ó inflamados, y aun en este caso mucho ménos que los purgantes ordinarios. Como digestivo despues de las comidas son de un servicio grande, y siempre que se necesite un catártico no hay medicamento que las iguale. Sobre todo, no producen una reaccion astringente como sucede con otras medicinas purgantes.

En casi todos los casos de enfermedad conviene que el vientre funcione con regularidad, y nada hay tan á propósito para esto como las PÍLDORAS DEL DR. AYER. De aquí que sean tan recomendadas en todos los casos tratados por la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER, el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER ó el REMEDIO DEL DR. AYER CONTRA LAS CALENTURAS cuando las direcciones indiquen el uso de un purgante. Estas PÍLDORAS son muy eficaces para curar **Resfriados**, pues abren los poros, remueven las secreciones inflamatorias y mitigan la fiebre.

Séptimo Mes. JULIO, 1889. 31 Dias.

Fases de la Luna.

	Mendoza. D. h. m.	Cordova. D. h. m.	Buenos Ayres. D. h. m.
C. C.	6 1 24 M.	6 1 44 M.	6 2 6 M.
L. Ll.	12 4 27 T.	12 4 47 T.	12 5 9 T.
C. M.	19 3 10 T.	19 3 30 T.	19 3 52 T.
L. N.	27 7 25 T.	27 7 45 T.	27 8 7 T.

CALENDARIO PARA LA **Confederacion Argentina, Buenos Ayres, y las Provincias Bajas.**

Sol atrasa.

CALENDARIO PARA LA **Confederacion Argentina, Tucuman, y las Provincias Superiores.**

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	M.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Lú	☌♄☾; ☉ en apog. S. Casto, mr.		7 8	4 59	8 4	4	6 41	5 26	8 22
2	Má	La Visitacion de Nra. Sra.		7 8	5 0	9 1	4	6 41	5 26	9 15
3	Mié	S. Iréneo, diác. y mr.		7 8	5 0	9 59	4	6 41	5 26	10 8
4	Jué	☿ l. m. hel. al S. S. Laureano, arz.		7 8	5 1	10 59	4	6 41	5 26	11 2
5	Vié	☌☊☾. Sta. Filomena, vg. y mr.		7 8	5 1	mañ.	4	6 41	5 27	11 57
6	Sáb	**6.** Sta. Godeleva, vg. y mr.		7 7	5 2	0 0	5	6 41	5 27	mañ.
27) Dom. 4° desp. de Pentecostes. Vénus en Tauro. 9h. 55m. Durac. del dia. 10h. 47m.										
7	*Do*	LA PRECIOSA SANGRE DE CRISTO.		7 7	5 2	1 3	5	6 41	5 28	0 55
8	Lú	Sta. Isabel, reina de Portugal.		7 7	5 3	2 9	5	6 41	5 28	1 55
9	Má	□☊☉. S. Cirilo, ob. y mr.		7 7	5 4	3 17	5	6 41	5 28	2 57
10	Mié	♀ max. el. Occ. 45°44′; ☌Ψ♀.		7 6	5 4	4 27	5	6 41	5 29	4 3
11	Jué	☌♃☾; ☾ perig. S. Abundio, pres.		7 6	5 5	5 38	5	6 41	5 29	5 10
12	Vié	**12.** ☿ max. el. Occ. 20°47′; ☾☋.		7 5	5 5	sale.	5	6 41	5 30	sale.
13	Sáb	S. Anacleto, p. y mr.		7 5	5 6	6 8	6	6 41	5 30	6 30
28) Dom. 5° desp. de Pentecostes. Marte en Géminis. 10h. 2m. Durac. del dia. 10h. 49m.										
14	*Do*	S. Buenaventura, ob. y dr.		7 5	5 7	7 19	6	6 41	5 30	7 37
15	Lú	S. Camilo de Lelis, fund.		7 4	5 7	8 28	6	6 41	5 31	8 40
16	Má	El Triunfo de la Sta. Cruz.		7 4	5 8	9 32	6	6 40	5 31	9 39
17	Mié	S. Alejo, cfr. Sta. Marcelina, vg.		7 3	5 8	10 35	6	6 40	5 32	10 36
18	Jué	♀ lat. may. hel. al S. S. Arnulfo, ob.		7 3	5 9	11 35	6	6 40	5 32	11 30
19	Vié	**19.** S. Vicente de Paul, cfr.		7 2	5 10	mañ.	6	6 40	5 33	mañ.
20	Sáb	Sta. Margarita, vg. y mr.		7 2	5 10	0 34	6	6 39	5 33	0 24
29) Dom. 6° desp. de Pentecostes. Júpiter en Sagitario. 10h. 10m. Durac. del dia. 10h. 55m.										
21	*Do*	EL DIV. REDENTOR. Sta. Práxedes,		7 1	5 11	1 30	6	6 39	5 34	1 15
22	Lú	☌Ψ☾. Sta. María Magdalena. [vg.		7 1	5 11	2 26	6	6 38	5 34	2 6
23	Má	☌♀☾. S. Apolinar, ob. y mr.		7 0	5 12	3 21	6	6 38	5 35	2 58
24	Mié	☿☊; ☾ en apog. Sta. Cristina, mr.		6 59	5 13	4 16	6	6 38	5 35	3 50
25	Jué	☾☊. Santiago el Mayor, ap.		6 59	5 14	5 9	6	6 37	5 36	4 41
26	Vié	☌☿☾; ☌♂☾. Sta. Ana.		6 58	5 14	6 0	6	6 37	5 36	5 31
27	Sáb	**27.** ☌♂☿. S. Pantaleon, mr.		6 58	5 15	pone.	6	6 36	5 37	pone.
30) Dom. 7° desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. 10h. 19m. Durac. del. dia. 11h. 1m.										
28	*Do*	☿ en perih.; ☌♄☾. S. Nazario, mr.		6 57	5 16	5 58	6	6 36	5 37	6 17
29	Lú	S. Próspero, ob. Sta. Marta, vg.		6 56	5 17	6 55	6	6 35	5 37	7 10
30	Má	S. Urso, ob. y cfr. Sta. Julita, mr.		6 55	5 17	7 54	6	6 35	5 38	8 4
31	Mié	☿ á sumo bril; S. Ignacio de Loyola.		6 55	5 18	8 54	6	6 34	5 38	8 59

Bodeguero: "¿Quiere V. media libra de té? ¿De cuál, del negro ó del verde?" *Criada:* "De cualquiera; es para una vieja casi ciega."

Un negro fué á un baile con unos zapatos mas pequeños que sus pies. Despues de mucho bailar se desmayó. Los concurrentes lo desabrocharon y le aflojaron la corbata. Al volver en sí les dijo. "No es por ahí por donde me ahogo; es por los pies."

"¿En que piso vives?" preguntó un amigo á otro. "Eso pende del lado de donde se viene. Viniendo de la calle es el último; bajando del cielo, el primero."

"¿Cantinero, conoce V. al preso?" "Cuando paga por lo que debe, sí, señor; cuando quiere que le fie, no."

Una niña á quien le preguntaron que hacía su padre, contestó al momento: "Lo que mamá quiere."

Un rey visitó el presidio y fué preguntando á cada uno porque estaba allí. Todos le respondieron que eran inocentes de los delitos de que les acusaban, excepto uno que confesó ser un criminal consumado. "Que echen á este hombre fuera, porque corromperá á estos otros infelices," dijo el rey.

DIRECCIONES GENERALES.

Dósis. — Para un adulto varon para mover el vientre suavemente, de 2 á 4 PÍLDORAS. Las mujeres y los niños, ménos, proporcionalmente. En casos de uso contínuo, los pacientes arreglarán las dósis á sus necesidades.

Para el **Estreñimiento,** tómense bastantes PÍLDORAS DEL DR. AYER al acostarse para asegurar una accion regular diaria. Mucho depende de la perseverancia y regularidad.

Para la **Dispepsia** ó **Indigestion,** despues de asegurar una accion regular y cotidiana del vientre con pequeñas dósis de las PÍLDORAS DEL DR. AYER, tómese una píldora diaria despues de comer hasta estar curado. La dispepsia es una debilidad ó paralizacion parcial del estómago, que produce opresion, dolor de cabeza, depresion, dolor de espalda, pecho, costado y en las piernas. Si es producida por infeccion escrofulosa, tómense las PÍLDORAS DEL DR. AYER.

Cardialgia, Pérdida del Apetito, Estómago Sucio, Flatulencia, Vértigos, Dolores de Cabeza, Torpor y Náusea, pueden ser el resultado de indigestion, y se curan del mismo modo; ó puede ser efecto de Mal del Hígado ó Biliosidad, cuyo tratamiento se verá mas abajo.

Las Enfermedades del Hígado, Desórdenes Biliosos y la Ictericia son el resultado de entorpecimiento, congestion ó ulceracion del Hígado, y obstruccion de los conductos que conducen del Hígado á los intestinos. Tales desarreglos son causa del descoloramiento, oscuro ó amarillo, de la piel, ó aspecto grasiento de la misma, ojos amarillentos, lengua cubierta de una costra oscura ó blancuzca, apetito irregular, soñolencia, cansancio y desvanecimientos. Con frecuencia sobrevienen erupciones y llagas. Algunas veces hay una tós dura y seca por la noche, con ardentia en el canal de la orina y dolores agudos por todo el cuerpo. Las PÍLDORAS DEL DR. AYER deben darse en altas dósis para excitar el hígado y los intestinos, y remover la causa. Si el enfermo queda en condicion débil, désele la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER. En las regiones donde abundan las fiebres intermitentes y biliosas debe tomarse el REMEDIO DEL DR. AYER CONTRA LAS CALENTURAS.

Las **Lombrices** suelen ser expelidas por estas PÍLDORAS. Cuando se use un remedio con este objeto, dése tambien una dósis de las PÍLDORAS DEL DR. AYER, porque todos los vermífugos deben ser prontamente evacuados.

Las **Hemorróides,** causadas por el estreñimiento, pueden curarse con las PÍLDORAS DEL DR. AYER en dósis que muevan ligeramente una vez al dia.

Para las **Enfermedades de la Piel, Sarpullido, Granos,** etc., si de orígen escrofuloso, el remedio es la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER, usando las PÍLDORAS DEL DR. AYER como ayuda para expeler del sistema las materias venenosas. Si son causadas por Indigestion ó Estreñimiento, las PÍLDORAS DEL DR. AYER harán la cura. *Véanse los tres párrafos anteriores.*

Para la **Diarréa** y la **Disentería** que resultan de resfriados repentinos, de los manjares indigeribles, etc., dénse las PÍLDORAS DEL DR. AYER para remover las sustancias irritantes de los intestinos, abrir los poros y preservar el sistema; despues de lo cual disminúyase la dósis diariamente para mantener una accion saludable.

El **Reumatismo y la Gota, la Neuralgia** y la **Esciática** son á menudo el resultado de indigestion ó de resfriados que obstruyen el organismo. Algunas dósis de las PÍLDORAS DEL DR. AYER quitarán la causa, y harán desaparecer los efectos.

Para la **Hidropesía,** se toman de 3 á 8 PÍLDORAS DEL DR. AYER para producir copiosas evacuaciones líquidas de los intestinos. Tambien la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER es altamente recomendada.

La **Menstruacion Dolorosa** se alivia con una dósis de las PÍLDORAS DEL DR. AYER acompañadas de semicupios tíbios ó aplicaciones calientes á los pies, estando en cama. Si es el resultado de afeccion escrofulosa, tómese la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER.

Para la **Supresion,** se toman de 5 á 7 PÍLDORAS, repitiendo la dósis al siguiente dia, si no se obtiene el efecto deseado.

Píldoras Digestivas. — Muchas personas generalmente saludables, necesitan de un estímulante para el estómago. Para este objeto nada hay mas agradable que las PÍLDORAS DEL DR. AYER; de 1 á 3 despues de comer.

Octavo Mes. AGOSTO, 1889. 31 Dias.

Fases de la Luna.

	Mendoza. D. h. m.	Cordova. D. h. m.	Buenos Ayres. D. h. m.
C. C.	4 8 52 M.	4 9 12 M.	4 9 34 M.
L. Ll.	11 0 8 M.	11 0 28 M.	11 0 50 M.
C. M.	18 6 16 M.	18 6 36 M.	18 6 58 M.
L. N.	26 9 25 M.	26 9 45 M.	26 10 7 M.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Buenos Ayres, y las Provincias Bajas. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol atrasa, — M.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Tucuman, y las Provincias Superiores. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Jué	S. Pedro, *ad Vincula*.	♐	6 54	5 18	9 55	6	6 34	5 39	9 54
2	Vié	☌☊☾. N. SRA. DE LOS ANGELES.	♐	6 53	5 19	10 56	6	6 33	5 39	10 49
3	Sáb	La Invencion de S. Estéban.	♑	6 52	5 20	11 58	6	6 32	5 39	11 46
31)	Dom. 8° desp. de Pentecostes.		Vénus en Géminis.	10h. 30m.		Durac. del dia.		11h. 8m.		
4	*Do*	4. Santo Dom. de Guzman.	♑	6 51	5 21	mañ.	6	6 32	5 40	mañ.
5	Lú	N. SRA. DE LAS NIEVES.	♑	6 50	5 21	1 3	6	6 31	5 40	0 45
6	Má	LA TRANSFIGURACION DEL SEÑOR.	♒	6 49	5 22	2 11	6	6 31	5 41	1 48
7	Mié	☌☿☉ sup.; ☌♃☾. S. Cayetano, cfr.	♒	6 48	5 23	3 19	5	6 30	5 41	2 53
8	Jué	☿ l. m. h. al. N.; ☾☋. S. Ciriaco, mr.	♓	6 47	5 24	4 26	5	6 29	5 41	3 58
9	Vié	☾ en perig.; S. Roman, mr. [☋	♓	6 46	5 25	5 30	5	6 29	5 42	5 1
10	Sáb	S. Lorenzo, mr. S. Deusdedit, cfr.	♈	6 45	5 25	6 25	5	6 28	5 42	5 59
32)	Dom. 9° desp. de Pentecostes.		Marte en Cáncer.	10h. 42m.		Durac. del dia.		11h. 15m.		
11	*Do*	11. ☌☿♄. Sta. Susana, vg.	♈	6 44	5 26	sale.	5	6 28	5 43	sale.
12	Lú	Sta. Clara, vg. S. Fortino, mr.	♉	6 43	5 27	7 13	5	6 27	5 43	7 23
13	Má	S. Hipólito y S. Casiano, mrs.	♉	6 42	5 28	8 17	5	6 26	5 43	8 21
14	Mié	S. Eusebio, cfr. Sta. Atanasia, vda.	♊	6 41	5 28	9 20	4	6 25	5 44	9 18
15	Jué	✠ LA ASUNCION DE NRA. SRA.	♊	6 39	5 29	10 21	4	6 25	5 44	10 13
16	Vié	☌♄☉. S. Roque y S. Jacinto, cfrs.	♋	6 38	5 29	11 20	4	6 24	5 45	11 6
17	Sáb	S. Mámes ó Mamís, erm.	♋	6 37	5 30	mañ.	4	6 23	5 45	11 59
33)	Dom. 10° desp. de Pentecostes.		Júpiter en Escorpio.	10h. 55m.		Durac. del dia.		11h. 23m.		
18	*Do*	18. ☌♆☾. S. JOAQUIN.	♋	6 36	5 31	0 17	4	6 22	5 45	mañ.
19	Lú	S. Luis, ob. S. Mariano, erm.	♌	6 35	5 32	1 14	3	6 21	5 45	0 52
20	Má	S. Bernardo, ab., dr., y fr.	♌	6 33	5 32	2 10	3	6 21	5 46	1 44
21	Mié	☾ en apog. Sta. Basa y 3 herms, mrs.	♍	6 32	5 33	3 3	3	6 20	5 46	2 35
22	Jué	☌♀☾; ☾☊. S. Timotéo, mr. ♎	♍	6 31	5 34	3 54	3	6 19	5 46	3 25
23	Vié	S. Felipe Benicio, cfr.	♍	6 30	5 35	4 42	2	6 18	5 46	4 14
24	Sáb	☌♂☾; ♃ estac. S. Bartolomé, ap.	♎	6 29	5 36	5 26	2	6 17	5 47	5 0
34)	Dom. 11° desp. de Pentecostes.		Saturno en Leo.	11h. 9m.		Durac. del dia.		11h. 31m.		
25	*Do*	☌♄☾. S. Gregorio, ob.	♎	6 27	5 36	6 6	2	6 16	5 47	5 43
26	Lú	26. S. Zeferino, p. y mr.	♏	6 26	5 37	pone.	2	6 15	5 48	pone.
27	Má	□♆☉; ☌☿☾. S. Cesáreo, ob.	♏	6 25	5 38	6 47	1	6 14	5 48	6 54
28	Mié	S. Augustin, ob. y dr. S. Moisés, cfr.	♐	6 24	5 39	7 48	1	6 13	5 48	7 49
29	Jué	☌☊☾. La Degol. de S. Juan Bautista.	♐	6 22	5 39	8 49	1	6 12	5 49	8 44
30	Vié	Sta. Rosa de Lima, vg., pat. de Am.	♐	6 21	5 40	9 52	0	6 12	5 49	9 41
31	Sáb	☿☋. S. Ramon Nonnato, cfr.	♑	6 19	5 40	10 56	0	6 11	5 50	10 40

Una Jóven Graduada: "Querido profesor, le debo á V. todo lo que sé." *Profesor:* "No mencione V. por Dios una friolera semejante."

"Mi desgracia consiste," decía una rica heredera, "en que si me caso será por mi dinero." "Y la mía," replicó una jóven pobre, "en que no me casaré por falta de dote."

"¿Está V. seguro de que esta moneda no es falsa?" "¿Como no he de estarlo si la hice yo mismo?"

"¿Es rico ese comerciante?" "Lo supongo porque quebró tres veces."

Un rey se extravió yendo de caza, y sintiéndose con hambre pidió un par de huevos fritos en una taberna. Cuando preguntó lo que debia le dijeron: "doscientos pesos." "Muy escasos deben ser los huevos por aquí," dijo el rey. "Los huevos, no señor; los reyes sí," contestó el tabernero.

"¿Que busca V.?" preguntó un retratista á un campesino que iba examinando uno por uno todos los retratos de la galería. "Busco," contestó el interpelado, "el retrato de mi mujer. Me encargó que se lo llevase, pero no encuentro ninguno que se le parezca."

Un médico afamado concluyó por usarlas.

Concluí por usar las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, para una diarrea pertinaz que no cedia al tratamiento ordinario. Con las píldoras mencionadas recuperé la salud. Doctor E. MAURER, Reading, Penn., E. U.

Opinion de un notable hombre de ciencia.

Mi respeto por sus preparaciones ha crecido con mis años. En mi opinion son los mas valiosos remedios en la Farmacopea. Las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer son especialmente admirables para la accion correctiva sobra el hígado. En ellas encontrán los clínicos el mejor remedio para los afecciones biliosas. W. PRESCOTT, M.D., LL.D., *Naturalista y Autor*, Concord, New Hampshire, E. U.

Los mas notables doctores unánimes en recomendar las Píldoras del Dr. Ayer.

El Dr. WM. J. TALBOT, *de Sacramento, California*, dice: "Las virtudes curativas de las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, deben merecer la atencion de todo clínico juicioso."

El Dr. GEO. E. WALKER, *de Martinsville, Virginia, E. U.*, dice: "He usado las Píldoras Catárticas en mi clientela y en mi familia, con mejor resultado que ningunas otras."

El Dr. SETH MCCONNELL, *de Montpelier, Vermont, E. U.*, dice: "Son adaptables a todos los desarreglos que se curan con un purgante. De dia en dia se aumenta la confianza que el publico tiene en estas Píldoras."

El Dr. JEREMIAH W. BROWN, *de Oceano, Virginia Occidental, E. U.*, dice: "He usado las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer y los encuentro excelentes."

Recomendacion de un médico distinguido.

He hecho uso del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer, con buenos resultados en los padecimientos crónicos y agudos de las vias respiratorias. He notado tambien el bien resultado de las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, para las derivadas del canal de los intestinales, mejorando las cefalalgias producidas por la dispepsia. MANUEL C. GARCIA, *Médico del municipio*, Almodovar, Portugal.

Buen resultado en dos dias.

Siendo víctima de la horrible dolencia, dispepsia, tomé las Píldoras del Dr. Ayer, y no pasaron dos dias, cuando ya el alimento se me quedaba en el estómago. Mi apetito volvió y al cabo de tres meses estaba completamente bueno. WALDO TARRANT, Alexandria, Virginia, E. U.

Obran maravillosamente.

Siempre he usado las Píldoras Catárticas por que hacen un afecto maravilloso. G. D. BECKER, Cincinnati, Ohio, E. U.

Un hecho mas significativo.

Las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer me curaron de un constipado antiguo. EDGAR O. EASTERLY, Rockford, Illinois, E. U.

Se hacen los mejores elogios.

Felicito á V. por sus preciosas especialidades farmacéuticas, como el Pectoral de Cereza y las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, de las cuales la humanidad tiene recibido tantos beneficios. Yo no puedo dejar de agradecer los grandes bienes que obtuve con el Pectoral, en el tratamiento de una laringitis de 10 meses. L. J. DE MAGALHAES, *Farmaceutico*, Oporto, Portugal.

Curado cuando otros remedios fallaron.

Hace algunos años que vengo sufriendo de un constipado que me causaba mucha incomodidad. Las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer me curaron radicalmente miéntras que otros remedios habian fallado. Rev. FRANCIS HARLOWE, Atlanta, Georgia, E. U.

No uso otra cosa.

Tengo en grande estimacion las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer y no uso otras. Ellas me curaron de dispepsia, y á un sugeto á quien se las recomende. JOHN SLAUBAUGH, Eglon, Virginia Occidental, E. U.

Cura y restablecimiento general de la salud.

Despues de tomar varios remedios sin resultado, me aconsejaron hacer uso de las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, que me curaron muy pronto de una dureza de vientre y me restablecieron la salud en general. M. V. WATSON, Chicago, Illinois, E. U.

Encontré gran alivio con las Píldoras.

Despues de varios tratamientos para curarme de una Neuralgia de que padecia hace mucho tiempo, tomé las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, y hallé gran alivio. FRANCISCO MIGUEL, Barcelona, España.

Causaron considerables mejoras.

Padeciendo hace mucho tiempo de una pertinaz descomposicion de vientre y dolor del corazon, me recetaron tres hábiles facultativos sin encontrar mejora de ninguna especie; me aconsejaron que tomara la Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, que me mejoraron considerablemente. F. DE FIGUEIRO, Alcanhoes, Portugal.

De valor inestimable.

Para dispepsia las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer son de un valor inestimable. No sé que hayan en ningun caso dejado de dar los resultados deseados. J. T. HAYES, Mexia, Texas, E. U.

Cura completa.

Hace mucho tiempo que vengo padeciendo una dolencia pertinaz de estómago y vientre. Con las admirables Píldoras Catárticas del Dr. Ayer me curé completamente, cuando otros muchos remedios que tomé ántes no me hicieron ningun beneficio. Sin su valiosa medicina no salgo nunca mas de casa. José JULIO, *Casa de Guardia*, Olival Basto, Portugal.

☞ Las PÍLDORAS CATÁRTICAS DEL DR. AYER son generalmente puestas en cajas de madera, propias para los climas húmedos y cálidos, y para la exportacion en frascos de vidrio.

De venta en las principales farmacias y droguerías.

Noveno Mes. SETIEMBRE, 1889. 30 Dias.

Fases de la Luna.

	Mendoza. D. h. m.	Cordova. D. h. m.	Buenos Ayres. D. h. m.
C. C.	2 2 59 T.	2 3 19 T.	2 3 41 T.
L. Ll.	9 9 17 M.	9 9 37 M.	9 9 59 M.
C. M.	17 0 14 M.	17 0 34 M.	17 0 56 M.
L. N.	24 10 7 T.	24 10 27 T.	24 10 49 T.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Buenos Ayres, y las Provincias Bajas. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol adelanta. M.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Tucuman, y las Provincias Superiores. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
		***35*) Dom. 12° desp. de Pentecostes. Vénus en Cáncer. 11h. 23m. Durac. del dia. 11h. 40m.**								
1	*Do*	S. Gil, ab. S. Constancio, ob.		6	18	5	41	mañ.	0	6	10	5	50	11	41
2	Lú	**2.** S. Antolin, mr.		6	17	5	42	0	2	1	6	9	5	50	mañ.
3	Má	☌☿☾. S. Aristéo, ob.		6	15	5	43	1	9	1	6	8	5	50	0	43
4	Mié	☿☋; ☾☋. Sta. Rosa de Viterbo.		6	14	5	43	2	14	1	6	7	5	51	1	46
5	Jué	☾ perig. S. Lorenzo Justiniano, ob.		6	12	5	44	3	17	2	6	6	5	51	2	48
6	Vié	S. Donaciano, ob. y mr.		6	11	5	45	4	14	2	6	5	5	51	3	47
7	Sáb	☿ estac. Sta. Regina, vg.		6	10	5	46	5	4	2	6	4	5	51	4	40
		***36*) Dom. 13° desp. de Pentecostes. Marte en Leo. 11h. 38m. Durac. del dia. 11h. 49m.**								
8	*Do*	✠ LA NATIVIDAD DE N. SRA.		6	8	5	46	5	47	3	6	3	5	52	5	28
9	Lú	**9.** S. Gorgonio, mr.		6	7	5	47	sale.		3	6	2	5	52	sale.	
10	Má	☿ afel. S. Nicolás Tol., cfr.		6	5	5	47	7	3	3	6	1	5	53	7	3
11	Mié	S. Proto y S. Jacinto, mrs.		6	4	5	48	8	5	4	6	0	5	53	8	0
12	Jué	♀☊. S. Macedonio, mr.		6	3	5	49	9	6	4	5	59	5	53	8	55
13	Vié	S. Amado y S. Maurilio, obs.		6	1	5	50	10	5	4	5	58	5	53	9	49
14	Sáb	LA EXALT. DE LA STA. CRUZ.		6	0	5	50	11	3	5	5	57	5	54	10	42
		***37*) Dom. 14° desp. de Pentecostes. Júpiter en Escorpio. 11h. 53m. Durac. del dia. 11h. 58m.**								
15	*Do*	☌♆☾. EL DUL. NOMB. DE MARÍA.		5	58	5	51	mañ.	0	5	5	56	5	54	11	35
16	Lú	S. Cornelio, p. y mr.		5	57	5	52	0	0	5	5	55	5	54	mañ.	
17	Má	**17.** ☾ apog. S. Lamberto, ob.		5	56	5	53	0	55	6	5	54	5	54	0	27
18	Mié	☾☊. (*Temp.*) Sto. Tómas de Vill.		5	54	5	54	1	47	6	5	53	5	55	1	18
19	Jué	☌♂♄. Apar. de N. Sra. de la Saleta.		5	53	5	54	2	36	6	5	52	5	55	2	7
20	Vié	☿ m. el. Or. 26°19'. (*T.*) S. Agapito, p.		5	51	5	55	3	21	7	5	51	5	56	2	54
21	Sáb	☌♀☾; ☌♄☾; ☌♂☾. (*T.*) S. Mateo.		5	50	5	56	4	3	7	5	50	5	56	3	39
		***38*) Dom. 15° desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. 12h. 8m. Durac. del dia. 12h. 7m.**								
22	*Do*	□☿☉; ☉ent. ♌. LOS VII. DOLO.		5	49	5	57	4	41	8	5	49	5	56	4	20
23	Lú	S. Lino, p., y Sta. Tecla, vg.		5	47	5	57	5	16	8	5	48	5	56	5	0
24	Má	**24.** N. SRA. DE LAS MERCE-		5	46	5	58	5	48	8	5	47	5	57	5	38
25	Mié	☌♀♄. S. Cleofas, mr. [DES.		5	44	5	58	pone.		9	5	46	5	57	pone.	
26	Jué	☌♎☾; ☌☿☾. S. Cipriano, mr.		5	43	5	59	7	44	9	5	45	5	57	7	35
27	Vié	S. Cosme y S. Damian, mrs.		5	42	6	0	8	48	9	5	44	5	57	8	33
28	Sáb	S. Wenceslão, mr. Sta. Eustoquia.		5	40	6	1	9	55	10	5	43	5	58	9	35
		***39*) Dom. 16° desp. de Pentecostes. Urano en Virgo. 12h. 22m. Durac. del dia. 12h. 16m.**								
29	*Do*	La ded. de S. Miguel, arcángel.		5	39	6	1	11	3	10	5	42	5	58	10	38
30	Lú	☿ l. m. hel. al S. S. Gerónimo, presb.		5	37	6	2	mañ.		10	5	41	5	59	11	41

Ella: "¿Que le pasa; parece triste; ha perdido algun amigo?" *El:* "Al contrario acabo de ganar uno. Le dije á Clara si queria ser mi amante y me dijo que seriá mi amiga."

"Señor! cuando V. duerme hace unas muecas que dan miedo," dijo un criado á su amo. "Pues pónme un espejo al pié de la cama para verme porque quiero corregirme de esa falta," contestó el amo.

"¿Cuántos ejemplares tiró V. de sus poesías?" preguntó uno á un poéta. "2,000," contestó este. "Y debiera haberlos *tirado* todos," murmuró otro que habia leído la obra.

Una señora compró efectos en una tienda por valor de cuatro pesos y le entregó al dependiente un peso. "Faltan tres," dijo este. "Mi marido paga solamente 25 centavos por peso por órden del tribunal," replicó ella.

Estaba un hombre rico muy enfermo y los médicos disputaban acaloradamente acerca de la enfermedad. Por fin convino la mayoria en darle una medecina. El enfermo rehusó tomarla, diciendo que preferia morir de muerte natural.

¿Cuando alaban los libreros á los escritores? Cuando quieren vender los libros.

El Remedio del Dr. Ayer contra las Calenturas.

Es un antídoto para todas las formas en que se manifiesta la malaria, y su curacion se GARANTIZA si el medicamento se toma en extricta conformidad con las direcciones.

No siempre es fácil darse cuenta de la causa que origina la malaria. La ciencia la atribuye á la descomposicion de materias vegetales, aguas estancadas, pozos contaminados, vertederos abiertos, lagunatos, casas malamente ventiladas y á los mortíferos gases de las alcantarillas públicas. Ningun lugar se halla libre en absoluto de su presencia, y ninguna persona goza de immunidad contra sus ataques. La infeccion malaria se manifiesta bajo una variedad de formas; entre ellas las mas conocidas son las **Fiebres Intermitentes y Remitentes, Llamadas de los Pantanos, Fiebres de los Campos, de las Prisiones, el Dengue,** y otras que toman ya el tipo Bilioso, ya el Tifoideo.

El REMEDIO DEL DR. AYER neutraliza el veneno miasmático á que deben su origen y lo expele del sistema.

Tratamiento: Promover la traspiracion; no dar medicina alguna hasta que el período del sudor haya pasado; entónces administrar el REMEDIO DEL DR. AYER y continuar usándolo por diez ó doce dias, aún despues que el paciente parezca curado. **Dósis:** para un adulto 1 cucharadita de las de té, cuatro veces al dia, media hora de las comidas y á la hora de acostarse; para los niños de diez años 30 gotas y para los de cinco años 20 gotas. Puede tomarse en té, café, leche ó agua. Procúrese que el vientre este corriente. Si hay estreñimiento se tomarán las PÍLDORAS DEL DR. AYER. Para mas detalles sobre el tratamiento, véanse las instrucciones que acompañan á cada botella.

Abstenerse de tomar quinina. El REMEDIO DEL DR. AYER no contiene ingrediente alguno nocivo á la salud, y es un excelente remedio para las afecciones del hígado.

El REMEDIO DEL DR. AYER se hallará de venta en todas las **Droguerias y Boticas.**

Cura de afecciones complicadas.

Sufriendo hace años de inflamacion del hígado, agravada con hinchazon de vientre y fiebre contínua, y habiendo tomado diversos remedios sin resultado, me aconsejaron que tomase el Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas, alternando con las Píldoras Catárticas que produjeron en mí un benéfico resultado, curándome completamente. MANOEL DOS ANJOS, Rio de Janeiro, Brazil.

Con ménos de un pomo.

Por dos años he estado sufriendo de Escalofrios, y Fiebres; gasté mas de $200 sin resultado. Recomendáronme el Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas. Con ménos de un pomo me curé. FRANKLIN B. CARTER, New Castle, Virginia, E. U.

Opinion de un Doctor.

El Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas es el único que se puede considerar como antídoto absoluto para Fiebres y afeciones Malarias. Causa alivio imediato y cura radicalmente. Doctor W. ARMSTRONG, Toronto, Canada.

Lo que dice un médico eminente.

Tuve ocasion de recetar durante mi práctica en la ciudad de Tatuhy el Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas y en todos los casos obtuve los mas satisfactorios resultados. Doctor BARNSLEY, Sao Paulo, Brazil.

Hace maravillas en todos los climas.

El Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas ha

curado ultimamente á un mozo de aquí que hacía cuatro años que padecia de Escalofrios. Fué a Europa dos veces sin resultado hasta que lo persuadieron á que tomase el Remedio contra Calenturas; despues de tomar dos pomos de este remedio quedó curado y en tres semanas de tratamiento ganó cinco libras de peso. A. BJURLING Y CA., Bangkok, Siao.

Jamas he encontrado un remedio mas poderoso.

He encontrado el Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas el mas poderoso para ataques Biliosos. A mi me hizo mucho bien lo mismo que á otros varios miembros de mi familia. Nunca falla de combatir la Fiebre cuando se toma con regularidad y conforme á las instrucciones. Dr. J. B. MARTINEZ, Isla de Cuba.

Cura radical.

Como empleado del Regimiento de Ingenieros fui para Tancos donde mi hija fué acometida de Escalofrios y con el Remedio contra Calenturas se curó radicalmente. Otras personas de este lugar han recibido inmensos beneficios de ese maravilhoso Remedio. J. J. DOS REIS, Constructor, Tancos, Portugal.

☞ **De venta en los principales farmacias y droguerías.**

For the cure of Colds and Coughs, Ayer's Cherry Pectoral has no equal,

Décimo Mes. OCTUBRE, 1889. 31 Dias.

Fases de la Luna.

	Mendoza. D. h. m.	Cordova. D. h. m.	Buenos Ayres. D. h. m.
C. C.	1 8 58 T.	1 9 18 T.	1 9 40 T.
L. Ll.	8 8 50 T.	8 9 10 T.	8 9 32 T.
C. M.	16 8 2 T.	16 8 22 T.	16 8 44 T.
L. N.	24 9 51 M.	24 10 11 M.	24 10 33 M.
C. C.	31 3 55 M.	31 4 15 M.	31 4 37 M.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Buenos Ayres, y las Provincias Bajas. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol adelanta. M.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Tucuman, y las Provincias Superiores. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Má	1. ☌☿☾; ☌☿☌; ☾☋; ☾ perig.	♐	5 36	6 3	0 9	11	5 40	5 59	mañ.
2	Mié	Los Santos Ang. Custodios. [☋	♐	5 35	6 4	1 12	11	5 39	5 59	0 43
3	Jué	☿ estac. S. Gerardo, ab. S. Cándido,	♑	5 33	6 5	2 10	11	5 38	6 0	1 41
4	Vié	S. Francisco de Asís, cfr. [mr.	♑	5 32	6 5	3 0	11	5 37	6 0	2 34
5	Sáb	S. Atilano, ob. S. Plácido, mr.	♑	5 30	6 6	3 45	12	5 36	6 1	3 24
		40) Dom. 17° desp. de Pentecostes. Vénus en Leo. 12h. 38m. Durac. del dia. 12h. 26m.								
6	*Do*	N. SRA. DEL ROSARIO. S. Bruno, cfr.	♒	5 29	6 7	4 23	12	5 35	6 1	4 7
7	Lú	☌ lat. may. hel. al. N. S. Márcos, p.	♒	5 28	6 8	4 58	12	5 34	6 1	4 48
8	Má	8. Sta. Brígida, vda.	♓	5 26	6 9	5 30	13	5 33	6 2	5 26
9	Mié	S. Dionisio Areópagita.	♓	5 25	6 9	sale.	13	5 33	6 2	sale.
10	Jué	S. Francisco de Borja, cfr.	♈	5 23	6 10	7 52	13	5 32	6 3	7 38
11	Vié	S. Nicasio y S. Fermin, obs.	♈	5 22	6 11	8 51	13	5 31	6 3	8 32
12	Sáb	☌♆☾. S. Maximiliano, ob.	♉	5 21	6 12	9 48	14	5 30	6 3	9 25
		41) Dom. 18° desp. de Pentecostes Marte en Leo. 12h. 53m. Durac. del dia. 12h. 35m.								
13	*Do*	LA MATERNIDAD DE N. SRA.	♉	5 20	6 13	10 45	14	5 29	6 4	10 18
14	Lú	☌☉☉. S. Calixto I., p. y mr. [♋	♉	5 18	6 13	11 39	14	5 28	6 4	11 10
15	Má	☌☿☉; ☌☿☉ inf.; ☾☊; ☾ apog.	♊	5 17	6 14	mañ.	14	5 27	6 5	mañ.
16	Mié	16. ♀ perih. S. Florentino, ob.	♊	5 16	6 15	0 30	15	5 26	6 5	0 0
17	Jué	Sta. Eduvigis, viuda.	♋	5 15	6 16	1 17	15	5 25	6 5	0 48
18	Vié	San Lúcas, evangelista.	♋	5 14	6 17	1 59	15	5 24	6 6	1 33
19	Sáb	☌♄☾; ☿☊. S. Pedro de Alcant., cfr.	♋	5 12	6 17	2 39	15	5 24	6 6	2 16
		42) Dom. 19° desp. de Pentecostes. Júpiter en Sagitario. 13h. 7m. Durac. del dia. 12h. 44m.								
20	*Do*	☌♂☾. S. Feliciano, ob. y mr. [mr.	♌	5 11	6 18	3 14	15	5 23	6 7	2 56
21	Lú	☌♀☾. S. Hilarion, ob. Sta. Ursula,	♌	5 10	6 19	3 47	15	5 22	6 7	3 34
22	Má	Sta. María Salomé, viuda.	♍	5 9	6 20	4 18	16	5 21	6 7	4 11
23	Mié	☌☿☾; ☌☉☾. S. Pedro Pasc.	♍	5 8	6 21	4 50	16	5 21	6 8	4 49
24	Jué	24. ☿ estac; ☿ en perih.	♎	5 6	6 22	pone.	16	5 20	6 8	pone.
25	Vié	S. Crispin y S. Crispiniano, mrs.	♎	5 5	6 23	7 41	16	5 20	6 9	7 23
26	Sáb	S. Evaristo, p., y S. Florio, mrs.	♏	5 4	6 24	8 50	16	5 19	6 9	8 27
		43) Dom. 20° desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. 13h. 22m. Durac. del dia. 12h. 52m.								
27	*Do*	☾ en perig. S. Frumencio, ob. y mr.	♏	5 3	6 25	9 59	16	5 18	6 10	9 32
28	Lú	☌♆☾. S. Simon y S. Júdas Tad., aps.	♐	5 2	6 26	11 5	16	5 17	6 10	10 36
29	Má	☾☋. S. Narciso, ob. y mr. ☋	♐	5 1	6 26	mañ.	16	5 17	6 11	11 37
30	Mié	Sta. Cenobia y S. Claudio, mrs.	♐	5 0	6 27	0 6	16	5 16	6 11	mañ.
31	Jué	31. ☿ max. el. Occ. 18° 43′.	♑	4 59	6 28	0 59	16	5 15	6 12	0 32

Las verdades del barquero: Llegaron tres estudiantes á un rio y no teniendo con que pagar al barquero, le ofrecieron decirle tres verdades. Aceptó el hombre la proposicion y uno de los estudiantes dijo. "Si llueve para nunca escampar — el mundo se va á acabar." "Es verdad," dijo el barquero. Cuando llegaron al medió del rio, añadió otro estudiante: "Si escampa para nunca mas llover, — el mundo va á arder." "Tambien eso es verdad," añadió el barquero. Al saltar en tierra, dijo el tercero, pegándole á este una bofetada: "¿Y si á nunchos pasas así — gran borrico, que haces aquí?"

"Cuando mi abogado concluyó de hacer mi defensa, creí que debian canonizarme; despues de oir las acusaciones del fiscal, me pareció que la horca era poco para mí."

Un maestro de escuela llamó á un padre de familia y le dijo que era imposible enseñar á su hijo á leér. "Vea V. entónces si puede enseñarle á escribir tan siquiera."

El: "Confieso que nadie sabe amar como tú." *Ella:* "En canto á eso no te equivocas, porque otros me lo han dicho."

"¿Porqué viaja V. siempre á proa?" le preguntaron á un rico muy miserable; "Para llegar primero," contestó.

Ha no ri...! Take only Ayer's Sarsaparilla. The best.

Para el Tocador.

Una preparacion capaz de devolver al pelo la apariencia de la juventud, y de hacerlo fuerte, vigoroso y abundante, sirviendo al mismo tiempo para los usos generales del Tocador, no existió hasta que se preparó

El Vigor del Cabello
DEL DR. AYER.

En este artículo se hallan admirablemente combinadas todas esas cualidades. Impide la calvicie, la caída del pelo, promueve su crecimiento, cura la caspa y todos los enfermedades del cráneo, siendo á la vez el mejor cosmético que puede desearse para el pelo.

"He sido testigo de los maravillosos efectos del Vigor del Cabello del Dr. Ayer en varias Colonias de Australia. Estando en la Australia del Sud conocí un jóven cuyo cabello completamente cano recobró su color natural con una botella de este Vigor. Despues de volver á mi país lo he recomendado á muchos y no quisiera estar sin él." J. T. GIBSON, 96 Calle de Hope, Hanley, Staffordshire, Inglaterra.

☞ **El Vigor del Cabello del Dr. Ayer,** *lo venden todos los Químicos, Droguistas y Tenderos del Mundo.*

Extracto de una carta de su Excelencia el Ministro de los Estados Unidos en Buenos Aires, República Argentina :—

Legacion de los Estados Unidos,
Buenos Aires, Julio 23, 1886.

Sres. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., E. U. de A.,

Me es bien conocida la reputacion de la casa de Vds. por el uso que hice habrá veinte años, de su Pectoral de Cereza, en Terre Haute, Indiana. Entónces me salvó la vida y por ello le doy las gracias.

De Vds. atto. S. S.,
(Firmado.) *BAYLESS W. HANNA.*

En contestacion á una carta, pidiéndole permiso para publicar lo que antecede, su Excelencia escribió lo que sigue :—

Buenos Aires, Calle Florida No. 502,
Octubre 7, 1886.

Sres:

Si les conviene publiquen lo que les dije acerca del Pectoral de Cereza. La medicina es de gran utilidad para mí.

De Vds. atto. S. S.,
(Firmado.) *BAYLESS W. HANNA*

Sres. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., E. U. de A.

Undécimo Mes. NOVIEMBRE, 1889. 30 Dias.

Fases de la Luna.

	Mendoza. D. h. m.	Cordova. D. h. m.	Buenos Ayres. D. h. m.
L. Ll.	7 11 30 M.	7 11 50 M.	7 0 12 T.
C. M.	15 4 1 T.	15 4 21 T.	15 4 43 T.
L. N.	22 9 8 T.	22 9 28 T.	22 9 50 T.
C. C.	29 0 54 T.	29 1 14 T.	29 1 36 T.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Buenos Ayres, y las Provincias Bajas. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol adelanta. M.	CALENDARIO PARA LA Confederacion Argentina, Tucuman, y las Provincias Superiores. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Vié	✠ TODOS LOS SANTOS.		4 58	6 29	1 45	16	5 14	6 13	1 22
2	Sáb	☿ á sumo br. Conm. de l. F. Difuntos.		4 57	6 30	2 24	16	5 14	6 13	2 6
		44) Dom. 21° desp. de Pentecostes. Vénus en Virgo. 13h. 35m. Durac. del dia. 13h. 1m.								
3	*Do*	☌☿☉. EL PATROCINIO DE N. SRA.		4 56	6 31	3 0	16	5 13	6 14	2 48
4	Lú	☿ lat. may. hel. al N. S. Cárlos Bor.		4 55	6 32	3 32	16	5 13	6 14	3 26
5	Má	S. Zacarías y Sta. Isabel.		4 54	6 33	4 2	16	5 12	6 15	4 2
6	Mié	S. Leonardo, ab. y cfr.		4 53	6 34	4 32	16	5 12	6 16	4 38
7	Jué	7. ♀ lat. may. hel. al N.		4 52	6 35	5 3	16	5 11	6 16	5 14
8	Vié	☌☽☾. S. Severiano, mr.		4 52	6 36	sale.	16	5 11	6 17	sale.
9	Sáb	☌☿☉. S. Teodoro y S. Sotero, mrs.		4 51	6 37	8 36	16	5 10	6 17	8 10
		45) Dom. 22° desp. de Pentecostes. Marte en Virgo. 13h. 48m. Durac. del dia. 13h. 8m.								
10	*Do*	S. Andres Avelino, cfr. [		4 50	6 38	9 32	16	5 10	6 18	9 3
11	Lú	☌ en afel.; ☾☊. S. Martin, ob. y cfr.		4 49	6 39	10 24	16	5 10	6 19	9 54
12	Má	☾ en apog. S. Diego de Alcalá, cfr.		4 49	6 40	11 11	16	5 9	6 19	10 42
13	Mié	S. Estanislao de Kostka, cfr.		4 48	6 41	11 55	16	5 9	6 20	11 28
14	Jué	S. Jucundo, ob. y cfr.		4 48	6 42	mañ.	15	5 8	6 20	mañ.
15	Vié	15. S. Eugenio I., arz.		4 47	6 43	0 35	15	5 8	6 21	0 11
16	Sáb	☌♄☾. Sta. Gertrudis, vg.		4 46	6 44	1 11	15	5 8	6 22	0 51
		46) Dom. 23° desp. de Pentecostes. Júpiter en Sagitario. 13h. 59m. Durac. del dia. 13h. 15m.								
17	*Do*	S. Gregorio Taumaturgo, ob. y cfr.		4 46	6 45	1 45	15	5 8	6 23	1 29
18	Lú	☌♂☾. S. Máximo, ob. y cfr.		4 45	6 46	2 16	15	5 7	6 23	2 6
19	Má	S. Ponciano, p. Sta. Isabel, reina.		4 45	6 47	2 46	14	5 7	6 24	2 42
20	Mié	☌☉☾. S. Félix de Valois, cfr.		4 44	6 48	3 18	14	5 7	6 25	3 20
21	Jué	☌♀☾. PRESENT. DE MARÍA S.		4 44	6 49	3 52	14	5 7	6 26	4 0
22	Vié	22. ☌☿☾. Sta. Cecilia, vg.y mr.		4 43	6 50	4 29	14	5 7	6 26	4 43
23	Sáb	S. Clemente, p., Sta. Lucrecia, vg., mrs.		4 43	6 51	pone.	13	5 6	6 27	pone.
		47) Dom. 24° desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. 14h. 10m. Durac. del dia. 13h. 21m.								
24	*Do*	☍Ψ☉; ☾perig. S. Juan de la Cruz, cfr.		4 42	6 52	8 52	13	5 6	6 27	8 23
25	Lú	☌♃☾; □♄☉; ☾☋. Sta. Catalina.		4 42	6 53	9 57	13	5 6	6 28	9 27
26	Má	LOS DESPOSORIOS DE N. SRA.		4 42	6 54	10 54	12	5 6	6 29	10 26
27	Mié	☿☋. Santiago Interciso, mr.		4 42	6 55	11 44	12	5 6	6 30	11 20
28	Jué	S. Estéban el Menor, mr.		4 41	6 55	mañ.	12	5 6	6 30	mañ.
29	Vié	29. S. Saturnino, ob. y mr.		4 41	6 56	0 27	11	5 6	6 31	0 7
30	Sáb	S. Andrés, ap. Sta. Maura, vg. y mr.		4 41	6 57	1 3	11	5 6	6 32	0 49

"¿Si le mandasen á V. formar las diligencias de un hombre que habia aparecido asesinado, cual seria su primer acto?" le preguntaron á un jóven que se examinaba para escribano. "Lo primero seria registrarle los bolsillos para ver si tenia dinero con que pagar las costas," respondió el aspirante.

Un casado se ausentó y al cabo de veinte años volvió y le entregó veinte pesos á su mujer. "¿En veinte años no has ahorrado mas?" le pregunto ella. "¿Toma! y si hubiera estado 20,000 hubiera traido otros tantos pesos. Te parece poco?" respondió él.

Los hombres son malos para padres y para madres no sirven de ningun modo.

Un estudiante le escribió á su padre pidiéndole dinero para comprar las obras de Ciceron y le decia. "Marco, Tulio, Ciceron,—tres libros, son,—á diez reales cuestan,—treinta reales son." El padre contestó. "Marco Tulio Ciceron—no es mas que un libro—diez reales cuesta—ahí te los remito."

"Murió cargado de años," escribiéron en un epitafio. Un camarada del muerto que vió la inscripcion, escribió en seguida: "Y de aguardiente."

"Gracias al sauce que la intencion de Dios estaba conocida," dijo uno que arrastrado por el rio se salvó agarrándose á las ramas de un árbol.

A la gente le gusta

Hablar de sus males. Cuando uno ha sido curado de una enfermedad inveterada, no puede prescindir de decirlo. Por esta causa los que han recobrado la salud con el uso de la

Zarzaparrilla del Dr. Ayer

han proclamado sus virtudes por todas partes haciendo de este modo conocida la medicina en todo el mundo.

"He sufrido terriblemente por años de **Jaqueca Nerviosa.** Mis padres habían padecido de lo mismo y como nunca habían encontrado remedio, creí que había poca esperanza de curarme. Un amigo me aconsejó que tomara la Zarzaparrilla del Dr. Ayer y en efecto con seis botellas me curé. De esto hace diez y ocho meses y desde entónces no sufrí mas de jaqueca."—ALFREDO D. GUERNEY, Bridgeport, Conn., E. U. de A.

"Sufrí diez años de **Escrófula** y determiné por último probar la Zarzaparrilla del Dr. Ayer por algun tiempo y con ella me curé. Estoy seguro de que expelerá todas las impurezas de la sangre y la considero el mejor descubrimiento medicinal de nuestros dias."—C. T. JOHNSON, Waubeek, Iowa, E. U. de A.

"Añado con gusto mi testimonio á otros muchos relativos á los maravillosos efectos de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer con la cual me he curado una pierna **Ulcerada.** Tenia en ella seis llagas que me impedian dedicarme á mi trabajo ordinario. Tres pedazos de hueso se me habían caído, siendo uno de una pulgada de largo. Por espacio de dos años me consulté con médicos eminentes. Con seis botellas de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, pude volver á mi trabajo."—ENRIQUE A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

"Mi hijo, de 20 años, padecía hacía tiempo de **Reumatismo Agudo,** que se convirtió en **Fiebre Reumática.** Despues de probar sin éxito varios remedios, me aconsejaron darle la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. El efecto fué mágico. Se sintió inmediatamente aliviado y con unas cuantas botellas y algunas Píldoras del Dr. Ayer, segun se prescriben, se restableció en seguida y goza ahora de buena salud."—ROBERTO SUMNER, Mount Torrens, Australia del Sud.

"Tengo mucho gusto en testificar el gran valor de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Hemos estado aquí mas de dos años, viviendo en tiendas de campaña. Estando bajo lona por tanto tiempo se desarrolló la enfermedad llamada en el pais, **'Llagas Veldt.'** Sufrí de llagas por algun tiempo, hasta que tomé la Zarzaparrilla del Dr. Ayer y con dos botellas desaparecieron rápidamente, encontrándome ahora perfectamente bien."—T. K. BODEN, Militar de las Fuerzas Montadas del Cabo, Masven, Basutoland (Africa del Sud), Marzo 7, 1883.

"He vendido sus populares y excelentes medicinas durante muchos años. No hay en el mercado Zarzaparrilla igual á la del Dr. Ayer, y la mayor parte de la que vendo vá á Inglaterra todos los años porque les aconsejo á los marineros que la compren. Es un remedio seguro para el desenvenenamiento de Sangre."—J. D. L. Ambrosse, Droguería de la Ciudad, Montreal, Canadá, Julio 12, 1886.

☞ **La Zarzaparrilla del Dr. Ayer** *la venden los Químicos, Droguistas y Tenderos de todo el Mundo.*

Ayer's Sarsaparilla cures that tired-out feeling—gives lasting strength.

Duodécimo Mes. DICIEMBRE, 1889. 31 Dias.

Fases de la Luna.

	Mendoza. D. h. m.	Cordova. D. h. m.	Buenos Ayres. D. h. m.
L. Ll.	7 5 17 M.	7 5 37 M.	7 5 59 M.
C. M.	15 10 23 M.	15 10 43 M.	15 11 5 M.
L. N.	22 8 17 M.	22 8 37 M.	22 8 59 M.
C. C.	29 0 41 M.	29 1 1 M.	29 1 23 M.

CALENDARIO PARA LA **Confederacion Argentina, Buenos Ayres, y las Provincias Bajas.**

Sol adelanta.

CALENDARIO PARA LA **Confederacion Argentina, Tucuman, y las Provincias Superiores.**

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	M.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
		***48*) Dom. 1° de Adviento.** Vénus en Libra. 14h. 17m. Durac. del dia. 13h. 27m.								
1	*Do*	S. Eligio, ob. Sta. Natalia, vda.	♎	4 41	6 58	1 35	11	5 6	6 33	1 27
2	Lú	S. Genaro, mr. Sta. Bibiana, vg.	♎	4 41	6 59	2 6	10	5 6	6 33	2 4
3	Má	S. Francisco Javier, cfr.	♏	4 40	7 0	2 35	10	5 7	6 34	2 38
4	Mié	Sta. Bárbara, vg. y mr.	♏	4 40	7 1	3 5	9	5 7	6 34	3 14
5	Jué	S. Sabas, ab. Sta. Crispina, mr.	♏	4 40	7 2	3 37	9	5 7	6 35	3 51
6	Vié	☌♆☾. S. Nicolas, arz. [arz.	♐	4 40	7 3	4 11	9	5 7	6 36	4 30
7	Sáb	☿ en afel.; ☌☿☉ sup. S. Ambrosio,	♐	4 40	7 3	sale.	8	5 7	6 36	sale.
		***49*) Dom. 2° de Adviento.** Marte en Virgo. 14h. 23m. Durac. del dia. 13h. 29m.								
8	*Do*	7. ☾☊. INMAC. CONC. DE N.	♍	4 41	7 4	8 17	8	5 8	6 37	7 47
9	Lú	Sta. Leocadia, vg. ♎ [SRA.	♍	4 41	7 4	9 8	7	5 8	6 37	8 38
10	Má	☾ en apog. N. Sra. de Loreto.	♍	4 41	7 5	9 54	7	5 8	6 38	9 25
11	Mié	S. Dámaso, p., S. Sabino, ob.	♎	4 41	7 6	10 34	6	5 8	6 39	10 8
12	Jué	La Apar. de N. Sra. de Guadalupe.	♎	4 41	7 7	11 11	6	5 9	6 39	10 49
13	Vié	☌♄☾. Sta. Lucia, vg. y mr.	♏	4 42	7 7	11 45	5	5 9	6 40	11 27
14	Sáb	♄ estac. S. Nicasio, ob.	♏	4 42	7 8	mañ.	5	5 10	6 40	mañ.
		***50*) Dom. 3° de Adviento.** Júpiter en Sagitario. 14h. 27m. Durac. del dia. 13h. 31m.								
15	*Do*	15. Sta. Cristina, vg.	♏	4 42	7 9	0 15	4	5 10	6 41	0 3
16	Lú	Sta. Albina, vg. y mr.	♐	4 42	7 10	0 45	4	5 10	6 42	0 39
17	Má	☌♂☾; ☌♎☾. S. Lázaro, ob.	♐	4 43	7 10	1 15	3	5 11	6 42	1 14
18	Mié	(*Temp.*) Nra. Señora de la O.	♑	4 43	7 11	1 46	3	5 11	6 43	1 51
19	Jué	S. Nemesio, mr. Sta. Fausta, vg.	♑	4 44	7 11	2 21	2	5 12	6 43	2 32
20	Vié	☌♀☾. (*T.*) Sto. Domingo de Silos.	♑	4 44	7 12	3 1	2	5 12	6 44	3 18
21	Sáb	☉ entra ♑. (*T.*) Sto. Thomás, ap.	♑	4 45	7 12	3 46	1	5 13	6 44	4 8
		***51*) Dom. 4° de Adviento.** Saturno en Leo. 14h. 28m. Durac. del dia. 13h. 32m.								
22	*Do*	22. ☌☿☾; ☾♉; ☾ en perig. ♒	♑	4 45	7 13	pone.	1	5 13	6 45	pone.
23	Lú	☌♃☾. Sta. Victoria, vg.	♑	4 46	7 13	8 40	0	5 14	6 45	8 11
24	Má	☌♂♎. S. Delfin, ob. y cfr.	♒	4 46	7 14	9 36	ARR.	5 14	6 46	9 10
25	Mié	✠ LA NATIVIDAD DE N. SEÑOR.	♒	4 47	7 14	10 23	1	5 15	6 46	10 1
26	Jué	☌☿♃. S. Estéban, pr.-mr.	♓	4 48	7 14	11 2	1	5 16	6 46	10 46
27	Vié	☿ l. m. hel. al S. S. Juan, ap. y ev.	♓	4 48	7 15	11 37	2	5 16	6 47	11 27
28	Sáb	Los Santos Inocentes, mrs.	♓	4 49	7 15	mañ.	2	5 17	6 47	mañ.
		***52*) Dom. desp. de la Natividad.** Urano en Virgo. 14h. 27m. Durac. del dia. 13h. 31m.								
29	*Do*	29. Sto. Tomás Cantuar.	♈	4 49	7 16	0 9	3	5 17	6 48	0 5
30	Lú	S. Sabino, ob.	♈	4 50	7 16	0 39	3	5 18	6 48	0 40
31	Má	S. Silvestre, p. Sta. Columba, vg.	♈	4 51	7 16	1 9	4	5 18	6 49	1 16

Preguntaba un maestro de escuela á un muchacho quien habia hecho el mundo, y no sabiendo este responder, le preguntó á otro que estaba jugando: "¿Quien fué?" El muchacho, creyendo que se trataba de alguna picardia, contestó apresurádamente: "Yo no fui, señor."

"Oiga V. sombrerero: este sombrero tiene mucha goma y se echará á perder tan pronto se moje." "No, señor; evite V. que se moje la primera vez y las otras no le harán daño."

Un favorito del rey fué condenado á la horca y pidió de favor que le dejaran escoger el árbol. El rey se lo concedió y por mas arboledas que le enseñaron no encontró árbol de su gusto para ser ahorcado.

Un escribano anduvo diez leguas para reconocer un cadáver y al llegar tuvo el disgusto de encontrarlo vivo.

"¿Que tal te parece mi novia? ¿No es una mujer perfecta?" "Le veo una gran falta." "¿Cual?" "Tiene muy mal gusto."

To invigorate the system after illness, take Ayer's Sarsaparilla.

Dos Niños

En una misma calle fueron atacados del Crup una noche. La familia de uno tenia

El Pectoral de Cereza
DEL DR. AYER

en la casa y salvó la criatura. La del otro carecia de este remedio y perdió el niño.

En ninguna casa debiera faltar este simple y efectivo remedio para Resfriados, Tos, Crup, Bronquítis y todas las enfermedades de los pulmones y garganta.

JACOBO ENGEL, de Syracuse, N. Y., E. U. de A., escribe: "Hace algunos meses le vendí una botella del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer á un amigo, el cual me informó luego que con ella se había curado toda su familia de **Resfriado** y había salvado un niño que padecia de **Crup Membranoso.**"

"He usado muchas botellas del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y he observado que para las **Enfermedades Pulmonares** es mejor que cualquiera de las medicinas que he usado entre los chinos, los cuales vienen en montones á nuestro hospital. Incluyo libranza por cincuenta pesos para que me manden Pectoral de Cereza."—B. C. ATTERBURY, M. D., Mision Presbiteriana, Pekin, China, Enero 4, 1887.

"Habiéndo estado tres años con los Sres. B. G. Lennon & Co., del Puerto de Elizabeth, Cabo de Buena Esperanza, como dependiente, sé perfectamente la gran venta que tenían del Pectoral de Cereza, Zarzaparrilla y otras preparaciones de la casa de Vds. Yo mismo he recibido gran beneficio del Pectoral de Cereza, que me ha curado de una **Bronquítis.** Lo llevo siempre conmigo y sabiéndo cuan bueno és, lo recomiéndo á todos."—C. F. DUMTERVILLE, Plymouth, Inglaterra, Nov. 11, 1886.

"En mi práctica he probado durante cinco años el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y ha dado el resultado que esperaba de su composicion, para curar de raiz los **Resfriados** y **Tos** que tanto abundan en esta seccion. No se ha descubierto nada igual."—J. J. BURTON, M. D., F. R. S., St. John, New Brunswick.

"El placer y la admiracion me inducen á escribir á Vds. esta carta relativa al Pectoral de Cereza del Dr. Ayer. A él le debo la vida de uno de mis criados, el cual había tiempo que sufria de una **Tos Pertinaz,** que le impedia el descanso y amenazaba su vida. Con tres botellas de esta medicina, tomadas segun las direcciones, se restableció completamente, y en vista de este hecho estoy convencido de que no hay mejor remedio para las enfermedades pulmonares."—APRIGIO J. RAMALHO, Macabú, Provincia do Rio de Janeiro, Brazil, Enero 8, 1887.

☞ **El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer** *lo venden los Químicos, Droguistas y Tenderos de todo el Mundo.*

Llamado Una Vez

Para asistir una partida de ingenieros en las Montañas de Sierra Nevada, el Dr. J. Arrison, de San José, California, perdió el botiquin al cruzar un torrente. Por casualidad tenia en el bolsillo una provision de

Píldoras del Dr. Ayer

y esto fué lo bastante. Para los desordenes biliosos no tienen igual.

El Dr. T. E. HASTINGS, Baltimore, Md., E. U. de A., escribe: "Que las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, dominan y curan las enfermedades para que son preparadas, es asunto fuera de toda duda. Son la mejor medicina catártica y aperitiva que se conoce en Medicina."

El Dr. J. T. TELLER, Chittenango, N. Y., E. U. de A., dice: "Las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer son altamente apreciadas. Son perfectas en la hechura y en la capa exterior, y producen los efectos que un médico puede esperar. Aquí han sustituido á todas las Píldoras que ántes eran populares y pasará mucho tiempo hasta que se inventen otras que puedan compararse con ellas."

"Todos los que usan las Píldoras del Dr. Ayer, hablan bien de ellas y las recomiendan á sus vecinos. Producen en realidad tan buenos efectos y con tanta rapidez que la venta no tiene límite."—C. HEMPSTEAD, Belize, Honduras.

"He usado las Píldoras del Dr. Ayer durante los últimos treinta años, y puedo asegurar que nunca he encontrado nada igual. Las tengo siempre en mi casa."—W. H. HANNAH, Gormley, Ontario, Canadá.

"Durante años padecí de **Jaqueca é Indigestion** y aunque gasté una pequeña fortuna en medicinas no encontré alivio hasta que principié á tomar las Píldoras del Dr. Ayer. Con seis frascos de ellas me curé completamente."—BENJAMIN HARPER, Plymouth, Montserrat, Indias Occidentales.

"Hemos probado las Píldoras del Dr. Ayer y nos han hecho bien. Nuestro niño mayor sufría terriblemente de **Jaqueca,** pero se curó con unas cuantas Píldoras del Dr. Ayer."—L. H. GOLDING, Cambridge, Queens Co., New Brunswick.

"Permitame darle un testimonio del beneficio que he recibido de sus Píldoras Catárticas, compradas á los Sres. Newberry, de St. Paul Churchyard. Desde un principio padeció mi familia de la **Gota.** Yo sufrí tambien bastante de la misma enfermedad, y ahora veo cuantos sufrimientos nos hubiéramos ahorrado si mas ántes hubiera sabido de sus inestimables Píldoras. Me aliviaron en seguida y ahora son mi medicina cuando la enfermedad me ataca."—GUILLERMO DE MONTGOMERIE, Lóndres, Inglaterra.

☞**Las Píldoras del Dr. Ayer** *las venden todos los Químicos, Droguistas y Tenderos del Mundo.*

Spanish.

EL CANSANCIO

Puede no ser una cosa que se enganche como el anzuelo del muchacho, pero es casi una epidémia en tiempo de Primavera. Cualquiera que séa la causa del mal es lo cierto, que ataca á la generalidad. No queda duda de que la sangre se maléa con los alimentos de invierno y defectuosa higiene, dándo por resultado la inaptitud del sistema para resistir los enfermizos y perjudiciales cambios atmosféricos. Prevalecen tambien en la referida estacion los granos, carbunclos y otras erupciones. Para contrarestar y curar estos males y restablecer la salud en el debilitado sistema, no se ha encontrado nada igual á la

Zarzaparrilla del Dr. Ayer.

Purifica la sangre, fortalece los nervios y dá vitalidad á todos los órganos y funciones del cuerpo. Para conseguir prontos y favorables resultados debe principiarse á tomar la Medicina á principios de la estacion. Todos necesitan medicinarse en la primavera. La Zarzaparrilla del Dr. Ayer es la MEJOR.

El Modo de hacerse rico, ó El Pobre Ricardo, ligeramente Modernizado.

[Benj. Franklin, nac. 1706; mur. 1790.]

Una vez me paré en un punto donde habia mucha gente reunida, con motivo de un remate de mercancías. No siendo aun la hora de la venta, la gente conversaba acerca de los malos tiempos, y uno de los circunstantes llamó á un viejo y le preguntó: "¿ Qué piensa V. Padre Abraham, de estos tiempos y de los gravosos tributos?" El Padre Abraham se adelantó y dijo: "Si Vds. quieren oir mi opinion se la diré en pocas palabras, porque como decía el Pobre Ricardo, *A buenos entendedores pocas palabras bastan.*" Le suplicaron que hablase y se expresó de este modo:

"Amigos, es verdad que las contribuciones son onerosas, y si no tuviéramos que pagar mas que las del gobierno, nos serían mas llevaderas, pero tenemos otras muchas y muy gravosas para algunos de nosotros. Pagamos por nuestra pereza el doble de las contribuciones, el triple por nuestro orgullo y el cuádruplo por no cuidar debidamente de nuestra salud. Los recaudadores no pueden aliviarnos de estas contribuciones. No obstante tomemos el buen consejo y algo podrá hacerse. *Dios ayuda á los que se ayudan*, como dice el Pobre Ricardo.

"I. Se llamaria oneroso al gobierno que nos cobrase como contribucion la décima parte de nuestro tiempo para emplearlo en su servicio, y la pereza nos cobra una contribucion mucho mayor, á la vez que alimentos indigestos y poco saludables producen enfermedades de la sangre y acortan nuestra existencia. *La pereza, lo mismo que el orin, consume nuestra vida mas aprisa que el trabajo; la llave en uso se conserva brillante*, como dice el Pobre Ricardo. *Si el tiempo es la cosa mas preciosa*, segun el mismo, *el malgastarlo debe ser la mayor prodigalidad*, porque como dice en otra parte, *El tiempo perdido jamas se recobra.* Consideren Vds. cuanto tiempo perdemos por causa de enfermedades que una ó dos botellas de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer curarian, porque deben Vds. recordar que segun el Pobre Ricardo, *Una botella en tiempo, ahorra nueve.* En otra parte añade, *Es una gran pérdida de tiempo querer curarse con otra Zarzaparrilla que no sea la del Dr. Ayer.*

"Por lo tanto si no toman el remedio ¿como pueden desear y esperar tiempos mejores? Si obramos con cordura podemos mejorar las circunstancias. *El industrioso no necesita desear, y el que vive de esperanzas, muere de hambre; No hay granos sin trabajos*, pero como dice tambien el Pobre Ricardo, *Las Píldoras del Dr. Ayer curan muchos males. El que tiene un oficio tiene un beneficio y el que*

Ladies admire Ayer's Hair Vigor for the rich lustre it gives the hair.

Verano.

Spanish.

COMO UN RATERO

Que nos roba la ropa, ó nos deja sin tener con que protejer y adornar nuestra persona, nuestro viejo padre El Tiempo, nos roba el adorno natural de la cabeza y nos deja calvos. Sus robos aunque disimulados, producen al fin la calvicie. Afortunadamente en esta emergencia

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer

viene á salvarnos y si no recupera lo que el Tiempo se ha llevado, produce un nuevo crecimiento, impide la continuacion de la caida, devuelve al pelo descolorido y cano la frescura y suavidad de la juventud y fortalece á la par que vigoriza el cráneo, haciendo al Padre Tiempo esperar muchos años para continuar sus raterías. Este es sin duda alguna el mejor cosmético para el pelo, que jamas se ha inventado.

tiene una vocacion tiene un empleo lucrativo y honorífico; pero el oficio es necesario seguirlo, lo mismo que la vocacion; de otro modo no podemos pagar nuestras contribuciones. ¿No habeis encontrado un tesoro, ni un pariente rico os ha dejado una herencia? *La diligencia es la madre de la fortuna. Dios se lo da todo á los industriosos. Arad profundo miéntras los holgazanes duermen, y tendreis granos para vender y para guardar. Trabajad hoy, porque no sabeis si mañana podreis hacerlo,* como dice el Pobre Ricardo. *Nunca dejeis para mañana lo que podais hacer hoy.* Por lo tanto el que tenga un poco de tos tome el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y evitará un resfriado que le tenga una semana en cama. Hay mucho que hacer y algunos son débiles, pero trabajando con constancia se consiguen grandes efectos. *La gota de agua perfora la roca; y con diligencia y paciencia el raton roe el cable; y pequeñas dósis de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, tomadas diariamente, curan las peores enfermedades de la sangre.*

"Creo que oigo á algunos decir:—¿No debe el hombre darse algun descanso?—A esto contestaré con el Pobre Ricardo: *Emplead bien vuestro tiempo si quereis descansar, y una vez que no estais seguros de un minuto, no desperdicieis una hora.* El descanso es el tiempo para hacer algo útil; este descanso lo conseguirá el hombre diligente, pero el perezoso nunca. *Muchos viven sin trabajar y solo de su ingenio, pero pronto se les acaba el capital,* miéntras que la industria da comodidades, abundancia y respeto. *La industria hace fértil un erial, lo mismo que el Vigor del Cabello, del Dr. Ayer, cubre de pelo una cabeza calva,* segun dice el Pobre Ricardo.

"II. Pero con nuestra industria debemos ser tambien constantes, perseverantes y cuidadosos, é inspeccionar nosotros mismos nuestros negocios, no fiándonos jamas de otros, porque, como dice el Pobre Ricardo, *El que quiera prosperar con el arado, él mismo tiene que arar ó guiar.* Y en otra parte: *El ojo del dueño hace mas trabajo que sus dos manos. La falta de cuidado hace mas daño que la falta de conocimiento.* Por lo tanto al comprar Zarzaparrilla cuidar que sea la del Dr. Ayer y no otra. Para esto no debe encargarse á nadie la compra de la medicina, sino ir uno mismo si es posible, porque como dice el Pobre Ricardo: *El que tiene un criado fiel, y otro de confianza, sírvase él mismo. Un poco de abandono puede causar mucho daño; por falta de una píldora se pierde un dia; por la pérdida de un dia se pierde la colocacion y por falta de colocacion se empobrece uno y arruina.* Todo esto por no haber tomado en tiempo una Píldora del Dr. Ayer.

For throat and lung troubles, Ayer's Cherry Pectoral is a sure cure.

Spanish.

LA FRUTA ROBADA

No siempre es sabrosa; algunas veces es agria, verde é indigesta — causa de muchos desórdenes en el estómago é intestinos. Y no obstante hay muchachos y aun adultos tan inclinados al robo que se exponen á enfermedades y perros de presa por comer antes de sazon manzanas, peras, melones, pepinos y otros productos verdes de la huerta. Así como el sol brilla para todos, justos é injustos, así tambien

Las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer,

Corrigen los desórdenes lo mismo de los buenos que de los malos, sin que esto sea una excusa para obrar mal. Tampoco es una escusa para los glotones y galosos el que las Píldoras del Dr. Ayer curen la indigestion, biliosidad, jaqueca y resecacion; pero como todos estan expuestos á semejantes desarreglos cada uno debe tener estas Píldoras para una emergencia.

"III. Esto, amigos mios, en cuanto á la industria y cuidado en la compra de medicinas. Ademas debemos agregar la frugalidad si queremos que nuestro trabajo de buen resultado. El hombre que no sabe ahorrar vivirá siempre escaso y morirá pobre al fin. *Una despensa abundante hace un pobre testamento. El que sea rico piense lo mismo en ahorrar que en adquirir.* Echad, por lo tanto, á un lado vuestras tonterias costosas y no os quejareis tanto de los malos tiempos, gravosas contribuciones y costosas familias. Ademas, *Lo que cuesta un vicio mantendrá dos hijos.* Tened cuidado con los gastos menudos. Como dice el Pobre Ricardo, *Una pequeña gota hunde un buque. El aficionado á cosas delicadas vendrá á pedir limosna; los tontos hacen festines y los prudentes son los que los desfrutan.* El hombre prudente compra las Píldoras del Dr. Ayer y nunca sufre de indigestion.

"Aquí están Vds. todos juntos en esta venta de primores y juguetes. Vds. les llaman *buenos* efectos, pero si no tienen cuidado serán efectos *malos*. Vds. esperan que se venderán baratos y probablemente será así, pero si no tienen uso para ellos saldrán caros. Muchos veces, la baratura es aparente y no real. Recordad que algunas medicinas para la sangre pueden hacer mas mal que bien. Recordad tambien lo que dice el Pobre Ricardo, *Muchos se han arruinado por comprar medicinas malas*, y *Es malo emplear el dinero en arrepentimiento.* No obstante, muchos hacen esto por no tener presente lo que dice el Almanaque del Dr. Ayer.

"Por causa de esto y otras extravagancias los afortunados se ven reducidos á la debilidad y á la pobreza, viéndose obligados á pedir prestado á aquellos que antes despreciaban, los cuales por medio de su industria y las Medicinas del Dr. Ayer solamente, se han mantenido en su estado. Si quereis saber el valor del dinero, pedid un peso prestado, porque segun el mismo, *El que pide sufre.* Y lo mismo sucede al que presta á malos pagadores, cuando tiene que pedírselo. *Mas fácil es*, dice el Pobre Ricardo, *contener el primer deseo que satisfacer todos los que le siguen.* Es tan tonto en los pobres querer equiparse á los ricos como á la rana hincharse para ser igual al buey. *Los grandes buques pueden lanzarse al Océano, pero los botes no deben apartarse de la orilla.* Esta tonteria es pronto castigada; porque, como dice el Pobre Ricardo, *El Orgullo almuerza con la Abundancia, come con la Pereza y cena con la Infamia.* Y despues de todo, ¿para qué sirve ese orgullo de la apariencia, por el que tanto se arriesga y tanto se sufre? Con él, ni se consiguen riquezas ni se alivian los dolores. Esto no sucede con el Pectoral de Cereza del

UN SOMBRERO ABOLLADO

Ó unos cuantos rasguños pueden ser el único mal efecto de un desprendimiento de nieve de algun techo donde se ha acumulado demasiada; pero un ligero resfriado cogido en momentos de descuido, en cualquier estacion del año, puede convertirse en una enfermedad seria. Antes de que el paciente se aperciba, la tísis ataca los pulmones, con gran peligro de un resultado fatal. De aquí la necesidad de curar el resfriado en su principio. Para este objeto no hay nada tan efectivo como

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer,

Los Resfriados, tos, bronquitis y afecciones pulmonares y de garganta atacan generalmente de repente y con severidad. Teniendo en casa esta medicina se tiene á mano el remedio. Los médicos mas hábiles é inteligentes no pueden presentar un remedio mejor. "El hombre prudente preve el peligro y se proteje; el simple no hace caso y es castigado."

Dr. Ayer, porque este disminuye la irritacion, para la tos y promueve la salud, larga vida y felicidad, ahorrando al mismo tiempo gastos inútiles. Es una locura gastar tanto en médicos cuando las Medicinas del Dr. Ayer pueden obtenerse á un precio razonable y llevan consigo

instrucciones para usarlas. El médico tal vez espera seis meses y por eso lo llaman algunos para no pagar el dinero de momento. Por la misma razon vienen Vds. á esta venta. Pero ¿ para que contraer deudas por superfluidades ? Tal vez no se ocupan Vds. mucho del pago, pero como dice el Pobre Ricardo, *Los acreedores tienen mejor memoria que los deudores.* El plazo se cumple cuando ménos se piensa, y es necesario pagar tal vez cuando ménos preparados estais para ello, y si pensais constantemente en la deuda, el plazo que pareciera tan largo parecerá muy corto, no parecerá sino que el tiempo tiene piés y alas. En la actualidad tal vez piensan Vds. que estan prósperos y que pueden permitirse una pequeña extravagancia, olvidando los remedios para sus enfermedades; pero *Miéntras podamos debemos ahorrar para la vejez y las necesidades, porque el sol de la mañana no dura todo el dia, y porque el descuido de la sangre produce decaimiento.*

" La ganancia puede ser transitoria é incierta la salud, pero miéntras que vivimos los gastos son constantes y segura la enfermedad. Como dice el Pobre Ricardo, *Es mas fácil conservar la salud que curar la enfermedad.* Por esto, tomad la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, para curar las Enfermedades de la Sangre; el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer, para la Tos y los Resfriados; las Píldoras del Dr. Ayer, para la Resecacion y Biliosidad; y el Remedio del Dr. Ayer, para los Desórdenes de la Malaria. Por lo tanto usen el Vigor del Cabello, del Dr. Ayer, para conservar la hermosura y el color de sus cabelleras, refrescar y vigorizar la piel del cráneo y limpiarla de caspa, esa terrible comezon que si no se cura puede hacer caer el pelo. *Cuando el pozo está seco se sabe el valor del agua,* como dice el Pobre Ricardo.

" Y, por conclusion, *La Experiencia es una escuela muy cara, pero los tontos no aprenden en ninguna otra.* Así lo dice el Pobre Ricardo, añadiendo: *Podemos dar consejos, pero no conducta.* No obstante, recordad esto: *A los que no toman las Medicinas del Dr. Ayer, nada se puede hacer por ellos,* y tambien *La Razon rompe los nudillos al que no la oye.* Así decia el Pobre Ricardo."

" EL AHORRAR es el único medio de hacer una fortuna sólida."

—Tio Benjamin.

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer.

Este expléndido artículo de tocador es ademas un remedio eficaz para las enfermedades de la piel, del cráneo y cabello. A su cualidad de ser un perfume agradable y no contener aceite, alcohol ni ser un tinte, reune la de ser el mas limpio de todas las preparaciones para uso del tocador. Ademas de hacer el cabello sedoso, suave y lustroso, estimula su crecimiento, impide la formacion de la caspa, cura el mal humor y las erupciones de la piel del cráneo, fortalece las raíces, impide su caída y en este caso lo hace nacer de nuevo. Así mismo preserva el cabello de que pierda su color y se encanezca, devolviéndole el primitivo natural, lo mismo que el lustre de la juventud, aún cuando dependa de la vejez la pérdida de su color y brillo.

La Caspa que es señal del mal estado de la piel del cráneo, y que causa una intolerable picazon, destruyendo las raíces del cabello y produciendo la calvicie, se cura con certeza con el VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER.

Las **Enfermedades del Cabello** dan lugar á que este natural adorno de la cabeza se debilite, se vuelva áspero y pierda su brillo y natural color. El uso del VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER le devuelve su frescura natural y belleza por sus curativas cualidades.

El **Cabello Descolorado, Canoso, Encarnado ó Parecido á la Estopa,** se cambiará en un lustroso color castaño y aun negro, por el uso continuado del VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER, por su propiedad de estimular la secrecion del natural color del pigmento del cabello, y no debido á la accion de un tinte químico; y usado de vez en cuando conservará el color deseado, una vez ya obtenido.

La **Calvicie** es solamente incurable cuando las glándulas que nutren las raíces del cabello han perdido su vitalidad. Hay pocos casos que no cedan al restaurador poder del VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER, el que con certeza, cuando las glándulas se hallan solamente entorpecidas, despertará y renovará en ellas su actividad y causará un nuevo crecimiento del cabello. Para curar la calvicie el VIGOR deberá restregarse suavemente en la piel del cráneo con la mano á lo ménos una vez al dia hasta que el cabello nuevo aparezca. Al peinarse no debe frotarse demasiado el cepillo: espónjese la cabeza de vez en cuando con agua de lluvia, y promuévase la circulacion, apretando suave y gradualmente con la punta de los dedos; y continúese la aplicacion del VIGOR hasta que el nuevo cabello haya adquirido el largo y espesor deseados. No se desconfie porque el efecto del VIGOR no sea inmediato, pues se necesita que pasen algunas semanas para promover la accion de las glándulas.

Para el uso del tocador el VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER, al mismo tiempo que da al cabello un exquisito y duradero perfume, lo conserva suave y sedoso, dándole un hermoso brillo, y haciéndo que crezca en abundancia, prestándole la frescura de la juventud aun en una edad avanzada.

Cuando el VIGOR se usa simplemente como un adorno del tocador, no necesita que se sacuda el frasco, y en este caso no ejercerá ninguna influencia en el color del cabello. Si por el contrario se desean obtener sus propiedades medicinales, como por ejemplo, devolver al cabello su color, curar la calvicie, detener la caida o curar las afecciones de la piel del cráneo, entónces sacúdase bien la botella.

La cabeza se deberá conservar siempre limpia, lavándola frecuentemente con agua de lluvia, y restregándola, despues con una toalla basta ó un cepillo suave, y no se hará nunca uso para el cabello de amoniaco ó alcohol.

Humores en la piel del Cráneo.

Durante algunos años he estado sufriendo de supuracion de humores en la piel del cráneo, que me causaba un a picazon insoportable. El cabello se me puso sumamente delgado y canoso. Cuando comencé á usar el Vigor del Cabello del Dr. Ayer la piel del cráneo empezó á sanar y muy proute, adquirió su suavidad natural. Mis cabello y barba volvieron á su color primitivo y un nuevo crecimiento de cabello tuvo lugar, el cual está hoy fuerte y abundante. JOSHUA J. WHITE, Chamois, Mo.

Muy agraduida por el consejo.

Le agradezco mucho haberme aconsejado usar el Vigor del Cabello del Dr. Ayer. Tan oportunamente hice la aplicacion, que no solo ha

cesado completamente la caída de mis cabellos, que durante algunos meses caían en abundancia (amenazando quedarme en poco tiempo calvo) sino que tambien ha hecho crecer nuevamente el cabello. Le autorizo á hacer publicar esta carta, por ser verdad, como se puede ver, y para que todas las personas que sufren de la caída del cabello tengan conocimiento del Vigor del Cabello del Dr. Ayer.

ANTES DE USARLO.

FRANCISCA J. DE PINTO FERREIRA, Oporto, Portugal.

Popular en Alemania.

Por casualidad conseguí una botella del Vigor del Cabello del Dr. Ayer y lo he usado con buen resultado. No pudiendo conseguir mas desearia saber si pueden enviarme algunas, no solo para mí sino para otros que aguardan ansiosos su contestacion. HENRY FRIDO MÖLLER, Hamburgo, Alemania.

Bastó con una sola botella.

A la edad de 19 años sufria de caspa en la cabeza y el cabello casi se me cayó todo. Empecé á usar el Vigor del Cabello del Dr. Ayer y todavía no habia acabado la primera botella cuando ya tenía la cabeza cubierta de nuevo pelo que empezaba á crecer. Tambien me curó la caspa. ROBERT SCHMITTON, Dickson, Tenn., E. U.

Su gratitud es inmensa.

No encuentro palabras con que expresar mi graditud por los beneficios que he recibido del Vigor del Cabello del Dr. Ayer. Le devolvió á mi cabello canoso prematuramente, su color natural, quitándome la caspa por completo. THOMAS J. GREEN, Lucknow, Tenn., E. U.

Magnífico resultado.

He hecho uso del Vigor del Cabello del Dr. Ayer con muy buen resultado. Ciertamente hace desaparecer la caspa y dá al cabello suavídad y brillo. GEORGE W. PRESCOTT, Coffeeville, Miss., E. U.

Estaba completamento calvo.

A consecuencia de una larga calentura se me cayó todo el pelo quedándome completamente calvo. Conseguí una botella del Vigor del Cabello del Dr. Ayer y ántes de haberla concluído tenía la cabeza cubierta de un cabello espeso y de dos pulgadas de largo. LUKE V. TEMPLETON, New Berne, N. C., E. U.

Lo usará miéntras viva.

Hace 10 años que uso el Vigor del Cabello del Dr. Ayer. Es un excelente preservativo. Tengo 50 años y el cabello tan saludable y abundante como cuando tenia 25. Uso solamente una botella al año y espero seguirla usando miéntras viva. Rev. HENRY P. WILLIAMS, Davidson College, N. C., E. U.

Maravilloso resultado.

El uso del Vigor del Cabello del Dr. Ayer me ha dado un resultado maravilloso y creo que es una de las mejores preparaciones que existen para darle crecimento y vitalidad al cabello. E. H. KILPATRICK, Augusta, Ky., E. U.

Desea hacerlo público.

La Sra. CATHARINE DEAMER, cerca de Point of Rocks, Maryland, E. U., escribe lo que sigue: "Yo fui testigo ocular de una de esas terribles batallas que tuvieron lugar durante la última guerra y á consecuencia del susto se me puso el pelo, que lo tenia castaño oscuro, casi blanco. Tambien se me cayó gran cantidad de él por una enfermedad que tuve en seguida. Algun tiempo despues de mi convalecencia, empecé á usar su Vigor del Cabello y mi pelo creció muy pronto, fuerte y abundante, volviendo á adquirir su primitivo color. Sigo usando su excelente preparacion y encuentro que quita la caspa y conserva el pelo lustroso y suave. Estoy tan satisfecha del Vigor que no tengo inconveniente en que V. haga público mi testimonio, si desea ponerlo en su Almanaque."

Cura el dolor de Cabeza.

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer, no solamente me ha quitado la caspa de la cabeza, le ha dado vida y color á mi cabello, sino que me ha conservado el casco fresco haciendo desaparecer fuertes dolores de cabeza que por muchos años habia padecido. G. W. RIXTER, Cincinnati, Ohio.

Lo que dice una actriz notable.

Del Frances: La Señorita MARIA FANCHON, actriz dramática del Teatro de la Ville, Geneva, Switzerland, á nuestro agente en Marsella, Francia, M. G. MAURIN: — "*Muy Sr. mio:* Nunca me he felicitado tanto por la compra de perfumeria como lo hago por la última que hice en Marsella, y que por su indicacion compré el artículo de tocador Americano, el Vigor del Cabello del Dr. Ayer. En aquellas dias me afligia la sequedad del pelo y su tendencia á caerse. De todo lo que me he curado con el uso de esta admirable preparacion, y ahora todos me congratulan por la flexibilidad, hermosura y abundancia de mis cabellos. Doy á V. mil gracias por haberme hecho conocedora de este elegante artículo."

Despues de quince años.

Despues de quince años de estar calvo, yo me habia acostumbrado á ello de tal modo que ahora á la edad de cincuento y cuatro años, al mirarme el espejo casi no me conozco, al ver como un nuevo pelo me cubre la cabeza. Este es el efecto del Vigor del Cabello del Dr. Ayer que vengo usando hace solo seis meses. Me lo recomendó un amigo, diciéndome que tenia la seguridad de que me haria salir el pelo, si lo usaba conforme á la direccion prescrita, y esperando para ver el resultado una cantidad de tiempo razonable. El crecimiento se empezó á notar al cabó de las pocas semanas de estar usando el Vigor, y ha seguido en aumento. JOHN B. CLARKSON, Terre Haute, Indiana, E. U.

DESPUES DE USARLO.

No tiene igual.

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer es la mejor preparacion para evitar la caída del cabello. Para el tocador no tiene igual. H. WOOD, Jr., Scooba, Miss., E. U.

El VIGOR DEL CABELLO DEL Dr. AYER, se vende en todas las Boticas, Droguerías y Farmacias.

1889.

Ene.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..

Feb.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	..	..

Marzo.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..

Abril.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	..	..	..	..

Mayo.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..

Junio.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	..	..	..	..	..	..

1889.

Julio.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
	..	..	1	2	3	4	5
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31	..	..	..

Agosto.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
	..	..	..	..	1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31

Set.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	..	..	..	..	..

Oct.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..

Nov.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30

Dic.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31	..	..	..

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer tiene tan gran fama, que todo lo que se diga de él es innecesario; mas habiéndolo usado últimamente para dolores de garganta, no podemos por ménos de dar nuestro propio testimonio acerca de un remedio que puede ser mirado como una verdadera bendicion de la humanidad. Los resultados de nuestra prueba acerca de sus efectos médicos han sido por demas satisfactorios. Otro miembro de nuestra familia ha sido tambien mejorado grandemente con su uso, en un caso de dolor crónico de garganta. Tomado estrictamente como se prescribe, el Pectoral de Cereza es un maravilloso agente curativo para todas las enfermedades de la garganta y pulmones. —*The Transcript*, Athol, Mass., E. U. de A.

De todas las medicinas que hay en el mercado ningunas son tan bien conocidas ó tan universalmente usadas y tenidas como remedios caseros, como las introducidas por el Dr. J. C. Ayer y Ca., de Lowell, Mass. El Vigor del Cabello, del Dr. Ayer, ha sido el consuelo y alegría del calvo prematuro y de los canosos, por una veintena ó mas de años. No es cual muchas imitaciones, un tinte, sino un vigorizador. No tiene color, es limpio, y excelente como cosmético. Los que sufren de erupciones escrofulosas é hinchazones, hallarán una cura segura en la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Dos de los mayores enemigos de la felicidad humana son la indigestion y constipacion. Para contrarestar estos males las Píldoras del Dr. Ayer han demostrado ser las mas eficaces. Como un resguardo de los resfriados y catarros, que con frecuencia se transforman en dolorosas y fatales enfermedades de los pulmones, el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer debe ocupar un lugar en toda casa, para que esté siempre á mano cuando se necesite. No intentamos enumerar los méritos de las Medicinas del Dr. Ayer. Suficiente es decir que ninguna droguería está bien surtida sin ellas. Los propietarios son personas con las que es una satisfaccion hacer negocios. Anuncian profusamente y cumplen sus compromisos en todos sentidos.— *The Sentinel* (El Centinela), Amsterdam, N. Y., E. U. de A.

PRESENTADO CON LOS CUMPLIMIENTOS DE

ALMANAQUE ECUATORIANO

DEL

DR. AYER.

1889.

PUBLICADO POR EL

DR. J. C. AYER Y CA.,

QUÍMICOS PRÁCTICOS Y ANALÍTICOS.

LOWELL, MASS., E. U. A.

Ecuador (Span.)

La Zarzaparrilla del Dr. Ayer Hace Fuerte al Débil.

Primero. — Expeliendo del sistema todos los residuos impuros y venenosos. *Segundo.* — Fortaleciendo los órganos asimiladores. *Tercero.* — Produciendo una accion saludable en el Hígado y los Intestinos. *Cuarto.* — Purificando, fortaleciendo y vitalizando la sangre. Está compuesta de los vegetales de mas poderosas fuerzas alterativas; está altamente concentrada y por lo tanto es económica para el uso, y beneficiosa especialmente para los delicados y débiles, de uno y otro sexo. *Hace fuerte al débil.*

Cambio Maravilloso Realizado.

Yo sufría de dolor de cabeza, indigestion y debilidad, y á duras penas podía arrastrarme por la casa. La Zarzaparrilla del Dr. Ayer ha realizado en mí un cambio maravilloso. He tomado ménos de dos botellas y ahora me siento fuerte y buena como nunca. — Sra. M. M. LEWIS, Calle A, Lowell, Mass., E. U. de A.

Siempre Efectiva.

He usado la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, para mí y en mi familia, hace veinte y tres años, y siempre he encontrado que es un purificador efectivo de la sangre y un restaurador del apetito y de la fuerza. — Sra. ISIDORE SPRAKER, Bridgewater, Ark., E. U. de A.

Ganando Fuerza todos los Dias.

Estaba completamente decaída ántes de tomar la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, y ahora gano fuerza todos los días. Pienso usarla hasta que mi salud esté perfectamente restablecida. — ALICE WEST, Jefferson, W. Va., E. U. de A.

Tónico Excelente.

La Zarzaparrilla del Dr. Ayer es un tónico alterativo excelente, y la prescribo en todos los casos en que este remedio es necesario. — A. D. PETTINGER, D. M., Glen Gardner, N. J., E. U. de A.

Beneficio Maravilloso.

He sido maravillosamente beneficiado por el uso de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Es la mejor medicina de primavera que yo conozco. — H. W. HARDY, Roxbury, Mass., E. U. de A.

Desaparicion de la Melancolía.

Hace cuatro años estaba decaida, efecto de una prostracion nerviosa. Mi mente y mi cuerpo estaban igualmente afectados. Mi cabeza se desvanecia, mis ojos estaban débiles y mi mente en extremo decaida y desalentada. Los médicos me recetaban sin resultado. Un día, mirando el Almanaque de Ayer, resolví probar las virtudes de su Zarzaparrilla. Lo hice así, y ántes de terminar la primera botella sentí un decidido cambio favorable. Continué el uso de esta medicina, y ahora apénas puedo creer que he estado enferma. Mis ojos, sobre todo, han mejorado maravillosamente, y aquellos sentimientos tristes y melancólicos no existen mas. — Sra. C. KENNEDY, 787 Pacific st., Brooklyn, N. Y., Marzo 15, 1887, E. U. de A.

La Mejor Medicina de Primavera.

He tenido mucha experiencia en las enfermedades de mi familia y entre los pobres, y no sé de ninguna otra medicina tan eficas como la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Ha dado muy buenos resultados, especialmente en casos de debilidad, y como medicina de primavera. — A. F. WILLARD, 66 Waltham street, Boston, Mass., E. U. de A.

Salud Restablecida.

Estando muy débil y decaido, despues de una enfermedad que me causó frecuente pérdida de sangre, probé la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, y dos botellas me han restablecido mi perdida salud. — BLANCHE L. BROWNELL, 4 Boylston Place, Boston, Mass., E. U. de A.

PECTORAL DE CEREZA, DEL DR. AYER,
Para Resfriados y Toses.

ZARZAPARRILLA, DEL DR. AYER,
Para purificar la Sangre.

REMEDIO DEL DR. AYER, CONTRA LAS CALENTURAS,
Para todos los Desórdenes de Malaria.

VIGOR DEL CABELLO, DEL DR. AYER,
Para el Tocador.

PÍLDORAS CATÁRTICAS, DEL DR. AYER,
Para la Constipacion é Indigestion.

DE VENTA EN TODAS LAS DROGUERÍAS.

Se solicitan proposiciones para la consignacion de nuestros medicamentos en las poblaciones en donde no tenemos Agencia. Las peticiones acompañadas de acreditadas referencias, serán atendidas con prontitud.

A cualquier médico práctico le mandaremos las fórmulas de nuestras preparaciones médicas sin costo, al ser solicitadas.

Para recibir nuestros almanaques, los vendedores recordarán que es necesario nos envíen su tarjeta de negocios cada año.

ECLIPSES, 1889.—En el año de 1889 habrá cinco eclipses, tres de Sol (☉) y dos de Luna (☾).

I. Eclipse total de Sol (☉), el 1° de Enero. Visible en la mayor parte de Norte América y Océano Pacífico del Norte.

II. Eclipse parcial de Luna (☾), del 16 al 17 de Enero. Visible mas ó ménos en todo el mundo, excepto Asia y Australia. Ocurrirán como sigue:—

	Quito.			*Cuenca.*			*Guayaquil.*		
	D.	H.	M.	D.	H.	M.	D.	H.	M.
La Luna entra en la penumbra	16	9	22 T.	16	9	21 T.	16	9	18 T.
La Luna entra en la sombra	16	10	43 T.	16	10	42 T.	16	10	39 T.
Mitad del eclipse	17	0	14 M.	17	0	13 M.	17	0	10 M.
La Luna sale de la sombra	17	1	46 M.	17	1	45 M.	17	1	42 M.
La Luna sale de la penumbra	17	3	7 M.	17	3	6 M.	17	3	3 M.

Magnitud del eclipse = 0.702 del diámetro de la Luna.

III. Eclipse anular de Sol (☉), el 28 de Junio. Visible en la mitad sud del Africa, extremo sud del Asia y el Océano Indico.

IV. Eclipse parcial de Luna (☾), el 12 de Julio. Visible mas ó ménos en Europa, Asia, Africa, Australia, y en los Océanos Atlántico é Indico.

V. Eclipse total de Sol (☉), el 22 de Diciembre. Visible en la mitad Norte de Sud América y en la mayor parte del Africa. Será total en una zona de unas 80 millas de ancho, orillando la costa nordeste del Sud América, cruzando el Océano Atlántico y terminando en Ras Awath, Costa Oriental del Africa. Fuera de esta zona será parcial. Ocurrirán como sigue:—

	Observaciones.	*Dígitos eclipsados.*
Quito . . .	La mitad al salir el Sol; el eclipse concluye á las 6h. 55m. M.	5
Cuenca . . .	Empeza antes de salir el Sol; " " " 6h. 49m. M.	4
Guayaquil . .	La mitad al salir el Sol; " " " 6h. 47m. M.	4

POSICION RELATIVA APARENTE DE LA TIERRA, DEL SOL, DE LA LUNA, Y DE LOS SIGNOS DEL ZODIACO.

Mercurio (☿) será estrella vespertina proximamente el 30 de Enero, 24 de Mayo y 20 de Setiembre, y matutina el 13 Marzo, 12 de Julio y 31 de Octubre, proximamente.

Vénus (♀) será estrella vespertina hasta el 30 de Abril, y despues matutina durante el resto del año.

Júpiter (♃) será estrella matutina hasta el 24 de Junio, y vespertina el resto del año.

CICLOS CRONOLÓGICOS.

Letra Dominical	F
Epacta	28
Aureo Número	9
Ciclo Solar	22
Indiccion Romana	2
Período Juliano	6602

♈ ARIES—El Carnero; ♉ TAURUS—El Toro; ♊ GEMINI—Los dos Mellizos; ♋ CANCER—El Cangrejo; ♌ LEO—El Leon; ♍ VIRGO—La Vírgen; ♎ LIBRA—La Balanza; ♏ SCORPIO—El Escorpion; ♐ SAGITTARIUS—La Saeta; ♑ CAPRICORNUS—La Cabrilla; ♒ AQUARIUS—El Jarro de Agua; ♓ PISCES—Los Peces.

SIGNOS.—☉, El Sol; ☿, Mercurio; ♀, Vénus; ⊕, La Tierra; ☾, La Luna; ☋ muy léjos al Norte; ☊ muy léjos al Sur; ♂, Marte; ♃, Júpiter; ♄, Saturno; ♅, Urano; ♆, Neptuno; ☌, Conjuncion, congreso de dos planetas en el mismo grado del zodíaco; □, Cuadratura, el aspecto cuadrado del planeta con el ☉; ☍, Oposicion, posicion de un planeta en este grado del zodiaco, 180° distante del ☉; ☊, Nodo ascendente; ☋, Nodo descendente; Afelio, el punto en que un planeta se halla con su órbita mas léjos del ☉; Perihelio, mas cerca del ☉; Apogéo, el punto en que el sol, ó cualquier otro planeta se halla á la mayor distancia de la ⊕; Perigéo, mas cerca de la ⊕.

Para arreglar un Reloj al Tiempo Medio.—Como los movimientos de la tierra no son regulares relativamente al sol, la hora en que el sol llega cada dia al meridiano no puede siempre ponerse de acuerdo con el mediodia de un reloj bien arreglado. En la columna marcada "el Sol adelanta" ó "el Sol atrasa" en el calendario para cada mes, se da la diferencia entre el sol y el reloj en minutos; esta diferencia se llama el tiempo medio para el exacto mediodia. Así, el sol estando en el meridiano el 1° de Febrero, el reloj deberá señalar las 12 y 14 minutos; en Abril 14 sol y reloj se hallan de acuerdo; en Abril 22 el reloj deberá marcar las 11 y 58 minutos; y así sucesivamente.

Primer Mes. ENERO, 1889. 31 Dias.

FASES DE LA LUNA.

	Quito. D. h. m.	Cuenca. D. h. m.	Guayaquil. D. h. m.
Luna nueva	1 3 53 T.	1 3 52 T.	1 3 49 T.
Cuarto creciente	8 7 25 T.	8 7 24 T.	8 7 21 T.
Luna llena	17 0 22 M.	17 0 21 M.	17 0 18 M.
Cuarto menguante	24 10 42 M.	24 10 41 M.	24 10 38 M.
Luna nueva	31 3 55 M.	31 3 54 M.	31 3 51 M.

Calendario de Guayaquil y Fenómenos Varios.

Dias del Mes.	Dias de la Semana.		Lugar de la ☾. C.	☉ atrasa. M.
1	Má	1. ☌☿☾. ✠ La Circuncision del Señor.	♑	4
2	Mié	☌♀♂; ☾♅. San Isidoro, obispo y mártir. San Macario, abad.	♑	5
3	Jué	San Antero, papa y mártir. Santa Genoveva, vírgen.	♑	5
4	Vié	☌♂☾; ☌♀☾. San Tito, obispo. Santa Benita y San Aquilino, mártires.	♒	5
5	Sáb	San Telesforo, papa y mártir. Santa Emiliana, vírgen.	♒	6
1) Domingo. Epifanía.		Vénus en Acuario. Durac. del dia, 12h. 14m.		
6	*Do*	✠ Epifanía ó la Adoracion de los Santos Reyes.	♒	6
7	Lú	San Teodoro, monje. San Julian, mártir.	♓	7
8	Má	8. San Luciano y comps., mártires. San Máximo, obispo.	♓	7
9	Mié	Santas Basilisa y Marciana, mártires. San Marcelino, obispo.	♓	8
10	Jué	☿ lat. may. hel. al S. San Gonzalo de Amarante, confesor.	♓	8
11	Vié	⊔☌☉. San Higinio, papa y mártir. San Teodosio, confesor.	♈	8
12	Sáb	☌♆☾; ☾ en apogéo. San Arcadio, mártir. San Benito, abad. y cfr.	♈	9
2) Dom. 1° desp. de la Epifanía.		Marte en Acuario. Durac. del dia, 12h. 14m.		
13	*Do*	San Gumersindo, mártir. Santa Glafira, vírgen.	♈	9
14	Lú	San Hilario, obispo y confesor. San Félix, presbítero.	♈	10
15	Má	San Pablo, primer ermitaño. San Mauro, abad.	♉	10
16	Mié	☾☊. San Marcelo, papa y mártir. San Fulgencio, obispo.	♉	10
17	Jué	17. San Antonio, abad., y Santa Rosalina, vírgen.	♉	11
18	Vié	☌♄☾. La Cátedra de San Pedro en Roma. *Batalla de Miñarica*, 1835.	♉	11
19	Sáb	San Canuto, rey y mártir. San Ponciano y San Mario, mártires.	♉	11
3) Dom. 2° desp. de la Epifanía.		Júpiter en Escorpion. Durac. del dia, 12h. 13m.		
20	*Do*	El Dulce Nombre de Jesus. Santos Fabian y Sebastian, mártires.	♊	11
21	Lú	Santa Inés, vírgen y mártir. San Augurio, mártir. San Fructuoso, ob.	♊	12
22	Má	San Vicente, diácono y mártir. San Anastasio, mártir.	♊	12
23	Mié	☌☋☾. San Ildefonso, arzobispo. San Raimundo de Peñafort.	♋	12
24	Jué	24. San Timoteo, obispo y mártir. Ntra. Sra. de la Paz.	♋	12
25	Vié	☋ estac. La Conversion de San Pablo, Apostol. N. Sra. de Belen.	♋	13
26	Sáb	San Policarpo, obispo. Santa Paula, viuda.	♌	13
4) Dom. 3° desp. de la Epifanía.		Saturno en Leo. Durac. del dia, 12h. 13m.		
27	*Do*	☌♃☾. San Juan Crisostomo, obispo, y Santa Angela.	♌	13
28	Lú	☿☊; ☾ en perigéo. San Julian, obispo. San Tirso, mártir.	♑	13
29	Má	☾♅. San Francisco de Sales, obispo. San Sulpicio Severo, confesor.	♑	13
30	Mié	☿ max. el. Oc. 18° 22'. Santa Martina, vírgen y mártir.	♑	14
31	Jué	31. ♀☊; ☿ á sumo brillo. San Pedro Nolasco, confesor.	♒	14

"He visto un gigante que tiene dos pies mas que tú." "Entónces andará en cuatro patas."

"Deseo que te empeñes con tu amigo para que me consiga un empleo." "Si en eso pende serás servido porque ayer me prestó veinte pesos."

"No puedo pagarle á V. hasta el mes que viene." "Eso mismo me dijo V. ya tres veces." "Prueba de que digo siempre la verdad."

"Estoy tan ocupado con los negocios de la oficina, que no tengo tiempo para escribir la renuncia del empleo."

Un caballero se casó con su secretaria. Antes le dictaba él á ella; ahora ella á él. ¿Qué cosa produce mas economías? El no tener.

"Mamá! ¿Porqué el novio de María tiene las piernas tan flacas?" "Hija, porque probablemente cuando nació no estaban de moda las pantorrillas."

Un poeta le dijo á Quevedo que habia compuesto dos sonetos para felicitar á su novia el dia de su santo, y queria saber cual debia entregar. Quevedo leyó uno y en seguida le dijo: "Entregue V. el otro."

Segundo Mes. FEBRERO, 1889. 28 Dias.

FASES DE LA LUNA.

	Quito. D. h. m.	Cuenca. D. h. m.	Guayaquil. D. h. m.
Cuarto creciente . . .	7 3 43 T.	7 3 42 T.	7 3 39 T.
Luna llena	15 5 2 T.	15 5 1 T.	15 4 58 T.
Cuarto menguante . .	22 6 40 T.	22 6 39 T.	22 6 36 T.

Dias del Mes.	Dias de la Semana.	*Calendario de Guayaquil y Fenómenos Varios.*	Lugar de la ☾. C.	⊙ atrasa. M.
1	Vié	☌☿☾. San Ignacio, obispo. San Cecilio, obispo de Granada.	♑	14
2	Sáb	☿ en perihelio; ☌♂☾. ✠ LA PURIFICACION DE NUESTRA SEÑORA.	♑	14
		5) Dom. 4° desp. de la Epifanía. Vénus en Piscis. Durac. del dia, 12h. 12m.		
3	*Do*	☌♀☾. San Blas, obispo y mártir. San Celerino, mártir.	♑	14
4	Lú	☿ estac. San Andrés Corsino, obispo. San Aquilino, mártir.	♒	14
5	Má	☽☌♄⊙. Santa Agueda, vírgen, y San Felipe de Jesus, mártires.	♒	14
6	Mié	Santa Dorotea, vírgen, y San Antoliano, mártires.	♓	14
7	Jué	7. Ψ estac. San Romualdo, abad. San Ricardo, rey.	♓	14
8	Vié	☌Ψ☾. San Juan de Mata, fundador. San Honorato, obispo.	♓	14
9	Sáb	☾ apog. Santa Polonia, vírgen y mártir. *Entrada del Pirata Brown*, 1816.	♓	14
		6) Dom. 5° desp. de la Epifanía. Marte en Piscis. Durac. del dia, 12h. 11m.		
10	*Do*	Santa Escolástica, vírgen. San Guillermo, duque y confesor.	♓	14
11	Lú	Los siete siervos de María. San Desiderio, obispo.	♈	14
12	Má	☿ lat. may. hel. al N.; ☾☊. Santa Eulalia, vírgen y mártir.	♈	14
13	Mié	Santa Catalina de Rizzi, vírgen. San Benigno, mártir.	♈	14
14	Jué	☌♄☾; ☌☿⊙ inf. San Valentin, mártir y presbítero.	♉	14
15	Vié	15. San Faustino y Santa Jovita, herms., mártires.	♉	14
16	Sáb	Santa Juliana y comps., mártires. San Onesimo, obispo.	♉	14
		7) Dom. de Septuagésima. Júpiter en Sagitario. Durac. del dia, 12h. 11m.		
17	*Do*	□Ψ⊙. San Julian de Capadocia. San Claudio, obispo.	♉	14
18	Lú	♀ max. el. Or. 46° 36′. San Eladio, arzobispo de Toledo.	♊	14
19	Má	☌♁☾. LA ORACION DE NUESTRO SEÑOR. San Alvaro de Córdoba.	♊	14
20	Mié	San Leon, San Eleuterio y San Nemesio, obispos. *Revolucion*, 1850.	♋	14
21	Jué	San Maximiano y San Félix, obispos. San Severiano, ob. y mr.	♋	14
22	Vié	22. La Cátedra de San Pedro en Antioquía. San Pascasio.	♌	14
23	Sáb	San Florencio, confesor. San Pedro Damiano, obispo.	♌	13
		8) Dom. de Sexagésima. Saturno en Leo. Durac. del dia, 12h. 10m.		
24	*Do*	☌♃☾; ☾ en perigéo. San Matías, apóstol. San Modesto.	♌	13
25	Lú	San Cesáreo Nacianceno, y San Sebastian de Aparicio.	♍	13
26	Má	☿ estac.; ☾♈. LA PASION DEL SEÑOR. San Alejandro, obispo.	♍	13
27	Mié	☌☿☾. San Leandro, obispo y confesor. *Victoria de Tarqui*, 1829.	♎	13
28	Jué	San Roman, abad y confesor. San Macario, mártir.	♎	13

Modo de averiguar la edad de dos personas, sabiendo la suma y la diferencia de los años: La mitad de la suma mas la mitad de la diferencia componen la edad de la mayor; la mitad de la suma ménos la mitad de la diferencia componen la de la menor.

"¿De modo que V. es hijo póstumo?" "Por parte de padre, sí, señor."

Juan Fernández publicó una vez en los periódicos el siguiente aviso: "Pongo en conocimiento del público que yo no soy el Juan Fernández que enterraron el otro dia. Las cartas de pésame deben por consiguiente dirigírselas al muerto y no á mí."

"Mozo! traiga V. un plato de errores ortográficos." "Aquí no se guisa ese plato, caballero." "¿Para que los ponen en la lista entónces?"

Los vecinos de una poblacion del Oeste de los Estados Unidos, pidieron á la Asamblea que les proveyese de agua. "De ningun modo," dijo un orador de la oposicion; "mañana nos dirán que les demos jabon." "O whiskey," añadio otro.

La aritmética vá á ser
La perdicion de mi casa. . . .
Multiplicando sin tasa,
Me divide mi mujer.

El: "Conjugue V. el verbo amar." *Ella:* "¿Con quien?" *El:* "Conmigo." *Ella:* "No concordamos."

Un soldado animaba á un torero muy cobarde para que hiciese frente al toro, diciéndole: "Nada temas! ¿Que puede sucederte? ¿Que te mate? A tí nada debe importarte, porque nada vales."

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer

Es conocido del público desde hace medio siglo, y se usa ahora en casi todas las partes del mundo civilizado. En manos de los hombres de la profesion, y como invaluable remedio casero es anualmente el medio de salvar gran número de valiosas vidas. Administrado prontamente en casos de **Resfriados, Toses, Ronquera, Enfermedades de la Garganta, Pérdida de la Voz** é **Influenza, ó sea Grippe,** no solamente detiene la marcha de estas afecciones, impidiendo que tomen un carácter mas serio, sino que facilita un alivio y cura completa. En la **Laringitis, Bronquitis, Asma, Angina,** ó **Catarro** ningun otro remedio es tan eficaz. Mas aún, se ha probado de una manera indisputable que el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER cura la **Consuncion** ó sea **Tisis,** en cualquier estado en que se encuentre esta terrible enfermedad, siempre que no se halle tan avanzada que excluya la posibilidad del auxilio médico. Su accion es tan potente como ciertos sus resultados, y especialmente en afecciones que requieran un tratamiento inmediato, tales como el **Croup** y **Coqueluche,** es inapreciable.

El PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER no es un descubrimiento casual, sino el resultado admirable de muchos años de estudio y experiencia práctica, y preparado por un facultativo tan hábil como inteligente químico, quien, con entera confianza en la bondad de su mérito, facilitó muestras de él con la fórmula de su preparacion á un gran número de médicos, á fin de que la ciencia pronunciase su fallo acerca de él. El resultado co respondió cumplidamente á sus esperanzas; pues ensayado extensamente en la práctica, el fallo fue unánime en su favor. Desde entónces el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER ha sido un remedio considerado como heroico entre los hombres mas prominentes de la profesion. No solo entre las familias sino en las comunidades, donde con mas generalidad se confia en este remedio, la proporcion de casos fatales, debidos á enfermedades de la garganta y pulmones, ha disminuido de una manera considerable.

Todo cuanto se diga no es bastante para advertir á toda persona afectada, por los primeros insidiosos períodos de las enfermedades de la garganta y pulmones, que cada hora de dilacion en acudir á un tratamiento efectivo es peligrosa y puede ser fatal. El resfriado de hoy, si se descuida, puede llegar á ser una pulmonia mañana; la simple afeccion de garganta ó el cosquilleo de una tos á que no se presta atencion, por creer que es solo una molestia trivial y pasajera, puede prontamente degenerar en una bronquitis; y el ofensivo y obstinado catarro, si se abandona, llevar su corrosivo veneno á los pulmones, causar la inflamacion de estos órganos y eventualmente convertirse en una consuncion, ó sea tísis.

Ningun padecimiento de esta clase, por ligero que sea, debe confiarse en que por sí solo desaparezca. Deberá, por tanto, usarse sin perder tiempo el PECTORAL de CEREZA DEL DR. AYER. No faltan otras preparaciones que hacen el traidor servicio de aliviar la tos y proporcionar un alivi pasajero, pero ninguna es tan eficaz como nuestro PECTORAL que, al mismo tiempo que alivia la irritacion de las membranas de la laringe y tubos bronquiales, proporciona un descanso natural y reparador, fortifica los pulmones y ejerce una saludable influencia que pronto hace desaparecer la enfermedad, devolviendo la salud al paciente.

FASES DE LA LUNA.

	Quito. D. h. m.	Cuenca. D. h. m.	Guayaquil. D. h. m.
Luna nueva	1 4 46 T.	1 4 45 T.	1 4 42 T.
Cuarto creciente . .	9 0 44 T.	9 0 43 T.	9 0 40 T.
Luna llena.	17 6 32 M.	17 6 31 M.	17 6 28 M.
Cuarto menguante .	24 1 39 M.	24 1 38 M.	24 1 35 M.
Luna nueva	31 6 22 M.	31 6 21 M.	31 6 18 M.

Lugar de la ☾. ☉ atrasa.

Calendario de Guayaquil y Fenómenos Varios.

Dias del Mes.	Dias de la Semana.		C.	M.
1	Vié	1. El Santo Angel de la Guarda. San Rosendo, obispo.	♌	12
2	Sáb	San Simplicio, papa. San Lucio, obispo y mártir.	♌	12
9)	Dom. de Quincuagésima.	Vénus en Piscis. Durac. del dia, 12h. 9m.		
3	*Do*	☌♂☾. CARNAVAL. San Emeterio y San Celedonio, mártires.	♍	12
4	Lú	San Casimiro, rey y confesor. San Elpidio, obispo y mártir.	♍	12
5	Má	☌☿☾; ☿ en perihelio. San Eusebio y comps., mártires.	♎	12
6	Mié	DE CENIZA. San Basilio, obispo y mártir. *Revolucion*, 1845.	♎	11
7	Jué	☌♆☾. Santo Tomás de Aquino, doctor y confesor.	♎	11
8	Vié	☿☋. LAS ESPINAS DE LA CORONA DEL SEÑOR.	♏	11
9	Sáb	9. ☾ en apogéo. Santa Francisca. *Incendio de Yaguachi*, 1841.	♏	11
10)	Dom. 1° de Cuaresma.	Marte en Piscis. Durac. del dia, 12h. 8m.		
10	*Do*	San Macario, obispo. San Meliton y comps., mártires.	♐	10
11	Lú	San Eulogio, presbítero y mártir. San Constantino, confesor. ☽	♐	10
12	Má	☾☊. Ntra. Sra. de la Misericordia. San Gregorio Magno, papa.	♐	10
13	Mié	☿ max. el. Occ. 27° 53′; ☌♄☾. *(Temp.)* San Rodrigo, mártir.	♑	9
14	Jué	Santa Florentina, vírgen. Santa Matilde, reina de Alemania.	♑	9
15	Vié	*(T.)* LA LANZA Y CLAVOS DEL REDENTOR. San Raimundo.	♒	9
16	Sáb	17. *(T.)* San Heriberto, obispo. San Félix y San Ciriaco, mártires.	♒	9
11)	Dom. 2° de Cuaresma.	Júpiter en Sagitario. Durac. del dia, 12h. 7m.		
17	*Do*	San Patricio, obispo. *Insurreccion para libertar al Perú*, 1823.	♓	8
18	Lú	☿ en afelio; ☌♁☾. San Gabriel, arcángel. San Braulio, ob.	♓	8
19	Má	SAN JOSÉ, esposo de Nuestra Señora.	♓	8
20	Mié	☉ entra ♈. Santa Eufemia y comps., mártires. San Niceto, obispo.	♈	7
21	Jué	☾ en perigéo. San Benito, abad. San Lupicino, abad.	♈	7
22	Vié	LA SÁBANA SANTA. San Deogracias y San Bienvenido, obispos.	♉	7
23	Sáb	24. San Victoriano y comps., mártires. Santa Pelagia, mártir.	♉	7
12)	Dom. 3° de Cuaresma.	Saturno en Cáncer. Durac. del dia, 12h. 6m.		
24	*Do*	☌♃☾. San Agapito, obispo, y San Simeon, mártires. ☋	♊	6
25	Lú	☾☋; ☿ á sumo brillo. ✠ LA ANUNCIACION DE NUESTRA SEÑORA.	♊	6
26	Má	□♃☉. San Cástulo, mártir. San Teodoro, obispo y mártir.	♋	6
27	Mié	☿ lat. may. hel. al N. San Ruperto, obispo, y San Juan Ermitaño.	♋	5
28	Jué	San Sixto III., papa. San Castor, mártir. *Batalla de Carabobo*, 1814.	♋	5
29	Vié	☌☿☾. LAS CINCO LLAGAS DE NUESTRO SEÑOR.	♌	5
30	Sáb	31. San Juan Clímaco, abad. San Régulo, obispo y confesor.	♌	4
13)	Dom. 4° de Cuaresma.	Urano en Virgo. Durac. del dia, 12h. 5m.		
31	*Do*	San Benjamin, diácono, y Santa Balbina, vírgen, mártires.	♍	4

"He naufragado diez veces," decía un marinero. "¿Y no se ahogó en ninguna de ellas?" preguntó el interlocutor.

"¿Por qué no me quiére tu ama?" Preguntó un jóven locamente enamorado á la criada de una jóven rica y hermosa. "Porque dice que no le gusta la gente de poco pelo." El jóven era un poco calvo. En vez de pegarse un tiro, principió á usar el VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER y fué correspondido.

Un Irlandés fué á consultarse con un abogado y no bien hubo este oído el caso, le dijo: "V. tiene el pleito ganado sin duda alguna." El Irlandés se despidió. "¿No pleitea V.?" preguntó el jurisconsulto. "No, señor, porque el caso que le espuse es el de mi contrario."

En una Exposicion de Agricultura: "Señorita, esta es la planta del tabaco." "¡De veras! Sin duda no ha dado fruto aun porque no le véo ningunos cigarros."

DIRECCIONES GENERALES.

Las Direcciones siguientes deben cuidadosamente observarse: —

Dósis.— Para un adulto varon, de 40 á 70 gotas; hembra, de 30 á 50 gotas; criaturas de un año, 5 gotas; de dos años, 8 gotas; para un niño de tres años, 10 gotas; de cuatro años, 12 gotas; de seis años, 15 gotas; de diez años, 25 gotas; de quince años, 30 gotas. La precisa cantidad adaptada á cada enfermo puede ser fácilmente ascertada empezando con pequeñas dósis y aumentando sucesivamente hasta producir náusea, en cuyo caso disminúyanse las dósis.

En todos los casos donde hay síntomas de fiebre, tales como dolor de cabeza, dolores en los huesos, escalofrios y malestar, debe tomarse un purgante (las PÍLDORAS CATÁRTICAS DEL DR. AYER son las mejores) para abrir los poros, y expeler del sistema las secreciones inflamatorias.

En todos los casos siguientes, los intestinos deben tenerse en estado regular con el uso de las PÍLDORAS DEL DR. AYER tomadas en dósis moderadas. Evítese exponerse á la intemperie, y al cambio repentino de temperatura. La dieta debe consistir en alimentos nutritivos y de facil digestion.

Para las Toses, Resfriados, Influenza, y Dolores de Garganta, tómese el PECTORAL ántes de las comidas y una dósis mayor al acostarse.

En la **Bronquitis, Ronquera, Laringitis y Perdida de la Voz,** y para los efectos que produce el excesivo uso de los órganos vocales á que están sujetos los sacerdotes, abogados, oradores, cantantes, actores y actrices, tómese el PECTORAL en pequeñas dósis cuatro ó cinco veces al dia.

Cuando el **Catarro** resulta de un resfriado, tómese el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER y mientras mas pronto se haga uso de el menos tiempo tardará la curacion. Cuando la **Escrófula** es la causa, la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER es el mejor remedio.

En la **Tos Ferina** dése el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER cuatro veces al dia, en dósis proporcionadas á la edad del niño.

Para el **Crup,** dése un emético, tal como mostaza y agua, con aplicaciones de paños calientes húmedos á la garganta, y á la parte superior del pecho, hasta que se pueda aplicar una cataplasma caliente de harina de linaza ó de hojas de malva. Despues que el emético haya operado, dénse de cinco á quince gotas del PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER repitiendo la dósis cada hora hasta que la respiracion sea libre.

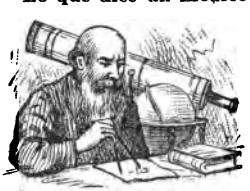
Para el **Asma,** tómese el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER durante y despues del paroxismo, segun la severidad del caso.

Para la **Difteria,** dése el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER en repetidas dósis; háganse á menudo gárgaras con una solucion, tan fuerte como el paciente pueda resistirla, de cualquiera de las sustancias siguientes: *alumbre, clorato de potasa,* sal ó alcanfor y agua, infusion de *pimenton picante,* ó rom, ó alcohol y agua; límpiese el estomago con las PÍLDORAS DEL DR. AYER, sosteniendo las fuerzas con caldos y sustancia de carne de vaca, y demas alimentos nutritivos. Cuando se consideren necesarios úsense estimulantes espirituosos. La Difteria deja el sistema del enfermo en un estado de infeccion y debilidad tal, que para eradicar el veneno y recobrar las fuerzas no hay mejor remedio que la ZARZAPARILLA DEL DR. AYER.

Para la **Consuncion.** — A los tísicos damos las siguientes instrucciones en general: Tomar alimento abundante y nutritivo. Evitar el aire de la noche y los resfriados que de ello resulta. Abrigarse bien. Frotar el cuerpo por las mañanas y por las noches con un cepillo ó tohalla gruesa. Cuando la salud y el apetito empiezan á volver, no abandonar el tratamiento hasta no estar completamente bueno. No tomar alimentos salados, pasteleria y condimentos, y comer á intervalos regulares. Carnes frescas, caza, aves y pescado fresco, con vegetales simples, arróz, pan, harina de avena, huevos, leche, té ó café flojos, deben componer la dieta ordinaria. Hacer ejercicio diariamente al aire libre, tanto cuanto lo permitan las fuerzas y no mas. Tomar el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER en dósis adecuadas á lo que requiera el organismo. Si por la noche sobreviniese algun acceso de tos, tómese una buena dósis del PECTORAL DE CEREZA al acostarse, que calmará generalmente la tos, y proporcionará un sueño agradable y refrescante. Siguiendo cuidadosamente estas instrucciones, esperamos, con el lector, que una cura completa será el resultado.

☞ Para conservar al PECTORAL DE CEREZA su aroma particular y sus delicadas cualidades, guardese en un lugar oscuro ó en su cubierta.

Lo que dice un médico distinguido.



No tengo inconveniente en afirmar la eficacia de su preparacion para el tratamiento de las afecciones de los bronquios. P. A. DA ALBUQUERQUE, *Membro de la Academia Imperial de Medicina,* Rio de Janeiro.

Opinion de otro médico notable.

Considero el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer el remedio mas eficaz para bronquitis aguda ó crónica y afecciones asmaticas. Facilita la expectoracion y me ha producido el mas favorable resultado en el tratamiento de los casos pulmonares. Dr. ANTONIO N. VALDES, *Profesor de Medicina y Cirugia* de la Isla de Cuba.

Cura de una tos pertinaz.

Hace once meses que padezco de una tos insoportable acompañada de dolores en el pecho. Despues de haberme consultado con tres médicos sin resultado alguno, compré un frasco de Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y no fué necesario tomarlo todo para encontrarme enteramente restablecido. JOSÉ FERREIRA, Santarem, Portugal.

Mas pruebas de su eficacia.

Estando ya cansado de tomar otros remedios para una ronquera y tos alarmante hice uso del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y tan luego como tomé unas cuantas cucharadas, sentí un alivio admirable. Mas tarde desapareció la ronquera y la tos, y hoy me hallo con mi voz natural. ERNESTO CRUZ, Braga, Portugal.

FASES DE LA LUNA.

	Quito. D. h. m.	Cuenca. D. h. m.	Guayaquil. D. h. m.
Cuarto creciente . . .	8 8 32 M.	8 8 31 M.	8 8 28 M.
Luna llena	15 5 3 T.	15 5 2 T.	15 4 59 T.
Cuarto menguante . .	22 8 41 M.	22 8 40 M.	22 8 37 M.
Luna nueva	29 8 50 T.	29 8 49 T.	29 8 46 T.

Calendario de Guayaquil y Fenómenos Varios.

Dias del Mes.	Dias de la Semana.		Lugar de la ☾. C.	☾ atrasa. M.
1	Lú	☌♂☾. San Venancio, obispo, San Tesifon, y Santa Teodora, mártires.	♒	4
2	Má	☌♀☾. San Francisco de Paula, cfr. Santa María Egipciaca.	♓	3
3	Mié	San Benito de Palermo, confesor. Santa Engracia, vírgen.	♓	3
4	Jué	☌♆☾. San Isidoro, obispo y doctor. *Revolucion*, 1859.	♈	3
5	Vié	♂☊; ☾ en apogéo. LA PRECIOSA SANGRE DE CRISTO.	♈	3
6	Sáb	San Celestino, papa, y San Celso, arzobispo y confesor.	♈	2
14)	Dom. de Pasion.	Vénus en Aries.	Durac. del dia, 12h. 4m.	
7	*Do*	☿ lat. may. hel. al S. San Epifanio, obispo.	♉	2
8	Lú	**8.** ☾☊. San Dionisio, obispo y confesor. San Alberto, obispo.	♉	2
9	Má	♀ estac.; ☽☌☉. Santa María Cleofé. Santa Casilda, vírgen.	♊	1
10	Mié	☌♄☾. San Daniel y San Ezequiel, profetas.	♊	1
11	Jué	San Leon I., papa y doctor. San Eustorgio, presbítero.	♊	1
12	Vié	LOS DOLORES DE NUESTRA SEÑORA. San Julio, papa.	♊	1
13	Sáb	♄ estac. San Hermenegildo, rey y mártir. San Justino, mártir.	♊	0
15)	Dom. de Ramos.	Marte en Aries.	Durac. del dia, 12h. 3m.	
14	*Do*	☌☊☾. San Tiburcio, mártir. San Pedro Gonzáles Telmo, confesor.	♋	
15	Lú	**15.** Santa Basilisa, mártir, y Santa Anastasia, vírgenes.	♋	ADEL.
16	Má	San Toribio de Liebana, obispo. Santa Engracia, vírgen y mártir.	♋	
17	Mié	☾ en perigéo. San Aniceto, papa y mártir. San Mariana de Jesus.	♋	1
18	Jué	San Perfecto, mártir. San Eleuterio y Santa Antía, mártires.	♌	1
19	Vié	✠ VIERNES SANTO. San Crescencia, cfr. San Elfego, ob. y mr.	♌	1
20	Sáb	☌♃☾. Santa Inés de Montepulciano. San Crisóforo, mártir.	♌	1
16)	Dom. Pascua de Resurreccion.	Júpiter en Sagitario.	Durac. del dia, 12h. 3m.	
21	*Do*	☾☋. LA RESURRECCION. San Anselmo, obispo.	♌	1
22	Lú	**22.** San Sotero y San Cayo, papas y mártires.	♍	2
23	Má	San Jorge, mártir. San Gerardo, obispo. *Combate de Riobamba*, 1822.	♍	2
24	Mié	♃ estac. San Gregorio, arzobispo y confesor. San Alejandro, mártir.	♍	2
25	Jué	☌☿☉ sup. San Márcos, evangelista. San Herminio, obispo.	♎	2
26	Vié	☿☊. San Cleto y San Marcelino, papas y mártires.	♎	2
27	Sáb	San Pedro Armengol. Santo Toribio de Mongrobejo, arzobispo.	♎	3
17)	Dom. de Cuasimodo.	Saturno en Cáncer.	Durac. del dia, 12h. 2m.	
28	*Do*	San Prudencio, obispo. San Vidal y Santa Valeria, mártires.	♏	3
29	Lú	**29.** ☌♀☾. San Pedro de Verona, mártir. San Roberto.	♏	3
30	Má	☌☿☾; ☌♀☉ inf.; ☌♂☾. Santa Catalina de Sena, vírgen.	♏	3

En el tribunal doméstico el hombre es el juez, la mujer el defensor y la suegra el fiscal.

Un fraile impuso á un penitente la penitencia de dar veinte centavos para las ánimas por cada juramento. El penitente se quejó al prior del convento y este llamó al fraile y le preguntó porque habia impuesto semejante penitencia. "Porque sé que á los hombres," contestó el confesor, "no les produce efecto ninguna penitencia que no les toque al bolsillo."

"Mi mujer sería un angel si no padeciera de ronquera." "Si de eso pende déle el PECTORAL DEL DR. AYER y V. verá un querubin."

"Querida esposa, aquí tienes las flores que me regalaste hace veinte años y que he guardado como recuerdo de aquel amor que nos profesábamos." "¡Que tontos éramos entónces!"

Receta infalible para encontrar todas las cosas que se han perdido: buscarlas donde estan.

¿Cuales son los últimos dientes que salen? Los postizos.

Ni la alegría ni el pesar matan; la historia no registra un solo caso de un hombre que se muriese por haber heredado inesperadamente una fortuna, ni por habérsele muerto la suegra.

Medio frasco hizo maravillas.

Durante seis semanas eché sangre por la boca; tomé muchas medicinas, pero sin efecto alguno. Con medio frasco del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer quedé completamente curado. MANOEL R. DO NASCIMENTO, Oporto, Portugal.

Todos los otros remedios ineficaces.

Despues de convertir mi estómago en un depósito de Medicinas, tomé el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer, único remedio que me curó de una terrible tos que me atormentaba. El Pectoral de Cereza me proporcionó descanso por la noche, proporcionándome un apacible sueño. ANTONIO J. DA SILVA FERNANDES, Sta. Maria de Airão, Portugal.

Opinion de una autoridad médica.

La ciencia Médica nunca produjo un expectorante anodino como el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer. No tiene igual para afecciones del pulmon y garganta. PROFESOR F. SWEETZER, *Escuela Médica de Maine*, Brunswick, E. U.

Obtuve excelentes resultados.

Habiendo sido actacado varias veces de constipado, por cuyo motivo perdí por completo la voz, me decidí á tomar el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y con unas cuantas dósis fuí curado. Tambien he usado el Pectoral de Cereza en mi familia para tos, catarros y constipados con los mas satisfactorios resultados. W. H. QUARTLY, Minlaton, Península de Yorke, Sur de Australía.

Curado despues de seis años de padecimientos.

Hace mas de seis años que sufro de una obstinada afeccion de los pulmones de la cual he sido completamente curado con el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer. JOSÉ F. DEL COSERA, Panamá, Nueva Granada.

Tos ferina curada radicalmente.

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer curó radicalmente una tos ferina á uno de mis hijos de dos años de edad, despues de haber usado otros remedios sin resultado. Señora MARIA GIBERT, Barcelona, España.

Eficaz en todos los climas.

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer ha dado muy buenos resultados en la cura de casos de catarros que ultimamente han prevalecido por aqui. F. SKIDMORE, Nagasaki, Japon.

Restituido á la salud.

Por mucho tiempo he estado sufriendo de una tos insoportable agravada con dolores en el pecho; resolví tomar el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y me ha restituido la salud en muy poco tiempo. C. J. DOS SANTOS, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Muchas vidas salvadas.

Se presentaron en ésta ciudad casos de tos convulsiva, que han causado muchas víctimas; varios miembros de mi familia han sido atacados. Hice uso del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer con los mas favorables resultados. Personas de mi admistad á quienes aconsejé el uso de Pectoral de Cereza obtuvieron, tambien, los mas excelentes resultados. LUIZ W. DORNBRECHER, Viena, Austria.

Cura de una familia entera.

Sufriendo largos años de ronquera, recurrí al Pectoral de Cereza del Dr Ayer, con el cual, despues de tomar algunas dósis, sentí gran alivio. Se lo di á mis hijas de tierna edad, que tambien sufrian de tos pertinaz y el efecto fué pronto é instantáneo. EDUARDO J. MOREIRA, Villa Nova de Gaya, Portugal.

No puede pasar sin el.

He usado siempre el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer en mi familia con buen resultado. Pretendo tenerlo siempre á mano. Es el mejór remedio para tos y constipado. CAROLO V. CRISTENSEN, 143 rua Front, New York, E. U.

Sus benéficos efectos son infalibles.

Hace mucho tiempo que mi esposa sufria de una tos pertinaz que no la dejaba conciliar el sueño, sin embargo de ser atendida por un médico; agotados todos los recursos, le sumimistré el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y en poco tiempo tuve el placer de verla completamente restablecida. JOSÉ M. V. QUINTELLA, Porto, Portugal.

Curada en dos dias.

He sufrido de tos pertinaz, efecto de un constipado, y aunque tomé los remedios que me aconsejaron, ninguno me alivió de semejante sufrimiento. Compré el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer, tomé algunas cucharadas de dicha preparacion y en el termino de dos dias quedé completamente curada. ELISABETHA RAUL DA COSTA, Ageras Santas, Portugal.

Bronquitis curada.

No puedo dejar de hacer públicos los resultados que obtuve del uso del Pectoral de Cereza, cuando en Diciembre último estuve atacado de una bronquitis. Pocas horas despues de su uso empecé á sentir mejoria y en el curso de tres dias estaba completamente buen. MANOEL DE OLIVEIRA NETTO, Abrantes, Portugal.

Un remedio santo.

Cuando una afeccion del pecho me hizo sufrir mucho, su agente en esta ciudad, el Señor T. G. Levy, me aconsejó hiciera uso de su Pectoral de Cereza, el cual no vacilé en usar, asegurándole que ha sido un remedio santo para mí. En esa virtud y como un testimonio de la excelencia de su medicina, he creido un deber de gratitud espresarle por medio de estas líneas mi reconocimiento por el bien immenso que me ha hecho, y testificar que para las afecciones del pecho no tiene igual el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer. EVARISTE LAROCHE, *El antiguo Ministro de lo Interior de Hayti*, Porto Plata, Sto. Domingo.

El PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER, de venta en todas las Boticas y Droguerías.

Quinto Mes. MAYO, 1889. 31 Dias.

FASES DE LA LUNA.

	Quito. D. h. m.	Cuenca. D. h. m.	Guayaquil. D. h. m.
Cuarto creciente . . .	8 1 27 M.	8 1 26 M.	8 1 23 M.
Luna llena	15 1 27 M.	15 1 26 M.	15 1 23 M.
Cuarto menguante . .	21 4 38 T.	21 4 37 T.	21 4 34 T.
Luna nueva	29 0 4 T.	29 0 3 T.	29 0 0 T.

Dias del Mes.	Dias de la Semana.	*Calendario de Guayaquil y Fenómenos Varios.*	Lugar de la ☾. C.	☉ adelanta. M.
1	Mié	☌♆☾; ☿ en perihelio. San Felipe y Santiago el Menor, apóstoles.	♈	3
2	Jué	☿ á sumo brillo. San Atanasio el Grande, obispo y doctor.	♈	3
3	Vié	□♄☉; ☾ apog. La Invencion de la Santa Cruz. *Combate en la Elvira*, 1845.	♈	3
4	Sáb	Santa Mónica, viuda. San Silvano, obispo y mártir. ☽	♉	3
		***18*) Dom. 2° desp. de Pascua. Vénus en Aries. Durac. del dia, 12h. 1m.**		
5	*Do*	☌☿♂; ☾☊. EL DIVINO PASTOR. La Conversion de San Agustin.	♉	3
6	Lú	San Juan *ante portam latinam*. San Evodio, obispo y mártir.	♉	4
7	Má	☌♄☾. San Estanisláo, obispo, y Santa Flavia, vírgen, mártires.	♊	4
8	Mié	8. N. Sra. de los Desamparados. La Aparicion de San Miguel.	♊	4
9	Jué	San Gregorio Nacianceno, obispo y doctor de la Iglesia Griega.	♋	4
10	Vié	San Antonio, arzob. San Cirino, mártir. 2° *Combate en la Elvira*, 1845.	♋	4
11	Sáb	☿ lat. may. hel. al N. San Francisco de Gerónimo, confesor.	♌	4
		***19*) Dom. 3° desp. de Pascua. Marte en Tauro. Durac. del dia, 12h. 0m.**		
12	*Do*	☌♎☾; ☌♂Ψ. EL PATROCINIO DEL SEÑOR SAN JOSÉ.	♌	4
13	Lú	San Juan Silenciario. San Pedro Regalado. San Mucio, mártir.	♍	4
14	Má	San Bonifacio, Santa Corona, y Santa Enedia, mártires.	♍	4
15	Mié	15. San Isidro, labrador, y Santa Dionisia, vírgen y mártir.	♎	4
16	Jué	☾ en perigéo. San Juan Nepomuceno, mártir. San Ubaldo, obispo.	♎	4
17	Vié	☌♃☾. San Pascual Bailon, confesor. *Incendio de la Prueba*, 1829.	♏	4
18	Sáb	☾☋. San Venancio, mártir. San Félix de Catalicio, confesor. ☋	♏	4
		***20*) Dom. 4° desp. de Pascua. Júpiter en Sagitario. Durac. del dia, 12h. 0m.**		
19	*Do*	San Pedro Celestino, papa y confesor. San Dunstano, obispo.	♏	4
20	Lú	☿ estac. San Bernardino de Sena, cfr. San Alejandro, mártir.	♐	4
21	Má	21. San Victorio, mártir. Santa María del Socorro, vírgen.	♐	4
22	Mié	☿☋; ☌Ψ☉. Santa Rita de Casia, viuda.	♑	4
23	Jué	San Epitacio, obispo y mártir. San Juan Damasceno, confesor.	♑	3
24	Vié	☿ max. el. Or. 22° 49′. San Donaciano y San Rogaciano, mártires.	♒	3
25	Sáb	San Gregorio VII., papa. San Urbano, papa y mártir.	♒	3
		***21*) Dom. 5° desp. de Pascua. Saturno en Cáncer. Durac. del dia, 11h. 59m.**		
26	*Do*	☌☿☾. San Felipe de Neri, confesor. San Simitrio, presbítero y mártir.	♓	3
27	Lú	San Juan I., papa y mártir. San Julian, mártir.	♓	3
28	Má	☌Ψ☾. San Justo y San German, obispos. San Emilio, mártir.	♓	3
29	Mié	29. ☌♂☾. Santa Teodosia, mártir. San Maximino, obispo.	♈	3
30	Jué	✠ LA ASCENSION DEL SEÑOR. San Fernando III., rey de España.	♈	3
31	Vié	☌☿☾; ☾ en apogéo. Santa Petronila, vírgen. San Pascasio, diácono.	♉	3

"¿Porqué está V. en presidio?" "Por estornudar." "¿Como?" "Es muy fácil de explicar. Cuando entré en casa de un vecino sin ser invitado, estornudé. El dueño despertó y aquí me tiene V."

"Mi capitan, aquí le traigo una pierna del general enemigo." "¿Y por qué no has traido la cabeza?" "Porque algun otro se la ha llevado ya."

"¿Porqué tiene V. los cochinos viviendo con la familia, Patricio?" "Toma! porque no creo que sean mas aristocráticos que mi mujer y mis hijos."

"¡Que paralizados están los negocios!" dijo un sepulturero. "¡Hace tres semanas que no entierro un alma viviente!"

Uno que solicitaba colocacion dijo que había estado diez años en la última; éra en el presidio.

"¿Será verdad que la señora X no tiene mas que cuarenta años?" "Debe serlo porque hace veinte que le oigo decir lo mismo."

"Señor Juez, yo no soy tan malo como me pintan. Si V. me dá una oportunidad me reformaré." El Juez le dió quince años de presidio.

Zarzaparrilla del Dr. Ayer.

La sangre distribuida por las arterias y venas nutre todas las partes del cuerpo. Ella es el manantial del cual el jugo gástrico, la saliva, la bilis y otros productos de los órganos secretorios se derivan; y todos los tejidos del organismo humano dependen, para hallarse en estado de salud, de la pureza de este fluido. En estado de pureza da el tinte rosado de salud á la mejilla, brillantez al ojo, elasticidad á los movimientos y vigor á todas las funciones. Cuando la sangre se halla impura se resiente todo el sistema, y si se considera cuan facilmente, y la variedad de causas por las cuales este fluido puede viciarse, no es extraño que las enfermedades de la sangre sean tan comunes. De las mas temibles formas de estas enfermedades una es la **ESCRÓFULA**, pues aun cuando llegue completamente á manifestarse en el individuo en quien se origina, á ménos que se extirpe, se trasmitirá ciertamente una escrofulosa predisposicion á las sucesivas generaciones.

La condicion de la sangre, si está impura, no puede por mucho tiempo ocultarse. Cada Grano, Pústula, Divieso ú otra erupcion cutánea indica un estado de desórden que si se descuida, pronto degenerará en Eczema, Herpes, Soriasis, Diviesos, Carbunclos, Infartos de las Glándulas, Abscesos, ó Úlceras obstinadas y difíciles de curar.

Cuando la sangre se halla emponzoñada, el cerebro y sistema nervioso se afectan y la Epilepsia, el Baile de San Vitus, las Neuralgias y otras afecciones penosas son la consecuencia. Si la sangre se halla impura el mas ligero resfriado llega á convertirse en un fastidioso y obstinado Catarro, expuesto á agravar cualquiera tendencia á la tísis y con frecuencia precipitando su desarrollo.

Las impurezas de la sangre afectan seriamente el estómago, hígado y riñones, que alteradas sus funciones, contaminan y apresuran el progreso de corrupcion. Como consecuencia de esto sobreviene la **Dispepsia, Indigestiones, Torpeza, Inflamacion y Ulceracion del Hígado, Hidropesía, Ictericia, Lumbago, Enfermedades de los Riñones, Reumatismo y Almorranas.** A las mujeres, con especialidad, las impurezas de la sangre dan lugar á una variedad de penosas dolencias, tales como **Debilidad, Esterilidad, Clorósis, Leucorrea, Prolapso del Utero, Ulceraciones, Irregularidad, Retencion y Supresion** de las Reglas ó sea **Menstruacion.**

En numerosos casos las impurezas de la sangre se manifiestan no en la piel sino por un sentimiento de **Debilidad** general, **Malestar, Depresion, Pérdida de Apetito** y un constante estado de cansancio y fastidio inexplicables.

Para remediar todas las dolencias y enfermedades arriba mencionadas, recomendamos el uso del EXTRACTO CONCENTRADO DE ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER, llamado por conveniencia simplemente ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER. Este medicamento tanto por la calidad de sus ingredientes como por el modo de su preparacion, goza de un lugar preferente entre los descubrimientos de la ciencia médica, siendo un perfecto tónico y alterante, y no hay médico que no reconozca el mérito de esta medicina. En su preparacion usamos exclusivamente la verdadera **Zarzaparrilla de Honduras**, reconocida como la mas rica de estas plantas en propiedades medicinales. Ademas de esta raiz, de la cual nuestra preparacion toma el nombre, se compone de Estilingia, Mandragora y de otras no ménos váliosas raices, cuya medicinal actividad extraemos y conservamos por un procedimiento

FASES DE LA LUNA.

	Quito. D. h. m.	Cuenca. D. h. m.	Guayaquil. D. h. m.
Cuarto creciente . .	6 2 46 T.	6 2 45 T.	6 2 42 T.
Luna llena	13 8 43 M.	13 8 42 M.	13 8 39 T.
Cuarto menguante .	20 2 20 M.	20 2 19 M.	20 2 16 M.
Luna nueva . . .	28 3 38 M.	28 3 37 M.	28 3 34 M.

Días del Mes. | Días de la Semana. | *Calendario de Guayaquil y Fenómenos Varios.* | Lugar de la ☾. ⊙ adelanta. C. | M.

1	Sáb	☾☊. Nuestra Señora de la Luz. San Segundo, obispo.	♑	♊	2
		22) Dom. infra octava de Ascension. Vénus en Aries. Durac. del dia, 11h. 59m.			
2	*Do*	San Marcelino y San Pedro exorcista, mártires.		♊	2
3	Lú	☌♄☾. San Isaac, monje y mártir. Santa Clotilde, reina.		♋	2
4	Má	☌♅. San Francisco Caracciolo, fundador. Santa Saturnina, vírgen.		♋	2
5	Mié	♀ á sumo brillo. San Bonifacio, arzobispo. Santa Zeneida, vírgen.		♋	2
6	Jué	☽ 6. ☿ estac. San Norberto, arzobispo y confesor.		♋	2
7	Vié	San Pablo, obispo y mártir. San Roberto, abad.		♋	1
8	Sáb	☌♃☾. San Heraclio y San Medardo, obispos. San Gildardo, mártir.		♌	1
		23) Dom. Pascua de Pentecostes. Marte en Tauro. Durac. del dia, 11h. 59m.			
9	*Do*	San Primo y San Feliciano, hermanos, mártires.		♌	1
10	Lú	Santa Margarita, reina. San Crispulo y San Primitivo, mártires.		♌	1
11	Má	San Bernabé, apóstol. San Fortunato, mártir.		♌	1
12	Mié	*(Temp.)* San Onofre, confesor, y San Juan de Sahagun.		♋	0
13	Jué	● 13. ☌♃☾; ☾ en perigéo. San Antonio de Pádua, confesor.		♋	ATRA.
14	Vié	☿ en afelio; ☾☋. *(T.)* San Basilio el Magno, obispo.	☾	♋	
15	Sáb	*(T.)* San Vito, San Modesto y Santa Crescencia, mártires.		♋	
		24) Dom. 1° desp. de Pentecostes. Júpiter en Sagitario. Durac. del dia, 11h. 58m.			
16	*Do*	La Santísima Trinidad. San Juan Francisco Regis, confesor.		♋	0
17	Lú	☌♂⊙. San Isáuro, diácono. Santos Manuel y Sabel, mártires.		♋	1
18	Má	San Ciriaco y Santa Paula, mártires. Santa Marina, vírgen.		♌	1
19	Mié	☌☿⊙ inf. Santa Juliana de Falconeri. San Gervasio, mártir.		♌	1
20	Jué	☾ 20. ✠ 88. Corpus Christi. San Silverio, papa y mártir.		♌	1
21	Vié	⊙ entra ♋. San Luiz Gonzaga, confesor.		♌	2
22	Sáb	San Paulino, obispo de Nole. San Flavio Clemente, mártir.		♌	2
		25) Dom. 2° desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. Durac. del dia, 11h. 58m.			
23	*Do*	☌♀☾. San Juan, presb. y mr. San Zenon y Santa Agripina, mártires.		♌	2
24	Lú	☍♃⊙. ✠ La Natividad de San Juan Bautista.		♌	2
25	Má	☌♆☾; ♁ estac. San Guillermo, abad. Santa Orosia, vírgen y mártir.		♍	2
26	Mié	♀ en afelio. San Juan y San Pablo, hermanos, mártires.		♍	3
27	Jué	● ☌☿☾; ☌♂☾; ☾ en apogéo. San Ladislao I., rey de Hungría.		♍	3
28	Vié	28. ☾☊. El Sagrado Corazon de Jesus.	♑	♊	3
29	Sáb	✠ San Pedro y San Pablo, apóstoles. San Anastasio, mártir.		♊	3
		26) Dom. 3° desp. de Pentecostes. Urano en Virgo. Durac. del dia, 11h. 58m.			
30	*Do*	☿ estac. El Purísimo Corazon de María Sma. San Marcial, ob.		♋	3

Un retratista preparó su máquina y llamando á su mujer la mandó sentar en frente. Sacó luego un revólver y apuntándole le dijo. "No te muevas porque te vuelo la tapa de los sesos." Pasado un momento cubrió la máquina y le dijo que queria sacar el retrato de una mujer horrorizada. "Buen susto me has hecho pasar," dijo ella. "Creí que lo sabias todo."

Muchacho: "¿Papá, conoció V. á mamá mucho tiempo ántes de casarse con ella?" *Padre:* "En realidad no la conocí hasta mucho tiempo despues de casarnos."

"¡Oiga V. dependiente! ¿A esto le llama V. cordero de primavera?" "¡Si, señor; de la primavera del año pasado!"

La lengua inglesa se compone de 38,000 palabras; de ellas unas 23,000 son anglosajonas, y el resto se deriva principalmente del latin y del griego, la mayor parte del primero.

"A mí me gusta castigar siempre al cuerpo," decía un borracho; "cuando me pide agua le doy vino; cuando vino, aguardiente, y cuando aguardiente, entonces . . . no todo ha de ser rigor; le doy lo que pide."

especial de nuestra propiedad, añadiendo al fluido así obtenido los yoduros de potasio y hierro, obteniendo de este modo un extracto compuesto en la forma mas á propósito para favorecer la digestion y asimilacion del alimento, restaurar las fuerzas nerviosas y purificar, enriquecer y vitalizar la sangre.

Los maravillosos resultados obtenidos con la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER ha inducido á bastardas imitaciones con los nombres de "Alterantes" y "Purificadores de la Sangre," sin que esos aventureros hayan podido conseguir imitar el método particular adoptado en la composicion y manufactura de nuestro remedio; y ninguna persona que desée adquirir un medicamento para la sangre, digno de su costo y aprobado por las primeras autoridades médicas, deberá comprar ninguna otra que la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER.

DIRECCIONES GENERALES.

La ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER no es un

brebage sino un medicamento en gran estado de concentracion. La forma de tomarlo es tres veces la dia, y la dósis para un hombre es de una á dos cucharaditas de las que se usan para café ó té; para las personas desde quince á veinte años y para las mujeres delicadas la dósis es de 45 á 90 gotas; para los niños desde ocho hasta quince años de 30 á 60 gotas, y desde tres á ocho años de 15 á 30 gotas. Debe empezarse con la dósis mas pequeña y aumentar gradualmente conforme á la tolerancia del estómago. El efecto de la ZARZAPARRILLA se aumenta si se toma en un poco de agua caliente. No tiene gusto desagradable y no produce nauseas ni descomposicion de vientre, y los niños la toman fácilmente. Debe procurarse tener el vientre siempre corriente; y si hay tendencia al estreñimiento tomar las PÍLDORAS DEL DR. AYER. Consérvese el cútis limpio; hágase ejercicio al aire libre, úsese una dieta regular, llévese flanela y evítense los escesos en la cerveza y licores espirituosos, así como de comidas que tengan mucha grasa ó esten saladas; absteniéndose de comer puerco, pasteleria, especies, café ó té fuertes y el abuso del tabaco.

Rejuvenece.

Tomé algunas botellas de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, para curar unos granos que me salian en la cara por espacio de muchos años; y que no solo me ha curado de aquellas erupciones molestas sino que siento un bienestar general y una actividad de que ántes no disfrutaba. RAMON VEREA, Director de "*El Progreso*," 25-29 Ann st., New York, E. U.

Escrofula rebelde curada con dos frascos.

Una muchacha al servicio de mi mujer sufria de una terrible inflamacion escrofulosa antigua, que se convertia en llagas. Dos frascos de Extracto compuesto de Zarzaparrilla del Dr. Ayer la curaron completamente. ANTONIO J. DE CASTRO, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Los médicos son los primeros que recomiendan su uso.

Como purificante y restaurador del sistema nunca he encontrado una medicina que iguale á la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Dr. E. I. HILL, 381 Sixth ave., New York, E. U.

Casi ciega; recupera la vista con medio frasco.

Mi sobrina sufria de una fuerta y peligrosa inflamacion en los ojos que la dejo ciega de un ojo y veia poco del otro. Consulté médico sin provecho; por consejo compré un frasco de Extracto de Zarzaparrilla, del Dr. Ayer, que ella comenzó á tomar, quedando completamente curada ántes de concluir el primer frasco. MANUEL P. DA SILVA, Gaya, Portugal.

Nunca ha fallado.

He hecho siempre uso del Extracto Compuesto de Zarzaparrilla del Dr. Ayer para afecciones de la sangre sin que nunca haya fallado. W. E. SHELDON, *Redactor del American Teacher*, Boston, Mass., E. U.

Otros remedios ineficaces.

Mi hija hace mucho tiempo que sufria de una gravisima inflamacion de los ojos que la pusieron ciega. Los recursos de la ciencia estaban agotados. Por una feliz casualidad compré un frasco del Extracto Compuesto de Zarzaparrilla del Dr. Ayer, y despues que mi hija habia tomado el primer frasco distinguia perfectamente los objetos. Las mejoras progresaron con rapidez admirable. MANUEL J. DE ALMEIDA, Oporto, Portugal.

Superior á la alopatia y homeopatia.

En balde procuré remedios en la Alopatia y homeopatia para afecciones herpéticas y escrofulosas de que sufrian mis hijos. Empezaron á usar la Zarzaparrilla del Dr. Ayer y encontraron mejores, consiguiendo curarlos completamente. MANUEL PEREIRA, Lisboa, Portugal.

Curado despues de largos sufrimientos.

Tomé el Extracto de Zarzaparilla del Dr. Ayer para debilitar la sífilis de que padecia ha muchos años y que se manifestaba por granos en la nariz y labio superior; luego que comencé á tomar este maravilloso remedio, conocí su eficacia y finalmente consegui con esta preparacion una cura pronta de mi padecimiento. DOMINGO JOSÉ DE FERREIRA, Villa Nova de Gaya, Portugal.

FASES DE LA LUNA.

	Quito. D. h. m.	Cuenca. D. h. m.	Guayaquil. D. h. m.
Cuarto creciente . . .	6 0 44 M.	6 0 43 M.	6 0 40 M.
Luna llena	12 3 47 T.	12 3 46 T.	12 3 43 T.
Cuarto menguante . .	19 2 30 T.	19 2 29 T.	19 2 26 T.
Luna nueva.	27 6 45 T.	27 6 44 T.	27 6 41 T.

Dias del Mes.	Dias de la Semana.	*Calendario de Guayaquil y Fenómenos Varios:*	Lugar de la ☾. ☉ atrasa. C.	M.
1	Lú	♂♄☾; ☉ en apogéo. San Secundino y San Casto, obispos.		4
2	Ma	La Visitacion de Nuestra Señora. San Urbano, mártir.		4
3	Mié	San Ireneo, diácono y mártir. San Antolio, obispo y confesor.		4
4	Jué	☿ lat. may. hel. al S. San Laureano, arzobispo.		4
5	Vié	☽ ♂☊☾. Santa Filomena, vírgen y mártir. San Miguel de los Santos.		4
6	Sáb	**6.** San Tarquilino, mártir. Santa Godeleva, vírgen y mártir.		5
		27) **Dom. 4° desp. de Pentecostes.** **Vénus en Tauro.** **Durac. del dia, 11h. 59m.**		
7	*Do*	La Preciosa Sangre de Cristo. San Fermin, obispo y mártir.		5
8	Lú	Santa Isabel, reina de Portugal, viuda. San Procopio, mártir.		5
9	Má	□ ♂☉. San Efren, diácono. San Cirilo, obispo y mártir.		5
10	Mié	♀ max. el Occ. 45° 44′; ♂Ψ♀. Santa Felicitas y hijos, mártires.		5
11	Jué	♂♃☾; ☾ en perigéo. San Abundio y San Marciano, mártires.		5
12	Vié	**12.** ☿ max. el. Occ. 20° 47′; ☾♉. San Félix, mártir.		5
13	Sáb	San Anacleto, papa y mártir. San Eugenio, mártir.		6
		28) **Dom. 5° desp. de Pentecostes.** **Marte en Géminis.** **Durac. del dia, 11h. 59m.**		
14	*Do*	San Buenaventura, obispo y doctor. San Justo, soldado y mártir.		6
15	Lú	San Camilo de Lelis, fundador. San Enrique, emperador.		6
16	Má	El Triunfo de la Santa Cruz. Nuestra Señora del Carmen.		6
17	Mié	San Alejo, confesor. Santa Marcelina, vírgen. *Revolucion*, 1851.		6
18	Jué	♀ lat. may. hel. al S. Santa Marina, vírgen. San Arnulfo, obispo.		6
19	Vié	**19.** San Vicente de Paul, Santas Justa y Rufina, mártires.		6
20	Sáb	Santas Margarita y Librada, vírgenes, mártires.		6
		29) **Dom. 6° desp. de Pentecostes.** **Júpiter en Sagitario.** **Durac. del dia, 12h. 0m.**		
21	*Do*	El Divino Redentor. Santa Práxedes, vírgen.		6
22	Lú	♂Ψ☾. Santa María Magdalena, penitente. San Platon, mártir.		6
23	Má	♂♀☾. San Apolinar, obispo y mártir. San Liborio, obispo.		6
24	Mié	☿☊; ☾ apog. Santa Cristina, vírgen y mártir. *Bolivar nac.*, 1783.		6
25	Jué	☾☊. ✠ Santiago el Mayor, apóstol. (*Patron de Guayaquil.*)		6
26	Vié	♂☿☾; ♂♂☾. Santa Ana, madre de Nuestra Señora.		6
27	Sáb	**27.** ♂♂☿. San Pantaleon, San Gregorio y San Aurelio, mártires.		6
		30) **Dom. 7° desp. de Pentecostes.** **Saturno en Leo.** **Durac. del dia, 12h. 0m.**		
28	*Do*	☿ en perihelio; ♂♄☾. Santos Nazario y Celso, niños, mártires.		6
29	Lú	San Próspero, obispo. Santa Marta, vírgen. Santa Beatriz, mártir.		6
30	Má	San Urso, obispo y confesor. San Abdon y Santa Julita, mártires.		6
31	Mié	☿ á sumo brillo. San Ignacio de Loyola, fundador.		6

Bodeguero: "¿Quiere V. media libra de té? ¿De cuál, del negro ó del verde?" *Criada:* "De cualquiera; es para una vieja casi ciega."

Un negro fué á un baile con unos zapatos mas pequeños que sus pies. Despues de mucho bailar se desmayó. Los concurrentes lo desabrocharon y le aflojaron la corbata. Al volver en sí les dijo. "No es por allí por donde me ahogo; es por los pies."

"¿En que piso vives?" preguntó un amigo á otro. "Eso pende del lado de donde se viene. Viniendo de la calle es el último; bajando del cielo, el primero."

"¿Cantinero, conoce V. al preso?" "Cuando paga por lo que debe, sí, señor; cuando quiere que le fíe, no."

Una niña á quien le preguntaron que hacía su padre, contestó al momento: "Lo que mamá quiere."

Un rey visitó el presidio y fué preguntando á cado uno porque estaba allí. Todos le respondieron que eran inocentes de los delitos de que les acusaban, excepto uno que confesó ser un criminal consumado. "Que echen á este hombre fuera, porque corromperá á estos otros infelices," dijo el rey.

No hay remedio mas eficaz para casos rebeldes.

Tengo notado que la Zarzaparrilla del Dr. Ayer es el remedio mas eficaz para el tratamiento de las afecciones Escrofulosas. En mi práctica he curado los casos mas rebeldes. Doctor JAMES LULL, Potsdam, N. Y., E. U.

Erisipela periódica completamente curada.

He estado sufriendo de Erisipela hace años, siendo atacado periodicamente de tres en tres meses. Tomé el Extracto Concentrado de Zarzaparrilla del Dr. Ayer y fúi completamente curado. M. J. M. D'OLIVEIRA, Rio de Janeiro, Brazil.

Curada de erupcion.

Mi hija sufria hace seis meses de una terrible erupcion de la piel que no cedia á ninguno de la remedios empleados, hasta que finalmente la Zarzaparrilla del Dr. Ayer la hizo desaparecer. JOSÉ A. D'ALMEIDA, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Benefico Maravilloso.

El beneficio que tengo recibido con el uso de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer es simplemente maravilloso. Purifica la sangre y es el mejor remedio para las muchachas de estado. H. W. HARDY, Boston, Mass., E. U.

Fué un buen consejo.

Despues de sufrir ocho meses de reumatismo *escrofuloso* y de haber tomado muchos remedios sin beneficio, me aconsejaron que tomara la Zarzaparrilla y Píldoras Catárticas del Dr. Ayer las que me dieron el mejor resultado, quedando curado. F. R. CAMPOS, Barbacena, Minas Geraes, Brazil.

Tubérculos y Carbunclos.

Fui terriblemente afectado por carbunclos en el pescuezo y hombros, de cuyo sufrimiento me curé con la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Desde entónces he estado libre de ellos. Y mi vecino Coggeshall, fue igualmente curado de Tubérculos que le incomodaban bastante. ORLANDO SNELL, Lowell, E. U.

Estomago y Riñones.

Por muchos años he padecido de Estomago y de los Riñones, siendo este último mal tan severo que á veces casi me impedia atender á mi trabajo. Mi apetito era muy pobre y me puse muy flaco; pero con el uso de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer mi apetito y digestion mejoraron y mi salud ha quedado completamente restablecida. JOHN MCLELLAN, Bridge st., Lowell, E. U.

A las personas que sufran del Hígado.

Recomiendo eficazmente á las personas que sufran del hígado, la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. He sufrido de este mal por cerca de dos años, cuando un amigo me aconsejó tomar esta medicina. Me proporcionó alivio inmediato y me ha curado. JAMES FRENCH, Atchison, Kansas.

Ulceras de dos años, curadas.

La Zarzaparrilla del Dr. Ayer produjo efectos maravillosos, curándome una pierna bastante ulcerada con seis llagas, que me impidieron trabajar durante dos años. Seis frascos de Zarzaparrilla me curaron completamente. H. A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

Sin igual en el mercado.

He vendido por muchos años sus excelentes medicinas. La Zarzaparrilla no tiene igual en el mercado. J. D. L. AMBROSE, *Drogueria Municipal*, Montreal, Canada.

No puedo pasar sin ella.

La Zarzaparrilla del Dr. Ayer es de absoluta necesidad para la conservacion de mi salud. W. V. SHELTON, Constantinopla, Turquia.

Ha producido resultados satisfactorios.

He usado el Extracto Concentrado de Zarzaparrilla del Dr. Ayer para la cura de todos las afecciones de la sangre y cútis con los mas satisfactorios resultados. Y es de incalculable valor para el Reumatismo. Acabo de levantar de la cama á D. B. G. da Conceizao que ha sufrido terriblemente del Reumatismo; cuatro frascos de la Zarzaparrilla de Vds. le restablecieron la salud. D. JOSÉ BROCHEDO, Uberara, Minas Geraes, Brazil.

Lo que dice un veterano de la ciencia.

Hace mas de medio siglo que ejerzo la clínica, y durante todo ese tiempo, nunca he encontrado un alterativo y purificante de tanta confianza, como la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Doctor M. MAXSTART, Louisville, Ky., E. U.

Ulcera en el Hidago.

Padezco mucho tiempo hace una Ulceracion en el Higado, y, gracias á su Zarzaparrilla, me hallo muy alivlado y no dudo que acabaré por curarme completamente, continuando con regularidad el uso de este medicamento. RAFAEL VIRGILI, Barcelona, España.

Barros y Ronchas.

Por mucho tiempo he estado sufriendo de humores que se aparecian en la cara en forma de granos ó barros y ronchas de feo carácter. La Zarzaparrilla del Dr. Ayer me curó. Yo la considero como el mejor purificador de la sangre en el mundo. CHARLES H. SMITH, North Craftsbury, Vermont, E. U.

Erupcion.

Por mucho tiempo he sufrido de una erupcion que me cubria el cuerpo. Me consulté con los mejores médicos de la ciudad sin resultado. Verdaderamente mi enfermedad empeoraba apesar del cuidado de los médicos. Por último, me persuadieron á que probara la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, la cual me ha curado completamente. JACOB H. HAIN, Reading, Penn., E. U.

La ZARZAPARRILLA DEL Dr. AYER, de venta en todas las Farmacias y Droguerías

FASES DE LA LUNA.

	Quito. D. h. m.	Cuenca. D. h. m.	Guayaquil. D. h. m.
Cuarto creciente . . .	4 8 12 M.	4 8 11 M.	4 8 8 M.
Luna llena	10 11 28 T.	10 11 27 T.	10 11 24 T.
Cuarto menguante . .	18 5 36 M.	18 5 35 M.	18 5 32 M.
Luna nueva	26 8 45 M.	26 8 44 M.	26 8 41 M.

Lugar de la ☾ atrasa.

Dias del Mes.	Dias de la Semana.	*Calendario de Guayaquil y Fenómenos Varios.*	C.	M.
1	Jué	San Pedro, *ad vincula*. Santos Macabéos, hermanos, mártires.	♐	6
2	Vié	☌☥☾. NTRA. SEÑORA DE LOS ANGELES. Santa Juana de Aza, viuda.	♐	6
3	Sáb	La Invencion de San Estéban, proto-mártir. Santa Lidia Tintorera.	♑	6
		31) Dom. 8° desp. de Pentecostes. Vénus en Géminis. Durac. del dia, 12h. 1m.		
4	*Do*	**4.** Santo Domingo de Guzman, confesor y fundador. Santa Perpetua.	♑	6
5	Lú	NUESTRA SEÑORA DE LAS NIEVES. San Emigdio, obispo.	♑	6
6	Má	LA TRANSFIGURACION DEL SEÑOR. *Batalla de Junin*, 1824.	♒	6
7	Mié	☌☿☉ sup.; ☌♃☾. San Cayetano y San Alberto, confesores.	♒	5
8	Jué	☿ lat. may. hel. al N.; ☾♉. San Ciriaco y comps., mártires. ☋	♓	5
9	Vié	☾ en perigéo. San Roman y San Rústico, mártires. San Veriano.	♓	5
10	Sáb	San Lorenzo, mártir, y San Deusdedit, confesor. *Indep. Quito*, 1809.	♓	5
		32) Dom. 9° desp. de Pentecostes. Marte en Cáncer. Durac. del dia, 12h. 1m.		
11	*Do*	**10.** ☌☿♄. San Tiburcio, Santa Filomena y Santa Susana, mártires.	♓	5
12	Lú	Santa Clara, vírgen y fundadora. San Herculano, obispo.	♈	5
13	Má	San Hipólito, mártir. Santa Radegunda, reina. *Terremoto*, 1868.	♈	5
14	Mié	Santa Atanasia, viuda. San Eusebio, presbítero y confesor.	♈	4
15	Jué	✠ LA ASUNCION DE NUESTRA SEÑORA. San Arnulfo, ob. y cfr.	♈	4
16	Vié	☌♄☉. San Jacinto, *patron de Pueblo Nuevo de Yaguachi*.	♉	4
17	Sáb	San Mamés o Mamís, ermitaño. San Librado, abad.	♉	4
		33) Dom. 10° desp. de Pentecostes. Júpiter en Escorpion. Durac. del dia, 12h. 2m.		
18	*Do*	**18.** ☌♆☾. SAN JOAQUIN, PADRE DE NUESTRA SEÑORA.	♉	4
19	Lú	San Luis, obispo. San Magin, mártir.. *Combate de Yaguachi*, 1821.	♊	3
20	Má	San Bernardo, abad y fundador. San Leovigildo, mártir.	♊	3
21	Mié	☾ en apogéo. Santa Juana Francisca, viuda. San Camerino, mártir.	♊	3
22	Jué	☌♀☾; ☾☊. San Timoteo y San Filiberto, mártires. ☽	♊	3
23	Vié	San Felipe Benicio, confesor. San Sidonio Apolinar, obispo.	♊	2
24	Sáb	☌♂☾; ♃ estac. San Bartolomé, apóstol. Santa Aurea.	♋	2
		34) Dom. 11° desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. Durac. del dia, 12h. 3m.		
25	*Do*	☌♄☾. San Luis, rey de Francia. San Gregorio, obispo.	♋	2
26	Lú	**26.** San Zeferino, papa y mártir. San Ireneo, mártir.	♋	2
27	Má	□♆☉; ☌☿☾. San Cesáreo, San Narno y San Rufino, obispos.	♋	1
28	Mié	San Agustin, obispo y doctor de la Ig. Lat. San Moisés, confesor.	♌	1
29	Jué	☌☥☾. La Degollacion de San Juan Bautista. Santa Sabina, mártir.	♌	1
30	Vié	Santa Rosa de Lima, vírgen, *Patrona de las Américas*. San Fiacro, cfr.	♌	0
31	Sáb	☿♉. San Ramon Nonnato, confesor. Santos Emeterio y Celedonio.	♑	0

Una Jóven Graduada: "Querido profesor, le debo á V. todo lo que sé." *Profesor:* "No mencione V. por Dios una friolera semejante."

"Mi desgracia consiste," decía una rica heredera, "en que si me caso será por mi dinero." "Y la mía," replicó una jóven pobre, "en que no me casaré por falta de dote."

"¿Está V. seguro de que esta moneda no es falsa?" "¿Como no he de estarlo si la hice yo mismo?"

"¿Es rico ese comerciante?" "Lo supongo porque quebró tres veces."

Un rey se extravió vendo de caza, y sintiéndose con hambre pidió un par de huevos fritos en una taberna. Cuando preguntó lo que debia le dijeron: "doscientos pesos." "Muy escasos deben ser los huevos por aquí," dijo el rey. "Los huevos, no señor; los reyes sí," contestó el tabernero.

"¿Que busca V.?" preguntó un retratista á un campesino que iba examinando uno por uno todos los retratos de la galería. "Busco," contestó el interpelado, "el retrato de mi mujer. Me encargó que se lo llevase, pero no encuentro ninguno que se le parezca."

Píldoras Catárticas del Dr. Ayer.

Son una medicina de familia tan segura como eficaz y agradable, y estan extensiva y favorablemente conocidas por espacio de mas de veinticinco años. Estas píldoras son el producto de una larga, laboriosa y afortunada investigacion química y experimentos prácticos; contienen todas las propiedades curativas que pueden desearse en un medicamento purgante. Las PÍLDORAS DEL DR. AYER han obtenido de una manera notable la confianza de los médicos, los cuales conocen su composicion y el cuidado, habilidad y manera científica con que estan preparadas; á la vez que su extenso y cada dia mayor uso entre las naciones ilustradas, es una prueba de su mérito como remedio casero sin igual.

Las PÍLDORAS DEL DR. AYER obran directamente sobre el estómago, hígado é intestinos, y son la cura mas segura para las siguientes enfermedades, causadas todas por la perturbacion de aquellos órganos, tales como Constipacion, Indigestion, Dispepsia, Pérdida de Apetito, mal estado del Estómago y Aliento, Vértigo, Dolor de Cabeza, Pérdida de Memoria, falta de Sensibilidad, afecciones Biliosas, Ictericia, afecciones del Hígado, Reumatismo, **Gota, Cólicos, dolores de Vientre, Diarrea, Disenteria, Lombrices, Almorranas y enfermedades de la Piel.** Regularizando el estómago é intestinos y purificando y enriqueciendo la sangre, se consigue la curacion de muchas enfermedades, que no podria suponerse con estas píldoras se consiguiese, tales como la Neuralgia, Irritabilidad Nerviosa, Sordera, Ceguera parcial, Tumores, Erupciones, Enfermedades de los Riñones y otras dolencias semejantes debidas á una pobre condicion del sistema ú obstruccion de sus funciones. La accion de estas Píldoras en cualquiera enfermedad es uniforme, segura y cierta.

Las PÍLDORAS DEL DR. AYER no contienen calomelanos ú otras substancias nocivas; se componen solamente de ingredientes vegetales que no pueden perjudicar á nadie, pudiendo administrarse á los niños con completa confianza. Estas píldoras se hallan envueltas en una capa de azúcar, que las hace agradables al paladar, á la vez que su modo de obrar es suave. No producen dolores á ménos que los intestinos se encuentren irritados ó inflamados, y aun en este caso mucho ménos que los purgantes ordinarios. Como digestivo despues de las comidas son de un servicio grande, y siempre que se necesite un catártico no hay medicamento que las iguale. Sobre todo, no producen una reaccion astringente como sucede con otras medicinas purgantes.

En casi todos los casos de enfermedad conviene que el vientre funcione con regularidad, y nada hay tan á propósito para esto como las PÍLDORAS DEL DR. AYER. De aquí que sean tan recomendadas en todos los casos tratados por la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER, el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER ó el REMEDIO DEL DR. AYER CONTRA LAS CALENTURAS cuando las direcciones indiquen el uso de un purgante. Estas PÍLDORAS son muy eficaces para curar Resfriados, pues abren los poros, remueven las secreciones inflamatorias y mitigan la fiebre.

FASES DE LA LUNA.

	Quito.	Cuenca.	Guayaquil.
	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.
Cuarto creciente	2 2 19 T.	2 2 18 T.	2 2 15 T.
Luna llena	9 8 37 M.	9 8 36 M.	9 8 33 M.
Cuarto menguante	16 11 34 T.	16 11 33 T.	16 11 30 T.
Luna nueva	24 9 27 T.	24 9 26 T.	24 9 23 T.

Calendario de Guayaquil y Fenómenos Varios.

Dias del Mes.	Dias de la Semana.		Lugar de la ☾. ⊙ adelanta. C.	M.
		***35*) Dom. 12° desp. de Pentecostes. Vénus en Cáncer. Durac. del dia, 12h. 4m.**		
1	*Do*	San Gil, abad, y San Augusto, mártir. San Constancio, obispo.		0
2	Lú	**2.** San Antolin, mártir. San Estéban, rey de Hungría.		1
3	Má	☌♃☾. San Ladislao, rey. Santa Serapia, vírgen y mártir.		1
4	Mie	♃☋; ☾☋. Santas Rosa de Viterbo y Rosalía, vírgenes.	☽	1
5	Jué	☾ en perigéo. San Lorenzo Justiniano, obispo y confesor.		2
6	Vié	San Donaciano, obispo. San Fausto, mártir. *Bolivar dictador*, 1826.		2
7	Sáb	☿ estac. Santa Regina, vírgen, y San Nemorio, mártires.		2
		***36*) Dom. 13° desp. de Pentecostes. Marte en Leo. Durac. del dia, 12h. 6m.**		
8	*Do*	✠ LA NATIVIDAD DE NUESTRA SEÑORA. *Pronunciamento*, 1876.		3
9	Lú	**9.** San Gorgonio, mártir. Santa María de la Cabeza.		3
10	Má	☿ en afelio. San Nicolás de Tolentino, confesor.		3
11	Mié	San Proto y San Jacinto, hermanos, mártires. San Vicente, abad.		4
12	Jué	☍☊. San Macedonio y San Leoncio, mártires. San Silvino, obispo.		4
13	Vié	San Amado y San Maurilio, obispos. San Felipe, mártir.		4
14	Sáb	LA EXALTACION DE LA SANTA CRUZ. San Materno, obispo.		5
		***37*) Dom. 14° desp. de Pentecostes. Júpiter en Escorpion. Durac. del dia, 12h. 6m.**		
15	*Do*	☌♆☾. EL DULCE NOMBRE DE MARÍA. San Nicomedes, mártir.		5
16	Lú	**16.** San Cornelio, papa y mártir. Santa Eufemia, vírgen.		5
17	Má	☾ en apogéo. San Pedro Arbués, mártir. *Revolucion*, 1848.		6
18	Mié	☾☊. *(Temp.)* Santo Tomás Villanueva, arzobispo.	☽	6
19	Jué	☌♂♄. La Aparicion de Ntra. Sra. de la Saleta. San Genaro, mártir.		6
20	Vié	☿ max. el. Or. 26° 19′. *(T.)* San Eustaquio y comps., mártires.		7
21	Sáb	☌♀☾; ☌♄☾; ☌♂☾. *(T.)* San Matéo, apóstol y evangelista.		7
		***38*) Dom. 15° desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. Durac. del dia, 12h. 7m.**		
22	*Do*	□♃☉; ☉ entra ♎. LOS VII. DOLORES DE NUESTRA SEÑORA.		8
23	Lú	San Lino, papa. Santa Tecla, vírgen y mártir.		8
24	Má	**24.** Nuestra Señora de las Mercedes. *Fiesta Cívica.*		8
25	Mié	☌♀♄. San Cleófas y San Bordomiano, mártires. San Lope, obispo.		9
26	Jué	☌☊☾; ☌☿☾. San Cipriano y Santa Justina, mártires.		9
27	Vié	San Cosme y San Damian, mártires. San Adolfo, mártir.		9
28	Sáb	San Wenceslão, mártir. San Simon de Rojas, confesor.		10
		***39*) Dom. 16° desp. de Pentecostes. Urano en Virgo. Durac. del dia, 12h. 7m.**		
29	*Do*	La Dedicacion de San Miguel, arcángel. Santa Gudelia, mártir.		10
30	Lú	☿ lat. may. hel. al S. San Gerónimo, presbítero, padre y doctor.		10

Ella: "¿Que le pasa; parece triste; ha perdido algun amigo?" *El:* "Al contrario acabo de ganar uno. Le dije á Clara si queria ser mi amante y me dijo que seria mi amiga."

"Señor! cuando V. duerme hace unas muecas que dan miedo," dijo un criado á su amo. "Pues pónme un espejo al pié de la cama para verme porque quiero corregirme de esa falta," contestó el amo.

"¿Cuántos ejemplares tiró V. de sus poesias?" preguntó uno á un poeta. "2,000," contestó este. "Y debiera haberlos *tirado* todos," murmuró otro que habia leido la obra.

Una señora compró efectos en una tienda por valor de cuatro pesos y le entregó al dependiente un peso. "Faltan tres," dijo este. "Mi marido paga solamente 25 centavos por peso por órden del tribunal," replicó ella.

Estaba un hombre rico muy enfermo y los médicos disputaban acaloradamente acerca de la enfermedad. Por fin convino la mayoria en darle una medecina. El enfermo rehusó tomarla, diciendo que preferia morir de muerte natural.

¿Cuando alaban los libreros á los escritores? Cuando quieren vender los libros.

DIRECCIONES GENERALES.

Dósis. — Para un adulto varon para mover el vientre suavemente, de 2 á 4 PÍLDORAS. Las mujeres y los niños, ménos, proporcionalmente. En casos de uso contínuo, los pacientes arreglarán las dósis á sus necesidades.

Para el **Estreñimiento**, tómense bastantes PÍLDORAS DEL DR. AYER al acostarse para asegurar una accion regular diaria. Mucho depende de la perseverancia y regularidad.

Para la **Dispepsia** ó **Indigestion**, despues de asegurar una accion regular y cotidiana del vientre con pequeñas dósis de las PÍLDORAS DEL DR. AYER, tómese una píldora diaria despues de comer hasta estar curado. La dispepsia es una debilidad ó paralizacion parcial del estómago, que produce opresion, dolor de cabeza, depresion, dolor de espalda, pecho, costado y en las piernas. Si es producida por infeccion escrofulosa, tómense las PÍLDORAS DEL DR. AYER.

Cardialgia, Pérdida del Apetito, Estómago Sucio, Flatulencia, Vértigos, Dolores de Cabeza, Torpor y Náusea, pueden ser el resultado de indigestion, y se curan del mismo modo; ó puede ser efecto de Mal del Hígado ó Biliosidad, cuyo tratamiento se verá mas abajo.

Las Enfermedades del Hígado, Desórdenes Biliosos y la Ictericia son el resultado de entorpecimiento, congestion ó ulceracion del Hígado, y obstruccion de los conductos que conducen del Hígado á los intestinos. Tales desarreglos son causa del descoloramiento, oscuro ó amarillo, de la piel, ó aspecto grasiento de la misma, ojos amarillentos, lengua cubierta de una costra oscura ó blancuzca, apetito irregular, soñolencia, cansancio y desvanecimientos. Con frecuencia sobrevienen erupciones y llagas. Algunas veces hay una tós dura y seca por la noche, con ardentia en el canal de la orina y dolores agudos por todo el cuerpo. Las PÍLDORAS DEL DR. AYER deben darse en altas dósis para excitar el hígado y los intestinos, y remover la causa. Si el enfermo queda en condicion débil, désele la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER. En las regiones donde abundan las fiebres intermitentes y biliosas debe tomarse el REMEDIO DEL DR. AYER CONTRA LAS CALENTURAS.

Las **Lombrices** suelen ser expelidas por estas PÍLDORAS. Cuando se use un remedio con este objeto, dése tambien una dósis de las PÍLDORAS DEL DR. AYER, porque todos los vermífugos deben ser prontamente evacuados.

Las **Hemorróides**, causadas por el estreñimiento, pueden curarse con las PÍLDORAS DEL DR. AYER en dósis que muevan ligeramente una vez al dia.

Para las **Enfermedades de la Piel, Sarpullido, Granos**, etc., si de orígen escrofuloso, el remedio es la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER, usando las PÍLDORAS DEL DR. AYER como ayuda para expeler del sistema las materias venenosas. Si son causadas por Indigestion ó Estreñimiento, las PÍLDORAS DEL DR. AYER harán la cura. *Véanse los tres párrafos anteriores.*

Para la **Diarréa** y la **Disentería** que resultan de resfriados repentinos, de los manjares indigeribles, etc., dénse las PÍLDORAS DEL DR. AYER para remover las sustancias irritantes de los intestinos, abrir los poros y preservar el sistema; despues de lo cual disminúyase la dósis diariamente para mantener una accion saludable.

El **Reumatismo y la Gota**, la **Neuralgia** y la **Esciática** son á menudo el resultado de indigestion ó de resfriados que obstruyen el organismo. Algunas dósis de las PÍLDORAS DEL DR. AYER quitarán la causa, y harán desaparecer los efectos.

Para la **Hidropesía**, se toman de 3 á 8 PÍLDORAS DEL DR. AYER para producir copiosas evacuaciones líquidas de los intestinos. Tambien la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER es altamente recomendada.

La **Menstruacion Dolorosa** se alivia con una dósis de las PÍLDORAS DEL DR. AYER acompañadas de semicupios tíbios ó aplicaciones calientes á los pies, estando en cama. Si es el resultado de afeccion escrofulosa, tómese la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER.

Para la **Supresion**, se toman de 5 á 7 PÍLDORAS, repitiendo la dósis al siguiente dia, si no se obtiene el efecto deseado.

Píldoras Digestivas. — Muchas personas generalmente saludables, necesitan de un estimulante para el estómago. Para este objeto nada hay mas agradable que las PÍLDORAS DEL DR. AYER; de 1 á 3 despues de comer.

FASES DE LA LUNA.

	Quito. D. h. m.	Cuenca. D. h. m.	Guayaquil. D. h. m.
Cuarto creciente	1 8 18 T.	1 8 17 T.	1 8 14 T.
Luna llena	8 8 10 T.	8 8 9 T.	8 8 6 T.
Cuarto menguante	16 7 22 T.	16 7 21 T.	16 7 18 T.
Luna nueva	24 9 11 M.	24 9 10 M.	24 9 7 M.
Cuarto creciente	31 3 15 M.	31 3 14 M.	31 3 11 M.

Calendario de Guayaquil y Fenómenos Varios.

Dias del Mes.	Dias de la Semana.		Lugar de la ☾. C.	☉ adelanta. M.
1	Má	1. ☌♃☾; ☌♀♂; ☾♈; ☾ en perig. El Sto. Angel Cust. de la Nacion.	♑	11
2	Mié	Los Santos Angeles Custodios. San Leodegario, mártir.	♑	11
3	Jué	☿ estac. San Gerardo, abad y confesor. San Maximiniano, obispo.	♒	11
4	Vié	San Francisco de Asis, fundador. San Petronio, obispo y confesor.	♒	11
5	Sáb	San Atilano, obispo y confesor. San Plácido y comps., mártires.	♓	12
		40) Dom. 17° desp. de Pentecostes. Vénus en Leo. Durac. del dia, 12h. 8m.		
6	*Do*	NUESTRA SEÑORA DEL ROSARIO. San Bruno, confesor y fundador.	♓	12
7	Lú	♂ lat. may. hel. al N. San Márcos, papa y confesor.	♓	12
8	Má	8. Santa Brígida, viuda. San Demetrio, mártir.	♈	13
9	Mié	San Dionisio, Arcop., ob. *Guayaquil indep.*, 1820. FIESTA CÍVICA.	♈	13
10	Jué	San Francisco de Borja y San Penito, obispo, confesores.	♈	13
11	Vié	San Nicasio y San Fermin, obispos. San Gumaro, confesor.	♈	13
12	Sáb	☌♆☾. N. Sra. del Pilar. San Maximiliano, obispo. *Revolucion*, 1833.	♉	14
		41) Dom. 18° desp. de Pentecostes. Marte en Leo. Durac. del dia, 12h. 9m.		
18	*Do*	LA MATERNIDAD DE NUESTRA SEÑORA. San Eduardo, rey.	♉	14
14	Lú	☌☊☉. San Calixto I., papa y mártir. San Evaristo, mártir.	♉	14
15	Má	☌☿☊; ☌☿☉ inf.; ☾☊; ☾ en apog. Santa Teresa de Jesus.	♊	14
16	Mié	16. ♀ en perihelio. San Florentino, obispo.	♊	15
17	Jué	Santa Eduvigis, viuda, y Santa Mamerta, mártir.	♋	15
18	Vié	San Lúcas, evangelista. San Atenodoro, obispo y mártir.	♋	15
19	Sáb	☌♄☾; ☿☊. San Pedro de Alcántara, confesor. Santa Rosina.	♋	15
		42) Dom. 19° desp. de Pentecostes. Júpiter en Sagitario. Durac. del dia, 12h. 10m.		
20	*Do*	☌♂☾. San Feliciano, obispo, y Santa Irene, vírgen, mártires.	♌	15
21	Lú	☌♀☾. Santa Ursula y comps., vírgenes y mártires. San Hilarion, abad.	♌	15
22	Má	Santa María Salomé, viuda. San Márcos, obispo y mártir.	♍	16
23	Mié	☌☿☾; ☌☊☾. San Pedro Pascual, obispo. San Servando, mártir.	♍	16
24	Jué	24. ☿ estac.; ☿ en perihelio. San Rafael, arcángel.	♎	16
25	Vié	San Crispin y San Crispiniano, mártires. Santa Daría, mártir.	♎	16
26	Sáb	San Evaristo, papa, San Florio y San Luciano, mártires.	♏	16
		43) Dom. 20° desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. Durac. del dia, 12h. 11m.		
27	*Do*	☾ en perigéo. San Florencio y Santa Cristeta, mártires.	♏	16
28	Lú	☌♃☾. San Simon y San Júdas Tadéo, apóstoles. Santa Cirilia.	♐	16
29	Má	☾♈. San Narciso, obispo, y Santa Eusebia, vírgen, mártires.	♐	16
30	Mié	San Claudio, San Lucano, y San Marcelo, mártires.	♐	16
31	Jué	31. ☿ max. el. Occ. 18° 43'. San Nemesio, mártir.	♑	16

Las verdades del barquero: Llegaron tres estudiantes á un rio y no teniendo con que pagar al barquero, le ofrecieron decirle tres verdades. Aceptó el hombre la proposicion y uno de los estudiantes dijo. "Si llueve para nunca escampar — el mundo se va á acabar." "Es verdad," dijo el barquero. Cuando llegaron al medió del rio, añadió otro estudiante: "Si escampa para nunca mas llover, — el mundo va á arder." "Tambien eso es verdad," añadió el barquero. Al saltar en tierra, dijo el tercero, pegándole á este una bofetada: "¿Y si á muchos pasas así — gran borrico, que haces aquí?"

"Cuando mi abogado concluyó de hacer mi defensa, creí que debian canonizarme: despues de oir las acusaciones del fiscal, me pareció que la horca era poco para mí."

Un maestro de escuela llamó á un padre de familia y le dijo que era imposible enseñar á su hijo á leér. "Vea V. entónces si puede enseñarle á escribir tan siquiera."

El: "Confieso que nadie sabe amar como tú." *Ella:* "En cuanto á eso no te equivocas, porque otros me lo han dicho."

"¿Porqué viaja V. siempre á proa?" le preguntaron á un rico muy miserable; "Para llegar primero," contestó.

Un médico afamado concluyó por usarlas.

Concluí por usar las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, para una diarrea pertinaz que no cedía al tratamiento ordinario. Con las píldoras mencionadas recuperé la salud. Doctor E. MAURER, Reading, Penn., E. U.

Opinion de un notable hombre de ciencia.

Mi respeto por sus preparaciones ha crecido con mis años. En mi opinion son los mas valiosos remedios en la Farmacopea. Las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer son especialmente admirables para la accion correctiva sobre el hígado. En ellas encontrán los clínicos el mejor remedio para los afecciones biliosas. W. PRESCOTT, M.D., LL.D., *Naturalista y Autor*, Concord, New Hampshire, E. U.

Los mas notables doctores unánimes en recomendar las Píldoras del Dr. Ayer.

El Dr. WM. J. TALBOT, *de Sacramento, California*, dice: "Las virtudes curativas de las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, deben merecer la atencion de todo clínico juicioso."

El Dr. GEO. E. WALKER, *de Martinsville, Virginia, E. U.*, dice: "He usado las Píldoras Catárticas en mi clientela y en mi familia, con mejor resultado que ningunas otras."

El Dr. SETH MCCONNELL, *de Montpelier, Vermont, E. U.*, dice: "Son adaptables a todos los desarreglos que se curan con un purgante. De dia en dia se aumenta la confianza que el publico tiene en estas Píldoras."

El Dr. JEREMIAH W. BROWN, *de Oceano, Virginia Occidental, E. U.*, dice: "He usado las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer y los encuentro excelentes."

Recomendacion de un médico distinguido.

He hecho uso del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer, con buenos resultados en los padecimientos crónicos y agudos de las vias respiratorias. He notado tambien el bien resultado de las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, para las derivadas del canal de los intestinales, mejorando las cefalalgias producidas por la dispepsia. MANUEL C. GARCIA, *Médico del municipio*, Almodovar, Portugal.

Buen resultado en dos dias.

Siendo víctima de la horrible dolencia, dispepsia, tomé las Píldoras del Dr. Ayer, y no pasaron dos dias, cuando ya el alimento se me quedaba en el estómago. Mi apetito volvió y al cabo de tres meses estaba completamente bueno. WALDO TARRANT, Alexandria, Virginia, E. U.

Obran maravillosamente.

Siempre he usado las Píldoras Catárticas por que hacen un afecto maravilloso. G. D. BECKER, Cincinnati, Ohio, E. U.

Un hecho mas significativo.

Las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer me curaron de un constipado antiguo. EDGAR O. EASTERLY, Rockford, Illinois, E. U.

Se hacen los mejores elogios.

Felicito á V. por sus preciosas especialidades farmacéuticas, como el Pectoral de Cereza y las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, de las cuales la humanidad tiene recibido tantos beneficios. Yo no puedo dejar de agradecer los grandes bienes que obtuve con el Pectoral, en el tratamiento de una laringítis de 10 meses. L. J. DE MAGALHAES, *Farmaceutico*, Oporto, Portugal.

Curado cuando otros remedios fallaron.

Hace algunos años que vengo sufriendo de un constipado que me causaba mucha incomodidad. Las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer me curaron radicalmente miéntras que otros remedios habian fallado. Rev. FRANCIS HARLOWE, Atlanta, Georgia, E. U.

No uso otra cosa.

Tengo en grande estimacion las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer y no uso otras. Ellas me curaron de dispepsia, y á un sugeto á quien se las recomende. JOHN SLAUBAUGH, Eglon, Virginia Occidental, E. U.

Cura y restablecimiento general de la salud.

Despues de tomar varios remedios sin resultado, me aconsejaron hacer uso de las Píldoras Catárticas de Dr. Ayer, que me curaron muy pronto de una dureza de vientre y me restablecieron la salud en general. M. V. WATSON, Chicago, Illinois, E. U.

Encontré gran alivio con las Píldoras.

Despues de varios tratamientos para curarme de una Neuralgia de que padecia hace mucho tiempo, tomé las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, y hallé gran alivio. FRANCISCO MIGUEL, Barcelona, España.

Causaron considerables mejoras.

Padeciendo hace mucho tiempo de una pertinaz descomposicion de vientre y dolor del corazon, me recetaron tres hábiles facultativos sin encontrar mejora de ninguna especie; me aconsejaron que tomara la Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, que me mejoraron considerablemente. F. DE FIGUEIRO, Alcanhoes, Portugal.

De valor inestimable.

Para dispepsia las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer son de un valor inestimable. No sé que hayan en ningun caso dejado de dar los resultados deseados. J. T. HAYES, Mexia, Texas, E. U.

Cura completa.

Hace mucho tiempo que vengo padeciendo una dolencia pertinaz de estómago y vientre. Con las admirables Píldoras Catárticas del Dr. Ayer me curé completamente, cuando otros muchos remedios que tomé ántes no me hicieron ningun beneficio. Sin su valiosa medicina no salgo nunca mas de casa. José JULIO, *Casa de Guardia*, Olival Basto, Portugal.

☞ LAS PÍLDORAS CATÁRTICAS DEL DR. AYER son generalmente puestas en cajas de madera, propias para los climas húmedos y cálidos, y para la exportacion en frascos de vidrio.

De venta en las principales farmacias y droguerías.

Undécimo Mes. NOVIEMBRE, 1889. 30 Dias.

FASES DE LA LUNA.

	Quito. D. h. m.	Cuenca. D. h. m.	Guayaquil. D. h. m.
Luna llena	7 10 50 M.	7 10 49 M.	7 10 46 M.
Cuarto menguante . .	15 3 21 T.	15 3 20 T.	15 3 17 T.
Luna nueva.	22 8 28 T.	22 8 27 T.	22 8 24 T.
Cuarto creciente . . .	29 0 14 T.	29 0 13 T.	29 0 10 T.

Calendario de Guayaquil y Fenómenos Varios.

Dias del Mes.	Dias de la Semana.		Lugar de la ☾. C.	☉ adelanta. M.
1	Vié	✠ La Fiesta de Todos los Santos. Santa Cirenia, mártir.	♏	16
2	Sáb	☿ á sumo brillo. La Conmemoracion de los Fieles Difuntos.	♐	16
		44) Dom. 21° desp. de Pentecostes. Vénus en Virgo. Durac. del dia, 12h. 12m.		
3	*Do*	☌☿♁. El Patrocinio de Nuestra Señora. San Hilario, mártir.	♐	16
4	Lú	☿ lat. may. hel. al N. San Carlos Borroméo, arzobispo.	♑	16
5	Má	San Zacarías, profeta, y Santa Isabel, padres de San Juan Bautista.	♑	16
6	Mié	San Leonardo, abad y confesor. San Severo, obispo y mártir.	♒	16
7	Jué	7. ♀ lat. may. hel. al N. San Herculano, obispo.	♒	16
8	Vié	☌☽☾. San Severo, San Severiano, y San Victorino, mártires.	♒	16
9	Sáb	☌♀♁. San Teodoro y San Sotero, mártires. Santa Eustolia, vírgen.	♓	16
		45) Dom. 22° desp. de Pentecostes. Marte en Virgo. Durac. del dia, 12h. 12m.		
10	*Do*	San Andrés Avelino, confesor. Santa Florencia, mártir.	♓	16
11	Lú	♂ en afelio; ☾☊. San Martin, obispo y confesor.	♈	16
12	Má	☾ en apogéo. San Diego de Alcalá y San Millan de la Cogolla.	♈	16
13	Mié	San Estanisláo de Kostka y San Homobono, confesores.	♈	16
14	Jué	San Serapion, mártir. San Jucundo, obispo y confesor.	♉	15
15	Vié	15. San Leopoldo, marqués de Austria, confesor.	♉	15
16	Sáb	☌♄☾. Santa Gertrudis la Magna, vírgen. San Rufino, mártir.	♊	15
		46) Dom. 23° desp. de Pentecostes. Júpiter en Sagitario. Durac. del dia, 12h. 13m.		
17	*Do*	San Gregorio Taumaturgo, obispo y confesor. San Aciselo, mártir.	♊	15
18	Lú	☌♂☾. La Dedicacion de la Basílica de SS. Pedro y Pablo, apóstoles.	♋	15
19	Má	San Ponciano, papa y mártir. Santa Isabel, reina de Hungría.	♋	14
20	Mié	☌♁☾. San Félix de Valois, confesor. San Edmundo, rey.	♋	14
21	Jué	☌♀☾. La Presentacion de María Santísima.	♌	14
22	Vié	22. ☌☿☾. Santa Cecilia, vírgen y mártir.	♌	14
23	Sáb	San Clemente, papa, y Santa Lucrecia, vírgen, mártires.	♍	13
		47) Dom. 24° desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. Durac. del dia, 12h. 14m.		
24	*Do*	☌♆☉; ☾ en perigéo. San Juan de la Cruz, confesor.	♍	13
25	Lú	☌♃☾; □♄☉; ☾♉. Santa Catalina, vírgen y mártir.	♎	13
26	Má	Los Desposorios de Nuestra Señora. San Conrado, obispo.	♎	12
27	Mié	☿♉. Santiago Interciso y San Facundo, mártires. San Virgilio, obispo.	♏	12
28	Jué	San Estéban el Menor, mártir. San Gregorio III., papa.	♏	12
29	Vié	29. San Saturnino, obispo y mártir. Santa Iluminada, vírgen.	♐	11
30	Sáb	San Andrés, apóstol. Santa Maura, vírgen y mártir.	♐	11

"¿Si le mandasen á V. formar las diligencias de un hombre que habia aparecido asesinado, cual seria su primer acto?" le preguntaron á un jóven que se examinaba para escribano. "Lo primero sería registrarle los bolsillos para ver si tenia dinero con que pagar las costas," respondió el aspirante.

Un casado se ausentó y al cabo de veinte años volvió y le entregó veinte pesos á su mujer. "¿En veinte años no has ahorrado mas?" le pregunto ella. "¿Toma! y si hubiera estado 20,000 hubiera traido otros tantos pesos. Te parece poco?" respondió él.

Los hombres son malos para padres y para madres no sirven de ningun modo.

Un estudiante le escribió á su padre pidiéndole dinero para comprar las obras de Ciceron y le decia. "Marco, Tulio, Ciceron, — tres libros, son, — á diez reales cuestan, — treinta reales son." El padre contestó. "Marco Tulio Ciceron — no es mas que un libro — diez reales cuesta — allí te los remito."

"Murió cargado de años," escribiéron en un epitafio. Un camarada del muerto que vió la inscripcion, escribió en seguida: "Y de aguardiente."

"Gracias al sauce que la intencion de Dios estaba conocida," dijo uno que arrastrado por el rio se salvó agarrándose á las ramas de un árbol.

El Remedio del Dr. Ayer contra las Calenturas.

Es un antídoto para todas las formas en que se manifiesta la malaria, y su curacion se GARANTIZA si el medicamento se toma en extricta conformidad con las direcciones.

No siempre es fácil darse cuenta de la causa que origina la malaria. La ciencia la atribuye á la descomposicion de materias vegetales, aguas estancadas, pozos contaminados, vertederos abiertos, lagunatos, casas malamente ventiladas y á los mortíferos gases de las alcantarillas públicas. Ningun lugar se halla libre en absoluto de su presencia, y ninguna persona goza de immunidad contra sus ataques. La infeccion malaria se manifiesta bajo una variedad de formas; entre ellas las mas conocidas son las **Fiebres Intermitentes y Remitentes, Llamadas de los Pantanos, Fiebres de los Campos, de las Prisiones, el Dengue**, y otras que toman ya el tipo **Bilioso**, ya el **Tifoideo**.

El REMEDIO DEL DR. AYER neutraliza el veneno miasmático á que deben su orígen y lo expele del sistema.

Tratamiento: Promover la traspiracion; no dar medicina alguna hasta que el período del sudor haya pasado; entónces administrar el REMEDIO DEL DR. AYER y continuar usándolo por diez ó doce dias, aún despues que el paciente parezca curado. **Dósis:** para un adulto 1 cucharadita de las de té, cuatro veces al dia, media hora de las comidas y á la hora de acostarse; para los niños de diez años 30 gotas y para los de cinco años 20 gotas. Puede tomarse en té, café, leche ó agua. Procúrese que el vientre este corriente. Si hay estreñimiento se tomarán las PÍLDORAS DEL DR. AYER. Para mas detalles sobre el tratamiento, véanse las instrucciones que acompañan á cada botella.

Abstenerse de tomar quinina. El REMEDIO DEL DR. AYER no contiene ingrediente alguno nocivo á la salud, y es un excelente remedio para las afecciones del hígado.

El REMEDIO DEL DR. AYER se hallará de venta en todas las **Droguerias y Boticas.**

Cura de afecciones complicadas.

Sufriendo hace años de inflamacion del hígado, agravada con hinchazon de vientre y fiebre contínua, y habiendo tomado diversos remedios sin resultado, me aconsejaron que tomase el Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas, alternando con las Píldoras Catárticas que produjeron en mí un benéfico resultado, curándome completamente. MANOEL DOS ANJOS, Rio de Janeiro, Brazil.

Con ménos de un pomo.

Por dos años he estado sufriendo de Escalofrios, y Fiebres; gasté mas de $200 sin resultado. Recomendáronme el Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas. Con ménos de un pomo me curé. FRANKLIN B. CARTER, New Castle, Virginia, E. U.

Opinion de un Doctor.

El Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas es el único que se puede considerar como antídoto absoluto para Fiebres y afecciones Malarias. Causa alivio inediato y cura radicalmente. Doctor W. ARMSTRONG, Toronto, Canada.

Lo que dice un médico eminente.

Tuve ocasion de recetar durante mi práctica en la ciudad de Tatuhy el Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas y en todos los casos obtuve los mas satisfactorios resultados. Doctor BARNSLEY, Sao Paulo, Brazil.

Hace maravillas en todos los climas.

El Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas ha

curado ultimamente á un mozo de aqui que hacía cuatro años que padecia de Escalofrios. Fué a Europa dos veces sin resultado hasta que lo persuadieron á que tomase el Remedio contra Calenturas; despues de tomar dos pomos de este remedio quedó curado y en tres semanas de tratamiento ganó cinco libras de peso. A. BJURLING Y CA., Bangkok, Siao.

Jamas he encontrado un remedio mas poderoso.

He encontrado el Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas el mas poderoso para ataques Biliosos. A mi me hizo mucho bien lo mismo que á otros varios miembros de mi familia. Nunca falla de combatir la Fiebre cuando se toma con regularidad y conforme á las instrucciones. Dr. J. B. MARTINEZ, Isla de Cuba.

Cura radical.

Como empleado del Regimiento de Ingenieros fui para Tancos donde mi hija fué acometida de Escalofrios y con el Remedio contra Calenturas se curó radicalmente. Otras personas de este lugar han recibido inmensos beneficios de ese maravilloso Remedio. J. J. DOS REIS, Constructor, Tancos, Portugal.

☞ De venta en los principales farmacias y droguerías.

Duodécimo Mes. DICIEMBRE, 1889. 31 Dias.

FASES DE LA LUNA.

	Quito. D. h. m.	Cuenca. D. h. m.	Guayaquil. D. h. m.
Luna llena	7 4 37 M.	7 4 36 M.	7 4 33 M.
Cuarto menguante . .	15 9 43 M.	15 9 42 M.	15 9 39 M.
Luna nueva	22 7 37 M.	22 7 36 M.	22 7 33 M.
Cuarto creciente . . .	29 0 1 M.	29 0 0 M.	28 11 57 T.

Calendario de Guayaquil y Fenómenos Varios.

Dias del Mes.	Dias de la Semana.		Lugar de la ☾. C.	☉ adelanta. M.
		***48*) Dom. 1° de Adviento. Vénus en Libra. Durac. del dia, 12h. 14m.**		
1	*Do*	San Eligio, obispo, y Santa Natalia, viuda.	♒	11
2	Lú	Santa Bibiana, vírgen. San Genaro y San Ponciano, mártires.	♒	10
3	Má	San Francisco Javier, confesor, apóstol de las Indias.	♓	10
4	Mié	Santa Bárbara de Nicomedia, vírgen y mártir. San Melecio, obispo.	♓	9
5	Jué	San Sábas, abad. Santa Crispina y San Anastasio, mártires.	♓	9
6	Vié	☌♆☾. San Nicolás de Bari, arzobispo. Santa Dátiva, mártir.	♈	9
7	Sáb	☿ en afelio; ☌☿☉ sup. San Ambrosio, obispo y doctor.	♈	8
		***49*) Dom. 2° de Adviento. Marte en Virgo. Durac. del dia, 12h. 15m.**		
8	*Do*	7. ☾☊. ✠ La Inmaculada Concepcion de Ntra. Señora.	♈	8
9	Lú	Santa Leocadia, vírgen y mártir. *Victoria de Ayacucho*, 1824.	♈	7
10	Má	☾ en apogéo. Ntra. Señora de Loreto. San Melquiades, papa y mártir.	♈	7
11	Mié	San Dámaso, papa y confesor. San Sabino, obispo y confesor.	♉	6
12	Jué	La Aparicion de Nuestra Señora de Guadalupe. San Donato, mártir.	♉	6
13	Vié	☌♄☾. Santa Lucia, mártir, y Santa Otilia, abadesa, vírgenes.	♉	5
14	Sáb	♄ estac. San Esperidion, ob. y cfr. *Accion en Tomás y Gálte*, 1876.	♉	5
		***50*) Dom. 3° de Adviento. Júpiter en Sagitario. Durac. del dia, 12h. 15m.**		
15	*Do*	15. San Valeriano, obispo y confesor. Santa Cristina, vírgen.	♉	4
16	Lú	San Valentin e hijo, mártires. San Eusebio, obispo.	♊	4
17	Má	☌♂☾; ☌♁☾. San Lázaro, obispo. *Muerte de Bolivar*, 1830.	♊	3
18	Mié	*(Temp.)* San Graciano, obispo. Nuestra Señora de la O.	♋	3
19	Jué	San Nemesio, mártir. Santa Fausta, vírgen, y Santa Justa.	♋	2
20	Vié	☌☿☾. *(T.)* San Domingo de Silos, obispo, y San Julio, mártir.	♋	2
21	Sáb	☉ entra ♑. *(T.)* Santo Tomás, apóstol. Santa Edburga, vírgen.	♋	1
		***51*) Dom. 4° de Adviento. Saturno en Leo. Durac. del dia, 12h. 15m.**		
22	*Do*	22. ☌☿☾; ☾☋; ☾ en perigéo. San Demetrio, mártir.	♌	1
23	Lú	☌♃☾. Santa Victoria, vírgen, y San Mardonio, mártires.	♌	0
24	Má	☌♂♁. San Delfin, obispo y confesor. San Gregorio, presb. y mártir.	♌	air.
25	Mié	✠ La Natividad de Nuestro Señor. Santa Eugenia, mártir.	♌	1
26	Jué	☌☿♃. San Estéban, proto-mártir. San Dionisio, papa.	♍	1
27	Vié	☿ lat. may. hel. al S. San Juan, apóstol y evangelista.	♍	2
28	Sáb	Los Santos Inocentes, mártires. San Troadio, mártir.	♍	2
		***52*) Dom. desp. de la Natividad. Urano en Virgo. Durac. del dia, 12h. 15m.**		
29	*Do*	28, 29. Santo Tomás Cantuariense, obispo y mártir. San David.	♍	3
30	Lú	San Sabino, obispo, y San Marcelo, mártir.	♍	3
31	Má	San Silvestre, papa y confesor. Santa Columba, vírgen.	♎	4

Preguntaba un maestro de escuela á un muchacho quien habia hecho el mundo, y no sabiendo este responder, le preguntó á otro que estaba jugando: "¿Quien fué?" El muchacho, creyendo que se trataba de alguna picardía, contestó apresurádamente: "Yo no fui, señor."

"Oiga V. sombrerero: este sombrero tiene mucha goma y se echará á perder tan pronto se moje." "No, señor; evite V. que se moje la primera vez y las otras no le harán daño."

Un favorito del rey fué condenado á la horca y pidió de favor que le dejaran escoger el árbol. El rey se lo concedió y por mas arboledas que le enseñaron no encontró árbol de su gusto para ser ahorcado.

Un escribano anduvo diez leguas para reconocer un cadáver y al llegar tuvo el disgusto de encontrarlo vivo.

"¿Que tal te parece mi novia? ¿No es una mujer perfecta?" "Le veo una gran falta." "¿Cual?" "Tiene muy mal gusto."

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer.

Este expléndido artículo de tocador es ademas un remedio eficaz para las enfermedades de la piel, del cráneo y cabello. A su cualidad de ser un perfume agradable y no contener aceite, alcohol ni ser un tinte, reune la de ser el mas limpio de todas las preparaciones para uso del tocador. Ademas de hacer el cabello sedoso, suave y lustroso, estimula su crecimiento, impide la formacion de la caspa, cura el mal humor y las erupciones de la piel del cráneo, fortalece las raíces, impide su caída y en este caso lo hace nacer de nuevo. Así mismo preserva el cabello de que pierda su color y se encanezca, devolviéndole el primitivo natural, lo mismo que el lustre de la juventud, aún cuando dependa de la vejez la pérdida de su color y brillo.

La Caspa que es señal del mal estado de la piel del cráneo, y que causa una intolerable picazon, destruyendo las raíces del cabello y produciendo la calvicie, se cura con certeza con el VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER.

Las Enfermedades del Cabello dan lugar á que este natural adorno de la cabeza se debilite, se vuelva áspero y pierda su brillo y natural color. El uso del VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER le devuelve su frescura natural y belleza por sus curativas cualidades.

El **Cabello Descolorado, Canoso, Encarnado ó Parecido á la Estopa,** se cambiará en un lustroso color castaño y aun negro, por el uso continuado del VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER, por su propiedad de estimular la secrecion del natural color del pigmento del cabello, y no debido á la accion de un tinte químico; y usado de vez en cuando conservará el color deseado, una vez ya obtenido.

La **Calvicie** es solamente incurable cuando las glándulas que nutren las raíces del cabello han perdido su vitalidad. Hay pocos casos que no cedan al restaurador poder del VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER, el que con certeza, cuando las glándulas se hallan solamente entorpecidas, despertará y renovará en ellas su actividad y causará un nuevo crecimiento del cabello. Para curar la calvicie el VIGOR deberá restregarse suavemente en la piel del cráneo con la mano á lo ménos una vez al dia hasta que el cabello nuevo aparezca. Al peinarse no debe frotarse demasiado el cepillo: espónjese la cabeza de vez en cuando con agua de lluvia, y promuévase la circulacion, apretando suave y gradualmente con la punta de los dedos; y continúese la aplicacion del VIGOR hasta que el nuevo cabello haya adquirido el largo y espesor deseados. No se desconfie porque el efecto del VIGOR no sea inmediato, pues se necesita que pasen algunas semanas para promover la accion de las glándulas.

Para el uso del tocador el VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER, al mismo tiempo que da al cabello un exquisito y duradero perfume, lo conserva suave y sedoso, dándole un hermoso brillo, y haciéndo que crezca en abundancia, prestándole la frescura de la juventud aun en una edad avanzada.

Cuando el VIGOR se usa simplemente como un adorno del tocador, no necesita que se sacuda el frasco, y en este caso no ejercerá ninguna influencia en el color del cabello. Si por el contrario se desean obtener sus propiedades medicinales, como por ejemplo, devolver al cabello su color, curar la calvicie, detener la caida o curar las afecciones de la piel del cráneo, entónces sacúdase bien la botella.

La cabeza se deberá conservar siempre limpia, lavándola frecuentemente con agua de lluvia, y restregándola, despues con una toalla basta ó un cepillo suave, y no se hará nunca uso para el cabello de amoniaco ó alcohol.

Humores en la piel del Cráneo.

Durante algunos años he estado sufriendo de supuracion de humores en la piel del cráneo, que me causaba un a picazon insoportable. El cabello se me puso sumamente delgado y canoso. Cuando comencé á usar el Vigor del Cabello del Dr. Ayer la piel del cráneo empezó á sanar y muy pronto, adquirió su suavidad natural. Mis cabello y barba volvieron á su color primitivo y un nuevo crecimiento de cabello tuvo lugar, el cual está hoy fuerte y abundante. JOSHUA J. WHITE, Chamois, Mo.

Muy agraduida por el consejo.

Le agradezco mucho haberme aconsejado usar el Vigor del Cabello del Dr. Ayer. Tan oportunamente hice la aplicacion, que no solo ha

cesado completamente la caída de mis cabellos, que durante algunos meses caían en abundancia (amenazando quedarme en poco tiempo calvo) sino que también ha hecho crecer nuevamente el cabello. Le autorizo á hacer publicar esta carta, por ser verdad, como se puede ver, y para que todas las personas que sufren de la caída del cabello tengan conocimiento del Vigor del Cabello del Dr. Ayer.

ANTES DE USARLO.

FRANCISCA J. DE PINTO FERREIRA, Oporto, Portugal.

Popular en Alemania.

Por casualidad conseguí una botella del Vigor del Cabello del Dr. Ayer y lo he usado con buen resultado. No pudiendo conseguir mas desearía saber si pueden enviarme algunas, no solo para mí sino para otros que aguardan ansiosos su contestacion. HENRY FRIDO MÖLLER, Hamburgo, Alemania.

Bastó con una sola botella.

A la edad de 19 años sufria de caspa en la cabeza y el cabello casi se me cayó todo. Empecé á usar el Vigor del Cabello del Dr. Ayer y todavía no habia acabado la primera botella cuando ya tenía la cabeza cubierta de nuevo pelo que empezaba á crecer. También me curó la caspa. ROBERT SCHMITTON, Dickson, Tenn., E. U.

Su gratitud es inmensa.

No encuentro palabras con que expresar mi gratitud por los beneficios que he recibido del Vigor del Cabello del Dr. Ayer. Le devolvió á mi cabello canoso prematuramente, su color natural, quitándome la caspa por completo. THOMAS J. GREEN, Lucknow, Tenn., E. U.

Magnífico resultado.

He hecho uso del Vigor del Cabello del Dr. Ayer con muy buen resultado. Ciertamente hace desaparecer la caspa y dá al cabello suavidad y brillo. GEORGE W. PRESCOTT, Coffeeville, Miss., E. U.

Estaba completamento calvo.

A consecuencia de una larga calentura se me cayó todo el pelo quedándome completamente calvo. Conseguí una botella del Vigor del Cabello del Dr. Ayer y ántes de haberla concluído tenía la cabeza cubierta de un cabello espeso y de dos pulgadas de largo. LUKE V. TEMPLETON, New Berne, N. C., E. U.

Lo usará miéntras viva.

Hace 10 años que uso el Vigor del Cabello del Dr. Ayer. Es un excelente preservativo. Tengo 50 años y el cabello tan saludable y abundante como cuando tenía 25. Uso solamente una botella al año y espero seguirla usando miéntras viva. Rev. HENRY P. WILLIAMS, Davidson College, N. C., E. U.

Maravilloso resultado.

El uso del Vigor del Cabello del Dr. Ayer me ha dado un resultado maravilloso y creo que es una de las mejores preparaciones que existen para darle crecimento y vitalidad al cabello. E. H. KILPATRICK, Augusta, Ky., E. U.

Desea hacerlo público.

La Sra. CATHARINE DEAMER, cerca de Point of Rocks, Maryland, E. U., escribe lo que sigue: "Yo fui testigo ocular de una de esas terribles batallas que tuvieron lugar durante la última guerra y á consecuencia del susto se me puso el pelo, que lo tenía castaño oscuro, casi blanco. Tambien se me cayó gran cantidad de él por una enfermedad que tuve en seguida. Algun tiempo despues de mi convalecencia, empecé á usar su Vigor del Cabello y mi pelo creció muy pronto, fuerte y abundante, volviendo á adquirir su primitivo color. Sigo usando su excelente preparacion y encuentro que quita la caspa y conserva el pelo lustroso y suave. Estoy tan satisfecha del Vigor que no tengo in conveniente en que V. haga público mi testimonio, si desea ponerlo en su Almanaque."

Cura el dolor de Cabeza.

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer, no solamente me ha quitado la caspa de la cabeza, le ha dado vida y color á mi cabello, sino que me ha conservado el casco fresco haciendo desaparecer fuertes dolores de cabeza que por muchos años habia padecido. G. W. RIXTER, Cincinnati, Ohio.

Lo que dice una actriz notable.

Del Frances: La Señorita MARIA FANCHON, actriz dramática del Teatro de la Ville, Geneva, Switzerland, á nuestro agente en Marsella, Francia, M. G. MAURIN:—"*Muy Sr. mio:* Nunca me he felicitado tanto por la compra de perfumería como lo hago por la última que hice en Marsella, y que por su indicacion compré el artículo de tocador Americano, el Vigor del Cabello del Dr. Ayer. En aquellas dias me afligia la sequedad del pelo y su tendencia á caerse. De todo lo que me he curado con el uso de esta admirable preparacion, y ahora todos me congratulan por la flexibilidad, hermosura y abundancia de mis cabellos. Doy á V. mil gracias por haberme hecho conocedora de este elegante artículo."

Despues de quince años.

Despues de quince años de estar calvo, yo me habia acostumbrado á ello de tal modo que ahora á la edad de cincuento y cuatro años, al mirarme el espejo casi no me conozco, al ver como un nuevo pelo me cubre la cabeza. Este es el efecto del Vigor del Cabello del Dr. Ayer que vengo usando hace solo seis meses. Me lo recomendó un amigo, diciéndome que tenia la seguridad de que me haria salir el pelo, si lo usaba conforme á la direccion prescrita, y esperando para ver el resultado una cantidad de tiempo razonable. El crecimiento se empezó á notar al cabó de las pocas semanas de estar usando el Vigor, y ha seguido en aumento. JOHN B. CLARKSON, Terre Haute, Indiana, E. U.

DESPUES DE USARLO.

No tiene igual.

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer es la mejor preparacion para evitar la caída del cabello. Para el tocador no tiene igual. H. WOOD, Jr., Scooba, Miss., E. U.

El VIGOR DEL CABELLO DEL Dr. AYER, se vende en todas las Boticas, Droguerías y Farmacias.

1889.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
Ene.	. .	. .	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	. .	. .
Feb.	. .	. .	. .	. .	. .	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	. .	. .
Marzo.	. .	. .	. .	. .	. .	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	. .	. .	. .	. .	. .	. .
Abril.	. .	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	. .	. .	. .	. .
Mayo.	. .	. .	. .	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	. .
Junio.	. .	. .	. .	. .	. .	. .	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	. .	. .	. .	. .	. .	. .

1889.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
Julio.	. .	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31	. .	. .	. .
Agosto.	. .	. .	. .	. .	1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
Set.	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	. .	. .	. .	. .	. .
Oct.	. .	. .	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	. .	. .
Nov.	. .	. .	. .	. .	. .	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
Dic.	. .	. .	. .	. .	. .	. .	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	31	. .	. .	. .	. .	. .

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer tiene tan gran fama, que todo lo que se diga de él es innecesario; mas habiéndolo usado últimamente para dolores de garganta, no podemos por ménos de dar nuestro propio testimonio acerca de un remedio que puede ser mirado como una verdadera bendicion de la humanidad. Los resultados de nuestra prueba acerca de sus efectos médicos han sido por demas satisfactorios. Otro miembro de nuestra familia ha sido tambien mejorado grandemente con su uso, en un caso de dolor crónico de garganta. Tomado estrictamente como se prescribe, el Pectoral de Cereza es un maravilloso agente curativo para todas las enfermedades de la garganta y pulmones. —*The Transcript*, Athol, Mass., E. U. de A.

De todas las medicinas que hay en el mercado ningunas son tan bien conocidas ó tan universalmente usadas y tenidas como remedios caseros, como las introducidas por el Dr. J. C. Ayer y Ca., de Lowell, Mass. El Vigor del Cabello, del Dr. Ayer, ha sido el consuelo y alegría del calvo prematuro y de los canosos, por una veintena ó mas de años. No es cual muchas imitaciones, un tinte, sino un vigorizador. No tiene color, es limpio, y excelente como cosmético. Los que sufren de erupciones escrofulosas é hinchazones, hallarán una cura segura en la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Dos de los mayores enemigos de la felicidad humana son la indigestion y constipacion. Para contrarestar estos males las Píldoras del Dr. Ayer han demostrado ser las mas eficaces. Como un resguardo de los resfriados y catarros, que con frecuencia se transforman en dolorosas y fatales enfermedades de los pulmones, el Peçtoral de Cereza del Dr. Ayer debe ocupar un lugar en toda casa, para que esté siempre á mano cuando se necesite. No intentamos enumerar los méritos de las Medicinas del Dr. Ayer. Suficiente es decir que ninguna droguería está bien surtida sin ellas. Los propietarios son personas con las que es una satisfaccion hacer negocios. Anuncian profusamente y cumplen sus compromisos en todos sentidos.— *The Sentinel* (El Centinela), Amsterdam, N. Y., E. U. de A.

PRESENTADO CON LOS CUMPLIMIENTOS DE

ALMANAQUE ESPAÑOL

DEL

DR. AYER.

1889.

CURA A LOS ENFERMOS.

PUBLICADO POR EL

DR. J. C. AYER & CA.,

QUÍMICOS PRÁCTICOS Y ANALÍTICOS,

LOWELL, MASS., E. U. A.

Cent. Am. Span.

La Zarzaparrilla del Dr. Ayer Hace Fuerte al Débil.

Primero. — Expeliendo del sistema todos los residuos impuros y venenosos. *Segundo.* — Fortaleciendo los órganos asimiladores. *Tercero.* — Produciendo una accion saludable en el Hígado y los Intestinos. *Cuarto.* — Purificando, fortaleciendo y vitalizando la sangre. Está compuesta de los vegetales de mas poderosas fuerzas alterativas; está altamente concentrada y por lo tanto es económica para el uso, y beneficiosa especialmente para los delicados y débiles, de uno y otro sexo. *Hace fuerte al débil.*

Cambio Maravilloso Realizado.

Yo sufría de dolor de cabeza, indigestion y debilidad, y á duras penas podía arrastrarme por la casa. La Zarzaparrilla del Dr. Ayer ha realizado en mí un cambio maravilloso. He tomado ménos de dos botellas y ahora me siento fuerte y buena como nunca. — Sra. M. M. LEWIS, Calle A, Lowell, Mass., E. U. de A.

Siempre Efectiva.

He usado la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, para mí y en mi familia, hace veinte y tres años, y siempre he encontrado que es un purificador efectivo de la sangre y un restaurador del apetito y de la fuerza. — Sra. ISIDORE SPRAKER, Bridgewater, Ark., E. U. de A.

Ganando Fuerza todos los Dias.

Estaba completamente decaída ántes de tomar la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, y ahora gano fuerza todos los días. Pienso usarla hasta que mi salud esté perfectamente restablecida. — ALICE WEST, Jefferson, W. Va., E. U. de A.

Tónico Excelente.

La Zarzaparrilla del Dr. Ayer es un tónico alterativo excelente, y la prescribo en todos los casos en que este remedio es necesario. — A. D. PETTINGER, D. M., Glen Gardner, N. J., E. U. de A.

Beneficio Maravilloso.

He sido maravillosamente beneficiado por el uso de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Es la mejor medicina de primavera que yo conozco. — H. W. HARDY, Roxbury, Mass., E. U. de A.

Desaparicion de la Melancolía.

Hace cuatro años estaba decaida, efecto de una prostracion nerviosa. Mi mente y mi cuerpo estaban igualmente afectados. Mi cabeza se desvanecia, mis ojos estaban débiles y mi mente en extremo decaida y desalentada. Los médicos me recetaban sin resultado. Un día, mirando el Almanaque de Ayer, resolví probar las virtudes de su Zarzaparrilla. Lo hice así, y ántes de terminar la primera botella sentí un decidido cambio favorable. Continué el uso de esta medicina, y ahora apénas puedo creer que he estado enferma. Mis ojos, sobre todo, han mejorado maravillosamente, y aquellos sentimientos tristes y melancólicos no existen mas. — Sra. C. KENNEDY, 787 Pacific st., Brooklyn, N. Y., Marzo 15, 1887, E. U. de A.

La Mejor Medicina de Primavera.

He tenido mucha experiencia en las enfermedades de mi familia y entre los pobres, y no sé de ninguna otra medicina tan eficaz como la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Ha dado muy buenos resultados, especialmente en casos de debilidad, y como medicina de primavera. — A. F. WILLARD, 66 Waltham street, Boston, Mass., E. U. de A.

Salud Restablecida.

Estando muy débil y decaido, despues de una enfermedad que me causó frecuente pérdida de sangre, probé la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, y dos botellas me han restablecido mi perdida salud. — BLANCHE L. BROWNELL, 4 Boylston Place, Boston, Mass., E. U. de A.

PECTORAL DE CEREZA, DEL DR. AYER,
Para Resfriados y Toses.

ZARZAPARRILLA, DEL DR. AYER,
Para purificar la Sangre.

REMEDIO DEL DR. AYER, CONTRA LAS CALENTURAS,
Para todos los Desórdenes de Malaria.

VIGOR DEL CABELLO, DEL DR. AYER,
Para el Tocador.

PÍLDORAS CATÁRTICAS, DEL DR. AYER,
Para la Constipacion é Indigestion.

DE VENTA EN TODAS LAS DROGUERÍAS.

Se solicitan proposiciones para la consignacion de nuestros medicamentos en las poblaciones en donde no tenemos Agencia. Las peticiones acompañadas de acreditadas referencias, serán atendidas con prontitud.

A cualquier médico práctico le mandaremos las fórmulas de nuestras preparaciones médicas sin costo, al ser solicitadas.

Para recibir nuestros almanaques, los vendedores recordarán que es necesario nos envíen su tarjeta de negocios cada año.

ECLIPSES, 1889.—En el año de 1889 habrá cinco eclipses, tres de Sol (☉) y dos de Luna (☾).

I. Eclipse total de Sol (☉), el 1º de Enero. Visible en la mayor parte de la América del Norte, hasta Honduras por la parte del Sud, incluyendo á Cuba, y la mayor parte del Océano Pacífico del Norte. Siendo total en toda la zona que se extiende de las Islas Aleutian por California, Nevada é Idaho al Lago de Winnepeg. En lo demas será parcial. Ocurrirá como sigue:—

	Observaciones.	*Dígitos eclipsados.*
Ciudad Mexico. .	Empieza á las 2h. 55m. T.; concluye á las 4h. 47m. T. . .	3
Habana	Empieza á las 4h. 33m. T.; la mitad ántes de ponerse el Sol.	2
Panamá	Invisible	—
Ciudad Bolívar. .	Invisible	—

II. Eclipse parcial de Luna (☾), del 16 al 17 de Enero. Visible mas ó ménos en todo el mundo, excepto Asia y Australia. Ocurrirá como sigue:—

	Ciudad de México.	*Habana.*	*Panamá.*	*Ciudad Bolivar.*
	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.
La Luna entra en la penumbra	16 8 1 T.	16 9 8 T.	16 9 19 T.	16 10 21 T.
La Luna entra en la sombra	16 9 22 T.	16 10 29 T.	16 10 40 T.	16 11 42 T.
Mitad del eclipse	16 10 53 T.	17 0 0 M.	17 0 11 M.	17 1 13 M.
La Luna sale de la sombra	17 0 25 M.	17 1 32 M.	17 1 43 M.	17 2 45 M.
La Luna sale de la penumbra	17 1 46 M.	17 2 53 M.	17 3 4 M.	17 4 6 M.

Magnitud del eclipse = 0.702 del diámetro de la Luna.

III. Eclipse anular de Sol (☉), el 28 de Junio. Visible en la mitad sud del Africa, extremo sud del Asia y el Océano Indico.

IV. Eclipse parcial de Luna (☾), el 12 de Julio. Visible mas ó ménos en Europa, Asia, Africa, Australia, y los Océanos Atlántico é Indico. En Ciudad Bolívar la Luna saldrá por la tarde teñida con una ligera sombra penumbral.

V. Eclipse total de Sol (☉), el 22 de Diciembre. Visible en la mitad Norte de Sud América, hásta Honduras, y en la mayor parte del Africa. Será total en una zona de unas 80 millas de ancho, orillando la costa nordeste de Sud América, cruzando el Océano Atlántico y terminando en Ras Awath, Costa Oriental del Africa. Fuera de esta zona será parcial. Ocurrirá como sigue:—

	Empieza.	*Concluye.*	*Total.*	*Dígitos eclipsados.*
Ciudad México . .	Invisible	Invisible.	—	—
Habana	Invisible	Invisible.	—	—
Panamá	La mitad ántes de salir el Sol.	6h. 53m. M.	—	5
Ciudad Bolívar . .	Ántes de salir el Sol	8h. 4m. M.	[La totalidad durará casi 2 minutos.]	11
Port Spain, Trinidad	Poco ántes de salir el Sol . .	8h. 15m. M.	7h. 9m. M.	Total.
Cayenne	6h. 48m. M.	9h. 7m. M.	7h. 53m. M.	Total.

POSICION RELATIVA APARENTE DE LA TIERRA, DEL SOL, DE LA LUNA, Y DE LOS SIGNOS DEL ZODIACO.

Mercurio (☿) será estrella vespertina proximamente el 30 de Enero, 24 de Mayo y 20 de Setiembre, y matutina el 13 Marzo, 12 de Julio y 31 de Octubre, proximamente.

Vénus (♀) será estrella vespertina hasta el 30 de Abril, y despues matutina durante el resto del año.

Júpiter (♃) será estrella matutina hasta el 24 de Junio, y vespertina el resto del año.

CICLOS CRONOLÓGICOS.

Letra Dominical	F
Epacta	28
Aureo Número	9
Ciclo Solar	22
Indiccion Romana	2
Período Juliano	6602

♈ ARIES—El Carnero; ♉ TAURUS—El Toro; ♊ GEMINI—Los dos Mellizos; ♋ CANCER—El Cangrejo; ♌ LEO—El Leon; ♍ VIRGO—La Vírgen; ♎ LIBRA—La Balanza; ♏ SCORPIO—El Escorpion; ♐ SAGITTARIUS—La Saeta; ♑ CAPRICORNUS—La Cabrilla; ♒ AQUARIUS—El Jarro de Agua; ♓ PISCES—Los Peces.

SIGNOS.—☉, El Sol; ☿, Mercurio; ♀, Vénus; ⊕, La Tierra; ☾, La Luna; ♎ muy léjos al Norte; ♏ muy léjos al Sur; ♂, Marte; ♃, Júpiter; ♄, Saturno; ♅, Urano; ♆, Neptuno; ☌, Conjuncion, congreso de dos planetas en el mismo grado del zodíaco; □, Cuadratura, el aspecto cuadrado del planeta con el ☉; ☍, Oposicion, posicion de un planeta en este grado del zodíaco, 180º distante del ☉; ☊, Nodo ascendente; ☋, Nodo descendente; Afelio, el punto en que un planeta se halla con su órbita mas léjos del ☉; Perihelio, mas cerca del ☉; Apogéo, el punto en que el sol, ó cualquier otro planeta se halla á la mayor distancia de la ⊕; Perigéo, mas cerca de la ⊕.

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer

Es conocido del público desde hace medio siglo, y se usa ahora en casi todas las partes del mundo civilizado. En manos de los hombres de la profesion, y como invaluable remedio casero es anualmente el medio de salvar gran número de valiosas vidas. Administrado prontamente en casos de **Resfriados, Toses, Ronquera, Enfermedades de la Garganta, Pérdida de la Voz** é **Influenza, ó sea Grippe**, no solamente detiene la marcha de estas afecciones, impidiendo que tomen un carácter mas serio, sino que facilita un alivio y cura completa. En la **Laringitis, Bronquitis, Asma, Angina,** ó **Catarro** ningun otro remedio es tan eficaz. Mas aún, se ha probado de una manera indisputable que el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER cura la **Consuncion** ó sea **Tísis**, en cualquier estado en que se encuentre esta terrible enfermedad, siempre que no se halle tan avanzada que excluya la posibilidad del auxilio médico. Su accion es tan potente como ciertos sus resultados, y especialmente en afecciones que requieran un tratamiento inmediato, tales como el **Croup** y **Coqeuluche**, es inapreciable.

E. PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER no es un descubrimiento casual, sino el resultado admirable de muchos años de estudio y experiencia práctica, y preparado por un facultativo tan hábil como inteligente químico, quien, con entera confianza en la bondad de su mérito, facilitó muestras de él con la fórmula de su preparacion á un gran número de médicos, á fin de que la ciencia pronunciase su fallo acerca de él. El resultado correspondió cumplidamente á sus esperanzas; pues ensayado extensamente en la práctica, el fallo fue unánime en su favor. Desde entónces el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER ha sido un remedio considerado como heroico entre los hombres mas prominentes de la profesion. No solo entre las familias sino en las comunidades, donde con mas generalidad se confia en este remedio, la proporcion de casos fatales, debidos á enfermedades de la garganta y pulmones, ha disminuido de una manera considerable.

Todo cuanto se diga no es bastante para advertir á toda persona afectada, por los primeros insidiosos períodos de las enfermedades de la garganta y pulmones, que cada hora de dilacion en acudir á un tratamiento efectivo es peligrosa y puede ser fatal. El resfriado de hoy, si se descuida, puede llegar á ser una pulmonia mañana; la simple afeccion de garganta ó el cosquilleo de una tos á que no se presta atencion, por creer que es solo una molestia trivial y pasajera, puede prontamente degenerar en una bronquitis; y el ofensivo y obstinado catarro, si se abandona, llevar su corrosivo veneno á los pulmones, causar la inflamacion de estos órganos y eventualmente convertirse en una consuncion, ó sea tísis.

Ningun padecimiento de esta clase, por ligero que sea, debe confiarse en que por sí solo desaparezca. Deberá, por tanto, usarse sin perder tiempo el PECTORAL de CEREZA DEL DR. AYER. No faltan otras preparaciones que hacen el traidor servicio de aliviar la tos y proporcionar un alivio pasajero, pero ninguna es tan eficaz como nuestro PECTORAL que, al mismo tiempo que alivia la irritacion de las membranas de la laringe y tubos bronquiales, proporciona un descanso natural y reparador, fortifica los pulmones y ejerce una saludable influencia que pronto hace desaparecer la enfermedad, devolviendo la salud al paciente.

Primer Mes. ENERO, 1889. 31 Dias.

Fases de la Luna.

	Habana.	México.	Panamá.	Bolívar.
	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.
L. N.	1 3 39 T.	1 2 32 T.	1 3 50 T.	1 4 52 T.
C. C.	8 7 11 T.	8 6 4 T.	8 7 22 T.	8 8 24 T.
L. Ll.	17 0 8 M.	16 11 1 T.	17 0 19 M.	17 1 21 M.
C. M.	24 10 28 M.	24 9 21 M.	24 10 39 M.	24 11 41 M.
L. N.	31 3 41 M.	31 2 34 M.	31 3 52 M.	31 4 54 M.

CALENDARIO para Cuba, Puerto Rico, y México.

CALENDARIO para la América Central, y el Continente Hispano-Americano.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna sale. h. m.	Sol atrasa. M.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna sale. h. m.
1	Má	1. ☌☿☾. ✠ La Circunci.	♑	6 42	5 26	6 20	4	6 15	5 53	5 49
2	Mié	☌♀♂; ☾♉. S. Isidoro, ob.	♑	6 42	5 27	pone.	5	6 15	5 53	pone.
3	Jué	S. Antero, p. y mr. Sta. Genoveva, vg.	♑	6 42	5 27	7 37	5	6 16	5 54	7 58
4	Vié	☌♂☾; ☌♀☾. S. Tito, ob. y cfr.	♑	6 42	5 28	8 39	5	6 16	5 55	8 55
5	Sáb	S. Telesforo, p. y mr. Sta. Emiliana.	♒	6 42	5 29	9 37	6	6 16	5 56	9 47
		1) Domingo Epifanía. Vénus en Acuario. 10h. 40m. Durac. del dia. 11h. 39m.								
6	*Do*	✠ Epifanía ó la Ad. de los S. R.	♒	6 43	5 29	10 33	6	6 17	5 56	10 37
7	Lú	S. Teodoro, monje. S. Julian, mr.	♓	6 43	5 30	11 27	7	6 17	5 57	11 25
8	Má	8. S. Teófilo, diác.	♓	6 44	5 30	mañ.	7	6 18	5 57	mañ.
9	Mié	S. Julian, mr.	♓	6 44	5 31	0 18	8	6 18	5 58	0 11
10	Jué	☿ lat. m. hel. al S. S. Gonzalo de Am.	♈	6 44	5 32	1 8	8	6 18	5 58	0 55
11	Vié	□☉☉. S. Higino, p. y mr.	♈	6 44	5 33	1 59	8	6 18	5 59	1 41
12	Sáb	☌♆☾; ☾ apog. S. Arcadio, mr.	♉	6 44	5 33	2 50	9	6 19	5 59	2 27
		2) Dom. 1° desp. de la Epifanía. Marte en Acuario. 10h. 50m. Durac. del dia. 11h. 41m.								
13	*Do*	S. Gumersindo, mr.	♉	6 44	5 34	3 41	9	6 19	6 0	3 15
14	Lú	S. Hilario, ob. y dr. S. Félix, presb.	♉	6 44	5 35	4 33	10	6 19	6 0	4 4
15	Má	S. Pablo, primer ermitaño.	♊	6 44	5 36	5 24	10	6 19	6 0	4 53
16	Mié	16. ☾☊. S. Marcelo, p. y mr.	♊	6 44	5 37	6 14	10	6 19	6 1	5 43
17	Jué	17. S. Antonio, abad.	♋	6 44	5 37	sale.	11	6 20	6 1	sale.
18	Vié	☌♄☾. La Cát. de S. Pedro en Roma.	♋	6 44	5 38	7 7	11	6 20	6 2	7 26
19	Sáb	S. Canuto, rey. S. Ponciano, ob.	♋	6 44	5 39	8 3	11	6 20	6 2	8 17
		3) Dom. 2° desp. de la Epifanía. Júpiter en Escorpio. 10h. 56m. Durac. del dia. 11h. 43m.								
20	*Do*	El Dulce Nomb. de Jesus.	♌	6 44	5 40	8 59	11	6 20	6 3	9 7
21	Lú	Sta. Inés, vg., y S. Augurio, mrs.	♌	6 44	5 40	9 55	12	6 20	6 3	9 57
22	Má	Stos. Anastasio y Vicente, mrs.	♍	6 43	5 41	10 52	12	6 20	6 4	10 48
23	Mié	☌♁☾. S. Ildefonso, arz.	♍	6 43	5 41	11 50	12	6 20	6 4	11 39
24	Jué	24. S. Timoteo, ob. y mr.	♎	6 43	5 42	mañ.	12	6 20	6 5	mañ.
25	Vié	♁ estac. La Conver. de S. Pablo, ap.	♎	6 43	5 43	0 50	13	6 20	6 5	0 33
26	Sáb	S. Policarpo, ob. Sta. Paula, viuda.	♏	6 42	5 44	1 53	13	6 20	6 5	1 30
		4) Dom. 3° desp. de la Epifanía. Saturno en Leo. 11h. 2m. Durac. del dia. 11h. 45m.								
27	*Do*	☌♃☾. S. Juan Crisóstomo, ob.	♏	6 42	5 44	2 56	13	6 21	6 6	2 29
28	Lú	☿☊; ☾ en perig. S. Julian, ob.	♑	6 41	5 45	4 1	13	6 21	6 6	3 30
29	Má	☾♉. S. Francisco de Sales, ob.	♑	6 41	5 46	5 3	13	6 21	6 6	4 32
30	Mié	☿ max. el. Or. 18°22′ S. Félix I.	♒	6 41	5 47	6 2	14	6 21	6 6	5 33
31	Jué	31. ♀☊; ☿ á sumo br. S. Ciro.	♒	6 40	5 47	6 56	14	6 21	6 7	6 30

"He visto un gigante que tiene dos pies mas que tú." "Entónces andará en cuatro patas."

"Deséo que te empeñes con tu amigo para que me consiga un empleo." "Si en eso pende serás servido porque ayer me prestó veinte pesos."

"No puedo pagarle á V. hasta el mes que viene." "Eso mismo me dijo V. ya tres veces." "Prueba de que digo siempre la verdad."

"Estoy tan ocupado con los negocios de la oficina, que no tengo tiempo para escribir la renuncia del empleo."

Un caballero se casó con su secretaria. Antes le dictaba él á ella; ahora ella á él.

¿Qué cosa produce mas economías? El no tener.

"Mamá! ¿Porqué el novio de María tiene las piernas tan flacas?" "Hija, porque probablemente cuando nació no estaban de moda las pantorrillas."

Un poeta le dijo á Quevedo que había compuesto dos sonetos para felicitar á su novia el dia de su santo, y queria saber cual debia entregar. Quevedo leyó uno y en seguida le dijo: "Entregue V. el otro."

DIRECCIONES GENERALES.

Las **Direcciones** siguientes deben cuidadosamente observarse: —

Dósis.— Para un adulto varon, de 40 á 70 gotas; hembra, de 30 á 50 gotas; criaturas de un año, 5 gotas; de dos años, 8 gotas; para un niño de tres años, 10 gotas; de cuatro años, 12 gotas; de seis años, 15 gotas; de diez años, 25 gotas; de quince años, 30 gotas. La precisa cantidad adaptada á cada enfermo puede ser fácilmente ascertada empezando con pequeñas dósis y aumentando sucesivamente hasta producir náusea, en cuyo caso disminúyanse las dósis.

En todos los casos donde hay síntomas de fiebre, tales como dolor de cabeza, dolores en los huesos, escalofrios y malestar, debe tomarse un purgante (las PÍLDORAS CATÁRTICAS DEL DR. AYER son las mejores) para abrir los poros, y expeler del sistema las secreciones inflamatorias.

En todos los casos siguientes, los intestinos deben tenerse en estado regular con el uso de las PÍLDORAS DEL DR. AYER tomadas en dósis moderadas. Evítese exponerse á la intemperie, y al cambio repentino de temperatura. La dieta debe consistir en alimentos nutritivos y de facil digestion.

Para las **Toses, Resfriados, Influenza, y Dolores de Garganta,** tómese el PECTORAL antes de las comidas y una dósis mayor al acostarse.

En la **Bronquitis, Ronquera, Laringitis** y **Perdida de la Voz,** y para los efectos que produce el excesivo uso de los órganos vocales á que están sujetos los sacerdotes, abogados, oradores, cantantes, actores y actrices, tómese el PECTORAL en pequeñas dósis cuatro ó cinco veces al dia.

Cuando el **Catarro** resulta de un resfriado, tómese el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER y mientras mas pronto se haga uso de el menos tiempo tardará la curacion. Cuando la **Escrófula** es la causa, la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER es el mejor remedio.

En la **Tos Ferina** dése el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER cuatro veces al dia, en dósis proporcionadas á la edad del niño.

Para el **Crup.** dése un emético, tal como mostaza y agua, con aplicaciones de paños calientes húmedos á la garganta, y á la parte superior del pecho, hasta que se pueda aplicar una cataplasma caliente de harina de linaza ó de hojas de malva. Despues que el emético haya operado, dénse de cinco á quince gotas del PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER repitiendo la dósis cada hora hasta que la respiracion sea libre.

Para el **Asma,** tómese el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER durante y despues del paroxísmo, segun la severidad del caso.

Para la **Difteria,** dése el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER en repetidas dósis; háganse á menudo gárgaras con una solucion, tan fuerte como el paciente pueda resistirla, de cualquiera de las sustancias siguientes: *alumbre, clorato de potasa,* sal ó alcanfor y agua, infusion de *pimenton picante,* ó rom, ó alcohol y agua; límpiese el estomago con las PÍLDORAS DEL DR. AYER, sosteniendo las fuerzas con caldos y sustancia de carne de vaca, y demas alimentos nutritivos. Cuando se consideren necesarios úsense estimulantes espirituosos. La Difteria deja el sistema del enfermo en un estado de infeccion y debilidad tal, que para eradicar el veneno y recobrar las fuerzas no hay mejor remedio que la ZARZAPARILLA DEL DR. AYER.

Para la **Consuncion.** — A los tísicos damos las siguientes instrucciones en general: Tomar alimento abundante y nutritivo. Evitar el aire de la noche y los resfriados que de ello resulta. Abrigarse bien. Frotar el cuerpo por las mañanas y por las noches con un cepillo ó tohalla gruesa. Cuando la salud y el apetito empiezan á volver, no abandonar el tratamiento hasta no estar completamente bueno. No tomar alimentos salados, pasteleria y condimentos, y comer á intervalos regulares. Carnes frescas, caza, aves y pescado fresco, con vegetales simples, arróz, pan, harina de avena, huevos, leche, té ó café flojos, deben componer la dieta ordinaria. Hacer ejercicio diariamente al aire libre, tanto cuanto lo permitan las fuerzas y no mas. Tomar el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER en dósis adecuadas á lo que requiera el organismo. Si por la noche sobreviniese algun acceso de tos, tómese una buena dósis del PECTORAL DE CEREZA al acostarse, que calmará generalmente la tos, y proporcionará un sueño agradable y refrescante. Siguiendo cuidadosamente estas instrucciones, esperamos, con el lector, que una cura completa será el resultado.

☞ Para conservar al PECTORAL DE CEREZA su aroma particular y sus delicadas cualidades, guardese en un lugar oscuro ó en su cubierta.

Lo que dice un médico distinguido.

No tengo inconveniente en afirmar la eficacia de su preparacion para el tratamiento de las afecciones de los bronquios. P. A. DA ALBUQUERQUE, *Membro de la Academia Imperial de Medicina,* Rio de Janeiro.

Opinion de otro médico notable.

Considero el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer el remedio mas eficaz para bronquitis aguda ó crónica y afecciones asmaticas. Facilita la expectoracion y me ha producido el mas favorable resultado en el tratamiento de los casos pulmonares. Dr. ANTONIO N. VALDES, *Profesor de Medicina y Cirugia* de la Isla de Cuba.

Cura de una tos pertinaz.

Hace once meses que padezco de una tos insoportable acompañada de dolores en el pecho. Despues de haberme consultado con tres médicos sin resultado alguno, compré un frasco de Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y no fué necessario tomarlo todo para encontrarme enteramente restablicido. JOSÉ FERREIRA, Santarem, Portugal.

Mas pruebas de su eficacia.

Estando ya causado de tomar otros remedios para una ronquera y tos alarmante hice uso del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y tan luego como tomé unas cuantas cucharadas, sentí un alivio admirable. Mas tarde desapareció la ronquera y la tos, y hoy me hallo con mi voz natural. ERNESTO CRUZ, Braga, Portugal.

Ayer's Sarsaparilla cures scrofulous consumption — rebuilds wasted tissues.

Fases de la Luna.

	Habana. D. h. m.	México. D. h. m.	Panamá. D. h. m.	Bolívar. D. h. m.
C. C.	7 3 29 T.	7 2 22 T.	7 3 40 T.	7 4 42 T.
L. Ll.	15 4 48 T.	15 3 41 T.	15 4 59 T.	15 6 1 T.
C. M.	22 6 26 T.	22 5 19 T.	22 6 37 T.	22 7 39 T.

CALENDARIO para Cuba, Puerto Rico, y México. — **Sol atrasa.** — **CALENDARIO para la América Central, y el Continente Hispano-Americano.**

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	— M.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Vié	☌☿☾. Stos. Ignacio y Cecilio, obs.	♋	6 40	5 48	7 20	14	6 21	6 7	7 3
2	Sáb	☿perih.; ☌♂☾. ✠LA PUR. DE N. SRA.	♋	6 39	5 48	8 19	14	6 21	6 8	8 2
5) Dom. 4° desp. de la Epifanía. Vénus en Piscis. 11h. 10m. Durac. del dia. 11h. 47m.										
3	*Do*	☌♀☾. S. Blas y S. Celerino, mrs.	♋	6 39	5 49	9 14	14	6 21	6 8	9 1
4	Lú	☿ estac. S. Andrés Corsino, ob.	♌	6 39	5 50	10 7	14	6 21	6 8	10
5	Má	☍♄☉. S. Felipe de Jesus, mr.	♌	6 38	5 50	11 0	14	6 21	6 8	10 4
6	Mié	Sta. Dorotea, vg. y mr.	♌	6 38	5 51	11 51	14	6 20	6 9	11 3
7	Jué	7. Ψ estac. S. Romualdo.	♌	6 37	5 51	mañ.	14	6 20	6 9	mañ.
8	Vié	☌ΨΨ☾. S. Juan de Mata, cfr.	♌	6 37	5 52	0 42	14	6 20	6 9	0 2
9	Sáb	☾ en apog. Sta. Polonia, vg. y mr.	♋	6 36	5 53	1 33	14	6 20	6 9	1
6) Dom. 5° desp. de la Epifanía. Marte en Piscis. 11h. 17m. Durac. del dia. 11h. 49m.										
10	*Do*	S. Escolástica, vg. S. Guillermo.	♋	6 36	5 53	2 24	14	6 20	6 9	1 5
11	Lú	S. Desiderio, ob. y mr. S. Saturnino.	♊	6 35	5 54	3 15	14	6 19	6 10	2 4
12	Má	☿lat.may.hel.al N.; ☾☊. Sta. Eulalia.	♊	6 35	5 54	4 6	14	6 19	6 10	3 3
13	Mié	Sta. Catalina de Ricci, vg. [mr.	♊	6 34	5 55	4 56	14	6 19	6 10	4 2
14	Jué	☌♄☾; ☌☿☉ inf. S. Valentín,	♌	6 33	5 56	5 43	14	6 19	6 10	5 1
15	Vié	15. S. Faustino y Sta. Jovita,	♌	6 32	5 56	sale.	14	6 18	6 10	sale.
16	Sáb	S. Onésimo, ob. Sta. Juliana, mr. [mrs.	♋	6 32	5 57	6 51	14	6 18	6 11	7
7) Dom. de Septuagésima. Júpiter en Sagitario. 11h. 26m. Durac. del dia. 11h. 54m.										
17	*Do*	□Ψ☉. S. Julian de Capadocia, mr.	♋	6 31	5 57	7 49	14	6 17	6 11	7 5
18	Lú	☿ max. el. Or. 46° 30′. S. Simeon, ob.	♐	6 30	5 58	8 47	14	6 17	6 11	8 4
19	Má	☌☊☾. LA ORACION DE N. S.	♐	6 29	5 59	9 45	14	6 17	6 11	9 3
20	Mié	S. Eleuterio y S. Leon, obs.	♑	6 28	5 59	10 45	14	6 17	6 11	10 2
21	Jué	S. Severiano, ob. y mr.	♑	6 28	6 0	11 45	14	6 16	6 11	11 2
22	Vié	22. La Cát. de S. Pedro en Ant.	♏	6 27	6 0	mañ.	14	6 16	6 11	mañ
23	Sáb	S. Florencio, cfr. Sta. Marta, vg. y mr.	♏	6 26	6 1	0 48	13	6 16	6 11	0 2
8) Dom. de Sexagésima. Saturno en Leo. 11h. 36m. Durac. del dia. 11h. 55m.										
24	*Do*	☌♃☾; ☾ en perig. S. Matías, ap.	♏	6 25	6 1	1 51	13	6 16	6 11	1 2
25	Lú	S. Cesáreo Nacianceno, cfr.	♐	6 24	6 2	2 52	13	6 15	6 11	2 2
26	Má	☿ est.; ☾♉. LA PASION DEL SEÑOR.	♐	6 24	6 2	3 51	13	6 15	6 12	3 2
27	Mié	☌☿☾. S. Leandro, arz.	♑	6 23	6 3	4 46	13	6 14	6 12	4 1
28	Jué	S. Roman, ab. y cfr.	♑	6 22	6 3	5 36	13	6 14	6 12	5 1

Modo de averiguar la edad de dos personas, sabiendo la suma y la diferencia de los años: La mitad de la suma mas la mitad de la diferencia componen la edad de la mayor; la mitad de la suma ménos la mitad de la diferencia componen la de la menor.

"¿De modo que V. es hijo póstumo?" "Por parte de padre, sí, señor."

Juan Fernández publicó una vez en los periódicos el siguiente aviso: "Pongo en conocimiento del público que yo no soy el Juan Fernández que enterraron el otro dia. Las cartas de pésame deben por consiguiente dirigírselas al muerto y no á mí."

"Mozo! traiga V. un plato de errores ortográficos." "Aquí no se guisa ese plato, caballero." "¿Para que los ponen en la lista entónces?"

Los vecinos de una poblacion del Oeste de los Estados Unidos, pidieron á la Asamblea que les proveyese de agua. "De ningun modo," dijo un orador de la oposicion; "mañana nos dirán que les demos jabon." "O whiskey," añadio otro.

La aritmética vá á ser
La perdicion de mi casa. . . .
Multiplicando sin tasa,
Me divide mi mujer.

El: "Conjugue V. el verbo amar." *Ella:* "¿Con quien?" *El:* "Conmigo." *Ella:* "No concordamos."

Un soldado animaba á un torero muy cobarde para que hiciese frente al toro, diciéndole: "Nada temas! ¿Que puede sucederte? ¿Que te mate? A ti nada debe importarte, porque nada vales."

The worst blood diseases are cured by the use of Ayer's Sarsaparilla.

Medio frasco hizo maravillas.

Durante seis semanas eché sangre por la boca; tomé muchas medicinas, pero sin efecto alguno. Con medio frasco del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer quedé completamente curado. MANOEL R. DO NASCIMENTO, Oporto, Portugal.

Todos los otros remedios ineficaces.

Despues de convertir mi estómago en un depósito de Medicinas, tomé el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer, único remedio que me curó de una terrible tos que me atormentaba. El Pectoral de Cereza me proporcionó descanso por la noche, proporcionándome un apacible sueño. ANTONIO J. DA SILVA FERNANDES, Sta. Maria de Airão, Portugal.

Opinion de una autoridad médica.

La ciencia Médica nunca produjo un expectorante anodino como el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer. No tiene igual para afecciones del pulmon y garganta. PROFESOR F. SWEETZER, *Escuela Médica de Maine*, Brunswick, E. U.

Obtuve excelentes resultados.

Habiendo sido actacado varias veces de constipado, por cuyo motivo perdí por completo la voz, me decidí á tomar el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y con unas cuantas dósis fuí curado. Tambien he usado el Pectoral de Cereza en mi familia para tos, catarros y constipados con los mas satisfactorios resultados. W. H. QUARTLY, Minlaton, Península de Yorke, Sur de Australia.

Curado despues de seis años de padecimientos.

Hace mas de seis años que sufro de una obstinada afeccion de los pulmones de la cual he sido completamente curado con el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer. JOSÉ F. DEL COSERA, Panamá, Nueva Granada.

Tos ferina curada radicalmente.

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer curó radicalmente una tos ferina á uno de mis hijos de dos años de edad, despues de haber usado otros remedios sin resultado. Señora MARIA GIBERT, Barcelona, España.

Eficaz en todos los climas.

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer ha dado muy buenos resultados en la cura de casos de catarros que ultimamente han prevalecido por aqui. F. SKIDMORE, Nagasaki, Japon.

Restituido á la salud.

Por mucho tiempo he estado sufriendo de una tos insoportable agravada con dolores en el pecho; resolví tomar el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y me ha restituido la salud en muy poco tiempo. C. J. DOS SANTOS, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Muchas vidas salvadas.

Se presentaron en ésta ciudad casos de tos convulsiva, que han causado muchas víctimas; varios miembros de mi familia han sido atacados. Hice uso del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer con los mas favorables resultados. Personas de mi admistad á quienes aconsejé el uso de Pectoral de Cereza obtuvieron, tambien, los mas excelentes resultados. LUIZ W. DORNBRECHER, Viena, Austria.

Cura de una familia entera.

Sufriendo largos años de ronquera, recurrí al Pectoral de Cereza del Dr Ayer, con el cual, despues de tomar algunas dósis, sentí gran alivio. Se lo di á mis hijas de tierna edad, que tambien sufrian de tos pertinaz y el efecto fué pronto é instantáneo. EDUARDO J. MOREIRA, Villa Nova de Gaya, Portugal.

No puede pasar sin el.

He usado siempre el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer en mi familia con buen resultado. Pretendo tenerlo siempre á mano. Es el mejór remedio para tos y constipado. CAROLO V. CRISTENSEN, 143 rua Front, New York, E. U.

Sus benéficos efectos son infalibles.

Hace mucho tiempo que mi esposa sufria de una tos pertinaz que no la dejaba conciliar el sueño, sin embargo de ser atendida por un médico; agotados todos los recursos, le sumimistré el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y en poco tiempo tuve el placer de verla completamente restablecida. JOSÉ M. V. QUINTELLA, Porto, Portugal.

Curada en dos dias.

He sufrido de tos pertinaz, efecto de un constipado, y aunque tomé los remedios que me aconsejaron, ninguno me alivió de semejante sufrimiento. Compré el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer, tomé algunas cucharadas de dicha preparacion y en el termino de dos dias quedé completamente curada. ELISABETHA RAUL DA COSTA, Ageras Santas, Portugal.

Bronquitis curada.

No puedo dejar de hacer públicos los resultados que obtuve del uso del Pectoral de Cereza, cuando en Diciembre último estuve atacado de una bronquitis. Pocas horas despues de su uso empecé á sentir mejoria y en el curso de tres dias estaba completamente buen. MANOEL DE OLIVEIRA NETTO, Abrantes, Portugal.

Un remedio santo.

Cuando una afeccion del pecho me hizo sufrir mucho, su agente en esta ciudad, el Señor T. G. Levy, me aconsejó hiciera uso de su Pectoral de Cereza, el cual no vacilé en usar, asegurándole que ha sido un remedio santo para mí. En esa virtud y como un testimonio de la excelencia de su medicina, he creido un deber de gratitud espresarle por medio de estas líneas mi reconocimiento por el bien immenso que me ha hecho, y testificar que para las afecciones del pecho no tiene igual el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer. EVARISTE LAROCHE, *El antiguo Ministro de lo Interior de Hayti*, Porto Plata, Sto. Domingo.

El PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER, de venta en todas las Boticas y Droguerías.

Tercer Mes. MARZO, 1889. 31 Dias.

Fases de la Luna.

	Habana.	México.	Panamá.	Bolivar.
	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.
L. N.	1 4 32 T.	1 3 25 T.	1 4 43 T.	1 5 45 T.
C. C.	9 0 30 T.	9 11 23 M.	9 0 41 T.	9 1 43 T.
L. Ll.	17 6 18 M.	17 5 11 M.	17 6 29 M.	17 7 31 M.
C. M.	24 1 25 M.	24 0 18 M.	24 1 36 M.	24 2 38 M.
L. N.	31 6 8 M.	31 5 1 M.	31 6 19 M.	31 7 21 M.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	CALENDARIO para Cuba, Puerto Rico, y México. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol atrasa. M.	CALENDARIO para la América Central, y el Continente Hispano-Americano. Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Vié	1. S. Rosendo, ob.	♑	6 21	6 3	pone.	12	6 14	6 12	pone.
2	Sáb	S. Simplicio, papa.	♑	6 20	6 4	7 0	12	6 13	6 12	7 3
9) Dom. de Quincuagésima. Vénus en Piscis. 11h. 44m. Durac. del dia. 11h. 50m.										
3	*Do*	☌☾. S. Emeterio y S. Caledonio,	♒	6 20	6 4	7 55	12	6 13	6 12	7 52
4	Lú	S. Casimiro, rey y cfr. [mrs.	♒	6 19	6 5	8 48	12	6 12	6 12	8 40
5	Má	☌☿☾; ♀ en perih. S. Eusebio, mr.	♓	6 18	6 5	9 41	12	6 12	6 12	9 27
6	Mié	DE CENIZA. S. Víctor, mr.	♓	6 17	6 6	10 33	11	6 11	6 12	10 13
7	Jué	☌♆☾. S. Tomás de Aquino, dr.	♓	6 16	6 6	11 25	11	6 11	6 12	11 0
8	Vié	☿☋. LAS ESP. DE LA COR.	♈	6 15	6 7	mañ.	11	6 10	6 12	11 48
9	Sáb	9. ☾ apog. Sta. Francisca, vda.	♈	6 14	6 7	0 16	11	6 10	6 12	mañ.
10) Dom. 1° de Cuaresma. Marte en Piscis. 11h. 55m. Durac. del dia. 12h. 3m.										
10	*Do*	S. Macario, ob. S. Meliton, mr.	♉	6 13	6 8	1 7	10	6 9	6 12	0 37
11	Lú	S. Eulogio, presb. S. Aurea, vg.	♉	6 12	6 8	1 57	10	6 9	6 11	1 26
12	Má	☾☊. S. Gregorio Magno, papa.	♉	6 11	6 8	2 47	10	6 8	6 11	2 16
13	Mié	☿ max. el. Occ. 27°53′; ☌♄☾. (*Temp.*)	♊	6 10	6 9	3 35	9	6 8	6 11	3 6
14	Jué	S. Matilde, reina. Sta. Florentina, vg.	♊	6 9	6 9	4 20	9	6 7	6 11	3 55
15	Vié	(*T.*) LA LAN. Y CLA. D. REDEN.	♋	6 8	6 9	5 4	9	6 7	6 11	4 43
16	Sáb	17. (*T.*) S. Heriberto, ob.	♋	6 7	6 9	5 46	9	6 6	6 11	5 30
11) Dom. 2° de Cuaresma. Júpiter en Sagitario. 12h. 4m. Durac. del dia. 12h. 5m.										
17	*Do*	S. Patricio, obispo.	♐	6 6	6 10	sale.	8	6 6	6 11	sale.
18	Lú	☿ en afel.; ☌☌☾. S. Gabriel, arc.	♐	6 6	6 10	7 35	8	6 5	6 11	7 28
19	Má	SAN JOSÉ, pat. de la Iglesia católica.	♐	6 5	6 11	8 37	8	6 5	6 11	8 24
20	Mié	☉ ent. ♈. Sta. Eufemia, mr.	♑	6 4	6 11	9 39	7	6 4	6 11	9 20
21	Jué	☾ en perig. S. Benito, ab. [mr.	♑	6 4	6 11	10 42	7	6 3	6 11	10 17
22	Vié	LA SÁB. SANTA. S. Octaviano,	♒	6 2	6 12	11 45	7	6 3	6 11	11 16
23	Sáb	24. S. Victoriano y comps., mrs.	♒	6 1	6 12	mañ.	7	6 2	6 11	mañ.
12) Dom. 3° de Cuaresma. Saturno en Cáncer. 12h. 13m. Durac. del dia. 12h. 9m.										
24	*Do*	☌♃☾. S. Agapito, ob.	♓	6 0	6 13	0 47	6	6 2	6 11	0 16
25	Lú	☾☋; ♀ á sumo bril. ✠ LA ANUN. DE	♓	5 59	6 13	1 46	6	6 1	6 11	1 16
26	Má	□♃☉. S. Braulio, ob. y cfr. [N.SRA.	♈	5 58	6 13	2 42	6	6 1	6 11	2 13
27	Mié	♀ lat. may. hel. al N. S. Ruperto, ob.	♈	5 57	6 14	3 31	5	6 0	6 11	3 6
28	Jué	S. Sixto III., papa. S. Castor, mr.	♉	5 56	6 14	4 16	5	6 0	6 11	3 56
29	Vié	☌☿☾. LAS V. LLAGAS D. N. S.	♉	5 55	6 15	4 58	5	5 59	6 10	4 43
30	Sáb	31. S. Juan Clímaco, ab.	♊	5 54	6 15	5 37	4	5 59	6 10	5 27
13) Dom. 4° de Cuaresma. Urano en Virgo. 12h. 22m. Durac. del dia. 12h. 12m.										
31	*Do*	S. Félix, mr. Sta. Balbina, vg., mr.	♊	5 53	6 15	6 13	4	5 58	6 10	6 9

"He naufragado diez veces," decía un marinero. "¿Y no se ahogó en ninguna de ellas?" preguntó el interlocutor.

"¿Por qué no me quiére tu ama?" Preguntó un jóven locamente enamorado á la criada de una jóven rica y hermosa. "Porque dice que no le gusta la gente de poco pelo." El jóven éra un poco calvo. En vez de pegarse un tiro, principió á usar el VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER y fué correspondido.

Un Irlandes fué á consultarse con un abogado y no bien hubo este oído el caso, le dijo: "V. tiene el pleito ganado sin duda alguna." El Irlandes se despidió. "¿No pleitea V.?" preguntó el jurisconsulto. "No, señor, porque el caso que le espuse es el de mi contrario."

En una Exposicion de Agricultura: "Señorita, esta es la planta del tabaco." "¡De veras! Sin duda no ha dado fruto aun porque no le véo ningunos cigarros."

Zarzaparrilla del Dr. Ayer.

La sangre distribuida por las arterias y venas nutre todas las partes del cuerpo. Ella es el manantial del cual el jugo gástrico, la saliva, la bílis y otros productos de los órganos secretorios se derivan; y todos los tejidos del organismo humano dependen, para hallarse en estado de salud, de la pureza de este fluido. En estado de pureza da el tinte rosado de salud á la mejilla, brillantez al ojo, elasticidad á los movimientos y vigor á todas las funciones. Cuando la sangre se halla impura se resiente todo el sistema, y si se considera cuan facilmente, y la variedad de causas por las cuales este fluido puede viciarse, no es extraño que las enfermedades de la sangre sean tan comunes. De las mas temibles formas de estas enfermedades una es la **ESCRÓFULA**, pues aun cuando llegue completamente á manifestarse en el individuo en quien se origina, á ménos que se extirpe, se trasmitirá ciertamente una escrofulosa predisposicion á las sucesivas generaciones.

La condicion de la sangre, si está impura, no puede por mucho tiempo ocultarse. Cada Grano, Pústula, Divieso ú otra erupcion cutánea indica un estado de desórden que si se descuida, pronto degenerará en **Eczema, Herpes, Soriasis, Diviesos, Carbunclos, Infartos de las Glándulas, Abscesos,** ó **Ulceras** obstinadas y dificiles de curar.

Cuando la sangre se halla emponzoñada, el cerebro y sistema nervioso se afectan y la **Epilepsia**, el **Baile de San Vitus**, las **Neuralgias** y otras afecciones **penosas son la consecuencia.** Si la sangre se halla impura el mas ligero resfriado llega á convertirse en un fastidioso y obstinado **Catarro**, expuesto á agravar cualquiera tendencia á la tísis y con frecuencia precipitando su desarrollo.

Las impurezas de la sangre afectan seriamente el estómago, hígado y riñones, que alteradas sus funciones, contaminan y apresuran el progreso de corrupcion. Como consecuencia de esto sobreviene la **Dispepsia, Indigestiones, Torpeza, Inflamacion y Ulceracion del Hígado, Hidropesia, Ictericia, Lumbago, Enfermedades de los Riñones, Reumatismo** y Almorranas. A las mujeres, con especialidad, las impurezas de la sangre dan lugar á una variedad de penosas dolencias, tales como **Debilidad, Esterilidad, Clorósis, Leucorrea, Prolapso del Utero, Ulceraciones, Irregularidad, Retencion y Supresion de las Reglas** ó sea **Menstruacion.**

En numerosos casos las impurezas de la sangre se manifiestan no en la piel sino por un sentimiento de **Debilidad general, Malestar, Depresion, Pérdida de Apetito** y un constante estado de cansancio y fastidio inexplicables.

Para remediar todas las dolencias y enfermedades arriba mencionadas, recomendamos el uso del EXTRACTO CONCENTRADO DE ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER, llamado por conveniencia simplemente ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER. Este medicamento tanto por la calidad de sus ingredientes como por el modo de su preparacion, goza de un lugar preferente entre los descubrimientos de la ciencia médica, siendo un perfecto tónico y alterante, y no hay médico que no reconozca el mérito de esta medicina. En su preparacion usamos exclusivamente la verdadera **Zarzaparrilla de Honduras**, reconocida como la mas rica de estas plantas en propiedades medicinales. Ademas de esta raiz, de la cual nuestra preparacion toma el nombre, se compone de **Estilingia, Mandragora** y de otras no ménos váliosas raices, cuya medicinal actividad extraemos y conservamos por un procedimiento

Fases de la Luna.

	Habana.	México.	Panamá.	Bolívar.
	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.
C. C.	8 8 18 M.	8 7 11 M.	8 8 29 M.	8 9 31 M.
L. Ll.	15 4 49 T.	15 3 42 T.	15 5 0 T.	15 6 2 T.
C. M.	22 8 27 M.	22 7 20 M.	22 8 38 M.	22 9 40 M.
L. N.	29 8 36 T.	29 7 29 T.	29 8 47 T.	29 9 49 T.

CALENDARIO para Cuba, Puerto Rico, y México.

CALENDARIO para la América Central, y el Continente Hispano-Americano.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol atrasa. M.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Lú	☌♂☾. S. Venancio, ob.	♓	5 52	6 16	7 30	4	5 58	6 10	7 19
2	Má	☌♀☾. S. Francisco de Paula, cfr.	♈	5 51	6 16	8 23	3	5 57	6 10	8 6
3	Mié	S. Ricardo, ob. S. Benito de Palermo.	♈	5 50	6 17	9 15	3	5 57	6 10	8 53
4	Jué	☌♆☾. S. Isidoro, arz.	♉	5 49	6 17	10 7	3	5 56	6 10	9 41
5	Vié	☌☊; ☾ apog. LA PR. SANG. DE CR.	♉	5 48	6 17	10 59	3	5 56	6 10	10 30
6	Sáb	S. Celestino, p. S. Celso, arz.	♉	5 47	6 18	11 49	2	5 55	6 10	11 19
		***14*) Dom. de Pasion.**	**Vénus en Aries.**	**12h. 32m.**		**Durac. del dia.**		**12h. 14m.**		
7	*Do*	☿ lat. m. hel. al S. S. Epifanio, ob.	♊	5 46	6 18	mañ.	2	5 55	6 9	mañ.
8	Lú	**8.** ☾☊. S. Dionisio, ob.	♊	5 45	6 19	0 39	2	5 54	6 9	0 9
9	Má	☽ ☿est.; ☌☉. Sta. María Cleofe.	♋	5 44	6 19	1 28	1	5 54	6 9	0 58
10	Mié	☌♄☾. S. Ezequiel, prof.	♋	5 43	6 19	2 13	1	5 53	6 9	1 46
11	Jué	S. Leon Magno, p. y dr.	♋	5 42	6 19	2 57	1	5 53	6 9	2 33
12	Vié	LOS DOLORES DE N. SRA. S. Julio, p.	♌	5 42	6 20	3 38	1	5 52	6 9	3 20
13	Sáb	♄ estac. S. Hermenegildo, rey.	♌	5 41	6 20	4 18	0	5 52	6 9	4 6
		***15*) Dom. de Ramos.**	**Marte en Aries.**	**12h. 40m.**		**Durac. del dia.**		**12h. 18m.**		
14	*Do*	☌☌☾. S. Tiburcio, mr.	♍	5 40	6 20	4 59	ADEL.	5 51	6 9	4 53
15	Lú	**15.** S. Lamberto, ob.	♍	5 39	6 20	sale.		5 51	6 9	sale.
16	Má	S. Toribio de Liébana, ob.	♎	5 38	6 21	7 23		5 50	6 9	7 6
17	Mié	☾ en perig. S. Aniceto, p. y mr.	♎	5 37	6 21	8 29	1	5 50	6 9	8 6
18	Jué	S. Eleuterio y Sta. Antía, mrs. [cfr.	♏	5 36	6 22	9 35	1	5 49	6 9	9 7
19	Vié	✠ VIÉRNES SANTO. S. Crescencio,	♏	5 35	6 22	10 40	1	5 49	6 9	10 9
20	Sáb	☌♃☾. Sta. Inés de Montep., vg.	♐	5 34	6 22	11 41	1	5 49	6 9	11 10
		***16*) Dom. Pascua de Resurreccion.**	**Júpiter en Sagitario.**	**12h. 50m.**		**Durac. del dia.**		**12h. 21m.**		
21	*Do*	☾☋. ✠ LA RESURRECCION.	♐	5 33	6 23	mañ.	1	5 48	6 9	mañ.
22	Lú	S. Sotero y S. Cayo, pps., mrs,	♑	5 33	6 23	0 39	2	5 48	6 9	0 9
23	Má	**22.** S. Jorge, mr.	♑	5 32	6 24	1 31	2	5 47	6 9	1 4
24	Mié	♆ estac. S. Alejandro, mr.	♒	5 31	6 24	2 17	2	5 47	6 9	1 55
25	Jué	☌☿☉ sup. S. Márcos, ev. [mrs.	♒	5 30	6 25	2 58	2	5 47	6 9	2 41
26	Vié	☿☊. S. Cleto y S. Marcelino, pps.,	♒	5 30	6 25	3 36	2	5 46	6 9	3 25
27	Sáb	S. Toribio de Mogrobejo, arz.	♓	5 29	6 26	4 13	3	5 46	6 9	4 7
		***17*) Dom. de Cuasimodo.**	**Saturno en Cáncer.**	**12h. 57m.**		**Durac. del dia.**		**12h. 24m.**		
28	*Do*	S. Vidal y S. Valeria, mrs.	♓	5 29	6 26	4 48	3	5 45	6 9	4 49
29	Lú	**29.** ☌♀☾. S. Pedro de Verona.	♈	5 28	6 27	5 23	3	5 45	6 9	5 29
30	Má	☌☿☾; ☌♀☉ inf.; ☌♂☾.	♈	5 27	6 27	5 58	3	5 45	6 9	6 10

En el tribunal doméstico el hombre es el juez, la mujer el defensor y la suegra el fiscal.

Un fraile impuso á un penitente la penitencia de dar veinte centavos para las ánimas por cada juramento. El penitente se quejó al prior del convento y este llamó al fraile y le preguntó porque habia impuesto semejante penitencia. "Porque sé que á los hombres," contestó el confesor, "no les produce efecto ninguna penitencia que no les toque al bolsillo."

"Mi mujer sería un angel si no padeciera de ronquera." "Si de eso pende déle el PECTORAL DEL DR. AYER y V. verá un querubin."

"Querida esposa, aquí tienes las flores que me regalaste hace veinte años y que he guardado como recuerdo de aquel amor que nos profesábamos." "¡Que tontos éramos entónces!"

Receta infalible para encontrar todas las cosas que se han perdido: buscarlas donde estan.

¿Cuales son los últimos dientes que salen? Los postizos.

Ni la alegría ni el pesar matan; la historia no registra un solo caso de un hombre que se muriese por haber heredado inesperadamente una fortuna, ni por habérsele muerto la suegra.

To cure any scrofulous disease or humor, try Ayer's Sarsaparilla.

especial de nuestra propiedad, añadiendo al fluido así obtenido los yoduros de potasio y hierro, obteniendo de este modo un extracto compuesto en la forma mas á propósito para favorecer la digestion y asimilacion del alimento, restaurar las fuerzas nerviosas y purificar, enriquecer y vitalizar la sangre.

Los maravillosos resultados obtenidos con la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER ha inducido á bastardas imitaciones con los nombres de "Alterantes" y "Purificadores de la Sangre," sin que esos aventureros hayan pódido conseguir imitar el método particular adoptado en la composicion y manufactura de nuestro remedio; y ninguna persona que desée adquirir un medicamento para la sangre, digno de su costo y aprobado por las primeras autoridades médicas, deberá comprar ninguna otra que la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER.

DIRECCIONES GENERALES.

La ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER no es un brebage sino un medicamento en gran estado de concentracion. La forma de tomarlo es tres veces la dia, y la dósis para un hombre es de una á dos cucharaditas de las que se usan para café ó té; para las personas desde quince á veinte años y para las mujeres delicadas la dósis es de 45 á 90 gotas; para los niños desde ocho hasta quince años de 30 á 60 gotas, y desde tres á ocho años de 15 á 30 gotas. Debe empezarse con la dósis mas pequeña y aumentar gradualmente conforme á la tolerancia del cstómago. El efecto de la ZARZAPARRILLA se aumenta si se toma en un poco de agua caliente. No tiene gusto desagradable y no produce nauseas ni descomposicion de vientre, y los niños la toman fácilmente. Debe procurarse tener el vientre siempre corriente; y si hay tendencia al estreñimiento tomar las PÍLDORAS DEL DR. AYER. Consérvese el cútis limpio; hágase ejercicio al aire libre, úsese una dieta regular, llévese flanela y evítense los escesos en la cerveza y licores espirituosos, así como de comidas que tengan mucha grasa ó esten saladas; absteniéndose de comer puerco, pasteleria, especies, café ó té fuertes y el abuso del tabaco.

Rejuvenece.

Tomé algunas botellas de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, para curar unos granos que me salian en la cara por espacio de muchos años; y que no solo me ha curado de aquellas erupciones molestas sino que siento un bienestar general y una actividad de que ántes no disfrutaba. RAMON VEREA, Director de "*El Progreso*," 25-29 Ann st., New York, E. U.

Escrofula rebelde curada con dos frascos.

Una muchacha al servicio de mi mujer sufria de una terrible inflamacion escrofulosa antigua, que se convertia en llagas. Dos frascos de Extracto compuesto de Zarzaparrilla del Dr. Ayer la curaron completamente. ANTONIO J. DE CASTRO, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Los médicos son los primeros que recomiendan su uso.

Como purificante y restaurador del sistema nunca he encontrado una medicina que iguale á la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Dr. E. I. HILL, 381 Sixth ave., New York, E. U.

Casi ciega; recupera la vista con medio frasco.

Mi sobrina sufria de una fuerta y peligrosa inflamacion en los ojos que la dejo ciega de un ojo y veia poco del otro. Consulté médico sin provecho; por consejo compré un frasco de Extracto de Zarzaparrilla, del Dr. Ayer, que ella comenzó á tomar, quedando completamente curada ántes de concluir el primer frasco. MANUEL P. DA SILVA, Gaya, Portugal.

Nunca ha fallado.

He hecho siempre uso del Extracto Compuesto de Zarzaparrilla del Dr. Ayer para afecciones de la sangre sin que nunca haya fallado. W. E. SHELDON, *Redactor del American Teacher*, Boston, Mass., E. U.

Otros remedios ineficaces.

Mi hija hace mucho tiempo que sufria de una gravisima inflamacion de los ojos que la purieron ciega. Los recursos de la ciencia estaban agotados. Por una feliz casualidad compré un frasco del Extracto Compuesto de Zarzaparrilla del Dr. Ayer, y despues que mi hija habia tomado el primer frasco distinguia perfectamente los objetos. Las mejoras progresaron con rapidez admirable. MANUEL J. DE ALMEIDA, Oporto, Portugal.

Superior á la alopatia y homeopatia.

En balde procuré remedios en la Alopatia y homeopatia para afecciones herpéticas y escrofulosas de que sufrian mis hijos. Empezaron á usar la Zarzaparrilla del Dr. Ayer y encontraron mejores, consiguiendo curarlos completamente. MANUEL PEREIRA, Lisboa, Portugal.

Curado despues de largos sufrimientos.

Tomé el Extracto de Zarzaparilla del Dr. Ayer para debilitar la sífilis de que padecia ha muchos años y que se manifestaba por granos en la nariz y labio superior; luego que comencé á tomar este maravilloso remedio, conocí su eficacia y finalmente consegui con esta preparacion una cura pronta de mi padecimiento. DOMINGO JOSÉ DE FERREIRA, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Quinto Mes. MAYO, 1889. 31 Dias.

Fases de la Luna.

	Habana. D. h. m.	México. D. h. m.	Panamá. D. h. m.	Bolívar. D. h. m.
C. C.	8 1 13 M.	8 0 6 M.	8 1 24 M.	8 2 26 M.
L. Ll.	15 1 13 M.	15 0 6 M.	15 1 24 M.	15 2 26 M.
C. M.	21 4 24 T.	21 3 17 T.	21 4 35 T.	21 5 37 T.
L. N.	29 11 50 M.	29 10 43 M.	29 0 1 T.	29 1 3 T.

CALENDARIO para Cuba, Puerto Rico, y México.

Sol adelanta. — M.

CALENDARIO para la América Central, y el Continente Hispano-Americano.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	— M.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Mié	☌☿☾; ☿ perih. S. Felipe y Santiago.	♒	5 26	6 28	8 0	3	5 45	6 9	7 35
2	Jué	☿ á sumo brillo. S. Atanasio, ob. y dr.	♒	5 26	6 28	8 53	3	5 44	6 10	8 24
3	Vié	□♄☉; ☾ apog. La In. de la. Sta. Cruz.	♒	5 25	6 29	9 44	3	5 44	6 10	9 13
4	Sáb	Sta. Mónica, vda. S. Salvino, ob.	♓	5 24	6 29	10 34	3	5 44	6 10	10 2
18) Dom. 2° desp. de Pascua. Vénus en Aries. 13h. 5m. Durac. del dia. 12h. 26m.										
5	*Do*	☌☿☍☾☊. EL DIVINO PASTOR.	♓	5 24	6 29	11 22	3	5 44	6 10	10 51
6	Lú	S. Juan, *ante portam latinam.*	♓	5 23	6 30	mañ.	4	5 43	6 10	11 39
7	Má	☌♄☾. S. Estanisláo, ob. y mr.	♈	5 23	6 30	0 8	4	5 43	6 10	mañ.
8	Mié	8. Apari. de S. Miguel, arc.	♈	5 22	6 31	0 52	4	5 42	6 10	0 26
9	Jué	S. Gregorio Nacianceno, ob.	♉	5 22	6 31	1 33	4	5 42	6 10	1 12
10	Vié	S. Antonio, arz. S. Cirilo, mr.	♉	5 21	6 31	2 13	4	5 42	6 10	1 57
11	Sáb	☿ l. m. hel. al N. S. Francisco de Ger.	♊	5 21	6 32	2 51	4	5 42	6 10	2 42
19) Dom. 3° desp. de Pascua. Marte en Tauro. 13h. 12m. Durac. del dia. 12h. 29m.										
12	*Do*	☌☊☾; ☌♂Ψ. El pat. del Sr. S. José.	♊	5 20	6 32	3 31	4	5 42	6 11	3 28
13	Lú	S. Juan Silenciario.	♋	5 20	6 33	4 12	4	5 42	6 11	4 16
14	Má	S. Bonifacio, mr.	♋	5 19	6 33	4 55	4	5 42	6 11	5 6
15	Mié	15. S. Isidro Labrador.	♌	5 19	6 34	sale.	4	5 42	6 11	sale.
16	Jué	☾ perig. S. Juan Nepomuceno, mr.	♌	5 18	6 34	8 23	4	5 42	6 11	7 53
17	Vié	☌♃☾. S. Pascual Bailon, cfr.	♍	5 18	6 35	9 29	4	5 41	6 12	8 58
18	Sáb	☾☋. S. Venancio, mr.	♍	5 17	6 35	10 31	4	5 41	6 12	10 0
20) Dom. 4° desp. de Pascua. Júpiter en Sagitario. 13h. 19m. Durac. del dia. 12h. 31m.										
19	*Do*	S. Pedro Celestino, p. y cfr.	♐	5 17	6 36	11 26	4	5 41	6 12	10 58
20	Lú	♀ estac. S. Bernardino de Sena, cfr.	♐	5 17	6 36	mañ.	4	5 41	6 12	11 52
21	Má	21. S. Victorio, mr.	♐	5 16	6 37	0 16	4	5 41	6 12	mañ.
22	Mié	♀☋; ☌Ψ☉. Sta. Rita de Casia.	♑	5 16	6 37	0 59	4	5 40	6 13	0 40
23	Jué	S. Epitacio, ob. y mr.	♑	5 15	6 38	1 39	3	5 40	6 13	1 25
24	Vié	☿ m. el. Or. 22°49′. S. Donaciano, mr.	♒	5 15	6 38	2 16	3	5 40	6 13	2 8
25	Sáb	S. Gregorio VII., papa.	♒	5 15	6 38	2 50	3	5 40	6 13	2 48
21) Dom. 5° desp. de Pascua. Saturno en Cáncer. 13h. 24m. Durac. del dia. 12h. 33m.										
26	*Do*	☌♀☾. S. Felipe Neri, cfr. y mr.	♑	5 15	6 39	3 24	3	5 40	6 13	3 28
27	Lú	S. Juan I., p. y mr. S. Julian, mr.	♑	5 14	6 39	3 59	3	5 41	6 14	4 9
28	Má	☌Ψ☾. S. German, ob.	♑	5 14	6 40	4 37	3	5 41	6 14	4 51
29	Mié	29. ☌♂☾. Sta. Teodosia, mr.	♒	5 14	6 40	pone.	3	5 41	6 14	pone.
30	Jué	✠ LA ASCENSION DE N. SEÑOR.	♒	5 14	6 40	7 39	3	5 41	6 14	7 9
31	Vié	☌☿☾; ☾ apog. Sta. Petronila, vg.	♓	5 14	6 41	8 30	3	5 41	6 14	7 58

"¿Porqué está V. en presidio?" "Por estornudar." "¿Como?" "Es muy fácil de explicar. Cuando entré en casa de un vecino sin ser invitado, estornudé. El dueño despertó y aquí me tiene V."

"Mi capitan, aquí le traigo una pierna del general enemigo." "¿Y por qué no has traido la cabeza?" "Porque algun otro se la ha llevado ya."

"¿Porqué tiene V. los cochinos viviendo con la familia, Patricio?" "Toma! porque no creo que séan mas aristocráticos que mi mujer y mis hijos."

"¡Que paralizados están los negocios!" dijo un sepulturero. "¡Hace tres semanas que no entierro un alma viviente!"

Uno que solicitaba colocacion dijo que había estado diez años en la última; éra en el presidio.

"¿Será verdad que la señora X no tiene mas que cuarenta años?" "Debe serlo porque hace veinte que le oigo decir lo mismo."

"Señor Juez, yo no soy tan malo como me pintan. Si V. me dá una oportunidad me reformaré." El Juez le dió quince años de presidio.

No hay remedio mas eficaz para casos rebeldes.

Tengo notado que la Zarzaparrilla del Dr. Ayer es el remedio mas eficaz para el tratamiento de las afecciones Escrofulosas. En mi práctica he curado los casos mas rebeldes. Doctor JAMES LULL, Potsdam, N. Y., E. U.

Erisipela periódica completamente curada.

He estado sufriendo de Erisipela hace años, siendo atacado periodicamente de tres en tres meses. Tomé el Extracto Concentrado de Zarzaparrilla del Dr. Ayer y fui completamente curado. M. J. M. D'OLIVEIRA, Rio de Janeiro, Brazil.

Curada de erupcion.

Mi hija sufria hace seis meses de una terrible erupcion de la piel que no cedia á ninguno de la remedios empleados, hasta que finalmente la Zarzaparrilla del Dr. Ayer la hizo desaparecer. JOSÉ A. D'ALMEIDA, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Benefico Maravilloso.

El beneficio que tengo recibido con el uso de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer es simplemente maravilloso. Purifica la sangre y es el mejor remedio para las muchachas de estado. H. W. HARDY, Boston, Mass., E. U.

Fué un buen consejo.

Despues de sufrir ocho meses de reumatismo *escrofuloso* y de haber tomado muchos remedios sin beneficio, me aconsejaron que tomara la Zarzaparrilla y Píldoras Catárticas del Dr. Ayer las que me dieron el mejor resultado, quedando curado. F. R. CAMPOS, Barbacena, Minas Geraes, Brazil.

Tubérculos y Carbunclos.

Fui terriblemente afectado por carbunclos en el pescuezo y hombros, de cuyo sufrimiento me curé con la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Desde entónces he estado libre de ellos. Y mi vecino Coggeshall, fue igualmente curado de Tubérculos que le incomodaban bastante. ORLANDO SNELL, Lowell, E. U.

Estomago y Riñones.

Por muchos años he padecido de Estomago y de los Riñones, siendo este último mal tan severo que á veces casi me impedia atender á mi trabajo. Mi apetito era muy pobre y me puse muy flaco; pero con el uso de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer mi apetito y digestion mejoraron y mi salud ha quedado completamente restablecida. JOHN MCLELLAN, Bridge st., Lowell, E. U.

A las personas que sufran del Hígado.

Recomiendo eficazmente á las personas que sufran del hígado, la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. He sufrido de este mal por cerca de dos años, cuando un amigo me aconsejó tomar esta medicina. Me proporcionó alivio inmediato y me ha curado. JAMES FRENCH, Atchison, Kansas.

Ulceras de dos años, curadas.

La Zarzaparrilla del Dr. Ayer produjo efectos maravillosos, curándome una pierna bastante ulcerada con seis llagas, que me impidieron trabajar durante dos años. Seis frascos de Zarzaparrilla me curaron completamente. H. A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

Sin igual en el mercado.

He vendido por muchos años sus excelentes medicinas. La Zarzaparrilla no tiene igual en el mercado. J. D. L. AMBROSE, *Drogueria Municipal*, Montreal, Canada.

No puedo pasar sin ella.

La Zarzaparrilla del Dr. Ayer es de absoluta necesidad para la conservacion de mi salud. W. V. SHELTON, Constantinopla, Turquia.

Ha producido resultados satisfactorios.

He usado el Extracto Concentrado de Zarzaparrilla del Dr. Ayer para la cura de todos las afecciones de la sangre y cútis con los mas satisfactorios resultados. Y es de incalculable valor para el Reumatismo. Acabo de levantar de la cama á D. B. G. da Conceizao que ha sufrido terriblemente del Reumatismo; cuatro frascos de la Zarzaparrilla de Vds. le restablecieron la salud. D. JOSÉ BROCHEDO, Uberara, Minas Geraes, Brazil.

Lo que dice un veterano de la ciencia.

Hace mas de medio siglo que ejerzo la clínica, y durante todo ese tiempo, nunca he encontrado un alterativo y purificante de tanta confianza, como la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Doctor M. MANSTART, Louisville, Ky., E. U.

Ulcera en el Hidago.

Padezco mucho tiempo hace una Ulceracion en el Hígado, y, gracias á su Zarzaparrilla, me hallo muy aliviado y no dudo que acabaré por curarme completamente, continuando con regularidad el uso de este medicamento. RAFAEL VIRGILI, Barcelona, España.

Barros y Ronchas.

Por mucho tiempo he estado sufriendo de humores que se aparecian en la cara en forma de granos ó barros y ronchas de feo carácter. La Zarzaparrilla del Dr. Ayer me curó. Yo la considero como el mejor purificador de la sangre en el mundo. CHARLES H. SMITH, North Craftsbury, Vermont, E. U.

Erupcion.

Por mucho tiempo he sufrido de una erupcion que me cubria el cuerpo. Me consulté con los mejores médicos de la ciudad sin resultado. Verdaderamente mi enfermedad empeoraba apesar del cuidado de los médicos. Por último, me persuadieron á que probara la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, la cual me ha curado completamente. JACOB H. HAIN, Reading, Penn., E. U.

LA ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER, de venta en todas las Farmacias y Droguerías.

Indigestion, Constipation, and Biliousness, are cured by Ayer's Pills.

Sexto Mes. JUNIO, 1889. 30 Dias.

Fases de la Luna.

	Habana. D. h. m.	México. D. h. m.	Panamá. D. h. m.	Bolívar. D. h. m.
C. C.	6 2 32 T.	6 1 25 T.	6 2 43 T.	6 3 45 T.
L. Ll.	13 8 29 M.	13 7 22 M.	13 8 40 M.	13 9 42 M.
C. M.	20 2 6 M.	20 0 59 M.	20 2 17 M.	20 3 19 M.
L. N.	28 3 24 M.	28 2 17 M.	28 3 35 M.	28 4 37 M.

CALENDARIO para Cuba, Puerto Rico, y México.

CALENDARIO para la América Central, y el Continente Hispano-Americano.

Sol adelanta.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	— M.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Sáb	☾☊. N. Sra. de la Luz.	♓	5 14	6 41	9 19	2	5 41	6 15	8 47
		***22*) Dom. infra octava de Ascension. Vénus en Aries. 13h. 28m. Durac. del. dia. 12h. 34m.**								
2	*Do*	S. Marcelino, mr.	♈	5 14	6 42	10 5	2	5 41	6 15	9 35
3	Lú	☌♄ ☾. S. Isaac, monje y mr.	♉	5 14	6 42	10 49	2	5 41	6 15	10 22
4	Má	☿☋. S. Quirino y S. Rutilo, mrs.	♉	5 14	6 42	11 31	2	5 41	6 15	11 8
5	Mié	♀ á sumo bril. S. Bonifacio, ob. y mr.	♉	5 14	6 43	mañ.	2	5 41	6 15	11 53
6	Jué	6. ☿ est. S. Norberto, arz. y cfr.	♉	5 14	6 43	0 11	2	5 41	6 16	mañ.
7	Vié	S. Pablo, ob. y. mr.	♉	5 14	6 44	0 48	1	5 41	6 16	0 36
8	Sáb	☌♁ ☾. S. Heraclio, ob.	♊	5 14	6 44	1 26	1	5 41	6 16	1 20
		***23*) Dom. Pascua de Pentecostes. Marte en Tauro. 13h. 30m. Durac. del dia. 12h. 35m.**								
9	*Do*	S. Primo y S. Feliciano, mrs.	♊	5 14	6 44	2 4	1	5 41	6 16	2 5
10	Lú	Sta. Margarita, reina.	♋	5 14	6 45	2 46	1	5 41	6 16	2 52
11	Má	S. Bernabé, ap. S. Fortunato, mr.	♋	5 14	6 46	3 30	1	5 42	6 17	3 43
12	Mié	(*Temp.*) S. Onofre, anacoreta.	♌	5 14	6 46	4 19	0	5 42	6 17	4 38
13	Jué	13. ☌♃☾; ☾ en perigéo.	♌	5 14	6 46	sale.	ATRA.	5 42	6 17	sale.
14	Vié	☿ en afel.; ☾☋. (*T.*) S. Basilio.	♍	5 14	6 46	8 14		5 42	6 17	7 42
15	Sáb	(*T.*) S. Vito y S. Modesto, mrs. [☋	♍	5 14	6 46	9 14		5 42	6 18	8 44
		***24*) Dom. 1° desp. de Pentecostes. Júpiter en Sagitario. 13h. 33m. Durac. del dia. 12h. 35m.**								
16	*Do*	SS. TRINIDAD. S. Juan Fran. Regis.	♎	5 14	6 47	10 9	0	5 43	6 18	9 42
17	Lú	☌♂☉. S. Isáuro, diác.	♎	5 14	6 47	10 56	1	5 43	6 19	10 35
18	Má	S. Ciriaco y Sta. Paula, mrs.	♏	5 14	6 47	11 38	1	5 43	6 19	11 22
19	Mié	☌☿☉ inf. Sta. Juliana de Falcon.	♏	5 14	6 47	mañ.	1	5 43	6 19	mañ.
20	Jué	20. ✠ CORPUS CHRISTI.	♐	5 14	6 47	0 16	1	5 43	6 19	0 6
21	Vié	☉ entra ♋. S. Eusebio, ob.	♐	5 15	6 48	0 52	2	5 44	6 20	0 49
22	Sáb	S. Paulino, ob. de Nola.	♑	5 15	6 48	1 28	2	5 44	6 20	1 30
		***25*) Dom. 2° desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. 13h. 33m. Durac. del dia. 12h. 36m.**								
23	*Do*	☌♀ ☾. S. Zenon, mr.	♑	5 15	6 48	2 2	2	5 44	6 20	2 10
24	Lú	☌♃☉. ✠ S. JUAN BAUTISTA.	♑	5 15	6 48	2 37	2	5 44	6 20	2 50
25	Má	☌♆☾; ☌ estac. S. Guillermo, cfr.	♒	5 16	6 48	3 15	2	5 44	6 20	3 33
26	Mié	♀ en afel. S. Juan y S. Pablo, mrs.	♒	5 16	6 49	3 55	3	5 45	6 21	4 17
27	Jué	☌☿☾; ☌♂☾; ☾ en apogéo.	♒	5 17	6 49	4 39	3	5 45	6 21	5 4
28	Vié	28. ☾☊. EL SAG. COR. DE J.	♓	5 17	6 49	pone.	3	5 45	6 21	pone.
29	Sáb	✠ S. Pedro y S. Pablo, aps. [☌	♓	5 17	6 49	8 3	3	5 45	6 21	7 33
		***26*) Dom. 3° desp. de Pentecostes. Urano en Virgo. 13h. 31m. Durac. del dia. 12h. 35m.**								
30	*Do*	☿ estac. EL PUR. COR. DE MARÍA.	♉	5 18	6 49	8 49	3	5 46	6 21	8 20

Un retratista preparó su máquina y llamando á su mujer la mandó sentar en frente. Sacó luego un revólver y apuntándole le dijo. "No te muevas porque te vuelo la tapa de los sesos." Pasado un momento cubrió la máquina y le dijo que quería sacar el retrato de una mujer horrorizada. "Buen susto me has hecho pasar," dijo ella. "Creí que lo sabias todo."

Muchacho: "¿Papá, conoció V. á mamá mucho tiempo ántes de casarse con ella?" *Padre:* "En realidad no la conocí hasta mucho tiempo despues de casarnos."

"¡Oiga V. dependiente! ¿A esto le llama V. cordero de primavera?" "¡Si, señor; de la primavera del año pasado!"

La lengua inglesa se compone de 38,000 palabras; de ellas unas 23,000 son anglosajonas, y el resto se deriva principalmente del latin y del griego, la mayor parte del primero.

"A mí me gusta castigar siempre al cuerpo," decía un borracho; "cuando me pide agua le doy vino; cuando vino, aguardiente, y cuando aguardiente, entonces . . . no todo ha de ser rigor; le doy lo que pide."

Ayer's Sarsaparilla is just what you need for a Spring medicine.

Píldoras Catárticas del Dr. Ayer.

Son una medicina de familia tan segura como eficaz y agradable, y estan extensiva y favorablemente conocidas por espacio de mas de veinticinco años. Estas píldoras son el producto de una larga, laboriosa y afortunada investigacion química y experimentos prácticos; contienen todas las propiedades curativas que pueden desearse en un medicamento purgante. Las PÍLDORAS DEL DR. AYER han obtenido de una manera notable la confianza de los médicos, los cuales conocen su composicion y el cuidado, habilidad y manera científica con que estan preparadas; á la vez que su extenso y cada dia mayor uso entre las naciones ilustradas, es una prueba de su mérito como remedio casero sin igual.

Las PÍLDORAS DEL Dr. AYER obran directamente sobre el estómago, hígado é intestinos, y son la cura mas segura para las siguientes enfermedades, causadas todas por la perturbacion de aquellos órganos, tales como **Constipacion, Indigestion, Dispepsia, Pérdida de Apetito, mal estado del Estómago y Aliento, Vértigo, Dolor de Cabeza, Pérdida de Memoria, falta de Sensibilidad, afecciones Biliosas, Ictericia, afecciones del Hígado, Reumatismo, Gota, Cólicos, dolores de Vientre, Diarrea, Disenteria, Lombrices, Almorranas y enfermedades de la Piel.** Regularizando el estómago é intestinos y purificando y enriqueciendo la sangre, se consigue la curacion de muchas enfermedades, que no podria suponerse con estas píldoras se consiguiese, tales como la **Neuralgia, Irritabilidad Nerviosa, Sordera, Ceguera parcial, Tumores, Erupciones, Enfermedades de los Riñones** y otras dolencias semejantes debidas á una pobre condicion del sistema ú obstruccion de sus funciones. La accion de estas Píldoras en cualquiera enfermedad es uniforme, segura y cierta.

Las PÍLDORAS DEL DR. AYER no contienen calomelanos ú otras substancias nocivas; se componen solamente de ingredientes vegetales que no pueden perjudicar á nadie, pudiendo administrarse á los niños con completa confianza.

Estas píldoras se hallan envueltas en una capa de azúcar, que las hace agradables al paladar, á la vez que su modo de obrar es suave. No producen dolores á ménos que los intestinos se encuentren irritados ó inflamados, y aun en este caso mucho ménos que los purgantes ordinarios. Como digestivo despues de las comidas son de un servicio grande, y siempre que se necesite un catártico no hay medicamento que las iguale. Sobre todo, no producen una reaccion astringente como sucede con otras medicinas purgantes.

En casi todos los casos de enfermedad conviene que el vientre funcione con regularidad, y nada hay tan á propósito para esto como las PÍLDORAS DEL DR. AYER. De aquí que sean tan recomendadas en todos los casos tratados por la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER, el PECTORAL DE CEREZA DEL DR. AYER ó el REMEDIO DEL DR. AYER CONTRA LAS CALENTURAS cuando las direcciones indiquen el uso de un purgante. Estas PÍLDORAS son muy eficaces para curar Resfriados, pues abren los poros, remueven las secreciones inflamatorias y mitigan la fiebre.

Fases de la Luna.

	Habana. D. h. m.	México. D. h. m.	Panamá. D. h. m.	Bolivar. D. h. m.
C. C.	6 0 30 M.	5 11 23 T.	6 0 41 M.	6 1 43 M.
L. Ll.	12 3 33 T.	12 2 26 T.	12 3 44 T.	12 4 46 T.
C. M.	19 2 16 T.	19 1 9 T.	19 2 27 T.	19 3 29 T.
L. N.	27 6 31 T.	27 5 24 T.	27 6 42 T.	27 7 44 T.

CALENDARIO para Cuba, Puerto Rico, y México.

CALENDARIO para la América Central, y el Continente Hispano-Americano.

Sol atrasa.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	M.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Lú	☌♄☾; ☉ en apog. S. Casto, mr.	♍	5 18	6 49	9 31	4	5 46	6 21	9 6
2	Má	La Visitacion de Nra. Sra.	♍	5 19	6 49	10 10	4	5 47	6 21	9 50
3	Mié	S. Iréneo, diác. y mr.	♎	5 19	6 49	10 48	4	5 47	6 21	10 34
4	Jué	☿ l. m. hel. al S. S. Laureano, arz.	♎	5 19	6 49	11 24	4	5 47	6 21	11 16
5	Vié	5. ☌♁☾. Sta. Filomena, vg. y	♏	5 19	6 49	mañ.	4	5 47	6 21	11 59
6	Sáb	6. Sta. Godeleva, vg. y mr. [mr.	♏	5 20	6 49	0 1	5	5 48	6 22	mañ.
		27) Dom. 4° desp. de Pentecostes. Vénus en Tauro. 13h. 29m. Durac. del dia. 12h. 34m.								
7	*Do*	LA PRECIOSA SANGRE DE CRISTO.	♑	5 20	6 49	0 40	5	5 48	6 22	0 44
8	Lú	Sta. Isabel, reina de Portugal.	♑	5 20	6 49	1 21	5	5 48	6 22	1 32
9	Má	□♁☉. S. Cirilo, ob. y mr.	♐	5 20	6 49	2 6	5	5 48	6 22	2 23
10	Mié	☿ max. el. Occ. 45°44′; ☌♆☿.	♐	5 21	6 49	2 58	5	5 48	6 22	3 19
11	Jué	☌♃☾; ☾ perig. S. Abundio, pres.	♐	5 21	6 49	3 55	5	5 49	6 22	4 20
12	Vié	12. ☿ max. el. Occ. 20°47′; ☾☋.	♐	5 22	6 49	sale.	5	5 49	6 22	sale.
13	Sáb	S. Anacleto, p. y mr.	♑	5 22	6 49	7 54	6	5 49	6 22	7 26
		28) Dom. 5° desp. de Pentecostes. Marte en Géminis. 13h. 26m. Durac. del dia. 12h. 33m.								
14	*Do*	S. Buenaventura, ob. y dr.	♑	5 23	6 49	8 46	6	5 49	6 22	8 22
15	Lú	S. Camilo de Lelis, fund.	♒	5 23	6 48	9 32	6	5 49	6 22	9 14
16	Má	El Triunfo de la Sta. Cruz.	♒	5 24	6 48	10 13	6	5 50	6 22	10 1
17	Mié	S. Alejo, cfr. Sta. Marcelina, vg.	♓	5 24	6 47	10 50	6	5 50	6 22	10 45
18	Jué	☾ lat. may. hel. al S. S. Arnulfo, ob.	♓	5 25	6 47	11 26	6	5 50	6 22	11 27
19	Vié	19. S. Vicente de Paul, cfr.	♓	5 25	6 47	mañ.	6	5 50	6 22	mañ.
20	Sáb	Sta. Margarita, vg. y mr.	♈	5 26	6 47	0 2	6	5 50	6 22	0 8
		29) Dom. 6° desp. de Pentecostes. Júpiter en Sagitario. 13h. 20m. Durac. del dia. 12h. 31m.								
21	*Do*	EL DIV. REDENTOR. Sta. Práxedes,	♈	5 26	6 46	0 37	6	5 51	6 22	0 49
22	Lú	☌♆☾. Sta. María Magdalena. [vg.	♉	5 27	6 46	1 14	6	5 51	6 22	1 31
23	Má	☌♀☾. S. Apolinar, ob. y mr.	♉	5 27	6 46	1 54	6	5 51	6 22	2 15
24	Mie	☿☊; ☾ en apog. Sta. Cristina, mr.	♉	5 27	6 46	2 37	6	5 51	6 22	3 0
25	Jué	☾☊. Santiago el Mayor, ap.	♊	5 28	6 45	3 22	6	5 51	6 22	3 47
26	Vié	☌☿☾; ☌♂☾. Sta. Ana.	♊	5 28	6 45	4 11	6	5 52	6 21	4 37
27	Sáb	27. ☌♂☿. S. Pantaleon, mr.	♋	5 29	6 44	pone.	6	5 52	6 21	pone.
		30) Dom. 7° desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. 13h. 15m. Durac. del. dia. 12h. 29m.								
28	*Do*	☿ en perih.; ☌♄☾. S. Nazario, mr.	♋	5 29	6 44	7 30	6	5 52	6 21	7 4
29	Lú	S. Próspero, ob. Sta. Marta, vg.	♋	5 29	6 43	8 10	6	5 52	6 21	7 49
30	Má	S. Urso, ob. y cfr. Sta. Julita, mr.	♌	5 30	6 43	8 49	6	5 52	6 21	8 33
31	Mié	☿ á sumo bril; S. Ignacio de Loyola.	♌	5 30	6 42	9 26	6	5 52	6 20	9 16

Bodeguero: "¿Quiere V. media libra de té? ¿De cuál, del negro ó del verde?" *Criada:* "De cualquiera; es para una vieja casi ciega."

Un negro fué á un baile con unos zapatos mas pequeños que sus pies. Despues de mucho bailar se desmayó. Los concurrentes lo desabrocharon y le aflojaron la corbata. Al volver en sí les dijo. "No es por ahí por donde me ahogo; es por los pies."

"¿En que piso vives?" preguntó un amigo á otro. "Eso pende del lado de donde se viene. Viniendo de la calle es el último; bajando del cielo, el primero."

"¿Cantinero, conoce V. al preso?" "Cuando paga por lo que debe, sí, señor; cuando quiere que le fíe, no."

Una niña á quien le preguntaron que hacía su padre, contestó al momento: "Lo que mamá quiere."

Un rey visitó el presidio y fué preguntando á cada uno porque estaba allí. Todos le respondieron que eran inocentes de los delitos de que les acusaban, excepto uno que confesó ser un criminal consumado. "Que echen á este hombre fuera, porque corromperá á estos otros infelices," dijo el rey.

DIRECCIONES GENERALES.

Dósis. — Para un adulto varon para mover el vientre suavemente, de 2 á 4 PÍLDORAS. Las mujeres y los niños, ménos, proporcionalmente. En casos de uso continuo, los pacientes arreglarán las dósis á sus necesidades.

Para el **Estreñimiento**, tómense bastantes PÍLDORAS DEL DR. AYER al acostarse para asegurar una accion regular diaria. Mucho depende de la perseverancia y regularidad.

Para la **Dispepsia** ó **Indigestion**, despues de asegurar una accion regular y cotidiana del vientre con pequeñas dósis de las PÍLDORAS DEL DR. AYER, tómese una píldora diaria despues de comer hasta estar curado. La dispepsia es una debilidad ó paralizacion parcial del estómago, que produce opresion, dolor de cabeza, depresion, dolor de espalda, pecho, costado y en las piernas. Si es producida por infeccion escrofulosa, tómense las PÍLDORAS DEL DR. AYER.

Cardialgia, Pérdida del Apetito, Estómago Sucio, Flatulencia, Vértigos, Dolores de Cabeza, Torpor y Náusea, pueden ser el resultado de indigestion, y se curan del mismo modo; ó puede ser efecto de Mal del Hígado ó Biliosidad, cuyo tratamiento se verá mas abajo.

Las **Enfermedades del Hígado, Desórdenes Biliosos y la Ictericia** son el resultado de entorpecimiento, congestion ó ulceracion del Hígado, y obstruccion de los conductos que conducen del Hígado á los intestinos. Tales desarreglos son causa del descoloramiento, oscuro ó amarillo, de la piel, ó aspecto grasiento de la misma, ojos amarillentos, lengua cubierta de una costra oscura ó blancuzca, apetito irregular, soñolencia, cansancio y desvanecimientos. Con frecuencia sobrevienen erupciones y llagas. Algunas veces hay una tós dura y seca por la noche, con ardentia en el canal de la orina y dolores agudos por todo el cuerpo. Las PÍLDORAS DEL DR. AYER deben darse en altas dósis para excitar el hígado y los intestinos, y remover la causa. Si el enfermo queda en condicion débil, désele la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER. En las regiones donde abundan las fiebres intermitentes y biliosas debe tomarse el REMEDIO DEL DR. AYER CONTRA LAS CALENTURAS.

Las **Lombrices** suelen ser expelidas por estas PÍLDORAS. Cuando se use un remedio con este objeto, dése tambien una dósis de las PÍLDORAS DEL DR. AYER, porque todos los vermífugos deben ser prontamente evacuados.

Las **Hemorróides**, causadas por el estreñimiento, pueden curarse con las PÍLDORAS DEL DR. AYER en dósis que muevan ligeramente una vez al dia.

Para las **Enfermedades de la Piel, Sarpullido, Granos**, etc., si de orígen escrofuloso, el remedio es la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER, usando las PÍLDORAS DEL DR. AYER como ayuda para expeler del sistema las materias venenosas. Si son causadas por Indigestion ó Estreñimiento, las PÍLDORAS DEL DR. AYER harán la cura. *Véanse los tres párrafos anteriores.*

Para la **Diarréa** y la **Disentería** que resultan de resfriados repentinos, de los manjares indigeribles, etc., dénse las PÍLDORAS DEL DR. AYER para remover las sustancias irritantes de los intestinos, abrir los poros y preservar el sistema; despues de lo cual disminúyase la dósis diariamente para mantener una accion saludable.

El **Reumatismo y la Gota, la Neuralgia** y la **Esciática** son á menudo el resultado de indigestion ó de resfriados que obstruyen el organismo. Algunas dósis de las PÍLDORAS DEL DR. AYER quitarán la causa, y harán desaparecer los efectos.

Para la **Hidropesia**, se toman de 3 á 8 PÍLDORAS DEL DR. AYER para producir copiosas evacuaciones líquidas de los intestinos. Tambien la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER es altamente recomendada.

La **Menstruacion Dolorosa** se alivia con una dósis de las PÍLDORAS DEL DR. AYER acompañadas de semicupios tíbios ó aplicaciones calientes á los pies, estando en cama. Si es el resultado de afeccion escrofulosa, tómese la ZARZAPARRILLA DEL DR. AYER.

Para la **Supresion**, se toman de 5 á 7 PÍLDORAS, repitiendo la dósis al siguiente dia, si no se obtiene el efecto deseado.

Píldoras Digestivas. — Muchas personas generalmente saludables, necesitan de un estimulante para el estómago. Para este objeto nada hay mas agradable que las PÍLDORAS DEL DR. AYER; de 1 á 3 despues de comer.

Fases de la Luna.

	Habana. D. h. m.	México. D. h. m.	Panamá. D. h. m.	Bolívar. D. h. m.
C. C.	4 7 58 M.	4 6 51 M.	4 8 9 M.	4 9 11 M.
L. Ll.	10 11 14 T.	10 10 7 T.	10 11 25 T.	11 0 27 M.
C. M.	18 5 22 M.	18 4 15 M.	18 5 33 M.	18 6 35 M.
L. N.	26 8 31 M.	26 7 24 M.	26 8 42 M.	26 9 44 M.

CALENDARIO para Cuba, Puerto Rico, y México.

CALENDARIO para la América Central, y el Continente Hispano-Americano.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol atrasa. M.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Jué	S. Pedro, *ad Vincula.*	♐	5 31	6 42	10 2	6	5 52	6 20	9 5
2	Vié	☌☉☾. N. SRA. DE LOS ANGELES.	♐	5 31	6 41	10 40	6	5 52	6 20	10 4
3	Sáb	La Invencion de S. Estéban.	♑	5 31	6 40	11 18	6	5 52	6 20	11 2
		***31*) Dom. 8° desp. de Pentecostes. Vénus en Géminis. 13h. 8m. Durac. del dia. 12h. 27m.**								
4	*Do*	4. Santo Dom. de Guzman.	♑	5 32	6 40	mañ.	6	5 52	6 19	mañ
5	Lú	N. SRA. DE LAS NIEVES.	♑	5 32	6 39	0 0	6	5 52	6 19	0 1
6	Má	LA TRANSFIGURACION DEL SEÑOR.	♑	5 33	6 39	0 48	6	5 52	6 18	1
7	Mié	☌☿☉ sup.; ☌♃☾. S. Cayetano, cfr.	♑	5 33	6 38	1 41	5	5 52	6 18	2
8	Jué	☿ l. m. h. al. N.; ☾♉. S. Ciriaco, mr.	♑	5 33	6 37	2 39	5	5 52	6 18	3
9	Vié	☾ en perig.; S. Roman, mr. [♉	♑	5 34	6 36	3 43	5	5 52	6 18	4
10	Sáb	S. Lorenzo, mr. S. Deusdedit, cfr.	♑	5 34	6 36	4 48	5	5 53	6 17	5 11
		***32*) Dom. 9° desp. de Pentecostes. Marte en Cáncer. 13h. 0m. Durac. del dia. 12h. 24m.**								
11	*Do*	10, 11. ☌☿♄. Sta. Susana, vg.	♑	5 35	6 35	sale.	5	5 53	6 17	sale.
12	Lú	Sta. Clara, vg. S. Fortino, mr.	♑	5 35	6 34	8 5	5	5 53	6 17	7 5
13	Má	S. Hipólito y S. Casiano, mrs.	♑	5 35	6 33	8 44	5	5 53	6 17	8 3
14	Mié	S. Eusebio, cfr. Sta. Atanasia, vda.	♒	5 36	6 33	9 22	4	5 53	6 16	9 2
15	Jué	✠ LA ASUNCION DE NRA. SRA.	♒	5 36	6 32	9 59	4	5 53	6 16	10 3
16	Vié	☌♄☉. S. Roque y S. Jacinto, cfrs.	♓	5 37	6 32	10 34	4	5 53	6 15	10 45
17	Sáb	S. Mámes ó Mamís, erm.	♓	5 37	6 31	11 11	4	5 53	6 15	11 27
		***33*) Dom. 10° desp. de Pentecostes. Júpiter en Escorpio. 12h. 53m. Durac. del dia. 12h. 22m.**								
18	*Do*	18. ☌Ψ☾. S. JOAQUIN.	♓	5 37	6 30	11 51	4	5 53	6 15	mañ.
19	Lú	S. Luis, ob. S. Mariano, erm.	♈	5 38	6 29	mañ.	3	5 53	6 14	0 10
20	Má	S. Bernardo, ab., dr., y fr.	♈	5 38	6 28	0 33	3	5 52	6 14	0 55
21	Mié	☾ en apog. Sta. Basa y 3 herms, mrs.	♊	5 39	6 27	1 17	3	5 52	6 13	1 42
22	Jué	☌♀☾; ☾☊. S. Timotéo, mr. ☽	♊	5 39	6 26	2 5	3	5 52	6 13	2 31
23	Vié	S. Felipe Benicio, cfr.	♊	5 39	6 25	2 56	2	5 52	6 12	3 21
24	Sáb	☌♂☾; ♃ estac. S. Bartolomé, ap.	♋	5 39	6 24	3 48	2	5 52	6 12	4 11
		***34*) Dom. 11° desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. 12h. 44m. Durac. del dia. 12h. 19m.**								
25	*Do*	☌♄☾. S. Gregorio, ob.	♋	5 40	6 24	4 41	2	5 52	6 11	5 1
26	Lú	26. S. Zeferino, p. y mr.	♌	5 40	6 23	pone.	2	5 52	6 11	pone.
27	Má	□Ψ☉; ☌☿☾. S. Cesáreo, ob.	♌	5 40	6 22	7 26	1	5 52	6 10	7 15
28	Mié	S. Augustin, ob. y dr. S. Moisés, cfr.	♍	5 40	6 21	8 3	1	5 52	6 10	7 58
29	Jué	☌♁☾. La Degol. de S. Juan Bautista.	♍	5 41	6 20	8 40	1	5 52	6 9	8 41
30	Vié	Sta. Rosa de Lima, vg., pat. de Am.	♍	5 41	6 19	9 19	0	5 52	6 9	9 25
31	Sáb	☿♉. S. Ramon Nonnato, cfr.	♎	5 42	6 18	10 0	0	5 52	6 8	10 12

Una Jóven Graduada: "Querido profesor, le debo á V. todo lo que sé." *Profesor:* "No mencione V. por Dios una friolera semejante."

"Mi desgracia consiste," decía una rica heredera, "en que si me caso será por mi dinero." "Y la mía," replicó una jóven pobre, "en que no me casaré por falta de dote."

"¿Está V. seguro de que esta moneda no es falsa?" "¿Como no he de estarlo si la hice yo mismo?"

"¿Es rico ese comerciante?" "Lo supongo porque quebró tres veces."

Un rey se extravió yendo de caza, y sintiéndose con hambre pidió un par de huevos fritos en una taberna. Cuando preguntó lo que debia le dijeron: "doscientos pesos." "Muy escasos deben ser los huevos por aquí," dijo el rey. "Los huevos, no señor; los reyes sí," contestó el tabernero.

"¿Que busca V.?" preguntó un retratista á un campesino que iba examinando uno por uno todos los retratos de la galería. "Busco," contestó el interpelado, "el retrato de mi mujer. Me encargó que se lo llevase, pero no encuentro ninguno que se le parezca."

Un médico afamado concluyó por usarlas.

Concluí por usar las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, para una diarrea pertinaz que no cedia al tratamiento ordinario. Con las píldoras mencionadas recuperé la salud. Doctor E. MAURER, Reading, Penn., E. U.

Opinion de un notable hombre de ciencia.

Mi respeto por sus preparaciones ha crecido con mis años. En mi opinion son los mas valiosos remedios en la Farmacopea. Las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer son especialmente admirables para la accion correctiva sobra el hígado. En ellas encontrán los clínicos el mejor remedio para los afecciones biliosas. W. PRESCOTT, M.D., LL.D., *Naturalista y Autor*, Concord, New Hampshire, E. U.

Los mas notables doctores unánimes en recomendar las Píldoras del Dr. Ayer.

El Dr. WM. J. TALBOT, *de Sacramento, California*, dice: "Las virtudes curativas de las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, deben merecer la atencion de todo clínico juicioso."

El Dr. GEO. E. WALKER, *de Martinsville, Virginia, E. U.*, dice: "He usado las Píldoras Catárticas en mi clientela y en mi familia, con mejor resultado que ningunas otras."

El Dr. SETH MCCONNELL, *de Montpelier, Vermont, E. U.*, dice: "Son adaptables a todos los desarreglos que se curan con un purgante. De dia en dia se aumenta la confianza que el publico tiene en estas Píldoras."

El Dr. JEREMIAH W. BROWN, *de Oceano, Virginia Occidental, E. U.*, dice: "He usado las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer y los encuentro excelentes."

Recomendacion de un médico distinguido.

He hecho uso del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer, con buenos resultados en los padecimientos crónicos y agudos de las vías respiratorias. He notado tambien el bien resultado de las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, para las derivadas del canal de los intestinales, mejorando las cefalalgias producidas por la dispepsia. MANUEL C. GARCIA, *Médico del municipio*, Almodovar, Portugal.

Buen resultado en dos dias.

Siendo víctima de la horrible dolencia, dispepsia, tomé las Píldoras del Dr. Ayer, y no pasaron dos dias, cuando ya el alimento se me quedaba en el estómago. Mi apetito volvió y al cabo de tres meses estaba completamente bueno. WALDO TARRANT, Alexandria, Virginia, E. U.

Obran maravillosamente.

Siempre he usado las Píldoras Catárticas por que hacen un afecto maravilloso. G. D. BECKER, Cincinnati, Ohio, E. U.

Un hecho mas significativo.

Las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer me curaron de un constipado antiguo. EDGAR O. EASTERLY, Rockford, Illinois, E. U.

Se hacen los mejores elogios.

Felicito á V. por sus preciosas especialidades farmaceuticas, como el Pectoral de Cereza y las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, de las cuales la humanidad tiene recibido tantos beneficios. Yo no puedo dejar de agradecer los grandes bienes que obtuve con el Pectoral, en el tratamiento de una laringitis de 10 meses. L. J. DE MAGALHAES, *Farmaceutico*, Oporto, Portugal.

Curado cuando otros remedios fallaron.

Hace algunos años que vengo sufriendo de un constipado que me causaba mucha incomodidad. Las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer me curaron radicalmente miéntras que otros remedios habian fallado. Rev. FRANCIS HARLOWE, Atlanta, Georgia, E. U.

No uso otra cosa.

Tengo en grande estimacion las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer y no uso otras. Ellas me curaron de dispepsia, y á un sugeto á quien se las recomende. JOHN SLAUBAUGH, Eglon, Virginia Occidental, E. U.

Cura y restablecimiento general de la salud.

Despues de tomar varios remedios sin resultado, me aconsejaron hacer uso de las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, que me curaron muy pronto de una dureza de vientre y me restablecieron la salud en general. M. V. WATSON, Chicago, Illinois, E. U.

Encontré gran alivio con las Píldoras.

Despues de varios tratamientos para curarme de una Neuralgia de que padecia hace mucho tiempo, tomé las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, y hallé gran alivio. FRANCISCO MIGUEL, Barcelona, España.

Causaron considerables mejoras.

Padeciendo hace mucho tiempo de una pertinaz descomposicion de vientre y dolor del corazon, me recetaron tres hábiles facultativos sin encontrar mejora de ninguna especie; me aconsejaron que tomara la Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, que me mejoraron considerablemente. F. DE FIGUEIRO, Alcanhoes, Portugal.

De valor inestimable.

Para dispepsia las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer son de un valor inestimable. No sé que hayan en ningun caso dejado de dar los resultados deseados. J. T. HAYES, Mexia, Texas, E. U.

Cura completa.

Hace mucho tiempo que vengo padeciendo una dolencia pertinaz de estómago y vientre. Con las admirables Píldoras Catárticas del Dr. Ayer me curé completamente, cuando otros muchos remedios que tomé ántes no me hicieron ningun beneficio. Sin su valiosa medicina no salgo nunca mas de casa. JOSÉ JULIO, *Casa de Guardia*, Olival Basto, Portugal.

☞ Las PÍLDORAS CATÁRTICAS DEL DR. AYER son generalmente puestas en cajas de madera, propias para los climas húmedos y cálidos, y para la exportacion en frascos de vidrio.

De venta en las principales farmacias y droguerías.

Noveno Mes. SETIEMBRE, 1889. 30 Dias.

Fases de la Luna.

	Habana. D. h. m.	México. D. h. m.	Panamá. D. h. m.	Bolívar. D. h. m.
C. C.	2 2 5 T.	2 0 58 T.	2 2 16 T.	2 3 18 T.
L. Ll.	9 8 23 M.	9 7 16 M.	9 8 34 M.	9 9 36 M.
C. M.	16 11 20 T.	16 10 13 T.	16 11 31 T.	17 0 33 M.
L. N.	24 9 13 T.	24 8 6 T.	24 9 24 T.	24 10 26 T.

CALENDARIO para Cuba, Puerto Rico, y México.

CALENDARIO para la América Central, y el Continente Hispano-Americano.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol adelanta. M.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
		***35*) Dom. 12ª desp. de Pentecostes. Vénus en Cáncer. 12h. 35m. Durac. del dia. 12h. 16m.**								
1	*Do*	S. Gil, ab. S. Constancio, ob.	♑	5 42	6 17	10 45	0	5 52	6 8	11 3
2	Lú	2. S. Antolín, mr.	♑	5 42	6 16	11 34	1	5 52	6 7	11 57
3	Má	☽ ☌☾. S. Aristéo, ob.	♑	5 43	6 15	mañ.	1	5 52	6 7	mañ.
4	Mié	♃☿; ☾☿. Sta. Rosa de Viterbo.	♐	5 43	6 15	0 29	1	5 51	6 6	0 54
5	Jué	☾ perig. S. Lorenzo Justiniano, ob.	♐	5 44	6 14	1 29	2	5 51	6 6	1 55
6	Vié	S. Donaciano, ob. y mr.	♐	5 44	6 13	2 32	2	5 51	6 5	2 57
7	Sáb	♆ estac. Sta. Regina, vg.	♐	5 44	6 12	3 36	2	5 51	6 4	3 57
		***36*) Dom. 13ª desp. de Pentecostes. Marte en Leo. 12h. 27m. Durac. del dia. 12h. 13m.**								
8	*Do*	✠ La Natividad de N. Sra.	♌	5 44	6 11	4 39	3	5 51	6 4	4 55
9	Lú	9. S. Gorgonio, mr.	♌	5 45	6 10	sale.	3	5 50	6 3	sale.
10	Má	☿ afel. S. Nicolás Tol., cfr.	♍	5 45	6 9	7 16	3	5 50	6 3	7 11
11	Mié	S. Proto y S. Jacinto, mrs.	♍	5 45	6 8	7 54	4	5 50	6 2	7 55
12	Jué	♀☊. S. Macedonio, mr.	♎	5 45	6 7	8 31	4	5 50	6 1	8 37
13	Vié	S. Amado y S. Maurilio, obs.	♎	5 46	6 6	9 7	4	5 50	6 1	9 20
14	Sáb	La Exalt. de la Sta. Cruz.	♎	5 46	6 4	9 46	5	5 50	6 0	10 4
		***37*) Dom. 14ª desp. de Pentecostes. Júpiter en Escorpio. 12h. 16m. Durac. del dia. 12h. 10m.**								
15	*Do*	☌♆☾. El Dul. Nomb. de María.	♏	5 47	6 3	10 27	5	5 50	6 0	10 49
16	Lú	16. S. Cornelio, p. y mr.	♏	5 47	6 2	11 11	5	5 50	5 59	11 36
17	Má	17. ☾ apog. S. Lamberto, ob.	♐	5 47	6 1	11 58	6	5 50	5 59	mañ.
18	Mié	☾☊. (*Temp.*) Sto. Tómas de Vill.	♐	5 47	6 0	mañ.	6	5 50	5 58	0 24
19	Jué	☌♂♄. Apar. de N. Sra. de la Saleta.	♐	5 48	5 59	0 47	6	5 49	5 58	1 13
20	Vié	☿ m. el. Or. 26°19′. (*T.*) S. Agapito, p.	♑	5 48	5 58	1 38	7	5 49	5 57	2 3
21	Sáb	☌♀☾; ☌♄☾; ☌♂☾. (*T.*) S. Mateo.	♑	5 48	5 57	2 32	7	5 49	5 57	2 53
		***38*) Dom. 15ª desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. 12h. 8m. Durac. del dia. 12h. 7m.**								
22	*Do*	□♃☉; ☉ent. ♈. Los VII. Dolo.	♒	5 48	5 56	3 26	8	5 49	5 56	3 43
23	Lú	S. Lino, p., y Sta. Tecla, vg.	♒	5 49	5 55	4 21	8	5 49	5 56	4 33
24	Má	24. N. Sra. de las Merce-	♒	5 49	5 54	5 16	8	5 49	5 55	5 23
25	Mié	☌♀♄. S. Cleofas, mr. [des.	♓	5 50	5 53	pone.	9	5 49	5 54	pone.
26	Jué	☌♁☾; ☌☿☾. S. Cipriano, mr.	♓	5 50	5 52	7 18	9	5 49	5 53	7 22
27	Vié	S. Cosme y S. Damian, mrs.	♈	5 50	5 51	7 58	9	5 49	5 53	8 9
28	Sáb	S. Wenceslão, mr. Sta. Eustoquia.	♈	5 51	5 50	8 42	10	5 49	5 53	8 59
		***39*) Dom. 16ª desp. de Pentecostes. Urano en Virgo. 11h. 58m. Durac. del dia. 12h. 4m.**								
29	*Do*	La ded. de S. Miguel, arcángel.	♍	5 51	5 49	9 30	10	5 48	5 52	9 52
30	Lú	☿ l. m. hel. al S. S. Gerónimo, presb.	♍	5 52	5 48	10 24	10	5 48	5 52	10 49

Ella: "¿Que le pasa; parece triste; ha perdido algun amigo?" *Él:* "Al contrario acabo de ganar uno. Le dije á Clara si queria ser mi amante y me dijo que seria mi amiga."

"Señor! cuando V. duerme hace unas muecas que dan miedo," dijo un criado á su amo. "Pues pónme un espejo al pié de la cama para verme porque quiero corregirme de esa falta," contestó el amo.

"¿Cuántos ejemplares tiró V. de sus poesías?" preguntó uno á un poéta. "2,000," contestó este. "Y debiera haberlos *tirado* todos," murmuró otro que habia leido la obra.

Una señora compró efectos en una tienda por valor de cuatro pesos y le entregó al dependiente un peso. "Faltan tres," dijo este. "Mi marido paga solamente 25 centavos por peso por órden del tribunal," replicó ella.

Estaba un hombre rico muy enfermo y los médicos disputaban acaloradamente acerca de la enfermedad. Por fin convino la mayoria en darle una medecina. El enfermo rehusó tomarla, diciendo que preferia morir de muerte natural.

¿Cuando alaban los libreros á los escritores? Cuando quieren vender los libros.

El Remedio del Dr. Ayer contra las Calenturas.

Es un antídoto para todas las formas en que se manifiesta la malaria, y su curacion se GARANTIZA si el medicamento se toma en extricta conformidad con las direcciones.

No siempre es fácil darse cuenta de la causa que origina la malaria. La ciencia la atribuye á la descomposicion de materias vegetales, aguas estancadas, pozos contaminados, vertederos abiertos, lagunatos, casas malamente ventiladas y á los mortíferos gases de las alcantarillas públicas. Ningun lugar se halla libre en absoluto de su presencia, y ninguna persona goza de immunidad contra sus ataques. La infeccion malaria se manifiesta bajo una variedad de formas; entre ellas las mas conocidas son las **Fiebres Intermitentes y Remitentes, Llamadas de los Pantanos, Fiebres de los Campos, de las Prisiones, el Dengue, y otras que toman ya el tipo Bilioso, ya el Tifoideo.**

El REMEDIO DEL DR. AYER neutraliza el veneno miasmático á que deben su orígen y lo expele del sistema.

Tratamiento: Promover la traspiracion; no dar medicina alguna hasta que el período del sudor haya pasado; entónces administrar el REMEDIO DEL DR. AYER y continuar usándolo por diez ó doce dias, aún despues que el paciente parezca curado. **Dósis:** para un adulto 1 cucharadita de las de té, cuatro veces al dia, media hora de las comidas y á la hora de acostarse; para los niños de diez años 30 gotas y para los de cinco años 20 gotas. Puede tomarse en té, café, leche ó agua. Procúrese que el vientre este corriente. Si hay estreñimiento se tomarán las PÍLDORAS DEL DR. AYER. Para mas detalles sobre el tratamiento, véanse las instrucciones que acompañan á cada botella. Abstenerse de tomar quinina. El REMEDIO DEL DR. AYER no contiene ingrediente alguno nocivo á la salud, y es un excelente remedio para las afecciones del hígado.

El REMEDIO DEL DR. AYER se hallará de venta en todas las **Droguerias y Boticas.**

Cura de afecciones complicadas.

Sufriendo hace años de inflamacion del hígado, agravada con hinchazon de vientre y fiebre contínua, y habiendo tomado diversos remedios sin resultado, me aconsejaron que tomase el Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas, alternando con las Píldoras Catárticas que produjeron en mí un benéfico resultado, curándome completamente. MANOEL DOS ANJOS, Rio de Janeiro, Brazil.

Con ménos de un pomo.

Por dos años he estado sufriendo de Escalofrios, y Fiebres; gasté mas de $200 sin resultado. Recomendáronme el Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas. Con ménos de un pomo me curé. FRANKLIN B. CARTER, New Castle, Virginia, E. U.

Opinion de un Doctor.

El Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas es el único que se puede considerar como antídoto absoluto para Fiebres y afeciones Malarias. Causa alivio imediato y cura radicalmente. Doctor W. ARMSTRONG, Toronto, Canada.

Lo que dice un médico eminente.

Tuve ocasion de recetar durante mi práctica en la ciudad de Tatuhy el Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas y en todos los casos obtuve los mas satisfactorios resultados. Doctor BARNSLEY, Sao Paulo, Brazil.

Hace maravillas en todos los climas.

El Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas ha curado ultimamente á un mozo de aqui que hacía cuatro años que padecia de Escalofrios. Fué a Europa dos veces sin resultado hasta que lo persuadieron á que tomase el Remedio contra Calenturas; despues de tomar dos pomos de este remedio quedó curado y en tres semanas de tratamiento ganó cinco libras de peso. A. BJURLING Y CA., Bangkok, Siao.

Jamas he encontrado un remedio mas poderoso.

He encontrado el Remedio del Dr. Ayer contra Calenturas el mas poderoso para ataques Biliosos. A mi me hizo mucho bien lo mismo que á otros varios miembros de mi familia. Nunca falla de combatir la Fiebre cuando se toma con regularidad y conforme á las instrucciones. Dr. J. B. MARTINEZ, Isla de Cuba.

Cura radical.

Como empleado del Regimiento de Ingenieros fuí para Tancos donde mi hija fué acometida de Escalofrios y con el Remedio contra Calenturas se curó radicalmente. Otras personas de este lugar han recibido inmensos beneficios de ese maravilhoso Remedio. J. J. DOS REIS, Constructor, Tancos, Portugal.

☞ **De venta en los principales farmacias y droguerías.**

For the cure of Colds and Coughs, Ayer's Cherry Pectoral has no equal.

Décimo Mes. OCTUBRE, 1889. 31 Dias.

Fases de la Luna.

	Habana. D. h. m.	México. D. h. m.	Panamá. D. h. m.	Bolívar. D. h. m.
C. C.	1 8 4 T.	1 6 57 T.	1 8 15 T.	1 9 17 T.
L. Ll.	8 7 56 T.	8 6 49 T.	8 8 7 T.	8 9 9 T.
C. M.	16 7 8 T.	16 6 1 T.	16 7 19 T.	16 8 21 T.
L. N.	24 8 57 M.	24 7 50 M.	24 9 8 M.	24 10 10 M.
C. C.	31 3 1 M.	31 1 54 M.	31 3 12 M.	31 4 14 M.

CALENDARIO para Cuba, Puerto Rico, y México.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Má	1. ☌☿☾; ☌♀♂; ☾♅; ☾ perig.	♐	5 52	5 47	11 22
2	Mié	Los Santos Ang. Custodios. [☋	♐	5 52	5 46	mañ.
3	Jué	☿ estac. S. Gerardo, ab. S. Cándido,	♑	5 53	5 45	0 23
4	Vié	S. Francisco de Asís, cfr. [mr.	♑	5 53	5 44	1 25
5	Sáb	S. Atilano, ob. S. Plácido, mr.	♑	5 54	5 43	2 27
40)	Dom. 17° desp. de Pentecostes.		Vénus en Leo.	11h. 48m.	Durac. del dia.	12h. 0m.
6	*Do*	N. SRA. DEL ROSARIO. S. Bruno, cfr.	♑	5 54	5 42	3 28
7	Lú	♂ lat. may. hel. al. N. S. Márcos, p.	♑	5 54	5 41	4 28
8	Má	8. Sta. Brígida, vda.	♒	5 54	5 40	5 25
9	Mié	S. Dionisio Areopagita.	♒	5 55	5 40	sale.
10	Jué	S. Francisco de Borja, cfr.	♒	5 55	5 39	7 3
11	Vié	S. Nicasio y S. Fermin, obs.	♒	5 55	5 38	7 41
12	Sáb	☌♆☾. S. Maximiliano, ob.	♓	5 56	5 37	8 21
41)	Dom. 18° desp. de Pentecostes.		Marte en Leo.	11h. 40m.	Durac. del dia.	11h. 58m.
13	*Do*	LA MATERNIDAD DE N. SRA.	♓	5 56	5 36	9 4
14	Lú	☌☊☉. S. Calixto I., p. y mr. [♈	♓	5 57	5 35	9 50
15	Má	☌☿♁; ☌☿☉ inf.; ☾☊; ☾apog.	♈	5 57	5 34	10 38
16	Mié	16. ♀ perih. S. Florentino, ob.	♈	5 58	5 33	11 28
17	Jué	Sta. Eduvigis, viuda.	♉	5 58	5 32	mañ.
18	Vié	San Lúcas, evangelista.	♉	5 59	5 31	0 21
19	Sáb	☌♄☾; ☿☊. S. Pedro de Alcant., cfr.	♉	5 59	5 31	1 15
42)	Dom. 19° desp. de Pentecostes.		Júpiter en Sagitario.	11h. 30m.	Durac. del dia.	11h. 54m.
20	*Do*	☌♂☾. S. Feliciano, ob. y mr. [mr.	♊	6 0	5 30	2 9
21	Lú	☌♀☾. S. Hilarion, ob. Sta. Ursula,	♊	6 0	5 29	3 3
22	Má	Sta. María Salomé, viuda.	♋	6 0	5 28	4 0
23	Mié	☌☿☾; ☌♁☾. S. Pedro Pasc.	♋	6 1	5 28	4 57
24	Jué	24. ☿ estac; ☿ en perih.	♌	6 1	5 27	pone.
25	Vié	S. Crispin y S. Crispiniano, mrs.	♌	6 2	5 27	6 37
26	Sáb	S. Evaristo, p., y S. Florio, mrs.	♍	6 2	5 26	7 24
43)	Dom. 20° desp. de Pentecostes.		Saturno en Leo.	11h. 22m.	Durac. del dia.	11h. 52m.
27	*Do*	☾ en perig. S. Frumencio, ob. y mr.	♍	6 3	5 25	8 17
28	Lú	☌♄☾. S. Simon y S. Júdas Tad., aps.	♎	6 3	5 24	9 15
29	Má	☾♅. S. Narciso, ob. y mr. ☋	♎	6 4	5 24	10 16
30	Mié	Sta. Cenobia y S. Claudio, mrs.	♎	6 4	5 23	11 19
31	Jué	31. ☿ max. el. Occ. 18° 43′.	♏	6 5	5 22	mañ.

Sol adelanta.

M.
11
11
11
12
12
12
13
13
13
14
14
14
15
15
15
15
16
16
16
16
16
16
16
16
16
16
16
16

CALENDARIO para la America Central, y el Continente Hispano-Americano.

Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
5 48	5 51	11 49
5 48	5 50	mañ.
5 48	5 50	0 49
5 48	5 49	1 48
5 48	5 49	2 46
5 48	5 48	3 41
5 48	5 48	4 38
5 48	5 47	5 24
5 48	5 47	sale.
5 47	5 46	7 14
5 47	5 46	7 57
5 47	5 46	8 42
5 47	5 45	9 28
5 47	5 45	10 16
5 47	5 44	11 5
5 47	5 44	11 54
5 47	5 44	mañ.
5 47	5 43	0 44
5 48	5 43	1 34
5 48	5 42	2 24
5 48	5 42	3 13
5 48	5 42	4 2
5 48	5 41	4 53
5 48	5 41	pone.
5 48	5′40	6 51
5 48	5 40	7 45
5 48	5 40	8 42
5 48	5 40	9 42
5 49	5 39	10 43
5 49	5 39	11 43
5 49	5 39	mañ.

Las verdades del barquero: Llegaron tres estudiantes á un rio y no teniendo con que pagar al barquero, le ofrecieron decirle tres verdades. Aceptó el hombre la proposicion y uno de los estudiantes dijo. "Si llueve para nunca escampar — el mundo se va á acabar." "Es verdad," dijo el barquero. Cuando llegaron al medió del rio, añadió otro estudiante: "Si escampa para nunca mas llover, — el mundo va á arder." "Tambien eso es verdad," añadió el barquero. Al saltar en tierra, dijo el tercero, pegándole á este una bofetada: "¿Y si á nunchos pasas así — gran borrico, que haces aquí?"

"Cuando mi abogado concluyó de hacer mi defensa, creí que debian canonizarme; despues de oir las acusaciones del fiscal, me pareció que la horca era poco para mí."

Un maestro de escuela llamó á un padre de familia y le dijo que era imposible enseñar á su hijo á leér. "Vea V. entónces si puede enseñarle á escribir tan siquiera."

El: "Confieso que nadie sabe amar como tú." *Ella:* "En canto á eso no te equivocas, porque otros me lo han dicho."

"¿Porqué viaja V. siempre á proa?" le preguntaron á un rico muy miserable; "Para llegar primero," contestó.

Run no risk! Take only Ayer's Sarsaparilla. The best.

Para el Tocador.

Una preparacion capaz de devolver al pelo la apariencia de la juventud, y de hacerlo fuerte, vigoroso y abundante, sirviendo al mismo tiempo para los usos generales del Tocador, no existió hasta que se préparó

El Vigor del Cabello
DEL DR. AYER.

En este artículo se hallan admirablemente combinadas todas esas cualidades. Impide la calvicie, la caída del pelo, promueve su crecimiento, cura la caspa y todos los enfermedades del cráneo, siendo á la vez el mejor cosmético que puede desearse para el pelo.

"He sido testigo de los maravillosos efectos del Vigor del Cabello del Dr. Ayer en varias Colonias de Australia. Estando en la Australia del Sud conocí un jóven cuyo cabello completamente cano recobró su color natural con una botella de este Vigor. Despues de volver á mi país lo he recomendado á muchos y no quisiera estar sin él." J. T. GIBSON, 96 Calle de Hope, Hanley, Staffordshire, Inglaterra.

☞ **El Vigor del Cabello del Dr. Ayer,** *lo venden todos los Químicos, Droguistas y Tenderos del Mundo.*

Extracto de una carta de su Excelencia el Ministro de los Estados Unidos en Buenos Aires, República Argentina :—

Legacion de los Estados Unidos,
Buenos Aires, Julio 23, 1886.

Sres. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., E. U. de A.,

Me es bien conocida la reputacion de la casa de Vds. por el uso que hice habrá veinte años, de su Pectoral de Cereza, en Terre Haute, Indiana. Entónces me salvó la vida y por ello le doy las gracias.

De Vds. atto. S. S.,
(Firmado.) *BAYLESS W. HANNA.*

En contestacion á una carta, pidiéndole permiso para publicar lo que antecede, su Excelencia escribió lo que sigue :—

Buenos Aires, Calle Florida No. 502,
Octubre 7, 1886.

Sres:

Si les conviene publiquen lo que les dije acerca del Pectoral de Cereza. La medicina es de gran utilidad para mí.

De Vds. atto. S. S.,
(Firmado.) *BAYLESS W. HANNA*

Sres. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., E. U. de A.

Undécimo Mes. NOVIEMBRE, 1889. 30 Dias.

Fases de la Luna.

	Habana. D. h. m.	México. D. h. m.	Panamá. D. h. m.	Bolívar. D. h. m.
L. Ll.	7 10 36 M.	7 9 29 M.	7 10 47 M.	7 11 49 M.
C. M.	15 3 7 T.	15 2 0 T.	15 3 18 T.	15 4 20 T.
L. N.	22 8 14 T.	22 7 7 T.	22 8 25 T.	22 9 27 T.
C. C.	29 0 0 T.	29 10 53 M.	29 0 11 T.	29 1 13 T.

CALENDARIO para Cuba, Puerto Rico, y México.

Sol adelanta.

CALENDARIO para la América Central, y el Continente Hispano-Americano.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	— M.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
1	Vié	✠ TODOS LOS SANTOS.	♑	6 6	5 21	0 21	16	5 49	5 39	0 41
2	Sáb	☿ á sumo br. Conm. de l. F. Difuntos.	♑	6 6	5 21	1 21	16	5 49	5 39	1 36
		***44*) Dom. 21° desp. de Pentecostes. Vénus en Virgo. 11h. 13m. Durac. del dia. 11h. 48m**								
3	*Do*	☌☿♁. EL PATROCINIO DE N. SRA.	♑	6 7	5 20	2 20	16	5 50	5 38	2 29
4	Lú	☿ lat. may. hel. al N. S. Cárlos Bor.	♒	6 7	5 20	3 18	16	5 50	5 38	3 19
5	Má	S. Zacarías y Sta. Isabel.	♒	6 8	5 19	4 12	16	5 50	5 38	4 7
6	Mié	S. Leonardo, ab. y cfr.	♓	6 9	5 19	5 6	16	5 50	5 38	4 55
7	Jué	7. ☿ lat. may. hel. al N.	♓	6 9	5 18	6 1	16	5 50	5 38	5 43
8	Vié	☌☿☾. S. Severiano, mr.	♓	6 10	5 18	sale.	16	5 51	5 37	sale.
9	Sáb	☌☿♁. S. Teodoro y S. Sotero, mrs.	♓	6 10	5 17	6 59	16	5 51	5 37	7 21
		***45*) Dom. 22° desp. de Pentecostes. Marte en Virgo. 11h. 6m. Durac. del dia. 11h. 46m.**								
10	*Do*	S. Andres Avelino, cfr. [♏	♓	6 11	5 17	7 44	16	5 51	5 37	8 9
11	Lú	♂ en afel.; ☾☊. S. Martin, ob. y cfr.	♈	6 12	5 17	8 31	16	5 51	5 37	8 57
12	Má	☾ en apog. S. Diego de Alcalá, cfr.	♈	6 12	5 16	9 20	16	5 52	5 37	9 47
13	Mié	S. Estanislao de Kostka, cfr.	♈	6 13	5 16	10 12	16	5 52	5 37	10 37
14	Jué	S. Jucundo, ob. y cfr.	♉	6 13	5 15	11 4	15	5 53	5 37	11 26
15	Vié	15. S. Eugenio I., arz.	♉	6 14	5 15	11 57	15	5 53	5 37	mañ.
16	Sáb	☌♄☾. Sta. Gertrudis, vg.	♓	6 15	5 15	mañ.	15	5 53	5 37	0 14
		***46*) Dom. 23° desp. de Pentecostes. Júpiter en Sagitario. 10h. 59m. Durac. del dia. 11h. 44m.**								
17	*Do*	S. Gregorio Taumaturgo, ob. y cfr.	♓	6 16	5 15	0 51	15	5 53	5 37	1 2
18	Lú	☌♂☾. S. Máximo, ob. y cfr.	♊	6 16	5 14	1 46	15	5 54	5 37	1 51
19	Má	S. Ponciano, p. Sta. Isabel, reina.	♊	6 17	5 14	2 41	14	5 54	5 37	2 40
20	Mié	☌♁☾. S. Félix de Valois, cfr.	♊	6 18	5 14	3 38	14	5 54	5 37	3 30
21	Jué	☌☿☾. PRESENT. DE MARÍA S.	♋	6 19	5 14	4 39	14	5 55	5 37	4 23
22	Vié	22. ☌☿☾. Sta. Cecilia, vg. y mr.	♋	6 19	5 14	5 42	14	5 55	5 37	5 21
23	Sáb	S. Clemente, p., Sta. Lucrecia, vg., mrs.	♌	6 20	5 13	pone.	13	5 56	5 38	pone.
		***47*) Dom. 24° desp. de Pentecostes. Saturno en Leo. 10h. 53m. Durac. del dia. 11h. 42m.**								
24	*Do*	♇☌☉; ☾perig. S. Juan de la Cruz, cfr.	♌	6 20	5 13	7 3	13	5 56	5 38	7 29
25	Lú	☌♃☾; □♄☉; ☾☋. Sta. Catalina.	♌	6 21	5 13	8 5	13	5 57	5 38	8 31
26	Má	LOS DESPOSORIOS DE N. SRA.	♌	6 22	5 13	9 9	12	5 57	5 38	9 34
27	Mié	☿☋. Santiago Interciso, mr.	♋	6 23	5 13	10 14	12	5 58	5 38	10 35
28	Jué	S. Estéban el Menor, mr.	♋	6 24	5 13	11 16	12	5 58	5 39	11 33
29	Vié	29. S. Saturnino, ob. y mr.	♊	6 24	5 13	mañ.	11	5 59	5 39	mañ.
30	Sáb	S. Andrés, ap. Sta. Maura, vg. y mr.	♊	6 25	5 13	0 15	11	5 59	5 39	0 26

"¿Si le mandasen á V. formar las diligencias de un hombre que habia aparecido asesinado, cual seria su primer acto?" le preguntaron á un jóven que se examinaba para escribano. "Lo primero seria registrarle los bolsillos para ver si tenia dinero con que pagar las costas," respondió el aspirante.

Un casado se ausentó y al cabo de veinte años volvió y le entregó veinte pesos á su mujer. "¿En veinte años no has ahorrado mas?" le preguntó ella. "¡Toma! y si hubiera estado 20,000 hubiera traido otros tantos pesos. Te parece poco?" respondió él.

Los hombres son malos para padres y para madres no sirven de ningun modo.

Un estudiante le escribió á su padre pidiéndole dinero para comprar las obras de Ciceron y le decia. "Marco, Tulio, Ciceron, — tres libros, son, — á diez reales cuestan, — treinta reales son." El padre contestó. "Marco Tulio Ciceron — no es mas que un libro — diez reales cuesta — ahí te los remito."

"Murió cargado de años," escribiéron en un epitafio. Un camarada del muerto que vió la inscripcion, escribió en seguida: "Y de aguardiente."

"Gracias al sauce que la intencion de Dios estaba conocida," dijo uno que arrastrado por el rio se salvó agarrándose á las ramas de un árbol.

A la gente le gusta

Hablar de sus males. Cuando uno ha sido curado de una enfermedad inveterada, no puede prescindir de decirlo. Por esta causa los que han recobrado la salud con el uso de la

Zarzaparrilla del Dr. Ayer

han proclamado sus virtudes por todas partes haciendo de este modo conocida la medicina en todo el mundo.

"He sufrido terriblemente por años de **Jaqueca Nerviosa**. Mis padres habían padecido de lo mismo y como nunca habían encontrado remedio, creí que había poca esperanza de curarme. Un amigo me aconsejó que tomara la Zarzaparrilla del Dr. Ayer y en efecto con seis botellas me curé. De esto hace diez y ocho meses y desde entónces no sufrí mas de jaqueca."—ALFREDO D. GUERNEY, Bridgeport, Conn., E. U. de A.

"Sufrí diez años de **Escrófula** y determiné por último probar la Zarzaparrilla del Dr. Ayer por algun tiempo y con ella me curé. Estoy seguro de que expelerá todas las impurezas de la sangre y la considero el mejor descubrimiento medicinal de nuestros dias."—C. T. JOHNSON, Waubeek, Iowa, E. U. de A.

"Añado con gusto mi testimonio á otros muchos relativos á los maravillosos efectos de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer con la cual me he curado una pierna **Ulcerada**. Tenia en ella seis llagas que me impedian dedicarme á mi trabajo ordinario. Tres pedazos de hueso se me habían caído, siendo uno de una pulgada de largo. Por espacio de dos años me consulté con médicos eminentes. Con seis botellas de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, pude volver á mi trabajo."—ENRIQUE A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

"Mi hijo, de 20 años, padecía hacía tiempo de **Reumatismo Agudo,** que se convirtió en **Fiebre Reumática**. Despues de probar sin éxito varios remedios, me aconsejaron darle la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. El efecto fué mágico. Se sintió inmediatamente aliviado y con unas cuantas botellas y algunas Píldoras del Dr. Ayer, segun se prescriben, se restableció en seguida y goza ahora de buena salud."—ROBERTO SUMNER, Mount Torrens, Australia del Sud.

"Tengo mucho gusto en testificar el gran valor de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Hemos estado aquí mas de dos años, viviendo en tiendas de campaña. Estando bajo lona por tanto tiempo se desarrolló la enfermedad llamada en el pais, '**Llagas Veldt.**' Sufrí de llagas por algun tiempo, hasta que tomé la Zarzaparrilla del Dr. Ayer y con dos botellas desaparecieron rápidamente, encontrándome ahora perfectamente bien."—T. K. BODEN, Militar de las Fuerzas Montadas del Cabo, Masven, Basutoland (Africa del Sud), Marzo 7, 1883.

"He vendido sus populares y excelentes medicinas durante muchos años. No hay en el mercado Zarzaparrilla igual á la del Dr. Ayer, y la mayor parte de la que vendo vá á Inglaterra todos los años porque les aconsejo á los marineros que la compren. Es un remedio seguro para el desenvenenamiento de Sangre."—J. D. L. Ambrosse, Droguería de la Ciudad, Montreal, Canadá, Julio 12, 1886.

☞ **La Zarzaparrilla del Dr. Ayer** *la venden los Químicos, Droguistas y Tenderos de todo el Mundo.*

Ayer's Sarsaparilla cures that tired-out feeling—gives lasting strength.

Fases de la Luna.

	Habana.	México.	Panamá.	Bolívar.
	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.
L. Ll.	7 4 23 M.	7. 3 16 M.	7 4 34 M.	7 5 36 M.
C. M.	15 9 29 M.	15 8 22 M.	15 9 40 M.	15 10 42 M.
L. N.	22 7 23 M.	22 6 16 M.	22 7 34 M.	22 8 36 M.
C. C.	28 11 47 T.	28 10 40 T.	28 11 58 T.	29 1 0 M.

CALENDARIO para Cuba, Puerto Rico, y México.

CALENDARIO para la América Central, y el Continente Hispano-Americano.

D. M.	D. S.	FENÓMENOS VÁRIOS.	Lug. de ☾ Const.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.	Sol adelanta. M.	Sol sale. h. m.	Sol pone. h. m.	Luna pone. h. m.
		***48*) Dom. 1° de Adviento.**	**Vénus en Libra.**	**10h. 47m.**	**Durac. del dia.**	**11h. 40m.**				
1	*Do*	S. Eligio, ob. Sta. Natalia, vda.	♎	6 26	5 13	1 13	11	5 59	5 39	1 1
2	Lú	S. Genaro, mr. Sta. Bibiana, vg.	♎	6 26	5 13	2 8	10	6 0	5 40	2
3	Má	S. Francisco Javier, cfr.	♏	6 27	5 14	3 1	10	6 0	5 40	2 5
4	Mié	Sta. Bárbara, vg. y mr.	♏	6 27	5 14	3 55	9	6 1	5 41	3 3
5	Jué	S. Sabas, ab. Sta. Crispina, mr.	♏	6 28	5 14	4 49	9	6 1	5 41	4 2
6	Vié	♂☿☾. S. Nicolas, arz. [arz.	♐	6 29	5 14	5 42	9	6 2	5 41	5 1
7	Sáb	☿ en afel.; ♂☿☉ sup. S. Ambrosio,	♐	6 29	5 14	sale.	8	6 2	5 42	sale
		***49*) Dom. 2° de Adviento.**	**Marte en Virgo.**	**10h. 45m.**	**Durac. del dia.**	**11h. 39m.**				
8	*Do*	7. ☾☊. INMAC. CONC. DE N.	♍	6 30	5 15	6 25	8	6 3	5 42	6 5
9	Lú	Sta. Leocadia, vg. ♒ [SRA.	♍	6 30	5 15	7 15	7	6 3	5 43	7 4
10	Má	☾ en apog. N. Sra. de Loreto.	♍	6 31	5 15	8 5	7	6 4	5 43	8 3
11	Mié	S. Dámaso, p. S. Sabino, ob.	♎	6 32	5 15	8 57	6	6 4	5 43	9 1
12	Jué	La Apar. de N. Sra. de Guadalupe.	♎	6 32	5 16	9 49	6	6 5	5 44	10
13	Vié	♂♄☾. Sta. Lucia, vg. y mr.	♏	6 33	5 16	10 41	5	6 5	5 44	10 5
14	Sáb	♄ estac. S. Nicasio, ob.	♏	6 33	5 17	11 34	5	6 6	5 45	11 4
		***50*) Dom. 3° de Adviento.**	**Júpiter en Sagitario.**	**10h. 43m.**	**Durac. del dia.**	**11h. 39m.**				
15	*Do*	**15.** Sta. Cristina, vg.	♐	6 34	5 17	mañ.	4	6 6	5 45	mañ.
16	Lú	Sta. Albina, vg. y mr.	♐	6 35	5 17	0 28	4	6 7	5 45	0 2
17	Má	♂♂☾; ♂♁☾. S. Lázaro, ob.	♐	6 35	5 18	1 22	3	6 7	5 46	1 1
18	Mié	(*Temp.*) Nra. Señora de la O.	♑	6 36	5 18	2 19	3	6 8	5 46	2
19	Jué	S. Nemesio, mr. Sta. Fausta, vg.	♑	6 36	5 19	3 20	2	6 8	5 47	3
20	Vié	♂♀☾. (*T.*) Sto. Domingo de Silos.	♒	6 37	5 19	4 24	2	6 9	5 47	4
21	Sáb	☉ entra ♑. (*T.*) Sto. Thomás, ap.	♒	6 37	5 20	5 31	1	6 9	5 48	5 1
		***51*) Dom. 4° de Adviento.**	**Saturno en Leo.**	**10h. 42m.**	**Durac. del dia.**	**11h. 38m.**				
22	*Do*	**22.** ♂☿☾; ☾♅ en perig. ♒	♓	6 38	5 20	pone.	1	6 10	5 48	pone.
23	Lú	♂♃☾. Sta. Victoria, vg.	♓	6 38	5 21	6 50	0	6 10	5 49	7 1
24	Má	♂♂♁. S. Delfin, ob. y cfr.	♈	6 39	5 21	7 58	ATR	6 11	5 49	8 2
25	Mié	✠ LA NATIVIDAD DE N. SEÑOR.	♈	6 39	5 22	9 3	1	6 11	5 50	9 2
26	Jué	♂☿♃. S. Estéban, pr.-mr.	♉	6 39	5 23	10 6	1	6 12	5 50	10 1
27	Vié	☿ l. m. hel. al S. S. Juan, ap. y ev.	♉	6 40	5 23	11 6	2	6 12	5 51	11 1
28	Sáb	Los Santos Inocentes, mrs.	♊	6 40	5 24	mañ.	2	6 13	5 51	mañ.
		***52*) Dom. desp. de la Natividad.**	**Urano en Virgo.**	**10h. 43m.**	**Durac. del dia.**	**11h. 39m.**				
29	*Do*	**28, 29.** Sto. Tomás Cantuar.	♊	6 41	5 24	0 3	3	6 13	5 52	0 2
30	Lú	S. Sabino, ob.	♊	6 41	5 25	0 57	3	6 14	5 52	0 50
31	Má	S. Silvestre, p. Sta. Columba, vg.	♋	6 42	5 25	1 50	4	6 14	5 53	1 37

Preguntaba un maestro de escuela á un muchacho quien habia hecho el mundo, y no sabiendo este responder, le preguntó á otro que estaba jugando: "¿Quien fué?" El muchacho, creyendo que se trataba de alguna picardia, contestó apresurádamente: "Yo no fuí, señor."

"Oiga V. sombrerero: este sombrero tiene mucha goma y se echará á perder tan pronto se moje." "No, señor; evite V. que se moje la primera vez y las otras no le harán daño."

Un favorito del rey fué condenado á la horca y pidió de favor que le dejaran escoger el árbol. El rey se lo concedió y por mas arboledas que le enseñaron no encontró árbol de su gusto para ser ahorcado.

Un escribano anduvo diez leguas para reconocer un cadáver y al llegar tuvo el disgusto de encontrarlo vivo.

"¿Que tal te parece mi novia? ¿No es una mujer perfecta?" "Le veo una gran falta." "¿Cual?" "Tiene muy mal gusto."

To invigorate the system after illness, take Ayer's Sarsaparilla.

Dos Niños

En una misma calle fueron atacados del Crup una noche. La familia de uno tenia

El Pectoral de Cereza
DEL DR. AYER

en la casa y salvó la criatura. La del otro carecia de este remedio y perdió el niño.

En ninguna casa debiera faltar este simple y efectivo remedio para Resfriados, Tos, Crup, Bronquítis y todas las enfermedades de los pulmones y garganta.

JACOBO ENGEL, de Syracuse, N. Y., E. U. de A., escríbe: "Hace algunos meses le vendí una botella del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer á un amigo, el cual me informó luego que con ella se había curado toda su familia de **Resfriado** y había salvado un niño que padecia de **Crup Membranoso.**"

"He usado muchas botellas del Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y he observado que para las **Enfermedades Pulmonares** es mejor que cualquiera de las medicinas que he usado entre los chinos, los cuales vienen en montones á nuestro hospital. Incluyo libranza por cincuenta pesos para que me manden Pectoral de Cereza."—B. C. ATTERBURY, M. D., Mision Presbiteriana, Pekin, China, Enero 4, 1887.

"Habiéndo estado tres años con los Sres. B. G. Lennon & Co., del Puerto de Elizabeth, Cabo de Buena Esperanza, como dependiente, sé perfectamente la gran venta que tenían del Pectoral de Cereza, Zarzaparrilla y otras preparaciones de la casa de Vds. Yo mismo he recibido gran beneficio del Pectoral de Cereza, que me ha curado de una **Bronquítis.** Lo llevo siempre conmigo y sabiéndo cuan bueno és, lo recomiéndo á todos."—C. F. DUMTERVILLE, Plymouth, Inglaterra, Nov. 11, 1886.

"En mi práctica he probado durante cinco años el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y ha dado el resultado que esperaba de su composicion, para curar de raiz los **Resfriados** y **Tos** que tanto abundan en esta seccion. No sé ha descubierto nada igual."—J. J. BURTON, M. D., F. R. S., St. John, New Brunswick.

"El placer y la admiracion me inducen á escribir á Vds. esta carta relativa al Pectoral de Cereza del Dr. Ayer. A él le debo la vida de uno de mis criados, el cual había tiempo que sufria de una **Tos Pertinaz,** que le impedia el descanso y amenazaba su vida. Con tres botellas de esta medicina, tomadas segun las direcciones, se restableció completamente, y en vista de este hecho estoy convencido de que no hay mejor remedio para las enfermedades pulmonares."—APRIGIO J. RAMALHO, Macabú, Provincia do Rio de Janeiro, Brazil, Enero 8, 1887.

☞ **El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer** *lo venden los Químicos, Droguistas y Tenderos de todo el Mundo.*

Llamado Una Vez

Para asistir una partida de ingenieros en las Montañas de Sierra Nevada, el Dr. J. Arrison, de San José, California, perdió el botiquin al cruzar un torrente. Por casualidad tenia en el bolsillo una provision de

Píldoras del Dr. Ayer

y esto fué lo bastante. Para los desordenes biliosos no tienen igual.

El Dr. T. E. HASTINGS, Baltimore, Md., E. U. de A., escribe: "Que las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer, dominan y curan las enfermedades para que son preparadas, es asunto fuera de toda duda. Son la mejor medicina catártica y aperitiva que se conoce en Medicina."

El Dr. J. T. TELLER, Chittenango, N. Y., E. U. de A., dice: "Las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer son altamente apreciadas. Son perfectas en la hechura y en la capa exterior, y producen los efectos que un médico puede esperar. Aquí han sustituido á todas las Píldoras que ántes eran populares y pasará mucho tiempo hasta que se inventen otras que puedan compararse con ellas."

"Todos los que usan las Píldoras del Dr. Ayer, hablan bien de ellas y las recomiendan á sus vecinos. Producen en realidad tan buenos efectos y con tanta rapidez que la venta no tiene límite."—C. HEMPSTEAD, Belize, Honduras.

"He usado las Píldoras del Dr. Ayer durante los últimos treinta años, y puedo asegurar que nunca he encontrado nada igual. Las tengo siempre en mi casa."—W. H. HANNAH, Gormley, Ontario, Canadá.

"Durante años padecí de **Jaqueca é Indigestion** y aunque gasté una pequeña fortuna en medicinas no encontré alivio hasta que principié á tomar las Píldoras del Dr. Ayer. Con seis frascos de ellas me curé completamente."—BENJAMIN HARPER, Plymouth, Montserrat, Indias Occidentales.

"Hemos probado las Píldoras del Dr. Ayer y nos han hecho bien. Nuestro niño mayor sufría terriblemente de **Jaqueca,** pero se curó con unas cuantas Píldoras del Dr. Ayer."—L. H. GOLDING, Cambridge, Queens Co., New Brunswick.

"Permítame darle un testimonio del beneficio que he recibido de sus Píldoras Catárticas, compradas á los Sres. Newberry, de St. Paul Churchyard. Desde un principio padeció mi familia de la **Gota.** Yo sufrí tambien bastante de la misma enfermedad, y ahora veo cuantos sufrimientos nos hubiéramos ahorrado si mas ántes hubiera sabido de sus inestimables Píldoras. Me aliviaron en seguida y ahora son mi medicina cuando la enfermedad me ataca."—GUILLERMO DE MONTGOMERIE, Lóndres, Inglaterra.

☞ **Las Píldoras del Dr. Ayer** *las venden todos los Químicos, Droguistas y Tenderos del Mundo.*

EL CANSANCIO

Puede no ser una cosa que se enganche como el anzuelo del muchacho, pero es casi una epidémia en tiempo de Primavera. Cualquiera que séa la causa del mal es lo cierto, que ataca á la generalidad. No queda duda de que la sangre se maléa con los alimentos de invierno y defectuosa higiene, dándo por resultado la inaptitud del sistema para resistir los enfermizos y perjudiciales cambios atmosféricos. Prevalecen tambien en la referida estacion los granos, carbunclos y otras erupciones. Para contrarestar y curar estos males y restablecer la salud en el debilitado sistema, no se ha encontrado nada igual á la

Zarzaparrilla del Dr. Ayer.

Purifica la sangre, fortalece los nervios y dá vitalidad á todos los órganos y funciones del cuerpo. Para conseguir prontos y favorables resultados debe principiarse á tomar la Medicina á principios de la estacion. Todos necesitan medicinarse en la primavera. La Zarzaparrilla del Dr. Ayer es la MEJOR.

Spanish.

El Modo de hacerse rico, ó El Pobre Ricardo, ligeramente Modernizado.

[Benj. Franklin, nac. 1706; mur. 1790.]

Una vez me paré en un punto donde habia mucha gente reunida, con motivo de un remate de mercancias. No siendo aun la hora de la venta, la gente conversaba acerca de los malos tiempos, y uno de los circunstantes llamó á un viejo y le preguntó: "¿ Qué piensa V. Padre Abraham, de estos tiempos y de los gravosos tributos?" El Padre Abraham se adelantó y dijo: " Si Vds. quieren oir mi opinion se la diré en pocas palabras, porque como decía el Pobre Ricardo, *A buenos entendedores pocas palabras bastan.*" Le suplicaron que hablase y se expresó de este modo:

" Amigos, es verdad que las contribuciones son onerosas, y si no tuviéramos que pagar mas que las del gobierno, nos serían mas llevaderas, pero tenemos otras muchas y muy gravosas para algunos de nosotros. Pagamos por nuestra pereza el doble de las contribuciones, el triple por nuestro orgullo y el cuádruplo por no cuidar debidamente de nuestra salud. Los recaudadores no pueden aliviarnos de estas contribuciones. No obstante tomemos el buen consejo y algo podrá hacerse. *Dios ayuda á los que se ayudan*, como dice el Pobre Ricardo.

" I. Se llamaria oneroso al gobierno que nos cobrase como contribucion la décima parte de nuestro tiempo para emplearlo en su servicio, y la pereza nos cobra una contribucion mucho mayor, á la vez que alimentos indigestos y poco saludables producen enfermedades de la sangre y acortan nuestra existencia. *La pereza, lo mismo que el orin, consume nuestra vida mas aprisa que el trabajo; la llave en uso se conserva brillante*, como dice el Pobre Ricardo. *Si el tiempo es la cosa mas preciosa*, segun el mismo, *el malgastarlo debe ser la mayor prodigalidad*, porque como dice en otra parte, *El tiempo pérdido jamas se recobra.* Consideren Vds. cuanto tiempo perdemos por causa de enfermedades que una ó dos botellas de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer curarian, porque deben Vds. recordar que segun el Pobre Ricardo, *Una botella en tiempo, ahorra nueve.* En otra parte añade, *Es una gran pérdida de tiempo querer curarse con otra Zarzaparrilla que no sea la del Dr. Ayer.*

" Por lo tanto si no toman el remedio ¿ como pueden desear y esperar tiempos mejores? Si obramos con cordura podemos mejorar las circunstancias. *El industrioso no necesita desear, y el que vive de esperanzas, muere de hambre; No hay granos sin trabajos*, pero como dice tambien el Pobre Ricardo, *Las Píldoras del Dr. Ayer curan muchos males. El que tiene un oficio tiene un beneficio y el que*

Ladies admire Ayer's Hair Vigor for the rich lustre it gives the hair.

Verano.

Spanish.

COMO UN RATERO

Que nos roba la ropa, ó nos deja sin tener con que protejer y adornar nuestra persona, nuestro viejo padre El Tiempo, nos roba el adorno natural de la cabeza y nos deja calvos. Sus robos aunque disimulados, producen al fin la calvicie. Afortunadamente en esta emergencia

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer

viene á salvarnos y si no recupera lo que el Tiempo se ha llevado, produce un nuevo crecimiento, impide la continuacion de la caida, devuelve al pelo descolorido y cano la frescura y suavidad de la juventud y fortalece á la par que vigoriza el cráneo, haciendo al Padre Tiempo esperar muchos años para continuar sus raterías. Este es sin duda alguna el mejor cosmético para el pelo, que jamas se ha inventado.

tiene una vocacion tiene un empleo lucrativo y honorífico; pero el oficio es necesario seguirlo, lo mismo que la vocacion; de otro modo no podemos pagar nuestras contribuciones. ¿No habeis encontrado un tesoro, ni un pariente rico os ha dejado una herencia? *La diligencia es la madre de la fortuna. Dios se lo da todo á los industriosos. Arad profundo miéntras los holgazanes duermen, y tendreis granos para vender y para guardar. Trabajad hoy, porque no sabeis si mañana podreis hacerlo,* como dice el Pobre Ricardo. *Nunca dejeis para mañana lo que podais hacer hoy.* Por lo tanto el que tenga un poco de tos tome el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer y evitará un resfriado que le tenga una semana en cama. Hay mucho que hacer y algunos son débiles, pero trabajando con constancia se consiguen grandes efectos. *La gota de agua perfora la roca; y con diligencia y paciencia el raton roe el cable; y pequeñas dósis de la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, tomadas diariamente, curan las peores enfermedades de la sangre.*

"Creo que oigo á algunos decir:—¿No debe el hombre darse algun descanso?—A esto contestaré con el Pobre Ricardo: *Emplead bien vuestro tiempo si quereis descansar, y una vez que no estais seguros de un minuto, no desperdicieis una hora.* El descanso es el tiempo para hacer algo útil; este descanso lo conseguirá el hombre diligente, pero el pérezoso nunca. *Muchos viven sin trabajar y solo de su ingenio, pero pronto se les acaba el capital,* miéntras que la industria da comodidades, abundancia y respeto. *La industria hace fértil un erial, lo mismo que el Vigor del Cabello, del Dr. Ayer, cubre de pelo una cabeza calva,* segun dice el Pobre Ricardo.

"II. Pero con nuestra industria debemos ser tambien constantes, perseverantes y cuidadosos, é inspeccionar nosotros mismos nuestros negocios, no fiándonos jamas de otros, porque, como dice el Pobre Ricardo, *El que quiera prosperar con el arado, él mismo tiene que arar ó guiar.* Y en otra parte: *El ojo del dueño hace mas trabajo que sus dos manos. La falta de cuidado hace mas daño que la falta de conocimiento.* Por lo tanto al comprar Zarzaparrilla cuidar que sea la del Dr. Ayer y no otra. Para esto no debe encargarse á nadie la compra de la medicina, sino ir uno mismo si es posible, porque como dice el Pobre Ricardo: *El que tiene un criado fiel, y otro de confianza, sírvase él mismo. Un poco de abandono puede causar mucho daño; por falta de una píldora se pierde un dia; por la pérdida de un dia se pierde la colocacion y por falta de colocacion se empobrece uno y arruina.* Todo esto por no haber tomado en tiempo una Píldora del Dr. Ayer.

For throat and lung troubles, Ayer's Cherry Pectoral is a sure cure.

LA FRUTA ROBADA

No siempre es sabrosa; algunas veces es agria, verde é indigesta — causa de muchos desórdenes en el estómago é intestinos. Y no obstante hay muchachos y aun adultos tan inclinados al robo que se exponen á enfermedades y perros de presa por comer antes de sazon manzanas, peras, melones, pepinos y otros productos verdes de la huerta. Así como el sol brilla para todos, justos é injustos, así tambien

Las Píldoras Catárticas del Dr. Ayer,

Corrigen los desórdenes lo mismo de los buenos que de los malos, sin que esto sea una excusa para obrar mal. Tampoco es una escusa para los glotones y golosos el que las Píldoras del Dr. Ayer curen la indigestion, biliosidad, jaqueca y resecacion; pero como todos estan expuestos á semejantes desarreglos cada uno debe tener estas Píldoras para una emergencia.

Spanish.

"III. Esto, amigos mios, en cuanto á la industria y cuidado en la compra de medicinas. Ademas debemos agregar la frugalidad si queremos que nuestro trabajo de buen resultado. El hombre que no sabe ahorrar vivirá siempre escaso y morirá pobre al fin. *Una despensa abundante hace un pobre testamento. El que sea rico piense lo mismo en ahorrar que en adquirir.* Echad, por lo tanto, á un lado vuestras tonterias costosas y no os quejareis tanto de los malos tiempos, gravosas contribuciones y costosas familias. Ademas, *Lo que cuesta un vicio mantendrá dos hijos.* Tened cuidado con los gastos menudos. Como dice el Pobre Ricardo, *Una pequeña gota hunde un buque. El aficionado á cosas delicadas vendrá á pedir limosna; los tontos hacen festines y los prudentes son los que los desfrutan.* El hombre prudente compra las Píldoras del Dr. Ayer y nunca sufre de indigestion.

"Aquí están Vds. todos juntos en esta venta de primores y juguetes. Vds. les llaman *buenos* efectos, pero si no tienen cuidado serán efectos *malos*. Vds. esperan que se venderán baratos y probablemente será así, pero si no tienen uso para ellos saldrán caros. Muchos veces, la baratura es aparente y no real. Recordad que algunas medicinas para la sangre pueden hacer mas mal que bien. Recordad tambien lo que dice el Pobre Ricardo, *Muchos se han arruinado por comprar medicinas malas*, y *Es malo emplear el dinero en arrepentimiento.* No obstante, muchos hacen esto por no tener presente lo que dice el Almanaque del Dr. Ayer.

"Por causa de esto y otras extravagancias los afortunados se ven reducidos á la debilidad y á la pobreza, viéndose obligados á pedir prestado á aquellos que antes despreciaban, los cuales por medio de su industria y las Medicinas del Dr. Ayer solamente, se han mantenido en su estado. Si quereis saber el valor del dinero, pedid un peso prestado, porque segun el mismo, *El que pide sufre.* Y lo mismo sucede al que presta á malos pagadores, cuando tiene que pedírselo. *Mas fácil es*, dice el Pobre Ricardo, *contener el primer deseo que satisfacer todos los que le siguen.* Es tan tonto en los pobres querer equiparse á los ricos como á la rana hincharse para ser igual al buey. *Los grandes buques pueden lanzarse al Océano, pero los botes no deben apartarse de la orilla.* Esta tonteria es pronto castigada; porque, como dice el Pobre Ricardo, *El Orgullo almuerza con la Abundancia, come con la Pereza y cena con la Infamia.* Y despues de todo, ¿para qué sirve ese orgullo de la apariencia, por el que tanto se arriesga y tanto se sufre? Con él, ni se consiguen riquezas ni se alivian los dolores. Esto no sucede con el Pectoral de Cereza del

Spanish.

UN SOMBRERO ABOLLADO

Ó unos cuantos rasguños pueden ser el único mal efecto de un desprendimiento de nieve de algun techo donde se ha acumulado demasiada ; pero un ligero resfriado cogido en momentos de descuido, en cualquier estacion del año, puede convertirse en una enfermedad seria. Antes de que el paciente se aperciba, la tísis ataca los pulmones, con gran peligro de un resultado fatal. De aquí la necesidad de curar el resfriado en su principio. Para este objeto no hay nada tan efectivo como

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer,

Los Resfriados, tos, bronquitis y afecciones pulmonares y de garganta atacan generalmente de repente y con severidad. Teniendo en casa esta medicina se tiene á mano el remedio. Los médicos mas hábiles é inteligentes no pueden presentar un remedio mejor. "El hombre prudente preve el peligro y se proteje; el simple no hace caso y es castigado."

Dr. Ayer, porque este disminuye la irritacion, para la tos y promueve la salud, larga vida y felicidad, ahorrando al mismo tiempo gastos inútiles. Es una locura gastar tanto en médicos cuando las Medicinas del Dr. Ayer pueden obtenerse á un precio razonable y llevan consigo

instrucciones para usarlas. El médico tal vez espera seis meses y por eso lo llaman algunos para no pagar el dinero de momento. Por la misma razon vienen Vds. á esta venta. Pero ¿ para que contraer deudas por superfluidades ? Tal vez no se ocupan Vds. mucho del pago, pero como dice el Pobre Ricardo, *Los acreedores tienen mejor memoria que los deudores.* El plazo se cumple cuando ménos se piensa, y es necesario pagar tal vez cuando ménos preparados estais para ello, y si pensais constantemente en la deuda, el plazo que pareciera tan largo parecerá muy corto, no parecerá sino que el tiempo tiene piés y alas. En la actualidad tal vez piensan Vds. que estan prósperos y que pueden permitirse una pequeña extravagancia, olvidando los remedios para sus enfermedades; pero *Miéntras podamos debemos ahorrar para la vejez y las necesidades, porque el sol de la mañana no dura todo el dia, y porque el descuido de la sangre produce decaimiento.*

" La ganancia puede ser transitoria é incierta la salud, pero miéntras que vivimos los gastos son constantes y segura la enfermedad. Como dice el Pobre Ricardo, *Es mas fácil conservar la salud que curar la enfermedad.* Por esto, tomad la Zarzaparrilla del Dr. Ayer, para curar las Enfermedades de la Sangre; el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer, para la Tos y los Resfriados; las Píldoras del Dr. Ayer, para la Resecacion y Biliosidad; y el Remedio del Dr. Ayer, para los Desórdenes de la Malaria. Por lo tanto usen el Vigor del Cabello, del Dr. Ayer, para conservar la hermosura y el color de sus cabelleras, refrescar y vigorizar la piel del cráneo y limpiarla de caspa, esa terrible comezon que si no se cura puede hacer caer el pelo. *Cuando el pozo está seco se sabe el valor del agua*, como dice el Pobre Ricardo.

" Y, por conclusion, *La Experiencia es una escuela muy cara, pero los tontos no aprenden en ninguna otra.* Así lo dice el Pobre Ricardo, añadiendo: *Podemos dar consejos, pero no conducta.* No obstante, recordad esto : *A los que no toman las Medicinas del Dr. Ayer, nada se puede hacer por ellos,* y tambien *La Razon rompe los nudillos al que no la oye.* Así decia el Pobre Ricardo."

" EL AHORRAR es el único medio de hacer una fortuna sólida."

—TIO BENJAMIN.

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer.

Este expléndido artículo de tocador es ademas un remedio eficaz para las enfermedades de la piel, del cráneo y cabello. A su cualidad de ser un perfume agradable y no contener aceite, alcohol ni ser un tinte, reune la de ser el mas limpio de todas las preparaciones para uso del tocador. Ademas de hacer el cabello sedoso, suave y lustroso, estimula su crecimiento, impide la formacion de la caspa, cura el mal humor y las erupciones de la piel del cráneo, fortalece las raíces, impide su caída y en este caso lo hace nacer de nuevo. Así mismo preserva el cabello de que pierda su color y se encanezca, devolviéndole el primitivo natural, lo mismo que el lustre de la juventud, aún cuando dependa de la vejez la pérdida de su color y brillo.

La **Caspa** que es señal del mal estado de la piel del cráneo, y que causa una intolerable picazon, destruyendo las raíces del cabello y produciendo la calvicie, se cura con certeza con el VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER.

Las **Enfermedades del Cabello** dan lugar á que este natural adorno de la cabeza se debilite, se vuelva áspero y pierda su brillo y natural color. El uso del VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER le devuelve su frescura natural y belleza por sus curativas cualidades.

El **Cabello Descolorado, Canoso, Encarnado ó Parecido á la Estopa,** se cambiará en un lustroso color castaño y aun negro, por el uso continuado del VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER, por su propiedad de estimular la secrecion del natural color del pigmento del cabello, y no debido á la accion de un tinte químico; y usado de vez en cuando conservará el color deseado, una vez ya obtenido.

La **Calvicie** es solamente incurable cuando las glándulas que nutren las raíces del cabello han perdido su vitalidad. Hay pocos casos que no cedan al restaurador poder del VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER, el que con certeza, cuando las glándulas se hallan solamente entorpecidas, despertará y renovará en ellas su actividad y causará un nuevo crecimiento del cabello. Para curar la calvicie el VIGOR deberá restregarse suavemente en la piel del cráneo con la mano á lo ménos una vez al dia hasta que el cabello nuevo aparezca. Al peinarse no debe frotarse demasiado el cepillo: espónjese la cabeza de vez en cuando con agua de lluvia, y promuévase la circulacion, apretando suave y gradualmente con la punta de los dedos; y continúese la aplicacion del VIGOR hasta que el nuevo cabello haya adquirido el largo y espesor deseados. No se desconfie porque el efecto del VIGOR no sea inmediato, pues se necesita que pasen algunas semanas para promover la accion de las glándulas.

Para el uso del tocador el VIGOR DEL CABELLO DEL DR. AYER, al mismo tiempo que da al cabello un exquisito y duradero perfume, lo conserva suave y sedoso, dándole un hermoso brillo, y haciéndo que crezca en abundáncia, prestándole la frescura de la juventud aun en una edad avanzada.

Cuando el VIGOR se usa simplemente como un adorno del tocador, no necesita que se sacuda el frasco, y en este caso no ejercerá ninguna influencia en el color del cabello. Si por el contrario se desean obtener sus propiedades medicinales, como por ejemplo, devolver al cabello su color, curar la calvicie, detener la caida o curar las afecciones de la piel del cráneo, entónces sacúdase bien la botella.

La cabeza se deberá conservar siempre limpia, lavándola frecuentemente con agua de lluvia, y restregándola, despues con una toalla basta ó un cepillo suave, y no se hará nunca uso para el cabello de amoniaco ó alcohol.

Humores en la piel del Cráneo.

Durante algunos años he estado sufriendo de supuracion de humores en la piel del cráneo, que me causaba un a picazon insoportable. El cabello se me puso sumamente delgado y canoso. Cuando comencé á usar el Vigor del Cabello del Dr. Ayer la piel del cráneo empezó á sanar y muy proute, adquirió su suavidad natural. Mis cabello y barba volvieron á su color primitivo y un nuevo crecimiento de cabello tuvo lugar, el cual está hoy fuerte y abundante. JOSHUA J. WHITE, Chamois, Mo.

Muy agraduida por el consejo.

Le agradezco mucho haberme aconsejado usar el Vigor del Cabello del Dr. Ayer. Tan oportunamente hice la aplicacion, que no solo ha

cesado completamente la caída de mis cabellos, que durante algunos meses caían en abundancia (amenazando quedarme en poco tiempo calvo) sino que tambien ha hecho crecer nuevamente el cabello. Le autorizo á hacer publicar esta carta, por ser verdad, como se puede ver, y para que todas las personas que sufren de la caída del cabello tengan conocimiento del Vigor del Cabello del Dr. Ayer.

ANTES DE USARLO.

FRANCISCA J. DE PINTO FERREIRA, Oporto, Portugal.

Popular en Alemania.

Por casualidad conseguí una botella del Vigor del Cabello del Dr. Ayer y lo he usado con buen resultado. No pudiendo conseguir mas desearía saber si pueden enviarme algunas, no solo para mí sino para otros que aguardan ansiosos su contestacion. HENRY FRIDO MÖLLER, Hamburgo, Alemania.

Bastó con una sola botella.

A la edad de 19 años sufria de caspa en la cabeza y el cabello casi se me cayó todo. Empecé á usar el Vigor del Cabello del Dr. Ayer y todavía no habia acabado la primera botella cuando ya tenía la cabeza cubierta de nuevo pelo que empezaba á crecer. Tambien me curó la caspa. ROBERT SCHMITTON, Dickson, Tenn., E. U.

Su gratitud es inmensa.

No encuentro palabras con que expresar mi graditud por los beneficios que he recibido del Vigor del Cabello del Dr. Ayer. Le devolvió á mi cabello canoso prematuramente, su color natural, quitándome la caspa por completo. THOMAS J. GREEN, Lucknow, Tenn., E. U.

Magnífico resultado.

He hecho uso del Vigor del Cabello del Dr. Ayer con muy buen resultado. Ciertamente hace desaparecer la caspa y dá al cabello suavidad y brillo. GEORGE W. PRESCOTT, Coffeeville, Miss., E. U.

Estaba completamento calvo.

A consecuencia de una larga calentura se me cayó todo el pelo quedándome completamente calvo. Conseguí una botella del Vigor del Cabello del Dr. Ayer y ántes de haberla concluído tenía la cabeza cubierta de un cabello espeso y de dos pulgadas de largo. LUKE V. TEMPLETON, New Berne, N. C., E. U.

Lo usará miéntras viva.

Hace 10 años que uso el Vigor del Cabello del Dr. Ayer. Es un excelente preservativo. Tengo 50 años y el cabello tan saludable y abundante como cuando tenia 25. Uso solamente una botella al año y espero seguirla usando miéntras viva. Rev. HENRY P. WILLIAMS, Davidson College, N. C., E. U.

Maravilloso resultado.

El uso del Vigor del Cabello del Dr. Ayer me ha dado un resultado maravilloso y creo que es una de las mejores preparaciones que existen para darle crecimento y vitalidad al cabello. E. H. KILPATRICK, Augusta, Ky., E. U.

Desea hacerlo público.

La Sra. CATHARINE DEAMER, cerca de Point of Rocks, Maryland, E. U., escribe lo que sigue: "Yo fui testigo ocular de una de esas terribles batallas que tuvieron lugar durante la última guerra y á consecuencia del susto se me puso el pelo, que lo tenia castaño oscuro, casi blanco. Tambien se me cayó gran cantidad de él por una enfermedad que tuve en seguida. Algun tiempo despues de mi convalecencia, empecé á usar su Vigor del Cabello y mi pelo creció muy pronto, fuerte y abundante, volviendo á adquirir su primitivo color. Sigo usando su excelente preparacion y encuentro que quita la caspa y conserva el pelo lustroso y suave. Estoy tan satisfecha del Vigor que no tengo in conveniente en que V. haga público mi testimonio, si desea ponerlo en su Almanaque."

Cura el dolor de Cabeza.

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer, no solamente me ha quitado la caspa de la cabeza, le ha dado vida y color á mi cabello, sino que me ha conservado el casco fresco haciendo desaparecer fuertes dolores de cabeza que por muchos años habia padecido. G. W. RIXTER, Cincinnati, Ohio.

Lo que dice una actriz notable.

Del Frances: La Señorita MARIA FANCHON, actriz dramática del Teatro de la Ville, Geneva, Switzerland, á nuestro agente en Marsella, Francia, M. G. MAURIN: — "*Muy Sr. mio* Nunca me he felicitado tanto por la compra de perfumeria como lo hago por la última que hice en Marsella, y que por su indicacion compré el artículo de tocador Americano, el Vigor del Cabello del Dr. Ayer. En aquellas dias me afligia la sequedad del pelo y su tendencia á caerse. De todo lo que me he curado con el uso de esta admirable preparacion, y ahora todos me congratulan por la flexibilidad, hermosura y abundancia de mis cabellos. Doy á V. mil gracias por haberme hecho conocedora de este elegante artículo."

Despues de quince años.

Despues de quince años de estar calvo, yo me habia acostumbrado á ello de tal modo que ahora á la edad de cincuento y cuatro años, al mirarme el espejo casi no me conozco, al ver como un nuevo pelo me cubre la cabeza. Éste es el efecto del Vigor del Cabello del Dr. Ayer que vengo usando hace solo seis meses. Me lo recomendó un amigo, diciéndome que tenia la seguridad de que me haria salir el pelo, si lo usaba conforme á la direccion prescrita, y esperando para ver el resultado una cantidad de tiempo razonable. El crecimiento se empezó á notar al cabó de las pocas semanas de estar usando el Vigor, y ha seguido en aumento. JOHN B. CLARKSON, Terre Haute, Indiana, E. U.

DESPUES DE USARLO.

No tiene igual.

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer es la mejor preparacion para evitar la caída del cabello. Para el tocador no tiene igual. H. WOOD, Jr., Scooba, Miss., E. U.

El VIGOR DEL CABELLO DEL Dr. AYER, se vende en todas las Boticas, Droguerías y Farmacias.

1889.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
Ene.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Feb.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	..	..
Marzo.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..
Abril.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	..	..	..	..
Mayo.	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..
Junio.	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	..	..	..	..	..	..

1889.	Dom.	Lún.	Már.	Miér.	Juév.	Viér.	Sáb.
Julio.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31	..	..	..
Agosto.	..	..	..	..	1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
Set.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	..	..	..	..	..
Oct.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Nov.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
Dic.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	31	..	..	..	..

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer tiene tan gran fama, que todo lo que se diga de él es innecesario; mas habiéndolo usado últimamente para dolores de garganta, no podemos por ménos de dar nuestro propio testimonio acerca de un remedio que puede ser mirado como una verdadera bendicion de la humanidad. Los resultados de nuestra prueba acerca de sus efectos médicos han sido por demas satisfactorios. Otro miembro de nuestra familia ha sido tambien mejorado grandemente con su uso, en un caso de dolor crónico de garganta. Tomado estrictamente como se prescribe, el Pectoral de Cereza es un maravilloso agente curativo para todas las enfermedades de la garganta y pulmones. —*The Transcript*, Athol, Mass., E. U. de A.

De todas las medicinas que hay en el mercado ningunas son tan bien conocidas ó tan universalmente usadas y tenidas como remedios caseros, como las introducidas por el Dr. J. C. Ayer y Ca., de Lowell, Mass. El Vigor del Cabello, del Dr. Ayer, ha sido el consuelo y alegría del calvo prematuro y de los canosos, por una veintena ó mas de años. No es cual muchas imitaciones, un tinte, sino un vigorizador. No tiene color, es limpio, y excelente como cosmético. Los que sufren de erupciones escrofulosas é hinchazones, hallarán una cura segura en la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Dos de los mayores enemigos de la felicidad humana son la indigestion y constipacion. Para contrarestar estos males las Píldoras del Dr. Ayer han demostrado ser las mas eficaces. Como un resguardo de los resfriados y catarros, que con frecuencia se transforman en dolorosas y fatales enfermedades de los pulmones, el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer debe ocupar un lugar en toda casa, para que esté siempre á mano cuando se necesite. No intentamos enumerar los méritos de las Medicinas del Dr. Ayer. Suficiente es decir que ninguna droguería está bien surtida sin ellas. Los propietarios son personas con las que es una satisfaccion hacer negocios. Anuncian profusamente y cumplen sus compromisos en todos sentidos.— *The Sentinel* (El Centinela), Amsterdam, N. Y., E. U. de A.

PRESENTADO CON LOS CUMPLIMIENTOS DE

CALENDARIO

E

FOLHINHA PORTUGUEZA

DO DOUTOR AYER.

1889.

PUBLICADO PELO

DR. J. C. AYER & CO.,

CHIMICOS PRACTICOS E ANALYTICOS,

Lowell, Mass. . . . . Estados Unidos.

A Salsaparrilha do Dr. Ayer Torna o Fraco Forte,

Primeiro, Por expellir do systema toda a materia impura, venenosa e prejudicial. *Segundo*, Por fortificar os orgãos de assimilação. *Terceiro*, Por purificar, enriquecer e vitalizar o sangue.

A Salsaparrilha do Dr. Ayer é uma palavra familiar em todo o lar domestico, não só em toda a America, como tambem em todos os paizes civilizados do mundo. Nenhuma outra medecina adquirio tão larga fama geral. O seu grande merito consiste na sua qualidade sem egual para limpar o sangue de todas as impurezas e assim debellar qualquer doença da maneira mais radical possivel. Torna os membros saudaveis e os ossos fortes, cura erupções, estimula compleição transparente e transmitte maravilhosa vitalidade ao systema. E' composta de raizes d'alta reputação pelas suas propriedades alterativas, diureticas, tonicas e curativas, taes como a Salsaparrilha dos tropicos, Stillingia, Labaça amarella e Mandragosa juntas com o Iodido de Potassio e Ferro e altamente concentradas formão em todos os sentidos a mais economica e efficaz medicina purificante de sangue que se pode uzar. Doenças que reduzem a victima á miseria e tornão a vida um pezo insupportavel, cedem ao uzo perseverante deste remedio. Acompanham cada garrafa, indicações impressas que ensinam como se deve tomar. Experimentem para o estado de fraqueza e fatigação que por vezes todas as pessoas sentem. Se o sangue está viciado por qualquer maneira, seja qual fôr, limpa-se sem demora pelo uso da

Salsaparrilha do Dr. Ayer.

PREPARADA PELO DR. J. C. AYER & CA., LOWELL, MASS., E. U. d'A.

A' venda em todas as Drogarias e Pharmacias do mundo.

O PEITORAL DE CEREJA DO DR. AYER,
Para Tosses e Constipações.
O REMEDIO CONTRA SEZÕES DO DR. AYER,
Para todos os desarranjos Malariaes.
O VIGOR DO CABELLO DO DR. AYER,
Para o Toilet.
AS PILULAS CATHARTICAS DO DR. AYER,
Para Dureza de Ventre e Indigestão.

As nossas preparações encontrão-se á venda nas boticas e drogarias de todo o mundo.

Qualquer medico que exêrça clinica e deseje obter as formulas das nossas preparações, escreva-nos que lh'as remetteremos gratis.

ECLIPSES EM 1889. — No anno de 1889 haverá cinco eclipses, tres do Sol (☉) e dois da Lua (☾).

I. Eclipse total do Sol (☉) em 1 de Janeiro. Visivel na maior parte d'America do Norte, e norte do Oceano Pacifico.

II. Eclipse parcial da Lua (☾) em 17 de Janeiro. Mais ou menos visivel de qualquer parte do mundo, excepto da Asia e Australia. Occorrendo da forma seguinte: —

	Lisboa.			*Porto.*			*Madrid.*			*Barcelona.*		
	H.	M.		H.	M.		H.	M.		H.	M.	
A Lua entra na penumbra	2	1	M.	2	3	M.	2	22	M.	2	46	M.
A Lua entra na sombra .	3	22	M.	3	24	M.	3	43	M.	4	7	M.
Meio do eclipse	4	53	M.	4	55	M.	5	14	M.	5	38	M.
A Lua sae da sombra . .	6	25	M.	6	27	M.	6	46	M.	7	10	M.
A Lua sae da penumbra .	7	46	M.	7	48	M.	8	7	M.	8	31	M.

Magnitude do eclipse = 0.702 do diametro da Lua.

III. Eclipse annular do Sol (☉) em 28 de Junho. Visivel na metade extrema do sul d'Africa, extremo sul da Asia e Oceano Indico.

IV. Eclipse parcial da Lua (☾) em 12 de Julho. Visivel mais ou menos da Europa, Asia, Africa, Australia e Oceanos Atlantico e Indico. Occorrendo da forma seguinte: —

	Lisboa.			*Porto.*			*Madrid.*			*Barcelona.*		
	H.	M.		H.	M.		H.	M.		H.	M.	
A Lua entra na sombra .	7	6	T.	7	8	T.	7	27	T.	7	51	T.
Meio do eclipse	8	18	T.	8	20	T.	8	39	T.	9	3	T.
A Lua sae da sombra . .	9	29	T.	9	31	T.	9	50	T.	10	14	T.
A Lua sae da penumbra .	10	38	T.	10	40	T.	10	59	T.	11	23	T.

Magnitude do eclipse = 0.486 do diametro da Lua.

V. Eclipse total do Sol (☉) em 22 de Dezembro. Visivel na metade extrema norte do Sul da America e na maior parte da Africa.

POSIÇÃO RELATIVA E APPARENTE DA TERRA, DO SOL, DA LUA E DOS SIGNOS DE ZODIACO.

CYCLOS CHRONOLOGICOS.

Letra Dominical	F
Epacta	28
Numero Aureo	9
Cyclo Solar	22
Indicção Romana	2
Periodo Juliano	6602

Mercurio (☿) será estrella crepuscular em cerca de 30 de Janeiro, 24 de Maio e 21 de Setembro; e estrella matutina em cerca de 13 de Março, 12 de Julho e 31 de Outubro.

Venus (♀) será estrella crepuscular até 1 de Maio; e matutina o resto do anno.

Jupiter (♃) será estrella matutina até 24 de Junho, e crepuscular o resto do anno.

♈ ARIES — O Carneiro, *A Cabeça e Cara;* ♉ TAURUS — O Tauro, *O Pescoço;* ♊ GEMINI — Os Gemeos, *Os Braços;* ♋ CANCER — O Cancer, *O Seio;* ♌ LEO — O Leo, *O Coração;* ♍ VIRGO — A Virgem, *As Entranhas;* ♎ LIBRA — A Libra, *Os Rins;* ♏ SCORPIO — O Escorpião, *Os Genitaes;* ♐ SAGITTARIUS — O Sagittario, *As Coxas;* ♑ CAPRICORNUS — O Capricornio, *Os Joelhos;* ♒ AQUARIUS — Aquario, *As Pernas;* ♓ PISCES — Os Pisces, *Os Pés.*

SIGNAES. — ☉, o Sol; ☿, Mercurio; ♀, Venus; ⊕, a Terra; ♂, Marte; ♃, Jupiter; ♄, Saturno; ♅, Urano; ♆, Neptuno; ☾, a Lua; ☊, Nó ascendente; ☋, Nó descendente; apogeo, mais distante da terra; perigeo, mais proxima á terra; ♋, mais ao norte; ♑, mais ao sul; perihelio, o ponto em que o planeta está mais proximo do sol; aphelio, o ponto da orbita de um planeta, no qual a distancia d'este ao sol é a maior possivel; ☌, conjuncção, encontro dos planetas no mesmo gráo do zodiaco; □, quadratura, 90° affastados; ☍, opposição, 180° affastados.

Tabella de Tempos. — Nas principaes cidades do mundo no momento em que é meio dia em Lisboa: —

	MAN.		MAN.		TARDE.	
Montevideo, Urug'y,	8h.	52m.	Boston, E. U. A. . .	7h.	52m.	Manilla, Ilhas Fil. .	8h.	41m.
R. de Janeiro, Brazil,	9	44	Washington, E.U.A.	7	29	París, França . . .	12	46
Porto Alegre, "	9	12	Quebec, Canada . .	7	52	Londres, Inglaterra .	12	36
Pará, "	9	23	Havana, Cuba . . .	7	7	Berlim, Prussia . .	1	30
Bahia, "	10	3		TARDE.		St. Pet'burgo, Russia,	2	38
Funchal, Madeira,	11	29	Bruxellas, Belgica .	12	54	Roma, Italia . . .	1	27
Ciudad.Bolivar, Ven.,	8	21	Antuerpia " .	12	54	Constantinopla, Turq.	2	33
Valparaiso, Chile .	7	50	Vienna, Austria . .	1	42	Jerusalem, Palestina,	2	58
Lima, Peru	7	28	Madrid, Hespanha .	12	22	Calcutta, India. . .	6	30
Mexico, Mex. . . .	6	0	Barcelona, " .	12	45	Pekin, China . . .	8	23
Honolulu, Hawaii .	2	5	Copenhagen, Din. .	1	27	Yeddo, Japão . . .	9	55
San Francisco, E.U.A.	4	27	Porto	12	2	Melbourne, A. . . .	10	17
Nova York, "	7	41	Cape Town, Africa .	1	51			

O Peitoral de Cereja do Dr. Ayer.

Ha quaise meio seculo que este preparado é conhecido do publico, sendo hoje usado em todas as partes do mundo civilisado. Quer receitado pela fraternidade medica, quer como remedio caseiro, tem salvado milhares de vidas preciosas. Ministrado com promptidão em casos de **Constipações, Tosses, Rouquidão, Inflammação da garganta, Perda de Voz e Catarrho,** não só impede o progresso da doença evitando que tome forma mais complicada, mas causa allivio e cura completa. Para **Laryngitis, Bronchitis, Asthma e Angina,** nenhum outro remedio é tão efficaz. Ainda mais, as provas são abundantes e indiscutiveis, de que o PEITORAL DE CEREJA DE AYER, cura positivamente a **Tisica,** nos casos em que esta terrivel molestia não se tenha adiantado alem do periodo que torne impossivel os recursos da medicina. E' tão potente na acção como infallivel nos bons resultados, especialmente nas molestias que exigem tratamento immediato, como **Croup** e **Tosses convulsas,** é d'um valor incalculavel.

O PEITORAL DE CEREJA DE AYER, não foi uma descoberta do acaso, ou uma cocção experimental, mas o maravilhoso resultado de muitos annos de estudo e experiencia practica. Foi preparado por um medico competentissimo, e chimico distincto, o qual, depois de perfeito conhecimento e inteira confiança no seu merito, forneceu amostras com às formulas a grande numero de medicos, e assim convidou juiso scientifico sobre o preparado. O resultado foi perfeitamente egual á sua espectativa. Foi extensamente usado na clinica sendo unanime o *veredictum* a seu favor. Desde então o PEITORAL DE CEREJA DE AYER tem occupado um logar proeminente na clinica dos medicos de primeira ordem. Não só no seio das familias, mas nas communidades onde este remedio é mais geralmente usado, tem-se notado uma grande reducção na proporção de fatalidades provenientes de molestias da garganta e pulmões.

Um dos pontos principaes que devemos advertir ao publico, é a negligencia e indifferença com que muitos tratam as doenças da garganta e pulmões no seu começo, permittindo que a molestia tome incremento sendo o resultado no geral dos casos, fatal. A constipação apanhada hoje pode amanhã ser uma pneumonia; a inflammação da garganta ou tosse aspera, que para os descuidados parece incommodo trivial e temporario, bem depressa se desenvolve em bronchitis; o obstinado e offensivo catarrho, despresado, derrama o veneno corrosivo nos pulmões, causando inflammação d'esses orgãos e finalmente acarreta a tisica. Não se deve esperar que affecções d'esta natureza, ainda que benignas, desappareçam "por si mesmo." A molestia deve ser immediatamente destruida pelo uso do PEITORAL DE CEREJA DE AYER. Outros remedios poderão abater a tosse dando-lhe allivio temporario, mas nenhum outro é mais efficaz do que o PEITORAL, que abranda as menbranas irritadas da larynge e tubos bronchiaes, dá descanço natural, fortifica os pulmões e exerce uma influencia benefica na constituição que rapidamente faz desapparecer a molestia e restitue a saude ao enfermo.

O PEITORAL DE CEREJA DO DR. AYER é uma medecina poderosa e altamente concentrada; deve ser ministrada em doses cuidadosamente medidas, conforme o numero exacto de **gotas** receitadas. E'agradavel ao paladar, perfeitamente inoffensivo mesmo para a criança de organisação mais delicada; sendo dado como se recommenda é sempre efficaz.

Primeiro Mez. JANEIRO, 1889. 31 Dias.

Lisboa. 1d.	8h.	32m.	T.	PHASES DA LUA.	Porto. 1d.	8h.	34m.	T.
1d.	8h.	32m.	T.	Lua nova.	1d.	8h.	34m.	T.
9	0	4	M.	Quarto crescente.	9	0	6	M.
17	5	1	M.	Lua cheia.	17	5	3	M.
24	3	21	T.	Quarto mingoante.	24	3	23	T.
31	8	34	M.	Lua nova.	31	8	36	M.

D. M.	D. S.	Phenomenos Diversos.	Posição da Lua. C.	CALENDARIO para PORTUGAL. Nasc. do S. h. m.	Occ. do S. h. m.	Nasc. da L. h. m.	Sol tardio. M.
1	Ter	1. ☌☿☾. CIRCUMCISÃO DO SENHOR. *Vento* ☋	♐	7 19	4 49	6 43	4
2	Qu	☌♀♂; ☾♉. S. Izidoro, B. M. S. Argêo, M.	♐	7 19	4 50	occa.	5
3	Qui	S. Antero, P. M. S. Genoveva, V. S. Agripio, B.	♑	7 19	4 51	6 51	5
4	Sex	☌♂☾; ☌♀☾. S. Gregorio, B. S. Tito, B. *ou*	♑	7 19	4 52	8 0	5
5	Sab	S. Simeão Estelita. S. Telesforo, P. M. S. Apolinaria, V.	♑	7 19	4 53	9 8	6
		1) Domingo. Dia de Reis. Venus em Aquario.		Compr. do dia, 9h. 35m.			
6	Do	✠ OS SANTOS REIS. S. André, B. *trovões.*	♒	7 19	4 54	10 12	6
7	Seg	S. Theodoro, Monge. S. Tillon, Ab. *Tempo*	♒	7 19	4 54	11 12	7
8	Ter	S. Laurenço Justiniano, Patr. de Veneza.	♓	7 19	4 55	man.	7
9	Qu	9. S. Julião, M. *revolto.*	♓	7 19	4 56	0 12	8
10	Qui	☿ max. hel. lat. S. S. Paulo, 1º Eremita.	♈	7 19	4 57	1 10	8
11	Sex	□ ♁ ☉. S. Hygino, P. M. S. Honorata, V.	♈	7 19	4 58	2 7	8
12	Sab	☌♆☾; ☾ em apog. S. Satyro, M. S. Taciana, M.	♈	7 18	4 59	3 4	9
		2) 1º Domingo depois dos Reis. Marte em Aquario.		Compr. do dia, 9h. 42m.			
13	Do	S. Hilario, B. e Doutor da Egreja.	♉	7 18	5 0	4 1	9
14	Seg	S. Felix de Nole, M. B. Bernardino de Corleone.	♉	7 18	5 1	4 56	10
15	Ter	S. Amaro, Ab. S. Benito, B. *Bom* ♎	♊	7 18	5 2	5 51	10
16	Qu	☾☊. Os Santos Martyres de Maroccos.	♊	7 17	5 3	6 42	10
17	Qui	17. S. Antão, Ab. *tempo.*	♊	7 17	5 5	nasc.	11
18	Sex	☌♄☾. A Cadeira de S. Pedro em Roma. S. Prisca.	♋	7 16	5 6	6 26	11
19	Sab	S. Canuto, Rei, M. S. Germana, V. M.	♋	7 15	5 7	7 27	11
		3) 2º Domingo depois dos Reis. Jupiter em Escorpião.		Compr. do dia, 9h. 53m.			
20	Do	O SS. NOME DE JESUS. S. Sebastião, M.	♌	7 15	5 8	8 31	11
21	Seg	S. Ignez, V. M. S. Patroclo, M. *Neve*	♌	7 14	5 9	9 35	12
22	Ter	S. Vicente, M., Padr. de Lisboa e Algarve.	♍	7 14	5 10	10 40	12
23	Qu	☌♁☾. Os Desposorios de N. Sra. com S. José.	♍	7 13	5 11	11 46	12
24	Qui	24. N. Sra. da Paz. S. Timotheo, B. M.	♍	7 13	5 12	man.	12
25	Sex	♁ estac. A Conversão de S. Paulo. *e*	♎	7 12	5 13	0 54	13
26	Sab	S. Polycarpo, B. M. S. Paula, Viuva. *humido.*	♎	7 11	5 14	2 3	13
		4) 3º Domingo depois dos Reis. Saturno em Leo.		Compr. do dia, 10h. 5m.			
27	Do	☌♃☾. S. João Chrysostomo, B. e Dr. da Egreja.	♏	7 11	5 16	3 13	13
28	Seg	☿☊; ☾ em perig. S. Cyrillo, B. S. Leonides, M. ☋	♏	7 10	5 17	4 22	13
29	Ter	☾☋. S. Francisco de Salles, B. e Dr. da Egreja.	♐	7 9	5 18	5 28	13
30	Qu	☿ max. el. Or. 18º 22'. S. Martinha, V. M.	♐	7 8	5 19	6 27	14
31	Qui	31. ♀☊; ☿ muito bril. S. Pedro Nolasco.	♑	7 7	5 20	7 18	14

"Ah, ah," disse Jacobus, tomando o bébé do amigo, "tem os olhos da mãe — e o meu cabello," juntou elle, emquanto a criança lh'o sacudia vigorosamente.

Ha duas razões por que não nos fiamos d'outro homem; uma por que o não conhecemos, outra por que o conhecemos.

"Ainda hontem quando te vi estavas bem mal, e hoje acho-te quasi restabelecido, a que deves tão bom resultado?" "Ás PILULAS CATHARTICAS DO DR. AYER."

"Como as melhoras são apparentes dia a dia." "E' verdade, effeitos da SALSAPARILHA DO DR. AYER."

"Vaes ser bom?" preguntava a mãe ao filho emquanto o auguentava atravessado sobre os joelhos e lhe applicava uma dose de chibatadas. "Não posso pensar no que devo ser emquanto estiver n'esta posição," foi a resposta, "largue-me e então lhe direi."

E' escusado esconder a um amigo o que e conhecido dos inimigos.

E' preferivel uma contrariedade n'uma boa causa do que triumpho n' uma má.

A lingua ingleza contem 38 mil palavras, das quaes 23 mil são de origem Anglo-saxe. O resto são derivadas do latim e grego, o latim contribuindo a maior porção.

DIRECÇÕES GERAES.

As seguintes direcções devem ser cuidadosamente observadas: —

Dose para homem, de 40 a 70 gôtas; para mulher, de 30 a 50 gôtas; para crianças, 5 a 30 gôtas; seguindo as direcções que acompanham cada frasco.

A quantidade precisa adaptada a cada doente pode ser acertada começando a dar-lhe uma pequena dose, e augmentando-se até que produza nauseas. A medicina deve então ser applicada em doses ligeiramente menores.

Em todos os casos onde os symptomas são febricitantes taes como: dôr de cabeça, dôres nos ossos, calafrios e constipação, deve tomar-se um purgante forte (as Pilulas de Ayer são preferiveis) para abrir os póros e expellir as secreções inflammatorias do systema.

Em todos os casos seguintes deve dar-se toda a attenção ao estado geral da saude, e conservar o ventre regulado pelo uso das Pilulas de Ayer em doses moderadas. Evita-se expôr ao máo tempo. A dieta deve consistir de uma alimentação nutritiva e facil de digerir.

Para **Tosses, Defluxos, Inflammação da Garganta** e **Angina**, tome-se o Peitoral de Cereja de Ayer antes da comida, e uma dose maior na occasião de deitar.

Para **Bronchitis, Rouquidão, Inflammação da Larynge**, e **Perda de Voz**, e para os resultados do excessivo uso da voz, a que estão sujeitos os clerigos, advogados, oradores, cantores e actores, tome-se o Peitoral de Cereja de Ayer em pequenas doses quatro ou cinco vezes ao dia.

Para **Catarrhos** provenientes de defluxos, quanto mais cedo se tomar o Peitoral de Cereja tanto menos tempo será necessario para se effectuar a cura.

Para a **Coqueluche** e **Tosse Convulsiva** nas crianças, tome-se o Peitoral de Cereja quatro vezes ao dia, em doses de accordo com a idade das crianças.

Para as **Anginas Membranosas (Croup)** e **Esquinencia da Garganta** quando atacam as crianças e parecerem perigosas, attende-se cuidadosamente ás instrucções que acompanham os frascos.

Para **Asthma**, tome-se o Peitoral de Cereja de Ayer, durante e depois do paroxismo, de accordo com a severidade do caso.

Para **Tosse com Escarros de Sangue**, seguem-se as direcções abaixo.

Para os que soffrem de **Tisica** ou **Tuberculos Pulmonares**, damos as seguintes direcções geraes, que tambem são applicaveis a qualquer molestia chronica do peito:

Use-se alimentação nutritiva abundante. Evita-se o expôr ao ar da noite e aos frios. Roupa quente. Use-se flannella e traga-se sempre meias enxutas. Esfregue-se o corpo pela manhã e á noite com uma escova de banho ou com um panno grosseiro. Quando o appetite e a saude começão a voltar, não se desprese nenhuma parte do tractamento, até que se esteja inteiramente bom. Evite-se comer carnes salgadas, pasteis, e condimentos, e tome-se a comida com intervallos regulares. Abandone-se o costume de comer pouco, e muitas vezes; porque na molestia o estomago participa da debilidade do corpo, e precisa de descanço. Carne fresca, caça, aves domesticas, e peixe fresco, com verduras, arroz, pão, mingau, ovos, leite, e **chá** fraco on café, devem constituir a dieta. **Cerveja** preta bôa, ajuda a digerir e raras vezes perturba o estomago. Deve fazer-se exercicios diariamente ao ar livre, porem de accordo com as forças. Tome-se o Peitoral de Cereja de Ayer em doses adaptadas ao systema. Se fôrem perturbadas as noites pela tosse, tome-se uma grande dose do Peitoral de Cereja de Ayer na occazião de deitar e ter-se-ha um somno quieto e reparador.

☞ Para conservar o aroma peculiar e as qualidades delicadas do Peitoral de Cereja, deve-se conservál-o em logar escuro ou dentro do seu envolucro.

O que diz um Medico Distincto.

Inclino-me a affirmar a sua efficacia para o tratamento das affecções bronchiaes. P. A. DA ALBUQUERQUE, *Membro da Imperial Academia de Medecina*, Rio de Janeiro.

Veredictum d'um Ministro d'Estado.

Creio ser um dever de gratidão, expressar-lhe por este meio o meu profundo reconhecimento pelo immenso beneficio que me fez o Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, o qual, posso testificar não tem egual para molestias do peito. EVARISTE LAROCHE, *Ministro do Interior do Haity*.

Victima de Bronchitis e Catarrho.

Declaro que o Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, é um excellente remedio, não só para bronchitis de que eu soffria ha muito tempo, mas tambem para qualquer catarrho, e casos de tosse ou defluxo. VICTORINO A. P. PASSOS, Braga, Portugal.

Opinião d'outro medico notavel.

Considero o Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, o remedio mais efficaz para bronchitis agudo e chronico, e para affecções asmaticas. Facilita a expectoração, e tem produzido o mais favoravel resultado em todos os casos pulmonares que o tenho empregado. DON ANTONIO N. VALDÉS, *Professor de Medecina e Cirurgia*, Ilha de Cuba.

Cura d'uma tosse pertinaz.

Padecendo ha onze mezes d'uma tosse insupportavel acompanhada de dores no peito, e tendo já consultado tres medicos sem resultado, comprei um frasco do Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, e não foi necessario tomal-o todo para me achar completamente restabelecido. JOSÉ FERREIRA, Santarem, Portugal.

Mais provas da sua efficacia.

Estando já cançado de tomar outros remedios para uma rouquidão e tosse assustadora, fiz uso do Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, logo que tomei algumas colheres conheci um allivio admiravel. Mais tarde desappareceu a tosse e rouquidão, e hoje acho-me com a minha voz natural. ERNESTO CRUZ, Braga, Portugal.

Segundo Mez. FEVEREIRO, 1889. 28 Dias.

Lisboa.			PHASES DA LUA.	Porto.			Posição da Lua.	CALENDARIO para PORTUGAL.				Sol tardio.
								Nasc. do S.		Occ. do S.		Occ. da L.	
D. M.	D. S.		Phenomenos Diversos.				C.	h.	m.	h.	m.	h.	m.	M.
1	Sex	☌☿☾. S. Ignacio, B. M. S. Brigida, V.				*Alguns*	♑	7	6	5	22	6	46	14
2	Sab	☿ em perih.; ☌♂☾. ✠ PURIFICAÇÃO DE N. SENHORA.					♑	7	5	5	23	7	52	14
5) 4º Domingo depois dos Reis.				Venus em Pisces.				Compr. do dia, 10h. 20m.						
3	Do	☌♀☾. S. Braz, B. M. B. Odorico, F.				*dias*	♒	7	4	5	24	8	57	14
4	Seg	☿ estac. S. André Corsino, B. C. S. José de Leonissa.					♒	7	3	5	25	9	59	14
5	Ter	☍♄☉. S. Pedro Baptista e seus Comp., Mm.				*de*	♓	7	2	5	26	10	58	14
6	Qu	S. Dorothea. B. Antonio de Amandula.				*vento*	♓	7	1	5	28	11	57	14
7	Qui	7. ♆ estac. S. Romualdo, Ab. S. Ricardo, Rei.					♈	7	0	5	29	man.		14
8	Sex	☌♆☾. S. João da Matta, Fund. S. Corintha, M.					♈	6	59	5	30	0	54	14
9	Sab	☾ em apog. S. Apolonia, V. M.				*ou trovões.*	♈	6	58	5	31	1	51	14
6) 5º Domingo depois dos Reis.				Marte em Pisces.				Compr. do dia, 10h. 35m.						
10	Do	S. Escolastica, V. S. Guilherme de Aquitania.					♓	6	57	5	32	2	47	14
11	Seg	S. Lazaro, B. B. Joanna Valeria, F.					♓	6	55	5	34	3	41	14
12	Ter	☿ max. hel. lat. N.; ☾☊. S. Eulalia, V. M.					♉	6	54	5	35	4	34	14
13	Qu	S. Gregorio II., Papa. S. Catharina de Ricci.					♉	6	53	5	36	5	22	14
14	Qui	☌♄☾; ☌☿☉ inf. S. Valentim, M.					♋	6	52	5	37	6	7	14
15	Sex	15. Trasladação de S. Antonio. S. Faustino, M.					♋	6	51	5	38	nasc.		14
16	Sab	S. Porphyrio, M. S. Jeremias, M. S. Hildebrando.					♈	6	49	5	39	6	22	14
7) Domingo da Septuagesima.				Jupiter em Sagittario.				Compr. do dia, 10h. 52m.						
17	Do	□♆☉. S. Silvino, B. S. Faustino, M.				*Bom*	♈	6	48	5	40	7	27	14
18	Seg	☿ max el. Or. 46° 36′. S. Theotonio de Coimbra.					♈	6	47	5	41	8	32	14
19	Ter	☌♁☾. ORAÇÃO DE NOSSO SENHOR. S. Conrado, F.					♉	6	46	5	42	9	38	14
20	Qu	S. Eleuterio, B. M. S. Nilo, B.				*tempo.*	♉	6	45	5	43	10	45	14
21	Qui	S. Maximiano, B. M. S. Angela de Mericia.					♊	6	43	5	45	11	55	14
22	Sex	22. A Cadeira de S. Pedro em Antioquia.					♊	6	42	5	46	man.		14
23	Sab	S. Pedro Damião, B. e Dr. da Egr. S. Lazaro, Monge.					♋	6	41	5	47	1	3	13
8) Domingo da Sexagesima.				Saturno em Leo.				Compr. do dia, 11h. 9m.						
24	Do	☌♃☾; ☾ em perig. S. Mathias, Ap.				*Mudavel*	♋	6	39	5	48	2	11	13
25	Seg	S. Cesario. B. Sebastião de Apparicio, F.					♌	6	38	5	49	3	16	13
26	Ter	☿ estac.; ☾☋. COM. DA PAIXÃO DE N. SENHOR.				*no*	♌	6	36	5	50	4	17	13
27	Qu	☌☿☾. S. Leandro, Arceb. de Sevilha.				*fim*	♌	6	35	5	51	5	9	13
28	Qui	S. Romão, Ab. B. Thomaz de Cora, F.				*do mez.*	♌	6	33	5	52	5	54	13

O Magistrado: "Já foi preso antes?" *O reu:* "Não, senhor." "Não o sentenciei a 10 dias de cadeia o inverno passado?" "Declaro-lhe juiz que não me lembrava de tal coisa, agora que reparo nas suas feições é que vejo que somos amigos!"

O pequeno do pae: "O papá conhecia a mamã muito tempo antes de casar com ella?" *O pae:* "Não, o facto é que se eu a conhecesse então como agora, duvido que me pudesses fazer essa pergunta."

"Então a senhora, teve a felicidade de ficar divorciada do vagabundo do seu marido, que prazer que deve sentir!" "Sim, é verdade, mas quem se considera mais feliz do que eu, é o meu visinho do segundo andar, que d'ora avante não encontra obstaculos ao subir a escada!"

N' uma mercearia: o caixeiro: "Meia libra de chá? De qual quer, verde ou preto?" *A criada:* "Isso é indifferente, é para uma velha que está quasi cega."

Na composição do animal entra em grande parte a agua. O homem que pese 77 kilos, tem 58 kilos de agua, 12 de carne e gordura e 7 de osso.

O Avô: "Diz-me, Esther, por que tens seis botões nas tuas luvas?" *Esther:* "E' por que se tivesse cinco ou sete não abotoariam nas seis casas que tem as luvas."

Se um nosso inimigo fallar mal de nós devemos conduzir-nos de forma que ninguem o acredite.

"Tem pilulas?" "De quaes?" "D'aquellas assim como caiadas de assucar, que são feitas pelo DR. AYER." O freguez foi servido.

For throat and lung troubles, Ayer's Cherry Pectoral is a sure cure.

Meio frasco operou maravilhas.

Durante seis semanas que deitei sangue pela boca, tomei muitos remedios sem tirar resultado algum. Depois de tomar meio frasco do Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, fiquei completamente curado. MANOEL R. DO NASCIMENTO, Porto, Portugal.

Todos os outros remedios impotentes.

Depois de fazer do estomago uma completa pharmacia, fiz uso do Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, unico remedio que me curou d'uma terrivel tosse que me atormentava. Só o Peitoral de Cereja me deu o descanço da noute e o somno impagavel. ANTONIO J. DA SILVA FERNANDES, Sta. Ma. deAirão, Portugal.

Parecer d'uma auctoridade medica.

A sciencia medica nunca produzio um expectorante Anodyno, como o Peitoral de Cereja do Dr. Ayer. Para molestias dos pulmões e garganta é inimitavel. *Professor* F. SWEETZER, *Escola Medica de Maine*, Brunswick, E. U.

Obteve excellentes resultados.

Tendo sido atacado por varias vezes de constipação de que resultou completa perda de voz, recorri ao Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, e depois de tomar algumas dozes fiquei curado. Tenho tambem feito uso do Peitoral de Cereja, na nimha familia, para tosse, catarrho e constipações, com os mais satisfactorios resultados. W.H. QUARTLY, Minlaton, Peninsula de Yorke, Sul d'Australia.

Curado depois de seis annos de tortura.

Ha mais de seis annos que soffria d'uma obstinada affecção dos pulmões, que foi completamente curada pelo Peitoral de Cereja do Dr. Ayer. J. F. DEL COSERA, Panama, Nova Granada.

Coqueluche curada radicalmente.

O Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, curou radicalmente uma coqueluche a um dos meus filhos de dois annos d'idade, depois de ter feito uso d'outros remedios sem resultado. Snra. MARIA GIBERT, Barcelona, Hespanha.

E'efficaz em todos os climas.

O Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, tem feito bons serviços na cura de catarrhos que ultimamente tem prevalecido por aqui. F. SKIDMORE, Nagasaki, Japão.

Restituio-lhe a saude.

Tendo soffrido d'uma tosse insupportavel, aggravada com dores no peito, resolvi tomar o Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, que me restituio a saude em pouco tempo. C. J. DOS SANTOS, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Salvou muitas vidas.

A manifestação n'esta cidade de tosses convulsas, que fizeram muitas victimas, foi partilhada por membros da minha familia. Fiz uso do Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, obtendo os mais satisfactorios resultados. Pessoas da minha relação, a quem aconselhei o uso do Peitoral de Cereja, colheram tambem os mesmos excellentes resultados. LUD.W. DORNBRECHER, Vienna, Austria.

Curou uma familia inteira.

Soffrendo ha amos de rouquidão, recorri ao Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, e depois de tomar algumas doses senti grande allivio. Applicado ás minhas filhas de tenra idade, que ha muito soffriam de tosse pertinaz, o effeito foi prompto e instantaneo. E. J. MOREIRA, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Nao pode passar sem elle.

Tenho sempre usado o Peitoral de Cereja do Dr Ayer. na minha familia, com bom resultado. Pretendo tel-o sempre á mão. E'o melhor remedio para tosse e constipação. C. V. CHRISTENSEN, 143 rua Front, Nova York, E. U.

Infallivel nos seus beneficos effeitos.

Ha muito tempo que minha esposa soffria d'uma tosse pertinaz que a não deixava conciliar o somno, não obstante ser tratada por um medico; baldados todos os recursos, ministrei-lhe o Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, e em pouco tempo tive o prazer de a ver completamente restabelecida. José M. V. QUINTELLA, Porto, Portugal.

Curada em dois dias.

Tendo soffrido com tão pertinaz effeito uma constipação, e tendo feito uso dos remedios que me aconselhavam, nada me alliviou de semelhante soffrimento. Lembrando-me do Peitoral de Cereja de Ayer, tomei algumas colhéres do dito preparado e logo no fim de dois dias fiquei completamente curado. ELISABETHO RAUL DA COSTA, Aguas Santas, Portugal.

Bronchite curada.

Não posso deixar de dar conhecimento dos resultados que tirei do uso que fiz do Peitoral de Cereja, quando em Dezembro ultimo estive atacado com uma bronchite; poucas horas depois do seu uso, comecei a sentir melhoras e no fim de 3 dias estava completamente bom. MANOEL DE OLIVEIRA NETTO, Abrantes, Portugal.

Outra cura maravilhosa.

Padecendo ha muito tempo de uma terrivel tosse e mal de garganta, e tendo tomado muitos remedios receitados por habeis facultativos sem que achasse melhoras, recorri ao Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, e com o conteudo só de um vidro estou completamente boa. Faço esta declaração para quem padeça não ter receio de fazer uso deste bom xarope. MARIA FELICIA DIAS CESAR, Santarem, Portugal.

PEITORAL DE CEREJA DE AYER, Á venda nas principaes pharmacias e drogarias.

Terceiro Mez. MARÇO, 1889. 31 Dias.

Lisboa.				PHASES DA LUA.	Porto.			
1d.	9h.	25m.	T.	Lua nova.	1d.	9h.	27m.	T.
9	5	23	T.	Quarto crescente.	9	5	25	T.
17	11	11	M.	Lua cheia.	17	11	13	M.
24	6	18	M.	Quarto mingoante.	24	6	20	M.
31	11	1	M.	Lua nova.	31	11	3	M.

CALENDARIO para PORTUGAL.

D. M.	D. S.	Phenomenos Diversos.	Posição da Lua. C.	Nasc. do S. h.	m.	Occ. do S. h.	m.	Occ. da L. h.	m.	Sol tardio. M.
1	Sex	1. S. Adrião, M. S. Rozendo, Portuguez.	♌	6	32	5	53	occa.		12
2	Sab	S. Simplicio, P. S. Euzebio, Ab. S. Jovino, M.	♌	6	30	5	54	6	39	12
9) Domingo da Quinquagesima.		Venus em Pisces.		Compr. do dia, 11h. 26m.						
3	Do	☌☍☾. S. Hemeterio, M. S. Marinho, M. *Agua*	♌	6	29	5	55	7	41	12
4	Seg	S. Casimiro, Rei. S. Lucio, P. M. S. Arquilau, M.	♍	6	27	5	56	8	43	12
5	Ter	☌☿☾; ♀ em perih. S. Theophilo, B. S. Rogerio, F.	♍	6	26	5	57	9	43	12
6	Qu	De Cinza. S. Ollegario, B. S. Coleta, V. *ou*	♎	6	25	5	58	10	42	11
7	Qui	☌♅☾. S. Thomas de Aquino, Dr. da Egreja. *nuvens.*	♎	6	23	5	59	11	41	11
8	Sex	☿☋. A Sag. Corôa de Espin. de N. Senhor.	♎	6	22	6	0	man.		11
9	Sab	☽. ☾ em apog. S. Francisca Romana, Viuva.	♎	6	20	6	1	0	37	11
10) 1º Domingo da Quaresma.		Marte em Pisces.		Compr. do dia, 11h. 43m.						
10	Do	S. Militão e seus 39 Comp., Mm. S. Dorothoveo, M.	♎	6	19	6	2	1	31	10
11	Seg	S. Candido, M. S. Catharina de Bolonha. *Carne*	♏	6	17	6	3	2	25	10
12	Ter	☾☊. S. Gregorio, P. e Dr. da Egr. B. Antonio de Noto, F.	♏	6	16	6	4	3	15	10
13	Qu	☿ max. el. Oc. 27° 53′; ☌♄☾. (*Temp.*) B. Sancha.	♐	6	14	6	5	4	0	9
14	Qui	Trasladação de S. Boaventura. S. Mathilde, Rainha.	♐	6	13	6	6	4	43	9
15	Sex	(*T.*) A Lança e Cravos de N. Senhor. *gado.*	♐	6	11	6	7	5	21	9
16	Sab	17. (*T.*) S. Cyriaco, M. S. Abrahão, Eremita.	♑	6	9	6	8	5	55	9
11) 2º Domingo da Quaresma.		Jupiter em Sagittario.		Compr. do dia, 12h. 1m.						
17	Do	S. Patricio, Ap. da Irlanda. S. Gertrudes, V.	♑	6	8	6	9	nasc.		8
18	Seg	☿ em aphel.; ☌☌☾. S. Gabriel Archanjo. *Tempo*	♒	6	6	6	10	7	27	8
19	Ter	S. José, Esposo de N. Senhora. S. Quartilla, M.	♒	6	5	6	11	8	35	8
20	Qu	☉ entra ♈. S. Martinho Dumiense, Arceb. de Braga.	♓	6	3	6	12	9	45	7
21	Qui	☾ em perig. S. Bento, Ab., Fund. da Ord. Benedic.	♓	6	1	6	13	10	55	7
22	Sex	O Sagrado Lençol de N. Senhor. *fresco*	♈	6	0	6	14	man.		7
23	Sab	24. S. Felix e seus Comp., Mm. *e mudavel.*	♈	5	58	6	15	0	5	7
12) 3º Domingo da Quaresma.		Saturno em Cancer.		Compr. do dia, 12h. 19m.						
24	Do	☌♃☾. S. Marcos, M. S. Agapito, B. *Tempo*	♈	5	57	6	16	1	12	6
25	Seg	☾☋; ♀ muito bril. ✠ Annuncião de N. Sra.	♉	5	55	6	17	2	12	6
26	Ter	□♃☉. S. Ludgero, B. S. Braulio, B. *brusco*	♉	5	53	6	18	3	5	6
27	Qu	♀ max. hel. lat. N. S. Roberto, B. S. Fileto, F.	♉	5	52	6	19	3	53	5
28	Qui	S. Alexandre, M. S. Castor e S. Dorothéa, Mm.	♉	5	50	6	19	4	33	5
29	Sex	☌☿☾. As Chagas de N. Senhor. *com*	♊	5	49	6	20	5	8	5
30	Sab	31. S. João Climaco, Ab. B. Angela de Fulgino.	♊	5	47	6	21	5	38	4
13) 4 Domingo da Quaresma.		Urano em Virgem.		Compr. do dia, 12h. 36m.						
31	Do	S. Balbina, V. S. Benjamin, M. *chuvas.*	♋	5	46	6	22	6	9	4

"Hoje tens a voz mais clara e fallas sem aquelle esforço que te notei hontem." "Devo este grande beneficio ao Peitoral de Cereja do Dr. Ayer."

Professor: "Diga-me, Thomaz, quantas viagens em volta do mundo fez o Capitão Cook?" *Thomaz:* "Tres." *Professor:* "Correcto. E em qual d'ellas foi elle morto?"

O Juiz: "Testemunha, creio que o ouvi dizer que tem uma loja de bebidas?" "Sim, senhor." "Conheçe o réu?" "Isso depende, se elle tem ou não dinheiro."

Proverbio Persa: Dez medidas de fallar foram postas sobre a terra, e a mulher tomou nove.

Coisas pequenas são as que mais se sentem especialmente no caso de crianças durante a dentição.

Um Vagabundo: "Não tenho tido uma dentada ha mais de dois dias." *O Lavrador:* "Isso é certo (assobia), anda, salta aqui marujo." O vagabundo perdeo o appetite.

O amor e bedidas alcoolicas, são os dois principaes agentés do suicidio.

Extracto Composto Concentrado de Salsaparrilha do Dr. Ayer.

O sangue, distribuido pelas arterias e veias, alimenta todas as partes do corpo. E'a origem d'onde provem o sumo gastrico, saliva, bilis e outros productos dos varios orgãos secretorios. Todos os tecidos do organismo humano, dependem na pureza d'aquelle fluido, para a sua condição saudavel. Quando puro, dá á façe côr rosada, brilho nos olhos, elasticidade no garbo e dá vigor ás funcções.

Se o sangue se torna impuro, causa desordens no systema em geral; e quando se considera a promptidão e as varias maneiras por que pode ser viciado este fluido, não se estranha que as molestias do sangue sejam tão cummuns. D'entre as diversas formas d'estas doenças, a mais assustadora é a **ESCROFULA** a qual, ainda que não muito desenvolvida no individuo em quem origina, causa infecção escrofulosa ás gerações successivas, salvo sendo destruida logo que se manifesta.

O estado impuro do sangue não se pode occultar por muito tempo. Cada Borbulha, Pustula, Terçol, Furunculo ou Chaga que apparece sobre a pelle, é indicação de desordem, que sendo descuidada, pode cedo desenvolver-se em **Tinha, Eczema, Herpes, Impigens, Pustulas, Carbunclos, Inchação Glandular, Abscessos ou Ulceras**, obstinadas e difficultosas de curar.

Quando o sangue está envenado, o cerebro e o systema nervoso participam da contaminação, causando **Epilepsia, Mal de S. Vito, Nevralgia**, e outras doenças dolorosas. Com o sangue impuro, um golpe d'ar torna-se n'um **Catarrho** abominavel e rebelde, aggravando a tendencia existente para a **Tisica**, e em muitos casos determinando a origem d'este terrivel flagello.

O estomago, figado e os rins são seriamente affectados pelas impurezas do sangue, e pela sua accão enfranquecida produzem contaminação e acceleram o processo de corrupção. D'estas condições originam a **Dyspepsia, Indigestão, Entorpecimento, Inflammação e Ulceração do Figado, Hydropesia, Icterícia, Lumbago, Molestia dos Rins, Rheumatismo**, e **Hemorrhoidas.**

As mulheres, especialmente nos periodos criticos da vida, as impurezas do sangue causam uma variedade peculiar de molestias dolorosas; as quaes incluem, **Debilidade, Esterilidade, Chlorosis, Leucorrhea, Prolapso do Utero, Ulceras, Irregularidade, Retenção e Suppressão do Menstruo.**

Em innumeros casos, as impurezas do sangue não se manifestam sobre a pelle, mas por um sentimento geral de **Fraqueza, Inercia, Abatimento** e **Perda de Apetite**, e por um constante e inexplicavel **Desgosto.**

Para todos os desarranjos e doenças acima mencionadas recommendamos o uso do Extracto Composto Concentrado de Salsaparrilha do Dr. Ayer—vulgarmente denominado a Salsaparrilha de Ayer. Tanto pelos ingredientes como pelo processo de preparação é um dos mais altos triumphos da sciencia medica — *uma perfeita medecina alterativa e tonica.* Todos os medicos conhecem o merito extraordinario d'esta preparação. Para a sua base usamos exclusivamente a **Salsaparrilha de Honduras** — a mais rica em virtudes medicinaes, d'entre todas as variedades desta planta. A este ingrediente, do qual o preparado toma o nome, junta-se **Labaça Amarella, Stillingia, Mandragosa** e outras raizes medecinaes d'alto preço;

Indigestion, Constipation, and Biliousness, are cured by Ayer's Pills.

Quarto Mez. ABRIL, 1889. 30 Dias.

Lisboa.				PHASES DA LUA.	Porto.			
8d.	1h.	11m.	T.	Quarto crescente.	8d.	1h.	13m.	T.
15	9	42	T.	Lua cheia.	15	9	44	T.
22	1	20	T.	Quarto mingoante.	22	1	22	T.
30	1	29	M.	Lua nova.	30	1	31	M.

D. M.	D. S.	Phenomenos Diversos.	Posição da Lua. C.	CALENDARIO para PORTUGAL. Nasc. do S. h. m.	Occ. do S. h. m.	Occ. da L. h. m.	Sol tardio. M.
1	Seg	☉☌☾. S. Macario. S. Valerico. *Tempo*	♓	5 44	6 23	7 30	4
2	Ter	☉☿☾. S. Francisco de Paula, Conf. e Fund.	♈	5 43	6 24	8 30	3
3	Qu	S. Ricardo, B. S. Benedicto, F. *vario.*	♈	5 41	6 25	9 29	3
4	Qui	☉☍☾. S. Izidoro, Arc. de Sevilha. S. Zozimo, C.	♈	5 40	6 26	10 27	3
5	Sex	♂☊; ☾ em apog. O PMO. SANGUE DE N. SENHOR.	♉	5 38	6 27	11 22	3
6	Sab	S. Marcellino, M. S. Diogenes, M.	♉	5 37	6 28	man.	2
		***14*) Domingo da Paixão. Venus em Carneiro.**		**Compr. do dia, 12h. 54m.**			
7	Do	☿ max. hel. lat. S. S. Epifanio, B. M.	♊	5 35	6 29	0 16	2
8	Seg	8. ☾☊. S. Amancio, B. S. Concessa, M.	♊	5 34	6 30	1 8	2
9	Ter	☿ estac.; ♂☌☉. S. Procoro, M. *Incerto.*	♊	5 32	6 31	1 55	1
10	Qu	☉♄☾. S. Ezequiel, Propheta. B. Antonio, M. D.	♋	5 31	6 32	2 37	1
11	Qui	S. Leão I., Papa e Dr. S. Isaac, Monge.	♋	5 29	6 33	3 16	1
12	Sex	AS SETE DORES DE N. SENHORA. S. Victor, M.	♋	5 28	6 34	3 51	1
13	Sab	♄ estac. S. Hermenegildo, M. *Tempo*	♋	5 26	6 35	4 24	0
		***15*) Domingo de Ramos. Marte em Carneiro.**		**Compr. do dia, 13h. 11m.**			
14	Do	☉☌☾. S. Tiburcio e S. Valeriano, Mm. *sombrio.*	♌	5 25	6 36	4 56	0
15	Seg	15. S. Lucio, F. S. Basilissa e S. Anastasia, Mm.	♌	5 24	6 37	nasc.	apr.
16	Ter	S. Engracia, V. M. S. Fructuoso, Arceb.	♌	5 22	6 38	7 27	0
17	Qu	☾ em perig. S. Aniceto, P. M. S. Elias, Monge.	♍	5 21	6 38	8 40	1
18	Qui	S. Gualdino, B. Card. B. André Hilbernon, F.	♍	5 19	6 39	9 53	1
19	Sex	SEXTA FEIRA DA PAIXÃO. S. Hermogenes, M.	♍	5 18	6 40	11 2	1
20	Sab	☉♃☾. S. Ignez de Montepoliciano, V.	♎	5 17	6 41	man.	1
		***16*) Domingo de Paschoa. Jupiter em Sagittario.**		**Compr. do dia, 13h. 27m.**			
21	Do	☾☋. RESURREIÇÃO. S. Anselmo, Arceb. de Cantuaria.	♎	5 15	6 42	0 6	1
22	Seg	22. S. Sotero e S. Caio, Pp., Mm. S. Senhorinha, V.	♎	5 14	6 43	1 5	2
23	Ter	S. Jorge, M., Defensor do Reino de Portugal.	♏	5 12	6 44	1 54	2
24	Qu	♃ estac. S. Fiel de Sigmaringa, M. S. Honorio, B. *O*	♏	5 11	6 45	2 34	2
25	Qui	☉☿☉ sup. S. Marcos, Ev. S. Hermino, B. *tempo*	♐	5 10	6 46	3 10	2
26	Sex	☿☊. S. Pedro de Rates, B. M. S. Cleto, P. M. *torna-*	♐	5 9	6 47	3 42	2
27	Sab	S. Tertuliano, B. S. Turibio, Arceb. de Lima. *se*	♑	5 7	6 48	4 10	3
		***17*) Domingo da Paschoela. Saturno em Cancer.**		**Compr. do dia, 13h. 43m.**			
28	Do	S. Paulo da Cruz, C. S. Vital, M. S. Prudencio, B.	♑	5 6	6 49	4 38	3
29	Seg	☉☿☾. Os Prazeres de N. Senhora. *fresco.*	♒	5 5	6 50	5 6	3
30	Ter	30. ☉☿☾; ☉☿☉ inf.; ☉☌☾. S. Catharina de Sena.	♒	5 4	6 51	5 33	3

"Meu caro professor é a si que devo tudo quanto sei." "Por quem é menina, por tão pouco não mereço elogios."

E' um facto curioso que quem apanha premio na loteria não joga mais, mas o que perde por um numero continua com esperanças que nunca se realisam.

Logica d' um Celibatario: "O casamento é como o jogo de loteria; loterias são illegaes, por tanto eu só cumpro com a lei conservando-me solteiro."

Dos principaes governos do mundo 14 são monarchias constitucionaes, 13 republicas e 9 despoticos, sendo destes, dois na Europa — a Russia e Turquia!

Boas razões: A menina Cresus: "A razão por que me sinto tão miseravel é por que receio que algum sujeito me pretenda em casamento pelo facto de eu ter dinheiro." *A menina pobre:* "E' eu receio que ninguem me pretenda por não ter dinheiro."

Ao homem que é honrado, generoso, amante da verdade, de palavra inviolavel, ninguem pergunta se é fidalgo para o estimar.

Entre Amigos: "Onde moras agora?" "Na calçada do Salitre No. 12, vem fazer-me uma visita." "Queres que entre pela porta da frente ou do quental?" "Como o meu quarto é na agua-furtada entra pela clara-boia."

Ayer's Sarsaparilla cures that tired-out feeling — gives lasting strength.

a virtude das quaes, são por um processo peculiar nosso, extrahidas e preservadas com toda a sua força medecinal. Com o resultante fluido são misturados **Iodidos de Potassio e Ferro**, e assim produz um extracto composto da maneira mais effectiva para promover a digestão e assimilação, renovando a força aos nervos, purificando, enriquecendo e vitalizando o sangue.

O maravilhoso successo alcançado pela SALSAPARRILHA DE AYER, tem estimulado a producção de muitas outras chammadas "Salsaparrilha," "Alterativos," e "Purificantes para o Sangue." Aos aventureiros, comtudo, tem sido impossivel imitar o methodo peculiar de fabricação adoptado por nós na composição d'este remedio, e nenhuma pessoa que deseje uma medecina genuina para o sangue, valendo o quanto custa, e approvada pelas mais eminentes auctoridades medicas, deve comprar outra que não seja a SALSAPARRILHA DE AYER.

DIRECÇÕES GERAES.

A SALSAPARRILHA DE AYER não é nenhuma bebida, mas uma *medecina altamente concentrada*. Deve ser tomada tres vezes ao dia, em doses, de 1 a 2 colheres de chá para homem; para pessoas de quinze a vinte annos, e para mulher de constituição delicada, 45 a 90 gôtas; para adolescentes de oito a quinze annos, 30 a 60 gôtas; e para crinças de tres até oito annos, 15 até 30 gôtas. Começa-se por doses menores augmentando gradualmente á maneira que o estomago se vae habituando á medecina. O effeito é melhorado tomando a SALSAPARRILHA em pouca agua quente. O gosto não é desagradavel; não provoca nauseas ou purga; e é facilmente tomada por crianças. Em todos os casos os intestinos devem conservar-se regulares. Se houver tendencia para dureza do ventre tomam-se as PILULAS DE AYER.

Deve-se conservar a pelle limpa; tomar exercicios ao ár livre; adoptar uma dieta generosa; usar roupa de flannella; evitar o uso excessivo de bebidas alcoolicas e tabacco; não comer alimento gorduroso ou muito salgado; e abster de carne de porco, pastelería, temperos, e de café e chá forte.

Direcções especiaes para o uso da SALSAPARRILHA DE AYER, nas varias doenças, em que este remedio é applicavel, acompanham cada frasco, impressas no envolucro.

Escrofula rebelde curada com dois frascos.

Uma pequena ao serviço de minha mulher soffria de terrivel inflammação escrofulosa, antiga e resistente, que se converteu em chagas. Dois frascos do Extracto Composto de Salsaparrilha do Dr. Ayer curaram-na completamente. ANTONIO J. DE CASTRO, Villa Nova de Gaya, Portugal.

Foi um bom conselho.

Depois de soffrer oito mezes de *rheumatismo escrofuloso*, e ter tomado muitos remedios sem colher beneficio. Fui depois aconselhado a tomar a Salsaparrilha e Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, o que fiz, com os mais satisfactorios resultados, ficando curado. F. R. CAMPOS, Barbacena, Minas Geraes, Brazil.

Quaise cega; recupera a vista com meio frasco.

Minha sobrinha soffria d'uma forte e perigosa inflammação nos olhos, que a cegou d'um olho, vendo pouco do outro. Consultei medicos sem proveito; por conselho, comprei um frasco do Extracto de Salsaparrilha do Dr. Ayer, que ella começou a tomar ficando completamente curada antes de usar o primeiro frasco. MANOEL P. DA SILVA, Gaia, Portugal.

Outros remedios inefficazes.

Minha filha ha muito que soffria d'uma gravissima inflammação dos olhos, que a tornou cega. Os recursos da sciencia estavam esgotados. Por um feliz acaso comprei um frasco do Extracto Composto de Salsaparrilha do Dr. Ayer e depois de minha filha tomar o primeiro frasco distinguia perfeitamente a luz. As melhoras progridem com rapidez admiravel. MANOEL J. DE ALMEIDA, Porto, Portugal.

Nunca lhe falhou.

Tenho sempre feito uso do Extracto Composto de Salsaparrilha do Dr. Ayer, para molestias do sangue, sem que nunca falhasse. W. E. SHELDON, *Redactor do American Teacher*, Boston, Mass, E. U.

Superior á alopathia e homeopathia.

Debalde procurei remedio na alopathia e homeopathia para affecção herpethica e escrofulosa, de que soffriam meus filhos. Só depois de usarem a Salsaparrilha do Dr. Ayer encontraram melhoras, conseguindo ficarem completamente curados. MANOEL PEREIRA, Lisboa, Portugal.

Curado depois de prolongado soffrimento.

Tomei o Extracto de Salsaparrilha do Dr. Ayer, para debellar a *syphilis* de que padecia ha annos, e a qual se manifestava por impigens no nariz e beiço superior, logo que comecei a tomar este maravilhoso remedio reconheci a sua efficacia, finalmente achei neste preparado a cura prompta ao meu padecimento. DOMINGOS J. FERREIRA, Va. Na. de Gaya, Portugal.

Lisboa.				PHASES DA LUA.	Porto.			
8d.	6h.	6m.	M.	Quarto crescente.	8d	6h.	8m.	M.
15	6	6	M.	Lua cheia.	15	6	8	M.
21	9	17	T.	Quarto mingoante.	21	9	19	T.
29	4	43	T.	Lua nova.	29	4	45	T.

CALENDARIO para PORTUGAL.

D. M.	D. S.	Phenomenos Diversos.	Posição da Lua. C.	Nasc. do S. h.	Nasc. do S. m.	Occ. do S. h.	Occ. do S. m.	Occ. da L. h.	Occ. da L. m.	Sol apressado. M.
1	Qu	☌☿☾; ☿ em perih. S. Felippe e S. Thiago, Apostolos.	♈	5	3	6	52	8	18	3
2	Qui	☿ muito bril. S. Athanasio, B. S. Mafalda, Inf. de P.	♉	5	1	6	52	9	16	3
3	Sex	□♄☉; ☾ em apog. Invenção da Santa Cruz. *Sol*	♉	5	0	6	53	10	10	3
4	Sab	S. Monica, Viuva. S. Floria, M. *intenso.*	♊	4	59	6	54	11	2	3
18) 2° Domingo depois da Paschoa. Venus em Carneiro. Compr. do dia, 13h. 57m.										
5	Do	☌☿☌; ☾☊. FUGIDA DE N. SRA. PARA O EGYPTO.	♊	4	58	6	55	11	51	3
6	Seg	S. João, *ante portam latinam.* S. João Damasceno.	♊	4	57	6	56	man.		4
7	Ter	☌♄☾. S. Estanislau, B. M. S. Augusto, M.	♋	4	56	6	57	0	34	4
8	Qu	8. Apparição de S. Miguel, Archanjo. *Vento*	♋	4	55	6	58	1	15	4
9	Qui	S. Gregorio Nazianzeno, B. S. Geroncio, B. *ou*	♌	4	54	6	59	1	51	4
10	Sex	S. Antonio, Arceb. de Florença. S. Gordiano, M.	♌	4	53	7	0	2	23	4
11	Sab	☿ max. hel. lat. N. S. Anastacio, M. *trovões.*	♌	4	52	7	1	2	54	4
19) 3° Domingo depois da Paschoa. Marte em Tauro. Compr. do dia, 14h. 11m.										
12	Do	☌♋☾; ☌♂♆. O PATROCINIO DE S. JOSE. *Ameaça*	♍	4	51	7	2	3	25	4
13	Seg	N. Senhora dos Martyres. S. Pedro Regalado.	♍	4	50	7	3	3	57	4
14	Ter	S. Bonifacio, M. S. Gil, D. S. Pacomio. *chuva.*	♎	4	49	7	4	4	29	4
15	Qu	15. S. Isidoro, Lavrador. S. Dimpina, V. M.	♎	4	48	7	5	nasc.		4
16	Qui	☾ em perig. S. João Nepomuceno, M. S. Ubaldo, B.	♏	4	47	7	6	8	44	4
17	Sex	☌♃☾. S. Paschoal Bailão, F. S. Possidonio, A.	♏	4	47	7	6	9	54	4
18	Sab	☾☋. S. Venancio, M. S. Felix de Cantalicio, F.	♐	4	46	7	7	10	56	4
20) 4° Domingo depois da Paschoa. Jupiter em Sagittario. Compr. do dia, 14h. 23m.										
19	Do	MATERNIDADE DE N. SENHORA. S. Pedro Celestino, P.	♐	4	45	7	8	11	50	4
20	Seg	☿ estac. S. Bernardino de Sena, F. S. Pautila, V.	♑	4	44	7	9	man.		4
21	Ter	21. S. Mancos, M. S. Theopompo, B. *Indicios*	♑	4	43	7	10	0	35	4
22	Qu	☿☋; ☌♆☉. S. Rita de Cassia, Viuva. *de*	♒	4	43	7	10	1	13	4
23	Qui	S. Basilio, Arceb. de Braga. S. Desiderio, B. M. *agua.*	♒	4	42	7	11	1	47	3
24	Sex	☿ max. el. Or. 22° 49′. N. Sra. Auxiliadora.	♓	4	41	7	12	2	15	3
25	Sab	S. Gregorio VII., P. S. Maria Magdalena de Pazzi, V.C.	♓	4	41	7	13	2	42	3
21) Domingo de Rogações. Saturno em Cancer. Compr. do dia, 14h. 34m.										
26	Do	☌☿☾. S. Felippe Nery, Fund. S. Eleuterio, P. M. *Tempo*	♓	4	40	7	14	3	10	3
27	Seg	S. João, P. M. S. Ranulpho, M. O Veneravel Beda.	♈	4	40	7	14	3	38	3
28	Ter	☌♆☾. S. Germano, B. S. Emilio e seus Comp.	♈	4	39	7	15	4	7	3
29	Qu	29. ☌♂☾. S. Maximo, B. S. Theodozia, Viuva.	♉	4	39	7	16	occa.		3
30	Qui	✠ ASCENSÃO DO SENHOR. S. Fernando, Rei. *brusco.*	♉	4	39	7	17	8	5	3
31	Sex	☌☿☾; ☾ em apog. S. Petronilla, V. S. Pascasio, Diac.	♉	4	38	7	17	8	58	3

Patricio inconsolavel: "A minha Brigida, já lá vae, boa alma, éra tão boa, nunca me dava com o cabo da vassoura, quasi sempre éra com o espeto para me não magoar!"

Nada ha mais bello que a justiça, nem mais amavel do que a verdade, e comtudo nada recebe mais ultrajes que ellas.

A hierarchia da Egreija Romana nos Estados Unidos é representada por 1 cardeal, 11 arcebispos e 61 bispos.

Oito decimos da população Portugueza dos Estados Unidos é Açoriana. As ilhas das Flores, Fayal, Pico, S. Jorje e S. Miguel fornecem o maior contingente.

Visita na Penitenciaria: "Que trouxe você aqui?" "Um espirro." "Um espirro?!" "E' o que lhe digo, um espirro que dei perto do local onde se achava um policia a conversar animadamente com uma criadita, interrompeo-o, e em seguida fui conduzido para aqui por desviar o agente da lei do cumprimento dos seus deveres!" "E' boa."

O canal do Panama deve ter depois de completo 46 milhas de extensão, incluindo um tunel de 100 pés de largura e 160 de altura. Quando completo poupará á navegação da Europa para o Pacifico 10 mil milhas de viagem.

O remedio mais efficaz para casos rebeldes.

Tenho notado que a Salsaparrilha do Dr. Ayer, é o remedio mais efficaz para o tratamento de molestias Escrofulosas. Na minha clinica tenho curado os casos mais rebeldes. Doutor JAMES LULL, Potsdam, N. Y., E. U.

Erysipela periodica completamente curada.

Soffria de erysipela ha annos sendo atacado periodicamente de tres a tres mezes. Tomei o Extracto Composto Concentrado de Salsaparrilha do Dr. Ayer e fiquei completamente curado. M. J. M. D'OLIVEIRA, Rio de Janeiro, Brazil.

Curada de Erupção.

Minha filha soffria ha seis mezes d'uma terrivel erupção de pelle que não cedia a nenhum dos remedios empregados, até que finalmente a Salsaparrilha do Dr. Ayer removeu o flagello. JOSÉ A. D'ALMEIDA, Va. Na. de Gaya, Portugal.

Beneficio Maravilhoso.

O beneficio que tenho recebido do uso da Salsaparrilha do Dr. Ayer, é simplesmente maravilhoso. Purifica o sangue e é o melhor remedio para tomar nas mudanças de estação. H. W. HARDY, Boston, Mass., E. U.

Os medicos os primeiros a recommendar o seu uso.

Como purificante e restaurante do systema, nunca encontrei outra medecina que eguale a Salsaparrilha de Ayer. Dr. E. I. HILL, 381 Sixth Ave., New York, E. U.

O que diz um veterano da sciencia.

Ha mais de meio seculo que exerço a clinica, e durante todo este tempo, nunca encontrei, um alterativo e purificante de confiança, como a Salsaparrilha do Dr. Ayer. Doutor M. MAXSTART, Louisville, Ky., E. U.

Furunculos e Carbunculos.

Fui terrivelmente afflicto por carbunculos no pescoço e hombros, soffrimento de que fui curado pela Salsaparrilha do Dr. Ayer que d'esde então me tem conservado livre d'elles. O meu visinho Coggeshall, foi egualmente curado de Furunculos que o incommodavam bastante. ORLANDO SNELL, Lowell, E. U.

Ulcerações de dois annos curadas.

A Salsaparrilha do Dr. Ayer produzio effeitos maravilhosos, curando-me uma perna bastante ulcerada, com seis feridas que me inhibiram de trabalhar por dois annos. Seis frascos da Salsaparrilha curaram-me completamente. H. A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

Sem egual no mercado.

Tenho vendido as suas excellentes medecinas por muitos annos. A Salsaparrilha do Dr. Ayer não tem egual no mercado. J. D. L. AMBROSE, *Drogaria Municipal*, Montreal, Canada.

Dartros e Empigens.

Eu abaixo assignado tendo soffrido ha muito tempo de dartros e empigens, já tão antigos e resistentes que se haviam convertido em chagas, o que muito me fazia soffrer, tomei apenas dous frascos de Salsaparrilha de Ayer, e, como por milagre de Deus fiquei completamente bom, pelo que julgo ser ella um santo e efficaz remedio. MANOEL RIBEIRO MAIA, Campos, Brazil.

Ulceração de Figado.

Soffri ha muito tempo de uma Ulceração do Figado, e, graças ao Extracto Composto de Salsaparrilha de Ayer, me acho muito alliviado e não duvido que acabarei por curar-me completamente, continuando a tomal-o regularmente. RAFAEL VIRGILI, Barcelona, Hespanha.

Não pode passar sem ella.

A Salsaparrilha do Dr. Ayer é de absoluta necessidade para a conservação da minha saude. W. V. SHELTON, Constantinopla, Turquia.

Tem tirado resultados satisfactorios.

Tenho usado o seu Extracto Concentrado de Salsaparrilha, para a cura de todas as molestias do sangue e pelle com os mais satisfactorios resultados. E 'de incalculavel valor para Rheumatismo. Acabo de levantar de cama Don B. G. da Conceizão, que tem soffrido terrivelmente de Rheumatismo; quatro frascos da sua Salsaparrilha restabeleceu-lhe a saude. D. J. BROCHEDO, Uberara, Minas geraes, Brazil.

Ulceras Escrofulosas.

Durante quatro annos, até ao anno de 1878, que fui enfermeiro do Hospital de Long Island, e durante este tempo, andei em contacto com doentes atacados de molestias de todas as naturezas. Porém, o caso mais rebelde e difficultoso, que presenceei, e que foi sempre aquelle em que a habilidade e exforços da faculdade provaram infructiferos, foi a d'um homem que por muito tempo se achava no hospital a tratamento com Ulceras Escrofulosas, no pescoço e coxas; o seu cabello empastava-se com a materia putrida das feridas.

Tendo-lhe sido applicado o tratamento do custume sem nenhum resultado apparente, os amigos levaram-no do hospital. Não o vi, senão dois annos depois, quando o encontrei completamente curado, disse-me elle: " Depois de sair do hospital tomei varios remedios e aguas mineraes sem nenhum beneficio; foi então, que comecei a fazer uso da Salsaparrilha de Ayer, e depois de tomar uma garrafa a inflammação desappareceu. Ao mesmo tempo tomei as Pilulas de Ayer; com a continuação d'este tratamento o meu restabelecimento foi rapido.

"Eu acredito que me limpou toda a particula de humor do systema, pelo facto de ter gozado perfeita saude ha mais d'um anno."

(Assignado) B. SIEGERS, 55 Amity Street, Brooklyn, New York.

EXTRACTO COMPOSTO DE SALSAPARRILHA DO DR. AYER, de venta nas principaes pharmacias e drogarias.

Ayer's Hair Vigor restores the color of the hair and promotes its growth

Sexto Mez. JUNHO, 1889. 30 Dias.

Lisboa.				PHASES DA LUA.	Porto.			
6d.	7h.	25m.	T.	Quarto crescente.	6d.	7h.	27m.	T.
13	1	22	T.	Lua cheia.	13	1	24	T.
20	6	59	M.	Quarto minguante.	20	7	1	M.
28	8	17	M.	Lua nova.	28	8	19	M.

CALENDARIO para PORTUGAL.

D. M.	D. S.	Phenomenos Diversos.	Posição da Lua. C.	Nasc. do S. h.	Nasc. do S. m.	Occ. do S. h.	Occ. do S. m.	Occ. da L. h.	Occ. da L. m.	Sol apressadc. M
1	Sab	☾☊. S. Firmo, M. S. Fortunato, Presb.	♎	4	37	7	18	9	48	2
22) Domingo depois da Ascensão. Venus em Carneiro.				Compr. do dia, 14h. 41m.						
2	Do	S. Marcellino, M. S. Sadoc e seus 48 Comp., Mm.	♈	4	37	7	18	10	33	2
3	Seg	☌♄☾. S. Paula, V. M. S. Ovidio, B. de Braga. *Tempo*	♉	4	37	7	19	11	14	2
4	Ter	☿☍☉. S. Quirino, B. M. S. Francisco Caracciolo.	♉	4	37	7	20	11	50	2
5	Qu	♀ muito bril. S. Marciano, M. S. Bonifacio, B. M.	♉	4	36	7	20	man.		2
6	Qui	6. ☿ estac. S. Norberto, B. S. Paulina, V. M.	♊	4	36	7	21	0	28	2
7	Sex	S. Roberto, Ab. S. Paulo, B. de Constantinopla.	♊	4	35	7	21	0	53	1
8	Sab	☌♁☾. S. Salustiano. S. Calypsa. *nublado.*	♋	4	35	7	22	1	23	1
23) Domingo de Pentecostes. Marte em Tauro.				Compr. do dia, 14h. 48m.						
9	Do	S. Primo e S. Feliciano, Mm. S. Melania, C. *Cal-*	♋	4	35	7	23	1	53	1
10	Seg	S. Margarida, Rainha da Escossia. S. Getulio, M.	♌	4	35	7	23	2	26	1
11	Ter	S. Barnabé, Ap. S. Parizio, Monge. *marias.*	♌	4	35	7	24	3	1	1
12	Qu	(*Temp.*) S. João de S. Fagundo. S. Onofre, C. *Bom*	♍	4	35	7	24	3	42	0
13	Qui	13. ☌♃☾; ☾ perig. ✠ S. Antonio de Lisboa.	♍	4	35	7	25	nasc.		
14	Sex	☿ em aphel.; ☾☍. (*T.*) S. Basilio Magno.	♎	4	35	7	25	8	39	TARD.
15	Sab	(*T.*) S. Vito, S. Modesto e S. Crescencia, Mm. *tempo,*	♎	4	35	7	25	9	39	
24) Domingo da SS. Trindade. Jupiter em Sagittario.				Compr. do dia, 14h. 51m.						
16	Do	S. João Francisco Regis, Jesuita. S. Aureliano, B.	♏	4	35	7	26	10	30	0
17	Seg	☌♂☉. S. Theresa, Rainha de Leão, Portugueza.	♏	4	35	7	26	11	12	1
18	Ter	Os. SS. Marcos e Marcelliano, Irs., Mm. *mas*	♐	4	35	7	26	11	48	1
19	Qu	☌☿☉ inf. S. Juliana de Falconeri, V. *fresco*	♐	4	35	7	26	man.		1
20	Qui	20. ✠ Corpo de Deus. S. Silverio, P. M.	♐	4	35	7	27	0	19	1
21	Sex	☉ entra ♑. S. Luiz Gonzaga, Jes. *pela*	♑	4	36	7	27	0	48	2
22	Sab	S. Paulino, B. S. Flavio Clemente, M. *tarde.*	♑	4	36	7	28	1	15	2
25) 2° Domingo depois de Pentecostes. Saturno em Leo.				Compr. do dia, 14h. 52m.						
23	Do	☌☿☾. S. João Sacerdote. S. Edeltrudes.	♒	4	36	7	28	1	42	2
24	Seg	☌♃☉. ✠ Nasc. de S. João Bapt. S. Fausto, M.	♒	4	36	7	28	2	10	2
25	Ter	☌♆☾; ☌ estac. S. Guilherme, Ab. S. Febronia, V. M.	♓	4	37	7	28	2	42	2
26	Qu	☿ em aphel. S. João e S. Paulo, Irs., Mm. S. Salvio.	♓	4	37	7	28	3	16	3
27	Qui	☌☿☾; ☌♂☾; ☾ em apog. S. Ladislau, Rei.	♓	4	38	7	28	3	55	3
28	Sex	28. ☾☊. O SS. Coração de Jesus.	♈	4	38	7	28	occ.		3
29	Sab	✠ S. Pedro e S. Paulo, Apostolos. S. Marcello, M.	♈	4	38	7	28	8	32	3
26) 3° Domingo depois de Pentecostes. Urano em Virgem.				Compr. do dia, 14h. 49m.						
30	Do	☿ estac. A Pureza de N. Sra. S. Marçal, B.	♈	4	39	7	28	9	14	3

Um Pretendente: "Desejava empregar-me, e consta-me haver uma vaga na sua casa." "Sim, tenho uma vaga, mas desejo um sujeito habil que trabalhe com destreza. Onde tem estado empregado e quanto tempo?" "Tenho trabalhado por conta do governo ha mais de quatro annos." Soube-se que o patusco tinha estado na cadeia 4 annos por fabricar moeda falsa.

Ella: "Que tem que está tão pallido? Perdeu algum amigo?" *Elle:* "Não, pelo contrario, ganhei um; acabo de pedir a menina Estella em casamento e ella recusou."

Visita massadora: "As vezes tomamos resoluções que nunca realisamos." *O dono da casa:* "E' verdade, tinha resolvido deitar-me cêdo e ainda aqui estou ás 11 horas da noite." A visita despedio-se.

N'uma audiencia: "Então você roubou a bolsa ao queixoso e não se appropriou do relogio que estava na mesma algibeira?" *O reo:* "Foi um grande descuido da minha parte, naturalmente não o notei, peço-lhe senhor juiz me desculpe."

A hora mais escura é aquella em que procuramos os fosforos para accender a luz.

To invigorate the system after illness, take Ayer's Sarsaparilla.

As Pilulas Catharticas do Dr. Ayer.

São o remedio mais certo, seguro e agradavel para uso domestico, e muito conhecidas por toda a parte ha mais de vinte e cinco annos. São ellas o producto prolongado e laborioso de successivas investigações chimicas e experiencia practica, e contem as desejadas propriedades curativas d'um remedio purgativo. As PILULAS CATHARTICAS DO DR. AYER, tem merecido um gráo de confiança notavel, dos medicos que conhecem a sua composição, e a maneira habil, cuidadosa e scientifica por que são preparadas, emquanto que o seu extraordinario e progressivo consumo em todos os paizes civilisados, attesta significativamente que ellas não tem rival como remedio caseiro.

As PILULAS DO DR. AYER, actuam directamente sobre o Estomago, Figado e Intestinos, sendo o remedio mais certo para a cura das doenças que abaixo se descrevem, as quaes são todas proveniente de desarranjos d'aquelles orgãos, a saber **Constipação ou Prisão do Ventre, Indigestão, Dyspepsia, Perda de Appetite, Bilis, Flatulencia, Estomago empachado, Nauseas, Tonturas, Dôres de Cabeça, Ictericia, Diarrhea, Dysenteria e Molestias do Figado.** Regulando-se o estomago e intestinos; limpando e enriquecendo o sangue, **as** PILULAS CATHARTICAS DO DR. AYER, curam muitas doenças que se não suppõe ao alcance da sua acção, taes como, **Nevralgia, Irratibilidade Nervosa, Surdez, Cegueira Parcial, Tumores, Hydropesia e Molestias dos Rins,** e outros desarranjos causados pela condição de abatimento do systema ou impedimento das funcções. A acção d'estas PILULAS em qualquer doença é uniforme, certa e segura.

AS PILULAS CATHARTICAS DO DR. AYER, são perfeitamente livres de calomelanos ou quasquer outras substancias venenosas. Os ingredientes de composição são puramente vegetaes, consequentemente podem ser ministradas na certeza de que não prejudicam a saude, e sem o menor receio, a crianças da mais tenra idade. São agradaveis ao paladar, por serem assucaradas, e a sua acção é operada branda e efficazmente.

Os seus effeitos nunca originam colicas, excepto como consequencia natural da irritação ou inflammação do ventre, e ainda assim operam muito mais sauvemente do que qualquer purgativo ordinario. Uma pilula tomada depois do jantar, presta grandes serviços como auxilliar para a digestão e assimilação facil, de facto para todos os incommodos em que são applicaveis, as PILULAS CATHARTICAS DE AYER, são sem rival. Acima de tudo as PILULAS DO DR. AYER não promovem dureza de ventre, pela reacção, como acontece com os demais remedios purgativos.

Em quaise todos os casos de doença é conveniente promover a livre funcção do ventre, e conserval-o regular. Para produzir este resultado nada ha tão radical como as PILULAS DO DR. AYER; é por isso que ellas são recommendadas com insistencia para todos os casos em que o tratamento seja a SALSAPARRILHA DO DR. AYER, o PEITORAL DE CEREJA ou o REMEDIO DO DR. AYER CONTRA SEZÕES e as instrucções indiquem tomar um purgante. No tratamento de **Constipações** são d'um beneficio peculiar, por abrirem os poros, remover secreções inflammatorias e abater a febre.

Lisboa.				PHASES DA LUA.	Porto.			
6d.	5h.	23m.	M.	Quarto crescente.	6d.	5h.	25m.	M.
12	8	26	T.	Lua cheia.	12	8	28	T.
19	7	9	T.	Quarto mingoante.	19	7	11	T.
27	11	24	T.	Lua nova.	27	11	26	T.

CALENDARIO para PORTUGAL.

D. M.	D. S.	Phenomenos Diversos.	Posição da Lua. C.	Nasc. do S. h. m.	Occ. do S. h. m.	Occ. da L. h. m.	Sol tardio. M
1	Seg	♂♄☾; ☉ em apog. S. Theodorico, Ab. *Bom*		4 39	7 28	9 52	4
2	Ter	Visitação de Nossa Senhora a S. Izabel. S. Aristão.		4 40	7 28	10 26	4
3	Qu	S. Jacintho, M. S. Heliodoro, B. *tempo.*		4 40	7 28	10 57	4
4	Qui	☿ max. hel. lat. S. S. Izabel, Rainha de Portugal.		4 41	7 28	11 26	4
5	Sex	☽ ♂☌☾. S. Athanasio, M. S. Philomena, V. M.		4 41	7 28	11 54	4
6	Sab	**6.** S. Isaias, Propheta. S. Domingas, V. M.		4 42	7 27	man.	5
		***27*) 4° Domingo depois de Pentecostes.** Venus em Tauro. Compr. do dia, 14h. 45m.					
7	Do	O PREC. SANGUE DE N. SENHOR. S. Pulcheria, V.		4 42	7 27	0 24	5
8	Seg	S. Procopio, M. B. Lourenço de Brunsio. *Fresco*		4 43	7 27	0 56	5
9	Ter	□☌☉. S. Veronica Juliana. S. Cyrillo, B. M.		4 44	7 27	1 32	5
10	Qu	☿ max. el. Oc. 45° 44′; ♂Ψ♀. S. Amelia, V. *pela*		4 44	7 26	2 15	5
11	Qui	♂♃☾; ☾ em perig. S. Sabino e S. Cypriano, Mm.		4 45	7 26	3 7	5
12	Sex	**12.** ☿ max. el. Oc. 20° 47′; ☾♉. S. Nabor, M.		4 45	7 25	nasc.	5
13	Sab	S. Anacleto, P. M. S. Eugenio, B. M. *noite.*		4 46	7 25	8 16	6
		***28*) 5° Domingo depois de Pentecostes.** Marte em Gemeos. Compr. do dia, 14h. 37m.					
14	Do	S. Boaventura, B. Card. F. S. Optaciano, B. *Cal-*		4 47	7 24	9 4	6
15	Seg	S. Camillo de Lellis. S. Henrique, Imperador.		4 48	7 24	9 44	6
16	Ter	Triumpho da Santa Cruz. N. Sra. do Carmo. *ma-*		4 48	7 23	10 18	6
17	Qu	S. Aleixo, Conf. S. Marcellina, V S. Acylino, B.		4 49	7 23	10 49	6
18	Qui	☿ max. hel. lat. S. S. Marinha, V. M. *rias.*		4 50	7 22	11 16	6
19	Sex	**19.** S. Vicente de Paulo, Fund. S. Arsenio.		4 51	7 21	11 44	6
20	Sab	S. Jeronymo Emiliano. S. Elias, Propheta.		4 52	7 20	man.	6
		***29*) 6° Domingo depois de Pentecostes.** Jupiter em Sagittario. Compr. do dia, 14h. 28m.					
21	Do	O ANJO CUSTODIO DO REINO. S. Praxedes, V.		4 52	7 20	0 12	6
22	Seg	♂Ψ☾. S. Maria Magdalena. S. Meneleu. *Calor*		4 53	7 19	0 43	6
23	Ter	♂♀☾. S. Apollinario, B. M. S. Liborio B. ● *por*		4 54	7 18	1 16	6
24	Qu	☿☊; ☾ em apog. S. Francisco Solano, F. *alguns*		4 55	7 17	1 53	6
25	Qui	☾☊. S. Thiago, Ap. S. Christovão, M. *dias.*		4 56	7 16	2 35	6
26	Sex	♂☿☾; ♂♂☾. SANT' ANNA, Mãe da Mãe de Deus.		4 56	7 16	3 22	6
27	Sab	**27.** ♂♂☿. S. Pantaleão, Medico M.		4 57	7 15	occa.	6
		***30*) 7° Domingo depois de Pentecostes.** Saturno em Leo. Compr. do dia, 14h. 16m.					
28	Do	☿ em perih.; ♂♄☾. S. Innocencio e S. Victor, Pp. *O*		4 58	7 14	7 53	6
29	Seg	S. Martha, V. S. Olavo, Rei da Noruega. *mesmo*		4 59	7 13	8 28	6
30	Ter	S. Rufino, M. S. Abdon, M. S. Donatilla, M. *tempo*		5 0	7 12	9 1	6
31	Qu	☿ muito bril. S. Ignacio de Loyola. *continua.*		5 0	7 12	9 30	6

Ha no mundo 286,219 milhas de estradas ferrêas, deste numero 125,152 são nos Estados Unidos.

O pae: "Vou até ao Brazil tratar de negocios e voltarei breve." *A filha:* "Mas papá, o Brazil é um paiz onde febres epidemicas são cummuns." *O pae:* "E' certo, mas eu vou prevenido com o Remedio contra Sezões do DR. AYER, que debella todas as molestias inherentes ao clima."

Entre namorados: Elle: "Casa comigo Amandia, e viveremos de amor." *Ella:* "Sim, mas a mamã diz que sem pão e carne que é impossivel viver."

O doutor: "Olé amigo, está curado d'aquella erupção rebelde que o atormentou?" "Graças á SALSAPARRILHA DE AYER."

Fagundes: "Sabes que matarám o Liborio?" *Calistro:* "Sim? Como foi que o mataram?" *Fagundes:* "Ora, deram-lhe um tiro na rotunda." *Calistro:* "Não admira, um tiro n'esse logar é morte certa."

No tribunal. O réu: "Senhor Juiz, não sou tão mao como me fazem, dê-me vossa senhoria tempo para me reformar e verá se não me torno outro homem." *O Juiz:* "Com todo o gosto; o réu condemnado a quinze annos de cadeia."

DIRECÇÕES GERAES.

Doses: Para um adulto masculino purgante brando de 2 a 4 PILULAS; purgante forte de 4 a 7 PILULAS. Senhoras e creanças devem tomar proporcionalmente doses menores. Nos casos de uso continuo, os doentes devem tomar doses moderadas segundo a necessidade do seu caso.

Para **PRISÃO DO VENTRE**, tomem-se as PILULAS DE AYER que se julgar sufficientes, todas as noites para se ter acção diaria regular pela manhã e restaurar o ventre ao seu estado saudavel. Deve guardar-se uma hora regular.

Para **INDIGESTÃO OU DYSPEPSIA**, depois de se obter a acção diaria regular dos intestinos por meio de pequenas doses das PILULAS DO DR. AYER, tome-se uma pilula por dia depois do jantar até alcançar cura. A dyspepsia e fraqueza ou paralysação parcial do estomago, causando oppressão, dôres de cabeça, abatimento e dôres nos hombros, peito, espinha e articulações, quando causada por affecção escrofulosa, tome-se SALSAPARRILHA DO DR. AYER.

FALTA DE APPETITE, ESTOMAGO EMPACHADO, FLATULENCIA, TONTURAS, DÔR DE CABEÇA, NAUSEA, todas podem resultar de Indigestão e são curadas por um tractamento similhante; ou podem ser o effeito de Molestia do Figado ou Bilis, cujo tractamento damos abaixo.

Para **MOLESTIA DO FIGADO, DESORDENS BILIOSAS e ICTERICIA,** provenientes de entorpecimento, ou congestão do figado, e obstrucção das vias que communicão o figado ao ventre. Qualquer d'estes desarranjos causa uma pelle trigueira, oleosa e amarella; olhos amarellados, uma camada escura e alvacenta na lingua, appetite irregular, lentidão, sobresaltos e desmaios. Muitas vezes a pelle é coberta de borbulhas e inchações. Algumas vezes tem-se uma tosse forçada e secca durante a noite com dôres inflammatorias nas passagens urinarias, e por todo o corpo. As PILULAS DE AYER devem ser tomadas em grandes doses com o fim de excitar o figado e o ventre, e remover a prisão que está geralmente presente. Para se conservar a actividade do figado, tome-se uma pilula cada dia ao jantar até que a saude se tenha restabelecido. Se o doente se achar em condicção debilitada, dê-se SALSAPARRILHA DE AYER. Nas regiões, onde as sezões e febres biliosas abundão, O REMEDIO DE AYER CONTRA SEZÕES deve ser tomado.

Os **VERMES** provêm da condicção morbida do ventre, e podem ser expellidos por estas PILULAS. Seja qual fôr a medicina para vermes, que se applique, dê-se tambem uma dose de PILULAS DE AYER, pois que todos os vermifugos devem ser promptamente evacuados.

As **HEMORRHOIDAS**, causadas por prisão do ventre, podem ser curadas pelas PILULAS DE AYER tomadas em doses para regularisar o ventre todos os dias.

Para **MOLESTIAS DE PELLE, EMPIGENS, BORBULHAS,** etc., se forem de origem escrofulosa, o remedio apropriado é a SALSAPARRILHA DE AYER, usando-se as PILULAS DE AYER como auxilio para expellir as materias venenosas do systema. Se devidas a Indigestão ou Prisão do Ventre, as PILULAS DE AYER curarão.

Para **DIARRHEA e DYSINTERIA,** provenientes de constipações, apanhadas repentinamente, ou de comidas indigestas, etc., as PILULAS DE AYER devem ser tomadas para remover do ventre as substancias irritantes, para abrir os póros, e livrar o systema; depois d'isto tomem-se diariamente em doses menores para conservar a acção saudavel.

Para o **RHEUMATISMO e GOTTA,** tomem-se as PILULAS DE AYER em doses repetidas — de 2 a 5. Se o doente é de compleição escrofulosa tome-se a SALSAPARRILHA DE AYER com doses moderadas das PILULAS.

NEVRALGIA, e outras perturbações nervosas são muitas vezes o resultado de desarranjos digestivos, ou de constipações que obstruem o systema. Poucas doses das PILULAS DE AYER removerão a causa, quando a dôr tiver desapparecido.

Para **HYDROPESIA,** tomam-se 3 a 8 PILULAS DO DR. AYER para produzir abundante evacuação liquida dos intestinos. A SALSAPARRILHA DO DR. AYER é tambem altamente recommendada.

Para **SUPPRESSÃO** tomem-se de 5 a 7 e repita-se no dia seguinte, se não tiverem produzido o effeito desejado.

MENSTRUAÇÃO DOLOROSA é muitas vezes alliviada por uma dose das PILULAS DE AYER devendo a doente banhar as costas em agua quente ou então por applicações quentes aos pés, quando estiver deitada. Se o resultado é de desarranjo escrofuloso tome-se a SALSAPARRILHA DE AYER.

Pilula para o Jantar. Muitas pessoas de saude ordinaria precisam de um estimulante para o estomago. Para esse fim não ha nada mais agradavel e mais efficaz do que as PILULAS DE AYER. Pessoas de compleição biliosa obtêm grande allivio pelo uso occasional das PILULAS depois de comer e beber livremente. Estimulão o estomago e o ventre, ajudam a digestão e obviam a nausea, transpiração e o mal-estar a que taes pessôas estão sujeitas. Tome-se de uma a tres PILULAS depois da comida.

O que attesta um medico de nome.

Attesto, que tenho empregado os medicamentos do Dr. Ayer tirando o melhor resultado theurapeutico. E, por homenagem á verdade, digo que as Pilulas Cathartícas do Dr. Ayer são o cathartico mais seguro e inoffensivo que conheço. SIMÃO ANTONIO ROCHA E MELLO, *Medico cirurgião, pela Escola Medico-cirurgica de Lisboa*, Caparica, Portugal.

Oitavo Mez. AGOSTO, 1889. 31 Dias.

Lisboa.				PHASES DA LUA.	Porto.			
4d.	0h.	51m.	T.	Quarto crescente.	4d.	0h.	53m.	T.
11	4	7	M.	Lua cheia.	11	4	9	M.
18	10	15	M.	Quarto mingoante.	18	10	17	M.
26	1	24	T.	Lua nova.	26	1	26	T.

D. M.	D. S.	Phenomenos Diversos.	Posição da Lua. C.	CALENDARIO para PORTUGAL. Nasc. do S. h.	m.	Occ. do S. h.	m.	Occ. da L. h.	m.	Sol tardio. M.
1	Qui	S. Pedro *ad vincula*. Os Martyres de Chellas.		5	1	7	11	9	59	6
2	Sex	☌☊☾. N. Senhora dos Anjos. S. Estevão, P. M.		5	2	7	10	10	28	6
3	Sab	Invenção de S. Estevão, Proto-martyr. S. Lydia.		5	3	7	9	10	58	6
		***31*) 8° Domingo depois de Pentecostes.** Venus em Gemeos. Compr. do dia, 14h. 4m.								
4	Do	**4.** S. Domingos, Fund. S. Tertuliano, B. M.		5	4	7	8	11	31	6
5	Seg	N. Senhora das Neves. S. Cassiano, B.		5	5	7	6	man.		6
6	Ter	TRANSFIGURAÇÃO DE CHRISTO. Sant-Yago, Erem.		5	6	7	5	0	10	6
7	Qu	☌☿☉ sup.; ☌♃☾. S. Alberto, C. S. Caetano, Fund.		5	7	7	4	0	54	5
8	Qui	☿ max. hel. lat. N.; ☾♈. S. Cyriaco, M.	♑	5	8	7	3	1	48	5
9	Sex	☾ em perig. S. Romão, M. B. João de Salerno, D.		5	9	7	2	2	50	5
10	Sab	S. Lourenço, M., Pat. dos Navegantes. S. Philomena.		5	9	7	0	4	0	5
		***32*) 9° Domingo depois de Pentecostes.** Marte em Cancer. Compr. do dia, 13h. 49m.								
11	Do	**11.** ☌☿♄. SS. Tiburcio e Susanna, Mm.		5	10	6	59	nasc.		5
12	Seg	S. Clara, V. S. Gracliliano, M. *Pouca*		5	11	6	58	8	14	5
13	Ter	S. Hypolito e Cassiano, Mm. S. Helena, V. M.		5	12	6	57	8	46	5
14	Qu	S. Eusebio, B. S. Athanasia, V. *agua.*		5	13	6	56	9	16	4
15	Qui	✠ ASSUMPÇÃO DE N. SENHORA. S. Alipio, B.		5	14	6	54	9	44	4
16	Sex	☌♄☉. S. Roque, F. S. Jacintho, D. *Carre-*		5	15	6	53	10	12	4
17	Sab	S. Mamede, M. B. Emilia, V. *gado*		5	16	6	52	10	43	4
		***33*) 10° Domingo depois de Pentecostes.** Jupiter em Escorpião. Compr. do dia, 13h. 33m.								
18	Do	**18.** ☌♆☾. S. JOAQUIM, PAI DE N. SENHORA.		5	17	6	50	11	16	4
19	Seg	S. Luiz, B. S. Magno, B. S. Mariano, Conf.		5	18	6	49	11	51	3
20	Ter	S. Bernardo, Ab. e Dr. da Egr. S. Leovigildo. *e*		5	18	6	47	man.		3
21	Qu	☾ em apog. S. Joanna Francisca Romana, Viuva.		5	19	6	46	0	31	3
22	Qui	☌☿☾; ☾☊. S. Timotheo, M. S. Symphoriano, M.	♑	5	20	6	45	1	16	3
23	Sex	S. Felippe Benicio. S. Liberato e seus Comp., Mm.		5	21	6	43	2	7	2
24	Sab	☌☌☾; ♃ estac. S. Bartholomeu, Ap. *nebuloso.*		5	22	6	42	3	2	2
		***34*) 11° Domingo depois de Pentecostes.** Saturno em Leo. Compr. do dia, 13h. 17m.								
25	Do	☌♄☾. O SAGRADO CORAÇÃO DE MARIA.		5	23	6	40	3	59	2
26	Seg	**26.** S. Zeferino, P. M. S. Constancio, M.		5	24	6	39	occa.		2
27	Ter	□♆☉; ☌☿☾. S. José de Calazans, Fund. *Tempo*		5	25	6	38	7	31	1
28	Qu	S. Agostinho, B. e Dr. da Egr. S. Hermes, M.		5	26	6	37	8	0	1
29	Qui	☌☊☾. Degollação de S. João Baptista. *humido*		5	27	6	35	8	29	1
30	Sex	S. Rosa de Lima, V. S. Felix e S. Adaucto, Mm. *e*		5	27	6	34	9	0	0
31	Sab	☿♈. S. Raymundo Nonnato, Cardeal. *brusco.*		5	28	6	32	9	32	0

O coveiro: "O negocio vae máo, ainda não enterrei uma creatura viva esta semana."

"Que qualidade de cão é aquelle?" "O pae é de fila." "E a mãe?" "E' apenas uma cadella."

"Homem por que diabo consentes que o teu suino viva no teu quarto?" "Ora essa, então não tem aqui todas as commodidades que um porco possa exigir."

Disse você ou não disse você o que eu disse que você disse. E' por que se disse que você disse que nunca disse o que eu disse que você disse. Logo se você disse que não disse o que eu disse que você disse então que disse você?

A filha: "Que planta é esta?" *A mãe:* "E' uma planta de tabaco." *A filha:* "Mas, mamã, eu julgava que a planta de tabaco dava charutos."

O doente: "Doutor, de que serve tratar de me salvar a vida, se depois de estar restabelecido o doutor me vae apresentar uma conta tão grande que me causará uma apopolexia fulminante."

"Para onde vaes com tanta pressa?" "Vou á botica comprar um frasco do VIGOR DO CABELLO DE AYER, por que minha mulher acaba agora de me arrancar uma mão cheia de cabello."

Um medico afamado concluio usal-as.

Conclui usar as Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, n'uma diarrhea pertinaz que não cedia ao tratamento ordinario. Com as Pilulas o doente recuperou saude robusta. *Doutor* E. MAURER, Reading, Pennsylvania, E. U.

Opinião d'um notabilissimo homem de sciencia.

O meu respeito pelas suas preparações tem augmentado com os meus annos. Na minha estimação são os mais valiosos remedios da Pharmacopêa. As Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, são especialmente admiraveis pela acção correctiva sobre o figado. Fornecem aos clinicos o melhor remedio para molestias biliosas. W. PRESCOTT, M.D., LL.D., *Naturalista e Author*, Concord, New Hampshire, E. U.

Os mais notaveis doutores, unanimes em recommendar as Pilulas do Dr. Ayer.

O Dr. W. J. TALBOT, *de Sacramento, California*, diz: "As virtudes curativas das Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, devem merecer a attenção de todo o clinico judicioso."

O Dr. G. E. WALKER, *de Martinsville, Virginia, E. U.*, diz: "Tenho usado as Pilulas Catharticas na minha clinica e na minha familia, e acho-as mais satisfactorias do que outras que tenho usado."

O Dr. S. MCCONNELL, *de Montpelier, Vermont, E. U.*, diz: "São adaptadas a todos os desarranjos que se curam com um purgante. Dia a dia augmenta no conceito do publico a confiança n'estas Pilulas."

O Dr. J. W. BROWN, *de Oceano, Oeste Virginia, E. U.*, diz: "Tenho usado as Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, e acho-as excellentes."

Recommendação d'um medico distincto.

Tenho feito uso do Peitoral de Cereja do Dr. Ayer, com bons resultados nos padecimentos chronicos e agudos das vias aereas. Tenho tambem notado o bom resultado das Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, para as derivações do canal intestinal, melhorando cephalagias produzidas por dyspepsia. MANOEL C. GARCIA, *Medico do municipio*, Almovodar, Portugal.

Bons resultados em dois dias.

Sendo victima da horrivel doença, dyspepsia, tomei as Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, no fim de dois dias ja o alimento me não azedava no estomago. O meu appetite voltou e no fim de tres mezes fiquei com a saude restaurada. W. TARRANT, Alexandria, Virginia, E. U.

Operam maravilhas.

Tenho sempre usado as Pilulas Catharticas, por que operam maravilhas. G. D. BECKER, Cincinnati, Ohio, E. U.

Curto mas significativo.

As Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, curaram-me d'uma constipação antiga. E. O. EASTERLY, Rockford, Illinois, E. U.

Tece-lhes os maiores elogios.

Saudo-vos pelas vossas preciosas especialidades pharmaceuticas, como o Peitoral de Cereja e as Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, dos quaes a humanidade tem colhido tantos beneficios. Eu, não posso deixar de agradecer os grandes beneficios que tenho colhido com o Peitoral, no tratamento de uma Laryngite de 10 mezes. L. J. DE MAGALHÃES, *Pharmaceutico*, Porto, Portugal.

Curado quando outros remedios falharam.

Ha alguns annos que tenho sido sujeito a constipação que me motivava soffrimento e inconvenientes. As Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, curaram-me inteiramente, quando outros remedios falharam. REV° F. B. HARLOWE, Atlanta, Georgia, E. U.

Não usa outras.

Tenho em grande estimação as Pilulas Catharticas do Dr. Ayer e não uso outras. Ellas curaram-me de dyspepsia, e a um sugeito a quem as recommendei. J. SLAUBAUGH, Eglon, Oeste Virginia, E. U.

Cura e restabelecimento geral da saude.

Depois de tomar varios remedios sem resultado, fui aconselhado a fazer uso das Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, que me curaram de prompto a dureza do ventre, e restabeleceram-me a saude em geral. M. V. WATSON, Chicago, E. U.

Achou grande allivio nas pilulas.

Depois de varios tratamentos para a cura d'uma Nevralgia de que padecia ha muito tempo, tomei as Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, e achei grande allivio. FRANCISCO MIGUEL, Barcelona, Hespanha.

Causaram melhoras consideraveis.

Padecendo ha muito tempo d'uma pertinaz prisão do ventre e padecimento do coração, e tendo sido receitado por tres habeis facultativos sem achar melhoras, usei, por me aconselharem, as Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, que me melhoraram consideravelmente. F. DE FIGUEIREDO, Alcanhões, Portugal.

De valor inestimavel.

Para dyspepsia as Pilulas Catharticas do Dr. Ayer, são d'um valor inestimavel. Não me consta terem falhado a dár os resultados desejados. J. T. HAYES, Mexia, Texas, E. U.

Cura completa.

Tendo padecido por muito tempo d'uma doença pertinaz do estomago e ventre, só as admiraveis Pilulas Catharticas do Dr. Ayer me curaram completamente, quando muitos outros medicamentos que tomei antes me não fizeram beneficio. A sua valiosa medecina nunca mais me sahio de casa. JOSÉ JULIO, *Casa da guarda*, Olival Basto, Portugal.

☞ AS PILULAS CATHARTICAS DO DR. AYER, são geralmente postas em caixas de madeira, porem, para os climas quentes e humidos e para exportação vão em frascos de vidro.

Vendem-se nas principaes pharmacias e drogarias.

Nono Mez. SETEMBRO, 1889. 30 Dias.

Lisboa.				PHASES DA LUA.	Porto.			
2d.	6h.	58m.	T.	Quarto crescente.	2d.	7h.	0m.	T.
9	1	16	T.	Lua cheia.	9	1	18	T.
17	4	13	M.	Quarto mingoante.	17	4	15	M.
25	2	6	M.	Lua nova.	25	2	8	M.

CALENDARIO para PORTUGAL.

D. M.	D. S.	Phenomenos Diversos.	Posição da Lua. C.	Nasc. do S. h.	m.	Occ. do S. h.	m.	Occ. da L. h.	m.	Sol apressado. M.
		***35*) 12° Domingo depois de Pentecostes.** Venus em Cancer. Compr. do dia, 13h. 2m.								
1	Do	S. Egydio, Ab. S. Constancio, B. e C. B. Izabel, V. F.	♑	5	29	6	31	10	9	0
2	Seg	2. S. Estevão, Rei da Hungria. S. Elpidio, Ab.	♑	5	30	6	29	10	50	1
3	Ter	☌☿☾. S. Eufemia, V.M. S. Aristeu, B. M. *Muda-*	♑	5	31	6	28	11	39	1
4	Qu	☿☋; ☾☋. S. Rosa de Viterbo, V. S. Candida, V.	♒	5	32	6	26	man.		1
5	Qui	☾ em perig. S. Antonio, M. S. Gentil, M. F. *ção*	♒	5	33	6	25	0	37	2
6	Sex	S. Libania, V. Os Santos dos Conegos Regrantes. *de*	♓	5	34	6	23	1	42	2
7	Sab	☿ estac. S. João e S. Anastacio Mm. *tempo.*	♓	5	35	6	21	2	49	2
		***36*) 13° Domingo depois de Pentecostes.** Marte em Leo. Compr. do dia, 12h. 44m.								
8	Do	✠ NATIVIDADE DE N. SENHORA. S. Adrião, M.	♓	5	36	6	20	4	0	3
9	Seg	9. S. Sergio, P. B. Serafina, V. *Fresco,*	♈	5	36	6	18	nasc.		3
10	Ter	☿ em aphel. S. Nicolau de Tolentino. *depois*	♈	5	37	6	17	7	13	3
11	Qu	S. Theodora, Penitente. S. Proto e S. Jacintho, Mm.	♉	5	38	6	15	7	42	4
12	Qui	♀☊. S. Auta, V. M. S. Juvencio, B. *bom.*	♉	5	39	6	13	8	12	4
13	Sex	S. Filippe, M. S. Elogio, B. S. Amador, B.	♊	5	40	6	12	8	42	4
14	Sab	Exaltação da Santa Cruz. S. Crescencio, M.	♊	5	40	6	10	9	12	5
		***37*) 14° Domingo depois de Pentecostes.** Jupiter em Escorpião. Compr. do dia, 12h. 28m.								
15	Do	☌♆☾. O SS. NOME DE MARIA. S. Melitina, M.	♋	5	41	6	9	9	46	5
16	Seg	Trasladação de S. Vincente, M. S. Cornelio, M.	♋	5	42	6	7	10	26	5
17	Ter	17. ☾ em apog. S. Pedro de Arbués, M. *Bom*	♋	5	43	6	5	11	9	6
18	Qu	☾☊. *(Temp.)* S. José de Cupertino, F.	♌	5	44	6	4	11	58	6
19	Qui	☌☍♄. S. Januario, B. M. S. Constança, M. *tempo.*	♌	5	45	6	2	man.		6
20	Sex	☿ max. el. Or. 26° 19′. *(T.)* S. Eustachio, M.	♍	5	46	6	1	0	51	7
21	Sab	☌♀☾; ☌♄☾; ☌☍☾. S. Matheus, Ap. e Ev. *(T.)*	♍	5	47	5	59	1	48	7
		***38*) 15° Domingo depois de Pentecostes.** Saturno em Leo. Compr. do dia, 12h. 9m.								
22	Do	□♆☉. ☉ entra ♎. AS SETE DORES DE N. SENHORA.	♍	5	48	5	57	2	49	8
23	Seg	S. Lino, P. M. S. Thecla, V. M. *Tempo*	♎	5	49	5	56	3	51	8
24	Ter	.N. SENHORA DAS MERCÊS. S. Geraldo, B. M.	♎	5	49	5	54	4	54	8
25	Qu	25. ☌♀♄. S. Firmino, B. M. S. Herculano, M.	♎	5	50	5	53	occa.		9
26	Qui	☌♎☾; ☌☿☾. S. Cypriano e S. Justino, Mm.	♏	5	51	5	51	7	1	9
27	Sex	S. Cosme e S. Damião, Mm. S. Adolpho, M.	♏	5	52	5	49	7	32	9
28	Sab	S. Wenceslau, Duque. S. Bernardino de Feltro. *re-*	♏	5	53	5	48	8	8	10
		***39*) 16° Domingo depois de Pentecostes.** Urano em Virgem. Compr. do dia, 11h. 52m.								
29	Do	S. Miguel, Archanjo. S. Fraterno, B. *volto.*	♐	5	54	5	46	8	47	10
30	Seg	☿ max. hel. lat. S. S. Jeronymo, Dr. da Egr.	♐	5	55	5	45	9	35	10

"Mamã, tire-se do sol que lhe pode fazer mal." "Não, minha filha, eu já cá estava quando elle veio."

Hospede: "Então, você chamma a isto vitella da primavera?" "Sim, senhor, é vitella da primavera do anno passado."

"Em que condição se achava Job no fim da vida?" preguntou o professor ao discipulo. "Morto," foi a resposta prompta.

O ministro dos Estados Unidos em Lisboa tem de ordenado 5 mil dollars annuaes.

Adquire boa reputação aquelle que evitar as acções que critica.

N'uma mercearia em Lisboa: "Tem chá inglez?" "Sim, senhora, quanto quer?" "Meia libra, mas que seja do verdadeiro chá inglez." "Ora éssa, é exactamente o que lhe vou dar, bem vê, todos os meus freguezes são inglezes, por esse facto não tenho chá do Japão."

Um portuguez que viajava na Suecia precisou d'um fosforo para accender a luz no quarto do hotel e chammou um criado e pedio um Säkerhetständstickor (fosforo na lingua Sueca); quando acabou de pronunciar a palavra éra manhã.

O Remedio do Dr. Ayer contra Sezões.

E'um antidoto para todas as formas de desordens malariaes, **GARANTIDO** para curar as mesmas quando usado estrictamente em conformidade com as direcções.

Nem sempre se pode determinar a causa da malaria. A sciencia assevera que é devido á decomposição de materias vegetaes, a aguas estagnadas, a poços contaminados, a depositos de despejo, a casas mal ventiladas, e aos gazes mortiferos dos encanamentos de esgoto. Nenhum logar está absolutamente exempto da sua presença. Nenhuma pessoa livre dos seus effeitos. A **infecção malarial** manifesta-se por varias formas e conhece-se por differentes nomes, a saber: **Sezões, Febres Paludosas, Calafrios com Febre, Malcitas, Febres Intermittentes, Remittentes, Biliosa e Febres Perniciosas ou Typhoide.**

O REMEDIO DO DR. AYER CONTRA SEZÕES neutralisa os venenos miasmaticos, a que as doenças devem a sua origem, e expulsa-os do systema.

Tratamento: Promove-se transpiração; não se toma medecina em quanto sugeito aos suóres; depois tome-se o REMEDIO DO DR. AYER CONTRA SEZÕES, continuando por dez ou doze dias depois do doente parecer curado. **Doses:** para adultos, uma colher de chá quatro vezes ao dia, meia hora antes da comida, e antes de deitar; para crianças de dez annos, 30 gôtas; de cinco annos 20 gôtas. Pode tomar-se em chá, café, leite ou agua. Os intestinos devem conservar-se regulares. Se houver prisão do ventre, usa-se PILULAS DE AYER. Para mais esclarecimentos ácerca do tratamento veja-se o envolucro de cada frasco. Não se toma quinina: O REMEDIO CONTRA SEZÕES não a tem, nem qualquer outro ingrediente pernicioso. E' um excellente remedio para **Doenças do Figado.**

Complicação de affecções curadas.

Soffrendo ha annos de inflammação do figado, aggravado com inchação do ventre e febre continua, e tendo tomado diversos remedios sem resultado, fui aconselhado a tomar o Remedio do Dr. Ayer contra Sezões alternando com as Pilulas Catharticas, que produziram resultado benefico, curando-me completamente. MANOEL DOS ANJOS, Rio de Janeiro, Brazil.

Curado com menos d'uma garrafa.

Soffrendo por dois annos de Calafrios e Febres, gastei para cima de $200 sem resultado. Recommendaram-me o Remedio do Dr. Ayer contra Sezões, com menos d'uma garrafa fiquei curado. FRANK B. CARTER, New Castle, Virginia, E. U.

Opinião d'um doutor.

O Remedio do Dr. Ayer contra Sezões, é o unico que existe que se pode considerar antidoto absoluto para Febre e Molestias Malariaes. Causa allivio immediato, e cura radicalmente. Doutor W. ARMSTRONG, Toronto, Canada.

O que diz um medico eminente.

Tive occasião de receitar, durante a minha clinica na cidade de Tatuhy o Remedio do Dr. Ayer contra Sezões e em todos os casos obtendo os mais satisfactorios resultados. Doutor BARNSLEY, São Paulo, Brazil.

Opera maravilhas em todos os climas.

O Remedio do Dr. Ayer contra Sezões curou ultimamente um moço d'aqui que ha quatro annos soffria de Calafrios. Elle foi á Europa duas vezes sem resultado, até que o persuadiram que tomasse o Remedio contra Sezões; depois de tomar duas garrafas d'este remedio, ficou curado e em tres semanas de tratamento ganhou cinco libras no pezo. A. BJURLING E CA., Bangkok, Sião.

Encontrou o mais poderoso remedio.

Encontrei no seu Remedio do Dr. Ayer contra Sezões, o mais poderoso remedio para ataques Biliosos. Não só eu fui beneficiado por elle como pessoas da minha familia. Nunca falha em debellar as Febres quando tomado com regularidade conforme as instrucções. DON J. B. MARTINEZ, ilha de Cuba.

Cura Radical.

Como empregado do Regimento de Engenharia, fui para Tancos, onde minha filha foi accomettida de Calafrios que o seu Remedio contra Sezões, curou radicalmente. Outras pessoas d'este logar tem recebido immensos beneficios do seu maravilhoso Remedio contra Sezões. J. J. dos REIS, constructor, Tancos, Portugal.

☞ Á venda nas principaes pharmacias e drogarias.

Ladies admire Ayer's Hair Vigor for the rich lustre it gives the hair.

Decimo Mez. OUTUBRO, 1889. 31 Dias.

Lisbôa.				PHASES DA LUA.	Porto.			
2d.	0h.	57m.	M.	Quarto crescente.	2d.	0h.	59m.	M.
9	0	49	M.	Lua cheia.	9	0	51	M.
17	0	1	M.	Quarto mingoante.	17	0	3	M.
24	1	50	T.	Lua nova.	24	1	52	T.
31	7	54	M.	Quarto crescente.	31	7	56	M.

CALENDARIO para PORTUGAL.

D. M.	D. S.	Phenomenos Diversos.	Posição da Lua. C.	Nasc. do S. h. m.	Occ. do S. h. m.	Occ. da L. h. m.	Sol apressado. M.
1	Ter	☌♃☾; ☌♀♂; ☾♅; ☾ em perig. S. Remigio, B.	♑	5 56	5 43	10 31	11
2	Qu	2. Os Anjos da Guarda. S. Ludgero, B. M.	♐	5 57	5 42	11 31	11
3	Qui	☿ estac. S. Candido, M. S. Maximiano, B.	♐	5 58	5 40	man.	11
4	Sex	S. Francisco de Assis, Fundador. *Incerto.*	♑	5 59	5 39	0 37	11
5	Sab	S. Placido e seus Comp. S. Flaviana, V. M.	♑	6 0	5 37	1 46	12
		40) 17° Domingo depois de Pentecostes. Venus em Leo. Compr. do dia, 11h. 35m.					
6	Do	N. Senhora do Rosario. S. Bruno, Fund.	♒	6 1	5 36	2 56	12
7	Seg	♂ max. hel. lat. N. S. Marcos, P. M. S. Sergio, M.	♒	6 2	5 34	4 4	12
8	Ter	S. Brigida, Viuva. S. Pelagia, Penitente.	♓	6 3	5 33	5 11	13
9	Qu	9. S. Dionysio, B. S. Publia, M. *Bom*	♓	6 4	5 31	nasc.	13
10	Qui	S. Francisco de Borja. S. Luiz Beltrão.	♈	6 5	5 30	6 38	13
11	Sex	S. Firmiano, B. S. Germano, B. M. *tempo.*	♈	6 6	5 28	7 9	13
12	Sab	☌♆☾. S. Cypriano, B. M. S. Serafino, F.	♈	6 7	5 27	7 43	14
		41) 18° Domingo depois de Pentecostes. Marte em Leo. Compr. do dia, 11h. 17m.					
13	Do	S. Eduardo, Rei de Inglaterra. S. Daniel, M.	♉	6 8	5 25	8 21	14
14	Seg	☌♁ ☉. S. Calisto, P. M. S. Gaudencio, B. M. *Fresco*	♉	6 8	5 24	9 2	14
15	Ter	☌☿♁; ☌☿ ☉ inf.; ☾☊; ☾ em apog. S. Angelo, M.	♊	6 9	5 22	9 48	14
16	Qu	♀ em perih. S. Martiniano, M. S. Gallo, Ab.	♊	6 10	5 21	10 39	15
17	Qui	17. S. Hedwiges, Viuva. S. Florencio, B. *com*	♊	6 11	5 20	11 35	15
18	Sex	S. Lucas Evangelista. S. Trifonia. *nuvens.*	♋	6 12	5 18	man.	15
19	Sab	☌♄☾; ☿☊. S. Pedro de Alcantara, F.	♋	6 14	5 17	0 33	15
		42) 19° Domingo depois de Pentecostes. Jupiter em Sagittario. Compr. do dia, 11h. 0m.					
20	Do	☌♂☾. N. Senhora dos Remedios. S. Iria, V. M.	♌	6 15	5 15	1 34	15
21	Seg	☌♀☾. S. Ursula e suas Companheiras, Vv. Mm.	♌	6 16	5 14	2 36	15
22	Ter	S. Maria Salomé. Dedicação da Real Basilica de Mafra.	♌	6 17	5 13	3 40	16
23	Qu	☌☿☾; ☌♁☾. S. João de Capristano, F. *Mu-*	♍	6 18	5 11	4 46	16
24	Qui	24. ☿ estac.; ☿ em perih. S. Raphael, Arch.	♍	6 19	5 10	occa.	16
25	Sex	S. Crispim e S. Crispiniano, Irms. Mm. *davel*	♎	6 20	5 8	6 5	16
26	Sab	S. Evaristo, P. M. S. Luciano e seus Comp., Mm. *e*	♎	6 21	5 7	6 44	16
		43) 20° Domingo depois de Pentecostes. Saturno em Leo. Compr. do dia, 10h. 44m.					
27	Do	☾ em perig. S. Elesbão, Imperador da Ethiopia.	♏	6 22	5 6	7 30	16
28	Seg	☌♃☾. S. Simão e S. Judas Thaddeo, Apostolos.	♏	6 23	5 5	8 24	16
29	Ter	☾♅. S. Feliciano, M. S. Narciso, M. *indicios*	♐	6 24	5 3	9 23	16
30	Qu	S. Serapião, B. S. Eutropia, M. *de agua.*	♐	6 25	5 2	10 29	16
31	Qui	31. ☿ max. el. Oc. 18° 43′. S. Quintino, M.	♑	6 26	5 1	11 37	16

O presidente dos Estados Unidos recebe de ordenado 50 mil dollars por anno, emquanto o rei de Portugal recebe 365 contos annuaes. Que contraste!

"Porque não fallastes ao João quando elle passou por ti?" "E' por que elle outro dia chammou-me burro velho." "Ora essa, é boa, mas tu não és velho!"

Um sabio anatomista declara que em virtude da sua construcção peculiar, a mulher não dá saltos com a mesma facilidade que o homem. Naturalmente o sabio anatomista nunca vio os saltos prodigiosos que algumas mulheres dão ás barbas dos maridos.

"O meu marido é muito indulgente nunca me deixa sosinha em casa." "Pois o meu é tão bom que quando sae chamma o visinho do primeiro andar para me distrahir na sua ausencia."

A Estatua da Liberdade de Bartholdi é o maior colosso do mundo; custou 250 mil dollars e o pedestal perto de 500 mil. O seu peso é de 200 toneladas, e a altura desde a base do pedestal ao pharol é de 305 pés.

Em Lisboa e Porto os doutores e cangalheiros reunem-se em conferencia no mesmo dia e os ultimos dizem que a razão é porque sem os medicos os negocios escaceiam.

The worst blood diseases are cured by the use of Ayer's Sarsaparilla.

O Vigor do Cabello do Dr. Ayer.

E'um preparado de luxo para o toucador, e ao mesmo tempo um remedio effectivo para todas as doenças do cabello e pericraneo. E'agradavelmente perfumado, não tem oleos, alcool ou tintas, e é a mais limpa de todas as preparações para o toilet. Torna o cabello flexivel, macio e lustroso; estimula nascença vigorosa; evita a formação de caspa; cura impigens e os humores do pericraneo; fortifica as raizes do cabello; evita a queda do cabello, e quando este já tenha cahido causa novo crescimento. Tambem evita que o cabello perca a sua côr natural ou se torne branco, e no caso de ter já perdido a côr, restitue-o — mesmo quando branco por idade avançada — á côr natural e dá-lhe o lustro da juventude.

Caspa indica a condição insalubre do casco, causa uma **comichão** insupportavel, destroe as raizes do cabello e produz calvicie. Com o uso do VIGOR DO CABELLO DE AYER a cura é certa.

Doenças do Cabello, causam com que este ornamento natural se torne aspero, perca a côr e o brilho. Pode-se restaurar a frescura e belleza original pelos effeitos curativos do VIGOR DO CABELLO DE AYER.

Cabello branco, Vermelho ou Côr Perdida, é gradualmente restaurado para uma côr escura brilhante, e mesmo para preto pelo uso constante do VIGOR DO CABELLO DE AYER, pelas suas forças para estimular a secreção da côr natural do cabello e não pela acção chimica de tintas. Usando-se o VIGOR DE AYER, de vez em quando evita a perda da côr, uma vez restaurada, que se deseje conservar.

Calvicie, só é incuravel quando as glandulas que nutrem as raizes do cabello estão mortas ou foram absorvidas. Poucos casos ha tão obstinados que não cedam ás forças restaurativas do VIGOR DO CABELLO DE AYER, o que acontece quando as glandulas estão apenas atrophiadas renova-lhe a actividade e causa nova crescença de cabello. Parar curar calvicie o VIGOR DO CABELLO DE AYER deve ser esfregado levemente no casco com a palma da mão ao menos uma vez por dia até que o cabello novo appareça. Evita-se escovar excessivo, passa-se uma esponja humida em agua morna, e excita-se a circulação por meio de pressão sauve com os dedos e continua-se a applicação do VIGOR até que a nova nascença se desenvolva e attinga o cumprimento e grossura desejada. Não se deve perder as esperanças se o effeito do VIGOR não for immediatamente apparente. Podem ser necessarias algumas semanas para incitar acção nas glandulas.

Para o toucador o VIGOR DO CABELLO DE AYER, dá ao cabello um perfume de duração exquisito, conserva o cabello macio e flexivel, dá-lhe um lustro brilhante e promove nascença abundante. Tambem conserva o cabello com toda a frescura da juventude, mesmo até idade avançada.

Quando o VIGOR é usado simplesmente como luxo de toucador não é necessario agitar o frasco antes de se usar e assim não produzirá effeito na côr do cabello. Comtudo, quando se procura os effeitos das suas propriedades medecinaes, para restaurar a côr, curar calvicie, impedir a queda do cabello ou curar doenças do pericraneo, o VIGOR deve ser bem agitado antes de se usar.

A cabeça deve-se conservar limpa, com lavagens frequentes em agua morna e esfregando com uma toalha aspera ou escova macia; mas, nem ammonia ou alcool deve ser empregado no cabello.

Resultado admiravel.

O Vigor do Cabello do Dr. Ayer conserva-me a cabeça livre de *caspa*, e evita *sarna*, e tem promovido nascença exhuberante, de que resulta o meu cabello medir quarenta e duas polegadas de cumprimento. KATE ROSE, Ingersoll, Ontario, Canada.

Evitou a calvicie.

Em boa hora fiz applicação do Vigor do Cabello do Dr. Ayer, que não só me impedio completamente a queda do cabello que durante alguns mezes cahio com abundancia, receiando ficar calva, mas tambem o fez crescer novamente. FRANCISCA P. FERREIRA, Porto, Portugal.

Lisboa.				PHASES DA LUA.	Porto.				Posição da Lua.	CALENDARIO para PORTUGAL.				Sol apressado.
7d.	3h.	29m.	T.	Lua cheia.	7d.	3h.	31m.	T.		Nasc. do S.	Occ. do S.	Occ. da L.		
15	8	0	T.	Quarto mingoante.	15	8	2	T.						
23	1	7	M.	Lua nova.	23	1	9	M.						
29	4	53	T.	Quarto crescente.	29	4	55	T.						
D. M.	D. S.	Phenomenos Diversos.							C.	h. m.	h. m.	h. m.		M.
1	Sex	✠ Festa de Todos os Santos. S. Marcello, B.							♑	6 27	5 0	man.		16
2	Sab	☿ muito bril. Com. dos Fieis Defuntos.							♑	6 28	4 59	0 46		16
44) 21° Domingo depois de Pentecostes. Venus em Virgem. Compr. do dia, 10h. 28m.														
3	Do	☌☿☃. O Patrocinio de N. Senhora. *Tempo*							♑	6 30	4 58	1 53		16
4	Seg	☿ max. hel. lat. N. S. Carlos Borromeu, Arceb. Card.							♒	6 31	4 57	2 59		16
5	Ter	S. Zacarias e S. Izabel, paes de S. João Baptista.							♒	6 32	4 56	4 3		16
6	Qu	S. Severo, B. M. S. Leonardo, Eremita. *brusco*							♒	6 33	4 55	5 7		16
7	Qui	7. ♀ max. hel. lat. N. S. Florencio, B. *com*							♓	6 34	4 54	6 8		16
8	Sex	☌☽☾. S. Severiano, M. S. Godofredo, B. *hu-*							♓	6 35	4 53	nasc.		16
9	Sab	☌☿☃. S. Theodoro, M. S. Agrippino, B. *midade.*							♓	6 36	4 52	6 17		16
45) 22° Domingo depois de Pentecostes. Marte em Virgem. Compr. do dia, 10h. 14m.														
10	Do	S. André Avelino. S. Florencia, M. S. Nympha, V. M.							♓	6 37	4 51	6 56		16
11	Seg	♂ em aphel.; ☾☊. S. Martinho, B.							♓	6 38	4 50	7 40		16
12	Ter	☾ em apog. S. Levino, P. S. Martinho, P. M.							♈	6 39	4 49	8 30		16
13	Qu	S. Eugenio, B. de Toledo. S. Zebina, M. *Mui*							♈	6 41	4 49	9 24		16
14	Qui	Trasladação de S. Paulo, 1° Eremita.							♉	6 42	4 48	10 20		15
15	Sex	15. Dedicação da Basilica do SS. Coração de Jesus.							♉	6 43	4 47	11 20		15
16	Sab	☌♄☾. S. Ignez, V. F. S. Valerio, M. *quieto.*							♉	6 44	4 46	man.		15
46) 23° Domingo depois de Pentecostes. Jupiter em Sagittario. Compr. do dia, 10h. 0m.														
17	Do	S. Gregorio Thaumaturgo, B. S. Alfeu, M. *Agua*							♊	6 45	4 45	0 20		15
18	Seg	☌♂☾. Ded. da Basilica de S. Pedro e S. Paulo. S. Romão.							♊	6 47	4 45	1 22		15
19	Ter	S. Izabel, Rainha da Hungria, Viuva. S. Ponciano, P. M.							♋	6 48	4 44	2 25		14
20	Qu	☌☃☾. S. Felix de Valois, Fund. S. Octavio, B. *e*							♋	6 49	4 43	3 31		14
21	Qui	☌☿☾. Apresentação de N. Senhora. *vento.*							♌	6 50	4 43	4 40		14
22	Sex	☌☿☾. S. Cecilia, V. M. S. Lucrecia, V. M.							♌	6 51	4 42	5 51		14
23	Sab	23. S. Clemente, P. M. S. Felicidade e filhos, Mm.							♌	6 52	4 42	occa.		13
47) 24° Domingo depois de Pentecostes. Saturno em Leo. Compr. do dia, 9h. 48m.														
24	Do	☌♆☉; ☾ em perig. S. João da Cruz, C. *Frio*							♌	6 53	4 41	6 11		13
25	Seg	☌♅☾; □♄☉; ☾♉. S. Catharina do Monte Sinai.							♍	6 54	4 41	7 10		13
26	Ter	S. Pedro Alexandrino, B. M. B. Delphina, V. F.							♍	6 55	4 41	8 17		12
27	Qu	☌♉. S. Margarida de Saboia, Viuva. B. Lionario.							♎	6 56	4 40	9 27		12
28	Qui	S. Gregorio III., Papa. S. Herculano, B. *com*							♎	6 57	4 40	10 37		12
29	Sex	29. S. Saturnino, M. S. Illuminata, V.							♏	6 58	4 39	11 45		11
30	Sab	S. André, Ap. S. Troyano, B. *mudação.*							♏	6 59	4 39	man.		11

A armada dos Estados Unidos é composta de 89 navios que medem 76,730 toneladas e cujo armamento é de 542 bocas de fogo.

Os morangos da California medem 9 polegadas em circumferencia. Em Nova York chammam-lhe, peras.

"O que eu desejava saber é como as bocas d'alguns rios são maiores do que o corpo?" perguntava um menino de escolla ao seu professor que lhe respondeu, que se dava o mesmo caso com os membros do parlamento.

Um sujeito da provincia em visita a Lisboa pela primeira vez notou os marialvas e exclamou: "Que pena não encontrar d'aquelles animaes quando ando á caça."

Entre marido e mulher. Ella: "Tenho notado que és um grande toleirão desde o dia que me casei comtigo." *Elle:* "Pois eu ha muito que conclui, que fui um grande asno desde o dia em que te pedi em casamento."

Na egreija. O prégador: "Não se retire senhora, o seu menino não incommoda com o chôro." "Bem sei, o senhor padre é que incommoda a criança com as seus berros atroadores."

"A que está o cão a ladrar?" preguntou um pedante que tinha as botas mais polidas do que as ideas. "E' que elle está vendo outro cachôrro nas suas botas," foi a resposta prompta.

I. QUADRO COMPARATIVO DAS MOEDAS PORTUGUEZAS, HESPANHOLAS, E FRANCEZAS.

(Valor ao cambio de 920 réis por 20 reales; 540 réis por 3 francos; 19 reales por 5 francos.)

Moedas Portuguezas.

		Réis.	Ryn.	Cénts.	Frs.	Cént.
Ouro	Corôa	10$000	217	40	55	56
	Meia corôa	5$000	108	70	27	78
	Quinto de corôa	2$000	43	48	11	10
	Decimo de corôa	1$000	21	74	5	25
Prata	Cinco tostões	500	10	87	2	78
	Dois tostões	200	4	35	1	11
	Um tostão	100	2	17	0	56
	Meio tostão	50	1	9	0	28
Bronze	Pataco	40	0	88	0	22
Cobre	Vintem	20	0	44	0	11
	Dez réis	10	0	22	0	055
	Cinco réis	5	0	11	0	0275
Libra Sterlina		4$500	96		25	
Meia Libra		2$250	48		12	50

II. COMPANHIA CARRIS DE FERRO DE LISBOA.

ESTAÇÃO PRINCIPAL — EM SANTO AMARO. SUCCURSAES — CONDE BARÃO, SANTOS, CAMINHO DE FERRO E BELEM.

Carreiras successivas, principiando o serviço regular ás 5-50 da manhã e concluindo depois da meia noite.

Destino.	Itinerario.	Destino.	Itinerario.
Cam. de ferr.	Rua dos Capellistas e Magdalena.	Belem.....	Aterro.
" " "	Aterro.	"	C. Barão e Aterro.
" " "	Aterro e Conde Barão.	"	C. Barão e Pamp.
" " "	Pampulha e C. Barão.	Pedrouços....	Aterro.
" " "	Pampulha e Aterro.	"	C. Barão e Aterro.
Avenida....	Rua dos Fanqueiros e Capellistas.	Algés	(De San. Amaro.)
"	Aterro.	"	Aterro.
		"	C. Barão e Aterro.
		"	C. Barão e Pamp.
"	Aterro e Conde Barão.	Santos.....	Conde Barão.
"	Pampulha e C. Barão.	Rocio	Aterro.
		"	Aterro e C. Barão.
"	Pampulha e Aterro.	"	Pamp. e C. Barão.
Intendente..	Rua dos Fanqueiros.	Terr. do Paço.	Aterro e C. Barão.
"	Aterro.	" "	Aterro.
"	Aterro e Conde Barão.	Principe Real.	Conde Barão.
"	Pampulha e C. Barão.		
"	Pampulha e Aterro.	Largo do Rato	Conde Barão.
Pampulha...	Conde Barão.		
San. Amaro.	Aterro, ou de Algés.	Côrtes.....	Conde Barão.
" "	Conde Barão e Aterro.		
" "	C. Barão e Pampulha.	Circulação....	Princ. R. e C. Barão.
" "	Aterro e Pampulha.	Conde Barão.	

Preço de cada carreira: De dia 50 réis, de noite 60 reis. Nos carros que vão directamente a Algés e vice-versa, a carreira entre Santo Amaro e Algés é considerada para os preços como uma unia carreira. Carreira directa de Lisboa a Belem ou vice-versa, dia ou noite, 80 réis. Ha carros especiaes que fazem carreiras successivas entre o Rocio, Pelourinho, Largo da Estrella, Arco do Cego e Jardim Zoologico, pelo preço estabelecido para as outras carreiras regulares. Entre o Pelourinho e Poço do Bispo, dia ou noite, 80 réis.

O ESTABELECIMENTO MEDICO DO DR. J. C. AYER & CO.

é situado na cidade de Lowell, Estado de Massachusetts, nos Estados Unidos da America do Norte, e é o maior do seu genero que ha no mundo. Foi fundado pelo DR. JAMES C. AYER, que recebeu seu gráo de "Doutor" da Escola de Medicina de Philadelphia, na Pennsylvania. Em consequencia de suas extensas investigações chimicas e de suas aptidões peculiares para o negocio, as preparações do DR. AYER em pouco tempo tornaram-se muito conhecidas e suas qualidades preciosas lhes grangearam a estima e confiança publicas.

A primeira das preparações medicinaes do Doutor foi o PEITORAL DE CEREJA DE AYER, que durante perto de meio seculo tem occupado o primeiro lugar entre todos os remedios para a cura das doenças pulmonares.

O PEITORAL DE CEREJA foi seguido pelas PILULAS CATHARTICAS DE AYER, pelo EXTRACTO COMPOSTO DE SALSAPARRILHA DE AYER, pelo REMEDIO CONTRA SEZÕES, DE AYER, e pelo VIGOR DO CABELLO, DE AYER. Da fabricação e venda d'estes productos é que constam os negocio feitos neste estabelecimento. O laboratorio e escriptorios occupam um quarterião no centro da cidade e nelles da-se emprego a mais de trezentas pessoas.

Os negocios d'esta empreza se estendem por todo o mundo civilizado. Este estabelecimento tem sido visitado por diversos monarchas reinantes de outros paizes que haviam vindo visitar os Estados Unidos, e tambem por muitas outras pessoas distinctas de todas as partes do mundo, e todos manifestarem-se admirados de seu tamanho e da perfeição de seus apparelhos para a preparação de remedios uniformes e superiores.

Run no risk! Take only Ayer's Sarsaparilla. The best.

Lisboa.				PHASES DA LUA.	Porto.			
7d.	9h.	16m.	M.	Lua cheia.	7d.	9h.	18m.	M.
15	2	22	T.	Quarto mingoante.	15	2	24	T.
22	0	16	T.	Lua nova.	22	0	18	T.
29	4	40	M.	Quarto crescente.	29	4	42	M.

D. M.	D. S.	Phenomenos Diversos.	Posição da Lua. C.	CALENDARIO para PORTUGAL. Nasc. do S. h. m.	Occ. do S. h. m.	Occ. da L. h. m.	Sol apressado. M.
		***48*) 1° Domingo do Advento.** Venus em Libra. Compr. do dia, 9h. 39m.					
1	Do	S. Eloy, B. S. Castriciano e S. Agerico, Bb.		7 0	4 39	0 51	11
2	Seg	S. Bibiana, V. M. S. Aurelia, V. M. S. Romana.		7 1	4 39	1 54	10
3	Ter	S. Francisco Xavier, Ap. das Indias. S. Galgano, C.		7 2	4 38	2 57	10
4	Qu	S. Barbara, V. M. S. Osmundo, B. S. Pedro Crysologo.		7 3	4 38	3 59	9
5	Qui	S. Gerardo, Arceb. de Braga. S. Sabbas, Ab. C.		7 4	4 38	5 0	9
6	Sex	☌☿☾. S. Nicolau, B. S. Leoncio e S. Davina, Mm.		7 5	4 38	6 1	9
7	Sab	☿ em aphel.; ☌☿☉ sup. S. Ambrosio, B. e Dr. da Egr.		7 6	4 38	nasc.	8
		***49*) 2° Domingo do Advento.** Marte em Virgem. Compr. do dia, 9h. 32m.					
8	Do	**7.** ☾☊. ✠ IMMAC. CONCEIÇÃO DE N. SRA. *Neve*		7 6	4 38	5 36	8
9	Seg	S. Leocadia, V. M. S. Gorgonia, V. M. *e*		7 7	4 38	6 23	7
10	Ter	☾ em apog. Trasladação da Santa Casa do Loreto.		7 8	4 38	7 15	7
11	Qu	S. Damaso, P. N. Senhora da Conceição da Guia.		7 9	4 38	8 11	6
12	Qui	S. Justino, M. S. Constança, M. S. Mercuria, M.		7 10	4 38	9 8	6
13	Sex	☌♄☾. S. Luzia, V. M. B. João Marinonio. *hu-*		7 10	4 39	10 7	5
14	Sab	♄ estac. S. Angelo, Ab. S. Esperidião. *mido.*		7 11	4 39	11 8	5
		***50*) 3° Domingo do Advento.** Jupiter em Sagittario. Compr. do dia, 9h. 27m.					
15	Do	**15.** S. Eusebio, B. M. S. Irenéo e Comp., Mm.		7 12	4 39	man.	4
16	Seg	As Virgens de Africa, Mm. S. Adelaide, Imp.		7 13	4 39	0 10	4
17	Ter	☌☌☾; ☌☊☾. S. Bartholomeu de Geminiano.		7 13	4 40	1 13	3
18	Qu	*(Temp.)* N. Senhora do O. S. Esperidião, C. *A*		7 14	4 40	2 17	3
19	Qui	S. Fausta, Mãe de S. Anastacia. S. Adjuncto, Ab.		7 14	4 41	3 24	2
20	Sex	☌☿☾. *(T.)* S. Domingos de Silos, Ab. *humidade*		7 15	4 41	4 37	2
21	Sab	☉ entra ♑. *(T.)* S. Thomé, Ap. *continua.*		7 15	4 42	5 51	1
		***51*) 4° Domingo do Advento.** Saturno em Leo. Compr. do dia, 9h. 26m.					
22	Do	**22.** ☌☿☾; ☾☋; ☾ em perig. S. Honorato, M.		7 16	4 42	occa.	1
23	Seg	☌♃☾. S. Servulo. S. Victoria, V. M.		7 16	4 43	5 55	0
24	Ter	☌☌☊. S. Gregorio, M. S. Irmina, V. *Bom*		7 17	4 43	7 8	TAB
25	Qu	✠ NASCIMENTO DE NOSSO SENHOR, J. C. *tempo.*		7 17	4 44	8 20	1
26	Qui	☌☿♃. S. Estevão, Proto-Martyr. S. Marinho, M.		7 17	4 45	9 32	1
27	Sex	☿ max. hel. lat. S. S. João, Ap. e Ev. *Frio*		7 18	4 45	10 42	2
28	Sab	Os Santos Innocentes, Mm. S. Theophila, V. M.		7 18	4 46	11 47	2
		***52*) Domingo depois do Natal.** Urano em Virgem. Compr. do dia, 9h. 27m.					
29	Do	**29.** S. Thomaz, Arceb. de Cantuaria, M.		7 19	4 46	man.	3
30	Seg	S. Sabino, B. M. S. Venunciano, M. *e*		7 19	4 47	0 51	3
31	Ter	S. Silvestre, Papa. S. Nominado, M. *vento.*		7 19	4 48	1 52	4

Que alegria que eu sinto,
Que maravilha, óra veja,
Minha filha restabelecida,
Com o PEITORAL DE CEREJA.

"Meu caro filho, deixo-te toda a minha fortuna e nomeio para teu administrador o meu amigo Eusebio." "Muito obrigado, meu querido pae, comtudo, eu preferia que o pae deixasse tudo ao seu amigo Eusebio e me nomeasse administrador por que só assim poderei ter a certeza das propriedades virem a ser minhas."

Adelina Patti, escreveu n'um album: "A caridade de estranhos, o conselho de conhecidos e nada de parentes; traz sempre abundancia."

Ha duas coisas, que revivem no coração do homem quando elle avança na idade, a patria e a religião.

"Embirro solemnemente com minha mulher por ser tão exaggeradora." "Pergunta-lhe a idade e verás como a questão muda de figura."

Para se gosar saude basta tomar a SALSAPARRILHA DE AYER.

Catarrh is a blood disease, cured by Ayer's Sarsaparilla.

III. TABELLA DAS PREAMARES NO TEJO.

Idade da Lua.	Preamar. Da Manhã. H.	M.	Da Tarde. H.	M.	Idade da Lua.	Preamar. Da Manhã. H.	M.	Da Tarde. H.	M.
1 e 16	2	55	3	20	9 e 24	9	32	9	57
2 17	3	44	4	9	10 25	10	22	10	46
3 18	4	34	4	59	11 26	11	11	11	36
4 19	5	24	5	49	12 27	—	—	0	1
5 20	6	13	6	38	13 28	0	26	0	51
6 21	7	3	7	28	14 29	1	15	1	40
7 22	7	53	8	18	15 30	2	5	2	30
8 23	8	42	9	7					

N. B. — As horas das marés do dia 1 da lua, são as mesmas do dia 16; as do dia 2, das do dia, 17; e assim por diante.

IV. TEMPLOS NOTAVEIS EM LISBOA E ARRABALDES.

Templo dos Jeronymos e Casa Pia, em Belem. — Está aberto até tarde este magnifico templo fundado por D. Manoel em commemoração do descobrimento das Indias. Alem do fundador e esposa, repousam alli as cinzas de D. João III e esposa, as de D. Affonso VI, as que se atribuem a D. Sebastião, as da rainha D. Catharina de Portugal, mulher de Carlos II de Ingleterra, e as de outras pessoas reaes e alguns homens illustres. Tambem aqui estão guardadas desde 8 de Junho de 1880, e como era de justiça, as cinzas venerandas do descobridor das Indias, o grande navegador Vasco de Gama, e as do immortal cantor das suas façanhas, Luiz de Camões. A entrada na Casa Pia é franqueada no primeiro domingo de cada mez; mas é facil obter licença para a ver nos mais dias.

Egreja de S. Roque. — Diriga-se ao sachristão ou a algum empregado da Misericordia para poder examiner a sumptuosa capella de S. João Baptista, mandada fazer em Roma por D. João V.

Sé Cathedral. — Para admirar as ricas alfaias, esmaltes e paramentos é necessario pedir auctorisação ao Exmo. Deão.

S. Vicente. — Está sepultado n'esta egreja o condestavel D. Nuno Alvares Pereira. Procura-se o sachristão para ver a capella, em que jazem os restos dos reis da Casa de Bragança e dos duques da Terceira e de Saldanha.

Basilica do Coração de Jesus. — Está patente até ao sol posto este magestoso templo mandado construir por D. Maria I, cujos restos estão depositados na capella mór. Sub-se ao zimborio para admirar uma vista surprehendente.

Nossa Senhora da Graça. — Está aqui depositado o corpo do notavel guerreiro D. Affonso de Albuquerque. Venera-se com grande devoção n'este templo uma formosissima imagem do Senhor dos Passos, que está patente ao publico ás sextas feiras.

Nossa Senhora das Mercês. — Na rua Formosa. Pequena capella onde repousam os restos do grande estadista Marquez de Pombal.

V. CASAS DO CULTO EVANGELICO.

Em Portugal onde a religião do Estado é Catholica Apostolica Romano, se bem que a Carta Constitucional da Monarchia permitte todos os outros cultos em casas para esse fim destinadas, existem actualmente os seguintes templos evangelicos :—

O de S. Pedro-Largo das Taypas, proximo á praca d'Alegria (Lisboa) : — Presbytero, Rev. Candido J. de Souza.

O de Jesus, Rua de N. S. da Conceição (Lisboa) : — Presbytero, Rev. José Nunes Chaves.

O de S. Paulo (Lisboa) : — Ministro, Augesto F. Torres.

O da Santisima Trindade em Rio de Mouro (Cintra) : — Presbytero, Rev. João José da Costa Almeida.

No Porto, o de S. Lazaro : — Presbytero, Rev. Guilherme Dias.

Em Villa Nova de Gaya, o do Torne : — Presbytero o mesmo, Rev. Guilherme Dias.

N'estes templos o rito adoptado é o episcopal.

Alem d'estes ha tambem em Lisboa : —

O dos Marianos, do rito presbyteriano. — Ministro, o Rev. Manoel Antonio Menezes.

O do Cascão, de rito independente. — Ministro o Rev. Manoel dos Santos Carvalho.

Em Portalegre, um templo evangelico, tambem de rito independente.

No Porto, o templo evangelico, do largo do coronel Pacheco, do rito methodista. Ministro, Rev. R. H. Moreton.

Tambem ha tres templos evangelicos para os subditos inglezes e allemães.

Em Lisboa o da Estrella, do rito episcopal, o das Necessidades, do rito lutherano.

No Porto, o do Campo Pequeno, do rito episcopal.

DECLARAÇAO DE UMA RESPEITAVEL SENHORA.

Nunca antes havia conseguido tanto allivio, para sua Bronchite.

D. Margarida Teixeira Neves, viuva, natural do imperio do Brazil, e ha mais de cincoenta annos estabelecida na sua quinta denominada do Valle da Rica, na freguezia de Alpendurada concelho do Marco de Canavezes, do reino de Portugal :

Declaro que, padecendo ha muitos annos de uma bronchite, nunca senti tão sensivel e notavel allivio como depois que usei o PEITORAL DE CEREJA, do qual é auctor e fabricante o Dr. Ayer. (Assignada) D. MARGARIDA TEIXEIRA NEVES.

VALLE RICA, a 27 de Março de 1880. (Segue-se o reconhecimento.)

VI. PREÇO DOS TELEGRAMMAS.

	Taxas. Fixas.	Por palavra.
Telegrammas ordinarios	$050 réis.	$010 réis.
Telegrammas noticiosos (que manifestamente tratam de noticias de interesse geral, para a imprensa periodica e agencias de noticias e para affixar em logares publicos)	$025 "	$005 "
Telegrammas urbanos (trocados intra-muros ou dentro das barreiras de qualquer cidade do reino ou ilhas adjacentes)	$020 "	$002 "
Telegrammas suburbanos (trocados entre Lisboa e localidades até á distancia de 15 kilometros, entre o Porto e localidades até á distancia de 10 kilometros, entre qualquer outra cidade e localidades até á distancia de 5 kilometros)	$025 "	$005 "

VII. NOVA LEI DO SELLO.

Letra á vista ou até 8 Dias de Praso. — De 5$000 até 20$000 réis, 20 rs; de 20$000 até 50$000 réis, 50 rs; de 50$000 até 300$000 réis, 100 rs; de 300$000 até 500$000 réis, 200 rs; por cada 500$000, ou fracção de 500$000 réis a mais, 100 rs.

Letras á Mais de 8 Dias de Praso. — De 5$000 até 20$000 réis, 20 rs; de 20$000 até 100$000 réis, 100 rs; por cada 100$000, ou fracção de 100$000 réis a mais, 100 rs.

Recibos entre Particulares. — De 2$000 até 100$000 réis, 20 rs; de 100$000 até 1:000$000 réis, 50 rs; de 1:000$000 reis para cima, 200 rs; quando o valor não fôr conhecido, 200 rs.

Papeis Commerciaes. — Cheques ao portador, sendo á vista por cada um, 20 réis; protestos de letras 200 réis alem do sêllo do papel, por cada meia folha 80 rs.

VIII. COMPANHIA CARRIL AMERICANO.

Estaçao Principal: No Ouro. Succursaes: Rua dos Inglezes, Cordoaria, Foz e Mathosinhos.

PORTO.

PREÇOS DAS CORRIDAS.

Rua dos Inglezes para a Foz e vice-versa	60 réis.
Cordoaria para a Foz e vice-versa	80 "
Cordoaria, Ouro, rua dos Inglezes, para Massarellos e vice-versa	40 "
Rua dos Inglezes para Mathosinhos e vice-versa	100 "
Da Cordoaria para Mathosinhos e vice-versa, com baldeação	120 "

BILHETES DE ASSIGNATURAS ANNUAES.

Os passageiros munidos d'estes bilhetes teem o direito pessoal de se servirem dos carros sempre que lhes convenha.

Do Porto á Mathosinhos ou vice-versa	22$500 "
Do Porto á Foz ou vice-versa	16$000 "
Menores	8$000 "

IX. PREÇO DOS TRENS DE PRAÇA.

Em Lisboa.

Por uma corrida	300 réis.
Por cada hora	400 "
Por cada meia hora a mais	200 "
Por cada quarto de hora a mais	100 "
Por cada quarto de hora de ida	150 "

Pelo tempo da volta, dois terços da importancia paga pela ida, quer o passageiro se utilise ou não do trem.

Por cada quarto de hora de espera	100 "

Sendo transportados mais de dois passageiros, cada um que exceder terá de pagar 50% dos preços acima estabelecidos.

Para a contagem do tempo um quarto de hora é o minimo.

Depois de accesas as luzes, até á 1 hora da noite, augmenta 20 réis em cada hora; desde a 1 hora da noite até ao romper da aurora, duplicam os preços acima estabelecidos.

NAO PODIA DORMIR NEM ANDAR COM A PERTINACIA DA TOSSE.

Tendo padecido ha tres annos de uma tosse, que passava a ser chronica, e tendo desesperado já da cura por haver esgotado debalde todos os recursos imaginaveis, encontrei alfim o allivio desejado, na applicação de algumas dóses moderadas do PEITORAL DE CEREJA. Não podia dormir nem restitua-me com um somno socegado; nao podia andar com a pertinacia da tosse, e logo pouco tempo depois de principiar com o dito tratamento me começou a desapparecer tal difficuldade.

Confesso porém que antes de me decidir a fazer uso do seu remedio tive receio de ser victima de algum *charlatanismo:* porém hoje sou inteiramente de opinião contraria.

JOSÉ ALBERTO SANTOS DE CARVALHO.

RUA DE CORONEL PACHECO, NO. 31A, PORTO.

X. COMPANHIA REAL DOS CAMINHOS DE FERRO PORTUGUEZES.

Serviço combinado com os Caminhos de ferro do Minho e Douro e Companhias da Beira Alta, Guimarães e Porto á Povoa e Famalicão

VIAGENS CIRCULATORIAS EM PORTUGAL.

Para visitar as localidades mais importantes por seus monumentos historicos e situação pittoresca, praias de banhos, estabelecimentos de aguas mineraes, etc.

Desde 15 de Agosto de 1884.

I. Itinerario.

PERCURSO 1:192 KILOMETROS.—DURAÇÃO 20 DIAS.

Lisboa, Entroncamento, Pampilhosa, Figueira da Foz, Pampilhosa, Villar Formoso, Pampilhosa, Porto, Entroncamento, Lisboa.

PREÇOS: 1.ª classe, 16$700 réis.—2.ª classe, 13$900 réis.

II. Itinerario.

PERCURSO 1:350 KILOMETROS.—DURAÇÃO 20 DIAS.

Lisboa, Entroncamento, Porto, Trofa, Guimarães, Trofa, Famalicão, Povoa de Varzim, Famalição, Nine, Braga, Nine, Valença, Emezinde, Tua, Porto, Entroncamento, Lisboa.

PREÇOS: 1.ª classe, 18$500 réis.—2.ª classe, 15$800 réis.

III. Itinerario.

PERCURSO 1:868 KILOMETROS.—DURAÇÃO 30 DIAS.

Lisboa, Entroncamento, Pampilhosa, Figueira da Foz, Pampilhosa, Villar Formosa, Pampilhosa, Porto, Trofa, Guimarães, Trofa, Famalição, Povoa de Varzim, Famalição, Nine, Braga, Nine, Valença, Ermezinde, Tur, Porto, Lisboa.

PREÇOS:—1.ª classe, 25$800 réis.—2.ª classe, 21$800 réis.

COMPANHIA REAL DOS CAMINHOS DE FERRO PORTUGUEZES.

Preço de Transportes a Domicilio em Lisboa.—Serviço desde 1 de Julho de 1885.

TRANSPORTES EM	Zonas.	De 1 a 200 kilogrammas.		De 200 kilogrammas em diante.	
		Cada 10 kilogrammas.	Minimum de percepção.	Pelos primeiros 200 kilogrammas.	Cada 100 kilogrammas mais.
Grande Velocidade.....	1.ª	30 réis.	180 réis.	600 réis.	120 réis.
	2.ª	40 "	240 "	800 "	150 "
	3.ª	50 "	300 "	1$000 "	170 "
Pequena Velocidade.....	1.ª	20 "	120 "	400 "	100 "
	2.ª	30 "	160 "	600 "	130 "
	3.ª	40 "	200 "	800 "	150 "

N. B. São exceptuados da applicação dos preços supra: 1.º Os volumes de peso indivisivel superior a 800 kilogrammas. 2.º Os de peso indivisivel superior a 60 k., precedentes de ou destinados a ponto onde a carroça que os deve conduzir não possa chegar á porto do expedidor ou consignatario. *Os volumes n'estas circumstancias só serão transportados a ou desde domicilio mediante ajuste especial.*

MOLESTIA PULMONAR.

Livrada das Portas da Morte!

ILLMO. SNR. DR. AYER:

Venho á presença de V. S. para testemunha o meu tenro agradecimento a V. S. porque, soffrendo minha senhora de catarrho pulmonar chronico, que nestes ultimos cinco annos tocou ao ultimo grán de intensidade, de sorte que, nas entradas de inverno eu via minha adorada esposa nas portas da morte. Tanto era o que ella soffria nesta estação que passava as noites assentada á nossa cama, que nem me dêixava dormir, tossindo intensamente.

Já tinha perdido a confiança na medicina em razão de contar minha esposa 76 annos, e habitarmos em um clima frío, quando no inverno passado me fizeram presente de uma garrafa de PEITORAL DE CEREJA.

Hoje só resta a minha cara esposa a fraqueza natural em sua idade, porém accompanhada de boa saude, para bemdizer emquanto for viva ao autor de tão milagrosa preparação.

Desta minha prova de gratidão V. S. poderá servir-se para o que lhe posse convir.

RIO GRANDE, Prov. do Rio Grande do Sul, Brazil. IGNACIO GAIOLA.

TESTEMUNHAS.—Francisco José da Costa Ferreira, Benjamin Flores, e Luis Chaves Campello. (Segue-se o reconhecimento das firmas.)

Ayer's Sarsaparilla insures a bright, blooming complexion.

XI. COMPANHIA CARRIS DE FERRO DO PORTO.

Estação principal na Praça da Boavista Central, na Praça do Bolhão.

PREÇOS.

Da Praça de D. Pedro a Mathosinhos	120
Da Praça de D. Pedro á Foz, Boavista a Campanhã, rua dos Inglezes a Costa Cabral	80
Da Boavista ao Reimão, rua dos Inglezes á Aguardente, Palacio á Boavista, Carvalhosa á rua da Rainha	50
De Cadouços a Mathosinhos	50
Do Reimão a Campanhã Praça de D. Pedro á rua dos Inglezes, Aguardente a Costa Cabral, Foz á Fonte da Moura, Fonte da Moura a Cedofeita, Cadouços ao Castello do Queijo, Carreiros a Mathosinhos	40

PREÇOS DOS BILHETES ANNUAES.

Cidade e Foz até Gondarem	18$000
Cidade e Foz até Mathosinhos	22$500

XII. COMPANHIA REAL DOS CAMINHOS DE FERRO PORTUGUEZES.

De Lisboa a Porto.

Kilometros.	Preços por classes. 1.ª cl.	2.ª cl.	3.ª cl.	Estações.	N.º 1. Mixt. — Todas as classes.	N.º 3. Mixt. — Todas as classes.	N.º 5. Mixt. — Todas as classes.	N.º 7. Corr. — Todas as classes.	N.º 9. Directo Leg. de luxo. — Seg. f. e Sabb.	N.º 17. Corr. Exp. de Madrid — Todas as classes.
	De Lisboa.				Man.	Man.	Tard.	Tard.	Tard.	Man.
–	–	–	–	**Lisboa** ..... (B) Part.	8-00	11-00	4-40	9-00	3-30	–
4	$120	$100	$070	Poço do Bispo ..... "	8-11	11-34	5-01	9-09		–
7	$140	$110	$080	Olivaes ..... "	8-19	11-52	5-12	9-15		–
10	$200	$160	$120	Sacavem ..... "	8-27	12-11	5-22	9-21		–
18	$360	$280	$200	Povoa ..... "	8-41	12-43	5-40	9-33		–
22	$440	$340	$250	Alverca ..... "	8-51	1-01	5-53	–		–
26	$520	$410	$290	Alhandra ..... "	9-02	1-38	6-19	9-46		–
31	$620	$480	$350	Villa Franca ..... "	9-12	2-05	6-32	9-54		–
37	$740	$580	$410	Carregado ..... "	9-25	2-19	6-59	10-05		–
47	$940	$730	$520	Azambuja ..... "	9-43	Tard.	7-29	10-22		–
55	1$100	$850	$610	Reguengo ..... "	9-57	–	7-46	–		–
61	1$220	$950	$680	Sant'Anna ..... "	10-09	–	8-08	10-42		–
75	1$490	1$160	$830	**Santarem** ..... (B)	10-41	–	8-35	11-06	5-04	–
84	1$670	1$300	$930	Valle de Figueira ..... "	11-00	–	–	11-23	–	–
94	1$870	1$460	1$040	Matto de Miranda ..... "	11-17	–	–	11-38	–	–
103	2$050	1$590	1$140	Torres Novas ..... "	11-34	–	–	11-58	–	–
107	2$130	1$660	1$180	**Entroncamento**..(B) Cheg.	11-42	–	–	Man. 12-00	5-48	–
				Tard. Part.	12-12	–	–	12-20	5-54	2-55
121	2$410	1$870	1$340	Payalvo (**Thomar**) ..... "	12-47	–	–	12-45	–	3-20
130	2$580	2$010	1$440	Chão de Maçãs ..... "	1-17	–	–	1-05	–	3-40
140	2$780	2$170	1$550	Cuxarias ..... "	1-44	–	–	1-24	–	3-58
150	2$980	2$320	1$660	Albergaria ..... "	2-20	–	–	1-47	–	–
162	3$220	2$510	1$790	Vermoil ..... "	2-41	–	–	2-03	–	–
170	3$380	2$630	1$880	Pombal ..... "	3-08	–	–	2-19	7-30	4-46
186	3$700	2$880	2$060	Soure ..... "	3-35	–	–	2-40	–	5-07
202	4$010	3$120	2$230	Formosella ..... "	4-07	–	–	3-03	–	5-31
212	4$210	3$280	2$340	Taveiro ..... "	4-27	–	–	–	–	–
218	4$330	3$370	2$410	Coimbra (Bifurcação)(B) Cheg.	4-41	–	–	3-26	8-31	5-54
				Coimbra (C.das Am.) *Serviço do Ramal*	P. de Coimbra	4-30	–	–	3-15	–	5-40
					C. a Coimb. (Bif.)	4-35	–	–	3-20	–	5-45
220	4$370	3$400	2$430		P. de Coimb. (Bif.)	4-55	–	–	3-40	–	6-05
					C. a Coimbra	5-00	–	–	3-45	–	6-10
–	–	–	–	Coimbra (Bifurcação)... Part.	4-56	–	–	3-41	8-36	6-06
225	4$470	3$480	2$490	Souzellas ..... "	5-11	–	–	–	–	–
232	4$610	3$590	2$560	**Pampilhosa** ..... (B) "	5-54	–	–	4-19	8-58	6-42
237	4$710	3$660	2$620	Mealhada ..... "	6-04	–	–	4-28	–	6-51
245	4$870	3$790	2$710	Mogofores ..... "	6-18	–	–	4-41	–	7-04
253	5$030	3$910	2$790	Oliveira do Bairro ..... "	6-33	–	–	4-54	–	7-17
273	5$420	4$220	3$010	**Aveiro** ..... "	7-11	–	–	5-28	9-57	7-51
288	5$720	4$450	3$180	Estarreja ..... "	7-33	Man.	–	5-49	–	8-12
301	5$980	4$650	3$320	Ovar ..... "	7-59	4-00	–	6-11	–	8-34
312	6$200	4$820	3$440	Esmoriz ..... "	8-17	4-32	–	6-28	–	8-50
318	6$320	4$910	3$510	Espinho ..... "	8-31	4-55	–	6-41	–	9-03
321	6$380	4$960	3$540	Granja ..... "	8-42	5-15	–	6-50	–	9-12
328	6$510	5$070	3$620	Valladares ..... "	8-59	5-50	–	7-06	–	9-27
333	6$610	5$140	3$680	Villa Nova de Gaia ..... "	9-20	6-33	–	7-21	11-19	9-42
337	6$690	5$210	3$720	**Porto** ..... (B) Cheg.	9-30	6-45	–	7-30	11-30	9-50

Ver as observações

To cure any scrofulous disease or humor, try Ayer's Sarsaparilla.

XIII. PREÇOS DOS TRENS PRAÇA NO PORTO.

DENTRO DA CIDADE.	De dia.	De noite (até a 1 hora).	Da 1 hora da noite ao romper da aurora.
Uma Corrida	300 réis.	400 réis.	600 réis.
Cada hora	500 "	600 "	800 "
Cada meia hora a mais	250 "	300 "	400 "
Cada quarto de hora a mais	100 "	150 "	200 "
Fora da Cidade e do perimetro abaixo. —Cada hora dentro dos limites do concelho do Porto	600 "	700 "	900 "

Para Villa Nova de Gaia (estação) de dia ou de noite, ida ou volta, 1$400 réis; Idem, ida o volta e demora de uma hora, 1$800 réis; Idem, por cada hora mais de demora, $500 réis; De Campanhã para a cidade a qualquer ponto, $500 reis; Sendo mais de dois passageiros augmenta 100 réis por cada um que exceder.

XIV. COMPANHIA REAL DOS CAMINHOS DE FERRO PORTUGUEZES.

De Porto a Lisboa.

Kilometros.	Preços por classes. 1.ª cl.	2.ª cl.	3.ª cl.	ESTAÇÕES.		N.º 2. Mixt. — Todas as classes.	N.º 4. Mixt. — Todas as classes.	N.º 6. Mixt. — Todas as classes.	N.º 9. Corr. — Todas as classes.	N.º 10. Direto Log. de luxo. — Terç. i. e Dom.	N.º 18. Corr. Exp. para Madrid — Todas as classes.
	De Porto.					Man.	Tard.	Man.	Tard.	Tard.	Tard.
–	–	–	–	**Porto** .....(B)	Part.	7-10	4-30	–	7-45	2-30	2-45
4	120	100	70	Villa Nova de Gaia.....	"	7-28	5-08	–	8-02	2-41	2-58
9	180	140	100	Valladares	"	7-39	5-32	–	8-12	–	3-07.
16	320	250	180	Granja	"	7-52	5-56	–	8-24	–	3-19
20	400	310	230	Espinho	"	8-04	6-17	–	8-36	–	3-31
25	500	390	280	Esmoriz	"	8-15	6-38	–	8-46	–	3-40
36	720	560	400	Ovar	"	8-43	7-05	–	9-06	–	3-59
49	980	760	550	Estarreja.....	"	9-10	–	–	9-26	–	4-19
64	1$280	990	710	**Aveiro**	"	9-41	–	–	9-53	3-59	4-44
84	1$670	1$300	930	Oliveira do Bairro	"	10-15	–	–	10-23	–	5-14
92	1$830	1$430	1$020	Mogofores	"	10-31	–	–	10-37	–	5-28
101	2$010	1$560	1$120	Mealhada	"	10-49	–	–	10-53	–	5-44
105	2$090	1$630	1$160	**Pampilhosa**.....(B)		11-29	–	–	11-14	5-01	6-23
112	2$230	1$730	1$240	Souzellas	"	11-42	–	–	–	–	–
119	2$370	1$840	1$320	Coimbra (Bifurcação)(B)	Cheg.	11-54	–	–	11-34	5-22	6-43
121	2$410	1$870	1$340	**Coimbra** (C.das Am.) *Cerviço do Ramal*	P. de Coimbra...	11-50	–	–	11-30	–	6-40
					C. a Coimb. (Bif.)	11-55	–	–	11-35	–	6-45
					P. de Coim. (Bif.)	Tard. 12-05	–	–	11-45	–	7-00
					C. a Coimbra....	12-10	–	–	11-50	–	7- 5
–	–	–	–	Coimbra (Bifurcação)	Part.	12-14	–	–	11-49	5-27	6-58
125	2$490	1$930	1$380	Taveiro	"	12-29	–	–	Man.	–	–
135	2$680	2$090	1$490	Formoselha.....	"	12-50	–	–	12-13	–	7-25
151	3$000	2$340	1$670	Soure	"	1-25	–	–	12-38	–	7-51
167	3$320	2$580	1$850	Pombal	"	2-14	–	–	1-06	6-33	8-31
175	3$480	2$710	1$930	Vermoil.....	"	2-40	–	–	–	–	–
187	3$720	2$890	2$070	Albergaria	"	3-22	–	–	1-48	–	–
198	3$930	3$060	2$190	Caxarias	"	3-48	–	–	2-04	–	9-34
207	4$110	3$200	2$290	Chão de Maçãs.....	"	4-14	–	–	2-22	–	9-54
216	4$290	3$340	2$390	Payalvo (**Thomar**).....	"	4-33	–	–	2-35	–	10-09
230	4$570	3$560	2$540	**Entroncamento**..(B)	Cheg.	5-00	–	–	2-54	8-03	10-30
					Part.	5-30	–	–	3-18	8-08	–
235	4$670	3$630	2$600	Torres Novas.....	"	5-42	–	–	3-28	–	–
243	4$830	3$760	2$680	Matto de Miranda.....	"	5-56	–	–	3-42	–	–
253	5$030	3$910	2$790	Valle de Figueira.....	"	6-15	–	–	4-00	–	–
262	5$200	4$050	2$890	**Santarem**.....(B)	"	6-41	–	5-25	4-19	8-54	–
276	5$480	4$270	3$050	Sant'Anna	"	7-04	–	5-54	4-40		–
282	5$600	4$360	3$110	Reguengo.....	"	7-16	–	6-08	–		–
290	5$760	4$480	3$200	Azambuja	"	7-32	Man.	6-35	5-01		–
300	5$960	4$640	3$310	Carregado	"	7-49	10-47	7-03	5-17		–
306	6$080	4$730	3$380	Villa Franca	"	8-01	11-11	7-18	5-28		–
311	6$180	4$810	3$430	Alhandra	"	8-13	11-48	7-43	5-37		–
							Tard.				
315	6$260	4$870	3$430	Alverca	"	8-23	12-05	7-56	5-45		–
319	6$340	4$930	3$520	Povoa	"	8-33	12-20	8-00	5-54		–
327	6$490	5$050	3$610	Sacavem.....	"	8-49	12-59	8-29	6-08		–
330	6$550	5$100	3$640	Olivaes.....	"	8-58	1-15	8-40	6-16		–
333	6$610	5$140	3$680	Poço do Bispo	"	9-08	1-49	8-55	6-24		–
337	6$690	5$210	3$720	**Lisboa**.....(B)	Cheg.	9-15	2-00	9-05	6-30	10-30	–

Ver as observações.

XV. VAPORES LISBONENSES.

(ESTAÇÃO NO CAES DO SODRÉ.)

Entre **Lisboa e Belem.**—Aos Domingos e dias santos, 50 réis, sem distincção de logar; nos outros dias: Ré, 50 réis. Prôa, 40 réis.

Entre **Lisboa e Cacilhas.**—Aos Domingos e dias santos, 50 réis, sem distincção de logar; nos outros dias: Ré, 50 réis. Prôa, 30 réis.

Entre **Lisboa e Aldeia-Gallega.**—Aos domingos e dias santos, 100 réis, sem distincção de logar; nos outros dias: Ré, 80 réis. Prôa, 60 réis.

Entre **Lisboa e Cascaes** (*Serviço unicamente de verão*).—Sem distincção de logar, ida ou volta 600 réis; ida e volta 1$000 réis.

XVI. WATER-CLOSETS.

(SENTINAS PUBLICAS EM LISBOA.)

Localidades em que estão situadas.

Rua Direita de Alcantara—Caes do Tojo—Rua da Boa Vista—Rua das Linheiras—Caes da Lingueta—Largo da Fundição de Baixo—Chafariz das Terras—Travessa de Santo Amaro—Rua da Procissão—Rua Direita do Rato—Proximo ao Largo do Picadeiro—Largo da Boa Hora—Rua do Jardim do Regedor—Campo dos Martyres da Patria—Costa do Castello—Obras de Santa Engracia—Outeirinho do Mirante—Rua dos Carvociros—Mercado Vinte e Quatro de Julho—Pateo do Regedor—Regueirão dos Anjos.

XVII. PORTE DAS CORRESPONDENCIAS.

Permutadas entre os Correios do Continente do Reino ou das Ilhas Adjacentes.

Cartas cada, 15 gr. ou fracção, 25 réis; Bilhetes postaes, cada um, 10 réis; Bilhetes postaes com resposta paga, 20 réis; Jornaes cada 50 gr. ou fracção, 2½ réis; Impressos cada 50 gr. ou fracção 5 réis; Amostras cada 50 gr. ou fracção, 5 réis; Manuscriptos—Até 250 gr., 25 réis; Cada 50 gr. mais, 5 réis; Premio de registo cada volume além do porte, 50 réis; Cartas de valor declarad cada, 100$000 réis ou fracção além do porte e do registo, 250 réis; Avisos de recepção cada um, 25 réis.

PORTES A QUE FICAM SUJEITAS AS CORRESPONDENCIAS ORIGINARIAS DE PORTUGAL, MADEIRA E AÇORES COM DESTINO AOS DIVERSOS PAIZES QUE FAZEM PARTE DA UNIÃO POSTAL UNIVERSAL, SEGUNDO AS SUAS RESPECTIVAS CONDIÇÕES DE FRANQUIA.

PAIZES.	Cartas até 15 gr.	Bilhetes postaes.	Jornaes e Outros Impressos até 50 gr.	AMOSTRAS.		PAPEIS DO COMMERCIO.			Registo dos diversos artigos além do porte.	
				Até 100 gr.	Cada 50 gr. a mais.	Até 200 gr.	Até 250 gr.	Cada 50 gr. a mais.	Premio fixo.	Aviso de recepção.
Do 1° grupo	50	20	10	20	10	—	50	10	50	50
Do 2° grupo	80	20	20	40	20	80	—	20	50	50

N. B.—Quem não tiver pezos de grammas, póde servir-se de moedas de novo cunho na fórma seguinte:—

Tres moedas de 200 rs. fazem 15 grammas. Uma moeda de 500 rs. com outra de 200 e outra de 100 rs. ou 4 moedas de 200 rs. fazem 20 grammas. Tres moedas de 500 rs. e una de 100 rs. ou oito de 200 rs. fazem 40 grammas, e assim os mais pezos calculando cada moeda de 100 rs. 2 grammas e meia, e de 200 rs. cinco grammas, de 500 rs. 12 e meia, etc.

A VIDA D'UM ESCRAVO SALVADA.

PROVINCIA DO RIO DE JANEIRO, BRAZIL,
S. J. de Macabú 8 de Janeiro de 1887.

ILLMOS. SNRS. DAR. J. C. AYER & COMP., Lowell, Mass., Estados Unidos.

Amigose Snrs.: Cheio de prazer e admiraçaõ é oque me faz dirigir-lhes esta minuciosa noticia sobre o seu conceituado "Peitoral de Cereja de Ayer," pais é aquem son graeto pela existencia da vida d'um meu escravo, oqual soffria a longos mezes d'uma tosse continua apontas de maõ o deixar dormir, e com 3 frascas da dita medicina, aplicada comforme o directario indica, o escravo restabeleceu-se completamente; e avista d'este successo estou convicto que naõ pode haver melhor remedio para este mal.

Am°. cr°. e resp^r. APRIGIO JOSÉ DA SILVA RAMALHO.

MOLESTIAS DO PEITO.

O REMEDIO MAIS EFFICAZ contra estas molestias é o *Peitoral de Cereja* de Ayer, que salvou a vida de um ministro dos Estados-Unidos. Eis aqui o seu atestado:

"LEGAÇÃO DOS ESTADOS UNIDOS,
Buenos Ayres, 23 de Julho de 1886 e 7 de Outubro, 1886.

SNRS. DR. J. C. AYER & CA., Lowell, Mass., U. S.

A alta fama da sua casa é por mim ha muito conhecida, e tenho o seu Peitoral de Cereja como um remedio do mais elevado valor. Uso o desde que estive em Terra Haute, Indiana, isto é, ha vinte annos, e a elle devo a salvação e o prolongamento da minha vida até hoje.

Poderão VV. S. as publicar este atestado se assim o julgarem conveniente.

Sou etc. BAYLESS W. HANNA."

XVIII. SIGNAES D'INCENDIO.

Lisboa. — Beato Antonio, 11 badaladas. — S. Vicente, 12. — Sto. Estevão, 12. — **Graça**, 13. — S. Christovão, 14. — Conceição Nova, 15. — S. Nicolau, 16. — Soccorro, 17. — S. José, 18. — **Pena**, 19. — **Bemposta**, 20. — Anjos, 20. — S. Sebastião da Pedreira, 21. — Monserrate, 22. — S. Mamede, 22. — Santa Izabel, 23. — Estrella ou Convento Novo, 24. — Lapa, 24. — Necessidades, 25. — S. Francisco de Paula, 26. — Santos q velho, 27. — Paulistas, 28. — Chagas, 29. — S. Roque, 30. — Martyres, 31. — S. Paulo, 32. — Concelho de Olivaes, 33. — Boa-Hora e Belem, 34. — Alcantara, 35. — Jeronymos, 36. — Bemfica, 37. — S. Sebastião (fóra das portas), 37. — Carnide, 38. — Odivellas, 38. — 7 badaladas indicam que o fogo se acha extincto.

Porto. — Trindade, 4 badaladas. — D. Pedro, 5. — Sé, 6. — Santo Ildefonso, 7. — **Orphãs**, 8. — Bomfim, 9. — Campanhã, 10. — Santa Catharina, 11. — Marquez de Pombal, 12. — **Paranhos**, 13. — Lapa, 14. — Carvalhido, 15. — Cedofeita, 16. — Campo Pequeno, 17. — Carmo, 18. — **Victoria**, 19. — S. João Novo, 20. — S. Nicolau, 21. — Guindaes, 22. — Miragaya, 23. — Massarellos, 24. — Ouro, 25. — Lordello, 26. — **Foz**, 27.

Braga. — S. Victor, 8 badaladas. — S. Vicente, 10. — S. Lazaro, 12. — Collegio, 14. — **Sé**, 16. — Terceiros, 18, e para parar, 3.

Belem e Olivaes. — Olivaes, 33. — Ajuda, Boa-Hora, 34. — Alcantara, S. Pedro, 35. — **Belem**, Casa Pia, 36. — Bemfica, S. Sebastião, 37. — Carnide e Odivellas, 38.

Coimbra. — Sé nova, 10. — S. Christovão, 11. — S. Bartholomeu, 12. — Santa Cruz, 13. — Santa Clara, 14. — Santo Antonio dos Olivaes, 15.

Lista das Tabellas Precedentes.

I. Quadro Comparitivo das Moedas Portuguezas, Hespanholas e Francezas.
II. Carris de Ferro de Lisboa.
III. Tabella das Preamares no Tejo.
IV. Templos Notaveis em Lisboa e Arrabaldes.
V. Casas do Culto Evangelico.
VI. Preço dos Telegrammas.
VII. Nova Lei do Sello.
VIII. Companhia Carril Americano.
IX. Preço dos Trens de Praça.
X. Companhia Real dos Caminhos de Ferro Portuguezes.
XI. Companhia Carris de Ferro do Porto.
XII. Companhia Real dos Caminhos de Ferro Portuguezes. — Lisboa a Porto.
XIII. Preços dos Trens de Praça no Porto.
XIV. Companhia Real dos Caminhos de Ferro Portuguezes. — Porto a Lisboa.
XV. Vapores Lisbonenses.
XVI. Water-Closets.
XVII. Porte das Correspondencias.
XVIII. Signaes d'Incendio.

O CORPO PARALYTICO. FELIZ RESULTADO.

Illm. Sr. Dr. J. C. Ayer, Amigo e respeitadissimo Sr., — Tendo minha mulher sido attacada de dôres rheumaticas, com tanta intensidade, que ficou inhibida de poder fazer movimentos; nem apenas consentia que se lhe tocasse, gritando de dia e de noite, com dôres pungentes, tratei logo de consultar algumas pessoas entendidas na materia, e me ensinárão para eu applicar certos medicamentos, como de facto appliquei, não só os que me ensinárão como outros muitos, porem sem resultado que désse esperança de alguma melhora.

De dia para dia foi-se espaçando a enfermidade, a ponto de deixar minha mulha quasi entrévada.

Eu então, vendo o lastimavel estado em que ella se achava, mandei-a pela quarta vez á pharmacia do Sr. Joaquim da Silva Pimenta, e elle, vendo que de tantos medicamentos que se tinhão applicado nenhum tinha feito benificio, teve a feliz lembrança de mandar-me um frasco com o seu Extracto de Salsaparrilha, que momentaneamente comecei a dar-lhe em dozes moderadas, segundo as direcções indicadas no receituario que vem annexo ao mesmo frasco.

Passados oito dias, eis que ella começou a conhecer a influencia do grande remedio, movendo seu corpo até alli paralytico, e as dôres ficando plenamente mitigadas.

Graças a pericia do distincto medico, que com juizo atilado soube preparar um remedio sem rival. Seja testemunha d'esta verdade este caso que acabo de mencionar, não só ao eximio medico como ao respeitavel publico. Não haverá por certo pessoa alguma que tomando o vosso Extracto Composto de Salsaparrilha, não adquira uma cura radical.

Eu, até alli então duvidoso das maravilhas que se espalhava acerca do vosso remedio, hoje, porem crente, sou o primeiro a elogial-o, e a vós senhor, que com tanto acerto preparastes um remedio para bem da humanidade.

Vosso humilde servo agradecido,
Bernardino José da Silva,
Mineiros (Prov. do Rio de Janeiro municipio de S. Sebastião de Araruama).

P. S. — Fará V. S. o obsequio de dar publicidade a esta carta, e se necessario for, provar-se-ha o facto supra com mais de quinze pessoas, todas fidedignas, essas mesmas que vinhão visitar minha mulher, quando prostrada no leito da dôr.

LABORATORIO DO ANALYSADOR OFFICIAL DO ESTADO DE MASSACHUSETTS,
CIDADE DE BOSTON, 21 de Outubro de 1886.

Eu por meio deste certifico, que a pedido de J. C. Ayer & Ca., examinei certas preparações medicinães originadas e introduzidas pelo Dr. James C. Ayer, e compostas pelos J. C. Ayer & Ca., de Lowell, Mass., como as seguintes: EXTRACTO COMPOSTO E CONCENTRADO DE SALSAPARRILHA DE AYER, PEITORAL DE CEREJA DE AYER, REMEDIO DE AYER CONTRA SEZÕES, E PILULAS CATHARTICAS DE AYER, assim como as respectivas formulas, segundo as mesmas são feitas, e vi que as ditas formulas são pharmaceuticamente e therapeuticamente correctas, e eu tenho razões de acreditar que as preparações acima mencionadas, são cuidadosamente feitas em conformidade com as ditas formulas, e que as preparações feitas pelas ditas formulas, são remedios efficientes de grande utilidade que podem ser apresentadas sem perigo ao uso publico. (Assignado) BENNETT F. DAVENPORT, M.D.

ESTADO DE MASSACHUSETTS,
CONDADO DE SUFFOLK,
CIDADE DE BOSTON.

Eu por este meio certifico que BENNETT F. DAVENPORT, M.D., ultimamente professor do Collegio Pharmaceutico de Massachusetts, e actualmente analysador official de estado, para o estado de Mass^{tts}, é por mim perfeitamente conhecido como medico sanitario e analytico, exercendo a sua profissão nesta cidade com distincção, e gosando uma excellente reputação nesta cidade, e que o certificado annexo passado por elle, e assignado perante mim, é merecedor de toda a confidencia. Em testemunho do que disse, eu tenho a este suscrevido a minha assignatura, e affixado o meu sello official neste dia vinte e seis do Outubro do A.D., 1886.

Logar do sello de JOS. N. ADAMS, Tabellião Publico.

(Assignado) JOS. N. ADAMS,
Tabellião Publico.

ESTADO DE MASSACHUSETTS,
REPARTIÇÃO DO SECRETARIO DO ESTADO,
Boston, 26 do Outubro de 1886.

Eu por este meio certifico, que na data do attestado annexo, JOS. N. ADAMS era Tabellião publico do Condado de Suffolk, no dito estado, devidamente nomeado e constituido; e que aos seus actos e attestados, como taes, se deve dar toda a fé e credito, tanto publicamente como perante a lei.

Em testemunho do qual, eu affixei a este, o sello do Estado com a data acima escripta. (Assignado) HENRY B. PEIRCE,
Secretario do Estado

George S. Dabney, Vice-Consul do Reino do Portugal, em Boston, Estado de Massachusetts, nos Estados Unidos da America do Norte.

Reconheço verdadeira a assignatura juncta de Henry B. Peirce, Secretario de Estado de Massachusetts, e para constar onde convier, a pedido de J. C. Ayer & Ca. passei a presente que assignei, e fiz sellar com o sello deste Vice-Consulado do Reino do Portugal, em Boston, aos 26 de Outubro, 1886.

Sello do VICE-CONSUL Portugal.

GEORGE S. DABNEY, *Vice-Consul.*

E' um admiravel preparado.

Fui convidada a comprar um frasco do Vigor do Cabello de Ayer, quando estive em Marselha. N'essa occasião achava-me bastante afflicta por causa da seccura constante do meu cabello e a tendencia para cahir. Hoje estou completamente curada d'estes defeitos graças ao emprego d'aquelle admiravel preparado. MARIE FANCHON, *Tragedienne*, Genebra, Suissa.

Superior ás outras.

Tenho usado muitas preparações para o cabello, mas o Vigor do Cabello do Dr. Ayer é superior a todas as outras. T. TYHURST, Chatham, Ontario, Canada.

Curado no fim de dois annos.

Ha alguns dois annos que o meu cabello cahe com abundancia, perdendo a força e o brilho. Comprei um frasco do Vigor do Cabello de Ayer que me durou oito mezes: agora o meu cabello está basto, um pouco crespo, e d'uma rica côr preta. EZRA J. COLLINS, Hamilton, Ontario, Canada.

Não passa sem elle.

Por acaso cahio em meu poder um frasco do Vigor do Cabello do Dr. Ayer, que tenho usado com grande satisfação. Agora não posso passar sem ter o Vigor á mão. H. F. MÖLLER, Hamburgo, Allemanha.

Usa-o á dez annos como preservativo.

Uso o Vigor do Cabello de Ayer ha dez annos. E' um excellente preservativo. Tenho 50 annos d'idade e o meu cabello está em condição tão saudavel como se eu tivesse 25 annos. REV^{o} H. P. WILLIAMS, *Collegio Davidson*, Norte Carolina, E. U.

Promoveu a côr natural e evitou a queda.

Comprei dois frascos do Vigor do Cabello do Dr. Ayer, que usei, e dapois d'uma semana o meu cabello tomou a côr natural, e cessou de cahir onde era mais raro. R. MCLANE, Little Falls, Nova Brunswick.

Sempre infallivel.

Tenho usado o Vigor do Cabello de Ayer para restituir a côr original ao meu cabello, que se havia tornado branco. WARD M. WHITE, Tremont, Tenn., E. U.

VIGOR DO CABELLO DO DR. AYER, á venda nas principaes pharmacias e drogarias.

1889.	Dom.	Seg.	Ter.	Qua.	Qui.	Sex.	Sab.
Jan.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Fev.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	..	..
Março.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..
Abril.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	..	..	..	..
Maio.	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..
Junho.	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	..	..	..	..	..	..

1889.	Dom.	Seg.	Ter.	Qua.	Qui.	Sex.	Sab.
Julho.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31	..	..	..
Agosto.	..	..	..	..	1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
Set.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	..	..	..	..	..
Out.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Nov.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
Dez.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	31	..	..	..	..

"Visitou-nos a semana passada o agente dos afamados chimicos Dr. J. C. Ayer & Ca., de Lowell, Mass., e offereceu-nos grande numero de chromo-lithographias e cartões que são verdadeiras obras d'arte, as quaes tambem são remettidas a quem as pedir mediante uma bagatella para pagar o porte do correio, — tudo isto para tornarem mais populares os seus excellentes remedios que hoje são conhecidos em todas as partes do globo.

"Os remedios do Dr. J. C. Ayer & Ca., são conservados em deposito em todas as drogarias e pharmacias do mundo, pois tal é a reputação e demanda por elles que são artigos regulares do commercio. As producções do Dr. Ayer. põe ao alcance de todos a melhor combinação productiva da sciencia medica dos tempos modernos.

"O Peitoral de Cereja de Ayer é o melhor remedio conhecido no mundo, para molestias pulmonares. Cura rapidamente as tosses, defluxos, bronchites, catarrhos, inflamações da garganta, constipações e tisica, mesmo nos periodos mais adiantados. Tambem para o coqueluche ou tosse convulsiva nas creanças, o Peitoral de Cereja não tem egual.

"As Pilulas de Ayer — bellos globulos cobertos de assucar — são conhecidas como o melhor purgante de se ter á mão nas casas de familias. O agente offereceu-nos algumas caixas d'estas, que immediatamente distribuimos pelos nossos amigos e conhecidos os quaes ficaram bem satisfeitos com os effeitos produzidos, por serem agradaveis ao paladar e obrarem branda e completamente. Como remedio preventivo de molestias provenientes de desordens do estomago, aconselhamos os nossos leitores que usem as Pilulas de Ayer.

"Para curar molestias organicas, ulcerações, chagas, debilidade geral, borbulhas e molestias provenientes da impureza do sangue, não ha remedio mais feliz e efficaz nos seus resultados do que a Salsaparrilha de Ayer.

"O remedio de Ayer contra Sezões é remedio seguro e efficaz para sezões, febres intermittentes e remittentes, molestias do figado, e que nunca falha.

"Para impedir a queda, ou restaurar a côr primitiva aos cabellos, e tornal-os machios e lindissimos não ha remedio que se possa comparar com o Vigor do Cabello de Ayer." — *O Jornal de Noticias, Erie, Pa., Estados Unidos.*

ALMANACH FRANÇAIS D'AYER.

1889.

NOUS FAISONS USAGE DE LA SALSEPAREILLE D'AYER.

PUBLIÉ PAR LE

DR. J. C. AYER & CIE.,

Chimistes Pratiques et Analytiques,

LOWELL (MASS.), ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE.

18

French.

La Salsepareille d'Ayer rend les Faibles, Forts.

1° En expulsant du système toutes les matières stériles, impures et empoisonnées. 2° En renforçant les organes assimilateurs. 3° En développant l'action salutaire du foie et des reins. 4° En purifiant, en enrichissant et en vivifiant le sang. Elle est composée des plus puissants végétaux altératifs; elle est fortement concentrée, par conséquent économique dans son usage; et elle est spécialement d'un grand secours pour les personnes délicates et faibles des deux sexes. *Elle rend le faible, fort.*

Opérant un Changement Merveilleux.

Je souffrais de maux de tête, d'indigestion et de débilité, et avais tout juste la force de me traîner dans la maison. La Salsepareille d'Ayer a accompli un changement merveilleux dans mon état. J'en ai pris moins de deux flacons et me sens maintenant aussi forte et aussi bien-portante que jamais.—Mme. M. M. LEWIS, A Street, près Powell, Lowell, Mass.

Toujours Efficace.

J'ai fait usage de la Salsepareille d'Ayer pour moi et ma famille depuis les vingt-trois dernières années, et l'ai toujours trouvée un efficace épurateur de sang et un restaurateur de l'appétit et des forces.—Mme. ISADORE SPRAKER, Bridgewater, Ark.

Reprenant des Forces Chaque Jour.

J'étais tout à fait épuisée quand je commençai à prendre de la Salsepareille d'Ayer et maintenant je reprends des forces chaque jour. J'ai l'intention d'en faire usage jusqu'à ce que ma santé soit parfaitement rétablie.—ALICE WEST, Jefferson, W. Va.

Revenue à la Santé.

Étant très faible et très abattue après une maladie qui m'a fait subir de fréquentes pertes de sang, j'ai pris de la Salsepareille d'Ayer, et deux flacons m'ont fait revenir à mon état normal.—BLANCHE S. BROWNELL, 4 Boylston Place, Boston, Mass.

Toutes Idées Noires Disparues.

Il y a environ quatre ans je tombais dans une prostration nerveuse. L'esprit et le corps semblaient m'abandonner. Un jour, pendant que je parcourais un Almanach d'Ayer, je résolus d'essayer les vertus de la Salsepareille d'Ayer. Je le fis, et avant d'avoir fini le premier flacon, je ressentais un véritable changement pour le mieux. Je continuais l'usage de cette médecine et maintenant je puis à peine croire que j'aie jamais été malade. Toutes mes idées noires et sensations pénibles ont disparu.—Mme. C. KENNEDY, 787 Pacific st., Brooklyn, N. Y., 15 Mars, 1887.

Médecine de Printemps la Plus Digne de Confiance.

J'ai eu beaucoup d'expérience en fait de maladies dans ma famille et parmi les pauvres, et je ne connais pas d'autre médecine, d'une efficacité égale à celle de la Salsepareille d'Ayer. Elle a spécialement donné des preuves de son efficacité dans des cas de débilité et aussi comme médecine de printemps.—A. F. WILLARD, 66 Waltham st., Boston, Mass.

Excellent Tonique.

La Salsepareille d'Ayer est un excellent tonique altératif, et dans tous les cas où un pareil remède est nécessaire je l'ordonne.—A. D. PETTINGER, D. M., Glen Gardner, N. J.

LE PECTORAL-CERISE D'AYER,
Pour Rhumes et Toux.

LA SALSEPAREILLE D'AYER,
Pour Purifier le Sang.

L'AGUE-CURE D'AYER,
Pour les Fièvres et la Malaria.

LA VIGUEUR DES CHEVEUX D'AYER,
Pour la Toilette.

LES PILULES CATHARTIQUES D'AYER,
Pour la Constipation et l'Indigestion.

VENDUS PAR TOUS LES PHARMACIENS.

Nous sollicitons des demandes de consignations pour nos produits dans les endroits où nous n'avons pas d'agence. Ces demandes, accompagnées de bonnes références, recevront une prompte attention.

A tout médecin pratiquant qui nous en fera la demande, nous enverrons les formules de nos préparations médicales, sans frais.

Pour recevoir nos almanachs, les commerçants doivent se rappeler qu'il est nécessaire de nous envoyer leur carte d'affaires CHAQUE ANNÉE.

ÉCLIPSES, 1889.—En l'année 1889 il y aura cinq éclipses, trois de Soleil (☉) et deux de Lune (☾).

I. Éclipse totale de Soleil (☉), le 1er Janvier. Visible dans la plus grande partie de l'Amérique du Nord et dans l'Océan Pacifique Septentrional. Étant totale sur un espace de 80 milles de largeur s'étendant des Iles Aleutiennes, et traversant centralement Point Arena, Californie; Winnemuca, Nevada; Mountain Meadows, Idaho; et se terminant vers le Lac Winepeg. Autre part elle sera partielle. Invisible à l'Est d'une ligne tracée à travers New-York City et Ogdensburg. Elle aura lieu comme suit:—

	Observations.	*Doigts éclipsés.*
Boston	Invisible	—
New-York	Commence au coucher du Soleil; finit après le coucher du Soleil	—
Chicago	" 3h. 28m. S.; le milieu de l'éclipse au coucher du Soleil	8
N. Orléans	" 3h. 35m. S.; le milieu de l'éclipse avant le coucher du Soleil	5
San Francisco	" 0h. 13m. S.; finit 2h. 58m. S.	11

II. Éclipse partielle de Lune (☾), les 16 et 17 Janvier. Visible plus ou moins sur toute la Terre généralement, excepté en Asie et en Australie. Elle aura lieu comme suit:—

	Boston.	*New-York.*	*Chicago.*	*N. Orl'ns.*	*S Fr'isco.*
	J. H. M.	J. H. M.	J. H. M.	J. H. M.	J. H. M.
La Lune entre dans la pénombre	16 9 53 S.	16 9 41 S.	16 8 47 S.	16 8 37 S.	16 6 28 S.
La Lune entre dans l'ombre	16 11 14 S.	16 11 2 S.	16 10 8 S.	16 9 58 S.	16 7 49 S.
Milieu de l'éclipse	17 0 45 M.	17 0 33 M.	16 11 39 S.	16 11 29 S.	16 9 20 S.
La Lune quitte l'ombre	17 2 17 M.	17 2 5 M.	17 1 11 M.	17 1 1 M.	16 10 52 S.
La Lune quitte la pénombre	17 3 38 M.	17 3 26 M.	17 2 32 M.	17 2 22 M.	17 0 13 M.

Grandeur de l'éclipse = 0.702 du diamètre de la Lune.

III. Éclipse annulaire de Soleil (☉), le 28 Juin. Visible dans une moitié de l'Afrique méridionale, à l'extrême Asie méridionale et dans l'Océan Indien.

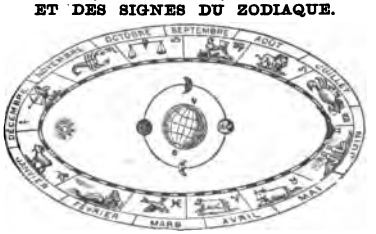
IV. Éclipse partielle de Lune (☾), le 12 Juillet. Visible plus ou moins en Europe, en Asie, en Afrique, en Australie, dans l'Océan Atlantique et dans l'Océan Indien.

V. Éclipse totale de Soleil (☉), le 22 Décembre. Visible dans une moitié Nord de l'Amérique du Sud et la plupart de l'Afrique.

TEMPS OFFICIEL.

Les calculs de cet almanach sont établis d'après le temps local. Dans les endroits où le temps officiel ou divisionnaire, récemment inauguré, a été substitué au temps local, nos nombres peuvent être facilement convertis en temps officiel ou divisionnaire, en ajoutant ou en retranchant le nombre de minutes qui existent entre le temps local et le nouveau temps officiel. Cette différence est généralement bien connue. On entend par temps local, l'heure de chaque localité fixée d'après la longitude ouest de Greenwich; cette méthode était généralement adoptée avant l'introduction du temps officiel. Le temps officiel ou divisionnaire est l'heure de certaines longitudes appliquée à de larges divisions du pays, afin d'en assurer l'uniformité dans l'intérêt des transactions commerciales.

POSITION RELATIVE APPARENTE DU SOLEIL, DE LA LUNE, DE LA TERRE ET DES SIGNES DU ZODIAQUE.



CYCLES CHRONOLOGIQUES.

Lettre Dominicale	F
Épacte	28
Nombre d'Or	9
Cycle Solaire	22
Indiction Romaine	2
Période Julienne	6602

Mercure (☿) sera étoile du soir vers le 30 Janvier, le 24 Mai et le 20 Septembre; et étoile du matin vers le 13 Mars, le 12 Juillet et le 31 Octobre.
Vénus (♀) sera étoile du soir jusqu'au 30 Avril; puis étoile du matin le reste de l'année.
Jupiter (♃) sera étoile du matin jusqu'au 24 Juin; puis étoile du soir le reste de l'année.

♈ ARIES—Le Bélier, La Tête et la Figure; ♉ TAURUS—Le Taureau, Le Cou; ♊ GEMINI—Les Gémeaux, Les Bras; ♋ CANCER—Le Cancer, La Poitrine; ♌ LEO—Le Lion, Le Cœur; ♍ VIRGO—La Vierge, Les Entrailles; ♎ LIBRA—La Balance, Les Reins; ♏ SCORPIO—Le Scorpion, Les Génitaux; ♐ SAGITTARIUS—Le Sagittaire, Les Cuisses; ♑ CAPRICORNUS—Le Capricorne, Les Genoux; ♒ AQUARIUS—Le Verseau, Les Jambes; ♓ PISCES—Les Poissons, Les Pieds.

CARACTÈRES:—☉, Soleil; ☿, Mercure; ♀, Vénus; ⊕, Terre; ♂, Mars; ♃, Jupiter; ♄, Saturne; ♅, Uranus; ♆, Neptune; ☾, Lune; ☊, nœud ascend.; ☋, nœud descend.; ☌, conjonction; □, quadrature, 90° du ☉; ☍, opposition, 180° du ☉; apogée, le plus loin de la terre; périgée, le plus près de la terre; aphélie, le plus loin du soleil; périhélie, le plus près du soleil; ♋, le plus loin au nord; ♑, le plus loin au sud. [U. S. French.

Le Pectoral-Cerise d'Ayer.

Les personnes souffrant des premières atteintes des maladies de la gorge et des poumons ne peuvent être trop prémunies sur le caractère insidieux et les tendances dangereuses de telles affections. Chaque heure de retard dans le traitement convenable de pareilles maladies en rend la guérison plus difficile et augmente les chances qu'elles deviennent fatales. A moins d'être arrêté au début, le cours en est ordinairement un progrès constant de mal en pis. Le gros rhume d'aujourd'hui est exposé à une pneumonie demain; le mal de gorge ou rhume chatouilleux qui, pour les personnes insouciantes, semble seulement un léger ennui temporaire, peut tout à coup se développer en bronchite; et le catarrhe offensif et obstiné, s'il est négligé, laisse tomber goutte à goutte son poison corrosif dans les poumons, provoque l'inflammation de ces organes, et éventuellement amène la consomption. On ne peut espérer que nulle affection de cette nature, quelque légère qu'elle soit, "puisse disparaître d'elle-même." Le mal devrait être promptement extirpé en se servant du PECTORAL-CERISE D'AYER. Certains soi-disant remèdes peuvent rendre le spécieux service de calmer la toux, et de procurer un soulagement momentané; mais rien absolument n'est aussi efficace que le PECTORAL-CERISE, qui calme les membranes irritées du larynx et des bronches, procure un sommeil réparateur, fortifie les poumons, et exerce sur la constitution une influence qui bannit promptement la maladie et restaure le malade à la santé.

Le PECTORAL-CERISE D'AYER est depuis près d'un demi-siècle connu du public et employé maintenant dans presque toutes les parties du monde civilisé. Entre les mains du corps médical, et comme remède digne de confiance des familles, c'est annuellement le moyen de sauver un grand nombre de vies précieuses. Administré promptement, dans les cas de Rhume, Toux, Enrouement, Inflammation de la Gorge, Extinction de Voix et Grippe, non seulement il entrave le cours de ces maladies en les empêchant de devenir plus graves, mais procure une guérison radicale. Pour la Laryngite, les Bronchites, l'Asthme, l'Esquinancie ou le Catarrhe, nul autre remède n'a autant d'efficacité. En outre, les preuves sont abondantes que le PECTORAL-CERISE D'AYER guérira positivement la Consomption dans chaque cas où cette terrible maladie n'a pas déjà dépassé les limites où tout secours médical devient tout à fait inutile.

Le PECTORAL-CERISE D'AYER n'est pas une découverte purement accidentelle ni une composition expérimentale mais le résultat admirable de plusieurs années de sérieuses études et d'expériences pratiques. Il a son origine dans les études approfondies d'un médecin-chimiste compétent, qui, confiant dans les mérites de sa découverte, en fournit des échantillons, avec la formule avec laquelle ils avaient été préparés, à un grand nombre de médecins et ainsi invitait un jugement scientifique sur sa valeur. Le résultat fut couronné de succès. Le nouveau remède fut soumis à toutes les épreuves pratiques et fut à l'unanimité reconnu le meilleur expectorant anodin par les praticiens. Le PECTORAL-CERISE D'AYER a depuis, toujours été le remède par excellence des membres les plus en renom du corps médical; et, chose bien digne de remarque, non seulement dans les familles, mais dans les communautés où ce remède a été le plus généralement employé il y a eu une grande diminution dans le nombre des décès occasionnés par les maladies de la gorge et des poumons.

Ayer's Cherry Pectoral.

On devrait se rappeler que les doses du PECTORAL-CERISE D'AYER consistent en un nombre limité de **Gouttes**. La manière de s'en servir accompagne chaque flacon et doit être *soigneusement observée*. Sa grande puissance rend le PECTORAL une médecine excessivement économique quand on s'en sert, une considération qui n'est pas de petite importance, de nos jours, où tant de médecines sont recommandées simplement en raison de leur bon marché. Il est agréable à prendre, tout à fait inoffensif, même pour les enfants les plus délicats, s'il est donné selon l'ordonnance, et est toujours efficace. S'il est pris en trop grandes doses le PECTORAL produira quelquefois des nausées désagréables. Beaucoup de médecins et de malades trouvent cette médecine plus agréable à prendre en y ajoutant une quantité égale de glycérine pure, ou de sirop de sucre blanc pur, en augmentant les doses selon les cas.

RHUMES et TOUX. Les plus sérieuses affections de la gorge, des tubes des bronches et des poumons sont à leur début simplement des rhumes et des toux. De là, la nécessité d'un traitement prompt et efficace dans les premières périodes de ces maladies. Pour un rhume ordinaire, le PECTORAL-CERISE D'AYER doit être pris trois fois par jour,—le matin, à midi, et le soir. Pour un adulte, de 40 à 70 gouttes, et pour une femme, de 30 à 50 gouttes, ce qui constitue la plus forte dose que l'on puisse prendre. Pour les enfants et les mineurs de 5 à 30 gouttes ; on n'a du reste qu'à suivre les directions qui se trouvent sur le flacon et cela suffira. La plus forte dose doit être prise le soir, avant de se mettre au lit, car son influence curative est dérivée de son action bienfaisante et procure un sommeil réparateur et rafraîchissant. Avant les repas il doit être pris en doses plus légères. Si le malade souffre de maux de tête, de douleurs dans les membres, dans les muscles, ou s'il a des frissons, qu'on lui fasse prendre un bain de pieds chaud et de la limonade chaude avant qu'il se couche. S'il n'y avait même aucune tendance à la constipation il serait bon de tenir les intestins parfaitement libres au moyen des PILULES D'AYER. Dans les cas où l'irritation de la gorge cause une toux picotante ou de plus sérieux symptômes le PECTORAL-CERISE D'AYER doit être administré en *très petites* doses jusqu'à parfait soulagement.

Rhumes et Toux.

Il y a environ trois ans, comme résultat d'un gros Rhume, j'avais une toux pour laquelle je ne pouvais obtenir aucun adoucissement jusqu'à ce que je fisse usage du Pectoral-Cerise d'Ayer. Un seul flacon de cette médecine a accompli une guérison complète. JOHN TOOLEY, Ironton, Mich.

Je me suis servi de presque trois douzaines de flacons du Pectoral-Cerise d'Ayer pour ma famille et pour moi, et je suis convaincu que c'est le meilleur remède pour la Toux et les Rhumes qui ait jamais existé. Aucune famille ne devrait en être dépourvue. ELAM T. HESS, Salfordville, Pa.

Je souffrais grandement depuis environ deux ans avec une Toux, jusqu'à ces derniers temps, quand j'ai commencé à prendre le Pectoral-Cerise d'Ayer. Cette médecine m'a tellement bien soulagé que je continuerai à en prendre jusqu'à ce que je me porte tout à fait bien. J. W. STRICKLAND, Inter Lachen, Fla.

Il y a quelques années j'attrapais un Rhume affreux qui se fixa sur mes poumons et me causait une Toux presque incessante. Je souffris sans allégement environ dix-huit mois. Ayant vu le Pectoral-Cerise d'Ayer annoncé, j'en achetai, et, après en avoir consommé un flacon et demi, je fus entièrement guéri. JOHN H. FAIR, Birmingham, Ala.

Ayant constamment voyagé en chemin de fer pendant un grand nombre d'années—incessamment exposé au froid et à la chaleur—je n'ai jamais trouvé aucune médecine qui donne un prompt soulagement contre les Rhumes, la Toux, et le mal de Gorge, comme le Pectoral-Cerise d'Ayer. BENJAMIN L. DOOLITTLE, 31 Wilson st., Atlanta, Ga.

Il y a plus d'un an j'avais un gros Rhume. La Toux se développa rapidement, laquelle devint si sérieuse que mes amis me conseillèrent de changer de climat. Un de mes parents insista pour que je prisse le Pectoral-Cerise d'Ayer. Cette médecine me soulagea immédiatement et me guérit. ALEXANDER S. NADOW, Springfield, Mass.

Il y a trois ans je fus prise d'un Rhume effroyable. Jusqu'à ce que je prisse le Pectoral-Cerise d'Ayer, il semblait impossible que la science médicale pût m'être d'aucun secours. J'ai fait usage de ce remède pendant peu de temps et j'ai été complétement guérie. MARY E. BROWN, Waverly, N. Y.

Le **MAL DE GORGE** et ses conséquences aggravantes, telles que **L'ENROUEMENT** et **L'EXTINCTION DE VOIX** exigent un traitement urgent. Quand il y a inflammation du larynx—indiquée par l'irritation de la gorge, produisant une toux sèche et spasmodique, très difficile à surmonter, et excessivement pénible pour le malade—la maladie devient une **LARYNGITE.** Les ecclésiastiques, les avocats, les orateurs publics, les acteurs et les chanteurs sont particulièrement sujets à cette affection, et sont souvent par elle, temporairement privés de l'usage de leur voix. Dans tous les désordres de cette nature, de petites doses, souvent répétées, du PECTORAL-CERISE D'AYER soulageront bientôt le malade. On fera bien aussi d'entourer le cou, pendant la nuit, avec un linge imbibé d'eau tiède et recouvert de plusieurs épaisseurs de flanelle sèche. Il faut bien prendre soin, quand on enlève les linges, d'éponger le cou et la gorge vivement avec de l'eau froide ou

Ayer's Cherry Pectoral.

tième, et frotter ces parties jusqu'à ce qu'elles soient parfaitement sèches, en se servant d'une serviette de grosse toile de manière à amener plus rapidement et à stimuler la circulation du sang. Le chlorate de potasse, employé comme gargarisme, fait aussi grand bien.

L'ESQUINANCIE, une des formes les plus graves du mal de gorge, est causée par l'exposition aux changements soudains de la température qui produisent le gonflement et l'inflammation des glandes. Avaler devient difficile et douloureux, la voix change, et, dans les cas extrêmes, la respiration est arrêtée. Quelquefois, des ulcères se forment dans la gorge. Le malade aussi souffre de maux de tête, de la soif, de la perte de l'appétit, et de la fièvre. Pour apaiser les symptômes de cette maladie, il faut prendre le Pectoral-Cerise d'Ayer, en petites doses, quatre ou cinq fois par jour. Les boissons mucilagineuses d'écorce d'orme (*slippery-elm*), ou de gomme arabique bues à petits coups et à de fréquents intervalles faciliteront l'expectoration et calmeront l'inflammation locale. Dans la convalescence la SALSEPAREILLE D'AYER est recommandée pour ses effets altératifs, toniques et purifiants du sang, qui sont particulièrement salutaires pour les malades affaiblis.

Mal de Gorge, Laryngite, Esquinancie, Enrouement.

Aux personnes ayant besoin d'une médecine pour les maux de gorge ou des poumons, je recommande le Pectoral-Cerise d'Ayer. J'ai une confiance entière dans cette médecine. Elle remplit entièrement ce qu'elle promet. CHARLES DAME, Pasteur de l'Église Évangélique, Andover, Maine.

En plusieurs occasions j'ai souffert de rhumes qui ont produit l'enrouement et l'entière perte de la voix. Dans ma profession de commissaire-priseur, n'importe quelle affection de la voix ou de la gorge est une chose sérieuse, mais à chaque attaque j'ai été soulagé par quelques doses du Pectoral-Cerise d'Ayer. Ce remède, avec les soins ordinaires, a accompli un tel effet magique que j'ai éprouvé très peu de dérangements. Je m'en suis servi aussi dans ma famille, avec de très excellents résultats pour la Toux, les Rhumes, etc. Dans mon magasin de marchandises diverses je trouve une demande croissante pour cette médecine, ce qui est une preuve certaine de l'appréciation du public. WILLIAM H. QUARTLY, Minlaton Australie du Sud.

Il y a quelques mois, que le Pectoral-Cerise d'Ayer me fut recommandé pour un mal de gorge sérieux. J'en ai pris quelques flacons et ai ressenti un très grand soulagement. Il a éclairci et renforcé ma voix, de manière que je suis capable de parler avec beaucoup plus de facilité et plus d'agrément qu'auparavant. Il a été un bienfait précieux pour moi. C. N. NICHOLS, Pasteur de l'Église Baptiste, North Tisbury, Mass.

Ayer's Sarsaparilla cures scrofulous consumption — rebuilds wasted tissues.

Je considère le Pectoral-Cerise d'Ayer comme le plus important remède que l'on puisse avoir chez soi. J'ai mis à l'épreuve les pouvoirs curatifs de cette médecine dans ma famille, bien des fois, pendant les trentes dernières années et jamais elle n'a failli de guérir. Il soulagera les affections les plus sérieuses, de la gorge et des poumons, que ce soit pour les enfants ou pour les adultes. Mme. EMMA G. EDGERLY, Council Bluffs, Ia.

Le Pectoral-Cerise d'Ayer a fait plus de bien à ma gorge que n'importe quel autre remède que j'aie jamais essayé : le soulagea ment est instantané. Je reçois tous les jours les félicitations de mes amis sur le merveilleux rétablissement de la maladie de ma gorge et la clarté de ma voix — effets dus entièrement au Pectoral. J. W. WINTER, Wilkesbarre, Penn.

Pendant beaucoup d'années j'ai été affligé avec un Mal de Gorge et un Enrouement. J'ai essayé différents remèdes, mais aucun d'eux n'avait réussi jusqu'à ce que je fisse usage du Pectoral-Cerise d'Ayer. Il me soulagea presque aussitôt que je me mis à en prendre, et dans un court espace de temps j'étais entièrement guéri. Rev. E. F. WALDO, Dowagiac, Mich.

Mes occupations comme maître de musique vocale me forçaient beaucoup trop à m'exposer à l'air serein, et l'usage fréquent de ma voix me rendait enroué et me faisait souffrir de la Gorge. Malgré toutes les précautions que je prenais, ma santé allait en déclinant, et je fus obligé d'abandonner ma profession. Dans cette condition je commençai à prendre du Pectoral-Cerise d'Ayer, lequel promptement redonna à ma gorge et à ma voix leur force naturelle. C. L. BROCK, Fingal, Ont.

La **BRONCHITE,** une dangereuse maladie inflammatoire des tubes des bronches, est, communément, le résultat d'un rhume produit en ayant été exposé à un temps humide et inclément. Son premier symptôme est une irritation dans le gosier, qui oblige à de fréquents efforts pour dégager la gorge. Ces efforts produisent bientôt une toux forte, sèche, suivie d'enrouement, compression de la poitrine, difficulté de respirer, douleurs aiguës, et une sécrétion excessive de matières muqueuses épaisses, (d'abord blanches, puis successivement jaunâtres ou verdâtres,) souvent mélangées de sang. L'expectoration, à cette période, devient aussi fatigante qu'écœurante. A moins que ses progrès ne soient arrêtés de suite, la bronchite peut se changer tout d'un coup en Pneumonie, ou graduellement en Consomption. Le PECTORAL-CERISE D'AYER soulage et guérit cette maladie plus sûrement qu'aucune autre médecine connue en pharmacie. Comme expectorant, il adoucit et guérit l'inflammation des tissus, réduit les sécrétions, et aide la nature dans la restauration de la santé du malade. Comme anodin, il allége la toux, et amène un sommeil délicieux. Prendre (suivant l'âge et la force du malade), de 5 à 30 gouttes du PECTORAL-CERISE fréquemment, ayant soin pourtant de ne pas forcer les doses, ce qui donnerait des nausées. Les plus fortes doses doivent

Premier Mois. JANVIER, 1889. 31 Jours.

Phases de la Lune.

	New-York. J. h. m.	N.Orléans. J. h. m.	St. Louis. J. h. m.	S. Fr'isco. J. h. m.
N. L.	1 4 12 S.	1 3 8 S.	1 3 7 S.	1 0 59 S.
P. Q.	8 7 44 S.	8 6 40 S.	8 6 39 S.	8 4 31 S.
P. L.	17 0 41 M.	16 11 37 S.	16 11 36 S.	16 9 28 S.
D. Q.	24 11 1 M.	24 9 57 M.	24 9 56 M.	24 7 48 M.
N. L.	31 4 14 M.	31 3 10 M.	31 3 9 M.	31 1 1 M.

CALENDRIER Pour le nord de la N. Angleterre, N. Y., Wis., Minn., et Mich.; Dakota, Montana, Idaho, et Washington.

CALENDRIER Pour la ville de New-York, Conn., R.I., N.J., Penn., Ohio, Maryland, Ill., Iowa, et les Etats du Pacifique.

Le Soleil retarde.

J. M.	J. S.	PHÉNOMÈNES DIVERS.	Pl. de ☾ Const.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Lev. de la L. h. m.	— M.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Lev. de la L. h. m.
1	Ma	1. ☌ ☿ ☾. CIRCONCISION. ♉	♐	7 39	4 29	7 18	4	7 25	4 44	7 2
2	Me	☌ ♀ ♂; ☾ ♉. Tortose pris, '11.	♐	7 39	4 30	cou.	5	7 25	4 45	cou.
3	Jeu	Bat. de Princeton, 1777. *Neige au*	♑	7 39	4 31	6 50	5	7 25	4 46	6 58
4	Ve	☌ ♂ ☾; ☌ ♀ ☾. Rachel m. 1858.	♑	7 39	4 32	8 2	5	7 25	4 47	8 8
5	Sa	Combat de Toronto, 1838. *Nord, et*	♑	7 39	4 33	9 12	6	7 25	4 48	9 15
1) Épiphanie.		Vénus au Verseau. 8h. 56m.		Long'r du jour. 9h. 24m.						
6	Di	ÉPIPHANIE. Traité de Paris, 1810.	♑	7 38	4 34	10 20	6	7 25	4 49	10 20
7	Lu	Fénelon m. 1715. *pluie au Sud.*	♒	7 38	4 35	11 25	7	7 25	4 50	11 22
8	Ma	8. Bat. de N. Orléans, 1815.	♒	7 38	4 36	mat.	7	7 24	4 51	mat.
9	Me	Napoléon III. m. 1873. *Temps*	♒	7 38	4 37	0 27	8	7 24	4 52	0 22
10	Jeu	☿ la plus gr. lat. hél. au S. *froid.*	♓	7 37	4 38	1 29	8	7 24	4 53	1 21
11	Ve	□ ☉ ☉. Passage de la Brenta, 1801.	♓	7 37	4 40	2 29	8	7 24	4 54	2 19
12	Sa	☌ ♆ ☾; ☾ apog. Duc d'Albe m. 1583.	♓	7 36	4 41	3 30	9	7 23	4 55	3 17
2) 1er Dim. après l'Epiphanie.		Mars au Verseau. 9h. 6m.		Long'r du jour. 9h. 33m.						
13	Di	Proclamation de MacMahon, 1876.	♓	7 36	4 42	4 29	9	7 23	4 56	4 15
14	Lu	Paix ratifiée par le Congrès, 1784.	♓	7 35	4 43	5 27	10	7 23	4 57	5 11
15	Ma	Molière n. 1622. Talma n. 1763. ♎	♈	7 35	4 45	6 21	10	7 22	4 58	6 5
16	Me	16. ☾ ☊. Gibbon m. 1794.	♈	7 34	4 46	7 12	10	7 22	5 0	6 56
17	Jeu	17. Edmond About m. 1885.	♉	7 34	4 48	lever	11	7 21	5 1	lever
18	Ve	☌ ♄ ☾. Congrès de Laybach, 1821.	♉	7 33	4 49	6 25	11	7 20	5 2	6 32
19	Sa	Naufrage de la *Cimbria*, 1883.	♉	7 32	4 50	7 31	11	7 20	5 3	7 36
3) 2ème Dim. après l'Épiphanie.		Jupiter au Scorpion. 9h. 21m.		Long'r du jour. 9h. 45m.						
20	Di	Jules Favre m. 1880. *Clair.*	♊	7 31	4 52	8 38	11	7 19	5 4	8 40
21	Lu	Louis XVI. guillotiné, 1793.	♊	7 31	4 53	9 45	12	7 19	5 5	9 45
22	Ma	Bacon n. 1561. Gassendi n. 1592.	♋	7 30	4 55	10 54	12	7 18	5 7	10 51
23	Me	☌ ☌ ☾. Gust. Doré m. 1883.	♋	7 29	4 56	mat.	12	7 17	5 8	11 59
24	Jeu	24. Beaumarchais n. 1732.	♌	7 28	4 57	0 5	12	7 17	5 9	mat.
25	Ve	☌ stat. Conversion de S. Paul.	♌	7 27	4 59	1 18	13	7 16	5 10	1 9
26	Sa	Admission du Michigan, 1837.	♌	7 26	5 0	2 32	13	7 15	5 11	2 20
4) 3ème Dim. après l'Epiphanie.		Saturne au Lion. 9h. 37m.		Long'r du jour. 9h. 59m.						
27	Di	☌ ♃ ☾. Gén. Gordon tué, 1885. [♉	♍	7 25	5 2	3 45	13	7 14	5 13	3 31
28	Lu	☿ ☊; ☾ périg. Charlemagne m. 814.	♐	7 24	5 3	4 56	13	7 13	5 14	4 40
29	Ma	☾ ♉. Mariage de Napoléon III. 1853.	♐	7 23	5 6	6 1	13	7 13	5 15	5 45
30	Me	☿ la plus gr. él. à l'E. 18° 22′.	♑	7 22	5 4	6 58	14	7 12	5 16	6 42
31	Jeu	31. ♀ ☊; ☿ très brillante.	♑	7 20	5 7	7 45	14	7 11	5 17	7 31

Cela jette toujours un froid dans la conversation des amoureux quand le petit frère de la jeune fille entrebaille la porte et passe la tête en miaulant : "Sœurette l'autre amoureux arrive."

Martinet : Oiseau qui vole et instrument avec lequel on corrige les enfants qui en font autant.

Massacré : Mât auquel on ne doit pas toucher.

Maîtresse : Cri d'une femme qui réclame à son coiffeur ses nattes de cheveux.

Peintre : Artiste qui fait des croûtes pour manger du pain.

Au Restaurant : Un monsieur éperdûment chauve commence à dîner. Soudain il appelle le garçon et, lui montrant un cheveu qu'il vient de trouver dans son potage : "Qu'est-ce que cela ?" "Mais, monsieur, ce doit être à vous." Le consommateur, *visiblement flatté et esquissant un sourire.* "Ah ! très-bien, mon ami."

En police correctionnelle : Une dame d'une trentaine d'années, cheveux rutilants, toilette tapageuse, est citée comme témoin. "Êtes-vous mariée, madame ?" lui demande le président. "Je m'en rapporte à la sagesse du tribunal."

Ayer's Cherry Pectoral.

être prises quand on se sent envie de dormir. Éviter d'attraper froid, s'abstenir de boissons alcooliques et de nourriture trop substantielle. La Bronchite et ses maladies-sœurs tendent toutes à la constipation. Les intestins, par conséquent, doivent être tenus libres avec les PILULES D'AYER, qui sont le meilleur apéritif qui puisse être ordonné. L'absorption de limonade chaude ou d'eau chaude, aidera, en évitant une tendance à la fièvre, et en produisant une légère transpiration. Les boissons mucilagineuses seront reconnues salutaires dans ces cas. La maladie est souvent aggravée par une teinte scrofuleuse qui peut être expulsée par la SALSEPAREILLE D'AYER.

Bronchites.

Le mois de décembre dernier je souffrais grandement d'une affection des Bronches. Mon médecin me conseilla de prendre du Pectoral-Cerise d'Ayer, ce que je fis. Moins d'un flacon de cette médecine me soulagea et me guérit. ELWOOD D. PIPER, Elgin, Ill.

J'ai trouvé le Pectoral-Cerise d'Ayer le remède le plus précieux pour la Bronchite. La cure que cette médecine a effectuée dans mon cas était la plus merveilleuse que je sache. Je suis aussi convaincu qu'il a sauvé la vie de mes enfants, qui étaient malades de la fièvre pulmonaire. S. L. TRUE, Palisade, Neb.

J'ai souffert de la Bronchite pendant près de cinq ans. Mon médecin m'ordonna différents remèdes, qui ne produisirent aucun résultat favorable, et finalement me conseilla d'essayer le Pectoral-Cerise d'Ayer. J'ai pris six flacons de cette médecine, et je suis guéri. CHAS. F. HENSON, West Baden, Ind.

La **PNEUMONIE** et la **DIPHTHÉRIE** sont des maladies d'une nature si dangereuse qu'il est toujours sage de se mettre en quête, immédiatement, pour leur traitement, du médecin le plus capable que l'on puisse trouver. La meilleure médecine qu'il pourra prescrire est le PECTORAL-CERISE D'AYER; mais son savoir le mettra à même d'aider les effets curatifs de ce remède par des gargarismes, des applications externes, la régularisation de la température, de la nourriture, des stimulants, etc., le tout de la plus grande importance et qui ne peut être indiqué ici, par aucune ordonnance générale.

Quand, cependant, en cas de Pneumonie, l'on ne peut se procurer, le plus vite possible, les soins d'un médecin, le malade doit être chaudement couvert dans son lit, et on doit lui donner chaque demi-heure une cuillerée à café d'une potion composée *d'un quart de cuillerée à café de teinture d'aconit, une cuillerée à café d'esprit doux de nitre, et huit cuillerées à soupe, d'eau.* Donner, aussi, une tasse de tisane chaude de genièvre, et mettre des briques chaudes aux pieds pour faciliter une transpiration abondante. Appliquer un large emplâtre de moutarde sur la poitrine et après, un cataplasme de graine de lin. Le PECTORAL-CERISE D'AYER doit être pris en doses petites et fréquentes jusqu'à ce qu'on ait obtenu le soulagement et le repos. Pendant la convalescence, la guérison du malade peut être hâtée en fortifiant le système avec la SALSEPAREILLE D'AYER.

En de pareilles circonstances, une attaque de Diphthérie demande que l'on administre le PECTORAL-CERISE D'AYER en doses petites et fréquentes. Le malade doit se gargariser la gorge, à de courts intervalles, avec du jus pur de citron ou de limon, du chlorate de potasse, du soufre et de l'eau, du sel et de l'eau, du camphre et de l'eau, de la tisane de poivre de Cayenne ou de l'alcool et de l'eau, aussi forts que le malade peut les endurer. Les petits enfants qui ne peuvent pas se gargariser doivent avoir l'intérieur de la gorge enduit de jus de limon ou de citron, chaque deux ou trois heures. Soutenir les forces du malade, autant que possible, par une nourriture la plus nutritive et la plus facile à digérer, et administrer les stimulants qui peuvent être requis. Il faut se rappeler que cette maladie est d'une contagion virulente et qu'il faut prendre les précautions les plus minutieuses contre son infection. La Diphthérie laisse le système dans un grand affaiblissement et le sang empoisonné. Pour extirper le poison et restaurer la vitalité, rien n'est aussi bon que la SALSEPAREILLE D'AYER.

Pneumonie et Diphthérie.

Dans le printemps de 1853, à Portsmouth, Va., j'étais dans un état de prostration causé par une attaque sérieuse de Pneumonie Typhoïde. Par le conseil du Docteur Shaw j'essayai le Pectoral-Cerise d'Ayer, et, à ma grande surprise, aussi bien qu'à celle de mon médecin, en moins d'un mois je pouvais converser facilement. Je continuai à aller de mieux en mieux, et depuis suis un homme bien portant. GEORGE R. LAWRENCE, Valparaiso, Ind.

Le Pectoral-Cerise d'Ayer accomplit des merveilles dans la Diphthérie. Mes voisins s'en servent avec grand succès. J. W. STEED, Auman's Hill, N. C.

La **GRIPPE** est une forme virulente du Catarrhe, qui quelquefois affecte des communautés entières et devient épidémique. Ses

symptômes sont l'enrouement, l'éternument, l'inflammation de la gorge, de l'estomac, et des poumons, et aussi de légers frissons alternant avec une fièvre débilitante. Les décharges nasales sont copieuses, les yeux sont aqueux, et il y a une toux accompagnée d'une expectoration très douloureuse. Chez certaines personnes à tendances scrofuleuses cette maladie peut dégénérer en Consomption.

La Grippe.

La Grippe devint epidémique dans mon voisinage (Somerset Co., N. J.). Plusieurs membres de ma famille en souffrirent gravement et tous en furent atteints. Les remèdes ordinaires ne paraissaient avoir aucune influence. Le Pectoral-Cerise d'Ayer fut pris par toute la famille, et tous furent guéris par son usage en quelques jours. HENRY RUSSELL, de l'Excelsior Printing Co., New York City.

Je vous remercie de votre prompte réponse à ma lettre vous demandant conseil dans un cas de Grippe. Selon votre ordonnance, j'ai fait usage du Pectoral-Cerise, et suis heureux de vous informer qu'il m'a guéri. LUCIUS B. HAGGERTY, Oldtown, Me.

Deuxième Mois. FÉVRIER, 1889. 28 Jours.

Phases de la Lune.

	New-York. J. h. m.	N. Orléans. J. h. m.	St. Louis. J. h. m.	S. Fr'isco. J. h. m.
P. Q.	7 4 2 S.	7 2 58 S.	7 2 57 S.	7 0 49 S.
P. L.	15 5 21 S.	15 4 17 S.	15 4 16 S.	15 2 8 S.
D. Q.	22 6 59 S.	22 5 55 S.	22 5 54 S.	22 3 46 S.

J. M.	J. S.	PHÉNOMÈNES DIVERS.	Pl. de ☾ Const.	CALENDRIER Pour le nord de la N. Angleterre, N. Y., Wis., Minn., et Mich.; Dakota, Montana, Idaho, et Washington. Le Soleil retarde.						CALENDRIER Pour la ville de New-York, Conn., R.I., N.J., Penn., Ohio, Maryland, Ill., Iowa, et les Etats du Pacifique.					
				Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.		M.		Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.	
1	Ve	☌☿☾. Bat. de la Rothière, 1814.	♌	7 19	5 9	6 48		14		7 10	5 19	6 53	
2	Sa	☿ périh.; ☌♂☾. PURIFICATION.	♌	7 18	5 10	7 59		14		7 9	5 20	8 1	
5) 4ème Dim. après l'Épiphanie. Vénus aux Poissons. 9h. 54m. Long'r du jour. 10h. 13m.													
3	Di	☌♀☾. Guerre en Turquie finie, 1878.	♌	7 17	5 11	9 7		14		7 8	5 21	9 6	
4	Lu	☿ stat. Premier congrès conf., 1861.	♍	7 16	5 13	10 12		14		7 7	5 22	10 9	
5	Ma	☌♄☉. Galvani m. 1798. *Modéré.*	♍	7 14	5 14	11 16		14		7 6	5 24	11 10	
6	Me	Alliance entre les É.-U. et la Fr. 1778.	♎	7 13	5 16	mat.		14		7 5	5 25	mat.	
7	Jeu	7. ☿ stat. Pie IX. m. 1878.	♎	7 12	5 17	0 18		14		7 3	5 26	0 9	
8	Ve	☌♅☾. Bat. du Mincio, 1814.	♎	7 11	5 18	1 19		14		7 2	5 27	1 8	
9	Sa	☾ apog. Traité de Lunéville, 1801.	♏	7 9	5 20	2 19		14		7 1	5 28	2 6	
6) 5ème Dim. après l'Épiphanie. Mars aux Poissons. 10h. 13m. Long'r du jour. 10h. 30m.													
10	Di	Le Canada cédé à la Gr. Bret. 1763.	♏	7 8	5 21	3 17		14		7 0	5 30	3 2	
11	Lu	Première loterie anglaise, 1569.	♐	7 6	5 23	4 13		14		6 59	5 31	3 57	
12	Ma	☿ la plus gr. lat. hél. au N.; ☾☊.	♐	7 5	5 24	5 4		14		6 57	5 32	4 48	
13	Me	Assassinat du duc de Berry, 1820.	♐	7 3	5 25	5 52		14		6 56	5 33	5 36	
14	Jeu	☌♄☾; ☌☿☉ inf. S. Valentin.	♑	7 2	5 27	6 34		14		6 55	5 35	6 19	
15	Ve	15. Paix de Hubertsburg, 1763.	♑	7 0	5 28	lever		14		6 53	5 36	lever	
16	Sa	Capitulation de Belfort, 1871.	♑	6 59	5 30	6 26		14		6 52	5 37	6 29	
7) Septuagésime. Jupiter au Sagittaire. 10h. 34m. Long'r du jour. 10h. 47m.													
17	Di	□☿☉. Division de la Pologne, 1772.	♒	6 57	5 31	7 36		14		6 51	5 38	7 36	
18	Lu	♀ la plus gr. él. à l'E. 46° 36′. *Froid*	♒	6 55	5 32	8 46		14		6 49	5 39	8 43	
19	Ma	☌♁☾. Bat. de Grochow, 1831. *au*	♒	6 54	5 34	9 57		14		6 48	5 41	9 52	
20	Me	Tremblement de terre au Chili, 1835.	♓	6 52	5 35	11 9		14		6 46	5 42	11 1	
21	Jeu	Bar. Spinoza m. 1677. *Nord.*	♓	6 51	5 37	mat.		14		6 45	5 43	mat.	
22	Ve	22. Révolution à Paris, 1848.	♈	6 49	5 38	0 22		14		6 44	5 44	0 11	
23	Sa	24, Fuite de Louis-Philippe, 1848.	♈	6 47	5 39	1 35		13		6 43	5 45	1 21	
8) Sexagésime. Saturne au Lion. 10h. 56m. Long'r du jour. 11h. 6m.													
24	Di	☌♃☾; ☾ périg. S. Mathias.	♈	6 45	5 41	2 45		13		6 41	5 47	2 29	
25	Lu	Combat et prise de Gazah, 1799.	♉	6 44	5 42	3 50		13		6 39	5 48	3 34	
26	Ma	☿ stat.; ☾☋. Secchi m. 1878.	♉	6 42	5 44	4 49		13		6 38	5 49	4 33	
27	Me	☌☿☾. Bat. de Bar-sur-Aube, 1814.	♊	6 40	5 45	5 38		13		6 36	5 50	5 23	
28	Jeu	La comète de Biela découverte, 1826.	♊	6 38	5 46	6 19		13		6 35	5 51	6 6	

A l'Examen: L'Examinateur: "Qu'en tendez-vous, candidat, par la *narration?*" *Le Candidat*: "*L'âne à ration*, Monsieu, ça doit être un baudet de régiment!" Tête de notre homme!

Au combat de Sfax, en Tunisie, l'amiral Miot, dont la bravoure est légendaire, avait pris, de ses mains, un drapeau troué de balles et tombant en loques. Quand il revint de Madagascar, sa vieille bonne lui dit: "Je vais vous faire une surprise bien agréable." "Tenez," ajouta-t-elle, en lui montrant le drapeau, "je l'ai reprisé; il a l'air tout neuf!"

Le Professeur: "Quelles sont les dents qui viennent les dernières?" *L'élève*: "Les fausses, Monsieur."

Paille: Lit d'un pauvre diable qui n'a pas de foin à mettre dans ses bottes.

A la chambrée, Dumanet lit le journal: "Charles Martel battit le Sarrazin à coups de hache!" "En v'là une méthode qui doit fièrement détériorer la marchandise," s'écrie Pitou. "Chez nous, nous, nous servons de fléaux!"

Deux amis s'abordent: "Quelles transes, mon cher, quelles transes! Hier, le feu prenait dans mon appartement!" "Et alors?" "Je tremblais pour ma femme!" "Sa vie a été en danger?" "Pense donc, une femme si inflammable!"

Dans un concert: Un pianiste joue on ne sait quel ennuyeux morceau depuis plus d'une demi-heure. "Ce n'est pas étonnant," dit quelqu'un, "il est sourd! Il ne s'entend pas." "Alors," répond Quillembois, "faites-lui signe qu'il a fini."

Ayer's Cherry Pectoral. Le Pectoral-Cerise d'Ayer m'a guéri d'une attaque sérieuse de Grippe. Il me procure toujours une nuit de sommeil réparateur et m'exempte de souffrances. PETER W. FESSENDEN, Eastport, Me.

Le **CATARRHE D'ÉTÉ** ("Hay Fever") est une espece de Catarrhe qui domine en été et au commencement de l'automne. La poussière, la chaleur, les odeurs des fleurs et des fruits et le pollen de diverses plantes, aggravent, s'ils n'en sont la cause, la maladie. Quand accompagnée de difficulté de respirer, l'affection est appelée *Hay Asthma*, "Asthme de fenaison." Un soulagement pour beaucoup de symptômes douloureux de ces indispositions peut être obtenu en se servant du PECTORAL-CERISE D'AYER.

Une nourriture nutritive est importante, et la SALSEPAREILLE D'AYER sera reconnue le plus excellent tonique.

La Grippe commence souvent d'une manière légère, comme affection locale, mais, si elle est négligée, il est presque indubitable qu'elle se développera en maladie dégoûtante et douloureuse connue sous le nom de

CATARRHE DANS LA TETE. Cette maladie attaque les glandes et les membranes de la tête. Il se peut, quand elle est chronique, qu'elle ronge les os frontaux du crâne, qu'elle détruise les cartilages du nez, qu'elle mine et ravage chaque fonction et chaque faculté de sa victime. L'haleine est empestée; la mémoire, le pouvoir de raisonner, la vue, l'ouïe et les sens de l'odorat et du goût sont altérés; les fonctions de la digestion et de l'assimilation deviennent dérangées et la Consomption s'ensuit. Le moment pour éviter tous ces maux est quand la maladie d'abord apparaît. Le PECTORAL-CERISE D'AYER doit être alors pris régulièrement d'après les doses prescrites pour la Grippe. En même temps prendre les PILULES D'AYER pour régler les intestins et stimuler les organes digestifs, et, pour ses effets purifiants, se servir de la SALSEPAREILLE D'AYER. Ce puissant altératif est d'une nécessité absolue pour la guérison du Catarrhe scrofuleux. Un secours temporaire peut être obtenu, pour respirer, en prenant un bain de nez d'eau tiède contenant un peu de sel de table et quelques gouttes de teinture de myrrhe. Dans beaucoup de cas une injection de lait tiède dans le nez, administrée deux ou trois fois par jour, aide grandement à la guérison.

Catarrhe.

Ayant été affligé d'un Catarrhe opiniâtre, et ne réussissant pas avec d'autres remèdes, j'ai essayé le Pectoral-Cerise d'Ayer, lequel, conjointement avec un bain de nez, amena la guérison et empêcha la maladie d'affecter ma gorge et mes poumons. SAMUEL L. BANGS, Windsor, N. S.

Il y a un an j'étais atteint d'un Catarrhe. Un flacon du Pectoral-Cerise d'Ayer m'a guéri. ERNEST H. DARRAH, Tolesborough, Ky.

La CONSOMPTION est quelquefois transmise par des ancêtres scrofuleux ou consomptifs, mais habituellement elle est le résultat d'un rhume négligé, qui aurait pu être facilement guéri, au commencement, s'il avait été convenablement traité. Les premiers symptômes sont une toux courte, sèche, saccadée, si légère et si peu douloureuse qu'elle attire rarement l'attention. Une expectoration incolore s'ensuit, et le malade montre des signes de débilité avec fatigue et amaigrissement. La toux négligée devient chronique, et conduit à la formation de tubercules dans les poumons, par lesquels ces organes sont consumés. Transpirations nocturnes, fièvre étique, affaiblissement graduel, marquent les progrès de la maladie; l'hémorragie des poumons arrive dans beaucoup de cas; et le malade tombe dans une condition telle, que le rétablissement est impossible.

Jusqu'à un certain point, dans ses développements, la Consomption peut être guérie, mais dans ses dernières périodes le plus qui puisse être fait est de pallier le mal et de tenir le malade dans un état confortable. Dans des cas sans nombre, cependant, où la maladie a été pleinement établie, mais pas dans un état désespéré, le PECTORAL-CERISE D'AYER a restauré le malade à la santé. Le PECTORAL doit être pris régulièrement et en doses telles qu'elles puissent s'adapter au système. Il soulagera la toux, rendra l'expectoration facile, empêchera les progrès de la destruction et écorchement des poumons malades et amènera un sommeil délicieux.

Quand la Scrofule existe, même dans les premiers développements de la Consomption, le PECTORAL-CERISE D'AYER palliera, mais ne peut guérir, à moins d'être aidé par une médecine altérative suffisamment puissante pour expulser le poison de la Scrofule, du sang. Le seul remède en qui l'on puisse avoir confiance pour accomplir cette guérison est l'EXTRAIT DE SALSEPAREILLE D'AYER.

Consomption.

J'avais une toux incessante, je transpirais chaque nuit, j'étais maigri affreusement et avais été abandonné par mes médecins. Je commençai à prendre du Pectoral-Cerise d'Ayer, et après avoir pris deux flacons de cette précieuse médecine, je fus radicalement guéri. LEOPOLD D. REININGHAUS, Moline, Ill.

Il y a deux ans qu'un gros rhume devint tellement enraciné dans mes poumons qu'il paraissait ne pouvoir être atteint par la médecine. Chacun disait que j'étais un candidat pour la Consomption. A l'instigation du Docteur Wilcox je pris le Pectoral-Cerise d'Ayer. En moins d'un mois, j'étais presque bien portant et en quelques semaines je m'étais remis au travail. Le Pectoral est la meilleure médecine dont j'aie jamais fait usage. C. PIPPENGER, Kingsbury, Ind.

Phases de la Lune.

	New-York. J. h. m.	N. Orléans. J. h. m.	St. Louis. J. h. m.	S. Fr'isco. J. h. m.
N. L.	1 5 5 S.	1 4 1 S.	1 4 0 S.	1 1 52 S.
P. Q.	9 1 3 S.	9 11 59 M.	9 11 58 M.	9 9 50 M.
P. L.	17 6 51 M.	17 5 47 M.	17 5 46 M.	17 3 38 M.
D. Q.	24 1 58 M.	24 0 54 M.	24 0 53 M.	23 10 45 S.
N. L.	31 6 41 M.	31 5 37 M.	31 5 36 M.	31 3 28 M.

CALENDRIER Pour le nord de la N. Angleterre, N. Y., Wis., Minn., et Mich.; Dakota, Montana, Idaho, et Washington.

CALENDRIER Pour la ville de New-York, Conn., R.I., N.J., Penn., Ohio, Maryland, Ill., Iowa, et les États du Pacifique.

Le Soleil retarde.

J. M.	J. S.	PHÉNOMÈNES DIVERS.	Pl. de ☾ Const.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.	M.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.
1	Ve	1. S. David Le Gallois. *Temps*	♐	6 37	5 48	cou.	12	6 33	5 52	cou.
2	Sa	Prise de Fribourg, 1798. *clair*	♐	6 35	5 49	6 47	12	6 32	5 53	6 47
		9) Quinquagésime. Vénus aux Poissons. 11h. 17m. Long'r du jour. 11h. 24m.								
3	Di	☌♂☾. Reddition de Corfou, 1799.	♓	6 34	5 51	7 54	12	6 30	5 54	7 51
4	Lu	La Rochejacquelein tué, 1794. *et*	♓	6 32	5 52	9 0	12	6 29	5 55	8 54
5	Ma	☌♀☾; ♀ périh. Volta m. 1827.	♈	6 30	5 53	10 3	12	6 27	5 57	9 55
6	Me	MERCREDI DES CENDRES. *froid.*	♈	6 28	5 54	11 6	11	6 26	5 58	10 55
7	Jeu	☌♆☾. Prise de Jaffa, 1799. *Plus*	♈	6 27	5 56	mat.	11	6 24	5 59	11 54
8	Ve	☽ ☌♅. Rev. H.W. Beecher m.'87.	♉	6 25	5 57	0 7	11	6 22	6 0	mat.
9	Sa	**9.** ☾ apog. Mazarin m. 1661.	♉	6 23	5 58	1 6	11	6 21	6 1	0 52
		10) 1er Dim. du Carême. Mars aux Poissons. 11h. 38m. Long'r du jour. 11h. 43m.								
10	Di	Czar Alexander III. n. 1845. *agré-*	♊	6 21	5 59	2 2	10	6 19	6 2	1 46
11	Lu	Tasso n. 1544. Le Verrier n. 1811. ♎	♊	6 19	6 1	2 55	10	6 17	6 3	2 39
12	Ma	☾☊. Charte de New York, 1664. *able.*	♊	6 18	6 2	3 45	10	6 16	6 4	3 29
13	Me	☿ la pl. gr. él. à l'O. 27°53'; ☌♄☾. *Q.T.*	♋	6 16	6 4	4 30	9	6 14	6 5	4 14
14	Jeu	Les Français évacuent le Mexique,'67.	♋	6 14	6 5	5 8	9	6 13	6 6	4 54
15	Ve	*Q.T.* Card. Mezzofanti m. 1849.	♌	6 12	6 6	5 41	9	6 11	6 8	5 30
16	Sa	**17.** *Q.T.* Bat. Tagliamento, 1797.	♌	6 10	6 7	6 13	9	6 9	6 9	6 4
		11) 2ème Dim. du Carême. Jupiter au Sagittaire. 12h. 1m. Long'r du jour. 12h. 2m.								
17	Di	S. Patrice. *Fête Juive du Purim.*	♐	6 8	6 9	lever	8	6 8	6 10	lever
18	Lu	☿ aphélie; ☌♁☾. *Jours plus*	♐	6 6	6 10	7 43	8	6 6	6 11	7 38
19	Ma	Commune à Paris, 1871. *chauds.*	♐	6 4	6 11	8 57	8	6 4	6 12	8 49
20	Me	☉ en ♈. *Le printemps commence.*	♑	6 2	6 12	10 12	7	6 3	6 13	10 1
21	Jeu	☾ périg. Nap. I. ent. à Paris, 1815.	♑	6 0	6 14	11 26	7	6 1	6 14	11 13
22	Ve	**23.** Trem. de terre de Quito,'59.	♍	5 59	6 15	mat.	7	5 59	6 15	mat.
23	Sa	**24.** Assassinat de Kotzebue,'19.	♍	5 57	6 17	0 39	7	5 58	6 16	0 23
		12) 3ème Dim. du Carême. Saturne au Cancer. 12h. 23m. Long'r du jour. 12h. 21m.								
24	Di	☌♃☾. Longfellow m. 1882. ♉	♎	5 55	6 18	1 45	6	5 56	6 17	1 29
25	Lu	☾☋; ♀ très bril. ANNONCIATION.	♎	5 53	6 19	2 44	6	5 54	6 18	2 28
26	Ma	□♃☉. Beethoven m. 1827. *Nuits*	♏	5 51	6 20	3 36	6	5 53	6 19	3 20
27	Me	♀ la pl. gr. lat. hél. au N. *froides.*	♏	5 49	6 22	4 19	5	5 51	6 20	4 [illegible]
28	Jeu	Guerre civile de la Vendée, 1793.	♐	5 47	6 23	4 54	5	5 49	6 21	4 48
29	Ve	☌☿☾. *Vesta* découverte, 1807.	♐	5 45	6 24	5 24	5	5 48	6 22	5 16
30	Sa	**31.** Vêpres Siciliennes, 1282.	♓	5 43	6 25	5 51	4	5 46	6 23	5 48
		13) 4ème Dim. du Carême. Uranus à la Vierge. 12h. 45m. Long'r du jour. 12h. 40m.								
31	Di	Entrée des alliés à Paris, 1814.	♓	5 41	6 26	6 15	4	5 44	6 24	6 13

La joie ne tue pas: Un homme a été connu qui avait survécu à la secousse ressentie par lui en trouvant dans le gousset d'un de ses pantalons d'été un billet de cinq dollars.

Parmi les bénédictions qui nous sont octroyées par dame Nature il y a celle qui empêche un ronfleur d'entendre son propre ronflement.

Prière d'un petit garçon: "Notre Seigneur, faites de moi un bon petit garçon et si vous ne réussissez pas d'abord, essayez, essayez encore."

"Quelle est la raison qui vous a empêché de parler à Thomas, qui vient justement de nous croiser?" "Il m'a insulté l'autre jour." "Qu'est-ce qu'il vous a dit?" "Il m'a appelé vieil âne!" "Il vous a appelé vieil âne! Comme c'est bête! Vraiment vous n'êtes pas vieux!"

Entre belle-mère et gendre: "Mon ami, n'oubliez pas que vous avez juré d'aimer ma fille jusqu'au dernier jour de sa vie." "C'est vrai," répond le gendre; "c'est même ce jour-là que je l'aimerai le plus!"

To cure any scrofulous disease or humor, try Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Cherry Pectoral.

Mon petit fils, âgé de cinq ans, est, depuis les trois dernières années, sujet à de violentes attaques de Croup. A certains moments son état semble désespéré. Pendant les dix derniers mois, quand les symptômes du Croup apparaissaient, nous lui avons fait prendre du Pectoral-Cerise d'Ayer. Ce remède agit comme un charme. Quelques minutes après en avoir pris, il respire facilement, et repose on ne peut mieux. Presque chaque famille dans ce voisinage s'en sert. ENOCH EDMUNDS, Cape Island, N. J.

La **COQUELUCHE** est une inflammation des membranes muqueuses du gosier, des tubes des bronches, des cellules à air des poumons, et est accompagnée par un cri étrangement creux, qui l'empêche d'être confondue avec aucune autre maladie. Elle est contagieuse, et ordinairement dure longtemps. La fièvre, la respiration précipitée, et autres symptômes d'un fort rhume, en marquent le début. Ceux-ci disparaissent et la période spasmodique s'ensuit, pendant laquelle surviennent des quintes de toux, parfois si violentes, que ses paroxysmes produisent une Hernie ou Rupture. Les enfants qui sont faibles, qui font leurs dents ou sont à la mamelle, sont exposés, pendant la Coqueluche, à l'inflammation des poumons ou du cerveau, laquelle est ordinairement fatale. Il est donc de la dernière importance, par conséquent, qu'un traitement énergique de la maladie, dans ses premières périodes, ne soit pas négligé. Le plus grand soin à régulariser la nourriture et à éviter les changements soudains de la température, est aussi indispensable.

La Coqueluche est toujours grandement soulagée et souvent guérie avec le PECTORAL-CERISE D'AYER. L'administrer, en doses de 5 à 15 gouttes, trois ou quatre fois par jour et aussi au moment de coucher le malade. Augmenter la quantité légèrement, si des symptômes de congestion ou de fièvre apparaissent, et appliquer des cataplasmes chauds sur le cou et sur la poitrine. Si le mucus embarrasse la gorge, faire prendre un émétique. Tenir les intestins libres par de légères doses de PILULES D'AYER. Si les vomissements avaient lieu, ajouter une seule goutte de laudanum dans la nourriture. Un changement de localité est souvent salutaire.

Coqueluche.

J'ai fait usage du Pectoral-Cerise d'Ayer dans ma famille pendant beaucoup d'années, et je l'ai trouvé spécialement d'une grande valeur dans la Coqueluche. Cette médecine allége toute irritation, empêche l'inflammation d'atteindre les poumons, et arrête vite toute tendance à une maladie pulmonaire. JAMES B. WELLINGTON, Plainville, Mich.

Les vertus anodines contenues dans le Pectoral-Cerise d'Ayer en font un remède sans pareil pour alléger la rigueur des paroxysmes de la Coqueluche. J'en ai obtenu de remarquables effets dans le traitement de cette maladie. SOLON S. BLOOD, D. M., Fabyan's, N. H.

Comme spécifique pour les affections pulmonaires, comme antidote pour le Rhume et la Toux, pour toutes les Maladies de la Gorge et des Poumons, et pour tout accident critique de cette nature le PECTORAL-CERISE D'AYER est le seul proéminent et sans rival. Les médecins intelligents en connaissent la composition, et le prescrivent, ayant la plus entière confiance dans ses vertus curatives.

Je vends le Pectoral-Cerise d'Ayer depuis plus de vingt ans, et, depuis que j'en ai connu les mérites, je l'ai fréquemment prescrit dans ma pratique. Ma longue expérience de ses propriétés curatives justifie l'assertion qu'il n'a pas d'égal comme remède général pour les maladies de la gorge et des poumons. JAMES W. RENFRO, D. M., Howth Station, Waller Co., Texas.

Je me sers constamment dans ma pratique du Pectoral-Cerise d'Ayer, et le préfère à toute autre médecine, pour les maladies pulmonaires. De mes observations dans beaucoup de cas très sérieux, je suis convaincu qu'il pourra guérir les Rhumes, la Toux, et les maladies des poumons qui ont bravé tous les autres remèdes. J'en recommande invariablement l'usage. T. S. CUSHMAN, D. M., Saco, Me.

Comme remède de famille dans une classe de maladies particulières à l'enfance et à la jeunesse, le PECTORAL-CERISE D'AYER est sans rival. L'amour des parents et le devoir aussi requièrent de chaque personne responsable pour les soins et la vie des enfants, d'avoir toujours sous la main une provision de ce remède. Qu'on n'attende pas, par conséquent, de peur que, par une cruelle indifférence et une occasion négligée, on soit appelé à se désoler en vains regrets sur la perte de la joie du foyer domestique.

J'ai fait usage du Pectoral-Cerise d'Ayer dans ma famille depuis nombre d'années, et toujours avec grand succès. Pour la guérison des maladies de la Gorge et des Poumons, je considère ce remède inappréciable. Il ne manque jamais de donner une parfaite satisfaction. ELIHU M. ROBERTSON, Battle Creek, Mich.

Le Pectoral-Cerise d'Ayer a été en usage dans ma famille pendant des années. Nous l'avons trouvé indispensable dans les cas de rhumes, toux, difficulté de respirer, et de croup. Jos. PROVOST, Pasteur français, 213 Pendleton avenue, Springfield, Mass.

☞ Pour conserver la saveur particulière et les qualités délicates du PECTORAL-CERISE D'AYER le tenir dans un endroit sombre ou dans son enveloppe.

Le PECTORAL-CERISE D'AYER est vendu par tous les pharmaciens et par tous les marchands de médecines.

Salsepareille d'Ayer.

La SALSEPAREILLE D'AYER a été combinée dans le but spécial de purifier le sang en soulageant les indispositions qui résultent de la souillure de ce fluide. Les parties qui composent cette médecine précieuse sont bien connues et hautement approuvées comme altératives et toniques, parmi lesquelles sont la vraie **Salsepareille** de l'**Honduras**, la **Bardane jaune**, la **Stillingia**, et les **Iodures** de **Potassium** et de **Fer**. Ces ingrédients ont été si bien, si exactement et si heureusement combinés dans la SALSEPAREILLE D'AYER, qu'ils constituent le meilleur spécifique pour le sang impur, qui ait été encore inventé par l'habileté humaine. Elle guérit la **SCROFULE** et toutes les infections et désordres scrofuleux, les **Éruptions et les maladies éruptives de la Peau, l'Érysipèle, Rose ou Feu de St. Antoine, Boutons, Tanne, Petits vers de Chair, Pustules, Clous, Tumeurs, Flux muqueux, Dartres, Teigne opiniâtre, Impétigo, Plaies, Ulcères, Rhumatismes, Maladies Vénériennes, Névralgie, Faiblesses et Irrégularités féminines, la Jaunisse, les Affections du Foie, de l'Estomac et des Reins, la Dyspepsie, la Débilité générale, l'Émaciation, le Catarrhe**, et, dans beaucoup de cas, la **Consomption**. Elle enrichit et purifie le sang, et par là, éclaircit et améliore le teint, et fait entrer une nouvelle vie et une nouvelle vigueur dans tout le système. Elle neutralise les poisons laissés dans le système par la **Diphthérie**, et les **Fièvres scarlatine, typhoïde et malariale**, et restaure à un parfait état de santé et de vigueur, le malade débilité.

Le merveilleux succès accompli par la SALSEPAREILLE D'AYER a conduit à la production de beaucoup d'autres soi-disant "Sarsaparillas," "Alteratifs," et "Depuratifs." Les résultats, cependant, qui sont obtenus par nos méthodes supérieures de fabrication, nous justifient en affirmant que nulle autre préparation pour le sang, n'approche de la SALSEPAREILLE D'AYER, comme valeur médicinale réelle.

Par rapport à sa grande supériorité d'excellence, d'uniformité et de force concentrée, la SALSEPAREILLE D'AYER est la plus *digne de confiance* et la médecine *la plus économique* dont on puisse se servir comme remède pour les Maladies du Sang.

Même la Scrofule héréditaire profondément enracinée, la plus virulente et la plus opiniâtre de cette classe de maladies, est guérie par la SALSEPAREILLE D'AYER, quand la possibilité de guérir existe.

La racine de Salsepareille communément vendue dans les pharmacies, est presque, si ce n'est tout à fait, nulle. Non seulement à cause de cela, mais aussi par le manque des applications chimiques, les préparations indigènes de l'extrait sont sans valeur. Il faut aussi que l'on ait toujours présent à l'esprit que beaucoup de prétendus extraits de Salsepareille en contiennent peu, s'ils en contiennent, de cet ingrédient. Nous sommes fiers d'offrir au Public, sous ce nom, un extrait composé et concentré, entièrement digne de confiance.

La formule pour la préparation de la SALSEPAREILLE D'AYER est bien connue des médecins. Lisez ce qui suit, d'un des plus anciens et des plus grandement respectés médecins et pharmaciens de Lowell:—

J'ai été dans les affaires de produits pharmaceutiques pendant trente ans, et vends plus de Salsepareille d'Ayer que de toutes les autres Salsepareilles réunies. Étant tout à fait familier avec les analyses de cette médecine, et sachant les soins et l'habileté employés dans sa composition, je suis sûr qu'elle contient seulement les seuls ingrédients qui puissent être recommandés par le médecin le plus scrupuleux. Elle est faite de la véritable Salsepareille de l'Honduras, et d'autres ingrédients à purifier le sang, les mieux connus de la science médicale, et est aussi un grand spécifique dans les cas chroniques tels que la Scrofule, le Flux muqueux, l'Érysipèle, les maladies des Reins, et les

Ayer's Sarsaparilla. désordres de l'Estomac et du Foie. Beaucoup de soi-disant Salsepareilles n'ont pour elles, que le nom : elles ne contiennent pas une seule parcelle de la racine médicinale de Salsepareille. GEORGE C. OSGOOD, D. M., Droguiste, Merrimack, au coin de Suffolk st., Lowell, Mass.

DIRECTIONS GÉNÉRALES.

La SALSEPAREILLE D'AYER n'est pas un breuvage, mais *une forte médecine concentrée.* Elle doit être prise trois fois par jour, en doses,

pour un homme, de 1 à 2 cuillères à café ; pour les personnes de quinze à vingt ans, et pour les femmes d'une constitution délicate, 45 à 90 gouttes ; pour les enfants de huit à quinze ans, 30 à 60 gouttes ; et de trois à huit ans, 15 à 30 gouttes. Commencer par les plus petites doses, et augmenter quand la médecine s'accorde avec l'estomac. L'effet est meilleur en prenant la SALSEPAREILLE dans un peu d'eau chaude. Elle ne produit pas de nausées, ni de purgation, son goût est agréable, et elle est prise sans difficulté par les enfants. Dans tous les cas les intestins doivent être tenus libres. S'il y a une tendance à la constipation il faut faire usage des PILULES D'AYER.

L'IMPURETÉ DU SANG peut exister et produire un grand nombre de maladies graves, longtemps avant qu'elle ait atteint le point où, devenue infection scrofuleuse, elle est transmissible à la postérité. Les organes qui ressentent immédiatement et le plus sérieusement les mauvais effets de l'impureté du sang, sont l'estomac, le foie et les reins. La méthode la plus efficace d'expulser les substances corrompues du sang est l'usage constant de la SALSEPAREILLE D'AYER, secondée par un apéritif et une nourriture soigneusement réglée. Pour la manière du traitement, voyez les Directions Générales ci-dessus.

D'un grand nombre de témoignages que nous avons en mains, certifiant l'efficacité de la SALSEPAREILLE D'AYER, quelques-uns ont été choisis et sont transcrits ci-après; pour montrer avec quel succès cette médecine est en usage parmi les personnes de tout âge, pour le traitement des maladies du sang.

Sang Impur.

Pendant bien des années, mon sang a été dans une condition maladive. Après avoir essayé d'autres médecines sans succès, j'ai pris dernièrement la Salsepareille d'Ayer avec les meilleurs résultats. Je crois que cette médecine est la seule bonne pour purifier le sang, en laquelle on puisse absolument avoir confiance pour un soulagement permanent, et comme telle je la recommande toujours. Mme. OLIVER VALENTINE, 144 Quincy street, Brooklyn, N. Y.

Ma santé a été grandement améliorée en prenant deux flacons de Salsepareille d'Ayer. Elle me donne bon appétit, et, quoique j'aie dépassé soixante ans d'âge, elle m'a redonné tant de forces et de vigueur que je puis maintenant travailler sans fatigue. La Salsepareille d'Ayer est la meilleure médecine de famille que je connaisse. Chaque mère devrait l'avoir et la faire prendre à ses enfants. Mme. DAVID A. VICKERY, Dover, N. H.

La Salsepareille d'Ayer, dans mon opinion, n'a pas d'égale pour purifier le sang. C'est une médecine modèle, beaucoup plus qu'aucune autre préparation pharmaceutique se trouvant dans mon magasin. J'ai vendu ce remède pendant beaucoup d'années et il a toujours donné une entière satisfaction à mes clients. Elle est faite des meilleurs ingrédients, d'une formule d'un mérite extraordinaire, bien connue des médecins et des pharmaciens. Pour la guérison de la scrofule et des affections de l'estomac, du foie et des reins, la Salsepareille d'Ayer est le remède le plus populaire et le plus efficace dont on puisse se servir. Je vends plus de cette dernière, que de toutes les autres Salsepareilles, et en grande quantité, aux marins, ma boutique étant près de l'Arsenal de Charlestown. A. S. PUTNAM, 37 Park st., Charlestown District, Boston, Mass.

TRESOR DU MARIN.

Pour purifier le sang, la Salsepareille d'Ayer n'a pas d'égale. Elle régularise l'estomac et les intestins, guérit les désordres du foie et des reins, et est une médecine merveilleuse pour la débilité générale et nerveuse. Elle a été en usage dans ma famille pendant bien des années et a été d'un grand secours. ALLEN DODGE, commis d'emmagasinage, Lowell Machine Shop, Lowell, Mass.

J'ai fait usage de la Salsepareille d'Ayer pendant vingt ans pour les maladies du sang, et elle a invariablement donné satisfaction. W. E. SHELDON, rédacteur de l'*American Teacher*, Boston, Mass.

J'ai fait usage de la Salsepareille d'Ayer avec une entière satisfaction, et la considère le meilleur altératif et la meilleure médecine qui existe pour purifier le sang. DARIUS YEAGER, Roaring Creek, Pa.

Je suis médecin praticien depuis plus d'un demi-siècle, et, pendant ce temps-là, je n'ai jamais trouvé comme remède efficace et digne de confiance, un altératif et une médecine pour purifier le sang comme la Salsepareille d'Ayer. M. MAXSTART, D. M., Louisville, Ky.

Quatrième Mois. AVRIL, 1889. 30 Jours.

Phases de la Lune.

	New-York. J. h. m.	N.Orléans. J. h. m.	St. Louis. J. h. m.	S. Fr'isco. J. h. m.
P. Q.	8 8 51 M.	8 7 47 M.	8 7 46 M.	8 5 38 M.
P. L.	15 5 22 S.	15 4 18 S.	15 4 17 S.	15 2 9 S.
D. Q.	22 9 0 M.	22 7 56 M.	22 7 55 M.	22 5 47 M.
N. L.	29 9 9 S.	29 8 5 S.	29 8 4 S.	29 5 56 S.

J. M.	J. S.	PHÉNOMÈNES DIVERS.	Pl. de ☾ Const.	CALENDRIER Pour le nord de la N. Angleterre, N. Y., Wis., Minn., et Mich.; Dakota, Montana, Idaho, et Washington. Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.	Le Soleil retarde. — M.	CALENDRIER Pour la ville de New-York, Conn., R.I., N.J., Penn., Ohio, Maryland, Ill., Iowa, et les Etats du Pacifique. Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.
1	Lu	☉☌☾. *Jour des Poissons d'Avril.*	♓	5 40	6 28	7 48	4	5 43	6 25	7 41
2	Ma	☉☿☾. Mirabeau m. 1791. *Beau*	♈	5 38	6 29	8 52	3	5 41	6 26	8 42
3	Me	Jacques Ozanam m. 1717. *temps.*	♈	5 36	6 30	9 55	3	5 39	6 27	9 43
4	Jeu	☉♆☾. Peter Cooper m. 1883.	♉	5 34	6 31	10 55	3	5 38	6 28	10 41
5	Ve	☌☊; ☾apog. Chute de Danton, 1794.	♉	5 32	6 32	11 53	3	5 36	6 29	11 37
6	Sa	Washington élu. Président, 1789.	♉	5 31	6 34	mat.	2	5 35	6 30	mat.
14) Dim. de la Passion.			Vénus au Bélier. 13h. 6m.			Long'r du jour.		12h. 59m.		
7	Di	☿ la pl. gr. lat. hél. au S.	♊	5 29	6 35	0 48	2	5 33	6 32	0 32
8	Lu	8. ☾☊. Ad. Patti n. 1843.	♊	5 27	6 36	1 40	2	5 31	6 33	1 23
9	Ma	♀ stat.; ♂☉☉. Necker m. 1804.	♋	5 25	6 37	2 25	1	5 30	6 34	2 9
10	Me	☉♄☾. Bat. de Toulouse, 1814.	♋	5 23	6 39	3 4	1	5 28	6 35	2 49
11	Jeu	Le général Canby assassiné, 1873.	♋	5 22	6 40	3 39	1	5 27	6 36	3 26
12	Ve	Bombardement du Fort Sumter, 1861.	♌	5 20	6 42	4 10	1	5 25	6 37	3 59
13	Sa	♄ st. Prise de Constantinople, 1204.	♌	5 18	6 43	4 39	0	5 24	6 38	4 31
15) Dim. des Rameaux.			Mars au Bélier. 13h. 28m.			Long'r du jour.		13h. 17m.		
14	Di	☉☋☾. Lincoln assassiné, '65.	♍	5 16	6 44	5 7	AVA'E.	5 22	6 39	5 2
15	Lu	15. Fête de la Liberté, 1792.	♍	5 15	6 45	lever		5 20	6 40	lever
16	Ma	*Pâque Juive.* Buffon m. 1788.	♎	5 13	6 47	7 52		5 19	6 41	7 43
17	Me	☾ périg. Ben. Franklin m. 1790.	♎	5 12	6 48	9 10		5 17	6 42	8 57
18	Jeu	JEUDI-SAINT. Alex. Lainez m. 1710.	♏	5 10	6 49	10 26		5 16	6 43	10 11
19	Ve	VENDREDI-SAINT. Byron m. 1824.	♏	5 8	6 50	11 38		5 14	6 44	11 22
20	Sa	☉♃☾. Admis. de la Virg. Oc. '62.	♐	5 6	6 51	mat.		5 13	6 45	mat.
16) Pâques.			Jupiter au Sagittaire. 13h. 48m.			Long'r du jour.		13h. 35m.		
21	Di	☾☋. Racine m. 1699. *Vents*	♐	5 5	6 53	0 42	1	5 11	6 46	0 25
22	Lu	22. Bat. d'Eckmühl, 1809.	♑	5 3	6 54	1 36	2	5 10	6 47	1 20
23	Ma	S. Georges, pat. de l'Angleterre.	♑	5 1	6 55	2 21	2	5 9	6 48	2 7
24	Me	♃ sta. Dan. Défoe m. 1731. *froids,*	♒	4 59	6 56	2 57	2	5 7	6 49	2 44
25	Jeu	☉☿☉ sup. S. Marc, év. *et neige*	♒	4 58	6 57	3 27	2	5 6	6 50	3 17
26	Ve	☿☊. Gén. Johnston se rend, 1865.	♒	4 56	6 59	3 54	2	5 4	6 51	3 47
27	Sa	Émile de Girardin m. 1881. *au*	♓	4 55	7 0	4 20	3	5 3	6 52	4 16
17) Quasimodo.			Saturne au Cancer. 14h. 8m.			Long'r du jour.		13h. 51m.		
28	Di	Décap. des Comtes Danois, 1772.	♓	4 53	7 1	4 43	3	5 2	6 53	4 42
29	Lu	29. ☉☿☾. Paix de Paris, '56.	♈	4 52	7 2	5 6	3	5 0	6 54	5 8
30	Ma	☉☿☾; ☉☿☉ inf.; ☉♂☾. *Nord.*	♈	4 50	7 3	5 32	3	4 59	6 55	5 36

Duel au pistolet: Les adversaires sont en présence, bien déterminés à la lutte. Le témoin frappe dans ses mains. Au troisième coup, un lièvre part à droite des combattants. L'instinct de Nemrod les emporte. Pan! tous deux tirent sur le lièvre et le manquent. L'honneur était satisfait.

Un mari ne se rend jamais bien compte de son ignorance jusqu'à ce qu'il essaye de décrire à sa femme la robe portée par une autre femme.

Un mot de médecin: "X., est sanguin . . ., il mourra d'apoplexie." "Foudroyante?" "Oui." "Bigre!" "Ne faites pas la grimace, ce sont les meilleures."

Un jeune musicien vient de composer une délicieuse romance pour voix de soprano, intitulée: *Que je voudrais donc encore être jeune!* Il a perdu son temps: pas une femme n'a voulu chanter son œuvre.

"Excusez, mon juge," dit un bandit, "je ne suis pas si méchant que j'en ai l'air. Seulement donnez-moi du temps et je redeviendrai meilleur." Et le bon juge lui alloua quinze ans de prison.

Les amis: "Oui, mon cher, j'ai assez de la vie: je veux me suicider." "Ne fais pas ça!" "Je suis bien décidé." "Ne fais pas ça!" "Il le faut." "Alors, fais ton testament en ma faveur!"

Ayer's Sarsaparilla is just what you need for a Spring medicine.

Ayer's Sarsaparilla. Nos ventes de la Salsepareille d'Ayer sont plus grandes que celles de préparations semblables sur la place. Nous la considérons la médecine la plus digne de confiance pour la guérison de toutes les maladies provenant d'un sang impur. ELI L. MEYER, Droguiste, Hutchinson, Kan.

La **SCROFULE** est le résultat d'un poison latent, qui vicie les forces vitales, en affaiblit le pouvoir et en dérange les fonctions. Souvent

héréditaire elle est une des plus terribles maladies, et, en même temps, la plus difficile a guérir. Dans la Scrofule constitutionnelle, la peau, si elle est naturellement blanche, est souvent délicate avec des taches d'une couleur brillante ; si elle est brune, elle est quelquefois rude et sèche, d'une apparence pâteuse et maladive. La physionomie est pâle et gonflée. Les yeux sont enflammés et les bords des paupières sont rouges, gonflés et sales. Les muscles et les membres manquent de fermeté, les jointures sont faibles, et tout le système manque de vitalité. Les indications les plus ordinaires du poison malfaisant de cette maladie sont les enflures et les tumeurs, lesquelles, en très peu de temps, deviennent des plaies opiniâtres et des ulcères douloureux et très degoûtants. Des éruptions ont souvent lieu sur le cuir chevelu et ailleurs, et il y a grands risques d'une maladie, soit des poumons, du foie, des reins, et de l'appareil digestif et utérin.

Une des formes sous laquelle la Scrofule apparaît est le gonflement des glandes autour du cou. Celles-ci grossissent, deviennent pleines d'une matière qui ressemble à du lait caillé, et, après la suppuration, se cicatrisent lentement. L'inflammation attaque souvent la paroi membraneuse de l'oreille, qui devient gonflée et douloureuse, donnant lieu à des décharges purulentes. La Scrofule produit la maladie des hanches, celle des jointures et une tuméfaction blanche ; elle ronge jusqu'aux os ; elle cause une courbature de l'épine dorsale ; en un mot, chaque partie du corps peut être envahie par la Scrofule, et le corps rendu incapable de résister aux autres maladies.

Traitement. — Pour extirper la Scrofule du système, la SALSEPAREILLE D'AYER doit être

prise suivant les Directions Générales données ci-dessus. Une suspension momentanée du traitement, soit une semaine chaque fois, est parfois avantageuse. A cette exception près la SALSEPAREILLE doit être prise fidèlement et avec persistance jusqu'à ce que la guérison soit effectuée. Un des premiers effets, souvent vu, est une aggravation apparente de la maladie ; mais ceci est, dans le fait un symptôme de progrès curatif. Outre l'absorption de la SALSEPAREILLE D'AYER, les applications locales et pansements suivants sont recommandés : Pour les enflures irritées et enflammées, appliquer un cataplasme d'écorce d'orme et d'eau (ou d'écorce d'orme et d'eau de houblon, au lieu d'eau pure), et baigner avec soin les enflures avec une solution de cinq grains de iodine et vingt grains de iode de potasse dans une pinte d'eau ou avec une forte infusion de feuilles de noyer. Les ulcères doivent être bassinés avec de l'eau chaude, mais en évitant de les frotter ou de les irriter. S'il y survient des fongus ou excroissances "appelés bourgeons charnus," appliquer de l'alun calciné. Les ulcères chroniques doivent être touchés sur leurs bords, chaque semaine ou tous les dix jours, avec la pierre infernale, afin d'enlever les produits de la suppuration. Quand l'inflammation diminue, panser les ulcères avec du cérat simple ou de la glycérine, à quoi l'on ajoute une goutte ou deux d'acide carbolique. La **TUMEUR BLANCHE** est une affection scrofuleuse qui cause une suppuration autour des jointures et amène la consomption tuberculeuse. On doit la traiter, comme tout autre développement de la Scrofule, avec la SALSEPAREILLE D'AYER, et si les applications locales sont nécessaires, suivre les prescriptions déjà citées.

Scrofule.

Il y a quelques années, je souffrais d'une maladie cutanée qui apparut, d'abord, aux cous-de-pieds. Les médecins déclarèrent que c'était un eczéma et me traitèrent pour cette maladie. L'éruption rampait lentement sur mes membres et sur mon corps, jusqu'à ce qu'elle enveloppa la structure tout entière. Cela me causa infiniment de peine avec des démangeaisons incessantes, la formation de pustules sèches et écailleuses, et un liquide qui en exsudait. Je la traitai pendant plus de trois ans sans succès, et étais incapable de l'arrêter, jusqu'à ce que je commençasse à faire usage de la Salsepareille d'Ayer, qui m'avait été recommandée par un droguiste. Je pris trois flacons de cette médecine, avec, en outre, de l'iode de potasse, et je fus entièrement guéri—ma peau devenant aussi douce et aussi claire qu'auparavant. J'ai parlé en termes élogieux de votre préparation, et sais un nombre de cas où l'on en a fait usage, sur ma recommandation, et elle a donné une satisfaction parfaite. Il ne peut exister un meilleur remède pour purifier le sang ; c'est l'ennemi naturel des impuretés du sang. GEORGE G. BURTNER, juge de paix, Keezletown, Va.

La Salsepareille d'Ayer a sauvé la vie de mon unique enfant. Quand elle avait trois ans, sa tête et ses oreilles étaient complétement couvertes de plaies scrofuleuses, desquelles elle souffrait terriblement. Elle devint maigre, faible et presque hors d'état de faire usage de ses membres. D'habiles médecins firent tout ce qu'ils purent pour la soulager, mais n'y réussirent pas. A la fin j'achetai un flacon de la Salsepareille d'Ayer, le lui fis prendre suivant les directions, et elle commença immédiatement à aller mieux. Encouragé par ce résultat, je continuai de lui faire prendre cette médecine, jusqu'à ce que la guérison fut complète. F. C. JAMES, Albany, Green county, Tenn.

Cinquième Mois. MAI, 1889. 31 Jours.

Phases de la Lune.

	New-York. J. h. m.	N.Orléans. J. h. m.	St. Louis. J. h. m.	S. Fr'isco. J. h. m.
P. Q.	8 1 46 M.	8 0 42 M.	8 0 41 M.	7 10 33 S.
P. L.	15 1 46 M.	15 0 42 M.	15 0 41 M.	14 10 33 S.
D. Q.	21 4 57 S.	21 3 53 S.	21 3 52 S.	21 1 44 S.
N. L.	29 0 23 S.	29 11 19 M.	29 11 18 M.	29 9 10 M.

J. M.	J. S.	PHÉNOMÈNES DIVERS.	Pl. de ☾ Const.	CALENDRIER Pour le nord de la N. Angleterre, N. Y., Wis., Minn., et Mich.; Dakota, Montana, Idaho, et Washington. Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.	Le Soleil avance. M.	CALENDRIER Pour la ville de New-York, Conn., R.I., N.J., Penn., Ohio, Maryland, Ill., Iowa, et les Etats du Pacifique. Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.
1	Me	☌Ψ☾; ☿périh. S. Phil. et S. Jacques.	♒	4 49	7 5	8 46	3	4 58	6 56	8 33
2	Jeu	☿ très. bril. Léo. de Vinci m. 1520.	♒	4 47	7 6	9 46	3	4 57	6 57	9 30
3	Ve	□♄☉; ☾ apog. Bat. d'Engen, 1800.	♒	4 46	7 7	10 41	3	4 55	6 58	10 25
4	Sa	Rébellion irlandaise, 1798.	♓	4 45	7 8	11 34	3	4 54	7 0	11 17
***18*)**	2ème Dim. après Pâques.		Vénus au Bélier.	14h. 26m.		Long'r du jour.		14h. 8m.		
5	Di	☌☿☌; ☾☊. Napoléon I. m. 1821.	♈	4 43	7 9	mat.	3	4 53	7 1	mat.
6	Lu	Napoléon consul pour dix ans, 1802.	♈	4 42	7 11	0 21	4	4 52	7 2	0 4
7	Ma	7. ☌♄☾. De Thou m. 1617.	♈	4 40	7 12	1 2	4	4 51	7 3	0 46
8	Me	8. Lavoisier guillotiné, 1794.	♈	4 39	7 13	1 39	4	4 49	7 4	1 25
9	Jeu	Bat. de Reseca de la Palma, 1846.	♉	4 38	7 14	2 11	4	4 48	7 5	2 0
10	Ve	Évacuation du Portugal, '09. *Temps*	♉	4 37	7 15	2 40	4	4 47	7 6	2 31
11	Sa	☿ la plus gr. lat. hél au N. *variable.*	♉	4 35	7 17	3 6	4	4 46	7 7	3 0
***19*)**	3ème Dim. après Pâques.		Mars au Taureau.	14h. 44m.		Long'r du jour.		14h. 23m.		
12	Di	☌☉☾; ☌♂Ψ. Bat. d'Oporto, 1809.	♉	4 34	7 18	3 32	4	4 45	7 8	3 29
13	Lu	Occupation de Vienne, 1809.	♊	4 33	7 19	4 0	4	4 44	7 9	4 0
14	Ma	14. Famine en Irlande, 1847.	♊	4 32	7 20	4 31	4	4 43	7 10	4 34
15	Me	15. Traité de paix à Paris, 1796.	♋	4 31	7 21	lever	4	4 42	7 11	lever
16	Jeu	☾ périg. Passage des Alpes, 1800.	♋	4 30	7 23	9 18	4	4 41	7 11	9 2
17	Ve	☌♃☾. Attaque de Lopez à Cuba,'50.	♌	4 29	7 24	10 30	4	4 40	7 12	10 13
18	Sa	☾☋. Capture de Riel, 1885.	♌	4 28	7 25	11 30	4	4 40	7 13	11 13
***20*)**	4ème Dim. après Pâques.	Jupiter au Sagittaire.		14h. 59m.		Long'r du jour.		14h. 35m.		
19	Di	Instit. de la Légion-d'Honneur, 1802.	♌	4 27	7 26	mat.	4	4 39	7 14	mat.
20	Lu	☿ st. Insur. des Faubourgs, 1795.	♌	4 26	7 27	0 20	4	4 38	7 15	0 4
21	Ma	21. C. W. Scheele m. 1786.	♌	4 25	7 28	1 0	4	4 37	7 16	0 47
22	Me	☿☋; ☌Ψ☉. Hugo m. 1885.	♍	4 24	7 29	1 33	4	4 36	7 17	1 22
23	Jeu	Incendie de Paris, 1871. *Nuageux*	♍	4 23	7 30	2 1	3	4 36	7 18	1 53
24	Ve	☿ la pl. gr. él. à l'E. 22°49′. *mais*	♎	4 22	7 31	2 26	3	4 35	7 19	2 21
25	Sa	L. Napoléon s'échappe de Ham, 1846.	♎	4 21	7 32	2 50	3	4 34	7 19	2 47
***21*)**	Dim. des Rogations.		Saturne au Cancer.	15h. 12m.		Long'r du jour.		14h. 46m.		
26	Di	☌☿☾. Bat. d'Ostrolenka, '31. *sans*	♐	4 21	7 33	3 12	3	4 34	7 20	3 12
27	Lu	Dante n. 1265. Calvin m. 1564. *pluie.*	♐	4 20	7 34	3 36	3	4 33	7 21	3 39
28	Ma	☌Ψ☾. Incendie à Québec, 1845.	♐	4 19	7 35	4 3	3	4 32	7 22	4 8
29	Me	29. ☌♂☾. Procl. d'amnistie,	♑	4 19	7 36	cou.	3	4 32	7 23	cou.
30	Jeu	ASCENSION. Voltaire m. 1778. [1865.	♑	4 18	7 37	8 36	3	4 31	7 23	8 20
31	Ve	☌☿☾; ☾ apog. Traité de Vienne,'15.	♈	4 18	7 37	9 30	3	4 31	7 24	9 13

Entre malades : " Il faut manger bien peu quand on a mal à l'estomac." " Oui, mais comment faire?" " Moi, je me suis guéri en ne me nourrissant que de fromage de Gruyère." " Ah bah! Mais c'est très lourd pour moi!" " Faites comme moi! je ne mangeais que les trous!"

Philosophes de Boulevard. " Pourquoi dit-on qu'il faut du courage pour regarder la vie en face?" " Parce qu'elle n'est guère jolie," " Il faut pourtant que, comme certaines femmes laides, elle ait des charmes cachés, pour que tant de gens aient de la peine à la quitter!"

Pendant une des dernières ondées, un galopin dit à l'auteur de ses jours: " Papa, d'où vient-elle donc, la pluie?" " Mon fils, elle vient des anges qui pleurent, du haut du ciel, sur les fautes du genre humain." " Ils pleurent? Tu appelles ça pleurer? Eh bien, pour pleurer autant que ça, il faut qu'ils aient joliment bu!"

Entre Gavroches : " Enfoncées les Métamorphoses d'Ovide! Je sais le moyen de transformer un officier ministériel en vulgaire caniche." " Tu veux rire." " Pas du tout. Ne peut-on pas toujours *faire avec un os taire un chien?*"

Ayer's Sarsaparilla. La Salsepareille d'Ayer m'a guéri de la Scrofule quand tous les autres remèdes ont échoué. C'est le plus puissant remède, pour purifier le sang, dont je me suis jamais servi. W. D. TERRY, Raleigh, N. C.

Nous avons une foi illimitée dans la Salsepareille d'Ayer, ayant vu des preuves pratiques qui nous ont convaincu de sa valeur. Plusieurs femmes de couleur, vivant sur notre plantation et dans notre voisinage, ont été guéries en se servant de cette médecine. Dans un cas, quelques flacons ont fait disparaître de grosses bosses du cou, guéri des plaies en suppuration, et accompli une guérison complète. La Salsepareille d'Ayer reste sans rivale comme remède pour purifier le sang. E. Y. SEAY, Seaysville, Va.

Mon petit garçon, âgé de trois ans, était affligé de Scrofule douloureuse. Sa tête était entièrement couverte de plaies scrofuleuses et son corps montrait beaucoup de marques de cette maladie. Un flacon de la Salsepareille d'Ayer a si entièrement extirpé l'infection scrofuleuse que pas un seul bouton n'est apparu depuis. W. J. BECKETT, Hymera, Ind.

MALADIES CUTANÉES ou de la PEAU. Les efforts que la Nature fait pour rejeter les impuretés du sang sont une des causes des maladies éruptives. Les **BOUTONS**, les **PUSTULES**, les **HUMEURS**, les **CLOUS**, et les **PLAIES**, sont produits de la sorte, ainsi que beaucoup d'autres maladies plus sérieuses et plus tenaces, telles que le **SALT-RHEUM**, l'**IMPÉTIGO**, la **TEIGNE OPINIATRE**, l'**ECZÉMA** et l'**ÉRYSIPELE**. La SALSEPAREILLE D'AYER est particulièrement efficace dans le traitement de telles maladies. Elle purifie et vivifie le sang, et favorise une légère transpiration du corps qui par ce moyen chasse toutes les impuretés du système. Elle doit être prise régulièrement selon les Directions Générales données plus haut, jusqu'à ce que toute trace de l'affection ait disparu ; et, pendant la durée du traitement, on doit avoir bien soin de maintenir la régularité des intestins par le moyen des PILULES D'AYER. Les applications locales ne peuvent seules, jamais, guérir cette classe de maladies, mais peuvent, dans certains cas, les alléger, et aider au progrès curatif. Ainsi, les ennuis causés par les boutons et les éruptions sur la figure peuvent être adoucis par des lotions composées de cinq grains d'oxymuriate de mercure dissous dans huit onces d'eau de rose, appliquées une fois par jour. Pour les Erysipèles, la Teigne et les Dartres, il est bon de baigner les parties affectées avec une solution de deux grains d'iodide de potasse dans une once d'eau, ou d'appliquer un onguent de dix grains d'iodide de potasse mêlés à une once de saindoux ; et pour le Salt-Rheum, un onguent d'oxide rouge de mercure, appliqué avec précaution, souvent fait du bien. Dans tous les cas, néanmoins, les propriétés altératives de la SALSEPAREILLE D'AYER font qu'elle doit être employée pour extirper la maladie du sang.

Clous et Charbon.

Mon sang devint très irrité en montrant son impureté par des Clous très douloureux qui apparurent sur mon cou. Je fus conseillé d'essayer la Salsepareille d'Ayer, et en ai pris plusieurs flacons qui m'ont été d'un grand secours. J'ai le plus grand plaisir en recommandant cette médecine à toute personne incommodée avec les impuretés du sang. F. W. WHEELER, Nashua, N.H.

Il y a un an je souffrais de Clous et du Charbon, et pendant près de deux mois étais incapable de travailler. J'ai été entièrement guéri en prenant deux flacons de la Salsepareille d'Ayer. LEANDER J. MCDONALD, Soley st., Charlestown, Mass.

J'ai pris de la Salsepareille d'Ayer pour l'impureté du sang, qui se manifestait en Clous et Éruptions fort incommodes, et vraiment je puis dire que je n'ai jamais trouvé aucune médecine si prompte et si certaine dans ses effets curatifs. Elle m'a fait un bien énorme. FREDERICK P. COGGESHALL, book-seller, Lowell, Mass.

J'étais incommodé avec des Clous chaque printemps, pendant des années, jusqu'à ce que je commençasse à prendre de la Salsepareille d'Ayer. Quelques flacons de cette médecine ont effectué une guérison permanente. E. F. LUND, Portsmouth, Va.

Maladies Cutanées ou de la Peau.

Depuis quelque temps, excepté récemment, mon sang était dans une condition désordonnée. J'étais couvert de la tête aux pieds avec des pustules petites et très irritantes. Après avoir pris trois flacons de la Salsepareille d'Ayer, je suis entièrement guéri. CORNELIUS OGDEN, Camden, N. J.

Mon petit garçon avait, sur le cou et à la gorge, plusieurs grands Ulcères Scrofuleux, très douloureux et très dangereux. Deux médecins le soignaient, mais il allait pire entre leurs mains, et tout le monde croyait qu'il mourrait. J'avais entendu parler des guérisons remarquables effectuées par la Salsepareille d'Ayer et je décidai que mon garçon en ferait l'essai. Bien peu de temps après avoir commencé à prendre cette médecine, les ulcères commencèrent à guérir, et, après en avoir pris plusieurs flacons, il était complètement guéri. Il est à présent en aussi bonne santé et aussi fort que n'importe quel garçon de son âge. W. F. DOUGHERTY, Hampton, Va.

J'ai souffert pendant longtemps d'une Éruption qui couvrait mon corps. La Salsepareille d'Ayer m'a guéri. JACOB H. HAIN, Reading, Pa.

Sixième Mois. JUIN, 1889. 30 Jours.

Phases de la Lune.

	New-York. J. h. m.	N.Orléans. J. h. m.	St. Louis. J. h. m.	S. Fr'isco. J. h. m.
P. Q.	6 3 5 S.	6 2 1 S.	6 2 0 S.	6 11 52 M.
P. L.	13 9 2 M.	13 7 58 M.	13 7 57 M.	13 5 49 M.
D. Q.	20 2 39 M.	20 1 35 M.	20 1 34 M.	19 11 26 S.
N. L.	28 3 57 M.	28 2 53 M.	28 2 52 M.	28 0 44 M.

J. M.	J. S.	PHÉNOMÈNES DIVERS.	Pl. de ☾ Const.	CALENDRIER Pour le nord de la N. Angleterre, N. Y., Wis., Minn., et Mich.; Dakota, Montana, Idaho, et Washington. Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.	Le Soleil avance. M	CALENDRIER Pour la ville de New-York, Conn., R.I., N.J., Penn., Ohio, Maryland, Ill., Iowa, et les Etats du Pacifique. Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.
1	Sa	☾☊. Prince Napoléon tué, 1879.	♏	4 17	7 38	10 19	2	4 30	7 25	10 2
		***22*) Dim. après l'Ascension.**	**Vénus au Bélier.**	**15h. 22m.**		**Long'r du jour.**	**14h. 56m.**			
2	Di	Tremblement de terre au Caire, 1754.	♊	4 17	7 39	11 2	2	4 30	7 26	10 46
3	Lu	☌♄☾. Passage de Vénus, 1769.	♋	4 17	7 40	11 40	2	4 30	7 26	11 26
4	Ma	☿☋. Léopold élu roi des Belges, '31.	♋	4 16	7 41	mat.	2	4 29	7 27	mat.
5	Me	♀ trés bril. *Pentecôte des Juifs.*	♌	4 16	7 41	0 13	2	4 29	7 28	0 0
6	Jeu	6. ☿ stat. Arioste m. 1533.	♌	4 15	7 42	0 42	2	4 29	7 28	0 32
7	Ve	Destruction de Santiago, 1773. *Temps*	♌	4 15	7 43	1 9	1	4 29	7 29	1 1
8	Sa	☌☊☾. Geo. Sand m. 1876. *superbe.*	♍	4 15	7 44	1 34	1	4 28	7 29	1 29
		***23*) Pentecôte.**	**Mars au Taureau.**	**15h. 29m.**		**Long'r du jour.**	**15h. 2m.**			
9	Di	Charles Dickens m. 1870. *Pluvieux.*	♍	4 15	7 44	1 59	1	4 28	7 30	1 58
10	Lu	Ouverture du Palais de Cristal, 1854.	♎	4 14	7 45	2 26	1	4 28	7 31	2 28
11	Ma	S. Barnabé, ap. Metternich m. 1859.	♎	4 14	7 45	2 58	1	4 28	7 31	3 3
12	Me	*Q. Temps.* Prise de Malte, 1798.	♏	4 14	7 46	3 36	0	4 28	7 31	3 43
13	Jeu	13. ☌♃☾; ☾ périg. *Tonnerre.*	♏	4 14	7 46	lever	RE'RD.	4 28	7 32	lever
14	Ve	☿ aphél; ☾☋. *Q.T.* Kléber m. 1800.	♐	4 14	7 47	9 14		4 28	7 32	8 57
15	Sa	*Q.T.* Washington Com.-en-Chef, 1775.	♐	4 14	7 47	10 11		4 28	7 33	9 55
		***24*) Dim. de la Trinité.**	**Jupiter au Sagittaire.**	**15h. 34m.**		**Long'r du jour.**	**15h. 5m.**			
16	Di	Convention d'Alexandrie, 1800.	♐	4 14	7 48	10 58	0	4 28	7 33	10 45
17	Lu	☌♂☉. Bat. de Bunker Hill, 1775.	♐	4 14	7 48	11 34	1	4 28	7 33	11 23
18	Ma	Évacuation de Philadelphie, 1778.	♑	4 14	7 48	mat.	1	4 28	7 34	11 56
19	Me	19. ☌☿☉ inf. Pascal n. 1623.	♑	4 14	7 48	0 5	1	4 28	7 34	mat.
20	Jeu	20. LA FÊTE-DIEU. *Plus*	♒	4 15	7 49	0 31	1	4 29	7 34	0 25
21	Ve	☉ en ♋. L'été commence. *chaud.*	♒	4 15	7 49	0 55	2	4 29	7 34	0 52
22	Sa	Abdication de Napoléon I. 1815.	♓	4 15	7 49	1 18	2	4 29	7 34	1 18
		***25*) 2ème Dim. après la P'côte.**	**Saturne au Lion.**	**15h. 34m.**		**Long'r du jour.**	**15h. 6m.**			
23	Di	☌♀☾. Bat, de Springfield, 1780.	♓	4 15	7 49	1 42	2	4 29	7 35	1 44
24	Lu	☌♃☉. S. JEAN-BAPTISTE.	♓	4 15	7 49	2 7	2	4 30	7 35	2 12
25	Ma	☌♆☾; ♁ stat. Smellie m. 1795.	♈	4 16	7 49	2 35	2	4 30	7 35	2 42
26	Me	♀ aphél. Pizarro assass. 1541.	♈	4 16	7 49	3 7	3	4 30	7 35	3 16
27	Jeu	☌☿☾; ☌♂☾; ☾ apogée.	♈	4 16	7 49	3 45	3	4 31	7 35	3 55
28	Ve	28. ☾☊. Tarragone prise, '11.	♉	4 17	7 49	cou.	3	4 31	7 35	cou.
29	Sa	S. PIERRE ET S. PAUL. *Pluie.*	♉	4 17	7 49	9 1	3	4 32	7 35	8 45
		***26*) 3ème Dim. après la P'côte.**	**Uranus à la Vierge.**	**15h. 31m.**		**Long'r du jour.**	**15h. 3m.**			
30	Di	☿ stat. Prise de Silistrie, 1829.	♍	4 18	7 49	9 42	3	4 32	7 35	9 26

Entre bonnes amies: " Est-ce que vraiment la petite baronne, qui entre autres coquetteries se pose en amateur, possède des antiquités pour tout de bon?" "Oh! son acte de naissance, d'abord!"

Un souvenir de la Sorbonne: Cent cinquante étudiants envahissent un jour le cours de M. Saint-Marc Girardin et s'installent sur les gradins, le chapeau enfoncé sur la tête. Le professeur se lève, salue l'assemblée et regardant du côté des manifestants: "Messieurs," dit-il, "je vous demande la permission de *rester découvert.*"

Pédicure: Artiste en séparation de cors; ne demande qu'à passer sa vie aux pieds des femmes.

Papier: Cri d'un nageur qui a perdu pied.

Un charcutier fait une cour effrénée à une jeune pâtissière, sa voisine, qui n'a pas l'air du tout de se rendre à l'évidence des protestations amoureuses du confrère de Saint Antoine. En fin de compte, l'homme de lard jette cette apostrophe à la pâtissière. "Voyons, voisine, ne faites donc pas tant la *petite sucrée.*" "Tiens, vous faites bien le *petit salé*, vous," lui répond-elle.

Ayer's Sarsaparilla. La Salsepareille d'Ayer a prouvé qu'elle m'a été d'une valeur incalculable. Pendant trois ans, un Eczéma couvrait ma main gauche, et durant plus de six mois de ce temps-là, j'étais constamment obligé de porter un gant. J'avais un Eczéma dans ses phases les plus mauvaises. Quelquefois, ma main était une énorme ampoule, pleine d'une substance aqueuse, et d'autres fois la peau se pelait, laissant la chair à vif et exposée. La démangeaison et l'inflammation étaient intenses. J'ai payé des mémoires de médecins, je ne sais combien, et j'ai acheté des médecines de toutes sortes, en quantités illimitées; mais rien de tout cela ne m'a réussi jusqu'à ce que je me misse à prendre de la Salsepareille d'Ayer. J'en ai pris dix flacons en tout, la prenant longtemps après que toutes traces de l'affection eussent disparu, car j'étais déterminé à opérer une guérison radicale de la maladie. ORLANDO B. PRESTON, Commis-Voyageur pour "Ames Plow Co.," Boston, Mass.; P. O., Allston, Mass.

LA DYSPEPSIE, L'INDIGESTION, LA MALADIE DU FOIE, LA JAUNISSE ET LES MALADIES DES REINS

sont souvent causées par la pollution Scrofuleuse du sang, laquelle affecte l'estomac, le foie, les reins et les intestins; et, quand elles sont ainsi causées, elles peuvent être guéries par la SALSEPAREILLE D'AYER. Quand ces maladies viennent de stimulants alcooliques, d'une nourriture malsaine, du manque d'exercice ou de toute autre cause immédiate et non constitutionnelle, elle peuvent, dans leurs premières phases, sans difficulté, être contrôlées par les PILULES D'AYER; et quand elles ont leur origine dans la malaria (air malsain), L'AGUE-CURE D'AYER sera trouvée un spécifique inappréciable. Les conséquences des maladies de cette catégorie, si le progrès n'en est pas arrêté, sont inévitablement une augmentation du désordre du sang et une aggravation de la maladie ainsi qu'une plus grande difficulté de guérison. Pour traiter avec succès L'HYDROPISIE, quand elle se montre comme symptôme de la Maladie des Reins, elle requiert l'usage constant et régulier de la SALSEPAREILLE D'AYER, ainsi que les PILULES D'AYER en doses suffisantes pour maintenir les intestins dans leur état normal.

Dyspepsie, Indigestion, Maladies du Foie, des Reins et Hydropisie.

Pendant plusieurs années j'ai souffert de la Dyspepsie et de Maux de Reins, ces derniers étant si douloureux quelquefois, que je pouvais à peine faire mon travail. Mon appétit était mauvais et j'avais beaucoup maigri; mais en faisant usage de la Salsepareille d'Ayer mon appétit et ma digestion s'améliorèrent, et ma santé a été parfaitement restaurée. JOHN MCLELLAN, Bridge st., Lowell, Mass.

Il y a trois ans j'étais constamment indisposée avec mon Foie et mes Reins, aussi avec des douleurs violentes dans le dos. Je ne trouvai aucun soulagement jusqu'à ce que je prisse de la Salsepareille d'Ayer, laquelle m'aida merveilleusement. J'attribue mon amélioration, entièrement, à l'usage de cette médecine et avec reconnaissance la recommande à tous ceux qui sont en détresse comme je l'ai été. Mme. CELIA NICHOLS, No. 8 Albion st., Boston, Mass.

Pour le CATARRHE, engendré ou aggravé par une infection Scrofuleuse, le meilleur remède, est la SALSEPAREILLE D'AYER. En purifiant le sang, et en rendant ainsi la santé aux membranes affectées, elle arrête les dégoûtantes décharges catarrhales, corrige l'odeur nauséabonde de l'haleine, et restitue le fonctionnement normal aux sens affaiblis du goût et de l'odorat. De plus, elle empêche que cette horrible maladie ne propage l'infection délétère dans les poumons et dans l'estomac.

Catarrhe.

Après avoir été affligé d'un Catarrhe chronique pendant plus de deux ans, j'ai commencé à prendre de la Salsepareille d'Ayer. Six flacons de cette médecine, coûtant seulement cinq dollars, m'ont complètement guéri de cette affreuse et dégoûtante maladie. CARROL M. RICHARDSON, Worcester, Mass.

Ma fille souffrait depuis des années d'un Catarrhe rebelle et déplaisant. Les médecins firent ce qu'ils purent pour elle, mais elle allait plus mal, jusqu'à ce que finalement elle perdit les sens de l'odorat et du goût. Ayant entendu recommander d'une manière tout à fait élogieuse, pour la guérison du Catarrhe, de la Salsepareille d'Ayer, j'en achetai une douzaine de flacons, déterminé à soumettre cette médecine à une épreuve décisive. Ma fille commença à la prendre, et, avant qu'elle en eût absorbé dix flacons, elle était entièrement guérie. Elle est maintenant en parfaite santé. SETH SCHREINER, Sag Harbor, N. Y.

Pour le RHUMATISME et le LUMBAGO, provenant de l'infection Scrofuleuse, la SALSEPAREILLE D'AYER est le remède le plus efficace. L'effet altératif de cette médecine est absolument essentiel dans le traitement de ces maladies qui sont le résultat d'un sang vicié. Aucun autre remède ne peut l'égaler pour les services à rendre dans les cas chroniques. Les attaques aiguës de rhumatisme doivent être traitées, en enduisant les parties affectées avec de la teinture de iodine.

J'ai souffert affreusement d'attaques de Rhumatisme, de douleurs dans le dos et de débilité générale. Après avoir pris trois flacons de la Salsepareille d'Ayer, je me porte bien. JOHN F. DUFFY, 83 Green st., Boston, Mass.

Septième Mois. JUILLET, 1889. 31 Jours.

Phases de la Lune.

	New-York.	N.Orléans.	St. Louis.	S. Fr'isco.
	J. h. m.	J. h. m.	J. h. m.	J. h. m.
P. Q.	6 1 3 M.	5 11 59 S.	5 11 58 S.	5 9 50 S.
P. L.	12 4 6 S.	12 3 2 S.	12 ☽ 1 S.	12 0 53 S.
D. Q.	19 2 49 S.	19 1 45 S.	19 1 44 S.	19 11 36 S.
N. L.	27 7 4 S.	27 6 0 S.	27 5 59 S.	27 3 51 S.

CALENDRIER Pour le nord de la N. Angleterre, N. Y., Wis., Minn., et Mich.; Dakota, Montana, Idaho, et Washington.

Le Soleil retarde.

CALENDRIER Pour la ville de New-York, Conn., R.I., N.J., Penn., Ohio, Maryland, Ill., Iowa, et les États du Pacifique.

J. M.	J. S.	PHÉNOMÈNES DIVERS.	Pl. de ☾ Const.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.	M.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.
1	Lu	♂♄☾; ☉ apog. *Dominion Day*, '67.	♏	4 18	7 49	10 15	4	4 32	7 35	10 2
2	Ma	Naufrage de la *Méduse*, 1816. *Chaud*	♏	4 19	7 49	10 45	4	4 33	7 34	10 34
3	Me	Bat. de Gettysburg, 1863. *avec*	♐	4 20	7 49	11 11	4	4 33	7 34	11 3
4	Jue	☿ la plus gr. lat. hél. au S. *orages*	♐	4 20	7 48	11 37	4	4 34	7 34	11 31
5	Ve	5. ♂☌☾. Prise d'Alger, 1830.	♑	4 21	7 48	mat.	4	4 35	7 34	11 59
6	Sa	6. Convention à Londres, 1827.	♑	4 21	7 47	0 2	5	4 36	7 33	mat.

***27*) 4ème Dim. après la P'côte. Vénus au Taureau. 15h. 25m. Long'r du jour. 14h. 57m.**

7	Di	Traité de Tilsit, 1807. *fréquents.*	♑	4 22	7 47	0 28	5	4 36	7 33	0 28
8	Lu	Entrée de Louis XVIII. à Paris, 1815.	♑	4 23	7 47	0 56	5	4 37	7 33	0 59
9	Ma	□☌☉. Défaite de Braddock, 1755.	♏	4 24	7 46	1 29	5	4 68	7 32	1 35
10	Me	♀ la pl. gr. él. à l'O. 45° 44'; ☌♆♀.	♏	4 24	7 46	2 10	5	4 38	7 32	2 18
11	Jeu	☌♃☾; ☾ pér. Prés. Adams n. 1767.	♐	4 25	7 45	2 58	5	4 39	7 32	3 8
12	Ve	12. ☿ la pl. gr. él. à l'O. 20° 47'; ☾♈.	♐	4 26	7 45	lever	5	4 39	7 31	lever
13	Sa	Émeutes à New York, 1863.	♑	4 27	7 44	8 48	6	4 40	7 31	8 32

***28*) 5ème Dim. après la P'côte. Mars aux Gémeaux. 15h. 15m. Long'r du jour. 14h. 49m.**

14	Di	Conféd. du Champ de Mars, 1790.	♑	4 28	7 43	9 30	6	4 41	7 30	9 17
15	Lu	Mouvements chartistes en Angl. 1839.	♑	4 28	7 43	10 3	6	4 42	7 29	9 53
16	Ma	Prise de Francfort sur le M. 1796.	♑	4 29	7 42	10 32	6	4 42	7 29	10 24
17	Me	Charlotte Corday guillotinée, 1793.	♒	4 30	7 41	10 57	6	4 43	7 28	10 52
18	Jeu	♀ la pl. gr. lat. hél. au S. *Tonnerre.*	♒	4 31	7 40	11 21	6	4 44	7 28	11 20
19	Ve	19. Prise de Québec, 1629.	♒	4 32	7 39	11 45	6	4 45	7 27	11 47
20	Sa	Le passage N. O. accompli, 1879.	♐	4 33	7 39	mat.	6	4 46	7 26	mat.

***29*) 6ème Dim. après la P'côte. Jupiter au Sagittaire. 15h. 4m. Long'r du jour. 14h. 38m.**

21	Di	Bat. des Pyramides, 1798. *Clair.*	♐	4 34	7 38	0 11	6	4 47	7 25	0 15
22	Lu	♂♆☾. Traité de Bâle, 1795.	♐	4 35	7 37	0 38	6	4 47	7 24	0 44
23	Ma	♂♀☾. Le gén. Grant m. 1885.	♐	4 36	7 36	1 9	6	4 48	7 24	1 17
24	Me	☿☊; ☾ apog. Bat. de Niagara, 1759.	♐	4 37	7 35	1 44	6	4 49	7 23	1 54
25	Jeu	☾☊. S. Jacques. *Signes de* ♎	♑	4 39	7 34	2 25	6	4 50	7 22	2 36
26	Ve	♂☿☾; ♂♂☾. Fulton n. 1765.	♑	4 40	7 33	3 13	6	4 51	7 21	3 24
27	Sa	27. ♂♂☿. Turenne m. 1675.	♏	4 41	7 32	cou.	6	4 52	7 20	cou.

***30*) 7ème Dim après la P'côte. Saturne au Lion. 14h. 49m. Long'r du jour. 14h. 26m.**

28	Di	☿ périh.; ♂♄☾. Bat. des Pyrennées,	♏	4 42	7 31	8 18	6	4 53	7 19	8 4
29	Lu	Rob. Schumann m. 1856. [1813.	♏	4 43	7 30	8 48	6	4 54	7 18	8 37
30	Ma	Wm. Penn m. 1718. Séb. Bach m. 1750.	♐	4 44	7 28	9 16	6	4 55	7 17	9 7
31	Me	☿ très bril. Fr. Liszt m. 1886. *pluie.*	♐	4 45	7 27	9 41	6	4 56	7 16	9 35

Guibollard explique à sa femme le mécanisme du téléphone. "Savez-vous, Zénobie, comment fonctionne cet ingénieux instrument?" "Pas du tout, mon ami." "Eh bien! rien n'est plus simple; on saisit l'appareil d'une main, puis on parle de l'autre."

Un commerçant se lamente dans le sein d'un ami sur la paresse et l'ignorance crasse de son fils certifié cancre par tous ses professeurs. "Quel malheur!" dit-il, "ce garçon ne sera jamais bon à rien? Qu'est-ce que je vais en faire?" "Pourquoi vous inquiéter, mon cher ami? Il vous succédera!"

Parieur: Monsieur lugubre.

A la Correctionnelle: "Vous avez volé le porte-monnaie, mais comment se fait-il que vous ne vous soyez pas approprié la montre qui était à côté?" "Vous ne voulez pas insinuer que j'ai été si nigaud que cela? Je ne l'aurais pas remarquée. Il faut que vous m'excusiez, mon juge."

L'heure la plus sombre est quand vous ne pouvez pas trouver d'allumettes.

La plupart de nos malheurs sont plus supportables que les commentaires que font sur eux nos amis.

Phare: Feu qui sert la nuit à rendre clair le teint des femmes.

Ayer's Sarsaparilla. Des membres de ma famille ont éprouvé un grand soulagement par la Salsepareille d'Ayer. Comme médecine de printemps je ne crois pas qu'elle puisse être surpassée. J. C. ROBERTS, 58 Howard ave., Utica, N. Y.

Les **DÉSORDRES** du **SYSTEME NERVEUX** se manifestent par la langueur, la perte des forces nerveuses, la mélancolie, les convulsions ou attaques épileptiques et autres, engendrées souvent par le poison scrofuleux. Dans de tels cas la Salsepareille d'Ayer, prise en doses modérées, soulagera promptement, et par ses effets constitutionnels sur le système, guérira presque toujours le malade.

LES YEUX.—Quand les yeux sont faibles et que les paupières sont rouges, enflammées, et douloureuses, c'est une indication que le sang est affecté de scrofule, et pour y remédier l'usage de la Salsepareille d'Ayer est le remède le mieux connu et le plus apprécié.

Ma fille, qui a maintenant huit ans, a souffert du mal aux yeux jusque dans ces derniers temps, depuis qu'elle était toute petite. Elle a été soignée par plusieurs médecins, qui ne sont point parvenus à la soulager. A la fin, j'achetai un flacon de la Salsepareille d'Ayer. Elle commença à la prendre, et bientôt en ressentit les effets curatifs à ses yeux, lesquels, après environ deux mois de l'usage de cette médecine, devinrent parfaitement en bon état et forts. JOHN W. HARRIS, Fowler, Texas.

Les violents **MAUX** de **TETE** et la **NÉVRALGIE** sont généralement des symptômes de désordres digestifs, et, dans ce cas, ils sont promptement soulagés par les PILULES D'AYER; mais, quand ils sont d'origine scrofuleuse, et chroniques, ils demandent la SALSEPAREILLE D'AYER, qui expulse la cause du mal, et produit une guérison radicale.

Maux de Tête et Névralgie.

Il me serait de toute impossibilité de décrire l'agonie qui m'a assaillie, pendant les trois dernières années, provenant d'indigestion et de maux de tête. J'ai été soignée par différents médecins, j'ai essayé un grand nombre de toutes sortes de médecines, mais jamais je n'avais obtenu de soulagement temporaire, jusqu'à ce que je me misse à faire usage de la Salsepareille et des Pilules d'Ayer. Après avoir pris ces médecines pendant peu de temps, mon mal de tête disparut, mon estomac exécutait ses fonctions parfaitement, et ma santé était complétement restaurée. MARY HARLEY, Springfield, Mass.

Pendant plusieurs années j'ai été sujet aux attaques chroniques de Névralgie, spécialement au retour du printemps; et toujours la Salsepareille d'Ayer m'a fait le plus grand bien. FRANCIS JOHNSON, Réd. *German American*, Lafayette, Ind.

Les Délais sont proverbialement dangereux, et jamais autant que dans le traitement d'un sang corrompu et appauvri.

Si votre épiderme est dans une condition malsaine, maladive, si votre appétit est mauvais, et votre digestion dérangée, si vous vous sentez oppressé par la lassitude, ou si votre sang circule faiblement et semble appauvri, vous pouvez être certain qu'un tel état présage des complications sérieuses. Vous pouvez les éviter en prenant la SALSEPAREILLE D'AYER. Sa puissance altérative et tonique fortifie et vivifie le système infiniment mieux que toute autre remède.

Les **MALADIES** et la **DÉBILITÉ** chez les **FEMMES**, la **CHLOROSE**, **L'INFLAMMATION**, les **IRRÉGULARITÉS**, la **LEUCHORRHÉE**, les **ULCÉRATIONS**, et autres affections auxquelles les femmes sont sujettes, sont promptement soulagées et finalement guéries par la SALSEPAREILLE D'AYER. C'est, en outre, un remède de la plus grande utilité pour les femmes arrivant à leur maturité et à leur déclin. Elle enrichit le sang, donne la vitalité, fortifie les nerfs, et communique une nouvelle vie aux organes affaiblis. Quand les applications locales sont nécessaires, elles devraient être faites sous la direction d'un médecin de famille digne de foi; mais, quant aux effets constitutionnels, il n'y a pas de médecine en qui l'on puisse avoir plus de confiance et plus de sécurité que dans la SALSEPAREILLE D'AYER.

J'ai été incommodée, presque toute ma vie, avec ce que mon médecin appelle une ulcère rouge. Quelquefois ma bouche, ma langue, et ma gorge ont été presque à vif avec des ulcères et chaque effort de ma part, pour avaler ma nourriture, me causait la peine la plus intense. J'étais constamment soignée par un médecin, et qui plus est, maigre, faible et pâle. Aucun des remèdes que j'essayai ne me donnait de soulagement jusqu'à ce que, à la fin, je me misse à prendre de la Salsepareille d'Ayer. Cette médecine m'a redonné la santé et a extirpé toute trace de maladie de mon système. Mme. DAVID CAREY, North Salem, Mass.

J'ai été, pendant beaucoup d'années, très incommodée avec un Eczéma, lequel, par les temps froids, faisait que mes mains étaient très douloureuses, devenaient gercées, et saignaient. L'usage de la Salsepareille d'Ayer m'a entièrement guérie de cette désagréable humeur. ELLEN J. ASHWORTH, Evanston, Wyoming Territory.

La SALSEPAREILLE D'AYER est vendue par tous les Droguistes et les Marchands de Médecines. Demandez la SALSEPAREILLE D'AYER, et ne vous laissez pas persuader d'en prendre aucune autre.

Huitième Mois. AOÛT, 1889. 31 Jours.

Phases de la Lune.

	New-York. J. h. m.	N.Orléans. J. h. m.	St. Louis. J. h. m.	S. Fr'isco. J. h. m.
P. Q.	4 8 31 M.	4 7 27 M.	4 7 26 M.	4 5 18 M.
P. L.	10 11 47 S.	10 10 43 S.	10 10 42 S.	10 8 34 S.
D. Q.	18 5 55 M.	18 4 51 M.	18 4 50 M.	18 2 42 M.
N. L.	26 9 4 M.	26 8 0 M.	26 7 59 M.	26 5 51 M.

CALENDRIER Pour le nord de la Angleterre, N. Y., Wis., Minn., et Mich.; Dakota, Montana, Idaho, et Washington.

Le Soleil retarde.

CALENDRIER Pour la ville de New-York, Conn., R.I., N.J., Penn., Ohio, Maryland, Ill., Iowa, et les Etats du Pacifique.

J. M.	J. S.	PHÉNOMÈNES DIVERS.	Pl. de ☾ Const.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.	— M.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.
1	Jeu	S. Pierre-ès-liens. Bat. du Nil, 1798.	♐	4 46	7 26	10 6	6	4 57	7 15	10 3
2	Ve	☌♁☾. Bat. de Saarbruck, '70. [1795.	♐	4 47	7 25	10 31	6	4 58	7 14	10 31
3	Sa	Conserv. de Musique à Paris étab.	♑	4 48	7 23	10 58	6	4 59	7 13	11 0
		***31*) 8ème Dim. après la P'côte. Vénus aux Gémeaux. 14h. 32m. Long'r du jour. 14h. 12m.**								
4	Di	4. H. Ch. Andersen m. 1875.	♑	4 50	7 22	11 27	6	5 0	7 12	11 32
5	Lu	Troisième coalition conti. 1805.	♑	4 51	7 20	mat.	6	5 1	7 10	mat.
6	Ma	Napoléon III. à Boulogne, 1840.	♒	4 52	7 19	0 3	6	5 2	7 9	0 11
7	Me	☌☿☉ sup.; ☌♃☾. Berzélius m. '48.	♒	4 53	7 18	0 47	5	5 2	7 8	0 57
8	Jeu	☿ la pl. gr. lat. hél. au N.; ☾♅.	♓	4 54	7 16	1 40	5	5 3	7 7	1 51
9	Ve	☾ périg. Louis-Philippe roi, 1830.	♓	4 56	7 15	2 43	5	5 4	7 5	2 54
10	Sa	Expédition de la Romagne, 1808.	♈	4 57	7 13	3 55	5	5 5	7 4	4 5
		***32*) 9ème Dim. après la P'côte. Mars au Cancer. 14h. 14m. Long'r du jour. 13h. 57m.**								
11	Di	10. ☌☿♄. Moreau n. 1763.	♈	4 58	7 12	lever	5	5 6	7 3	lever
12	Lu	Sup. des dîmes ecclésiast., 1789.	♉	4 59	7 10	8 30	5	5 7	7 1	8 22
13	Ma	Expédition de Lopéz à Cuba, 1857.	♉	5 0	7 9	8 58	5	5 8	7 0	8 52
14	Me	Bombardement de Strasbourg, 1870.	♊	5 2	7 7	9 23	4	5 9	6 59	9 20
15	Jeu	Pacification de la Vendée, 1796. *Très*	♊	5 3	7 6	9 48	4	5 10	6 57	9 48
16	Ve	☌♄☉. Bat. de Smolensk, 1812.	♋	5 4	7 4	10 12	4	5 11	6 56	10 15
17	Sa	La grande comète, 1682. *chaud.*	♋	5 5	7 2	10 38	4	5 12	6 54	10 43
		***33*) 10ème Dim. après la P'côte. Jupiter au Scorpion. 13h. 55m. Long'r du jour. 13h. 40m.**								
18	Di	18. ☌♆☾. Ole Bull m. 1880.	♋	5 6	7 1	11 7	4	5 13	6 53	11 15
19	Lu	Balzac m. 1850. *Éclairs.*	♌	5 7	6 59	11 41	3	5 14	6 51	11 51
20	Ma	Combats en Shipka Passe, 1877.	♌	5 8	6 58	mat.	3	5 15	6 50	mat.
21	Me	☾ apog. Insur. à Lisbonne, 1831.	♍	5 9	6 56	0 20	3	5 16	6 48	0 31
22	Jeu	☌♀☾; ☾☊. Tischbein m. 1789.	♍	5 10	6 54	1 6	3	5 17	6 47	1 17
23	Ve	Traité de paix à Prague, 1866.	♍	5 11	6 53	1 58	2	5 18	6 45	2 9
24	Sa	☌♂☾; ♃ stat. S. Barthélémi.	♎	5 13	6 51	2 56	2	5 19	6 44	3 6
		***34*) 11ème Dim. après la P'côte. Saturne au Lion. 13h. 36m. Long'r du jour. 13h. 22m.**								
25	Di	☌♄☾. James Watt m. 1819.	♎	5 14	6 50	3 57	2	5 20	6 42	4 5
26	Lu	26. Bat. de Crécy, 1346. [1791.	♏	5 15	6 48	cou.	2	5 21	6 41	cou.
27	Ma	□♆☉; ☌☿☾. Traité de Pilnitz,	♏	5 16	6 46	7 46	1	5 22	6 39	7 38
28	Me	Cétéwayo capturé, 1879. *Agréable.*	♐	5 17	6 44	8 11	1	5 23	6 38	8 6
29	Jeu	☌♁☾. Révolution de Portugal, 1820.	♐	5 19	6 43	8 35	1	5 24	6 36	8 34
30	Ve	Bat. de Johannisberg, 1762. [1886.	♐	5 20	6 41	9 1	0	5 25	6 35	9 3
31	Sa	☿♅. Tremb. de terre à Charleston,	♑	5 21	6 39	9 30	0	5 26	6 33	9 35

Napoléon Ier demandait un jour à Ducroc ce qu'on disait de lui. "On dit . . . que vous êtes ambitieux." "Parbleu!" "Que vous voudriez être Dieu le père." "Jamais! Il n'y a pas d'avancement!"

Palais: Logis qui n'est pas laid, en effet.

L'Habitué (dans un restaurant): "Holà, garçon, ce bifteck est trop dur pour être mangé." *Le Garçon:* "J'en suis fâché, mossieu. Je suis trop occupé pour argumenter au sujet de ce bifteck à présent. Si vous tenez à discuter avec un garçon de restaurant au sujet de la *coriacité* d'un bifteck vous devez venir quand le coup de feu de midi est passé."

On disait à un artiste de grand talent: "Comment se fait-il que vous ne soyez pas décoré?" "Je suis trop vieux." "Et autrefois?" "J'étais trop jeune!"

"Vite! vite! mon gendre! Azor vient de me mordre; portez-le chez le vétérinaire pour savoir s'il est enragé." *Le gendre, avec philosophie:* "A quoi bon? Il ne répondra pas . . . Le secret professionnel."

Page d'Album: "On pardonnerait à certaines gens de regarder les chiens comme des hommes, s'ils ne regardaient pas les hommes comme des chiens."

Personnalité: Malade couché.

Pilules Cathartiques d'Ayer.

Aucune section de la Science médicale ne donne une plus grande place pour le soulagement et la guérison d'une maladie que celle qui cherche à réparer les dérangements des organes digestifs, assimilateurs et éliminateurs. A moins que la santé de ces organes ne soit maintenue, ils deviennent une source de souffrances impossibles à décrire. Les premiers symptômes de désordre sont, généralement, la perte de l'appétit, le malaise après avoir mangé, la distension de l'estomac quand la nourriture est prise après une courte période d'abstinence, l'indigestion, l'étourdissement, le mal de tête, la constipation, les palpitations de cœur, le découragement de l'esprit, la langueur, la torpeur, et un délabrement graduel des forces musculaires. Pour la guérison radicale de ces indispositions, toutes les matières nuisibles et stériles doivent être expulsées du système. Ceci peut être le mieux accompli par l'emploi d'un remède sûr et effectif, qui non seulement remettra l'estomac et le foie dans leur état naturel, mais favorisera une condition saine des intestins. Pour arriver à ce but les PILULES CATHARTIQUES D'AYER sont sans rivales. Étant, en outre, un purgatif complet, elles possèdent des propriétés diurétiques, **hépatiques et toniques de grande importance.**

Les PILULES D'AYER sont purement végétales. Elles contiennent, seulement, les propriétés extraites et concentrées des principes réparateurs de différents ingrédients, et sont scientifiquement composées, ce qui assure un effet actif, certain, uniforme, et médicinal. Ces Pilules ont capté la confiance des médecins, qui en font un usage général, parce qu'ils savent véritablement de quoi elles sont composées, et aussi parce qu'ils ont une longue expérience de leur pouvoir curatif.

Les PILULES D'AYER, étant enduites de sucre, retiennent leur efficacité pendant une période indéfinie; étant agréables à prendre, on peut les administrer aux enfants en toute sûreté; elles ne donnent point de tranchées, à moins que les intestins ne soient dans un état d'inflammation; et, surtout, ne produisent pas, par réaction, cet état de constipation qui accompagne toujours les autres médecines purgatives.

Dans la plupart des cas, les légers dérangements des organes digestifs et assimilateurs peuvent être facilement rétablis par un prompt usage des PILULES D'AYER. Ces PILULES **non** seulement règlent les désordres, ci-dessus décrits, mais elles font un bien incalculable quand les maladies de cette classe sont déjà établies ou même sérieusement avancées. Aussi les emploie-t-on avec un succès signalé dans le traitement des **Rhumatismes**, de la **Goutte**, de la **Névralgie**, de l'**Hydropisie** et d'autres maladies causées par les affections des reins; de la **Jaunisse**, due à la condition maladive du foie; des **Affections Cutanées**, produites par les impuretés du sang; et beaucoup d'autres maladies symptômatiques et congénères.

Comme moyens de maintenir le libre fonctionnement des intestins, pour favoriser la santé ou aider au rétablissement, les PILULES D'AYER sont inestimables. Voilà pourquoi nous les recommandons toujours avec instance dans les directions que nous donnons pour le traitement par la SALSEPAREILLE D'AYER, le PECTORAL-CERISE D'AYER, ou l'AGUE-CURE D'AYER. Pour la guérison des **Rhumes**, elles sont d'un grand secours, parce qu'elles ouvrent les pores, expulsent les

Phases de la Lune.

	New-York. J. h. m.	N.Orléans. J. h. m.	St. Louis. J. h. m.	S. Fr'isco. J. h. m.
P. Q.	2 2 38 S.	2 1 34 S.	2 1 33 S.	2 11 25 M.
P. L.	9 8 56 M.	9 7 52 M.	9 7 51 M.	9 5 43 M.
D. Q.	16 11 53 S.	16 10 49 S.	16 10 48 S.	16 5 40 S.
N. L.	24 9 46 S.	24 8 42 S.	24 8 41 S.	24 6 33 S.

CALENDRIER Pour le nord de la N. Angleterre, N. Y., Wis., Minn., et Mich.; Dakota, Montana, Idaho, et Washington.

Le Soleil avance.

CALENDRIER Pour la ville de New-York, Conn., R.I., N.J., Penn., Ohio, Maryland, Ill., Iowa, et les Etats du Pacifique.

J. M.	J. S.	PHÉNOMÈNES DIVERS.	Pl. de ☾ Const.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.	— M.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.
		***35*) 12ème Dim. après la P'côte. Vénus au Cancer. 13h. 15m. Long'r du jour. 13h. 4m.**								
1	Di	Bat. de Sedan, 1870. *Plus*	♋	5 22	6 37	10 4	0	5 27	6 31	10 11
2	Lu	**2.** Le gén. Moreau m. 1813.	♋	5 23	6 35	10 42	1	5 28	6 30	10 52
3	Ma	☽☌☾. Thiers m. 1877. *froid.*	♋	5 25	6 34	11 30	1	5 29	6 28	11 41
4	Me	♃☋; ☾☋. Démis. de Necker, 1790. ☋	♋	5 26	6 32	mat.	1	5 30	6 26	mat.
5	Jeu	☾ périg. Richelieu n. 1585.	♋	5 27	6 30	0 29	2	5 31	6 25	0 40
6	Ve	Colbert m 1683. Lafayette n. 1757.	♌	5 28	6 28	1 36	2	5 32	6 23	1 46
7	Sa	♆ stat. Indép. du Brésil, 1822.	♌	5 29	6 26	2 48	2	5 33	6 22	2 56
		***36*) 13ème Dim. après la P'côte. Mars au Lion. 12h. 54m. Long'r du jour. 12h. 46m.**								
8	Di	Destruction de Jérusalem, 70. *Saison*	♌	5 31	6 25	4 4	3	5 34	6 20	4 9
9	Lu	**9.** La Californie admise, 1850.	♌	5 32	6 23	lever	3	5 35	6 18	lever
10	Ma	☿ aphél. Foscolo m. 1827.	♍	5 33	6 21	7 23	3	5 36	6 16	7 19
11	Me	Révolution de la Hongrie, 1848. *excel.*	♍	5 34	6 19	7 48	4	5 37	6 15	7 47
12	Jeu	☿☊. Victoire de Sobiesky, 1683.	♎	5 35	6 17	8 12	4	5 38	6 13	8 14
13	Ve	Capitulation de Québec, 1759. *lente*	♎	5 37	6 15	8 37	4	5 39	6 12	8 42
14	Sa	Traité de paix d'Andrinople, 1829.	♎	5 38	6 13	9 6	5	5 40	6 10	9 13
		***37*) 14ème Dim. après la P'côte. Jupiter au Scorpion. 12h. 32m. Long'r du jour. 12h. 27m.**								
15	Di	☌♆☾. Prise de New-York, 1776.	♏	5 39	6 11	9 39	5	5 41	6 8	9 48
16	Lu	**16.** Louis XVIII. m. '24. *pour*	♏	5 40	6 9	10 16	5	5 42	6 7	10 26
17	Ma	☾ apog. Dr. Kidd m. 1851. *la*	♐	5 41	6 7	10 59	6	5 43	6 5	11 10
18	Me	☾☊. *Qu. Temps.* Dacier m. 1722. ♓	♐	5 43	6 6	11 48	6	5 44	6 3	11 59
19	Jeu	☌♂♄. Première bat. de Paris, 1870.	♐	5 44	6 4	mat.	6	5 45	6 1	mat.
20	Ve	☿ la pl. gr. él. à l'E. 26° 19′. *Q.T.* [ap.	♑	5 45	6 2	0 43	7	5 46	6 0	0 53
21	Sa	☌☿☾; ☌♄☾; ☌♂☾. *Q.T.* S.Mathieu,	♑	5 46	6 0	1 43	7	5 47	5 58	1 52
		***38*) 15ème Dim. après la P'côte. Saturne au Lion. 12h. 11m. Long'r du jour. 12h. 8m.**								
22	Di	□♃☉; ☉en ♎. L'automne com.	♏	5 47	5 58	2 47	8	5 48	5 56	2 54
23	Lu	Arrestation d'André, 1780.	♏	5 49	5 56	3 54	8	5 49	5 55	3 58
24	Ma	**24.** Bat. de Monterey, 1846.	♏	5 50	5 54	5 1	8	5 50	5 53	5 3
25	Me	☌♀♄. Paix d'Augsburg, 1555.	♐	5 51	5 52	cou.	9	5 51	5 51	cou.
26	Jeu	☌☊☾; ☌☿☾. *Nouv.an.des Juifs* 5650.	♐	5 52	5 50	7 5	9	5 52	5 50	7 5
27	Ve	Bat. de Tinchebray, 1106. *récolte.*	♑	5 53	5 48	7 32	9	5 53	5 48	7 36
28	Sa	Massillon m. 1742. Dr. Ritter m. '59.	♑	5 55	5 47	8 3	10	5 54	5 46	8 10
		***39*) 16ème Dim. après la P'côte. Uranus à la Vierge. 11h. 49m. Long'r du jour. 11h. 50m.**								
29	Di	S. Michel, arch. Bat. de Kars, 1855.	♋	5 56	5 45	8 41	10	5 55	5 45	8 50
30	Lu	☿ la pl. gr. lat. hél. au S.	♋	5 57	5 43	9 26	10	5 56	5 43	9 37

Dans un salon: M. Bondon et Mme. Planfin, deux habitués de la maison, semblent éprouver quelque sympathie l'un pour l'autre, mais se disputent perpétuellement. Il suffit que l'un dise blanc pour que l'autre pense noir. "Ce n'est pas possible," dit la maîtresse de la maison; "ils doivent être mariés secrètement!"

Marmot: Jeune bébé que beaucoup de gens croquent sans être le moins du monde anthropophages.

N'empruntez jamais d'ennui. L'intérêt que vous auriez à payer pour en avoir le bénéfice serait excessif.

Un bon "avis au public," cueilli dans un journal de l'intérieur: "Le sieur Untel, facteur, pour couper court à des équivoques regrettables et à des insinuations blessantes, nous prie de dire qu'il n'a rien de commun avec le nommé Untel, récemment condamné à mort et pendu dans notre ville." Brave facteur, va! On s'en serait douté.

Tribunal Correctionnel: "Oui, mon juge," s'écrie le prévenu, "jusqu'au jour d'aujourd'hui, j'ai-t-été un honnête homme!" "Pourquoi n'avez-vous pas continué?" "La soif de l'inconnu, mon juge!"

sécrétions inflammatoires, et calment la fièvre.

Sans une digestion facile, la propre assimilation de la nourriture, et des selles régulières, le système organique ne peut longtemps rester sain. Les organes, qui jouent ces importantes fonctions dans l'économie de la vie, sont: l'estomac, le pancréas, le foie, les reins, et les intestins. Ils sont d'une telle affinité avec chaque autre partie du système humain que quand celui-ci est affaibli par la maladie, l'être tout entier devient indisposé. Les PILULES D'AYER sont particulièrement adaptées pour aider et régulariser ces organes.

Comme pilules pour prendre après le dîner, pour stimuler la digestion des estomacs dyspeptiques, renforcer agréablement les foies torpides, et pour prévenir et guérir la Constipation, les Flatuosités, les Nausées, les Aigreurs d'Estomac, les Assoupissements, les Étourdissements et les Maux de Tête, les PILULES D'AYER n'ont pas d'égales. Ces PILULES, prises chaque jour, en doses amoindries, restaureront l'estomac, le foie et les intestins à leur action saine et naturelle sans causer la moindre constipation. C'est une qualité dans laquelle elles sont entièrement sans rivales. Pas un intérieur bien administré, pas de malle de voyageur, pas de gibecière de chasseur, pas de ballot de trappeur, pas de coffre de matelot, pas de havresac de soldat n'est complet sans une provision de PILULES D'AYER.

Doses: Pour un homme, afin d'activer doucement les intestins, de 2 à 4 PILULES D'AYER suffiront, et pour un effet entier, de 4 à 7 PILULES. Pour les femmes et les enfants, diminuer les doses en proportion. Quand les malades en font un usage continu, ils doivent adapter les doses à leurs besoins. Ils doivent aussi se rappeler qu'il est rarement nécessaire de se purger fortement, spécialement quand un cathartique est demandé et particulièrement employé comme remède, tel que les PILULES D'AYER, qui, indépendamment de leurs vertus purgatives, possèdent au plus haut degré des propriétés curatives.

La **DYSPEPSIE, ou INDIGESTION,** provient d'un affaiblissement ou d'une paralysie partielle de l'estomac, et est la cause première de presque toutes les affections des organes digestifs et assimilateurs. Les symptômes immédiats sont, la sensation douloureuse d'un poids sur l'estomac, l'oppression, et la lourdeur de cet organe; les vomissements, les flatuosités, les acidités ou aigreurs, une bouche infecte, une haleine fétide, des nausées, la perte de l'appétit, un caractère irritable, l'hypocondrie, la mélancolie, les maux de tête, et des douleurs aux épaules, à la poitrine, au dos et dans les membres.

Dans tous les cas de Dyspepsie, les PILULES D'AYER doivent être prises d'abord en doses modérées, suffisantes pour assurer et maintenir régulière l'évacuation quotidienne des intestins; ce résultat obtenu, une seule PILULE doit être prise chaque jour après le dîner, jusqu'à complète guérison.

Les nausées que les femmes enceintes éprouvent sont, en quelque sorte, alliées à la Dyspepsie. Les PILULES D'AYER, prises de temps en temps, en petites doses, les soulagent et les guérissent, en faisant disparaître la constipation qui, dans ce cas, existe presque toujours.

Dyspepsie et Indigestion.

Pendant près de cinq ans j'étais atteint d'une Dyspepsie invétérée dans tout mon système. Je n'avais pas d'appétit, j'étais devenu pâle et amaigri, et étais incapable de travailler. J'essayai différents remèdes, mais ne trouvai point de soulagement jusqu'à ce que je commençasse à prendre les Pilules d'Ayer. Quelques boîtes de cette médecine améliorèrent grandement mon appétit, restaurèrent mon foie et mon estomac à leur saine condition, et mes aliments, maintenant, sont parfaitement digérés. ERNEST LEWIS, 43 Main st., Lewiston, N. Y.

Pendant des années, j'étais au plus haut degré incommodé par la Dyspepsie. Je devins faible, nerveux, n'avais point d'appétit, et il n'y avait que peu de sortes de nourriture que mon estomac pouvait supporter. Après avoir pris divers remèdes, sans en avoir obtenu aucun bien, je me mis à faire usage des Pilules Cathartiques d'Ayer, et, en même temps, commençai à faire diète. Ce traitement a effectué une guérison complète. JEREMIAH W. STYLES, Fort Madison, Iowa.

Les Pilules d'Ayer maintiennent mon Estomac et mon Foie dans une parfaite condition. Il y a cinq ans, j'étais gravement affecté de Dyspepsie et de Dilatation du Foie, étant souvent incapable de retenir une nourriture solide dans mon estomac. A la fin, je commençai à prendre des Pilules d'Ayer, et après avoir fait usage de trois boîtes de cette médecine, j'étais guéri. LUCIUS ALEXANDER, Marblehead, Mass.

Ayer's Pills. Pour la Dyspepsie, les Pilules d'Ayer sont inappréciables. Je n'ai jamais entendu dire qu'elles n'aient pas accompli le résultat désiré. J. T. HAYES, Mexia, Texas.

Étant victime de cette horrible maladie, la Dyspepsie, je me décidai à essayer les Pilules d'Ayer. Ma santé est rétablie. WM. TARRANT, Alexandria, Va.

La **CONSTIPATION** est la rétention, qui n'est pas naturelle, (condition compacte, dure et sèche) des matières fécales contenues dans les intestins et qui rendent les évacuations difficiles et souvent pénibles. Les personnes sujettes à l'hypocondrie, à la goutte, aux fièvres, et aux affections du foie, sont particulièrement les victimes de ce désordre. Cette affection provient généralement d'habitudes sédentaires, et si elle n'est pas arrêtée dès le début, elle engendre l'inflammation des intestins, du foie et des reins. Par l'action pervertie de ces organes, le sang s'imprègne de bile et d'acide urique, et la constipation devient ainsi la source d'affections rhumatismales et névralgiques. Elle cause les maux de tête, et la dépression mentale, trouble l'action du cœur et du système nerveux, affaiblit les sens de la vue, de l'odorat et de l'ouïe, et amène les hémorroïdes et les éruptions cutanées. Les PILULES D'AYER facilitent les évacuations, et, en restaurant aux intestins leurs fonctions normales, guérissent promptement les maux causés par la Constipation.

Les personnes sujettes à la constipation souffrent beaucoup de **MAUX** de **TETE** violents, aveuglants et torturants. Ils sont souvent accompagnés de nausées.

Les Maux de Tête, Nerveux, Bilieux, la Migraine et les Congestions au Cerveau sont tous des signes sympathiques du désordre des organes digestifs, et peuvent être guéris par les PILULES D'AYER, prises d'après les prescriptions ci-dessus décrites. Le malade doit s'abstenir de café, de liqueurs alcooliques, de tabac, et de tous aliments difficiles à digérer ; il doit prendre un exercice relatif ; être régulier dans ses repas, et manger avec modération ; se tenir les pieds chauds, et éviter toute excitation nerveuse. Pour guérir le Mal de Tête Miasmatique, qui ne doit pas être confondu avec les maux de tête ci-dessus mentionnés, on doit prendre L'AGUE-CURE D'AYER en outre des PILULES D'AYER. Toutes les fois que les désordres des organes digestifs sont causés par une infection scrofuleuse du sang, on doit prendre la SALSEPAREILLE D'AYER, tout en réglant les intestins avec les PILULES D'AYER.

Constipation, et Maux de Tête.

Je souffrais de la Constipation, qui avait assumé une forme si opiniâtre, que je craignais qu'elle obstruât le fonctionnement des intestins. Deux boîtes de Pilules d'Ayer effectuèrent une guérison complète. D. BURKE, Saco, Me.

Pendant dix ans j'étais très incommodé avec la Constipation, et, jusqu'à ce que je commençasse à prendre les Pilules d'Ayer, je ne pouvais parvenir à trouver un remède qui pût me soulager. Quelques boîtes de ces Pilules m'ont entièrement guéri de cette indisposition chronique. JOSEPH G. PECKHAM, Osawatomie, Kansas.

Pendant des années j'ai été sujet à la Constipation et aux Maux de Tête Nerveux, causés par les désordres du foie. Après avoir fait usage de différents remèdes, je devins convaincu que les Pilules d'Ayer étaient le meilleur de tous les remèdes. Elles n'ont jamais manqué de me soulager de mes attaques bilieuses en très peu de temps ; et je suis certain que mon système organique conserve son ton plus longtemps après avoir pris ces Pilules, qu'avec n'importe quelle autre médecine dont j'ai fait l'essai. H. S. SLEDGE, Weimar, Texas.

J'ai souffert énormément du Mal de Tête. Les Pilules Cathartiques d'Ayer sont la seule médecine qui m'ait réellement soulagé de ce mal. Une seule dose de ces Pilules rend mes intestins libres et débarrasse ma tête de toute peine. WILLIAM L. PAGE, Richmond, Va.

Pour la guérison du Mal de Tête, les Pilules Cathartiques d'Ayer sont la médecine la plus efficace dont je me sois jamais servi. ROBERT K. JAMES, Dorchester, Mass.

J'ai trouvé un soulagement parfait de la Constipation, des Maux d'Estomac et du Mal de Tête Nerveux, en prenant les Pilules Cathartiques d'Ayer. J'ai souffert longtemps de ces affections, suivi un traitement médical sans obtenir de soulagement, et la plupart du temps incapable de travailler. Un ami, qui avait été affligé d'une manière semblable, insista afin que je prisse les Pilules d'Ayer. Je commençai à faire usage de ce remède, et, en ayant pris quatre boîtes, je fus guéri. F. L. DOBSON, Topeka, Kan.

J'ai fait usage des Pilules d'Ayer pour le Mal de Tête, auquel je suis sujet, et trouve, par expérience, que leur action est efficace en donnant du ton au corps et des forces nouvelles. Les Pilules d'Ayer et la santé vont de concert, dans mon cas. WM. H. GUYER, Lowell, Mass.

Je souffrais terriblement d'un Mal de Tête Chronique, causé par le désordre de l'estomac. Les Pilules d'Ayer m'ont entièrement guérie. Je les recommande à tous mes amis. Mme. MARY A. SCOTT, Portland, Me.

Après que ma femme eût souffert pendant plusieurs années de Constipation et de Migraine, elle fut guérie en employant les Pilules d'Ayer. DAVID T. SUMMERS, P. M., Wayside, Kan.

Pendant vingt ans ou plus, j'ai souffert de la Migraine. Je commençai à prendre des Pilules d'Ayer et trouvai vite un soulagement. Je n'ai pas eu de Maux de Tête depuis des années, et je l'attribue à ce que j'ai fait usage des Pilules d'Ayer. JOHN H. WATSON, propriétaire de l'"University Hotel," Chapel Hill, N. C.

Après un essai heureux des Pilules Cathartiques d'Ayer, je suis convaincu qu'elles sont vraiment le meilleur remède pour la Constipation. JAMES R. TURNER, Poplar Grove, Ark.

Ayer's Pills. Il y a un an je souffrais terriblement de la Jaunisse. J'avais les yeux et la peau couleur de safran ; mon urine me brûlait ; en outre, j'avais des douleurs incessantes dans le dos ; étais horriblement incommodé avec la Constipation et les Hémorroïdes, et ne pouvais m'asseoir sans m'endormir aussitôt. Quand je commençai à prendre les Pilules d'Ayer, j'avais presque perdu toute espèce de confiance dans les remèdes ; mais cette médecine me soulagea dès le début, et en moins de trois mois j'étais radicalement guéri. D. NORTON, Pomerania, N. J.

Je n'ai jamais rien trouvé qui puisse égaler les Pilules d'Ayer pour maintenir l'Estomac, les Intestins et le Foie dans leur fonctionnement régulier. Je me sers toujours de cette médecine suivant l'occasion. RANDOLPH MORSE, Lynchburg, Va.

Dans ce que l'on appelle **ATTAQUES BILIEUSES** ou **AFFECTIONS** du **FOIE**, le malade souffre ordinairement de la constipation, de la perte de l'appétit, du mal de tête, de douleurs au côté, dans le dos ou aux épaules ; il est agité pendant la nuit et s'éveille le matin avec une bouche mauvaise, et la langue chargée. Il est énervé ; il se sent lourd et abattu, et souffre du foie aussi bien que dans les régions de cet organe. L'urine est peu abondante et très colorée ; le teint est blême, pâteux et boursoufié ; et les yeux ternes et jaunes. Il y a aussi, fréquemment, de la diarrhée, des vomissements de bile, et quelquefois des coliques bilieuses très pénibles. Aux premières indications d'une telle attaque, les PILULES D'AYER doivent être prises, en doses suffisantes, pour évacuer les intestins et stimuler le foie. On doit en continuer l'usage, copieusement, jusqu'à ce que les symptômes aient disparu ; et jusqu'à ce que la santé soit entièrement rétablie, il est bon de prendre chaque jour une PILULE après le dîner, afin de maintenir l'activité du foie. Par dessus tout éviter l'emploi du calomel. Si le malade est très affaibli, l'usage de la SALSEPAREILLE D'AYER lui rendra les forces. Quand le poison spécial de la malaria a contribué aux désordres du foie, l'AGUE-CURE D'AYER doit être administrée suivant les directions décrites dans l'article ci-dessus qui en traite.

Attaques Bilieuses — Affections du Foie.

Pendant le printemps de 1877 un goût très désagréable dans la bouche avait entièrement détruit mon appétit. Ma langue était affreusement chargée et le peu de nourriture que je prenais me faisait cruellement souffrir. Supposant que mon incommodité avait son origine dans un désordre du foie, je me mis à prendre des Pilules Cathartiques d'Ayer. Je ressentis une amélioration après l'action de la première dose, et, continuant leur usage, en quantités moindres, pendant ne peu de temps, je fus complétement guérie. SOPHIE M. HARMON, Biddeford, Me.

Pendant plusieurs mois j'ai souffert d'une affection du Foie, et quoique je fusse soumis à un traitement médical, mon état empirait. Rien ne semblait me soulager jusqu'à ce que je prisse les Pilules d'Ayer. Après avoir fait usage de quatre boîtes de cette médecine, ma santé était rétablie. E. L. FULTON, Hanover, N. H.

Je suis à peine remis d'une attaque inflammatoire du Foie, qui me prit tout-à-coup pendant que j'achetai du bétail. Le seule médecine que je parvins à me procurer fut une boîte des Pilules d'Ayer. Elles réduisirent l'inflammation, soulagèrent les reins, rendirent à l'épiderme sa couleur normale, et calmèrent toutes mes douleurs ; en un mot, elles firent que je me portais mieux que je ne l'avais fait depuis cinq ans. THOMAS H. CRAYCROFT, High Point, Mo.

J'ai souffert on ne peut plus d'une Affection Bilieuse, accompagnée de maux de tête, d'une vue trouble, de vomissements et d'un affaiblissement général. Comme résultat de ces désordres, mon système nerveux était si délabré que je ne pouvais parfois m'occuper de mes affaires. Je vis l'annonce des Pilules d'Ayer et sans y ajouter grande confiance, j'en fis l'essai. Avant d'en avoir pris quatre doses, les nausées et le mal de tête cessèrent, et mes intestins reprirent leur fonctionnement naturel. En continuant l'usage de ces Pilules et en suivant un régime sérieux, je me porte maintenant très bien. WALKER H. HAMMOND, Columbus, Ohio.

Les **MALADIES** des **REINS** proviennent le plus fréquemment des mêmes causes qui affectent le Foie. **L'HYDROPISIE**, le **RHUMATISME**, la **GOUTTE** et la **NÉVRALGIE** dans une variété de formes,

comprenant le Tic-douloureux, la Sciatique et la Gastralgie, sont, dans la plus grande partie des cas, directement attribuables aux désordres des reins. C'est spécialement le cas dans le Rhumatisme — causé le plus souvent par le défaut des reins d'extraire l'acide urique du sang, — et aussi dans l'Hydropisie. Quand l'une ou l'autre de ces maladies, provenant du désordre des reins, se déclare, on doit administrer les PILULES D'AYER en doses suffisantes pour évacuer et régler les intestins, et, dans le traitement de l'Hydropisie, pour produire des décharges copieuses d'eau. En outre des PILULES, nous recommandons un traitement complet par la SALSEPAREILLE D'AYER, parce que l'existence des maladies ci-dessus mentionnées prouve que l'état du sang est anormal. Cette remarque s'applique aussi à l'usage de ces deux remèdes, pour le traitement des affections cutanées, telles que Dartres, Pustules, Furoncles, Érysipèles, Salt-Rheum, etc.

Hydropisie, Rhumatisme, Goutte et Névralgie.

Il y a quelques années je souffrais de l'Hydropisie, d'Engourdissements et de Débilité. Je me mis à faire usage des Pilules d'Ayer, et, en moins de trois mois, j'étais plus fort et en meilleure santé que jamais auparavant. Depuis cela, toutes les fois que je ressens que la même attaque va revenir, je prends les Pilules et elles agissent toujours comme un charme. A. B. FOSTER, Westville, Conn.

Dixième Mois. OCTOBRE, 1889. 31 Jours.

Phases de la Lune.

	New-York.	N.Orléans.	St. Louis.	S. Fr'isco.
	J. h. m.	J. h. m.	J. h. m.	J. h. m.
P. Q.	1 8 37 S.	1 7 33 S.	1 7 32 S.	1 5 24 S.
P. L.	8 8 29 S.	8 7 25 S.	8 7 24 S.	8 5 16 S.
D. Q.	16 7 41 S.	16 6 37 S.	16 6 36 S.	16 4 28 S.
N. L.	24 9 30 M.	24 8 26 M.	24 8 25 M.	24 6 17 M.
P. Q.	31 3 34 M.	31 2 30 M.	31 2 29 M.	31 0 21 M.

CALENDRIER

Pour le nord de la N. Angleterre, N. Y., Wis., Minn., et Mich.; Dakota, Montana, Idaho, et Washington.

CALENDRIER

Pour la ville de New-York, Conn., R.I., N.J., Penn., Ohio, Maryland, Ill., Iowa, et les Etats du Pacifique.

J. M.	J. S.	PHÉNOMÈNES DIVERS.	Pl. de ☾ Const.	Le Soleil avance. — M.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.
1	Ma	1. ☌☿☾; ☌☉♂; ☾♁; ☾ périg.	♐	11	5 58	5 41	10 21	5 57	5 41	10 33
2	Me	André exécuté, 1780. *Clair* [♒	♐	11	5 59	5 39	11 23	5 58	5 40	11 34
3	Jeu	☿ stat. Traité de paix à Vienne, 1866.	♑	11	6 1	5 37	mat.	5 59	5 38	mat.
4	Ve	La Belgique indépendante, 1830.	♑	11	6 2	5 35	0 33	6 0	5 37	0 43
5	Sa	*Fête Juive de Kippour.* *et sec.*	♑	12	6 3	5 33	1 48	6 1	5 35	1 55
		***40*)** 17ème Dim. après la P'côte. Vénus au Lion. 11h. 27m. Long'r du jour. 11h. 31m.								
6	Di	4ème coalition continentale, 1806.	♑	12	6 4	5 31	3 1	6 2	5 33	3 5
7	Lu	♂ la pl. gr. lat. hél. au N. *Grands*	♑	12	6 6	5 29	4 13	6 3	5 32	4 14
8	Ma	8. Rienzi assassiné, 1354.	♒	13	6 7	5 28	5 22	6 4	5 30	5 20
9	Me	Occup. des états de Parme, 1802.	♒	13	6 9	5 26	lever	6 5	5 28	lever
10	Jeu	*Fête Juive de Succoth.* *vents.*	♓	13	6 10	5 24	6 37	6 6	5 27	6 40
11	Ve	Zwingle tué à Kappel, 1531. *Nuits*	♓	13	6 11	5 22	7 5	6 7	5 25	7 11
12	Sa	☌Ψ☾. Le général Lee m. 1870.	♓	14	6 12	5 20	7 36	6 8	5 24	7 44
		***41*)** 18ème Dim. après la P'côte. Mars au Lion. 11h. 5m. Long'r du jour. 11h. 13m.								
13	Di	Prince Murat fusillé, 1815. *froides.*	♈	14	6 14	5 19	8 11	6 9	5 22	8 21
14	Lu	☌♁☉. Combat d'Elchingen, 1805.	♈	14	6 15	5 17	8 51	6 11	5 21	9 2
15	Ma	☌☿♁; ☌☿☉ inf.; ☾☊; ☾ apog.	♈	14	6 16	5 15	9 38	6 12	5 19	9 50
16	Me	16. ☿ périh. Kosciusko m.'15. [♓	♈	15	6 17	5 13	10 30	6 13	5 18	10 41
17	Jeu	Reddition de Burgoyne à Saratoga,	♉	15	6 19	5 12	11 28	6 14	5 16	11 38
18	Ve	S. Luc, év. Réaumur m. 1757. [1777.	♉	15	6 20	5 10	mat.	6 15	5 15	mat.
19	Sa	☌♄☾; ☿☊. Bat. d'Ulm, 1805.	♉	15	6 22	5 9	0 30	6 16	5 13	0 38
		***42*)** 19ème Dim. après la P'côte. Jupiter au Sagittaire. 10h. 44m. Long'r du jour. 10h. 55m.								
20	Di	☌♂☾. Bat. de Navarin, '27. *Gelées*	♊	15	6 23	5 7	1 36	6 17	5 12	1 41
21	Lu	☌☿☾. Invasion en Suisse, 1802.	♊	15	6 24	5 5	2 42	6 18	5 10	2 44
22	Ma	Révocation de l'édit de Nantes, 1685.	♋	15	6 26	5 4	3 50	6 19	5 9	3 49
23	Me	☌☿☾; ☌♁☾. Junot n. 1771.	♋	16	6 27	5 2	5 1	6 20	5 8	4 58
24	Jeu	24. ☿ stat.; ☿ périh. *au*	♌	16	6 29	5 1	cou.	6 22	5 6	cou.
25	Ve	Torricelli m. 1647. Hogarth m. 1764.	♌	16	6 30	4 59	6 2	6 23	5 5	6 7
26	Sa	Grande tempête en Angleterre, 1703.	♌	16	6 31	4 57	6 37	6 24	5 3	6 43
		***43*)** 20ème Dim. après la P'côte. Saturne au Lion. 10h. 24m. Long'r du jour. 10h. 37m.								
27	Di	☾ périg. Les Français à Berlin, '06.	♌	16	6 32	4 56	7 21	6 25	5 2	7 31
28	Lu	☌♃☾. S. Simon et S Jude, ap. *Nord.*	♌	16	6 34	4 54	8 14	6 26	5 1	8 20
29	Ma	☾♅. Le gén. McClellan m. 1885. ♒	♌	16	6 35	4 53	9 15	6 27	5 0	9 27
30	Me	Traité de paix de Vienne, 1864.	♌	16	6 36	4 51	10 24	6 29	4 58	10 34
31	Jeu	31. ☿ la pl. gr. él à l'O. 18° 43'.	♌	16	6 37	4 50	11 36	6 30	4 57	11 44

En correctionnelle: "Vous êtes accusé d'avoir asséné des coups de bâton sur la tête d'un monsieur chauve." "Ça c'est vrai, mon président." "Vous en convenez donc?" "Très bien. Mais c'était pour me faire la main au métier que j'exerce." "Quel est-il donc?" "Casseur de *cailloux*, mon président!"

Une vieille dame fait l'aumône à un quidam artistiquement déguenillé. "Vous n'avez pas eu de chance, mon pauvre ami!" fait-elle. "J' vous crois," répond l'autre, "sans compter qu'à chaque affaire, j'ai toujours été condamné!" Tête de la vieille dame.

M. et Mme. Bouriflard font une ascension au Righi. Madame fait un faux pas sur la plate-forme et dégringole dans le lac de Zug, à quelques kilomètres au-dessous. "Ce que c'est que la vie!" murmure M. Bouriflard. "Je vais revoir ma femme en bas, quand j'espérais ne plus la revoir que là-haut!"

Un vieil usurier avait été joué par une de ses victimes. "Mais je me vengerai," dit-il à un de ses amis. "La peine du talion: œil pour œil, *cent pour cent!*"

Pensée d'un pessimiste: "Je me suis souvent repenti de m'être confié; je n'ai jamais regretté de m'être défié."

Ayer's Pills. J'étais souffrant pendant quatre ans avec des Rhumatismes. La meilleure habileté médicale ne put parvenir à me soulager. A la fin, je pris des Pilules d'Ayer, grâce auxquelles je suis à présent en bonne santé. B. S. OSBORN, South Norwalk, Conn.

Recommandées comme remède curatif pour la Constipation chronique, les Pilules d'Ayer m'ont soulagé non seulement de cette affection, mais, aussi, de la Goutte. Si chaque victime de cette maladie voulait faire attention à mon conseil je pourrais bannir la goutte d'ici bas. Ce conseil est: "Essayez les Pilules d'Ayer." S. LANSING, Yonkers, N. Y.

Salt-Rheum (*Eczéma*), Boutons, Érysipèles.

Les figures de deux de nos enfants se couvrirent de boutons et d'ulcères. Nous essayâmes les Pilules d'Ayer, et la guérison est parfaite. JAMES K. HADLEY, Milwaukee, Wis.

Par l'usage des Pilules Cathartiques d'Ayer ma fille a été guérie d'un Érysipèle qui avait fait irruption sur sa figure et sur son cou. JOHN SNELL, Columbia, Tenn.

Ma femme a été pendant beaucoup d'années la victime d'un Eczéma (Salt-Rheum). Sur l'avis de son frère, elle commença l'essai des Pilules d'Ayer, qui l'ont guérie. Nulle somme au monde ne pourrait payer l'amélioration produite dans sa santé par l'usage de cette médecine. J. S. CALVERT, Louisville, Ky.

Pendant trois ans un Eczéma causait de graves désordres dans ma tête. Grâce aux Pilules d'Ayer je suis maintenant en parfaite santé. Mme. L. C. WALTY, Buffalo, N. Y.

Comme remède de famille, pour s'en servir dans les cas d'urgence, surtout quand il y a des enfants, les PILULES D'AYER sont inappréciables, et devraient toujours être sous la main. La promptitude est de la plus grande importance quand on a affaire à des désordres qu'elles sont appelées à calmer et à guérir. Elles sont inestimables aussi comme médecine de printemps, et sans égales comme Pilules à prendre après le dîner. Les personnes, spécialement celles de complexion bilieuse, ayant besoin d'un stimulant stomachique, trouveront leur digestion merveilleusement facilitée en prenant de 1 a 3 PILULES chaque jour, après le dîner.

J'ai fait usage des Pilules d'Ayer dans ma famille, pendant plusieurs années, et je crois fermement qu'elles sont les meilleures qui soient faites. S. C. DARDEN, Darden, Miss.

Les Pilules d'Ayer sont considérées une nécessité indispensable dans une famille par mes clients, et invariablement donnent satisfaction. Nos meilleurs médecins s'en servent dans leur pratique. CALVIN M. TILTON, Droguiste, Allendale, Missouri.

Je me suis servi des Pilules d'Ayer depuis plus de vingt ans et ne suis jamais sans en avoir. Comme remède de famille elles sont sans égales. J. S. TENNIS, New Hampshire, O.

Un Remède de Famille.

Pendant plusieurs années les Pilules d'Ayer ont été en usage dans ma famille. Nous les trouvons un remède efficace pour la Constipation et l'Indigestion, et ne sommes jamais sans avoir ces Pilules dans la maison. MOSES GRENIER, Lowell, Mass.

J'ai fait usage des Pilules d'Ayer pendant bien des années et elles ont toujours donné satisfaction. Lorsque je suis affecté de Constipation ou que je souffre de la Perte d'Appétit, les Pilules d'Ayer me remettent promptement en bonne santé. T. N. WARD, Bath, Me.

Les Pilules d'Ayer ont été employées dans ma famille pendant des années. Je les fais prendre à mes enfants, en préférence de toute autre médecine, et toujours avec de bons résultats. Elles sont inappréciables comme médecine de famille. LEANDER O. BRAGDON, Columbia, S. C.

Dans les **RHUMES** accompagnés de symptômes de fièvre, de mal de tête, de langue chargée, de constipation et d'un malaise général du corps, une dose des PILULES D'AYER avec des boissons chaudes, et aussi un bain de pieds chaud, guérissent souvent là où d'autres remèdes échouent. Ce traitement a pour effet d'expulser les sécrétions inflammatoires, d'ouvrir les pores et de calmer la fièvre. Le PECTORAL-CERISE D'AYER doit aussi être administré suivant la formule qui se trouve sur le flacon.

Rhumes.

J'ai été, depuis beaucoup d'années, un ferme croyant dans les Pilules Cathartiques d'Ayer. J'en fais usage pour toutes les irrégularités des intestins. Pour les Rhumes une dose me soulage. Mes affaires m'obligent à être souvent hors de chez moi, et je trouve que les Pilules d'Ayer me sont aussi nécessaires à emporter que n'importe quel vêtement de voyage. J. M. HADEN, Concord, N. C.

Les **MALADIES** des **FEMMES**, si variées, sont promptement soulagées et souvent guéries, en maintenant simplement les intestins en bon ordre, par l'usage des PILULES D'AYER. Dans les cas de Leucorrhée (ou Flueurs Blanches), les injections d'eau froide ou de thé sont recommandées. Les Menstrues (ou Règles) douloureuses ou arrêtées, sont aussi facilitées par l'usage des PILULES D'AYER. Des bains de pieds d'eau chaude

Onzième Mois. NOVEMBRE, 1889. 30 Jours.

Phases de la Lune.

	New-York. J. h. m.	N.Orléans. J. h. m.	St. Louis. J. h. m.	S. Fr'isco. J. h. m.
P. L.	7 11 9 M.	7 10 5 M.	7 10 4 M.	7 7 56 M.
D. Q.	15 3 40 S.	15 2 36 S.	15 2 35 S.	15 0 27 S.
N. L.	22 8 47 S.	22 7 43 S.	22 7 42 S.	22 5 34 S.
P. Q.	29 0 33 S.	29 11 29 M.	29 11 28 M.	29 9 20 M.

CALENDRIER

Pour le nord de la Angleterre, N. Y., Wis., Minn., et Mich.; Dakota, Montana, Idaho, et Washington.

Le Soleil avance.

CALENDRIER

Pour la ville de New-York, Conn., R.I., N.J., Penn., Ohio, Maryland, Ill., Iowa, et les Etats du Pacifique.

J. M.	J. S.	PHÉNOMÈNES DIVERS.	Pl. de ☾ Const.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L h. m.	— M.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.
1	Ve	LA TOUSSAINT. Prise de Kustrin,'06.	♑	6 39	4 48	mat.	16	6 31	4 56	mat.
2	Sa	☿ très bril. Insurrec. à Cabul, 1841.	♑	6 40	4 47	0 49	16	6 32	4 55	0 54
		***44*) 21ème Dim. aprés la P'côte. Vénus à la Vierge. 10h. 3m. Long'r du jour. 10h. 21m.**								
3	Di	☌☿☉. Belfort investi, 1870. *Pluie*	♑	6 42	4 45	2 1	16	6 33	4 54	2 3
4	Lu	☿ la pl. gr. lat. hél. au N. *ou*	♒	6 43	4 44	3 11	16	6 35	4 52	3 10
5	Ma	Convention de Berlin, 1808. *neige.*	♒	6 44	4 43	4 18	16	6 36	4 51	4 14
6	Me	Arrest. de la duchesse de Berri, 1832.	♒	6 46	4 42	5 24	16	6 37	4 50	5 17
7	Jeu	7. ♀ la pl. gr. lat. hél. au N.	♒	6 47	4 40	6 30	16	6 38	4 49	6 20
8	Ve	☌☿☾. Bat. de Prague, 1620.	♒	6 49	4 39	lever	16	6 39	4 48	lever
9	Sa	☌♀☉. Abol. du Directoire, 1799.	♓	6 50	4 38	6 7	16	6 41	4 47	6 17
		***45*) 22ème Dim. après la P'côte. Mars à la Vierge. 9h. 46m. Long'r du jour. 10h. 4m.**								
10	Di	Luther n. 1483. Schiller n. 1759.	♓	6 51	4 37	6 45	16	6 42	4 46	6 56
11	Lu	☌ aphél.; ☾☊. Décret de Milan, '07.	♈	6 53	4 36	7 30	16	6 43	4 45	7 42
12	Ma	☾ apog. Bat. d'Espinosa, 1808. [♋	♈	6 54	4 34	8 20	16	6 44	4 44	8 32
13	Me	Occupation de Bruxelles, 1792.	♈	6 56	4 33	9 16	16	6 45	4 43	9 26
14	Jeu	Les Français à Vienne, 1805.	♉	6 57	4 32	10 16	15	6 46	4 43	10 25
15	Ve	15. Insur. dans le Canada, 1837.	♉	6 58	4 31	11 18	15	6 48	4 42	11 25
16	Sa	☌♄☾. Louis Riel exécuté, 1885.	♑	7 0	4 30	mat.	15	6 49	4 41	mat.
		***46*) 23ème Dim. après la P'côte. Jupiter au Sagittaire. 9h. 28m. Long'r du jour. 9h. 50m.**								
17	Di	Indépendance de la Suisse, 1307.	♑	7 1	4 29	0 23	15	6 50	4 40	0 27
18	Lu	☌☌☾. Le président Arthur m. 1886.	♐	7 3	4 28	1 30	15	6 51	4 40	1 31
19	Ma	Le Cap de Bonne Esp. doublé, 1497.	♐	7 4	4 27	2 38	14	6 53	4 39	2 36
20	Me	☌☉☾. Chas. Francis Adams m. 1886.	♐	7 5	4 26	3 49	14	6 54	4 38	3 44
21	Jeu	☌♀☾. Insurrec. de Lyon, 1831.	♑	7 7	4 26	5 3	14	6 55	4 38	4 55
22	Ve	22. ☌☿☾. Lacordaire m. '61.	♑	7 8	4 25	6 19	14	6 56	4 37	6 8
23	Sa	Bat. de Loano, en Piémont, 1795.	♑	7 10	4 25	cou.	13	6 57	4 37	cou.
		***47*) 24ème Dim. après la P'côte. Saturne au Lion. 9h. 13m. Long'r du jour. 9h. 38m.**								
24	Di	☍♆☉; ☾ périg. John Knox m. 1572.	♌	7 11	4 24	6 3	13	6 58	4 36	6 14
25	Lu	☌♃☾; □♄☉; ☾☋. *Tempê-* ☋	♌	7 12	4 23	7 3	13	6 59	4 36	7 15
26	Ma	Expédition de Mascara, 1835. *tueux.*	♌	7 13	4 23	8 10	12	7 0	4 35	8 21
27	Me	☿☋. L' "Hoosac Tunnel" percé,'73.	♌	7 15	4 22	9 23	12	7 1	4 35	9 32
28	Jeu	Washington Irving m. 1859.	♋	7 16	4 22	10 38	12	7 2	4 35	10 44
29	Ve	29. L'Ohio admis., 1802.	♋	7 17	4 21	11 51	11	7 3	4 34	11 54
30	Sa	S. André, ap. Assaut de Québec, 1775.	♋	7 18	4 21	mat.	11	7 4	4 34	mat.

S . . . venait de déjeuner modestement dans un petit café. "Combien?" demande-t-il au garçon. "Trois francs. . . . Monsieur prend du café?" "Non." "Bien . . . Alors, c'est cinquante centimes de plus."

A Paris: Il pleut, des soldats passent. "Pauvres soldats," dit Calino, "c'est triste de les voir ainsi!" "Triste, dites-vous," répond sa compagne. "Souvenez-vous, monsieur, que pour réparer nos désastres, il nous faut des hommes bien *trempés*."

M . . . , au temps où il faisait de la peinture, avait reçu, d'un camarade d'atelier, ce surnom flatteur: L'artiste-*pinte*.

Oreste: Douce prière de la femme aimée.

Entre Mère et Fille: "Tu sais, maman, quand ce monsieur a recommencé ses déclarations, j'ai fait ce que tu m'avais dit: j'ai *montré* les dents." "Et alors?" "Alors? Il m'a dit qu'il n'en avait jamais vu de plus jolies!"

On parlait, devant le richissime et avare financier Grossac, des commencements difficiles de certains barons de la Bourse et de la Banque. "Moi aussi," s'écria Grossac, "je suis venu à Paris avec des sabots aux pieds." "Mais non, mais non," interrompit quelqu'un, "vous deviez les porter à la main, pour ne pas les user!"

Ondine: Allons tant mieux.

Ayer's Pills. et de moutarde, et applications chaudes aux pieds et aux hanches, quand la malade est au lit, donnent de bons résultats. Mais il faut bien se garder d'avoir recours à de tels expédients quand il y a des raisons de croire que la suppression est naturelle. Pour des raisons faciles à comprendre, nous nous abstenons de reproduire ici des certificats de guérison.

Si plus d'évidence est desirée, comme mérites intrinsèques des PILULES D'AYER, elle peut

être trouvée dans les témoignages suivants d'hommes de sciences bien connus :—

Le Dr. A. A. HAYES, Essayeur de l'État, *Boston, Mass.*, certifie : "J'ai fait une analyse minutieuse des Pilules d'Ayer, ainsi que de la formule pour leur préparation. Elles sont composées sur un plan de manière á présenter les **principes actifs de drogues bien connues, dégagés de la matière inerte**, plan qui, chimiquement parlant, est d'une très grande importance. Elles donnent non seulement les propriétés concentrées des médecines, mais assurent une grande activité, une certitude et une uniformité dans leurs effets. Votre emploi de la 'Ricinine,' le principe actif de la graine de ricin, est nouveau pour moi, et votre méthode de vous la procurer, par une analyse chimique, de la graine, est certainement précieuse. Vos Pilules ne contiennent **ni substance métallique ni substance minérale**, mais seulement les propriétés de plantes médicinales habilement combinées."

Du Dr. JAMES R. CHILTON, Chimiste Analyste Consultant, *New-York, N. Y.*: "J'ai examiné les Pilules Cathartiques d'Ayer, et j'ai fait une étude approfondie de leur composition. Elles contiennent **une nouvelle et judicieuse combinaison de matières** possédant des points d'excellence qui, je crois, n'avaient jamais été obtenus auparavant. Comme cathartique d'un usage général, ces Pilules sont de beaucoup supérieures à toutes celles que j'ai examinées. Elles ne contiennent aucune substance minérale ; et, par conséquent, toutes les objections alléguées contre de tels ingrédients n'ont pas raison d'être. Le remarquable procédé pour séparer la matière végétale inerte des principes actifs dont ces pilules sont composées, est méritoire. Il devrait attirer l'attention générale et gagner pour les Pilules le patronage libéral du Public."

Quelque bien adaptée que soit une médecine pour subvenir aux besoins de beaucoup d'individus, les médecins savent bien que la différence de constitution, de tempérament, d'habitudes et de climat, rendent nécessaire, des doses différentes pour agir dans les conditions spéciales de chaque cas. De là vient que les doses de PILULES D'AYER, recommandées par nous, ci-dessus, peuvent être trouvées trop fortes dans quelques cas et trop petites dans d'autres, et les malades doivent, en en faisant l'essai, adapter les doses à leurs besoins. Nous ne sommes pas en faveur d'un usage déréglé de n'importe quelle médecine, et il est aussi important de se servir d'un bon remède judicieusement, comme il est important aussi, en choisissant une médecine, de se procurer la meilleure. Nos prescriptions, comme nous les donnons, sont approximativement correctes, mais sont sujettes aux modifications demandées par les circonstances et les particularités constitutionnelles.

Opinions des Médecins.

Ayant prescrit, dans ma pratique, plusieurs milliers de Pilules d'Ayer, je puis, sans hésitation, les prononcer le meilleur cathartique existant de nos jours. Non seulement comme purgatif ordinaire en ai-je obtenu les meilleurs effets, mais encore dans les cas ou les yeux et la peau présentent un aspect bilieux et indiquent les désordres du foie, je les ai trouvées merveilleusement efficaces. T. P. MAYHEW, D. M., New-Bedford, Mass.

Les Pilules d'Ayer sont un excellent cathartique, admirables surtout pour leur action corrective sur le foie. Elles fournissent à notre profession un des meilleurs remèdes que nous possédions pour les désordres bilieux. WM. PRESCOTT, D. M., LL. D., Concord, N. H.

Les propriétés curatives spécifiques contenues dans les Pilules d'Ayer les recommandent à l'attention du corps médical. Ces Pilules sont assurément un excellent apéritif, et la préparation en est si habilement faite que chacune d'elles doit donner toute sa force. Je les emploierai toujours dans ma pratique parce que j'ai confiance dans l'infaillibilité de leurs effets. W. J. TABOT, D. M., Sacramento, Cal.

Nous devons omettre, faute d'espace, plusieurs certificats excessivement flatteurs d'éminents chimistes, et de milliers d'autres, professionnels et particuliers, qu'on nous a fait l'honneur de nous adresser ; nous avons, malgré cela, fourni des preuves évidentes en abondance, établissant la suprématie des PILULES D'AYER comme supérieures à tout autre purgatif dont on fait usage à cet effet. Sûres dans leur action, infaillibles dans leur effet curatif, faciles à administrer, soit dans la famille, soit dans la pratique médicale, leur puissance curative dans un grand nombre de maladies, fait qu'elles ne peuvent être estimées à une trop haute valeur. Les commandes qui nous arrivent constamment, montrent l'appréciation croissante de leurs propriétés curatives, et nous n'épargnerons ni peine ni argent pour maintenir leurs qualités au plus haut point d'excellence.

☞ Pas une parcelle de calomel ou de toute autre substance délétère n'entre dans la composition de ces PILULES.

Les PILULES D'AYER sont généralement mises dans des boîtes de bois ovales ; mais pour l'exportation dans les climats chauds et humides, elles sont mises dans des flacons cachetés. Elles sont en vente dans le monde entier, chez tous les Droguistes et Marchands de Médecines.

Douzième Mois. DÉCEMBRE, 1889. 31 Jours.

Phases de la Lune.

	New-York. J. h. m.	N. Orléans. J. h. m.	St. Louis. J. h. m.	S. Fr'isco. J. h. m.
P. L.	7 4 56 M.	7 3 52 M.	7 3 51 M.	7 1 43 M.
D. Q.	15 10 2 M.	15 8 58 M.	15 8 57 M.	15 6 49 M.
N. L.	22 7 56 M.	22 6 52 M.	22 6 51 M.	22 4 43 M.
P. Q.	29 0 20 M.	28 11 16 S.	28 11 15 S.	28 9 7 S.

CALENDRIER

Pour le nord de la N. Angleterre, N. Y., Wis., Minn., et Mich.: Dakota, Montana, Idaho, et Washington.

Le Soleil avance.

CALENDRIER

Pour la ville de New-York, Conn., R.I., N.J., Penn., Ohio, Maryland, Ill., Iowa, et les Etats du Pacifique.

J. M.	J. S.	PHÉNOMÈNES DIVERS.	Pl. de ☾ Const.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.	M.	Lev. du S. h. m.	Cou. du S. h. m.	Cou. de la L. h. m.
		***48*) 1er Dim. de l'Avent. Vénus à la Balance. 9h. 1m. Long'r du jour. 9h. 29m.**								
1	Di	La princesse de Galles n. 1844.	♎	7 19	4 20	1	11	7 5	4 34	1 1
2	Lu	Coup d'état de Napoléon III., 1851.	♎	7 20	4 20	2 9	10	7 6	4 33	2 6
3	Ma	Admission de l'Illinois, 1818. *Pluies*	♏	7 21	4 19	3 15	10	7 7	4 33	3 9
4	Me	Le cardinal Richelieu m. 1642.	♏	7 22	4 19	4 20	9	7 8	4 33	4 12
5	Jeu	Alexandre Dumas m. 1870. *froides.*	♏	7 23	4 19	5 25	9	7 9	4 33	5 14
6	Ve	☌♆☾. S. Nicolas. Louis Blanc m.'82.	♐	7 24	4 19	6 30	9	7 10	4 33	6 16
7	Sa	☿ aphél.; ☌☿☉ sup. Ney fusillé,'15.	♐	7 25	4 18	lever	8	7 11	4 33	lever
		***49*) 2ème Dim. de l'Avent. Mars à la Vierge. 8h. 52m. Long'r du jour. 9h. 21m.**								
8	Di	7. ☾☊. Traité de Valençay,'13.	♍	7 26	4 18	5 25	8	7 12	4 33	5 37
9	Lu	Bat. d'Ayacucho, 1824. *Plus* ♎	♍	7 27	4 18	6 14	7	7 13	4 33	6 26
10	Ma	☾ apog. Mississippi admis, 1817.	♍	7 28	4 18	7 7	7	7 14	4 33	7 18
11	Me	Le prince de Condé m. 1686. *doux.*	♎	7 29	4 18	8 5	6	7 15	4 33	8 15
12	Jeu	La Nouvelle-Zélande découv. 1642.	♎	7 30	4 19	9 7	6	7 16	4 33	9 14
13	Ve	☌♄☾. Départ de Fran. Drake, 1577.	♏	7 31	4 19	10 9	5	7 16	4 34	10 14
14	Sa	♄ stat. Washington m. 1799.	♏	7 32	4 19	11 13	5	7 17	4 34	11 15
		***50*) 3ème Dim. de l'Avent. Jupiter au Sagittaire. 8h. 46m. Long'r du jour. 9h. 16m.**								
15	Di	**15.** Occupation de Rome, 1798.	♏	7 33	4 19	mat.	4	7 18	4 34	mat.
16	Lu	Évacuation de Kowno, 1812.	♐	7 33	4 19	0 18	4	7 18	4 34	0 18
17	Ma	☌♂☾; ☌♁☾. Whittier n. 1807.	♐	7 34	4 20	1 26	3	7 19	4 35	1 23
18	Me	*Qu. Temps. Fête Juive de Hanucah.*	♑	7 34	4 20	2 37	3	7 20	4 35	2 31
19	Jeu	Prise du Fort Niagara, 1813.	♑	7 35	4 20	3 51	2	7 20	4 36	3 41
20	Ve	☌♀☾. *Q. T.* Montfaucon m. 1741.	♑	7 35	4 21	5 8	2	7 21	4 36	4 55
21	Sa	☉ en ♐. L'hiver com. *Q. T.* S. Thos.	♑	7 36	4 21	6 25	1	7 21	4 37	6 9
		***51*) 4ème Dim. de l'Avent. Saturne au Lion. 8h. 46m. Long'r du jour. 9h. 15m.**								
22	Di	**22.** ☌☿☾; ☾☋; ☾ périg.	♌	7 36	4 22	cou.	1	7 22	4 37	cou.
23	Lu	☌♃☾. Prise d'Anvers, 1832.	♌	7 37	4 22	5 49	0	7 22	4 38	6 1
24	Ma	☌♂♁. Vasco de Gama m. 1525.	♐	7 37	4 23	7 3	ret.	7 22	4 38	7 13
25	Me	NOËL. Bat. du Mincio, 1800.	♐	7 37	4 24	8 20	1	7 23	4 39	8 27
26	Jeu	☌☿♃. S. Étienne. *Tempêtueux.*	♑	7 38	4 24	9 35	1	7 23	4 40	9 40
27	Ve	☿ la pl. gr. lat. hél. au S. S. Jean, év.	♑	7 38	4 25	10 48	2	7 23	4 40	10 50
28	Sa	S. S. Innocents. Iowa admis, 1846.	♒	7 39	4 25	11 59	2	7 24	4 41	11 57
		***52*) Dim. après Noël. Uranus à la Vierge. 8h. 47m. Long'r du jour. 9h. 18m.**								
29	Di	**28, 29.** Gladstone n. 1809.	♒	7 39	4 26	mat.	3	7 24	4 42	mat.
30	Lu	Van Helmont m. 1644. *Beau*	♒	7 39	4 27	1 7	3	7 24	4 42	1 2
31	Ma	Bat. de Québec, 1775. *temps.*	♍	7 39	4 28	2 13	4	7 24	4 43	2 5

Marguerite: Pauvre fille qui a commencé en tournant le rouet pour filer, et qui a fini par tourner mal en filant avec ce roué de Faust.

Un des phénomènes de la lumière et de la chaleur est que les rayons du soleil peuvent passer à travers un bloc de glace sans le faire fondre. Et la preuve à l'appui que les rayons de chaleur pénètrent dans la glace est prouvé par le fait que des lentilles de glace peuvent être employées pour mettre le feu aux matières inflammables.

Le fils d'un banquier plusieurs fois millionnaire fait partie de l'armée territoriale. Il est marié et père d'une ravissante gamine de six ans. Dernièrement, grand-père donne à Bébé une belle pièce de quarante sous pour la récompenser d'avoir été première en lecture. "Peste! quarante sous! et que vas-tu en faire?" "Je les garde pour le mois prochain." "Pourquoi?" "Parce que mon pauvre papa sera soldat . . . et je lui achèterai du tabac et une bouteille de vin."

Oui: Rubicon du mariage.

La Vigueur des Cheveux d'Ayer

rend les cheveux souples, moelleux et brillants; en stimule vigoureusement la pousse; empêche la formation de la teigne; guérit les dartres douloureuses et les humeurs du cuir chevelu; fortifie la racine des cheveux; en empêche la chute; et s'ils sont déjà tombés, en produit une nouvelle pousse. Elle empêche la chevelure de perdre sa couleur naturelle et aussi de grisonner, et, si cette couleur a disparu, elle la fait revenir — même quand la vieillesse a fait blanchir les cheveux — à leur nuance ordinaire et aussi au lustre de la jeunesse. Elle est d'un parfum exquis, ne contient ni huile, ni alcool, ni teinture et est la plus propre de toutes les préparations pour l'usage de la toilette.

Les Maladies Éruptives du Cuir Chevelu sont promptement guéries par les propriétés calmantes, rafraîchissantes et purifiantes de la VIGUEUR DES CHEVEUX D'AYER.

Les Pellicules indiquent une condition malsaine du cuir chevelu, causent une **Démangeaison** intolérable, détruisent la racine des cheveux et produisent la calvitie. Cette maladie est positivement guérie par la VIGUEUR DES CHEVEUX D'AYER.

Les Maladies des Cheveux font cet ornement naturel de la tête devenir faible, cassant, fané et sans lustre. Ils peuvent être restaurés à leur beauté et fraîcheur originelles par les effets curatifs de la VIGUEUR DES CHEVEUX D'AYER.

Les Cheveux fanés, gris, roux, blond-pâle, sont graduellement changés en châtain-foncé ou même en noir, par l'usage continu de la VIGUEUR DES CHEVEUX D'AYER, *par son pouvoir de stimuler la sécrétion du pigment colorant des cheveux, et non par l'action chimique d'une teinture.* On peut facilement maintenir la nuance obtenue en en faisant usage de temps en temps.

La Calvitie n'est incurable que lorsque les glandes qui alimentent la racine des cheveux sont actuellement mortes ou absorbées. Il y a des cas si opiniâtres, pourtant, qu'ils ne veulent pas céder aux forces restauratrices de cette préparation.

Comme article de toilette, la VIGUEUR DES CHEVEUX D'AYER imprègne la chevelure d'un parfum exquis et durable, la rend douce et souple, lui donne un beau lustre brillant, et en développe la pousse prodigieusement. En outre, elle lui conserve l'éclat et la fraîcheur de la jeunesse jusqu'à un âge très avancé.

Quand la VIGUEUR est simplement employée comme article de toilette, il n'est pas besoin de secouer le flacon avant de s'en servir, et dans ce cas, elle n'aura pas d'action sur la couleur des cheveux. Mais, pourtant, si c'est aux propriétés médicinales qu'on veut avoir recours, — soit pour restaurer la couleur, soit pour guérir la calvitie, pour arrêter la chute des cheveux, ou pour guérir les affections du cuir chevelu, — la VIGUEUR doit alors être fortement secouée.

Maladies Éruptives du Cuir Chevelu.

Par deux fois, pendant les vingt dernières années, une humeur dans le cuir chevelu a fait tomber mes cheveux. Chaque fois j'ai fait usage de la Vigueur des Cheveux d'Ayer, et cela avec les résultats les plus satisfaisants. Cette préparation non seulement arrêta la chute des cheveux, mais en stimula la pousse, aussi, en guérit les humeurs et rendit mon cuir chevelu propre et sain. T. P. DRUMMOND, Charlestown, Va.

Ma fille était si sévèrement affligée de la Teigne que je désespérais de ne pouvoir jamais la guérir. Après avoir, en vain, fait usage de beaucoup d'onguents et de lotions recommandés par mon médecin, un de mes amis me conseilla d'essayer la Vigueur des Cheveux d'Ayer, laquelle, je me réjouis de le dire, effectua une guérison rapide. Les mots ne peuvent exprimer la joie et la gratitude que je ressens. Mme. SARAH GILES, Salem, Mass.

J'ai été, depuis ma jeunesse, affligé d'une maladie du cuir chevelu, — une éruption, — qui parfois était fort douloureuse et fort incommode. Après des années de souffrance, une amie, qui avait également souffert d'une pareille affection, et avait été guérie par la Vigueur des Cheveux d'Ayer, m'engagea à en faire l'essai. Je suivis son conseil, et suis heureuse de dire que la Vigueur calma l'irritation et guérit l'éruption. MARY G. SWAIN, Washington, D. C.

Ayer's Hair Vigor.

Il y a quelque temps les cheveux de ma femme tombaient en abondance. Elle fit usage de deux flacons de la Vigueur des Cheveux d'Ayer, laquelle non seulement empêcha la calvitie, mais aussi stimula une vigoureuse pousse de cheveux, nouvelle et entière. H. HULSEBUS, Lewisburg, Iowa.

AVANT L'EMPLOI.

Il y a quelques années, après une violente attaque de fièvre cérébrale, je perdis tous mes cheveux. Je fis usage d'un grand nombre de préparations pour les faire repousser, lesquelles ne réussirent point à accomplir le résultat désiré. Le dernier remède dont je fis usage était la Vigueur des Cheveux d'Ayer, qui amena une pousse de cheveux en quelques semaines. Je pense que je me suis servi de huit flacons dans l'espace de deux ans ; plus qu'il était nécessaire, comme restaurant, mais j'aimais cet article de toilette et ai continué à en faire usage dans ce but. VINCENT JONES, Richmond, Indiana.

Mes cheveux, qui étaient gris et clair-semés, ont été restaurés à leur couleur juvénile et à leur vitalité par l'emploi de la Vigueur des Cheveux d'Ayer. BENJAMIN HARPER, Plymouth, Monserrat, W. I. (Indes Occidentales.)

Il y a un an mes cheveux commençaient à tomber si rapidement que j'osais à peine les peigner. Je me procurai un flacon de la Vigueur des Cheveux d'Ayer, et me mis à en faire usage, et fus si content de ses effets que j'en achetai un second flacon dont je me servis de même. Mes cheveux sont maintenant en bonne vigueur et en saine condition, leur couleur naturelle est revenue, et mon cuir chevelu est exempt de Teigne. JAMES HILLEAD, Plymouth, Ind.

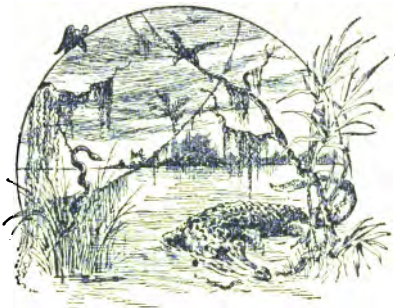
J'ai été si longtemps habitué à ma calvitie (quinze ans), que je ne reconnais à peine maintenant, l'âge de cinquante-quatre ans, quand je me regarde dans la glace et que je vois une chevelure bien fournie sur ma tête. Ceci est l'effet de l'usage de la Vigueur des Cheveux d'Ayer pendant six mois seulement. Elle m'a été recommandée par un de mes amis, qui m'a dit qu'il savait, positivement, qu'elle ferait repousser mes cheveux si je voulais suivre les directions et attendre un temps raisonnable pour les résultats. La nouvelle pousse a commencé à percer après quelque semaines de l'emploi de la Vigueur, et elle augmente d'une manière satisfaisante. JOHN CLARKSON, Terre Haute, Ind.

APRÈS L'EMPLOI.

Mes cheveux grisonnaient, mais l'application d'un flacon de la Vigueur des Cheveux d'Ayer leur a redonné leur couleur primitive. W. M. WHITE, Tremont, Tenn.

Ma chevelure était fanée et sèche, mais après avoir fait usage d'un flacon de la Vigueur des Cheveux d'Ayer, elle est devenue brune et lustrée. EMMA MILES, Carlisle, Michigan.

La VIGUEUR DES CHEVEUX D'AYER est vendue par tous les Droguistes et Marchands de Médecines, de Parfumerie et de Cosmétiques.



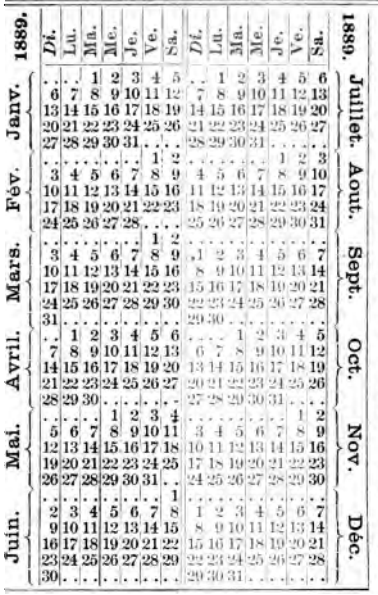
L'Ague-Cure d'Ayer.

Nous **GARANTISSONS**, sans hésitation, cette préparation comme capable de guérir n'importe quelle affection malariale. Après une expérience de plusieurs années, en la vendant avec une expresse garantie, nous savons qu'elle est infaillible, si les prescriptions pour son usage sont exactement suivies. C'est pourquoi nous disons, en toute confiance, ce qui ne peut vraiment être dit d'aucun autre soi-disant remède pour la fièvre, que l'AGUE-CURE D'AYER ne manque jamais de neutraliser et d'expulser du système les miasmes empoisonnés auxquels les désordres de la malaria doivent leur origine.

Traitement: Activer la transpiration ; ne pas faire prendre de médecine avant que la période de la transpiration ne soit passée ; alors administrer l'AGUE-CURE D'AYER et continuer le traitement dix à douze jours après que le malade semble être guéri. **Doses:** Pour un adulte, 1 cuillère à café, quatre fois par jour, une demi-heure avant les repas, et au moment de se mettre au lit ; pour les enfants de dix ans, 30 gouttes ; de cinq ans, 20 gouttes. On peut prendre l'AGUE-CURE dans du thé, du café, du lait ou de l'eau. On doit faire attention à ce que les intestins fonctionnent régulièrement. S'il y a constipation, faire usage des PILULES D'AYER. On trouvera sur chaque flacon des détails plus explicatifs du traitement. Ne point prendre de quinine : L'AGUE-CURE D'AYER n'en contient point, ni aucune autre substance dangereuse. C'est un excellent remède pour les **Désordres du Foie.**

Pendant plusieurs mois ma mère souffrait grandement de la Fièvre à Frissons. Un de mes amis me recommanda l'Ague-Cure d'Ayer, dont elle commença à faire usage, et après en avoir pris un flacon, sa santé est complétement restaurée. HENRY D. SILVER, Sodus, N. Y.

L'Ague-Cure d'Ayer est vendue par tous les Droguistes et Marchands de Médecines. GARANTIE.



LE PECTORAL-CERISE D'AYER a une renommée si grande qu'un mot en sa faveur n'est nullement nécessaire, excepté que nous en étant servi dernièrement pour des maux de gorge, nous ne pouvons nous dispenser de donner notre témoignage en faveur d'un remède qui peut franchement être regardé comme un bienfait réel pour l'humanité. Les résultats de notre essai au sujet de ses effets médicinaux ont été des plus favorables. Un autre membre de notre famille a aussi éprouvé un grand soulagement en en faisant usage dans une maladie de gorge de longue date. Pris strictement, selon la formule, le PECTORAL est un agent curatif merveilleux dans toutes les maladies de la gorge et des poumons. —*The Transcript*, Athol, Mass.

Parmi toutes les médecines brevetées, nulles ne sont aussi bien connues et aussi universellement gardées et mises en usage comme remèdes de familles comme celles préparées par le Dr. J. C. AYER & Cie., de Lowell, Mass. La VIGUEUR DES CHEVEUX D'AYER a été le soulagement et le comfort pour la calvitie prématurée et les cheveux gris depuis plus d'une vingtaine d'années. Différente de beaucoup d'imitations, ce n'est pas une teinture, mais un fortifiant. Elle est sans couleur propre, et fait une belle coiffure de cheveux. Les personnes qui souffrent d'éruptions scrofuleuses et d'enflures trouveront dans l'usage de la SALSEPAREILLE D'AYER une guérison absolue. Deux des plus grands ennemis du bonheur de l'humanité sont l'indigestion et la constipation. Pour neutraliser ces maux, les PILULES D'AYER ont prouvé leur entière efficacité. Comme sauvegarde contre les rhumes et les toux, lesquels souvent dégénèrent en pénibles et fatales maladies pulmonaires, le PECTORAL-CERISE D'AYER devrait être en possession de chaque famille, de manière qu'il pût être sous la main quand on en aurait besoin. Nous ne pouvons essayer d'énumérer les mérites respectifs des médecines D'AYER. Qu'il nous suffise de dire qu'aucun fonds de droguiste n'est complet sans elles. Les propriétaires sont une raison commerciale avec laquelle c'est un plaisir de faire des affaires. —*The Sentinel*, Amsterdam, N. Y.

PRÉSENTÉ PAR

Ayer's

Deutscher Almanach

1889.

Herausgegeben von

Dr. J. C. Ayer & Compagnie,

praktische und analytische Chemiker,

Lowell, Mass., Ver. Staaten von Nord-Amerika.

Copyright, 1888.

German.

Ayer's Sarsaparilla giebt dem Schwachen Kraft!

Erstens: Indem sie alle unreinen, giftigen und abgenutzten Stoffe aus dem Körper vertreibt. **Zweitens:** Indem sie die assimilirenden Organe kräftigt. **Drittens:** Indem sie Leber und Nieren zu gesunder Thätigkeit anregt. **Viertens:** Indem sie das Blut reinigt, bereichert und belebt. Sie ist aus den kräftigsten pflanzlichen Alterativen bereitet, ist sehr concentrirt und darum billig in der Anwendung, und ist vorzüglich für zarte und schwache Personen beiderlei Geschlechts eine Wohlthat. **Sie giebt dem Schwachen Kraft.**

Wunderbare Umwandlung.

Ich litt an Kopfschmerz, Unverdaulichkeit und Schwäche, und konnte mich kaum im Hause herum schleppen. Ayer's Sarsaparilla bewirkte in mir eine wunderbare Umwandlung. Ich nahm nicht ganz zwei Flaschen ein, und fühle mich nun so gesund und stark wie je. — Mrs. M. M. Lewis, A-Str., nahe der Powell-Straße, Lowell, Mass.

Stets Wirksam.

Seit drei und zwanzig Jahren gebrauche ich Ayer's Sarsaparilla für mich und meine Familie, und finde stets, daß sie das Blut entschieden reinigt und den Appetit und die Kraft herstellt. — Mrs. Isidore Spraker, Bridgewater, Ark.

Täglicher Kraft-Zuwachs.

Ich war ganz abgeschwächt, ehe ich anfing, Ayer's Sarsaparilla einzunehmen, und jetzt fühle ich einen täglichen Kraft-Zuwachs. Ich werde damit fortfahren, bis meine Gesundheit ganz hergestellt ist. — Alice West, Jefferson, W. Va.

Die Gesundheit Hergestellt.

Nach einer Krankheit, die häufigen Blutverlust mit sich brachte, fühlte ich mich sehr schwach und niedergeschlagen, und machte daher einen Versuch mit Ayer's Sarsaparilla. Zwei Flaschen stellten meine frühere Gesundheit wieder her. — Blanche S. Brownell, 4 Boylston Place, Boston, Mass.

Alles Düstere Gefühl Verschwunden.

Vor etwa vier Jahren wurde ich von einer nervösen Abschwächung befallen. Geist und Körper schienen zugleich alle Kraft verloren zu haben. Da sah ich eines Tages Ayer's Almanach durch und beschloß, einen Versuch mit Ayer's Sarsaparilla zu machen. Ich fing an, und ehe ich die erste Flasche aufgebraucht hatte, fühlte ich deutlich einen Anfang von Besserung. Ich fuhr mit der Arznei fort, und nun kann ich kaum glauben, daß ich krank gewesen bin. Alles düstere und hoffnungslose Gefühl ist verschwunden. — Mrs. C. Kennedy, 787 Pacific St., Brooklyn, N. Y., 15. März 1887.

Die Zuverlässlichste Frühlings-Arznei.

Sowohl in meiner Familie wie unter Armen habe ich viele Erfahrung mit Krankheit gemacht, und ich kenne keine andere Arznei, die gleiche Wirksamkeit wie Ayer's Sarsaparilla hätte. Besonders wohlthuend hat sie sich in Fällen allgemeiner Schwäche und als Frühlings-Arznei bewährt. — A. F. Willard, 66 Waltham St., Boston, Mass.

Vortreffliches Stärkemittel.

Ayer's Sarsaparilla ist ein vortreffliches alterirendes Stärkemittel, und ich verschreibe sie in allen Fällen, wo ein solches Mittel erforderlich ist. — A. D. Pettinger, M.D., Glen Gardner, N. J.

Ayer's Cherry-Pectoral:
Für Erkältung und Husten.

Ayer's Sarsaparilla:
Zur Reinigung des Blutes.

Ayer's Ague-Cure:
Für alle Sumpfkrankheiten.

Ayer's Hair-Vigor:
Zur Toilette.

Ayer's Abführende Pillen:
Für Verstopfung und Unverdaulichkeit.

In Allen Apotheken zu Haben.

Von Orten, wo wir noch keine Agentur haben, erbitten wir uns Anfragen um Consignirung unserer Waaren. Solche Anfragen werden, wenn sie von zuverlässigen Empfehlungen begleitet sind, schnellste Beachtung finden.

Jedem praktizirenden Arzte, der darum anhält, werden wir die Rezepte unserer medizinischen Präparate kostenfrei zusenden.

Arzneihändler dürfen nicht vergessen, daß, um unsern Almanach zu erhalten, sie uns ihre Geschäftskarte jedes Jahr zuschicken müssen.

Finsterniſſe, 1889.—Im Jahre 1889 werden fünf Finſterniſſe ſtattfinden, drei Sonnen- (☉) und zwei Mond- (☾) Finſterniſſe.

I. Eine totale Sonnenfinſterniß (☉), 1. Januar. Im größern Theile von Nordamerika und vom nördlichen Stillen Ocean ſichtbar. Sie iſt total in einem 80 Meilen weiten Gürtel, der an den Aleutiſchen Inſeln anfängt, und deſſen Mittellinie ſich durch Point Arena, Californien; Winnemuca, Nevada; und Mountain Meadows, Idaho, hinzieht, und ungefähr am Lake Winnepeg endet. An andern Orten iſt ſie theilweiſe. Oeſtlich einer durch New-York und Ogdensburg gezogenen Linie iſt ſie unſichtbar. Sie verläuft wie folgt:

	Bemerkungen.	Zolle.
Halifax und Montreal	Unſichtbar.	—
Boſton	"	—
Buffalo	Anfang 4 U. 11 Min. N.; Ende nach Sonnenuntergang.	2
Chicago	" 3 U. 28 Min. N.; Mittel bei "	8
St. Paul	" 2 U. 54 Min. N.; Mittel vor "	10

II. Eine theilweiſe Mondfinſterniß (☾), 16–17. Januar. Sie iſt mehr oder weniger der Welt im allgemeinen ſichtbar, außer in Aſien und Auſtralien. Sie verläuft wie folgt:

	Halifax.	Montreal.	Boſton	Buffalo.	Chicago.	St. Paul.
	T. U. M.	T. U. M.	T. U. M.	T. U. M.	T. U. M.	T. U. M.
Mond tritt in Halbſchatten	16 10 23 N.	16 9 43 N.	16 9 53 N.	16 9 22 N	16 8 47 N.	16 8 25 N
Mond tritt in Schatten . .	16 11 44 N.	16 11 4 N.	16 11 14 N.	16 10 43 N.	16 10 8 N.	16 9 46 N
Mitte der Finſterniß . .	17 1 15 B.	17 0 35 B.	17 0 45 B.	17 0 14 B.	16 11 39 N.	16 11 17 N
Mond verläßt Schatten . .	17 2 47 B.	17 2 7 B.	17 2 17 B.	17 1 46 B.	17 1 11 B.	17 0 49 B
Mond verläßt Halbſchatten	17 4 8 B.	17 3 28 B.	17 3 38 B.	17 3 7 B.	17 2 32 B.	17 2 10 B

Größe der Finſterniß = 0.702 Monddurchmeſſer.

III. Eine ringförmige Sonnenfinſterniß (☉), 28. Juni. In der ſüdlichen Hälfte Afrikas, dem ſüdlichſten Theile Aſiens und dem Indiſchen Ocean ſichtbar.

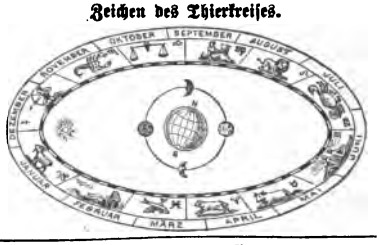
IV. Eine theilweiſe Mondfinſterniß (☾), 12. Juli. Mehr oder weniger in Europa, Aſien, Afrika, Auſtralien und im Atlantiſchen und Indiſchen Ocean ſichtbar.

V. Eine totale Sonnenfinſterniß (☉), 22. December. In der nördlichen Hälfte von Südamerika und dem größten Theil Afrikas ſichtbar.

Offizielle Zeit.

In dieſem Kalender ſind die Berechnungen nach der Zeit des Ortes angegeben. An allen Orten, wo die nun „offiziel" genannte Zeit an Stelle der örtlichen Zeit geſetzt worden iſt, können unſere Zeitangaben in die der offiziellen Zeit dadurch umgeändert werden, daß man die Anzahl Minuten, welche beſagte Zeit der örtlichen Zeit vor- oder nachgeht, nach Umſtänden addirt oder ſubtrahirt. Dieſen Unterſchied verſteht das Publikum im allgemeinen. Unter örtlicher Zeit verſteht man die Zeit jedes Ortes, wie ſie ſich je nach deſſen Länge weſtlich von Greenwich berechnet, und wie ſie vor Einführung der offiziellen Zeit allgemein in Gebrauch war. Die offizielle Zeit dagegen iſt die Zeit gewiſſer Längen, welche, um Uebereinſtimmung zu erlangen, auf ausgebreitete Theile des Landes angewandt wird.

Scheinbar bezügliche Stellung der Sonne, der Erde, des Mondes und der Zeichen des Thierkreiſes.



Chronologiſcher Cyclus.

Sonntags-Buchſtabe	F
Epakten	28
Goldene Zahl	9
Sonnenzirkel	22
Römiſche Zinszahl	2
Julianiſche Perjode	6602

Thierkreißzeichen.—♈ Aries, der Widder, Kopf und Geſicht; ♉ Taurus, der Stier, Nacken; ♊ Gemini, die Zwillinge, Arme; ♋ Cancer, der Krebs, Bruſt; ♌ Leo, der Löwe, Herz; ♍ Virgo, die Jungfrau, Eingeweide; ♎ Libra, die Waage, Lenden; ♏ Scorpio, der Skorpion, Geſchlechtstheile; ♐ Sagittarius, der Bogenſchütze, Schenkel; ♑ Capricornus, der Steinbock, Kniee; ♒ Aquarius, der Waſſermann, Beine; ♓ Pisces, die Fiſche, Füße.

Kalenderzeichen.—☉, die Sonne; ☿, Merkur; ♀, Venus; ⊕, die Erde; ☾, der Mond; ♎, ſteht hoch; ♏, ſteht niedrig; ♂, Mars; ♃, Jupiter; ♄, Saturn; ♅, Uranus; ♆ Neptun; ☌, Conjunction; □, Geviertſchein, 90° von der ☉; ☍, Gegenſchein, 180° von der ☉; Erdferne, weit von der ⊕; Erdnähe, nahe bei der ⊕; Sonnenferne, weit von der ☉; Sonnennähe, nahe bei der ☉; ☊, aufſteigender Knoten; ☋, abſteigender Knoten.

Merkur (☿) wird Abendſtern ungefähr am 30. Januar, 24. Mai und 20. September; und Morgenſtern ungefähr am 13. März, 12. Juli und 31. Oktober.
Venus (♀) iſt Abendſtern bis zum 30. April; für das übrige Jahr Morgenſtern.
Jupiter (♃) iſt Morgenſtern bis zum 24. Juni; für das übrige Jahr Abendſtern.

Anmerkung.—Der Auf- und Untergang der Sonne iſt in dieſem Kalender für den obern Rand berechnet, und mit Rückſicht auf Parallaxe und Lichtbrechung nach mittler Zeit corrigirt; ebenſo Auf- und Untergang des Mondes. [No. Ger.

Ayer's Cherry-Pectoral.

Die Stimm-Organe sind aus Millionen kleiner Zellen zusammengesetzt, deren jede gegen innere und äußere Einflüsse sehr empfindlich ist. Nicht nur der Zustand der äußern Luft, sondern auch verschiedene körperliche Verhältnisse haben Einfluß auf sie. Die geringste Ueberanstrengung oder Entzündung derselben ändert den Ton und die Kraft der Stimme, und kann bleibenden Schaden herbeiführen. Daher kommt es, daß so viele Prediger, Advokaten, Lehrer, Redner, Schauspieler und Sänger früh in ihrer Laufbahn „zusammenbrechen." Solche Personen leiden oft an einem trockenen, krampfhaften Husten, der höchst beschwerlich, und nicht leicht zu überwinden ist. Entzündung der Luftröhre und ihrer Aeste rufen beide einen solchen Husten hervor, und Ayer's Cherry-Pectoral lindert diesen sicherer als irgend eine andere Medizin. Erkältung, das gewöhnlichste dieser Uebel, weicht diesem Mittel rasch. Dieses Uebel rührt von einem Zuge oder Temperatur-Wechsel her, wodurch die Poren der Haut geschlossen, die Ausdünstung zurückgehalten, und dadurch Congestion und Entzündung hervorgerufen wird. Ayer's Cherry-Pectoral öffnet die Poren, treibt den Schweiß hervor, wodurch die überfüllten Membrane erleichtert und die natürlichen Funktionen wieder hergestellt werden. Als **Brustlösungs-Mittel** sänftigt und heilt es die gereizten Gewebe, löst den Schleim auf, hebt die Spannung der Luftkanäle, und thut dem Fieber und der Entzündung Einhalt. Als **schmerzstillendes** Mittel löst es den Husten und giebt erfrischenden Schlaf. Tausende von Menschen aus allen Klassen bezeugen die wunderbare Heilkraft dieser Arznei, nicht nur in den eben genannten Krankheiten, sondern auch bei **Grippe, rauhem Halse, Stimmverlust, Asthma, Bräune, Katarrh, Lungenentzündung, Auszehrung** und andern Kehl- und Lungen-Leiden. Es schmeckt angenehm, und da man es Kindern wie Erwachsenen ohne Gefahr eingeben kann, ist es in jeder Familie unentbehrlich. **Häutige Bräune** und **Keuchhusten** werden rasch dadurch gehoben.

Durch diese Arznei wurde Dr. Ayer's Ruf in der ganzen Welt verbreitet. Anfangs war sie nur für die Anwendung durch Aerzte bestimmt; aber die Fakultät nahm sie so günstig auf, daß der Erfinder bald beschloß, sie beim Publikum einzuführen. Nur ächtes Verdienst konnte solch wunderbaren Erfolg bringen, wie ihn diese Arznei immer und überall fand.

Ayer's Cherry-Pectoral wird aufs sorgfältigste und aus den besten medizinischen Ingredienzien bereitet, und ist billig. Es bestand die genaueste Untersuchung, und gewann überall unter den Verständigen, die sich nicht durch werthlose Stoffe betrügen lassen, Freunde.

Ohne Zweifel ist das Pectoral heutzutage die bekannteste Medizin in der Welt. Es hat Tausende von Menschenleben gerettet, und ist noch heute Jahr auf Jahr eine unsägliche Wohlthat.

Man beachte, daß die Dosen von Ayer's Cherry-Pectoral aus einer bestimmten Anzahl von **Tropfen** bestehen. Jeder Flasche sind Anweisungen beigefügt, die **genau zu beobachten** sind. Das Pectoral ist durch seine bedeutende Kraft eine sehr billige Arznei. Es nimmt sich angenehm ein, ist selbst bei den zartesten Kindern gefahrlos, sofern man die Anweisungen beobachtet, und ist immer wirksam. Nimmt man eine zu starke Dosis vom Pectoral ein, so ruft es bisweilen Uebeligkeit hervor. Manche Aerzte und Patienten ziehen es vor, eine gleiche Quantität reinen Glycerins, oder aus weißem Zucker gemachten Syrups beizufügen und die Dosen entsprechend zu verstärken.

Erkältung und Husten. Die ernstlichsten Kehl- oder Lungen-Leiden sind anfangs nur Erkältung oder Husten. Deshalb muß man schon in den Anfangs-Stadien dieser Krankheiten zu entschiedener Behandlung greifen. Bei einer gewöhnlichen Erkältung nehme man Ayer's Cherry-Pectoral dreimal des Tages, — Morgens, Mittags und Abends. Die stärksten Dosen, die zu empfehlen, sind bei Männern 40 bis 70, bei Frauen 30 bis 50 Tropfen. **Für Kinder und Nichterwachsene** sind 5 bis 30

Ayer's Cherry-Pectoral. { Tropfen genügend. Die stärkste Dosis nehme man vor Schlafengehen, um natürlichen und erfrischenden Schlaf zu erlangen. Vor einer Mahlzeit sollte die Dosis kleiner sein. Leidet der Kranke Schmerzen in Kopf und Gliedern,

besonders in den Muskeln, oder fröstelt ihn, so gebe man ihm vor Schlafengehen ein heißes Fußbad, oder lasse ihn heißes Wasser oder heiße Limonade trinken. Es wird gut thun, den Leib mittels Ayer's Pillen offen zu halten, selbst wenn keine eigentliche Verstopfung sich zeigt. Wenn ein Reiz in der Kehle einen kitzelnden Husten, oder bisweilen schlimmere Symptome hervorruft, so gebe man Ayer's Cherry-Pectoral in häufigen sehr kleinen Dosen, bis Erleichterung eintritt.

Erkältung und Husten.

Vor sieben oder acht Monaten bekam ich einen ernstlichen Husten, und nahm sogleich eine als Brustlösungsmittel viel angezeigte Arznei ein. Davon nahm ich ungefähr sechs Flaschen. Statt dem Uebel abzuhelfen, verschlimmerte es dasselbe, denn ich hatte Tag und Nacht keine Ruhe, und ich dachte schon, ich habe die Auszehrung. Ein Freund hörte von meinem Kranksein und besuchte mich ausdrücklich um mir Ayer's Cherry-Pectoral anzurathen. Er sagte, er schätze diese Arznei aus eigner Erfahrung so hoch, und sprach so zuversichtlich davon, daß ich — wiewohl ohne Hoffnung auf Genesung — sie einzunehmen anfing. Jetzt erkläre ich mit dankbarem Gefühle, daß sie mein Uebel linderte und endlich heilte. Jetzt bin ich vollkommen gesund. Wilmot Payne, Monrovia, Liberia, 17. Sept. 1886.

Mein ganzes Leben hindurch war ich mit schlimmen Erkältungen behaftet; und die schlimmste, die ich je hatte, kam letzten Februar. Nachdem alles andere fruchtlos gewesen, versuchte ich's mit Ayer's Cherry-Pectoral, und war in kurzem vollständig geheilt. Charles Kearful, St. Joseph, Mo., 11. August 1886.

Am letzten Januar 1884 befiel mich ein verzweifelter Husten. Ich wandte allerhand Husten-Mittel an, aber umsonst. Da beschloß ich einen Versuch mit Ayer's Cherry-Pectoral zu machen. Die erste Dosis that mir sogleich gut, und in kurzer Zeit war ich vollkommen geheilt. Am 2. Mai werde ich 86 Jahre alt. Levi Dudley, Moore's Forks, N. Y., 28. April 1886.

Als junger Bursche zog ich mir eine Erkältung zu, welche ich trotz der besten ärztlichen Behandlung nicht los werden konnte. Jedermann glaubte, ich nehme sehr ab. Nichts linderte den unausgesetzten scharfen Husten. Als alle Hülfe fruchtlos schien, rieth ein Nachbar meinen Eltern an, mir Ayer's Cherry-Pectoral einzugeben. Man kaufte eine Flasche davon, und ehe ich die Hälfte verbraucht hatte, wich der Husten, meine Kraft kehrte zurück, und nach drei Wochen war ich vollständig geheilt. In den mehr als zwanzig Jahren, daß ich nun als Apotheker arbeite, habe ich keine Gelegenheit vorübergehen lassen, Ayer's Cherry-Pectoral im Verkaufe allen andern Husten-Mitteln vorzuziehen. Es hat mir entschieden das Leben gerettet. J. W. Crocker, Apotheker, Austin, Texas.

Aus einem Briefe von Dr. J. H. Wilson in Centreville, Iowa: „In meiner ärztlichen Praxis halte ich Ayer's Cherry-Pectoral für eine Nothwendigkeit. In der Behandlung von Erkältung und Husten finde ich nichts so wirksam, und habe es auch in Fällen von häutiger Bräune, Asthma und anfangender Auszehrung mit großem Erfolge angewendet."

Weher Hals, gewöhnlich mit **Heiserkeit** und **Stimmverlust** verbunden, erfordert schnelle Beachtung. Bei Beschwerden dieser Art findet der Kranke Erleichterung durch häufige, aber sehr kleine Dosen von Ayer's Cherry-Pectoral. Auch thut man gut, wenn man nachts ein mit lauwarmem Wasser getränktes Tuch um den Hals wickelt, mit mehreren Lagen Flanell darüber. Dabei vergesse man nicht, nachher den Hals mit kaltem oder lauem Wasser abzuwaschen und dann mit einem rauhen Handtuch vollkommen abzutrocknen. Man gurgle sich mit chlorsaurem Kali, und um Schweiß hervorzutreiben nehme man einen halben Theelöffel süßen Salpetergeist in zwei Eßlöffel Wasser.

Die Bräune, eine sehr heftige Art Halsentzündung wird durch plötzlichen Wetterwechsel hervorgerufen. Setzt man sich solchem aus, so können die Halsdrüsen anschwellen, und sich entzünden. Man schluckt mit Schwierigkeit und Schmerz, die Stimme verändert sich, und das Athmen kann sogar erschwert werden. Bisweilen bilden sich Geschwüre in der Kehle. Der Kranke leidet an Kopfweh, Dürst, Appetitlosigkeit und Fieber. Um diesem Uebel zu

begegnen, nehme man vier oder fünfmal des Tages Ayer's Cherry-Pectoral in kleinen Dosen. Schleimige Getränke, z. B. von Ulmenrinde oder arabischem Gummi, die man in häufigen Zwischenräumen schlürft, erleichtern den Auswurf, und mildern den örtlichen Reiz. Convalescenten empfehlen wir Ayer's Sarsaparilla, deren alterative, blutreinigende Kräfte geschwächten Patienten besonders aufhelfen.

Rauher Hals, Luftröhrenentzündung, Bräune, Heiserkeit.

Seit einigen Jahren gebrauche ich bei heftigen Erkältungen und Kehlleiden Ayer's Cherry-Pectoral, und es hat mir immer rasch und entschieden geholfen. Samuel Bement, Principal der Bartlett-Schule, in Lowell, Mass.

Vor einem Jahre litt ich an rauhem Halse, Heiserkeit, Brustschmerzen und Athmungsbeschwerden. Es war mir nicht möglich Linderung zu finden bis ich anfing Ayer's Cherry-Pectoral einzunehmen. Dieses Mittel half mir von der ersten Dosis an, und nachdem ich es einen Monat genommen, war ich ganz geheilt. Justo Puyol, Parana, Argentinische Republik.

Allen, die ein Mittel für Kehl- oder Lungenkrankheiten brauchen, empfehle ich Ayer's Cherry-Pectoral. Ich setze großes Vertrauen in diese Arznei, die alles hält, was von ihr versprochen wird. Charles Dame, Pastor der Congregational-Kirche in Andover, Me.

Ayer's Cherry-Pectoral. { Meine ganze Familie, vier kleine Kinder, meine Frau und ich — litten an Halsentzündung. Wir nahmen Ayer's Cherry-Pectoral ein, und waren bald alle geheilt. Wm. W. Tempfleton, Fairfield, Va.

Jahre lang litt ich an rauhem Halse und Heiserkeit. Ich versuchte mancherlei Mittel, aber keines half mir bis ich anfing Ayer's Cherry-Pectoral zu nehmen. Es verschaffte mir fast unmittelbare Erleichterung, und heilte mich in kurzem vollständig. Rev. E. F. Waldo, Dowagiac, Mich.

Von der berühmten Sängerin und Schauspielerin Lydia Thompson:
Dr. Ayer's Cherry-Pectoral ist mir eine große Wohlthat gewesen. Es verbessert und stärkt die Stimme, und ist bei Erkältungen und Husten immer wirksam. Ihre höchst dankbare Lydia Thompson, New York, 14. Feb. 1886.

Brustbräune, eine gefährliche Entzündung der Luftröhrenäste erfolgt gewöhnlich, wenn man sich feuchtem und rauhem Wetter aussetzt. Das erste Symptom ist ein Rauhwerden der Luftröhre, wobei man sich häufig räuspert. Diese Bemühungen rufen bald einen harten, trocknen Husten hervor, dem Heiserkeit folgt, sowie eine Beengung in der Brust, fieberisches Frösteln, Athmungsbeschwerden, stechender Schmerz und eine große Menge dicken, schleimigen Auswurfs (erst weiß, dann gelblich oder grünlich), oft mit Blut vermischt. Das Vorhandensein so vielen Schleims verursacht pfeifendes Athmen und verhindert die Mischung des Blutes mit Sauerstoff, was dem Kranken ein bleiches und ängstliches Ansehen giebt.

Ayer's Cherry-Pectoral ist besonders zur Linderung solcher Symptome geeignet, und heilt diese Krankheit besser als irgend ein anderes Mittel. Man nehme es (je nach Alter und Stärke des Patienten) in Dosen von 5 bis 30 Tropfen, häufig, doch so, daß es kein Uebeligkeit herbeiführt. Die größte Dosis nehme man, wenn man schlafen will. Man darf sich schlechtem Wetter nicht aussetzen, und muß alkoholische Getränke, so wie fette Speisen vermeiden. Auch halte man den Leib offen mittels Ayer's Pillen, die das beste Abführmittel sind. Heiße Limonade oder heißes Wasser ruft Schweiß hervor, und verhütet dadurch Fieber. Auch schleimige Getränke sind zu empfehlen. Ist die Krankheit chronisch, so ist sie oft durch Neigung zu Skropheln verschlimmert, und dann hilft Ayer's Sarsaparilla.

Brustbräune.

Unter den vielen dem Publikum gebotenen Präparaten zur Heilung von Erkältung, Husten, Brustbräune und verwandten Krankheiten habe ich in meiner Beobachtung und Erfahrung keines gefunden, das so zuverlässig wäre wie Ayer's Cherry-Pectoral. Thos. G. Edwards, M. D., Blanco, Texas, 17. Juni 1886.

Ich habe Ayer's Cherry-Pectoral gegen Brustbräune und Lungenkrankheiten gebraucht, und halte es für die beste Arznei in der Welt für solche Leiden. Ich glaube, daß es mein Leben verlängert hat. James Miller, Caraway, Randolph County, N. C., 27. Dec. 1886.

Jahre lang leide ich, wenn ich mich erkälte, **oder** rauhem Wetter aussetze, in der Kehle, indem ich daselbst ein beschwerliches Kitzeln fühle und mein Athem beschwert ist. Ich habe sehr viele Mittel versucht, aber keines thut mir so gut wie Ayer's Cherry-Pectoral. Es hilft mir jedesmal, und ich verlasse mich darauf, so oft das alte Uebel zurückkehrt. A. Helpen, Straßen-Inspector in Parish Terrebonne, La.

Dr. W. K. Gann, Apotheker in Monticello, Ky., sagt: „Ich habe von Kindheit auf an Luftröhrenbeschwerden gelitten, und bin nun sieben-und-dreißig Jahre alt; aber ich verdanke mein Leben nur Ayer's Cherry-Pectoral, das ich bei jeder Gelegenheit nach Bedürfniß einnehme. Ich empfehle es als ein höchst vortreffliches Arzneimittel."

Lungenentzündung und Diphtherie sind so gefährlich, daß man stets sogleich den besten erreichbaren Arzt zu Hülfe rufen sollte. Die beste Arznei, die er verschrieben kann, ist Ayer's Cherry-Pectoral; aber seine Erfahrung setzt ihn in den Stand, die Heilwirkung dieser Arznei zu unterstützen durch Gurgelwasser, Umschläge, geeignete Temperatur, Nahrung, Stimulazion u. s. w. All diese Dinge sind sehr wichtig, und können durch allgemeine Anweisungen nicht genügend angegeben werden.

Bei **Lungenentzündung** decke man, bis ein Arzt gerufen werden kann, den Kranken im Bette warm zu und befördere Schweiß. Auf die Brust lege man ein Senfpflaster und dann einen Leinsamen-Umschlag. Man gebe ihm Ayer's Cherry-Pectoral in kleinen und häufigen Dosen, bis er erleichtert und ruhig fühlt. Während der Reconvalescenz wird ihn Ayer's Sarsaparilla stärken.

Auch bei **Diphtherie** gebe man kleine, häufige Dosen von Ayer's Cherry-Pectoral. In kurzen Zwischenräume sollte sich der Kranke mit Citronensaft, chlorsaurem Kali, Schwefelwasser oder Salzwasser gurgeln. Auch ist pulverisirter Schwefel, den man in die Kehle bläst, sehr wirksam. Die Kraft des Kranken erhalte man durch nahrhafte Speisen, und wenn nöthig durch Stimulanzien. Diese Krankheit ist sehr ansteckend, schwächt den Körper und vergiftet das Blut. Um dieses Gift auszumerzen und die Lebenskraft herzustellen ist nichts so gut wie Ayer's Sarsaparilla.

Lungenentzündung und Diphtherie.

Drei Wochen litt ich an der Lungenentzündung. Nachdem alle andern Mittel fruchtlos gewesen, heilte mich eine einzige Flasche von Ayer's Cherry-Pectoral. D. A. Greer, Wallesburg, Utah.

Ich hatte die Masern in gewöhnlichem Grade, und als sie fast vorüber waren, zog ich mir eine heftige Erkältung zu, die sich schnell zu Lungenentzündung entwickelte, mit hartnäckigen und gefährlichen Symptomen. Mein Arzt verschrieb mir sogleich Ayer's Cherry-Pectoral. Ich befolgte seine Vorschrift genau, und war in kurzem vollständig geheilt. H. E. Simpson, Rogers, Texas.

Voriges Frühjahr hatte meine Tochter einen Anfall von häutiger Bräune oder Diphtherie. Der Arzt verschrieb Ayer's Cherry-Pectoral und anderweitige Behandlung um die Arznei zu unterstützen. Nachdem sie zwei Flaschen des Pectorals eingenommen, war sie frei von Diphtherie, obwohl der Arzt ihren Fall für einen sehr heftigen erklärte. Doch war sie immer noch sehr schwach, mager und bleich. Auf des Arztes Rath gab ich ihr von Ihrer Sarsaparilla. Sie verbrauchte fünf Flaschen davon, und ist nun so gesund und kräftig wie je. Mrs. Victorine M. Thebaud, Montreal, Canada.

Erster Monat. # Januar, 1889. **31 Tage.**

Mond-Wechsel.

	Halifax.	Montreal.	Detroit.	St. Paul.
N. M.	1 4 54 N.	1 4 14 N.	1 3 36 N.	1 2 56 N.
E. V.	8 8 26 N.	8 7 46 N.	8 7 8 N.	8 6 28 N.
V. M.	17 1 23 V.	17 0 43 V.	17 0 5 V.	16 11 25 N.
L. V.	24 11 43 V.	24 11 3 V.	24 10 25 V.	24 9 45 V.
N. M.	31 4 56 V.	31 4 16 V.	31 3 38 V.	31 2 58 V.

Kalender für Canada d. brit. Prov., nördl. Neu-Eng. St., nördl. N. Y., obern Th. Mich. Wis. u. Minn., Dak., Mont. u. Wash. Ter.

Kalender für Mass., südl. N. H. u. Vt., Central N. Y., d. untern Th. v. Mich., Wis. u. Minn., Dakota, Idaho und Oregon.

M.	W. T.	Verschiedene Ereignisse.	Cs Ort, Const.	Son. Aufg.	Son. Untg.	Mond-Aufg.	Sonne spät.	Son. Aufg.	Son. Untg.	Mond-Aufg.
				U. M.	U. M.	U. M.	M.	U. M.	U. M.	U. M.
1	D.	1. ☌☿☾. **Beschneidung.** Schnee	♐	7 41	4 27	7 18	4	7 30	4 39	7 7
2	M.	☌♀♂; ☾☋. Ovidius gest. 18. im	♐	7 41	4 28	Untg.	5	7 30	4 40	Untg.
3	D.	Edw. Whymper besteigt Chimborazo, 1880.	♑	7 41	4 29	6 45	5	7 30	4 41	6 54
4	F.	☌♂☾; ☌♀☾. Die Triple-Allianz, 1717.	♑	7 41	4 30	7 58	5	7 30	4 42	8 5
5	S.	Marschall Radetzsky gest. 1858. Norden,	♑	7 41	4 31	9 8	6	7 30	4 43	9 13
		1) Epiphanien. Venus im Wassermann. 8 St. 51 M. Tageslänge. 9 St. 14 M.								
6	S.	**Epiphanien.** Congreß zu Laybach, 1821.	♒	7 41	4 32	10 16	6	7 30	4 44	10 19
7	M.	Wittekind getauft, 785. Regen im	♒	7 41	4 33	11 21	7	7 29	4 45	11 22
8	D.	8. Schl. bei New Orleans, 1815.	♒	7 40	4 35	Mor.	7	7 29	4 46	Mor.
9	M.	Napoleon III. gest. 1873. Süden.	♓	7 40	4 36	0 24	8	7 29	4 47	0 23
10	D.	☿ gr. ☉breite. Linné gest. 1778.	♓	7 40	4 37	1 27	8	7 29	4 48	1 23
11	F.	□♁☉. Schl. bei Le-Mans, 1871. Kalt.	♓	7 39	4 38	2 27	8	7 28	4 49	2 22
12	S.	☌ΨC; ☾ in ☍ferne. Lavater gest. 1801.	♓	7 39	4 39	3 28	9	7 28	4 50	3 21
		2) 1ster Sonntag nach Epiphanien. Mars im Wassermann. 9 St. 3 M. Tageslänge. 9 St. 23 M.								
13	S.	„London Times" erst herausgegeben, 1775.	♓	7 38	4 41	4 28	9	7 28	4 51	4 19
14	M.	Friede mit England ratificirt, 1784.	♈	7 38	4 42	5 26	10	7 27	4 53	5 16
15	D.	Heinrich IV. in Canossa, 1077. Stür-	♈	7 37	4 43	6 21	10	7 27	4 54	6 10
16	M.	16. ☾☊. Schl. bei Corunna, 1809.	♈	7 36	4 44	7 12	10	7 26	4 55	7 1
17	D.	17. Horace Vernet gest. 1863. misch.	♉	7 36	4 46	Aufg.	11	7 26	4 56	Aufg.
18	F.	☌♄☾. Procl. des deut. Kaiserreichs, '71.	♉	7 35	4 47	6 20	11	7 25	4 57	6 28
19	S.	Untergang des Dampfers Cimbria, 1883.	♉	7 35	4 49	7 27	11	7 24	4 59	7 33
		3) 2ter Sonntag nach Epiphanien. Jupiter im Skorpion. 9 St. 16 M. Tageslänge. 9 St. 36 M.								
20	S.	Wieland gest. '13. Jules Favre gest. '80.	♊	7 34	4 50	8 34	11	7 24	5 0	8 38
21	M.	Ludwig XVI. guillotinirt, 1793. Klar	♊	7 33	4 51	9 42	12	7 23	5 1	9 44
22	D.	Lessing geb. 1729. Byron geb. 1788.	♋	7 32	4 53	10 51	12	7 22	5 2	10 51
23	M.	☌♁☾. Gust. Doré gest. 1883.	♋	7 31	4 54	Mor.	12	7 22	5 4	Mor.
24	D.	24. Geok Tepe genommen, 1881.	♋	7 30	4 56	0 3	12	7 21	5 5	0 0
25	F.	♁ stillst. Bekehrung Pauli. und	♌	7 29	4 57	1 16	13	7 21	5 6	1 11
26	S.	Michigan in d. Union aufgenommen, 1837.	♌	7 28	4 58	2 30	13	7 20	5 7	2 23
		4) 3ter Sonntag nach Epiphanien. Saturn im Löwen. 9 St. 33 M. Tageslänge. 9 St. 51 M.								
27	S.	☌♃☾. Kronp. Wilhelm geb. 1859. kalt.	♌	7 27	5 0	3 44	13	7 18	5 9	3 35
28	M.	☿☊; ☾ in ☉nähe. Feuer in N. Y. 1840.	♍	7 26	5 1	4 55	13	7 17	5 10	4 45
29	D.	☾☋. Fichte gest. 1814. Arndt gest. 1860.	♍	7 25	5 3	6 1	13	7 16	5 11	5 50
30	M.	☿ gr. D. Ausweichung 18° 22'.	♎	7 24	5 4	6 57	14	7 15	5 13	6 47
31	D.	31. ♀☊; ☿ in gr. Helle.	♎	7 23	5 6	7 44	14	7 14	5 14	7 35

„Ah," sagte Jebokus, indem er seines Freundes Söhnchen auf den Arm nahm, „er hat die Augen seiner Mutter — und mein Haar" setzte er hinzu, als ihn das Kind beim Schopf ergriff.

Es giebt zwei Gründe, weshalb wir einem Manne nicht trauen; entweder, weil wir ihn nicht kennen, oder weil wir ihn kennen.

Sprich wenig und gebrauche — Ayer's Pillen.

Es ist nutzlos, das vor Freunden geheim zu halten, was unsere Feinde bereits wissen.

Spezereihändler: „Ein halb Pfund Thee? Wollen Sie schwarzen oder grünen?" Dienstmädchen: „Das macht keinen Unterschied; er ist für eine alte Frau, die blind ist."

Ein lebendes Thier besteht größtentheils aus Wasser. Ein Mann, der 154 Pfund wiegt, besteht aus 116 Pfund Wasser, 24 Pfund Fleisch und Fett und 14 Pfund Knochen.

Wenn dein Feind übel von dir spricht, dann mußt du so leben, daß ihm niemand glaubt.

Lehrer: „Sage mir einmal, Thomas, wie viele Reisen um die Welt Capitän Cook machte?" Thomas: „Drei." Lehrer: „Richtig. Und auf welcher dieser Reisen wurde er getödtet?"

Student (vor Abgang von der Universität): „Werther Herr Professor! Alles, was ich gelernt habe, verdanke ich Ihnen." Professor: „Bitte! Erwähnen Sie doch eine solche Kleinigkeit nicht."

Ayer's Cherry-Pectoral. { Ayer's Cherry-Pectoral wirkt zauberhaft bei Diphtherie. Meine Nachbarn machen mit großem Erfolge Gebrauch davon. J. W. Steed, Auman's Hill, N. Car.

Die Grippe ist eine Art heftigen Katarrhs, die bisweilen als Epidemie auftritt. Die Symptome sind

Heiserkeit, Nießen, Spannung an der Stirne, rauher Hals, Empfindlichkeit in Magen und Lunge, auch leichte Frostschauer, die mit schwächendem Fieber abwechseln. Nase und Augen fließen stark; der Kranke hustet, kann aber nur wenig auswerfen, und fühlt sich niedergeschlagen. Der Patient muß im Bette bleiben, und zu schwitzen suchen. Man gebe ihm Wein-Molken (zwei Weinglas guten Xeres zu einer Pinte gesottner Milch), um ihm Kraft zu geben, und Ayer's Cherry-Pectoral, um die Empfindlichkeit zu heben, den Auswurf zu erleichtern und Schlaf herbeizuführen. Es bedarf keiner weitern Behandlung.

Grippe.

Im vorigen Frühling herrschte die Grippe in dem Theile unserer Stadt, wo ich wohne, und viele Fälle wurden durch Ayer's Cherry-Pectoral geheilt. Die hiesigen Aerzte loben es sehr. Verdoppeln Sie gefälligst meinen Auftrag bei nächster Sendung. Franz Skidmore, Nagasaki, Japan.

Nachdem ich heftig an der Grippe gelitten, fing ich an Ayer's Cherry-Pectoral einzunehmen, und bin nun ganz geheilt. B. L. Stevens, Boston, Mass.

Heu-Fieber ist eine Art Katarrh, die im Sommer und Frühherbst periodisch auftritt. Diese Krankheit wird durch Staub, Hitze, Geruch von Blumen und Obst, und durch den Blumenstaub verschiedener Pflanzen, wenn nicht verursacht, doch verschlimmert. Ist sie mit Schwierigkeit im Athmen verbunden, so nennt man sie Heu-Asthma. Manche Symptome dieser Uebel werden durch Ayer's Cherry-Pectoral gehoben. Um einem Angriff von Heu-Fieber vorzubeugen, gebrauche man Ayer's Sarsaparilla. Bezüglich asthmatischer Symptome siehe unter **Asthma.**

Katarrh. Ist ein Katarrh noch nicht chronisch, so ist er bloß eine gewöhnliche Erkältung, mit mehr oder weniger Entzündung und Verdickung der

innern Haut in Nase und Mund, wodurch Heiserkeit, Halsweh, reichlicher Fluß aus der Nase und andere bekannte Symptome hervorgerufen werden. Dauert die Entzündung dieser Theile lange, so wird ein chronischer Katarrh daraus. Letzterer beeinträchtigt Gesicht, Gehör, Geruch und Geschmack, macht den Athem widrig, und kann, besonders bei skrophulösen Personen so scharf werden, daß er die angegriffenen Gewebe zerstört, die Nasen-Knorpel zerfrißt und die kleinen Stirnknochen verfaulen macht. Der Schleim, der in die Lunge und den Magen geht, stört die Thätigkeit dieser Organe und führt Abmagerung und Auszehrung herbei. All diese Uebel kann man im Anfang der Krankheit verhüten. Man nehme Ayer's Cherry-Pectoral in den für Grippe vorgeschriebenen Dosen. Um die Verdauung zu befördern, nehme man Ayer's Pillen, und zur Reinigung des Blutes Ayer's Sarsaparilla. Letzteres kräftige Alterativ ist zur Heilung eines skrophulösen Katarrhs unumgänglich nöthig.

Katarrh.

Ayer's Cherry-Pectoral heilte mich von Brustbräune und Katarrh, und hat mich verhältnißmäßig kräftig gemacht, nachdem ich Jahre lang schwächlich gewesen. Bei plötzlicher Erkältung greife ich immer zu Ayer's Cherry-Pectoral, und das hilft mir sogleich. Edward E. Curtis, Rutland, Vt.

Ich habe bei Katarrh wiederholt Ihr Cherry-Pectoral mit bestem Erfolge angewandt, und bezeuge mit Vergnügen die vortrefflichen Eigenschaften dieser Medizin. R. S. Lodge, M. D., Liverpool, England.

Mrs. Sarah Osgood in Ipswich, Mass., wurde durch Ayer's Cherry-Pectoral von einem heftigen Katarrh geheilt.

Obwohl die **Auszehrung** von skrophulösen oder auszehrenden Vorfahren ererbt werden kann, so ist sie doch gewöhnlich die Folge einer vernachlässigten

Erkältung, die bei richtiger Behandlung hätte leicht in ihrem Anfange geheilt werden können. Bisweilen folgt sie einer Entzündung der Lunge, den Blattern oder den Masern; auch kann sie dadurch herbeigeführt werden, daß man schlechte Luft einathmet, an nahrhafter Kost Mangel leidet, oder den Metallstaub einathmet, dem einige Handwerke ausgesetzt sind, z. B. Müller, Steinmetze, Feilenhauer u. dergl. Ihr erstes Anzeichen ist ein kurzer, trockner Husten, der schmerzlos ist und so wenig Beschwerden macht, daß man selten darauf achtet. Dann erscheint farbloser Auswurf, und der Kranke fängt an schwach, müde und mager zu werden. Der vernachlässigte Husten wird chronisch, es bilden sich Tuberkeln in der Lunge, wodurch dieses Organ nach und nach aufgezehrt wird. Blutsturz tritt bisweilen ein und Nachtschweiß; ein hektisches Fieber und zunehmende Schwäche zeigen den Fortschritt der Krankheit an. Ayer's Cherry-Pectoral lindert den Schmerz und die Schwierigkeit im Athmen, der Auszehrende unterworfen sind, thut dem Husten Einhalt, und sänftigt und heilt die angegriffenen Gewebe. Selbst in vorgerückten Stadien der Auszehrung wird durch Ayer's Cherry-Pectoral der beschwerliche Husten gemildert und die Krankheit bedeutend erleichtert, und schon in manchen Fällen ist bei sorgfältiger Behandlung die erkrankte Lunge durch diese Medizin geheilt, und die Gesundheit und Kraft des Patienten verhältnißmäßig wieder hergestellt worden. Der Patient muß sich warm kleiden und das Blut dadurch in Bewegung bringen, daß er abends und morgens sich die Haut mit einem rauhen Handtuch tüchtig reibt. Er genieße nahrhafte, leicht verdauliche Kost, und vermeide gesalzenes Fleisch, Pasteten und Konfekt. Zu einer erfolgreichen Kur bedarf er besonders Bewegung im Freien, Sonnenbäder, Heiterkeit, sowie Mäßigkeit und Regelmäßigkeit in Allem. Sind Skropheln vorhanden, so gewährt Ayer's Cherry-Pectoral selbst in der ersten Entwicklung der

Mond-Wechsel.

	Halifax. T. U. M.	Montreal. T. U. M.	Detroit. T. U. M.	St. Paul. T. U. M.
E. V.	7 4 44 N.	7 4 4 N.	7 3 26 N.	7 2 46 N.
V. M.	15 6 3 N.	15 5 23 N.	15 4 45 N.	15 4 5 N.
L. V.	22 7 41 N.	22 7 1 N.	22 6 23 N.	22 5 43 N.

Kalender für Canada d. brit. Prov., nördl. Neu-Eng. St., nördl. N. Y., obern Th. Mich. Wis. u. Minn., Dak., Mont. u. Wash. Ter.,

Kalender für Mass., südl. N. H. u. Vt., Central N. Y., d. untern Th. v. Mich., Wis. u. Minn., Dakota, Idaho und Oregon.

Sonne steht.

M.	W. T.	Verschiedene Ereignisse.	Es Ort, Const.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond- Untg. U. M.		Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond- Untg. U. M.
1	F.	☌☿☾. Schl. bei La-Rothière, 1814.	♑	7 22	5 7	6 44	14	7 13	5 15	6 50
2	S.	☿ in ☉nähe; ☌♂☾. Mariä Reinigung.	♑	7 20	5 9	7 55	14	7 12	5 17	7 59
		5) 4ter Sonntag nach Epiphanien. Venus in den Fischen. 9 St. 51 M. Tageslänge. 10 St. 7 M.								
3	S.	☌☿☾. Rußl.-türk. Krieg beendigt, 1878.	♒	7 19	5 10	9 3	14	7 11	5 18	9 5
4	M.	☿ stillst. Ueberschwem. d. Donau, 1862.	♓	7 18	5 12	10 10	14	7 10	5 19	10 9
5	D.	☍♄☉. Galvani gest. 1798. Wärmer.	♓	7 17	5 13	11 14	14	7 9	5 20	11 11
6	M.	Allianz, Ver. Staat. und Frank., 1778.	♈	7 15	5 15	Mor.	14	7 8	5 22	Mor.
7	D.	7. Ψ stillst. Pius IX. gest.'78. Klar	♈	7 14	5 16	0 16	14	7 7	5 23	0 11
8	F.	☌☽Ψ☾. Schl. bei Eylau, 1807. und	♉	7 12	5 18	1 18	14	7 5	5 24	1 11
9	S.	☾ in ☿ferne. Friede v. Luneville, 1801.	♉	7 11	5 19	2 18	14	7 4	5 26	2 10
		6) 5ter Sonntag nach Epiphanien. Mars in den Fischen. 10 St. 11 M. Tageslänge. 10 St. 24 M.								
10	S.	Friedensvertrag von Paris, 1763. schön.	♉	7 9	5 20	3 17	14	7 3	5 27	3 7
11	M.	König Amadäus dankt ab, 1873. ♋	♊	7 8	5 22	4 13	14	7 1	5 28	4 2
12	D.	☿ gr. N. ☉breite; ☾☊. Kant gest. 1804.	♊	7 6	5 23	5 4	14	7 0	5 30	4 53
13	M.	Richard Wagner gest. 1883. Schnee-	♊	7 5	5 25	5 51	14	6 58	5 31	5 41
14	D.	☌♄☾; unt. ☌☿☉. St. Valentin.	♋	7 3	5 26	6 33	14	6 57	5 32	6 24
15	F.	15. St. Louis gegr. 1764. Sturm.	♋	7 1	5 27	Aufg.	14	6 56	5 33	Aufg.
16	S.	Capitulation der Festung Belfort, 1871.	♌	7 0	5 29	6 22	14	6 55	5 35	6 27
		7) Septuagesima. Jupiter im Bogenschützen. 10 St. 32 M. Tageslänge. 10 St. 43 M.								
17	S.	□Ψ☉. Erste Theilung Polens, 1772. Kalt	♌	6 58	5 30	7 32	14	6 53	5 36	7 35
18	M.	♀ gr. D. Ausw. 46° 36'. Luther gest. 1546.	♍	6 57	5 32	8 43	14	6 52	5 37	8 43
19	D.	☌♂☾. Wilh. III. v. Holland geb. 1817.	♍	6 55	5 33	9 55	14	6 50	5 38	9 53
20	M.	Andreas Hofer erschossen, 1810. und	♎	6 53	5 35	11 7	14	6 49	5 40	11 3
21	D.	Baruch Spinoza gest. 1677. stür-	♎	6 52	5 36	Mor.	14	6 47	5 41	Mor.
22	F.	22. Washington geb. 1732. misch	♏	6 50	5 38	0 21	14	6 46	5 42	0 14
23	S.	Erdbeben im südlichen Europa, 1887.	♏	6 49	5 39	1 34	13	6 44	5 43	1 25
		8) Sexagesima. Saturn im Löwen. 10 St. 54 M. Tageslänge. 11 St. 2 M.								
24	S.	☌♃☾; ☾ in ☉nähe. St. Matthias. im	♏	6 47	5 41	2 44	13	6 43	5 45	2 34
25	M.	Friedrich I. v. Preußen gest. 1713. ♒	♐	6 45	5 42	3 50	13	6 41	5 46	3 39
26	D.	☿ stillst.; ☾ ♈. Pater Secchi gest. 1878.	♐	6 43	5 44	4 49	13	6 40	5 47	4 38
27	M.	☌☿☾. Vertrag von München, 1850.	♑	6 42	5 45	5 38	13	6 38	5 48	5 28
28	D.	Biela's Komet entdeckt, 1826. Norden.	♑	6 40	5 47	6 18	13	6 36	5 50	6 10

Lieber ein Mißlingen in einer guten Sache, als ein Gelingen in einer schlechten.

„Sie wurde schöner von Tag zu Tag." Wodurch? — Sie gebrauchte Ayer's Sarsaparilla.

Die englische Sprache besteht aus ungefähr 38,000 Wörtern, von denen 23,000 aus dem Anglo-Sächsischen stammen. Die übrigen sind meistens von der griechischen und lateinischen, und zwar größern Theils von der letzteren abgeleitet.

„Sie sind also von dem Vagabunden, Ihrem Manne, geschieden worden, Frau Schmidt?" — „Ja, Gott sei Dank!" — „Waren Sie nicht überwältigt, als Sie die Entscheidung des Richters hörten?" — „Das nicht gerade; aber ich fühlte mich, so zu sagen, entmannt."

Junggesellen-Logik. „Das Heiraten ist eine Lotterie, und Lotterien sind gesetzwidrig; ich beobachte also nur die Gesetze, wenn ich ledig bleibe."

Gast: „Kellner, bringen Sie mir etwas Reis-Pudding." Kellner: „Mein Herr, den Reis-Pudding kann ich Ihnen heute nicht empfehlen." Gast: „Was ist denn los damit?" Kellner „Nichts, als daß es eben keinen giebt."

„Der Grund, weshalb ich mich so elend fühle," bemerkte eine schöne Erbin, „ist eben dieser: Ich fürchte, jemand wird mich für mein Geld heiraten." — „Der Grund, weshalb ich mich so elend fühle," bemerkte die hübsche Jungfer Armut, „ist eben dieser: Ich fürchte, niemand wird mich heiraten, weil ich kein Geld habe."

Licht und Hitze bieten unter anderen folgende eigentümliche Thatsache dar: Die Sonnenstrahlen können durch ein Stück Eis gebracht werden, ohne es zu schmelzen. Daß sie wirklich durch das Eis hindurchgehen, beweist sich aus dem Umstande, daß man einen brennbaren Gegenstand mittelst einer Linse von Eis entzünden kann.

Ayer's Cherry-Pectoral. { Auszehrung einige Hülfe, kann sie aber nur unter dem Beistand einer alterativen Arznei heilen, die kräftig genug ist, das skrophulöse Gift aus dem Blute zu vertreiben. Das einzige hiefür zuverlässige Mittel ist Ayer's Sarsaparilla. Sie reinigt, kräftigt und belebt das Blut und ertheilt ihm wieder die zu Leben und Gesundheit nöthigen Elemente. Wir rufen allen Auszehrenden zu: Gieb die Hoffnung nicht auf, sondern wende diese zwei großen Mittel sorgfältig an. Sie sind schon ein Segen für Tausende gewesen.

Auszehrung.

Im Herbst 1875 zog ich mir plötzlich eine Erkältung mit schrecklichem Husten zu. Drei Monate lang wurde es immer schlimmer, und mir drohte die Auszehrung. Ein Nachbar empfahl mir Ayer's Cherry-Pectoral, und es hatte sogleich günstigen Erfolg. Ich fuhr damit fort bis ich fünf oder sechs Flaschen eingenommen hatte, und dann war ich vollständig geheilt. E. G. Reynolds, Apotheker, Dixfield, Me.

Vor zwei Jahren hatte ich nach einem Anfall von Lungenentzündung heftigen Husten und häufigen Blutsturz. Ich fing an Ayer's Cherry-Pectoral einzunehmen, und habe seitdem keine Beschwerden mehr in der Lunge oder Kehle gehabt. Cornelius V. Nabow, Springfield, Mass.

Ayer's Cherry-Pectoral hat mir das Leben gerettet. Nachdem ich eine Zeit lang an einem Lungen-Uebel gelitten, das durch schlimme Erkältungen herbeigeführt war, und meine Freunde mich bereits aufgegeben hatten, machte ich einen Versuch mit Ayer's Cherry-Pectoral; und in drei Monaten war ich gesund. H. H. Woodal, Redakteur des Demokraten in McConnellsburg, Pa.

Ayer's Cherry-Pectoral heilte meine Frau von einem heftigen Lungenleiden, das wir für galoppirende Schwindsucht hielten. Jetzt erachten wir diese Arznei als nothwendig im Hause. Wm H. Stickle, Terre-Haute, Ind.

Im Frühjahr 1865 zog ich mir in der Armee eine heftige Erkältung zu, die sich auf die Lunge warf und einen schrecklichen Husten mit Nachtschweiß hervorrief. Ich verlor so an Fleisch und Stärke, daß mich allem Anschein nach die Auszehrung „in ihren tödtlichen Krallen" hatte, und meine Kameraden mich aufgaben. Ich fing an Ayer's Cherry-Pectoral einzunehmen, das mich heilte, und mich so um die einzige Gelegenheit brachte, eine Pension in Anspruch nehmen zu können. In den zwanzig Jahren, die seitdem vorgangen sind, habe ich keine Beschwerden in meiner Lunge mehr gehabt. B. B. Bissell, Herausgeber des Republican in Albion, Mich.

Vor vier Jahren erkältete ich mich, und hatte dadurch einen schrecklichen Husten. Als ich etwa vier Monate im Bett gelegen hatte, rieth mir ein Nachbar Ayer's Cherry-Pectoral an. Ich folgte dem Rathe, und ehe ich eine halbe Flasche verbraucht hatte, konnte ich ausgehen. Als die Flasche zu ende war, da war ich gesund, und bin es seitdem geblieben. L. D. Bixby, Bartonsville, Vt.

Vor ungefähr 30 Jahren hatten mich die Aerzte als einen hoffnungslos Auszehrenden aufgegeben, aber man rieth mir zu Ayer's Cherry-Pectoral. Nachdem ich es zwei oder drei Monate gebraucht, war ich gesund, und bin es noch heute. James Birchard, Darien, Conn.

Ich glaube daß mit Hülfe einer gütigen Vorsehung Ayer's Cherry-Pectoral mich von einem frühen Grabe gerettet hat. Es heilte mich, als ich schon im zweiten Stadium der Auszehrung war, heilte meine Lunge, und machte mich zu einem neuem Menschen. H. Porter, Cold-Brook-Station, N. S.

Ueber zwei Jahre quälte mich ein heftiger Husten, wobei ich oft Blut spuckte, und die ganze Zeit arbeitsunfähig war. Nachdem ich viel Zeit und Geld an Aerzte und Arzneien gewendet, empfahl man mir Ayer's Cherry-Pectoral. Ich erwartete nichts davon, und versuchte es nur, weil man so in mich drang. Ich gebrauchte eine Flasche und war vollständig geheilt. Ich glaube, Ayer's Cherry-Pectoral hat mein Leben gerettet. W. H. Rutter, Uniontown, Penn.

Asthma ist eine Krankheit der Luftröhrenäste und der Lunge. Durch Congestion und Zusammenschnürung derselben verhindert es den Athem und droht mit Erstickung. Es kommt in plötzlichen Anfällen, und während der Paroxysmen stöhnt der Kranke unter fürchterlichen Beschwerden. Nimmt man Ayer's Cherry-Pectoral während und nach den Paroxysmen, so gewährt es große Erleichterung. Fährt man damit fort, so wird gewöhnlich Heilung erzielt; doch muß man zugeben, daß die Krankheit bisweilen sehr hartnäckig ist. Vorübergehende Linderung erlangt man, wenn man aus einer gewöhnlichen holländischen Pfeife Stramonium, Wollkraut-Blätter oder Kubeben raucht. Auch dadurch, daß man mit Salpeter getränktes Papier verbrennt und den Rauch einathmet. Auch mag man, aber mit Vorsicht, den Dunst von Schwefeläther oder Chloroform einhauchen.

Asthma.

Ayer's Cherry-Pectoral hat mich von Asthma befreit, nachdem alle andern Mittel fruchtlos gewesen. August Spaléný, 41 Myrtle Str., Lowell, Mass., 27. Oct. 1886.

Asthma und Lungenleiden sind in meiner Familie erblich. Vater, Mutter, Schwestern und Brüder litten alle an Lungenkrankheiten und starben vor beinahe 40 Jahren. Ungefähr zur selben Zeit wurde mir Ayer's Cherry-Pectoral als ein Mittel für Asthma empfohlen. Ich fing an diese Arznei einzunehmen und war erstaunt, das Erstickungsgefühl und die Schwierigkeit im Athmen so schnell verschwinden zu sehen. Seitdem gebrauche ich das Pectoral nicht nur für Asthma, sondern auch für Kehl- und Lungenleiden, und glaube fest an seine Heilkraft. Ja, ich bin überzeugt, ohne diese Medizin hätte ich mein gegenwärtiges Alter, 77 Jahre, nicht erreicht. Hunderten von Personen, die an Asthma oder an Kehl- und Lungen-Uebeln litten, habe ich das Pectoral empfohlen, und weiß von keinem Beispiel, in dem es nicht schnelle Linderung und, wenn rechtzeitig angewandt, dauernde Heilung bewirkt hätte. H. L. White, Fond du Lac, Wis.

Meine Mutter hat die letzten zehn Jahre außerordentlich an Asthma gelitten, und ihre Genesung ist fast einzig in ihrer Art. Da sie bereits siebenzig vorüber ist, so hatten wir wenig Hoffnung, sie gesund zu sehen. Mit aufrichtigem Danke theilen wir Ihnen daher mit, daß weniger als eine Flasche von Ayer's Cherry-Pectoral sie kurirt hat. Inglis G. Banks, Tar Brook, N. S.

Indigestion, Constipation, and Biliousness, are cured by Ayer's Pills.

Dritter Monat. # März, 1889. **31 Tage.**

Mond-Wechsel.

	Halifax.	Montreal.	Detroit.	St. Paul.
N. M.	1 5 47 N.	1 5 7 N.	1 4 29 N.	1 3 49 N.
E. V.	9 1 45 N.	9 1 5 N.	9 0 27 N.	9 11 47 V.
V. M.	17 7 33 V.	17 6 53 V.	17 6 15 V.	17 5 35 V.
L. V.	24 2 40 V.	24 2 0 V.	24 1 22 V.	24 0 42 V.
N. M.	31 7 23 V.	31 6 43 V.	31 6 5 V.	31 5 25 V.

Kalender für Canada d. brit. Prov., nördl. Neu-Engl.-St., nördl. N.-Y., obern Th. Mich. Wis. u. Minn., Dak., Mont. u. Wash. Ter.

Kalender für Mass. südl. N. H. u. Vt., Central N. Y., d. untern Th. v. Mich., Wis. u. Minn., Dakota, Idaho und Oregon.

M.	W.	Verschiedene Ereignisse.	☾s Ort, Const.	Sonn. Aufg.	Sonn. Untg.	Mond- Untg.	—	Sonne früh.	Sonn. Aufg.	Sonn. Untg.	Mond- Untg.
T.	T.			U. M.	U. M.	U. M.	M.		U. M.	U. M.	U. M.
1	F.	1. St. David. Klar	♑	6 38	5 48	Untg.	12	6	35	5 51	Untg.
2	S.	Papst Leo XIII. geb. 1810. und	♑	6 36	5 49	6 43	12	6	33	5 52	6 46
9)		**Quinquagesima.** Venus in den Fischen.		11 St. 16 M. Tageslänge.				11 St. 21 M.			
3	S.	☌♂☾ Luther verläßt Wartburg, 1522.	♒	6 34	5 50	7 51	12	6	32	5 53	7 51
4	M.	Serbien wird Königreich, 1882. Kalt.	♒	6 33	5 52	8 57	12	6	30	5 54	8 55
5	D.	☌☿☾; ☿ in ☉nähe. Volta gest. 1827.	♓	6 31	5 53	10 1	12	6	28	5 56	9 57
6	M.	**Aschermittwoch.** Vertrag v. Rastadt, 1714.	♓	6 29	5 54	11 4	11	6	27	5 57	10 58
7	D.	☌♆☾ Florida wird Staat, '45. Schön.	♓	6 27	5 55	Mor.	11	6	25	5 58	11 58
8	F.	☿☋ Hen. Ward Beecher gest. 1887.	♈	6 25	5 57	0 6	11	6	23	5 59	Mor.
9	S.	9. ☾ ⊕ferne. Kais. Wilhelm gest. '88.	♈	6 24	5 58	1 5	11	6	21	6 0	0 56
10)		**1ster Fastensonntag.** Mars in den Fischen.		11 St. 38 M. Tageslänge.				11 St. 41 M.			
10	S.	Max Joseph II. v. Baiern gest. 1864.	♉	6 22	6 0	2 1	10	6	20	6 1	1 51
11	M.	Danzig ergiebt sich an Preußen, 1793. ☌	♉	6 20	6 1	2 55	10	6	18	6 3	2 44
12	D.	☾☊. Deut. Truppen verl. Versailles, '71	♉	6 18	6 2	3 45	10	6	16	6 4	3 34
13	M.	☿ gr. W Ausw. 27° 53'; ☌♄☾. Tage	♊	6 16	6 4	4 29	9	6	15	6 5	4 19
14	D.	Der See Nyanza Albert entdeckt, 1864.	♊	6 14	6 5	5 6	9	6	13	6 6	4 58
15	F.	Schl. v. Guilford, 1781. wärmer,	♋	6 12	6 7	5 40	9	6	11	6 7	5 33
16	S.	17. Schl. v. Tagliamento, 1797. aber	♋	6 10	6 8	6 11	9	6	9	6 8	6 6
11)		**2ter Fastensonntag.** Jupiter im Bogenschützen.		12 St. 1 M. Tageslänge.				12 St. 2 M.			
17	S.	St. Patricius. *Purim.* Nächte [1837.	♌	6 8	6 9	Aufg.	8	6	8	6 10	Aufg.
18	M.	☿ in ☉ferne; ☌♂☾. Präs. Cleveland geb.	♌	6 6	6 10	7 40	8	6	6	6 11	7 39
19	D.	Die Universität Yale gegründet, 1700.	♌	6 5	6 12	8 55	8	6	4	6 12	8 51
20	M.	☉tritt in ♈. Frühlings Anfang. kalt.	♍	6 3	6 13	10 10	7	6	3	6 13	10 4
21	D.	☾ in ⊕nähe. Ludwig I. v. Baiern dankt ab,	♍	6 1	6 14	11 25	7	6	1	6 14	11 17
22	F.	Kaiser Wilhelm geb. 1797. [1848.	♎	5 59	6 15	Mor.	7	5	59	6 15	Mor.
23	S.	24. Schl. bei Winchester, 1862.	♎	5 57	6 17	0 38	7	5	57	6 16	0 28
12)		**3ter Fastensonntag.** Saturn im Krebs.		12 St. 23 M. Tageslänge.				12 St. 21 M.			
24	S.	☌♃☾. Longfellow gest. '82. Schnee. ☽	♏	5 55	6 18	1 45	6	5	56	6 17	1 34
25	M.	☾☋; ☿ in gr. Helle. **Mariä Verkündigung.**	♏	5 53	6 20	2 44	6	5	54	6 18	2 33
26	D.	□♃☉. Ludw. v. Beethoven gest. 1827.	♐	5 51	6 21	3 35	6	5	52	6 20	3 25
27	M.	☿ gr. N. ☉breite. Tractat v. Amiens, 1802	♐	5 49	6 22	4 17	5	5	50	6 21	4 9
28	D.	Der Planet Pallas endeckt, 1802. Verän-	♑	5 47	6 23	4 53	5	5	49	6 22	4 46
29	F.	☌☿☾. J. H. Voß gest. 1826. derlich	♑	5 46	6 25	5 22	5	5	47	6 23	5 18
30	S.	31. Die Sicilianische Vesper, 1282.	♒	5 44	6 26	5 48	4	5	45	6 24	5 46
13)		**4ter Fastensonntag.** Uranus in der Jungfrau.		12 St. 45 M. Tageslänge.				12 St. 42 M.			
31	S.	Einzug der Verbündeten in Paris, 1814.	♒	5 42	6 27	6 12	4	5	43	6 25	6 12

„O, Mama, ich bin so froh, daß es eine Sündflut gegeben hat." — „Warum denn, mein Kind?" — „Weil ich keine Arche Noah's haben könnte, wenn es keine Sündflut gegeben hätte, und mir gefällt meine Arche so gut."

Wenn du das erste Glas vermeidest, so wirst du nicht als Trunkenbold sterben.

Papa sagt, daß uns Schönheit bei einem einzigen Haare anzieht. Das ist heutzutage nicht mehr so. Wenn eine Schönheit so kahl wird, daß sie nur noch ein Haar hat, dann ist sie nicht mehr anziehend. Ayer's Hair-Vigor verhütet das Kahlwerden.

Geck: „Entschuldigen Sie mich, Fräulein Scharf. Ich hatte Sie ganz vergessen. Wissen Sie, ich bin so oft geistesabwesend." — Fräulein Scharf: „Ja, ich habe die Abwesenheit des Geistes bemerkt."

Besuch (im Zuchthaus): „Was hat Euch hierher gebracht, Freund?" — Gefangner: „Das Riesen." — Besuch: „Das Riesen?" — Gefangner: „Ja, Herr. Es weckte den Herrn auf, und er packte mich."

Die dunkelste Stunde ist die, in der man kein Zündhölzchen finden kann.

Ayer's Sarsaparilla cures that tired-out feeling — gives lasting strength.

Ayer's Cherry-Pectoral.

{ Vor einigen Monaten verkaufte ich eine Flasche von Ayer's Cherry-Pectoral an einen Freund, der mir seitdem mitgetheilt hat, daß er mit dieser einen Flasche nicht nur seine ganze Familie von schlimmen Erkältungen geheilt, sondern auch seinem kleinen Söhnchen, das an häutiger Bräune litt, das Leben gerettet hat. Jacob Engel, Syracuse, N. Y.

Häutige Bräune ist eine akute Entzündung der innern Haut der Luftröhre und des Kehlkopfes und ist eine der gefürchtetsten und gefährlichsten Kinderkrankheiten. Sie fängt mit ähnlichen Symptomen wie eine gewöhnliche Erkältung an, worauf Heiserkeit mit lautem, erschwertem Athem folgt. Die Geschnürtheit des Athems nimmt rasch zu, der Gesichtsausdruck wird sehr ängstlich, und wenn das Kind spricht oder hustet, so hat die Stimme einen harschen, rauhen Ton, ähnlich dem, welchen ein mit der Hand gefangenes Huhn giebt. Graue Punkte in der Kehle zeigen an, daß über die entzündete Haut sich eine falsche Haut bildet, die, wenn einmal der ganze Kanal damit überzogen ist, denselben entweder unten oder oben abschließt, und der Luft allen Durchgang zur Lunge abschneidet. Darum ist energische Behandlung nöthig, und man muß sogleich zum Arzte schicken. Einstweilen gebe man ein Brechmittel von Senf in Wasser, Ipekakuanha, oder ähnlichen einfachen Mitteln, und sobald dies gewirkt hat, Ayer's Cherry-Pectoral in Dosen von 5 bis 15 Tropfen stündlich. Ueber die Kehle und den obern Theil der Brust lege man heißen Flanell, oder heiße Umschläge von Leinsamenmehl, Wollkraut-Blättern, oder Hopfen. Bisweilen thut ein heißes Bad gut; auch das ist gut, das Kind so zu halten, daß es ohne Gefahr sich zu brühen den Dampf von einem Theekessel oder andern Gefäße mit siedendem Wasser einhauchen kann, in das man einige Stücke ungelöschten Kalks geworfen hat. Kehrt einmal regelrechter und leichterer Athem zurück, so mache man die Zwischenräume der Pectoral-Dosen allmählich länger, fahre aber damit fort bis vollständige Heilung erzielt ist.

Keuchhusten rührt von einer Entzündung und Schwellung der feinen Luftröhrenäste her. Diese Krankheit giebt sich durch ein fortgesetztes rasches Husten zu erkennen, das sehr erschöpfend ist, worauf der Athem mit lautem, eigenthümlichem Keuchen eingezogen wird. Dann folgt wieder ein Husten-Paroxysmus, der oft ein Erbrechen klebrigen Schleimes herbeiführt. Eine Woche lang hat das Kind Symptome einer Erkältung, von kurzem, trocknen Husten begleitet, besonders wenn es etwas ißt. Darauf folgt der regelmäßige Keuchhusten, der gewöhnlich einen Monat dauert. Ist er dann nicht zu Ende, so ist Luftveränderung zu empfehlen. Sind die Paroxysmen heftig, so ist Gefahr eines Bruches oder einer Lungen- oder Gehirn-Entzündung da. Die wirksamste und linderndste Behandlung ist die, daß man drei oder viermal des Tages und gerade ehe das Kind schlafen gelegt wird Ayer's Cherry-Pectoral in Dosen von 5 bis 15 Tropfen eingiebt. Man gebe dem Kinde einfache, leichte und nahrhafte Kost, und setze es ja keinem raschen Temperaturwechsel aus. Sollte sich starkes Erbrechen einstellen, so füge man der Speise einen einzigen Tropfen Laudanum bei. Wenn die Kehle mit Schleim verstopft ist, so gebe man ein leichtes Brechmittel ein, und halte den Leib offen mittels Ayer's Pillen.

Keuchhusten.

Meine Kinder litten am Keuchhusten und waren sehr krank. Ein Freund rieth mir, ihnen Ayer's Cherry-Pectoral einzugeben. Ich folgte dem Rathe und nach einigen Tagen besserten sie sich. Von da an fuhren sie so fort, bis sie geheilt waren. Joséph Janeau, East-St., East-Holyoke, Mass.

Als Hausarznei hat Ayer's Cherry-Pectoral nicht seines Gleichen. In vielen Fällen hat es kleinen Kindern das Leben gerettet, wo keine andere Arznei zu haben war. Eure lieben Kleinen können zu irgend einer Stunde des Tages oder der Nacht von einer oder der andern gefährlichen Kinderkrankheit ergriffen werden. Deshalb seht euch mit Ayer's Cherry-Pectoral vor. Sollte Vernachlässigung in dieser Hinsicht traurige Folgen haben, so sind die Eltern nicht zu entschuldigen. Zwar giebt es Fälle, die keine Vorsicht oder Geschicklichkeit verhüten oder überwältigen kann; diese sind aber selten. Die große Mehrzahl kann durch dieses Mittel gerettet werden.

Nach Ayer's Cherry-Pectoral ist große Nachfrage; es verkauft sich sehr gut. J. E. Campbell, Apotheker in Detroit, Mich.

Als Spezifikum für Lungenkrankheiten und als Mittel für Erkältung, Husten u. s. w., geht Ayer's Cherry-Pectoral über alle andern. Verständige Aerzte kennen das Rezept, und verschreiben es mit vollster Zuversicht.

Ich kann nicht genug zum Lobe von Ayer's Cherry-Pectoral sagen, indem ich glaube, daß ich ohne Anwendung desselben längst an Lungenleiden gestorben wäre. E. Bragdon, Palestine, Texas.

Ich habe Ayer's Cherry-Pectoral, Sarsaparilla und Pillen stets im Vorrath und keine Arzneien, mit denen ich zu thun habe, geben mehr Befriedigung. Dr. D. C. Forbes, der hier seit 30 Jahren ein sehr beliebter Arzt ist, empfiehlt sie aufs höchste. Samuel Stephenson, Apotheker in Pool, W. Va.

☞ Um das besondere Aroma und die guten Eigenschaften des Cherry-Pectoral zu erhalten, bewahre man es in seinem Umschlag und an einem dunkeln Orte auf.

Ayer's Cherry-Pectoral ist in allen Apotheken zu haben.

Ayer's Sarsaparilla.

In jedem Theile unseres Körpers befindet sich eine rothe Flüssigkeit — das Blut — welche bei dem geringsten Stich in die Haut hervorfließt, und mit welcher überdies auf eine mysteriöse Weise das Leben selbst verbunden ist. Jedermann nimmt stillschweigend das Wort der Schrift an: „das Blut ist das Leben," und erkennt in diesem Satze eine einfache Angabe einer hervorragenden Thatsache unsrer Existenz.

Wie das Blut fließt, und zu welchem Nutzen, dies sind Fragen, die Jahrhunderte lang niemand beantworten konnte. Erst im Jahre 1619 entdeckte und lehrte Wilhelm Harvey nach mühsamen Experimental-Untersuchungen an lebenden sowohl wie todten Thieren den wahren Lauf des Blutes durch den Körper. Spätere Beobachter haben nachgewiesen, daß die constituirenden Theile des Blutes den ganzen menschlichen Organismus vielmal nach einander durchlaufen, wobei sie stets verbrauchte Stofftheile auswerfen und aus den Speisen neue Elemente zuführen. Durch die Verwandlung der Speise in Chylus (Milchsaft) und des Chylus in Blut, und durch den Kreislauf des Blutes wird der Leib ernährt und erhalten; man kann daher sagen, das Blut repräsentirt die Zusammensetzung des Leibes. Es enthält alle Elemente, aus denen der Leib zusammengesetzt ist, und ist die Quelle aus welcher der Speichel, der Magensaft, die Galle und die übrigen Erzeugnisse der Absorbirungs-Organe herrühren.

Ist das Blut rein und gesund, so ist es im Stande das Leben zu erhalten bis dieses die Grenze menschlicher Existenz erreicht, wobei es den Wangen ihre Frische, dem Auge seinen Glanz, und allen Verrichtungen die gehörige Kraft ertheilt. Wird aber das Blut unrein, so bringt es alle Theile des Körpers in Unordnung und verursacht **Skropheln, Ausschläge, Hautkrankheiten, Rothlauf, Bläschen, Finnen, Pusteln, Hitzblattern, Geschwüre, Fleischgewächse, Flechten, Schwinden, Grind, Schorf, offene Wunden, Rheumatismus, Quecksilber-Krankheit, Neuralgie, Schwäche und Unregelmäßigkeit bei Frauen, Gelbsucht, Leber-, Magen- und Nierenleiden, Magenschwäche, Abmagerung, Katarrh** und oft auch **Auszehrung.** Da diese Leiden so häufig und zugleich so bedenklich sind, so sollte man alle nur mögliche Vorsicht gebrauchen, denselben vorzubauen.

Das beste Mittel für alle Blutkrankheiten ist die tropische Sarsaparilla-Wurzel, verbunden mit solchen pflanzlichen Alterativen wie die Alraun-Wurzel, der chinesische Talgbaum, der gelbe Ampfer und Eisen- und Kalium-Jodide. Diese bilden in kunstreicher Zusammenstellung Ayer's Zusammengesetztes Sarsaparillen-Extrakt, das beste Mittel zur Reinigung und Stärkung des Blutes.

Ayer's Sarsaparilla ist auch ein treffliches Mittel für alle Merkurial-Krankheiten, und eine gefahrlose und zuverlässige Arznei für jeden Zustand, in dem ein krankhaftes Gift im Blute vorhanden ist. Ayer's Pillen, in kleinen Dosen, um den Leib offen zu erhalten, unterstützen die Sarsaparilla in dieser Aufgabe. Letztere treibt alle unreinen und verdorbenen Säfte aus, und giebt durch Erneuerung des Blutes dem ganzen Körper neue Kraft und Leben. Sie ist eine angenehme und zugleich kräftige Medizin und wie ein berühmter englischer Arzt bemerkte, „stellt Appetit, Muskel, Farbe, Kraft und Leben aufs beste wieder her."

Der wunderbare Erfolg, den Ayer's Sarsaparilla erlangte, hat die Zubereitung vieler andern sogenannten „Sarsaparillen," „Alterative" und „Blutreinigungs-Mittel" nach sich gezogen. Aber die Resultate, die durch unsere weit bessere Methode der Zubereitung erlangt werden, rechtfertigen die Behauptung, daß kein anderes

Ayer's Sarsaparilla. { Präparat für das Blut sich mit Ayer's Sarsaparilla messen kann, wenn ächter medizinischer Werth ins Auge gefaßt wird.

Allgemeine Anweisungen.

Ayer's Sarsaparilla ist **eine höchst concentrirte Medizin** — und kein Getränk. Als Alterativ soll sie sich **mit jedem Tropfen Blutes** im Körper mischen, und ihn reinigen und beleben. Deshalb muß man nicht mehr einnehmen, als sich in den Blutumlauf gehörig absorbiren läßt. Nimmt man regelmäßig viele kleine Dosen, so wirken sie besser als einige große. Man kann sie vor oder nach einer Mahlzeit nehmen — am besten zehn oder fünfzehn Minuten vorher.

Dosen. — Drei oder viermal des Tages: Für einen Mann 1 oder 2 Theelöffel voll; für Personen von fünfzehn bis zwanzig Jahren und für zarte Frauen 45 bis 90 Tropfen; für Kinder von acht bis fünfzehn Jahren 30 bis 60 Tropfen, und von drei bis acht Jahren 15 bis 30 Tropfen. Man fange mit der kleinsten Dosis an, und vergrößere sie, doch nur so weit, daß sie keine Uebeligkeit hervorruft. Die Sarsaparilla wirkt besser, wenn man sie in etwas heißem Wasser einnimmt. Sie ruft weder Ekel noch Durchfall hervor, schmeckt angenehm und Kinder nehmen sie gerne. Man sehe auf regelmäßigen Stuhlgang, und gebrauche, wenn nöthig, Ayer's Pillen hiezu. Man muß die Haut rein halten, sich Bewegung im Freien machen, gute Kost genießen, Flanell tragen, alkoholische und Malz-Getränke, so wie Tabak vermeiden, und weder fette noch stark salzige Speisen, weder Schweinefleisch, Pasteten und Confekt noch starken Thee oder Kaffee genießen.

Unter den Ursachen für unreines Blut und dadurch gestörte Gesundheit sind: faule Luft, Klima-Wechsel, Sumpfluft, ungeeignete oder ungenügende Kost, Uebermaß im Essen oder Trinken, unreine Impfung, Unreinlichkeit und die specifischen Gifte ansteckender Krankheiten. All diese Dinge erzeugen leicht **Skropheln,** die gefürchtetste und doch gewöhnlichste Störung im Blute; und obwohl dieses Uebel sich in dem Individuum, in dem es seinen Ursprung nimmt, vielleicht nicht völlig entwickelt, so wird es doch, sofern man es nicht gründlich austreibt, den nachfolgenden Geschlechtern eine Neigung zu Skropheln vererben. Doch kann Unreinheit des Blutes lange vorhanden sein und ernstliche Uebel nach sich ziehen, ehe der Punkt erreicht ist, wo sie als Skrophulose sich vererbt. Die am schnellsten und unmittelbarsten durch Unreinheit des Blutes angegriffenen Organe sind Magen, Leber und Nieren. Das wirksamste Mittel, verdorbene Stoffe aus dem Blute zu entfernen, ist Ayer's Sarsaparilla, die man durch ein Abführmittel und sorgfältige Diät unterstützen kann. Bezüglich der Behandlung halte man sich an obige Allgemeine Anweisungen.

Unreines Blut.

Wir haben drei Kunden hier auf dem Lande, die Jahre lang heftig an unreinem Blute litten. Sie erklären, daß sie nun geheilt seien; und, wie es uns scheint, sind sie vollkommen geheilt, und zwar durch Ayer's Sarsaparilla. Bigney & Co., Apotheker in Sunman, Ind., 6. Aug. 1886.

Mit Vergnügen bezeuge ich die ausgezeichneten Verdienste von Ayer's Sarsaparilla. Nie habe ich etwas gefunden, das als Blutreinigungs- und allgemeines Stärkemittel bessere Dienste geleistet. Eugen J. Hill, M.D., 381 Sixth Ave., New-York.

Ich habe Ayer's Sarsaparilla gegen unreines Blut gebraucht, und mit dem besten Erfolg. Carl Weise, Nashville, Tenn., 14. Dec. 1886.

Seit zwanzig Jahren gebrauche ich Ayer's Sarsaparilla für Blutkrankheiten, und stets mit Zufriedenheit. W. E. Sheldon, Redaktör des „American Teacher", Boston, Mass.

Ayer's Sarsaparilla ist das wahre Blutreinigungs-Mittel für die ganze Nation. S. A. Stonebraker, Black Jack, Kansas, 12. Aug. 1886.

Die Skropheln rühren von einem Gifte her, das die Lebenskräfte verdirbt, sie schwächt und ihre Funktionen stört. Sie sind eine der schlimmsten Krankheiten, oft erblich, und sehr schwer zu heilen. Sind sie angeboren, so wird eine von Natur helle Haut oft zart und zeigt farbige Flecken, während eine dunkle käsig und ungesund aussieht. Das Gesicht ist bleich und aufgedunsen, die Augen entzündet, und die Augenlider an den Rändern roth, geschwollen und unrein. Den Muskeln und Gliedern fehlt es an Festigkeit, die Gelenke sind schwach und der ganze Körper kraftlos. Die gewöhnlichsten Anzeichen des bösartigen Giftes dieser Krankheit sind Schwellungen und Auswüchse, die bald zu hartnäckigen, schmerzhaften und widrigen Geschwüren werden. Auf der Kopfhaut und an andern Stellen zeigt sich Ausschlag, und Lunge, Leber und Nieren so wie die Verdauungs- und Urin-Organe sind in Gefahr zu erkranken.

Eine häufige Form der Skropheln ist das Anschwellen der Halsdrüsen. Diese erweitern und füllen sich mit einer käsigen Materie, und heilen, nachdem sie aufgebrochen, nur langsam. Oft entzündet sich die innere Haut des Ohres; es folgt Schwellung, Schmerz und eiteriger Abfluß. Die Skropheln verursachen ein Erkranken der Hüften und Glieder und Weiße Geschwulst; sie fressen die Knochen an, verursachen Krümmung des Rückgrats, kurz — sie greifen jeden Theil des Körpers an, und berauben denselben der Kraft, andern Krankheiten zu widerstehen.

Behandlung. — Um die Skropheln aus dem Leibe zu treiben, nehme man Ayer's Sarsaparilla nach den obigen Allgemeinen Anweisungen ein. Bisweilen thut es gut, die Arznei auf eine Woche auszusetzen. Mit dieser Ausnahme nehme man die Sarsaparilla gewissenhaft und regelmäßig ein bis Heilung erzielt ist. Als erster Erfolg tritt oft eine scheinbare Verschlimmerung der Krankheit ein; dies ist aber

Ayer's Hair Vigor restores the color of the hair and promotes its growth.

Vierter Monat. # April, 1889. **30 Tage.**

Mond-Wechsel.

	Halifax. T. U. M.	Montreal. T. U. M.	Detroit. T. U. M.	St. Paul. T. U. M.
E. V.	8 9 33 V.	8 8 53 V.	8 8 15 V.	8 7 35 V.
V. M.	15 6 4 N.	15 5 24 N.	15 4 46 N.	15 4 6 N.
L. V.	22 9 42 V.	22 9 2 V.	22 8 24 V.	22 7 44 V.
N. M.	29 9 51 N.	29 9 11 N.	29 8 33 N.	29 7 53 N.

Kalender für Canada d. brit. Prov., nördl. Neu-Eng. St., nördl. N.-Y., obern Th. Mich. Wis. u. Minn., Dak., Mont. u. Wash. Ter.

Kalender für Mass., südl. N.-H. u. Vt., Central N.-Y., d. untern Th. v. Mich., Wis. u. Minn., Dakota, Idaho und Oregon.

M. T.	W. T.	Verschiedene Ereignisse.	Es Ort, Const.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond. Untg. U. M.	Sonne spät. M.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond. Untg. U. M.
1	M.	☌☿☾. Fürst Bismarck geb. 1815. Klar	♒	5 40	6 28	7 46	4	5 42	6 26	7 43
2	D.	☌♀☾. Bomb. v. Kopenhagen, 1801. und	♓	5 38	6 30	8 50	3	5 40	6 28	8 45
3	M.	Sir James Clark Roß gest. 1862. Schön.	♓	5 36	6 31	9 53	3	5 38	6 29	9 46
4	D.	☌♆☾. Oliver Goldsmith gest. 1774.	♈	5 34	6 33	10 54	3	5 36	6 30	10 45
5	F.	☍☊; ☾ in ⊕ferne. Schl. am Lech, 1632.	♈	5 32	6 34	11 52	3	5 35	6 31	11 42
6	S.	Der griechische Freiheitskampf, 1821.	♈	5 30	6 35	Mor.	2	5 33	6 32	Mor.
14)		**5ter Fastensonntag.** Venus im Widder.		13 St. 8 M. Tageslänge. 13 St. 2 M.						
7	S.	☽ gr. S. ⊙breite. Kaulbach gest. '74	♊	5 28	6 36	0 48	2	5 31	6 33	0 37
8	M.	8. ☾☊. Christian IX. v. Dän. geb. '18	♊	5 27	6 38	1 39	2	5 30	6 34	1 28
9	D.	♀ stillst.; ☽☌⊙. Lee ergibt sich, 1865.	♋	5 25	6 39	2 25	1	5 28	6 35	2 14
10	M.	☌♄☾. Prinz Eugen v. Savoyen gest. 1736.	♋	5 23	6 40	3 4	1	5 26	6 36	2 54
11	D.	Friedensvertrag von Utrecht, 1713.	♋	5 21	6 41	3 38	1	5 25	6 38	3 30
12	F.	Fort Sumter bombardirt, 1861.	♌	5 19	6 42	4 8	1	5 23	6 39	4 2
13	S.	♄ stillst. Edict von Nantes, 1598.	♌	5 18	6 44	4 37	0	5 21	6 40	4 33
15)		**Palm-Sonntag.** Mars im Widder.		13 St. 29 M. Tageslänge. 13 St. 21 M.						
14	S.	☌♂☾. Lincoln ermordet, 1865.	♌	5 16	6 45	5 4	früh.	5 20	6 41	5 3
15	M.	**15.** Simon Dach gest. 1646. Frost	♍	5 14	6 46	Aufg.		5 18	6 42	Aufg.
16	D.	*Pessach.* Buffon gest. 1788. und Regen.	♍	5 12	6 47	7 50	0	5 17	6 43	7 45
17	M.	☾ in ⊕nähe. Ben. Franklin gest. 1790.	♎	5 11	6 49	9 8	1	5 15	6 44	9 1
18	D.	Dr. Döllinger excommunicirt, 1871.	♎	5 9	6 50	10 25	1	5 14	6 45	10 16
19	F.	**Char-Freitag.** Schl. d. Lexington, 1775.	♎	5 8	6 52	11 37	1	5 12	6 46	11 27
20	S.	☌♃☾. Charles Darwin gest. 1882.	♏	5 6	6 53	Mor.	1	5 10	6 48	Mor.
16)		**Oster-Sonntag.** Jupiter im Bogenschützen.		13 St. 50 M. Tageslänge. 13 St. 40 M.						
21	S.	☾☋. Schl. bei San Jacinto, 1836.	♐	5 4	6 54	0 41	1	5 9	6 49	0 30
22	M.	**22.** Cortez landet in Mexico, 1519.	♐	5 2	6 55	1 36	2	5 7	6 50	1 25
23	D.	St. Georg. Shakespeare gest. 1616. Kalte,	♐	5 1	6 57	2 20	2	5 6	6 51	2 11
24	M.	♃ stillst. Dan. Defoe gest. 1731. rauhe	♑	4 59	6 58	2 55	2	5 4	6 52	2 48
25	D.	Ob. ☌☿⊙. St. Markus. Winde.	♑	4 57	6 59	3 25	2	5 3	6 53	3 20
26	F.	☿☊. Gen. Johnston ergibt sich, 1865.	♑	4 55	7 0	3 52	2	5 1	6 54	3 49
27	S.	Prinz Otto v. Baiern geb. 1848.	♒	4 54	7 1	4 17	3	5 0	6 55	4 16
17)		**1ster Sonntag nach Ostern.** Saturn im Krebs.		14 St. 11 M. Tageslänge. 13 St. 57 M.						
28	S.	Struensee u. Brandt enthaupt. 1772.	♒	4 52	7 3	4 40	3	4 59	6 56	4 41
29	M.	**29.** ☌♀☾. Friede v. Paris, 1856.	♓	4 51	7 4	5 3	3	4 57	6 58	5 6
30	D.	☌☿☾; unt. ☌♀⊙; ☍♂☾. Tilly gest. 1632	♓	4 49	7 5	5 28	3	4 56	6 59	5 33

Die Hälfte der Uebel, die wir in unserm Herzen verwahren, sind nur Uebel, weil wir sie verwahren.

Während des letzten Krieges hörte man ein kleines Mädchen, deren Vater Feldprediger war, einmal nachts beten: „Lieber Gott, segne meinen guten Papa, und laß ihn nicht sterben; wenn er aber krank ist, so darfst du nicht um ihn besorgt sein, denn er hat eine Flasche von Ayer's Cherry-Pectoral bei sich.

Im Polizeigericht: „Er hat die Geldbörse gestohlen; wie kommt es aber, daß Er die Uhr, die daneben lag, nicht auch genommen hat?" — „Entschuldigen Sie, Herr Richter; aber Sie dürfen nicht glauben, daß ich so dumm gewesen wäre. Ich hab' sie eben nicht bemerkt."

Junggeselle (zu einem kürzlich verheirateten Freund): „Warum, lieber Junge, bist du so niedergeschlagen? Ist dir etwas Schlimmes begegnet?" — „Ja, meine Frau kann nicht singen." — „Nun, das sollte dir doch keine Sorge machen. Man könnte dir dazu gratulieren." — „Ja, aber sie glaubt, sie könne es."

Herr Bleibelang: „Wahrhaftig, wir fassen Entschlüsse nur um sie zu brechen!" — Fräulein Schnell: „Ja, das ist wahr. Ich z. B. hatte beschlossen, bald zu Bett zu gehen, und nun ist es beinahe 11 Uhr!"

Die meisten unsrer Unglücksfälle ertragen sich leichter als die Bemerkungen, die unsere Freunde darüber machen.

Die große Frauenfrage — „Was hatte sie an?"

To invigorate the system after illness, take Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Sarsaparilla. { in Wahrheit ein Anzeichen des Heilungsprozesses.

Neben dem Gebrauche der Sarsaparilla empfehlen wir folgende äußere Behandlung: Sind bösartige und entzündete Schwellungen vorhanden, so mache man Umschläge von schleimiger Ulmenrinde und Wasser (oder heißem Thee statt Wassers) und wasche die Schwellungen sorgfältig mit einer Lösung von fünf Gran Jod und zwanzig Gran Kalium-Jodid in einer Pinte Wasser, oder mit einem starken Aufguß von Nußbaum-Blättern. Geschwülste wasche man mittels eines Schwammes mit heißem Wasser, aber ohne sie zu reiben oder zu reizen. Zeigt sich das eigenthümliche Schwammgewächs, das man „wildes Fleisch" nennt, so wende man gebrannten Alaun an. Chronische Geschwülste betupfe man alle acht oder zehn Tage an den Rändern mit Höllenstein, um den Eiter zu entfernen. Läßt die Entzündung nach, so verbinde man die Geschwülste mit einfacher Wachssalbe oder Glyzerin, nachdem man ein oder zwei Tropfen Karbol-Säure (carbolic acid) hinzugefügt hat. Die **Weiße Geschwulst** ist eine Form der Skrophulose, die Eiterung an den Gelenken herbeiführt und tuberkulöse Auszehrung nach sich zieht. Man behandle sie wie jede andere Form der Skrophulose mittels Ayer's Sarsaparilla, und wenn nöthig, mit solchen Umschlägen, die bereits beschrieben worden sind. Hat jemand schon lange an den Skropheln gelitten und haben diese den Körper bereits ernstlich angegriffen, so darf man keine schnelle Heilung erwarten; ein Fall muß aber schon sehr weit vorgeschritten sein, daß die gute Wirkung der Sarsaparilla sich nicht bald genug zeigen sollte, um zu fortgesetztem Gebrauche zu ermuthigen bis der Kranke vollkommen gesundet.

Skropheln.

Ich erbte die Skropheln, die meinen Leib überall durchdrangen. Nachdem ich nicht ganz vier Flaschen von Ayer's Sarsaparilla eingenommen habe, bin ich vollständig geheilt, und habe seit einem Jahre keinerlei Arznei nöthig gefunden. Ich bin nun gesünder als je zuvor. Oscar A. Willard, 218 Tremont St., Boston, Mass.

Allen, die an Skropheln leiden, empfehle ich dringlich Ayer's Sarsaparilla. Ich litt Jahre lang an ihnen und versuchte alle möglichen Mittel umsonst, bis man mir Ihre Sarsaparilla empfahl. Nachdem ich zwei Flaschen gebraucht, fühlte ich mich besser und bin jetzt ganz gesund. E. M. Howard, Newport, N. H.

Von Kindheit auf litt ich an den Skropheln. Die Ärzte erklärten das Uebel unheilbar, und dachten, das skrophulöse Gift in meinem Blute werde mich durch Auszehrung tödten. Vor ungefähr fünf Jahren war ich so abgeschwächt, daß ich kaum etwas arbeiten konnte. Als ich bereits ganz muthlos geworden, rieth mir ein Freund zu Ayer's Sarsaparilla. Ich kaufte eine Flasche, nahm regelmäßig ein und besserte mich sogleich, und wurde durch fortgesetzte Kur vollkommen geheilt. Ich verbrauchte weniger als ein Dutzend Flaschen. Die bösartigen Geschwüre, die meinen Hals an mehreren Stellen angefressen hatten, heilten schnell, ich nahm an Kraft zu, und bin nun gesund und stark. S. K. Chase, bei J. M. Chase, Viktualien-Händler, 253 Merrimack St., Lowell, Mass.

Finnen, Hitzbläschen, Ausschläge, Geschwüre, Karfunkel, Flechten, Grind, Rothlauf und andere Hautkrankheiten sind zunächst die Folge davon, daß die Natur Unreinigkeiten des Blutes auszuscheiden sucht. Wenn die Auswurf-Organe den Blutlauf zu erleichtern verfehlen, so sammeln sich verbrauchte und giftige Stoffe im Blute an und bringen von Zeit zu Zeit in verschiedene Theile des Körpers ein. Diese verursachen je nach den Körperstellen, angebornen Krankheitsneigungen und andern Einflüssen besondere Krankheiten, die bei verschiedenen Individuen verschieden sind. Zur Behandlung derselben empfiehlt sich Ayer's Sarsaparilla als besonders wirksam. Sie reizt die assimilirenden und auswerfenden Organe an, reinigt und belebt das Blut, und befördert die ungesehene Ausdünstung des Körpers, welche denselben von Unreinigkeiten befreit. Man muß sie so lange einnehmen bis jedes Anzeichen von Krankheit verschwindet. Jeder Flasche sind Anweisungen beigefügt. Während der Kur halte man mittels Ayer's Pillen den Leib offen. In manchen Fällen ist äußere Behandlung zu empfehlen. So kann man das Leiden an Finnen und Gesichts-Ausschlag dadurch mildern, daß man sich einmal des Tages mit einer Mischung von fünf Gran chlorsauren Merkurfalzes (ätzenden Queckfilbers) und acht Unzen Rosenwasser wäscht. (Die diese Lösung enthaltende Flasche bewahre man an einem Orte auf, wo Kinder sie nicht bekommen können, und schreibe darauf: Gift! **nur äußerlich anzuwenden.**) Bei Rothlauf, Schwinden und Flechten wasche man die leidenden Theile mit einer Lösung von zwei Gran Kalium-Jodid in einer Unze Wasser, oder lege eine Salbe von zehn Gran Kalium-Jodid auf eine Unze Schweinschmalz auf; bei Flechten ist auch eine Salbe von rothem Queckfilber-Oxyd (rothem Präcipitat), sorgfältig aufgelegt, wohlthätig. Aber in allen Fällen muß man Ayer's Sarsaparilla gebrauchen, um die Krankheit aus dem Blute zu vertreiben. Keine andere Arznei ist hiefür so wirksam.

Haut-Krankheiten.

Ich setze großes Vertrauen in Ayer's Sarsaparilla. Mein Kind wurde durch zwei Flaschen von Hitzbläschen geheilt, nachdem alle Aerzte im Orte vergeblich ihre Kunst aufgeboten. Sie ist ein vortreffliches Mittel. O. B. Anderson, Chraneville, Mo., 17. Juli 1886.

Lange Zeit litt ich an einem Ausschlag, der meinen Körper bedeckte. Ich wandte mich an die beste ärztliche Hülfe in unserer Stadt, aber ohne Erfolg. Ja, meine Krankheit wurde trotz aller Bemühung der Aerzte schlimmer. Endlich beredete man mich, einen Versuch mit Ayer's Sarsaparilla zu machen, und die Anwendung derselben hat mich vollständig geheilt. Jacob H. Haine, Reading, Pa.

Mond-Wechsel.

	Halifax. T. U. M.	Montreal. T. U. M.	Detroit. T. U. M.	St. Paul. T. U. M.
E. V.	8 2 28 V.	8 1 48 V.	8 1 10 V.	8 0 30 V.
V. M.	15 2 28 V.	15 1 48 V.	15 1 10 V.	15 0 30 V.
L. V.	21 5 39 N.	21 4 59 N.	21 4 21 N.	21 3 41 N.
N. M.	29 1 5 N.	29 0 25 N.	29 11 47 V.	29 11 7 V.

Kalender für Canada d. brit. Prov., nördl. Neu-Eng. St., nördl. N. Y., obern Th. Mich. Wis. u. Minn., Dak., Mont. u. Wash. Ter. — Sonne früh.

Kalender für Mass., südl. N. H. u. Vt., Central N. Y., d. untern Th. v. Mich., Wis. u. Minn., Dakota, Idaho und Oregon.

M.	W.	Verschiedene Ereignisse.	Cs Ort, Const.	Son. Aufg. U.	M.	Son. Untg. U.	M.	Mond-Untg. U.	M.	M.	Son. Aufg. U.	M.	Son. Untg. U.	M.	Mond-Untg. U.	M.
1	M.	☌☿☾; ☿ in ☉nähe. St. Phil. u. St. Jak.	♋	4	48	7	6	8	45	3	4	54	7	0	8	37
2	D.	☿ in gr. Helle. Leon. da Vinci gest. 1520.	♋	4	46	7	8	9	45	3	4	53	7	1	9	35
3	F.	□♄☉; ☾ in ⊕ferne. Friede v. Oliva, 1660	♋	4	45	7	9	10	41	3	4	52	7	2	10	30
4	S.	Anarchisten-Tumult in Chicago, 1886. ♎	♌	4	43	7	11	11	33	3	4	50	7	3	11	22
18)		**2ter Sonntag nach Ostern.** Venus im Widder. 14 St. 30 M. Tageslänge. 14 St. 15 M.														
5	S.	☌☿♂; ☾☊. Napoleon I. gest. 1821. Ver-	♌	4	42	7	12	Mor.		3	4	49	7	4	Mor.	
6	M.	Schl. b. Prag, 1757. Schl. b. Oswego, 1814.	♌	4	41	7	13	0	20	4	4	48	7	5	0	9
7	D.	☽ ☌☾. Otto I. d. Große gest. 973.	♍	4	39	7	14	1	1	4	4	47	7	6	0	51
8	M.	☽ 8. Lavoisier guillotin. 1794. änder-	♍	4	38	7	16	1	38	4	4	46	7	8	1	29
9	D.	Zinzendorf gest. 1760. Schiller gest. 1805.	♎	4	36	7	17	2	10	4	4	44	7	9	2	3
10	F.	Tilly zerstört Magdeburg, 1631. lich.	♎	4	35	7	18	2	38	4	4	43	7	10	2	33
11	S.	☿ gr. N. ☉breite. Hödels Attentat, 1878.	♏	4	34	7	19	3	3	4	4	42	7	11	3	1
19)		**3ter Sonntag nach Ostern.** Mars im Stier. 14 St. 47 M. Tageslänge. 14 St. 31 M.														
12	S.	☌♁☾; ☌♂♆. Pacif. Eisenbahn geöff.'69.	♏	4	33	7	20	3	29	4	4	41	7	12	3	29
13	M.	Cuvier gest. 1832. Auber gest. 1871. Wet-	♐	4	31	7	21	3	57	4	4	40	7	13	3	59
14	D.	● Vaccination entdeckt, 1796. ter mit	♐	4	30	7	22	4	27	4	4	39	7	14	4	32
15	M.	● 15. Schl. bei Frankenhausen, 1525.	♑	4	29	7	23	Aufg.		4	4	38	7	15	Aufg.	
16	D.	☾ in ⊕nähe. Schl. b. Schweidnitz, 1762.	♑	4	28	7	24	9	17	4	4	37	7	16	9	7
17	F.	☌♃☾. Talleyrand gest. 1838. häufigen	♒	4	27	7	25	10	29	4	4	36	7	17	10	18
18	S.	☾☋. Reichstag in Frankfurt, 1848. ♉	♒	4	26	7	27	11	29	4	4	35	7	18	11	18
20)		**4ter Sonntag nach Ostern.** Jupiter im Bogenschützen. 15 St. 3 M. Tageslänge. 14 St. 45 M.														
19	S.	Languedoc-Canal eröffnet, 1681. Regen-	♓	4	25	7	28	Mor.		4	4	34	7	19	Mor.	
20	M.	☿ stillst. Columbus gest. 1506. güssen.	♓	4	24	7	29	0	19	4	4	33	7	20	0	9
21	D.	☾ 21. Schl. bei Aspern, 1809.	♓	4	23	7	30	0	59	4	4	32	7	21	0	51
22	M.	☾ ☿☋; ☌♆☉. Duroc gest. 1813.	♈	4	22	7	31	1	31	4	4	32	7	22	1	25
23	D.	Die Deutschen ziehen in Paris ein, 1871.	♈	4	22	7	32	1	59	3	4	31	7	23	1	55
24	F.	☿ gr. D. Ausweichung 22° 49'. Trübe,	♉	4	21	7	33	2	24	3	4	30	7	24	2	22
25	S.	General Todleben geb. 1818. aber kein	♉	4	20	7	34	2	46	3	4	29	7	25	2	47
21)		**Regate.** Saturn im Krebs. 15 St. 16 M. Tageslänge. 14 St. 58 M.														
26	S.	☌☿☾. Schl. bei Ostrolenka, '31. Regen.	♊	4	19	7	35	3	8	3	4	28	7	26	3	11
27	M.	Calvin gest. 1564. Noah Webster gest.'43.	♊	4	18	7	36	3	32	3	4	28	7	26	3	37
28	D.	● ☌♆☾. Brand von Paris, 1871.	♊	4	18	7	37	3	58	3	4	27	7	27	4	5
29	M.	● 29. ☌♂☾. Wis. wird Staat, 1848.	♋	4	17	7	38	Untg.		3	4	27	7	28	Untg.	
30	D.	**Himmelfahrt.** Voltaire gest. 1778.	♋	4	16	7	39	8	36	3	4	26	7	29	8	25
31	F.	☌☿☾; ☾ in ⊕ferne. Haydn gest. 1809.	♌	4	16	7	40	9	29	3	4	26	7	30	9	18

Ein Mann, der sich um eine Stelle bewarb, sagte, auf seinem letzten Platz sei er vier Jahre gewesen. Nachher zeigte es sich, daß er noch länger dort geblieben wäre, wenn ihn der Guvernör nicht begnadigt hätte.

Städter (sich auf dem Lande aufhaltend): „Wie kann man denn hier die Zeit todtschlagen?" — Farmer: „Weiß nicht; wie würde es Ihnen behagen, den Hühnerstall anzustreichen?"

„Patrik, warum nimmst du das Schwein in dieselbe Stube mit deiner Familie?" — „Warum denn nicht? Ist der Ort nicht gut genug für ein Schwein?"

Todtengräber: „Das Geschäft geht jetzt schlecht; seit drei Wochen habe ich kein lebendes Wesen begraben."

Hast du das gesagt oder nicht, wovon ich sagte, daß du es gesagt habest? Denn man hat mir gesagt, du habest gesagt, daß du das nie gesagt habest, wovon ich sagte, daß du es gesagt habest. Wenn du nun gesagt hast, du habest das nicht gesagt, wovon ich sagte, daß du es gesagt habest, was hast du denn gesagt?

Es gehört zu den größten Segnungen der Natur, daß ein Mensch nicht durch sein eigenes Schnarchen gestört wird.

Ayer's Sarsaparilla. { Bis vor kurzem war mein Gesicht von meinem fünfzehnten Jahre an mit Finnen bedeckt gewesen. Ich nahm vier Flaschen von Ayer's Sarsaparilla ein, und meine Haut wurde so rein als man es nur wünschen kann. Alice E. Charles, Bath, Me.

Keine Arznei ist mehr geeignet das Blut zu reinigen als Ayer's Sarsaparilla. Ich habe sie mit dem besten Erfolge gegen Finnen, Hitzblattern und Geschwüre angewandt. J. R. Roseberry, Wharton, Texas, 20. Okt. 1886.

Monate lang litt ich an Flechten. Bisweilen brachen meine Hände auf, bluteten, juckten und schmerzten schrecklich. Ich nahm verschiedene Arzneien ohne Nutzen ein, bis ich zu Ayer's Sarsaparilla griff. Vier Flaschen davon heilten mich. Mrs. T. P. Cushing, 87 Suffolk St., Chelsea, Mass.

Geschwüre und Karbunkel.

Im vorigen Mai brach an meinem Arm ein großer Karbunkel aus. Die gewöhnlichen Mittel halfen nichts, und mein Zustand wurde beängstigend. Eine Freundin beredete mich Ayer's Sarsaparilla einzunehmen. Weniger als drei Flaschen genügten ihn zu heilen und all seinen schwächenden Einfluß zu entfernen. Es war der wunderbarste Erfolg in all meiner Erfahrung mit Arzneien. Mrs. Carrie Adams, Holly Springs, Texas, 20. Dec. 1886.

Mehrere Jahre war ich mit Geschwüren und Karbunkeln geplagt. Während ich mich nach einem Mittel umschaute, fiel mir ein, daß Ayer's Sarsaparilla mit trefflichem Erfolge in meines Vaters Familie angewandt worden, und ich dachte, was gut für den Vater war, ist auch gut für den Sohn. Drei oder vier Flaschen heilten mich vollständig, und obwohl seitdem zwei Jahre verflossen sind, so habe ich doch in dieser Zeit keinerlei Ausschlag gehabt. Ich kann mit gutem Gewissen Ayer's Sarsaparilla aufs höchste empfehlen, und da ich seit vielen Jahren Apotheker bin, so kann ich aus Erfahrung sprechen. C. M. Hatfield, Farmland, Ind., 15. April 1886.

Magenschwäche und Unverdaulichkeit rühren oft von einem unreinen, verarmten oder skrophulösen Zustande des Blutes her, wodurch die Verdauungsorgane geschwächt und zur gehörigen Verrichtung ihrer Funktionen untauglich werden. Ein verderbter Zustand des Blutes verursacht **Leber- und Nierenleiden, Gelbsucht, Wassersucht** und andere bedenkliche Krankheiten. Rühren diese Krankheiten von einer Störung im Blute her, so ist das beste Mittel dagegen Ayer's Sarsaparilla. Rühren sie vom Genusse geistiger Getränke, schlechter Nahrung, Mangel an Bewegung oder von andern direkten, nicht in der Constitution liegenden Ursachen her, so können sie in ihren früheren Stadien leicht durch Ayer's Pillen überwunden werden; liegt ihr Ursprung aber in fauler Luft (malaria), so findet man in Ayer's Ague-Cure ein treffliches Mittel. Wenn Krankheiten dieser Art nicht frühe Einhalt gethan wird, so führen sie unausbleiblich zu stärkerer Störung im Blute und zur Verschlimmerung des Uebels. Wenn Wassersucht ein Anzeichen von Nierenkrankheit ist, so muß man, um sie mit Erfolg zu behandeln, Ayer's Sarsaparilla anhaltend und regelmäßig gebrauchen, und zugleich mittels Ayer's Pillen den Leib offen erhalten.

Magenschwäche, Unverdaulichkeit, Leber- und Nierenleiden und Wassersucht.

Lange war ich mit Magenschwäche gequält, hatte schlechten Appetit und konnte selten etwas ohne Beschwerden essen. Ein Apotheker empfahl mir Ayer's Sarsaparilla, und ich bin nun an der vierten Flasche. Sie that mir sogleich gut und ist noch eine Wohlthat für mich. Ich kann daher Ayer's Sarsaparilla als ein vortreffliches Mittel gegen dieses beschwerliche Leiden empfehlen. Charles G. Marter, Farmington, Maine, 14. Juli 1886.

Fünf Jahre lang war ich mit Säure im Magen und mit Unverdaulichkeit gequält, wurde aber durch Ayer's Sarsaparilla geheilt. Ich glaube, sie war eine größere Wohlthat für mich als irgend eine andere Arznei in meinem Leben. Jos. A. Verge, 75 India St., Boston, Mass., 14. Sept. 1886.

Ich habe in Ayer's Sarsaparilla ein ausgezeichnetes Mittel gegen Unverdaulichkeit gefunden. Nicht ganz zwei Flaschen davon haben mir geholfen. J. L. Morin, Holyoke, Mass., 8. Feb. 1886.

Ich gebrauche Ayer's Sarsaparilla, da ich in hohem Grade an Magenschwäche leide, und sie hat herrlichen Erfolg. In meinem Falle erweist sie sich als ein vortreffliches Stärkemittel. Col. A. O. Brewster, 186 Washington St., Boston, Mass.

Wer an der Leber leidet, dem empfehle ich Ayer's Sarsaparilla. Ich hatte ein solches Leiden beinahe zwei Jahre; da rieth mir ein Freund zu dieser Medizin. Sie wirkte sogleich, und hat mich geheilt. James French, Atchison, Kansas.

In der Behandlung von Leberleiden und Wassersucht habe ich Ayer's Sarsaparilla sehr wirksam gefunden. Einer meiner Fälle, der den gewöhnlichen Mitteln widerstanden hatte, wich den alterativen Kräften dieser Arznei sogleich, wozu auch die abführende Wirkung von Ayer's Pillen Beistand leistete. J. G. Echfeldt, M. D., Pulaski Co., Mo.

Katarrh und **Rheumatismus** sind Blutkrankheiten, werden gewöhnlich durch Neigung zu den Skropheln herbeigeführt oder verschlimmert, und erfordern eine Radikalkur. Die gewöhnlichen Mittel für Katarrh, Spritzbäder und andere äußerliche Behandlungsmittel, haben keinen dauernden Erfolg. Eine gründliche Heilung kann nur erlangt werden, wenn man das Gift aus dem Blute vertreibt; und das war stets das Resultat, wo man Ayer's Sarsaparilla gewissenhaft und ausdauernd anwendete. Durch Reinigung des Blutes wird die erkrankte Schleimhaut bald geheilt, und der widrige Abfluß verhindert in die Lunge und den Magen zu bringen. Ebenso vollständig erweist sich Ayer's Sarsaparilla bei Rheumatismus, der von einer giftigen Säure im Blute herrührt. Selbst bei chronischen Fällen bringen die alterativen Eigenschaften dieser Medizin bis zur Quelle des Uebels wie die keiner andern.

Nachdem ich über zwei Jahre an einem chronischen Katarrh gelitten hatte, fing ich an Ayer's Sarsaparilla einzunehmen. Sechs Flaschen dieser Arznei, die nur fünf Dollar kosteten, heilten mich vollständig von dieser beschwerlichen und widrigen Krankheit. Carrol M. Richardson, Worcester, Mass.

Mond-Wechsel.

	Halifax. T. U. M.	Montreal. T. U. M.	Detroit. T. U. M.	St. Paul. T. U. M.
E. V.	6 3 47 N.	6 3 7 N.	6 2 29 N.	6 1 49 N.
V. M.	13 9 44 V.	13 9 4 V.	13 8 26 V.	13 7 46 V.
L. V.	20 3 21 V.	20 2 41 V.	20 2 3 V.	20 1 23 V.
N. M.	28 4 39 V.	28 3 59 V.	28 3 21 V.	28 2 41 V.

Kalender für Canada d. brit. Prov., nördl. Neu-Eng. St., nördl. N. Y., obern Th. Mich. Wis. u. Minn., Dak., Mont. u. Wash. Ter.

Kalender für Mass., südl. N. H. u. Vt., Central N. Y., d. untern Th. v. Mich., Wis. u. Minn., Dakota, Idaho und Oregon.

Sonne früh.

M.	W. T.	Verschiedene Ereignisse.	☌s Ort, Const.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Monds- Untg. U.	Monds- Untg. M.	— M.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Monds- Untg. U.	Monds- Untg. M.
1	S.	☾☊. Jul. Ad. Stöckhardt gest. 1886.	♉	4 15	7 41	10	18	2	4 25	7 30	10	7
		22) Sonntag nach Himmelfahrt. Venus im Widder. 15 St. 26 M. Tageslänge. 15 St. 6 M.										
2	S.	Donati's Komet, '58. Garibaldi gest. '82.	♉	4 15	7 41	11	2	2	4 25	7 31	10	51
3	M.	☌☾. William Harvey gest. 1657.	♊	4 14	7 42	11	39	2	4 24	7 32	11	30
4	D.	☿☍. Schl. bei Altenkirchen, 1796.	♊	4 14	7 43	Mor.		2	4 24	7 32	Mor.	
5	M.	♀ in gr. Helle. *Shebuoth.* Schön.	♋	4 13	7 44	0	11	2	4 24	7 33	0	4
6	D.	6. ♄ stillst. Ariosto gest. 1533.	♋	4 13	7 44	0	41	2	4 23	7 34	0	35
7	F.	Fried. Wilhelm III. gest. 1840.	♋	4 13	7 45	1	6	1	4 23	7 34	1	3
8	S.	☌♋☾. Got. Aug. Bürger gest. 1794.	♌	4 12	7 45	1	31	1	4 23	7 35	1	30
		23) Pfingst-Sonntag. Mars im Stier. 15 St. 34 M. Tageslänge. 15 St. 13 M.										
9	S.	Charles Dickens gest. 1870. Gewitter.	♌	4 12	7 46	1	56	1	4 23	7 36	1	57
10	M.	Seeschlacht bei Chatham, 1667.	♍	4 12	7 47	2	23	1	4 22	7 36	2	26
11	D.	St. Barnabas. Metternich gest. 1859.	♍	4 12	7 47	2	54	1	4 22	7 37	3	0
12	M.	König Georg von Hannover gest. 1878.	♎	4 11	7 48	3	31	0	4 22	7 37	3	39
13	D.	13. ☌☿☾; ☾ in ⊕nähe. Verän-	♎	4 11	7 48	Aufg.		0	4 22	7 38	Aufg.	
14	F.	☿ in ☉ferne; ☾☋. derlich.	♏	4 11	7 49	9	13	spät.	4 22	7 38	9	2
15	S.	Eröff. der Mont Cenis Eisenbahn, 1868.	♏	4 11	7 49	10	11		4 22	7 38	10	0
		24) Trinitatis-Sonntag. Jupiter im Bogenschützen. 15 St. 39 M. Tageslänge. 15 St. 17 M.										
16	S.	Schl. bei Ligny und Quatrebras, 1815.	♐	4 11	7 50	10	57	0	4 22	7 39	10	48
17	M.	☌☍☉. Feldmar. Manteuffel gest. 1885.	♐	4 11	7 50	11	33	1	4 22	7 39	11	26
18	D.	Schl. b. Kollin, 1757. Schl. b. Waterloo, '15	♑	4 11	7 51	Mor.		1	4 23	7 39	11	58
19	M.	Unt. ☌☿☉. Concilium v. Nicaea, 325.	♑	4 11	7 51	0	3	1	4 23	7 40	Mor.	
20	D.	20. Frohnleichnamstag. Warm	♒	4 11	7 51	0	28	1	4 23	7 40	0	26
21	F.	☉tritt in ♎. Sommers Anfang.	♒	4 11	7 51	0	52	2	4 23	7 40	0	52
22	S.	Napoleon I. dankt ab, 1815. und zuneh-	♓	4 12	7 52	1	15	2	4 23	7 40	1	17
		25) 1ster Sonntag nach Trinitatis. Saturn im Löwen. 15 St. 40 M. Tageslänge. 15 St. 16 M.										
23	S.	☌♀☾. Humboldt auf Chimborazo, 1802.	♓	4 12	7 52	1	38	2	4 24	7 40	1	42
24	M.	☌♃☉. Johannes d. Täufer. mende	♓	4 12	7 52	2	3	2	4 24	7 40	2	9
25	D.	☌♆☾; ♃ stillst. Sismondi gest. 1842.	♈	4 12	7 52	2	30	2	4 24	7 40	2	38
26	M.	♀ in ☉ferne. Schl. bei Libenau, 1866.	♈	4 13	7 52	3	2	3	4 25	7 40	3	11
27	D.	☌♀☾; ☌♂☾; ☾ in ⊕ferne. Hitze.	♈	4 13	7 52	3	39	3	4 25	7 40	3	50
28	F.	28. ☾☊. Präs. Madison gest. '36.	♉	4 14	7 52	Untg.		3	4 25	7 40	Untg.	
29	S.	St. Petrus und St. Paulus. Regen.	♉	4 14	7 52	9	1	3	4 26	7 40	8	50
		26) 2ter Sonntag nach Trinitatis. Uranus in d. Jungfrau. 15 St. 37 M. Tageslänge. 15 St. 14 M.										
30	S.	♃ stillst. Silistria genommen, 1829.	♊	4 15	7 52	9	41	3	4 26	7 40	9	31

„Auf mein Wort, Herr Richter," sagte der Angeklagte, „ich bin nicht so schlecht, wie Sie glauben. Geben Sie mir nur Zeit, und ich werde mich bessern." Und der Richter gab ihm fünfzehn Jahre.

Auf der landwirtschaftlichen Ausstellung: „Das ist eine Tabakpflanze, meine Liebe." — „Wirklich? Wie interessant! Aber ich sehe ja keine Cigarren daran."

Convalescent: „Doctor, was hilft es, daß Sie mir das Leben retten, wenn Sie mir nachher eine so große Rechnung zuschieben, daß ich mich darüber zu Tod quäle?"

Wenn man in Schweden ein Zündhölzchen will, so muß man ein Säkerhetständsticker verlangen. Gewöhnlich wird es Tag, ehe man damit fertig wird, und dann braucht man keines mehr.

Professor: „Welche Zähne kommen zuletzt?" — Schüler: „Die falschen."

Die Freude tödtet nicht. Man erzählt sich sogar von einem Manne, der am Leben blieb, als er in der Uhrtasche seiner vorjährigen Hosen eine vergessene Fünf-Dollar-Note fand.

Willst du dich eines guten Rufes erfreuen, so vermeide diejenigen Handlungen, die du an andern tadelst.

Ayer's Sarsaparilla. { Mein Sohn, der jetzt fünfzehn Jahre alt ist, wurde lange Zeit von einem sehr schlimmen Katarrh gequält, wodurch sein Blut vergiftet wurde. Vor ungefähr einem Jahre fing er an Ayer's Sarsaparilla einzunehmen, hat nur sieben Flaschen aufgebraucht, und ist jetzt ganz gesund. D. P. Kerr, Big Spring, Ohio.

Rheumatismus.

Vor acht Jahren war ich mit einem so heftigen Rheumatismus behaftet, daß ich nicht ohne Hülfe vom Bette aufstehen oder mich ankleiden konnte. Viele Mittel versuchte ich vergeblich, bis ich anfing Ayer's Sarsaparilla zu nehmen. Zwei Flaschen davon kurirten mich vollkommen. E. F. Harris, River St., Buckland, Mass.

Ayer's Sarsaparilla hat mich von entzündetem Rheumatismus geheilt, an dem ich Jahre lang gelitten hatte. W. H. Moore, Durham, Ja.

Unter den vielen Arzneimitteln, die zur Reinigung des Blutes empfohlen werden, ist keines so wirksam wie Ayer's Sarsaparilla. Wir sprechen aus Erfahrung, und weisen unsere Leser an Herrn Ulrich Ruch von Berger, Mo., der nach fünfjährigem Leiden an Rheumatismus durch diese Arznei vollständig geheilt wurde. Gasconade Democrat, Hermann, Mo., 18. Mai 1886.

Syphilis. Das syphilitische Gift verbittert nicht nur dem daran Leidenden das Leben, sondern kann

auch auf Nachkommen vererbt werden. So viele unschuldige Personen leiden entweder direkt oder indirekt an Krankheiten dieser Art, daß wir uns genöthigt fühlen darauf hinzuweisen, daß nach vieljähriger Erfahrung Ayer's Sarsaparilla sich als das wirksamste Mittel bei syphilitischen Krankheiten erwiesen hat. Venerische Krankheiten werden durch eine etwa vorhandene Neigung zu Skropheln noch verschlimmert. Auch sind sie bisweilen mit der Merkurial-Krankheit verbunden, wenn der Leidende in der falschen Hoffnung dadurch von der Syphilis geheilt zu werden, Quecksilber eingenommen hat. Syphilis ist eine der gefährlichsten und am schwersten zu heilenden Blutkrankheiten. Nimmt man Ayer's Sarsaparilla, ehe das dritte Stadium zu weit vorgeschritten ist, so vertreibt sie das Gift aus dem Leibe; um geheilt zu werden muß man aber oft monatelang damit fortfahren und sich in jeder Beziehung in acht nehmen; und man darf nicht zaudern, Zeit und manches Andere zu opfern, um dieses Ziel zu erreichen. Man achte auf die jeder Flasche beigegebenen besondern Anweisungen.

In meiner Jugend wurde ich das Opfer einer venerischen Krankheit. Da ich keine Vorstellung von der Bösartigkeit derselben hatte, ließ ich das Gift mein Blut verderben, bis ich fast zu grunde gerichtet war. Ich magerte ab und wurde schwach, das Haar fiel mir aus, meine Zähne wurden lose, mein Leib war fast mit Geschwüren bedeckt und mein Mund war wund. Diese beängstigenden Symptome ließen mich meine Gefahr ahnen, und da ich mich nach einem Mittel umsah, wurde meine Aufmerksamkeit in einer mein Zutrauen gewinnenden Weise auf Ayer's Sarsaparilla gelenkt. Ich nahm sie nach Ihren Anweisungen für vorgerückte Stadien der Krankheit, und bemerkte schon bei der ersten Flasche entschieden Besserung. Ich nahm an Muskel und Stärke zu, die Geschwüre verschwanden, mein Mund heilte, und früher als ich hoffen durfte war ein verzweifelter Fall von Syphilis geheilt. Seitdem sind viele Jahre vergangen, und da keine Anzeichen von verborgenem Gifte erschienen sind und ich gesund und kräftig bin, so muß die Kur gründlich gewesen sein. Ich kann daher aus eigener Erfahrung Ayer's Sarsaparilla als ein **wirksames** Mittel für die **schlimmste Form** von Blutvergiftung empfehlen. Noch muß ich hinzufügen, daß ich vor der Anwendung von Ayer's Sarsaparilla lange Zeit mit Katarrh gequält war, durch den ich zuletzt Geschmack und Geruch fast ganz verlor. Die Sarsaparilla machte ihn ganz verschwinden und er ist nie zurückgekehrt. John Thompson, Brackettville, Texas, 17. Juli 1886.

Ich bin mit Herrn John Thompson, der obige Erklärung unterzeichnet hat, gut bekannt, und man kann sich auf die Richtigkeit derselben verlassen. C. A. Gildea, P. M., Brackettville, Texas.

Ich habe bei hartnäckigen Fällen von Syphilis und Skropheln Ayer's Sarsaparilla verschrieben, und stets mit günstigem Erfolge. Dieses Sarsaparilla-Präparat ist unstreitig die kräftigste alterative Arznei, welche die medizinische Wissenschaft kennt. E. Theo. Miller, M. D., Crosse Plains, Wis.

„Allgemeine Schwäche" ist eigentlich keine Krankheit, sondern nur eine Abnahme der gewöhnlichen Körperkräfte, und Frauen führen diese Klage öfter als Männer. Der Grund liegt wahrscheinlich darin, daß die Mehrzahl der Frauen eine sitzende Lebensweise führen, sich zu wenig Bewegung machen, so vielen Unannehmlichkeiten in kleinlichen Dingen ausgesetzt sind, und sich zu wenig Nahrung und Ruhe gönnen. In Folge dessen leidet die Verdauung, die Nerven erschlaffen, das Blut verarmt, das Herz verliert an Kraft, die Gedärme verstopfen sich, und alle Lebensverrichtungen werden schwach. Eine der bedenklichsten Gefahren in diesem Zustande ist die, daß man für klimatische Einflüssen, so wie für den Typhus, die Lungenentzündung, die Sumpfkrankheit oder irgend eine herrschende Epidemie empfänglicher ist. Um in solchem Falle die Gesundheit wieder zu erlangen ist es nothwendig, daß das Blut gründlich gereinigt werde, und zu diesem Zwecke ist Ayer's Sarsaparilla am zuverlässigsten. Auch muß man den Stuhlgang befördern und reguliren, so wie Magen, Leber und Nieren eine Zeit lang stimuliren, und zwar durch Ayer's Pillen. Von diesen beiden Medizinen darf man rasche Linderung und baldige Heilung erwarten.

Schwäche.

Ayer's Sarsaparilla war mir eine große Wohlthat. Ehe ich anfing davon einzunehmen war ich ganz heruntergekommen, und nun nimmt meine Kraft täglich zu. Ich werde noch eine Flasche nehmen, um ganz gesund zu werden. Alice West, Jefferson, W. Va., 30. Juni 1886.

Ich gebrauche Ayer's Sarsaparilla seit einigen Jahren. Wenn ich mich schwach und abgemattet fühle, hilft sie mir immer. A. Grommet, Kingsville, Johnson Co., Mo., 10. Sept. 1886.

Vor etwa zwei Jahren litt ich so an Nervenschwäche, daß ich fast nichts thun konnte. Auch half mir keine Medizin. Endlich versuchte ich's mit Ayer's Sarsaparilla, und drei Flaschen stellten meine volle Gesundheit her. J. B. Mohn, Shiloh, O., 24. Sept. 1886.

Mond-Wechsel.

	Halifax.	Montreal.	Detroit.	St. Paul.
	T. U. M.	T. U. M.	T. U. M.	T. U. M.
E. V.	6 1 45 V.	6 1 5 V.	6 0 27 V.	5 11 47 N.
V. M.	12 4 48 N.	12 4 8 N.	12 3 30 N.	12 2 50 N.
L. V.	19 3 31 N.	19 2 51 N.	19 2 13 N.	19 1 33 N.
N. M.	27 7 46 N.	27 7 6 N.	27 6 28 N.	27 5 48 N.

Kalender für Canada d. brit. Prov., nördl. Neu-Eng. St., nördl. N.-Y., obern Th. Mich. Wis. u. Minn., Dak., Mont. u. Wash. Ter.

Kalender für Mass., südl. N.-H. u. Vt., Central N. Y., d. untern Th. v. Mich., Wis. u. Minn., Dakota, Idaho und Oregon.

Sonne spät.

M. T.	W. T.	Verschiedene Ereignisse.	☾'s Ort, Const.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond. Untg. U. M.	— M.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond. Untg. U. M.
1	M.	☿ ☌ ☾; ☉ in Apferne. Schubert gest. 1860.	♏	4 15	7 51	10 14	4	4 27	7 40	10 6
2	D.	Präs. Garfield verwundet, 1881. Ganz	♏	4 16	7 51	10 43	4	4 27	7 40	10 37
3	M.	Schl. bei Gettysburg, 1863. warm	♐	4 16	7 50	11 9	4	4 28	7 40	11 5
4	D.	☿ gr. S. ☉breite. **Unabhängigkeit**, 1776.	♐	4 17	7 50	11 34	4	4 29	7 39	11 32
5	F.	**5.** ☌ ☾. Schl. bei Wagram, 1806.	♑	4 18	7 50	11 59	4	4 29	7 39	11 59
6	S.	**6.** Daguerre gest. 1851. mit häu-	♑	4 19	7 49	Mor.	5	4 29	7 39	Mor.
27) 3ter Sonntag nach Trinitatis. Venus im Stier. 15 St. 30 M. Tageslänge. 15 St. 8 M.										
7	S.	Johann Huß verbrannt, 1415. figem	♒	4 19	7 49	0 24	5	4 30	7 38	0 27
8	M.	Torb. Bergmann gest. 1784. Regen.	♒	4 20	7 48	0 52	5	4 31	7 38	0 57
9	D.	□☌☉. Braddock geschlagen, 1755.	♓	4 21	7 48	1 25	5	4 32	7 38	1 32
10	M.	☿ gr. W. Ausweichung 45° 44'; ☌ Ψ ☿.	♓	4 22	7 47	2 5	5	4 33	7 37	2 14
11	D.	☌ ♅ ☾; ☾ in Onähe. Sehr schwül. ☋	♈	4 23	7 47	2 52	5	4 33	7 37	3 3
12	F.	**12.** ☿ gr. W. Ausweich. 20°47'; ☾ ☋.	♈	4 23	7 46	Aufg.	5	4 34	7 36	Aufg.
13	S.	Aufruhr in New York, 1863.	♉	4 24	7 46	8 47	6	4 35	7 36	8 37
28) 4ter Sonntag nach Trinitatis. Mars in d. Zwillingen. 15 St. 20 M. Tageslänge. 14 St. 59 M.										
14	S.	Beginn der Französischen Revolution, 1789.	♉	4 25	7 45	9 29	6	4 36	7 35	9 21
15	M.	Einnahme von Jerusalem, 1099. Ge-	♊	4 26	7 44	10 2	6	4 37	7 34	9 56
16	D.	Margaret Fuller Ossoli gest. 1850. wit-	♊	4 27	7 43	10 29	6	4 38	7 34	10 26
17	M.	Charlotte Corday guillotinirt, 1793. ter.	♊	4 28	7 43	10 54	6	4 38	7 33	10 53
18	D.	☿ gr. S. ☉breite. Petrarca gest. 1374.	♋	4 29	7 42	11 18	6	4 39	7 32	11 19
19	F.	**19.** Ausstellung zu München, 1877.	♋	4 30	7 41	11 42	6	4 40	7 32	11 45
20	S.	Die Nordost-Passage vollendet, 1879.	♌	4 31	7 40	Mor.	6	4 41	7 31	Mor.
29) 5ter Sonntag nach Trinitatis. Jupiter im Bogenschützen. 15 St. 7 M. Tageslänge. 14 St. 48 M.										
21	S.	Schl. bei den Pyramiden, 1798. Wol-	♌	4 32	7 39	0 7	6	4 42	7 30	0 12
22	M.	☌ Ψ ☾. Schl. bei Atlanta, 1864. lig.	♍	4 33	7 39	0 34	6	4 43	7 29	0 41
23	D.	☌ ☿ ☾. Gen. Grant gest. 1885.	♍	4 34	7 38	1 4	6	4 44	7 28	1 13
24	M.	☿ ☊; ☾ in Apferne. Schl. a. Niagara, 1759.	♍	4 35	7 37	1 39	6	4 45	7 27	1 49
25	D.	☾ ☊. St. Jak. Friede v. Breda, 1667. ♌	♎	4 36	7 36	2 20	6	4 46	7 26	2 31
26	F.	☌ ☿ ♅ ☾; ☌ ♂ ☾. Fulton geb. 1765.	♎	4 37	7 35	3 8	6	4 47	7 25	3 19
27	S.	**27.** ☌ ♂ ☿. Turenne getödt. 1675.	♏	4 39	7 33	Untg.	6	4 48	7 24	Untg.
30) 6ter Sonntag nach Trinitatis. Saturn im Löwen. 14 St. 52 M. Tageslänge. 14 St. 34 M.										
28	S.	☿ in ☉nähe; ☌ ♄ ☾. Schl. b. Talavera, '09.	♏	4 40	7 32	8 17	6	4 49	7 23	8 8
29	M.	Oestererich. Truppen in Bosnien, 1878.	♏	4 41	7 31	8 47	6	4 50	7 22	8 40
30	D.	Penn gest. 1718. Bach gest. 1750. Klar.	♐	4 42	7 30	9 14	6	4 51	7 21	9 9
31	M.	☿ in gr. Helle. Liszt gest. 1886.	♐	4 43	7 29	9 39	6	4 52	7 20	9 36

Beurtheile nie jemanden nach seinen Verwandten, was du auch immer von seiner Gesellschaft denken magst. Die Verwandten sind uns, wie die Gesichtszüge, von der Natur aufgedrängt; unsere Gesellschaft dagegen ist, wie unsere Kleidung, mehr oder weniger unsere eigene Wahl.

„Warum hast du denn den Meier nicht angesprochen, als er eben an uns vorbeiging?" — „Er hat mich neulich beleidigt." — „Was hat er denn zu dir gesagt?" — „Er nannte mich einen alten Esel." — „Nannte dich einen alten Esel! Wie lächerlich! Du bist doch nicht alt."

Wir beten um Barmherzigkeit; und eben dieses Gebet lehrt uns, daß wir barmherzig sein sollen.

Theaterdirektor: „Ist es voll heute Müller?" — Kassierer: „Jammervoll, Herr Direktor!"

A. (am Telephon): „Ich glaube, ich habe meinen Regenschirm bei Ihnen stehen lassen." — B. (durch's Telephon zurückrufend): „Bei mir blieben gestern zwei Regenschirme stehen . . . ist es vielleicht dieser?"

Kleines Mädchen zur Mutter: „Du Mama, heute wird es grad' fünf Jahr, seit wir mich gekriegt haben."

„Hans, du hast wieder gerauft! Wie hast du dich denn können so zurichten lassen?" — „Aber Ihr wißt ja gar nicht, wie der Andere ausschaut."

Ayer's Sarsaparilla. { Bis vor kurzem litt ich sehr an Armuth des Blutes und Allgemeiner Schwäche; und zuletzt war ich unfähig zu arbeiten. Einige Flaschen von Ayer's Sarsaparilla halfen mir wunderbar, und bei jeder Gelegenheit sage ich es denen, die Aehnliches leiden. William P. Sterns, 9 Free St., Portland, Me.

Der Ausdruck **Nervenleiden** umfaßt eine Anzahl von Krankheiten von einfacher Störung des Nervensystems bis zu Epilepsie und Wahnsinn. In vielen

Fällen rühren diese Störungen entweder von einer Neigung zu Skropheln her, oder von einer Verdünnung oder Verderbtheit des Blutes, die selbst wieder davon herkommt, daß Magen, Leber und Gedärme ihren Funktionen nicht gehörig nachkommen. Schlaffheit und Abspannung der Nerven, Schwermuth, Epilepsie und andere Convulsionen sind oft nur Anzeichen von Skrophelgift im Blute. Nimmt man in solchen Fällen Ayer's Sarsaparilla in mäßigen Dosen ein, so gewährt sie sofort Linderungen, und bei fortgesetztem Gebrauche gewöhnlich Heilung. Während der Kur halte man den Leib mittels Ayer's Pillen offen.

Ich litt an Schwäche, Schlaffheit, Erschütterung und Abspannung der Nerven, so wie an Niedergeschlagenheit, und Ayer's Sarsaparilla hat mich geheilt. Mrs. Mary Stevens, 144 Suffolk St., Lowell, Mass.

Die Augen. Sind die Augen schwach und die Lider roth und entzündet, so zeigt dies einen skrophulösen Zustand des Blutes an, wofür Ayer's Sarsaparilla das beste Mittel ist.

Ich weiß von einem Falle, wo Ayer's Sarsaparilla das anscheinende Wunder vollbrachte, daß sie einem Kinde, das die Blattern schon beinahe blind gemacht hatten, daß es das Sonnenlicht nur schwach erkennen konnte, das Augenlicht wieder gab. B. H. Diehl, Apotheker, 112 Diamond St., Philadelphia, Pa., 2. Sept. 1886.

Kopfschmerz und Neuralgie sind gewöhnlich Anzeichen einer gestörten Verdauung, und werden in diesem Falle am besten durch Ayer's Pillen überwunden; sind sie aber skrophulöser Natur und chronisch, so erfordern sie Ayer's Sarsaparilla, welche bei ausdauerndem Gebrauche die Ursache des Leidens entfernt, und dadurch vollkommen heilt.

Ich leide oft an heftigem Kopfschmerz, und habe keine Arznei gefunden, die mir dauernde Erleichterung verschafft hätte, bis ich zu Ayer's Sarsaparilla griff. Ich nahm einige Flaschen, und bin nun seit einigen Monaten frei von jenem Leiden. Frank Roberts, 727 Washington St., Boston, Mass.

Mein ganzes Leben war ich mit Leberleiden und gräßlichem Kopfweh gequält. Endlich konnte ich meinen Geschäften nicht mehr nachgehen und war ganz entmuthigt. Da rieth man mir zu Ayer's Sarsaparilla; ich gebrauchte fünf Flaschen davon, und bin nun gänzlich geheilt. J. C. Miller, Tioga, Pa.

Wie gewöhnlich im Frühling, so auch dieses Jahr hatte ich, sobald das Wetter warm zu werden anfing, heftiges Kopfweh. Die gewöhnlichen Mittel halfen nichts, und ich fing endlich mit Ayer's Sarsaparilla an. Das glückte mir vollkommen. In vielen Jahren habe ich nicht so wohl gefühlt wie jetzt, seit ich drei Flaschen von dieser Arznei eingenommen habe. Allen Cudworth, Ann Arbor, Mich.

Jahre lang litt ich an chronischer Neuralgie, besonders bei Frühlings-Anfang. Ayer's Sarsaparilla war eine große Wohlthat für mich. Franz Johnson, beim "German American" in Lafayette, Ind.

Wer Ursache hat zu vermuten, daß sein Blut verderbt ist, darf keine Zeit verlieren das wirksamste Mittel zu suchen. Es ist sehr thöricht, mit einer Krankheit zu warten, bis sie bedenklich und hartnäckig wird, ehe man sie bekämpft. Wenn die Haut trocken und farblos wird, wenn man schlecht verdaut und sich abgemattet fühlt, so darf man versichert sein, daß das Blut verarmt ist und nur schwach zirkulirt, und daß man leicht von einer herrschenden Epidemie oder von einer erblichen oder organischen Krankheit ergriffen werden kann. Diese Gefahr kann man jedoch durch sofortige Anwendung von Ayer's Sarsaparilla ablenken. Ihre bedeutenden alterativen und stärkenden Eigenschaften beleben und kräftigen den Körper wie nichts anderes.

Alle sogenannten **Frauenkrankheiten** werden durch Unreinheit des Blutes veranlaßt oder sehr verschlimmert. Solche Leiden werden durch Ayer's

Sarsaparilla sofort gelindert und endlich geheilt. Auch ist sie von großem Nutzen für Frauen, wenn sie mannbar werden und wenn der spätere Lebenswechsel eintritt. Sie bereichert das Blut, ertheilt Lebenskraft, stärkt die Nerven, und stellt die Kraft geschwächter Organe wieder her. Ist äußerliche Behandlung nöthig, so wende man sich an einen zuverlässigen Arzt; um aber auf die Constitution zu wirken, kann man sich auf keine Arznei so verlassen wie auf Ayer's Sarsaparilla.

Es versteht sich von selbst, daß Frauen ihre Namen nicht mit Beziehung auf ihre eigenthümlichen Leiden veröffentlicht zu sehen wünschen; und obwohl sie ihre Dankbarkeit für die große Wohlthat, die Ayer's Sarsaparilla für sie war, ausdrücken, bitten sie doch gewöhnlich um Verschweigung ihrer Namen; sonst könnten wir eine beliebige Anzahl von Fällen aufführen, in denen Ayer's Sarsaparilla ein Segen für leidende Frauen war. Die Damen, deren Zeugnisse hier mit ihrer Zustimmung vorgelegt werden, sind in ihren respektiven Städten bekannt.

Ich litt viel an Kopfschmerz und weiblicher Schwäche, und eine einzige Flasche von Ayer's Sarsaparilla hat mir äußerst gut gethan. Mrs. A. Watson, 199 Market St., Lowell, Mass.

Ich war lange unausgesetzt unter ärztlicher Pflege, abgemagert, schwach und bleich. Keines der vielen Mittel, die ich versuchte, gab mir Erleichterung, bis ich mit Ayer's Sarsaparilla anfing. Diese Arznei stellte meine Gesundheit her. Mrs. David Carey, North Salem, Mass.

Ayer's Sarsaparilla ist in allen Apotheken und Arzneihandlungen zu haben. Man verlange Ayer's Sarsaparilla, und lasse sich zu keiner andern bereden.

Mond-Wechsel.

	Halifax. T. U. M.	Montreal. T. U. M.	Detroit. T. U. M.	St. Paul. T. U. M.
E. V	4 9 13 V.	4 8 33 V.	4 7 55 V.	4 7 15 V.
V. M.	11 0 29 V.	10 11 49 N.	10 11 11 N.	10 10 31 N.
L. V.	18 6 37 V.	18 5 57 V.	18 5 19 V.	18 4 39 V.
N. M.	26 9 46 V.	26 9 6 V.	26 8 28 V.	26 7 48 V.

Kalender für Canada d. brit. Prov., nördl. Neu-Eng. St., nördl. N.-Y., obern Th. Mich. Wis. u. Minn., Dak., Mont. u. Wash. Ter.

Kalender für Mass., südl. N.-H. u. Vt., Central N.-Y., d. untern Th. v. Mich., Wis. u. Minn., Dakota, Idaho und Oregon.

Sonne spät.

M.	W. T.	Verschiedene Ereignisse.	☾s Ort, Const.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond. Untg. U. M.	— M.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond. Untg. U. M.
1	D.	Süd-Amerika entdeckt, 1498. Gewitter.	♐	4 44	7 27	10 4	6	4 53	7 19	10 3
2	F.	☌☊☾. Colorado wird Staat, 1876.	♐	4 45	7 26	10 28	6	4 54	7 18	10 30
3	S.	Columbus segelt ab, 1492. Schauer um	♑	4 46	7 25	10 54	6	4 55	7 16	10 58
		31) 7ter Sonntag u. Trinitatis. Venus in d. Zwilling. 14 St. 37 M. Tageslänge. 14 St. 19 M.								
4	S.	4. Hans Chris. Andersen gest. 1875.	♑	4 47	7 24	11 23	6	4 56	7 15	11 29
5	M.	Atlant. Telegraphkabel, 1858. diese	♒	4 48	7 22	11 59	6	4 57	7 14	Mor.
6	D.	Fenelon geb. 1651. Schl. b. Wörth, 1870.	♒	4 50	7 21	Mor.	6	4 58	7 13	0 7
7	M.	Ob. ☌☿☉; ☌☿☾. Berzelius gest. 1848.	♒	4 51	7 19	0 42	5	4 59	7 11	0 52
8	D.	☿gr. N. ☉breite; ☾♃. Schl. b. Zepce, '78. ♃	♓	4 52	7 18	1 35	5	5 0	7 10	1 46
9	F.	☾ in ☉nähe. N. Moffat gest. '83. Zeit.	♓	4 53	7 16	2 38	5	5 1	7 9	2 49
10	S.	Greenwich Observatorium gegründet, 1675.	♓	4 54	7 15	3 50	5	5 2	7 7	4 0
		32) 8ter Sonntag nach Trinitatis. Mars im Krebs. 14 St. 17 M. Tageslänge. 14 St. 3 M.								
11	S.	10. 11. ☌♆♄. Kinkel geb. 1815.	♈	4 56	7 13	Aufg.	5	5 3	7 6	Aufg.
12	M.	Nanzig ergiebt sich, 1870.	♉	4 57	7 12	8 28	5	5 4	7 4	8 24
13	D.	Cortez erobert Mexiko, 1521. Wolkig.	♉	4 58	7 10	8 55	5	5 5	7 3	8 53
14	M.	Tractat von Gastein, 1856. Sengende	♊	4 59	7 8	9 20	4	5 6	7 2	9 20
15	D.	Jesuiten-Orden organisirt, 1534.	♊	5 0	7 7	9 45	4	5 7	7 0	9 47
16	F.	☌♄☉. Schl. b. Bennington, 1777.	♋	5 2	7 5	10 9	4	5 8	6 59	10 13
17	S.	Friedrich der Große gest. 1786. Hitze.	♋	5 3	7 4	10 34	4	5 10	6 57	10 40
		33) 9ter Sonntag nach Trinitatis. Jupiter im Skorpion. 13 St. 58 M. Tageslänge. 13 St. 45 M.								
18	S.	18. ☌♇☾. Die Bull gest. 1880	♋	5 4	7 2	11 3	4	5 11	6 56	11 11
19	M.	Einnahme v. Serajevo, '78. Schar.	♌	5 5	7 0	11 36	3	5 12	6 54	11 46
20	D.	Mart. Opitz gest. 1639. Schelling gest. '54.	♌	5 6	6 59	Mor.	3	5 13	6 53	Mor.
21	M.	☾ in ☉ferne. Alex. v. Bulg. dankt ab, '86.	♍	5 8	6 57	0 15	3	5 14	6 51	0 26
22	D.	☌♀☾; ☾☊. Dr. F. J. Gall gest. 1828. ♎	♍	5 9	6 56	1 1	3	5 15	6 50	1 12
23	F.	Schl. bei Großbeeren, 1813. fes Blitzen	♍	5 10	6 54	1 53	2	5 16	6 48	2 4
24	S.	☌♂☾; ♃stillst. St. Bartholomäus.	♎	5 11	6 52	2 51	2	5 17	6 46	3 1
		34) 10ter Sonntag nach Trinitatis. Saturn im Löwen. 13 St. 38 M. Tageslänge. 13 St. 27 M.								
25	S.	☌♄☾. Ludw. II. v. Baiern geb. '45	♎	5 12	6 50	3 52	2	5 18	6 45	4 1
26	M.	26. Schl. bei Katzbach, 1813. und	♏	5 14	6 49	Untg.	2	5 19	6 43	Untg.
27	D.	□♆☉; ☌☿☾. Erdbeben in Java, 1883.	♏	5 15	6 47	7 43	1	5 20	6 41	7 40
28	M.	Axel Oxenstjerna gest. 1654. Regen.	♐	5 16	6 45	8 8	1	5 21	6 40	8 7
29	D.	☌☊☾. Brigham Young gest. 1877.	♐	5 17	6 43	8 32	1	5 22	6 38	8 33
30	F.	Vertrag von Nystad, 1721. Schön.	♐	5 18	6 41	8 57	0	5 23	6 37	9 1
31	S.	☿♅. Erdbeben in Charleston, 1886.	♑	5 20	6 40	9 26	0	5 24	6 35	9 32

Gerade deshalb. — „Ich hasse die Männer," sagte eine alte Jungfer. — „Aber warum denn, mein Fräulein," entgegnete ein junger Mann, „es ist Ihnen doch noch keiner zu nahe getreten."

Leutnant (zu seinem Burschen): „Kerl, was fällt dir denn ein, meinen Trinkbecher mit dem Taschentuch auszuwischen?" — Bursche: „Entschuldigen Sie, Herr Leutnant — 's ist ja das meinige."

„Na, hast du was gekriegt?" sagt Franz zum kleinen Karl, der wider der Eltern Gebot fischen gegangen war. — „O ja, erwiderte Letzterer, „aber erst zu Hause."

Der kleine Karl bestürmt seinen Vater, ihm doch eine Trommel zu kaufen. — „Dann hätte ich den ganzen Tag unter dem Spektakel der Trommelei zu leiden." — „Nein, Papa, ich werde nur trommeln, wenn du schläfst."

Karlchen hört in einer benachbarten Kabine des Schiffes jemand weinen, und fragt: „Wer ist das, liebe Mama?" — „O, das ist ein kleiner Engländer." — „Nein, nein, hör' nur, liebe Mama, er weint ganz deutsch."

„Was für eine Stellung bekleidet eigentlich dein Bräutigam?" — „Er ist an der St. Georgen-Kirche angestellt." — „Küster vielleicht?" — „Natürlich küßt er."

Ayer's Abführende Pillen.

Die Krankheiten, für deren Heilung Ayer's Pillen eigens bestimmt sind, und für die sie sich als ein unfehlbares Mittel erprobt haben, werden alle durch eine Störung in einem oder mehreren der Verdauungs- und Assimilations-Organe herbeigeführt. Sie umfassen **Hartleibigkeit oder Verstopfung, Unverdaulichkeit, Magenschwäche, Sodbrennen, Appetitlosigkeit, übelriechenden Athem, Uebelkeit, Schwindel, Blähungen, Kopfschmerz, Betäubung, Verlust des Gedächtnisses, Gelbsucht, Ruhr, Durchfall und Leberleiden.**

Ausschläge und Hautkrankheiten, sowie **die Hämorrhoiden** (die freilich oft von Skropheln herrühren), sind häufig nur die Folge von Unverdaulichkeit, Magenschwäche und Hartleibigkeit, und in solchem Falle werden sie rasch und gründlich durch Ayer's Pillen geheilt.

Diese Pillen bringen Magen und Gedärme in Ordnung, reinigen und bereichern das Blut und heilen daher viele Fälle von **Neuralgie, Rheumatismus, Gicht, Reizbarkeit der Nerven, Taubheit, theilweise Blindheit, Fleischgewächse, Wassersucht, Nierenleiden** und andere Krankheiten, die mittelbar oder unmittelbar von einem geschwächten Zustande des Körpers oder von einem Hinderniß in dessen Verrichtungen herrühren.

Auch bei Erkältungen wirken Ayer's Pillen wohlthuend, indem sie den entzündeten Schleim entfernen, die Poren öffnen, und das Fieber beschwichtigen.

Diese Pillen sind überzuckert, und mit einem Schluck Wasser oder andrer Flüssigkeit leicht einzunehmen. Sie enthalten alle Eigenschaften, die in einem Abführmittel wünschenswerth sind, und nichts, das dem zartesten Patienten im mindesten schaden könnte.

Sie enthalten weder Crotonöl noch Kalomel, oder andere mineralische und gefährliche Stoffe, und können auch Kindern ohne alle Gefahr eingegeben werden. Ihre Wirkung ist mild aber gründlich, und sie sind das beste Abführmittel, das man finden kann. Sie sind mächtig genug auf die stärkste Constitution einzuwirken und eingenistete Krankheiten zu bekämpfen. Nimmt man sie in den gehörigen Dosen, so zwicken sie nie, es sei denn, daß die Gedärme entzündet sind und selbst dann weit weniger, als andere Abführmittel, weil sie bei allen Störungen in den Gedärmen einen besänftigenden und heilenden Einfluß auf diese ausüben.

Wo immer auf den folgenden Blättern die Anwendung eines Abführmittels in Verbindung mit Ayer's Sarsaparilla, Ayer's Cherry-Pectoral oder Ayer's Ague-Cure angerathen wird, da empfehlen wir diese Pillen, weil wir wissen, daß sie eine bessere Wirkung auf den menschlichen Körper hervorbringen, und denselben in einem besseren Zustande lassen, als jedes andere Abführmittel. In jeder Krankheit ist ihre Wirkung gleichförmig, sicher und gefahrlos, und als Hausarznei haben sie nicht ihres Gleichen.

Dosen: Für einen Mann sind 2 bis 4 von Ayer's Pillen genügend, um eine gelinde, und 4 bis 7, um eine gründliche Wirkung hervorzubringen. Frauen und Kinder verlangen verhältnißmäßig weniger. Wer sie anhaltend gebraucht, kann ohne Gefahr die Dosis nach seinen Bedürfnissen einrichten. Doch muß man merken, daß es selten rathsam ist heftig abzuführen, besonders wenn man eine Medizin wie Ayer's Pillen hat, die neben ihrem abführenden Vermögen auch sehr auf Heilung hinwirken.

Magenschwäche oder Unverdaulichkeit kommt von einer Schwäche oder theilweisen Lähmung des Magens her und ist die Hauptursache fast aller die Verdauungsorgane befallenden Krankheiten. Die ersten Symptome sind ein quälendes Gefühl von Schwere, Druck und Völle im Magen, Aufstoßen, **Blähungen, Säure und Sodbrennen,** übelriechender

Neunter Monat. September, 1889. 30 Tage.

Mond-Wechsel.

	Halifax. T. U. M.	Montreal. T. U. M.	Detroit. T. U. M.	St. Paul. T. U. M.
E. V.	2 3 20 N.	2 2 40 N.	2 2 2 N.	2 1 22 N.
V. M.	9 9 38 V.	9 8 58 V.	9 8 20 V.	9 7 40 V.
L. V.	17 0 35 V.	16 11 55 N.	16 11 17 N.	16 10 37 N.
N. M.	24 10 28 N.	24 9 48 N.	24 9 10 N.	24 8 30 N.

Kalender für Canada d. brit. Prov., nördl. Neu-Eng. St., nördl. N.-Y., obern Th. Mich. Wis. u. Minn., Dak., Mont. u. Wash. Ter.

Kalender für Mass., südl. N.-H. u. Vt., Central N.-Y., d. untern Th. v. Mich., Wis. u. Minn., Dakota, Idaho und Oregon.

M.	W. T.	Verschiedene Ereignisse.	Cs Ort, Const.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond-Untg. U. M.	Sonne früh. — M.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond-Untg. U. M.
		35) 11ter Sonntag nach Trinitatis. Venus im Krebs. 13 St. 17 M. Tageslänge. 13 St. 8 M.								
1	S.	Schl. bei Sedan, 1870. Etwas	♑	5 21	6 38	9 59	0	5 25	6 33	10 7
2	M.	2. Großes Feuer in London, 1666.	♌	5 22	6 36	10 37	1	5 26	6 31	10 47
3	D.	☌☿. Thiers gest. 1877. kühler.	♌	5 23	6 34	11 25	1	5 27	6 30	11 36
4	M.	♅☌; ☾☌. Republik in Frankr. 1870.	♍	5 24	6 32	Mor.	1	5 29	6 28	Mor.
5	D.	☾ in Nähe. Malta genom. 1800. Wär=	♍	5 26	6 30	0 24	2	5 30	6 26	0 35
6	F.	Kreta von den Türken genom. 1669. mer.	♎	5 27	6 28	1 30	2	5 31	6 24	1 41
7	S.	Pstillst. Schl. bei Breitenfeld, 1631.	♎	5 28	6 26	2 43	2	5 32	6 23	2 52
		36) 12ter Sonntag n. Trinitatis. Mars im Löwen. 12 St. 55 M. Tageslänge. 12 St. 48 M.								
8	S.	Zerstörung Jerusalems, 70. Verän=	♎	5 29	6 24	3 59	3	5 33	6 21	4 6
9	M.	9. Tractat von Töplitz, 1813.	♎	5 31	6 22	Aufg.	3	5 34	6 19	Aufg.
10	D.	☿ in ☉ferne. Schl. a. Eriesee, 1813.	♏	5 32	6 21	7 20	3	5 35	6 18	7 19
11	M.	Revolution in Ungarn, 1848. der=	♏	5 34	6 19	7 45	4	5 36	6 16	7 46
12	D.	♀☊. Feldmar. Blücher gest. 1819.	♐	5 35	6 17	8 8	4	5 37	6 14	8 12
13	F.	Brand des Dampfers Austria, 1858.	♐	5 36	6 15	8 33	4	5 38	6 12	8 39
14	S.	Einnahme von Mexiko, 1847. lich.	♐	5 37	6 13	9 1	5	5 39	6 11	9 9
		37) 13ter Sonntag nach Trinitatis. Jupiter im Skorpion. 12 St. 32 M. Tageslänge. 12 St. 29 M.								
15	S.	☌♆. Welt-Post-Congreß in Bern, 1874.	♑	5 39	6 11	9 34	5	5 40	6 9	9 43
16	M.	16. Fahrenheit gest. 1736.	♑	5 40	6 9	10 10	5	5 41	6 7	10 21
17	D.	17. ☾ in ☉ferne. J. Kidd gest. 1851.	♒	5 41	6 7	10 54	6	5 42	6 5	11 5
18	M.	☾☊. Schl. bei Castel Fidardo, 1860.	♒	5 42	6 5	11 43	6	5 43	6 3	11 54
19	D.	☌♂♄. Schl. bei Altenkirchen, 1796.	♒	5 43	6 3	Mor.	6	5 44	6 2	Mor.
20	F.	☿ gr. O. Ausweichung, 26° 19'. Trübe.	♓	5 45	6 1	0 37	7	5 46	6 0	0 48
21	S.	☌♀☾; ☌♄☾; ☌♂☾. St. Matthäus.	♓	5 46	5 59	1 38	7	5 47	5 58	1 47
		38) 14ter Sonntag nach Trinitatis. Saturn im Löwen. 12 St. 10 M. Tageslänge. 12 St. 8 M.								
22	S.	□♅☉; ☉tritt in ♎. Herbsts Anfang.	♈	5 47	5 57	2 43	8	5 48	5 56	2 50
23	M.	Bismarck wird Staatsminister, '62.	♈	5 48	5 55	3 50	8	5 49	5 55	3 55
24	D.	24. Schl. b. Monterey, '46. Kalte	♈	5 49	5 53	4 58	8	5 50	5 53	5 1
25	M.	☌♀♄. Religionsfriede z. Augsburg, 1555	♉	5 51	5 52	Untg.	9	5 51	5 51	Untg.
26	D.	☌☌☾; ☌☿☾. Jüdisches Neujahr, 5650.	♉	5 52	5 50	7 1	9	5 52	5 49	7 4
27	F.	Straßburg kapitulirt, 1870. Regen.	♊	5 53	5 48	7 28	9	5 53	5 48	7 33
28	S.	Sklaverei in Brasilien abgeschafft, 1872.	♊	5 54	5 46	7 59	10	5 54	5 46	8 6
		39) 15ter Sonntag nach Trinitatis. Uranus i. d. Jungfrau. 11 St. 49 M. Tageslänge. 11 St. 49 M.								
29	S.	Michaelismesse. Schl. bei Kars, 1855.	♋	5 55	5 44	8 36	10	5 55	5 44	8 45
30	M.	☿ gr. S. ☉breite. Kais. Augusta geb. 1811.	♋	5 57	5 42	9 21	10	5 56	5 43	9 32

„Junge, du hast ja schon die neuen Hosen zerrissen!" — „Aber, liebe Mama, ich konnte sie doch nicht erst ausziehen, als ich hinfiel."

(Wie denn?) — Lehrer: „Was hast du da?" — Schüler: „Nichts." — Lehrer: „Dann thu's weg!"

„Haben Sie denn keine Equipage, Herr Baron, daß ich Sie immer spazieren gehen sehe?" — „Nein, so weit hab' ich's noch nicht gebracht." — „Sie belieben zu scherzen — ich habe ja doch eine." — „Ich scherze durchaus nicht, aber ich bezahle lieber meine Stiefel, als daß ich meine Equipage schuldig bleibe."

A.: „Sie wissen nicht, wie sehr ich in letzter Zeit an Gedächtnißschwäche leide." — B.: „Es giebt ein Mittel, Ihr Gedächtniß dauernd zu kräftigen. Leihen Sie mir hundert Thaler. Gläubiger haben ein gutes Gedächtniß."

Baron (zu seinem betrunkenen Bedienten): „Aber, Kerl, wenn man dich in diesem Zustande auf der Straße findet!" — Bediente r: „O, das macht nichts, — ich habe immer eine Karte vom Herrn Baron bei mir."

Unteroffizier (auf der Reitschule): „Schockschwerenoth! Der Mensch lümmelt auf dem Gaul 'rum, wie'n Dichter auf'm Pegasus!"

Ayer's Pillen. { Athem, Uebelkeit, Appetitlosigkeit, Reizbarkeit, Hypochondrie, Melancholie, Kopfweh, Schmerzen in den Schultern, der Bruft, dem Rücken und den Gliedern.

Magenschwäche ruft oft sehr empfindlichen Kopfschmerz hervor, und von diesem wird man durch keine andere Arznei so rasch und sicher befreit als durch Ayer's Pillen.

Gegen Magenschwäche nehme man Ayer's Pillen zuerst in mäßigen Dosen nur, gerade genügend, um regelmäßigen Stuhlgang zu erlangen, und dann täglich eine Pille **nach Tisch**, bis man geheilt ist. Auf diese Weise sind diese Pillen ein unschätzbares Mittel die Verdauung zu befördern und die Leber anzuregen.

Wer an Magenschwäche leidet, muß möglichst wenig trinken und vorzüglich kalte Getränke vermeiden. Dagegen ist es gut, sogleich nach dem Aufstehen und vor Mahlzeiten sehr heißes Wasser zu trinken. Hat man Säure im Magen, so kann man durch kleine Dosen flüssiger Magnesia, doppelkohlensauren Natrons oder Kalkwassers, in Milch eingenommen, zeitweilige Erleichterung finden. Zur Heilung halte man sich an Ayer's Pillen.

Die von schwangeren Frauen empfundene Uebelkeit ist der Magenschwäche verwandt. Eine von Zeit zu Zeit genommene kleine Dose von Ayer's Pillen wird helfen, da sie die gewöhnlich hierbei vorhandene Verstopfung hebt.

Magenschwäche und Unverdaulichkeit.

Ich gebrauche Ayer's Pillen seit dreißig Jahren und betrachte sie als eine unschätzbare Hausarznei. Ich kenne nichts besseres für Leberleiden, und Magenschwäche heilen sie unfehlbar. James Quinn, 90 Middle St., Hartford, Conn., 14. Okt. 1886.

Jahre lang litt ich an Unverdaulichkeit, und konnte kein Mittel dagegen finden, bis ich mit Ayer's Pillen anfing. Diese wirkten zu meiner vollsten Zufriedenheit. Ich glaube nicht, daß es etwas gleich Gutes für Magen- und Leberleiden giebt. Margaret Carl, 232 Cedar St., Buffalo, N. Y.

Ayer's Pillen haben mich von Magen- und Leberleiden geheilt, an denen ich Jahre lang gelitten hatte. Ich betrachte sie als die besten Pillen, die es giebt und habe immer welche an der Hand. Morrison T. Gates, Downsville, N. Y.

So oft ich mit Magenschwäche, Unverdaulichkeit oder einem andern gewöhnlichen Magenleiden geplagt bin, nehme ich ein oder zwei Dosen von Ayer's Pillen und das hilft mir immer unfehlbar. Albert A. Wostenholme, Utica, N. Y.

Ayer's Pillen heilten mich von Magenschwäche, nachdem ich Jahre lang daran gelitten hatte. Sie thaten mir mehr gut, als irgend eine andere Arznei, die ich je nahm. E. H. Knapp, Detroit, Mich.

Hartleibigkeit oder **Verstopfung** rührt gewöhnlich von sitzender Lebensweise her. Dauert sie lange, so kann sie zu einer Entzündung der Gedärme, Leber und Nieren führen. Durch die verkehrte Wirkung dieser Organe füllt sich das Blut mit Galle und Harnsäure, und somit wird Verstopfung eine Quelle von Rheumatismus und Neuralgie. Dies führt zu Kopfweh und Niedergeschlagenheit, stört die Thätigkeit des Herzens und Nervensystems, greift den Gesichts-, Geruch- und Gehörsinn an, und veranlaßt Hämorrhoiden und Ausschlag. Ayer's Pillen befördern den Stuhlgang und stellen einen natürlichen und gesunden Zustand der Gedärme her.

Wer mit Verstopfung behaftet ist, leidet viel an qualvollem **Kopfschmerz**, der oft mit Uebelkeit verbunden ist. Kopfschmerz — ob von den Nerven oder Verdauungsorganen herrührend — weist immer auf eine Störung des Verdauungsprozesses und kann durch Ayer's Pillen nach obiger Anweisung geheilt werden. Der Kranke vermeide Kaffee, geistige Getränke, Tabak und alle schwer verdaulichen Speisen; er mache sich Bewegung und esse zu geregelten Zeiten und mäßig, halte die Füße warm und vermeide Aufregung. Rührt das Kopfweh vom Wechselfieber her, so nehme man neben Ayer's Pillen auch Ayer's Ague-Cure. Ist irgend eine Störung der Verdauungs-Organe Folge von einer Neigung zu Skropheln, so nehme man Ayer's Sarsaparilla, halte aber den Stuhlgang durch Ayer's Pillen in Ordnung.

Verstopfung und Kopfschmerz.

Zwei Schächtelchen von Ayer's Pillen heilten mich von heftigem Kopfweh, an dem ich lange gelitten hatte. Emma Keves, Hubbardston, Mass.

Ich bin zu Kopfschmerz geneigt, aber Ayer's Pillen befreien mich jedesmal davon. Charles Webber, Manchester, N. H.

Während der letzten fünf Jahre litt ich viel an Kopfweh, bis ich anfing Ayer's Pillen einzunehmen. Einige Schächtelchen davon haben mich vollständig geheilt. B. O. Dings, Scranton, Pa.

Oft leide ich an Kopfschmerz, aber ein oder zwei Dosen von Ayer's Pillen heilen mich jedesmal davon. Georg Roben, Homer, N. Y.

Zehn Jahre lang war ich mit Kopfweh gequält, wurde aber endlich durch Ayer's Pillen davon geheilt. P. J. Haag, Scott, Wisconsin.

Run no risk! Take only Ayer's Sarsaparilla. The best.

Ayer's Pillen. { Während der letzten zwei Jahre litt ich viel an Verstopfung, Kopfweh und Allgemeiner Schwäche. Meine Haut war gelb, und Seiten und Rücken schmerzten mich fortwährend. Nachdem andere Medizinen nutzlos gewesen, nahm ich drei Schächtelchen von Ayer's Pillen ein und bin nun geheilt. Herbert Elwell, East-Saginaw, Mich.

Jahre lang litt ich an Hartleibigkeit und Kopfschmerz. Nachdem ich mehrere sogenannte leberstärkende Mittel ohne Nutzen angewandt, wurde ich zuletzt durch Ayer's Pillen geheilt. A. J. Foster, Dauphin St., Mobile, Ala.

Die verschiedenen Arten von **Würmern**, die den menschlichen Körper beschweren können, werden gewöhnlich durch Ayer's Pillen ausgetrieben.

Auch wird man folgendes Präparat von Nutzen finden: Marylandisches Wurmkraut, Sennablätter, Manna und Wurmsamen, von jedem eine halbe Unze (ein Loth). Man zerstoße das Ganze zu einem groben Pulver und gieße eine Pinte heißen, verzuckerten Wassers darüber. Nachdem man es hat ziehen lassen, füge man zwei Eßlöffel Milch hinzu. Einem fünfjährigen Kinde kann man drei oder viermal des Tages, wenn der Magen leer ist, ein Weinglas von dieser Mischung eingeben. Abends gebe man ihm eine Dosis von Ayer's Pillen ein, den Stuhlgang zu befördern. Wenn Magenwürmer in die Speiseröhre hinaufdringen, gebe man ein wenig Salzwasser ein. Fadenwürmer in den untern Gedärmen können durch ein Klystier von Salzwasser vernichtet werden. Sind die Würmer einmal ausgetrieben, so kann man ihre Wiederkehr dadurch verhindern, daß man eine gesunde Thätigkeit der Verdauungsorgane erhält, und zu diesem Zwecke sind Ayer's Pillen vortrefflich.

Mit Freuden theile ich Ihnen mit, daß meine Kinder Ihre Pillen der Anweisung gemäß eingenommen und dadurch eine Anzahl von Würmern abgetrieben haben. Jetzt können sie schlafen und das Essen thut ihnen gut. Da sie nicht alt genug sind Ihnen danken zu können, so thue ich es. Margaret Donovan, Portsmouth, N. H.

Hämorrhoiden können durch Ayer's Pillen geheilt werden, indem man täglich eine Dosis nimmt um leicht abzuführen. Es ist gut, wenn man die Dosis allmählich vermindert. Scharfe Abführmittel vermeide man. Sind die Hämorrhoiden schmerzhaft und blutig, so lege man eine Salbe von Opium und Gallapfel auf; wenn sie jucken, so giebt ein Tropfen Cade-Oel Linderung. Bei lange vernachlässigten und hartnäckigen Fällen ziehe man einen geschickten Chirurg zu Rathe. Bei diesem Leiden, sowie bei Magenschwäche und Verstopfung, sollte die Nahrung vorzüglich aus Obst und Mehlspeisen bestehen; auch ist leicht gebratnes Fleisch (rear meat) zu empfehlen. Bei heftigen Fällen von Hämorrhoiden erzielt man große Erleichterung, wenn man Stuhlzäpfchen nach folgendem Rezepte anwendet:

2 Gran schwefelsaures Morphin,
2 „ Extr. von Belladonna,
1 Skrupel Gerbstoff.

Man mische Obiges mit einer genügenden Menge Cocoa-Butter, um zwölf Zäpfchen — jedes zu einer halben Unze — zu machen, und wende jeden Abend vor Schlafengehen eines an.

Ayer's Pillen werden in meiner Familie seit mehr als zwanzig Jahren gebraucht, und haben alles geleistet, was von ihnen versprochen wird. Bei Hämorrhoiden, an denen ich viele Jahre litt, gewährten sie mehr Linderung als irgend ein Mittel, das ich versuchte. Thomas F. Adams, Holly Springs, Texas, 20. Dec. 1886.

Wenn man bei **Durchfall** und **Ruhr** einen reichlichen und ungezwungenen Stuhlgang mittels Ayer's Pillen hervorruft, so entfernt man jene Stoffe, die durch Irritation das Uebel hervorrufen, und erzielt Heilung. Die Ruhr ist eine bedenkliche Krankheit, aber oft durch einfache Mittel heilbar. Der Kranke muß im Bett bleiben. Man zerreibe zwei von Ayer's Pillen zu einem feinen Pulver, mische dies mit einer Unze Castoröl und gebe alle zwei Stunden einen Theelöffel von dieser Mischung ein, bis leichter Stuhlgang erzielt ist; dann mache man die Dosis einen viertel Theelöffel und füge einen halben Theelöffel schmerzstillenden Elixirs (Paragoricum) hinzu. Um das Kneipen und Drängen im Unterleibe zu lindern, lege man warme Auflschläge auf denselben. In vielen Fällen erweist sich ein Klystier von kaltem Stärkewasser mit ein paar Tropfen Laudanum-Tinktur von großem Nutzen.

Bei einem hartnäckigen Fall von Diarrhöe, welcher der gewöhnlichen Behandlung widerstanden hatte, wandte ich Ayer's Pillen an, und sie gaben meinem Patienten die Gesundheit wieder. Edgar Maurer, M.D., Reading, Pa.

Leberkrankheiten rühren von einer Störung im Magen und in den Eingeweiden her, und sind sehr gefährlich, wenn man sie chronisch werden läßt. Im Haushalt des Körpers steht die Leber an Wichtigkeit kaum dem Herzen nach. Ihre Aufgabe ist zu absorbiren und auszuscheiden. Aus dem Blute der Venen sondert sie eine bittere, klebrige Flüssigkeit, die **Galle**, ab, welche dann in die Gedärme geht und den Verdauungsprozeß unterstützt. Zudem scheidet die Leber abgenützte Stofftheilchen aus dem Blute aus, wodurch letzteres seinem Zwecke im thierischen Haushalte besser entspricht.

Die Hauptkrankheiten, denen die Leber unterworfen ist, sind **Congestion, Entzündung, Erweiterung, Atrophie** (Mangel an Ernährung), **Entzündung der Gallen-Kanäle, Gallenstein, Eiterbeulen, Fleischgeschwüre** und **Krebs.** Ist die Leber durch Krankheit unvermögend ihren Funktionen nachzugehen, so leitet das Blut jene Unreinigkeiten nach allen Theilen des Körpers. Unter solchen Umständen können sich die Leber-Absonderungen nach allen Seiten hin ergießen und die Krankheit herbeiführen, die man

Gelbsucht nennt. Das Erste, was man in diesem Falle zu thun hat, ist — eine tüchtige Ausleerung mittelst Ayer's Pillen herbeizuführen. Dies regt die Leber an, die Galle aus dem Blute abzusondern, und hebe die Verstopfung auf. Man fahre fort die Pillen in solchen Dosen zu nehmen, daß sie täglichen Stuhlgang erzielen, bis die Symptome verschwinden und die Gedärme in den natürlichen Gang kommen. Der Kranke sollte sich häufig baden, leichte Kost genießen und sich Bewegung im Freien machen.

Catarrh is a blood disease, cured by Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Pillen. { Eine Anzahl von Jahren war ich in einer tropischen Gegend angestellt, und litt während dessen viel durch Unthätigkeit der Leber und Unverdaulichkeit. Kopfschmerz und Uebelkeit machten mich bisweilen tagelang zur Arbeit unfähig, und Ayer's Pillen allein halfen mir. Ich weiß, sie sind die besten Abführpillen. E. A. Robinson, 151 School St., Lowell, Mass.

Folgendes kommt von einem der bekanntesten Speisewirthe und Conditoren im Lande: —

Ich gebrauche Ayer's Pillen in meiner Familie seit acht Jahren. So oft ich Kopfschmerz habe, was häufig der Fall ist, nehme ich eine Dosis von Ayer's Pillen, und das hilft mir jedesmal. Eben so wohlthuend finde ich sie bei Erkältungen, und sie werden in meiner Familie bei Störungen der Verdauung und dergleichen mit so gutem Erfolge angewandt, daß wir selten einen Arzt brauchen. Mit Ayer's Medizinen sind wir unser eigner Arzt. Jedes Frühjahr nehmen wir Ayer's Sarsaparilla ein, und halten sie für die beste Blutarznei. H. Boulliemé, Hotel Boulliemé, Saratoga Springs, N. Y., 23. Feb. 1887.

Ein **Leberleiden** ist gewöhnlich verbunden mit Verstopfung, Appetitlosigkeit, Kopfweh, Schmerzen im Rücken, in den Schultern und Seiten; der Kranke ist Nachts unruhig, und erwacht Morgens mit üblem Geschmack und belegter Zunge. Seine Nerven sind schlaff; er fühlt eine gewisse Schwere und Bedrückung, und hat Schmerzen in und über der Leber. Er hat wenig aber stark gefärbten Urin; die Haut ist gelblich oder käfig und gefleckt, die Augen sind trüb und gelb. Oft tritt Durchfall oder Erbrechen von Galle hinzu, und bisweilen heftige Unterleibsschmerzen. Bei den ersten Anzeichen eines solchen Zustandes nehme man genügende Dosen von Ayer's Pillen ein, um die Gedärme zu entleeren und die Leber anzuregen. Man fahre damit fort, bis die oben angegebenen Symptome verschwinden; und bis zur vollen Herstellung der Gesundheit nehme man täglich **eine Pille** nach Tisch, um die Leber in Thätigkeit zu erhalten. Kalomel vermeide man strengstens. Wenn sich der Kranke sehr geschwächt fühlt, so wird ihm Ayer's Sarsaparilla gut thun. Sollte die Veranlassung der Krankheit jenes besonders mit Sumpfkrankheit verbundene Gift sein, so nehme man Ayer's Ague-Cure nach der Anweisung im vorhergehenden Artikel.

Leberleiden.

Ich habe seit einem Jahre an der Leber gelitten, und konnte nichts finden, das mir half, bis ich mit Ayer's Pillen anfing. Diese thaten mir sogleich gut, und ich bin nun ganz gesund. W. E. Preston, Gloucester, Mass.

Ayer's Pillen heilten mich vor zwei Jahren von einem Leberleiden, und seitdem erfreue ich mich der besten Gesundheit. T. W. Cluck, Jefferson, Tenn.

Einer meiner Kunden fand in Ayer's Pillen eine große Wohlthat. Er litt Monate lang an der Leber. Seit er aber anfing Ayer's Pillen einzunehmen, hat er sich sehr gebessert und an Muskel und Stärke zugenommen. Winfield S. McCollough, Apotheker in Wheeling, W. Va., 27. Nov. 1886.

Ich lag an einer heftigen Leberkrankheit darnieder. Nachdem ich eine Anzahl von Heilmitteln versucht hatte, ließ ich mich endlich bereden Ayer's Pillen einzunehmen. Kaum hatte ich zwei Schächtelchen verbraucht, so war ich vollständig geheilt, und das Uebel ist seitdem nicht wiedergekehrt. Erastus Southworth, Bath, Me.

Ayer's Pillen heilten mich von einem heftigen Leberleiden, da mir die von Aerzten verschriebenen Arzneien nichts halfen. Antoine Alberty, Los Angeles, Cal.

Ich habe in Ayer's Pillen ein unschätzbares Mittel gegen Verstopfung, Leberleiden und ähnliche, sumpfigen Gegenden eigenthümliche Krankheiten gefunden. Nimmt man diese Pillen häufig in kleinen Dosen ein, so wirken sie günstig auf die Leber, helfen ihr die Sumpfgifte auswerfen und ihre natürlichen Kräfte erlangen. Ohne Ayer's Pillen könnte ich nicht durchkommen. C. F. Alston, Quitman, Texas.

Nierenkrankheiten rühren häufig von denselben Ursachen her, die nachtheilig auf die Leber wirken. **Wassersucht, Rheumatismus, Gicht und Neuralgie** in verschiedenen Formen, mit Einschluß von Gesichtsschmerz, Hüftweh und Magenschmerz, kann man in den meisten Fällen einer Störung in den Nieren zuschreiben. Dies ist vorzüglich der Fall mit Rheumatismus (welcher meistens daher rührt, daß die Nieren die Harnsäure nicht genügend aus dem Blute absondern) und auch mit Wassersucht. Sobald eine oder die andere dieser Krankheiten sich zeigt, sollte man Ayer's Pillen in genügenden Dosen eingeben, um die Gedärme offen und regelmäßig zu erhalten, und bei Wassersucht reichlichen Abfluß von Wasser herbeizuführen. Neben den Pillen empfehlen wir eine gründliche Anwendung von Ayer's Sarsaparilla, weil die Anwesenheit obiger Krankheiten auf einen verderbten Zustand des Blutes hinweist. Dasselbe, d. h. Verbindung dieser zwei Medizinen, ist auch zu bemerken hinsichtlich der Behandlung von Hautkrankheiten, wie Schwinden, Finnen, Geschwüre, Rothlauf, Salzfluß u. s. f.

Wassersucht, Rheumatismus, Gicht und Neuralgie.

Ihre Pillen waren eine große Wohlthat für mich. Vor fünf Jahren litt ich so an Rheumatismus, daß ich nicht arbeiten konnte. Nachdem ich drei Schächtelchen von Ayer's Pillen eingenommen, war ich vollständig geheilt. Seitdem halte ich immer welche im Hause. Ich bin ein armer Mann und verdiene mein Brod als Steinmetz. Peter Christenson, Sherwood, Wis., 13. Sept. 1886.

Ich habe Ayer's Pillen für Neuralgie mit merkwürdigem Erfolg angewandt. James M. McCan, Midway, Texas.

Mond-Wechsel.

	Halifax.	Montreal.	Detroit.	St. Paul.
E. V.	1 9 19 N.	1 8 39 N.	1 8 1 N.	1 7 21 N.
V. M.	8 9 11 N.	8 8 31 N.	8 7 53 N.	8 7 13 N.
L. V.	16 8 23 N.	16 7 43 N.	16 7 5 N.	16 6 25 N.
N. M.	24 10 12 V.	24 9 32 V.	24 8 54 V.	24 8 14 V.
E. V.	31 4 16 V.	31 3 36 V.	31 2 58 V.	31 2 18 V.

Kalender für Canada o. brit. Prob., nördl. Neu-Eng. St., nördl. N.-Y., obern Th. Mich. Wis. u. Minn., Dak., Mont. u. Wash. Ter.

Kalender für Mass., südl. N.-H. u. Vt., Central N. Y., d. untern Th. v. Mich., Wis. u. Minn., Dakota, Idaho und Oregon.

Sonne früh.

M.	W. T.	Verschiedene Ereignisse.	Es Ort. Const.	Son. Aufg. U. M.	Son Untg. U. M.	Mond- Untg. U. M.	— M.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond- Untg. U. M.
1	D.	1. ☿☌♃; ☿☌♀; ☾in ⊕nähe	♎	5 58	5 40	10 15	11	5 58	5 41	10 27
2	M.	Belagerung von Sebastopol, 1854.	♎	5 59	5 38	11 18	11	5 59	5 39	11 29
3	D.	♀stillst. Friedensvertrag von Wien, 1866.	♏	6 0	5 36	Mor.	11	6 0	5 37	Mor.
4	F.	Unabhängigkeit Belgiens, 1830. Klar	♏	6 2	5 34	0 28	11	6 1	5 36	0 38
5	S.	*Yum Kippur.* Offenbach gest. 1880.	♐	6 3	5 33	1 42	12	6 2	5 34	1 51
40)		**16ter Sonntag n. Trinitatis.** Venus im Löwen. 11 St. 26 M. Tageslänge. 11 St. 29 M.								
6	S.	Manilla v. England erobert, 1762. und	♐	6 5	5 31	2 56	12	6 3	5 32	3 2
7	M.	♂gr. N. ⊙breite. Schl b. Saratoga, 1777.	♐	6 6	5 29	4 9	12	6 4	5 31	4 12
8	D.	8. Luther und Cajetanus, 1518.	♑	6 7	5 27	5 19	13	6 5	5 29	5 20
9	M.	Großes Feuer in Chicago, 1871.	♑	6 8	5 25	Aufg.	13	6 7	5 27	Aufg.
10	D.	*Succoth.* Schl. bei Tours, 732.	♑	6 10	5 24	6 33	13	6 8	5 25	6 38
11	F.	Zwingli fällt bei Kappel, 1531. hell.	♑	6 11	5 22	7 1	13	6 9	5 24	7 8
12	S.	☌♆. Gen. R. E. Lee gest. 1870.	♒	6 12	5 20	7 31	14	6 10	5 22	7 40
41)		**17ter Sonntag nach Trinitatis.** Mars im Löwen. 11 St. 5 M. Tageslänge. 11 St. 10 M.								
13	S.	Max. Joseph I. v. Baiern gest. 1825.	♒	6 13	5 18	8 6	14	6 11	5 21	8 16
14	M.	☌☉. Schl. bei Hastings, 1066. Windig.	♒	6 15	5 16	8 46	14	6 13	5 19	8 57
15	D.	☌☿☆; u. ☌☿☉; ☾☊; ☾⊕ferne.	♓	6 16	5 15	9 32	14	6 14	5 17	9 44
16	M.	16. ☿ ☉nähe. Schl. b. Leipzig, '13.	♓	6 18	5 13	10 25	15	6 15	5 16	10 36
17	D.	Vertrag v. Campo Formio, 1797.	♈	6 19	5 11	11 23	15	6 16	5 14	11 33
18	F.	St. Lukas. Kaiser Friedrich geb. 1831.	♈	6 20	5 9	Mor.	15	6 17	5 13	Mor.
19	S.	☌♄☾; ☿☊. Talma gest. 1826.	♈	6 22	5 7	0 26	15	6 18	5 11	0 34
42)		**18ter Sonntag n. Trinitatis.** Jupiter im Bogenschützen. 10 St. 43 M. Tageslänge. 10 St. 51 M.								
20	S.	☌♂☾. Kapitulation v. Ulm, 1805.	♉	6 23	5 6	1 32	15	6 19	5 10	1 38
21	M.	☌☿☾. Seeschl. bei Trafalgar, 1805.	♉	6 25	5 4	2 38	15	6 21	5 8	2 42
22	D.	Edict von Nantes wiederrufen, 1685.	♊	6 26	5 2	3 46	16	6 22	5 7	3 48
23	M.	☌☿☾; ☌♂☾ Schl. b. Leipzig, 1642	♊	6 27	5 0	4 59	16	6 23	5 4	4 58
24	D.	24. ☿stillst.; ☿ in ☉nähe. Frost	♋	6 29	4 59	Untg.	16	6 24	5 5	Untg.
25	F.	Philadelphia gegründet, 1682. im	♋	6 30	4 57	5 57	16	6 25	5 2	6 4
26	S.	Feldmarschall v. Moltke geb. 1800.	♋	6 32	4 56	6 32	16	6 26	5 1	6 41
43)		**19ter Sonntag nach Trinitatis.** Saturn im Löwen. 10 St. 21 M. Tageslänge. 10 St. 32 M.								
27	S.	☾in ⊕nähe. Uebergabe v. Metz, 1870.	♌	6 33	4 54	7 15	16	6 28	5 0	7 26
28	M.	☌♃☾. St. Simon u. St. Judas. Nor-	♌	6 34	4 53	8 8	16	6 29	4 58	8 20
29	D	☾☋. Schl. bei Freiberg, 1764. den.	♌	6 36	4 51	9 9	16	6 30	4 57	9 21
30	M.	Friedensvertrag v. Wien, 1864.	♌	6 37	4 50	10 19	16	6 32	4 55	10 29
31	D.	31. ☿ gr. W. Ausweichung 18° 43'.	♍	6 39	4 48	11 31	16	6 33	4 54	11 40

(Auf dem Kasernenhofe). „Mit diesem hammelbeenigen Pieseke ist's nich zum Aushalten. Bei jedem Iriff kommt das Kamel eenen halben Tag zu spät! Korporal, treten Sie doch 'mal jleich den Kerl ins Jesäß, und wenn Sie Ihren Stiebel Ihr lebtag nich wieder kriegen."

Hausfrau: „Na, Maria, an wen schreibst du denn?" — „Köchin: An meine Schwester, Madam." — Hausfrau: „Weshalb machst du denn so riesige Buchstaben?" — Köchin: „Weeten's, Madam, sä is stockdub."

Mutter: „Wie kannst du dir die Huldigungen von dem Leutnant gefallen lassen?" — Tochter: „Ja, liebe Mama, er kann doch nicht gleich General sein!"

Ein alter Herr behauptet in einer Gesellschaft, daß das Biertrinken der Gesundheit zuträglich sei, da er bei stetigem Biergenuß schon so alt geworden sei. — „Das beweist gar nichts," entgegnete ein jüngerer Herr, „denn wer weiß wie alt sie schon geworden wären, wenn Sie kein Bier getrunken hätten."

Frau (zur Magd): „So! wenn's jetzt warm bleibt, dann kann man die Blumenstöcke auch versetzen." — Magd: „Do werdet Se aber net viel derfür kriege, die hent ja fascht koine Blätter meh?"

Käuferin: „Sagen Sie mir doch, was unter diesen Hüten das Beste und Schönste ist?" — Putzmacherin: „Meines Erachtens ein hübsches Gesicht."

Ayer's Pillen. Mehrere Monate litt ich an Rheumatismus und wurde vollständig durch Ayer's Pillen geheilt. Keine Arznei hätte besser für mich sein können. Diese Pillen sind gefahrlos und doch sehr wirksam, und würden, wie ich glaube, ein Specifikum gegen beginnenden Rheumatismus sein. C. C. Rock, Corner, Avoyelles Parish, La., 20. Jan. 1887.

Salzfluß Finnen, Rothlauf.

Ich bezeuge hiemit, daß ich mehrere Jahre an trocknem Salzfluß auf dem Rücken und am Halse litt. Nachdem ich zwei Flaschen von Ayer's Sarsaparilla in Verbindung mit genügenden Dosen von Ayer's Pillen eingenommen, war ich vollständig geheilt. Louisa Knaut, Mahone-Bay, Nova Scotia, 1. Jan. 1887.

Ich wurde von einem schlimmen Rothlauf durch Ayer's Pillen in zwanzig Tagen geheilt. Jared Agnew, La Crosse, Wis.

In meiner Praxis (vorzüglich bei meinem eigenen Geschlecht) finde ich in Ayer's Pillen eine werthvolle Hülfe in der Behandlung von Finnen und andern Ausschlägen. Störungen im Magen und in den Gedärmen sind eben so oft wie unreines Blut die Ursache von Hautkrankheiten. Oft sind Ayer's Pillen genügend; bisweilen wende ich auch Ihre Sarsaparilla als ein Alterativ an. Mary G. Parkhurst, M.D., Brooklyn, N. Y.

Als Hausmittel für plötzliche Fälle, besonders wo es Kinder giebt, sind Ayer's Pillen unschätzbar, und sollten immer vorräthig gehalten werden. Bei Krankheiten, für deren Heilung Ayer's Pillen bestimmt sind, ist es nöthig, schnell zu handeln. Auch als Frühlingsmedizin sind sie vortrefflich. Wer ein Stimulanz für den Magen braucht, wird finden, daß seine Verdauung, sowie seine Gesundheit im ganzen sich wunderbar bessert, wenn er täglich nach Tisch 1 bis 3 von Ayer's Pillen einnimmt.

Ich bin jetzt 8 Jahre in diesem Lande, und während dieser ganzen Zeit haben ich und meine Familie nie eine andere Arznei gebraucht als Ayer's Pillen. Diese haben wir immer im Vorrath, und ich könnte nicht ohne sie durchkommen. Andrew W. Soderberg, Lowell, Mass.

Ayer's Pillen sind seit fünfzehn Jahren ein Hausmittel bei mir. T. T. Nunney, West Point, Texas.

Seit Jahren sind Ayer's Pillen die einzige Arznei, die in meinem Hause erforderlich ist. Meine Frau, die oft zu Kranken geht, hat in Fällen von Rheumatismus und Leberleiden wunderbare Erfolge von der Anwendung von Ayer's Pillen beobachtet. William W. Dow, Maine, Minn.

Ich gebrauche Ayer's Pillen als Hausarznei seit 35 Jahren und immer zu vollster Befriedigung. James A. Thornton, Bloomington, Ind.

In meiner Familie werden Ayer's Pillen seit mehr denn dreißig Jahren gebraucht. Wir finden sie vortrefflich bei Fieber, Ausschlägen und allen Verdauungsübeln, und rufen selten einen Arzt. In unsrer Nachbarschaft werden fast nie andere Pillen gebraucht. Redmon Comly, Row Landing, W. Feliciana Parish, La.

Ayer's Pillen als Hausarznei.

Ich kann Ayer's Pillen vor allen andern empfehlen, da ich sie schon lange als Abführmittel für mich und meine Familie gebrauche. J. T. Heß, Leithsville, Pa., 6. Jan. 1887.

Wer nur immer Ayer's Pillen gebraucht, spricht Gutes von ihnen und empfiehlt sie seinen Nachbarn. Sie wirken so vortrefflich und so rasch, daß ohne dies mehr von ihnen verkauft würden. C. Hempstead, Belize, Honduras.

Ich gebrauche Ayer's Pillen schon seit dreißig Jahren und kann sagen, daß ich kein besseres Abführmittel kenne. Ich habe stets welche in meinem Hause. W. H. Hannah, Gormley, Ontario (Dominion of Canada).

In meiner Familie werden Ayer's Pillen seit Jahren gebraucht. Ich gebe sie meinen Kindern lieber ein als irgend ein anderes Abführmittel und stets mit günstigem Erfolge. Sie sind ein unschätzbares Hausmittel. L. O. Bragdon, Columbia, S. C.

Wenn eine **Erkältung** mit Fieber, Kopfschmerz, belegter Zunge, Verstopfung und allgemeiner Empfindlichkeit des Körpers verbunden ist, so erzielt eine Dosis von Ayer's Pillen mit warmen Getränken und einem heißen Fußbad oft Heilung, wenn kein anderes Mittel hilft. Sie entfernen entzündete Absonderungen, öffnen die Poren und stillen das Fieber. Dabei nehme man auch Ayer's Cherry-Pectoral nach den jeder Flasche beigefügten Anweisungen.

Erkältung.

Ich habe Ayer's Pillen für Rheumatismus, Kopfweh, Verstopfung und auch für Erkältung eingenommen, und sie haben mir stets gut gethan. Sie sind die beste Arznei, die je in meiner Familie gebraucht wurde. Mein Sohn hatte eine heftige Erkältung und einen sehr schlimmen Husten. Er hat einige Dosen von Ayer's Pillen eingenommen und ist nun ganz wohl. Mrs. G. W. Hester, Brooklyn, N. Y.

Bei den verschiedenen Formen von **Frauenkrankheiten** erlangt man dadurch rasche Linderung und oft Heilung, daß man mittelst Ayer's Pillen regelmäßigen Stuhlgang herbeiführt. Bei Weißem Flusse sind Klystiere von kaltem Wasser oder Thee zu empfehlen. Unterdrückte oder schmerzhafte Menstruation wird auch durch Ayer's Pillen gehoben. Heiße Fußbäder von Senf und Wasser, und

Elfter Monat. November, 1889. 30 Tage.

Mond-Wechsel.

	Halifax. T. U. M.	Montreal. T. U. M.	Detroit. T. U. M.	St. Paul. T. U. M.
V. M.	7 11 51 V.	7 11 11 V.	7 10 33 V.	7 9 53 V.
L. V.	15 4 22 N.	15 3 42 N.	15 3 4 N.	15 2 24 N.
N. M.	22 9 29 N.	22 8 49 N.	22 8 11 N.	22 7 31 N.
E. V.	29 1 15 N.	29 0 35 N.	29 11 57 V.	29 11 17 V.

Kalender für Canada d. brit. Prov., nördl. Neu-Engl. St., nördl. N. Y., obern Th. Mich. Wis. u. Minn., Dak., Mont. u. Wash. Ter.

Kalender für Mass., südl. N. H. u. Vt., Central N. Y., d. untern Th. v. Mich., Wis. u. Minn., Dakota, Idaho und Oregon.

Sonne früh.

M.	W.	Verschiedene Ereignisse.	C's Ort, Const	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond. Untg. U. M.	— M.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond. Untg. U. M.
1	F.	**Allerheiligen.** Boileau geb. 1636.	♑	6 40	4 47	Mor.	16	6 34	4 52	Mor.
2	S.	☽ in gr. Helle. Ef. Tegnér gest. 1846.	♑	6 41	4 46	0 45	16	6 35	4 52	0 51
		44) 20ster Sonntag nach Trinitatis. Venus in d. Jungfrau. 10 St. 1 M. Tageslänge. 10 St. 14 M.								
3	S.	☌☿☉. Congreß zu Wien, 1814. Regen	♑	6 43	4 44	1 57	16	6 36	4 50	2 1
4	M.	☽gr. N. ○breite. Mendelssohn gest. 1847.	♒	6 44	4 43	3 7	16	6 38	4 49	3 9
5	D.	Kreuzfahrer nehmen Damietta, 1219.	♒	6 46	4 41	4 15	16	6 39	4 48	4 14
6	M.	Gustav Adolph fällt bei Lützen, 1682.	♓	6 47	4 40	5 22	16	6 40	4 47	5 19
7	D.	7. ☿ gr. N. ○breite. im Süden,	♓	6 48	4 39	6 28	16	6 42	4 46	6 23
8	F.	☌☿☾. Schl. bei Prag, 1620. und	♓	6 50	4 38	Aufg.	16	6 43	4 45	Aufg.
9	S.	☌☿☉. Rob. Blum erschossen, 1848. Schnee	♈	6 51	4 36	6 2	16	6 44	4 44	6 12
		45) 21ster Sonntag nach Trinitatis. Mars i. d. Jungfrau. 9 St. 42 M. Tageslänge. 9 St. 57 M.								
10	S.	Stanley findet Livingstone, 1871. im	♈	6 53	4 35	6 40	16	6 45	4 42	6 51
11	M.	☽in ○ferne; ☾☊. Schl. b. Choczim, 1673.	♉	6 54	4 34	7 24	16	6 47	4 41	7 36
12	D.	☾in ○ferne. Overbeck gest. 1869.	♉	6 55	4 33	8 14	16	6 48	4 40	8 26
13	M.	Synode zu Dordrecht, 1618. Norden.	♉	6 57	4 32	9 10	16	6 49	4 40	9 21
14	D.	Leibnitz gest. 1716. Hegel gest. 1831.	♊	6 58	4 30	10 11	15	6 51	4 39	10 20
15	F.	15. Christoph Gluck gest. 1787.	♊	7 0	4 29	11 14	15	6 52	4 38	11 21
16	S.	☌☾. James Ferguson gest. 1776.	♊	7 1	4 28	Mor.	15	6 53	4 37	Mor.
		46) 22ster Sonntag n. Trinitatis. Jupiter im Bogenschützen. 9 St. 25 M. Tageslänge. 9 St. 42 M.								
17	S.	Unabhängigkeit der Schweiz, 1307.	♋	7 2	4 27	0 19	15	6 54	4 36	0 24
18	M.	☌♂☾. Prof. Nordenskjöld geb. 1832.	♋	7 4	4 26	1 26	15	6 55	4 35	1 29
19	D.	Umfahrung des Caps d. Guten Hoff. 1497.	♋	7 5	4 26	2 35	14	6 57	4 35	2 36
20	M.	☌☉☾. Kard. de Polignac gest. 1741.	♋	7 7	4 25	3 47	14	6 58	4 34	3 45
21	D.	☌☿☾. Vertrag v. Stockholm, 1855.	♌	7 8	4 24	5 1	14	6 59	4 33	4 57
22	F.	22. ☌☿☾. Schl. b. Breslau, 1757.	♌	7 9	4 23	6 18	14	7 0	4 33	6 11
23	S.	Ausfall aus Belfort, 1870. Hohe,	♌	7 11	4 22	Untg.	13	7 2	4 32	Untg.
		47) 23ster Sonntag nach Trinitatis. Saturn im Löwen. 9 St. 10 M. Tageslänge. 9 St. 29 M.								
24	S.	8☍☉; ☾in ⊕nähe. Knox gest. 1572.	♌	7 12	4 22	5 58	13	7 3	4 32	6 9
25	M.	☌♃☾; □♄☉; ☾☋. Watts gest. 1748.	♍	7 14	4 21	6 57	13	7 4	4 31	7 9
26	D.	25, Dritte Theilung v. Polen, 1795. kalte	♍	7 15	4 20	8 5	12	7 5	4 31	8 16
27	M.	☿☋. Eddystone-Leuchtthurm zerst. 1703.	♍	7 16	4 20	9 19	12	7 6	4 30	9 28
28	D.	C. C. J. v. Bunsen gest. '60. Winde.	♎	7 17	4 19	10 34	12	7 7	4 30	10 41
29	F.	29. Convention zu Olmütz, 1850.	♎	7 19	4 19	11 47	11	7 8	4 29	11 52
30	S.	St. Andreas. Karl XII. gest. 1718.	♎	7 20	4 18	Mor.	11	7 9	4 29	Mor.

„Lieber Mann, du bist doch Mitglied von so vielen Vereinen, und da möcht' ich dich fragen, ob nicht einer darunter ist, in dem auch ich als Mitglied eintreten könnte?" — „Was wolltest denn du in einem Herrenverein thun?" — „O, ich möchte nur wenigstens einen Abend in der Woche mit dir zusammen sein."

Der Courierzug kreuzt mit einem Güterzuge. Im ersteren befindet sich Herr Dr. Dipsl mit seiner Gattin, die aus Langeweile eingeschlafen ist. Im Vorbeifahren brüllt ein Ochs zum Fenster herein. Frau Dipsl erwacht und ruft schlaftrunken: „Was sagst du, lieber Adolf?"

A.: „Was hast du denn für den schönen neuen Hut gegeben?" — B.: „Meinen alten. Ich habe den in einer Wirtschaft hängen lassen."

Professor (seinen Zuhörern eine Patientin vorführend): „Meine Herren, hier haben Sie ein prächtiges Beispiel von Skrophulose. Sehen Sie diese dicke Nase, diese triefenden Augen, dieses aufgedunsene Gesicht . . . ." — Patientin (entrüstet): „Na, hören Sie, Herr Professor, der Schönste sind Sie gerade auch nicht."

Hausfreund: „Ihr Mann ist also noch verreist? Haben Sie denn nicht Sehnsucht nach ihm?" — Junge Frau: „O, sehr! Ich sage Ihnen, jedesmal wenn ich seinen Schlafrock an der Thür hängen sehe, freu' ich mich und denke, er hinge da."

Ein junger Ehemann, der glücklicher Vater von Zwillingen geworden, telegraphiert sofort an die besorgten Schwiegereltern: „Heute früh Zwillinge bekommen. Morgen mehr."

To cure any scrofulous disease or humor, try Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Pillen. { heiße Ueberschläge an Füßen und Hüften, während die Patientin im Bette liegt, leisten gute Dienste; doch muß man sich hüten dergleichen anzuwenden, wenn das Ausbleiben der Menstruation möglicher Weise einen natürlichen Grund hat.

An der Grenze.

Ayer's Pillen werden in der ganzen Welt gebraucht und sind überall eine Wohlthat. Auf

jeder Indianer-Agentur, jeder militärischen Station und in jedem Lager von Bergleuten und Händlern im fernen Westen findet man sie. Wenn irgend ein Auswanderer sich irgendwo niederläßt, wo er Ayer's Pillen nicht findet, so schreibe er an uns und wir wollen ihm sogleich welche durch die Post oder sonstwie zuschicken.

Von einem bekannten Pionier:—

Das Paket mit einem Dutzend Schächtelchen von Ayer's Pillen, das Sie mir vor einiger Zeit durch die Post zusandten, habe ich richtig erhalten, und sende im Einschluß das Geld für noch zwei Dutzend Schächtelchen, die ich an dieselbe Adresse zu senden bitte. Während der fünf und zwanzig Jahre, die ich nun an der Grenze lebe, sind Ayer's Pillen meine besten Freunde gewesen. Ich wohnte meistens auf Stellen, wo auf 20 Meilen kein Arzt zu finden war, und war mehrmals ernstlich krank, aber ich habe immer Ihre Arzneien an der Hand, und mit diesen und dem Almanach habe ich mich durchgeschlagen. Auch bei Andern habe ich den Doctor gespielt, und habe — glaub' ich — mit Ayer's Pillen Mehreren ihr werthvolles Leben gerettet. John McDowall, Sweet Water, Col.

Wenn Man Bedenkt,

daß über die Hälfte der Krankheiten, welche die Menschen befallen, direkt oder indirekt von Störungen in den Verdauungs-Organen herrühren, so begreift man, daß wir sie hier nicht alle aufzählen können. Solche Krankheiten können gewöhnlich in ihrem Beginne durch Ayer's Pillen vollkommen geheilt werden, denn letztere üben gerade auf diese Organe eine reinigende, stimulirende und heilende Wirkung aus. Die Erfahrung hat gezeigt, daß sie all solche Leiden zu heilen im Stande sind und zwar ohne die schlimmen Folgen, welche die gewöhnlichen Abführmittel haben.

Aerztliche Zeugnisse

für die Vortrefflichkeit des Rezeptes, nach dem Ayer's Pillen zusammengestellt sind. Daß diese Pillen in Gebrauch und Anwendung so gut sind wie in der Theorie, kann man aus folgenden Zeugnissen ersehen, die wir aus Hunderten herausgreifen:—

Nachdem ich viele Jahre Ayer's Pillen als Heilmittel für die große Zahl von Krankheiten angewandt habe, die durch Störungen der Leber, besonders in sumpfigen Gegenden, verursacht werden, muß ich Ihnen die Gerechtigkeit widerfahren lassen zu erklären, daß ich den Werth dieser Arznei für die erwähnte Klasse von Krankheiten in vollstem Maße anerkenne. S. L. Loughridge, M.D., Bryan, Texas, 14. Dec. 1886.

Da ich in meiner Praxis viele Tausende von Ayer's Pillen verschrieben habe, so kann ich sie ohne Zaudern für das beste Abführmittel erklären. Und ich habe in ihnen nicht nur ein ausgezeichnetes Abführmittel gefunden, sondern auch in solchen Fällen, wo die gelbliche Farbe der Augen und Haut auf eine Störung der Leber hinweist, sind sie von wunderbarer Wirkung. T. P. Mayhew, M.D., New Bedford, Mass.

Ayer's Pillen sind ein treffliches Purgativ, besonders durch ihre heilsame Wirkung auf die Leber. Sie bieten unserm Fache eine der besten Medizinen für Leberleiden. Wm. Prescott, M.D., LL. D., Concord, N. H.

Vor ungefähr drei Jahren war ich durch bloßen Zufall genöthigt, mehreren Kranken, unter einer Anzahl von Ingenieuren in der Sierra Nevada, Ayer's Pillen zu verschreiben, da meine Handapotheke beim Uebergang über einen Fluß verloren gegangen war. Ihre Wirkung überraschte und erfreute mich so sehr, daß ich mich veranlaßt fühlte, sie ferner anzuwenden, sowie auch Ihr Cherry-Pectoral und Ihre Sarsaparilla. Von diesen Medizinen kann ich nur Gutes sagen. J. Arrison, M.D., San José, Cal.

Wiewohl wir aus Mangel an Raum mehrere höchst empfehlende Zeugnisse von ausgezeichneten Chemikern, und Tausende von Certifikaten, von Aerzten wie von Privatpersonen, die uns zugesandt worden sind, übergehen, so haben wir doch genügenden Beweis dafür geliefert, daß Ayer's Pillen als Abführmittel alle andern übertreffen. Da ihre medizinische Wirkung sicher ist, und sie als Hausmittel sowohl wie in ärztlicher Praxis ohne Gefahr können eingegeben werden, so kann man ihren Werth in der Heilung einer großen Klasse von Krankheiten nicht überschätzen. Die stets wachsende Nachfrage beweist, daß die Werthschätzung ihrer Vorzüge zunimmt, und wir werden weder Mühe noch Kosten scheuen sie auf dem Höhepunkt ihrer vortrefflichen Eigenschaften zu erhalten.

Die in diesem Artikel angegebenen Dosen von Ayer's Pillen mögen in einigen Fällen zu groß, in andern zu klein gefunden werden. Darum müssen die Patienten die Dosen versuchsweise nach ihren Bedürfnissen einrichten. Wir warnen vor dem übermäßigen Gebrauche jeder Medizin, und es ist ebenso nöthig, daß man eine gute Medizin vernünftig gebrauche, wie daß man beim Wählen einer solchen die beste herausfuche. Die von uns gegebenen Anweisungen sind annähernd correct, aber Umstände und Constitution können eine Abänderung derselben fordern.

☞ Nicht das kleinste Theilchen von Kalomel oder irgend einem andern schädlichen Stoffe ist in diesen Pillen enthalten.

Ayer's Pillen werden gewöhnlich in ovalen Holzschächtelchen verpackt, aber für ein heißes und feuchtes Klima oder für die Ausfuhr in versiegelten Glasflaschen, wie in obiger Darstellung. Sie sind in Apotheken und Arzneihandlungen in der ganzen Welt zu haben.

Mond-Wechsel.

	Halifax.	Montreal.	Detroit.	St. Paul.
	T. U. M.	T. U. M.	T. U. M.	T. U. M.
V. M.	7 5 38 V.	7 4 58 V.	7 4 29 V.	7 3 40 V.
L. V.	15 10 44 V.	15 10 4 V.	15 9 26 V.	15 8 46 V.
N. M.	22 8 38 V.	22 7 58 V.	22 7 20 V.	22 6 40 V.
E. V.	29 1 2 V.	29 0 22 V.	28 11 44 N.	28 11 4 N.

Kalender für Canada d. brit. Prov., nördl. Neu-Eng.-St., nördl. N.-Y., obern Th. Mich. Wis. u. Minn., Dak., Mont. u. Wash. Ter.

Kalender für Mass., südl. N.-H. u. Vt., Central N. Y., d. untern Th. v. Mich., Wis. u. Minn., Dakota, Idaho und Oregon.

Sonne früh.

M.	W. T.	Verschiedene Ereignisse.	Ort, Const.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond- Untg. U.	Mond- Untg. M.	Son. Aufg. U. M.	Son. Untg. U. M.	Mond- Untg. U.	Mond- Untg. M.
		48) 1ster Advent-Sonntag. Venus in der Waage. 8 St. 57 M. Tageslänge. 9 St. 18 M.									
1	S.	Ger. Mercator (Kaufmann) gest. 1594.	♒	7 21	4 18	0 58	11	7 10	4 28	1	0
2	M.	Staatsstreich Napoleon's III. 1851.	♒	7 22	4 18	2 6	10	7 11	4 28	2	6
3	D.	Illinois wird Staat, 1818. Staub.	♓	7 23	4 17	3 12	10	7 12	4 28	3	10
4	M.	Gründ. der Universität in Leipzig, 1409.	♓	7 25	4 17	4 18	9	7 13	4 28	4	14
5	D.	Mozart gest. 1791. Dumas gest. 1870.	♓	7 26	4 16	5 24	9	7 14	4 28	5	17
6	F.	☌☿☾. St. Nikolaus. regen. [1815.	♈	7 27	4 16	6 29	9	7 15	4 28	6	20
7	S.	☽ in ☉ferne; ob. ☌☿☉. Ney erschossen,	♈	7 28	4 16	Aufg.	8	7 16	4 28	Aufg.	
		49) 2ter Advent-Sonntag. Mars in der Jungfrau. 8 St. 47 M. Tageslänge. 9 St. 11 M.									
8	S.	7. ☾Ω. Björn. Björnsen geb. 1832.	♈	7 29	4 16	5 19	8	7 17	4 28	5	31
9	M.	Schl. b. Ayacucho, Peru, 1824.	♉	7 29	4 16	6 8	7	7 18	4 28	6	20
10	D.	☾ in ⊕ferne. Fall v. Plevna, 1871.	♉	7 30	4 16	7 2	7	7 19	4 28	7	13
11	M.	Indiana in d. Union aufgenommen, 1816.	♉	7 31	4 16	8 0	6	7 20	4 28	8	10
12	D.	Bazaine verurtheilt, 1873. Milder.	♊	7 32	4 16	9 2	6	7 21	4 28	9	10
13	F.	♄☾; Franz Drake segelt ab, 1577.	♊	7 33	4 16	10 5	5	7 21	4 28	10	11
14	S.	♄ stillst. Washington gest. 1799. Klar.	♊	7 33	4 17	11 9	5	7 22	4 29	11	13
		50) 3ter Advent-Sonntag. Jupiter im Bogenschützen. 8 St. 43 M. Tageslänge. 9 St. 6 M.									
15	S.	15. Geo. Adam Struvius gest. 1682.	♊	7 34	4 17	Mor.	4	7 23	4 29	Mor.	
16	M.	Boston Thee-Gesellschaft, 1773.	♋	7 35	4 17	0 15	4	7 23	4 29	0	17
17	D.	☌☌☾; ☌☌☾. Bolivar gest. 1830. Schnee-	♋	7 36	4 17	1 24	3	7 24	4 29	1	23
18	M.	*Hanucah.* Herder gest. 1803.	♋	7 36	4 18	2 35	3	7 25	4 30	2	32
19	D.	21, Land. d. Pilgrimväter, 1620. sturm,	♌	7 37	4 18	3 50	2	7 26	4 30	3	44
20	F.	☌☿☾. Süd-Carolina secidirt, 1860. oder	♌	7 37	4 19	5 7	2	7 26	4 31	4	59
21	S.	☉tritt in ♑. Winters Anf. St. Thomas.	♌	7 38	4 19	6 24	1	7 26	4 31	6	14
		51) 4ter Advent-Sonntag. Saturn im Löwen. 8 St. 41 M. Tageslänge. 9 St. 5 M.									
22	S.	22. ☌☿☾; ☾♡; ☾ in ⊕nähe.	♍	7 39	4 20	Untg.	1	7 27	4 32	Untg.	
23	M.	☌♃☾. Antwerpen genom. '32. kalte	♍	7 39	4 20	5 43	früh.	7 27	4 32	5	55
24	D.	☌☍☉. Vertrag v. Ghent, 1814. Regen.	♎	7 40	4 21	6 58	spät.	7 28	4 33	7	8
25	M.	**Weihnachten.** Newton geb. 1642.	♎	7 40	4 21	8 15	1	7 28	4 34	8	23
26	D.	☌♃♄. St. Stephan. Arndt geb. 1769.	♏	7 41	4 22	9 31	1	7 29	4 34	9	37
27	F.	☽gr. S. ☉breite. St. Johannes Ev.	♏	7 41	4 23	10 45	2	7 29	4 35	10	48
28	S.	Unschuldige Kindlein. Klärt	♎	7 41	4 24	11 56	2	7 29	4 36	11	57
		52) Sonntag n. Weihnachten. Uranus in der Jungfrau. 8 St. 43 M. Tageslänge. 9 St. 7 M.									
29	S.	28, 29. Gladstone geb. 1809.	♎	7 41	4 24	Mor.	3	7 29	4 36	Mor.	
30	M.	O. G. Tychsen gest. 1815. sich	♎	7 41	4 25	1 4	3	7 30	4 37	1	3
31	D.	Leon Gambetta gest. 1882. auf.	♏	7 41	4 26	2 11	4	7 30	4 38	2	7

„Sagen Sie, warum läßt Ihr Hündchen immer die Zungenspitze aus dem Maul heraussehen?" — „Sehr einfach, der Köter hat'n zu kurzen Kopf."

In einer Stadt werden dem regierenden Fürsten die Beamten des Landgerichts vorgestellt. Der Fürst richtet bei dieser Gelegenheit an jeden einzelnen einige Worte. Bei einem sagt der Amtmann vorstellend: „Herr Sekretär Lämmermann." — Fürst (sinnend): „Lämmermann? Sind Sie ein Verwandter des Präsidenten Lämmermann?" Sekretär (sich verlegen tief verbeugend): „Das ist ein Vater von mir, Durchlaucht!"

Bauer: „Na, was pusten Sie denn da hinein?" Städtischer Kaufmann: „Ich telephonier nach der Post." — Bauer: „Töle — — was?" — Kaufmann: „Te — le — pho — niere." Bauer „Was ist denn das für ein Kram?" — Kaufmann: „Ja, sehen Sie, wenn ich hier hineinspreche, dann hören sie es am andern Ende auf der Post." — Bauer (kopfschüttelnd): „Wo kann das angehn?" — Kaufmann: „Ja, das ist ungefähr so, wie wenn Sie Ihren Hund hinten in den Schwanz kneifen, so heult er doch vorne mit dem Maule." — Bauer: „Ja so."

Ayer's Hair-Vigor.

In der Erzeugung dieses allgemein beliebten Artikels ist es uns gelungen, in einem einzigen Präparat, **das als Toiletten-Artikel alle andern übertrifft,** die besten Ingredienzien zu vereinen, die erforderlich sind, dem Haare sein jugendliches Ansehen wieder zu geben, es stark, voll und kräftig zu machen und zugleich ein wirksames Mittel gegen Krankheiten des Haares und der Kopfhaut zu liefern.

Ayer's Hair-Vigor ist ausgezeichnet für das Haar. Es befördert das Wachsthum, heilt Kahlheit, stellt die natürliche Farbe her, reinigt die Kopfhaut, verhütet die Bildung von Schufern und ist gut zur Toilette. Es unterscheidet sich, wie wir wissen, von den meisten Haarwassern dadurch, daß es vollkommen unschädlich ist. Aus dem "Economical Housekeeping," von Mrs. Eliza R. Parker.

Ich litt drei Jahre lang an einer Krankheit der Kopfhaut. Mein Haar ging mir aus, und was blieb, wurde grau. Man veranlaßte mich Ayer's Hair-Vigor anzuwenden, und nach einigen Wochen verschwand die Krankheit auf meiner Kopfhaut, und mein Haar erhielt seine ursprüngliche Farbe wieder. Wer fernere Mittheilung über meinen Fall wünscht, dem steht sie zu Diensten. (Rev.) S. S. Sims, Pastor der United-Brethren-Kirche, St. Bernice, Ind., 14. März 1887.

Schufern weisen auf einen ungesunden Zustand der Kopfhaut hin, verursachen unerträgliches **Jucken,** zerstören die Haarwurzeln und führen Kahlheit herbei. Durch Ayer's Hair-Vigor kann man sie mit Sicherheit heilen.

Als ich anfing Ayer's Hair-Vigor zu gebrauchen war meine Kopfhaut mit Schufern bedeckt und mein Haar war grau und dünn. Nachdem ich dieses Präparat ein halbes Jahr gebraucht hatte, waren die Schufern verschwunden und mein Haar, das seine natürliche Farbe wieder annahm, war dick und glänzend. Mrs. E. McKay, Malden, Mass.

Ich bin überzeugt, daß nichts so gut wie Ayer's Hair-Vigor grauem Haare seine Farbe wieder herstellt, die Anhäufung von Schufern verhütet und Haar und Kopfhaut in kräftigem, gesundem Zustand erhält. Ich gebrauche dieses Mittel schon seit Jahren und habe Grund, zu seinem Gunsten zu sprechen. Mrs. G. E. Marsden, 2192 Genesee St., Buffalo, N. Y.

Krankheiten des Haares haben die Folge, daß dieser natürliche Schmuck des Kopfes schwach, harsch, farb- und glanzlos wird. Durch die heilsame Wirkung von Ayer's Hair-Vigor kann man seine ursprüngliche Frische und Schönheit wieder herstellen.

Als ich anfing, Ayer's Hair-Vigor zu gebrauchen, war mein Haar schwach, dünn und grau. Auch war meine Kopfhaut voll Schufern und juckte mich unaufhörlich. Zwei Flaschen des Vigors entfernten die Schufern, machten der Reizbarkeit ein Ende, gaben meinem Haare die ursprüngliche Farbe wieder, und riefen solches Wachsthum hervor, daß ich jetzt eine Fülle von langem, schwarzem Haare habe. Indem ich dieses Mittel gelegentlich anwende, erhalte ich mein Haar und meine Kopfhaut in vollkommnem Zustande. Florence J. Cannon, 759 Clinton St., Trenton, N. J.

Erbleichtes, graues, rothes oder matt flachsfarbenes Haar wird allmählich voll, glänzend, braun und sogar schwarz, wenn man Ayer's Hair-Vigor längere Zeit anwendet, und zwar **nicht durch die chemische Wirkung einer Beize, sondern durch sein Vermögen, die Absonderung des natürlichen Pigmentes im Haare anzuregen.** Hat man einmal die Farbe, die man wünscht, herbeigeführt, so kann man diese durch gelegentliche Anwendung sich erhalten.

Mein Haar wurde farblos und trocken, nachdem ich aber eine halbe Flasche von Ayer's Hair-Vigor darauf verwendet hatte, wurde es schwarz und glänzend. Mabel C. Hardy, Delavan, Ill., 16. Juni 1886.

Ich fühle mich verpflichtet, Ihnen herzlich zu danken und zu erklären, daß mein Haar (das zum Theil schon grau geworden war) seine jugendliche Farbe und Schönheit wieder erlangte, nachdem ich einige Flaschen von Ayer's Hair-Vigor gebraucht hatte; und ich werde fortfahren, es bei meiner Toilette zu gebrauchen. Gaido Gapp, Georgeana, Ala., 5. Jan. 1886.

Kahlheit ist nur dann unheilbar, wenn die Drüsen, welche den Haarwurzeln Nahrung zuführen, todt oder absorbirt sind. Wenig Fälle sind so hartnäckig, daß sie der Wiederherstellungs-Kraft dieses Präparates nicht nachgeben sollten. Wenn die Drüsen nur schlummern, so erweckt sie Ayer's Hair-Vigor sicher zu neuer Thätigkeit, so daß das Haar wieder wächst. Zur Heilung von Kahlheit reibe man das Vigor ein oder zweimal die Woche mit der Hand zart in die Kopfhaut, bis das neue Haar erscheint. Man darf das Haar nicht heftig bürsten, muß aber bisweilen den Kopf mittelst eines Schwammes mit weichem Wasser waschen, durch ein zartes Drücken und Kneten mit den Fingerspitzen den Blutlauf anregen, und mit dem Vigor fortfahren bis der neue Haarwuchs die gewünschte Länge und Dicke hat. Man lasse sich nicht entmuthigen, wenn die Wirkung des Hair-Vigors nicht sogleich bemerkbar wird. Es kann mehrere Wochen dauern, ehe die Drüsen zur Thätigkeit angeregt werden.

Ayer's Hair-Vigor. { Mein Vater verlor im Alter von etwa fünfzig Jahren all sein Kopfhaar. Er wandte verschiedene Mittel an, aber ohne Erfolg, bis er zu Ayer's Hair-Vigor griff. Nach einem Monat fing das Haar an hervorzukommen, und in einem Vierteljahre hatte er einen schönen Haarwuchs von natürlicher Farbe. P. J. Cullen, Saratoga Springs, N. Y., 19. Juli 1886.

Als Toiletten-Artikel ertheilt Ayer's Hair-Vigor dem Haare einen ausgezeichneten und dauernden Wohlgeruch, erhält es weich und schmiegsam, giebt ihm einen schönen Glanz und ruft üppiges Wachsthum hervor. Auch erhält es selbst in hohem Alter das Haar in seiner Jugendfrische.

Gebraucht man das Vigor nur zur Toilette, so darf man es nicht schütteln, ehe man es anwendet, und in diesem Falle hat es keinen Einfluß auf die Farbe des Haares. Bedarf man aber seiner medizinischen Eigenschaften — wie zur Wiederherstellung seiner Farbe, zur Heilung von Kahlheit, zu verhüten, daß es ausfalle, oder zur Heilung von Krankheiten an der Kopfhaut, — so schüttle man das Vigor tüchtig. Durch häufiges Waschen mit weichem Wasser und durch Reiben mit einem rauhen Handtuche oder einer weichen Bürste halte man den Kopf rein, bringe aber weder Ammonia noch Alkohol an das Haar.

Ich habe die wundervollen Wirkungen von Ayer's Hair-Vigor in verschiedenen Theilen der australischen Colonien gesehen. Ich sah junge Männer in Süd-Australien ganz grau, deren Haar seine natürliche Farbe durch eine einzige Flasche von Ihrem Hair-Vigor wieder gewann. Seit meiner Rückkehr habe ich es Vielen empfohlen. Ich möchte nicht gerne ohne dasselbe sein. J. T. Gibson, 96 Hope St., Hanley, Staffordshire, England, 21. Juli 1886.

Ich gebrauche Ihr Hair-Vigor in meiner Familie seit einer Anzahl von Jahren, und betrachte es als das beste Präparat für das Haar, das ich kenne. Es hält die Kopfhaut rein, das Haar weich und frisch, und bewahrt dessen ursprüngliche Farbe. Meine Frau gebraucht es schon lange zu ihrer vollsten Zufriedenheit. B. M. Johnson, M. D., Thomas Hill, Mo., 22. Juli 1886.

Ich gebrauche Ayer's Hair-Vigor fortwährend und finde es ausgezeichnet. T. C. O'Brien, Fort Keogh, Mont.

Eine Nachbarin von mir, Frau Charlotte Steller, hat eine volle Reihe von Ayer's Almanachen von 36 Jahren, die sie sorgfältig zusammengenäht und aufbewahrt hat. Diese Dame ist 80 Jahre alt, und ihr Haar ist so schwarz und natürlich wie je; man kann kein graues Haar auf ihrem Kopfe entdecken. Sie sagt, das jugendliche Aussehen ihres Haars verdanke sie Ayer's Hair-Vigor, das sie schon seit Jahren gebraucht. S. C. Taylor, 1044 Loraine St., Cleveland, O., 28. Mai 1886.

Ich gebrauche Ayer's Hair-Vigor seit Jahren und es wirkt zu meiner vollsten Zufriedenheit. Es erhält das Haar in bestem Zustande, weich, schmiegsam und dabei kräftig. Ich betrachte es als ein unübertroffenes Mittel für den Zweck, für den es bestimmt ist, und empfehle es ohne Zaudern aufs wärmste. Dr. J. T. Rogers, Billington, Md.

Ayer's Hair-Vigor ist in allen Apotheken und Parfümerie-Läden zu haben.

Ayer's Ague-Cure

ist ein Spezifikum und Gegenmittel gegen alle Arten von **Sumpfkrankheit**, und wir **garantiren** für seine heilende Wirkung, vorausgesetzt, daß man es der Vorschrift gemäß anwendet.

Behandlung: Man bringe den Kranken zum Schwitzen und gebe ihm keine Medizin, bis die Schwitzperiode vorüber ist; dann gebe man ihm Ayer's Ague-Cure, und fahre damit noch zehn oder zwölf Tage, nachdem der Patient geheilt zu sein scheint, fort. **Dosen:** Für Erwachsene ein Theelöffel voll viermal des Tages, eine halbe Stunde vor jeder Mahlzeit und vor Schlafengehen; für zehnjährige Kinder 30 Tropfen, für fünfjährige 20 Tropfen. Man kann es in Kaffee, Thee, Milch oder Wasser einnehmen. Dabei muß man auf regelmäßigen Stuhlgang sehen, wozu man, wenn nöthig, Ayer's Pillen gebrauchen sollte. Fernere Anweisung über Behandlung findet man jeder Flasche beigefügt. Man nehme ja kein Chinin ein; Ayer's Ague-Cure enthält keines, und ebenso wenig irgend einen andern schädlichen Bestandtheil. Es ist ein ausgezeichnetes Mittel für **Leberleiden.**

Auf die Autorität hin, die Sie mir unterm 1. Aug. 1883 gaben, habe ich stets garantirt, daß Ihr Ague-Cure alle Arten von Sumpfkrankheit heilen werde, und ich habe das Vergnügen Ihnen mittheilen zu können, daß mir nicht ein einziger Fall zu wissen kam, wo es seine Wirkung verfehlt hätte. Arthur McKnight, Independence, Texas, 25. Juni 1886.

Ich lebe schon seit zwölf Jahren auf einer großen Pflanzung, die an den Pee-Dee-River-Sumpf grenzt, und habe in Ayer's Ague-Cure ein Spezifikum für alle Sumpfkrankheiten gefunden. A. J. Matheson, Blenheim, S. C.

Ayer's Ague-Cure ist in allen Apotheken und Arznei-Läden zu haben.

☞ Apotheker und Andere, die Ayer's Ague-Cure verkaufen, sind autorisirt, in jedem Falle Heilung zu garantiren; und wenn es in irgend einem Falle nach gehöriger Anwendung zu heilen verfehlen sollte, so wird dem Käufer auf Verlangen sein Geld zurückgegeben.

1899.	Sonn.	Mon.	Dien.	Mitt.	Don.	Frei.	Sam.
Jan.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Feb.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	..	..
März.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..
April.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	..	..	..	..
Mai.	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..
Juni.	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	..	..	..	..	..	..

1899.	Sonn.	Mon.	Dien.	Mitt.	Don.	Frei.	Sam.
Juli.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31	..	..	..
Aug.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..
Sept.	..	..	..	..	..	..	..
	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
Okt.	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	31	..	..	..	..
Nov.	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	..	..
Dez.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..

Ayer's Cherry-Pectoral hat einen so ausgedehnten Ruf, daß weitere Empfehlung unnöthig ist; da wir aber vor kurzem es selbst für ein Kehlleiden anwandten, so können wir nicht umhin, unser eigenes Zeugniß für eine Medizin abzugeben, die mit Recht als ein wahrer Segen für die Menschheit angesehen werden darf. Wir versuchten seine medizinische Wirksamkeit mit vollster Befriedigung. Auch hat ein anderes Glied unserer Familie, das schon lange an der Kehle gelitten hatte, große Wohlthat durch diese Medizin empfunden. Nimmt man das Pectoral genau nach den Anweisungen, so bewährt es sich als wunderbares Heilmittel in allen Kehl- und Lungenleiden. — The Transcript, Athol, Mass.

Unter allen Medizinen, die ausschließliches Eigenthum einer Firma, und im Handel sind, giebt es keine, die so bekannt sind und so allgemein als Hausmittel gebraucht werden, wie die, welche Dr. J. C. Ayer & Co. in Lowell, Mass., bereiten. Ayer's Hair-Vigor ist seit mehr als zwanzig Jahren Trost und Erquickung für diejenigen, welche vor der Zeit kahl oder grau werden. Es ist nicht, wie manche Nachahmungen, etwas zum Färben, sondern zum Kräftigen des Haares. Es ist farblos, reinlich, und trefflich zur Toilette geeignet. Wer mit skrophulösen Ausschlägen und Schwellungen geplagt ist, findet in Ayer's Sarsaparilla ein vollkommenes Heilmittel. Zwei der schlimmsten Feinde menschlichen Glückes sind Unverdaulichkeit und Verstopfung. Zur Bekämpfung derselben haben sich Ayer's Pillen als höchst wirksam erwiesen. Das beste Sicherheits-Mittel gegen Erkältung und Husten, die nur zu oft sich zu schmerzhaften und gefährlichen Lungenkrankheiten entwickeln, ist Ayer's Cherry-Pectoral, das sich in jedem Haushalt vorfinden sollte, um in Nothfällen bei der Hand zu sein. Wir wollen nicht versuchen, die Verdienste von Ayer's Medizinen aufzuzählen. Die Erklärung mag genügen, daß keine Apotheke ohne sie vollständig ist. Mit der Firma dieses Geschäftes in Verbindung zu treten, ist ein Vergnügen. — The Sentinel, Amsterdam, N. Y.

Bei einer Medizin ist die Quantität kein Anzeichen des Werthes. Wenn ein Kranker Sarsaparilla kauft, so will er eine Medizin und kein Getränk. Ayer's Sarsaparilla ist concentrirt und stark. Ihre gute Wirkung zeigt sich sogleich. Sie heilt schneller und sicherer als jedes andere Alterativ. Man verlange Ayer's Sarsaparilla, und lasse sich zu keiner andern bereden. — The Chronicle, Charlestown, Mass.

AYER'S

NEDERLANDSCHE ALMANAK

1889.

GENEEST DE KRANKEN.

UITGEGEVEN DOOR

DR. J. C. AYER & CO.,

Practisch en Ontleedkundig Scheikundigen,

LOWELL, MASS., U. S. A.

Holland Dutch.

Ayer's Sarsaparilla Maakt de Zwakken Sterk,

Ten eerste. Door uit het gestel alle onzuivere, vergiftige en afgeleefde stoffen te verdrijven. *Ten tweede.* Door de verteringsorganen te versterken. *Ten derde,* Door eene gezonde werking van lever en nieren te bevorderen. *Ten vierde.* Door het bloed te zuiveren, te verrijken en te verlevendigen. Zij is uit de krachtigste plantaardige alteratieven zaâmgesteld; zeer geconcentreerd en dus zuinig in het gebruik; en bijzonderlijk nuttig voor teedere en zwakke personen van beiderlei kunne. *Zij maakt de zwakken sterk.*

Betrouwbaarste Lente-medicijn.

Ik heb veel doorgestaan met ziekte in mijn gezin en onder velie armen en ken geene medicijn zoo afdoende als Ayer's Sarsaparilla. Zij bleek vooral van waarde in gevallen van zwakheid of als een lente-medicijn.—A. F. WILLARD, 66 Waltham st., Boston, Mass.

Altijd Afdoende.

Ik heb Ayer's Sarsaparilla gebruikt voor mij zelven en in mijn gezin voor drie-en-twintig jaren en vond haar altijd een afdoend bloedzuiveringsmiddel en hersteller van eetlust en kracht.—Mrs. ISADORE SPRAKER, Bridgewater, Ark.

Dagelijks in Krachten Toenemend.

Ik was niets waard toen ik Ayer's Sarsaparilla begon te gebruiken en thans neem ik dagelijks in krachten toe. Ik zal er meê voortgaan totdat ik geheel hersteld ben.—ALICE WEST, Jefferson, W. Va.

Uitmunted Versterkingsmiddel.

Ayer's Sarsaparilla is een uitmuntend Versterkingsmiddel en ik schrijf het voor overal waar het noodig is.—A. D. PETTINGER, M.D., Glen Gardner, N. J.

Wonderbare Baat.

Ik ontving een wonderbare baat bij het gebruik van Ayer's Sarsaparilla. De beste lentemedicijn die ik ken.—Mrs. H. W. HARDY, Roxbury, Mass.

Alle Naargeestigheid Weg.

Ongeveer vier jaar geleden leed ik aan zenuwverzwakking. Ziel en lichaam schenen gelijktijdig het op te geven. Mijn hoofd was duizelig, mijne oogen zwak en ik voelde mij ellendig en wanhopig. De dokters schreven wat voor doch zonder baat. Op zekeren dag Ayer's Almanak doorbladerende nam ik mij voor om Ayer's Sarsaparilla te probeeren. Ik deed het en alvorens ik de eerste flesch gebruikt had voelde ik beterschap. Ik hield met de medicijn vol tot dat ik thans nauwlijks gelooven kan dat ik ooit ziek was. Mijne oogen vooral, zijn wonderlijk verbeterd en alle naargeestigheid en moedeloosheid zijn weg.—Mrs. C. KENNEDY, 787 Pacific st., Brooklyn, N. Y., 15 Maart, 1887.

Bracht eene Verbazende Verandering Voort.

Ik leed aan hoofdpijn, indigestie en verzwakking en was nauw in staat mij over het huis te slepen. Ayer's Sarsaparilla heeft in mij eene verbazende verandering voortgebracht. Ik heb nog geen twee flesschen gebruikt en voel zoo goed en sterk als ooit.—MRS. M. M. LEWIS, A st., near Powell, Lowell, Mass.

Gezondheid Terug Gebracht.

Zwak en moedeloos na eene ziekte die veel bloedverlies veroorzaakte probeerde ik Ayer's Sarsaparilla en twee flesschen hebben mijn vorige gezondheid terug gebracht.—BLANCHE S. BROWNELL, 4 Boylston Place, Boston, Mass.

AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL,
Voor Verkoudheid en Hoest.
AYER'S SARSAPARILLA,
Om het Bloed te Zuiveren.
AYER'S KOORTSMIDDEL,
Voor alle Malarische Ongesteldheden.
AYER'S HAAR-VERSTERKER,
Voor het Toilet.
AYER'S BUIKZUIVERENDE PILLEN,
Voor Verstopping en Indigestie.

VERKRIJGBAAR BIJ ALLE DROGISTEN.

Aanvragen om consignatien van onze waren worden aangezocht in plaatsen waar wij geen agentuur hebben. Zulke aanvragen vergezeld van goede getuigschriften ontvangen prompt attentie.

Wij zenden elk praktiseerend geneesheer de recepten onzer geneeskundige preparaten op aanvrage franco per post.

Om zeker te zijn onze Almanakken te ontvangen herinneren wij handelaars ons IEDER JAAR hunne adreskaart toe te zenden.

VERDUISTERINGEN, 1889.—In het jaar 1889 zullen vijf verduisteringen plaats hebben: drie van de Zon (☉), en twee van de Maan (☾).

I. Een totale Zonsverduistering (☉) op 1 Januari. Zichtbaar voor de grootste deel van Noord-Amerika en den noordelijk Stillen Oceaan.

II. Een gedeeltelijke Maansverduistering (☾) op 17 Januari. Meer of minder voor de geheele wereld zichtbaar, behalve in Azië en Australië. In zuidelijk Afrika zal de Maan 's morgens ondergaan omringd door een halfschaduw.

III. Een ringvormige Zonsverduistering (☉) op 28 Juni. Zichtbaar in de zuidelijke helft van Afrika, het meest zuidelijke punt van Azië en den Indischen Oceaan. Zij zal ringvormig zijn over een pad 120 mijlen breed, loopende van Walwich Baai aan de westkust van Afrika tot aan kaap Delgado aan de oostkust en verder bijna over den geheelen Indischen Oceaan. Elders zal zij gedeeltelijk zijn. Voorkomende als volgt:

	Begint.	*Eindigt.*	*Duimen verduisterd.*
Kaapstad	7u. 33m. M.	10u. 31m. M.	8
Uitenhage	8u. 7m. M.	11u. 18m. M.	7
Bloemfontein	8u. 4m. M.	11u. 24m. M.	8
Potchefstroom	8u. 12m. M.	11u. 39m. M.	8
Durban	8u. 31m. M.	11u. 55m. M.	7

IV. Een gedeeltelijke Maansverduistering (☾) op 12–13 Juli. Meer of minder zichtbaar in Europa, Azië, Afrika, Australië en de Atlantische en Indische Oceanen. Voorkomende als volgt:

	Kaapstad.	*Uitenhage.*	*Blo'fontein.*	*Pot'stroom.*	*Durban.*
	D. U. M.	D. U. M.	D. U. M.	D. U. M.	D. U. M.
Maan in de halfschaduw	12 7 47 A.	12 8 15 A.	12 8 16 A.	12 8 24 A.	12 8 36 A.
Maan in de schaduw	12 8 56 A.	12 9 24 A.	12 9 25 A.	12 9 33 A.	12 9 45 A.
Midden der verduistering	12 10 8 A.	12 10 36 A.	12 10 37 A.	12 10 45 A.	12 10 57 A.
Maan uit de schaduw	12 11 19 A.	12 11 47 A.	12 11 48 A.	12 11 56 A.	13 0 8 M.
Maan uit de halfschaduw	13 0 28 M.	13 0 56 M.	13 0 57 M.	13 1 5 M.	13 1 17 M.

Grootte der verduistering = 0.486 van de middellijn der Maan.

V. Een totale Zonsverduistering (☉) op 22 December. Zichtbaar in de noordelijke helft van Zuid-Amerika en het grootste deel van Afrika. Totaal over een pad ongeveer 80 mijlen breed, loopende langs de noord-oostelijke kust van Zuid-Amerika, den Atlantischen Oceaan overstekende en Afrika doorsnijdende van St. Paul de Loando tot Ras Awath aan de oostkust. Elders zal zij gedeeltelijk zijn. Voorkomende als volgt:

	Begint.	*Eindigt.*	*Duimen verduisterd.*
Kaapstad	2u. 23m. A.	3u. 53m. A.	3
Uitenhage	3u. 7m. A.	4u. 21m. A.	2
Bloemfontein	3u. 1m. A.	4u. 39m. A.	4
Potchefstroom	3u. 10m. A.	4u. 53m. A.	4
Durban	3u. 34m. A.	4u. 56m. A.	3

SCHIJNBAAR BETREKKELIJKE PLAATS VAN ZON, MAAN, AARDE EN DIERENRIEM.

Mercurius (☿) zal avondster zijn omstreeks 30 Januari, 24 Mei en 21 September; en morgenster omstreeks 13 Maart, 12 Juli en 31 Oct.

Venus (♀) zal avondster zijn tot 1 Mei; dan morgenster voor het overige van het jaar.

Jupiter (♃) zal morgenster zijn tot 24 Juni; dan avondster voor het overige van het jaar.

CHRONOLOGISCHE TIJDKRINGEN.

Zondagsletter	F
Epacta	28
Gulden Getal	9
Zonnecirkel	22
Romeinsche Indictie	2
Juliaansche Periode	6602

♈ ARIES—De Ram, Hoofd en Aangezicht; ♉ TAURUS—De Stier, De Hals; ♊ GEMINI De Tweelingen, De Armen; ♋ CANCER—De Kreeft, De Borst; ♌ LEO—De Leeuw, Het Hart; ♍ VIRGO—De Maagd, De Ingewanden; ♎ LIBRA—De Weegschaal, De Nieren; ♏ SCORPIO—De Schorpioen, De Geheime Deelen; ♐ SAGITTARIUS—De Schutter, De Dijën; ♑ CAPRICORNUS—De Steenbok, De Knieën; ♒ AQUARIUS—De Waterman, De Beenen; ♓ PISCES—De Visschen, De Voeten.

☉, Zon; ☿, Mercurius; ♀, Venus; ⊕, Aarde; ♂, Mars; ♃, Jupiter; ♄, Saturnus; ♅, Uranus; ♆, Neptunus; ☾, Maan; ☊, verste noord; ☋, verste zuid; apogee, verste van de aarde; perigee, dichtst bij de aarde; aphelion, verste van de Zon; perihelion, dichtst bij de Zon; ☊, Opgaande Nodus; ☋, Neergaande Nodus; ☌, Conjunctie, of naaste standpunt; □, Quadratuur, 90° afstands; ☍, Tegenstelling, 180° afstands.

Ayer's Kersen Borstmiddel.

De stemorganen zijn uit millioenen kleine celletjes saamgesteld, welke alle zeer gevoelig zijn voor in- of uitwendigen invloed. De staat van het weêr niet alleen doet ze aan, maar ook de staat van het gestel. De minste overspanning of ontsteking dezer organen verandert de klank en de kracht der stem en kan voor altijd nadeel berokkenen. Van daar komt het dat zoo vele geestelijken, leeraars, redenaars, acteurs en zangers vroeg in hun loopbaan steken blijven. Zulke personen worden gewoonlijk gekweld door een droogen hoest, niet gemakkelijk te genezen en lastig voor den lijder. **Laryngitis** en **Bronchitis** gaan beide van deze soort van hoest vergezeld en worden zekerder door AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL geholpen dan door eenige andere medicijn. **Verkoudheid**, de meest voorkomende van alle kwalen, wijkt spoedig voor deze remedie. Deze kwalen spruiten uit blootstelling aan tocht en weêrsverandering voort, waardoor de poriën gesloten worden, het zweeten belet, en waaruit congestie en ontsteking ontstaan. Door het openen der poriën en het uitdrijven der vochten, verlicht het AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL de overladen weefsels en helpt de natuur in het uitoefenen harer gezonde vermogens. Als een *slijmafdrijvend middel* verzacht en heelt het de weefsels, maakt de afzonderingen los, verlicht de luchtpijpen en houdt koorts en ontsteking tegen. Als een *pijnstillend middel* stilt het den hoest en geeft het een verfrischenden slaap. Duizende personen van alle standen hebben voor de wonderbare kracht dezer medicijn getuigd, niet enkel voor bovengemelde kwalen, maar tevens voor **Griepkoorts, Heeschheid, Spraakverlies, Asthma, Keelontsteking, Verkoudheid, Longontsteking, Tering,** en verschillende andere kwalen van Keel en Longen. Het is aangenaam van smaak, kan veilig aangewend worden voor kinderen en groote menschen en is gevolgelijk onontbeerlijk in elk huishouden. **Kroep** en **Kinkhoest** worden gereedelijk door deze medicijn verholpen.

Dit is de medicijn waarop de wereldvermaardheid van DR. AYER het eerst berustte. Aanvankelijk bestemd en geprepareerd voor het gebruik van doctors alleen, werd het door de medische faculteit zoo gunstig ontvangen, dat de vervaardiger spoedig besloot het bij het publiek te introduceeren. Het wonderbaar goed gevolg dat aan het gebruik altijd en overal ten deel viel kon alleen aan echte verdienste te beurt vallen.

Het **Borstmiddel** is ongetwijfeld tegenwoordig de meest bekende medische preparatie ter wereld. Het heeft duizenden levens gered, en het goed dat het gedaan heeft en jaar op jaar doet is niet to berekenen.

Men gelieve in achtte nemen dat de doses van AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL uit een beperkt getal Droppels bestaan. Gebruiksaanwijzingen gaan met elke flesch en moeten zorgvuldig gevolgd worden. Wegens zijn groote kracht is het BORSTMIDDEL economisch in het gebruik. Het is aangenaam om in te nemen, volkomen veilig voor de zwakste wichtjes, als men 't toedient als aangewezen, en altijd van goede uitwerking. Vele geneeskundigen en patienten vinden het dan ook verkiezelijk om het te mengen met siroop of suiker, in gelijke hoeveelheid en dus de doses to vermeerderen.

VERKOUDHEID en HOEST. De ernstigste aandoeningen van de keel, de luchtpijp en de longen zijn aanvankelijk niets dan verkoudheid en hoest. Gevolgelijk is in de eerste tijdperken eene krachtige behandeling noodzakelijk. Bij gewone verkoudheid neme men het AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL drie maal daags, — 's ochtends, 's middags en 's avonds. Mannen, 40 tot 70, vrouwen 30 tot 50 droppels; in geen geval meer. Voor wichtjes en kinderen zijn van 5 tot 30 droppels, volgens aanwijzing

Ayer's Cherry Pectoral. op de fiesch, genoegzaam. De grootste doses behoort men te nemen 's avonds alvorens te bed te gaan om een natuurlijken slaap te verzekeren. Voor elke maaltijd gebruike men het BORSTMIDDEL in kleinere doses. Lijdt de patient pijn, hetzij in hoofd, armen of spieren; en is hij huiverig, geef hem dan een heet voetbad en laat hem heet water of heete limonade drinken voor hij naar bed gaat. En al is er geen sterk teeken van verstoptheid, is het toch goed om de ingewanden open te houden door het gebruik van AYER'S PILLEN. Wanneer prikkeling in de keel een kittelende hoest veroorzaakt of soms erger teekens geeft, behoort het AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL gedurig in kleine doses gegeven te worden, totdat verlichting is verkregen.

Verkoudheid en Hoest.

Zeven of acht maanden geleden werd ik ernstig door een Hoest aangetast en ik begon op slag eene medicijn te gebruiken, die ik als een slijmafdrijvend middel geadverteerd zag. Ik gebruikte er zes fleschen van; doch in plaats van te helpen werd ik erger en had dag noch nacht rust. Ik begon te vreezen dat ik de tering had. Een vriend vernam dat ik ziek was en bezocht mij met het enkele doel om mij AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL aan te bevelen. Hij kende de waarde der medicijn bij ondervinding en sprak met zoo veel vertrouwen, dat ik ze begon in te nemen. Met dank kan ik zeggen dat zij hielp en mij eindelijk genezen heeft en ik gezond ben. WILMOT PAYNE, Monrovia, Liberia, 17 Sept., 1886.

Ik heb mijn heele leven aan zware Verkoudheden geleden; doch verleden Februari wel het ergst van al. Toen alles naliet mij te helpen probeerde ik Ayer's Kersen Borstmiddel en in korten tijd was ik geheel genezen. CHARLES KEARFUL, St. Joseph, Mo., 11 August, 1886.

Een verschrikkelijken Hoest overviel mij den laatsten dag van Januari, 1884. Ik gebruikte allerlei Hoest-medicijnen doch zonder gevolg. Daarop besloot ik Ayer's Kersen Borstmiddel te probeeren. De eerste doses deed mij goed en ik was spoedig genezen. Op 2 Mei zal ik 86 jaar oud zijn. LEVI DUDLEY, Mooer's Forks, N.Y., 26 April, 1886.

Toen ik nog een jongen was deed ik eene Verkoudheid op, die niettegenstaande de beste behandeling, ongeneesbaar scheen. Iedereen hield het er voor dat ik zinkende was. Niets kon de schrapende hoest verhelpen. Toen alle hulpmiddelen uitgeput schenen kwam een buur en raadde mijne ouders aan Ayer's Kersen Borstmiddel te beproeven. Men kocht eene flesch dier medicijn en voor ik er de helft van gebruikt had, werd de hoest minder, mijn kracht kwam terug en in drie weken was ik geheel genezen. Gedurende de twintig en meer jaren dat ik drogist ben heb ik nooit eene gelegenheid laten voorbij gaan Ayer's Kersen Borstmiddel te verkoopen vóor andere hoestmiddelen. Het redde mij het leven. J. W. CROCKER, Drogist, Austin, Texas

Een **ZEERE KEEL**, met de bijkomende verslimmering van **HEESCHHEID** en **STEMVERLIES** vereischt onmiddelijke behandeling. Bij alle ongesteldheden van dien aard, zullen herhaalde, kleine doses van AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL den patient verlichten. Het is ook goed om 's nachts de keel met een doek met lauw water te omwinden overdekt door droog flanellen lappen. Men zorge echter na de oplegging hals en keel snel met koud of lauw water te wasschen en met een groffen handdoek droog te wrijven. Gebruik chloor van potasch voor een gorgel en bevorder het zweeten door een halven theelepel spiritus vermengd in twee tafellepels met water.

KEELONTSTEKING, een hevige vorm van een zeere keel, komt van blootstellen aan plotselinge weersveranderingen. Deze doen de amandelen zwellen en ontsteken. Het slikken wordt moeilijk en pijnlijk, de stem is veranderd, en in uiterste gevallen wordt de ademhaling belemmerd. Somtijds ontstaan zweren in de keel. De patient lijdt evenzoo aan hoofdpijn, dorst, verlies van eetlust en koorts. Om de teekenen dezer ziekte te verminderen behoort men AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL vier of vijf maal 's daags in kleine doses te geven. Gomachtige dranken van arabische gom en dergelijke, van tijd tot tijd opgeslurpt zullen de slijmafscheiding bevorderen. Aan de betere hand zijnde kan AYER'S SARSAPARILLA wegens hare veranderende, bloedzuiverende, en versterkende werking aan verzwakte patienten aanbevolen worden.

Zeere Keel, Laryngitis, Keelontsteking, Heeschheid.

Ik heb Ayer's Kersen Borstmiddel voor vele jaren gebruikt voor zware Verkoudheid en keelaandoeningen en heb het steeds een spoedig en afdoend middel daarvoor bevonden. SAMUEL BEMENT, Principaal van de Bartlett School, Lowell, Mass.

Een jaar geleden leed ik aan een Zeere Keel, Heeschheid, pijn in de borst en moeilijk ademhalen. Ik kon geen verlichting krijgen voordat ik Ayer's Kersen Borstmiddel te baat nam. Dat hielp mij van de eerste doses af, en in een maand was ik genezen. JUSTO PUYOL, Parana, Argentijnsche Republiek.

Aan allen die eene medicijn voor Keel of Longen noodig hebben recommandeer ik Ayer's Kersen Borstmiddel. Ik heb een groot vertrouwen in deze medicijn. Zij is juist zoo als zij beschreven wordt. CHARLES DAME, Herder van de Onafhankelijke Kerk, Andover, Me.

Drie jaar geleden had ik een erge keelpijn, die in kronische heeschheid overging. Na verloop van twee maanden, bevreesd mijn stem te verliezen en ook voor mijn longen gaf ik de zaken op. Sedert kreeg ik door het gebruik van Ayer's Kersen Borstmiddel mijn gezondheid terug. C. K. PHILLIPS, Pittsburgh, Pa.

Ayer's Cherry Pectoral.

Mijn heele gezin — vier kleine kinderen, ik-zelf en vrouw — waren lijdende aan een Zeere Keel. Wij gebruikten Ayer's Kersen Borstmiddel en waren spoedig genezen. W. W. TEMPLETON, Fairfield, Va.

Ik leed vele jaren aan een Zeere Keel en Heeschheid. Ik probeerde vele remedien, doch geen enkele hielp tot dat ik Ayer's Kersen Borstmiddel gebruikte. Het hielp van den aanvang af en ik was spoedig geheel genezen. Eerw. E. F. WALDO, Dowagiac, Mich.

Van de vermaarde zangeres en actrice, Lydia Thompson:

Dr. Ayer's Kersen Borstmiddel is mij van grooten dienst geweest. Het verbetert en sterkt de stem en altijd geneest het Verkoudheid of Hoest. Onder groote verplichting. LYDIA THOMPSON, New York, 14 Februari, 1886.

BRONCHITIS, eene gevaarlijke ontstekende aandoening van de longpijpen, is gewoonlijk het gevolg van een gevatte kou in nat of onbarmhartig weer. De eerste kenteekenen bestaan in eene ruwheid van de windpijp, die tot gedurig keelschrapen leidt. Dit schrapen brengt een harden droogen hoest aan, gevolgd door heeschheid en benauwde borst, huiverigheid en koortsgloed, moeilijk ademhalen, scherpe pijnen, en de overvloedige afzondering van een dikke slijmerige stof (eerst wit, dan geel of groen van kleur) dikwijls met bloed vermengd. De tegenwoordigheid van zoo veel slijm geeft aan de ademhaling een snuivend geluid en belet de vereischte verzuring van het bloed, waardoor de patient bleek en ontdaan uitziet. AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL, bijzonder geschikt om verlichting te geven, geneest deze ziekte veel zekerder dan eenige andere medicijn die der pharmaceuten bekend is. Neem (naar mate van ouderdom en kracht) doses van 5 tot 30 droppels, dikwijls, doch niet genoeg om misselijk te maken. De grootste doses neme men als het wenschelijk is te slapen. Vermijd blootstelling, sterken drank en vet eten. Houd de ingewanden lenig met AYER'S PILLEN; er is geen beter purgeermiddel. Drink heete lemonade of heet water om door licht zweeten aanleg tot koorts tegen te gaan; mosachtige dranken helpen insgelijks. In de chronische vorm wordt de ziekte dikwerf verslimmerd door een scrofuleuze smet, welke door het gebruiken van AYER'S SARSAPARILLA kan verwijderd worden.

Bronchitis.

Onder de vele preparaten het publiek aangeboden voor Verkoudheid, Hoest, Bronchitis en dergelijke, zijn er bij mijne ondervinding geene zoo vertrouwbaar als Ayer's Kersen Borstmiddel. THOMAS G. EDWARDS, M.D., Blanco, Texas, 17 Juni, 1886.

Ik heb Ayer's Kersen Borstmiddel voor Bronchitis en Longziekte gebruikt en houd het voor de grootste medicijn in de wereld. Ik denk dat daardoor alleen mijn leven verlengd is. JAMES MILLER, Caraway, *Graapschap Randolph*, N.C., 27 Decbr., 1886.

Gedurende jaren heb ik aan Bronchitis geleden; dit komt gewoonlijk voor wanneer ik mij aan het weer heb blootgesteld, in een kitteling in de keel en belemmerd ademhalen. Ik heb zeer vele remedien gebruikt, doch geene doet zoo goed als Ayer's Kersen Borstmiddel. Dit helpt op slag, en ik heb geleerd er op te vertrouwen als de beste hulp als de ziekte terugkeert. A. HEPLEN, Inspecteur der Openbare Wegen, Terrebonne Parochie, La.

PNEUMONIA en **DIPHTHERITIS** zijn kwalen van een zoo gevaarlijke natuur dat het altijd wijs is om voor hare behandeling de diensten van den bekwaamsten dokter in te roepen. De beste medicijn die hij kan voorschrijven is AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL, doch zijn kennis zal hem in staat stellen deze geneeskracht te helpen door gorgelen, uiterlijke oplegsels, het reguleren der temperatuur, voeding, opwekkingsmiddelen, enz, alle hoogst important, doch die wij niet kunnen opnoemen.

In het geval van **Pneumonia** (Longontsteking) dekke men, in afwachting van de komst des dokters, den patient warm toe in bed om hard zweeten te bevorderen. Leg een mosterdpleister op de borst en daarna een lijnzaadpap. Geef AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL in kleine en gedurige doses, totdat verlichting is verkregen. Aan de betere hand zijnde wordt herstel door AYER'S SARSAPARILLA bevorderd.

Diphtheritis vereischt het toedienen van AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL in kleine en gedurige doses. Gorgel de keel met lemoensap, eene oplossing van chloor van potasch, zwavel en water, of zout en water, bij korte tusschenpoozen. Gepoederde zwavel in de keel geblazen helpt grootelijks. Houd de krachten op door voedzame spijs en geef zoo noodig, opwekkingsmiddelen. Deze ziek'e is sterk overervend. Diphtheritis verzwakt het gestel en vergiftigt het bloed. Om er het gift uit te drijven en de krachten te herstellen gaat niets boven AYER'S SARSAPARILLA.

Pneumonia en Diphtheritis.

Ik leed voor drie weken aan Pneumonia. Toen alle remedien faalden genas mij eene flesch Ayer's Kersen Borstmiddel. D. A. GREER, Wallesburg, Utah.

Ik vatte een zware kou die spoedig in Pneumonia overging. Op slag ordonneerde mijn dokter het gebruik van Ayer's Kersen Borstmiddel, en ik aarzel niet te zeggen dat het mijn leven gered heeft. R. A. SEMMES, Laredo, Texas.

Bij het afgaan van een gewoon geval van de mazelen, vatte ik een zware Kou, die spoedig in Pneumonia ontaarde. Mijn dokter ordonneerde op slag Ayer's Kersen Borstmiddel. Zijn orders werden strikt opgevolgd en de uitslag was eene snelle genezing. HENRY E. SIMPSON, Rogers, Texas.

Verleden voorjaar werd mijne dochter door Kroep of Diphtheritis aangetast. De dokter schreef Ayer's Kersen Borstmiddel voor en gaf andere maatregelen om de medicijn te helpen. Twee flesschen van het Kersen Borstmiddel genazen haar van de Diphtheritis, ofschoon het geval ernstig was. Doch zij was zeer zwak, vermagerd, bleek en ziek. Op des dokters raad gaf ik haar uw Extract van Sarsaparilla. Zij heeft vijf flesschen daarvan gebruikt en is thans zoo gezond en krachtig als te voren. Mrs. VICTORINE M. THEBAUD, Montreal, Kanada.

Eerste Maand. JANUARI, 1889. 31 Dagen.

SCHIJNGESTALTEN DER MAAN.

	Kaapstad. D. u. m.	Uite'hage. D. u. m.	Pot'str'm. D. u. m.	Durban. D. u. m.
N.M.	1 10 22 A.	1 10 50 A.	1 10 59 A.	1 11 11 A.
E.K.	9 1 54 M.	9 2 22 M.	9 2 31 M.	9 2 43 M.
V.M.	17 6 51 M.	17 7 19 M.	17 7 28 M.	17 7 40 M.
L.K.	24 5 11 A.	24 5 39 A.	24 5 48 A.	24 6 0 A.
N.M.	31 10 24 M.	31 10 52 M.	31 11 1 M.	31 11 13 M.

D. M.	D. W.	Gemengde Verschijnselen.	☾'s pl. T.	TIJDTAFEL VOOR DE Trans-Vaal. Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans opg. u. m.	Zon later. M.	TIJDTAFEL VOOR DE Kaap Kolonien. Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans opg. u. m.
1	D.	1. Besnijdenis. *Ceres* ontdekt,	♐	5 11	6 56	4 33	4	4 54	7 14	4 18
2	W.	☌☿☾; ☌♀♂; ☾♅. ♒ [1801.	♐	5 12	6 56	ond.	5	4 55	7 14	ond.
3	D.	*Active* te Bashu Rivier, 1878.	♑	5 13	6 57	8 36	5	4 55	7 15	8 51
4	V.	☌♂☾. Oorlog met Dingaan, 1840.	♑	5 14	6 57	9 24	5	4 56	7 15	9 37
5	Z.	☌♀☾. Karel de Stoute gest. 1477.	♑	5 14	6 57	10 8	6	4 57	7 15	10 17
1) Zond. na Besnijdenis. Venus in den Waterman. 13u. 43m. Lengte der dagen. 14u. 17m.										
6	Z.	Driekon. Gevecht te Zwartkop, 1881.	♒	5 15	6 58	10 46	6	4 58	7 15	10 52
7	M.	Sir Ev. Wood trekt naar Zululand,'79.	♒	5 15	6 58	11 21	7	4 58	7 15	11 24
8	D.	Zeeslag bij Stromboli, 1676.	♓	5 16	6 58	11 54	7	4 59	7 15	11 53
9	W.	9. Napoleon III. gest.'73. [1778.	♓	5 17	6 58	morg	8	5 0	7 15	morg
10	D.	☿ gr. hel. lat. Z. Linnæus gest.	♈	5 18	6 58	0 27	8	5 1	7 15	0 23
11	V.	Gevecht te Moordenaars Kop, 1847.	♈	5 18	6 58	1 1	8	5 2	7 15	0 54
12	Z.	□♁☉; ☌♆☾; ☾ in apogee.	♈	5 19	6 58	1 36	9	5 3	7 14	1 26
2) 1ste Zond. na Driek. Mars in den Waterman. 13u. 38m. Lengte der dagen. 14u. 10m.										
13	Z.	Geo. Fox gest. 1690. Cl. Mills gest.'83.	♓	5 20	6 58	2 14	9	5 4	7 14	2 2
14	M.	Vredesverdrag van Kiel, 1814.	♓	5 21	6 58	2 56	10	5 5	7 14	2 42
15	D.	Hendrik IV. in Canossa, 1077.	♉	5 22	6 58	3 41	10	5 6	7 14	3 26
16	W.	☾☊. Gibbon gest. 1794. ♎	♉	5 22	6 57	4 30	10	5 7	7 14	4 14
17	D.	17. Slag tegen Moselikatse,'36.	♉	5 23	6 57	opg.	11	5 8	7 13	opg.
18	V.	☌♄☾. Zandrivier Conventie, 1852.	♊	5 24	6 57	8 2	11	5 9	7 13	8 16
19	Z.	Aden door Engeland genomen, 1839.	♊	5 25	6 57	8 44	11	5 10	7 13	8 55
3) 2de Zond. na Driek. Jupiter in den Schorpioen. 13u. 31m. Lengte der dagen. 14u. 1m.										
20	Z.	Frost verslaat de Kaffirs, 1878.	♋	5 26	6 57	9 23	11	5 11	7 12	9 31
21	M.	Kolonisatie van Australië, 1788.	♋	5 26	6 56	10 1	12	5 12	7 12	10 6
22	D.	Rustenburg aangelegd, 1850.	♌	5 27	6 56	10 39	12	5 12	7 11	10 40
23	W.	☌♁☾. Doré gest. 1883.	♌	5 28	6 56	11 16	12	5 13	7 11	11 13
24	D.	24. Aanval op Gongubele, '78.	♌	5 29	6 56	11 54	12	5 14	7 10	11 48
25	V.	Bekeering van St. Paulus. [1788.	♍	5 30	6 55	morg	13	5 15	7 10	morg
26	Z.	♁ stilst. Sydney, N. S. W., gegron.	♍	5 30	6 55	0 37	13	5 16	7 9	0 27
4) 3de Zond. na Driek. Saturnus in den Leeuw. 13u. 23m. Lengte der dagen. 13u. 52m.										
27	Z.	Gen. Gordon gedood te Khartoum,'85.	♋	5 31	6 54	1 25	13	5 17	7 9	1 12
28	M.	☌♃☾. Slag bij Laings Nek, 1881.	♋	5 32	6 54	2 17	13	5 18	7 8	2 2
29	D.	☿☊; ☾♅; ☾perig. Fichte gest.'14. ♒	♌	5 33	6 54	3 16	13	5 19	7 8	3 1
30	W.	☿ gr. elong. O. 18° 22′.	♌	5 34	6 53	4 18	14	5 20	7 7	4 3
31	D.	31. ♀☊; ☿ gr. glans.	♍	5 34	6 53	5 23	14	5 21	7 6	5 10

Een jonge moeder moet niet te eerzuchtig zijn in het corrigeeren harer kinderen. Zij moet met den bodem aanvangen.

Lief meisje, gepromoveerd: "Waarde professor al wat ik weet ben ik aan u verschuldigd." *Professor:* "Houd op, bid ik u, spreek niet van zoo'n kleinigheid."

Heb een tijd en een plaats voor alles, en doe alles op zijn tijd en te zijner plaats, en gij zult niet slechts meer uitvoeren, maar ook veel meer vrijen tijd overhouden dan zij die altijd haast maken, en te vergeefs beproeven verloren tijd weer in te halen.

Patient aan de beterende hand: "Dokter, waarvoor is het goed mijn leven te redden, als je mij naderhand zoo'n hooge rekening zendt dat ik er mij dood over erger?"

Oordeel niemand naar zijne betrekkingen, wat gij ook moogt zeggen van zijn omgang. Betrekkingen, even als gelaatstrekken worden ons opgedrongen; medgezellen en kleeren kiest men gemeenlijk zelf.

Als gij een lucifer wilt hebben in Zweden moet gij vragen om een säkerhetständsticka. Gewoonlijk is het dag voor gij er meê klaar komt en dan hebt gij hem niet meer noodig.

Ayer's Cherry Pectoral. Ayer's Kersen Borstmiddel werkt met tooverkracht tegen Diphtheritis. Mijne buren hebben er success mede. J. W. STEED, Auman's Hill, Noord Karolina.

DE GRIEP is eene geweldige soort van Catarrh die somtijds epidemisch is. Hare kenteekenen zijn heeschheid, niezen, een gevoel

van spanning in het hoofd, zeere keel en maag en longen, lichte huivering afwisselend met koorts. De ontlasting van den neus is overvloedig, de oogen zijn waterig en er is hoest die vergezeld gaat van groote bezwaarlijkheid in het opbrengen van slijm en groote neerslachtigheid. De patient behoort in bed te blijven en zooveel mogelijk trachten te zweeten. Geef wei van wijn (verkregen door twee wijnglazen vol goede Xeres in een pint kokende melk te doen) die kracht geeft en AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL om rust, slijmbevordering en slaap te geven. Geen andere behandeling is noodig.

De Griep.

Ayer's Kersen Borstmiddel heeft hier groote dienst gedaan in het genezen der Griep die verleden voorjaar sterk heerschte in de buurt waar ik woon. De ingeboren dokters roemen het zeer. Verdubbel mijn order. FRANCIS SKIDMORE, Nagasaki, Japan.

Na zwaar aan de Griep geleden te hebben ben Ik door het gebruik van Ayer's Kersen Borstmiddel geheel genezen. YANCY L. STEVENS, Boston, Mass.

HOOIKOORTS is eene soort van Catarrh die meestal in den zomer of vroege herfst voorkomt. Stof, hitte, de geuren van bloemen en vruchten en de bloemstoffen van zekere planten verergeren de ziekte als zij haar niet veroorzaken. Vergezeld van zwaar ademhalen, noemt men haar Hooi Asthma. Vele dezer teekenen worden door AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL verdreven. Als een versterkingsmiddel tegen een aanval van Hooikoorts raden wij AYER'S SARSAPARILLA aan. Voor verlichting van Aamborstigheid zie onder Asthma.

CATARRH IN HET HOOFD. Totdat zij chronisch wordt is Catarrh niets dan eene gewone Verkoudheid, met meer of minder ontsteking en verdikking van het bekleedend weefsel van mond en neus, die heeschheid, zeere keel, en neusloop veroorzaakt en dergelijke teekenen. Voortdurende ontsteking dezer deelen wordt chronische Catarrh in het Hoofd. Deze ziekte verzwakt het gezicht en het gehoor, beschadigt de zintuigen van reuk en smaak, maakt de adem vuil en kan, vooral in scrofuleuze gevallen, zoo verwoestend worden dat zij de weefsels vernielt, de neusbeenderen verteert en de voorhoofdsbeenderen doet rotten. Het catarrhale vuil raakt in de longen en de maag en ontstelt de werking dezer organen, waaruit vermagering en tering ontstaan. De tijd om deze kwalen te voorkomen is wanneer zij ontstaan. AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL moet geregeld gebruikt worden in doses als voor de Griep. Gebruik ter zelver tijd AYER'S PILLEN om de ingewanden in orde te houden en voor een zuiveringsmiddel neem AYER'S SARSAPARILLA. Dit krachtige alteratief is volstrekt noodig om scrofuleuze Catarrh te genezen

Catarrh.

Ik ben door Ayer's Kersen Borstmiddel van Bronchitis en Catarrh genezen en na jaren sukkelens weer tamelijk krachtig. In gevallen van plotselinge verkoudheid vind ik in het Borstmiddel spoedig hulp. EDWARD E. CURTIS, Rutland, Vt.

Een jaar geleden leed ik aan Catarrh. Een flesch Ayer's Kersen Borstmiddel genas mij. ERNEST H. DARRAH, Tolesborough, Kentucky.

Ik heb uw Kersen Borstmiddel in gevallen van Catarrh met volslagen goed gevolg aangewend en geef gaarne mijne getuigenis van deze echte remedie. R. S. LODGE, M. D., Liverpool, Engeland.

Mrs. SARAH OSGOOD, van Ipswich, Mass., werd door Ayer's Kersen Borstmiddel van een hardnekkige Catarrh genezen.

DE TERING. Ofschoon de TERING somtijds van een scrofuleus of teringachtig voorgeslacht wordt overgeerfd, is zij gewoonlijk het

gevolg van eene verontachtzaamde verkoudheid die lichtelijk in den aanvang had kunnen genezen worden. Zij kan volgen op longontsteking, de pokken en mazelen; en kan ook uit het blootstellen aan een slechte lucht voorkomen, of gebrek aan goed voedsel of uit het inademen van stofdeelen zoo als het geval is bij sommige beroepen, zoo als molenaars, steenhouwers, vijlen- en gereedschapmakers, enz. De eerste teekenen zijn een korte drooge hoest zoo licht en vrij van pijn dat zij zelden wordt opgemerkt. Een kleurloos slijm volgt en de patient geeft teekenen van zwakheid en valt af. De verzuimde hoest wordt chronisch, vormt knobbeltjes in de longen, die deze organen langzamerhand verteren. Bloedstorting vindt plaats; en nachtzweeten, teringkoorts en verval duiden de voortgang der kwaal aan. AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL verlicht de pijn en het moeilijk ademhalen, beperkt de neiging om te hoesten en verzacht en heelt de prikkelende weefsels. Zelfs in de gevorderde graden van de Tering wordt de bedroevende hoest verlicht, en de patient troost gebracht door AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL, en er zijn vele gevallen waarin bij zorgvuldige behandeling de ontstoken longen geheeld werden en de patient tot eene betrekkelijke gezondheid

Tweede Maand. FEBRUARI, 1889. 28 Dagen.

SCHIJNGESTALTEN DER MAAN.

	Kaapstad. D. u. m.	Uite'hage. D. u. m.	Pot'str'm. D. u. m.	Durban. D. u. m.
E.K.	7 10 12 A.	7 10 40 A.	7 10 49 A.	7 11 1 A.
V.M.	15 11 31 A.	15 11 59 A.	16 0 8 M.	16 0 20 M.
L.K.	23 1 9 M.	23 1 37 M.	23 1 46 M.	23 1 58 M.

D. M.	D. W.	Gemengde Verschijnselen.	☾'s pl. T.	TIJDTAFEL VOOR DE Trans-Vaal. Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.	Zon later. M.	TIJDTAFEL VOOR DE Kaap Kolonien. Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.
1	V.	☌☿☾. Goud ontdekt in Lydenburg,		5 35	6 52	7 58	14	5 22	7 6	8 9
2	Z.	☿ in perihelion. Lichtmis. [1873.		5 36	6 52	8 38	14	5 23	7 5	8 46
5)	4de Zond. na Driek.	Venus in de Visschen.		13u. 14m.	Lengte der dagen.			13u. 40m.		
3	Z.	☌♂☾. Mendelssohn geb. 1809.		5 37	6 51	9 17	14	5 24	7 4	9 21
4	M.	☌♀☾. Giamb. Porta gest. 1615.		5 38	6 51	9 52	14	5 25	7 3	9 53
5	D.	☍♄☉; ☿ stilst. Galvani gest. 1798.		5 38	6 50	10 26	14	5 26	7 2	10 23
6	W.	Rhijnvis Feith gest. 1824.		5 39	6 50	10 59	14	5 27	7 2	10 53
7	D.	7. Slag bij Quintana, 1878. ['83.		5 40	6 49	11 34	14	5 28	7 1	11 25
8	V.	♆ stil.; ☌♆☾. Cetywayo, gest.		5 41	6 48	morg	14	5 29	7 0	11 59
9	Z.	☾ in apog. Vrede v. Luneville, 1801.		5 41	6 48	0 11	14	5 30	6 59	morg
6)	5de Zond. na Driek.	Mars in de Visschen.		13u. 5m.	Lengte der dagen.			13u. 27m.		
10	Z.	Isaac Vossius gest. 1689.		5 42	6 47	0 51	14	5 31	6 58	0 37
11	M.	Serpa Pinto te Pretoria, 1879. [		5 42	6 47	1 34	14	5 32	6 57	1 19
12	D.	☾☊. Gevecht te Roodehuiskraal, '81.		5 43	6 46	2 22	14	5 33	6 56	2 6
13	W.	☿ gr. hel. lat. N. Wagner gest. 1883.		5 44	6 45	3 12	14	5 34	6 55	2 57
14	D.	St. Valentijn. Kapt. Cook gest. 1779.		5 45	6 44	4 8	14	5 35	6 54	3 54
15	V.	15. ☌♄☾; ☌☿☉ inf.		5 45	6 44	opg.	14	5 36	6 53	opg.
16	Z.	16. Manijanijobas aanval, 1879.		5 46	6 43	7 22	14	5 37	6 52	7 31
7)	Septuagesima Zond.	Jupiter in den Schutter.		12u. 55m.	Lengte der dagen.			13u. 13m.		
17	Z.	□♆☉. Michaël Angelo gest. 1564.		5 47	6 42	8 1	14	5 38	6 51	8 7
18	M.	♀ gr. el. O. 46° 36′. Luther gest. 1546.		5 48	6 41	8 39	14	5 39	6 50	8 41
19	D.	☌☊☾. Z. M. K. Willem III. geb. '17.		5 48	6 40	9 16	14	5 40	6 49	9 15
20	W.	Umgeni Spoorweg geopend, 1865.		5 49	6 40	9 54	14	5 41	6 48	9 49
21	D.	Gevecht te Gulu Berg, 1852.		5 49	6 39	10 35	14	5 41	6 46	10 26
22	V.	Thimieberg bestormd, 1868.		5 50	6 38	11 21	14	5 42	6 45	11 9
23	Z.	23. Aardbeving te Nizza, 1887.		5 51	6 37	morg	13	5 43	6 44	11 56
8)	Sexagesima Zond.	Saturnus in den Leeuw.		12u. 45m.	Lengte der dagen.			12u. 59m.		
24	Z.	☾ in perig. St. Matthias.		5 51	6 36	0 11	13	5 44	6 43	morg
25	M.	☌♃☾. Dan. Heinsius gest. 1665.		5 52	6 35	1 6	13	5 45	6 42	0 50
26	D.	☾♈. Delftsche Conferentie, 1613.		5 52	6 34	2 5	13	5 45	6 40	1 49
27	W.	☿ stilst. Slag bij Spitskop, 1881.		5 53	6 33	3 6	13	5 46	6 39	2 52
28	D.	☌☿☾. Aardbeving te Brussa, 1855.		5 54	6 32	4 10	13	5 47	6 38	3 58

"Wat maakt jelui dominee een beweging met zijn handen!" "Och, je begrijpt, uit zoo'n woordenvloed moet je je met zwemmen zien te redden."

Het veroorzaakt gewoonlijk een wolk aan den hemel der liefde, als het broertje van de dame het hoofd door de deur steekt en roept: "Sue., je andere veijer is er."

Professor: "Welke tanden komen het laatst?" *Pupil:* "De valsche, mijnheer."

Vreugde doodt niet. Er zijn zelfs voorbeelden dat iemand de schok overleefde van een vergeten vijf-dollar banknoot in zijn broek van het vorige jaar te vinden.

Gij zult een goeden naam verkrijgen als gij datgene nalaat wat gij in anderen laakt.

"Amalia, bemint gij den Graaf?" "O neen, Papa! Ik begraaf de min!"

Een van de gezegendste dingen der natuur is dit dat niemand van zijn eigen snorken wakker wordt.

Gebed van een kleine jongen: "O Heer, maak mij een goede jongen en als 't in 't begin U zwaar valt, beproef het nog eens."

Jonge huishoudster: "Zijt gij zeker dat deze thee de geregelde Engelsche ontbijtthee is?" "O zeker, wij staan er voor in." "Wel, ik wil er een pond van nemen, als gij zeker zijt. Onze logées zijn van Londen en ik zou ze niet gaarne Japansche thee bij abuis geven."

Nuttig te zijn voor anderen is aan geen plaats gebonden.

Mama: "Waarom ga je niet uit de zon, Kaatje, als hij je hindert?" *Kaatje:* "Omdat ik het eerst hier was?'

Ayer's Cherry Pectoral.

en werkzaamheid teruggebracht. De patient behoort drooge en warme kleeding te dragen en de bloedsomloop bevorderd te worden, door met een groven handdoek of huidschuier te huid te wrijven 's morgens en 's avonds. Zijn dieet moet voedzaam en licht verteerbaar zijn. Vermijd gezouten vleesch, pastijen en specereien. Beweging in de open lucht, zonbaden, opgeruimdheid en in alle dingen matigheid en geregeldheid gaan ver in het probleem der genezing. Als Scrofula aanwezig is, zelfs in de eerste trappen der Tering kan AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL verzachten, maar niet genezen, tenzij geholpen door een alteratief middel krachtig genoeg om het Scrofuleuze gift uit het bloed te drijven. De eenige goede remedie daarvoor is AYER'S EXTRACT VAN SARSAPARILLA. Deze medicijn zuivert, verrijkt en verlevendigt het bloed en herstelt de levenskrachten. Wij zeggen tot alle teringlijders: Geef de hoop niet op; maar gebruik trouw deze twee groote remedien. Zij waren duizenden tot zegen.

De Tering.

In het najaar van 1875 deed ik eene plotselinge verkoudheid op, vergezeld van een verschrikkelijken hoest. Ik leed daaraan drie maanden, werd slimmer en werd bedreigd van de Tering. Een buur recommandeerde mij Ayer's Kersen Borstmiddel dat een dadelijke werking had. Ik had vijf of zes flesschen en was compleet genezen. E. G. REYNOLDS, Drogist, Dixfield, Me.

Ik had twee jaar geleden, na een aanval van Pneumonia, een geweldigen hoest en bloedstortingen. Ik nam Ayer's Kersen Borstmiddel en heb sedert geen last van keel of longen gehad. CORNELIUS V. NADOW, Springfield, Mass.

Ayer's Kersen Borstmiddel heeft mij het leven gered. Na voor een tijd zeer aan longziekte geleden te hebben, door zware kou veroorzaakt, werd ik opgegeven door mijn vrienden, doch nam Ayer's Kersen Borstmiddel en werd beter. H. H. WOODAL, Redakteur *Democrat*, McConnelsburg, Pa.

Ayer's Kersen Borstmiddel genas mijne vrouw van eene zware longziekte die wij voor snelle Tering aanzagen. Deze remedie is thans eene huisbehoefte voor ons. WM. H. STICKLE, Terre Haute, Ind.

In het voorjaar van 1865 toen ik bij het leger was, vatte ik een zware kou, die op mijn longen neerviel en vergezeld ging van zware aanvallen van hoest, nachtzweet, verlies van vleesch en kracht, zoodat het scheen dat de Tering mij voor goed te pakken had. Mijn krijgsmakkers gaven mij op. Ik begon Ayer's Kersen Borstmiddel te gebruiken, genas en verloor voor altijd mijn kans om een pensioen te krijgen. In de twintig jaren die vervlogen zijn, heb ik geene moeite met mijn longen gehad. B. B. BISSELL, Uitgever *Republican*, Albion, Mich.

Vier jaar geleden vatte ik kou, gevolgd door ontzettenden hoest. Ik was vier maanden bedlegerig, toen een mijner vrienden mij aanraadde Ayer's Kersen Borstmiddel te probeeren. Ik deed het, en vóór ik een halve flesch gebruikt had was ik in staat uit te gaan. Toen de flesch op was, was ik wel en ben wel gebleven. L. D. BIXBY, Bartonsville, Vt.

Ongeveer 30 jaar geleden gaven de dokters mij op als een hopelooze teringlijder, doch werd aangeraden Ayer's Kersen Borstmiddel te probeeren. Ik deed dit voor drie maanden, werd gezond en ben gezond vandaag. JAMES BIRCHARD, Darien, Conn.

Ik geloof dat Ayer's Kersen Borstmiddel in de hand eener liefderijke Voorzienigheid het middel is geweest om mij van een vroegtijdig graf te redden. Het genas mij in de tweede graad van de Tering en voor goed. H. PORTER, Cold Brook Station, N. S.

ASTHMA is eene kwaal van de longpijpen en de longen, die zaamgetrokken worden, de ademhaling bemoeilijken en met verstikking dreigen. Zij komt met vlagen, gedurende welke de patient snakt naar lucht. Ayer's Kersen Borstmiddel helpt grootelijks, ingenomen gedurende en na de vlagen. Het voortdurend gebruik dezer medicijn brengt gewoonlijk genezing aan, doch 't moet toegegeven worden dat de kwaal zeer hardnekkig is. Tijdelijke verlichting wordt vaak verkregen door het rooken van stramonium of mullein bladen, of staarspeper uit een gewonen pijp, het inademen van de rook van verbrand papier met salpeterzuur van potasch doorweekt of het voorzichtig inademen van chloroform.

Asthma.

Ik ben door Ayer's Kersen Borstmiddel genezen geworden toen geen andere remedie helpen wilde. AUGUSTUS SPALÉNY, 41 Myrtle street, Lowell, Mass., 27 Oct. 1886.

Asthma en longaandoeningen zijn erfelijk in mijne familie. Mijn vader, moeder, zusters en broeders hebben alle aan longkwalen geleden en stierven bijna 40 jaar geleden. Omstreeks dien tijd werd Ayer's Kersen Borstmiddel mij aanbevolen tegen Asthma. Ik begon deze medicijn te gebruiken en was verbaasd te vinden dat het gevoel van verstikking en het moeilijk ademhalen snel ophielden. Ik heb immer sedert dien tijd het Borstmiddel gebruikt, niet alleen voor Asthma, maar evenzoo voor keel en longkwalen en geloof oprechtelijk in de geneeskracht dezer wonderbare medicijn. Inderdaad zonder haar ware ik thans geen 77 jaar. Ik heb Ayer's Kersen Borstmiddel aan honderden personen, lijdende aan Asthma en keel en longen aanbevolen en heb nooit gehoord dat het naliet te helpen of volkomen te genezen als het in tijds gebruikt werd. H. L. WHITE, Fond du Lac, Wis.

Na meer dan ik zeggen kan voor vier jaren lang aan Asthma geleden te hebben, verheugt het mij te zeggen dat Ayer's Kersen Borstmiddel mij geheel genas. MERCY A. ROGERS, Boston, Mass.

Mijne moeder is gedurende de laatste tien jaren lijdende geweest aan Asthma, en haar genezing is bijna zonder gelijke. Daar zij zoo oud was — over zeventig — hadden wij weinig hoop haar ooit weêr wel te zien, maar wij zijn dankbaar u te kunnen zeggen dat zij door slechts het deel van een flesch Ayer's Kersen Borstmiddel genezen is. INGLIS G. BANKS, Tar Brook, N. S.

Derde Maand. / MAART, 1889. 31 Dagen.

SCHIJNGESTALTEN DER MAAN.

	Kaapstad.	Uite'hage.	Pot'str'm.	Durban.
	D. u. m.	D. u. m.	D. u. m.	D. u. m.
N.M.	1 11 15 A.	1 11 43 A.	1 11 52 A.	2 0 4 M.
E.K.	9 7 13 A.	9 7 41 A.	9 7 50 A.	9 8 2 A.
V.M.	17 1 1 A.	17 1 29 A.	17 1 38 A.	17 1 50 A.
L.K.	24 8 8 M.	24 8 36 M.	24 8 45 M.	24 8 57 M.
N.M.	31 0 51 A.	31 1 19 A.	31 1 28 A.	31 1 40 A.

TIJDTAFEL VOOR DE **Trans-Vaal.**

TIJDTAFEL VOOR DE **Kaap Kolonien**

Zon later.

D. M.	D. W.	Gemengde Verschijnselen.	☾'s pl. T.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.	— M.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.
1	V.	1. St. David. Rabelais st. 1553.	♑	5 54	6 31	ond.	12	5 48	6 37	ond.
2	Z.	2. Paus Leo XIII. geb. 1810.	♑	5 55	6 30	7 11	12	5 49	6 36	7 17
		9) Quinquagesima Zond. Venus in de Visschen. 12u. 34m. Lengte der dagen. 12u. 45m.								
3	Z.	☌♂☾. Aanval op Waterkloof, 1852.	♒	5 55	6 29	7 48	12	5 49	6 34	7 49
4	M.	Vanderlinden gest. 1664. Beckx d.'87.	♓	5 56	6 28	8 22	12	5 50	6 33	8 20
5	D.	☌♀☾. Samenkomst te Mt. Prospect,	♓	5 56	6 27	8 56	12	5 51	6 32	8 51
6	W.	♀ perih. Asch-Woensdag. [1881.	♈	5 57	6 26	9 30	11	5 52	6 31	9 23
7	D.	☌♆☾. Jaffa bestormd v. Bonapart,	♈	5 57	6 25	10 7	11	5 53	6 30	9 57
8	V.	☌♅. Slag v. Aboukir,'01. [1799.	♉	5 58	6 24	10 46	11	5 53	6 28	10 35
9	Z.	9. ☾ apog. Mazarin gest. 1661.	♉	5 58	6 23	11 27	11	5 54	6 27	11 12
		10) 1ste Zond. in de Vasten. Mars in de Visschen. 12u. 23m. Lengte der dagen. 12u. 31m.								
10	Z.	Overgave v. Brussel aan Parma, 1585.	♉	5 59	6 22	morg	10	5 55	6 26	11 57
11	M.	Prins Gortschakoff gest. 1883. ♌	♊	5 59	6 21	0 13	10	5 56	6 25	morg
12	D.	☾☊. Bloedbad te Itombi Rivier, '79.	♊	6 0	6 20	1 3	10	5 57	6 23	0 47
13	W.	☿gr. el. W. 27° 53'. *Uranus* ontd. 1781.	♋	6 0	6 19	1 55	9	5 57	6 22	1 40
14	D.	☌♄☾. Fred. T. Klopstock gest. '03.	♋	6 1	6 18	2 50	9	5 58	6 20	2 37
15	V.	Salvator Rosa d. 1673.	♋	6 1	6 17	3 48	9	5 59	6 19	3 38
16	Z.	17. Pieter Bor gest. 1635.	♌	6 2	6 16	4 46	9	6 0	6 18	4 39
		11) 2de Zond. in de Vasten. Jupiter in den Schutter. 12u. 12m. Lengte der dagen. 12u. 15m.								
17	Z.	St. Patricius. *Purim.*	♌	6 2	6 14	opg.	8	6 1	6 16	opg.
18	M.	Wapenstilstand verlengd, 1881.	♍	6 3	6 13	7 12	8	6 1	6 15	7 12
19	D.	☿ aphel.; ☌♎☾. Jos. Banks gest. '20.	♍	6 3	6 12	7 52	8	6 2	6 13	7 48
20	W.	☉ gaat in ♈. Is. Newton gest. 1727.	♎	6 4	6 11	8 34	7	6 3	6 12	8 26
21	D.	☾ in perig. Joh. Seb. Bach geb. 1685.	♎	6 4	6 10	9 19	7	6 4	6 11	9 8
22	V.	Aardbeving te Quito, 1859.	♏	6 5	6 9	10 8	7	6 5	6 9	9 54
23	Z.	24. Jan van Galen gest. 1653.	♏	6 5	6 8	11 1	7	6 5	6 8	10 45
		12) 3de Zond. in de Vasten. Saturnus in den Kreeft. 12u. 1m. Lengte der dagen. 12u. 0m.								
24	Z.	☌♃☾. Bijeenk. te Kleinfontein,'79. ♒	♐	6 6	6 7	11 58	6	6 6	6 6	11 42
25	M.	☾☋; ♀ gr. glans. Maria Boodschap.	♐	6 6	6 6	morg	6	6 7	6 5	morg
26	D.	Eerste expeditie tegen Atchin, 1873.	♑	6 7	6 5	0 59	6	6 8	6 4	0 44
27	W.	□♃☉. Leo. v. Lothringen gest. 1729.	♑	6 7	6 3	2 0	5	6 9	6 2	1 47
28	D.	♀ gr. hel. lat. N. *Pallas* ontdekt, 1802.	♑	6 8	6 2	3 2	5	6 9	6 1	2 51
29	V.	☌☿☾. *Vesta* ontdekt, 1807.	♒	6 8	6 1	4 2	5	6 10	5 59	3 55
30	Z.	31. Siciliaansche Vespers, 1282.	♒	6 8	6 0	4 59	4	6 11	5 58	4 55
		13) 4de Zond. in de Vasten. Uranus in de Maagd. 11u. 50m. Lengte der dagen. 11u. 45m.								
31	Z.	De Geallieerden in Parijs, 1814.	♓	6 9	5 59	5 54	4	6 12	5 57	5 54

"Waarom sprak je niet tegen Jansen toen hij ons voorbij ging." "Hij heeft mij beleedigd!" "Wat heeft hij dan tegen je gezegd?" "Hij heeft mij een ouden ezel genoemd." "Hij noemde je een ouden ezel! Hoe bespottelijk! Jij bent toch niet oud!"

"Jacob, wat ga je je zoon geven voor zijn verjaardag?" "Nah, ik weet niet, slechte tijden; ik geloof ik zal knoopen aan zijn kleeren laten zetten." "Ja, dat's zoo, ik zal mijn jongen zijn haar laten knippen."

"Als een jong mensch begint te denken dat hij niets nuts is in deze wereld komt het er weinig op aan hoe spoedig hij zijn haar in het midden scheidt."

Heer: "Als de wereld ieder mensch een bestaan verschuldigd is, waaron collecteert gij het uwe dan niet?" *Landlooper:* "Omdat er te veel bevoorrechte crediteuren zijn."

In den Hortus: "Dit is een tabaksplant, mijn beste." "Inderdaad! Hoe interessant! Maar ik zie er geen segaren aan."

Ayer's Sarsaparilla cures that tired-out feeling—gives lasting strength.

Ayer's Cherry Pectoral.

Weinig maanden geleden verkocht ik aan een vriend een flesch Ayer's Kersen Borstmiddel die mij sedert verklaard heeft dat met die eene flesch hij eene geheele familie van Verkoudheid genas en tevens zijn kind van de Kroep redde. JACOB ENGEL, Syracuse, N. Y.

De **KROEP** is een scherpe ontsteking van de luchtpijp en is de meest gevreesde en noodlottigste ziekte der kindschheid eigen. Zij begint met de teekenen van een gewone verkoudheid gevolgd door heeschheid en een luid en moeilijk ademhalen. De ademhaling wordt spoedig meer zaamgetrokken en de gelaatsuitdrukking teekent grooten angst, terwijl de stem, telkens als het kind spreekt een hard schel geluid maakt, zoo als een kip als men die in de hand neemt — eene eigenaardigheid waaraan de ziekte haar naam ontleent. Grijsachtige vlekjes in de keel duiden aan dat het weefsel overdekt wordt met een valsche huid (Vlieskroep) die, zoodra de opening er mede bedekt is, hetzij boven of beneden gaat sluiten en de toegang van lucht tot de longen geheel afsnijdt. Van daar de noodzakelijkheid van eene afdoende behandeling. Zend onmiddelijk om den dokter. Dien middelerwijl een braakdrank van mosterd en water, ipecacuanha, of andere eenvoudige bestanddeelen toe en zoodra deze gewerkt heeft geef dan AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL in doses van 5 tot 15 droppels in 't uur. Leg heet flannel, of heete lijnzaadpappen op hals en bovenborst. Een heet bad helpt dikwijls en het plaatsen van het kind waar het de stoom van een theeketel of kokend water kan inademen zonder zich te branden. Als een geregelde en gemakkelijke ademhaling teruggekomen is kan men langzamerhand de tusschenpoozen van de doses van het Borstmiddel verlengen, maar daarmede voortgaan tot de genezing volkomen is.

De **KINKHOEST** wordt veroorzaakt door de ontstoken en gezwollen toestand van de windpijp. De ziekte doet zich kennen door eene opvolging van snelle hoest die spoedig uitput en eindigt met het intrekken van den adem die eindigt in een eigenaardige "kink." Dan volgt een andere hoestvlaag, die dikwijls tot spuwen leidt. Gedurende een week of langer heeft het kind teekenen van verkoudheid, met een korten droogen hoest, voornamelijk bij het gebruiken van voedsel. Dit wordt gevolgd door de geregelde Kinkhoest, die gewoonlijk een maand aanhoudt. Als het langer duurt is verandering van lucht aan te bevelen. Als de vlagen hevig zijn is er gevaar van breuk of breinontsteking. De meest afdoende en aangenaamste behandeling is het toedienen van AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL, in doses van 5 tot 15 droppels, drie of viermaal daags, en juist alvorens den patient te bed te leggen voor den nacht. Laat het dieet eenvoudig, licht en voedzaam zijn; stel het kind niet bloot aan plotselinge weersverandering. Een enkele droppel laudanum in het voedsel is goed tegen te hevig spuwen. Houd de ingewanden lenig met kleine doses van AYER'S PILLEN.

Kinkhoest.

Mijne kinderen leden aan de kinkhoest en waren zeer ziek. Een vriend raadde mij aan hen Ayer's Kersen Borstmiddel te geven. Ik deed het en beterschap was spoedig te bespeuren. Van dien dag aan gingen zij voort te beteren en waren genezen. JOSEPH JANEAU, East st., Holyoke, Mass.

Als eene huismedicijn staat AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL ongeëvenaard. In talrijke gevallen heeft het de levens der kleinen gered als geene andere medicijn voorhanden was. Vroeg of laat, bij dag of nacht staat uw dierbaar wichtje bloot voor een aanval van eene of andere kinderziekte. Heb daarom altijd AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL aan hand. Geen ouder kan verschoond worden als de gevolgen van nalatigheid noodlottig zijn. Het is waar, er zijn gevallen waartegen noch voorzorg noch bekwaamheid kunnen; doch deze zijn bij vergelijking gering. De meesten worden door deze remedie genezen.

De medische wetenschap heeft geen pijnstillend oplossingsmiddel voortgebracht zoo goed als Ayer's Kersen Borstmiddel. Voor keel- en longziekten staat het eenig. Prof. F. SWEETZER (Geneeskandige School) Brunswick, Me.

Als eene BIJZONDERE MEDICIJN voor longziekten en als eene remedie voor Verkoudheid, Hoest en alle Keel-en Longziekten overtreft AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL alle andere. Verstandige practizijnen kennen de compositie er van en schrijven het met het grootste vertrouwen voor.

Ik houd gestadig een voorraad van Ayer's Kersen Borstmiddel, Sarsaparilla en Pillen aan hand, geene medicijnen waarin ik doe geven zoo veel voldoening. Onze dokter D. C. FORBES prijst ze hoog, en hij praktizeert hier met goed gevolg sedert 30 jaren. SAMUEL STEPHENSON, Drogist, Pool, W. Va.

☞ Ter behouding der geur en eigenschappen van het Kersen Borstmiddel houd het op een donkere plaats of in zijn omslag.

AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL wordt verkocht door alle drogisten en handelaren in medicijnen.

Ayer's Sarsaparilla.

In elk deel van ons lichaam bevindt zich een rood vocht — het bloed — dat bij de minste prik in de huid naar buiten vloeit, en bovendien, op de een of andere wijze in een geheimzinnig verband staat met het behoud des levens zelve. Iedereen neemt stilzwijgend het denkbeeld aan uit de H. Schrift dat "het bloed het leven is," en erkent de verklaring voor juist aangaande deze feitelijkheid in ons bestaan.

Hoe het bloed vloeit en waarom het noodig is dat het vloeit, zijn vragen, die voor eeuwen niemand kon beantwoorden. Het was niet vóór 1619 dat William Harvey na vele proefnemingen op levendige, zoowel als doode dieren de ware loop van het bloed door het lichaam ontdekte en leerde. Latere onderzoekers hebben aangetoond hoe de zamenstellende deelen van het bloed het geheele menschelijke werktuig vele opvolgende keeren doorkruizen, altijd afgeleefde en verbruikte deeltjes afwerpende en nieuwe elementen vergaderende uit het materiaal door het voedsel geleverd. Dus wordt, door het overgaan van het voedsel in maagsap, en van maagsap in bloed en door omloop van dit vocht het lichaam onderhouden en gevoed; en dus moge men zeggen dat het bloed de compositie van het lichaam voorstelt. Het bevat al de elementen waaruit het lichaam is zaamgesteld en is de bron waaruit het maagsap, het speeksel, de gal en andere producten der afscheidende organen ontstaan.

In zuiveren en gezonden toestand is het bloed in staat het leven te onderhouden tot de grens van het bestaan is bereikt, terwijl het kleur aan de wang, helderheid aan het oog en kracht aan de vermogens geeft. Wanneer het bloed onzuiver wordt voert het wanorde naar alle deelen van het gestel, en veroorzaakt **Scrofula, Uitslag van de Huid, Roos, Puistjes, Vleeschwormen, Vlekken, Builen, Gezwellen, Traanóogen, Dauwwurm, Verzweringen, Rheumatiek, Venerische Ziekten, Neuralgia, Vrouwelijke Zwakheid en Ongeregeldheid, Geling, Lever, Maag- en Nieren aandoeningen, Algemeene Verzwakking, Catarrh** en dikwijls **de Tering**. Dit zijn zulke gewone en ernstige kwalen, dat men alle voorzorgen in acht zou nemen om te waken tegen de oorzaken waaruit zij voortkomen.

De beste remedie tegen alle ongesteldheden van het bloed is de Sarsaparillawortel, vereenigd met zulke planten als Alruin, Stillingia, Gele Zuring en de Iodiden van Potasch en IJzer. Deze maken te zamen AYER'S SARSAPARILLA uit en dit is de beste bloedreiniging en bloedmakende medicijn.

AYER'S SARSAPARILLA is tevens een uitstekende remedie tegen alle bijzondere en venerische ziekten, en een veilige en zekere medicijn voor alle onreinheid in het bloed. Kleine doses AYER'S PILLEN houden de ingewanden lenig en helpen de SARSAPARILLA in haar werk. Zij drijft onreinheden en besmetting van allerlei aard uit en vernieuwt op die wijze het bloed om het heele gestel te verlevendigen. Het is een aangename doch krachtige remedie en als een beroemd Engelsch geneesheer heeft opgemerkt, is "de groote hersteller van Eetlust, Vleesch, Kleur, Sterkte en Veerkracht." Het wonderbare succes dat AYER'S SARSAPARILLA te beurt viel noopte tot het maken van vele andere zoogenaamde "Sarsaparillas," "Alteratieven," en "Bloedreinigers." Doch het goede resultaat door onze uitstekende wijze

Ayer's Sarsaparilla. van fabriceeren verkregen, rechtvaardigt ons in de bewering dat geen ander preparaat voor het bloed in medicinale waarde met AYER'S SARSAPARILLA kan vergeleken worden.

Algemeene Aanwijzingen.

AYER'S SARSAPARILLA is eene *sterk-geconcentreerde medicijn* — en geen drank. Daar zij

een alteratief is, is zij bestemd om zich te mengen met en te verlevendigen en zuiveren *elke droppel bloeds in het lichaam;* men neme daarom niet meer dan de bloedsomloop kan opnemen. Kleine doses, maar gestadig, gaan verder dan enkele groote doses. Neem haar in vóor of na den eten; tien of vijftien minuten vóor elk maal kan als het best zijnde, aanbevolen worden.

Doses: Drie of vier maal per dag. Voor een man 1 of 2 theelepels; voor personen van 15 tot 20 jaar en voor zwakke vrouwen, 45 tot 90 droppels; voor kinderen van 8 tot 15 jaar, 30 tot 60 droppels; en van 3 tot 8 jaar, 15 tot 30 droppels. Begin met de kleinste doses en vergroot naar mate de medicijn met de maag strookt. De werking wordt béter als men de SARSAPARILLA met een weinig heet water inneemt. Zij maakt niet misselijk en is niet purgeerend, de smaak is aangenaam en kinderen nemen haar gaarne in. In alle gevallen houd open lijf als er neiging tot verstoptheid, neem dan AYER'S PILLEN. Houd de huid rein; neem beweging; eet goed; draag flanel; vermijd bier, sterken drank en tabak; eet geen vet of erg zout voedsel en onthoud u van varkensvleesch, pastijen, peper en sterke koffij en thee.

ONDER DE OORZAKEN die het bloed bederven en gevolgelijk de gezondheid ondermijnen bevinden zich slechte lucht, verandering van klimaat, invloed van malaria, verkeerd of te weinig voedsel, te veel eten of drinken, slechte vaccinatie, onzindelijkheid en het gift van aanstekende ziekten. Deze onreinhed en leiden tot **SCROFULA**, de gevreesde doch meest gewone bloedsongesteldheid, en ofschoon deze kwaal niet tot rijpheid komt in den persoon bij wien zij ontstaat, zal zij, ten zij uitgeroeid, op volgende geslachten overgaan als een scrofuleuze smet. Doch deze bloedsonreinheid kan bestaan en vele kwalen voortbrengen lang vóor zij als een scrofuleuze smet overgaanbaar is op het nageslacht. De organen die het spoedigst en ergst de slechte gevolgen van bloedsonreinheid voelen zijn de maag, lever, en nieren. De krachtigste manier om verdorven deelen uit het bloed te verdrijven is door een trouw gebruik van AYER'S SARSAPARILLA geholpen door een zacht purgeermiddel en een geregeld dieet. Zie de Algemeene Aanwijzingen hier boven.

Onzuiver Bloed.

Er zijn drie personen in onze nabuurschap die gedurende jaren aan verschrikkelijke bloedsonreinheid leden. Zij zeggen genezen te zijn, en haar men ze kan aanzien, volkomen genezen. Dit was te weeg gebracht door Ayer's Sarsaparilla. BIGNEY & CO., Drogisten, Sunman, Ind., 6 Aug., 1886.

Ik heb Ayer's Sarsaparilla voor bloedsonreinheid gebruikt en met het beste effect. CARL WEISE, Nashville, Tenn., 14 Dec., 1886.

Als een bloedzuiveraar heeft Ayer's Sarsaparilla geen gelijke. Zij reguleert de maag en ingewanden, geneest lever- en nierenkwalen en is eene wonderlijke medicijn voor algemeene en zenuwverzwakking. ALLEN DODGE, Magazijnmeester, Lowell Machine Shop, Lowell, Mass.

Het verschaft mij groot genoegen getuigenis te geven voor de echte verdienste van Ayer's Sarsaparilla. Ik heb nimmer iets gevonden dat er bij haalt als een bloedzuiveraar. EUGENE I. HILL, M.D., 381 Sixth ave., New York.

SCROFULA is het gevolg van een heimelijk vergift dat de levenskrachten ondermijnt

en verzwakt en hare vermogens verstoort. Dikwijls erfelijk, is zij een der verschrikkelijkste kwalen en tegelijkertijd moeilijk te genezen. Bij aangeboren Scrofula is de huid als zij van nature blank is dikwijls teer, met heldere plekjes; en een donkere huid is dikwijls ruw en droog en ziet ongezond uit. Het gezicht is bleek en gezwollen. De oogen zijn ontstoken en de oogleden rood en vuil. De spieren en leden zijn verslapt en het heele gestel kwijnt. De meest gewone teekenen van dit boosaardig gift zijn gezwellen, die in korten tijd overgaan in zweren die pijnlijk en stinkend zijn. Uitslag komt vaak op den schedel voor en breekt op andere plaatsen uit en er is groot gevaar dat de longen, lever en nieren aangetast worden en even zoo het verterings-en baarmoederlijk toestel.

Eene der vormen onder welke Scrofula zich voordoet is het zwellen der klieren in den nek. Deze vergrooten, vullen op met een gestremde stof en verzweren en heelen dan langzaam. Dikwijls komt ontsteking in het voeringvlies van het oor, dat opzwelt en pijnlijk is en vuil draagt. Uit Scrofula komen voort: heupziekte; ziekte der gewrichten en witte zwelling; zij eet in het gebeente, maakt de ruggegraad krom; in het kort, tast het heele lichaam aan en maakt het onmachtig andere ziekten weerstand te bieden.

Behandeling. — Om Scrofula uit het gestel te roeien, behoort men AYER'S SARSAPARILLA

volgens de Algemeene Aanwijzingen te gebruiken. Nu en dan een week overslaan doet soms goed. Met deze uitzondering behoort men de SARSAPARILLA trouw in te nemen totdat genezing verkregen is. Een der eerste uitwerkselen is dikwijls eene schijnbare verergering der kwaal, doch dit is inderdaad een teeken van

Vierde Maand. APRIL, 1889. 30 Dagen.

SCHIJNGESTALTEN DER MAAN.

	Kaapstad. D. u. m.	Uite'hage. D. u. m.	Pot'str'm. D. u. m.	Durban. D. u. m.
E.K.	8 3 1 A.	8 3 29 A.	8 3 38 A.	8 3 50 A.
V.M.	15 11 32 A.	16 0 0 M.	16 0 9 M.	16 0 21 M.
L.K.	22 3 10 A.	22 3 38 A.	22 3 47 A.	22 3 59 A.
N.M.	30 3 19 M.	30 3 47 M.	30 3 56 M.	30 4 8 M.

D. M.	D. W.	Gemengde Verschijnselen.	☾'s pl. T.	TIJDTAFEL VOOR DE Trans-Vaal. Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.	Zon later. M.	TIJDTAFEL VOOR DE Kaap Kolonien. Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.
1	M.	Vorst Bismarck geb. 1815.	♒	6 9	5 58	6 52	4	6 12	5 56	6 49
2	D.	☌♂☾. Aardbev. te Bloemfontein,'75.	♒	6 10	5 57	7 27	3	6 13	5 54	7 21
3	W.	☌☿☾. Groote brand te Jeddo, 1872.	♓	6 10	5 56	8 3	3	6 13	5 53	7 53
4	D.	☌♆☾. Gevecht te Namen, 1690.	♓	6 11	5 55	8 41	3	6 14	5 52	8 29
5	V.	Gen. Wood arriveerde van Natal, '81.	♓	6 11	5 54	9 22	3	6 15	5 51	9 8
6	Z.	♂☊; ☾apog. Alb. Dürer gest. 1528.	♓	6 12	5 53	10 6	2	6 16	5 49	9 50
		14) 5de Zond. in de Vasten. Venus in den Ram. 11u. 40m. Lengte der dagen. 11u. 32m.								
7	Z.	Gen. Robert verliet de Kaap, 1881.	♈	6 12	5 52	10 53	2	6 16	5 48	10 37
8	M.	8. ☿ gr. hel. lat. Z; ☾☊.	♈	6 13	5 51	11 44	2	6 17	5 46	11 29
9	D.	☿ st.; ☽☌☉. Leopold II. geb.'35.	♈	6 13	5 50	morg	1	6 18	5 45	morg
10	W.	☌♄☾. Eugène v. Savoye gest. 1736.	♉	6 14	5 49	0 37	1	6 19	5 44	0 23
11	D.	Vredestraktaat van Utrecht, 1713.	♉	6 14	5 48	1 34	1	6 20	5 43	1 22
12	V.	Fransche vloot genomen, 1782.	♉	6 15	5 47	2 31	1	6 20	5 41	2 22
13	Z.	Angelus Saxus vermoord, 1618.	♉	6 15	5 46	3 30	0	6 21	5 40	3 25
		15) Palm Zondag. Mars in den Ram. 11u. 29m. Lengte der dagen. 11u. 17m.								
14	Z.	♄ stilst. Aanval op de Griquas, 1878.	♊	6 16	5 45	4 30	SNEL.	6 22	5 39	4 28
15	M.	15. ☌☽☾. Pr. Burgers geb.'34.	♊	6 16	5 44	opg.		6 23	5 38	opg.
16	D.	16. *Pessach.* Buffon gest. 1788.	♋	6 17	5 43	6 27		6 23	5 37	6 21
17	W.	Vermoording der Waldenzen, 1655.	♋	6 17	5 42	7 11	1	6 24	5 35	7 1
18	D.	☾ perig. Telegraaf tot Natal, 1878.	♌	6 18	5 41	7 59	1	6 24	5 34	7 46
19	V.	Goede Vrijdag. Melanchthon gest.	♌	6 18	5 40	8 53	1	6 25	5 33	8 38
20	Z.	☌♃☾. Chas. Darwin gest. '82. [1560.	♌	6 19	5 39	9 51	1	6 26	5 32	9 35
		16) Paschen. Jupiter in den Schutter. 11u. 19m. Lengte der dagen. 11u. 4m.								
21	Z.	☾☋. Abelard gest. 1142.	♍	6 19	5 38	10 53	1	6 27	5 31	10 37
22	M.	22. Ulr. v. Hutten geb. 1488.	♍	6 20	5 37	11 55	2	6 27	5 29	11 41
23	D.	S. George. Cervantes gest. 1616.	♎	6 20	5 36	morg	2	6 28	5 28	morg
24	W.	♃ stilst. Slag van Mühlberg, 1547.	♎	6 21	5 35	0 56	2	6 29	5 27	0 45
25	D.	☌☿☉ sup. St. Marcus.	♏	6 21	5 34	1 55	2	6 30	5 26	1 47
26	V.	Ferd. Magellan gedood, 1521.	♏	6 22	5 34	2 53	2	6 31	5 25	2 48
27	Z.	☿☊. 1ste parlement in Grah'mst. '74.	♒	6 22	5 33	3 48	3	6 31	5 24	3 47
		17) 1ste Zond. na Paschen. Saturnus in den Kreeft. 11u. 9m. Lengte der dagen. 10u. 51m.								
28	Z	Struenzee en Brandt onthoofd, 1772.	♒	6 23	5 32	4 43	3	6 32	5 23	4 45
29	M.	☌♀☾. Gevecht bij Salem, 1846.	♓	6 23	5 31	5 37	3	6 33	5 22	5 43
30	D.	30. ☌☿☾. Tilly gest. 1632.	♓	6 24	5 30	6 30	3	6 34	5 21	6 39

Wij bidden om genade en datzelfde gebed zou ons allen leeren om ook genade uit te oefenen.

Pope zegt dat schoonheid ons aantrekt met een enkel haar. Niet zoo, tegenwoordig. Als eene schoone zoo kaal is dat zij slechts één haar heeft trekt zij niet sterk. AYER'S HAAR VERSTERKER belet kaal worden.

"De reden dat ik zoo ongelukkig ben," sprak een schoone erfgename, "is dat ik bang ben dat men mij om mijn geld wil trouwen." "De reden dat ik zoo ongelukkig ben," zei de lieve Miss Armoede, "is dat ik bang ben dat niemand mij trouwen wil omdat ik geen geld heb."

Gast: "Jan, breng me wat rijstpodding." *Bediende:* "Baas, ik kan van daag de rijstpodding niet recommandeeren." *Gast:* "Wat mankeert er aan?" *Bediende:* "Niets, enkel dat er niet meer is."

De vrouwen kunnen onmatigheid uit het land bannen als zij hun eigen huis in quarantaine zetten. Ontdoe u van het appelwijnvat en de wijnflesch en zend de kinderen de wereld in met een onbesmette eetlust.

Pat: "Bridget is dood ten laatste, arme ziel. En zij was een goede vrouw toch ook; zij sloeg mij altijd met het zachte eind van de stokdweil."

To invigorate the system after illness, take Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Sarsaparilla.

genezing. Behalve het gebruik van AYER'S SARSAPARILLA zijn de volgende plaatselijke verbanden nog aan te bevelen: Op vurige zweren legge men een pap van kleeverige iepenbast en water (of van kleeverige iepenbast en hop-thee, in plaats van water) en bade de gezwellen zorgvuldig met eene oplossing van vijf grein Iodide van Potasch op een pint water of met een sterk aftreksel van walnoten bladeren. Zweren behooren met heet water gewasschen te worden doch niet gewreven. Als zich wild vleesch vertoont legge men er gebrande aluin op. Chronische zweren dienen elke week of tien dagen met helsche steen bestreken te worden om de etter te verwijderen. Als de ontsteking vermindert bedekke men de zweren met was-zalf of glycerine met een paar droppels koolzuur vermengd. **WITTE ZWELLING** is eene Scrofuleuze ontsteking, die etter veroorzaakt in de gewrichten en tot knobbeltering aanleiding geeft. AYER'S SARSAPARILLA is er het middel voor, gelijk voor alle scrofuleuze kwalen alsmede verbanden, zoo als hierboven beschreven. Wanneer Scrofula van langen datum is en grooten inbreuk op het gestel heeft gemaakt, kan men geene onmiddelijke genezing verwachten; maar het geval moet al zeer hopeloos zijn geworden waarin het goede resultaat van AYER'S SARSAPARILLA niet spoedig zichtbaar is en aanspoort om met haar gebruik vol te houden totdat de gezondheid hersteld is.

Scrofula.

Ik heb een scrofuleuze smet in het bloed overgeerfd, die mijn heele gestel in de war maakte. Na het gebruik van nog geen vier flesschen Ayer's Sarsaparilla ben ik geheel genezen en heb voor een jaar thans geene medicijnen noodig gehad. Ik ben nu gezonder dan ooit te voren. OSCAR A. WILLARD, 218 Tremont st., Boston, Mass.

Zes flesschen Ayer's Sarsaparilla genazen mij van een erg open been. HENRY A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

Ik beveel Ayer's Sarsaparilla van harte aan aan allen die aan Scrofuleuze uitslag lijden. Ik leed voor jaren en probeerde alle remedien die mij voorkwamen, doch zonder eenig gevolg totdat ik uwe Sarsaparilla kreeg. Twee flesschen gaven mij de gezondheid terug. E. M. HOWARD, Newport, N.H.

Verscheidene jaren geleden kreeg mijne dochter groote zweren op de handen, aangezicht en andere deelen van het lichaam. De docters wisten niet wat er van te maken. Mijne dochter nam Ayer's Sarsaparilla en genas volkomen. Haar bloed moet volkomen gezuiverd zijn, want ze heeft geen puistje gehad sedert zij de Sarsaparilla innam. E. M. SARGENT, 41 Andover st., Lowell, Mass.

Van mijn jeugd af heb ik aan Scrofula geleden. De dokters verklaarden mijn geval voor ongeneesbaar en hielden het er voor dat ik aan de Tering zou sterven. Vijf jaar geleden was ik zoo afgevallen, dat een dag werk eene onmogelijkheid was. Ik was aan 't wanhopen toen een vriend mij aanraadde Ayer's Sarsaparilla te probeeren. Ik kocht een flesch, nam de Sarsaparilla geregeld in en begon onmiddelijk te beteren. Ik ging voort en was voor goed genezen — met ongeveer twaalf flesschen in het geheel. De nijdige zweren, die in vele plaatsen mijn hals doorvreten hadden, genazen snel en mijn kracht kwam trapsgewijze terug en ik werd de krachtige men die ik thans ben. STEPHEN K. CHASE, bij Ira M. Chase, koopman, 253 Merrimack street, Lowell, Mass.

PUISTEN, BLAREN, BULTEN, ZWEREN, TRAANOOGEN, DAUWWORM, SCHURFTKOP, ECZEMA, ROOS,

en andere huidziekten zijn, om te beginnen, het gevolg van de poging der natuur om de slechtheid in het bloed naar buiten te werpen. Door het tekort schieten van de afscheidende organen in het verlichten der bloedsomloop, hoopen afgeleefde en giftige stoffen op in het bloed en verspreiden zich van tijd tot tijd door het gestel. Deze veroorzaken de bijzondere ziekten die naar gelang van plaatselijke gesteldheid, aangeboren neiging of andere oorzaken, verschillende personen op verscheiden wijzen aandoen. Voor de behandeling van zulke kwalen is AYER'S SARSAPARILLA bijzonder geschikt. Zij wakkert de verteringsorganen aan en helpt de ongevoelige perspiratie van het lichaam, door welke de onzuiverheden uit het gestel verwijderd worden. Men dient haar in te nemen zoo lang als er nog een bewijs van de ongesteldheid overblijft. Elke flesch gaat van de gebruiksaanwijzing vergezeld. Gedurende de behandeling behoort men open lijf te houden door AYER'S PILLEN. Plaatselijke verbanden zijn in sommige gevallen eveneens aan te bevelen. Zoo kan men de ergernis van puisten en uitslag in het gezicht lenigen door het gebruik van een spoelwatertje bestaande uit vijf grein zuur-zout-zuur van kwikzilver in acht ons rozenwater eenmaal per dag aangewend. (Houd de flesch met dit spoelmiddel buiten het bereik van kleine kinderen en merk het: vergift, *alleen voor uitwendig gebruik).* Voor Roos en Dauwworm is het goed de besmette deelen te baden met twee grein Iodide van potasch in een ons water, of een zalf van tien grein Iodide van potasch op een ons reuzel; en voor Traanoogen is een zalf van roode oxide van kwikzilver, voorzichtig aangebracht, zeer heilzaam. In alle gevallen dient men AYER'S SARSAPARILLA te gebruiken. Geen andere medicijn is zoo effectief voor dit doel.

Huidziekten.

Ik heb groot vertrouwen in de deugden van Ayer's Sarsaparilla. Twee flesschen genazen mijn kind geheel van Eczema, waarvoor geen dokter raad wist. ORLANDO B. ANDERSON, Chranceville, Mo., 17 Juli, 1886.

Vijfde Maand. MEI, 1889. 31 Dagen.

SCHIJNGESTALTEN DER MAAN.

	Kaapstad. D. u. m.	Uite'hage. D. u. m.	Pot'str'm. D. u. m.	Durban. D. u. m.
E.K.	8 7 56 M.	8 8 24 M.	8 8 33 M.	8 8 45 M.
V.M.	15 7 56 M.	15 8 24 M.	15 8 33 M.	15 8 45 M.
L.K.	21 11 7 A.	21 11 35 A.	21 11 44 A.	21 11 56 A.
N.M.	29 6 33 A.	29 7 1 A.	29 7 10 A.	29 7 22 A.

TIJDTAFEL VOOR DE Trans-Vaal.

TIJDTAFEL VOOR DE Kaap Kolonien.

Zon snel.

D. M.	D. W.	Gemengde Verschijnselen.	☾'s pl. T.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.	— M.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.
1	W.	☌☿☉ inf.; ☌♂☾; ☌♅☾. St. Ph. en	♈	6 24	5 30	6 39	3	6 35	5 20	6 28
2	D.	☿ perih.; ☿ gr. glans. [St. Jacobus.	♈	6 25	5 29	7 19	3	6 35	5 19	7 5
3	V.	De Engelschen nemen Jamaica, 1655.	♈	6 25	5 28	8 0	3	6 36	5 18	7 45
4	Z.	□♄☉; ☾ apog. Natal Britsch kol.'43.	♉	6 26	5 27	8 46	3	6 37	5 17	8 30
18) 2de Zond. na Paschen. Venus in den Ram. 11u. 1m. Lengte der dagen. 10u. 38m.										
5	Z.	☌☿♂; ☾☊. Napoleon I. gest. '21.	♉	6 26	5 27	9 36	3	6 38	5 16	9 20
6	M.	Zuidzee-wet aangenomen, 1716.	♉	6 27	5 26	10 29	4	6 39	5 15	10 14
7	D.	☌♄☾. Brand te Enschede,'62.	♊	6 27	5 26	11 22	4	6 39	5 14	11 9
8	W.	8. Hopetown aangelegd, 1853.	♊	6 28	5 25	morg	4	6 40	5 13	morg
9	D.	Pres. Kruger ingezworen, 1883.	♊	6 28	5 24	0 17	4	6 41	5 12	0 7
10	V.	Vernieling van Magdeburg, 1631.	♊	6 29	5 24	1 14	4	6 42	5 11	1 7
11	Z.	☿ gr. hel. lat. N. Zulu aanval, 1879.	♊	6 29	5 23	2 13	4	6 42	5 10	2 9
19) 3de Zond. na Paschen. Mars in den Stier. 10u. 53m. Lengte der dagen. 10u. 27m.										
12	Z.	☌☉☾. Slag bij Oporto, 1809.	♋	6 30	5 23	3 12	4	6 43	5 10	3 12
13	M.	☌♂♆. Jan v. Barneveldt onth. 1619.	♋	6 30	5 22	4 15	4	6 43	5 9	4 19
14	D.	Hendrik IV. vermoord, 1610.	♌	6 31	5 21	5 19	4	6 44	5 8	5 27
15	W.	15. Slag v. Frankenhausen, 1525	♌	6 31	5 21	opg.	4	6 45	5 7	opg.
16	D.	☾perig. Verdrag met Moselikatse,'53.	♍	6 32	5 20	6 41	4	6 46	5 7	6 26
17	V.	Groote storm in Tafelbaai, 1865. [☋	♍	6 32	5 20	7 39	4	6 46	5 6	7 23
18	Z.	☌♃☾; ☾☋. Brand te Greytown, '79.	♎	6 33	5 19	8 40	4	6 47	5 6	8 24
20) 4de Zond. na Paschen. Jupiter in den Schutter. 10u. 45m. Lengte der dagen. 10u. 17m.										
19	Z.	De Kruisvarten geëindigd, 1291.	♐	6 34	5 19	9 44	4	6 48	5 5	9 29
20	M.	♀ stilst. Columbus gest. 1506. [1691.	♐	6 34	5 18	10 48	4	6 49	5 4	10 36
21	D.	21. Kornelis van Tromp gest.	♐	6 35	5 18	11 50	4	6 49	5 4	11 41
22	W.	Victor Hugo gest. 1885.	♑	6 35	5 17	morg	4	6 50	5 3	morg
23	D.	♀☋; ☌♆☉. Brand v. Paris, 1871.	♑	6 36	5 17	0 49	3	6 50	5 3	0 43
24	V.	☿ gr. el. O. 22° 49'. Copernicus gest.	♒	6 36	5 17	1 44	3	6 51	5 2	1 41
25	Z.	Brit.vlag te Pretoria gehees.'77. [1543.	♒	6 37	5 17	2 38	3	6 52	5 2	2 39
21) Zond. der Kruisdagen. Saturnus in den Kreeft. 10u. 39m. Lengte der dagen. 10u. 9m.										
26	Z.	☌☿☾. Deputatie naar Engeland,'68.	♒	6 37	5 16	3 32	3	6 52	5 1	3 37
27	M.	Burgers president v. Transvaal, 1872.	♓	6 38	5 16	4 25	3	6 53	5 1	4 33
28	D.	Tini Macomo gefangen, 1878.	♓	6 38	5 16	5 18	3	6 53	5 0	5 29
29	W.	29. ☌♆☾. II. T. Buckle d. '62.	♓	6 39	5 16	ond.	3	6 54	5 0	ond.
30	D.	☌♂☾. Hemelvaartsdag.	♓	6 39	5 16	5 58	3	6 55	5 0	5 43
31	V.	☌☿☾; ☾ in apog. Haydn gest. 1809.	♓	6 40	5 15	6 43	3	6 56	4 59	6 27

De Engelsche taal bestaat uit ongeveer 38,000 woorden, waarvan 23,000 van Anglo-Saksischen oorsprong zijn. De overige zijn meerendeels aan het Latijn en Grieksch ontleend, doch meest van het Latijn.

"En dus, Mrs. Smith, u hebt eene scheiding verkregen van den vagabond van een man dien gij hadt?" "Ja, ik ben blijde van hem af te zijn." "Voelde u niet ontsteld toen de rechter zijn uitspraak deed?" "Niet precies. Ik voelde mij ontmand om zoo te zeggen."

De man die vol was van aandoening had geen plaats voor zijn middagmaal.

"Hé, wat heb ik jou in geen tijden gezien." "Ik heb een reis om de wereld gemaakt." "Wat,—wel ik ook. Hoe vreemd, dat we elkander dan niet hebben ontmoet."

Kruidenier: **"Een half pond thee? Wat zal het zijn, zwart of groen?"** ***Dienstmeisje:*** **"O, 't komt er niet op aan, 't is voor een oude vrouw die bijna blind is."**

Grootvader: **"Zeg mij eens, Ethel, waarom hebt gij zes knoopen aan uw handschoenen?"** ***Ethel:*** **"Ja, grootvaderlief. Als er zeven aan waren of slechts vijf den zouden ze niet overeenkomen met de zes knoopsgaten."**

Ayer's Sarsaparilla. Tot kortlings en sedert ik vijftien jaar oud was, was mijn gezicht bedekt met puistjes. Ik gebruikte vier flesschen Ayer's Sarsaparilla en ze zijn alle weg. ALICE E. CHARLES, Bath, Me.

Geene medicijn kan beter zijn om het bloed te reinigen dan Ayer's Sarsaparilla. Ik heb haar gebruikt ter genezing van Puistjes, Vlekken en Zweren en met den besten uitslag. J. R. ROSEBERRY, Wharton, Texas, 20 Oct., 1886.

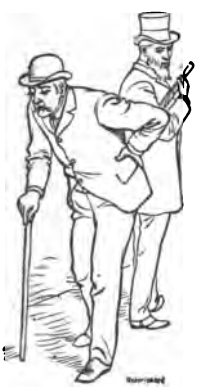
Maanden lang werd ik door zout-uitslag geplaagd. Somtijds bersten mijne handen open en jeukten schrikkelijk. Ik probeerde allerlei remedien doch geen hielp voor ik Ayer's Sarsaparilla gebruikte. Vier flesschen waren genoegzaam mij te genezen. Mrs. T. P. CUSHING, 87 Suffolk st., Chelsea, Mass.

Builen en Puisten.

Verleden Mei kreeg ik een grooten steenpuist op mijn arm. De gewone remedien hielpen niet en mijn toestand werd bedenkelijk. Een vriend raadde mij aan Ayer's Sarsaparilla te beproeven. Met minder dan drie flesschen was de puist genezen en mijn gezondheid hersteld. Nooit heb ik eene dergelijke medicijn gezien. Mrs. CARRIE ADAMS, Holly Springs, Texas, 20 Dec., 1886.

Jaren achtereen werd ik geplaagd door builen en puisten. Naar eene remedie uitziende viel mij in dat Ayer's Sarsaparilla in het ouderlijk huis met goed gevolg werd aangewend en ik dacht wat goed is voor den vader moet goed zijn voor den zoon. Met drie of vier flesschen was ik geheel genezen en heb sedert geen puist meer gehad ofschoon twee jaren er over zijn heen gegaan. Ik kan op mijn geweten af Ayer's Sarsaparilla hoogelijk prijzen en mijn lange ondervinding als drogist ondersteunt mij daarin. C. M. HATFIELD, Farmland, Ind., 15 April, 1886.

DIJSPEPSIA of **ONVERTEERBAARHEID** komen dikwijls uit onzuiver, verarmd of door scrofula besmet bloed voort



waardoor de verteringsorganen verzwakt worden en onbekwaam gemaakt om naar vermogen te werken. Een verslechterden toestand van het bloed veroorzaakt **LEVER- EN NIERENZIEKTEN GELING, WATERZUCHT** en andere ernstige kwalen. Als deze ziekten uit een ontsteld bloed voortkomen is de beste remedie die men gebruiken kan, AYER'S SARSAPARILLA. Als zij hun ontstaan vinden in de prikkeling van alcohol, verkeerd voedsel, gebrek aan beweging en andere onmiddelijke en buiten het gestel liggende oorzaken, kunnen zij gemakkelijk in de eerste trappen beteugeld worden door AYER'S PILLEN; als zij uit malaria voortspruiten zal AYER'S BORSTMIDDEL van groote waarde zijn. Ziekten van dit soort, leiden gewoonlijk, als de voortgang niet gestopt wordt, tot verergerde bloedsvergiftiging. Wanneer Waterzucht als een kenteeken van Leverziekte voorkomt vereischt zij het gestadig en geregeld gebruik van AYER'S SARSAPARILLA, en van AYER'S PILLEN in doses groot genoeg om de ingewanden open te houden.

Dijspepsia, Onverteerbaarheid, Lever- en Nierenziekten en Waterzucht.

Ik was gedurende langen tijd geplaagd door Dijspepsia, had weinig eetlust en leed geweldig pijn na alles wat ik at. Een drogist raadde mij aan Ayer's Sarsaparilla te beproeven, en ik ben thans aan de tiende flesch. De medicijn hielp op slag en gaat voort mij te helpen. Ik kan Ayer's Sarsaparilla als een groote remedie voor deze ontzettende kwaal aanbevelen. CHARLES G. MAXTER, Farmington, Maine, 14 Juli, 1886.

Gedurende vijf jaren leed ik aan een Zure Maag en Indigestie doch werd genezen door Ayer's Sarsaparilla. Ik ben overtuigd dat deze medicijn mij meer goed heeft gedaan dan eenige andere. JOS. A. VERGE, kuiper, 75 India st., Boston, Mass., 14 Sept., 1886.

Ik gebruik thans Ayer's Sarsaparilla ter genezing eener hardnekkige en verergerde vorm van Dyspepsia. Zij bewijst, in mijn geval, van groot nut te zijn. Col. A. O. BREWSTER, 186 Washington st., Boston, Mass.

Ik heb Ayer's Sarsaparilla eene uitmuntende remedie tegen Indigestie bevonden. Twee flesschen hielpen mij. Eene flesch Ayer's Sarsaparilla is drie waard van die van een anderen naam. (Eerw.) J. L. MORIN, Holyoke, Mass., 8 Feb., 1886.

Aan alle personen die aan Leverziekte lijden recommandeer ik Ayer's Sarsaparilla. Gedurende twee jaren leed ik aan eene kwaal aan de lever, toen een vriend mij deze medicijn aanbeval. Zij hielp terstond en genas mij. JAMES FRENCH, Atchison, Kansas.

Ik heb Ayer's Sarsaparilla van groot gevolg bevonden voor Nierenkwalen en Waterzucht. Een mijner gevallen dat alle gewone remedien had weerstaan, week op slag voor haar werkkracht, daarin geholpen door Ayer's Pillen. JACOB G. ECHFELDT, M. D., graafschap, Pulaski, Mo.

CATARRH en **RHEUMATIEK** zijn bloedziekten, gewoonlijk voortkomende en verergerd door een schrofuleuze smet, en vereischt eene met het gestel overeenkomende behandeling. De gewone uitwendige remedien voor Catarrh geven geen voortdurende baat. Alleen door het gift uit het bloed te drijven kan radicale genezing verkregen worden en dit is het onveranderlijk resultaat van AYER'S SARSAPARILLA, indien zij getrouw wordt ingenomen. Door het bloed te zuiveren worden de ontstoken weefsels gezond gemaakt en de neusloop wordt belet in de longen en maag te geraken. Voor Rheumatiek, veroorzaakt door slecht bloed is Ayer's Sarsaparilla evenzeer heilzaam. Zelfs in chronische gevallen bereiken de alteratieve bestanddeelen dezer medicijn de oorzaak der kwaal zoo als geene andere remedie doen kan.

Na voor meer dan twee jaren zwaar aan chronische Catarrh geleden te hebben nam ik Ayer's Sarsaparilla in. Zes flesschen die mij vijf dollars kostten genazen mij geheel en al van deze ziekte. CARROL M. RICHARDSON, Worcester, Mass.

Zesde Maand. JUNI, 1889. 30 Dagen.

SCHIJNGESTALTEN DER MAAN.

	Kaapstad. D. u. m.	Uite'hage. D. u. m.	Pot'str'm. D. u. m.	Durban. D. u. m.
E. K.	6 9 15 A.	6 9 43 A.	6 9 52 A.	6 10 4 A.
V. M.	13 3 12 A.	13 3 40 A.	13 3 49 A.	13 4 1 A.
L. K.	20 8 49 M.	20 9 17 M.	20 9 26 M.	20 9 38 M.
N. M.	28 10 7 M.	28 10 35 M.	28 10 44 M.	28 10 56 M.

D. M.	D. W.	Gemengde Verschijnselen.	☾'s pl. T.	TIJDTAFEL VOOR DE Trans-Vaal. Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.	Zon snel. M.	TIJDTAFEL VOOR DE Kaap Kolonien. Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.
1	Z.	☾☊. Prins v. Oranje gest. 1879.	♓	6 40	5 15	7 30	2	6 56	4 59	7 14
		22) Zond. na Hemelvaart. Venus in den Ram. 10u. 34m. Lengte der dagen. 10u. 1m.								
2	Z.	Donatis komeet ontdekt, 1858.	♓	6 41	5 15	8 21	2	6 57	4 58	8 6
3	M.	Konigin Sophia gest. 1877.	♏	6 41	5 15	9 15	2	6 58	4 58	9 1
4	D.	☌♄☾; ☿☋. Slag te Magenta, 1859.	♏	6 42	5 15	10 9	2	6 58	4 58	9 58
5	W.	*Shebuoth.* Holland koningrijk, 1806.	♏	6 42	5 14	11 4	2	6 59	4 58	10 56
6	D.	6. ♀ gr. glans. Cavour gest. '61.	♐	6 43	5 14	morg	2	6 59	4 57	11 55
7	V.	☿ st. Sir W. Currie gest. 1872.	♐	6 43	5 14	0 0	1	7 0	4 57	morg
8	Z.	Pres. Brand arriv. te Pretoria, 1881.	♐	6 43	5 14	0 58	1	7 0	4 57	0 56
		23) Pinkster. Mars in den Stier. 10u. 30m. Lengte der dagen. 9u. 56m.								
9	Z.	☌♁☾. Sultan v. Zanzibar te Eng. '75.	♑	6 44	5 14	1 58	1	7 1	4 57	2 0
10	M.	Zeeslag bij Chatham, 1667.	♑	6 44	5 14	2 59	1	7 1	4 57	3 6
11	D.	St. Barnabas. Metternich gest. 1859.	♑	6 45	5 14	4 3	1	7 2	4 57	4 14
12	W.	Zeeslag bij Nieuwport, 1653.	♑	6 45	5 14	5 11	0	7 2	4 57	5 24
13	D	13. ☾ perig. Tissot gest. 1797.	♑	6 45	5 14	opg.	LATER.	7 3	4 57	opg.
14	V.	☌♃☾; ☾☋. Marengo, 1800.	♒	6 46	5 14	6 21		7 3	4 57	6 5
15	Z.	☿aph. Napol. in Nederland, 1815.	♒	6 46	5 15	7 27		7 3	4 57	7 12
		24) H. Drievuldigheid. Jupiter in den Schutter. 10u. 28m. Lengte der dagen. 9u. 53m.								
16	Z.	Slag bij Ligny en Quatrebras, 1815.	♒	6 47	5 15	8 33	0	7 4	4 57	8 20
17	M.	Gevecht te Magnetshoogte, 1878.	♒	6 47	5 15	9 37	1	7 4	4 57	9 27
18	D.	☌♂☉. Slag van Waterloo, 1815.	♓	6 47	5 15	10 39	1	7 4	4 57	10 32
19	W.	☌☿☉ inf. Concilie v. Nicæa, 325.	♓	6 47	5 15	11 38	1	7 4	4 57	11 34
20	D.	20. Sacramentsdag. [1813.	♓	6 48	5 16	morg	1	7 4	4 57	morg
21	V.	☉gaat in ♑. Slag bij Vittoria,	♈	6 48	5 16	0 33	2	7 5	4 58	0 33
22	Z.	Abdicatie van Napoleon I., 1815.	♈	6 48	5 16	1 28	2	7 5	4 58	1 31
		25) 1ste Zond. na Driev. Saturnus in den Leeuw. 10u. 28m. Lengte der dagen. 9u. 53m.								
23	Z.	Humboldt op Chimborazo, 1802.	♉	6 48	5 16	2 21	2	7 5	4 58	2 28
24	M.	☌♀☾; 8♃☉. S. Joh. d. Doop.	♉	6 48	5 16	3 14	2	7 5	4 58	3 24
25	D.	☌♆☾; ♁ st. Sismondi g. 1842.	♊	6 48	5 17	4 7	2	7 5	4 59	4 20
26	W.	☿ in aphel. Gevecht in Natal, 1843.	♊	6 48	5 17	5 0	3	7 6	4 59	5 15
27	D.	☌☿☾; ☾ apog. Basuto aanval,	♊	6 48	5 17	5 52	3	7 6	5 0	6 9
28	V.	28. ☌♂☾; ☾☊. [1865.	♓	6 48	5 17	ond.	3	7 6	5 0	ond.
29	Z.	St. Peter en St. Paulus.	♓	6 48	5 18	6 18	3	7 6	5 0	6 2
		26) 2de Zond. na Driev. Uranus in de Maagd. 10u. 29m. Lengte der dagen. 9u. 55m.								
30	Z.	☿ stilst. Silistria genomen, 1829.	♓	6 49	5 18	7 10	3	7 6	5 1	6 56

Kleine Jongen. "Pa, kende u ma lang voor u haar trouwde?" *Pa:* "Neen, de waarheid is dat ik haar eerst leerde kennen lang nadat ik getrouwd was."

Het levende dier bestaat voor het grootste gedeelte uit water. Een man van 154 ℔ bestaat uit 116 ℔ water, 24 ℔ vleesch en vet en 14 ℔ beenen.

Schoolmeester: "Zeg mij eens, Thomas, hoeveel reizen deed Kapitein Cook om de wereld?" *Thomas:* "Drie." *Schoolmeester:* "Zeer goed. En op welke dezer reizen kwam hij om het leven?"

Magistraat: "Ooit van te voren gearresteerd?" *Gevangene:* "Neen, heer rechter!" "Gaf ik u verleden winter geen 10 dagen?" "Op mijn woord, nu ik u recht aankijk, geloof ik dat u gelijk hebt, maar ik ben geen goede gezichtkenner."

Hoedenmaker, *bij zich selven, als een slechte betaler hem op straat worbij loopt zonder nottitie van hem te nemen:* "Nu, je kondt ten minste wel zoo beleefd zijn *mijn* hoed voor me af te nemen."

Als uw vijand kwaad van u spreekt, leef zóo dat geen mensch hem gelooft.

Ayer's Sarsaparilla. Mijn zoon — thans vijftien jaar oud — leed voor langen tijd aan Catarrh in de hevigste graad, zoodat zijn bloed er door vergiftigd werd. En jaar geleden begon hij Ayer's Sarsaparilla te gebruiken, heeft zeven flesschen gehad en is thans geheel hersteld. D. P. KERR, Big Spring, Ohio.

Rheumatiek.

Acht jaar geleden had ik een ernstigen aanval van Rheumatiek, zoodat ik niet uit het bed komen kon of mij kleeden zonder hulp. Ik proeberde alle remedien, doch vond alleen baat bij Ayer's Sarsaparilla. Twee flesschen genazen mij geheel en al. E. F. HARRIS, River st., Buckland, Mass.

Ik ben door Ayer's Sarsaparilla van zwellende Rheumatiek waaraan ik jaren leed genezen. W. H. MOORE, Durham, Ia.

Onder de vele remedien die voor het bloed worden aangeprezen is er geen zoo effectief als Ayer's Sarsaparilla. Wij weten waarvan wij spreken en verwijzen onze lezers naar Dr. Ulrich Ruch, van Berger, Mo., die vijf jaar aan Rheumatiek leed en door deze medicijn geheel en al genezen werd. *Gasconade Democrat*, Hermann, Mo., 18 Mei, 1886.

SYPHILIS. Het vergift van het Syphilis maakt niet alleen het bestaan van het slachtoffer ellendig, maar het is overdraagbaar als een erfvloek op volgende geslachten. Zoo vele onschuldige personen lijden direct of indirect aan ziekten van dien aard, dat wij niet kunnen nalaten AYER'S SARSAPARILLA als de remedie aan te wijzen die best geschikt is om venerische ziekten te genezen. Deze ziekten worden dikwijls verergerd door een scrofuleuze smet in het gestel. Zij zijn insgelijks dikwijls ingewikkeld met het gift van kwik, dat ingenomen werd in de ijdele hoop de syphilis te genezen, maar dikwijls kwikkwalen aanbrengt erger dan de origineele ziekte. Syphilis is een der gevaarlijkste ziekten van het bloed en geneest het langzaamst. Ayer's Sarsaparilla kan het, voor de derde periode aanvangt, genezen, doch het neemt maanden van geduld en zelfbedwang voor de genezing volkomen is. Doch wat tijd of opoffering voor dat doel benoodigd zijn zou men zonder aarselen daarvoor veil hebben. Zie de bijzondere Aanwijzingen die elke flesch vergezellen.

In mijn jeugd werd ik het slachtoffer van eene Venerische Ziekte. Onbekend met de boosaardigheid van het vergift liet ik het vrijen loop, totdat ik bijna in het verderf stortte. Mijn vleesch en kracht namen af, mijn haar viel uit, mijn tanden werden los, mijn lichaam was bijna overdekt met zweren en mijn mond was rauw. Deze teekenen joegen mij schrik aan; ik zag het gevaar en omziende naar eene remedie werd Ayer's Sarsaparilla mij aanbevolen en won mijn vertrouwen. Ik nam haar in volgens uwe aanwijzingen voor gevorderde perioden der ziekte en van de eerste flesch was er merkelijk beterschap. Ik nam toe in vleesch en kracht, de zweren verdwenen, mijn mond heelde en, spoediger dan ik gehoopt had, was een ernstig geval van Syphilis genezen. Vele jaren zijn er over heen gegaan, en daar geen teekenen van achtergebleven vergift zich voordeden en ik in blakende welstand ben, moet de genezing radikaal geweest zijn. Ik kan derhalve Ayer's Sarsaparilla als de meest *effectieve* remedie voor de *ergste* bloed-vergiftiging aanbevelen. Ik mag hier wel zeggen dat ik, alvorens Ayer's Sarsaparilla te gebruiken, zeer aan Catarrh leed met verlies van smaak en reuk en daarvan tegelijkertijd door de Sarsaparilla voor goed genezen werd. JOHN THOMPSON, Brackettville, Texas, 17 Juli, 1886.

Ik ben goed bekend met Mr. John Thompson, de persoon die het bovenstaande onderteekend heeft en zijne verklaring is waar. C. A. GILDEA, Postdirecteur, Brackettville, Tex.

Ik heb Ayer's Sarsaparilla in hardnekkige gevallen van Syphilis en Scrofula voorgeschreven en altijd met goed gevolg. Het preparaat van Sarsaparilla is zonder beding de krachtigste medicijn die bij de pharmaceuten bekend is. E. THEO. MILLER, M.D., Crosse Plains, Wis.

"ALGEMEENE VERZWAKKING" is niet zoo zeer een ziekte als een verval van lichaamskrachten en meer te vinden bij vrouwen dan bij mannen. De reden is waarschijnlijk dat de meeste vrouwen een zittend leven leiden, te weinig beweging in de open lucht genieten, zoo vele kleine kwellingen hebben en beslommeringen en zich zelve geen genoegzame rust en voedsel gunnen. Het gevolg is dat de digestie wordt verminderd, de zenuwen verslapt, het bloed verarmd, het hart verliest kracht, de ingewanden verstoppen, en al de vermogens schijnen in verval te raken. Een van de ernstigste gevaren in dezen toestand is dat er grooter vatbaarheid bestaat voor verandering van klimaat, typhus, longontsteking, malaria of eenige andere besmettelijke ziekte. Om in zulke gevallen de gezondheid terug te krijgen is het bepaald noodig dat het bloed gezuiverd en verlevendigd wordt, en de medicijn best in staat dit te doen is AYER'S SARSAPARILLA. Het is eveneens noodig dat de ingewanden open blijven en de maag, lever en nieren tijdelijk aangespoord worden door middel van AYER'S PILLEN. Door het gebruik dezer twee medicijnen is eene spoedige genezing te verwachten.

Verzwakking.

Ayer's Sarsaparilla heeft zeer veel voor mij gedaan. Ik was geheel op voor ik haar begon in te nemen en thans neem in dagelijks in krachten toe. Ik zal eene flesch meer innemen om geheel genezen te zijn. ALICE WEST, Jefferson, W. Va., 30 Juni, 1886.

Ik heb Ayer's Sarsaparilla vele jaren gebruikt. Als ik moe en afgemat voel, helpt zij mij altijd. A. GROMMET, Kingsville, Johnson Co., Mo., 10 Sept., 1886.

Het gebruik van Ayer's Sarsaparilla heeft mij wonderlijk geholpen. Zij zuivert het bloed en is de beste voorjaarsmedicijn die ik ken. Mrs. H. W. HARDY, Roxbury, Mass.

Ongeveer twee jaar geleden werd ik door Zenuwverzwakking aangetast, zoodat ik nauw in staat was iets te doen. Medicineeren hielp niet. Eindelijk nam ik Ayer's Sarsaparilla en spoedig was ik zoo gezond als ooit. J. B. MOHN, Shiloh, O., 24 Sept., 1886.

Zevende Maand. JULI, 1889. 31 Dagen.

SCHIJNGESTALTEN DER MAAN.

	Kaapstad. D. u. m.	Uite'hage. D. u. m.	Pot'str'm. D. u. m.	Durban. D. u. m.
E.K.	6 7 13 M.	6 7 41 M.	6 7 50 M.	6 8 2 M.
V.M.	12 10 16 A.	12 10 44 A.	12 10 53 A.	12 11 5 A.
L.K.	19 8 59 A.	19 9 27 A.	19 9 36 A.	19 9 48 A.
N.M.	28 1 14 M.	28 1 42 M.	28 1 51 M.	28 2 3 M.

TIJDTAFEL VOOR DE Trans-Vaal.

TIJDTAFEL VOOR DE Kaap Kolonien.

Zon later.

D. M.	D. W.	Gemengde Verschijnselen.	☾'s pl. T.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.	M.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.
1	M.	☌♄☾; ☉apog. Slag v. Boyne, 1690.		6 49	5 19	8 4	4	7 6	5 1	7 52
2	D.	Verdrag met Amazwasi, 1875.		6 49	5 19	8 58	4	7 6	5 2	8 49
3	W.	Slag bij Königgrätz, 1866.		6 49	5 19	9 54	4	7 6	5 2	9 48
4	D.	Zoulus verslagen bij Ulundi, 1879.		6 49	5 20	10 50	4	7 6	5 3	10 47
5	V.	☽ ☿gr. h. l. Z. Slag v. Wagram, '09.		6 49	5 20	11 46	4	7 6	5 3	11 47
6	Z.	6. ☌☊☾. Lowrie's Pass geop. '30		6 49	5 21	morg	5	7 5	5 4	morg
27) 3de Zond. na Driev. Venus in den Stier. 10u. 32m. Lengte der dagen. 9u. 59m.										
7	Z.	Jan Huss verbrand, 1415.		6 49	5 21	0 45	5	7 5	5 4	0 49
8	M.	Gevecht bij Mothibis Kop, 1876.		6 49	5 21	1 47	5	7 5	5 5	1 55
9	D.	□☌☉. Slag bij Sempach, 1386.		6 49	5 22	2 50	5	7 5	5 6	3 2
10	W.	♀ gr. el. W. 45° 44′. Calvin geb. 1509.		6 48	5 22	3 57	5	7 5	5 6	4 12
11	D.	☌♆♀; ☌♃☾. Alexandria gebom. '82.		6 48	5 23	5 6	5	7 4	5 7	5 23
12	V.	12. ☿ gr. elon. W. 20° 47′; ☾☋;		6 48	5 23	opg.	5	7 4	5 7	opg.
13	Z.	De Graaf geb. 1641. [☾ perig. ☋		6 48	5 23	6 10	6	7 4	5 7	5 55
28) 4de Zond. na Driev. Mars in de Tweelingen. 10u. 37m. Lengte der dagen. 10u. 5m.										
14	Z.	Slag bij Vechtkop, 1865.		6 47	5 24	7 19	6	7 3	5 8	7 7
15	M.	Inneming van Jerusalem, 1099.		6 47	5 24	8 24	6	7 3	5 8	8 15
16	D.	Maurits verovert Axel, 1586.		6 46	5 25	9 25	6	7 2	5 9	9 20
17	W.	Charlotte Corday onthoofd, 1793.		6 46	5 25	10 24	6	7 2	5 9	10 23
18	D.	Verklaring der Onfeilbaarheid, 1870.		6 46	5 26	11 21	6	7 1	5 10	11 23
19	V.	☾ 19. ♀ gr. hel. lat. Z.		6 46	5 26	morg	6	7 1	5 11	morg
20	Z.	Den N.-O. passage voltooid, '79.		6 45	5 27	0 15	6	7 0	5 11	0 21
29) 5de Zond. na Driev. Jupiter in den Schutter. 10u. 42m. Lengte der dagen. 10u. 12m.										
21	Z.	Harmonie te Brussel, 1827.		6 45	5 27	1 9	6	7 0	5 12	1 18
22	M.	☌♆☾. Van der Eeckhout gest. 1674.		6 45	5 28	2 2	6	6 59	5 12	2 14
23	D.	☌♀☾. And. Pretorius gest. 1853.		6 44	5 28	2 54	6	6 59	5 13	3 8
24	W.	☿☊. Gibraltar genomen, 1704.		6 44	5 29	3 46	6	6 58	5 14	4 2
25	D.	☾☊; ☾ in apog. St. Jacobus.		6 43	5 29	4 38	6	6 58	5 15	4 56
26	V.	☌♂☾. Dr. Freind gest. 1728. ♋		6 43	5 30	5 29	6	6 57	5 15	5 47
27	Z.	28. ☌☿☾. Turenne gest. 1675.		6 42	5 30	ond.	6	6 57	5 16	ond.
30) 6de Zond. na Driev. Saturnus in den Leeuw. 10u. 50m. Lengte der dagen. 10u. 21m.										
28	Z.	☌♂☿; ☿ per. Robespierre onth. 1794.		6 41	5 31	6 0	6	6 56	5 17	5 47
29	M.	☌♄☾. Rob. Schumann gest. 1856.		6 41	5 31	6 54	6	6 55	5 18	6 44
30	D.	1ste Volksraad te Ohrigstad, 1845.		6 40	5 32	7 49	6	6 54	5 18	7 42
31	W.	☿ gr. glans. Slag van Plevna, 1877.		6 40	5 32	8 45	6	6 54	5 19	8 42

"Baas, heb je van die buiksuikerpillen?" "Ja. Gewone of verzuikerde?" "'k Weet niet, ik meen van die Ayersche, die gewit zijn." Hij kreeg wat hij verlangde.

"Getuige, ik geloof dat gij een herbergier zijt?" "Ja, mijnheer." "Kent gij den gevangene die te recht staat." "Wel, dat hangt er van af. Als hij geld in zijn zak heeft, ken ik hem; als hij wil laten opschrijven dan ken ik hem niet."

Perzisch Spreekwoord: Tien maten vol praten werden op aarde gezet en de vrouwen namen er negen van.

Patient (woedend): "Maar dokter, hoe kunt u me nu zoón dosis salicijl voorschrijven? Weet u hoe een vriend van mij u genoemd heeft? Een *vee-arts!*"—*Dokter* (kalm, met een fijn lachje): "Dat zou ik me in uwe paats niet hebben laten zeggen!"

Landlooper: "Ik heb in twee dagen geen beet gehad." *Landbouwer:* "Is het mogelijk! Hier, Caro! Caro!"

't Is vreemd dat wij nooit den man ontmoeten die een prijs uit de loterij gewonnen heeft, maar altijd den man die er een of twee nummers nabij kwam.

Ayer's Sarsaparilla. Ik heb tot kortelings zeer veel geleden van een slechten staat van het bloed en Algemeene Verzwakking. Eindelijk raakte ik zoo op dat ik niets meer doen kon. Weinige flesschen Ayer's Sarsaparilla hebben mij won derlijk geholpen en ik raad haar aan iedereen aanlijdende zoo als ik was. WILLIAM P. STERNS, 9 Free st., Portland, Me.

ZENUWONGESTELDHEDEN omvatten een groote menigte kwalen, van af kleine verstoringen tot Vallende Ziekte en Krankzinnigheid. In vele gevallen komen deze kwalen voort uit een Scrofuleuze smet in het bloed of in de verarming daarvan door de nalatigheid van maag, lever en ingewanden om behoorlijk hun plicht te doen. Loomheid, verlies van zenuwkracht, zwaarmoedigheid en zenuwtoevallen, of "vlagen" zijn dikwijls niets anders dan teekenen van een scrofuleus vergift in het bloed. In zulke gevallen geeft AYER'S SARSAPARILLA, matig gebruikt, dadelijk verlichting en brengt over het algemeen genezing aan. Gedurende de behandeling houde men de ingewanden lenig met AYER'S PILLEN.

Ik genas door Ayer's Sarsaparilla van verslapte zenuwen, zwakheid, loomheid en neerslachtigheid van geest. Mrs. MARY STEVENS, 144 Suffolk st., Lowell, Mass.

DE OOGEN. Wanneer de oogen zwak zijn, en de oogleden rood, ontstoken en zeer, duidt een scrofuleuze staat van het bloed aan waarvoor Ayer's Sarsaparilla de beste remedie is.

Ik ken een geval waarin Ayer's Sarsaparilla de schijnbaar wonderbaarlijke genezing te weeg bracht door het gezicht aan een kind te hergeven dat zoo blind was van de pokken dat het nauw het licht kon zien. B. H. DIEHL, Drogist, 112 Diamond st., Philadelphia, Pa., 2 Sept., 1886.

HOOFDPIJNEN en **NEURALGIA** zijn gewoonlijk teekenen van Indigestie, en als zoodanig gemakkelijk verholpen door AYER'S PILLEN, doch als zij van scrofuleuzen oorsprong en kronisch zijn, behoeven zij AYER'S SARSAPARILLA, die gestadig gebruikt, volkomen genezing aanbrengt.

Leverkwalen en folterende Hoofdpijnen hebben mijn leven verbitterd. Buiten staat mijn werk te doen en geheel verslagen, werd mij Ayer's Sarsaparilla aanbevolen. Ik gebruikte vijf flesschen en ben geheel genezen. J. C. MILLER, Tioga, Pa.

Ik lijd gewoonlijk elk voorjaar, bij het aannaderen van warm weder aan hevige Hoofdpijnen. De ordinaire middelen tegen galzucht deden mij geen goed. Eindelijk probeerde ik Ayer's Sarsaparilla. Het was een compleet success. Ik heb in jaren zoo goed niet gevoeld als na drie flesschen dezer medicijn. ALLEN CUDWORTH, Ann Arbor, Mich.

Jaren lang heb ik gesukkeld aan chronische aanvallen van Neuralgia, vooral in het voorjaar. Ik heb groote baat gevonden bij Ayer's Sarsaparilla. FRANCIS JOHNSON, *German American*, Lafayette, Ind.

Ik ben onderhevig aan verschrikkelijke hoofdpijnen en heb nooit eene medicijn gevonden die mij zoo lang hielp als Ayer's Sarsaparilla. Na het gebruik van eenige flesschen ben ik gewoonlijk maanden vrij. FRANK ROBERTS, 727 Washington st., Boston, Mass.

Als gij reden hebt te denken dat uw bloed bedorven is, verlies dan geen tijd om de krachtigste remedie te zoeken. Het is zeer onwijs, om alvorens eene ziekte te bestrijden, te wachten tot zij een ernstige vorm heeft aangenomen. Als uw huid droog en ontkleurd wordt, uw digestie vermindert en u een gevoel van vermoeidheid drukt, kunt gij zeker zijn dat uw bloed verarmd is en een slechten omloop heeft. Gij zijt dan in een toestand om het offer te worden van aanstekende ziekten of van aangeboren zwakheid. Deze neiging kan echter te keer gegaan worden door een dadelijk gebruik van AYER'S SARSAPARILLA. Haar krachtige alterative vermogens verlevendigen en versterken het gestel zoo als niets anders kan doen.

Al de kwalen die bekend zijn als **VROUWELIJKE ZIEKTEN,** worden veroorzaakt of zeer verergerd door een onzuiveren staat van het bloed. Deze kwalen worden spoedig verholpen en eindelijk genezen door AYER'S SARSAPARILLA. Zij is eveneens eene remedie ten hoogste nuttig voor vrouwen die volwassenheid naderen, of op leeftijd komen. Zij verrijkt het bloed, geeft levenskracht, sterkt de zenuwen en geeft nieuw leven en kracht aan verzwakte organen. Wanneer verbanden noodig zijn, verlate men zich op een betrouwbaren huisdokter, maar wat de invloed op het gestel betreft is er geene medicijn waarop men veiliger bouwen kan dan op AYER'S SARSAPARILLA.

Dames hebben natuurlijk tegen op de aankondiging van iets dat hare bijzondere kwalen aangaat, en terwijl zij haar dank betuigen voor het groote goed door AYER'S SARSAPARILLA gedaan, vragen zij gewoonlijk dat de naam niet gebezigd worde; anders zouden wij talrijke gevallen kunnen aanwijzen waarin AYER'S SARSAPARILLA tot heil van lijdende vrouwen was. De dames, wier getuigschriften hier bij permissie volgen, zijn wel bekend in hare respectieve steden.

Ik was voortdurend onder dokters handen en altijd vermagerd, zwak en bleek. Geen der vele remedien die ik innam hielpen mij, totdat ik Ayer's Sarsaparilla gebruikte. Deze medicijn heeft mij de gezondheid teruggegeven. Mrs. DAVID CAREY, North Salem, Mass.

AYER'S SARSAPARILLA is te bekomen bij alle Drogisten en Handelaren in Medicijnen. Vraag om AYER'S SARSAPARILLA en laat u niet overhalen eenige andere te nemen.

Achtste Maand. AUGUSTUS, 1889. 31 Dagen.

SCHIJNGESTALTEN DER MAAN.

	Kaapstad. D. u. m.	Uite'hage. D. u. m.	Pot'str'm. D. u. m.	Durban. D. u. m.
E.K.	4 2 41 A.	4 3 9 A.	4 3 18 A.	4 3 30 A.
V.M.	11 5 57 M.	11 6 25 M.	11 6 34 M.	11 6 46 M.
L.K.	18 0 5 A.	18 0 33 A.	18 0 42 A.	18 0 54 A.
N.M.	26 3 14 A.	26 3 42 A.	26 3 51 A.	26 4 3 A.

TIJDTAFEL VOOR DE **Trans-Vaal.**

TIJDTAFEL VOOR DE **Kaap Kolonien.**

D. M.	D. W.	Gemengde Verschijnselen.	☾'s pl. T.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.	Zon later. M.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.
1	D.	Zuid-Amerika ontdekt, 1498.		6 39	5 33	9 41	6	6 53	5 19	9 42
2	V.	☌☉☾. Slag bij Saarbrücken, 1870.		6 38	5 33	10 39	6	6 52	5 20	10 42
3	Z.	Aardbeving te Pretoria, 1875.		6 38	5 34	11 38	6	6 51	5 21	11 45
31)		7de Zond. na Driev. Venus in de Tweelingen.		10u. 57m.		Lengte der dagen.		10u. 32m.		
4	Z.	4. H. C. Andersen gest. 1875.		6 37	5 34	morg	6	6 50	5 22	morg
5	M.	Slag bij Doggersbank, 1781.		6 37	5 35	0 39	6	6 49	5 22	0 50
6	D.	Proclamatie van Stellaland, 1883.		6 36	5 35	1 42	6	6 48	5 23	1 56
7	W.	☌☿☉ sup.; ☌♃☾. Berzelius gest.'48.		6 35	5 36	2 47	5	6 47	5 24	3 4
8	D.	☿gr. h. l. N.; ☾♅. Canning gest. '27.		6 34	5 36	3 53	5	6 46	5 25	4 11
9	V.	☾ in perig. Rob. Moffat d. 1883.		6 34	5 37	4 57	5	6 45	5 25	5 15
10	Z.	Gebroeders De Witt vermoord, 1672.		6 33	5 37	5 55	5	6 44	5 26	6 12
32)		8ste Zond. na Driev. Mars in den Kreeft.		11u. 6m.		Lengte der dagen.		10u. 43m.		
11	Z.	11. ☌☿♄. Slag bij Senef, 1674.		6 32	5 38	opg.	5	6 43	5 26	opg.
12	M.	Grahamstown gesticht, 1819.		6 31	5 38	7 8	5	6 42	5 27	7 1
13	D.	Secocoeni door Mampoer vermoord,		6 30	5 39	8 8	5	6 41	5 28	8 5
14	W.	Uitvinding van drukkunst, 1437. ['82.		6 30	5 39	9 7	4	6 40	5 29	9 8
15	D.	Slag bij Thaba Bosigo, 1865.		6 29	5 40	10 4	4	6 39	5 29	10 8
16	V.	☌♄☉. Lijnsbepaling met Sicheli,'70.		6 28	5 40	10 59	4	6 38	5 30	11 7
17	Z.	Antwerpen gaat aan Parma over, 1585.		6 27	5 40	11 54	4	6 37	5 31	morg
33)		9de Zond. na Driev. Jupiter in den Schorpioen.		11u. 15m.		Lengte der dagen.		10u. 56m.		
18	Z.	18. Ole Bull gest. 1880.		6 26	5 41	morg	4	6 36	5 32	0 5
19	M.	☌♆☾. Balzac gest. 1850. ['54.		6 25	5 41	0 47	3	6 35	5 33	1 1
20	D.	Mar. Opitz gest. 1639. Schelling gest.		6 24	5 42	1 40	3	6 33	5 33	1 56
21	W.	☾ apog. Zeeslag bij Kijkduin, 1673.		6 23	5 42	2 32	3	6 32	5 34	2 50
22	D.	☾☊. Alba komt aan Brussel, 1567.		6 22	5 43	3 24	3	6 31	5 35	3 42
23	V.	☌♀☾. Verbond der Nederl. Edelen,		6 21	5 43	4 12	2	6 30	5 36	4 30
24	Z.	☌♂☾. St. Bartholomeus. [1565.		6 20	5 44	4 59	2	6 29	5 36	5 16
34)		10de Zond. na Driev. Saturnus in den Leeuw.		11u. 25m.		Lengte der dagen.		11u. 10m.		
25	Z.	♃ stilst.; ☌♄☾.		6 19	5 44	5 41	2	6 27	5 37	5 56
26	M.	26. Slag bij Crecy, 1346.		6 18	5 45	ond.	2	6 26	5 37	ond.
27	D.	□♆☉. Eelse Eisinga gest. 1828.		6 17	5 45	6 40	1	6 25	5 38	6 35
28	W.	☌☿☾. Cetywayo gevangen, 1879.		6 16	5 46	7 36	1	6 24	5 39	7 35
29	D.	Melbourne, Aust., gesticht, 1835.		6 15	5 46	8 34	1	6 22	5 39	8 36
30	V.	☌☉☾. Slag met Sickeli, 1852.		6 14	5 47	9 33	0	6 21	5 40	9 39
31	Z.	☿♅. John Bunyan gest. 1688.		6 13	5 47	10 33	0	6 19	5 40	10 43

Een van de zonderlingheden van licht en warmte is het feit dat de zonnestralen door een stuk ijs gaan zonder het te smelten. Dit wordt bewezen door het feit dat men een lens van ijs zou kunnen gebruiken om brandbare stoffen aan te steken.

"O mama, ik ben zoo blij dat er een zondvloed is geweest!" "Waarom, mijn kind?" "Omdat als er geen zondvloed was geweest ik geen ark van Noach zou hebben, en ik houd zooveel van mijn ark."

Logica van een vrijgezel: "Het huwelijk is eene loterij; loterijen zijn tegen de wet, dus gehoorzaam ik de wet en trouw niet."

De lucht is *tienmaal blauw* tegen eenmaal zwart, en dus zijn onze genoegens talrijker dan onze zorgen.

"Waar woonje thans, Michael?" "In Donegal street, No. 11. Kom eens bij me." "Op mijn woord, ik zal komen. Waar is het best binnengaan, met de zijdeur of met de voordeur?" "Het komt er niet op aan, maar daar ik de vliering bewoon, zal het dakvenster misschien makkelijker zijn."

"Wat je ook doet, mijn jongen, begin met het begin; van onderen af aan en dan naar boven!" "Ja, maar vader, — als ik nu eens een put moet graven?"

Ayer's Buikzuiverende Pillen.

De ziekten, die door AYER'S PILLEN in bijzonder worden genezen, en waarvoor zij een onfeilbare medicijn zijn, worden alle door wanorde van een of meer der spijsverterings-organen veroorzaakt en daaronder zijn: **Verstopping of Hardlijvigheid, Indigestie, Slechte Spijsvertering, Galachtigheid, Zuur, Gebrek aan Eetlust, Vuile maag en adem, Misselijkheid, Winden, Duizeligheid, Hoofdpijn, Verdooving, Verlies van memorie, Geelzucht, Diarrhee, Dijsenterie en Leverziekten.**

Gezwellen en Huidziekten, en Aambeien, schoon dikwijls van scrofuleuzen oorsprong, zijn vaak het gevolg van Indigestie, Onverteerbaarheid of Verstopping, en als zij hierdoor veroorzaakt zijn, worden zij spoedig en radikaal door AYER'S PILLEN genezen.

Door het regelen van maag en ingewanden en het zuiveren en verrijken van het bloed, genezen deze PILLEN eveneens vele gevallen van **Neuralgia, Rheumatiek, Zenuwachtigheid, Doofheid, Jicht, Gezwellen, Waterzucht, Leverziekte,** en andere kwalen, direct of indirect ontspruitende aan een verarmd gestel waardoor de vermogens in hare werking gestoord werden.

Bij Verkoudheden werken AYER'S PILLEN eveneens heilzaam, daar zij de ontstekende afscheiding verdrijven, de porien openen en de koorts stillen.

Deze PILLEN zijn verzuikerd, en gemakkelijk in te nemen met een teug water of anderzins. Zij bevatten elke genezende eigenschap die vereischt wordt in een purgeermiddel en niets dat het zwakste gestel kan schaden.

Zij zijn geheel en al vrij van krotonolie, kwik, of andere minerale of gevaarlijke bestanddeelen, en kunnen veilig aan kinderen worden toegediend. Zij werken zacht doch afdoend en zijn de beste gezondheidgevende middelen die men gebruiken kan. Evenzoo zijn zij vermogend om op de sterkste gestellen te werken en eene gevestigde ziekte te bestrijden. Zij snijden nimmer, als zij in behoorlijke dosis ingenomen worden, tenzij de ingewanden geprikkeld en ontstoken zijn, en zelfs dan minder dan andere purgatien, daar zij aan de verstoorde ingewanden verzachting en genezing aanbrengen.

In gevallen waarin, in de volgende bladzijden, een purgeermiddel wordt aanbevolen, gepaard aan het gebruik van AYER'S SARSAPARILLA, AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL, of AYER'S KOORTSMIDDEL, bevelen wij deze PILLEN aan omdat wij weten dat zij eene betere werking hebben op het menschelijk gestel en het in beter toestand laten dan eenig ander purgeermiddel. In alle ziekten werken zij gelijkelijk, zeker en veilig, en als een huismedicijn hebben zij haar gelijke niet.

Doses: Voor een man om de ingewanden zacht te doen werken zijn van 2 tot 4 AYER'S PILLEN genoeg, en krachtig 4 tot 7 PILLEN. Vrouwen en kinderen naar evenredigheid minder. Bij gestadig gebruik kan men de doses zelf regeleren. Onthoud dat het zelden wenschelijk is om hevig te purgeren als men een purgatie wil gebruiken en vooral bij een middel als AYER'S PILLEN die even genezend als purgerend zijn.

DYSPEPSIA OF ONVERTEERBAARHEID komt uit zwakte of gedeeltelijke verlamming der maag voor en is de aanleidende oorzaak van bijna al de kwalen der verteringsorganen. De dadelijke teekenen zijn een gevoel van bedruktheid, volheid van de maag; winden, zuur of hartwater, slechte adem,

Negende Maand. SEPTEMBER, 1889. 30 Dagen.

SCHIJNGESTALTEN DER MAAN.

	Kaapstad. D. u. m.	Uite'hage. D. u. m.	Pot'str'm. D. u. m.	Durban. D. u. m.
E.K.	2 8 48 A.	2 9 16 A.	2 9 25 A.	2 9 37 A.
V.M.	9 3 6 A.	9 3 34 A.	9 3 43 A.	9 3 55 A.
L.K.	17 6 3 M.	17 6 31 M.	17 6 40 M.	17 6 52 M.
N.M.	25 3 56 M.	25 4 24 M.	25 4 33 M.	25 4 45 M.

TIJDTAFEL VOOR DE Trans-Vaal.

D. M.	D. W.	Gemengde Verschijnselen.	☾'s pl. T.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.	Zon snel. M.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.
		***35*) 11de Zond. na Driev. Venus in den Kreeft. 11u. 35m. Lengte der dagen. 11u. 23m.**								
1	Z.	Bisschop Gray gest. 1872. [1870.	♑	6 12	5 47	11 35	0	6 18	5 41	11 48
2	M.	**2.** Overgave v. Napoleon III.,	♋	6 11	5 48	morg	1	6 17	5 42	morg
3	D.	Thiers gest. 1877. [☋	♋	6 10	5 48	0 38	1	6 15	5 43	0 54
4	W.	☌♃☾; ☾♉; ♃♉. Pr.Willem geb.'40.	♌	6 9	5 49	1 42	1	6 14	5 43	2 0
5	D.	Sir J. Cradock gouverneur, 1811.	♌	6 8	5 49	2 46	2	6 12	5 44	3 4
6	V.	☾ in perig. Slag bij Dennewitz, 1813.	♌	6 7	5 49	3 43	2	6 11	5 45	4 1
7	Z.	♆ stilst. Wil. Bilderdijk geb. 1756.	♌	6 6	5 50	4 35	2	6 10	5 46	4 51
		***36*) 12de Zond. na Driev. Mars in den Leeuw. 11u. 46m. Lengte der dagen. 11u. 37m.**								
8	Z.	Inneming van Jerusalem, 70. [1628.	♌	6 4	5 50	5 24	3	6 9	5 46	5 37
9	M.	**9.** Verovering der Zilvervloot,	♌	6 3	5 51	opg.	3	6 7	5 47	opg.
10	D.	Basuto rebellie begint, 1880.	♌	6 2	5 51	6 51	3	6 6	5 47	6 50
11	W.	☿ in aphel. Macomo gest. 1873.	♍	6 1	5 51	7 49	4	6 5	5 48	7 52
12	D.	Veldmaarschalk Blücher gest. 1819.	♍	6 0	5 52	8 47	4	6 4	5 49	8 53
13	V.	☿☊. Slag te Tel-el-Kebir, 1882.	♎	5 59	5 52	9 43	4	6 2	5 50	9 53
14	Z.	Hertog van Wellington gest. 1852.	♎	5 58	5 53	10 37	5	6 1	5 50	10 50
		***37*) 13de Zond. na Driev. Jupiter in den Schorpioen. 11u. 56m. Lengte der dagen. 11u. 52m.**								
15	Z.	☌♆☾. Cetywayo te Kaapstad, 1879.	♎	5 57	5 53	11 31	5	5 59	5 51	11 46
16	M.	Brand van Moskou, 1812.	♎	5 56	5 53	morg	5	5 58	5 52	morg
17	D.	**17.** Ex-Pres. Pretorius geb. '19.	♎	5 55	5 54	0 25	6	5 57	5 53	0 42
18	W.	☾☊; ☾ in apog. Locke gest. 1860.	♏	5 53	5 54	1 18	6	5 55	5 53	1 36
19	D.	Telegraaf na Pretoria geopend,'79.	♏	5 52	5 55	2 6	6	5 54	5 54	2 25
20	V.	☌☍☿. Gevecht met Tjali, 1880.	♐	5 51	5 55	2 52	7	5 52	5 54	3 10
21	Z.	☿ gr. el. O. 26° 19′. St. Mattheus.	♐	5 50	5 55	3 37	7	5 51	5 55	3 53
		***38*) 14de Zond. na Driev. Saturnus in den Leeuw. 12u. 7m. Lengte der dagen. 12u. 6m.**								
22	Z.	☌♀☾; ☌♄☾; □♃☉; ☌♂☾.	♐	5 49	5 56	4 18	8	5 50	5 56	4 32
23	M.	☉ gaat in ♑. Chaka gedood, 1828.	♑	5 48	5 56	4 57	8	5 48	5 57	5 8
24	D.	Aanvaal van Gcalekas, 1877.	♑	5 47	5 57	5 32	8	5 47	5 57	5 39
25	W.	**25.** Religievrede te Augsb. 1555.	♒	5 46	5 57	ond.	9	5 45	5 58	ond.
26	D.	☌♀♄; ☌♁☾. *Isr. Nieuw Jaar*, 5650.	♒	5 45	5 58	7 23	9	5 44	5 59	7 28
27	V.	☌☿☾. Sir G.Wolseley te Pretoria,'79.	♑	5 44	5 58	8 25	9	5 43	6 0	8 34
28	Z.	Dr. Karl Ritter gest. 1859.	♑	5 42	5 59	9 28	10	5 41	6 0	9 40
		***39*) 15de Zond. na Driev. Uranus in de Maagd. 12u. 18m. Lengte der dagen. 12u. 21m.**								
29	Z.	St. Michiels-dag. Slag v. Kars, 1855.	♑	5 41	5 59	10 32	10	5 40	6 1	10 47
30	M.	Vredestractaat met Basutos, 1858.	♐	5 40	6 0	11 36	10	5 38	6 1	11 54

TIJDTAFEL VOOR DE Kaap Kolonien.

Gedurende den oorlog hoorde men een klein meisje, wier vader kapellaan was, bidden: "O God, zegen mijn lieve vader, en laat hem niet sterven; maar als hij ziek is behoeft Gij 't hoofd niet te breken, daar hij een flesch AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL heeft."

Bezoeker (in Gevangenis): "Wat bracht u hier, mijn vriend?" *Gevangene:* "Niezen." *Bezoeker:* "Niezen!" *Gevangene:* "Ja. niezen, het maakte den heer wakker en hij betrapte mij."

Als ge nooit de eerste dronk neemt, zult ge nooit als een dronkaard sterven.

De helft van de kwalen die wij in ons hart opsluiten zijn kwalen juist omdat wij ze opsluiten.

"Wat soort van mensch is hij, goed, slecht of middelmatig." "Wel, als gij hem vergelijkt bij Judas Iscariot, schikt hij nog al, maar als gij hem neerzet tusschen u en mij, o rechter dan gaat hij verbazend naar beneden, dat is zeker!"

Professor: "Zooals de heeren zien, hinkt de man omdat hij een kogel in den voet heeft. Wat zoudt u in zoo'n geval doen, Mijnheer Jansen?" *Student Jansen:* "Ook hinken."

Ayer's Pills, misselijkheid, verlies van eetlust, opwelling van toorn, zwaarmoedigheid, hoofdpijn, pijnen in de schouders, borst, rug en ledematen.

Een der ergste teekenen van Dyspepsia is de zware Hoofdpijn die er uit ontstaat en waarvoor AYER'S PILLEN een zekerder en sneller middel zijn dan eenig ander.

In alle gevallen van Dyspepsia behoort men AYER'S PILLEN in matige doses te gebruiken, genoeg om de ingewanden te regelen en dan volhouden met een Pil per dag, na den eten, totdat de genezing volkomen is. Op deze wijze gebruikt, zijn deze PILLEN onschatbaar als een hulp voor de spijsvertering en om de lever aan te zetten. Onverteerbaren behooren weinig te drinken en de maag niet te verkoelen met koude dranken. Zeer heet water, kort na het opstaan of voor maaltijden gebruikt doet dikwijls veel goed. Een tijdelijken baat vindt men bij kleine doses vloeibare magnesia of kalkwater met melk. Maar om te genezen gaat niets boven AYER'S PILLEN.

De misselijkheid die zwangere vrouwen ondervinden hangt met Dyspepsia zamen. Zij wordt verholpen door kleine doses AYER'S PILLEN, die eveneens de gewone verstopping verdrijven.

Dyspepsia en Onverteerbaarheid.

Ik heb Ayer's Pillen gedurende de laatste dertig jaren gebruikt en houd ze voor een onschatbaar Huismiddel. Ik ken geen beter voor de Lever en vond er altijd baat bij voor Dyspepsia. JAMES T. QUINN, 90 Middle st., Hartford, Ct., 14 Oct., 1886.

Ik leed voor jaren aan Indigestie en kon geen remedie vinden voor ik Ayer's Pillen begon in te nemen. Deze hebben mij krachtig geholpen. Ik geloof dat zij haar gelijke niet hebben als een geneesmiddel voor maag en lever. MARGARET CARL, 232 Cedar st., Buffalo, N.Y.

Ayer's Pillen hebben mij van Maag en Leverkwalen genezen, waaraan ik jaren gesukkeld had. Ik geloof er bestaan geen betere en kan er niet buiten. MORRISON T. GATES, Downsville, N.Y.

Wanneer mij een vlaag van Dyspepsia, Indigestie, of gewone Maagpijn aankomt neem ik een of twee doses Ayer's Pillen en ik ben genezen. Zij bleven nimmer in gebreke. ALBERT A. WOSTENHOLME, Utica, N.Y.

Ayer's Pillen genazen mij van Dyspepsia, waaraan ik jaren lijdende was. Zij deden mij meer goed dan eenige andere medicijn. E. H. KNAPP, Detroit, Mich.

VERSTOPPING, of **HARDLIJVIGHEID** komt gewoonlijk uit eene zittende levenswijze voort, en geeft bij voortduring ontsteking van de ingewanden, lever en nieren. Door de averechtsche werking dezer organen wordt het bloed gevuld met gal en urinezuur en dus wordt Verstopping de oorzaak van rheumatiek en neuralgia. Zij brengt hoofdpijn te weeg, veroorzaakt neerslachtigheid, verstoort de werking van het hart en het zenuwgestel, bederft het gezicht de reuk en het gehoor en brengt aambeien en puistjes voort. AYER'S PILLEN bevorderen de ontlasting en genezen de ingewanden.

Zij die onderhevig zijn aan Verstopping lijden zeer aan teisterende **HOOFDPIJNEN.** Deze gaan dikwerf vergezeld van misselijkheid. Zenuwachtige, galachtige en opzwellende hoofdpijnen zijn alle teekenen van ongesteldheid der verteringsorganen en kunnen door AYER'S PILLEN genezen worden, volgens aanwijzing gebruikt. De patient zou geen koffie, sterken drank, tabak of zwaar te verteren voedsel gebruiken; behoorlijk beweging nemen; geregeld en matig eten, de voeten warm houden en zich voor opvliegendheid hoeden. Om Koorts-Hoofdpijn, die men niet zou verwarren met de bovengemelde hoofdpijnen, te genezen, is AYER'S KOORTSMIDDEL goed om met AYER'S PILLEN in te nemen. Als de verstoring der verteringsorganen door een scrofuleuze smet wordt veroorzaakt dan neme men AYER'S SARSAPARILLA en AYER'S PILLEN om de ingewanden te regelen.

Verstopping en Hoofdpijn.

Twee doosjes Ayer's Pillen genazen mij van zware Hoofdpijnen, waaraan ik lang leed. EMMA KEYES, Hubbardston, Mass.

Ik heb Ayer's Pillen voor Hoofdpijn gebruikt, waaraan ik onderhevig ben en zij hebben altijd geholpen. CHAS. WEBBER, Manchester, N.H.

Gedurende de laatste vijf jaren en tot het tijdstip dat ik Ayer's Buikzuiverende Pillen innam leed ik aan Zenuwhoofdpijnen. Weinige doosjes dezer Pillen genazen mij geheel. B. O. DINGS, Scranton, Pa.

Hoofdpijn, waaraan ik onderhevig ben, wordt altijd verdreven door een of twee doses Ayer's Pillen. GEORGE RODEE, Homer, N.Y.

Na volkomen baat bij Ayer's Bloedzuiverende Pillen gevonden te hebben tegen zware Hoofdpijnen, noopt mijn gevoel van dankbaarheid mij uwe medicijnen aan te prijzen. JOHN P. LYMAN, Portsmouth, N.H.

Ik leed tien jaren lang aan Hoofdpijnen doch werd eindelijk genezen door Ayer's Pillen. P. J. HAAG, Scott, Wisconsin.

Ayer's Pills. Gedurende de laatste twee jaren leed ik zeer aan Verstopping, Hoofdpijn en Verzwakking. Mijn huid was geel, en ik had voortdurend pijn in de zijde en rug. Daar andere medicijnen niet hielpen, nam ik drie doosjes Ayer's Pillen en genas. HERBERT ELWELL, East Saginaw, Mich.

Jaren lang leed ik aan Verstopping en Hoofdpijn. Na vele levertersterkers te vergeefs gebruikt te hebben werd ik door Ayer's Pillen genezen. A. J. FOSTER, Dauphin st., Mobile, Ala.

WORMEN, van de verschillende soorten die het menschelijk lichaam teisteren kunnen gewoonlijk door AYER'S PILLEN verdreven worden. De volgende preparatie is ook goed:

Anjelier wortel, Sennabladen, Manna, Wormzaad, } Van elk een half ons.

Wrijf tot een grot poeder en doe op een pint kokend water met suiker. Laat het trekken en doe er twee eetlepels melk bij. Voor een kind van vijf jaar, geeft men een wijnglas vol daarvan drie of vier maal 's daags op een ledige maag. Een doses AYER'S PILLEN bij het naar bed gaan helpt de ontlasting. Wanneer maagwormen in de keel komen geef dan water met zout. Wormen in de ingewanden kunnen door een lavement van zout en water verdreven worden. Als zij weg zijn kan men ze weg houden door een gezonde werking der verteringsorganen te bevorderen, waarvoor AYER'S PILLEN onschatbaar zijn.

Het verheugt mij te schrijven dat mijne kinderen uwe Buikzuiverende Pillen hebben gebruikt en vele wormen ontlast. Zij kunnen thans slapen en eten. Zij zijn nog te jong om u te danken, dus doe ik het voor hen. MARGARET DONOVAN, Portsmouth, N.H.

AAMBEIEN kunnen door AYER'S PILLEN genezen worden door een dagelijksche kleine doses, die men langzamerhand verminderen kan. Hevige purgaties zou men vermijden. Als de Aambeien pijn doen en bloeden, is een zalf van opium en galnoten goed; als zij jeuken geeft een droppel jeneverolie verlichting. In verwaarloosde en hardnekkige gevallen raadplege men een chirurgijn. Bij deze ziekte, zoowel als bij Dyspepsia en Verstopping ete men veel vruchten en meelkost en half rauw vleesch. In ernstige gevallen van Aambeien geeft een zetpil verlichting. Formula als volgt:

2 grein Sulphate Morphia,
2 " Ext. Belladonna,
1 scrupel Loolstof.

Vermeng met een genoegzame kwantiteit Cacao boter om twaalf zetpillen te maken van een half ons elk, en wend een aan elken nacht voor het naar bed gaan.

Ik heb zeer lang aan jeukende Aambeien geleden maar vond altijd verlichting door een tijdig gebruik van Ayer's Pillen. Lange ondervinding heeft mij geleerd ze steeds aan hand te houden. E. GREGORY, Monroe, La.

Gedurende twintig jaren zijn Ayer's Pillen in ons gezin in gebruik en volkomen bewaarheid wat men er van zegt. Bij aanvallen van Aambeien, waaraan ik jaren leed, hielpen zij mij beter dan eenige andere medicijn. THOMAS F. ADAMS, Holly Springs, Texas, 20 Dec., 1886.

Als bij **DIARRHEE** en **ROODE LOOP** de ingewanden gestadig is orde worden gehouden door AYER'S PILLEN, dan worden de prikkelende bestanddeelen gewoonlijk verwijderd en genezing volgt. Roode Loop is een ernstige ziekte doch wordt vaak door eenvoudige middelen genezen. Wrijf twee AYER'S PILLEN tot een fijn poeder, vermeng met een ons castorolie, geef elke twee uur een theelepelvol totdat de ingewanden zachtjes werken; verminder dan tot het vierde van een theelepel en doe er een halven theelepel paregorij bij. Leg warme pappen op de buik om de pijn en spanning te stillen, en in vele gevallen helpt een lavement van koud stijfselwater met een droppel tinctuur van laudanum.

Ik heb Ayer's Pillen in een hardnekkig geval van Diarrhee gebruikt, toen de gewone behandeling niet hielp. Zij genazen den patient. EDGAR MAURER, M.D., Reading, Pa.

Ayer's Pillen zijn een opperbest purgeermiddel. Ik heb ze in vele gevallen van Roode Loop, en altijd met succes, voorgeschreven. CLAYTON HARDY, M.D., Buffalo, N. Y.

LEVERZIEKTEN komen uit verstoringen der maag en ingewanden voort, en als men ze chronisch laat worden, zijn zij hoogst gevaarlijk. De lever doet in belangrijkheid in het gestel nauw voor het hart onder. Hare vermogens zijn afscheidend zoowel als ontlastend. Zij haalt uit het adrenbloed een bitter, kleverig vocht, GAL geheeten, dat, overgaande in de ingewanden groote dienst doet in het bevorderen der digestie. Evenzoo verwijdert de lever de afgeleefde stoffen uit het bloed dat daardoor beter in staat gesteld wordt aan zijn doel te beantwoorden.

De voornaamste ziekten waaraan de lever onderhevig is zijn **CONGESTIE, ONTSTEKING, VERGROOTING, UITTERING, ONTSTEKING DER GALBUIZEN, GALSTEEN, VERZWERING, GEZWELLEN en KANKER.** Wanneer de lever door ziekte onmachtig gemaakt wordt haar ambtsplicht te vervullen, dan voert het bloed de onzuiverheden naar alle deelen van het gestel. Onder zulke omstandigheden is het evenzoo mogelijk dat er overloop der galachtige afscheidingen ontstaat, welke voornamelijk oorzaak is van de ziekte bekend als:

GEELZUCHT. Eene krachtige purgatie door AYER'S PILLEN behoort de eerste behandeling te zijn. Dit spoort de lever aan om de gal uit het bloed te nemen en doet de verstopping ophouden. Ga met de PILLEN voort bij doses genoeg om de werking te onderhouden, tot dat te teekenen verdwijnen. De patient neme dikwerf een bad, een licht dieet en beweging in de open lucht.

Ayer's Pills. Gedurende een aantal jaren dat ik in de keerkring verkeerde, leed ik aan traagheid van de lever en indigestie. Hoofdpijn en misselijkheid maakten mij dagen achtereen ziek en het was enkel door het gebruik van Ayer's Pillen dat ik verlichting vond. Ik houd ze voor de beste Bloedzuiverende Pillen. E. A. ROBINSON, 151 School street, Lowell, Mass.

Het volgende is van een der vermaardste koks en banketbakkers in het land: —

Ik heb thans Ayer's Pillen in mijn gezin voor zeven of acht jaar gebruikt. Wanneer ik Hoofdpijn heb, waaraan ik onderhevig ben; neem ik een dosis Ayer's Pillen en voel altijd dadelijk verlichting. Ik vind ze even heilzaam bij gevatte kou en wij gebruiken ze voor galachtigheid en andere verstoringen met zoon goed gevolg dat wij zelden of ooit om een dokter hebben te gaan. Wij zijn onze eigen dokters met Ayer's Medicijnen. Wij gebruiken Ayer's Sarsaparilla elk voorjaar en denken dat niets met die medicijn gelijk staat. H. VOULLIEMÉ, Hotel Voulliemé, Saratoga Springs, N.Y., 23 Feb., 1887.

Bij wat men **GALZIEKTE** en **LEVERZIEKTE** noemt, wordt de patient gewoonlijk gekweld door verstopping, verlies van eetlust hoofdpijn, pijn in de zijde, rug of schouders; hij slaapt slecht en heeft 's morgens een slechten tong en adem. Zijn zenuwen zijn ontspannen, hij voelt zich zwaar en gedrukt en heeft pijn in en rondom de lever. De urine is gering en hooggekleurd; de huid geelbleek, of deegachtig en gevlekt; en de oogen dof en geel. Dikwijls ontstaat diarrhee, het spuwen van gal en somtijds een zeer pijnlijke koliek. Op het eerste teeken van zoo'n aanval behoort men AYER'S PILLEN in genoegzame doses in te nemen om de lever aan te zetten. Men zou er geregeld mede voortgaan totdat de kenteekenen verdwijnen, en totdat de gezondheid geheel is hersteld, behoort een PILL elken dag na den eten genomen te worden om de lever in orde te houden. Kalomel zou streng vermeden worden. Als de patient zeer verzwakt is zal AYER'S SARSAPARILLA van groot nut bevonden worden. Wanneer moerasgift de oorzaak is der kwaal, gebruike men AYER'S KOORTSMIDDEL, volgens aanwijzingen in het vorig artikel.

Gal Aanvallen — Leverziekte.

Ik heb het laatste jaar aan Leverziekte geleden en voordat ik Ayer's Pillen begon in te nemen kon ik niets vinden dat mij hielp. Deze Pillen begonnen van het eerste oogenblik af te helpen en ik ben thans gezond. W. E. PRESTON, Gloucester, Mass.

Door het gebruik van Ayer's Buikzuiverende Pillen ben ik van een zwaren aanval van galkoorts genezen. Ik houd deze Pillen voor onwaardeerbaar en kan er niet buiten. B. F. BOULTINGHOUSE, Tobinsport, Ind.

Ayer's Pillen genazen mij van Leverziekte, twee jaren geleden en sedert ben ik volkomen gezond. T. W. CLUCK, Jefferson, Tenn.

Een mijner klanten heeft groote baat bij Ayer's Pillen gevonden. Hij sukkelde aan een Leverziekte en gedurende maanden nam zijne gezondheid af. Sedert hij Ayer's Pillen begon te gebruiken is hij grootelijks vooruitgegaan en won in kracht en vleesch. WINFIELD SCOTT MCCULLOUGH, Drogist, Wheeling, W. Va., 27 Nov., 1886.

Een zware aanval van Galzucht hield mij bedlegerig. Na vruchteloos allerlei remedien gebruikt te hebben werd ik overgehaald Ayer's Pillen te nemen. Ik had nauw twee doosjes gebruikt of ik was genezen en ben sedert gezond geweest. ERASTUS SOUTHWORTH, Bath, Me.

Ayer's Buikzuiverende Pillen genazen mij van een aanval van Galzucht, toen al de medicijnen van de dokters niet hielpen. ANTOINE ALBERTZ, Los Angeles, Cal.

Ik heb in Ayer's Pillen een onschatbare medicijn voor Verstoptheid, Galachtigheid, en verwante kwalen gevonden in oorden waar miasma was. In kleine en gedurige doses ingenomen werken deze Pillen goed op de lever en werpen het malarische vergift uit. Ik zou niet buiten Ayer's Pillen kunnen. CHARLES F. ALSTON, Quitman, Texas.

NIERENZIEKTEN zijn zeer dikwijls het gevolg van dezelfde oorzaken die de lever aandoen. **WATERZUCHT, RHEUMATIEK, JICHT,** en **NEURALGIA** in verschillende vormen, waaronder Tic-Douloureux, Heupjicht en Gastralgia, zijn in de meeste gevallen rechttreeks aan ongesteldheden van de nieren toe te schrijven. Dit is voornamelijk het geval bij Rheumatiek (waarvan de gewoonste oorzaak is dat de lever achterlijk is in het verwijderen van het urinezuur uit het bloed) en evenzoo bij Waterzucht. Wanneer een van beide zich voordoen, geve men AYER'S PILLEN in genoegzame doses om de ingewanden geregeld te houden en in het geval van Waterzucht volle waterlozing te hebben. Behalve de PILLEN recommandeeren wij AYER'S SARSAPARILLA daar de tegenwoordigheid der ziekte de slechte staat van het bloed aantoont. Dit houdt eveneens goed, zoo ver het gebruik van beide remedien aanbetreft voor Dauwworm, Puisten, Builen, Roos, Zinking, enz.

Waterzucht, Rheumatiek, Jicht en Neuralgia.

Ik heb groote baat gevonden bij uw Pillen. Vijf jaar geleden leed ik zoo zeer aan Rheumatiek dat ik onmachtig was eenig werk te doen. Ik nam drie doosjes Ayer's Pillen en was geheel genezen. Sedert heb ik ze altijd in huis. Ik ben een arm mensch en win mijn dagelijks brood als een steenhouwer. PETER CHRISTENSEN, Sherwood, Wis., 13 Sept., 1886.

Ik heb Ayer's Pillen in mijn gezin verscheidene jaren gebruikt en beter zijn er niet. S. C. DARDEN, Darden, Miss.

Ik heb Ayer's Pillen met het beste gevolg voor Neuralgia in het hoofd gebruikt. JAMES M. MCCAN, Midway, Texas.

Tiende Maand. OCTOBER, 1889. 31 Dagen.

SCHIJNGESTALTEN DER MAAN.

	Kaapstad.	Uite'hage.	Pot'str'm.	Durban.
	D. u. m.	D. u. m.	D. u. m.	D. u. m.
E.K.	2 2 47 M.	2 3 15 M.	2 3 24 M.	2 3 36 M.
V.M.	9 2 39 M.	9 3 7 M.	9 3 16 M.	9 3 28 M.
L.K.	17 1 51 M.	17 2 19 M.	17 2 28 M.	17 2 40 M.
N.M.	24 3 40 A.	24 4 8 A.	24 4 17 A.	24 4 29 A.
E.K.	31 9 44 M.	31 10 12 M.	31 10 21 M.	31 10 33 M.

TIJDTAFEL VOOR DE Trans-Vaal.

TIJDTAFEL VOOR DE Kaap Kolonien.

D. M.	D. W.	Gemengde Verschijnselen.	☾'s pl. T.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.	Zon snel. M.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.
1	D.	☿gr. h. l. Z. ☌♃☾; ☌☿♂; ☾♅.	♐	5 39	6 0	morg	11	5 37	6 2	morg
2	W.	2. ☾ perig. Arago gest. '53.	♐	5 38	6 1	0 40	11	5 36	6 3	0 59
3	D.	Mohalis Hoek ontzet, 1880.	♐	5 37	6 1	1 39	11	5 34	6 4	1 57
4	V.	☿ stilst. België onafhankelijk, 1830.	♑	5 36	6 2	2 33	11	5 33	6 4	2 50
5	Z.	*Yum Kippur.* Offenbach gest. 1880.	♑	5 35	6 2	3 21	12	5 31	6 5	3 34
40)		16de Zond. na Driev. Venus in den Leeuw.		12u. 28m.		Lengte der dagen.		12u. 36m.		
6	Z.	Manilla van Engeland genomen, 1762.	♑	5 34	6 2	4 4	12	5 30	6 6	4 14
7	M.	Traktaat v. Aken, 1748. Poe gest. '49.	♑	5 33	6 3	4 43	12	5 29	6 7	4 50
8	D.	♂ gr. hel. lat. N. Dannecker gest. '41.	♒	5 32	6 3	5 21	13	5 27	6 8	5 24
9	W.	9. Krelis Kraal afgebrand, '77.	♒	5 31	6 4	opg.	13	5 26	6 8	opg.
10	D.	*Succoth.* Pres. Krüger geb. '25.	♒	5 30	6 4	7 30	13	5 25	6 9	7 38
11	V.	Stellaland en Land Goosen vereen. '83.	♒	5 29	6 5	8 26	13	5 24	6 10	8 37
12	Z.	☌♆☾. Amerika ontdekt, 1492.	♒	5 28	6 5	9 21	14	5 23	6 11	9 35
41)		17de Zond. na Driev. Mars in den Leeuw.		12u. 39m.		Lengte der dagen.		12u. 51m.		
13	Z.	Diamantvelden te Kaap ontd. 1867.	♓	5 27	6 6	10 16	14	5 21	6 12	10 33
14	M.	Sir B. Frère gaat n. Engeland, '80. [♎	♓	5 26	6 6	11 10	14	5 20	6 12	11 28
15	D.	☌♁☉; ☌☿♁; ☾☊. Vesalius gest. 1564.	♈	5 25	6 7	morg	14	5 18	6 13	morg
16	W.	☌☿☉ inf.; ♀ in perih.; ☾ apog.	♈	5 24	6 8	0 0	15	5 17	6 14	0 19
17	D.	17. Tractaat met Moshesh, 1851.	♈	5 23	6 8	0 49	15	5 16	6 15	1 7
18	V.	St. Lucas. Sandillis overgave, 1847.	♉	5 22	6 9	1 33	15	5 15	6 16	1 50
19	Z.	☌♄☾. Onzet van Mafeteng, 1880.	♉	5 21	6 9	2 13	15	5 13	6 16	2 28
42)		18de Zond. na Driev. Jupiter in den Schutter.		12u. 50m.		Lengte der dagen.		13u. 5m.		
20	Z.	☿☊. Kaap. observator. gesticht, '25.	♊	5 20	6 10	2 52	15	5 12	6 17	3 4
21	M.	☌♂☾. Zeeslag bij Duins, 1639.	♊	5 19	6 11	3 29	15	5 11	6 18	3 37
22	D.	☌☿☾. Lerothodis stad afgebrand, '80.	♊	5 18	6 11	4 6	16	5 10	6 19	4 10
23	W.	☌☿☾; ☌♁☾. Slag Leipsig, 1642.	♋	5 18	6 12	4 42	16	5 9	6 20	4 43
24	D.	24. ☿ stilst. Tyc. Brahe gest.	♋	5 17	6 12	ond.	16	5 8	6 20	ond.
25	V.	☿ in perih. Torricelli gest. 1647. [1601.	♌	5 16	6 13	7 16	16	5 7	6 21	7 27
26	Z.	Panda bestijgt den troon, 1839.	♌	5 15	6 14	8 22	16	5 6	6 22	8 36
43)		19de Zond. na Driev. Saturnus in den Leeuw.		13u. 0m.		Lengte der dagen.		13u. 18m.		
27	Z.	☾ in perig. Bomb. v. Antwerpen, '30.	♐	5 14	6 14	9 27	16	5 5	6 23	9 44
28	M.	☌♃☾. St. Simon en St. Juda.	♐	5 14	6 15	10 33	16	5 4	6 24	10 51
29	D.	☾♅. Konradin onthoofd, 1268.	♐	5 13	6 15	11 35	16	5 3	6 25	11 54
30	W.	Vredesverdrag v. Weenen, '64.	♐	5 12	6 16	morg	16	5 2	6 26	morg
31	D.	31. ☿ gr. elong. W. 18° 43'.	♑	5 11	6 17	0 31	16	5 1	6 27	0 49

Ongehuwd vriend (tot onlangs gehuwd persoon): "Waarom zoo neerslachtig, beste jongen; zijt gij teleurgesteld?" "Ja, mijne vrouw kan niet zingen." "Och, dat zou je niet hinderen; ik denk je bent geluk te wenschen." "Ah, maar zij denkt dat ze kan."

Mr. Plakker: "Helaas! wij maken voornemens alleen om ze te breken!" *Miss Snel:* "Ja, zeer waar. Nu had ik mij voorgenomen vroeg naar bed te gaan en hier hebben wij het bijna elf uur."

"Nog een kalfstongetje, als je blieft, maar van hetzelfde kalf als eergisteren, want mijnheer zei dat die zoo lekker was!"

Vele onzer tegenspoeden zijn makkelijker te dragen dan de aanmerkingen die onze vrienden er op maken.

Klant (in eene restauratie): "Hier, Jan, deze biefstuk is te taai om te eten." *Bediende:* "'t Spijt me, mijnheer, ik heb geen tijd om er over te redeneren. Als u met een bediende wilt redeneren over taaiheid van vleesch, moet gij komen als de drukte voorbij is."

Alleen te kunnen zijn is zooals men weet een scherpe proef op den inwendigen rijkdom eener menschenziel.

Elke tien minuten gaat een menschenleven door sterken drank verloren.

Ayer's Pills. Door het gebruik van Ayer's Pillen alleen ben ik voor goed van Rheumatiek genezen welke mij maanden lang geteisterd had. Geene andere medicijn kon beter gedaan hebben. Deze Pillen zijn onschadelijk en afdoende en goed geloof ik voor alle soorten van aanvangende Rheumatiek. C. C. ROCK, Corner, Avoyelles Parish, La., 20 Jan., 1887.

Zoutuitslag, Puistjes, Roos.

Ik verklaar hierbij dat ik verscheidene jaren gekweld was door drooge Zoutuitslag achter in den nek. Na twee flesschen Ayer's Sarsaparilla en vele Ayer's Pillen gebruikt te hebben was ik geheel genezen. LOUISA KNAUT, Mahone Bay, Nieuw Scotland, 1 Jan., 1887.

Ik werd van een gruwzame Roos genezen door twintig dagen lang Ayer's Pillen in te nemen. JARED AGNEW, La Crosse, Wis.

In mijne praktijk (voornamelijk onder patienten van mijne eigene sekse) vind ik Ayer's Pillen onschatbaar in het behandelen van Puisten en andere uitslag. Verstoringen van de maag en ingewanden zijn even dikwijls de oorzaak van huidziekten als onreinheid van het bloed; Ayer's Pillen helpen alleen, doch afwisseling met uw Sarsaparilla is goed. MARY G. PARKHURST, M.D., Brooklyn, N.Y.

Als eene huismedicijn, in geval van nood, vooral daar waar kinderen zijn, zijn Ayer's Pillen onwaardeerbaar en zouden altijd bij de hand zijn. Promptheid is hoogst noodzakelijk in het behandelen der kwalen die zij bestemd zijn te genezen. Als een Lentemedicijn zijn Ayer's Pillen even nuttig. Personen van een galachtig gestel, en allen wier maag een stimulant behoeft, zullen hunne digestie wonderbaar verbeterd en hunne gezondheid bevorderd vinden door van 1 tot 3 AYER'S PILLEN dagelijks na den eten te gebruiken.

Ik ben 8 jaren in dit land geweest en gedurende al dien tijd, hebben noch ik, noch een andere lid van mijn gezin eene andere medicijn dan Ayer's Pillen gebruikt. Zij zijn altijd aan hand, en ik zou er niet buiten kunnen. ANDREW W. SODERBERG, 42 South Whipple st., Lowell, Mass.

Ayer's Buikzuiverende Pillen zijn de eenige medicijn die wij voor jaren in huis hadden. Mijne vrouw bezocht vele zieken en heeft wonderbare goede gevolgen gezien in gevallen van Rheumatiek en Leverziekte door Ayer's Pillen te weeg gebracht. WILLIAM W. DOW, Maine, Minn.

Ik heb Ayer's Buikzuiverende Pillen als een huismiddel voor 35 jaren gebruikt en altijd hebben zij best voldaan. JAMES A. THORNTON, Bloomington, Ind.

Ayer's Pillen zijn in mijn gezin voor over 30 jaren gebruikt. Wij vinden ze een best middel tegen koortsen, huiduitslag en alle galziekten en gaan zelden om een dokter. Het zijn de eenige Pillen die in onze natuurschap gebruikt worden. REDMON COMLY, Row Landing, W. Feliciana Parish, La.

Ayer's Pillen voor het Huisgezin.

Ik kan Ayer's Pillen boven alle andere aanbevelen, daar zij sedert lang bewezen een uitstekend zuiveringsmiddel te zijn. J. T. HESS, Leithsville, Pa., 6 Jan., 1887.

Iedereen die Ayer's Pillen gebruikt roept er over en beveelt ze aan anderen. De waarheid is dat ze haar werk zoo goed doen en zoo spoedig genezen dat ze hun eigen afzet beperken. C. HEMPSTEAD, Belize, Honduras.

Ik heb Ayer's Pillen gedurende de laatste dertig jaar gebruikt en kan veilig zeggen dat ik hun gelijke niet gevonden heb. Ik ben nooit zonder in huis. W. H. HANNAH, Gormley, Ontario (Souvereiniteit van Canada).

Wij hebben Ayer's Pillen vele jaren gebruikt en houden ze voor een veilig en goed huismiddel. A. B. FOSTER, Director van het *Children's Home*, Westfield, Conn.

Ayer's Pillen zijn in mijn gezin voor jaren gebruikt. Ik geef ze aan mijne kinderen bij voorkeur van andere purgatien en altijd met een goed gevolg. Zij zijn eene onschatbare huismedicijn. L. O. BRAGDON, Columbia, S.C.

Bij **VERKOUDHEDEN,** met teekenen van koorts, hoofdpijn, beslagen tong, verstoptheid en pijn al over het lichaam, zal een doses AYER'S PILLEN, met heete dranken en een voetbad genezen waar andere middelen falen. Zij drijven de smetstoffen uit, openen de poriën, en stillen de koorts. Neem eveneens AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL volgens aanwijzingen op de flesch.

Verkoudheden.

Ik heb Ayer's Pillen voor Rheumatiek, Hoofdpijn en Verstopping, alsmede Verkoudheid gebruikt en vond altijd baat. Zij zijn de beste medicijn in ons gezin. Mijn zoon had een zware Kou en leelijke Hoest. Hij nam eenige doses Ayer's Pillen en is weer geheel klaar. Mrs. G. W. HESTER, Brooklyn, N.Y.

De verschillende vormen van **VROUWELIJKE ZIEKTEN** worden terstond verholpen en dikwijls genezen, eenvoudig door open lijf te houden door het gebruik van AYER'S PILLEN. In gevallen van Leucorrhea (witte vloed) zijn inspuitingen van koud water of thee aanbevolen. Teruggehouden of Pijnlijke Regels worden eveneens door AYER'S PILLEN geholpen. Heete voetbaden van mosterd en water

Elfde Maand. NOVEMBER, 1889. 30 Dagen.

SCHIJNGESTALTEN DER MAAN.

	Kaapstad. D. u. m.	Uitenhage. D. u. m.	Pot'str'm. D. u. m.	Durban. D. u. m.
V.M.	7 5 19 A.	7 5 47 A.	7 5 56 A.	7 6 8 A.
L.K.	15 9 50 A.	15 10 18 A.	15 10 27 A.	15 10 39 A.
N.M.	23 2 57 M.	23 3 25 M.	23 3 34 M.	23 3 46 M.
E.K.	29 6 43 A.	29 7 11 A.	29 7 20 A.	29 7 32 A.

TIJDTAFEL VOOR DE Trans-Vaal.

TIJDTAFEL VOOR DE Kaap Kolonien.

D. M.	D. W.	Gemengde Verschijnselen.	☾'s pl. T.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.	Zon snel. — M.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.
1	V.	Allerheiligen. Küstrin genomen, '06.	♑	5 10	6 17	1 19	16	5 0	6 28	1 34
2	Z.	Sir P. Wodehouse gouverneur, 1861.	♑	5 10	6 18	2 3	16	4 59	6 29	2 15
		***44*) 20ste Zond. na Driev. Venus in de Maagd. 13u. 9m. Lengte der dagen. 13u. 31m.**								
3	Z.	☌☿♁; ☿gr. glans. Slag v. Mentana,	♑	5 9	6 18	2 42	16	4 58	6 29	2 50
4	M.	☿ gr. hel. lat. N. [1867.	♒	5 8	6 19	3 20	16	4 57	6 30	3 24
5	D.	Kruisvaarders nemen Damietta, 1219.	♒	5 7	6 20	3 55	16	4 56	6 31	3 55
6	W.	Gustaaf Adolph gedood, 1632.	♒	5 7	6 21	4 29	16	4 55	6 32	4 26
7	D.	7. ♀ gr. hel. lat. N.	♓	5 6	6 21	5 4	16	4 54	6 33	4 57
8	V.	Cortez komt in Mexico, 1519.	♓	5 6	6 22	opg.	16	4 54	6 34	opg.
9	Z.	☌♆☾; ☌♀♁. Blum geschoten, 1848.	♓	5 5	6 23	8 6	16	4 53	6 35	8 22
		***45*) 21ste Zond. na Driev. Mars in de Maagd. 13u. 19m. Lengte der dagen. 13u. 44m.**								
10	Z.	Stanley ontmoet Livingstone, 1871.	♓	5 5	6 24	9 0	16	4 52	6 36	9 18
11	M.	☾☊. Decreet van Milaan, 1807. [♈	♓	5 4	6 24	9 52	16	4 51	6 37	10 11
12	D.	♂ aphel. Pres. Brand verkozen, '68.	♈	5 4	6 25	10 42	16	4 51	6 38	11 1
13	W.	☾ apog. Sijnode v. Dordrecht, 1618.	♈	5 3	6 25	11 28	16	4 50	6 39	11 46
14	D.	14-17, Slag van Arcola, 1796.	♉	5 3	6 26	morg	15	4 50	6 40	morg
15	V.	15. Pretoria aangelegd, 1855.	♉	5 3	6 27	0 9	15	4 49	6 41	0 25
16	Z.	☌♄☾. Panda gest. 1872.	♉	5 2	6 28	0 49	15	4 48	6 42	1 2
		***46*) 22ste Zond. da Driey. Jupiter in den Schutter. 13u. 26m. Lengte der dagen. 13u. 55m.**								
17	Z.	Suez Kanaal geopend, 1869.	♊	5 2	6 28	1 26	15	4 48	6 43	1 36
18	M.	Holland bevrijd v. Frankrijk, 1813.	♊	5 1	6 29	2 1	15	4 47	6 44	2 8
19	D.	☌♂☾. Uitbarsting van Etna, 1832.	♋	5 1	6 30	2 36	14	4 47	6 45	2 40
20	W.	☌♁☾. De Kaap rondgezeild, 1497.	♋	5 1	6 31	3 11	14	4 46	6 46	3 11
21	D.	☌♀☾. Moorosis Berg gestoormd,'79.	♌	5 1	6 32	3 49	14	4 46	6 47	3 44
22	V.	☌☿☾. Pretorius bedankt, 1871.	♌	5 0	6 32	4 30	14	4 45	6 48	4 21
23	Z.	23. Executie v. Mampoer, 1883.	♌	5 0	6 33	ond.	13	4 45	6 48	ond.
		***47*) 23ste Zond. na Driev. Saturnus in den Leeuw. 13u. 34m. Lengte der dagen. 14u. 5m.**								
24	Z.	☾ in perig. Slag bij Loano 1795.	♌	5 0	6 34	8 19	13	4 44	6 49	8 37
25	M.	☌♆☉; ☌♃☾; □♄☉; ☾♅.	♍	5 0	6 35	9 23	13	4 44	6 50	9 4
26	D.	Sandwich Eilanden ontdekt, 1778. ♒	♍	5 0	6 36	10 24	12	4 44	6 51	10 42
27	W.	☿♅. Straat v. Magellaan ontd. 1520.	♎	4 59	6 36	11 18	12	4 44	6 52	11 3
28	D.	Secocoenis Hoogte genomen, 1879.	♎	4 59	6 37	morg	12	4 43	6 53	morg
29	V.	29. Poolsche revolutie, 1830.	♏	4 59	6 38	0 4	11	4 43	6 54	0 17
30	Z.	St. Andr. Karel XII. gest. 1718.	♏	4 59	6 39	0 46	11	4 43	6 55	0 5

Gibbs: "Dus de man werd in het hotel omgebracht?" *Squibbs:* "Ja, men schoot hem in het midden van de rotunda." *Gibbs:* "Is het mogelijk. Geen wonder dat hij dood was. Dat is een schrikkelijke plaats om iemand te treffen."

Zij: "Je ziet zoo bedrukt, hebje een vriend verloren?" *Hij:* "Neen, ik heb er juist eene gewonnen. Ik vroeg Klara tot vrouw. Zij zei: 'neen, maar ik wil uwe vriendin zijn.'"

De eenzaamheid is niet alleen te huis, daar buiten in het woud, op de zee, in de wildernis; zij woont ook in de millioenenstad.

De groote vraag voor de vrouwen — "Wat had zij aan?"

Niets brengt aan een jonggetrouwd persoon de genoegens van een ongehuwd leven voor den geest, als te vinden dat het kindje beschuit in bed gegeten heeft.

Een knaap op een betrekking uit zei dat hij vier jaar in zijn laatste plaats was geweest. Men vond later uit, dat hij er nog zou zijn als hij geen pardon gekregen had.

Commensaal uit de Stad: "Hoe kan men hier den tijd zoek brengen?" *Boer:* "'k Weet niet. Hoe zou't u bevallen om het kippenhok te witten?"

Schotsche koster: "Ja 't is erg stilletjes nu. In drie weken heb ik geen levendig schepsel begraven."

To cure any scrofulous disease or humor, try Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Pills. en heete omslagen op de voeten en heupen in bed, zijn van nut, maar men zou die niet aanwenden als men denkt dat de terughouding natuurlijk is.

Aan de Frontieren

Zijn AYER'S PILLEN in algemeen gebruik en geven dikwijls de grootste baat. Zij zijn te koop bij elk Indiaansch agentschap, militaire, of handelspost en mijnwerk in het verre Westen. Als een emigrant zich nederzet waar zij niet verkrijgbaar zijn, zenden wij ze zonder tijdverlies met de post of op eenige andere wijze als verlangd.

Van een bekend pioneer: —

Ik ontving ter zijner tijd het pakje met een dozijn doosjes Ayer's Pillen mij door u per post toegezonden, en ik sluit hierin het geld voor twee dozijn meer doosjes; wees zoo goed en zend aan hetzelfde adres. Gedurende de vijf-en-twintig jaar op de frontieren doorgebracht zijn Ayer's Pillen mijn beste vriend geweest. Ik had geen dokter in twintig mijlen en was dikwijls ziek, doch met uwe Pillen en Almanak kwam ik er door. Ik heb eveneens anderen er mede geholpen en geloof eenige kostbare levens gered te hebben door Ayer's Pillen. JOHN C. F. MCDOWALL, Sweet Water, Col.

Wanneer men bedenkt

Dat meer dan de helft der ziekten die het menschdom teisteren, direct of indirect uit verstoringen der verterings-organen voortkomen, is het begrijpelijk dat men ze hier niet alle op kan noemen. Zulke kwalen kunnen gewoonlijk in den beginne volkomen genezen worden door AYER'S PILLEN, die rechtstreeks op deze organen werken. De ondervinding heeft haar vermogen doen kennen om alle kwalen van deze soort te genezen zonder de slechte gevolgen die op gewone purgeermiddelen volgen.

Ayer's Pillen zijn algemeen in vraag onder onze klanten. Wij verkoopen er meer van den van alle andere pillen te zamen. Wij hebben nooit gehoord dat zij geen genoegen gaven. WRIGHT & HANNELLY, San Diego, Texas, 1 Sept., 1886.

Dokters Verklaren

Zich voor de voortreffelijkheid van de formula volgens welke AYER'S PILLEN bereid worden. Dat deze PILLEN in het gebruik en de praktijk zoo goed zijn als in theorie bewijzen de honderde geneeskundige certificaten: —

Na vele jaren van ondervinding met Ayer's Pillen als eene medicijn voor vele kwalen uit een ontstelde Lever voortkomende, vooral in malarieachtige streken, noopt de eenvoudige waarheid mij te getuigen voor de verdiensten dezer medicijn voor de genoemde kwalen. S. L. LOUGHRIDGE, M.D., Bryan, Texas, 14 Dec., 1886.

Ik heb Ayer's Pillen vele jaren in mijn praktijk en gezin gebruikt en vond ze opperbest als een bloedzuiveringsmedicijn. GEORGE E. WALLER, M.D., Martinsville, Va.

Daar ik vele duizenden van Ayer's Pillen in mijne praktijk heb voorgeschreven kan ik zonder aarzelen ze de beste bloedzuiveraars noemen Niet enkel in gewone gevallen, maar in die van aandoeningen van de lever en een galachtige kleur van oogen en huid heb ik ze op wonderlijke wijze van goed gevolg bevonden. T. P. MAYHEW, M.D., New Bedford, Mass.

Ayer's Pillen zijn eene uitstekende buikzuivering, vooral voortreffelijk in hare werking op de lever. Zij zijn voor vakmannen een der beste remedien tegen galziekte die wij hebben. WM. PRESCOTT, M.D., LL.D., Concord, N.H.

Ik heb Ayer's Pillen in twee gevallen van chronische diarrhee voorgeschreven met goed gevolg. M. A. GREGG, M.D., Beam's Mills, N.C.

Ongeveer drie jaar geleden werd ik door de grootste toevalligheid, om zoo te zeggen genoodzaakt om Ayer's Buikzuiverende Pillen aan verscheidene zieke personen voor te schrijven onder een gezelschap ingenieurs in het Sierra Nevada gebergte, daar ik mijn medicijnkist in een bergstroom verloren had. Ik was verwonderd en verheugd over hare werking en zoo zeer dat ik ze alsmede uw Kersen Borstmiddel en Sarsaparilla aan nader onderzoek onderwierp en ik kan niet anders doen dan ze te prijzen. J. ARRISON, M.D., San José, Cal.

Gebrek aan plaats doet ons vele andere aanbevelingsbrieven van beroemde chemisten achterlaten, en duizenden getuigschriften, zoowel professioneel als privaat, waarmede wij zijn vereerd geworden, maar wij hebben toch bewezen dat AYER'S PILLEN verre alle andere overtreffen in alle opzichten waarvoor eene purgatie gebruikt wordt. Zeker van werking, zeker in haar genezend effect, veilig om toe te dienen, thuis zoowel als door den dokter, kan hare waarde in het genezen van een groot aantal ziekten niet te hoog geschat worden. De gestadig grooter wordende vraag er naar bewijst dat hare deugden gewaardeerd worden en wij zullen kosten noch moeite sparen om hare kwaliteit op het toppunt van voortreffelijkheid te houden.

De doses AYER'S PILLEN die hierin worden aanbevolen mogen in sommige gevallen te groot, in andere te klein bevonden worden. De patient doet dus best die naar zijne behoefte te richten. Wij zijn niet voor het overmatig gebruik van eenige medicijn en het is even noodig om eene goede medicijn wijzelijk te gebruiken als om de beste medicijn te kiezen. Onze voorschriften zijn bij benadering juist, doch onderhevig aan wijzigingen door omstandigheden en aard van het gestel te weeg gebracht.

☞ Geen bewijs van kwik of andere schadelijke stoffen komen voor in de bereiding dezer PILLEN.

AYER'S PILLEN worden gewoonlijk in ovale houten doosjes verpakt; doch voor heete en vochtige streken en voor export in gezegelde fleschjes. Verkrijgbaar bij alle Drogisten en Handelaars in Medicijnen over de wereld.

Twaalfde Maand. DECEMBER, 1889. 31 Dagen.

SCHIJNGESTALTEN DER MAAN.

	Kaapstad. D. u. m.	Uite'hage. D. u. m.	Pot'str'm. D. u. m.	Durban. D. u. m.
V.M.	7 11 6 M.	7 11 34 M.	7 11 43 M.	7 11 55 M.
L.K.	15 4 12 A.	15 4 40 A.	15 4 49 A.	15 5 1 A.
N.M.	22 2 6 A.	22 2 34 A.	22 2 43 A.	22 2 55 A.
E.K.	29 6 30 M.	29 6 58 M.	29 7 7 M.	29 7 19 M.

TIJDTAFEL VOOR DE Trans-Vaal.

TIJDTAFEL VOOR DE Kaap Kolonien.

D. M.	D. W.	Gemengde Verschijnselen.	☾'s pl. T.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.	Zon snel. M.	Zons opg. u. m.	Zons ond. u. m.	Maans ond. u. m.
		48) 1ste Zond. in Advent. Venus in de Weegschaal.		13u. 40m.		Lengte der dagen.		14u. 13m.		
1	Z.	Slavernij afgesch. aan de Kaap, 1834.	♑	4 59	6 39	1 22	11	4 43	6 56	1 28
2	M.	Secocoeni geeft zich over, 1879.	♒	5 0	6 40	1 57	10	4 43	6 57	1 59
3	D.	Kapit. Jarvis landt te Durban, 1838.	♒	5 0	6 40	2 30	10	4 43	6 57	2 29
4	W.	Aardbeven aan de Kaap, 1809.	♓	5 0	6 41	3 4	9	4 43	6 58	2 59
5	D.	Groote brand te Kaapstad, 1882.	♓	5 0	6 42	3 39	9	4 43	6 59	3 30
6	V.	♂☿☾. St. Nikolaas.	♈	5 0	6 43	4 16	9	4 43	7 0	4 4
7	Z.	☿ in aphel. Ney gefusilleerd, 1815.	♈	5 0	6 43	opg.	8	4 43	7 1	opg.
		49) 2de Zond. in Advent. Mars in de Maagd.		13u. 44m.		Lengte der dagen.		14u. 18m.		
8	Z.	7. ♂☿☉ sup.; ☾☊.	♈	5 0	6 44	7 46	8	4 43	7 1	8 5
9	M.	Ex-Pres. Burgers gest. 1881.	♉	5 0	6 45	8 36	7	4 43	7 2	8 55
10	D.	☾ in apog. Tromp slaat Blake, 1652.	♉	5 0	6 46	9 25	7	4 43	7 3	9 43
11	W.	Verdrag met Gasibone, 1873.	♊	5 1	6 46	10 7	6	4 43	7 4	10 24
12	D.	Nieuw Zeeland ontdekt, 1642.	♊	5 1	6 47	10 46	6	4 43	7 4	11 1
13	V.	☌♄☾. Rome verbrand, 69.	♊	5 2	6 47	11 24	5	4 44	7 5	11 35
14	Z.	George Washington gest. 1799.	♋	5 2	6 48	11 59	5	4 44	7 5	morg
		50) 3de Zond. in Advent. Jupiter in den Schutter.		13u. 47m.		Lengte der dagen.		14u. 22m.		
15	Z.	15. ♄ stilst. Struvius gest. 1692.	♋	5 2	6 49	morg	4	4 44	7 6	0 7
16	M.	Inneming v. Heidelburg, 1880.	♌	5 3	6 49	0 33	4	4 44	7 7	0 38
17	D.	☌♂☾. Simon Bolivar gest. 1830.	♌	5 3	6 50	1 8	3	4 45	7 8	1 9
18	W.	☌♁☾. *Hanucah.* Herder gest. 1803.	♌	5 4	6 50	1 43	3	4 45	7 8	1 40
19	D.	Scheele geb. 1742. Kap. Parry geb. 1790	♍	5 4	6 51	2 21	2	4 46	7 9	2 14
20	V.	Gevecht te Bronkers Spruit, 1880.	♍	5 4	6 51	3 3	2	4 46	7 10	2 52
21	Z.	☌♀☾; ☉ gaat in ♑. St. Thomas.	♎	5 5	6 52	3 51	1	4 47	7 10	3 37
		51) 4de Zond. in Advent. Saturnus in den Leeuw.		13u. 47m.		Lengte der dagen.		14u. 24m.		
22	Z.	22. ☾♅. *Geo. Eliot* gest. 1880.	♎	5 5	6 52	ond.	1	4 47	7 11	ond.
23	M.	☌☿☾; ☌♃☾; ☾ in perig.	♏	5 6	6 53	8 7	0	4 48	7 11	8 26
24	D.	☌♂♁. Tractaat van Ghent, 1814.	♏	5 6	6 53	9 7	1st.	4 48	7 12	9 24
25	W.	KERSMIS. Kabel te Kaap volvoer.'79.	♐	5 7	6 54	9 58	1	4 49	7 12	10 12
26	D.	St. Steven. Vrede v. Presberg, 1805.	♐	5 7	6 54	10 43	1	4 50	7 12	10 54
27	V.	☌☿♃. St. Johannes de Evan.	♑	5 8	6 55	11 22	2	4 50	7 13	11 29
28	Z.	☿ gr. h. l. Z. H. Onoozelen.	♑	5 8	6 55	11 59	2	4 51	7 13	morg
		52) Zond. na Kersmis. Uranus in de Maagd.		13u. 47m.		Lengte der dagen.		14u. 23m.		
29	Z.	29. Gladstone geb. 1809.	♒	5 9	6 56	morg	3	4 51	7 14	0 2
30	M.	Lijnsbep. met Montsioa, 1851.	♒	5 10	6 56	0 33	3	4 52	7 14	0 32
31	D.	Boerhave geb. 1668. Gambetta gest. '82	♓	5 11	6 56	1 7	4	4 52	7 14	1 2

"Wat soort van een hond is dat, manneke?" "Hij is gedeeltelijk een das." "En wat is het andere deel?" "O, niets dan hond!"

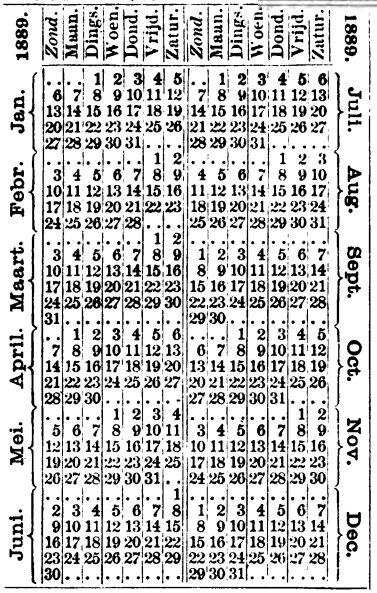
Iemand vindt nooit uit hoe weinig hij beteekent tot dat hij probeert zijne vrouw *de kleedij eener andere dame te beschrijven.*

Hebt gij gezegd of niet gezegd dat ik zei wat je zei? Want men zegt dat je zegt dat je nooit heb gezegd wat ik heb gezegd dat je zegt. Wel dan, als je zegt dat je niet hebt gezegt wat ik zeg dat je zegt, wat heb je gezegd?

Van de begrafenis haars mans teruggekeerd sprak de weduwe, "Ja, 't is een harde slag, maar één troost heb ik, dat ik nu ten minste weet waar hij 's avonds zoo laat blijft."

"Pat, waarom laat je het varken in je huiskamer wonen?" "Waarom niet? Heeft de kamer niet alle geriefelijkheden waar op een varken kan aanspraak maken."

"Ziehier, rechter," zei de huisbreker, "ik ben niet zoo slecht als gij denkt. Geef mij er tijd toe en ik zal mij verbeteren." En de rechter gaf hem vijftien jaar.



1889.	Zond.	Maan.	Dings.	Woen.	Dond.	Vrijd.	Zatur.
Jan.	. .	. .	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	. .	. .
Febr.	. .	. .	. .	. .	. .	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	. .	. .
Maart.	. .	. .	. .	. .	. .	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	. .	. .	. .	. .	. .	. .
April.	. .	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	. .	. .	. .	. .
Mei.	. .	. .	. .	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	. .
Juni.	. .	. .	. .	. .	. .	. .	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	. .	. .	. .	. .	. .	. .

1889.	Zond.	Maan.	Dings.	Woen.	Dond.	Vrijd.	Zatur.
Juli.	. .	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31	. .	. .	. .
Aug.	. .	. .	. .	. .	1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
Sept.	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	. .	. .	. .	. .	. .
Oct.	. .	. .	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	. .	. .
Nov.	. .	. .	. .	. .	. .	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
Dec.	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	31	. .	. .	. .	. .

AYER'S KERSEN BORSTMIDDEL heeft zoo groote vermaardheid dat verdere aanbeveling overbodig is, doch daar wij het onlangs gebruikten voor keelontsteking, kunnen wij niet nalaten onze getuigenis te geven voor eene remedie, die men gerustelijk als een zegen der menschheid kan aanmerken. De uitslag was hoogst aangenaam. En ander lid van ons gezin vond er insgelijks groote baat bij voor eene keelziekte van oude datum. Als men de aanwijzingen trouw opvolgt is het Borstmiddel van wonderbare geneeskracht voor alle keel- of longziekten. — *The Transcript*, Athol, Mass.

Onder al de als eigendom voorkomende medicijnen zijn er gene zoo wel bekend, zoo algemeen in gebruik als huismiddelen als die welke vervaardigd worden door Dr. J. C. Ayer & Co., te Lowell, Mass. Ayer's Haar-Versterker is de vreugde en comfort geweest van de vroegtijdig kaal- of grijshoofdigen voor meer dan twintig jaren. Hij is niet als vele namaaksels een kleurstof maar een versterker. Hij is kleurloos, rein, en is een keurige haarolie. Zij die aan scrofuleuze uitslag lijden zullen in Ayer's Sarsaparilla een zekere genezing vinden. Twee van de grootste vijanden van menschelijk geluk zijn indigestie en verstopping. Om die tegen te gaan waren Ayer's Pillen altijd hoogst afdoende. Als eene beveiliging tegen verkoudheid en hoest, die te dikwijls in gevaarlijk longziekten overgaan, behoort Ayer's Kersen Borstmiddel een plaats te hebben in elk huishouden, om het, zoo noodig, bij de hand te hebben. Wij kunnen de verdiensten van Ayer's Medicijnen niet opnoemen. Het is genoeg dat geen drogist er buiten compleet is. — *The Sentinel*, Amsterdam, N. Y.

Kwantiteit in medicijnen duidt geen waarde aan. Als een zieke Sarsaparilla koopt wil hij medicijn hebben; geen drank. Ayer's Sarsaparilla is geconcentreerd en krachtig. Men voelt de werking onmiddelijk. Het is een zekerder en sneller geneesmiddel dan eenige andere alteratief. Vraag om Ayer's Sarsaparilla en neme gene andere. Onze persoonlijke ondervinding waarborgt deze verklaring. — *Charlestown* (Mass.) *Chronicle*.

AANGEBODEN DOOR

AYERS

SVENSKA ALMANACKA

1889.

HELA DE SJUKA.

UTGIFVEN AF

DR. J. C. AYER & COMP.,

Praktiska och Analytiska Kemister,

LOWELL, MASS., FÖRENTA STATERNA, NORD-AMERIKA.

Swedish.

Ayers Sarsaparilla Gör den Svage Stark,

För det första, genom att utdrifva ur kroppssystemet alla orena, giftiga och förbrukade ämnen; *för det andra*, genom att stärka de assimilerande organen; *för det tredje* genom att befordra en helsosam verksamhet hos lefvern och njurarne; *för det fjerde*, genom att rena, rikta och uppfriska blodet. Den är sammansatt af de kraftigaste, vegetabila alterativer, är högeligen koncentrerad och derför ekonomisk att använda, och är isynnerhet välgörande för ömtåliga och svaga personer af båda könen. *Den gör den svage stark.*

Hade en underbar verkan.

Jag led af hufvudvärk, dålig matsmältning och mattighet, och var knappast i stånd att släpa mig omkring i huset. Ayers Sarsaparilla hade en underbar verkan på min sjukdom. Jag har tagit mindre än två flaskor och känner mig nu lika frisk och stark som någonsin förut.— Mrs. M. M. LEWIS, A st., nära Powell, Lowell, Mass.

Alltid verksam.

Jag har användt Ayers Sarsaparilla för mig sjelf och min familj i tjugutre år och har alltid funnit den vara en verksam blodrenare och återställare af aptit och styrka.— Mrs. ISADORE SPRAKER, Bridgewater, Ark.

Tilltager i styrka med hvarje dag.

Min helsa och mina krafter voro alldeles förstörda, då jag började använda Ayers Sarsaparilla, och nu tilltager jag i styrka med hvarje dag. Jag tänker nyttja den, tills min helsa är fullkomligt återställd.— ALICE WEST, Jefferson, W. Va.

Ett utmärkt nervstärkande medel.

Ayers Sarsaparilla är ett utmärkt nervstärkande medel, och jag ordinerar den i alla sjukdomsfall, der en sådan medicin är af nöden.— A. D. PETTINGER, M. D., Glen Gardner, N. J.

Förvånande nytta.

Jag har rönt en förvånande nytta af Ayers Sarsaparilla. Den är den bästa vårmedicin, jag känner till.— Mrs. H. W. HARDY, Roxbury, Mass.

Alla dystra känslor försvunna.

För omkring fyra år sedan var jag nästan tillintetgjord genom nervösa lidanden. Kropp och själ voro förslappade. Mitt hufvud var tungt och sinnet omtöcknadt, mina ögon svaga och mina känslor ytterligt eländiga och förtvifflade. Läkare ordinerade medicin för mig, men utan nytta. En dag, då jag bläddrade i Ayers Almanacka, beslöt jag att försöka verkan af Ayers Sarsaparilla. Jag gjorde så, och innan jag förbrukat den första buteljen, erfor jag en märkbar förändring till det bättre. Jag fortfor att använda denna medicin, till dess att jag nu knappast kan tro, att jag någonsin varit sjuk. Mina ögon hafva i synnerhet mycket förbättrats, och alla de der dystra och hopplösa känslorna hafva försvunnit.— Mrs. C. KENNEDY, 787 Pacific street, Brooklyn, N. Y., den 15de Mars, 1887.

Särdeles pålitlig vårmedicin.

Jag har sett mycken sjukdom i mina dagar, både inom min egen familj, och ibland de fattiga, men jag har aldrig lärt känna en medicin, som äger samma kraftiga egenskaper som Ayers Sarsaparilla. Den har isynnerhet visat sig värdefull mot allmän svaghet och såsom en vårmedicin.— A. F. WILLARD, 66 Waltham st., Boston, Mass.

Helsan återställd.

Då jag började använda Ayers Sarsaparilla, var jag mycket svag och modfäld efter en sjukdom, som förorsakat ymnig blodförlust, men genom två flaskor af denna medicin har min förra helsa blifvit återställd.— BLANCHE S. BROWNELL, 4 Boylston Place, Boston, Mass.

AYERS CHERRY PECTORAL,
För förkylning och hosta.

AYERS SARSAPARILLA,
För blodets renande.

AYERS AGUE CURE,
För alla malariska åkommar.

AYERS HAIR VIGOR,
För toalettbruk.

AYERS PILLER,
För förstoppning och dålig matsmältning.

Till ansökan om konsignation af våra varor på platser, der vi ej redan hafva en agentur, inbjudes. Sådana ansökningar, hvilka äro åtföljda af pålitliga referenser, komma att af oss egnas skyndsam uppmärksamhet.

Till hvarje praktiserande läkare sändas på begäran recepten för våra medicinska preparater kostnadsfritt.

För att erhålla våra almanackor böra handlande ihågkomma, att det är nödvändigt, att de HVARJE ÅR sända oss sina affärskort.

FÖRMÖRKELSER 1889.—År 1889 inträffa fem förmörkelser: tre af Solen (☉) och två af Månen (☾).

I. En total solförmörkelse (☉) den 1 Januari. Synlig i största delen af Nord-Amerika och norra delen af Stilla Oceanen. Den blir total utefter ett bälte of 80 mils vidd, sträckande sig från Aleutiska Öarne och draget centralt genom Point Arena, Californien; Winnemuca, Nevada; Mountain Meadows, Idaho; samt slutande i närheten af sjön Winnepeg. För öfrigt blir förmörkelsen partiel samt helt och hållet osynlig öster om en linie, dragen genom New York City och Ogdensburg. Inträffar så, som följer:—

	Anmärkningar.	*Tolftedelar förmörkade.*
New York . . .	Börjar vid solnedgången; slutar efter solnedgången.	—
Chicago . . .	Börjar 3t. 28m. A; midten af förm. vid solnedgången.	8
St. Louis . . .	Börjar 3t. 19m. A; midten af förm. före solnedgången.	8
St. Paul . . .	Börjar 2t. 54m. A; midten af förm. före solnedgången.	10
Denver	Börjar 1t. 59m. A; slutar 4t. 24m. A.	10

II. En partiel månförmörkelse (☾) den 16–17 Januari. Synlig mer och mindre öfver hela jorden, med undantag af Asien och Australien. Inträffar så, som följer:—

	New York.	*Chicago.*	*St. Louis.*	*St. Paul.*	*Denver.*
	D. T. M.	D. T. M.	D. T. M.	D. T. M.	D. T. M.
Månen inträder i halfskuggan	16 9 41 A.	16 8 47 A.	16 8 36 A.	16 8 25 A.	16 7 37 A.
Månen inträder i skuggan . .	16 11 2 A.	16 10 8 A.	16 9 57 A.	16 9 46 A.	16 8 58 A.
Midten af förmörkelsen	17 0 33 M.	16 11 39 A.	16 11 28 A.	16 11 17 A.	16 10 29 A.
Månen lemnar skuggan	17 2 5 M.	17 1 11 M.	17 1 0 M.	17 0 49 M.	17 0 1 M.
Månen lemnar halfskuggan . .	17 3 26 M.	17 2 32 M.	17 2 21 M.	17 2 10 M.	17 1 22 M.

Förmörkelsens storlek = 0.702 af Månens diameter.

III. En ringformig solförmörkelse (☉) den 28 Juni. Synlig i södra hälften af Afrika, den yttersta sydliga delen af Asien och Indiska Oceanen.

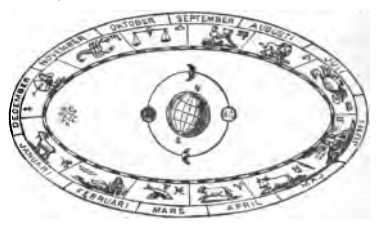
IV. En partiel månförmörkelse (☾) den 12 Juli. Synlig mer och mindre i Europa, Asien, Afrika, Australien samt Atlantiska och Indiska Oceanerna.

V. En total solförmörkelse (☉) den 22 December. Synlig i den norra hälften af Syd-Amerika och i största delen af Afrika.

NORMALTID.

Tidsbestämmelserna i denna Almanacka äro satta efter lokaltid. På platser, hvarest den nu så-kallade normaltiden (*standard* eller *division time*) har införts i stället för lokaltid, kan våra tidsbestämmelser lätt förändras till normaltid genom att tillägga eller fråndraga så många minuter som nämda tid är före eller efter lokaltiden. Denna skilnad är vanligen lätt förstådd. Med lokaltid menas tiden på hvarje plats, beräknad i enlighet med dess longitud vester om Greenwich, såsom bruket i allmänhet var före antagandet af normaltiden. Denna normal- eller officiella tid är tiden för vissa längdgrader, använd för större afdelningar (*divisions*) af landet, i afsigt att derigenom åstadkomma likformighet.

DET SYNBARA RELATIVA LÄGET AF SOLEN, JORDEN, MÅNEN, OCH DJURKRETSENS TECKEN.



KRONOLOGISK CYCLUS 1889.

Söndagsbokstaf . .	F	Solcirkel	22
Epakter	28	Romerskt räknetal,	2
Gyllene tal	9	Julian. period,	6602

DJURKRETSEN.—♈ *Aries*—Väduren, Hufvud och Ansigte; ♉ *Taurus*—Oxen, Halsen; ♊ *Gemini*—Tvillingarne, Armarne; ♋ *Cancer*—Kräftan, Bröstet; ♌ *Leo*—Lejonet, Hjertat; ♍ *Virgo*—Jungfrun, Inelfvorna; ♎ *Libra*—Vågen, Njurarne; ♏ *Scorpio*—Skorpionen, Blygden; ♐ *Sagittarius*—Skytten, Höfterna; ♑ *Capricornus*—Stenbocken, Knäna; ♒ *Aquarius*—Vattumannen, Benen; ♓ *Pisces*—Fiskarne, Fötterna.

TECKENFÖRKLARINGAR.—☉, Solen; ☿, Merkurius; ♀, Venus; ⊕, Jorden; ☾, Månen; ☋, Månen hög; ☊, Månen låg; ♂, Mars; ♃, Jupiter; ♄, Saturnus; ♅, Uranus; ♆, Neptunus; ☌, Konjunktion; □, Quadratura, 90° från ☉; ☍, Opposition, 180° från ☉; Apogee, fjermast från ⊕; Perigee, närmast ⊕; Aphelion, långt från ☉; Perihelion, nära ☉; ☊, Uppstigande Nodus; ☋, Nedstigande Nodus.

Merkurius (☿) är aftonstjerna omkring den 30 Januari, 24 Maj, och 20 September; och morgonstjerna omkring den 13 Mars, 12 Juli, och 31 Oktober.

Venus (♀) är aftonstjerna till den 30 April; derpå morgonstjerna den återstående delen af året.

Jupiter (♃) är morgonstjerna till den 24 Juni; derpå aftonstjerna den återstående delen af året.

Anm.—Solens upp- och nedgång äro i denna almanacka angifna för öfre kanten, rättade för parallax och strålbrytning, och gifvas i medeltid; likaså Månens. [Swedish.

Ayers Cherry Pectoral.

Personer, som lida af strup- eller lungsjukdomar i deras tidigare stadier, kunna ej tydligt nog göras uppmärksamma på dessa åkommors försåtliga karakter och farliga egenskaper. Hvarje timmas dröjsmål med en lämplig behandling af sådana sjukdomar försvårar deras botande och förökar de möjligheter, som kunna göra dem olycksbringande. Om de ej hämmas, är deras vanliga gång från ett ondt till något ännu värre. En svår förkylning i dag kan vara lunginflammation i morgon; ondt i halsen eller hosta, som af den vårdslöse betraktas blott som en tillfällig och förtretlig obetydlighet, kan hastigt utveckla sig till bronkitis; och en obehaglig och hårdnackad katarr dryper, om den försummas, sitt frätande gift i lungorna, åstadkommer inflammation af dessa organ och förorsakar understundom lungsot. Ingen åkomma af detta slag, hur ringa den än må vara, kan man med säkerhet påstå skall "gå bort af sig sjelf." Sjukdomen bör genast utrotas genom användandet af AYERS CHERRY PECTORAL. Andra kända läkemedel kunna göra den bedrägliga tjensten att lätta en hosta och gifva tillfällig lindring, men ingenting annat är så verksamt som AYERS CHERRY PECTORAL, hvilket mildrar retningen i struphufvudet och luftrören, gifver naturlig och vederqvickande hvila, stärker lungorna och utöfvar på kroppssystemet ett inflytande, som hastigt aflägsnar sjukdomen och återställer patientens helsa.

AYERS CHERRY PECTORAL har varit kändt af allmänheten under nära ett halft århundrade och användes nu nästan i alla delar af den civiliserade verlden. Ordineradt af praktiserande läkare eller brukadt såsom en pålitlig familjemedicin, är det årligen i tillfälle att rädda en oändlig mängd värdefulla lif. Skyndsamt använd vid fall af **förkylning, hosta, heshet, ondt i halsen, förlust af rösten** och **snufva**, beherrskar det icke blott dessa åkommor och förhindrar dem att antaga en allvarsammare karakter, utan åstadkommer äfven fullkomlig lindring och bot. För **inflammation i struphufvudet och luftrören, astma, halsfluss** eller **katarr** är intet annat läkemedel så verksamt. Det finnes äfven rikliga och ovedersägliga bevis för, att AYERS CHERRY PECTORAL ovilkorligen botar lungsot i hvarje fall, der denna fruktade sjukdom ej redan öfverskridit gränsen af mensklig förmåga att hjelpa. Det är lika kraftigt i sina verkningar, som det är pålitligt i sina resultat, och isynnerhet i sådana fall, der ögonblicklig handling är af nöden, såsom **strypsjuka** och **kikhosta**, är det ovärderligt.

AYERS CHERRY PECTORAL var ingen upptäckt af slumpen eller något experimentalt hopkok utan ett beundransvärdt resultat af många års studier och praktisk erfarenhet. Det uppfanns af en skicklig läkare och kemist, som, med full förtröstan, att dess förtjenster skulle erkännas, skickade prof deraf jemte receptet för dess beredning till ett stort antal af medicinskt bildade män och inbjöd på så sätt vetenskapen att fälla sin dom öfver detsamma. Resultatet motsvarade fullkomligt hans förväntningar. Det nya läkemedlet prövades noggrannt i den dagliga praktiken och blef enhälligt förklaradt vara det bästa smärtstillande upphostningsmedel, som läkarekonsten kände till. AYERS CHERRY PECTORAL har allt sedan dess varit ett stående läkemedel hos de skickligaste läkare, och det är anmärkningsvärdt, att icke blott i de familjer utan äfven i de kommuner, der detta medel är allmännast i bruk, ett betydligt aftagande har visat sig i samma proportion af strup- och lungsjukdomar med en olycklig utgång.

Ayers Cherry Pectoral.

Man bör observera, att doserna af AYERS CHERRY PECTORAL

bestå af ett begränsadt antal **droppar**. Föreskrifter för dess begagnande åtföljа hvarje flaska och böra *noga uppmärksammas*. I följd af dess stora styrka är CHERRY PECTORAL en synnerligen **ekonomisk** medicin att använda—en ingalunda ovigtig omständighet i dessa dagar, då så många läkemedel rekommenderas blott och bart med anledning af deras billighet. Det är behagligt att taga in, fullkomligt oskadligt äfven för de svagaste småbarn, om det blott gifves enligt föreskrift, och det är alltid verksamt. Om det tages i för stora doser, förorsakar det understundom ett obehagligt äckel. Många läkare och patienter föredraga att bruka denna medicin med tillsats af en lika qvantitet ren glycerin eller sirap, gjord af rent, hvitt socker, samt öka då doserna i samma proportion.

FÖRKYLNING och **HOSTA**. De allvarsammaste åkommor i strupe, luftrörsgrenar och lungor äro i sin första början endast vanlig förkylning och hosta. Deraf följer äfven nödvändigheten af en snabb och kraftig behandling af dessa sjukdomar i deras tidigare stadier. För vanlig förkylning bör AYERS CHERRY PECTORAL tagas tre gånger om dagen —morgon, middag och afton. 40 till 70 droppar för män och 30 till 50 droppar för qvinnor äro de största doser, som böra tagas. För barn och minderåriga äro 5 till 30 droppar, i enlighet med föreskrift på flaskan, tillräckliga. Största dosen bör tagas om qvällarne, innan man går till hvila, alldenstund mycket af dess läkande inflytande beror af dess välgörande förmåga att bereda en naturlig och vederqvickande sömn. Före måltiderna bör man taga förminskade doser. Känner patienten smärta i hufvud och lemmar, plågor i musklerna och kalla rysningar, bör han taga ett hett fotbad och dricka het lemonad, innan han går till sängs. Äfven om det ej förefinnes några anmärkningsvärda tecken till förstoppning, är det dock mycket välgörande att hålla afföringen väl i ordning genom användet af AYERS PILLER. Då retningen i strupen förorsakar en kittlande hosta eller möjligen ännu svårare symptomer, bör AYERS CHERRY PECTORAL tagas i talrika, men *mycket små* doser, till dess lindring erhållits.

Förkylning och hosta.

Jag plågades illa under nära två års tid af en svår hosta, till dess jag för ej länge sedan började bruka Ayers Cherry Pectoral. Denna medicin är så välgörande, att jag kommer att fortsätta med dess användande ända till dess jag är fullkomligt återställd. JAMES W. STRICKLAND, Inter Lachen, Fla.

För tre år sedan hade jag en hosta, följden af en mycket svår förkylning, för hvilken jag ej kunde finna någon hjelp, förrän jag började använda Ayers Cherry Pectoral. En flaska af denna medicin åstadkom en fullständig kur. JOHN TOOLEY, Ironton, Mich.

Jag har användt nästan tre dussin flaskor af Ayers Cherry Pectoral för mig och min familj, och är förvissad om, att det är det bästa läkemedel för hosta och förkylning, som någonsin tillredts. Ingen familj bör vara utan det. ELAM T. HESS, Salfordville, Pa.

För några år sedan erhöll jag en svår förkylning, hvilken angrep mina lungor och förorsakade en nästan oupphörlig hosta. Omkring aderton månader led jag utan lindring. Jag fick då se en annons om Ayers Cherry Pectoral, köpte det, och efter att hafva förbrukat en och en half flaska var jag fullkomligt bra. JOHN H. FAIR, Birmingham, Ala.

Under flera år har jag haft anställning vid jernvägar— beständigt utsatt för kyla och hetta—och har aldrig funnit någon medicin, som lemnat en så snabb lindring för hosta, förkylning och ondt i halsen som Ayers Cherry Pectoral. BENJ. L. DOOLITTLE, 31 Wilson st., Atlanta, Ga.

För ett år sedan förkylde jag mig illa. En hosta utvecklade sig hastigt och blef så allvarsam, att mina vänner rådde mig att byta om klimat. En slägting gaf mig det rådet att försöka Ayers Cherry Pectoral. Denna medicin gaf genast lindring och botade mig. ALEX. S. NADOW, Springfield, Mass.

För tre år sedan fick jag en svår förkylning. Ända tills jag började taga in Ayers Cherry Pectoral, syntes det ej möjligt, att någon medicin skulle kunna hjelpa mig. Jag använde detta läkemedel under en kort tid och blef fullkomligt botad. MARY BROWN, Waverly, N. Y.

ONDT I HALSEN med dess åtföljande svårare sjukdomsarter, **HESHET** och **RÖSTENS FÖRLUST**

måste hafva ögonblicklig uppmärksamhet. Då struphufvudet är inflammeradt— hvilket gifver sig tillkänna genom en retning i strupen, som förorsakar en torr och spasmodisk **hosta**, mycket svår att bota och synnerligen tröttsam och mattande för **patienten** — kallas sjukdomen **LARYNGITIS**. Prester, lagkarlar, offentliga talare, aktörer och sångare äro isynnerhet lätt utsatta för denna åkomma och blifva understundom genom den beröfvade förmågan att bruka sina röstorgan. I alla oordningar af denna karakter lemna talrika men mycket små doser af AYERS CHERRY PECTORAL snabb lindring. Det är också välgörande att omlinda strupen vid sängdags med ett kläde, som blifvit blött i ljumt vatten, samt täcka detta med åtskilliga hvarf af torr flanell. Man bör dock noga komma ihåg att vid borttagandet af klädet **hastigt** tvätta strupen med en svamp, doppad i kallt

Ayers Cherry Pectoral. eller ljumt vatten, och derefter frottera halsen med en grof handduk, tills den är fullkomligt torr, för att på så sätt upplifva blodcirculationen. Gurgling med en lösning af klorsyradt kali är också välgörande.

HALSFLUSS, en mycket farlig art af ondt i halsen, uppkommer genom blottställning för plötsliga atmosferiska ombyten, hvilka förorsaka svullnad och inflammation af mandlarne i svalget. Svårighet och smärta att svälja uppstår, rösten förändras, och andedrägten hämmas i farligare fall. Understundom bilda sig sår i strupen. Patienten lider äfven af hufvudvärk, törst, förlust af aptit och feber. För att lindra sjukdomssymptomen bör AYERS CHERRY PECTORAL tagas i små doser fyra eller fem gånger om dagen. Slemmiga drycker, af "slippery-elm"-bark eller gummi arabicum, tagna i små klunkar då och då, underlätta upphostningen och lindra retningen. Under tillfrisknandet rekommenderas AYERS SARSAPARILLA för dess alterativa, blodrenande och nervstärkande egenskaper, hvilka isynnerhet äre välgörande för försvagade patienter.

Ondt i halsen, inflammation i struphufvudet, halsfluss och heshet.

För dem, som äro i behof af ett läkemedel för strup- och lungåkommor, vill jag rekommendera Ayers Cherry Pectoral. Jag har stort förtroende till denna medicin. Den är allt, hvad man påstår den vara. CHARLES DAME, Pastor i Andover, Me.

Vid åtskilliga tillfällen har jag lidit af förkylning, som förorsakat heshet och fullkomlig förlust af rösten. I min egenskap af auktionist är hvarje åkomma, som angriper rösten eller strupen ett allvarsamt ondt, men vid alla anfall har jag funnit hjelp genom några få doser af Ayers Cherry Pectoral. Begagnadt med vanlig sorgfällighet, har detta läkemedel haft en sådan magisk verkan, att jag har rönt ringa obehag af min åkomma. Jag har äfven nyttjat det i min familj för hosta, förkylning o. s. v. med lysande resultat. Jag finner en ständigt tilltagande efterfrågan på denna medicin i min handelsbod, hvilket är ett säkert tecken på att allmänheten värderar den. WILLIAM H. QUARTLY, Minlaton, Syd-Australien.

Under åratal plågades jag af ondt i halsen och heshet. Jag försökte många läkemedel, men intet hjelpte, förrän jag började använda Ayers Cherry Pectoral. Det lindrade nästan så snart, som jag började bruka det, och inom en kort tid var jag fullkomligt botad. Rev. E. F. WALDO, Dowagiac, Mich.

Hela min familj — fyra små barn, jag sjelf och hustru — plågades af inflammation i halsen. Wi började använda Ayers Cherry Pectoral och blefvo snart återställda. WILLIAM W. TEMPLETON, Fairfield, Va.

För några månader sedan rekommenderades Ayers Cherry Pectoral till mig för ett svårt struplidande. Jag har användt några flaskor af det och rönt mycken hjelp. Det har klarat och stärkt min röst, så att jag nu är i stånd att tåla med mycket större lätthet än förut. Det har varit en stor välsignelse för mig. C. N. NICHOLS, Pastor i North Tisbury, Mass.

För omkring tre år sedan hade jag en svår inflammation i struphufvudet, hvilken förorsakade en kronisk heshet. Efter att förgäfves hafva ansträngt mig några månader att återvinna min röst, och fruktande att mina lungor också voro angripna, upphörde jag med min affär. Med hjelp af Ayers Cherry Pectoral har jag sedan dess fullkomligt återvunnit min helsa. CORNELIUS K. PHILIPS, Pittsburg, Pa.

Jag anser Ayers Cherry Pectoral vara ett mycket vigtigt läkemedel i hemmet. Jag har pröfvat dess läkande förmåga i min familj många gånger under de sistförflutna trettio åren, och har aldrig funnit, att det ej åstadkommit en kur. Det aflägsnar de allra svåraste åkommor i strupe och lungor såväl hos gammal som ung. Mrs. E. G. EDGERLY, Council Bluffs, Ia.

Ayers Cherry Pectoral har gjort min strupe mera godt än något annat läkemedel, jag försökt; lindring följer ögonblickligen. Jag har emottagit lyckönskningar från mina vänner med anledning af mitt märkvärdiga tillfrisknande från ett struplidande samt för den nuvarande klarheten af min röst — allt, endast en verkan af Cherry Pectoral. J. W. WINTER, Wilkesbarre, Pa.

Min befattning som lärare i vokalmusik tvingade mig att ofta blottställa mig för nattkylan, och det oupphörliga användandet af rösten tillskyndade mig beständigt heshet och halssjuka. Trots alla de försigtighetsmått, jag tog, försämrades dock min helsa, och jag tvangs slutligen att öfvergifva min profession. Under dessa omständigheter började jag taga in Ayers Cherry Pectoral, hvilket snart återgaf strupe och röst dess naturliga styrka. C. L. BROCK, Fingal, Ontario.

BRONKITIS, en farlig inflammation i luftrörsgrenarne, förorsakas vanligen af en genom blottställning för fuktigt och omildt väder uppkommen förkylning. Dess första symptom är en viss skroflighet i rösten, som föranleder oupphörliga försök att rensa strupen. Dessa bemödanden uppväcka genast en hård och torr hosta, hvilken följes af heshet, tryckning öfver bröstet, svårighet att andas, skarp smärta och ymnig afsöndring af en tjock, slemmig massa (först hvit, derpå gul eller grönaktig), ofta blodblandad. Upphostningen är vid detta stadium både mattande och obehaglig. Såvida ej dess framsteg hämmas, kan bronkitis plötsligt öfvergå i lunginflammation eller gradvis utveckla sig till lungsot. AYERS CHERRY PECTORAL lindrar och botar denna sjukdom säkrare än någon annan för farmakopeen känd medicin. Såsom ett medel för upphostning, mildrar det retningen och helar den angripna cellväfnaden, underlättar slemafsöndringen och hjelper naturen att återställa patientens helsa. Såsom ett smärtstillande medel, lindrar det

Ayer's Sarsaparilla cures scrofulous consumption — rebuilds wasted tissues.

MÅNSKIFTENA.

	New York. D. t. m.	St. Paul. D. t. m.	Chicago. D. t. m.	Omaha. D. t. m.
N.M.	1 4 12 A.	1 2 56 A.	1 3 18 A.	1 2 44 A.
F. Q.	8 7 44 A.	8 6 28 A.	8 6 50 A.	8 6 16 A.
F.M.	17 0 41 M.	16 11 25 A.	16 11 47 A.	16 11 13 A.
S. Q.	24 11 1 M.	24 9 45 M.	24 10 7 M.	24 9 33 M.
N.M.	31 4 14 M.	31 2 58 M.	31 3 20 M.	31 2 46 M.

D. M.	D. V.	Märkliga Företeelser.	☾'s st. stjbld.	KALENDER för Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn., New York City och Californien. Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen upgg. t. m.	Solen efter. M.	KALENDER för Minnesota, Dakota, Wis., Mich Canada, New Yor och New Englan samt Oregon. Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Måne upgg t. m.
1	Ti.	1. ☌☿☾. Omskärelsen. *Snö i* ♒	♐	7 25	4 44	7 2	4	7 39	4 29	7 1
2	O.	☌♀♂; ☾☋. Livius d. 18. *norden.*	♐	7 25	4 45	nedg.	5	7 39	4 30	nedg
3	T.	Whymper bestiger Chimborazo 1880.	♑	7 25	4 46	6 58	5	7 39	4 31	6 5
4	F.	☌♂☾; ☌♀☾. Bengt Lidner d. 1793.	♑	7 25	4 47	8 8	5	7 39	4 32	8
5	L.	De upproriske i Canada besegrade '38.	♑	7 25	4 48	9 15	6	7 39	4 33	9 1
		1) Trettondedags-Söndag. Venus i Vattumannen. 9t. 24m. Dagens längd. 8t. 56m.								
6	*S.*	TRETTONDEDAGEN. Kongress i Lay-	♒	7 25	4 49	10 20	6	7 38	4 34	10 2
7	M.	Liberia koloniseradt 1822. [bach '21.	♓	7 25	4 50	11 22	7	7 38	4 35	11 2
8	Ti.	8. Slag vid New Orleans 1815.	♓	7 24	4 51	mor.	7	7 38	4 36	mor
9	O.	Humbert konung af Italien '78.	♓	7 24	4 52	0 22	8	7 38	4 37	0 2
10	T.	☿ st. hel. lät. S. Linné d. 1778. *Kallt.*	♈	7 24	4 53	1 21	8	7 37	4 38	1 2
11	F.	□☌☉. Francis Scott Key d. 1843.	♈	7 24	4 54	2 19	8	7 37	4 40	2 2
12	L.	☌♆☾; ☾ fjer. Hert. af Alba d. 1583.	♉	7 23	4 55	3 17	9	7 36	4 41	3 3
		2) 1ste Sönd. efter Trett.-dagen. Mars i Vattumannen. 9t. 33m. Dagens längd. 9t. 6m.								
13	*S.*	Arffföreningen i Westerås 1544.	♉	7 23	4 56	4 15	9	7 36	4 42	4 2
14	M.	Fred bekräftad af Kongressen 1784.	♉	7 23	4 57	5 11	10	7 35	4 43	5 2
15	Ti.	Henrik IV i Canossa 1077. *Blåsigt.* ♌	♊	7 22	4 58	6 5	10	7 35	4 45	6 2
16	O.	16. ☾☊. Horace Vernet d. '63.	♊	7 22	5 0	6 56	10	7 34	4 46	7 1
17	T.	17. Slag vid Cowpens 1781.	♋	7 21	5 1	uppg	11	7 34	4 48	uppg
18	F.	☌♄☾. Prokl. af tyska kejsarriket '71.	♋	7 20	5 2	6 32	11	7 33	4 49	6 2
19	L.	Ångaren Cimbria förolyckad 1883.	♋	7 20	5 3	7 36	11	7 32	4 50	7 3
		3) 2dre Sönd. efter Trett.-dagen. Jupiter i Skorpionen. 9t. 45m. Dagens längd. 9t. 21m.								
20	*S.*	Hong Kong afträdes till Engl. 1841.	♌	7 19	5 4	8 40	11	7 31	4 52	8 3
21	M.	Konung Oscar II f. 1829. *Klart*	♌	7 19	5 5	9 45	12	7 31	4 53	9 4
22	Ti.	Lessing f. 1729. Byron f. 1788.	♍	7 18	5 7	10 51	12	7 30	4 55	10 5
23	O.	☌☊☾. Doré d. 1883. *och kallt.*	♍	7 17	5 8	11 59	12	7 29	4 56	mor
24	T.	24. Geok Tepe intaget 1881.	♎	7 17	5 9	mor.	12	7 28	4 57	0
25	F.	☊ stillast. St. Pauli omvändelse.	♎	7 16	5 10	1 9	13	7 27	4 59	1 1
26	L.	Michigan upptaget i Unionen 1837.	♏	7 15	5 11	2 20	13	7 26	5 0	2 3
		4) 3dje Sönd. efter Trett.-dagen. Saturnus i Lejonet. 9t. 59m. Dagens längd. 9t. 37m.								
27	*S.*	☌♃☾. Gen. Gordon dödad 1885.	♏	7 14	5 13	3 31	13	7 25	5 2	3 4
28	M.	☿☊; ☾ närm. Ludv. Holberg d. 1754.	♐	7 13	5 14	4 40	13	7 24	5 3	4 5
29	Ti.	☾☋. Kansas uppt. i Unionen '61. [♒	♐	7 13	5 15	5 45	13	7 23	5 4	6
30	O.	☿ st. elong. Ö. 18° 22′. *Mildare*	♑	7 12	5 16	6 42	14	7 22	5 6	6 5
31	T.	31. ♀☊; ☿ klarast. *väder.*	♑	7 11	5 17	7 31	14	7 20	5 7	7 4

Dagarnes namn: — 1, *Nyårsdag;* 2, Abel, Seth; 3, Enok; 4, Titus; 5, Simeon; 6, *Trettondedag;* 7, August; 8, Erhard; 9, Julianus; 10, Nikanor; 11, Hyginus; 12, Arkadius; 13, Knut; 14, Felix; 15, Maurus; 16, Marcellus; 17, Antonius; 18, Prisca; 19, Henrik; 20, Fabian; 21, Agneta; 22, Vincentius; 23, Emerentia; 24, Erik Translatus; 25, Paulus; 26, Polycarpus; 27, Krysostomus; 28, Karl; 29, Valerius; 30, Gunilla; 31, Vigilius.

En ung moder bör ej vara för ifrig med att rätta sina barn. Hon bör göra början med sig sjelf.

Det engelska språket består af omkring 38,000 ord, af hvilka 23,000 äro härledda från anglo-saxiskan. De öfriga ledo sitt ursprung från latinet och grekiskan — hufvudsakligast från latinet.

Domaren: "Har du varit arresterad någon gång förut?" *Fången:* "Nej, visst icke! *Domaren:* "Men dömde jag dig ej till 1 dagars fängelse sistlidne vinter?" *Fången:* "Jo, sannerligen, när jag nu ser på er härnm herr domare, så tror jag nästan, att ni gjord det. Men jag är en sådan stackare, a komma i håg personers utseende."

Ayers Cherry Pectoral. hostan och gifver en vederqvickande sömn. Tag (i förhållande till patientens ålder och styrka) från 5 till 30 droppar af CHERRY PECTORAL flera gånger om dagen, men ej i såstor qvantitet, att det förorsakar illamående. Största dosen bör tagas, då sömn åstundas. Man bör noga akta sig för förkylning samt undvika alkoholiska drycker och stark föda. Bronkitis liksom alla närbeslägtade sjukdomar vilja gerna förorsaka förstoppning. Afföringen bör derför hållas i ordning med AYERS PILLER, det bästa purgerande medel, som kan ordineras. Att dricka het lemonad eller hett vatten bidrager till afvärjandet af feber genom att åstadkomma en mild svettning. Slemmiga drycker äro också nyttiga. Sjukdomen förvärras ofta genom skrofulös smitta, hvilken kan aflägsnas genom att använda AYERS SARSAPARILLA.

Bronkitis.

Sistlidne December hade jag ett svårt anfall af bronkitis. Min läkare rådde mig att taga in Ayers Cherry Pectoral, hvilket jag gjorde. Mindre än en flaska af denna medicin lindrade plågan och botade mig. ELWOOD D. PIPER, Elgin, Ill.

Jag har funnit Ayers Cherry Pectoral vara ett högeligen värdefullt läkemedel för bronkitis. Den kur, som denna medicin åstadkom vid mitt sjukdomsfall, var beundransvärd. Jag är också glad öfver, att det räddade lifvet på mina barn, som insjuknat i lungfeber. S. L. TRUE, Palisade, Neb.

Jag led af bronkitis under nära fem års tid. Min läkare ordinerade medicin för mig, utan att dock kunna åstadkomma något gynnsamt resultat, och slutligen rådde han mig att försöka Ayers Cherry Pectoral. Jag har tagit sex flaskor af detta läkemedel och är botad. CHAS. F. HENSON, West Baden, Ind.

LUNGINFLAMMATION och **DIFTERI** äro sjukdomar af så farlig natur, att det alltid är klokast att för deras behandling förskaffa sig biträdet af den skickligaste läkare, som kan fås. Den bästa medicin, han kan ordinera, är AYERS CHERRY PECTORAL; men hans kunskap sätter honom i stånd att understödja denna medicins läkande förmåga genom gurgelvatten, yttre applikationer, reglering af temperatur samt genom förordnande om lämpliga födoämnen, retmedel o. s. v., hvilket allt är af största vigt, men hvilket ej kan meddelas i några allmänna föreskrifter.

Då, emellertid, vid inträffande lunginflammation, en läkare ej hastigt kan erhållas, bör den sjuke nedbäddas varmt och hvarje halftimma gifvas en tesked af en mixtur, sammansatt af *en fjerdedels tesked akonittinktur, en tesked sött salpetereter och åtta matskedar vatten.* Gif honom äfven en spilkum hett ingefärste och placera heta tegelstenar vid hans fötter för att underlätta svettning. Lägg en stor senapsdeg på bröstet, och derefter ett omslag af linfrögröt. AYERS CHERRY PECTORAL bör gifvas ofta i små doser, till dess behöflig lindring och hvila erhållits. Under konvalescenttiden påskyndas patientens tillfrisknande genom systemets upplifvande med AYERS SARSAPARILLA.

Under liknande omständigheter fordrar ett anfall af difteri användandet af AYERS CHERRY PECTORAL i små och talrika doser. Patienten bör ofta gurgla halsen med ren citronsaft ("lemon or lime juice"), en lösning af klorsyradt kali, svafvel och vatten, salt och vatten, kamfer och vatten, cayennepepparte eller alkohol och vatten, så starkt, som patienten kan tåla. Små barn, som ej kunna gurgla sig, böra hafva halsen penslad med citronsaft hvarannan eller hvartredje timma. Håll patientens styrka uppe så mycket som möjligt genom den mest närande och lättast smälta föda, som kan åstadkommas, och gif honom efter behof någon stimulerande dryck. Kom ihåg, att denna sjukdom är ytterligt smittsam, och tag alla möjliga försigtighetsmått mot smittans spridande. Difteri lemnar systemet förslappadt och blodet förgiftadt. För att utrota giftet och återställa liskraften, finnes intet bättre medel än AYERS SARSAPARILLA.

Lunginflammation och difteri.

På våren 1853, under min vistelse i Portsmouth Va., nedlades jag på sjukbädden genom ett svårt anfall af tyfoid lunginflammation. Mina läkare, Dr. W. A. Collins och Dr. Wm. Shaw, uttömde sin förmåga, och under ett helt år var jag oförmögen att yttra ett ord. På inrådan af Dr. Shaw försökte jag Ayers Cherry Pectoral, och efter mindre än en månads förlopp kunde jag, till stor förvåning så väl för mig sjelf som för mina läkare, samtala med lätthet. Jag fortfor att förbättras och är nu en frisk man. GEORGE ROBERT LAWRENCE, Valparaiso, Ind.

Ayers Cherry Pectoral verkar likt ett trollmedel i difteri. Mina grannar nyttja det med stor framgång. J. W. STEED, Auman's Hill, North Carolina.

SNUFVA (influenza) är en våldsam form af katarr, som understundom likt en epidemi angriper hela samhällen. Dess symptomer äro

heshet, rysningar, ondt i halsen, magen och lungorna, äfvensom lätta frossbrytningar, omvexlande med en mattande feber. Ymniga flytningar ur näsan, vattniga ögon samt en plågsam och svår hosta äro också kännetecken på denna åkomma. Hos skrofulösa personer röjer snufva ofta benägenhet att öfvergå i lungsot.

Snufva.

Ayers Cherry Pectoral har botat mig för ett svårt anfall af snufva. Det tillförsäkrar mig alltid en vederqvickande hvila om natten och frihet från plågor. PETER W. FESSENDEN, Eastport, Me.

Snufva blef epidemisk i mitt grannskap (Somerset Co., N. J.). Åtskilliga medlemmar af min familj ledo illa deraf, och alla voro angripna af sjukdomen. Vanliga läkemedel syntes vara af ringa nytta. Hela min familj började då använda Ayers Cherry Pectoral, och inom få dagar voro de alla friska. Det är ett beundransvärdt medel mot snufva. För mycket kan ej sägas till förmån för Ayers Cherry Pectoral. HENRY RUSSELL, Excelsior Printing Co., New York City.

MÅNSKIFTENA.

	New York. D. t. m.	St. Paul. D. t. m.	Chicago. D. t. m.	Omaha. D. t. m.
F. Q.	7 4 2 A.	7 2 46 A.	7 3 8 A.	7 2 34 A.
F. M.	15 5 21 A.	15 4 5 A.	15 4 27 A.	15 3 53 A.
S. Q.	22 6 59 A.	22 5 43 A.	22 6 5 A.	22 5 31 A.

D. M.	D. V.	Märkliga Företeelser.	☾'s st. stjbld.	KALENDER för Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn., New York City och Californien. Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.	Solen efter. M.	KALENDER för Minnesota, Dakota, Wis., Mich., Canada, New York och New England samt Oregon. Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.
1	F.	☌☿☾. Prof. Maury d. 1873.	♑	7 10	5 19	6 53	14	7 19	5 9	6 48
2	L.	☿ i perih.; ☌♂☾. Kyndelsmessa.	♑	7 9	5 20	8 1	14	7 18	5 10	7 59
5)	4de Sönd. efter Trett.-dagen.		Venus i Fiskarne.	10t. 13m.		Dagens längd.		9t. 54m.		
3	*S.*	☌♀☾. Sten Sture den Yngre d. 1520.	♓	7 8	5 21	9 6	14	7 17	5 11	9 7
4	M.	☿ stillast. Ansgarius d. 864.	♓	7 7	5 22	10 9	14	7 16	5 13	10 12
5	Ti.	☍♄☉. Runeberg f. '04. Ole Bull f. '10.	♓	7 6	5 24	11 10	14	7 14	5 14	11 16
6	O.	Allians mel. För stat. och Frank. 1778.	♈	7 5	5 25	mor.	14	7 13	5 16	mor.
7	T.	7. ☿ stillast. Pius IX d. 1878.	♈	7 3	5 26	0 9	14	7 12	5 17	0 18
8	F.	☌☿☾. Cetywayo d. 1883. *Vac-*	♈	7 2	5 27	1 8	14	7 11	5 18	1 19
9	L.	☾ fjermast. Freden i Luneville 1801.	♉	7 1	5 28	2 6	14	7 9	5 20	2 19
6)	5te Sönd. efter Trett.-dagen.		Mars i Fiskarne.	10t. 30m.		Dagens längd.		10t. 13m.		
10	*S.*	Canada afträdes till Eng. 1763. *kert*	♉	7 0	5 30	3 2	14	7 8	5 21	3 17
11	M.	Carl Mich. Bellman d. 1795. *väder.*	♊	6 59	5 31	3 57	14	7 6	5 23	4 13
12	Ti.	☿ st. hel. lat. N.; ☾☊. Kant d. 1804.	♊	6 57	5 32	4 48	14	7 5	5 24	5 4
13	O.	Kalabaliken i Bender 1713. *Snö-*	♊	6 56	5 33	5 36	14	7 3	5 25	5 52
14	T.	☌♄☾; ☌☿☉inf. St. Valentin.	♋	6 55	5 35	6 19	14	7 2	5 27	6 34
15	F.	15. Freden i Hubertsburg 1763.	♋	6 53	5 36	uppg	14	7 0	5 28	uppg
16	L.	Fort Donelson kapitulerar '62. *storm.*	♋	6 52	5 37	6 29	14	6 59	5 30	6 26
7)	Septuagesima Söndag.		Jupiter i Skytten.	10t. 47m.		Dagens längd.		10t. 34m.		
17	*S.*	□Ψ☉. Polens första delning 1772.	♌	6 51	5 38	7 36	14	6 57	5 31	7 36
18	M.	♀ st. elong. Ö. 46°36′. Luther d. 1546.	♌	6 49	5 39	8 43	14	6 55	5 32	8 46
19	Ti.	☌♁☾. Baron Görtz afrättad 1719.	♌	6 48	5 41	9 52	14	6 54	5 34	9 57
20	O.	Andreas Hofer skjuten 1810. *Varmare*	♍	6 46	5 42	11 1	14	6 52	5 35	11 9
21	T.	Baruch Spinoza d. 1677. *i sö-*	♍	6 45	5 43	mor.	14	6 51	5 37	mor.
22	F.	22. Washington f. 1732. *dern,*	♎	6 44	5 44	0 11	14	6 49	5 38	0 22
23	L.	Svår jordbäfning i söd. Europa 1887.	♎	6 42	5 45	1 21	13	6 47	5 39	1 35
8)	Sexagesima Söndag.		Saturnus i Lejonet.	11t. 6m.		Dagens längd.		10t. 56m.		
24	*S.*	☌♃☾; ☾ närmast. St. Mattias.	♎	6 41	5 47	2 29	13	6 45	5 41	2 45
25	M.	Wallenstein mördad 1634. *men*	♏	6 39	5 48	3 34	13	6 44	5 42	3 50
26	Ti.	☿ stillast.; ☾♈. Sergel d. 1814.	♏	6 38	5 49	4 33	13	6 42	5 44	4 49
27	O.	☌☿☾. Longfellow f. 1807. *kallt i*	♐	6 36	5 50	5 23	13	6 40	5 45	5 38
28	T.	Bielas komet upptäckt 1826. *norden.*	♐	6 35	5 51	6 6	13	6 38	5 46	6 19

Dagarnes namn: — 1, Maximiliana; 2, Marie kyrkogång; 3, Blasius; 4, Ansgarius; 5, Agata; 6, Dorotea; 7, Rikard; 8, Malakias; 9, Apollonia; 10, Eugenia; 11, Eufrosyne; 12, Eulalia; 13, Agabus; 14, Valentin; 15, Sigfrid; 16, Juliana; 17, Alexandra; 18, Concordia; 19, Gabinus; 20, Eucharius; 21, Hilarius; 22, Petrus Cathed.; 23, Tertullianus; 24, Mattias; 25, Viktorinus; 26, Nestor; 27, Leander; 28, Maria.

Lillen: "Pappa, kände du Mamma, långt innan du gifte dig med henne?" *Pappa:* "Nej, i sanning. Jag kände henne icke förr, än långt efter det, jag hade gift mig med henne."

Om dina fiender tala illa om dig, så lef så, att man ej tror dem.

Handelsmannen: "Ett halft skålpund te! Af hvilken sort behagar ni — svart eller grönt?" *Jungfrun:* "Det gör det samma. Det är för en gammal fru, som är nästan blind."

Farfar: "Säg mig, Ellen, hvartör har du sex knappar i dina handskar?" *Ellen:* "Ja, det skall jag säga Farfar. Om jag hade sju knappar eller endast fem, så skulle de inte passa till de sex knapphålen."

En man var så full af rörelse, att han ej hade rum för sin middag.

Gästen: "Kypare, gif mig rispudding?" *Kyparen:* "Jag kan egentligen icke rekommendera rispuddingen i dag." *Gästen:* "Jaså, hvad är det då för fel med den?" *Kyparen:* "Ingenting annat, än att det ej fins någon."

Ayers Cherry Pectoral.

Mottag min tacksägelse för edert skyndsamma svar på mitt bref med begäran om råd i ett sjukdomsfall af snufva. Jag nyttjade Cherry Pectoral enligt föreskrifter och är glad öfver att kunna meddela eder, att det botade mig. LUCIUS B. HAGGERTY, Oldtown, Me.

HOFEBER är en art af katarr, som förekommer under sommaren och tidigt på hösten. Dam, hetta, lukten af blommor och frukter, samt frömjölet från åtskilliga plantor förvärra, om de icke förorsaka, denna åkomma. Då den åtföljes af svårighet att andas, kallas sjukdomen höastma. Lindring från många af dessa plågors förstörande symptomer erhålles genom att använda AYERS CHERRY PECTORAL. Närande föda är af stor vigt, och AYERS SARSAPARILLA är ett synnerligen förträffligt, nervstärkande medel.

Snufva börjar ofta på ett mildt sätt såsom en lokal åkomma, men, försummad, utvecklar den sig lätt till den obehagliga och förstörande sjukdom, som benämnes

KATARR. Denna sjukdom angriper hufvudets körtlar och slemhinnor. Då den blir kronisk, är den i stånd att fräta bort hufvudets främre ben och näsans brosk, samt undergräfva och förstöra hvarenda kroppsfunktion och själsförmögenhet hos sitt offer. Andedrägten är stinkande, minne, reflektionsförmåga, syn, hörsel, lukt och smak äro försvagade; matsmältnings- och assimilationsorganen råka i oordning; och lungsot uppstår. Tiden att förekomma allt detta onda är, då sjukdomen först visar sig. AYERS CHERRY PECTORAL bör tagas regelbundet i sådana doser, som föreskrifvas för snufva. Använd äfven på samma gång AYERS PILLER för att reglera afföringen och stimulera matsmältningsorganen, och tag AYERS SARSAPARILLA för dess blodrenande egenskapers skull. Detta kraftiga alterativ är ovilkorligen nödvändigt för att bota skrofulös katarr. Tillfällig lättnad i andhämtningen kan erhållas genom ett näsbad af ljumt vatten, innehållande litet vanligt bordsalt och några få droppar myrrhatinktur. I många fall underlättas kuren mycket genom en näsdusch af ljum mjölk, två eller tre gånger om dagen.

Katarr.

Besvärad af en envis katarr och ur stånd att erhålla någon hjelp genom andra läkemedel, försökte jag Ayers Cherry Pectoral, hvilket, i förening med ett näsbad, åvägabragte en kur och förhindrade sjukdomen att angripa min strupe och mina lungor. SAMUEL L. BANGS, Windsor, N. S.

För ett år sedan plågades jag af katarr. En flaska af Ayers Cherry Pectoral botade mig. ERNEST H. DARRAH, Tolesborough, Ky.

Ayers Cherry Pectoral botade mig för katarr, då inga andra läkemedel hjelpte, och jag vet, att det botar all slags förkylning och snufva. EVA A. HALL, Ipswich, Mass.

LUNGSOT ärfves understundom från skrofulösa eller med lunsot behäftade förfäder, men är vanligen en följd af en försummad förkylning, som troligen lätt kunde hafva blifvit botad vid dess början, om den hade blifvit rätt behandlad. Dess tidiga symptom är en kort torr, hackande hosta, så obetydlig och smärtfri, att den sällan tilldrager sig någon uppmärksamhet. En färglös upphostning följer, och patienten visar tecken af svaghet jemte trötthet och utmattning. Den försummade hostan blir kronisk och föranleder uppkomsten af tuberkler på lungorna, hvarigenom dessa organ gradvis förtäras. Nattsvett, hektisk feber och gradvist aftagande utmärka sjukdomens framsteg; blodgång från lungorna inträffar i många fall; och patienten nedsjunker i ett tillstånd, från hvilket tillfrisknande är omöjligt.

Upp till en viss punkt i sin utveckling kan lungsot botas, men i dess senare stadier kan man på sin höjd lindra sjukdomen och hålla patienten någorlunda fri från plågor. I otaliga fall, der sjukdomen redan fått fullt insteg, men dock ej öfverskridit förhoppningens gräns, har AYERS CHERRY PECTORAL återställt den sjuke till helsa. CHERRY PECTORAL bör tagas regelbundet och i sådana qvantiteter, som befinnas ändamålsenliga för systemet. Det lindrar hostan, gör upphostningen lätt, förekommer vidare förstörelse af de skadade och sjuka lungorna och gifver en vederqvickande sömn.

Man bör nyttja torra och varma kläder och morgon och afton underlätta blodcirkulationen genom att kraftigt frottera huden med en grof handduk eller hudborste. Närande och lättsmält föda är nödvändig. Färskt kött, vildt, höns, färsk fisk, ägg, enkla grönsaker, rismjölsbröd, hafregrynsgröt, mjölk och svagt te eller kaffe äro lämpliga näringsämnen för patienter; under det att salt kött, paj och kryddade saker äro i hög grad olämpliga. För nattluft, blottställning för omildt väder och plötsliga temperaturombyten bör man noga akta sig. God porter underlättar matsmältningen. Rörelse i fria luften, solbad, glädtighet samt måttlighet och regelbundenhet i all ting äro vigtiga faktorer vid lösningen af problemet om helsans återställande.

Då skrofler förefinnas, kan AYERS CHERRY PECTORAL lindra, men ej bota, så vida det ej understödjes af en alterativ medicin, tillräckligt kraftfull att utrota det skrofulösa giftet ur blodet. Det enda läkemedel, som man kan lita på, att det skall verkställa detta arbete, är AYERS SAMMANSATTA EXTRAKT AF SARSAPARILLA.

Lungsot.

Jag led af ständig hosta och nattsvett, var mycket afmagrad och hade öfvergifvits af mina läkare. Jag började taga in Ayers Cherry Pectoral, och återställdes alldeles. LEOPOLD D. REININGHAUS, Moline, Ill.

Tredje Månaden. MARS, 1889. 31 Dagar.

MÅNSKIFTENA.

	New York. D. t. m.	St. Paul. D. t. m.	Chicago. D. t. m.	Omaha. D. t. m.
N. M.	1 5 5 A.	1 3 49 A.	1 4 11 A.	1 3 37 A.
F. Q.	9 1 3 A.	9 11 47 M.	9 0 9 A.	9 11 35 M.
F. M.	17 6 51 M.	17 5 35 M.	17 5 57 M.	17 5 23 M.
S. Q.	24 1 58 M.	24 0 42 M.	24 1 4 M.	24 0 30 M.
N. M.	31 6 41 M.	31 5 25 M.	31 5 47 M.	31 5 13 M.

KALENDER för Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Nebr., Missouri, O., Penn., New York City och Californien.

KALENDER för Minnesota, Dakota, Wis., Mich., Canada, New York och New England samt Oregon.

D. M.	D. V.	Märkliga Företeelser.	☾'s st. stjbld.	Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.	Solen efter. M.	Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.
1	F.	1. St. David. *Klart och*	♓	6 33	5 52	nedg.	12	6 37	5 48	nedg.
2	L.	Påfven Leo XIII f. 1810. *kallt.*	♓	6 32	5 53	6 47	12	6 35	5 49	6 47
9)		Fastlags-Söndag.	Venus i Fiskarne. 11t. 24m.			Dagens längd.		11t. 17m.		
3	*S.*	☌☿☾. Luther lemnar Wartburg 1522.	♒	6 30	5 54	7 51	12	6 34	5 51	7 54
4	M.	*Vitalis* d. 1828. Ling d. 1839.	♒	6 29	5 55	8 54	12	6 32	5 52	9 0
5	Ti.	☌♀☾; ♀ in perihel. Volta d. 1827.	♒	6 27	5 57	9 55	12	6 30	5 53	10 3
6	O.	Askonsdag. Freden i Rastadt 1714.	♒	6 26	5 58	10 55	11	6 28	5 54	11 6
7	T.	☌♆☾. Jaffa stormadt 1799. *Ange-*	♒	6 24	5 59	11 54	11	6 27	5 56	mor.
8	F.	☿☋. Fru Lenngren d. 1817.	♓	6 22	6 0	mor.	11	6 25	5 57	0 7
9	L.	9. ☾ fjermast. Mazarin d. 1661.	♓	6 21	6 1	0 52	11	6 23	5 58	1 6
10)		1ste Söndagen i Fastan.	Mars i Fiskarne. 11t. 43m.			Dagens längd.		11t. 38m.		
10	*S.*	Fader Hyacinthe f. 1827. *nämt.*	♈	6 19	6 2	12 46	10	6 21	5 59	2 2
11	M.	Tasso f. 1544. Chas. Sumner d. '74.	♈	6 17	6 3	2 39	10	6 19	6 1	2 55
12	Ti.	☾☊. Tyskarne lemna Versailles 1871.	♈	6 16	6 4	3 29	10	6 18	6 2	3 45
13	O.	☿ st. elong. V. 27° 53′; ☌♄☾. *Blåsigt.*	♓	6 14	6 5	4 14	9	6 16	6 4	4 30
14	T.	Sjön Nyanza Albert upptäckt 1864.	♓	6 13	6 6	4 54	9	6 14	6 5	5 8
15	F.	Slag vid Guilford 1781. *Varma*	♉	6 11	6 8	5 30	9	6 12	6 6	5 41
16	L.	17. Gustaf III skjuten 1792.	♉	6 9	6 9	6 4	9	6 10	6 7	6 13
11)		2dre Söndagen i Fastan.	Jupiter i Skytten. 12t. 2m.			Dagens längd.		12t. 1m.		
17	*S.*	St. Patrik. *Purim.* *dagar, men*	♐	6 8	6 10	uppg	8	6 8	6 9	uppg
18	M.	☿ i aphelion; ☌♂☾. *kalla*	♐	6 6	6 11	7 38	8	6 6	6 10	7 43
19	Ti.	Upplopp i Stockholm 1848. *nätter.*	♐	6 4	6 12	8 49	8	6 4	6 11	8 57
20	O.	☉ träder in i ♈. Våren börjar.	♑	6 3	6 13	10 1	7	6 2	6 12	10 12
21	T.	☾ närmast. And. Fryxell d. 1881.	♑	6 1	6 14	11 13	7	6 0	6 14	11 26
22	F.	Kejsar Wilhelm f. 1797. *Något*	♑	5 59	6 15	mor.	7	5 59	6 15	mor.
23	L.	24. Madrid erövradt 1808. *snö.*	♑	5 58	6 16	0 23	7	5 57	6 17	0 39
12)		3dje Söndagen i Fastan.	Saturnus i Kräftan. 12t. 21m.			Dagens längd.		12t. 23m.		
24	*S.*	☌♃☾. Thorwaldsen d. 1844.	♑	5 56	6 17	1 29	6	5 55	6 18	1 45
25	M.	☾☋; ♀ klarast. MARIE BEBÅDELSE-	♑	5 54	6 18	2 28	6	5 53	6 19	2 44
26	Ti.	□♃☉. Beethoven d. 1827. [DAG.	♑	5 53	6 19	3 20	6	5 51	6 20	3 36
27	O.	♀ st. hel. lat. N. Freden i Amiens '02.	♑	5 51	6 20	4 5	5	5 49	6 22	4 19
28	T.	Kommunen proklamerad i Paris 1871.	♒	5 49	6 21	4 43	5	5 47	6 23	4 54
29	F.	☌☿☾. Swedenborg d. 1772. *Om-*	♒	5 48	6 22	5 16	5	5 45	6 24	5 24
30	L.	31. Sicilianska aftonsång. 1282.	♓	5 46	6 23	5 45	4	5 43	6 25	5 51
13)		Midfasto-Söndag.	Uranus i Jungfrun. 12t. 40m.			Dagens längd.		12t. 45m.		
31	*S.*	Fördrag i Warschau 1683. *bytligt.*	♓	5 44	6 24	6 12	4	5 41	6 26	6 15

Dagarnes namn:—1, Albin; 2, Ernst; 3, Kunigunda; 4, Adrian; 5, Konon; 6, Fulgentius; 7, Perpetua; 8, Filemon; 9, Fyratio Martyrer; 10, Apollonius; 11, Vindician; 12, Viktoria; 13, Gregorius; 14, Matilda; 15, Kristofer; 16, Heribert; 17, Gertrud; 18, Edvard; 19, Josef; 20, Joakim; 21, Benediktus; 22, Viktor; 23, Axel; 24, Gabriel; 25, *Marie bebådelsedag;* 26, Emanuel; 27, Rupert; 28, Malkus; 29, Jonas; 30, Qvirinus; 31, Amos.

Läraren: "Huru många resor kring jorden gjorde Kapten Cook?" *Thomas:* "Tre." *Läraren:* "Rätt. Och på hvilken af dessa resor blef han dödad?"

En poet säger, att skönheten drager oss med ett enda hår. Det gör den icke nu för tiden. Då en skönhet blir så flintskallig, att hon ej eger mer än ett hårstrå, är hennes dragningskraft ganska ringa. AYER'S HAIR VIGOR förhindrar skallighet.

To cure any scrofulous disease or humor, try Ayer's Sarsaparilla.

Ayers Cherry Pectoral.

För några få veckor sedan erhöll min lilla flicka, två år gammal, en svår förkylning, som snart utbildade sig till strypsjuka. Vår doktor föreskref åtskilliga läkemedel, men barnet fortfor att försämras, till dess jag slutligen trodde, att det skulle dö. En vän uppmanade mig då att försöka Ayers Cherry Pectoral. Jag anskaffade en flaska af denna medicin och redan efter tredje dosen kunde jag till min stora förvåning se en förändring till det bättre. Jag fortsatte med Cherry Pectoral enligt föreskrifter och är lycklig nog att kunna säga, att det räddade min dotters lif. Mrs. SETH EMBURY, 11 Newton Place, Holyoke, Mass.

Jag är aldrig utan Ayers Cherry Pectoral i mitt hus. Det är det bästa medel mot strypsjuka. Mrs. J. M. BOHN, Red Bluff, Cal.

KIKHOSTA är en inflammation af slemhinnorna i luftstrupen och dess förgreningar samt i luftcellerna. Denna hosta åtföljes af ett egendomligt ljud, hvarigenom den ej kan förblandas med någon annan sjukdom. Den är

smittsam och ofta långvarig. Feber, häftig andhämtning och andra tecken af en svår förkylning utmärka dess början. Dessa symptomer försvinna, och derpå inträder det krampartade stadiet, hvari förekommer en ofta återvändande och envis hosta, hvars anfall mången gång äro så våldsamma, att de förorsaka bråck. Hos barn, som äro af en svag kroppskonstitution, eller som befinna sig i de kritiska perioderna af tandsprickning och afvänjning, leder den understundom, till inflammation af lungorna eller hjernan, hvaraf med mycken sannolikhet döden följer. Vigten af en kraftfull behandling af sjukdomen i dess första stadier kan derför ej öfverskattas. Det är ovilkorligen nödvändigt, att patienten håller en regelbunden diet och noga aktas för plötsliga temperaturombyten.

Kikhosta lindras alltid i hög grad ock botas ofta genom AYERS CHERRY PECTORAL. Gif det in i doser af från 5 till 15 droppar, tre eller fyra gånger om dagen och strax innan den sjuke om qvällen går till sängs. Öka qvantiteten något, om kongestion eller feberartade symptomer visa sig, och lägg varma grötar på hals och bröst. Gif ett kräkmedel, om halsen stockas af slem. Håll afföringen i ordning genom milda doser af AYERS PILLER. Skulle öfverdrifven kräkning äga rum, gjut en enda droppe opiitinktur på maten. Ombyte af vistelseort är ofta välgörande.

Kikhosta.

Jag har nyttjat Ayers Cherry Pectoral i min familj i många år och har isynnerhet funnit det vara värdefullt vid fall af kikhosta. Det mildrar retningen, hindrar inflammationen att sprida sig till lungorna, och undertrycker hvarje tecken till lungsjukdom. JOHN B. WELLINGTON, Plainville, Mich.

Såsom ett Specifikt Läkemedel för Lungåkommer, såsom ett medel mot förkylning, hosta och alla sjukdomar i hals och lungor, äfvensom för hvarje hastigt påkommande sjuklighet af denna natur, står AYERS CHERRY PECTORAL oupphunnet och ensamt. Intelligenta utöfvare af läkarekonsten känna dess sammansättning och ordinera det, i det de hysa det största förtroende till dess helande förmåga.

Jag har sålt Ayers Cherry Pectoral i nära tjugu års tid, och sedan jag kommit till kännedom om dess förtjenster, har jag ofta ordinerat det i min praktik. Min långa bekantskap med dess läkande egenskaper rättfärdigar det påståendet, att det, i egenskap af ett läkemedel för hals- och lungåkommor i allmänhet, ej har någon like. JAMES W. RENFRO, M. D., Howth Station, Waller Co., Texas.

I femton år plågades jag af ett lunglidande. Ayers Cherry Pectoral icke blott lindrade smärtorna utan botade mig fullkomligt. CARLOS M. FAY, Professor i anatomi, Cleveland, O.

Jag nyttjar beständigt Ayers Cherry Pectoral i min praktik och föredrager det framför hvarje annan medicin för lungåkommor. Genom iakttagelse af många svåra fall är jag öfvertygad om, att det botar förkylning, hosta och lungsjukdomar, hvilka hafva trotsat alla andra läkemedel. Jag anbefaller ständigt dess bruk. I. S. CUSHMAN, M. D., Saco, Me.

Såsom en husmedicin för en farlig klass af sjukdomar, åt hvilka barn och ungdom äro synnerligen lätt hemfallna, står AYERS

CHERRY PECTORAL oupphunnet. Föräldrakärlek och pligt fordra af hvar och en, som är ansvarig för barns omvårdnad och lif, att beständigt hafva ett förråd af detta läkemedel till hands. Dröjen derför icke så länge, att I, genom grym likgiltighet och försummad omtanka, under fåfäng ånger och lifslång sorg tvingens att begråta er förlorade älskling, er framtids hopp och solstrålen i hemmet.

Jag kan icke säga för mycket till pris af Ayers Cherry Pectoral. Jag har användt det i min familj i många år och alltid med fullkomlig tillfredsställelse. Mrs. ROBERT F. MCKEEN, New Gretna, New Jersey.

Ayers Cherry Pectoral har i åratal användts i min familj. Wi hafva funnit det vara oumbärligt vid sjukdomsfall af förkylning, hosta, svår andhämtning och strypsjuka. JOS. PROVOST, Fransk Pastor, 213 Pendleton avenue, Springfield, Mass.

☞ För att bevara den egendomliga smaken och de fina egenskaperna hos CHERRY PECTORAL bör det förvaras på en mörk plats eller i sitt omslag.

AYERS CHERRY PECTORAL säljes af alla apotekare och handlande med medicin.

Ayers Sarsaparilla.

AYERS SARSAPARILLA har blifvit sammansatt särskildt med ändamål att rena blodet och aflägsna de åkommor, som härflyta från förskämning af denna vätska. De delar, hvaraf denna värdefulla medicin består, äro väl kända och högeligen värderade för sina alterativa och nervstärkande egenskaper; vi märka bland annat den verkliga **Honduras Sarsaparillan, gulsyra, stillingia samt jodkalium och jernjodid.** Dessa ingredienser hafva på ett så förträffligt, fullkomligt och lyckligt sätt förenats i AYERS SARSAPARILLA, att de göra den till det bästa blodrenande läkemedel, som mensklig skicklighet ännu uppfunnit. Den botar **SKROFLER** och all skrofulös smitta jemte deraf härflytande oordningar, utslag och utslagssjukdomar hos huden, erysipelas, rosen eller St. Antons eld, finnar, ansigts- och hudmaskar, blemmor, qvisslor, bölder, svulster, saltfluss, skorf, reform, sår, etterbölder, reumatism, qvicksilfversjukdomar, nervlidanden, qvinlig vekhet och oregelbundenhet, gulsot, åkommor i lefvern magen och njurarne, dålig matsmältning, allmän svaghet, utmattning, katarr och, i många fall, lungsot. Den riktar och renar blodet, gör derigenom huden fri från utslag och förbättrar utseendet, samt ingjuter nytt lif och mera styrka i hela systemet. Den neutraliserar det gift, som qvarlemnats i kroppen af difteri, skarlakans, tyfoid och malariska febrar och återställer den förslappade patienten till fullkomlig helsa och lifskraft.

Receptet för beredningen af AYERS SARSAPARILLA är väl bekant för alla läkare. Erfarenheten har lärt dem, att de kunna förlita sig på dess oförändrade styrka, renande egenskaper och likformiga verkan. I många tusende hushåll har den användts i åratal såsom en oväderlig familjemedicin, och dess popularitet, aldrig förr så stor, som den nu är, tilltager stadigt.

Den oerhörda framgång, som AYERS SARSAPARILLA rönt, har ledt till fabrikationen af många andra så kallade "Sarsaparillor," "Alterativer," och "Blodrenare." Dock, de resultat, som erhållas genom vår öfverlägsna metod vid tillverkningen, berättigar oss att påstå, att intet annat preparat för blodet går upp emot AYERS SARSAPARILLA i verkligt medicinskt värde.

På grund af dess höga ståndpunkt, förträfflighet, likformighet och koncentrerade kraft är AYERS SARSAPARILLA den *pålitligaste* och *mest ekonomiska* medicin, som kan brukas som läkemedel för blodsjukdomar. Äfven djupt rotade, ärfda skrofler, den farligaste och mest hårdnackade af detta slags sjukdomar, botas genom den, såvida bot är möjlig. Men det är oförståndigt att fördröja behandlingen, till dess förbättring blir nästan ett underverk. "Ett uns förutseende försigtighet är bättre än ett pund medicinering." Så snart förminskning i helsa och styrka yppar sig, bör tillflykt tagas till denna medicin.

Den sarsaparillarot, som gemenligen säljes på apoteken, är nästan, om ej helt och hållet, overksam. Man bör också ihågkomma, att många så kallade extrakt af Sarsaparilla innehålla föga eller intet af denna ingrediens. Vi sätta vår ära i att under detta namn erbjuda allmänheten ett sammansatt, koncentreradt extrakt, fullkomligt värdt allas förtroende.

Läs följande intyg från en af de äldsta och mest högaktade läkare och apotekare i Lowell: —

Jag har varit förenad med apotekarerörelsen i Lowell i trettio års tid och säljer mera af Ayers Sarsaparilla än af alla andra sarsaparillor sammantagna. Alldenstund jag är fullkomligt förtrogen med denna medicins beståndsdelar och känner till den omsorg och den skicklighet, hvarmed den beredes, är jag viss på, att den innehåller endast sådana ingredienser, som kunna rekommenderas af den mest samvetsgranne läkare. Den tillverkas af riktig Honduras Sarsaparilla samt andra för den medicinska vetenskapen väl bekanta droger, och är ett oväderligt läkemedel i kroniska sjukdomsfall, såsom skrofler, saltfluss, rosen, njurlidande och åkom-

Ayers Sarsaparilla.

mor i magen och lefvern. Många preparater, som kallas sarsaparillor, äro detta endast till namnet; de innehålla inte ett grand af verklig medicinsk sarsaparillarot. GEORGE C. OSGOOD, M. D., Apotekare, Merrimack, hörnet af Suffolk street, Lowell, Mass.

Allmänna Föreskrifter.

AYERS SARSAPARILLA är ej en dryck utan en *högeligen koncentrerad medicin*. Den bör tagas tre gånger om dagen i följande doser: för en man, 1 eller 2 teskedar; för personer af femton till tjugo års ålder och för svaga qvinnor 45 till 90 droppar; för barn af åtta till femton år, 30 till 60 droppar, och af tre till åtta år, 15 till 30 droppar. Börja med de minsta doserna och öka dem i den mån, som medicinen befinnes stämma öfverens med magen. Verkan förökas, om SARSAPARILLAN tages i litet varmt vatten. Den hvarken qväljer eller laxerar, dess smak är behaglig, och den intages med lätthet af barn. Wid alla sjukdomsfall bör magen hållas i ordentligt skick. Om benägenhet till förstoppning finnes, tag AYERS PILLER. Håll huden ren, tag motion i fria luften, för en närande diet, bär flanell, undvik öfverdrifter i bruket af malt- och spritdrycker samt tobak, förtär ej fiottig eller hårdt saltad föda och undvik fläsk, pajer, kryddade saker, starkt kaffe och starkt te.

ORENT BLOD kan förekomma och orsaka många allvarsamma åkommor, långt innan det uppnått den punkt, då det, såsom ett skrofulöst gift, är öfverflyttbart på efterkommande. De organ, som fortast och allvarsammast känna de onda verkningarne af ett orent blod, äro magen lefvern och njurarne. Den verksammaste metod att aflägsna förderfvade substanser ur blodet är att göra bruk af AYERS SARSAPARILLA, understödd genom ett afförande medel och on omsorgsfull diet. För behandlingssättet, se "Allmänna Föreskrifter."

Från ett stort antal intyg, som kommit oss tillhanda, och som bevisa förmågan hos AYERS SARSAPARILLA att rena och rikta blodet, utväljа och meddela vi här några få för att visa, huru framgångsrikt AYERS SARSAPARILLA har blifvit använd af personer af alla åldrar vid behandlingen af blodsjukomar.

Orent blod.

I flera år var mitt blod af mycket dålig beskaffenhet. Efter att hafva försökt andra mediciner utan framgång, använde jag nyligen Ayers Sarsaparilla med det bästa resultat. Jag tror, att denna medicin är den enda blodrenare, man kan förlita sig på för varaktig hjelp, och derför rekommenderar jag den alltid med glädje. Mrs. OLIVER VALENTINE, 144 Quincy street, Brooklyn, N. Y.

Min helsa har högeligen förbättrats genom användandet af två flaskor af Ayers Sarsaparilla. Den gaf mig god aptit, och ehuru jag är öfver sextio år gammal, stärkte den och lifvade upp mig så, att jag nu arbetar utan ansträngning. Ayers Sarsaparilla är den bästa familjemedicin, jag känner till. Hvarje mor borde taga den och gifva det åt sina barn. Mrs. DAVID A. VICKERY, Dover, N. H.

Ayer's Sarsaparilla har enligt min åsigt ej sin like såsom blodrenare. Den är en mönstermedicin, lika mycket som hvarje annat farmaceutiskt preparat i mitt apotek. Jag har sålt detta läkemedel i många år, och det gifver alltid full tillfredsställelse åt mina kunder. Det beredes af de bästa ingredienser enligt ett recept af utomordentlig förtjenst, väl bekant för läkare och apotekare. För att bota skrofler och åkommor i magen, lefvern och njurarne är Ayers Sarsaparilla det mest omtyckta och verksammaste läkemedel, som kan nyttjas. Jag säljer mera af den än af alla andra sarsaparillor, isynnerhet till sjömän; mitt apotek är nämligen beläget nära Charlestown Navy Yard. A. S. PUTNAM, 37 Park st., Charlestown District, Boston, Mass.

SJÖMANNENS FAVORIT.

Såsom blodrenare har Ayers Sarsaparilla ej sin like. Den reglerar magen och afföringen, botar oordningar i lefvern och njurarne och är en beundransvärd medicin för allmän svaghet och nervositet. Den har användts i åratal i min familj med stor fördel. ALLEN DODGE, materialbokhållare, Lowell Machine Shop, Lowell, Mass.

Jag har användt Ayers Sarsaparilla för blodsjukdomar under ett tjogtal år, och den har alltid gifvit tillfredsställande resultat. W. E. SHELDON, Utgifvare af *American Teacher*, Boston, Mass.

Jag besvärades länge af en osundhet hos mitt blod, som visade sig under form af fula finnar och bölder i mitt ansigte. Ayers Sarsaparilla botade mig. Jag anser den vara den bästa blodrenare i verlden. CHAS. H. SMITH, North Craftsbury, Vt.

Det bereder mig ett stort nöje att få intyga de utmärkta förtjensterna hos Ayers Sarsaparilla. I dess egenskap af blodrenare och iståndsättare af ett försvagadt system har jag aldrig funnit något dermed jemförligt. EUGENE L. HILL, M. D., 381 Sixth ave., New York.

Jag har nyttjat Ayers Sarsaparilla och erhållit fullkomligt tillfredsställande resultat. Jag anser den vara det bästa alterativ och den förträffligaste blodrenare, som finnes. DARIUS YEAGER, Roaring Creek, Pa.

MÅNSKIFTENA.

	New York. D.	t.	m.	St. Paul. D.	t.	m.	Chicago. D.	t.	m.	Omaha. D.	t.	m.
F. Q.	8	8	51 M.	8	7	35 M.	8	7	57 M.	8	7	23 M.
F. M.	15	5	22 A.	15	4	6 A.	15	4	28 A.	15	3	54 A.
S. Q.	22	9	0 M.	22	7	44 M.	22	8	6 M.	22	7	32 M.
N. M.	29	9	9 A.	29	7	53 A.	29	8	15 A.	29	7	41 A.

KALENDER

för Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn., New York City och Californien.

KALENDER

för Minnesota, Dakota, Wis., Mich., Canada, New York och New England samt Oregon.

D. M.	D. V.	Märkliga Företeelser.	☾'s st. stjbld.	Solen uppg. t.	Solen uppg. m.	Solen nedg. t.	Solen nedg. m.	Månen nedg. t.	Månen nedg. m.	Solen efter. M.	Solen uppg. t.	Solen uppg. m.	Solen nedg. t.	Solen nedg. m.	Månen nedg. t.	Månen nedg. m.
1	M.	☉☌☾. Bismarck f. 1815. *Klart.*	♒	5	43	6	25	7	41	4	5	40	6	28	7	48
2	Ti.	☉☿☾. Köpenhamn bombard. 1801.	♓	5	41	6	26	8	42	3	5	38	6	29	8	52
3	O.	Sir James Clark Ross d. 1862.	♓	5	39	6	27	9	43	3	5	36	6	30	9	55
4	T.	☉♆☾. Ponce de Leon i Florida 1521.	♓	5	38	6	28	10	41	3	5	34	6	31	10	55
5	F.	☌☊; ☾ fjermast. Slag vid Lech 1632.	♓	5	36	6	29	11	37	3	5	32	6	32	11	53
6	L.	Greklands frihetskamp börjar 1821.	♓	5	35	6	30	mor.		2	5	31	6	34	mor.	
14) 5te Söndagen i Fastan.				Venus i Väduren. 12t. 59m.						Dagens längd. 13t. 6m.						
7	*S.*	☿ st. hel. lat. S. Rubini f. 1795.	♈	5	33	6	32	0	32	2	5	29	6	35	0	48
8	M.	8. ☾☊. Christian IX f. 1818.	♈	5	31	6	33	1	23	2	5	27	6	36	1	40
9	Ti.	♀ stillast.; ♂☌☉. Bacon d. 1626.	♉	5	30	6	34	2	9	1	5	25	6	37	2	25
10	O.	☉♄☾. Nikodemus Tessin d. 1728. *Om-*	♉	5	28	6	35	2	49	1	5	23	6	39	3	4
11	T.	Fredsfördrag i Utrecht 1713. *bytligt.*	♉	5	27	6	36	3	26	1	5	22	6	40	3	39
12	F.	Fort Sumter bombarderadt 1861.	♊	5	25	6	37	3	59	1	5	20	6	42	4	10
13	L.	♄ stillast. Nantesiska ediktet 1598.	♊	5	24	6	38	4	31	0	5	18	6	43	4	39
15) Palm-Söndag.				Mars i Väduren. 13t. 17m.						Dagens längd. 13t. 28m.						
14	*S.*	☉☌☾. Lincoln mördad 1865.	♊	5	22	6	39	5	2	0	5	16	6	44	5	7
15	M.	15. Krist. Hansteen d. '73. *Reg-*	♊	5	20	6	40	uppg	före		5	15	6	45	uppg	
16	Ti.	*Pessach.* Slag vid Culloden 1746.	♋	5	19	6	41	7	43	0	5	13	6	47	7	52
17	O.	☾ närmast. Dyppel stormadt 1864.	♋	5	17	6	42	8	57	1	5	12	6	48	9	10
18	T.	Coggias komet upptäckt 1874. *nigt.*	♌	5	16	6	43	10	11	1	5	10	6	49	10	26
19	F.	LÅNGFREDAG. Slag Lexington 1775.	♌	5	14	6	44	11	22	1	5	8	6	50	11	38
20	L.	☉♃☾. Charles Darwin d. 1882.	♍	5	13	6	45	mor.		1	5	6	6	51	mor.	
16) Påskdagen.				Jupiter i Skytten. 13t. 35m.						Dagens längd. 13t. 48m.						
21	*S.*	☾☋. Slag vid San Jacinto 1836.	♍	5	11	6	46	0	25	1	5	5	6	53	0	42
22	M.	22. Missolonghi intaget 1826.	♎	5	10	6	47	1	20	2	5	3	6	54	1	36
23	Ti.	St. Georg. Stagnelius d. 1823.	♎	5	9	6	48	2	7	2	5	1	6	55	2	21
24	O.	♃ stillast. Slag vid Mühlberg 1547.	♏	5	7	6	49	2	44	2	4	59	6	56	2	57
25	T.	☉☿☉ sup. St. Markus. *Kallt och*	♏	5	6	6	50	3	17	2	4	58	6	57	3	27
26	F.	☿☊. Magellan mördad 1521. *rått*	♏	5	4	6	51	3	47	2	4	56	6	59	3	54
27	L.	Engelbrekt mördad 1436. *samt snö*	♐	5	3	6	52	4	16	3	4	55	7	0	4	20
17) 1ste Söndagen efter Påsk.				Saturnus i Kräftan. 13t. 51m.						Dagens längd. 14t. 8m.						
28	*S.*	Fredricia utrymdt 1864. *i*	♐	5	2	6	53	4	42	3	4	53	7	1	4	43
29	M.	29. ☉☿☾. Freden i Paris 1856.	♑	5	0	6	54	5	8	3	4	52	7	2	5	6
30	Ti.	☉☿☾; ☉☿☉ inf.; ☉☌☾. *norden.*	♑	4	59	6	55	5	36	3	4	50	7	3	5	32

Dagarnes namn: — 1, Harald; 2, Teodosius; 3, Ferdinand; 4, Ambrosius; 5, Irenes; 6, Vilhelm; 7, Hegesippus; 8, Perpetuus; 9, Otto; 10, Hezekiel; 11, Antipas; 12, Julius; 13, Justinus; 14, Tiburtius; 15, Olympias; 16, Patrik; 17, Elias; 18, Valerian; 19, Bernard; 20, Amalia; 21, Anshelm; 22, Bernardina; 23, Georgius; 24, Albertina; 25, Markus; 26, Cletus; 27, Teresia; 28, Ture; 29, Tyko; 30, Mariana.

Ett lefvande djur är till största delen sammansatt af vatten. En menniska af 154 skålpunds vigt består af 116 skålpund vatten, 24 skålpund kött och fett, och 14 skålpund ben.

"Orsaken, hvarför jag känner mig så olycklig," sade en vacker arftagerska, "är den, att jag är rädd, att man endast vill gifta sig med mig för mina penningars skull." — "Orsaken, hvarför jag känner mig så olycklig," anmärkte den täcka fröken Fattigman, "är den, att jag är rädd, att ingen vill gifta sig med mig derför, att jag ej har några penningar."

"O, Mamma, jag är så glad öfver, att det varit en syndaflod." — "Ah, mitt barn, hur kan du säga så?" — "Jo, ty hade det icke varit en syndaflod, så hade jag icke haft en 'Noaksark,' och jag tycker så mycket om min ark."

Ayer's Sarsaparilla is just what you need for a Spring medicine.

Ayers Sarsaparilla.

I många år besvärades jag af skofulösa krämpor. Jag hörde Ayers Sarsaparilla mycket berömmas, beslöt att försöka den, och gjorde så med det mest tillfredsställande resultat. Min öfvertygelse är, att Ayers Sarsaparilla är den bästa möjliga blodmedicin. Många af mina grannar nyttja den. JOHN W. STARR, Laconia, Iowa.

Vår omsättning af Ayers Sarsaparilla är större än af något annat liknande preparat i marknaden. Vi anse den vara den pålitligaste kända medicin för botandet af alla sjukdomar, som uppkomma i följd af orent blod. E. L. MEYER, Apotekare, Hutchinson, Kansas.

SKROFLER äro resultatet af ett förborgadt gift, som förstör lifskrafterna, försvagar systemet och bringar alla kroppsfunktioner i oordning. Ofta ärfda, utgöra de den allra värsta bland sjukdomar ock den allra svåraste att bota. Finnes det skrofler i kroppen, är skinnet, om det af naturen är vackert, ofta ömtåligt med fläckar af en klar färg; om skinnet har en mörk färgton, är det ofta skrofligt och torrt, med ett degigt och ohelsosamt utseende. Ansigtet är blekt och uppblåst. Ögonen äro inflammerade, och kanterna på ögonlocken äro röda, svullna och orena. Musklerna och lemmarne sakna styrka, lederna äro veka, och hela systemet lider brist på stadga. De vanligaste tecknen på närvaron af denna sjukdoms förskräckliga gift äro svullnader och bölder, hvilka inom kort blifva elakartade sår och etterbölder, pinsamma och högeligen obehagliga. Utslag uppstår ofta på hufvudsvålen och andra ställen, och stor benägenhet finnes för sjukdomar i lungorna, lefvern, njurarne, malsmältnings- och urinorganen.

En af de former, under hvilka skrofler framträda, är svullnad af halskörtlarne. Dessa förstoras, fyllas med ett ostartadt ämne och läkas långsamt efter bulningon. Ofta angripas örats hinnor af inflammation, örat börjar värka, svullna och afsöndra var. Skrofler föranleda höftsjuka, ledåkommor och ledsvamp; de äta sig ända in till benen; orsaka krökning af ryggraden; med ett ord, hvarje del af kroppen kan angripas af skrofler, och hela systemet derigenom göras otjenligt ett motstå andra sjukdomar.

Behandlingssätt. — För att utrota skrofler ur systemet bör AYERS SARSAPARILLA tagas i enlighet med föregående allmänna föreskrifter. Ett tillfälligt upphörande med medicineringen under en veckas tid är understundom nyttigt. Med detta undantag bör SARSAPARILLAN tagas regelbundet och ihärdigt, till dess bot åstadkommits. En af de första verkningar, man skönjer, är ofta ett ögonskenligt förvärrande af sjukdomen; men detta är i sjelfva verket symptom af bättringsprocessen. Såsom ett tillägg till intagandet af AYERS SARSAPARILLA, äro följande applikationer och förband att rekommendera: På elakartade och inflammerade svullnader lägges ett omslag af "slippery-elm"-bark och vatten (eller af "slippery-elm"-bark och humlete, i stället för vatten), och bulnaderne badas omsorgsfullt med en lösning af fem gran af jod och tjugo gran af jodkalium i en pint (ungefär halftannat svenskt qvarter) vatten, eller med en stark infusion af valnötsblad. Etterbölder böra tvättas med hett vatten, men icke gnidas eller retas. Om den egendomliga svampbildning eller utväxt, som kallas "svallkött," uppstår, använd brändt alun. Öppningarne på kroniska sår böra hvarje vecka eller hvar tionde dag brännas med lapis infernalis för att aflägsna produkterna af varbildning. Då inflammationen minskas, lägg på såren vanlig cerat eller glycerin, hvartill lagts en eller två droppar karbolsyra. **LEDSVAMP** är en skrofulös åkomma, som förorsakar varbildning omkring lederna och förer till tuberkulär lungsot. Den bör behandlas, likt hvarje annan art af skrofler, med AYERS SARSAPARILLA och lokala applikationer, om så fordras, i enlighet med hvad redan blifvit föreskrifvet. Då skroflerna redan en lång tid förefunnits och hafva gjort svåra ingrepp på kroppssystemet, kan man ej vänta ett omedelbart tillfrisknande; men den sjukdom måste vara mycket nära hopplöshet, i hvilken ej de goda verkningarne af AYERS SARSAPARILLA skola så skyndsamt visa sig, att det uppmuntrar patienten att ståndaktigt fortfara med dess bruk, till dess att helsan blifvit återställd.

Skrofler.

Mitt system syntes genompyrdt af skrofler, men Ayers Sarsaparilla botade mig. SELBY CARTER, Nashville, Tenn.

För några år sedan besvärades jag af en hudåkomma, hvilken visade sig först vid fotknölarne. Läkarne kallade sjukdomen eczema och behandlade mig såsom för denna opasslighet. Utslaget spred sig småningom uppåt mina ben och min kropp, till dess att slutligen hela min varelse var invecklad deruti. Det förorsakade mig ett förskräckligt obehag genom en beständig klåda, samt genom att afkasta ett slags torra fjäll, under hvilka afsöndrades en vattenaktig vätska. Under mer än tre års tid behandlade jag det onda utan framgång och var ur stånd att aflägsna det, till dess jag började använda Ayers Sarsaparilla, som rekommenderades mig af en apotekare. Jag nyttjade tre flaskor af denna medicin med tillsats af jodkalium och botades fullkomligt — min hud blef så fin och klar som någonsin förr. Jag har talat i de högsta ordalag om edert preparat, och jag känner till flera fall, der det på min rekommendation har nyttjats och gifvit fullkomlig tillfredsställelse. Det kan ej finnas någon bättre blodrenare; det är en naturlig fiende till all orenhet hos blodet. GEORGE G. BURTNER, J. P., Keezletown, Va.

Ayers Sarsaparilla räddade lifvet på mitt enda barn. D hon var tre år gammal, voro hennes hufvud och öron betäckta med skrofulösa sår, af hvilka hon led outsägligt. Hon blef alldeles utmattad, vek och nästan hjelplös. Skickliga läkare gjorde allt, hvad de

Femte Månaden. MAJ, 1889. 31 Dagar.

MÅNSKIFTENA.

	New York. D. t. m.	St. Paul. D. t. m.	Chicago. D. t. m.	Omaha. D. t. m.
F. Q.	8 1 46 M.	8 0 30 M.	8 0 52 M.	8 0 18 M.
F. M.	15 1 46 M.	15 0 30 M.	15 0 52 M.	15 0 18 M.
S. Q.	21 4 57 A.	21 3 41 A.	21 4 3 A.	21 3 29 A.
N. M.	29 0 23 A.	29 11 7 M.	29 11 29 M.	29 10 55 M.

D. M.	D. V.	Märkliga Företeelser.	☾'s st. stjbld.	KALENDER för Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn., New York City och Californien. Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.	Solen före. M.	KALENDER för Minnesota, Dakota, Wis., Mich., Canada, New York och New England samt Oregon. Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.
1	O.	☌♆☾; ☿ i perih. Filippus och Jacobus.	♓	4 58	6 56	8 33	3	4 49	7 5	8 46
2	T.	☿ klarast. Freden i Hamburg 1762.	♓	4 57	6 57	9 30	3	4 47	7 6	9 46
3	F.	□♄☉; ☾ fjerm. Freden i Oliva 1660.	♓	4 55	6 58	10 25	3	4 46	7 7	10 41
4	L.	Anarkist-uppror i Chicago 1886. ♎	♈	4 54	7 0	11 17	3	4 45	7 8	11 34
		18) 2dre Söndagen efter Påsk. Venus i Väduren. 14t. 8m. Dagens längd. 14t. 26m.								
5	*S.*	☌☿♂; ☾☊. Napoleon I d. 1821. *För-*	♈	4 53	7 1	mor.	3	4 43	7 9	mor.
6	M.	Alex. v. Humboldt d. 1859. *änder-*	♈	4 52	7 2	0 4	4	4 42	7 11	0 21
7	Ti.	☽ ☌♄☾. Slag vid Nisbet 1402.	♉	4 51	7 3	0 46	4	4 40	7 12	1 2
8	O.	8. John Stuart Mill d. 1873. *ligt.*	♉	4 49	7 4	1 25	4	4 39	7 13	1 39
9	T.	Slag vid Resaca de la Palma 1846.	♊	4 48	7 5	2 0	4	4 38	7 14	2 11
10	F.	Philadelphia utställ. öppnad 1876.	♊	4 47	7 6	2 31	4	4 37	7 15	2 40
11	L.	☿ st. hel. lat. N. Minn. stat 1857.	♋	4 46	7 7	3 0	4	4 35	7 17	3 6
		19) 3dje Söndagen efter Påsk. Mars i Oxen. 14t. 23m. Dagens längd. 14t. 44m.								
12	*S.*	☌♎☾; ☌♂Ψ. Pacific-banan öppn.'69.	♋	4 45	7 8	3 29	4	4 34	7 18	3 32
13	M.	Cuvier d. 1832. Auber d. 1871.	♌	4 44	7 9	4 0	4	4 33	7 19	4 0
14	Ti.	Vaccinationen uppfunnen 1796.	♌	4 43	7 10	4 34	4	4 32	7 20	4 31
15	O.	15. Slag Frankenhausen 1525.	♌	4 42	7 11	uppg	4	4 31	7 21	uppg
16	T.	☾ närmast. Dr. Dan. Solander d. 1782.	♌	4 41	7 11	9 2	4	4 30	7 23	9 18
17	F.	☌♃☾. Talleyrand d. 1838. *Byigt.*	♍	4 40	7 12	10 13	4	4 29	7 24	10 30
18	L.	☾♉. Erik den Helige mördad 1151. ♒	♍	4 40	7 13	11 13	4	4 28	7 25	11 30
		20) 4de Söndagen efter Påsk. Jupiter i Skytten. 14t. 35m. Dagens längd. 14t. 59m.								
19	*S.*	Languedoc Kanalen öppnad 1621.	♎	4 39	7 14	mor.	4	4 27	7 26	mor.
20	M.	☿ stillast. Planeten Irene uppt. 1851.	♎	4 38	7 15	0 4	4	4 26	7 27	0 20
21	Ti.	☾ 21. C. W. Scheele d. 1786.	♎	4 37	7 16	0 47	4	4 25	7 28	1 0
22	O.	☿♉. ☌Ψ☉. Manzoni d. 1873.	♏	4 36	7 17	1 22	4	4 24	7 29	1 33
23	T.	St. Gothard Tunneln öppnad 1882.	♏	4 36	7 18	1 53	3	4 23	7 30	2 1
24	F.	☿ st. elong. Ö. 22° 49′. Linné f. 1707.	♐	4 35	7 19	2 21	3	4 22	7 31	2 26
25	L.	Louis Napoleons flykt från Ham 1846.	♐	4 34	7 19	2 47	3	4 21	7 32	2 50
		21) Bön-Söndag. Saturnus i Kräftan. 14t. 46m. Dagens längd. 15t. 12m.								
26	*S.*	☌♀☾. Slag vid Ostrolenka 1831.	♑	4 34	7 20	3 12	3	4 21	7 33	3 12
27	M.	Paganini d. 1840. N. Webster d. 1848.	♑	4 33	7 21	3 39	3	4 20	7 34	3 36
28	Ti.	☾ ☌Ψ☾. Paris brändt 1871. *Vur-*	♑	4 32	7 22	4 8	3	4 19	7 35	4 3
29	O.	29. ☌♂☾. Wisc. stat 1848.	♒	4 32	7 23	nedg.	3	4 19	7 36	nedg.
30	T.	KRISTI HIMMELSFÄRDSDAG. *mare.*	♒	4 31	7 23	8 20	3	4 18	7 37	8 36
31	F.	☌☿☾; ☾ fjermast. Haydn d. 1809.	♈	4 31	7 24	9 13	3	4 18	7 37	9 30

Dagarnes namn: — 1, Filippus; 2, Atanasius; 3, Korsmessa; 4, Monika; 5, Gotthard; 6, Sigismund; 7, Stanislaus; 8, Akatius; 9, Timoteus; 10, Esbjörn; 11, Mamertus; 12, Charlotta; 13, Servatius; 14, Corona; 15, Sofia; 16, Peregrinus; 17, Rebecka; 18, Erik; 19, Potentia; 20, Karolina; 21, Konstantin; 22, Henning; 23, Desideria; 24, Rogatius; 25, Urbanus; 26, Vilhelmina; 27, Beda; 28, Germanus; 29, Maximinus; 30, Basilius; 31, Petronella.

Små saker äro ofta de, som säga mest — isynnerhet små bröder och systrar.

"Jag tror vittnet sade, att ni var en värdshusvärd." — "Ja, herr domare." — "Känner ni fången?" — "Det beror på omständigheterna. Har han pengar på sig, så gör jag det, men om han önskar, att jag skall skrifva upp, hvad han förtär, så gör jag det icke."

En af egendomligheterna hos värme och ljus är det factum, att solens strålar kunna passera igenom ett isstycke utan att smälta det. Att strålarne verkligen tränga igenom isen, kan man finna deraf, att man med en islins kan sätta lättantändliga föremål i brand.

Ayers Sarsaparilla. kunde för att kurera henne, men utan att lyckas. Slutligen köpte jag en flaska Ayers Sarsaparilla, gaf henne deraf enligt föreskrifter, och hon började genast att förbättras. Uppmuntrad häraf, fortfor jag med att gifva henne in af denna medicin, till dess hon var fullkomligt återställd. FRANCIS C. JAMES, Albany, Green county, Tenn.

För omkring fyra år sedan, under det jag bevistade skolan i Bourbonnais Grove, Kankakee county, Ill., uppstodo två rinnande sår på mina ben. Jag rådfrågade skolans läkare, och han sade mig, att jag led af skrofler. Jag stannade qvar vid skolan några få månader. Mitt ben blef värre för hvarje vecka, och slutligen var det så svullet och inflammeradt, att jag ej kunde röra mig utan den mest marterande smärta. Mina föräldrar blefvo mycket oroliga, då de fingo underrättelse om mitt tillstånd, och uppmanade den biträdande läkaren att sända mig hem. Efter att hafva försökt åtskilliga doktorer utan nytta, började jag taga in Ayers Sarsaparilla, och då jag användt två flaskor deraf, voro såren på mina ben läkta. PAUL P. LEONI, 3020 State st., Chicago, Ill.

Ayers Sarsaparilla botade mig för skrofler, då alla andra läkemedel ej kunde uträtta något. Det är den kraftfullaste blodrenare, jag någonsin nyttjat. W. D. TERRY, Raleigh, N. C.

Vi hafva ett obegränsadt förtroende till Ayers Sarsaparilla. Verkliga prof, som vi sett, hafva öfvertygat oss om dess värde. Åtskilliga negresser, som bo på vår plantage och i vårt grannskap, hafva botats för skrofler genom att begagna denna medicin. I ett fall aflägsnade några få flaskor stora svullnader från halsen, läkte rinnande sår och åstadkommo en fullständig kur. Vi kunna med visshet påstå, att Ayers Sarsaparilla står såsom blodrenare utan medtäflare. E. Y. SEAY, Seaysville, Va.

HUDSJUKDOMAR. Naturens ansträngningar att aflägsna orenheter ur blodet är en af de orsaker, som föranleda utslagssjukdomar.

FINNAR, QVISSLOR, UTSLAG, BÖLDER och SÅR uppkomma på så sätt liksom äfven många andra allvarsamma och envisa sjukdomar såsom SALTFLUSS, REFORM, SKORF, ECZEMA, och ROSEN. AYERS SARSAPARILLA är synnerligen verksam vid behandlingen af sådana åkommer. Den renar och uppfriskar blodet och befordrar den omärkbara utdunstning hos kroppen, hvarigenom orenheter bortföras från systemet. Den måste tagas regelbundet i enlighet med föregående allmänna föreskrifter, till dess hvarje tecken till sjuklighet har försvunnit. Under behandlingens fortgång måste man noga tillse, att inelfvor och afföring hållas i ordentligt skick genom AYERS PILLER. Lokala applikationer kunna aldrig ensamt bota denna klass af sjukdomar, men kunna i vissa fall lindra dem och underlätta den läkande processen. Så kan obehaget af finnar och utslag i ansigtet mildras genom att en gång om dagen badda dessa med ett ansigtsvatten, sammansatt af fem gran qvicksilfverklorid, upplöst i åtta uns rosenvatten. För rosen, reform, och dylika sjukdomar är det välgörande att bada de angripna delarne med en lösning af två gran jodkalium i ett uns vatten, eller att pålägga en salfva af tio gran jodkalium till ett uns fett; och för saltfluss är en salfva af fäld qvicksilfverklorid, använd med försigtighet, ofta af mycken nytta. Vid alla tillfällen måste dock de alterativa egenskaperna hos AYERS SARSAPARILLA användas för att fördrifva sjukdomen ur blodet.

Bölder och karbunklar.

Mitt blod råkade i oordning, och dess orena beskaffenhet visade sig i form af smärtsamma bölder på min nacke. Jag fick då det rådet att försöka Ayers Sarsaparilla, och har användt åtskilliga flaskor med mycken fördel. Det är mig ett nöje att rekommendera denna medicin till hvar och en, som besväras af orenhet i blodet. FRANK W. WHEELER, Nashua, New Hampshire.

För ett år sedan plågades jag af bölder och karbunklar, och under nära två månader var jag oförmögen att arbeta. Jag botades fullkomligt genom att taga in två flasker af Ayers Sarsaparilla. LEANDER J. MCDONALD, Soley street, Charlestown, Mass.

Jag har tagit Ayers Sarsaparilla för orenhet i blodet, som yppat sig i form af besvärliga bölder och utslag, och kan sanningsenligt säga, att jag aldrig funnit någon annan medicin så snabb och säker i sina läkande verkningar. Den har gjort mig mycket godt. FREDERICK P. COGGESHALL, bokhandlare, Lowell, Mass.

Jag besvärades af bölder hvarje vår under många år, till dess jag började taga in Ayers Sarsaparilla. Några få flaskor af denna medicin åstadkom en varaktig kur. E. F. LUND, Portsmouth, Va.

Hudsjukdomar.

Under någon tid och intill helt nyligen var mitt blod af mycket sjuklig beskaffenhet. Jag var betäckt från hufvud till fot med små, men mycket ettriga qvisslor. Efter att hafva användt tre flaskor af Ayers Sarsaparilla, är jag nu fullkomligt frisk. C. OGDEN, Camden, N. J.

Min lille gosse hade på nacke och strupe åtskilliga stora skrofulösa sår, mycket pinsamma och farliga. Två läkare skötte honom, men han blef under deras vård allt värre och värre, och hvar och en väntade, att han skulle dö. Jag hade hört talas om de märkvärdiga kurer, som åstadkommits af Ayers Sarsaparilla, och jag beslöt att låta min gosse försöka den. Kort efter det han börjat använda denna medicin, begynte såren helas, och då han förbrukat några flaskor deraf, var han helt och hållet återställd. Han är nu lika frisk och stark, som någon gosse af hans ålder. W. F. DOUGHERTY, Hampton, Va.

Sjette Månaden. JUNI, 1889. 30 Dagar.

MÅNSKIFTENA.

	New York. D. t. m.	St. Paul. D. t. m.	Chicago. D. t. m.	Omaha. D. t. m.
F. Q.	6 3 5 A.	6 1 49 A.	6 2 11 A.	6 1 37 A.
F. M.	13 9 2 M.	13 7 46 M.	13 8 8 M.	13 7 34 M.
S. Q.	20 2 39 M.	20 1 23 M.	20 1 45 M.	20 1 11 M.
N. M.	28 3 57 M.	28 2 41 M.	28 3 3 M.	28 2 29 M.

KALENDER för Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn., New York City och Californien.

KALENDER för Minnesota, Dakota, Wis., Mich., Canada, New York och New England samt Oregon.

D. M.	D. V.	Märkliga Företeelser.	☾'s st. stjbld.	Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.	Solen före. M.	Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.
1	L.	☾☊. Tenn. uppt. i Unionen 1796.	♌	4 30	7 25	10 2	2	4 17	7 38	10 19
		***22*) 6te Söndagen efter Påsk. Venus i Väduren. 14t. 56m. Dagens längd. 15t. 22m.**								
2	*S.*	Alströmer d. 1761. Garibaldi d. 1882.	♊	4 30	7 26	10 46	2	4 17	7 39	11 2
3	M.	☌♄☾. Kronp. Fredrik af Danm. f. '43.	♋	4 30	7 26	11 26	2	4 17	7 40	11 40
4	Ti.	☿☋. Slag vid Magenta 1859.	♋	4 29	7 27	mor.	2	4 16	7 41	mor.
5	O.	♀ klarast. *Shebuoth.* *Vackert.*	♋	4 29	7 28	0 0	2	4 16	7 41	0 13
6	T.	**6.** ☿ stillast. Cavour d. 1861.	♌	4 29	7 28	0 32	2	4 15	7 42	0 42
7	F.	Enkedrott. Josefina d. 1876.	♌	4 29	7 29	1 1	1	4 15	7 43	1 9
8	L.	☌☋☾. Slag vid Malegnano 1859.	♌	4 28	7 29	1 29	1	4 15	7 44	1 34
		***23*) Pingstdagen. Mars i Oxen. 15t. 2m. Dagens längd. 15t. 29m.**								
9	*S.*	Charles Dickens d. 1870. *Åska*	♍	4 28	7 30	1 58	1	4 15	7 44	1 59
10	M.	Fredrik Barbarossa d. 1190. *och*	♍	4 28	7 31	2 28	1	4 14	7 45	2 26
11	Ti.	St. Barnabas. Freden i Breslau 1742.	♎	4 28	7 31	3 3	1	4 14	7 45	2 58
12	O.	Gränsfördrag, För. Stat. och Can., '46.	♎	4 28	7 31	3 43	0	4 14	7 46	3 36
13	T.	**13.** ☌♃☾; ☾ närmast. *regn.*	♎	4 28	7 32	uppg		4 14	7 46	uppg
14	F.	☿ i aphelion; ☾☋. *Mycket* ☋	♏	4 28	7 32	8 57	EFTER.	4 14	7 47	9 14
15	L.	Washington öfverbefälhafvare 1775.	♏	4 28	7 33	9 55		4 14	7 47	10 11
		***24*) Trefaldighets Söndag. Jupiter i Skytten. 15t. 5m. Dagens längd. 15t. 34m.**								
16	*S.*	Drottn. Kristina afsäg. sig reger. 1654.	♐	4 28	7 33	10 45	0	4 14	7 48	10 58
17	M.	☌♂☉. Slag vid Bunkor Hill 1775.	♐	4 28	7 33	11 23	1	4 14	7 48	11 34
18	Ti.	Philadelphia utrymmes 1778. *osta-*	♑	4 28	7 34	11 56	1	4 14	7 48	mor.
19	O.	☌☿☉ inf. C. H. Spurgeon f. 1834.	♑	4 28	7 34	mor.	1	4 14	7 48	0 5
20	T.	**20.** Kristi lekamens fest. *digt.*	♒	4 29	7 34	0 25	1	4 15	7 49	0 31
21	F.	☉ träder in i ♎. Som. börjar.	♒	4 29	7 34	0 52	2	4 15	7 49	0 55
22	L.	Greeley-expeditionen undsatt 1884.	♓	4 29	7 34	1 18	2	4 15	7 49	1 18
		***25*) 1ste Sönd. efter Trefaldighet. Saturnus i Lejonet. 15t. 6m. Dagens längd. 15t. 34m.**								
23	*S.*	☌♀☾. Humboldt på Chimborazo '02.	♓	4 29	7 35	1 44	2	4 15	7 49	1 42
24	M.	☽♃☉. JOHANNES DÖP. DAG.	♈	4 30	7 35	2 12	2	4 15	7 49	2 7
25	Ti.	☌♆☾; ♁ st. Sismondi d. 1842.	♈	4 30	7 35	2 42	2	4 16	7 49	2 35
26	O.	♀ i aphel. David Davis d. 1886.	♉	4 30	7 35	3 16	3	4 16	7 49	3 7
27	T.	☌☿☾; ☌♂☾; ☾ fjermast. [♋	♉	4 31	7 35	3 55	3	4 16	7 49	3 45
28	F.	**28.** ☾☊. Pres. Madison d.'36.	♊	4 31	7 35	nedg.	3	4 17	7 49	nedg.
29	L.	St. Petrus och St. Paulus. *Varmare.*	♊	4 32	7 35	8 45	3	4 17	7 49	9 1
		***26*) 2dre Sönd. efter Trefaldighet. Uranus i Jungfrun. 15t. 3m. Dagens längd. 15t. 31m.**								
30	*S.*	☿ stillast. Juarez diktator 1861.	♋	4 32	7 35	9 26	3	4 18	7 49	9 42

Dagarnes namn: — 1, Nikodemus; 2, Erasmus; 3, Marcellinus; 4, Optatus; 5, Bonifacius; 6, Gustaf; 7, Robert; 8, Salomon; 9, Primus; 10, Svante; 11, Barnabas; 12, Ekkl; 13, Aquilina; 14, Elisa; 15, Vitus; 16, Justina; 17, Botolf; 18, Leontius; 19, Gervasius; 20, Florentin; 21, Albanus; 22, Paulinus; 23, Adolf; 24, *Johannes Döp. dag;* 25, David; 26, Jeremias; 27, Crescens; 28, Leo; 29, Petrus; 30, Martialis.

Om du aldrig tar den första supen, kommer du ej att dö som en drinkare.

Qvinnan kan sopa bort allt superi ur landet, om hon endast först vill göra rent vid egen dörr. Tag bort vinflaskan och ölbuteljen från eget bord, och sänd barnen ut i verlden med oförstörd aptit.

Ung, behagsjuk studentska: "Min käre professor, jag står i skuld till er för hela mitt vetande." *Professorn:* "O, jag ber! Tala inte om en sådan småsak."

En ungkarls logik: "Äktenskapet är ett lotteri; lotterier äro olagliga; derför åtlyder jag endast lagen, då jag förblifver ogift."

Ayers Sarsaparilla, Ayers Sarsaparilla har visat sig vara af outsägbart värde för mig. Under tre år betäckte saltfluss min venstra hand och under mer än sex månader af denna tid var jag beständigt tvungen att bära en handske. Jag hade saltfluss i dess värsta form. Understundom var min hand en enda stor blåsa, full af vattenaktiga substanser, och understundom föll skinnet af, lemnande röda köttet blottadt. Klådan och den brännande smärtan voro förskräckliga. Jag betalade doktorsräkningar i oändlighet och köpte mediciner i oerhörda qvantiteter och af otaliga sorter; men intet gjorde någon nytta, förrän jag började använda Ayers Sarsaparilla. Jag tog tio flaskor sammanlagdt, i det att jag fortsatte med den långt efter det att alla tecken af min sjukdom försvunnit, ty jag hade beslutat att åvägabringa en radikal kur. Det är nu fem år, sedan jag blef botad, och jag har ej haft något återfall i sjukdomen. ORLANDO B. PRESTON, affärsresande för Ames Plow Co., Boston, Mass.; P. O., Allston, Mass.

OORDNINGAR I INELFVORNA OCH DÅLIG MATSMÄLTNING, LEFVERÅKOMMOR, GULSOT och NJURLIDANDEN

förorsakas ofta af ett skrofulöst gift i blodet, som angriper magen, lefvern, njurarne och inelfvorna. Uppkomna på detta sätt, kunna dessa åkommar botas med AYERS SARSAPARILLA. Då de uppstå i följd af öfverdrifvet bruk af starka drycker, olämplig föda, brist på rörelse eller från andra omedelbara och för kroppen skadliga orsaker, kunna de i sina första stadier lätt beherrskas med AYERS PILLER; och då de leda sitt ursprung från malaria, är AYERS AGUE CURE ett ovärderligt botemedel. Följderna af dessa slags sjukdomar äro, om de icke förekommas, ovilkorligen blodets försämring, sjukdomens tillväxt och en större svårighet att bota den. En framgångsrik behandling af **VATTENSOT**, då den förekommer som ett symptom af njurlidande, fordrar ett ihärdigt och regelbundet bruk af AYERS SARSAPARILLA jemte AYERS PILLER, tagna i tillräckligt stora doser för att uppehålla en god afföring.

Oordningar i inelfvorna och dålig matsmältning, lefver- och njurlidanden samt vattensot.

För omkring ett år sedan besvärades jag ständigt af dålig matsmältning. Jag led också af hufvudvärk och förskräckliga smärtor i magen. Jag rådfrågade en läkare, och han ordinerade åtskilliga läkemedel, men utan all nytta. Mina plågor syntes förökas. Jag blef värre i stället för bättre och tvangs att upphöra med mitt arbete. En vän rådde mig då att göra ett försök med Ayers Sarsaparilla. Jag gjorde så och är i dag så bra och stark som någonsin. PIERRE DUBÉ, Holyoke, Mass.

För ungefär tre år sedan var jag beständigt besvärad af åkommor i lefvern och njurarne och af svåra smärtor i ryggen. Jag kunde ej finna någon lindring, förrän jag började använda Ayers Sarsaparilla, hvilken hjelpte mig beundransvärdt. Jag tillskrifver denna medicin helt och hållet mitt tillfrisknande, och rekommenderar den med tacksamhet till alla, som äro plågade på samma sätt, som jag har varit. Mrs. CELIA NICHOLS, No. 8 Albion street, Boston, Mass.

För **KATARR**, föranledd eller förvärrad genom skrofulös smitta, är AYERS SARSAPARILLA det bästa med kroppskonstitutionen öfverensstämmande läkemedlet. Genom att rena blodet och derigenom återställa helsan hos de angripna slemhinnorna hejdar den de äckliga katarraliska afsöndringarne, borttager den vämjeliga lukten hos andedrägten och återskänker normal kraft åt de förstörda lukt- och smaksinnena. Den hindrar också denna afskyvärda sjukdom att sprida sitt förstörande gift till lungorna och magen.

Katarr.

Efter att hafva plågats af kronisk katarr i mer än två år, började jag nyttja Ayers Sarsaparilla. Sex flaskor af denna medicin, med en kostnad af endast fem dollars, botade mig fullkomligt från min besvärliga och obehagliga sjukdom. CARROL M. RICHARDSON, Worcester, Mass.

Min dotter plågades i åratal af en envis och obehaglig katarr. Doktorn ordinerade för henne, men icke desto mindre blef hon värre, och slutligen förlorade hon både lukt- och smakförmågan. Som jag hört Ayers Sarsaparilla högeligen rekommenderas, köpte jag ett dussin flaskor, fast besluten att gifva denna medicin en genomgående pröfning. Min dotter började taga in deraf, och innan hon användt tio flaskor, var hon alldeles återställd. Hon är nu fullkomligt frisk. SETH SCHREINER, Sag Harbor, N. Y.

För **REUMATISM** och **HÖFTVÄRK**, förorsakade af skrofulös smitta, är AYERS SARSAPARILLA ett synnerligen verksamt läkemedel. Dess genomgående alterativa kraft är ovilkorligen nödvändig vid behandlingen af dessa sjukdomar, emedan de äro resultat af ett förskämdt blod. Intet annat skall befinnas vara så nyttigt vid kroniska fall. Vid akuta anfall af reumatism bör man pensla de angripna kroppsdelarne med jodtinktur.

Jag har lidit mycket af reumatism, smärtor i ryggen och allmän svaghet, men jag tog tre flaskor af Ayers Sarsaparilla och är nu frisk. Till alla personer, som äro plågade på samma sätt, rekommenderar jag Ayers Sarsaparilla. JOHN F. DUFFY, 83 Green st., Boston, Mass.

Sjunde Månaden. JULI, 1889. 31 Dagar.

MÅNSKIFTENA.

	New York. D. t. m.	St. Paul. D. t. m.	Chicago. D. t. m.	Omaha. D. t. m.
F. Q.	6 1 3 M.	5 11 47 A.	6 0 9 M.	5 11 35 A.
F. M.	12 4 6 A.	12 2 50 A.	12 3 12 A.	12 2 38 A.
S. Q.	19 2 49 A.	19 1 33 A.	19 1 55 A.	19 1 21 A.
N. M.	27 7 4 A.	27 5 48 A.	27 6 10 A.	27 5 36 A.

KALENDER för Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn., New York City och Californien.

KALENDER för Minnesota, Dakota, Wis., Mich., Canada, New York och New England samt Oregon.

D. M.	D. V.	Märkliga Företeelser.	☾'s st. stjbld.	Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.	Solen efter. M.	Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.
1	M.	♁♄☾; ☉ fjermast. Schubert d. '60.		4 32	7 35	10 2	4	4 18	7 49	10 15
2	Ti.	Fred mel. Danmark och Preusen 1850.		4 33	7 34	10 34	4	4 19	7 49	10 45
3	O.	Quebec grundlagdt 1608. *Varma*		4 33	7 34	11 3	4	4 20	7 49	11 11
4	T.	☿ st. h. lat. S. FRIHETSDAGEN 1776.		4 34	7 34	11 31	4	4 20	7 48	11 37
5	F.	5. ♂♁☾. Slag vid Wagram '09.		4 35	7 34	11 59	4	4 21	7 48	mor.
6	L.	6. Daguerre d. 1851. *regn-*		4 36	7 33	mor.	5	4 21	7 47	0 2
27) 3dje Sönd. efter Trefaldighet. Venus i Oxen. 14t. 57m. Dagens längd. 15t. 25m.										
7	*S.*	Johan Huss bränd 1415. *skurar.*		4 36	7 33	0 28	5	4 22	7 47	0 28
8	M.	Bergmann d. 1784. Oscar I d. 1859.		4 37	7 33	0 59	5	4 23	7 47	0 56
9	Ti.	□♁☉. Drottn. Sofia f. 1836. *Hett*		4 38	7 32	1 35	5	4 24	7 46	1 29
10	O.	☿ st. elong. V. 45° 44'; ☌♆☿. *och*		4 38	7 32	2 18	5	4 24	7 46	2 10
11	T.	☌♃☾; ☾ närmast. *qvalmigt.*		4 39	7 32	3 8	5	4 25	7 45	2 58
12	F.	12. ☿ st. elong. V. 20° 47'; ☾☋.		4 39	7 31	uppg	5	4 26	7 45	uppg
13	L.	Upplopp i New York 1863.		4 40	7 31	8 32	6	4 27	7 44	8 48
28) 4de Sönd. efter Trefaldighet. Mars i Tvillingarne. 14t. 49m. Dagens längd. 15t. 15m.										
14	*S.*	Franska revolutionen börjar 1789.		4 41	7 30	9 17	6	4 28	7 43	9 30
15	M.	Korsfararne intaga Jerusalem 1099.		4 42	7 29	9 53	6	4 28	7 43	10 3
16	Ti.	Den stora streiken begynner 1877.		4 42	7 29	10 24	6	4 29	7 42	10 32
17	O.	Charlotte Corday guillotinerad 1793.		4 43	7 28	10 52	6	4 30	7 41	10 57
18	T.	♀ st. hel. lat. S. Petrarca d. 1374.		4 44	7 28	11 20	6	4 31	7 40	11 21
19	F.	19. Iturbide skjuten 1824.		4 45	7 27	11 47	6	4 32	7 39	11 45
20	L.	Confed. kongress i Richmond '61.		4 46	7 26	mor.	6	4 33	7 39	mor.
29) 5te Sönd. efter Trefaldighet. Jupiter i Skytten. 14t. 38m. Dagens längd. 15t. 4m.										
21	*S.*	Slag vid Bull Run 1861. *Mulet.*		4 47	7 25	0 15	6	4 34	7 38	0 11
22	M.	♂♆☾. Jos. Piazzi d. 1826. *Regn-*		4 47	7 24	0 44	6	4 35	7 37	0 38
23	Ti.	♂♀☾. Gen. Grant d. 1885. *byar.*		4 48	7 24	1 17	6	4 36	7 36	1 9
24	O.	☿☊; ☾ fjerm. Slag vid Niagara 1759.		4 49	7 23	1 54	6	4 37	7 35	1 44
25	T.	☾☊. St. Jakob. Fred. i Breda 1667.		4 50	7 22	2 36	6	4 39	7 34	2 25
26	F.	☌☿☾; ☌♂☾. Fulton f. 1765.		4 51	7 21	3 24	6	4 40	7 33	3 13
27	L.	27. ☌♂☿. Turenne d. 1675.		4 52	7 20	nedg.	6	4 41	7 32	nedg.
30) 6te Sönd. efter Trefaldighet. Saturnus i Lejonet. 14t. 26m. Dagens längd. 14t. 49m.										
28	*S.*	☿ i perih; ☌♄☾. Ischia jordbäf. '83.		4 53	7 19	8 4	6	4 42	7 31	8 18
29	M.	Slag vid Stiklestad 1030. *Tecken*		4 54	7 18	8 37	6	4 43	7 30	8 48
30	Ti.	28-30, Slag vid Warschau 1656. *till*		4 55	7 17	9 7	6	4 44	7 28	9 16
31	O.	☿ klarast. Franz Liszt d. '86. *regn.*		4 56	7 16	9 35	6	4 45	7 27	9 41

Dagarnes namn: — 1, Aron; 2, Marie besökelsedag; 3, Anatollus; 4, Ulrika; 5, Melker; 6, Esaias; 7, Klas; 8, Kilian; 9, Cyrillus; 10, Canutus; 11, Eleonora; 12, Herman; 13, Joel; 14, Fokas; 15, Apostlarnes Delning; 16, Reinhold; 17, Alexius; 18, Fredrik; 19, Sara; 20, Margareta; 21, Johanna; 22, Magdalena; 23, Emma; 24, Kristina; 25, Jacobus; 26, Marta; 27, Sju Sofvare; 28, Botvid; 29, Olof; 30, Abdon; 31, Helena.

Det mörkaste ögonblicket är det, då du ej kan finna tändstickorna.

"Hvad slags man är han — god, dålig eller något midt emellan?" — "Jo, jemför man honom med Judas Iscariot, så kan man kanske säga, att han går an så der temligen; men sätt honom bredvid ett par sådana gossar som ni och jag, domare, så dunstar han bort som ett intet."

Herr Senfördig: "Ack, vi göra föresatser endast för att bryta dem!" *Fröken Qvick:* "Ja, det är sant. Jag beslöt, till exempel, att gå till sängs tidigt i qväll, och nu är klockan likvisst nära elfva."

Ayers Sarsaparilla. Medlemmarne af min familj hafva rönt mycken nytta af Ayers Sarsaparilla. Jag tror ej, att den kan öfverträffas såsom en värmedicin. J. C. ROBERTS, 58 Howard ave., Utica, N. Y.

OORDNINGAR I NERVSYSTEMET, hvilka uppenbara sig genom mattighet, nervsvaghet, melankoli, fallandesot, konvulsioner, svimningar och liknande åkommor, förorsakas ofta af ett skrofulöst gift. Sådana sjukdomar lindras hastigt och botas i allmänhet genom de välgörande verkningarne af AYERS SARSAPARILLA, tagen i måttliga doser.

Oordningar i nervsystemet.

I flera år plågades jag af nervåkommor och allmän svaghet till en sådan grad, att jag var fullkomligt oförmogen till all rörlig sysselsättning. Jag fann hjelp genom Ayers Sarsaparilla och befinner mig nu vid god helsa. S. B. WRIGHT, parfymör, 48 Hanover st., Boston, Mass.

ÖGONEN.—Då ögonen äro svaga, ögonlocken röda, inflammerade och sårige, tillkännagifver detta en skrofulös orenhet hos blodet, för hvilken AYERS SARSAPARILLA är det bästa kända läkemedlet.

Min dotter, nu åtta år gammal, har, sedan hon var ett dibarn och intill helt nyligen, plågats mycket af sårigheter på ögonen. Åtskilliga läkare hafva vårdat henne, utan att dock lyckas kurera henne. Till sist köpte jag en flaska af Ayers Sarsaparilla. Hon började taga in deraf, och snart skönjdes dess välgörande verkningar på hennes ögon, hvilka, sedan Sarsaparillan användts omkring två månader, voro alldeles friska och starka. JOHN W. HARRIS, Fowler, Texas.

Svår **HUFVUDVÄRK** och **NEURALGIA** äro i allmänhet symptom af oordningar i matsmältningsorganen, och då detta är händelsen, afhjelpas de skyndsammast genom AYERS PILLER; men då de äro af skrofulös uppkomst och kroniska, fordra de användandet af AYERS SARSAPARILLA, hvilken afhjelper sjelfva grundorsaken och åstadkommer på så sätt en fullständig kur.

Hufvudvärk och neuralgia.

Det vore omöjligt för mig att beskrifva, hvad jag lidit under de sista tre åren till följe af dålig matsmältning och hufvudvärk. Jag har legat under åtskilliga läkares vård och försökt en hel mängd olika slags medicin, men har ej funnit mer än tillfällig lindring förr, än jag började använda Ayers Sarsaparilla och Ayers Piller. Då jag hade tagit in af dessa mediciner under en kort tid, försvann min hufvudvärk, min mage fullgjorde ordentligt sina skyldigheter, och min helsa har fullkomligt återställts. MARY HARLEY, Springfield, Mass.

Dröjsmål är, som ordspråket säger, farligt, och aldrig i högre grad än vid behandlingen af förskämdt och försämradt blod. Det är synnerligen oklokt att, innan man angriper en sjukdom, vänta, tills den antagit en allvarsam och genträfvig karakter. Det är endast vid dess början, som man med lätthet kan undertrycka den.

Om er hud är af en sjuklig beskaffenhet, om er aptit är dålig och er matsmältning försvagad, om ni är tryckt af mattighet, eller om ert blod cirkulerar trögt och synes vekt, kan ni vara säker på, att dessa förhållanden äro förebådare af ett mera allvarsamt ondt. Detta kan afvändas genom ett skyndsamt bruk af AYERS SARSAPARILLA. Dess kraftiga egenskaper ingjuta nytt lif och återupprätta systemet så, som ingenting annat kan göra.

QVINNOSJUKDOMAR, SVAGHET, BLEKSOT, INFLAMMATION, OREGELBUNDENHET, HVIT FLUSS, VARBILDNINGAR och andra plågor, egendomliga för det qvinliga könet, lindras skyndsamt och botas till sist genom AYERS SARSAPARILLA. Den är äfven ett läkemedel af största nytta för qvinnan, då hon uppnår mogenhetsåldern, och då hon återgår till ofruktsamhetstillståndet. Den riktar blodet, upprättar en vek konstitution, stärker nerverna och ingjuter nytt lif och styrka i en försvagad organism. Då lokala applikationer äro nödvändiga, bör man följa en pålitlig husläkares anvisning; men för återställandet af kroppens allmänna helsa finnes ingen medicin, som man så tryggt kan bygga på som AYERS SARSAPARILLA.

Nästan hela mitt lif har jag plågats af hvad min läkare kallade "röd kräfta." Understundom voro min mun, tunga och strupe nästan hudlösa till följe af kräftsår, och hvarje bemödande att svälja någon föda förorsakade den outhärdligaste smärta. Jag låg beständigt under en läkares vård, och var alltid utmattad, svag och blek. Intet af de läkemedel, jag använde, förskaffade mig någon lindring, innan jag började taga in Ayers Sarsaparilla. Denna medicin har återställt min helsa och utrotat hvarje spår af kräfta ur mitt kroppssystem. Mrs. DAVID CAREY, North Salem, Mass.

I flera år plågades jag af saltfluss, som i kallt väder gjorde, att mina händer blefvo sårige, sprucko sönder och blödde. Ayers Sarsaparilla har helt och hållet botat mig för denna besvärliga åkomma. ELLEN ASHWORTH, Evanston, Wyoming Territory.

AYERS SARSAPARILLA säljes af alla apotekare och handlande med mediciner. Begär AYERS SARSAPARILLA, och låt ej öfvertala er att taga någon annan.

MÅNSKIFTENA.

	New York. D. t. m.	St. Paul. D. t. m.	Chicago. D. t. m.	Omaha. D. t. m.
F. Q.	4 8 31 M.	4 7 15 M.	4 7 37 M.	4 7 3 M.
F. M.	10 11 47 A.	10 10 31 A.	10 10 53 A.	10 10 19 A.
S. Q.	18 5 55 M.	18 4 39 M.	18 5 1 M.	18 4 27 M.
N. M.	26 9 4 M.	26 7 48 M.	26 8 10 M.	26 7 36 M.

D. M.	D. V.	Märkliga Företeelser.	☾'s stjbld.	KALENDER för Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn., New York City och Californien. Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.	Solen efter. M.	KALENDER för Minnesota, Dakota, Wis., Mich., Canada, New York och New England samt Oregon. Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.
1	T.	Petri fängelse. Slag v. Minden 1759.	♑	4 57	7 15	10 3	6	4 46	7 26	10 6
2	F.	♂☌☾. Colorado stat 1876.	♑	4 58	7 14	10 31	6	4 47	7 25	10 31
3	L.	Columbus afseglar 1492. *Mulet.*	♒	4 59	7 13	11 0	6	4 48	7 23	10 58
		***31*) 7de Sönd. efter Trefaldighet. Venus i Tvillingarne. 14t. 12m. Dagens längd. 14t. 32m.**								
4	*S.*	**4.** Sam. J. Tilden d. 1886.	♒	5 0	7 12	11 32	6	4 50	7 22	11 27
5	M.	Första lat. bibel tryckt 1462.	♒	5 1	7 10	mor.	6	4 51	7 20	mor.
6	Ti.	Fenelon f. 1651. Fahlcrantz d. 1866.	♓	5 2	7 9	0 11	6	4 52	7 19	0 3
7	O.	☌☿☉ sup.; ☌♃☾. Kronp. Victoria f.	♓	5 2	7 8	0 57	5	4 53	7 18	0 47
8	T.	☿ st. hel. lat. N.; ☾♉. ☋ [1862.	♈	5 3	7 7	1 51	5	4 54	7 16	1 40
9	F.	☾ närm. Ashburton-fördraget 1842.	♈	5 4	7 5	2 54	5	4 56	7 15	2 43
10	L.	Bröderna De Witt mördade 1672.	♉	5 5	7 4	4 5	5	4 57	7 13	3 55
		***32*) 8de Sönd. efter Trefaldighet. Mars i Kräftan. 13t. 57m. Dagens längd. 14t. 14m.**								
11	*S.*	**10.** ☌☿♄. Slag v. Seneffe 1674.	♉	5 6	7 3	uppg	5	4 58	7 12	uppg
12	M.	Olof von Dalin d. 1763.	♊	5 7	7 1	8 22	5	4 59	7 10	8 30
13	Ti.	Freden i Brömsebro 1645. *Mulet.*	♊	5 8	7 0	8 52	5	5 0	7 9	8 58
14	O.	Boktryckerikonsten uppfunnen 1437.	♋	5 9	6 59	9 20	4	5 2	7 7	9 23
15	T.	Bomarsund intaget 1854. *Tryckande*	♋	5 10	6 57	9 48	4	5 3	7 6	9 48
16	F.	☌♄☉. Slag vid Bennington 1777.	♌	5 11	6 56	10 15	4	5 4	7 4	10 12
17	L.	Fredrik den Store d. 1786. *hett.*	♌	5 12	6 54	10 43	4	5 5	7 2	10 38
		***33*) 9de Sönd. efter Trefaldighet. Jupiter i Skorpionen. 13t. 40m. Dagens längd. 13t. 55m.**								
18	*S.*	**18.** ☌♆☾. Ole Bull d. 1880.	♌	5 13	6 53	11 15	4	5 6	7 1	11 7
19	M.	Serajevo intaget 1878. *Stark*	♍	5 14	6 51	11 51	3	5 7	6 59	11 41
20	Ti.	Mart. Opitz d. 1639. Schelling d. 1854.	♍	5 15	6 50	mor.	3	5 8	6 58	mor.
21	O.	☾ fjermast. Slag vid Vimiera 1808.	♎	5 16	6 48	0 31	3	5 9	6 56	0 20
22	T.	☌♀☾; ☾☊. Nik. Lenau d. 1850. ♃	♎	5 17	6 47	1 17	3	5 10	6 54	1 6
23	F.	Segern vid Grossbeeren 1813. *åska*	♎	5 18	6 45	2 9	2	5 11	6 53	1 58
24	L.	☌♂☾; ♃ stillast. St. Bartolomeus.	♏	5 19	6 44	3 6	2	5 13	6 51	2 56
		***34*) 10de Sönd. efter Trefaldighet. Saturnus i Lejonet. 13t. 22m. Dagens längd. 13t. 36m.**								
25	*S.*	☌♄☾. James Watt d. 1819.	♏	5 20	6 42	4 5	2	5 14	6 50	3 57
26	M.	**26.** Slag vid Crecy 1346. *med*	♐	5 21	6 41	nedg.	2	5 15	6 48	nedg.
27	Ti.	□♆☉; ☌☿☾. Fördrag i Pilnitz 1791.	♐	5 22	6 39	7 38	1	5 16	6 46	7 46
28	O.	Axel Oxenstjerna d. 1654. *regn.*	♑	5 23	6 38	8 6	1	5 17	6 44	8 11
29	T.	☌☌☾. Garibaldi fången 1862.	♑	5 24	6 36	8 34	1	5 19	6 43	8 35
30	F.	Fredsfördrag i Nystadt 1721.	♑	5 25	6 35	9 3	0	5 20	6 41	9 1
31	L.	☿♉. Jordbäfning i Charleston 1886.	♒	5 26	6 33	9 35	0	5 21	6 39	9 30

Dagarnes namn:—1, Petri fängelse; 2, Katarina; 3, Stefanus; 4, Aristarchus; 5, Dominicus; 6, Sixtus; 7, Donatus; 8, Cyriacus, 9, Romanus; 10, Laurentius; 11, Susanna; 12, Klara; 13, Hippolitus; 14, Eusebius; 15, Vårfrudag; 16, Brynolf; 17, Verner; 18, Agapetus; 19, Magnus; 20, Samuel; 21, Josefina; 22, Henrietta; 23, Zakeus; 24, Bartolomeus; 25, Lovisa; 26, Zefyrinus; 27, Rufus; 28, Augustinus; 29, Johannes Döp. Halshuggning; 30, Adauctus; 31, Arvid.

Sjelfva olyckorna äro oftast lättare att bära än våra vänners anmärkningar öfver dem.

Ungkarlsvännen (till en nygift man): "Hvarför ser du så nedslagen ut, gamle gosse? Känner du dig kanhända besviken i dina förväntningar?"—"Ja, min hustru kan inte sjunga."—"Prat! det skulle sannerligen ej bedröfva mig. Jag tycker tvärtom, att du derför bör gratuleras."—"Nej, ser du, hon tror, att hon kan."

Pål: "Karlen dödades ju i hotellet?" *Per:* "Ja, han blef skjuten midt i rotundan." *Pål:* "Ah! Intet under då, att det dödade honom. Det är en mycket farlig kroppsdel att blifva sårad i."

Ayers Afförande Piller.

Ingen del af den medicinska vetenskapen lemnar en större frihet i sättet att lindra och bota sjukdomar än den, som söker rätta oordningar i matsmältnings-, assimilations- eller afföringsorganen. Såvida icke en helsosam verksamhet bibehålles hos dessa organ, blifva de en källa till outsägliga lidanden. De första symptomen af en oordning äro vanligen förlust af aptit, en tyngande känsla efter måltiderna, utspänning af magen, då föda intages efter någon kort period af återhållsamhet, dålig matsmältning, yrsel, hufudvärk, förstoppning, hjertklappning, modlöshet, mattighet, dåsighet och gradvist aftagande af muskelstyrkan. För att en radikalkur af dessa lidanden skall kunna åstadkommas, måste alla förbrukade och skadliga ämnen aflägsnas ur kroppen. Detta sker bäst genom att använda ett säkert och kraftigt medel, som icke blott återställer magen och lefvern till deras naturliga verksamhet, utan äfven bidrager till en frisk beskaffenhet hos samtliga inelfvorna. För en sådan uppgift äro AYERS PILLER oförlikneliga. Förutom det, att de äro ett fullkomligt afföringsmedel, äga de äfven alla de urindrifvande, lefverrenande och nervstärkande egenskaper, hvilka äro så oumbärliga vid botandet af denna klassens sjukdomar. AYERS PILLER äro milda i sin verkan, fullkomligt uttömmande i sitt afförande arbete; renande och stimulerande för lefvern, njurarne, magen och inelfvorna; värdefulla genom den spänstighet, de gifva åt de grandulera och absorberande systemen; och oförlikneliga i att befordra helsosamma afsöndringar och afföringar hos kroppen.

AYERS PILLER äro sockerklädda och bibehålla derigenon sina goda egenskaper under en obegränsad tid; de äro lätta att taga in; kunna med fullkomlig trygghet gifvas åt barn; åstadkomma ej knipningar, så framt icke inelfvorna äro inflammerade, och äfven då äro de mycket mildare i sin verkan än något annat afförande medel; och, framför allt, förorsaka ej genom reaktion en qvarstående benägenhet för förstoppning, något, som är en mycket vanlig följd af andra laxerande mediciner.

I de flesta fall kunna obetydliga oordningar i matsmältnings- och assimilationsorganen lätt botas genom ett skyndsamt användande af AYERS PILLER. Dessa PILLER icke blott rätta ofvannämda oordningar, utan då sjukdomar af denna klass redan vunnit stadga eller till och med ganska långt framskridit, äro de af en ovärderlig, läkande nytta. Deraf kommer det, att de med anmärkningsvärd framgång användas vid behandling af **reumatism, gikt, neuralgia, vattensot** och andra sjukdomar, förorsakade af oordningar i njurarne; **gulsot**, föranledd af ett sjukligt tillstånd hos lefvern; **hudåkommor**, hvilka leda sitt ursprung från orenheter, som qvarlemnats i blodet till följd af något fel i afföringsorganismen; samt många andra opassligheter, hvilka äro tecken på någon närvarande eller följder af någon föregående sjuklighet.

Såsom ett medel att uppehålla en fri och regelbunden afföring och derigenom befordra helsa eller lemna bistånd vid tillfrisknandet från en sjukdom, äro AYERS PILLER ovärderliga. Derför rekommenderas de också allvarsamt i föreskrifterna för användandet af AYERS SARSAPARILLA, AYERS CHERRY PECTORAL, eller AYERS AGUE CURE vid alla sådana tillfällen, då, förutom någon af dessa mediciner, äfven ett afföringsmedel är af nöden. Vid botandet af **förkylning** äro de synnerligen välgö-

Nionde Månaden. SEPTEMBER, 1889. 30 Dagar.

MÅNSKIFTENA.

	New York. D. t. m.	St. Paul. D. t. m.	Chicago. D. t. m.	Omaha. D. t. m.
F. Q.	2 2 38 A.	2 1 22 A.	2 1 44 A.	2 1 10 A.
F. M.	9 8 56 M.	9 7 40 M.	9 8 2 M.	9 7 28 M.
S. Q.	16 11 53 A.	16 10 37 A.	16 10 59 A.	16 10 25 A.
N. M.	24 9 46 A.	24 8 30 A.	24 8 52 A.	24 8 18 A.

D. M.	D. V.	Märkliga Företeelser.	☾'s st. stjbld.	KALENDER för Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn., New York City och Californien. Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.	Solen före. M.	KALENDER för Minnesota, Dakota, Wis., Mich., Canada, New York och New England samt Oregon. Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.

35) 11te Sönd. efter Trefaldighet. Venus i Kräftan. 13t. 4m. Dagens längd. 13t. 15m.

1	*S.*	Slaget vid Sedan 1870. *Kyligare.*	♑	5 27	6 31	10 11	0	5 22	6 37	10 4
2	M.	2. Prof. Palmblad d. 1852.	♐	5 28	6 30	10 52	1	5 23	6 35	10 42
3	Ti.	☌♃☾. Turgenjeff d. 1883.	♐	5 29	6 28	11 41	1	5 25	6 34	11 30
4	O.	♃☿; ☾♅. Gen. Morgan d. 1864. ☋	♐	5 30	6 26	mor.	1	5 26	6 32	mor.
5	T.	☾ närm. Kongress i Philadelphia	♐	5 31	6 25	0 40	2	5 27	6 30	0 29
6	F.	Segren vid Dennewitz 1813. [1774.	♑	5 32	6 23	1 46	2	5 28	6 28	1 36
7	L.	Ψ stillast. Slag vid Breitenfeld 1631.	♑	5 33	6 22	2 56	2	5 29	6 26	2 48

36) 12te Sönd. efter Trefaldighet. Mars i Lejonet. 12t. 46m. Dagens längd. 12t. 54m.

8	*S.*	Stormning af Sebastopol 1855.	♒	5 34	6 20	4 9	3	5 31	6 25	4 4
9	M.	9. Slaget vid Svoldern 1000.	♒	5 35	6 18	uppg	3	5 32	6 23	uppg
10	Ti.	☿ aphel. Foscolo d. 1827.	♓	5 36	6 16	7 19	3	5 33	6 21	7 23
11	O.	Slag vid Brandywine 1777. *Regnigt.*	♓	5 37	6 15	7 47	4	5 34	6 19	7 48
12	T.	♀☊. Baltimore bombarderadt 1814.	♈	5 38	6 13	8 14	4	5 35	6 17	8 12
13	F.	Ångaren Austrias brand 1858. *Ut-*	♈	5 39	6 12	8 42	4	5 37	6 15	8 37
14	L.	Slag vid Marignano 1515. *märkt*	♈	5 40	6 10	9 13	5	5 38	6 13	9 6

37) 13de Sönd. efter Trefaldighet. Jupiter i Skorpionen. 12t. 27m. Dagens längd. 12t. 32m.

15	*S.*	☌Ψ☾. Moskwas brand 1812. *skörde-*	♉	5 41	6 8	9 48	5	5 39	6 11	9 39
16	M.	16. Fahrenheit d. 1736. *väder.*	♉	5 42	6 7	10 26	5	5 40	6 9	10 16
17	Ti.	☾ fjermast. Dr. Kidd d. 1851.	♊	5 43	6 5	11 10	6	5 41	6 7	10 59
18	O.	☾☊. Karl XV d. i Malmö 1872. ♌	♊	5 44	6 3	11 59	6	5 43	6 6	11 48
19	T.	☌♂♄. President Garfield d. 1881.	♊	5 45	6 1	mor.	6	5 44	6 4	mor.
20	F.	☿ st. el. Ö. 26° 19′. Slag v. Alma '54.	♋	5 46	6 0	0 53	7	5 45	6 2	0 43
21	L.	☌♀☾; ☌♄☾; ☌♂☾. S. Matteus.	♋	5 47	5 58	1 52	7	5 46	6 0	1 43

38) 14de Sönd. efter Trefaldighet. Saturnus i Lejonet. 12t. 8m. Dagens längd. 12t. 11m.

22	*S.*	□♃☉; ☽träder in i ♎. Höst. börj.	♌	5 48	5 56	2 54	8	5 47	5 58	2 47
23	M.	Major André fången 1780.	♌	5 49	5 55	3 58	8	5 49	5 56	3 54
24	Ti.	24. Slag vid Wittstock 1636.	♌	5 50	5 53	5 3	8	5 50	5 54	5 1
25	O.	☌♀♄. Slag vid Stångebro 1598.	♍	5 51	5 51	nedg.	9	5 51	5 52	nedg.
26	T.	☌☉☾; ☌☿☾. *Jud. nyår* 5650.	♍	5 52	5 50	7 5	9	5 52	5 50	7 5
27	F.	Kristiania grundlagdt 1624.	♎	5 53	5 48	7 36	9	5 53	5 48	7 32
28	L.	Slag vid Mühldorf 1322. *Kyligt.*	♎	5 54	5 46	8 10	10	5 55	5 47	8 3

39) 15de Sönd. efter Trefaldighet. Uranus i Jungfrun. 11t. 50m. Dagens längd. 11t. 49m.

29	*S.*	Mikaelsmessa. Gustaf Wasa d. 1560.	♏	5 55	5 45	8 50	10	5 56	5 45	8 41
30	M.	☿ st. hel. lat. S. Aug. Comte d. '57.	♏	5 56	5 43	9 37	10	5 57	5 43	9 26

Dagarnes namn: — 1, Egidius; 2, Justus; 3, Serafia; 4, Moses; 5, Eudoxus; 6, Zakarias; 7, Regina; 8, Mormessa; 9, Augusta; 10, Teodard; 11, Protus; 12, Cyrus; 13, Amatus; 14, Korsmessa; 15, Nicetas; 16, Eufemia; 17, Lambert; 18, Melodius; 19, Fredrika; 20, Fausta; 21, Matteus; 22, Maurits; 23, Tekla; 24, Gerhard; 25, Kleofas; 26, Cyprianus; 27, Damianus; 28, Leonard; 29, Mikael; 30, Hieronymus.

Hvar tionde minut ändar dryckenskapslasten ett menniskolif.

Per: "Ja, Brita är död, och frid vare med henne. Hon var i alla fall en beskedlig själ; hon slog mig alltid med den mjuka ändan af qvasten."

"Hvar bor du nu för tiden, Kalle?" — "Jag bor på Drottninggatan N[illegible] och helsa på mig!" — "Tack [illegible]. Men skall jag gå in genor[illegible] eller genom bakdörren[illegible] lika, men eftersom j[illegible] perna, vore det kansk[illegible] komma in genom tak[illegible]

Ayers Pills, rande, i det att de öppna porerna, aflägsna inflammerande sekretioner och fördrifva feber.

Utan riktig matsmältning, vederbörlig assimilation af födan och regelbunden afföring kan menniskan ej länge förblifva frisk. De organ, som verkställa dessa vigtiga arbeten i lifsekonomien, äro magen, pancreas, lefvern, njurarne och inelfvorna. De stå i innerlig sympati med hvarje annan del af det menksliga systemet, och så snart de träffas af något ondt, lider hela kroppen. AYERS PILLER äro synnerligen tjenliga till att bistå och reglera dessa organ.

Såsom ett piller efter middagen för att stimulera matsmältningen i en dålig mage, mildt upplifva en trög lefver samt förekomma och aflägsna **förstoppning, väderspänning, äckel, halsbränna, dåsighet, yrsel och hufvudvärk,** äro AYERS PILLER ovärderliga. Dessa PILLER, använda dagligen i förminskade doser, skola återställa magen, lefvern och inelfvorna till en naturlig och frisk verksamhet, utan att förorsaka förstoppning. Detta är en egenskap, hvari de ej hafva sin like. Intet välordnadt hem, ingen resandes koffert, sportsmans utrustning, trappers packning, sjömans kista eller soldats rensel borde vara utan ett förråd af AYERS PILLER.

Dos: För att lindrigt laxera äro för en fullväxt man 2 till 4 af AYERS PILLER tillräckliga, och för en grundligare verkan 4 till 7 PILLER. Qvinnor och barn behöfva proportionsvis mindre. Vid fortsatt bruk kan den sjuke lämpa doserna efter eget behof. Det är sällan önskvärdt att laxera våldsamt, då ett afförande medel är behöfligt, isynnerhet då man använder ett läkemedel likt AYERS PILLER, hvilka, förutom sina afförande egenskaper, äfven besitta ett stort läkande värde.

DYSPEPSIA eller **DÅLIG MATSMÄLTNING** uppstår till följe af en vekhet eller delvis förlamning af magen och är första orsaken till nästan alla de plågor, som angripa matsmältnings- och assimilationsorganen. De omedelbara symptomen äro en nedslående känsla af tyngd, tryck och öfverfyllnad af magen; rapning, väderspänning, sura uppstigningar eller halsbränna, oren mun, stinkande andedrägt, äckel, brist på aptit, retlighet, hypokondri, melankoli, hufvudvärk, smärtor i skuldrorna, bröstet, ryggen och lemmarne.

Magsyra kan tillfälligtvis lindras genom små doser af flytande magnesia, bikarbonat af soda eller kalkvatten, intaget i mjölk. Dessa äro dock endast lindringsmedel. För fullständig bot äro AYERS PILLER det bästa, man kan förlita sig på.

Ett synnerligen plågsamt drag af dyspepsia är den svåra hufvudvärk, den förorsakar, för hvilken plåga AYERS PILLER lemna en säkrare och snabbare hjelp än något annat läkemedel.

Vid alla fall af dyspepsia böra AYERS PILLER först tagas i måttliga doser, tillräckligt stora att befordra och underhålla en regelbunden, daglig verksamket hos inelfvorna, hvarefter man fortsätter med ett PILLER hvarje dag efter middagen, till dess förbättringen är fullständig. Personer, som lida af dyspepsia, böra förtära mycket litet af flytande saker, och noga akta sig att afkyla magen med kalla drycker. Mycket hett vatten, drucket strax efter uppstigandet och före måltiderna, har i somliga fall en afgjordt god verkan.

Det äckel som hafvande qvinnor erfara, förskrifver sig från dyspepsia. Det lindras genom att då och då taga små doser af AYERS PILLER, hvilka aflägsna den förstoppning, som vanligen förefinnes.

Dyspepsia och dålig matsmältning.

Jag led i många år af talrika anfall af hufvudvärk, äckel, yrsel, halsbränna och dålig matsmältning — med andra ord, jag var underkastad alla de plågor, som kronisk dyspepsia medför. Ayers Piller rekommenderades då till mig. Jag använde dem, och inom en månad var jag fullkomligt botad. ROLAND L. LARKIN, Harlem, N. Y.

I nära fem års tid plågades jag af dyspepsia. Jag hade ingen aptit, blef blek och utmagrad och var oförmögen till arbete. Jag försökte åtskilliga läkemedel, men fann ej någon hjelp, till dess jag började begagna Ayers Piller. Några få askar af denna medicin förbättrade min aptit, återställde lefvern och magen till frisk verksamhet, och min matsmältning är nu förträfflig. E. LEWIS, Lewiston, N. Y.

I flera år besvärades jag af dyspepsia. Jag blef svag, nervös, hade ingen aptit, och det var endast några få sorters föda, som min mage tålde. Sedan jag försökt åtskilliga slags läkemedel utan att erhålla hjelp, började jag nyttja Ayers Afförande Piller och höll från samma tid äfven en ordentlig diet. Detta behandlingssätt åstadkom en fullständig kur. JEREMIAH W. STYLES, Fort Madison, Iowa.

Ayers Pills. För dyspepsia äro Ayers Piller ovärderliga. Jag vet dem aldrig hafva underlåtit att åvägabringa ett åstundadt resultat. JAMES T. HAYES, Mexia, Texas.

Jag var ett offer för den förskräckliga sjukdomen dyspepsia och beslöt att försöka Ayers Piller. I nom två dagar märkte jag, att födan icke surnade i min mage som förut. Min aptit återvände snart, och genom att använda någon omsorg vid valet af födoämnen kunde jag äta ett godt mål utan olägenhet. Korteligen, min helsa är återställd. WILLIAM TARRANT, Alexandria, Va.

FÖRSTOPPNING eller **HÅRDT LIF** är det onaturliga qvarhållandet i inelfvorna af förbrukade ämnen (i ett hårdt, torrt eller sammanpackadt tillstånd), hvilket gör uttömningen svår och understundom smärtsam. Personer, som äro hemfallna åt hypokondri, gikt, febrar och lefverlidanden, äro isynnerhet utsatta för denna åkomma. Den uppkommer i allmänhet genom ett stillasittande lif. Då den börjat, gifver den vanligen anledning till inflammation i inelfvorna, lefvern och njurarne. Genom den felaktiga verksamheten hos dessa organ fylles blodet af galla och urinsyra, och förstoppningen blir sålunda en källa till reumatiska och neuralgiska lidanden. Den åstadkommer hufvudvärk och nedslagenhet, sätter hjertats och nervsystemets verksamhet i oordning, försämrar syn-, lukt- och hörselsinnet, och blir orsaken till hemorroider och hudsjukdomar. AYERS PILLER befordra en lätt uttömning, och genom att återställa inelfvorna till ett naturligt och friskt tillstånd bota de snart det onda, som uppkommit genom förstoppning.

Personer, som lida af förstoppning, plågas mycket af svår, bländande och torterande **HUFVUDVÄRK**. Denna åtföljes ofta af äckel. Nervös, gallartad och från förstoppning härflytande hufvudvärk är alltid tecken på oordningar i matsmältningsorganen och botas förmedelst AYERS PILLER, tagna så, som ofvan är påpekadt. Patienten bör afhålla sig från kaffe, starka drycker, tobak och all svårsmält föda; bör taga lämplig motion; äta regelbundet och med måtta; hålla fötterna varma och undvika häftiga sinnesrörelser. För att bota fross-hufvudvärk, bör, förutom AYERS PILLER, äfven AYERS AGUE CURE tagas in. Så snart oordningarne i matsmältningsorganen förorsakats af en skrofulös smitta i blodet, bör man använda AYERS SARSAPARILLA och samtidigt reglera magen med AYERS PILLER.

Förstoppning och hufvudvärk.

Jag led af förstoppning, som antog en så elakartad form, att jag fruktade, att den slutligen skulle göra all afföring omöjlig. Två askar af Ayers Piller åstadkom en fullständig kur. D. BURKE, Saco, Me.

I tio år besvärades jag af förstoppning och kunde ej finna något pålitligt läkemedel. Några få askar af AYERS PILLER hafva alldeles botat denna kroniska åkomma. JOSEPH G. PECKHAM, Osawatomie, Kan.

I åratal har jag plågats af förstoppning och nervös hufvudvärk, förorsakad genom oordning i min lefver. Efter att hafva användt åtskilliga läkemedel, har jag blifvit öfvertygad om, att Ayers Piller är det bästa, jag kan nyttja. De hafva aldrig underlåtit att kurera alla gallartade anfall inom en kort tid; och jag är säker på att mitt kroppssystem bibehåller sin styrka längre efter användandet af dessa piller än efter någon annan medicin, som jag brukat. H. S. SLEDGE, Weimar, Texas.

Jag har lidit mycket af hufvudvärk. Ayers Afförande Piller äro den enda medicin, som någonsin hjelpt mig mot denna plåga. En dos af dessa piller förskaffar mig en skyndsam öppning och befriar mitt hufvud från smärta. WILLIAM L. PAGE, Richmond, Va.

Jag plågades i åratal af förstoppning och följaktligen af hufvudvärk, dålig matsmältning och hemorroider. Ayers Piller, som jag tog på inrådan af en vän, hafva förskaffat mig en verksam hjelp. Jag började använda detta läkemedel för två månader sedan och är nu fri från förstoppning, hvars aflägsnande har gjort, att mina andra åkommor också försvunnit, och att min helsa högeligen förbättrats. WILLIAM KEELER, Amherst, Mass.

För botandet af hufvudvärk äro Ayers Afförande Piller den verksammaste medicin, jag någonsin användt. ROBERT K. JAMES, Dorchester, Mass.

Jag har fullkomligt befriats från förstoppning, maglidande och nervös hufvudvärk genom Ayers Afförande Piller. Jag led länge af dessa åkommor, låg under läkarevård, utan att dock erhålla hjelp, och en lång tid var jag oförmögen att arbeta. En vän, som haft samma sjukdom, uppmanade mig enträget att taga in Ayers Piller. Jag började nyttja dem, och då jag hade användt fyra askar, var jag kurerad. F. L. DOBSON, Topeka, Kans.

Jag led förskräckligt af kronisk hufvudvärk, förorsakad af oordningar i magen. Ayers Piller hafva fullkomligt botat mig. Jag rekommenderar dem till alla mina vänner. Mrs. MARY A. SCOTT, Portland, Me.

Min hustru, som plågats många år af förstoppning och hufvudvärk, botades genom Ayers Piller. DAVID T. SUMMERS, P. M., Wayside, Kan.

I tjugu år eller mera led jag af hufvudvärk. Jag började använda Ayers Piller och fann skyndsam lindring. Jag har ej på många år haft något anfall af hufvudvärk och tillskriver min frihet derifrån bruket af Ayers Piller. JOHN H. WATSON, ägare af University Hotel, Chapel Hill, N. C.

Efter ett framgångsrikt försök med Ayers Piller, är jag öfvertygad om, att de äro det bästa botemedel för förstoppning. JAMES R. TURNER, Poplar Grove, Ark.

Ayers Pills. För ett år sedan plågades jag af gulsot. Mina ögon och min hud voro saffransfärgade; min urin skållade mig; jag hade beständiga smärtor i min rygg; besvärades mycket af förstoppning och hemorroider och kunde knappast sitta ned utan att falla i sömn. Då jag började taga in Ayers Piller, var all min tro på läkemedel nästan försvunnen, men denna medicin hjelpte mig genast, och på mindre än tre månader var jag fullkomligt botad. DARIUS NORTON, Pomerania, N. J.

I hvad som kallas **GALLSJUKA** eller **LEFVERLIDANDE** besväras patienten vanligen af förstoppning, brist på aptit, hufvudvärk, smärtor i sida, rygg och skuldror; sofver oroligt och uppvacknar om morgonen med oren mun och belagd tunga. Hans nerver äro slappa, kroppen kännes tung och sinnet nedtryckt, och han erfar en plåga i och omkring lefvern. Urinen är tunn ock starkt färgad; huden är gulblek eller degfärgad och finnig; och ögonen äro matta och gula. Ofta förskommer diarre eller gallkräkningar och understundom mycket smärtsam af galla förorsakad kolik. Vid första tecknet till ett sådant anfall bör man taga in AYERS PILLER i doser, tillräckligt stora för att rensa magen och stimulera lefvern. Man bör fortsätta flitigt dermed, tilldess ofvannämda symtomer försvunnit; och derefter, och till dess helsan är helt och hållet återställd, bör man taga ett piller hvarje dag efter middagen för att hålla lefvern i verksamhet. Kalomel måste man mycket noga undvika. Om patienten är mycket försvagad, röner han stor nytta genom att begagna AYER'S SARSAPARILLA. Om malariskt gift har förorsakat oordningarne i lefvern, bör man nyttja AYERS AGUE CURE i enlighet med föreskrifterna i föregående artikel.

Gallsjuka — lefverlidande.

Under våren 1877 förstördes min aptit helt och hållet af en obehaglig smak i munnen. Min tunga var mycket belagd och den minsta bit, jag åt, förorsakade mig obehag. I tro, att min åkomma ledde sitt ursprung från någon oordning i lefvern, började jag använda Ayers Afförande Piller. Jag erfor en förbättring, såsnart den första dosen hade verkat, och genom att fortsätta med pillerna i förmiskade doser under en kort tid blef jag fullkomligt botad. SOPHIE HARMON, Biddeford, Me.

I flera månader plågades jag af ett lefverlidande, och blef, ehuru jag var under läkarebehandling, allt värre och värre. Ingenting syntes kunna hjelpa mig, förrän jag tog in Ayers Piller. Efter att hafva användt fyra askar af denna medicin, var jag fullkomligt återställd. E. L. FULTON, Hanover, N. H.

I mer än två år plågades jag af trögheten hos min lefver. Jag hade ingen aptit, led af förstoppning, dålig matsmältning, hufvudvärk, smärtor i sida och rygg och allmän svaghet. Den första medicin, som gaf mig någon lindring, var Ayers Piller, af hvilka jag tog tre askar och botades. Detta läkemedel underlåter aldrig att stimulera lefvern och förbättra aptiten. Ayers Piller kurera skyndsamt hufvudvärk och äro det bästa afföringsmedel, som jag känner till. GEORGE OLIVER WILLIAMS, West Meriden, Conn.

Jag har just tillfrisknat från en attack af lefverinflammation, hvaraf jag plötsligt angreps, under det jag var sysselsatt med att köpa boskap. Den enda medicin, jag kunde erhålla, var en del af en box Ayers Piller. De förminskade svullnaden, lättade mina njurar, renade min hud, aflägsnade all sårighet och gjorde, att jag kände mig bättre, än jag gjort på fem år. T. CRAYCROFT, High Point, Mo.

Jag har lidit mycket af gallåkommor med åtföljande hufvudvärk, svagsynthet, kräkningar och allmän svaghet. En följd af dessa plågor var, att mitt nervsystem blef så skakadt, att jag understundom var oförmögen att sköta mina göromål. Jag såg annonsen om Ayers Piller, och utan att sätta mycken lit till dem gjorde jag ett försök med dem. Innan jag tagit fyra doser, upphörde äcklet och hufvudvärken, och mina inelfvor återfingo sin naturliga verksamhet. Genom att fortsätta med Pillerna och hålla en noggrann diet, är jag nu frisk. WALKER H. HAMMOND, Columbus, Ohio.

NJURSJUKDOMAR uppkomma ofta af samma orsaker, som menligt inverka på lefvern. **WATTENSOT, REUMATISM, GIKT** och **NERVLIDANDEN** i en mängd olika former, innefattande ansigtssmärta (tic douloureux) höft- och magvärk, härleda sig i de flesta fall direkt från oordningar i njurarne. Detta är isynnerhet händelsen med reumatism (hvars vanligaste orsak är en oförmåga hos njurarne att befria blodet från urinsyra), äfvensom med vattensot. Då endera af dessa sjukdomar yppa sig, bör AYERS PILLER gifvas i tillräckligt stora doser för att väl rensa inelfvorna och hålla afföringen i ordning, samt för att vid behandling af vattensot åstadkomma ymniga vattenhaltiga afsöndringar. Förutom PILLERNA rekommendera vi äfven en genomgående kur med AYERS SARSAPARILLA, emedan tillvaron af ofvannämda sjukdomar utgör ett bevis för att blodet befinner sig i ett sjukligt tillstånd. Denna anmärkning, rörande användandet af båda dessa läkemedel, gäller också vid behandling af hudåkommor, såsom reform, finnar, bölder, rosen, saltfluss, o. s. v.

Vattensot, reumatism, gikt, och neuralgia.

För åtskilliga år sedan led jag af vattensot, domning och svaghet. Jag började använda Ayers Piller, och inom mindre än tre månader var jag starkare och vid bättre helsa, än jag någonsin förut varit. Sedan den tiden tager jag, så snart jag märker, att en sådan attack är i annalkande, Ayers Piller, och de verka som ett trollmedel. A. B. FOSTER, Westville, Conn.

I flera månader led jag förskräckligt af neuralgia. Jag var nästan tokig och kunde ej finna någon hjelp, förrän jag började nyttja Ayers Piller. En enda liten ask af dessa piller botade mig. Sedan den tiden har jag varit fri från smärta och vid god helsa. REUBEN NOBLE, Evans Mills, N. Y.

Tionde Månaden. OKTOBER, 1889. 31 Dagar.

MÅNSKIFTENA.

	New York. D. t. m.	St. Paul. D. t. m.	Chicago. D. t. m.	Omaha. D. t. m.
F. Q.	1 8 37 A.	1 7 21 A.	1 7 43 A.	1 7 9 A.
F. M.	8 8 29 A.	8 7 13 A.	8 7 35 A.	8 7 1 A.
S. Q.	16 7 41 A.	16 6 25 A.	16 6 47 A.	16 6 13 A.
N. M.	24 9 30 M.	24 8 14 M.	24 8 36 M.	24 8 2 M.
F. Q.	31 3 34 M.	31 2 18 M.	31 2 40 M.	31 2 6 M.

KALENDER för Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn., New York City och Californien.

KALENDER för Minnesota, Dakota, Wis., Mich., Canada, New York och New England samt Oregon.

D. M.	D. V.	Märkliga Företeelser.	☾'s st. stjbld.	Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.	Solen före. M.	Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.
1	Ti.	1. ☌☿☾; ☌♀♂; ☾♅; ☾ när. ☋		5 57	5 41	10 33	11	5 58	5 41	10 21
2	O.	Samuel Ödman d. 1829. *Godt*		5 58	5 40	11 34	11	5 59	5 39	11 23
3	T.	☿ stillast. Fördrag i Limerick 1691.		5 59	5 38	mor.	11	6 1	5 37	mor.
4	F.	Slag vid Germantown 1777. *väder.*		6 0	5 37	0 43	11	6 2	5 35	0 33
5	L.	*Yum Kippur.* Slag vid Thames 1813.		6 1	5 35	1 55	12	6 3	5 33	1 48
40) 16de Sönd. efter Trefaldighet. Venus i Lejonet. 11t. 31m. Dagens längd. 11t. 27m.										
6	*S.*	Manilla eröfradt af England 1762.		6 2	5 33	3 5	12	6 4	5 31	3 1
7	M.	♂ st. h. l. N. Fördrag i Aachen 1748.		6 3	5 32	4 14	12	6 6	5 29	4 13
8	Ti.	8. Alaska förvärfvas 1867.		6 4	5 30	5 20	13	6 7	5 28	5 22
9	O.	Rom förenas med Italien 1870.		6 5	5 28	uppg	13	6 9	5 26	uppg
10	T.	*Succoth.* Slaget på Brunkeberg 1471.		6 6	5 27	6 40	13	6 10	5 24	6 37
11	F.	Zwingli slagen vid Kappel 1531.		6 7	5 25	7 11	13	6 11	5 22	7 5
12	L.	☌♆☾. Amerika upptäckt 1492.		6 8	5 24	7 44	14	6 12	5 20	7 36
41) 17de Sönd. efter Trefaldighet. Mars i Lejonet. 11t. 13m. Dagens längd. 11t. 5m.										
13	*S.*	Murat skjuten 1815. Canova d. 1822.		6 9	5 22	8 21	14	6 14	5 19	8 11
14	M.	☌☉. Slag vid Hastings 1066. [♏		6 11	5 21	9 2	14	6 15	5 17	8 51
15	Ti.	☌☿☉; ☌☿☉ inf.; ☾☊; ☾ fjer.		6 12	5 19	9 50	14	6 16	5 15	9 38
16	O.	16. ♀ perih. Slag v. Leipzig '13.		6 13	5 18	10 41	15	6 17	5 13	10 30
17	T.	Fred i Campo Formio 1797. *Kalla*		6 14	5 16	11 38	15	6 19	5 12	11 28
18	F.	St. Lukas, Ev. Zisca d. 1424.		6 15	5 15	mor.	15	6 20	5 10	mor.
19	L.	☌♄☾; ☿☊. Talma d. 1826. *nätter.*		6 16	5 13	0 38	15	6 22	5 9	0 30
42) 18de Sönd. efter Trefaldighet. Jupiter i Skytten. 10t. 55m. Dagens längd. 10t. 44m.										
20	*S.*	☌♂☾. Slag vid Navarino 1827.		6 17	5 12	1 41	15	6 23	5 7	1 36
21	M.	☌♀☾. Slag vid Trafalgar 1805.		6 18	5 10	2 44	15	6 24	5 5	2 42
22	Ti.	Nantesiska ediktet återkallas 1685.		6 19	5 9	3 49	16	6 26	5 4	3 50
23	O.	☌☿☾; ☌☉☾. Slag Leipzig 1642.		6 20	5 8	4 58	16	6 27	5 2	5 1
24	T.	24. ☿ stillast; ☿ i perihelion.		6 22	5 6	nedg.	16	6 29	5 1	nedg.
25	F.	Philadelphia grundlagdt 1682.		6 23	5 5	6 7	16	6 30	4 59	6 2
26	L.	Nord-Vest-passagen upptäckt 1850.		6 24	5 3	6 45	16	6 31	4 57	6 37
43) 19de Sönd. efter Trefaldighet. Saturnus i Lejonet. 10t. 37m. Dagens längd. 10t. 24m.										
27	*S.*	☾ närmast. Metz kapitulerar 1870.		6 25	5 2	7 31	16	6 32	4 56	7 21
28	M.	☌♃☾. St. Simon och St. Judas.		6 26	5 1	8 26	16	6 34	4 54	8 14
29	Ti.	☾♉. Konradin afrättad 1268. ☋		6 27	5 0	9 27	16	6 35	4 53	9 15
30	O.	Freden i Ryswick 1697. *Frost.*		6 29	4 58	10 34	16	6 36	4 51	10 24
31	T.	31. ☿ st. elong. V. 18° 43′.		6 30	4 57	11 44	16	6 37	4 50	11 36

Dagarnes namn: — 1, Remigus; 2, Ludvig; 3, Evald; 4, Frans; 5, Placidus; 6, Bruno; 7, Brigitta; 8, Demetrius; 9, Dionysius; 10, Gereon; 11, Probus; 12, Valfrid; 13, Teofilus; 14, Calixtus; 15, Hedvig; 16, Gallus; 17, Antoinetta; 18, Lukas; 19, Ptolemeus; 20, Kasper; 21, Ursila; 22, Severus; 23, Severin; 24, Evergistus; 25, Crispin; 26, Amandus; 27, Sabina; 28, Simon Judas; 29, Narcissus; 30, Zenobia; 31, Qvintinus.

Himlen är blå tio gånger så ofta som den är svart, och på samma sätt äro våra fröjder också talrikare än våra sorger.

Under sista inbördeskriget hörde man en afton en liten flicka, hvars far var fältpredikant, uppsända följande bön: "O, Gud! beskydda min käre Pappa, och låt honom icke dö; men om han blir sjuk, behöfver du ej oroa dig, ty han har en flaska of AYER'S CHERRY PECTORAL med sig."

Frun: "Hvad vill detta säga, Tilda? Vi hafva ej fått mer än två koteletter." *Tilda:* "Jo, Mari säger, att eftersom frun, ej köpte kött nog för båda borden, och hon alltid får ondt i hufvudet, om hon äter mindre är tre, så . . . "

Ayers Pills. I fyra år plågades jag af reumatism. De skickligaste läkare kunde ej gifva mig någen lindring. Slutligen började jag taga in Ayers Piller, och genom deras verkningar är jag nu frisk. B. S. OSBORN, South Norwalk, Conn.

Rekommenderade till mig såsom ett medel mot kronisk förstoppning, hafva Ayers Piller befriat mig ej blott från denna åkomma utan äfven från gikt. Om hvarje offer för denna sjukdom ville lyssna till endast tre af mina ord, kunde jag förvisa all gikt ur landet. Dessa ord skulle vara: "Försök Ayers Piller!" S. LANSING, Yonkers, N. Y.

Saltfluss, finnar, rosen.

Finnar och vattenhaltiga sår bröto ut på två af våra barns ansigten. Vi försökte Ayers Piller, och kuren är fullkomlig. JAMES K. HADLEY, Milwaukee, Wis.

Genom ett begagna Ayers Afförande Piller botades min dotter för rosen, som hade angripit hennes ansigte och nacke. JOHN SNELL, Columbia, Tenn.

Min hustru har besvärats af saltfluss i många år. På inrådan af sin bror gjorde hon ett försök med Ayers Piller. Ingen penningsumma kunde ersätta den förbättring i hennes helsa, som denna medicin åstadkommit. J. S. CALVERT, Louisville, Ky.

I tre år hade jag mycket ondt i hufvudet på grund af en saltflussåkomma. Genom hjelp af Ayer's Piller är jag nu frisk. Mrs. L. C. WALTY, Buffalo, N. Y.

Såsom en hushållsmedicin, ständigt redo vid trängande behof, äro AYERS PILLER ovärderliga, isynnerhet der det finnes barn, och böra alltid hållas till hands. Skynsamhet är af största vigt vid behandlingen af den klassens sjukdomar, som dessa piller äro afsedda att lindra och bota. De äro äfven ovärderliga såsom en vårmedicin. Personer, som äro i behof af en magstimulant, särdeles de, som lida af någon gallåkomma, skola finna sin matsmältning beundransvärdt förbättrad genom att taga 1 till 3 af AYERS PILLER dagligen efter middagen.

Jag har användt Ayers Piller i min familj i flera år och tror dem vara de bästa piller, som tillverkas. S. C. DARDEN, Darden, Miss.

Ayers Piller anses af mina kunder vara en nödvändighet i ett hushåll och gifva alltid tillfredställande resultat. Våra bästa läkare använda dem i sin praktik. CALVIN TILTON, apotekare, Allendale, Mo.

Ayers Piller hafva varit min familjemedicin i femton år, och resultatet af denna långa erfarenhet är ett fullkomligt erkännade af sanningen i edra tillkännagifvanden om dem. Jag begär alltid Ayers Piller och tager inga andra. T. T. NUNNEY, West Point, Texas.

Jag har nyttjat Ayers Piller i öfver tjugu år och är aldrig utan dem. J. S. TENNIS, New Hampshire, O.

En Hushållsmedicin.

Under många år hafva Ayers Piller användts i min familj. Vi finna dem vara ett verksamt läkemedel för förstoppning och dålig matsmältning och äro aldrig utan dessa piller i vårt hus. MOSES GRENIER, Lowell, Mass.

Jag har nyttjat Ayers Piller i många år, och de lemna alltid tillfredsställande resultat. När helst än jag besväras af förstoppning eller lider brist på aptit, återställa mig alltid Ayers Piller. T. N. WARD, Bath, Me.

Ayers Afförande Piller hafva inom min familj visat sig synnerligen verksamma i alla lefver- och magåkommor. De äro snabba och milda i sin verkan, stimulera lefvern lätt och återställa alltid inelfvorna i godt skick. PHILIP CALDWELL, Beverly, Mass.

Ayers Piller hafva användts inom min familj i flera år. Jag föredrager att gifva dem, framför något annat afförande medel, till mina barn, och de göra alltid åsyftad verkan. De äro ovärderliga såsom en hushållsmedicin. L. O. BRAGDON, Columbia, S. C.

Vid **FÖRKYLNING** med symptom af feber, hufvudvärk, belagd tunga, förstoppning och "ondt i hela kroppen" skall en dos af AYERS PILLER i förening med en varm dryck och ett hett fotbad ofta bota, då andra läkemedel ej hjelpa. De hafva förmågan att afägsna inflammerande och förbrukade ämnen, öppna porerna och fördrifva feber. AYERS CHERRY PECTORAL bör också tagas in i enlighet med föreskrifterna på flaskan.

Förkylning.

I många år har jag hyst ett stort förtroende till Ayers Piller. Jag nyttjar dem för hvarje oregelbundenhet i inelfvorna. Vid förkylning gifver en enda dos lindring. Min sysselsättning tvingar mig ofta att tillbringa en stor del af min tid borta från hemmet, och jag finner Ayers Piller lika nödvändiga för att komplettera mina reseffekter som någon klädesplagg. J. M. HADEN, Concord, N. C.

De olika formerna af **QVINNLIGA SJUKDOMAR** lindras skyndsamt och botas ofta helt enkelt genom att uppehålla en regelbunden afföring med hjelp af AYERS PILLER. För leucorrhea (eller hvit fluss) äro insprutningar af kallt vatten eller te att rekommendera. Undertryckt eller smärtsam månadsre-

Elfte Månaden. NOVEMBER, 1889. 30 Dagar.

MÅNSKIFTENA.

	New York. D. t. m.	St. Paul. D. t. m.	Chicago. D. t. m.	Omaha. D. t. m.
F. M.	7 11 9 M.	7 9 53 M.	7 10 15 M.	7 9 41 M.
S. Q.	15 3 40 A.	15 2 24 A.	15 2 46 A.	15 2 12 A.
N. M.	22 8 47 A.	22 7 31 A.	22 7 53 A.	22 7 19 A.
F. Q.	29 0 33 A.	29 11 17 M.	29 11 39 M.	29 11 5 M.

D. M.	D. V.	Märkliga Företeelser.	☾'s st. stjbld.	KALENDER för Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn., New York City och Californien. Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.	Solen före. M.	KALENDER för Minnesota, Dakota, Wis., Mich., Canada, New York och New England samt Oregon. Solen uppg. t. m.	Solen nedg. t. m.	Månen nedg. t. m.
1	F.	Alla hel. dag. Jordbäf. i Lisabon 1755.		6 31	4 56	mor.	16	6 39	4 48	mor.
2	L.	☿klarast. Es. Tegnér d. 1846.		6 32	4 55	0 54	16	6 40	4 47	0 49
		44) 20de Sönd. efter Trefaldighet. Venus i Jungfrun. 10t. 21m. Dagens längd. 10t. 3m.								
3	*S.*	☌☿☉. Kongress i Wien 1814. *Regn*		6 33	4 54	2 3	16	6 42	4 45	2 1
4	M.	☿ st. hel. lat. N. Nöd i Paris 1870.		6 35	4 52	3 10	16	6 43	4 44	3 11
5	Ti.	Slag vid Inkerman 1854. *eller*		6 36	4 51	4 14	16	6 44	4 43	4 18
6	O.	Gustaf II Adolf d. vid Lützen, 1632.		6 37	4 50	5 17	16	6 46	4 42	5 24
7	T.	7. ♀ st. hel. lat. N. *snö..*		6 38	4 49	6 20	16	6 47	4 40	6 30
8	F.	☌☿☾. Fördrag i Ghent 1576.		6 39	4 48	uppg	16	6 49	4 39	uppg
9	L.	☌♀☉. Prinsen af Wales f. 1841.		6 41	4 47	6 17	16	6 50	4 38	6 7
		45) 21ste Sönd. efter Trefaldighet. Mars i Jungfrun. 10t. 4m. Dagens längd. 9t. 46m.								
10	*S.*	Luther f. 1483. Schiller f. 1759.		6 42	4 46	6 56	16	6 51	4 37	6 45
11	M.	♂ i aphel.; ☾☊. Bjursten d. 1866.		6 43	4 45	7 42	16	6 53	4 36	7 30
12	Ti.	☾ fjerm. Montreal intaget 1775.		6 44	4 44	8 32	16	6 54	4 34	8 20
13	O.	Synoden i Dortrecht öppnad 1618.		6 45	4 43	9 26	16	6 56	4 33	9 16
14	T.	Fransmännen i Wien 1805.		6 46	4 43	10 25	15	6 57	4 32	10 16
15	F.	15. Prins Oscar f. '59. *Indian-*		6 48	4 42	11 25	15	6 58	4 31	11 18
16	L.	☌♄☾. James Ferguson d. 1776.		6 49	4 41	mor.	15	7 0	4 30	mor.
		46) 22dre Sönd. efter Trefaldighet. Jupiter i Skytten. 9t. 50m. Dagens längd. 9t. 28m.								
17	*S.*	Suez-Kanalen öppnad 1869. *sommar.*		6 50	4 40	0 27	15	7 1	4 29	0 23
18	M.	☌♂☾. Prof. Nordenskjöld f. 1832.		6 51	4 40	1 31	15	7 3	4 28	1 30
19	Ti.	Franz Pet. Schubert d. 1828.		6 53	4 39	2 36	14	7 4	4 27	2 38
20	O.	☌☊☾. Kardinal de Polignac d. 1741.		6 54	4 38	3 44	14	7 5	4 26	3 49
21	T.	☌♀☾. Fort Niagara bomb.'12.		6 55	4 38	4 55	14	7 7	4 26	5 3
22	F.	22. ☌☿☾. Thurl. Weed d. '82.		6 56	4 37	6 8	14	7 8	4 25	6 19
23	L.	Slag vid Loano, Piedmont, 1795.		6 57	4 37	nedg.	13	7 10	4 25	nedg.
		47) 23dje Sönd. efter Trefaldighet. Saturnus i Lejonet. 9t. 38m. Dagens längd. 9t. 13m.								
24	*S.*	☍☿☉; ☾ närm. Joh. Knox d. 1572.		6 58	4 36	6 14	13	7 11	4 24	6 3
25	M.	☌♃☾; □♄☉; ☾♅. Hendricks d. '85.		6 59	4 36	7 15	13	7 12	4 23	7 3
26	Ti.	Öfvergången af Beresina 1812. [♒		7 0	4 35	8 21	12	7 13	4 23	8 10
27	O.	☿♅. Slag vid Amiens 1870. *Snö*		7 1	4 35	9 32	12	7 15	4 22	9 23
28	T.	C. C. J. von Bunsen d. 1860. *och*		7 2	4 35	10 44	12	7 16	4 22	10 38
29	F.	29. Konvention i Olmütz 1850.		7 3	4 34	11 54	11	7 17	4 21	11 51
30	L.	St. Andreas. Karl XII d. 1718. *hagel.*		7 4	4 34	mor.	11	7 18	4 21	mor.

Dagarnes namn: — 1, Alla helgona dag; 2, Tobias; 3, Eustachius; 4, Amatius: 5, Eugen; 6, Gustaf Adolf; 7, Engelbert; 8, Villehad; 9, Teodor; 10, Mårten Luther; 11, Mårten Biskop; 12, Konrad; 13, Kristian; 14, Hypatius; 15, Leopold; 16, Edmund; 17, Napoleon; 18, Maximus; 19, Elisabet; 20, Pontus; 21, Heliodorus; 22, Cecilia; 23, Klemens; 24, Kristogonus; 25, Katarina; 26, Linus; 27, Vitalis; 28, Sten; 29, Saturninus; 30, Andreas.

Hälften af de bekymmer, vi hysa i våra hjertan, äro bekymmer endast, emedan vi hysa dem.

Besökaren (i fängelset): "Hvad förde er till denna plats, min vän?" *Fången:* "En nysning." *Besökaren:* "En nysning?" *Fången:* "Ja, det väckte upp gubben, och han grep mig."

Hon: "Ni ser så dyster ut. Har ni förlorat en vän?" *Han:* "Nej jag har just förvärfvat en. Jag frågade fröken Klara, om hon ville blifva min hustru, och hon svarade: 'Nej, men jag vill blifva er vän.'"

En man, som sökte en anställning, sade, att han varit fyra år på sin sista plats. Efteråt fick man veta, att han skulle hafva stannat der ännu längre, om han inte blifvit benådad.

Ayers Pills. ning botas äfven genom AYERS PILLER. Heta fotbad af senap och vatten samt heta applikationer på fötter och höfter, under det man är till sängs, äro mycket tjenliga; men man bör noga akta sig att ej taga sin tillflykt till dessa lindringsmedel, då man har anledning förmoda, att upphörandet är naturligt. Af tydliga skäl måste hvarje citat af belysande facta under denna rubrik förbigås.

Om något mera behöfves för att ådagalägga det stora, verkliga värdet af AYERS PILLER, kan man finna det i följande intyg från framstående vetenskapsmän: —

Dr. A. A. HAYES, statskemist, *Boston, Mass.*, intygar: "Jag har sorgfälligt analyserat Ayers Piller och granskat receptet för deras beredning. De sammansättas med afsigt att framställa de **verksamma grundämnena hos välkända droger, befriade från onyttiga substanser**, något, som, kemiskt taladt, är af stor vigt. De erhålla derigenom icke blott de koncentrerade egenskaperna af en medicin, utan tillförsäkra äfven om stor kraft, säkerhet och likformighet i sin verkan. Edert sätt att använda 'recinine,' den verksamma principen hos bäfverbönan, är ny för mig, och eder metod att genom kemisk analys erhålla den ur bönan är i sanning värdefull. Edra piller innehålla inga metalliska eller mineraliska substanser utan endast de goda egenskaperna hos vegetabiliska botemedel, på ett skickligt sätt förenade."

Dr. JAMES R. CHILTON, analytisk och konsulterande kemist, *New York, N. Y.*: "Jag har undersökt Ayers Afförande Piller och är fullkomligt förtrogen med deras sammansättning. Det är **en ny och skarpsinnig förening af ämnen**, hvilka besitta egenskaper af förträfflighet, som jag tror förut ej erhållits. Såsom ett afförande medel till allmänt bruk äro dessa piller långt öfverlägsna alla andra, som jag hittills tagit kännedom om. De innehålla alls ingen mineralisk substans, och följaktligen äro alla invändningar, som gemenligen göras mot dylika ingredienser, förekomna. Den skickliga metoden att skilja de verksamma grundämnen, af hvilka dessa piller äro sammansatta, från onyttiga vegetabiliska beståndsdelar är belöningsvärd. Den borde väcka särskild uppmärksamhet och vinna allmänhetens beskydd för dessa piller."

Prof. J. M. LOCKE, analytisk och konsulterande kemist, *Cincinnati, O.*: "Jag har gjort en grundlig undersökning af Ayers Piller. De innehålla ingen mineralisk substans. Det framgångsrika användandet af den verksamma principen hos bäfverbönan är nytt och mycket värdefullt. Läkare skola otvifvelaktigt uppskatta dess förtjenster. Mina experiment hafva visat, att dessa piller äro verksamma, grundliga och kraftiga, men icke knipande eller våldsamt verkande — egenskaper, som på det högsta böra rekommendera dem i allmänhetens gunst."

Huru omsorgsfullt en medicin än må vara afpassad att möta många särskilda individers behof, vet dock den praktiserande läkaren allt för väl, att oliketer i konstitution, temperament, vanor och klimat gör det nödvändigt att rätta dosernas storlek efter de särskilda omständigheterna vid hvarje sjukdomsfall. Häraf följer, att de doser af AYERS PILLER, som här föreskrifvits, kunna befinnas vara för stora i somliga fall och för små i andra; och patienterna böra derför genom försök rätta doserna efter deras individuella behof. Vi gynna ingalunda ett oordentligt bruk af någon medicin, och det är lika vigtigt att nyttja ett godt läkemedel förståndigt, som det är att, då man väljer medicin, välja den bästa. Våra doser angifvas såsom närmelsevis korrekta, men underkastade de jämkningar, som omständigheter och konstitutionella egendomligheter fordra.

Professionelt.

Jag har ordinerat många tusenden af Ayers Piller i min praktik och kan utan tvekan påstå, att de äro det bästa afföringsmedel, som finnes. Ej blott såsom ett vanligt laxermedel hafva de visat sig lemna utmärkta resultat, utan äfven i de fall, der ögonens och hudens gallsjuka utseende vittnade om oordning i lefvern, har jag funnit dem vara beundransvärdt välgörande. T. P. MAYHEW, M. D., New Bedford, Mass.

Ayers Piller äro ett utmärkt afföringsmedel och isynerhet beundransvärda för deras välgörande verkan på lefvern. De gifva läkareprofessionen ett af de bästa medel mot gallartade åkommor, som vi äga. WM. PRESCOTT, M. D., LL. D., Concord, N. H.

Jag har nyttjat Ayers Piller i många år i min praktik och i min familj, och har funnit dem vara fullkomligt tillfredsställande såsom en afförande medicin. GEORGE E. WALLER, M. D., Martinsville, Va.

Förbigående af brist på utrymme åtskilliga andra högeligen rekommenderande intyg från framstående kemister samt tusentals vittnesbörd, professionella och enskilda, med hvilka vi hafva blifvit gynnade, hafva vi dock lemnat tillräckligt många bevis för, att AYERS PILLER äro öfverlägsna allting annat vid sådana tillfällen, då ett afförande medel behöfver användas. Säkra i sitt arbete, pålitliga i sina verkningar och trygga att använda i hemmet, såväl som i den professionella praktiken, kan deras värde vid botandet af en stor klass af sjukdomar ej öfverskattas. Den beständigt stigande efterfrågan, de röna, visar, att uppskattningen af deras förtjenster är i ständig tillväxt, och vi skola hvarken spara möda eller kostnader för att bibehålla deras egenskaper på den högsta punkt af förträfflighet.

☞ Icke en partikel af kalomel eller någon annan skadlig substans ingår i kompositionen af dessa PILLER.

AYER'S PILLER inläggas vanligen i ovala träaskar, men för heta och fuktiga klimat och för export i förseglade glasflaskor. De finnas till salu hos alla apotekare och handlande med mediciner öfver hela verlden.

Tolfte Månaden. DECEMBER, 1889. 31 Dagar.

MÅNSKIFTENA.

	New York. D. t. m.	St. Paul. D. t. m.	Chicago. D. t. m.	Omaha. D. t. m.
F. M.	7 4 56 M.	7 3 40 M.	7 4 2 M.	7 3 28 M.
S. Q.	15 10 2 M.	15 8 46 M.	15 9 8 M.	15 8 34 M.
N. M.	22 7 56 M.	22 6 40 M.	22 7 2 M.	22 6 28 M.
F. Q.	29 0 20 M.	28 11 4 A.	28 11 26 A.	28 10 52 A.

KALENDER

för Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Nebr., Missouri, O., Penn., New York City och Californien.

KALENDER

för Minnesota, Dakota, Wis., Mich., Canada, New York och New England samt Oregon.

D. M.	D. V.	Märkliga Företeelser.	☾'s st. stjbld.	Solen uppg. t.	m.	Solen nedg. t.	m.	Månen nedg. t.	m.	Solen före. M.	Solen uppg. t.	m.	Solen nedg. t.	m.	Månen nedg. t.	m.
		***48*) 1ste Söndagen i Advent.**	Venus i Vågen.	9t.	29m.	Dagens längd.		9t.	1m.							
1	*S.*	Prof. Johan Ihre d. 1780.	*Snö*	7	5	4	34	1	1	11	7	19	4	20	1	1
2	M.	Napoleon III:s statskupp 1851.	*och*	7	6	4	33	2	6	10	7	20	4	20	2	9
3	Ti.	Illinois upptaget i Unionen 1818.		7	7	4	33	3	9	10	7	21	4	19	3	15
4	O.	Universitetet i Leipzig grundl. 1409.		7	8	4	33	4	12	9	7	22	4	19	4	20
5	T.	Mozart d. 1791. Dumas d. 1870.		7	9	4	33	5	14	9	7	23	4	19	5	25
6	F.	☌☿☾. St. Nikolaus. L. Blanc d. '82.		7	10	4	33	6	16	9	7	24	4	19	6	30
7	L.	☿ i aphelion; ☌☿☉ sup.	*slask.*	7	11	4	33	uppg		8	7	25	4	18	uppg	
		***49*) 2dre Söndagen i Advent.**	Mars i Jungfrun.	9t.	21m.	Dagens längd.		8t.	52m.							
8	*S.*	7. ☾☊. Vit. Behring d. 1741.		7	12	4	33	5	37	8	7	26	4	18	5	25
9	M.	C. D. af Wirsen f. 1842.		7	13	4	33	6	26	7	7	27	4	18	6	14
10	Ti.	☾ fjermast. Mississippi stat 18:7.		7	14	4	33	7	18	7	7	28	4	18	7	7
11	O.	Explosion i Bremerhafen 1875.	*Mil-*	7	15	4	33	8	15	6	7	29	4	18	8	5
12	T.	Marskalk Bazaine dömd 1873.	*da-*	7	16	4	33	9	14	6	7	30	4	19	9	7
13	F.	☌♄☾. Tridentinska mötet 1545.		7	16	4	34	10	14	5	7	31	4	19	10	9
14	L.	♄ stillast. Washington d. 1799.	*re.*	7	17	4	34	11	15	5	7	32	4	19	11	13
		***50*) 3dje Söndagen i Advent.**	Jupiter i Skytten.	9t.	16m.	Dagens längd.		8t.	46m.							
15	*S.*	15. Konvention i Hartford '14.		7	18	4	34	mor.		4	7	33	4	19	mor.	
16	M.	Boston Teparti 1773.	*Mulet.*	7	18	4	34	0	18	4	7	33	4	19	0	18
17	Ti.	☌♂☾; ☌☉☾. Bolivar d. 1830.		7	19	4	35	1	23	3	7	34	4	20	1	26
18	O.	*Hanucah.* J. G. v. Herder d. 1803.		7	20	4	35	2	31	3	7	34	4	20	2	37
19	T.	Kapitulation af Breslau 1757.		7	20	4	36	3	41	2	7	35	4	20	3	51
20	F.	☌♀☾. Eric Pontoppidan d. 1764.		7	21	4	36	4	55	2	7	35	4	21	5	8
21	L.	☉ tr. in i ♑. Vint. börj. St. Tomas.		7	21	4	37	6	9	1	7	36	4	21	6	25
		***51*) 4de Söndagen i Advent.**	Saturnus i Lejonet.	9t.	15m.	Dagens längd.		8t.	46m.							
22	*S.*	22. ☌☿☾; ☾☋; ☾ närmast. ☋		7	22	4	37	nedg.		1	7	36	4	22	nedg.	
23	M.	☌♃☾. Mich. Drayton d. 1631.		7	22	4	38	6	1	0	7	37	4	22	5	49
24	Ti.	☌♂♁. Vasco de Gama d. 1525.		7	22	4	38	7	13	en.	7	37	4	23	7	3
25	O.	JULDAGEN. Newton f. 1642.		7	23	4	39	8	27	1	7	37	4	24	8	20
26	T.	☌☿♃. St. Stefanus.	*Det*	7	23	4	40	9	40	1	7	38	4	24	9	35
27	F.	☿st. hel. lat. S. St. Johannes Ev.		7	23	4	40	10	50	2	7	38	4	25	10	48
28	L.	Menlösa barns dag.	*klarnar*	7	24	4	41	11	57	2	7	39	4	25	11	59
		***52*) Söndagen efter Jul.**	Uranus i Jungfrun.	9t.	18m.	Dagens längd.		8t.	47m.							
29	*S.*	28, 29. Gladstone f. 1809.		7	24	4	42	mor.		3	7	39	4	26	mor.	
30	M.	Van Helmont d. 1644.	*up.*	7	24	4	42	1	2	3	7	39	4	27	1	7
31	Ti.	Schmalkaldiska förbundet 1531.		7	24	4	43	2	5	4	7	39	4	28	2	13

Dagarnes namn: — 1, Oscar; 2, Beata; 3, Zefanias; 4, Barbara; 5, Crispina; 6, Nikolaus; 7, Agaton; 8, Marie aflelse; 9, Anna; 10, Judit; 11, Daniel; 12, Alexander; 13, Lucia; 14, Isidorus; 15, Ireneus; 16, Lazarus; 17, Ignatius; 18, Abraham; 19, Isak; 20, Jakob; 21, Tomas Apostel; 22, Josef; 23, Israel; 24, Adam, Eva; 25, *Juldag;* 26, *Stefani dag;* 27, Johannes Evangelisten; 28, Menlösa barns dag; 29, Tomas Biskop; 30, David; 31, Sylvester.

Kunden: "Hör, kypare, den här biffsteken är för seg för att kunna ätas." *Kyparen:* "Mycket ledsen, min herre, men jag har icke tid att argumentera öfver den steken nu. Om ni önskar resonera med en kypare om segheten hos en biffstek, får ni komma in, då middagsbrådskan är öfver."

Den stora qvinnofrågan: "Hur var hon klädd?"

Dödgräfvaren: "Tiderna än rysligt dåliga. Jag har icke begraft ett enda lif på tre veckor."

Ayers Hair Vigor

Gör håret böjligt, mjukt och glänsande; eggar det till en kraftfull växt; förekommer bildandet af mjell; botar bölder, sår och utslag på hufvudsvålen; stärker hårrötterna; hindrar håret att falla af; och der det redan affallit, åstadkommer den en ny växt. Den bevarar också håret från att blekna eller gråna, och der den naturliga färgen försvunnit, återställer den densamma till undomlig friskhet och glans — äfven då håret hvitnat af ålderdom. Den har en angenäm parfym, innehåller hvarken olja, alkohol eller färger, och är den renaste af alla preparater för toalettbehof.

Utslagssjukdomar på hufvudsvålen botas skyndsamt genom de mildrande, kylande och renande egenskaperna hos AYERS HAIR VIGOR.

Mjell tillkännagifver ett sjukligt tillstånd hos hufvudsvålen, förorsakar en outhärdlig **klåda**, förstör hårrötterna och åstadkommer skallighet. Det botas med visshet af AYERS HAIR VIGOR.

Hårsjukdomar komma håret, denna hufvudets naturliga prydnad, att blifva vekt, torrt, blekt och glanslöst. Det kan återfå sin ursprungliga friskhet och skönhet genom de läkande egenskaperna hos AYERS HAIR VIGOR.

Bleknadt, grått, rödt, eller linfärgadt hår kan gradvis ändras till ett yppigt, glänsande, brunt och till och med svart hår genom ett fortsatt bruk af AYERS HAIR VIGOR, *till följd af dess förmåga att stimulera afsöndringen af det naturliga färgämnet i håret, och ej genom den kemiska verkan af en färg.* Genom att då och då använda VIGORN kan man bibehålla hvilken färgskiftning som helst, som en gång erhållits.

Skallighet är endast då omöjlig att bota, när de glandler, som tillföra hårrötterna näringsämnen, äro verkligen döda och förtörkade. Det finnes få fall så hårdnackade, att de icke gifva vika för den återställande kraften hos AYERS HAIR VIGOR. Då glandlerna endast äro domnade, skall detta preparat med visshet uppväcka dem till förnyad verksamhet och åstadkomma en frisk hårväxt. För att bota skallighet bör VIGORN mildt gnidas in i hufvudhuden med handen en eller två gånger i veckan eller oftare till dess det nya håret framkommer. Undvik öfverdrifven borstning, tvätta hufvudet emellanåt med en svamp och mjukt vatten, befordra blodcirkulationen genom sakta gnidningar och knådningar med fingerspetsarne, och fortsätt med att använda VIGORN, till dess den nya växten har erhållit önskad längd och tjocklek. Förlora ej modet, om VIGORNS verkningar ej genast skönjas. Åtskilliga veckor fordras kanhända för att egga glandlerna till verksamhet.

Begagnad som en toalettartikel, meddelar AYERS HAIR VIGOR åt håret en utsökt och varaktig parfym, **håller det** mjukt och böjligt, gifver det en skön glans och en yppig växt. Den bibehåller också håret i ungdomlig friskhet äfven i en framskriden ålder.

Då VIGORN endast brukas såsom en toalettartikel, behöfver den ej skakas, innan den användes, och utöfvar då ej något inflytande på hårets färg. Då, återigen, dess medicinska egenskaper skola tillgodogöras — såsom för att återställa färg, bota skallighet, hindra hårets affallande eller läka sjukligheter i hufvudsvålen — bör VIGORN väl skakas.

Hufvudet bör hållas rent genom att ofta tvätta det med mjukt vatten och torka det med en grof handduk eller mjuk borste; men hvarken ammonia eller alkohol bör användas för håret.

Utslagssjukdomar på hufudsvålen.

Vid två särskilda tillfällen, under de sista tjugo åren, gjorde en sjuklighet i hufvudsvålen, att mitt hår föll af. Båda gångerna använde jag Ayers Hair Vigor med lysande framgång. Detta preparat icke blott förhindrade hårets vidare affallande och lifvade upp hårväxten, utan läkte äfven sjukdomen och gjorde min hufvudhud ren och frisk. T. P. DRUMMOND, Charlestown, Va.

Så illa var min dotter plågad af skorf, att jag misströstade om, att hon någonsin skulle kunna botas. Sedan jag förgäfves användt otaliga salfvor och tvättmedel, ordinerade af min läkare, rådde mig en vän att göra ett försök med Ayers Hair Vigor, som, jag är glad att kunna säga det, åstadkom en snabb kur. Ord kunna ej uttrycka den glädje och tacksamhet, jag känner. Mrs. SARAH GILES, Salem, Mass.

Ayers Hair Vigor.

För några år sedan började min hustrus hår att i ymnighet falla af. Hon nyttjade två flaskor af Ayers Hair Vigor, och denna icke blott förekom skallighet utan framkallade äfven en fullkomligt ny och kraftig hårväxt. H. HULSEBUS, Lewisburgh, Iowa.

Efter en svår attack af hjernfeber för några år sedan föll mitt hår alldeles utaf. Jag begagnade åtskilliga preparater för att återställa det, men lyckades ej åstadkomma det önskade resultatet. Det sista läkemedel, jag försökte, var Ayers Hair Vigor, hvilken inom några få veckor framkallade en ny växt af hår. Jag tror, jag begagnade åtta flaskor under två år, mera, än som var nödvändigt för att tillgodogöra mig dess återställande kraft, men jag tyckte om den såsom ett toalettmedel, och har för den skull fortsatt med att bruka den. VINCENT JONES, Richmond, Ind.

FÖRE BEGAGNANDET.

För någon tid sedan förorsakade rosen i mitt hufvud, att mitt hår föll af. Jag har, sedan någon tid tillbaka, nyttjat Ayers Hair Vigor och är glad att kunna meddela eder, att jag har en förträfflig hårväxt. JOHN CROMIE, Greenfield Hill, Conn.

Jag har nyttjat Ayers Hair Vigor under de sista fyra eller fem åren och finner den vara ett särdeles tillfredsställande preparat för håret. Den är allt, hvad man kan önska sig i denna väg; den är oskadlig; gör, att håret bibehåller sin naturliga färg; och det erfordras endast en ringa qvantitet deraf för att göra håret mjukt, böjligt och lätt att sköta. Mrs. M. A. BAILEY, 9 Charles st., Haverhill, Mass.

Jag har blifvit så van att se min kala hjessa (under femton års tid), att jag knappast känner igen mig sjelf, då jag nu, vid femtiofyra års ålder, tittar i spegeln och ser ett präktigt hår täcka mitt hufvud. Detta är en följd af, att jag användt Ayers Hair Vigor under endast sex månader. Den rekommenderades till mig af en vän, som sade, att han med säkerhet visste, att den skulle komma mitt hår att växa, om jag endast nyttjade den enligt föreskrifter och gaf den tid nog att verka. Det nya håret visade sig, då jag användt Vigorn några få veckor. Det växer förträffligt. JOHN B. CLARKSON, Terre Haute, Ind.

EFTER BEGAGNANDET.

Mitt hår höll på att gråna, men användandet af en flaska af Ayers Hair Vigor återställde dess ursprungliga färg. WM. M. WHITE, Tremont, Tenn.

Mitt hår var blekt och torrt, men jag nyttjade en flaska af Ayers Hair Vigor, och det är denna dag svart och glänsande. EMMA MILES, Carlisle, Michigan.

AYERS HAIR VIGOR säljes af alla apotekare och handlande med mediciner, parfymer och kosmetik.

Ayers Ague Cure.

Ingen menniska och ingen plats är fullkomligt tryggad för malaria, men till allt det gift, som derigenom inkommer i menniskokroppen, är AYERS AGUE CURE ett ovilkorligt motgift. Utan tvekan **GARANTERA** vi, att detta preparat botar hvarje form af malarisk sjukdom. Efter att under flera år hafva sålt det under en sådan garanti, veta vi af erfarenhet, att det är ofelbart, såvida föreskrifterna för dess användande noggrannt följas. Vi förklara derför, att AYERS AGUE CURE aldrig underlåter att neutralisera och fördrifva det miasmatiska gift, hvaraf malariska sjukdomar uppkomma.

Behandlingssätt:—Befordra svettning, använd ej någon medicin förr, än svettningen upphört; då detta inträffat, gif AYERS AGUE CURE och fortfar dermed tio eller tolf dagar, efter det att patienten synes återställd. **Dos:** för en fullväxt person, 1 tesked fyra gånger om dagen, en halftimma före måltiderna och vid sängdags; för barn af tio års ålder, 30 droppar; och för barn af fem år, 20 droppar. Medicinen kan tagas i te, kaffe, mjölk eller vatten. Afföringen måste hållas i ordning. Om förstoppning förefinnes, använd AYERS PILLER. Närmre detaljer för behandlingssättet åtföljа hvarje flaska. Tag ingen kinin; AYERS AGUE CURE innehåller ingen sådan, ej heller någon annan skadlig ingrediens. Den är ett utmärkt läkemedel för **lefverlidanden.**

Ayers Ague Cure är en af de få mediciner, som jag med godt samvete kan annonsera och rekommendera. Den botade mig, sedan allting annat slagit fel, och bröt de vanliga, gammaldags "Wabash Shakes." Två flaskor fördref hvartenda grand af malariskt gift ur mitt system. L. O. BISHOP, Utgifvare af *Saturday Argus*, Clinton, Ind.

Ayers Ague Cure har nyligen botat en ung man här, som i nära fyra års tid lidit af frossbrytningar och feber. A. BJURLING & Co., Bangkok, Siam.

AYERS AGUE CURE säljes af alla apotekare och handlande med medicin. GARANTERAS.

1889.	Sön.	Mån.	Tis.	Ons.	Tors.	Fre.	Lör.	Sön.	Mån.	Tis.	Ons.	Tors.	Fre.	Lör.	1889.
Jan.	. .	. .	1	2	3	4	5	. .	1	2	3	4	5	6	Juli.
	6	7	8	9	10	11	12	7	8	9	10	11	12	13	
	13	14	15	16	17	18	19	14	15	16	17	18	19	20	
	20	21	22	23	24	25	26	21	22	23	24	25	26	27	
	27	28	29	30	31	. .	. .	28	29	30	31	. .	. .	. .	
Feb.	. .	. .	. .	. .	. .	1	2	. .	. .	. .	. .	1	2	3	Aug.
	3	4	5	6	7	8	9	4	5	6	7	8	9	10	
	10	11	12	13	14	15	16	11	12	13	14	15	16	17	
	17	18	19	20	21	22	23	18	19	20	21	22	23	24	
	24	25	26	27	28	. .	. .	25	26	27	28	29	30	31	
Mars.	. .	. .	. .	. .	. .	1	2	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	Sept.
	3	4	5	6	7	8	9	1	2	3	4	5	6	7	
	10	11	12	13	14	15	16	8	9	10	11	12	13	14	
	17	18	19	20	21	22	23	15	16	17	18	19	20	21	
	24	25	26	27	28	29	30	22	23	24	25	26	27	28	
	31	. .	. .	. .	. .	. .	. .	29	30	. .	. .	. .	. .	. .	
April.	. .	1	2	3	4	5	6	. .	. .	1	2	3	4	5	Okt.
	7	8	9	10	11	12	13	6	7	8	9	10	11	12	
	14	15	16	17	18	19	20	13	14	15	16	17	18	19	
	21	22	23	24	25	26	27	20	21	22	23	24	25	26	
	28	29	30	. .	. .	. .	. .	27	28	29	30	31	. .	. .	
Maj.	. .	. .	. .	1	2	3	4	. .	. .	. .	. .	. .	1	2	Nov.
	5	6	7	8	9	10	11	3	4	5	6	7	8	9	
	12	13	14	15	16	17	18	10	11	12	13	14	15	16	
	19	20	21	22	23	24	25	17	18	19	20	21	22	23	
	26	27	28	29	30	31	. .	24	25	26	27	28	29	30	
Juni.	. .	. .	. .	. .	. .	. .	1	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	Dec.
	2	3	4	5	6	7	8	1	2	3	4	5	6	7	
	9	10	11	12	13	14	15	8	9	10	11	12	13	14	
	16	17	18	19	20	21	22	15	16	17	18	19	20	21	
	23	24	25	26	27	28	29	22	23	24	25	26	27	28	
	30	. .	. .	. .	. .	. .	. .	29	30	31	. .	. .	. .	. .	

AYERS CHERRY PECTORAL har ett så stadgadt rykte, att några ytterligare vittnesmål ej behöfvas, men alldenstund vi nyligen användt det för en strupåkomma, kunna vi ej afhålla oss ifrån att äfven gifva vårt intyg till förmån för ett läkemedel, som med rätta må anses såsom en välsignelse för mensklighеten. Resultaten af våra pröfningar af dess medicinska värde hafva utfallit synnerligen tillfredsställande. En annan medlem af vår familj har också erhållit stor hjelp af detsamma under en långvarig halssjukdom. Om det intages i full öfverensstämmelse med föreskrifterna, så är dess läkande förmåga i alla hals- och lungåkommor beundransvärd. — *The Transcript*, Athol, Mass.

Bland alla af ett särskildt handelsmärke skyddade mediciner i marknaden finnas inga, som äro så väl kända och så allmänt använda såsom husmediciner som de, hvilka beredas af Dr. J. C. Ayer & Co. i Lowell, Mass. AYERS HAIR VIGOR har varit en tröst och tillflykt för de i förtid grånade och flintskalliga under ett helt tjog år eller ännu längre. I olikhet med många efterhärmningar är den ej en färg utan en stärkare för håret. Den är färglös, snygg och ett utmärkt toalettmedel. De som besväras af skrofulösa utslag och bölder, kunna i AYERS SARSAPARILLA finna ett säkert botemedel. Två af de största fienderna till mensklig lycka äro förstoppning och dålig matsmältning. För motarbetandet af dessa åkommor hafva AYERS PILLER visat sig i högsta grad verksamma. Såsom ett skyddsmedel mot förkylning och hosta, hvilka allt för ofta utveckla sig till smärtsamma och farliga lungsjukdomar, bör AYERS CHERRY PECTORAL hafva en plats i hvarje hushåll, på det att man alltid må hafva det till hands, då så behöfves. Vi kunna omöjligen uppräkna alla förtjensterna hos Ayers mediciner. Det bör vara nog, om vi säga, att ingen apotekares lager är fullständigt utan dem. Ägarne äro en firma, med hvilken det är ett nöje att hafva affärer. De äro frikostiga annonsörer och fullfölja ingångna öfverenskommelser under alla omständigheter. — *The Sentinel*, Amsterdam, N.Y.

Begär AYERS SARSAPARILLA och låt icke förmå dig att taga någon annan.

SKÄNKT AF

Ayers
Norſk-Danſke Almanak
1889.

Udgivet af

Dr. J. C. Ayer & Comp.

Praktiſke og analytiſke Kemikere,

Lowell, Maſſ., De Forenede Stater, Nord-Amerika.

Norwegian-Danish.

Ayers Sarsaparilla gjør de Svage stærk,

For det første, ved at drive ud alle urene, giftige eller opbrugte Stoffe. For det andet, ved at styrke de assimilerende Organer. For det tredje, ved at fremme sund Virksomhed af Lever og Nyrer. For det fjerde, ved at rense, berige og fornye Blodet. Den er fremstillet af de kraftigste vegetabilske Lægemidler; er stærkt koncentreret og derfor besparende at anvende og er særlig velgjørende for de svagelige af begge Kjøn. Den gjør de Svage stærk.

Bevirkede en vidunderlig Forandring.

Jeg led af Hovedpine, Uforbøielighed og Svækkelse og var neppe istand til at slæbe mig omkring. Ayers Sarsaparilla har bevirket en vidunderlig Forandring i min Tilstand. Jeg har ikke taget to Flasker endnu og føler mig nu saa stærk og frisk som nogensinde. — Mrs. M. M. Lewis, A Street, near Powell, Lowell, Mass.

Altid virksom.

Jeg har brugt Ayers Sarsaparilla for mig selv og i min Familie for de forløbne tre og tyve Aar og har altid fundet den en virksom blodrensende Medicin og en, der gjenopretter Appetit og Styrke. — Mrs. Isadore Spraker, Bridgewater, Ark.

Tiltager i Styrke for hver Dag.

Jeg var aldeles svækket, førend jeg begyndte at tage Ayers Sarsaparilla, og nu tiltager jeg i Styrke for hver Dag. Jeg agter at bruge den, indtil min Sundhed er kommen ganske tilbage. — Alice West, Jefferson, W. Va.

Et udmærket rensende Middel.

Ayers Sarsaparilla er et udmærket rensende og helbredende Middel; i alle Tilfælde, hvor et saadant Lægemiddel behøves, foreskriver jeg det. — A. D. Pettinger, M.D., Glen Gardner, N. J.

Forbausende Nytte.

Jeg har havt forbausende Nytte af at bruge Ayers Sarsaparilla. Den er den bedste Vaarmedicin, som jeg kjender til. — Mrs. H. W. Hardy, Roxbury, Mass.

Alle triste Følelser borte.

For omtrent fire Aar siden blev jeg sengeliggende af nervøs Svækkelse. Sjæl og Legeme syntes begge at have svigtet. Mit Hoved var tungt, mine Øine svage og mit Befindende elendigt og nedslaget til det yderste. Doktorer gav mig Recepter, men til ingen Nytte. En Dag, som jeg saa over Ayers Almanak, besluttede jeg mig til at forsøge, hvad godt Ayers Sarsaparilla kunde udrette. Jeg gjorde det, og førend den første Flaske var opbrugt, følte jeg en bestemt Forandring til det bedre. Jeg vedblev at bruge Medicinen, indtil jeg nu neppe kan tro, at jeg nogensinde har været syg. Mine Øine har i Særdeleshed bedret sig, og alle triste og nedslaaende Følelser er borte. — Mrs. C. Kennedy, 787 Pacific Str., Brooklyn, N. Y., 15de Marts, 1887.

Den paalideligste Vaarmedicin.

Jeg har havt megen Erfaring med Sygdom i mit Hus og blandt de Fattige, og jeg kjender ingen Medicin, der er saa virksom som Ayers Sarsaparilla. Den har vist sig særlig værdifuld i Tilfælder af Svækkelse og som Vaarmedicin. — A. F. Willard, 66 Waltham St., Boston, Mass.

Bragt Sundheden tilbage.

Jeg var meget svag og nedslaaet efter en Sygdom, som foraarsagede hyppige Blodtab, og jeg forsøgte da Ayers Sarsaparilla. To Flasker af denne har bragt mig min Sundhed tilbage. — Blanche S. Brownell, 4 Boylston Place, Boston, Mass.

Ayers Cherry Pectoral
for Forkjølelse og Hoste.

Ayers Sarsaparilla
for at rense Blodet.

Ayers Ague Cure
for alle malariske Sygdomme.

Ayers Hair Vigor
for Haaret.

Ayers Piller
for Forstoppelse og Uforbøielighed.

Faaes paa hvilketsomhelst Apothek.

Anføgninger modtages om Forsendelse af vore Mediciner til Steder, hvor vi ingen Agent har. Saadanne Anføgninger, ledsaget af gode Referencer, modtager prompte Opmærksomhed.

Vi sender Formlerne for vore medicinske Præparater fri til enhver praktiserende Læge, som anmoder os derom.

Handlende, som ønsker vore Almanaker, maa erindre at sende os deres Forretningskort hvert Aar.

Formørkelser i 1889. I Aaret 1889 vil der indtræffe fem Formørkelser, tre af Solen (☉) og to af Maanen (☾).

I. — En total Formørkelse af Solen (☉), 1ste Januar. Synlig over den største Del af Nord-Amerika og Det Stille Hav. Den er total langs et Strøg, 80 Mile bredt, der strækker sig fra de Aleutiske Øer og gaar midt igjennem Point Arena, California; Winnemuca, Nevada; Mountain Meadows, Idaho; og ender ved Winnipeg-Søen. Formørkelsen vil være partiel udenfor dette Strøg. Den er usynlig østenfor en Linje, der gaar gjennem New-York og Ogdensburg. Den indtræffer som følger:

	Bemærkninger.	Tolftedele formørkede.
New-York	Begynder ved Solnedgangen; ender efter Solnedgangen.	—
Chicago	" 3 T. 28 M. Em.; Midten ved "	8
St. Louis	" 3 T. 19 M. Em.; Midten før "	8
St. Paul	" 2 T. 54 M. Em.; Midten før "	10
Denver	" 1 T. 59 M. Em.; ender 4 T. 24 M. Em.	10

II. — En partiel Formørkelse af Maanen (☾), 16–17de Januar. Synlig i større eller mindre Grad over hele Jorden, undtagen i Asien og Australien. Den vil indtræffe som følger:

	New York.	Chicago.	St. Louis.	St. Paul.	Denver.
	D. T. M.	D. T. M.	D. T. M.	D. T. M.	D. T. M.
Maanen indtr. i Halvskyggen .	16 9 41 A.	16 8 47 A.	16 8 36 A.	16 8 25 A.	16 7 37 A.
Maanen indtr. i Skyggen . .	16 11 2 A.	16 10 8 A.	16 9 57 A.	16 9 46 A.	16 8 58 A.
Formørkelsens Midte	17 0 33 M.	16 11 39 A.	16 11 28 A.	16 11 17 A.	16 10 29 A.
Maanen forlader Skyggen . .	17 2 5 M.	17 1 11 M.	17 1 0 M.	17 0 49 M.	17 0 1 M.
Maanen forlader Halvskyggen .	17 3 26 M.	17 2 32 M.	17 2 21 M.	17 2 10 M.	17 1 22 M.

Formørkelsens Størrelse = 0.702 af Maanens Diameter.

III. — En ringformig Formørkelse af Solen (☉), 28de Juni. Synlig i den sydlige Halvdel af Afrika, de sydlige Dele af Asien og det Indiske Hav.

IV. — En partiel Formørkelse af Maanen (☾), 12te Juli. Synlig mere eller mindre i Europa, Asien, Afrika, Australien og det Atlantiske og Indiske Hav.

V. — En total Formørkelse af Solen (☉), 22de December. Synlig i den nordlige Halvdel af Syd-Amerika og Størstedelen af Afrika.

Normaltid.

De i denne Almanak forekommende Tidsangivelser er beregnede efter den lokale Tid. Paa Steder, hvor den saakaldte Normaltiden (standard eller division time) er bleven indført istedetfor den forrige Lokaltid, kan vore Tidsangivelser forandres til Normaltid ved at lægge til eller trække fra saamange Minuter som Normaltiden er hurtigere eller sagtere end den lokale Tid. Denne Forskjel er ialminbelighed fuldt forstaaet. Med Lokaltid menes Tiden for hver Lokalitet, beregnet efter dens Længde vest fra Greenwich, der ialminbelighed brugtes før Vedtagelsen af Normaltiden. Denne Normaltid eller officielle Tid er Tiden for visse Længdegrader, der er gjort gjældende for udstrakte Afdelinger (Divisioner) af Landet, i den Hensigt at sikre Lighed i Angivelse af Tiden.

Solens, Jordens, Maanens og Dyrekredsens Konstellationers tilsyneladende relative Stilling.

Kronologiske Cykler, 1889.

Søndagsbogstav	F
Epakter	28
Gyldental	9
Sol-Cyklus	22
Romansk Indiktion	2
I den julianske Periode	6602

Dyrekredsen: — ♈ ARIES — Væderen, Hoved og Ansigt; ♉ TAURUS — Tyren, Halsen; ♊ GEMINI — Tvillingerne, Armene; ♋ CANCER — Krebsen, Brystet; ♌ LEO — Løven, Hjertet; ♍ VIRGO — Jomfruen, Indvoldene; ♎ LIBRA — Vægten, Nyrerne; ♏ SCORPIO — Skorpionen, Kjønsdelene; ♐ SAGITTARIUS — Skytten, Laarene; ♑ CAPRICORNUS — Stenbukken, Knæerne; ♒ AQUARIUS — Vandmanden, Læggene; ♓ PISCES — Fiskene, Fødderne.

Tegnforklaringer. — ☉, Solen; ☿, Merkur; ♀, Venus; ⊕, Jorden; ☾, Maanen; ☊, gaar højt; ☋, gaar lavt; ♂, Mars; ♃, Jupiter; ♄, Saturn; ♁, Uranus; ♆, Neptun; ☌, Konjunktion; □, Kvadratur, 90° fra ☉; ☍, Opposition, 180° fra ☉; i Apogæum, længst fra ⊕; i Perigæum, nærmest ⊕; i Aphelion, længst fra ☉; i Perihelion, nærmest ☉; ☊, opstigende Knude; ☋, nedstigende Knude.

Merkur (☿) vil vise sig som Aftenstjerne omkring 30te Januar, 24de Mai og 20de September, og som Morgenstjerne omkring 13de Marts, 12te Juli og 31te Oktober.

Venus (♀) vil være Aftenstjerne indtil den 30te April; derefter Morgenstjerne Resten af Aaret.

Jupiter (♃) vil være Morgenstjerne indtil den 24de Juni; derefter Aftenstjerne Resten af Aaret.

Mærk. — I denne Almanak er Solens Op- og Nedgang anførte for den øverste Kant, rettet for Parallax og Refraktion, i Middeltid; ligeledes Maanens. [Norwegian-Danish.

Ayers Cherry Peetoral

(Kirsebær-Brystmiddel).

Personer, der lider af Lunge- og Halssygdomme i disses første Stadier, kan ikke for ofte eller for stærkt gjøres opmærksomme paa disse Sygdommes snigende Karakter og farlige Tendentser. Enhver Times Opsættelse med den rette Behandling af slige Sygdomme gjør deres Helbredelse vanskeligere og forøger deres Farlighed.. Saafremt de ikke standses, gaar de gjerne stadigt fremad fra slet til værre. Hvad der idag er en alvorlig Forkjølelse kan være Lungebetændelse imorgen; en øm Hals eller kildrende Hoste, som for den Ligegyldige blot synes at være en forbigaaende Ubehagelighed, kan hurtigt udvikle sig til Bronkit, og den haardnakkede, ubehagelige Katarrh vil, hvis den forsømmes, dryppe sin fortærende Gift i Lungerne, frembringe Inflammation i disse og tilsidst volde Tæring. Ingen Sygdom af dette Slags, hvor ubetydelig den end er, kan ventes at „gaa bort af sig selv" med Sikkerhed. Den maa hurtigt lages ved Hjælp af Ayers Cherry Pectoral. Andre foregivne Midler kan maaske gjøre den forræderske Tjeneste at standse en Hoste og yde midlertidig Lindring; men intet er saa virksomt som Cherry Pectoral, der stiller Smerten i de angrebne Hinder i Struben og Luftrørene, bevirker en naturlig, forfriskende Ro og udøver en Indflydelse over Konstitutionen idethele, der hurtigt fordriver Sygdom og gjenopretter Patientens Helbred.

Ayers Cherry Pectoral har været kjendt af Publikum i næsten et halvt Aarhundrede, og bruges nu i saagodtsom alle Dele af den civiliserede Verden. I Hænderne paa Lægerne og som et paalideligt Husmiddel redder den hvert Aar et stort Antal værdifulde Menneskeliv. Naar den anvendes prompt i Tilfælde af **Forkjølelse, Hoste, Hæshed, saar Hals, Tab af Stemmen** og **Influenza** behersker den ej alene disse Lidelser og forhindrer dem fra at antage en mere alvorlig Form, men giver fuldstændig Lindring og Helbredelse. Intet andet Middel er saa virksomt mod **Smerter i Luftrøret, Bronkit, Asthma, Halsbetændelse** eller **Katarrh.** Der findes desuden uomtvistelige Beviser i Overflod for, at Ayers Cherry Pectoral sikkert vil helbrede **Lungetæring** i ethvert Tilfælde, hvor denne frygtelige Sygdom ikke allerede er saa vidt fremskreden, at Lægehjælp er umulig. Den er ligesaa kraftig i sin Virkning som den er sikker i sine Resultater, og i Tilfælde, der kræver øjeblikkelig Behandling, saasom **Strubehoste og Kighoste,** er den især uvurderlig.

Ayers Cherry Pectoral var ikke en Slumpetræfsopdagelse eller et Experiments-præparat, men det beundringsværdige Resultat af mange Aars Studier og praktisk Erfaring. Den opfandtes af en særdeles kompetent Læge og Kemiker, som, med fuld Tillid til Anerkjendelsen af dens fortræffelige Egenskaber, leverede Prøver af den samt den Recept, efter hvilken den var tilberedt, til et stort Antal Medicinere, og saaledes indbød til en videnskabelig Bedømmelse af den. Følgerne svarede fuldstændigt til hans Forventninger. Det nye Lægemiddel blev i stor Udstrækning prøvet i virkelig Praxis, og blev enstemmigt anerkjendt for at være den bedste lindrende Expectorant (Opspytningsmiddel), der kjendtes af Lægestanden. Ayers Cherry Pectoral har siden stadigt været et staaende Middel for alle de bedste Læger, og det er værd at lægge Mærke til, at ej alene i Familjer, men ogsaa i Distrikter, hvor man almindeligst stoler paa denne Medicin, har der vist sig en betydelig Aftagen i Antallet af Dødsfald af Hals- og Lungesygdomme.

Rejsende, Bjergmænd, Sømænd, Jægere og Trappere samt Nybyggere i sparsomt befolkede Distrikter, der alle, paa Grund af Betingelserne for deres Tilværelse, især er udsatte for Forkjølelse og Hoste, vil befinde, at denne Medicin er en fuldstændig Beskyttelse og et rede Kurmiddel, naar den tages prompt og i Overensstemmelse med Brugsanvisningen.

Ayers Cherry Pectoral. Det bør bemærkes, at Doserne af Ayers Cherry Pectoral bestaar af et begrænset Antal **Draaber**. Med hver Flaske følger en Brugsanvisning, der nøjagtigt bør følges. Dens store Styrke gjør denne Pectoral til en overordentlig besparende Medicin, — en Sag af ingen ringe Betydning i denne Tid, da saamange Mediciner anbefales simpelthen paa Grund af deres Billighed. Den er behagelig at tage, er fuldstændig farefri selv for det svageste Barn, naar den gives ifølge Anvisningen, og er altid virksom. Hvis Pectoral tages i altfor store Doser, vil den undertiden foraarsage en ubehagelig Kvalme. Mange Læger og Patienter finder, at denne Medicin er behageligere at bruge naar man føjer til den en lige Mængde ren Glycerin eller Sirup, der er lavet af hvidt Sukker, og forøger Doserne i Forhold.

Hoste og Forkjølelse. De alvorligste Sygdomme i Halsen, Luftrøret og Lungerne er i sin Begyndelse blot Hoste og Forkjølelse. Heri ligger Nødvendigheden for en hurtig og virksom Behandling af disse Sygdomme i deres første Stadier. I almindelig Forkjølelse bør Ayers Cherry Pectoral tages tre Gange daglig — Morgen, Middag og Aften. De største Doser, der bør tages, er fra 40 til 70 Draaber for Mænd og 30 til 50 Draaber for Fruentimmer. For Børn og yngre Personer vil man finde fra 5 til 30 Draaber tilstrækkelige, som angivet paa Brugsanvisningen, der medfølger Flasken. Den største Dosis bør tages om Aftenen ved Sengetid, da en stor Del af dens helbredende Indflydelse skriver sig fra dens velgjørende Virkning i at fremkalde en naturlig og forfriskende Søvn. Før Maaltiderne bør den tages i mindre Kvantiteter. Hvis Patienten lider af Smerte i Hovedet og Lemmerne, Saarhed i Musklerne og Kuldegysninger, bør han tage et varmt Fodbad og drikke varmt Vand eller varm Lemonade før han lægger sig. Selv om der ikke skulde være nogen synderlig Tendents til Forstoppelse vil det dog være til stor Nytte at holde Maven aaben ved Hjælp af Ayers Piller. Hvis der, paa Grund af Irritation i Halsen, er en kildrende Hoste eller undertiden endog alvorligere Symptomer tilstede, bør Ayers Cherry Pectoral gives i hyppige, men meget smaa Doser, indtil Lindring indtræder.

Hoste og Forkjølelse.

For omtrent tre Aar siden havde jeg, som Følge af en stærk Forkjølelse, en Hoste, for hvilken jeg ikke kunde finde nogen Hjælp førend jeg begyndte at bruge Ayers Cherry Pectoral. En Flaske af denne Medicin bevirkede en fuldstændig Helbredelse. John Tooley, Ironton, Mich.

Ayers Cherry Pectoral er et af de bedste Hostepræparater, jeg kjender. Jeg anbefaler det ubetinget og i fuldt Alvor. C. P. Benson, Charlottesville, Va.

For to Aar siden fik jeg en stærk Forkjølelse, som, idet den forsømtes, blev efterfulgt af en frygtelig Hoste. Jeg blev hurtigt mager, havde Nattesved og blev snart nødt til at holde Sengen. En Læge blev tilkaldt, men den Medicin, han foreskrev, skaffede blot midlertidig Lindring. En Ven tilraadte Brugen af Ayers Cherry Pectoral. Jeg begyndte at tage Medicinen, og var istand til at sidde oppe førend jeg havde taget den første Flaske; fire Flasker bevirkede en fuldstændig Kur. George W. Dick, Newton, Mass.

Jeg har brugt næsten tre Dusin Flasker af Ayers Cherry Pectoral for mig selv og min Familie, og er overbevist om, at den er det bedste Middel mod Hoste og Forkjølelse, som nogensinde er bleven tilberedt. Ingen Familie bør være den foruden. Elam T. Hess, Salfordville, Pa.

Jeg var slemt plaget af Hoste i omtrent to Aar, indtil nylig, da jeg begyndte at tage Ayers Cherry Pectoral. Denne Medicin er mig til saa stor Nytte, at jeg skal vedblive at tage den indtil jeg bliver aldeles frisk. J. W. Strickland, Inter Lachen, Florida.

For nogle Aar siden havde jeg en alvorlig Forkjølelse, der slog sig paa Lungerne og foraarsagede en næsten uafbrudt Hoste. Jeg led uden Lindring i omtrent atten Maanader. Jeg saa Ayers Cherry Pectoral annonceret, kjøbte den og blev fuldstændig kureret efterat have brugt halvanden Flaske. John H. Fair, Birmingham, Ala.

Jeg har været paa Jernbanen i flere Aar, stadig udsat for Kulde og Hede, og har aldrig fundet nogen Medicin, der skaffer saa hurtig Lindring i Tilfælde af Forkjølelse, Hoste og saar Hals som Ayers Cherry Pectoral. Benj. L. Doolittle, 31 Wilson St., Atlanta, Ga.

For over et Aar siden havde jeg en alvorlig Forkjølelse. En Hoste udviklede sig hurtigt og blev saa alvorlig, at mine Venner tilraadede en Forandring af Klima. En Slægtning raadede mig indtrængende til at prøve Ayers Cherry Pectoral. Denne Medicin gav øjeblikkelig Lindring og helbredede mig. Alex. S. Nadow, Springfield, Mass.

For tre Aar siden havde jeg en frygtelig Forkjølelse. Hjælp af Medicin syntes at være umulig indtil jeg begyndte at tage Ayers Cherry Pectoral. Jeg brugte denne Medicin i en kort Tid og blev fuldstændig helbredet. Mary E. Brown, Waverly, N. Y.

Saar Hals med de den ledsagende forværrede Former af **Hæshed** og **Tab af Stemmen** kræver øjeblikkelig Opmærksomhed. Saasnart der er Inflammation i Strubehovedet — hvilket giver sig tilkjende ved en Irritation i Halsen, der foraarsager en tør, spasmodisk Hoste, som er vanskelig at bekjæmpe og særdeles trættende for den Syge — gaar Sygdommen over til **Halsinflammation.** Gejstlige, Advokater, offentlige Talere, Skuespillere og Sangere er især udsatte for

denne Sygdom, der ofte midlertidigt berøver dem Stemmeorganernes Brug. I alle Sygdomme af dette Slags vil meget smaa, men hyppigt gjentagne Doser af Ayers Cherry Pectoral snart skaffe Patienten Lindring. Det er ligeledes gavnligt at indhylle Halsen om Aftenen i et i lunkent Vand dyppet Klæde, der er dækket med flere Tykkelser af tør

Ayers Cherry Pectoral.

{Flanel. Saasnart dette borttages

maa man imidlertid hurtigt vaske Halsen og Nakken med koldt eller lunkent Vand og en Svamp samt gnide disse Dele indtil de bliver fuldstændigt tørre (med et grovt Haandklæde), for hurtigere at stimulere Blodomløbet. Et Gurglevand af klorsurt Kali (chlorate of potassa) er ogsaa nyttigt.

Halsbetændelse er en meget alvorlig Form af saar Hals og opstaar ved Udsættelse for pludselige

Forandringer i Atmosfæren, der foraarsager Hævelse og Inflammation i Mandlerne. Svælgningen er forbunden med Vanskeligheder og Smerte, Stemmen er forandret og i yderlige Tilfælde hindres Aandedrættet. Undertiden banner der sig Raadsaar i Halsen. Patienten lider ligeledes af Hovedpine, Tørst, Mangel paa Appetit og Feber. For at standse denne Sygdoms Symptomer bør man tage Ayers Cherry Pectoral i smaa Doser fire eller fem Gange daglig. Slimholdige Drikke af Almebark eller arabisk Gummi, tagne med korte Mellemrum, vil befordre Opspytningen og lindre Irritationen paa de Steder, hvor Sygdommen har sit Sæde. Naar Patienten begynder at blive bedre, bør han bruge Ayers Sarsaparilla som, paa Grund af sin alterative (gradvis helbredende), blodrensende og styrkende Virkning, er til stor Nytte for svage Patienter.

Saar Hals, Betændelse i Halsen og Strubehovedet, Hæshed.

Jeg anbefaler Ayers Cherry Pectoral til saadanne, som trænger til Medicin for Hals- eller Lungesygdomme. Jeg har stor Tiltro til denne Medicin. Den er fuldt saa god som den udgives for at være. Charles Dame, Pastor i den Kongregationale Kirke, Andover, Me.

Jeg har flere Gange lidt af Forkjølelser, der har havt Hæshed og fuldstændigt Tab af Stemmen til Følge. I min Bestilling som Auktionarius er enhver Sygdom, der angriber Stemmen eller Halsen, en alvorlig Sag; men hvergang jeg har været saaledes angrebet, har nogle Doser af Ayers Cherry Pectoral altid skaffet mig Lindring. Denne Medicin har, i Forening med almindelig Forsigtighed, havt en saa magisk Virkning, at jeg kun har havt lidet Besvær. Min Familje har ligeledes brugt den med stærk Held mod Hoste, Forkjølelse osv. Jeg finder, at der i min Butik er en stadigt tiltagende Efterspørgsel efter denne Medicin, hvilket er et sikkert Bevis paa Publikums Paaskjønnelse. William H. Quartly, Minlaton, Syd-Australien.

Min hele Familje, der bestaar af fire Børn, min Kone og mig selv, led af Saarhed og Betændelse i Halsen. Vi begyndte at tage Ayers Cherry Pectoral og blev snart helbredede. William W. Templeton, Fairfield, Va.

For flere Maaneder siden blev jeg tilraadet at bruge Ayers Cherry Pectoral mod et alvorligt Halsondе. Jeg har brugt nogle Flasker af den, og den har skaffet mig stor Lindring. Den har renset og styrket Stemmen, saa at jeg nu kan tale med langt større Lethed og Komfort end tibligere. Den har været til stor Velsignelse for mig. C. N. Nichols, Pastor i Baptist-Kirken, North Tisbury, Mass.

Ayer's Sarsaparilla cures scrofulous

For omtrent tre Aar siden led jeg af en stærk Betændelse i Strubehovedet, der havde en kronisk Hæshed til Følge. Efter flere Maaneders forgjæves Bestræbelser for at gjenerholde min Stemme og af Frygt for, at mine Lunger ogsaa var angrebne, gav jeg op min Forretning. Jeg har siden fuldstændig gjenvundet min Helbred ved Brugen af Ayers Cherry Pectoral. Cornelius K. Philips, Pittsburg, Penn.

Jeg anser Ayers Cherry Pectoral for at være en særdeles vigtig Medicin til Husbrug. Jeg har i de sidste tredive Aar mange Gange prøvet denne Medicins helbredende Kraft i min Familje, og ved ikke, at den nogensinde har slaaet feil. Den hjælper mod de slemmeste Sygdomme i Halsen og Lungerne baade hos Børn og Voxne. Mrs. E. G. Edgerly, Council Bluffs, Ja.

Ayers Cherry Pectoral har været til større Nytte for min Hals end nogen anden Medicin, som jeg nogensinde har prøvet. Hjælpen er øieblikkelig. Jeg modtager Gratulationer fra mine Venner i Anledning af min vidunderlige Helbredelse fra Sygdom i Halsen og den deraf følgende Klarhed i Stemmen, hvilket alt skyldes Pectoral. J. W. Winter, Wilkesbarre, Penn.

Jeg led i flere Aar af saar Hals og Hæshed, og prøvede mange Medicinер, men ingen af dem var til nogen Nytte førend jeg begyndte at tage Ayers Cherry Pectoral. Den gav mig Lindring næsten ligesaa snart som jeg begyndte at tage den, og jeg blev fuldstændig helbredet paa en kort Tid. Pastor E. F. Waldo, Dowagiac, Mich.

Min Bestjæftigelse som Sanglærer nødte mig ofte til at udsætte mig for Natteluften og den stadige Brug af min Stemme gjorde, at jeg altid var hæs og plaget af Saarhed i Halsen. Min Helbred blev stadigt værre, tiltrods for alle de Forsigtighedsregler, jeg kunde anvende, og jeg blev tilsidst nødt til at opgive min Bestjæftigelse. I denne Tilstand begyndte jeg at tage Ayers Cherry Pectoral, der hurtigt gjengav min Hals og Stemme deres naturlige Styrke. C. L. Brock, Fingal, Ont.

Bronkit (Bronchitis) er en farlig, betændelseagtig Sygdom i de Rør, som fører den indaandede Luft ned i Lungerne. Den er i Almindelighed Følgen af en Forkjølelse, der opstaar ved Udsættelse for raat, koldt Vejr. Dens første Symptomer er en ubehagelig Følelse i Halsen, der bevirker hyppige Forsøg paa at rense denne. Disse Bestræbelser fremkalder snart en haard, tør Hoste, der efterfølges af Hæshed, Trykken for Brystet, vanskelig Aandedræt, heftige Smerter og en stærk Affondring af en tyk, slimet Materie, der først er hvid, men senere bliver gul- eller grønagtig og ofte er blandet med Blod. Affondringen paa dette Stadium er baade udmattende og meget ubehagelig. Saafremt Bronkiten ikke standses, er man udsat for, at den enten pludselig slaar over til Lungebetændelse eller ogsaa gradvis udvikler sig til Tæring. Ayers Cherry Pectoral lindrer og helbreder denne Sygdom med større Sikkerhed end nogen anden Medicin, der er bekjendt i Apothekervidenskaben. Som et Opspytningsmiddel lindrer og helbreder den de bestændte Hinder, løsner Slimet og understøtter Naturen i at gjenoprette Patientens Helbred. Som et Lindringsmiddel letter den Hosten og fremkalder en forfriskende Søvn. Tag (i Forhold til Patientens Alder og Styrke) fra 5 til 30 Draaber af Cherry Pectoral, med korte Mellemrum, men ikke i faa

consumption — rebuilds wasted tissues.

Første Maaned. # Januar 1889. **31 Dage.**

Maaneskifter.

	New York.	St. Paul.	Chicago.	Omaha.
N. M.	1 4 12 A.	1 2 56 A.	1 3 18 A.	1 2 44 A.
F. Q.	8 7 44 A.	8 6 28 A.	8 6 50 A.	8 6 16 A.
F. M.	17 0 41 M.	16 11 25 A.	16 11 47 A.	16 11 13 A.
S. Q.	24 11 1 M.	24 9 45 M	24 10 7 M.	24 9 33 M.
N. M.	31 4 14 M.	31 2 58 M.	31 3 20 M.	31 2 46 M.

Kalender f. Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Nebr., Missouri, O., Penn. og N. York City, samt California.

Kalender for Minnesota, Dakota, Wis., Michigan, Canada, N. York og New England samt Oregon.

D. M.	D. U.	Forskjellige Begivenheder.	☾'s St. Konst.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Opg. T. M.	Solen sagte.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Opg. T. M.
1	Ti.	1. ☌☿☾. Omstjærelsen. Sne i ♉	♐	7 25	4 44	7 2	4	7 39	4 29	7 18
2	O.	☌♀♂; ☾♉. Ovidius d. 18.	♐	7 25	4 45	Nedg.	5	7 39	4 30	Nedg.
3	To.	Whymper bestiger Chimborazo 1880.	♑	7 25	4 46	6 58	5	7 39	4 31	6 50
4	F.	☌☌☾; ☌♀☾. Rachel d. 1858.	♑	7 25	4 47	8 8	5	7 39	4 32	8 2
5	L.	Sophus Bugge f. 1833. Norden;	♑	7 25	4 48	9 15	6	7 39	4 33	9 12
		1) Helligtrekongers Søndag. Venus i Vandmanden. 9 T. 24 M. Dagens Længde. 8 T. 56 M.								
6	S.	**Helligtrekonger.** Kongres til Laybach '21.	♒	7 25	4 49	10 20	6	7 38	4 34	10 20
7	M.	Liberia koloniseret 1822. Regn i	♓	7 25	4 50	11 22	7	7 38	4 35	11 25
8	Ti.	8. Slag ved New Orleans 1815.	♓	7 24	4 51	Mor.	7	7 38	4 36	Mor.
9	O.	Humbert Konge af Italien 1878.	♓	7 24	4 52	0 22	8	7 38	4 37	0 27
10	To.	☿ st. sydl. hel. Lat. Linné d. 1778. Sy-	♈	7 24	4 53	1 21	8	7 37	4 38	1 29
11	F.	□☉☉. Frederik v. Schlegel d. 1829.	♈	7 24	4 54	2 19	8	7 37	4 40	2 29
12	L.	☌♆☾; ☾ i Apog. Lavater d. 1801. den.	♉	7 23	4 55	3 17	9	7 36	4 41	3 30
		2) 1ste Søndag efter Helligtrekonger. Mars i Vandmanden. 9 T. 33 M. Dagens Længde. 9 T. 6 M.								
13	S.	„London Times" først publiceret 1785.	♉	23	4 56	4 15	9	7 36	4 42	4 29
14	M.	Freden til Kiel 1814. Vindigt og	♉	7 23	4 57	5 11	10	7 35	4 43	5 27
15	Ti.	T. Chr. Asbjørnsen f. 1812. koldt.	♊	7 22	4 58	6 5	10	7 35	4 45	6 21
16	O.	16. ☾Ω. Alençon indtaget 1871.	♊	7 22	5 0	6 56	10	7 34	4 46	7 12
17	To.	17. Slag ved Cowpens 1781.	♋	7 21	5 1	Opg.	11	7 34	4 48	Opg.
18	F.	☌♄☾. Tyskland Keiserdømme 1871.	♋	7 20	5 2	6 32	11	7 33	4 49	6 25
19	L.	Dampskibet Cimbria forulykkes 1883.	♋	7 20	5 3	7 36	11	7 32	4 50	7 31
		3) 2den Søndag efter Helligtrekonger. Jupiter i Skorpionen. 9 T. 45 M. Dagens Længde. 9 T. 21 M.								
20	S.	Wieland d. 1813. Jules Favre d. 1880.	♌	7 19	5 4	8 40	11	7 31	4 52	8 38
21	M.	Kong Oscar II. f. 1829. Klart.	♌	7 19	5 5	9 45	12	7 31	4 53	9 45
22	Ti.	Lessing f. 1729. Byron f. 1788.	♍	7 18	5 7	10 51	12	7 30	4 55	10 54
23	O.	☌☉☾. Gust. Doré d. 1883.	♍	7 17	5 8	11 59	12	7 29	4 56	Mor.
24	To.	24. Geok Tepe indtaget 1881.	♎	7 17	5 9	Mor.	12	7 28	4 57	0 5
25	F.	☉i Stilst. St. Paulus' Omvendelse.	♎	7 16	5 10	1 9	13	7 27	4 59	1 18
26	L.	Adam G. Ohlenschlæger d. 1850.	♏	7 15	5 11	2 20	13	7 26	5 0	2 32
		4) 3die Søndag efter Helligtrekonger. Saturn i Løven. 9 T. 59 M. Dagens Længde. 9 T. 37 M.								
27	S.	☌♃☾. Gen. Gordon d. 1885.	♏	7 14	5 13	3 31	13	7 25	5 2	3 45
28	M.	☿Ω; ☾ i Perig. Holberg d. 1754. ♉	♐	7 13	5 14	4 40	13	7 24	5 3	4 56
29	Ti.	☾♉. Kansas optaget i Unionen 1861.	♐	7 13	5 15	5 45	13	7 23	5 4	6 1
30	O.	☿ st. østl. Elongation 18° 22'.	♑	7 12	5 16	6 42	14	7 22	5 6	6 58
31	To.	31. ♀Ω; ☿største Glans.	♑	7 11	5 17	7 31	14	7 20	5 7	7 45

„Saa De har faaet Skilsmisse fra den Klodrian af en Mand, De havde, Fru Smith?" — „Ja, det glæder mig rigtig at kunne sige, at jeg fik det." „Følte De Dem ikke ganske overvældet, da Dommeren gav sin Kjendelse?" „Ikke netop det; men jeg følte mig paa en Maade afmandet, saa at sige."

Bedstepapa: „Sig mig, Ethel, hvorfor har du seks Knapper i Hanskerne dine?" Ethel: „Jo, Bedstepapa, det skal jeg si' dig. Grunden er, dersom jeg havde syv Knapper eller bare fem, saa vilde det ikke passe sammen med de seks Knaphul."

Den Mand, der er fyldt af Rørelse, har ikke Rum for sin Middag.

Dersom din Fiende taler ilde om dig, lev saaledes, at ingen vil tro ham.

Læreren: „Sig mig, Thomas, hvormange Reiser gjorde Kaptein Cook rundt Jorden?" Thomas: „Tre." Læreren: „Rigtig. Og paa hvilken af disse Reiser blev han dræbt?"

„Vidne, jeg tror De sagde, De er Saloon-holder." — „Ja, min Herre." — „Kjender De Arrestanten, som staar for Skranken?" — „Ja, det kommer an paa. De ser, hvis han har Penge paa sig, saa kjender jeg ham; men hvis han vil bede mig om at skrive det, saa kjender jeg ham ikke."

Persisk Ordsprog: „Ti Maal Sladder blev udtaget paa Jorden, og Kvinderne tog de ni."

Ayers Cherry Pectoral. I stor Mængde af den forvolder Kvalme. Den første Dosis bør tages naar man ønsker at fremkalde Søvn. Undgaa Udsættelse for Vejret, alkoholholdige Stimulanter og stærk Føde. Bronkit og de med den beslægtede Sygdomme ledsages altid af en Tendents til Forstoppelse. Man bør derfor holde Afføringen vedlige ved Hjælp af Ayers Piller, der er det bedste Afføringsmiddel som kan foreskrives. At drikke heb Lemonade eller hedt Vand vil, ved at frembringe en let Svedt, forebygge Tilbøjeligheden til Feber. Slimholdige Drikke vil befindes nyttige. Sygdommen forværres ofte ved en skrofuløs Smitte, der kan fordrives ved Brugen af Ayers Sarsaparilla.

Bronkit.

I December sidstleden led jeg meget af et Anfald af Bronkit. Min Læge raadede mig til at bruge Ayers Cherry Pectoral, hvilket jeg gjorde. Mindre end en Flaske af denne Medicin lindrede og helbredede mig. Elwood D. Piper, Elgin, Jll.

Jeg har befundet Ayers Cherry Pectoral at være en særdeles fortrinlig Medicin for Bronkit. Den Kur, denne Medicin bevirkede i mit Tilfælde, var aldeles vidunderlig. Jeg er ligeledes overbevist om, at den frelste mine Børn fra Døden, da de var syge af Lungefeber. S. L. True, Palisade, Neb.

Jeg led af Bronkit i næsten fem Aar. Min Læge foreskrev Medicinen uden nogen Nytte, og raadede mig sluttelig til at tage Ayers Cherry Pectoral. Jeg har taget fem Flasker af Medicinen og er helbredet. Chas. F. Henson, West Baden, Ind.

For en kort Tid siden havde jeg et stærkt Anfald af Bronkit. Lægerne saavelsom de Mediciner, der almindelig anvendes i saadanne Tilfælde, skaffede mig ingen Hjælp. I Fortvivelse over, ikke at kunne finde Noget, kjøbte jeg en Flaske af Ayers Cherry Pectoral, der hjalp mig fra den første Dosis af. Jeg var ikke færdig med den første Flaske førend Sygdommen forlod mig, og min Hals og mine Lunger var saa friske som nogensinde. Geo. B. Hunter, Altoona, Pa.

Lungebetændelse og Difterit er Sygdomme af en saa farlig Karakter, at det altid er klogt, øjeblikkelig at kalde den bedste Læge, der kan erholdes, til at behandle dem. Den bedste Medicin, han kan foreskrive, er Ayers Cherry Pectoral; men hans Kundskaber vil sætte ham istand til at understøtte denne Medicins helbredende Virkning med Gurglevand, udvendige Lægemidler, Regulering af Temperaturen, Næringsmidler, Stimulanter osv., der alt er af største Vigtighed uden at dog almindelige Forskrifter kan gives derfor.

Hvis man alligevel, i Tilfælde af Lungebetændelse, ikke strax kan erholde Lægehjælp, bør Patienten tildækkes varmt i Sengen og hver halve Time gives en Theske af en Mixtur, bestaaende af en kvart Theske Akonit-Tinktur (tincture of aconite), en Theske fortyndet Salpeterether (sweet spirits of nitre) og otte Spiseskeer Vand. Giv ham ligeledes en Skaal heb Ingefærthe og læg hede Stene ved Fødderne for at understøtte Medicinen i at frembringe en god Svedt. Læg et stort Sennepsplaster over Brystet, der senere erstattes af et Omslag af Linfrøgrød. Ayers Cherry Pectoral bør tages i smaa og hyppige Doser indtil den fornødne Lindring og Ro indtræder. Mens Patienten er i Bedring kan man paaskynde Helbredelsen ved at opfriske Systemet med Ayers Sarsaparilla.

Under lignende Omstændigheder maa man ved et Anfald af Difterit give den Syge Ayers Cherry Pectoral i smaa men hyppige Doser. Den Syge bør ligeledes med korte Mellemrum gurgle sin Hals med ren (ublandet) Citron- eller „Lime"-Saft, en Opløsning af klorsurt Kali, Svovl og Vand, Salt og Vand, Kamfer og Vand, Kajennepeberthe eller Alkohol og Vand, saa stærkt som Patienten kan taale det. Smaa Børn, der ikke kan gurgle sig, bør penslet i Halsen med stærk Citronsaft hver anden eller tredie Time. Vedligehold Patientens Styrke saameget muligt ved at give ham den mest nærende og letfordøjelige Føde samt stimulerende Midler, hvis det er nødvendigt. Husk paa, at Sygdommen er stærkt smitsom, og anvend alle mulige Forebyggelsemidler mod Smitte. Difterit efterlader Systemet i en svækket Tilstand og Blodet fuldt af Gift. Til at udbrive denne og gjenoprette Livskraften gives der intet Middel saa godt som Ayers Sarsaparilla.

Lungebetændelse og Difterit.

I Vaaren 1853 var jeg i Portsmouth, Va., stærkt angreben af tyfoid Lungebetændelse. Mine Læger, Dr. W. A. Collins og Dr. Wm. Shaw, anvendte alle sine Lægemidler, og i et helt Aar var jeg ikke istand til at tale et Ord. Efter Dr. Shaws Raad prøvede jeg Ayers Cherry Pectoral og til min faavelsom min Læges Forbauselse blev jeg paa mindre Tid end en Maaned istand til at tale med Lethed. Min Bedring vedblev og jeg blev senere aldeles rask. Jeg har ofte anbefalet Pectoral og ved ikke af, at den nogensinde har slaaet fejl. George Robert Lawrence, Valparaiso, Ind.

Ayers Cherry Pectoral virker som et Tryllemiddel i Difterit. Mine Naboer anvender den med stort Held. J. W. Steed, Auman's Hill, N. C.

Influenza er en meget stærk Form af Katarrh, der undertiden angriber hele Distrikter og optræder epidemisk. Dens Symptomer er: Hæshed, Nysen, saar Hals, Saarhed i Maven og Lungerne samt lette Kulbegysninger, der afvexler med en svækkende Feber. Der er stærkt Udflod fra Næsen, Øjnene er fulde af Vand og der er Hoste, forbunden med en meget vanskelig Slimaffondring. Hos Personer, der er behæftede med Skrofler, er Influenzaen tilbøjelig til at ende med Tæring.

Influenza.

Influenza var epidemisk i mit Nabolag (Somerset Co., N. J.). Flere Medlemmer af min Familje led meget deraf og alle havde Sygdommen. Almindelige Lægemidler syntes ikke at være til nogen Nytte. Den hele Familje tog Ayers Cherry Pectoral, og de blev allesammen — ved dens Hjælp — helbredede i Løbet af nogle Dage. Den er en vidunderlig Medicin mod Influenza. Der kan ikke siges formeget til Ros for Ayers Cherry Pectoral. Henry Russell, af Excelsior Printing Co., New-York City.

Jeg takker for Deres hurtige Svar paa mit Brev, hvori jeg bad om Raad i et Tilfælde af Influenza. Jeg brugte Cherry Pectoral overensstemmende med Brugsanvisningen, og har den Fornøjelse at kunne meddele Dem, at den helbredede mig. Lucius B. Haggerty, Oldtown, Me.

		Maanefaser. New York. D. T. M.	St. Paul. D. T. M.	Chicago. D. T. M.	Omaha. D. T. M.
F. Q.		7 4 2 A.	7 2 46 A.	7 3 8 A.	7 2 34 A.
F. M.		15 5 21 A.	15 4 5 A.	15 4 27 A.	15 3 58 A.
S. Q.		22 6 59 A.	22 5 43 A.	22 6 5 A.	22 5 31 A.

D. M.	D. U.	Forskjellige Begivenheder.	☾'s St. Konst.	Kalender f. Indiana, Illinois Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn. og N. York City samt California. Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.	Solen sagte. — M.	Kalender for Minnesota, Dakota, Wis., Michigan, Canada, N. York og New England samt Oregon. Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.
1	F.	☌☿☾. Prof. Schweigaard d. 1870.	♌	7 10	5 19	6 53	14	7 19	5 9	6 48
2	L.	☿ i Perihelion; ☌♂☾. **Kyndelsmesse.**	♌	7 9	5 20	8 1	14	7 18	5 10	7 59
		5) 4de Søndag efter Helligtrekonger. Venus i Fiskene. 10 T. 13 M. Dagens Længde. 9 T. 54 M.								
3	S.	☌♀☾. Det russ.-tyrkiske Krig slutter '78.	♌	7 8	5 21	9 6	14	7 17	5 11	9 7
4	M.	☿ i Stil. Konvention til Montgomery '61.	♎	7 7	5 22	10 9	14	7 16	5 13	10 12
5	Ti.	♃☌☉. Carl Johan Konge '18. Mil.	♎	7 6	5 24	11 10	14	7 14	5 14	11 16
6	O.	Slag ved Seringapatam, Indien, 1792.	♏	7 5	5 25	Mor.	14	7 13	5 16	Mor.
7	T.	☽ 7. ☿ i Stilst. Pius IX. d. '78. dere.	♏	7 3	5 26	0 9	14	7 12	5 17	0 18
8	F.	☌☿☾. Cetywayo d. 1883. Klart	♏	7 2	5 27	1 8	14	7 11	5 18	1 19
9	L.	☾ i Apog. Freden til Luneville 1801.	♐	7 1	5 28	2 6	14	7 9	5 20	2 19
		6) 5te Søndag efter Helligtrekonger. Mars i Fiskene. 10 T. 30 M. Dagens Længde. 10 T. 18 M.								
10	S.	Canada afstrædes till England 1763. og	♐	7 0	5 30	3 2	14	7 8	5 21	3 17
11	M.	Kong Amadeus abdicerer 1873.	♑	6 59	5 31	3 57	14	7 6	5 23	4 13
12	Ti.	☿ st. nordl. hel. Lat.; ☾☊. koldt.	♑	6 57	5 32	4 48	14	7 5	5 24	5 4
13	O.	Carl X. Gustaf af Sverrige d. 1660. Sne.	♑	6 56	5 33	5 36	14	7 3	5 25	5 52
14	T.	☽ ☌♄☾; ☌☿☉. inf. St. Valentin.	♒	6 55	5 35	6 19	14	7 2	5 27	6 34
15	F.	15. Freden til Hubertsburg 1763.	♒	6 53	5 36	Opg.	14	7 0	5 28	Opg.
16	L.	Fort Donelson kapitulerer 1862. storm.	♓	6 52	5 37	6 29	14	6 59	5 30	6 26
		7) Søndag Septuagesima. Jupiter i Skytten. 10 T. 47 M. Dagens Længde. 10 T. 34 M.								
17	S.	□☿☉. Michel Angelo d. 1564.	♓	6 51	5 38	7 36	14	6 57	5 31	7 36
18	M.	☿ st. østl. Elong. 46° 36'. Luther d. 1546.	♈	6 49	5 39	8 43	14	6 55	5 32	8 46
19	Ti.	☌☃☾. 18. Joh. Bernsdorf d. 1772.	♈	6 48	5 41	9 52	14	6 54	5 34	9 57
20	O.	Scribe d. 1861. Leo XIII. Pave 1878.	♉	6 46	5 42	11 1	14	6 52	5 35	11 9
21	T.	☾ Baruch Spinoza d. 1677. Blæst	♉	6 45	5 43	Mor.	14	6 51	5 37	Mor.
22	F.	22. Washington f. 1732. og	♊	6 44	5 44	0 11	14	6 49	5 38	0 22
23	L.	Jordskjelv i det sydlige Europa 1887.	♊	6 42	5 45	1 21	13	6 47	5 39	1 35
		8) Søndag Sexagesima. Saturn i Løven. 11 T. 6 M. Dagens Længde. 10 T. 56 M.								
24	S.	☌☿☾; ☾ i Perig. St. Matthias.	♊	6 41	5 47	2 29	13	6 45	5 41	2 45
25	M.	Berthold Haller d. 1536. raat ☽	♋	6 39	5 48	3 34	13	6 44	5 42	3 50
26	Ti.	☿ i Stilst.; ☾☋. Thom. Moore d. 1852.	♋	6 38	5 49	4 33	13	6 42	5 44	4 49
27	O.	☌☿☾. Longfellow f. 1807.	♋	6 36	5 50	5 23	13	6 40	5 45	5 38
28	T.	Bielas Komet opdaget 1826. Vejr.	♋	6 35	5 51	6 6	13	6 38	5 46	6 19

Høkeren: „Et halvt Pund The? Hvilken Sort vil du have af, fort eller grøn?" Tjenestepigen: „Aa, det er det samme; thi det er til en gammel Kone, som er næsten blind."

Liden Gut: „Papa, kjendte du Mama længe førend I giftede Eder?" Papa: „Nei, min Gut. Jeg lærte i Virkeligheden ikke at kjende hende førend en god Stund efterat vi var blevne gifte."

De levende Skabninger bestaar for Størstedelen af Vand. En Mand, som veier 154 Pund, bestaar saaledes af 116 Pund Vand, 24 Pund Kjød og Fedt, og 14 Pund Ben.

Dommeren: „Har De været arresteret nogen Gang før?" Arrestanten: „Nei, min Herre." „Sendte jeg Dem ikke op for ti Dage siden Vinter?" „Jo, virkelig, tror jeg ikke, De gjorde det, naar jeg nu ser Dem i Ansigtet. Jeg har altid saa vanskeligt for at kjende Folk igjen, Deres Ærværdighed."

Dersom du aldrig tager det første Glas, vil du aldrig bli som en Drukkenbolt.

En af de forunderlige Egenskaber, som Lys og Varme besidder, er denne, at Solstraalerne kan gaa igjennem et Stykke Is uden at smelte det. At disse virkelig trænger igjennem Isen viser sig derved, at en Linse af Is kan bruges til at tænde Varme paa en Cigar, f. Ex.

„Aa, Mama, jeg er saa glad over, at der var en Syndflod." — „Hvorfor det, Barnet mit?" — „Jo, for dersom der ikke havde været nogen Syndflod, saa havde ikke jeg faaet nogen Noahs Ark, og jeg er saa glad i Arken min."

Himlen er blaa ti Gange for hver Gang, den er fort, og saaledes er vore Glæder langt talrigere end vore Sorger.

Patrick: „Bridget er ikke mere, den stakkels Sjæl. I Sandhed, hun var en god Husfru; hun slog mig altid med den blode Enden af Kosten."

Ayers Cherry Pectoral. { Ayers Cherry Pectoral har helbredet mig for et stærkt Anfald af Influenza. Den giver mig altid en vederkvægende Ro om Natten og befrier mig fra Smerter. Peter W. Fessenden, Eastport, Me.

Høfeber er en Form af Katarrh, der herfker om Sommeren og tidligt paa Høsten. Støv, Hede, Lugten af Blomster og Frugt samt Sæbstøvet fra forskjellige Planter forværrer Sygdommen, om de ikke foraarsager den. Naar den Syge derhos har vanskeligt for at drage Aande, kaldes den Hø-Asthma. Man kan skaffe sig Lindring for mange af de særdeles ubehagelige Symptomer, som ledsager disse Sygdomme, ved at bruge Ayers Cherry Pectoral. Nærende Føde er af Vigtighed, og Ayers Sarsaparilla vil befindes at være et fortrinligt Styrkemiddel.

Influenza begynder ofte i en mild Form som en lokal Sygdom, men hvis den forsømmes, udsætter man sig for, at den gaar over til den væmmelige og ubehagelige Sygdom, der gaar under Navn af

Katarrh i Hovedet. Denne Sygdom angriber Hovedets Kjærtler og Hinder. Hvis den bliver kronisk, er man udsat for, at den forstyrrer Benene i Panden samt Næsebrusken, og forøvrigt underminerer og ødelægger Livskraften og Evnerne hos sit Offer. Aandebrættet er ildelugtende; Hukommelsen, Tænkeevnen, Synet, Høreisen, Lugten og Smagen forringes; Fordøjelsen og Assimilationen forstyrres, og Tæring paafølger. Den rette Tid til at forebygge disse Ulykker er naar Sygdommen først viser sig. Ayers Cherry Pectoral maa tages regelmæssigt, i de for Influenza foreskrevne Doser. Samtidigt bør man bruge Ayers Piller for at regulere Maven og stimulere Fordøjelsesorganerne, samt tage Ayers Sarsaparilla paa Grund af dens rensende Virkning. Dette kraftige Alterativ er aldeles nødvendigt for at helbrede skrofuløs Katarrh. En mildertidig Lettelse af Aandebrættet kan erholdes ved at benytte et Næsebad af lunkent Vand, der indeholder lidt almindeligt Bordsalt og nogle Draaber Myrra-Tinktur. I mange Tilfælde vil en Næseduscb af lunken Melk, to eller tre Gange daglig, i høj Grad understøtte Kuren.

Katarrh.

Jeg led af en haardnakket Katarrh og kunde ikke faa nogen Nytte af andre Lægemidler, hvorfor jeg prøvede Ayers Cherry Pectoral, der, i Forbindelse med et Næsebad, bevirkede en Kur og hindrede Sygdommen fra at angribe Halsen og Lungerne. Samuel L. Bangs, Windsor, N. S.

For et Aar siden var jeg angreben af Katarrh. En Flaske af Ayers Cherry Pectoral helbredede mig. Ernest H. Darrah, Tolesborough, Ky.

Ayer's Cherry-Pectoral helbredede mig for Katarrh, mens alle andre Lægemidler ikke var til nogen Hjælp. Eva A. Hall, Ipswich, Mass.

Jeg ved, at Ayers Cherry Pectoral forbriver Katarrh og vil helbrede enhver Forkjølelse eller Influenza. Victorino A. P. Pafos, Braga, Portugal.

Tæring er undertiden en Arv fra skrofuløse eller tæringssyge Forfædre; den er dog almindeligt Følgen af en forsømt Forkjølelse, der let kunde været helbredet i Begyndelsen, hvis den var bleven rigtig behandlet. Dens første Symptomer er en kort, tør, hakkende Hoste, der er saa let og smertefri, at den sjelden vækker nogen Opmærksomhed. En farveløs Opspytning paafølger og Patienten viser Tegn paa Svækkelse, Mathed og Afmagring. Den forsømte Hoste bliver kronisk og fører til Dannelsen af Tuberkler i Lungerne, hvorved disse Organer efterhaanden fortæres. Nattesved, en hektisk Feber og en gradvis Aftagen af Livskraft viser Sygdommens Fremskridt; i mange Tilfælde er der Blødning i Lungerne, og Patienten hensynker i en Tilstand, fra hvilken Redning er umulig.

Tæring er helbredelig indtil et vist Punkt i dens Udvikling, men i dens senere Stadier kan man ikke gjøre mer end blot skaffe Patienten Lindring og gjøre det saa bekvemt som muligt for ham. Ayers Cherry Pectoral har allegevel gjengivet den Livende sin Helbred i utallige Tilfælde, hvor Sygdommen var fuldstændig rodfæstet, uden dog at have naaet et haabløst Standpunkt. Pectoral bør tages regelmæssigt i saadanne Kvantiteter, som man finder passende for Systemet. Den vil lindre Hosten, gjøre Opspytningen let, forebygge yderligere Ødelæggelse af de forrevne, syge Lunger og bevirke en forfriskende Søvn.

Man bør benytte tørre, varme Klæder og hver Morgen understøtte Blodomløbet ved en kraftig Gnidning af Huden med et grovt Haandklæde eller en Hudbørste. Nærende, letfordøjelig Føde er nødvendig. Ferskt Kjød, Vildt, Fjærkræ, ferskt Fisk, Æg, simple Grøntsager, Risbrød, Havremeel, Melk og svag The eller Kaffe er godt for den Syge, hvorimod han strengt maa afholde sig fra salt Kjød, Bagværk og Krydderier. Natteluft, Udsættelse for slet Vejr og pludselige Forandringer maa undgaaes. God Porter vil hjælpe Fordøjelsen. Bevægelse i fri Luft, Solbad, godt Humør og fremfor Alt Maadehold og regelmæssig Levemaade er vigtige Faktorer i Helbredelsens Problem.

Hvis der er Skrofler tilstede, selv paa Tæringens første Udviklingstrin, vil Ayers Cherry Pectoral lindre, men kan ikke helbrede uden at den understøttes af en alterativ Medicin, der er kraftig nok til at drive den skrofuløse Gift ud af Blodet. Det eneste Middel, som man kan stole paa vil udrette dette, er Ayers sammensatte Extrakt af Sarsaparilla.

Tæring.

Jeg havde en stadig Hoste og Nattesved, var bleven meget mager, og var opgivet af mine Læger. Jeg begyndte at tage Ayers Cherry Pectoral og blev fuldstændig helbredet efter at have brugt to Flasker af denne værdifulde Medicin. Leopold D. Reininghaus, Moline, Ill.

Tredie Maaned. # Marts 1889. **31 Dage.**

Maanefkifter.

	New York.	St. Paul.	Chicago.	Omaha.
N. M.	1 5 5 A.	1 3 49 A.	1 4 11 A.	1 3 37 A.
F. Q.	9 1 3 A.	9 11 47 M.	9 0 9 A.	9 11 35 M.
F. M.	17 6 51 M.	17 5 35 M.	17 5 57 M.	17 5 23 M.
S. Q.	24 1 58 M.	24 0 42 M.	24 1 4 M.	24 0 30 M.
N. M.	31 6 41 M.	31 5 25 M.	31 5 47 M.	31 5 13 M.

Kalender f. Indiana, Illinois, Iowa, Kanfas, Neb., Miſſouri, O., Penn. og N. York City ſamt California.

Kalender for Minneſota, Dakota, Wis., Michigan, Canada, N. York og New England ſamt Oregon.

Solen ſagte.

D. M.	D. U.	Forſkjellige Begivenheder.	☾'s St. Konſt.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.	— M.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.
1	F.	1. St. David. Klart	♑	6 33	5 52	Nedg.	12	6 37	5 48	Nedg.
2	L.	Pave Leo XIII. f. 1810. og	♑	6 32	5 53	6 47	12	6 35	5 49	6 47
9) Quinquageſima. Faſtelavn.			Venus i Fiſkene.	11 T. 24 M. Dagens Længde. 11 T. 17 M.						
3	S.	☌☍☾. Ruſſiſk Livegenſkap afſkaffet '61.	♒	6 30	5 54	7 51	12	6 34	5 51	7 54
4	M.	Første amerikanſke Kongres 1789. holdt.	♒	6 29	5 55	8 54	12	6 32	5 52	9 0
5	Ti.	☌☿☾; ☿ i Perih. Laplace d. 1827.	♓	6 27	5 57	9 55	12	6 30	5 53	10 3
6	O.	Aſkeonsdag. Freden til Raſtadt 1714.	♓	6 26	5 58	10 55	11	6 28	5 54	11 6
7	T.	☌♆☾. Florida optaget Unionen 1845.	♓	6 24	5 59	11 54	11	6 27	5 56	Mor.
8	F.	☌☿. Carl XIV. Johan d. 1844.	♓	6 22	6 0	Mor.	11	6 25	5 57	0 7
9	L.	9. ☾ i Apog. Prof. Ørſted d. 1851.	♓	6 21	6 1	0 52	11	6 23	5 58	1 6
10) 1ſte Søndag i Faſte.			Mars i Fiſkene.	11 T. 43 M. Dagens Længde. 11 T. 38 M.						
10	S.	Czar Alexander III. f. 1845. Varmere	♈	6 19	6 2	1 46	10	6 21	5 59	2 2
11	M.	Taſſo f. 1544. Gortſchakoff d. '83.	♈	6 17	6 3	2 39	10	6 19	6 1	2 55
12	Ti.	☾☊. Gregorius den Store d. 604. Dage	♈	6 16	6 4	3 29	10	6 18	6 2	3 45
13	O.	☿ ſt. veſtl. Elong. 27° 53'; ☌½☾.	♉	6 14	6 5	4 14	9	6 16	6 4	4 30
14	T.	Dampſkibet Oregon forulukkes 1886.	♉	6 13	6 6	4 54	9	6 14	6 5	5 8
15	F.	Slag ved Guilford 1781. men	♉	6 11	6 8	5 30	9	6 12	6 6	5 41
16	L.	17. Guſtav III. ſkudt 1792. kolde	♉	6 9	6 9	6 4	9	6 10	6 7	6 13
11) 2den Søndag i Faſte.			Jupiter i Skytten.	12 T. 2 M. Dagens Længde. 12 T. 1 M.						
17	S.	St. Patrick. *Purim.* Nætter.	♊	6 8	6 10	Opg.	8	6 8	6 9	Opg.
18	M.	☿ Aphel.; ☌☌☾. Pres. Cleveland f. '37.	♊	6 6	6 11	7 38	8	6 6	6 10	7 43
19	Ti.	Kommunen i Paris 1881. Vindigt.	♊	6 4	6 12	8 49	8	6 4	6 11	8 57
20	O.	☉ træder ind ♈. Vaaren begynder.	♋	6 3	6 13	10 1	7	6 2	6 12	10 12
21	T.	☾ i Perig. Cranmer brændt 1556.	♋	6 1	6 14	11 13	7	6 0	6 14	11 26
22	F.	Keiſer Wilhelm f. 1797.	♌	5 59	6 15	Mor.	7	5 59	6 15	Mor.
23	L.	24. Juſtus Lipſius d. 1606.	♌	5 58	6 16	0 23	7	5 57	6 17	0 39
12) 3die Søndag i Faſte.			Saturn i Krebſen.	12 T. 21 M. Dagens Længde. 12 T. 23 M.						
24	S.	☌♃☾. Thorwaldſen d. 1844. For- ☋	♌	5 56	6 17	1 29	6	5 55	6 18	1 45
25	M.	☾☋; ☿ ſtørſte Glans. **Mariæ Bebudelſe.**	♌	5 54	6 18	2 28	6	5 53	6 19	2 44
26	Ti.	□♃☉. Beethoven d. 1827. [1802.	♍	5 53	6 19	3 20	6	5 51	6 20	3 36
27	O.	☿ ſt. nordl. hel. Lat. Freden till Amiens	♍	5 51	6 20	4 5	5	5 49	6 22	4 19
28	T.	Planet Pallas opdage 1802. ander-	♎	5 49	6 21	4 43	5	5 47	6 23	4 54
29	F.	☌☿☾. Swedenborg d. 1772.	♎	5 48	6 22	5 16	5	5 45	6 24	5 24
30	L.	31. Theod. Kjerulf f. 1825. lige	♏	5 46	6 23	5 45	4	5 43	6 25	5 51
13) Midfaſte Søndag.			Uranus i Jomfruen.	12 T. 40 M. Dagens Længde. 12 T. 45 M.						
31	S.	Traktat af Warſchaw 1683.	♏	5 44	6 24	6 12	4	5 41	6 26	6 15

„Grunden, hvorfor jeg er saa ulykkelig," bemærkede en smuk Arving, „er netop denne: Jeg er bange for, at en eller anden skal komme og gifte sig med mig for mine Penges Skyld."— „Grunden, hvorfor jeg er saa ulykkelig," bemærkede den smukke Frøken Armod, „er netop denne: Jeg er bange for, at ingen vil gifte sig med mig, fordi jeg ikke har nogen Penge."

Pebersvendens Logik: „Ægteskabet er et Lotteri; Lotterier er forbudte ved Lov; derfor adlyder jeg simpelthen Loven ved at forblive ugift."

Den Reiſende: „Opvarter, bring mig en Portion Risspudding." Opvarteren: „Jeg kan ikke anbefale Dem Risspuddingen idag, min Herre." Reiſende: „Hvad er iveien med den da?" — „Ikke noget, undtagen at der ikke er mere igjen."

Digteren Pope ſiger, at Skjønhed drager os med et eneſte Haar. Det er ikke Tilfældet nutildags. Naar en Skjønhed bliver saa falbet, at hun ikke har mere end et Haar igjen, saa drager hun ikke mere. Ayer's Hair Vigor forhindrer Skallethed.

To cure any scrofulous disease or humor, try Ayer's Sarsaparilla.

Ayers Cherry Pectoral. { Mit lille Barne-barn, nu i sit fem-te Aar, har i de første tre Aar været udsat for vold-somme Angreb af Strubehoste. Hans Liv var undertiden helt opgivet. I de sidste ti Maaneder har vi, hvergang Symptomerne paa Strubehoste har vist sig, givet ham Ayers Cherry Pectoral. Den virker som et Tryllemiddel. Han aander let og hviler godt nogle Minuter efterat have taget den. Næsten enhver Familie i dette Nabolag bruger den. Enoch Edmunds, Cape Island, N. J.

Jeg er aldrig Ayers Cherry Pectoral foruden. Den er det bedste Middel mod Strubehoste. Mrs. J. M. Bohn, Red Bluff, Cal.

Kighoste er en Inflammation i Luftrørets Slim-hinde samt dets Forgreninger og Luftceller og led-sages af en særegen langtrukken Lyd, der hindrer den fra at forveksles med andre Sygdomme. Den er

smitsom og i Almindelighed langvarig. Dens Udbrud viser sig ved Feber, hurtigt Aandedræt og andre Tegn paa en stærk Forkjølelse. Disse forsvinder og det spasmodiske Stadium ind-træder, i hvilket der er en hyppigt indtrædende, haardnakket Hoste, under hvilken Paroxysmerne un-dertiden er saa voldsomme, at de foraarsager Brok. Børn, der er svage, eller som er i Begreb med at faa Tænder eller at afvænnes, er udsatte for, at Kighos-ten vil føre til Inflammation af Lungerne eller Hjernen, der kan have Døden til Følge. Man kan derfor ikke overvurdere Vigtigheden af en kraftig Behandling af Sygdommen i dens første Stadier. Den yderste Omhyggelighed med at regulere Diæten og undgaa pludselige Forandringer af Temperatu-ren er ligeledes absolut nødvendig.

Kighoste lindres altid i høj Grad og helbredes ofte ved Brugen af Ayers Cherry Pectoral, Giv den i Doser paa fra 5 til 15 Draaber tre eller fire Gange om Dagen samt lige førend Patienten lægges ifeng om Aftenen. Forsøg Kvantiteten en Smule hvis der viser sig Kongestion eller Feber-symptomer, samt læg varme Grødomslag paa Halsen og Brystet. Hvis Halsen er opfyldt af Slim bør man give et Brækmiddel. Vedligehold en regel-mæssig Afføring ved Hjælp af milde Doser af Ayers Piller. Hvis overbreven stærk Opkastelse skulde indtræde, bør man føje en enkelt Draabe Laudanum til Føden. Forandring af Opholdssted er ofte gavnligt.

Kighoste.

Jeg har i mange Aar brugt Ayers Cherry Pecto-ral i min Familie, og har især fundet den værdifuld mod Kighoste. Denne Medicin lindrer al Irrita-tion, hindrer Inflammation fra at udbrede sig til Lungerne og undertrykker hurtigt enhver Tilbøje-lighed til Lungesygdomme. J. B. Wellington, Plainville, Mich.

De lindrende Egenskaber, der findes i Ayers Cherry Pectoral, gjør den til et fortrinligt Middel til at formilde Voldsomheden af Paroxysmerne i Kighoste. Jeg har brugt den med mærkværdigt Held mod denne Sygdom. Solon S. Blood, M.D., Fabyan's, N. H.

Som et Særmiddel mod Lungesygdomme, som et Lægemiddel for Forkjølelse, Hoste og alle Slags Hals- og Lungetilfælde samt alle pludselig opstaaende Sygdomme af denne Natur, er Ayers Cherry Pectoral fremragende og enestaaende. Forstandige Læger kjender dens Sammensætning og foreskriver den, da de har den fuldeste Tillid til dens helbredende Kraft.

Jeg har solgt Ayers Cherry Pectoral i **herved** tyve Aar, og har ofte foreskrevet den i min Praxis, siden jeg blev bekjendt med dens Fortrin. Mit lange Kjendskab til dens helbredende Egenskaber berettiger mig til at udtale, at den er uden Lige som et alminderligt Middel mod Hals- og Lungesygdom-me. James W. Renfro, M.D., Howth Station, Waller Co., Texas.

Jeg led i femten Aar af Sygdom i Lungerne. Ayers Cherry Pectoral lindrede ej alene Sygdom-men, men helbredede mig fuldstændigt. Carlos M. Fay, Professor i Anatomie, Cleveland, O.

Jeg anvender stadigt Ayers Cherry Pectoral i min Praxis og foretrækker den fremfor nogen anden Medicin for Lungesygdomme. Jagttagelser af man-ge alvorlige Tilfælde har overbevist mig om, at den vil helbrede Forkjølelse, Hoste og Lungesygdomme, der har trodset alle andre Mediciner. Jeg anbefa-ler den uden Undtagelse. J. S. Cushman, M.D., Saco, Maine.

Som et Husmiddel i en Klasse farlige Syg-domme, der er særegne for spæde saavelsom ældre

Børn, er Ayers Cher-ry Pectoral uden Lige. Fader- og Moderkjærlig-hed saavelsom Pligt kræ-ver, at enhver Person, der er ansvarlig for Børns Helbred og Liv, stadig skal være forsynet med dette Lægemiddel. Vent derfor ikke, indtil grufom Lige-gyldighed og Forsømmelse forvolder, at I i forgiæ-ves Beklagelser og livs-varig Sorg maa begræde det Lys og den Glæde, Ebers Hjem har tabt.

Jeg har i mange Aar brugt Ayers Cherry Pecto-ral i min Familie med særdeles Held. Jeg anser denne Medicin for uvurderlig i Tilfælde af Hals- og Lungesygdomme. Den fejler aldrig i at give fuld-stændig Satisfaction. Elihu M. Robertson, Battle Creek, Michigan.

●Jeg kan ikke sige formeget til Ros for Ayers Cher-ry Pectoral. Jeg har i mange Aar brugt den i min Familie, og altid med fuldstændig Tilfredsstillelse. Mrs. Rob. F. McKeen, New Gretna, N. J.

Ayers Cherry Pectoral har været brugt i min Familie i aarevis. Vi har befundet den umdværlig i Tilfælde af Forkjølelse, Hoste, vanskeligt Aande-dræt og Strubehoste. Jos. Provost, fransk Præst, 213 Pendleton Ave., Springfield, Mass.

☞ For at bevare Cherry Pectorals særeg-ne Aroma og gode Egenskaber bør den opbevares paa et mørkt Sted eller holdes indpakket i dens Omslag.

Ayers Cherry Pectoral sælges af alle Apo-thekere og Handlende med Mediciner.

Ayers Sarsaparilla.

Ayers Sarsaparilla er bleven tilavet særlig i den Hensigt at rense Blodet og lindre de Sygdomme, der skriver sig fra en Besmittelse af denne Vædske. Denne værdifulde Medicins Bestanddele er vel bekjendte og højt skattede Alterativer og Styrkemidler, blandt hvilke findes den ægte **Honduras Sarsaparilla, Yellow Dock, Stillingia, Jodkalium** og **Jernforjod.** Disse Bestanddele er paa en saa heldig Maade sammenblandede i Ayers Sarsaparilla, at den danner det bedste Særmiddel mod urent Blod, som menneskelig Dygtighed nogensinde har udtænkt. Den helbreder **Skrofler** (Kjærtelsygdom, Scrofula), og alle skrofuløse og skrofelagtige Sygdomme, saasom **Hududslet og Saar paa Huden, Rosen** (Erysipelas) **og dens Afarter, Pimpler, Medædere, Hudorme, Fistler, Blegner, Bylder, Svulst, Skab og Skurb, Ringorm, Saar, Raadsaar, Rheumatisme, mercuriale Sygdomme, Neuralgi, Fruentimmersygdomme og Uregelmæssigheder, Gulsot, Sygdomme i Leveren, Maven og Nyrerne, Dyspepsi, almindelig Svækkelse, Afmagring, Katarrh** og i mange Tilfælde **Tæring.** Den beriger og renser Blodet, hvilket gjør Ansigtsfarven klar og ren, og giver det hele System nyt Liv og Livskraft. Den nøitraliserer den Gift, der efterlades i Blodet af **Difterit, Skarlagensfeber, Nervefeber** og **malarisk Feber** samt gjengiver den svækkede Patient fuldstændig Helbred og Kraft.

Den Recept, hvorefter Ayers Sarsaparilla tilberedes, er vel bekjendt blandt Lægerne. Erfaring har vist, at de kan stole paa dens uforanderlige Styrke, rensende Egenskaber og jævne Virkning. Den er i mangfoldige Aar bleven brugt i mange tusinde Familjer som et uvurderligt Husmiddel, og dens Popularitet, der aldrig har været saa stor som nu, tiltager stadigt.

Det vidunderlige Held, der har fulgt Ayers Sarsaparilla, har ledet til Tilvirkninger af mange andre saakaldte „Sarsaparillaer," „Alterativer" og "Blodrensere." Men de Resultater, der opnaaes ved vor overlegne Fabrikationsmaade, berettiger os til at paastaa, at intet andet Præparat for Blodet nærmer sig Ayers Sarsaparilla hvad virkeligt medicinsk Værd angaar.

Paa Grund af dens store Fortrinlighed, Jævnhed og koncentrerede Kraft er Ayers Sarsaparilla den paalideligste og mest sparsommelige Medicin, der kan bruges som et Middel mod Sygdomme i Blodet. Selv den dybt rodfæstede arvelige Kjærtelsygdom — den værste og mest haardnakkede af denne Klasse Sygdomme — bliver helbredet ved dens Brug, saafremt Helbredelse er mulig. Men det er ikke klogt at opsætte med Behandlingen indtil Kuren bliver næsten et Mirakel. „En Unze Forebyggelse er bedre end et Pund Kur." Saasnart man mærker det første Tegn til, at Helbreden og Styrken aftager, bør man tage sin Tilflugt til dette Lægemiddel.

Den Sarsaparillarod, som almindelig sælges i vore Apotheker, er næsten, om ikke aldeles uvirksom. Ikke alene af denne Grund, men ogsaa paa Grund af Mangel paa rigtige kemiske Apparater, bringer de hjemmelavede Præparater af Extrakten Skuffelse. Det maa ogsaa erindres, at mange saakaldte Sarsaparilla-Extrakter indeholder liden eller ingen Sarsaparilla. Vi er stolte over at kunne tilbyde Publikum under dette Navn en sammensat koncentreret Extrakt, der fortjener fuld Tillid.

Læs Nedenstaaende fra en af de ældste og mest ansete Læger og Apothekere i Lowell:

Jeg har drevet Apothekerforretninger i Lowell i treti Aar, og sælger mer af Ayers Sarsaparilla end af alle Sarsaparillaer tilsammen. Jeg er fuldstændigt bekjendt med denne Medicins Analyse og ved, med hvilken Omhyggelighed og Dygtighed den tilberedes; jeg er derfor vis paa, at den blot indeholder saadanne Bestanddele, som kan anbefales af den mest samvittighedsfulde Læge. Den er lavet af den ægte Honduras Sarsaparilla samt af andre blodrensende Midler, der er de bedste, Lægevidenskaben kjender, og er et ypperligt Særmiddel i kroniske Tilfælde, saasom Skrofler, Skab, Rosen, Nyresygdomme og Mave- og Levertilfælder. Mange

Ayers Sarsaparilla. { saakaldte Sarsaparilla er saadanne blot

af Navn; de indeholder ikke en Smule af den ægte medicinske Sarsaparillarod. George C. Osgood, M. D., Merrimack, Hj. af Suffolk Street, Lowell, Mass.

Almindelig Brugsanvisning.

Ayers Sarsaparilla er ikke en Drik, men en stærkt koncentreret Medicin. Den bør tages tre Gange daglig i følgende Doser: For en voxen Mandsperson 1 à 2 Theskeer; for Personer mellem femten og tyve Aar samt svagelige Fruentimmer 45 à 90 Draaber; for Børn fra otte til femten Aar 30 à 60 Draaber; tre til otte Aar 15 à 30 Draaber. Begynd med den mindste Dosis og forøg denne efterhvert som Medicinen stemmer overens med Maven. Virkningen forhøjes hvis Sarsaparillaen tages i lidt varmt Vand. Den volder ikke Kvalme eller Afføring, dens Smag er behagelig og Børn tager den let. Afføringen bør i ethvert Tilfælde holdes i orden. Hvis der er en Tendents til Forstoppelse, bruge man Ayers Piller. Hold Huden ren; tag Bevægelse i fri Luft; brug en regelig Diæt; brug Flanels Underklæder; brug malt- og spiritusholdige Drikke samt Tobak med Maabehold; spis ikke fed eller stærkt saltet Mad; afstaa aldeles fra Nydelsen af Flæsk, Bagværk, Krydderier, stærk Kaffe og stærk The.

I positiv helbredende Virkning er en Flaske af Ayers Sarsaparilla værd tre af hvilketsomhelst andet Navn.

Urenhed i Blodet kan existere og bevirke mange alvorlige Onder længe førend det Punkt naaes, at

de som en skrofuløs Smitte kan overføres paa Ens Afkom. De Organer, der hurtigst og værst føler Virkningen af det urene Blod, er Maven, Leveren og Nyrerne. Det virksomste Middel til at udrive forbærvede Stoffe af Blodet er vedholdende at bruge Ayers Sarsaparilla, understøttet af en aabnende Medicin og en forsigtig Diæt. Angaaende Behandlingsmaaden se ovenstaaende almindelige Brugsanvisning.

Af et stort Antal forhaanden værende Anbefalinger, der bevidner Ayers Sarsaparillas Fortrinlighed til at rense og berige Blodet samt gjenoprette Helbreden, har vi udvalgt nogle faa, der gjengives nedenfor, for at vise, med hvilket Held Ayers Sarsaparilla bruges af Personer i alle Aldre mod Uordner i Blodet.

Urent Blod.

Mit Blod var flere Aar i en usund Tilstand. Efterat have prøvet andre Medicinер uden Held har jeg i den senere Tid taget Ayers Sarsaparilla med det bedste Resultat. Jeg tror, denne Medicin er den eneste Blodrenser, som man trygt kan stole paa vil skaffe varig Lindring, og anbefaler den altid med Fornøjelse som en saadan. Mrs. Oliver Valentine, 144 Quincy St., Brooklyn, N. Y.

Min Helbred er bleven i høj Grad forbedret derved, at jeg har taget to Flasker af Ayers Sarsaparilla. Den gav mig god Appetit og omendskjøndt jeg nu er over sexti Aar gammel, styrkede og forfriskede den mig saaledes, at jeg nu arbejder uden at trættes. Ayers Sarsaparilla er den bedste Familiemedicin, jeg kjender. Enhver Mor bør tage den selv og give den til sine Børn. Mrs. David A. Bickery, Dover, N. H.

Ayers Sarsaparilla er efter min Mening uden Lige som et Blodrensningsmiddel. Den er en

Sjømandens Yndling.

staaende Medicin ligesaameget som noget farmaceutisk Præparat i min Butik. Jeg har følgt denne Medicin i mange Aar, og den giver altid mine Kunder fuldstændig Satisfaction. Den er lavet af de bedste Stoffe, efter en mer end almindelig fortræffelig Recept, der er vel bekjendt blandt Læger og Apothekere. Ayers Sarsaparilla er den populæreste og virksomste Medicin, der bruges mod Skrofler samt Sygdomme i Maven, Leveren og Nyrerne. Jeg følger mer af den end af alle andre Sarsaparillaer, og en stor Del til Sjømænd, da min Butik ligger i Nærheden af Charlestowns Marineværft. A. S. Putnam, 37 Park Street, Charlestown Distrikt, Boston, Mass.

Som et Blodrensningsmiddel er Ayers Sarsaparilla uden Lige. Den regulerer Maven og Indvoldene, helbreder Lever- og Nyresygdomme og er en vidunderlig Medicin mod almindelig Svaghed og Nervesvækkelse. Den har i mange Aar været brugt i min Familje med stort Gavn. Allen Dodge, Stock Clerk, Lowell Maskinværksted, Lowell, Mass.

Jeg har brugt Ayers Sarsaparilla et Snes Aar mod Sygdomme i Blodet, og den har altid givet Satisfaction. W. E. Sheldon, Redaktør af American Teacher, Boston, Mass.

Jeg led i lang Tid af usunde Bævster i Legemet, der viste sig i mit Ansigt i stygge Pimpler og Flækker. Ayers Sarsaparilla helbredede mig. Jeg anser den for at være det bedste Blodrensningsmiddel i Verden. Charles H. Smith, North Craftsbury, Vt.

Det er mig en sand Fornøjelse at bevidne Ayers Sarsaparillas Fortrinlighed. Jeg har aldrig fundet dens Lige som en Blodrenser og almindelig Opretter af Systemet. Eugene J. Hill, M. D., 381 Sixth Ave., New York.

Jeg har brugt Ayers Sarsaparilla med fuldstændig Satisfaction, og anser den for at være det bedste alterative og blodrensende Middel, der existerer. Darius Yeager, Roaring Creek, Pa.

Jeg har været praktiserende Læge i over et halvt Aarhundrede, og har i denne Tid aldrig fundet noget saa kraftigt og paalideligt Alterativ og Blodrensningsmiddel som Ayers Sarsaparilla. M. Maxstart, M. D., Louisville, Ky.

Fjerde Maaned. **April 1889.** **30 Dage.**

Maaneskifter.

	New York. D. T. M.	St. Paul. D. T. M.	Chicago. D. T. M.	Omaha. D. T. M.
F. Q.	8 8 51 M.	8 7 35 M.	8 7 57 M.	8 7 23 M.
F. M.	15 5 22 A.	15 4 6 A.	15 4 28 A.	15 3 54 A.
S. Q.	22 9 0 M.	22 7 44 M.	22 8 6 M.	22 7 32 M.
N. M.	29 9 9 A.	29 7 53 A.	29 8 15 A.	29 7 41 A.

Kalender f. Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn. og N. York City samt California.

Kalender for Minnesota, Dakota, Wis., Michigan, Canada, N. York og New England samt Oregon.

D. M.	D. U.	Forskjellige Begivenheder.	☾'s St. Konst.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.	Sølv tage. M.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.
1	M.	☌☿☾. Bismarck f. 1815. Meget	♒	5 43	6 25	7 41	4	5 40	6 28	7 48
2	Ti.	☌♀☾. Kjøbenhavn bombarderet 1801.	♓	5 41	6 26	8 42	3	5 38	6 29	8 52
3	O.	Sir James Clark Ross d. 1882.	♓	5 39	6 27	9 43	3	5 36	6 30	9 55
4	T.	☌♅☾. Rigsdagen i Worms 1521.	♈	5 38	6 28	10 41	3	5 34	6 31	10 55
5	F.	☿☊; ☾ i Apog. Slag ved Lech 1632.	♈	5 36	6 29	11 37	3	5 32	6 32	11 53
6	L.	Træfning ved Ullerup 1849.	♈	5 35	6 30	Mor.	2	5 31	6 34	Mor.
14) 5te Søndag i Faste.		Venus i Væderen.		12 T. 59 M. Dagens Længde. 13 T. 6 M.						
7	S.	☽ ☌ st. sydl. hel. Lat. smukt.	♉	5 33	6 32	0 32	2	5 29	6 35	0 48
8	M.	8. ☾☊. Christian IX. f. 1818.	♉	5 31	6 33	1 23	2	5 27	6 36	1 40
9	Ti.	♀ i Stilst.; ☿☌☉. Bacon d. 1626.	♉	5 30	6 34	2 9	1	5 25	6 37	2 25
10	O.	☌♄☾. Eidsvoldsforsamlingen 1814.	♊	5 28	6 35	2 49	1	5 23	6 39	3 4
11	T.	General Canby myrdet 1873. Usta-	♊	5 27	6 36	3 26	1	5 22	6 40	3 39
12	F.	Fort Sumter bombarderet 1861.	♊	5 25	6 37	3 59	1	5 20	6 42	4 10
13	L.	♄ i Stilst. Hændel d. 1759. bigt.	♋	5 24	6 38	4 31	0	5 18	6 43	4 39
15) Palmesøndag.		Mars i Væderen.		13 T. 17 M. Dagens Længde. 13 T. 28 M.						
14	S.	☌☿☾. Lincoln myrdet 1865.	♋	5 22	6 39	5 2	hurt.	5 16	6 44	5 7
15	M.	15. Slag ved Mondovi 1796.	♋	5 20	6 40	Opg.		5 15	6 45	Opg.
16	Ti.	*Pessach.* Buffon d. 1788. Koldt	♌	5 19	6 41	7 43	0	5 13	6 47	7 52
17	O.	☾ i Perig. Dybbøl stormes 1864.	♌	5 17	6 42	8 22	1	5 12	6 48	9 10
18	T.	Slag ved Cerro Gordo 1847. Regn.	♌	5 16	6 43	10 57	1	5 10	6 49	10 26
19	F.	**Langfredag.** Byron d. 1824.	♍	5 14	6 44	11 11	1	5 8	6 50	11 38
20	L.	☌♃☾. Chas. Darwin d. 1882. ☋	♍	5 13	6 45	Mor.	1	5 6	6 51	Mor.
16) Paaskedag.		Jupiter i Skytten.		13 T. 35 M. Dagens Længde. 13 T. 48 M.						
21	S.	☾☋. Bernt Anker d. 1805.	♍	5 11	6 46	0 25	1	5 5	6 53	0 42
22	M.	22. Missolonghi indtaget 1826.	♎	5 10	6 47	1 20	2	5 3	6 54	1 36
23	Ti.	St. Georg. Slag ved Dannevirke 1848.	♎	5 9	6 48	2 7	2	5 1	6 55	2 21
24	O.	♃ i Stilst. Dan. Defoe d. 1731. Noget	♎	5 7	6 49	2 44	2	4 59	6 56	2 57
25	T.	☌☿☉ sup. St. Markus. Sne	♎	5 6	6 50	3 17	2	4 58	6 57	3 27
26	F.	☿☊. Gen. Johnston kapitulerer 1865.	♎	5 4	6 51	3 47	2	4 56	6 59	3 54
27	L.	Emile de Girardin d. 1881. i det	♏	5 3	6 52	4 16	3	4 55	7 0	4 20
17) 1ste Søndag efter Paaske.		Saturn i Krebsen.		13 T. 51 M. Dagens Længde. 14 T. 8 M.						
28	S.	Fredericia rømmes 1864. Nord-	♏	5 2	6 53	4 42	3	4 53	7 1	4 43
29	M.	29. ☌☿☾. Ralf Emerson d. '82.	♐	5 0	6 54	5 8	3	4 52	7 2	5 6
30	Ti.	☌☿☾; ☌☿☉ inf.; ☌☌☾. lige.	♐	4 59	6 55	5 36	3	4 50	7 3	5 32

Der er to Grunde, hvorfor vi ikke vil give en Mand Kredit, Den ene Grund er, at vi ikke kjender ham, og den anden, at vi kjender ham.

Brug saa Ord og —— Ayer's Piller.

„Ah," sagde Jakob, idet han tog sin Vens Baby op paa Fanget, „han har sin Moders Øine, — og mit Haar," tilføiede han, da Babyen tog fat i Luggen hans.

„Vil du være snil Gut?" spurgte Moderen som hun holdt en gjenstridig Fireaaring over sine Knæer. „Jeg kan ikke holde Tankerne samlede, mens jeg er i denne Stilling," var Svaret. „Slip mig løs, saa kan jeg sige det."

Intet opfriskes i Erindringen hos Ægtemanden hans Ungkarsliv Glæder som at finde, at Babyen har spist Crackers i Sengen.

Den mørkeste Time er den, naar du ikke kan finde Fyrstikkerne.

Kunden (i Restaurationen): „Her, Opvarter, denne Stegen er altfor seig til at tygges." Opvarteren: „Det gjør mig ondt, min Herre; men jeg har altfor travelt til at diskutere om den Stegen nu. Dersom De vil diskutere med en Opvarter angaaende en Steg's Seighed, saa faar De komme ind, naar den værste Trængsel af Spisegjæster er over."

Ved Politiretten: „De stjal Lommebogen; men hvorledes kan det være, at De ikke tog med Dem Gulduret, som laa ved Siden af den, med det samme?" — „De kan da vel ikke tænke, at jeg er slig en Nar. Jeg maa ikke have seet det. Undskyld mig, Hr. Dommer."

Ayer's Sarsaparilla is just what you need for a Spring medicine.

Ayers Sarsaparilla. } Jeg led i mange Aar af Skrofelsygdom. Ayers Sarsaparilla blev meget stærkt anbefalet og jeg besluttede at prøve den, hvilket havde det allerheldigste Udfald. Jeg er overbevist om, at Ayers Sarsaparilla er den allerbedste Blodmedicin. Mange af mine Naboer bruger den. John W. Starr, Laconia, Iowa.

Vi sælger mer af Ayers Sarsaparilla end af noget lignende Præparat i Handelen. Vi anser den for at være den paalideligste Medicin, man kjender, med alle Sygdomme, der skriver sig fra urent Blod. E. L. Meyer, Apotheker, Hutchinson, Kansas.

Skrofler er Følgen af en skjult Gift, der ødelægger Livsorganerne, svækker deres Kraft og forstyrrer deres Arbejde. De er ofte arvelige, er en af de frygteligste Sygdomme og paa samme Tid meget vanskelige at helbrede. Under konstitutionel Kjærtelsygdom er Huden, hvis den af Naturen er lys, ofte tynd, med Flækker af lys Farve; hvis den er mørk, er den undertiden ujævn og tør, og har et klisteragtigt, usundt Udseende. Ansigtet er blegt og opblæst. Øjnene er betændte og Kanterne af Øjenlaagene er røde, opsvulmede og urene. Mufflerne og Lemmerne mangler Fasthed, Lebene er svage og hele Systemet mangler Livskraft. De almindeligste Tegn paa denne Sygdoms ondartede Gift er Svulst og Hævelser, der inden en kort Tid gaar over til haardnakkede Saar og Bylder, som er baade smertelige og væmmelige. Der viser sig ofte Udslet baade paa Hovedhuden og andre Steder og den Syge er stærkt udsat for Sygdomme i Lungerne, Leveren og Nyrerne, saavelsom i Fordøjelses- og Urinorganerne.

En af de Skikkelser, i hvilke Skrofler viser sig, er Opsvulmen af Halskjærtlerne. Disse udvider sig, fyldes med en ostagtig Materie og læges langsomt efterat være udtømte. Inflammationen angriber ofte Ørets indre Hinder, der bliver hovne og smertefulde samt fulde af ond Materie. Skrofler foraarsager Hoftesygdomme, Sygdomme i Lebene og hvid Svulst; den æder sig ind i Benene; den volder Rygradskrumning — kortsagt, den kan angribe enhver Del af Legemet og gjør Systemet uskikket til at modstaa andre Sygdomme.

Behandling. — For at drive Skrofelsygdommen ud af Systemet bør man tage Ayers Sarsaparilla overenstemmende med de forhen givne almindelige Brugsanvisninger. Det er undertiden gavnligt at stanse med Medicinens Brug en Uges Tid ad Gangen. Med saadanne Undtagelser bør Sarsaparillaen tages stadigt og regelmæssigt indtil en Helbredelse indtræder. En af de første Virkninger er undertiden en tilsyneladende Forværrelse af Sygdommen; men dette er i Virkeligheden et Tegn paa Helbredelse. I Forbindelse med Brugen af Ayers Sarsaparilla anbefales følgende lokale Omslag og Behandling: Paa hidsige, betændte Svulster bør man lægge et Omslag af Almebark og Vand (istedetfor Vand kan man bruge Humlethe) samt bade Svulsten omhyggeligt med en Opløsning af fem Gran Jod og tyve Gran Jodkalium i en Pint Vand, eller med en stærk Infusion af Valnøddeblade. Raadsaar bør vaskes med hedt Vand og en Svamp, uden dog at gnides eller irriteres. Hvis det saakaldte „Tøddjød" skulde vise sig, bør man bruge brændt Alun. Kroniske Raadsaar bør hver ottende eller tiende Dag pensles paa Kanterne med Helvedsten, for at borttage Resultatet af Suppurationen. Naar Inflammationen er stanset lægger man almindelig Vorsalve eller Glycerin, blandet med en eller to Draaber Karbolsyre paa Saarene. **Hvid Svulst** er en skrofuløs Sygdom, der fremkalder Suppuration rundt Lebene og leder til tuberkulær Tæring. Den maa, i Ligheд med alle andre Skrofelsygdomme, behandles med Ayers Sarsaparilla; de syge Steder bør behandles med Omslag osv. som ovenfor angivet, hvor det er nødvendigt. Naar Kjærtelsygdommen har varet længe og hærjet Systemet slemt, kan man ikke vente en øjeblikkelig Helbredelse; men et Tilfælde maa være temmelig nær Haabløshedens Grænser, hvis ikke den gode Virkning af Ayers Sarsaparilla viser sig snart nok til at opmuntre til en vedvarende Brug af Medicinen saalænge indtil fuldstændig Helbredelse er bevirket.

Skrofler.

For nogle Aar siden led jeg af en Hudsygdom, der først viste sig ved Anklerne. Lægerne kaldte den Eczema og behandlede mig for denne Sygdom. Udslettet trød langsomt opad Benene og Legemet, og omgav tilsidst hele Kroppen. Det plagede mig overordentligt med en stadig Kløe, Afskalning af tørre Skorper og en vandagtig Væske, der kom ud under Skorperne. Jeg behandlede den i over tre Aar uden Held, og var ikke istand til at stanse den førend jeg begyndte at bruge Ayers Sarsaparilla, der anbefaledes mig af en Apotheker. Jeg brugte tre Flasker af denne Medicin, med Tilsjelse af Jodkalium, og blev fuldstændigt helbredet, faaat min Hud blev ligesaa ren og glat som før. Jeg har omtalt Deres Præparat paa den mest rosende Maade, og kjender mange Tilfælde, i hvilke det har været brugt efter min Anbefaling og givet fuldstændig Satisfaction. Der kan ikke gives nogen bedre Blodrensер; den er en naturlig Fjende af Urenheder i Blodet. Geo. G. Burtner, J. P., Keezletown, Va.

Jeg blev helbredet for indvortes Feber og onde Bædsker i Maven ved Brugen af Ayers Sarsaparilla, og min Datter blev permanent befriet for skrofuløse Bædsker, Hududslet og almindelig Svækkelse med flere lignende Sygdomme ved det samme Middel. Geo. W. Fullerton, 32 West Third Street, Lowell, Mass.

Ayers Sarsaparilla reddede mit eneste Barns Liv. Da hun var tre Aar gammel var hendes Hoved og Øren aldeles betækkede med Kjærtelsaar, af hvilke hun led frygteligt. Hun afmagredes og blev svag og næsten hjælpeløs. Dygtige Læger gjorde Alt hvad de kunde for at hjælpe hende, men forgjæves. Jeg kjøbte tilsidst en Flaske af Ayers Sarsaparilla og gav hende denne overenstemmende med Brugsanvisningen. Hun begyndte strax at bedres. Opmuntret heraf vedblev jeg at give hende denne Medicin indtil hun blev fuldstændig helbredet. F. C. James, Albany, Greene County, Tenn.

Femte Maaned. # Mai 1889. **31 Dage.**

Maaneskifter.

	New York. D. T. M.	St. Paul. D. T. M.	Chicago. D. T. M.	Omaha. D. T. M.
F. Q.	8 1 46 M.	8 0 30 M.	8 0 52 M.	8 0 18 M.
F. M.	15 1 46 M.	15 0 30 M.	15 0 52 M.	15 0 18 M.
S. Q.	21 4 57 A.	21 3 41 A.	21 4 3 A.	21 3 29 A.
N. M.	29 0 23 A.	29 11 7 M.	29 11 29 M.	29 10 55 M.

Kalender f. Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn. og N. York City samt California.

Kalender for Minnesota, Dakota, Wis., Michigan, Canada, N. York og New England samt Oregon.

D. M.	D. U.	**Forskjellige Begivenheder.**	C's St Konst.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.	Solen i Tvilight. M.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan Nedg. T. M
1	D.	☌☿☾; ☿ i Perih. St. Philip og St. Jakob.	♊	4 58	6 56	8 33	3	4 49	7 5	8 46
2	T.	☿ største. Glans. Leon. da Vinci d. 1520.	♊	4 57	6 57	9 30	3	4 47	7 6	9 46
3	F.	□♄☉; ☾ i Apog. Freden i Oliva 1660.	♊	4 55	6 58	10 25	3	4 46	7 7	10 41
4	L.	Anarchist-Oprør i Chicago 1886. Skyet.	♋	4 54	7 0	11 17	3	4 45	7 8	11 34
18) 2den Søndag efter Paaske. Venus i Væderen. 14 T. 8 M. Dagens Længde. 14 T. 26 M.										
5	S.	☌☿♂; ☾☊. J. L. Heiberg d. 1860.	♋	4 53	7 1	Mor.	3	4 43	7 9	Mor.
6	M.	Slag v. Prag 1757. Slag v. Oswego '14.	♋	4 52	7 2	0 4	4	4 42	7 11	0 21
7	Ti.	☽ ☌♄☾. Slag ved Risbet 1402.	♌	4 51	7 3	0 46	4	4 40	7 12	1 2
8	O.	8. Niels Juel f. 1629. Usta-	♌	4 49	7 4	1 25	4	4 39	7 13	1 39
9	T.	Grev Zinzendorf d. 1760. digt	♌	4 48	7 5	2 0	4	4 38	7 14	2 11
10	F.	Magdeburg ødelagt 1631. og	♌	4 47	7 6	2 31	4	4 37	7 15	2 40
11	L.	☿ st. nordl. bel. Lat. Minn. Stat 1857.	♍	4 46	7 7	3 0	4	4 35	7 17	3 6
19) 3die Søndag efter Paaske. Mars i Tyren. 14 T. 23 M. Dagens Længde. 14 T. 44 M.										
12	S.	☌☊☾; ☌♂Ψ. Normannerne i Rom 1085.	♍	4 45	7 8	3 29	4	4 34	7 18	3 32
13	M.	Johan v. Barnevelt henrettet 1619.	♎	4 44	7 9	4 0	4	4 33	7 19	4 0
14	Ti.	Runkenius d. 1798. regnagtigt.	♎	4 43	7 10	4 34	4	4 32	7 20	4 31
15	O.	15. Ostind. Kompaniet opløst '73.	♏	4 42	7 11	Opg.	4	4 31	7 21	Opg.
16	T.	☾ i Perig. Vendemesjilen ødelagt 1871.	♏	4 41	7 11	9 2	4	4 30	7 23	9 18
17	F.	☌♃☾. Norges Frihedsdag 1814.	♐	4 40	7 12	10 13	4	4 29	7 24	10 30
18	L.	☾☋. England besætter Anholt 1809.	♐	4 40	7 13	11 13	4	4 28	7 25	11 30
20) 4de Søndag efter Paaske. Jupiter i Skytten. 14 T. 35 M. Dagens Længde. 14 T. 59 M.										
19	S.	Korstogene endes 1291. [d. 1834.	♐	4 39	7 14	Mor.	4	4 27	7 26	Mor.
20	M.	☿ i Stilst. Columbus d. 1506. Lafayette	♑	4 38	7 15	0 4	4	4 26	7 27	0 20
21	Ti.	☾ 21. Scheele d. 1786. Stor-	♑	4 37	7 16	0 47	4	4 25	7 28	1 0
22	O.	♀☋; ☌Ψ☉. Victor Hugo d. 1885.	♒	4 36	7 17	1 22	4	4 24	7 29	1 33
23	T.	St. Gothard Tunnel aabnet 1882.	♒	4 35	7 18	1 53	3	4 23	7 30	2 1
24	F.	☿ st. østl. Elongation 22° 49'. migt.	♓	4 35	7 19	2 21	3	4 22	7 31	2 26
25	L.	Professor T. A. Munch d. 1863.	♓	4 34	7 19	2 47	3	4 21	7 32	2 50
21) 5te Søndag efter Paaske. Saturn i Krebsen. 14 T. 46 M. Dagens Længde. 15 T. 12 M.										
26	S.	☌☿☾. Slag ved Ostrolenka, 1831.	♓	4 34	7 20	3 12	3	4 21	7 33	3 12
27	M.	Dante f. 1265. Calvin d. 1564.	♈	4 33	7 21	3 39	3	4 20	7 34	3 36
28	Ti.	☾ ☌♃Ψ☾. Slag ved Nyhøl 1848.	♈	4 32	7 22	4 8	3	4 19	7 35	4 3
29	O.	29. ☌♂☾. Wisconsin Stat 1848.	♉	4 32	7 23	Nedg.	3	4 19	7 36	Nedg.
30	T.	**Kristi Himmelfart.** Rubens d. 1640.	♉	4 31	7 23	8 20	3	4 18	7 37	8 36
31	F.	☌☿☾; ☾ i Apog. Haydn d. 1809.	♊	4 31	7 24	9 13	3	4 18	7 37	9 30

Patienten (i Bedringstilstand): „Doktor, hvad nytter det, at De redder mit Liv, naar J sender slig en Regning paa mig derefter, at jeg ærgrer mig tildøde over den?"

Mama: „Hvorfor flytter du dig ikke væk fra Solen, Marie, naar den steger dig saa?" Marie: „Jeg kom her først, jeg!"

„Hør, Opparter, talder du dette Vaarslam?" „Ja min Herre, forrige Aars Vaarslam."

Det nytter libet at skjule for en Ven, hvad der er kjendt af en Fiende.

For hvert tiende Minut, som gaar, dør der et Menneske paa Grund af Druknenstabslasten.

„Sagde De eller sagde De ikke, hvad jeg sagde, De sagde. Man sagde nemlig, at De sagde, at De aldrig sagde, hvad jeg sagde, De sagde. Nu, dersom De virkelig sagde, at De ikke sagde, hvad jeg sagde, De sagde, hvad sagde De da?"

Ved Havebrugsudstillingen. „Dette er Tobaksplanten, min Kjære." — „Nei, er det muligt? Hvor det var morsomt at se den! Men jeg ser ikke nogen Cigarrer paa den."

„Se paa mig Hr. Dommer," sagde Indbrudstyven, „jeg er ikke saa slet, som De tror, jeg er. Bare giv mig Tid, saa skal jeg forbedre mig." Og Dommeren gav ham femten Aar.

Ayers Sarsaparilla. { For omtrent fire Aar siden, mens jeg var paa Kolleget i Bourbonnais Grove, Kankakee County, Jll., viste der sig to store rindende Saar paa mit ene Ben. Jeg konsulterede Kollegets Læge og han sagde, jeg led af Skrofler. Jeg forblev ved Kolleget i nogle Maaneder, men mit Ben blev værre for hver Uge og var tilsidst saa opsvulmet og inflammeret, at jeg ikke kunde bevæge mig uden de frygteligste Smerter. Mine Forældre blev forstrækkede, da de hørte om min Tilstand, og anmodede den behandlende Læge at sende mig hjem. Efterat have prøvet flere Læger uden Nytte, begyndte jeg at tage Ayers Sarsaparilla, og Saarene paa mit Ben var hælede da jeg var færdig med to Flasker af denne Medicin. Paul P. Leoni, 3020 State St., Chicago, Jll.

Ayers Sarsaparilla helbredede mig af Skrofler da alle andre Midler slog feil. Den er den kraftigste Blodrenser, jeg nogensinde har brugt. W. D. Terry, Raleigh, N. C.

Vi nærer ubetinget Tillid til Ayers Sarsaparilla, da vi har set praktiske Prøver, der har overbevist os om dens Værd. Flere Negerkvinder, der bor paa vor Plantage og i vor Nærhed, er blevne helbredede af Skrofler ved at bruge denne Medicin. I et Tilfælde borttog nogle faa Flasker store Hævelser fra Halsen, hælede rindende Saar og bevirkede en fuldstændig Kur. Vi tør trygt sige, at Ayers Sarsaparilla er uden Lige som en Blodrenser. E. J. Seay, Seaysville, Va.

Min lille treaarsgamle Søn plagedes slemt af Skrofler. Hans Hoved var aldeles bedækket med skrofuløse Saar og paa hans Legeme fandtes der mange Mærker paa Sygdommen. En Flaske af Ayers Sarsaparilla udbrev saa aldeles den skrofuløse Smitte, at ikke en Finne har vist sig siden. W. J. Beckett, Hymera, Ind.

„Mit System syntes at være aldeles gjennemtrukket med Kjærtelsygdom," sagde Mr. Selby Carter, Nashville, Tenn., „men Ayers Sarsaparilla helbredede mig."

Hudsygdomme. — De Anstrængelser, Naturen gjør for at blive kvit Urenheder i Blodet, er en af Aarsagerne til Hududslet. **Pimpler, Blegner, Philippenser, Bylder** og **Saar** opstaar paa denne Maade, saavelsom mange andre mere alvorlige og haarbnakkede Sygdomme, saasom **Skab, Ringorm, Skurv, Eczema** og **Rosen.** Ayers Sarsaparilla er særdeles effektiv mod alle saadanne Sygdomme. Den renser og opfrisker Blodet samt befordrer den umærkelige Uddunstning fra Legemet, ved hvilken Urenlighederne føres ud af Systemet. Den maa tages regelmæssigt, i Overensstemmelse med foranstaaende almindelige Brugsanvisning, indtil ethvert Tegn paa Sygdommen er forsvundet. Mens denne Behandling varer bør man holde en jævn Afføring vedlige ved Hjælp af Ayers Piller. Udvendige Midler alene kan aldrig helbrede disse Sygdomme, men vil, i visse Tilfælde, **lindre dem** og understøtte Helbredelsesprocessen. **Filippenser** og Udslet i Ansigtet kan saaledes betydligt **afhjælpes** ved Vaskning med en Opløsning af fem Gran saltsurt Kviksølvilte i otte Unzer Rosenvand, en Gang daglig. Mod Rosen, Ringorm og Skab er det godt at vaske de angrebne Legemsdele med en **Opløsning** af to Gran Jodkalium (Iodide of Potash) i en Unze Vand og bedække dem med en Salve, lavet af ti Gran Jodkalium og en Unze Svinefedt. Mod Skurv er det ofte til stor Nytte at bruge en Salve, bestaaende af rødt Kviksølvilte, der dog maa behandles med Forsigtighed. I ethvert Tilfælde maa dog de alterative Egenskaber ved Ayers Sarsaparilla til for at drive Sygdommen ud af Blodet.

Bylder og Karbunkler.

Mit Blod var kommet slemt i Uorden og viste Tegn paa sin Urenhed i smertefulde Bylder paa min Hals. Man tilraadte mig at bruge Ayers Sarsaparilla, og jeg har taget flere Flasker af den, med stor Nytte. Det er mig en Fornøjelse at anbefale denne Medicin til Enhver, der plages af urent Blod. F. W. Wheeler, Nashua, N. H.

For et Aar siden led jeg af Bylder og Karbunkler, saaat jeg i næsten to Maaneder ikke kunde arbejde. Jeg blev fuldstændig helbredet ved at tage to Flasker af Ayers Sarsaparilla. Leander J. McDonald, Soley St., Charlestown, Mass.

Jeg har taget Ayers Sarsaparilla for Urenheder i Blodet, der viser sig i besværlige Bylder og Hududslet, og kan med Sandhed sige, at jeg aldrig har fundet nogen Medicin, hvis helbredende Kraft viser sig saa hurtigt og sikkert. Det har været mig til stort Gavn. Fred'k P. Coggeshall, Boghandler, Lowell, Mass.

Jeg var i flere Aar hver Vaar plaget med Bylder, indtil jeg begyndte at tage Ayers Sarsaparilla. Nogle faa Flasker af denne Medicin bevirkede en varig Helbredelse. Ezra F. Lund, Portsmouth, Va.

Hudsygdomme.

Mit Blod var i nogen Tid, indtil ganske nylig, i en forstyrret Tilstand. Jeg var fra Hovedet til Fødderne bedækket med smaa meget hidsige Saar, men blev fuldstændig helbredet ved at bruge tre Flasker af Ayers Sarsaparilla. Cornelius K. Ogden, Camden, N. J.

Min lille Søn havde paa sin Nakke og Hals flere store skrofuløse Saar, der var baade smertefulde og farlige. Han behandledes af to Læger, men blev blot værre, og alle troede, at han skulde dø. Jeg havde hørt Tale om de mærkelige Kure, der var bevirkede ved Ayers Sarsaparilla, og bestemte mig til at lade min Søn prøve den. Kort efter at han havde begyndt at bruge denne Medicin, begynde Saarene at hæles, og efterat han havde taget flere Flasker af den blev han fuldstændig helbredet. Han er nu ligefaa frisk og stærk som nogen Gut paa hans Alder. W. F. Dougherty, Hampton, Va.

Jeg led i lang Tid af et Hududslet, der bedækkede mit hele Legeme. Ayers Sarsaparilla helbredede mig. Jacob H. Hain, Reading, Pa.

Maaneskifter.

	New York. D. T. M.	St. Paul. D. T. M.	Chicago. D. T. M.	Omaha. D. T. M.
F. Q.	6 3 5 A.	6 1 49 A.	6 2 11 A.	6 1 37 A.
F. M.	13 9 2 M.	13 7 46 M.	13 8 8 M.	13 7 34 M.
S. Q.	20 2 39 M.	20 1 23 M.	20 1 45 M.	20 1 11 M.
N. M.	28 3 57 M.	28 2 41 M.	28 3 3 M.	28 2 29 M.

D. M.	D. U.	Forskjellige Begivenheder.	☾'s St. Konst.	Kalender f. Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn. og N. York City samt California. Sol. Opg. T. M.	Sol. Redg. T. M.	Maan. Redg. T. M.	Golen purligt. M.	Kalender for Minnesota, Dakota, Wis., Michigan Canada, N. York o New England sam Oregon. Sol. Opg. T. M.	Sol. Redg. T. M.	Maan. Redg. T. M.
1	S.	☾ ☊. Kentucky bliver Stat 1792.	♏	4 30	7 25	10 2	2	4 17	7 38	10 19
22)		**6te Søndag efter Paaske.** Venus i Væderen. 14 T. 56 M. Dagens Længde. 15 T. 22 M.								
2	S.	Donatis Komet opdaget 1858. Beha-	♐	4 30	7 26	10 46	2	4 17	7 39	11 1
3	M.	☌☽ ☾. Kronp. Frederik af Danm. f. '43.	♑	4 30	7 26	11 26	2	4 17	7 40	11 40
4	Ti.	☽☿. Slag ved Magenta 1859. geligt.	♑	4 29	7 27	Mor.	2	4 16	7 41	Mor.
5	O.	☿ største Glans. *Shebuoth.*	♒	4 29	7 28	0 0	2	4 16	7 41	0 13
6	To.	6. ☌i Stilst. Ariosto d. 1533.	♒	4 29	7 28	0 32	2	4 15	7 42	0 45
7	Fr.	Robert Bruce d. 1329. Regn-	♒	4 29	7 29	1 1	1	4 15	7 43	1 9
8	L.	☌☆☾. Gottf. Aug. Bürger d. 1794.	♓	4 28	7 29	1 29	1	4 15	7 44	1 34
23)		**Pinsedag.** Mars i Tyren. 15 T. 2 M. Dagens Længde. 15 T. 29 M.								
9	S.	Stor Ildsvaade i Kjøbenhavn 1795.	♓	4 28	7 30	1 58	1	4 15	7 44	1 59
10	M.	Sysslag ved Chatham 1667. skure.	♈	4 28	7 31	2 28	1	4 14	7 45	2 20
11	Ti.	St. Barnabas. Metternich d. 1859.	♈	4 28	7 31	3 3	1	4 14	7 45	2 58
12	O.	Iowa bliver Territorium 1838. og	♉	4 28	7 31	3 43	0	4 14	7 46	3 36
13	To.	13. ☌☿☾; ☾i Perigæum.	♉	4 28	7 32	Opg.	0	4 14	7 46	Opg.
14	Fr.	☿ i Aphelion; ☾☽. Torden. ☋	♉	4 28	7 32	8 57	lagte.	4 14	7 47	9 14
15	L.	Mont Cenis Jernbanen aabnet 1868.	♉	4 28	7 33	9 55		4 14	7 47	10 11
24)		**Trefoldighedssøndag.** Jupiter i Skytten. 15 T. 5 M. Dagens Længde. 15 T. 34 M.								
16	S.	Kronprins Gustav f. 1858. Meget	♊	4 28	7 33	10 45	0	4 14	7 48	10 58
17	M.	☌☌☉. Slag ved Bunker Hill 1775.	♊	4 28	7 33	11 23	1	4 14	7 48	11 34
18	Ti.	Slag ved Waterloo 1815. ustadigt.	♋	4 28	7 34	11 56	1	4 14	7 48	Mor.
19	O.	☌☿☉inf. Kirkemøde i Nicæa 325.	♋	4 28	7 34	Mor.	1	4 14	7 48	0 4
20	To.	20. Corpus Christi. Abel f. 1767.	♌	4 29	7 34	0 25	1	4 15	7 49	0 37
21	Fr.	☉træd. ind i. ♑. Sommeren	♌	4 29	7 34	0 52	2	4 15	7 49	0 58
22	L.	Greelys Expedition udsat 1884. [begynd.	♌	4 29	7 34	1 18	2	4 15	7 49	1 18
25)		**1ste Søndag efter Trefoldighed.** Saturn i Løven. 15 T. 6 M. Dagens Længde. 15 T. 34 M.								
23	S.	☌☿☾. Humboldt paa Chimborazo 1802.	♍	4 29	7 35	1 44	2	4 15	7 49	1 42
24	M.	☿☿☉. **St. Hans Dag.** Varmere.	♍	4 30	7 35	2 12	2	4 15	7 49	2 7
25	Ti.	☌♆☾; ☽i Stilst. Sismondi d. 1842.	♎	4 30	7 35	2 42	2	4 16	7 49	2 38
26	O.	☿ i Aphel. Slag ved Fleurus 1704.	♎	4 30	7 35	3 16	3	4 16	7 49	3 7
27	To.	☌☿☾; ☌☌☾; ☾i Apogæum.	♎	4 31	7 35	3 55	3	4 16	7 49	3 43
28	Fr.	28. ☾☊. Madison d. 1836. ♋	♐	4 31	7 35	Nedg.	3	4 17	7 49	Nedg
29	L.	St. Petrus og St. Paulus. Regn.	♐	4 32	7 35	8 45	3	4 17	7 49	9 1
26)		**2den Søndag efter Trefoldighed.** Uranus i Jomfruen. 15 T. 3 M. Dagens Længde. 15 T. 31 M.								
30	S.	☽i Stilst. Montezuma d. 1520.	♑	4 32	7 35	9 26	3	4 18	7 49	9 42

Skotsk Graver: „Forretningen har været svært stille længe nu. Jeg har ikke begravet en eneste Skabning paa tre Uger."

„Hvad Slags Hund er det, min gode Mand?" — „Han er halvt Rottehund." — „Og den anden Halvdel?" — „Aa, bare Hund."

„Patrick, hvorfor lader du Grisen løbe omkring i Stuen din sammen med dine Smaaborn?" — „Hvorfor ikke? Indeholder ikke Stuen alle Bekvemmeligheder, en Gris med Rimelighed kan gjøre Fordring paa?"

Halvdelen af de Onder, som vi samler op i vore Hjerter, er Onder netop fordi vi samler paa dem.

Vennen (Ungkarl) til nygift Mand: „Hvorfor saa nedslaaet, min Ven? Har du hav en Skuffelse?" — „Ja, min Kone kan ikke synge." — „Ikke andet? Det burde ikke gjøre dig bedrøvet. Jeg synes heller, du har Anledning til at prise di lykkelig." — „Ja, men hun tror, hun kan synge!"

„Hvad Slags Mand er han? God, flet elle middels?" — „Ja, ser du, dersom du stiller ham o ved Siden af Judas Iscariot, saa kan han ve række op til at blive middels bra; men dersom d sætter ham ved Siden af slige som du og jeg, d formoder jeg, han vilde svinde ind aldeles for ubetydelig, — ja, det vilde han, uden Tvivl."

Ayers Sarsaparilla.

Ayers Sarsaparilla har været mig til uberegnelig Nytte. Min venstre Haand var i tre Aar bedækket med Skab, og i over sex Maaneder af denne Tid var jeg nødt til stadigt at gaa med en Hanske paa den. Jeg havde Skab i den værste Form. Undertiden var min Haand en eneste stor Blære, fuld af en vandagtig Vædske; til andre Tider skallede Huden af, saaat Kjødet laa bart. Kløen og Svien var forfærdelige. Jeg betalte Doktorregninger uden Tal og tjøbte Mediciner af alle Slags i store Mængder, men intet hjalp førend jeg begyndte at tage Ayers Sarsaparilla. Jeg brugte idethele ti Flasker og tog den længe efter at alle Tegn paa Sygdommen var forsvundne, da jeg var bestemt paa at tilvejebringe en radikal Kur af Sygdommen. Det er nu over fem Aar siden jeg blev helbredet, men Sygdommen har aldrig senere vist sig. Orlando B. Preston, Rejsende for Ames Plow Co., Boston, Mass.; Postkontor: Allston, Mass.

Dyspepsi, Indigestion, Leversygdom, Gulsot og Nyresygdom opstaar ofte ved en skrofuløs Smitte i Blodet, der angriber Maven, Leveren, Nyrerne og Tarmene; naar dette er Tilfældet, kan de helbredes ved Brugen af Ayers Sarsaparilla. Hvis disse Sygdomme skriver sig fra Brugen af alkoholske Stimulanter, urigtig Føde, Mangel paa Legemsbevægelse eller andre tilfældige, ydre Aarsager, kan de, i sine første Stadier, lettelig kontrolleres ved Hjælp af Ayers Piller, og hvis de har sin Oprindelse fra Malaria, vil man finde, at Ayers Ague Cure er et uvurderligt Specifikum. Hvis disse Sygdomme ikke prompt stanses, vil de uundgaaelige Følger blive en ydre rligere Forstyrrelse af Blodet og Forværrelse af Sygdommen samt større Vanskeligheder i Helbredelsen. En heldig Behandling af **Vatersot**, naar den optræder som et Symptom paa Nyresygdom, kræver vedholdende, regelmæssigt Brug af Ayers Sarsaparilla tilligemed Ayers Piller i tilstrækkelige Doser til at holde Afføringen fuldstændigt vedlige.

Dyspepsi, Indigestion, Lever- og Nyresygdomme samt Vatersot.

For omtrent et Aar siden led jeg af kronisk Indigestion (slet Fordøjelse). Jeg plagedes ligeledes af Hovedpine samt skrækkelige Smerter i Maven. Jeg konsulterede en Læge, der foreskrev forskjellige Midler, men uden Nytte. Mine Lidelser syntes at mangfoldiggjøres; jeg blev værre istedetfor bedre, og nødtes til at opgive mit Arbejde. En Ven raadte mig endelig til at prøve Ayers Sarsaparilla. Jeg kjøbte en Flaske, tog Medicinen overenstemmende med Brugsanvisningen og havde snart den Tilfredsstillelse at vide, at min Helbred blev bedre. Efter at have taget to Flasker af denne Medicin var jeg istand til at gjenoptage mit Arbejde. Min Appetit vendte tilbage, min Føde fordøjedes godt, jeg blev fri for Hovedpinen og er den Dag idag saa frisk og stærk som nogensinde. Pierre Dubé, Holyoke, Mass.

Jeg led i flere Aar af Dyspepsi og Nyresygdom, hvilken sidste undertiden var saa slem, at jeg neppe kunde arbejde. Min Appetit var ringe og jeg var meget afmagret; men ved at bruge Ayers Sarsaparilla forbedrede jeg min Appetit og Fordøjelse, og min Helbred er fuldstændig gjenoprettet. John McLellan, Bridge St., Lowell, Mass.

For tre Aar siden var min Lever og mine Nyrer stadigt i Uorden, og jeg havde stærke Rygsmerter. Jeg fandt ingen Hjælp førend jeg begyndte at bruge Ayers Sarsaparilla, der hjalp mig i en vidunderlig Grad. Jeg tilskriver denne Medicin udelukkende min Bedring og anbefaler den taknemligt til Alle, der lider som jeg har lidt. Mrs. Celia Nichols, No. 8 Albion St., Boston, Mass.

Mod **Katarrh**, der er opstaaet af eller forværret ved skrofuløs Smitte, er Ayers Sarsaparilla den bedste konstitutionelle Medicin. Ved at rense Blodet og saaledes gjenoprette Helbreden i de angrebne Hinder stanser den de modbydelige Katarrhaffondringer, afhjælper den vømmelige Lugt af Aandebrættet og gjengiver de forstyrrede Lugt- og Smagsnerver sin normale Kraft. Den hindrer ligeledes denne vømmelige Sygdom fra at sprede sin ødelæggende Smitte til Lungerne og Maven.

Katarrh.

Efterat have lidt af kronisk Katarrh i over to Aar begyndte jeg at tage Ayers Sarsaparilla. Sex Flasker af denne Medicin, der blot kostede fem Dollars, helbredede mig fuldstændigt fra denne besværlige og vømmelige Sygdom. Carrol M. Richardson, Worcester, Mass.

Min Datter led i aarvis af en haardnakket og vømmelig Katarrh. Lægerne foreskrev Mediciner, men intet hjalp — hun blev værre, og tabte tilsidst baade Lugt og Smag fuldstændigt. Jeg havde hørt Ayers Sarsaparilla omtales som særdeles god mod Katarrh og kjøbte et Dusin Flasker, fast bestemt paa at give denne Medicin en fuldstændig Prøve. Min Datter begyndte at tage den, og blev fuldkommen helbredet inden hun havde opbrugt ti Flasker. Hun er nu aldeles frisk. Seth Schreiner, Sag Harbor, N. Y.

Mod **Rheumatisme** og **Lændegigt**, der skriver sig fra Kjærtelsygdom, er Ayers Sarsaparilla det mest effektive Helbredelsesmiddel. Dens gjennemgribende alterative Virkning er absolut nødvendig ved Behandlingen af disse Sygdomme, fordi de er Følgen af forværret Blod. Intet andet Lægemiddel vil befindes saa nyttigt i kroniske Tilfælde. Akute Anfald af Rheumatisme bør behandles ved at pensle den angrebne Legemsdel med Jodtinktur.

Jeg har lidt meget af Rheumatisme, Smerter Ryggen og almindelig Svækkelse. Efter at have taget tre Flasker af Ayers Sarsaparilla er jeg bleven frisk. Jeg anbefaler Ayers Sarsaparilla til Alle, der lider paa samme Maade. John F. Duffy, 83 Green St., Boston, Mass.

Syvende Maaned. # Juli 1889. **31 Dage.**

Maaneskifter.

	New York. D. T. M.	St. Paul. D. T. M.	Chicago. D. T. M.	Omaha. D. T. M.
F. Q.	6 1 3 M.	5 11 47 A.	6 0 9 M.	5 11 35 A.
F. M.	12 4 6 A.	12 2 50 A.	12 3 12 A.	12 2 38 A.
S. Q.	19 2 49 A.	19 1 33 A.	19 1 55 A.	19 1 21 A.
N. M.	27 7 4 A.	27 5 48 A.	27 6 10 A.	27 5 36 A.

Kalender f. Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, D., Penn., og N. York City samt California.

Kalender for Minnesota, Dakota, Wis., Michigan Canada, N. York og New England samt Oregon.

D. M.	D. U.	Forskjellige Begivenheder.	☾'s St. Kont.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.	Solen lyser. M.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan Nedg. T. M.
1	M.	☌ ☾; ☉ i Apog. Krig i Serbien 1876.	♐	4 32	7 35	10 2	4	4 18	7 49	10 1
2	Ti.	Præsident Garfield skudt 1881.	♐	4 33	7 34	10 34	4	4 19	7 49	10 4
3	O.	1-3. Slag ved Gettysburg 1863.	♑	4 33	7 34	11 3	4	4 20	7 49	11 1
4	T.	♀ st. sydl. hel. Lat. **Uafhængighed.** 1776.	♑	4 34	7 34	11 31	4	4 20	7 48	11 3
5	F.	5. ☌ ☿ ☾. Slag ved Wagram 1809.	♒	4 35	7 34	11 59	4	4 21	7 48	Mor.
6	L.	6. Olaf Rye d. 1849. Varme	♒	4 36	7 33	Mor.	5	4 21	7 47	0 2
27)		**3die Søndag efter Trefoldighed.** Venus i Tyren. 14 T. 57 M. Dagens Længde. 15 T. 25 M.								
7	S.	Johan Huß brændt 1415. Byger.	♒	4 36	7 33	0 28	5	4 22	7 47	0 2
8	M.	Edm. Burke d. 1797. Oscar I. d. 1859.	♒	4 37	7 33	0 59	5	4 23	7 47	0 5
9	Ti.	□☌☉. Dronning Sofie f. 1836.	♓	4 38	7 32	1 35	5	4 24	7 46	1 2
10	O.	♀ st. vestl. Elong. 45° 44'; ☌ Ψ ♀.	♓	4 38	7 32	2 18	5	4 24	7 46	2 1
11	T.	☌ ♃; ☾ i Perig. Hamilton skudt 1804.	♈	4 39	7 32	3 8	5	4 25	7 45	2 5
12	F.	12. ☿ st. vestl. Elong. 20°47'; ☾ ☋.	♈	4 39	7 31	Opg.	5	4 26	7 45	Opg.
13	L.	Berliner-Kongressen slutter 1878.	♉	4 40	7 31	8 32	6	4 27	7 44	8 4
28)		**4de Søndag efter Trefoldighed.** Mars i Tvillingerne. 14 T. 49 M. Dagens Længde. 15 T. 15 M.								
14	S.	Professor Sven Gruntvig d. 1883. Tor-	♉	4 41	7 30	9 17	6	4 28	7 43	9 3
15	M.	Korsfarerne indtager Jerusalem 1099.	♊	4 42	7 29	9 53	6	4 28	7 43	10 3
16	Ti.	Margaret Fuller Ossoli d. 1850. den.	♊	4 42	7 29	10 24	6	4 29	7 42	10 3
17	O.	Charlotte Corday henrettet 1793.	♊	4 43	7 28	10 52	6	4 30	7 40	10 5
18	T.	♀ st. sydl. hel. Lat. Petrarca d. 1374.	♊	4 44	7 28	11 20	6	4 31	7 41	11 2
19	F.	19. Iturbide skudt 1824. Melan-	♊	4 45	7 27	11 47	6	4 32	7 39	11 4
20	L.	Kalmarunionen 1397. kolsft.	♋	4 46	7 26	Mor.	6	4 33	7 39	Mor.
29)		**5te Søndag efter Trefoldighed.** Jupiter i Skytten. 14 T. 38 M. Dagens Længde. 15 T. 4 M.								
21	S.	Rendsburg indtages 1864. Regn-	♋	4 47	7 25	0 15	6	4 34	7 38	0 1
22	M.	☌ Ψ ☾. Napoleon II. d. 1832. skure.	♌	4 47	7 24	0 44	6	4 35	7 37	0 3
23	Ti.	☌ ♀ ☾. Gen. Grant d. 1885.	♌	4 48	7 24	1 17	6	4 36	7 36	1 9
24	O.	☿ ☊; ☾ i Apog. Slag ved Niagara 1759.	♌	4 49	7 23	1 54	6	4 37	7 35	1 4
25	T.	☾ ☊. St. Jakob. Ad. Jerichou d. 1883.	♍	4 50	7 22	2 36	6	4 39	7 34	2 2
26	F.	☌ ☿ ☾; ☌ ☾ ☾. Dr. Freind d. 1728.	♍	4 51	7 21	3 24	6	4 40	7 33	3 1
27	L.	27. ☌ ♂ ☿. Turenne m. 1675.	♎	4 52	7 20	Nedg.	6	4 41	7 32	Nedg
30)		**6te Søndag efter Trefoldighed.** Saturn i Løven. 14 T. 26 M. Dagens Længde. 14 T. 49 M.								
28	S.	☽ i Perih.; ☌ ♄ ☾. Sl. ved Warschau 1656.	♎	4 53	7 19	8 4	6	4 42	7 31	8 1
29	M.	Slag ved Stiklestad 1030. Hedt.	♎	4 54	7 18	8 37	6	4 43	7 30	8 4
30	Ti.	Wilhelm Penn d. 1718. Bach d. 1750.	♏	4 55	7 17	9 7	6	4 44	7 28	9 1
31	O.	☿ største Glans. Franz Liszt d. 1886.	♏	4 56	7 16	9 35	6	4 45	7 27	9 4

Ung Husfrue: „De er sikker paa, at dette er den almindelige engelske Frokost-The?" — „Ja, Frue, det garanterer jeg Dem." — „Saa vil jeg tage et Pund, dersom De er sikker paa det. Vore Gjæster er fra London, og det vilde være skrækkelig kjedeligt, om jeg ved Feiltagelse skulde give dem japanesisk The."

Den medicinske Professor: „Mod denne Sygdom, mine Herrer, gives der kun to Midler, og de hjælper aldrig et Gran."

Glæde dræber aldrig. Man har Beviser paa, at en Mand har overlevet Rystelsen ved at finde en glemt Femdollarsseddel i Uhrlommen i sine Sommerbenklæder fra ifjor.

En Herre: „Dersom Verden skylder enhver Mand et Levebrød, som de siger, hvorfor ind kasserer De da ikke Deres?" Ledig gjænger „Jeg kan ikke gjøre det. Verden har altfor mange foretrukne Kreditorer."

„Jakob, hvad skal du give Sønnen din i Fødselsdagsgave?"—„Jeg ved ikke, jeg; det er temmelig baarlige Tider nu. Jeg tænker, jeg skal lade sy et par nye Knapper i hans Klæder." — „Ja, de er ret. Jeg tror, jeg vil lade min Guts Haa klippe."

Vi beder om Barmhjertighed; og den samme Bøn lærer os alle at gjøre Barmhjertighedens Gjerninger.

Ayers Sarsaparilla. { Medlemmer af min Familje har havt stort Gavn af Ayers Sarsaparilla. Jeg tror ikke, den kan overtræffes som en Vaarmedicin. J. C. Roberts, 58 Howard Ave., Utica, N. Y.

Uorden i Nervesystemet, der viser sig i Matheb, Mangel paa Nervekraft, Melankoli, epileptiske eller andre Konvulsioner eller Slagtilfælder, opstaar ofte af skrofuløs Gift. I saadanne Tilfælde vil Ayers Sarsaparilla (taget i moderate Doser) skaffe hurtig Lindring og, paa Grund af dens konstitutionelle Virkning paa Systemet, ialmindelighed kurere Patienten.

Nervesygdomme.

Jeg var i flere Aar meget daarlig paa Grund af Nervesygdomme og almindelig Svækkelse, endog i en saadan Grad, at jeg var uskikket for Forretningslivet. Jeg fandt Lindring ved Brugen af Ayers Sarsaparilla, og nyder nu en god Helbred. S. B. Wright, Parfumør, 48 Hanover Street, Boston, Mass.

Øjnene. — Naar Øjnene er svage og Øjenlaagene røde, betændte og saare, er det gjerne et Tegn paa, at Blodet er besængt med Skrofler, mod hvilket Ayers Sarsaparilla er det bedste Middel, man kjender.

Min Datter, der nu er otte Aar gammel, har fra hun var spæd og indtil for en kort Tid siden lidt af saare Øjne. Hun havde været under Behandling af flere Læger, men de kunde ikke hjælpe hende. Jeg kjøbte tilsidst en Flaske af Ayers Sarsaparilla. Hun tog denne, og begyndte snart at føle dens helbredende Virkning paa sine Øjne, der — efter omtrent to Maaneders Brug af Medicinen — blev aldeles friske og stærke. John W. Harris, Fowler, Tex.

Stærk **Hovedpine** og **Neuralgi** er almindelig Tegn paa Uorbener i Fordøjelsen, i hvilket Tilfælde de hurtigst helbredes af Ayers Piller; men hvis de er af skrofuløs Oprindelse og kroniske, kræver de Ayers Sarsaparilla, som fordriver Aarsagen og saaledes bevirker en fuldstændig Kur.

Hovedpine og Neuralgi.

Det vilde være umuligt for mig at beskrive de Libelser, jeg i de sidste tre Aar har maattet udstaa paa Grund af Indigestion og Hovedpine. Jeg har været behandlet af forskjellige Læger og forsøgt en hel Del Medicíner, men ingen skaffede mig mer end midlertidig Lindring førend jeg begyndte at bruge Ayers Sarsaparilla og Ayers Piller. Efterat have taget disse Medicíner i en kort Tid er min Hovedpine forsvundet, min Mave udfører sine Pligter til Fuldkommenhed og min Helbred er bleven fuldstændigt gjenoprettet. Mary Harley, Springfield, Mass.

Jeg har i mange Aar været udsat for kroniske Anfald af Neuralgi, især i Begyndelsen af Vaaren. Ayers Sarsaparilla har været mig til stort Gavn. Francis Johnson, Redaktør af German American, Lafayette, Ind.

Opstættelse er som Ordsproget siger, farlig, og dette gjælder mer end noget andet Behandlingen af fordærvet og tyndt Blod. Det er særdeles uklogt at vente med at bekjæmpe en Sygdom indtil den antager en alvorlig, haardnakket Karakter. Det er blot i Begyndelsen den er let at undertrykke.

Hvis Deres Hud er i en usund Tilstand, hvis Deres Appetit er slet og Fordøjelse daarlig, hvis de lider af Matheb og Sløvheb eller Deres Blodomløb er svagt, da kan De være vis paa, at denne Tilstand er Forløber for alvorligere Sygdomme. Disse kan undgaaes ved en prompt Anvendelse af Ayers Sarsaparilla. Dens kraftige alterative og styrkende Egenskaber giver Systemet en saadan ny Kraft og Styrke som intet andet kan give.

Fruentimmersygdomme, Svækkelse, Chlorosis (Bleesot), Inflammation, uregelmæssig Afføring, hvid Flod, Bylder og andre for Fruentimmerne særegne Sygdomme lindres hurtigt og helbredes fuldstændig ved Brugen af Ayers Sarsaparilla, der ogsaa er af den største Nytte for dem paa den Tid Menstruation begynder og naar den endelig ophører. Den beriger Blodet, giver ny Livskraft, styrker Nerverne og medbeler de svækkede Organer nyt Liv og Styrke. Hvis udvortes Behandling er nødvendig, bør denne overlades til en paalidelig Huslæges Dom; men den Medicin, paa hvilken man sikrest kan forlade sig som et indvortes Middel, er Ayers Sarsaparilla.

Jeg har næsten hele min Livstid lidt af hvad min Læge kaldte rød Kræft. Til enkelte Tider har min Mund, Tunge og Hals været næsten hudløse af Kræftsaarene og Forsøg paa at kvæle Maben voldte mig frygtelige Smerter. Jeg var stadig under Lægebehandling, stadigt mager, svag og bleg. Ingen af de mange Medicíner, jeg prøvede, skaffede mig Lindring, førend jeg begyndte at tage Ayers Sarsaparilla. Denne Medicin har gjenginet mig min Helbred og brevet ethvert Spor af Kræft ud af mit System. Mrs. David Carey, North Salem, Mass.

Jeg har brugt Ayers Sarsaparilla mod Hovedpine og Fruentimmersvagheder, og har havt stor Hjælp af en eneste Flaske. Mrs. A. Watson, 199 Market St., Lowell, Mass.

Jeg led i flere Aar af Skab, der i koldt Vejr bevirkede, at mine Hænder blev saare, revnede og bløbte. Brugen af Ayers Sarsaparilla har aldeles helbredet mig af denne plagefulde Sygdom. Ellen Ashworth, Evanston, Wyoming Terr.

Ayers Sarsaparilla sælges af alle Apothekere og Handlende med Medicíner. Forlang Ayers Sarsaparilla og lad Dem ikke overtales til at tage nogen anden.

Ottende Maaned. **August 1889.** 31 Dage.

Maaneskifter.

	New York. D. T. M.	St. Paul. D. T. M.	Chicago. D. T. M.	Omaha. D. T. M.
F. Q.	4 8 31 M.	4 7 15 M.	4 7 37 M.	4 7 3 M.
F. M.	10 11 47 A.	10 10 31 A.	10 10 53 A.	10 10 19 A.
S. Q.	18 5 55 M.	18 4 39 M.	18 5 1 M.	18 4 27 M.
N. M.	26 9 4 M.	26 7 48 M.	26 8 10 M.	26 7 36 M.

Kalender f. Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn. og N. York City samt California.

Kalender for Minnesota, Dakota, Wis., Michigan, Canada, N. York og New England samt Oregon.

D. M.	D. U.	Forskjellige Begivenheder.	☾'s S. Konst.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.	Solen sagte: M.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.
1	T.	Lammesse. Slag ved Minden 1759.	♑	4 57	7 15	10 3	6	4 46	7 26	10 6
2	F.	☉ ☌ ☾. Colorado bliver Stat 1875.	♑	4 58	7 14	10 31	6	4 47	7 25	10 31
3	L.	Kong Olaf Haakonsøn d. 1387.	♑	4 59	7 13	11 0	6	4 48	7 23	10 58
31)		**7de Søndag efter Trefoldighed.** Venus i Tvillingerne. 14 T. 12 M. Dagens Længde. 14 T. 32 M.								
4	S.	4. H. Ch. Andersen d. 1875.	♑	5 0	7 12	11 32	6	4 50	7 22	11 27
5	M.	Atlantiske Telegrafkabel landet '58.	♑	5 1	7 10	Mor.	6	4 51	7 20	Mor.
6	Ti.	Slaget ved Wørt 1870. Regnskure	♒	5 2	7 9	0 11	6	4 52	7 19	0 3
7	O.	☿ ☉ sup.; ☿ ☿ ☾. Berzelius d. '48. med	♒	5 2	7 8	0 57	5	4 53	7 18	0 47
8	T.	☿ st. nordl. hel. Lat.; ☾ ♈. Torden. ☋	♓	5 3	7 7	1 51	5	4 54	7 16	1 40
9	F.	☾ i Perig. Capitain Marryat d. 1848.	♓	5 4	7 5	2 54	5	4 56	7 15	2 43
10	L.	Madagascar opdaget 1506. Kjøligt.	♓	5 5	7 4	4 5	5	4 57	7 13	3 55
32)		**8de Søndag efter Trefoldighed.** Mars i Krebsen. 13 T. 57 M. Dagens Længde. 14 T. 14 M.								
11	S.	10. ☿ ☿ ♄. Slag ved Neresheim	♈	5 6	7 3	Opg.	5	4 58	7 12	Opg.
12	M.	Nancy kapitulerer 1870. [1796.	♈	5 7	7 1	8 22	5	4 59	7 10	8 30
13	Ti.	Cortez indtager Mexiko 1521. Sky-	♉	5 8	7 0	8 52	5	5 0	7 9	8 58
14	O.	Domkirken i Køln fuldendt 1880. et.	♉	5 9	6 59	9 20	4	5 2	7 7	9 23
15	T.	Jesuiter-Orden indstiftet 1534. Stærk	♉	5 10	6 57	9 48	4	5 3	7 6	9 48
16	F.	☿ ♄ ☉. Det syvaarige Krig begynder 1756.	♊	5 11	6 56	10 15	4	5 4	7 4	10 12
17	L.	Frederik den Store d. 1786. Hede.	♊	5 12	6 54	10 43	4	5 5	7 2	10 38
33)		**9de Søndag efter Trefoldighed.** Jupiter i Skorpionen. 13 T. 40 M. Dagens Længde. 13 T. 55 M.								
18	S.	18. ☿ Ψ ☾. Ole Bull d. 1880.	♊	5 13	6 53	11 15	4	5 6	7 1	11 7
19	M.	Garibaldi forlader Sicilien 1860.	♋	5 14	6 51	11 51	3	5 7	6 59	11 41
20	Ti.	20-27, Strider i Shipka-Passet 1877.	♋	5 15	6 50	Mor.	3	5 8	6 58	Mor.
21	O.	☾ i Apog. Bernadotte Kronprins 1810.	♌	5 16	6 48	0 31	3	5 9	6 56	0 20
22	T.	☿ ☿ ☾; ☾ ☊. Nik. Lenau d. 1850. ☽	♌	5 17	6 47	1 17	3	5 10	6 54	1 6
23	F.	Slag ved Großbeeren 1813. Regn.	♌	5 18	6 45	2 9	2	5 11	6 53	1 58
24	L.	☿ ♂ ☾; ♃ i Stilst. St. Bartholomew.	♍	5 19	6 44	3 6	2	5 13	6 51	2 56
34)		**10de Søndag efter Trefoldighed.** Saturn i Løven. 13 T. 22 M. Dagens Længde. 13 T. 36 M.								
25	S.	☿ ♄ ☾. Herschel d. 1822.	♍	5 20	6 42	4 5	2	5 14	6 50	3 57
26	M.	26. Slag ved Crecy 1346.	♎	5 21	6 41	Nedg.	2	5 15	6 48	Nedg.
27	Ti.	□ Ψ ☉; ☿ ☿ ☾. Traktat af Pilnitz 1791.	♎	5 22	6 39	7 38	1	5 16	6 46	7 46
28	O.	Axel Oxenstjerna d. 1654. Beha-	♏	5 23	6 38	8 6	1	5 17	6 44	8 11
29	T.	☿ ☌ ☾. Garibaldi fangen 1862.	♏	5 24	6 36	8 34	1	5 19	6 43	8 35
30	F.	Fredsfordrag i Nystad 1721. geligt.	♏	5 25	6 35	9 3	0	5 20	6 41	9 1
31	L.	☿ ♈. Jordskjælv i Charleston 1886.	♐	5 26	6 33	9 35	0	5 21	6 39	9 30

Professoren: „Hvilke Tænder kommer sidst?" Eleven: „De falske Tænder, min Herre."

Dom ikke nogen efter hans Slegt, hvad Kritik du end kan fælde over hans Kamerater. Slegt ligesom ogsaa Familietræk gives os. Kamerater, ligesom Klæder er mere eller mindre vort eget Valg.

En af de mest naaderige af Naturens Foranstaltninger er den, som forhindrer en Mand fra at blive nægtet ved sin egen Snorken.

Gæsten (paa en Restaurant efter at have spist Middag): „Opvarter, en Tandstikker!" Opvarteren: „Behag at vente lidt, min Herre, den bruges for Øieblikket af en Anden!"

Homerule. — Tør af Fødderne, før du træder ind i Huset.

Du vil faa et godt Rygte, dersom du undgaar saadanne Gjerninger som du kritiserer hos andre.

„Hvad er Grunden til, at du ikke talte til Jones, som gik forbi os netop nu?" — „Han fornærmede mig forleden Dag." — „Hvad sagde han til dig?" — „Han kaldte mig et gammelt Æsel." — „Kaldte han dig et gammelt Æsel? Har du hørt noget saa latterligt! Du er jo slet ikke gammel?"

„Johan, gaa ned paa Posthuset med dette Brevet; jeg tror næsten, det har Overvægt." — „Naa, saa kan De jo bare stryke over no'en Linjer da vel!"

Ayers afførende Piller.

Ingen Gren af Lægevidenskaben tilbyder et større Virkefelt for Lindring og Helbredelse af Sygdomme end den, der søger at rette paa Forstyrrelser i Fordøjelses-, Assimilations- og Afførings-Organerne. Saafremt ikke disse Organers sunde Virksomhed vedligeholdes, bliver de en Kilde til utallige Lidelser. De første Symptomer paa Forstyrrelsen er i Almindelighed Tab af Appetiten, Ildebefindende efter Maaltiderne, Opblæsning af Maven naar man tager Næring efter en kort Faste, daarlig Fordøjelse, Svimmel, Hovedpine, Forstoppelse, Hjertebanken, Forstemthed, Mathed, Sløvhed og en gradvis Aftagen af Muskelstyrken. For radikalt at kunne helbrede disse Sygdomme maa alle ubrugelige og skadelige Stoffe føres ud af Systemet. Dette kan bedst ske ved at anvende et sikkert og virksomt Middel, der ej alene vil gjenoprette Mavens og Leverens naturlige Virksomhed, men ogsaa tilvejebringe en sund Tilstand i Indvoldene. For dette Øjemed er Ayers Piller uden Lige. Ved Siden af at være et fuldkomment Afføringsmiddel besidder de alle de urindrivende, hepatiske og styrkende Egenskaber, der er saa absolut nødvendige i disse Sygdomme. Ayers Piller er milde i sin Virkning; gjennemgribende som et Afføringsmiddel; rensende og stimulerende for Leveren, Nyrerne, Maven og Indvoldene; værdifulde til at styrke Kjærtel- og Absorptions-Systemerne, og uden Lige i at befordre Legemets sunde Affondringer og Afføring.

Ayers Piller er fuldstændigt vegetabilske. De indeholder blot de udtrukne og koncentrerede Dele og virksomme lægende Principer af deres forskjellige Bestanddele og er videnskabeligt tillavede paa en Maade, der sikrer stor Virksomhed, Sikkerhed og Jævnhed i deres medicinske Virkning. Disse Piller har vundet Lægernes Tillid og det er gjennem Kundskaben om deres Sammensætning og praktiske Erfaringer angaaende deres helbredende Kraft og Sikkerhed, at de er blevne saa almindeligt anvendte i deres Praxis.

Ayers Piller er bedækkede med Sukker og vil beholde sin Kraft i ubestemt Tid; de er lette at tage; kan med fuld Sikkerhed gives til Børn; volder ikke Maveknib, undtagen naar Maven er inflammeret og selv da i meget mindre Grad end noget andet Afføringsmiddel, og fremfor Alt: de frembringer ikke Forstoppelse ved Reaktion, som i Almindelighed er Tilfældet med andre afførende Mediciner.

I de fleste Tilfælde kan lette Forstyrrelser i Fordøjelses- og Assimilations-Organerne med Lethed afhjælpes ved en hurtig Anvendelse af Ayers Piller. Disse Piller regulerer ej alene de ovenfor angivne Forstyrrelser, men udøver en uberegnelig stor lægende Indflydelse i Sygdomme af denne Klasse, der allerede er rodfæstede eller endog langt fremskredne. Heraf kommer det, at de med stort Held anvendes ved Behandlingen af **Rheumatisme, Gigt, Neuralgi, Vatersot** og andre Sygdomme, der skriver sig fra Forstyrrelser i Nyrerne; **Gulsot,** der kommer af Sygdom i Leveren; **Hudsygdomme,** der opstaar af Urenheder, som efterlades i Blodet ved Mangel paa Afføring, samt mange andre symptomatiske eller paafølgende Sygdomme.

Ayers Piller er uvurderlige som et Middel til at vedligeholde en regelmæssig Afføring og derved befordre Helbreden eller understøtte Bedringen efter Sygdomsanfald. De anbefales derfor alvorligt hvorsomhelst der i Anvisningerne for Sygebehandling ved Hjælp af Ayers Sarsaparilla, Ayers Cherry Pectoral eller Ayers Ague Cure er Tale om Brugen af et Afføringsmiddel. Ved Behandlingen af **Forkjølelse**

Niende Maaned. September 1889. 30 Dage.

Maanefkifter.

	New York. D. T. M.	St. Paul. D. T. M.	Chicago. D. T. M.	Omaha. D. T. M.
F. Q.	2 2 38 A.	2 1 22 A.	2 1 44 A.	2 1 10 A.
F. M.	9 8 56 M.	9 7 40 M.	9 8 2 M	9 7 28 M.
S. Q.	16 11 53 A.	16 10 37 A.	16 10 59 A.	16 10 25 A.
N. M.	24 9 46 A.	24 8 30 A.	24 8 52 A.	24 8 18 A.

Kalender f. Indiana, Illinois, Iowa, Kanfas, Neb., Miſſouri, D., Penn. og N. York City ſamt Californien.

Kalender for Minneſota, Dakota, Wis., Michigan, Canada, N. York og New England ſamt Oregon.

D. M.	D. U.	Forſkjellige Begivenheder.	☾'s St. Konſt.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.	Galen partigt. M.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.
		35) 11te Søndag efter Treſoldighed. Venus i Krebſen. 13 T. 4 M. Dagens Længde. 13 T. 15 M.								
1	S.	Ludvig XIV d. 1715. C. Anderſen d. 1883.	♑	5 27	6 31	10 11	0	5 22	6 37	10 4
2	M.	2. Napoleon III kapitulerer 1870.	♐	5 28	6 30	10 52	1	5 23	6 35	10 42
3	Ti.	☽ ☌ ☿. Thiers d. 1877. Barmt	♐	5 29	6 28	11 41	1	5 25	6 34	11 30
4	O.	♅ ☍ ☉; ☾ ☍ ♅. Kriſten Pram f. 1756.	♐	5 30	6 26	Mor.	1	5 26	6 32	Mor.
5	T.	☾ i Perig. Richelieu f. 1585. og	♑	5 31	6 25	0 40	2	5 27	6 30	0 29
6	F.	Slaget ved Dennewitz 1813. ſmukt.	♑	5 32	6 23	1 46	2	5 28	6 28	1 36
7	L.	Ψ i Stilſt. Peter Suhm d. 1798.	♑	5 33	6 22	2 56	2	5 29	6 26	2 48
		36) 12te Søndag efter Treſoldighed. Mars i Løven. 12 T. 46 M. Dagens Længde. 12 T. 54 M.								
8	S.	Warſchau indtaget 1831. Regn-	♒	5 34	6 20	4 9	3	5 31	6 25	4 4
9	M.	9. Slaget ved Svolder 1000.	♒	5 35	6 18	Opg.	3	5 32	6 23	Opg.
10	Ti.	☿ i Aphel. Foscolo d. 1827.	♓	5 36	6 16	7 19	3	5 33	6 21	7 23
11	O.	Slag ved Brandywine 1777. ſkure.	♓	5 37	6 15	7 47	4	5 34	6 19	7 48
12	T.	☌ ☊. Sobiesky undſætter Wien 1683.	♈	5 38	6 13	8 14	4	5 35	6 17	8 12
13	F.	Wolſeleys Sejer ved Tel-el-Kebir 1882.	♈	5 39	6 12	8 42	4	5 37	6 15	8 37
14	L.	Erobring af Mexico 1847. Meget	♈	5 40	6 10	9 13	5	5 38	6 13	9 6
		37) 13de Søndag efter Treſoldighed. Jupiter i Skorpionen. 12 T. 27 M. Dagens Længde. 12 T. 32 M.								
15	S.	☌ Ψ ☾. Sev. Løvenſkjold d. 1856.	♉	5 41	6 8	9 48	5	5 39	6 11	9 39
16	M.	16. Fahrenheit d. 1736. godt	♉	5 42	6 7	10 26	5	5 40	6 9	10 16
17	Ti.	☾ i Apog. Dr. Kidd d. 1851.	♊	5 43	6 5	11 10	6	5 41	6 7	10 59
18	O.	☾ ☊. Kong Carl XV d. 1872. Vejr.	♊	5 44	6 3	11 59	6	5 43	6 6	11 48
19	T.	☌ ♂ ♄. Præſident Garfield d. 1881.	♊	5 45	1	Mor.	6	5 44	6 4	Mor.
20	F.	☽ ſt. pſtl. Elong. 28° 19'. Slag ved Alma '54.	♋	5 46	6 0	0 53	7	5 45	6 2	0 43
21	L.	☌ ☿ ☾; ☌ ♄ ☾; ☌ ♂ ☾. St. Matthæus.	♋	5 47	5 58	1 52	7	5 46	6 0	1 43
		38) 14de Søndag efter Treſoldighed. Saturn i Løven. 12 T. 8 M. Dagens Længde. 12 T. 11 M.								
22	S.	□ ♃ ☉; ☉ træd. ind i ♎. Høſten begynd.	♌	5 48	5 56	2 24	8	5 47	5 58	2 47
23	M.	Bismarck Statsminiſter 1862.	♌	5 49	5 55	3 58	8	5 49	5 56	3 54
24	Ti.	24. Freden i Alt-Ranſtadt 1706.	♌	5 50	5 53	5 3	8	5 50	5 54	5 1
25	O.	☌ ☿ ♄. Religionsfreden i Augsburg 1555.	♍	5 51	5 51	Nedg.	9	5 51	5 52	Nedg.
26	T.	☌ ☋ ☾; ☌ ☿ ☾. Isdernes Nytaar 5650.	♍	5 52	5 50	7 5	9	5 52	5 50	7 5
27	F.	Kriſtiania grundlagt 1624. Koldt	♎	5 53	5 48	7 36	9	5 53	5 48	7 32
28	L.	Dr. Karl Ritter d. 1859. Regn.	♎	5 54	5 46	8 10	10	5 55	5 47	8 3
		39) 15de Søndag efter Treſoldighed. Uranus i Jomfruen. 11 T. 50 M. Dagens Længde. 11 T. 49 M.								
29	S.	Mikkelsmeſſe. Guſtav Waſa d. 1560.	♏	5 55	5 45	8 50	10	5 56	5 45	8 41
30	M.	☿ ſtl. hel. Lat. Aug. Comte d. 1857.	♏	5 56	5 43	9 37	10	5 57	5 43	9 26

Det kaſter altid en Sky over Kjærlighedens Himmel, at den unge Frøkens lille Broder ſtikker Hovedet ind gjennem Døren og ſkriger: „Suſie, den andre Fyren din kommer."

En farlig Hund. Abrahamſen: „Jeg har havt en Hund, ſom var ualmindelig ſtint til at ſkille ſtikkelige Folk fra Sluſker." Bernſen: „Naa, — hvor er det blet a' den da?" Abrahamſen: „Jo, ſer De, jeg maatte ſkille mig ved den, for den faldt en Gang paa at bide mig ſelv."

Det ſtore Kvindeſpørgsmaal: „Hvorledes var hun klædt?"

Ogſaa en Trøſt. En Enke ſtod grædende ved ſin nylig afdøde Mands Grav. Endelig tørrede hun ſine Taarer af og ſagde: „En Trøſt har jeg da, gudskelov, — naa ved jeg da i alfald, aa han er henne om Natta!"

A.: „Men ſaa lok da paa Bikja Dereſes da! Hun river mig jo reint ſund!" B.: „Vær ganſke rolig, min Mand; Hunden er bare dreſſeret til at tage fat paa Tyve og Kjæltringer!"

Tom Pung tynger værſt.

En liden Guts Bøn: „Kjære Gud, vær ſaa god og gjør mig til en ſnil Gut, og derſom det ikke lykkes for dig første Gang, ſaa forſøg igjen."

Ayers Piller. } er de især gode, da de aabner Porerne, uddriver inflammatoriske Affondringer og lindrer Feberen.

Systemet kan ikke længe forblive i en sund Tilstand, hvis det mangler god Fordøjelse, ordentlig Tilgodegjøren af Føden i Legemet og regelmæssig Afføring. De Organer, hvilke disse vigtige Arbejder i Livsøkonomien paahviler, er Maven, Tyndtarmen, Leveren, Nyrerne og Tarmene. De er paa det nøjeste forenede med enhver anden Del af det menneskelige System og naarsomhelst de svækkes ved Sygdom, lider hele Legemet derunder. Ayers Piller er særlig skikkede til at regulere disse Organer.

Som en Middagspille, for at stimulere Fordøjelsen i dyspeptiske Maver, er Ayers Piller mageløse; det samme gjælder om deres Virkning i paa en mild Maade at opfriske den træge Lever, samt forebygge og helbrede **Forstoppelse, Opblæsning, Kvalme, Halsbrand, Søvnighed, Svimmel** og **Hovedpine.** Hvis disse Piller bruges daglig i aftagende Doser, vil de gjenoprette en naturlig og sund Virksomhed i Maven, Leveren og Tarmene, uden at bevirke Forstoppelse. Dette er en Egenskab, i hvilken de er aldeles uden Lige. Intet velordnet Hjem, ingen Rejsendes Kuffert, Jægers Ransel, Trappers Bylt eller Sjømands Skibskiste er fuldstændig uden en Forsyning af Ayers Piller.

Dosis: For en Mandsperson, for at frembringe en mild Afføring, er 2 til 4 af Ayers Piller en tilstrækkelig Dosis; for en stærk Afføring, 4 til 7 Piller. Kvinder og Børn trænger forholdsvis mindre. I Tilfælde af vedvarende Brug kan Patienterne med Sikkerhed afpasse Doserne efter Behovet. Det er sjelden tilraadeligt at frembringe en stærk Afføring naar en Medicin for dette Brug trænges, især naar man anvender et Middel som Ayers Piller, der ved Siden af sine afførende Egenskaber besidder stort Værd som et Lægemiddel.

Dyspepsi eller **Indigestion** (slet Fordøjelse) skriver sig fra Svækkelse eller delvis Paralyse i Maven og er Hovedgrunden til næsten alle Sygdomme i Fordøjelses- og Assimilations-Organerne. Dens direkte Symptomer er: en meget ubehagelig Følelse af Tyngde, Tryk og Fuldhed i Maven; Opstød, Opblæsthed, Surhed eller Halsbrand; uren Mund, ildelugtende Aande, Kvalme, Mangel paa Appetit, Pirrelighed, Hypokondri, Melankoli, Hovedpine, Smerter i Skulderne, Brystet, Ryggen og Lemmerne.

Syre i Maven kan midlertidigt afhjælpes ved at tage smaa Doser af flydende Magnesia, tvekulsurt Natron (Soda) eller Kalkvand, der tages i Mælk. Disse er dog blot Lindringsmidler. Det sikreste Lægemiddel er Ayers Piller.

En særdeles ubehagelig Omstændighed ved Dyspepsi er den stærke Hovedpine, der ledsager den, men som lindres hurtigere og sikrere af Ayers Piller end af noget andet Middel.

I ethvert Tilfælde af Dyspepsi bør Ayers Piller først tages i moderate Doser, der er tilstrækkelige til at fremkalde og vedligeholde en regelmæssig daglig Afføring; derpaa fortsætter man med en Pille daglig, tagen efter Middagen, indtil Helbredelsen er fuldstændig. De, der lider af Dyspepsi, bør drikke saa lidet som muligt og vogte sig for at afkjøle Maven med kolde Drikkevarer. Meget varmt Vand, drukket lige efter man staar op om Morgenen samt før Maaltiderne, har i enkelte Tilfælde en særdeles velgjørende Virkning.

Den Kvalme, der føles af frugtsommelige Kvinder, er beslægtet med Dyspepsi. Den kan lindres ved af og til at tage en liden Dosis af Ayers Piller, der kan bruges for at afhjælpe den almindelig tilstedeværende Forstoppelse.

Dyspepsi og Indigestion.

Jeg plagedes i flere Aar af hyppige Anfald af Hovedpine, Kvalme, Svimmel, Halsbrand og Indigestion — med andre Ord, jeg udstod alle en kronisk Dyspepsis Kvaler. Man anbefalede mig Ayers Piller. Jeg tog dem og blev fuldstændig helbredet paa en Maaned. Roland L. Larkin, Harlem, N. Y.

I næsten fem Aar led jeg stadigt af Dyspepsi. Jeg havde ingen Appetit, blev bleg og mager og kunde ikke arbejde. Jeg prøvede forskjellige Midler, men fandt ingen Hjælp førend jeg begyndte at tage Ayers Piller. Nogle faa Æsker af denne Medicin forbedrede i høj Grad min Appetit og bragte min Lever og Mave tilbage til en sund Tilstand, og jeg kan nu fordøje min Føde fuldstændigt. Ernest Lewis, 48 Main St., Lewiston, N. Y.

Jeg led i flere Aar meget af Dyspepsi. Jeg blev svag og nervøs, havde ingen Appetit, og der var kun faa Slags Føde, min Mave kunde taale. Efterat have taget flere Midler uden Nytte begyndte jeg at bruge Ayers afførende Piller og holdt samtidigt god Diæt. Denne Behandlingsmaade bevirkede en fuldstændig Kur. Jeremiah W. Styles, Fort Madison, Iowa.

Ayers Piller holder min Mave og Lever i fuldstændig Orden. For fem Aar siden led jeg meget af Dyspepsi og Forstyrrelse af Leveren, og det var mig ofte umuligt at beholde nogen fast Føde i Maven. Jeg begyndte til sidst at tage Ayers Piller og blev helbredet efterat have brugt tre Æsker af denne Medicin. Lucius Alexander, Marblehead, Mass.

Ayers Piller. { Mod Dyspepsi er Ayers Piller uvurderlige. Jeg ved aldrig af, at de har slaat fejl i sin tilsigtede Virkning. J. T. Hayes, Mexia, Texas.

Jeg var et Offer for den frygtelige Sygdom Dyspepsi, og bestemte mig til at prøve Ayers Piller. Inden to Dage mærkede jeg, at min Føde ikke mere fornede i Maven som forhen, ejheller plagedes jeg længer af sure Opstød. Min Appetit vendte snart tilbage, og ved at vælge min Føde med lidt Omhu kunde jeg snart spise mig mæt uden senere Besvær. Kortsagt, min Helbred er gjenoprettet. Wm. Tarrant, Alexandria, Va.

Ayers Piller har holdt mit System iorden og mit Hoved klart, og gjort mig mer Nytte end alle de Medicíner, jeg før havde prøvet. Enhver, der lider paa samme Maade, bør kjende deres Værd. M. V. Watson, 152 State St., Chicago, Ill.

Forstoppelse eller **haardt Liv** er en unaturlig Tilbageholdelse (i en haard, tør og sammenpakket Tilstand) af Tarmenes ubrugelige Indhold, saaat Afføringen bliver vanskelig og undertiden smertefuld. Personer, der lider af Hypokondri, Gigt, Febre og Leversygdomme er særlig udsatte for denne Sygdom. Den er gjerne Følgen af et stillesiddende Liv. Naar den bliver langvarig, foraarsager den Inflammation i Indvoldene, Leveren og Nyrerne. Paa Grund af disse Organers forkjerte Virksomhed bliver Blodet blandet med Galde og Urinsyre, og Forstoppelsen bliver saaledes en Kilde til Rheumatisme og Neuralgi. Den frembringer Hovedpine og et forstemt Sind, forstyrrer Hjertets og Nervesystemets Virksomhed, svækker Synet, Lugten og Høreisen samt foraarsager Hæmorrhoider og Hududslet. **Ayers Piller** befordrer en let Afføring og helbreder hurtigt de ved Forstoppelsen fremkaldte Sygdomme ved at bringe Indvoldene tilbage til en naturlig, sund Tilstand.

Personer, der lider af Forstoppelse, plages meget af en stærk, blindende og martrende **Hovedpine**, der ofte ledsages af Kvalme. Nervøs, biliøs, syg og

kongestiv Hovedpine er sympathetiske Tegn paa Uordener i Fordøjelsesorganerne, og kan helbredes ved Hjælp af **Ayers Piller**, der maa tages som ovenfor angivet. Patienten bør afholde sig fra Kaffe, Spirituosa, Tobak og al Føde, der er vanskelig at fordøje ; han bør tage Bevægelse i fri Luft, spise regelmæssigt og med Maade, holde Fødderne varme og undgaa nervøs Ophidselse. For at helbrede Ague-Hovedpine (der ikke maa forveksles med de ovenfor opregnede Hovedpiner) bør man tage **Ayers Ague Cure** i Forbindelse med **Ayers Piller**. Hvis Forstyrrelser i Fordøjelsesorganerne er fremkaldte af skrofuløs Smitte i Blodet, bør man tage **Ayers Sarsaparilla** og samtidigt regulere Maven ved Hjælp af **Ayers Piller**.

Forstoppelse og Hovedpine.

Jeg led af Forstoppelse, der antog en saa haardnakket Form, at jeg frygtede for, den vilde medføre fuldstændig Standsning af Afføringen. To Æsker af Ayers Piller bevirkede en fuldstændig Kur. D. Burke, Saco, Me.

Jeg plagedes af Forstoppelse i ti Aar og kunde ikke finde noget paalideligt Middel mod den, førend jeg begyndte at tage Ayers Piller. Nogle faa Æsker af disse Piller har fuldstændigt helbredet denne kroniske Lidelse. Joseph G. Pecham, Ofawatomie, Kan.

Jeg har i flere Aar lidt af Forstoppelse og nervøs Hovedpine, der strev sig fra Forstyrrelser i Leveren. Efterat have taget forskjellige Medicíner er jeg bleven overbevist om, at Ayers Piller er de bedste. De har aldrig slaat fejl i at lindre mine biliøse Anfald paa en kort Tid og jeg er vis paa, at mit System bibeholder sin Styrke i længere Tid efter Brugen af disse Piller end efter nogen anden Medicin, jeg har prøvet. H. S. Sledge, Weimar, Texas.

Jeg har lidt meget af Hovedpine. Ayers afførende Piller er den eneste Medicin, der nogensinde har hjulpet mig mod denne Sygdom. En Dosis af disse Piller vil hurtigt skaffe mig Afføring og befrie mit Hoved fra Smerterne. William L. Page, Richmond, Va.

Jeg plagedes i flere Aar af Forstoppelse og som Følge deraf Hovedpine, Indigestion og Hæmorrhoider. Ayers Piller (som jeg tog efter en Vens Raad) har været mig til den største Nytte. Jeg begyndte at tage denne Medicin for to Maaneder siden, og er nu fri for Forstoppelsen. Helbredelsen af denne Sygdom har bragt mine øvrige Plager til at forsvinde og i høj Grad forbedret min Helbred i dethele. W. Keeler, Amherst, Mass.

Til at helbrede Hovedpine er Ayers afførende Piller den mest effektive Medicin jeg nogensinde har brugt. Robert K. James, Dorchester, Mass.

Jeg er bleven fuldstændigt helbredet af Forstoppelse, Sygdom i Maven og nervøs Hovedpine ved at tage Ayer's afførende Piller. Jeg led i lang Tid af disse Sygdomme, var under Lægebehandling uden at erholde Lindring og var for en Del af Tiden ude af Stand til at arbejde. En Ven, der havde lidt paa samme Maade, raadte mig indstændigt til at tage Ayers Piller. Jeg begyndte at bruge denne Medicin og blev helbredet ved at tage fire Æsker. F. L. Dobson, Topeka, Kan.

Jeg har brugt Ayers Piller mod Hovedpine, af hvilken jeg lider, og har erfaret, at deres Virkning er velgjørende idet den opfrisker Legemet og giver ny Styrke. Ayers Piller og Helbred gaar Haand i Haand i mit Tilfælde. W. H. Guyer, Lowell, Massachusetts.

Jeg har lidt frygteligt af kronisk syg Hovedpine, foraarsaget af Uordener i Maven. Ayers Piller har fuldstændigt helbredet mig. Jeg anbefaler dem til alle mine Venner. Mrs. Mary A. Scott, Portland, Me.

Efterat min Hustru i flere Aar havde lidt af Forstoppelse og syg Hovedpine, blev hun helbredet ved Brugen af Ayers Piller. David T. Summers, P. M., Wayside, Kan.

Jeg led i tyve Aar eller længere af syg Hovedpine. Jeg begyndte at bruge Ayers Piller og fik hurtig Lindring. Jeg har ikke i flere Aar havt noget Anfald af Hovedpine, og tilskriver Brugen af Ayers Piller min Befrielse herfra. John H. Watson, Ejer af Universíty Hotel, Chapel Hill, N. C.

Efter en heldig Prøve af Ayers afførende Piller er jeg bleven overbevist om, at de er det bedste Middel mod Forstoppelse. James R. Turner, Poplar Grove, Ark.

Ayers Piller. { For et Aar siden led jeg meget af Gulsot. Min Øine og min Hud var safrangule, min Urin var brændende hed, jeg havde stadige Smerter i Ryggen, plagedes af Forstoppelse og Hæmorrhoider og kunde neppe sætte mig ned uden at falde ifønn. Da jeg begyndte at tage Ayers Piller havde jeg mæsten tabt al Tro paa Lægemidler; men denne Medicin hjalp mig øjeblikkelig og jeg blev fuldstændig helbredet paa mindre end tre Maaneder. Darius Norton, Pomerania, N. J.

Jeg har aldrig fundet noget, som kommer op mod Ayers Piller til at holde Maven, Tarmene og Leveren i god Arbejdsorden. Jeg bruger altid denne Medicin naar det er nødvendigt. Randolph Morse, Lynchburg, Va.

Under et Anfald af hvad men kalder **Galdesyge** eller **Leversyge** plages Patienten i Almindelighed af Forstoppelse, Mangel paa Appetit, Hovedpine og Smerter i Siderne, Ryggen og Skuldrene; han er urolig om Natten og vaagner om Morgenen med ond Smag i Munden og belagt Tunge. Hans Nerver er i Uorden; han har en Følelse af Tyngde og Forstemthed, og har Smerter i og over Leveren. Urinen er sparsom og stærkt farvet; Huden er graableg eller klisterfarvet og flækket, og Øjnene er matte og gule. Der er ofte ved Siden heraf Diarrhe eller Opkastelse af Galde og undertiden en meget smertefuld biliøs Kolik. Ved de første Tegn paa et saadant Anfald bør man tage Ayers Piller i tilstrækkelig Mængde til at rense Maven og stimulere Leveren. De bør bruges rigeligt saalænge indtil de ovenfor beskrevne Symptomer forsvinder, og indtil fuldstændig Helbred er gjenoprettet bør man tage en Pille om Dagen, efter Middagsmaaltidet, for at vedligeholde Leverens Virksomhed. Kalomel maa aldeles ikke bruges. Hvis Patienten er stærkt svækket, vil Ayers Sarsaparilla være til særdeles stor Nytte. Hvis malarisk Gift har bidraget til Sygdommene i Leveren, bør man tage Ayers Ague Cure i Overensstemmelse med Brugsanvisningen i foregaaende Artikel.

Biliøse Anfald. — Leversyge.

I Vaaren 1877 havde en ubehagelig Smag i Munden aldeles ødelagt min Appetit. Min Tunge var stærkt belagt, og den Smule Mad, jeg spiste, gjorde mig baarlig. I den Tro, at min Sygdom skrev sig fra en forstyrret Lever, begyndte jeg at tage Ayers afførende Piller. Jeg følte mig bedre efterat den første Dosis havde virket, og blev fuldstændig helbredet efterat have vedblevet at bruge dem en kort Tid i forminbsket Kvantitet. Sophie Harsmon, Biddeford, Me.

Jeg led i maanedvis af Leversyge og blev stadigt værre, omendskjøndt jeg var under Lægebehandling. Intet syntes at hjælpe mig førend jeg tog Ayers Piller. Efterat have brugt fire Æsker af denne Medicin blev min Helbred gjenoprettet. E. S. Fulton, Hanover, N. H.

Jeg led i over to Aar af Trægheb i Leveren. Jeg havde ingen Appetit, plagedes af Forstoppelse, Indigestion, Hovedpine, Smerter i Siderne og Ryggen og almindelig Svækkelse. Den første Medicin, som hjalp mig, var Ayers Piller, af hvilke tre Æsker helbredede mig. Dette Middel fejler aldrig i at stimulere Leveren og opfriske Appetiten. Ayers Piller helbreder hurtigt Hovedpine og er det bedste Afføringsmiddel jeg kjender. George O. Williams, West Meriden, Conn.

Jeg er netop kommet mig efter et Anfald af Leverbetændelse, der pludselig angreb mig mens jeg holdt paa at opkjøbe Kvæg. Den eneste Medicin, jeg kunde opdrive, var en Del af en Æske af Ayers Piller. De reducerede Svulsten, lettede mine Nyrer, renset mit Hud, borttog al Saarheb og bevirkede, at jeg følte mig bedre end jeg havde gjort paa fem Aar. Thomas Craycroft, High Point, Mo.

Jeg havde lidt meget af Galdesyge, med Hovedpine, daarligt Syn, Opkastelse og almindelig Svækkelse. Mit Nervesystem var, som en Følge af alle disse Plager, saa ødelagt, at det undertiden var mig umuligt at passe mine Forretninger. Jeg saa et Avertissement om Ayers Piller og prøvede dem uden synderlig Tillid. Inden jeg havde taget fire Doser ophørte Kvalmen og Hovedpinen, og min Mave kom i den vanlige Orden. Jeg vedblev at bruge Pillerne og iagttog en passende Diæt, og er nu frisk. Walter H. Hammond, Columbus, Ohio.

Nyresygdomme skriver sig ofte fra besamme Aarsager, der har en skadelig Indvirkning paa Leveren.

Vatersot, Rheumatisme, Gigt, Neuralgi i forskjellige Former, ibersonet Tic Douloureux, Lændegigt og Gastralgia, skriver sig i de fleste Tilfælde direkte fra Uordner i Nyrerne. Dette er især Tilfældet med Rheumatisme (hvis almindeligste Aarsag er Nyernes Ubueelighed til at udskille Urinsyren af Blodet) samt med Vatersot. Naar nogen af disse Sygdomme viser sig bør Ayers

Piller gives i saadanne Doser, at de vil rense Maven og holde den iorden samt, under Behandlingen af Vatersot, frembringe rigelig Affondring af Vand. I Forbindelse med Pillerne anbefaler vi en fuldstændig Brug af Ayers Sarsaparilla, forbi Tilstedeværelsen af de ovenfor opregnede Sygdomme beviser, at Blodet er i en usund Tilstand. Disse Bemærkninger gjælder ligeledes for Brugen af disse to Artikler ved Behandlingen af Hudsygdomme, saasom Skurv, Filippenser, Bylder, Rosen, Skab osv.

Vatersot, Rheumatisme, Gigt og Neuralgi.

For flere Aar siden led jeg af Vatersot, Lamheb og Svækkelse. Jeg begyndte at bruge Ayers Piller og blev paa mindre end tre Maaneder stærkere og friskere end nogensinde forhen. Naarsomhelst jeg siden den Tid har følt et lignende Anfald nærme sig, har jeg altid taget Ayers Piller, og de virker som et Tryllemiddel. A. B. Foster, Westville, Conn.

Jeg havde engang et saa alvorligt Anfald af Rheumatisme, at jeg maate holde Sengen i tre Maaneder, uden at kunne bruge Hænderne. Da hørte jeg tale om Deres Piller. Jeg tog dem, efterat jeg havde allerede udgivet flere hundrede Dollars til ingen Nytte, og da jeg havde taget nogle faa Æsker af Deres Piller, var jeg aldeles rask. Dette kan bevidnes af mange Folk, som troede, jeg aldrig skulde blive frisk igjen. S. M. Spencer, Syracuse, N. Y.

Jeg led i maanedsvis frygtelige Smerter af Neuralgi. Jeg var næsten fra Forstanden og fandt ingen Lindring førend jeg begyndte at tage Ayers afførende Piller. En liden Æske af disse Piller helbredede mig. Siden den Tid har jeg været fri for Smerter og havt god Helbred. Reuben Noble, Evans Mills, N. Y.

Tiende Maaned. **Oktober 1889.** 31 Dage.

Maaneskifter.

	New York.	St. Paul.	Chicago.	Omaha.
F. O.	1 8 37 A.	1 7 21 A.	1 7 43 A.	1 7 9 A.
F. M.	8 8 29 A.	8 7 13 A.	8 7 35 A.	8 7 1 A.
S. O.	16 7 41 A	16 6 25 A.	16 6 47 A.	16 6 13 A.
N. M.	24 9 30 M.	24 8 14 M.	24 8 36 M.	24 8 2 M.
F. O.	31 3 34 M.	31 2 18 M.	31 2 40 M.	31 2 6 M.

				Kalender f. Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, O., Penn. og N. York City samt California.			Solen hurtigt.	Kalender for Minnesota, Dakota, Wis., Michigan, Canada, N. York og New England samt Oregon.		
D. M.	D. U.	Forskjellige Begivenheder.	☾'s St. Konst.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.	M.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.
1	Ti.	1. ☌♃☾; ☌♀♂; ☾☋; ☾ i Perig.		5 57	5 41	10 33	11	5 58	5 41	10 21
2	O.	Major André hængt 1780.		5 58	5 40	11 34	11	5 59	5 39	11 23
3	T.	☿ Stilst. Slag ved Largs 1263.		5 59	5 38	Mor.	11	6 1	5 37	Mor.
4	F.	Slag ved Germantown 1777. Klart.		6 0	5 37	0 43	11	6 2	5 35	0 33
5	L.	*Yum Kippur.* Ole Rømer f. 1644.		6 1	5 35	1 55	12	6 3	5 33	1 48
40) 16de Søndag efter Trefoldighed. Venus i Løven. 11 T. 31 M. Dagens Længde. 11 T. 27 M.										
6	S.	Manilla erobret af England 1762. [1571.		6 2	5 33	3 5	12	6 4	5 31	3 1
7	M.	♂ st. nordl. hel. Lat. Slag ved Lepanto		6 3	5 32	4 14	12	6 6	5 29	4 13
8	Ti.	8. Luther og Cajetanus 1518.		6 4	5 30	5 20	13	6 7	5 28	5 22
9	O.	Provst Landstad d. 1880. Koldt		6 5	5 28	Opg.	13	6 9	5 26	Opg.
10	T.	*Succoth.* Thomas Konow d. 1881.		6 6	5 27	6 40	13	6 10	5 24	6 37
11	F.	Zwingli d. ved Kappel 1531. og		6 7	5 25	7 11	13	6 11	5 22	7 5
12	L.	☌♆☾. Amerika opdaget 1492.		6 8	5 24	7 44	14	6 12	5 20	7 36
41) 17de Søndag efter Trefoldighed. Mars i Løven. 11 T. 13 M. Dagens Længde. 11 T. 5 M.										
13	S.	Antonio Canova d. 1822. vindigt.		6 9	5 22	8 21	14	6 14	5 19	8 11
14	M.	☌♅☉. Slag ved Hastings 1066.		6 11	5 21	9 2	14	6 15	5 17	8 51
15	Ti.	☌☿♅; ☌☿☉ inf.; ☾☊; ☾ i Apo.		6 12	5 19	9 50	14	6 16	5 15	9 38
16	O.	16. ♀ i Perih. Kosciusco d. 1817.		6 13	5 18	10 41	15	6 17	5 13	10 30
17	T.	Burgoynes Kapitulation 1777. Var-		6 14	5 16	11 38	15	6 19	5 12	11 28
18	F.	St. Lukas, Ev. Réaumur d. 1757.		6 15	5 15	Mor.	15	6 20	5 10	Mor.
19	L.	☌♄☾; ☿☊. Hanna Winsnes d. 1872.		6 16	5 13	0 38	15	6 22	5 9	0 30
42) 18de Søndag efter Trefoldighed. Jupiter i Skytten. 10 T. 55 M. Dagens Længde. 10 T. 44 M.										
20	S.	☌♂☾. Slag ved Navarino 1827. mere.		6 17	5 12	1 41	15	6 23	5 7	1 36
21	M.	☌♀☾. Joh. Seb. Welhaven d. 1873.		6 18	5 10	2 44	15	6 24	5 5	2 42
22	Ti.	Nanteser-Ediktet gjenkaldt 1685. [1642.		6 19	5 9	3 49	16	6 26	5 4	3 50
23	O.	☌☿☾; ☌♅☾. Slag ved Leipzig.		6 20	5 8	4 58	16	6 27	5 2	5 1
24	T.	24. ☿ i Stilst.; ☿ i Perihelion.		6 22	5 6	Nedg.	16	6 29	5 1	Nedg.
25	F.	Philadelphia grundlagt 1682.		6 23	5 5	6 7	16	6 30	4 59	6 2
26	L.	Danton f. 1759. Moltke f. 1800.		6 24	5 3	6 45	16	6 31	4 57	6 37
43) 19de Søndag efter Trefoldighed. Saturn i Løven. 10 T. 37 M. Dagens Længde. 10 T. 24 M.										
27	S.	☾ i Perig. Overgivelse af Metz 1870.		6 25	5 2	7 31	16	6 32	4 56	7 21
28	M.	☌♃☾. St. Simon og St. Judas.		6 26	5 1	8 26	16	6 34	4 54	8 14
29	Ti.	☾☋. Conradin halshugget 1268.		6 27	5 0	9 27	16	6 35	4 53	9 15
30	O.	Fredstraktat til Wien 1864.		6 29	4 58	10 34	16	6 36	4 51	10 24
31	T.	31. ☿ st. vestl. Elong. 18° 43′.		6 30	4 57	11 44	16	6 37	4 50	11 36

Tateren: „Om Forladels' Di, ska' Di inte kjøpe ei Rottefælle a mej? Dom er saa svært go'e saa." **Husfaderen:** „Nei Tak, min Mand, jeg behøver ingen Rottefælde, — mine fem Døtre er allesammen musikalske."

Vennen: „Hvor er dog din elskværdige Hustru henne?" **Ægtemanden:** „Aa, hun har trættet med Tjenestepigen, og nu koger hun af Sinne!"

„Mor, det er faldt ei Mus i Mjølkesaaen!" „Har du ta't a op atte da?" „Nei, men je' har slept Katta oppi te' a."

Tvivlsomt. Forhørsdommeren til en gammel Jomfru: „Deres Alder, Frøken?" — „Jeg er født 1816." — „Før eller efter Kristus?"

Faderen ryster paa Hovedet. „Hvor kommer alt dette Tordenveir fra?" Den lille **Fritz jublende:** „Jeg ved det, jeg ved det!" — „Nu, hvor kommer det da fra?" — „Fra Bedstemors Ben. Bestandig naar det tordner siger Bedstemor, at det har hun nu havt i Benene i otte Dage."

„Den Knegt af en Skomager! Jeg sagde, han skulde gjøre den ene Støvle større end den anden, og saa gaar han hen og gjør den ene Støvle mindre end den anden!"

Af en Brudevielses-Tale. „Ikke søgte Du Gods og Guld, da Du udvalgte Dig denne Brud; det vide vi; ikke heller søgte Du Skjønhed; det se vi."

Ayers Piller. { For et Aar siden led jeg meget af Gulsot. Min Øine og min Hud var safrangule, min Urin var brændende hed, jeg havde stadige Smerter i Ryggen, plagedes af Forstoppelse og Hæmorrhoider og kunde neppe sætte mig ned uden at falde iføvn. Da jeg begyndte at tage Ayers Piller havde jeg mæsten tabt al Tro paa Lægemidler; men denne Medicin hjalp mig øjeblikkelig og jeg blev fuldstændig helbredet paa mindre end tre Maaneder. Darius Norton, Pomerania, N. J.

Jeg har aldrig fundet noget, som kommer op mod Ayers Piller til at holde Maven, Tarmene og Leveren i god Arbejdsorden. Jeg bruger altid denne Medicin naar det er nødvendigt. Randolph Morse, Lynchburg, Va.

Under et Anfald af hvad men kalder **Galdesyge** eller **Leversyge** plages Patienten i Almindelighed af Forstoppelse, Mangel paa Appetit, Hovedpine og Smerter i Siderne, Ryggen og Skuldrene; han er urolig om Natten og vaagner om Morgenen med ond Smag i Munden og belagt Tunge. Hans Nerver er i Uorden; han har en Følelse af Tyngde og Forstemthed, og har Smerter i og over Leveren. Urinen er sparsom og stærkt farvet; Huden er graableg eller klisterfarvet og flækket, og Øjnene er matte og gule. Der er ofte ved Siden heraf Diarrhe eller Opkastelse af Galde og undertiden en meget smertefuld biliøs Kolik. Ved de første Tegn paa et saadant Anfald bør man tage Ayers Piller i tilstrækkelig Mængde til at rense Maven og stimulere Leveren. De bør bruges rigeligt saalænge indtil de ovenfor beskrevne Symptomer forsvinder, og indtil fuldstændig Helbred er gjenoprettet bør man tage en Pille om Dagen, efter Middagsmaaltidet, for at vedligeholde Leverens Virksomheb. Kalomel maa aldeles ikke bruges. Hvis Patienten er stærkt svækket, vil Ayers Sarsaparilla være til særdeles stor Nytte. Hvis malarisk Gift har bidraget til Sygdommene i Leveren, bør man tage Ayers Ague Cure i Overensstemmelse med Brugsanvisningen i foregaaende Artikel.

Biliøse Anfald. — Leversyge.

I Vaaren 1877 havde en ubehagelig Smag i Munden aldeles ødelagt min Appetit. Min Tunge var stærkt belagt, og den Smule Mad, jeg spiste, gjorde mig baarlig. I den Tro, at min Sygdom kreen sig fra en forstyrret Lever, begyndte jeg at tage Ayers afførende Piller. Jeg følte mig bedre efterat den første Dosis havde virket, og blev fuldstændig helbredet efterat have vedblevet at bruge dem en kort Tid i formindsket Kvantitet. Sophie Harsmon, Biddeford, Me.

Jeg led i maanedvis af Leversyge og blev stadigt værre, omendskjøndt jeg var under Lægebehandling. Intet syntes at hjælpe mig førend jeg tog Ayers Piller. Efterat have brugt fire Æsker af denne Medicin blev min Helbred gjenoprettet. E. M. Fulton, Hanover, N. H.

Jeg led i over to Aar af Trægheb i Leveren. Jeg havde ingen Appetit, plagedes af Forstoppelse, Indigestion, Hovedpine, Smerter i Siderne og Ryggen og almindelig Svækkelse. Den første Medicin, som hjalp mig, var Ayers Piller, af hvilke tre Æsker helbredede mig. Dette Middel fejler aldrig i at stimulere Leveren og opfriske Appetiten. Ayers Piller helbreder hurtigt Hovedpine og er det bedste Afføringsmiddel jeg kjender. George O. Williams, West Meriden, Conn.

Jeg er netop kommet mig efter et Anfald af Leverbetændelse, der pludselig angreb mig mens jeg holdt paa at opkjøbe Kvæg. Den eneste Medicin, jeg kunde opdrive, var en Del af en Æske af Ayers Piller. De reducerede Svulsten, lettede mine Nyrer, rensede min Hud, borttog al Saarheb og bevirkede, at jeg følte mig bedre end jeg havde gjort paa fem Aar. Thomas Craycroft, High Point, Mo.

Jeg havde lidt meget af Galdesyge, med Hovedpine, daarligt Syn, Opkastelse og almindelig Svækkelse. Mit Nervesystem var, som en Følge af alle disse Plager, saa ødelagt, at det undertiden var mig umuligt at passe mine Forretninger. Jeg saa et Avertissement om Ayers Piller og prøvede dem uden synderlig Tillid. Inden jeg havde taget fire Doser ophørte Kvalmen og Hovedpinen, og min Mave kom i den vanlige Orden. Jeg vedblev at bruge Pillerne og iagttog en passende Diæt, og er nu frisk. Walker H. Hammond, Columbus, Ohio.

Nyresygdomme skriver sig ofte fra desamme Aarsager, der har en sladelig Indvirkning paa Leveren. **Vatersot, Rheumatisme, Gigt, Neuralgi** i forskjellige Former, iberegnet Tic Doulourenx, Lændegigt og Gastralgia, skriver sig i de fleste Tilfælde direkte fra Uordner i Nyrerne. Dette er især Tilfældet med Rheumatisme (hvis almindeligste Aarsag er Nyrernes Ubueligheb til at udskille Urinsyren af Blodet) samt meb Vatersot. Naar nogen af disse Sygdomme viser sig bør Ayers

Piller gives i saadanne Doser, at de vil rense Maven og holde den iorden samt, under Behandlingen af Vatersot, frembringe rigelig Affondring af Vand. I Forbindelse med Pillerne anbefaler vi en fuldstændig Brug af Ayers Sarsaparilla, forbi Tilstedeværelsen af de ovenfor opregnede Sygdomme beviser, at Blodet er i en usund Tilstand. Disse Bemærkninger gjælder ligeledes for Brugen af disse to Artikler ved Behandlingen af Hudsygdomme, saasom Skurv, Filippenser, Byldet, Rosen, Skab osv.

Vatersot, Rheumatisme, Gigt og Neuralgi.

For flere Aar siden led jeg af Vatersot, Lamheb og Svækkelse. Jeg begyndte at bruge Ayers Piller og blev paa mindre end tre Maaneder stærkere og friskere end nogensinde forhen. Naarsomhelst jeg siden den Tid har følt et lignende Anfald nærme sig, har jeg altid taget Ayers Piller, og de virker som et Tryllemiddel. A B. Foster, Westville, Conn.

Jeg havde engang et saa alvorligt Anfald af Rheumatisme, at jeg maate holde Sengen i tre Maaneder, uden at kunne bruge Hænderne. Da hørte jeg tale om Deres Piller. Jeg tog dem, efterat jeg havde allerede ubgivet fiere hundrede Dollars til ingen Nytte, og da jeg havde taget nogle faa Æsker af Deres Piller, var jeg aldeles rask. Dette kan bevidnes af mange Folk, som troede, jeg aldrig skulde blive frisk igjen. S. M. Spencer, Syracuse, N. Y.

Jeg led i maanedsvis frygtelige Smerter af Neuralgi. Jeg var næsten fra Forstanden og fandt ingen Lindring førend jeg begyndte at tage Ayers afførende Piller. En liden Æske af disse Piller helbredede mig. Siden den Tid har jeg været fri for Smerter og havt god Helbred. Reuben Noble, Evans Mills, N. Y.

Tiende Maaned. Oktober 1889. 31 Dage.

Maaneskifter.

	New York.	St. Paul.	Chicago.	Omaha.
F. D.	1 8 37 A.	1 7 21 A.	1 7 43 A.	1 7 9 A.
F. M.	8 8 29 A.	8 7 13 A.	8 7 35 A.	8 7 1 A.
S. D.	16 7 41 A.	16 6 25 A.	16 6 47 A.	16 6 13 A.
N. M.	24 9 30 M.	24 8 14 M.	24 8 36 M.	24 8 2 M.
F. D.	31 3 34 M.	31 2 18 M.	31 2 40 M.	31 2 6 M.

Kalender f. Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, D., Penn. og N. York City samt California.

Kalender for Minnesota, Dakota, Wis., Michigan, Canada, N. York og New England samt Oregon.

Solen hurtigt.

D. M.	D. U.	Forskjellige Begivenheder.	☾'s St. Konst.	Sol. Opg. T.	M.	Sol. Nedg. T.	M.	Maan. Nedg. T.	M.		Sol. Opg. T.	M.	Sol. Nedg. T.	M.	Maan. Nedg. T.	M.
1	Ti.	1. ☌☿; ☌♀♂; ☌♅; ☾i Perig.	♑	5	57	5	41	10	33	11	5	58	5	41	10	21
2	O.	Major André hængt 1780.	♑	5	58	5	40	11	34	11	5	59	5	39	11	23
3	T.	♄ Stillst. Slag ved Largs 1263.	♒	5	59	5	38	Mor.		11	6	1	5	37	Mor.	
4	F.	Slag ved Germantown 1777. Klart.	♒	6	0	5	37	0	43	11	6	2	5	35	0	33
5	L.	*Yum Kippur.* Die Rømer f. 1644.	♓	6	1	5	35	1	55	12	6	3	5	33	1	48

40) 16de Søndag efter Trefoldighed. Venus i Løven. 11 T. 31 M. Dagens Længde. 11 T. 27 M.

6	S.	Manilla erobret af England 1762. [1571.	♓	6	2	5	33	3	5	12	6	4	5	31	3	1
7	M.	☌☆, nordl.hel.Lat. Slag ved Lepanto	♓	6	3	5	32	4	14	12	6	6	5	29	4	13
8	Ti.	8. Luther og Cajetanus 1518.	♈	6	4	5	30	5	20	13	6	7	5	28	5	22
9	O.	Provst Landstad d. 1880. Koldt	♈	6	5	5	28	Opg.		13	6	9	5	26	Opg.	
10	T.	*Succoth.* Thomas Konow d. 1881.	♈	6	6	5	27	6	40	13	6	10	5	24	6	37
11	F.	Zwingli d. ved Kappel 1531. og	♉	6	7	5	25	7	11	13	6	11	5	22	7	5
12	L.	☌♆☾. Amerika opdaget 1492.	♉	6	8	5	24	7	44	14	6	12	5	20	7	36

41) 17de Søndag efter Trefoldighed. Mars i Løven. 11 T. 13 M. Dagens Længde. 11 T. 5 M.

13	S.	Antonio Canova d. 1822. vindigt.	♉	6	9	5	22	8	21	14	6	14	5	19	8	11
14	M.	☌☉☉. Slag ved Hastings 1066.	♉	6	11	5	21	9	2	14	6	15	5	17	8	51
15	Ti.	☾ ☌♀♁; ☌♀☉inf.; ☾☊; ☾i Apo.	♊	6	12	5	19	9	50	14	6	16	5	15	9	38
16	O.	16. ♀ i Perih. Kosciusco d. 1817.	♊	6	13	5	18	10	41	15	6	17	5	13	10	30
17	T.	Burgoynes Kapitulation 1777. Var.	♋	6	14	5	16	11	38	15	6	19	5	12	11	28
18	F.	St. Lukas, Ev. Réaumur d. 1757.	♋	6	15	5	15	Mor.		15	6	20	5	10	Mor.	
19	L.	☌♄☾; ♁☊. Hanna Winsnes d. 1872.	♋	6	16	5	13	0	38	15	6	22	5	9	0	30

42) 18de Søndag efter Trefoldighed. Jupiter i Skytten. 10 T. 55 M. Dagens Længde. 10 T. 44 M.

20	S.	☌♂☾. Slag ved Navarino 1827. mere.	♌	6	17	5	12	1	41	15	6	23	5	7	1	36
21	M.	☌♀☾. Joh. Seb. Welhaven d. 1873.	♌	6	18	5	10	2	44	15	6	24	5	5	2	42
22	Ti.	Nantes-Ediktet gjenkaldt 1685. [1642.	♍	6	19	5	9	3	49	16	6	26	5	4	3	50
23	O.	☌♆☾; ☌♁☾. Slag ved Leipzig.	♍	6	20	5	8	4	58	16	6	27	5	2	5	1
24	T.	24. ♅i Stillst.; ☿ i Perihelion.	♎	6	22	5	6	Nedg.		16	6	29	5	1	Nedg.	
25	F.	Philadelphia grundlagt 1682.	♎	6	23	5	5	6	7	16	6	30	4	59	6	2
26	L.	Danton f. 1759. Moltke f. 1800.	♏	6	24	5	3	6	45	16	6	31	4	57	6	37

43) 19de Søndag efter Trefoldighed. Saturn i Løven. 10 T. 37 M. Dagens Længde. 10 T. 24 M.

27	S.	☾i Perig. Overgivelse af Metz 1870.	♏	6	25	5	2	7	31	16	6	32	4	56	7	21
28	M.	☌☿☾. St. Simon og St. Judas.	♐	6	26	5	1	8	26	16	6	34	4	54	8	14
29	Ti.	☾♅. Conradin halshugget 1268.	♐	6	27	5	0	9	27	16	6	35	4	53	9	15
30	O.	Freds-traktat til Wien 1864.	♐	6	29	4	58	10	34	16	6	36	4	51	10	24
31	T.	31. ☿ st. vestl. Elong. 18°43'.	♑	6	30	4	57	11	44	16	6	37	4	50	11	36

Tateren: „Om Forladels' Di, ska' Di inte tjøpe ei Rotteføelle a mej? Dom er faa tvært go'e saa." Husfaderen: „Nei Tak, min Mand, jeg behøver ingen Rotteføelde, — mine fem Døtre er allesammen musikalske."

Vennen: „Hvor er dog din elskværdige Hustru henne?" Vægtemanden: „Ja, hun har trættet med Tjenestepigen, og nu koger hun af Sinne!"

„Mor, det er faldt ei Mus i Mjølkesaaen!" „Har du ta't a op'atte da?" „Nei, men je' har slept Katta oppi te' a."

Tvilsomt. Forhørsdommeren til en gammel Jomfru: „Deres Alder, Frøken?" — „Jeg er født 1816." — „Før eller efter Kristus?"

Faderen ryster paa Hovedet. „Hvor kommer alt dette Tordenveir fra?" Den lille Fritz jublende: „Jeg ved det, jeg ved det!" — „Nu, hvor kommer det da fra?" — „Fra Bedstemors Ben. Bestandig naar det tordner siger Bedstemor, at det har hun nu havt i Benene i otte Dage."

„Den Knegt af en Skomager! Jeg sagde, han skulde gjøre den ene Støvle større end den anden, og saa gaar han hen og gjør den ene Støvle mindre end den anden!"

Af en Brudevielses-Tale. „Ikke søgte Du Gods og Guld, da Du udvalgte Dig denne Brud; det vide vi; ikke heller søgte Du Skjønhed; det se vi."

Ayers Piller. { Jeg led af Rheumatisme i fire Aar. De bedste Læger kunde ikke hjælpe mig. Jeg tog tilsidst Ayers Piller, og ved Deres Hjælp er jeg nu bleven frisk. B. S. Osborn, South Norwalk, Conn.

Anbefalede som en Kur for kronisk Forstoppelse har Ayers Piller helbredet mig, ej alene af denne Sygdom, men ogsaa af Gigt. Hvis ethvert Offer for denne Sygdom blot vilde lyde tre Ord fra mig, kunde jeg banlyse Gigten fra Landet. Disse tre Ord vilde blive: „Prøv Ayers Piller." S. Lansing, Yonkers, N. Y.

Skurv, Filippenser, Rosen.

To af vore Børn havde Finner og vandagtige Saar i Ansigtet. Vi prøvede Ayers Piller, og Kuren er fuldstændig. James Hadley, Milwaukee, Wis.

Brugen af Ayers afførende Piller helbredede min Datter fra Rosen, der havde angrebet hendes Ansigt og Hals. John Snell, Columbia, Tenn.

Min Hustru har i mange Aar været plaget af Skurv. Efter sin Broders Raad begyndte hun at prøve Ayers Piller. Ingen Pengesum vil kunne betale for den Bedring, som Brugen af denne Medicin har bevirket i hendes Helbred. J. S. Calvert, Louisville, Ky.

Jeg led i et Aar meget af Smerter i Hovedet, som Følge af Skurv. Ved Hjælp af Ayers Piller er jeg nu frisk. Mrs. L. C. Walty, Buffalo, N. Y.

Som et Husmiddel til Brug i Nødsfald, især hvar der er Børn, er Ayers Piller uvurderlige og bør altid haves ved Haanden. Hurtighed er af den største Vigtighed ved Behandlingen af de Sygdomme, dissе Piller er bestemte til at lindre og helbrede. De er ligeledes uvurderlige som en Baarmedicin. Personer (især saadanne, som er biliøse), der trænger en Stimulant for Maven, vil finde sin Fordøjelse i mærkelig Grad forbedret ved at tage fra 1 til 3 af Ayers Piller hver Dag efter Middagsmaaltidet.

Jeg har i flere Aar brugt Ayers Piller i min Familje og tror, at de er de bedste Piller, der er blevne tilavede. S. C. Darden, Darden, Miss.

Ayers Piller anses af mine Kunder for en nødvendig Artikel i Huset og giver altid Satisfaction. Vore bedste Læger anvender dem i sin Praxis. Calvin Tilton, Apotheker, Allendale, Missouri.

Ayers Piller har været mit Husmiddel i femten Aar, og Resultatet af denne lange Erfaring er en fuldstændig Stadfæstelse af Deres Paastande angaaende dem. Jeg forlanger altid Ayers Piller og tager ingen andre. T. T. Runney, West Point, Texas.

Alle Læger, som har studeret Deres Recept, ved, at Deres afførende Piller er et fortrinligt Purgativ. Men jeg frygter for, at ikke Alle kjender deres gavnlige Virkning i Blodgang, mod hvilken Sygdom jeg ofte har brugt dem, og altid med Held. Clayton Handy, Buffalo, N. Y.

Jeg har brugt Ayers Piller i over tyve Aar, og er dem aldrig forunden. Som en Familjemedicin er de uovertrufne. J. S. Tennis, New Hampshire, Ohio.

Et Husmiddel.

Ayers Piller har i flere Aar været brugte i min Familje. Vi finder dem at være et effektivt Lægemiddel mod Forstoppelse og Indigestion, og er aldrig uden disse Piller i Huset. Moses Grenier, Lowell, Mass.

Jeg har brugt Ayers Piller i mange Aar, og de giver altid Satisfaction. Naarsomhelst jeg plages af Forstoppelse eller lider af Mangel paa Appetit, vil Ayers Piller hurtig gjøre mig rask. T. N. Ward, Bath, Me.

Ayers afførende Piller har været særdeles virksomme i min Familje, i alle Tilfælde af Lever- og Mavesygdomme. Deres Virkning er hurtig og mild, de stimulerer Leveren paa en mild Maade og gjenopretter altid Mavens naturlige Virksomhed. Philip Caldwell, Beverly, Mass.

Ayers Piller har i mange Aar været brugte i min Familje. Jeg giver dem til mine Børn fremfor noget andet Afføringsmiddel, og altid med et godt Resultat. De er uvurderlige som et Husmiddel. L. O. Bragdon, Columbia, S. C.

Under **Forkjølelser** med Symptomer paa Feber, Hovedpine, belagt Tunge, Forstoppelse og almindelig Saarhed i Legemet, vil en Dosis af Ayers Piller, i Forbindelse med varme Drikke og et varmt Fodbad, ofte bevirke Helbredelse naar andre Midler slaar fejl. De virker i Retning af at udbrive inflammatoriske Affondringer, aabne Porerne og lindre Feberen. Ayers Cherry Pectora bør derhos tages overenstemmende med de paa Flasken meddelte Anvisninger.

Forkjølelse.

Jeg har i flere Aar havt en fast Tro paa Ayers afførende Piller. Jeg bruger dem mod enhver Uorden i Indvoldene. I Tilfælde af Forkjølelse skaffer en eneste Dosis mig Hjælp. Mine Forretninger nøder mig til at tilbringe en stor Del af min Tid borte fra Hjemmet, og jeg anser Ayers Piller for ligesaa nødvendige til at komplettere mit Rejseudstyr som nogetsomhelst Klædningsstykke. J. M. Haden, Concord, N. C.

De forskjellige Former af **Fruentimmersygdomme** lindres hurtigt og helbredes ofte ved simpelthen at holde Afføringen iorden ved Hjælp af Ayers Piller. I Tilfælde af Leucorrhea eller hvid Flod anbefales Indsprøjtninger af koldt Vand eller The. Undertrykt eller smertefuld Menstruation rettes ligeledes ved Brugen af Ayers Piller.

Ellevte Maaned. **November 1889.** 30 Dage.

Maaneskifter.

	New York. D. T. M.	St. Paul. D. T. M.	Chicago. D. T. M.	Omaha. D. T. M.
F. M.	7 11 9 M.	7 9 53 M.	7 10 15 M.	7 9 41 M.
S. D.	15 3 40 A.	15 2 24 A.	15 2 46 A.	15 2 12 A.
N. M.	22 8 47 A.	22 7 31 A.	22 7 53 A.	22 7 19 A.
F. O.	29 0 33 A.	29 11 17 M.	29 11 39 M.	29 11 5 M.

Kalender f. Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, D., Penn. og N. York City samt California.

Kalender for Minnesota, Dakota, Wis., Michigan, Canada, N. York og New England samt Oregon.

D. M.	D. U.	Forskjellige Begivenheder.	☾'s St. Konst.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.	Solen hurtigt. M.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.
1	F.	**Alle Helgens Dag.** Küstrin taget 1806.	♐	6 31	4 56	Mor.	16	6 39	4 48	Mor.
2	L.	☿ største Glans. Ef. Tegnér d. 1846.	♐	6 32	4 55	0 54	16	6 40	4 47	0 49
44) 20de Søndag efter Trefoldighed. Venus i Jomfruen. 10 T. 21 M. Dagens Længde. 10 T. 3 M.										
3	S.	☌☿☉. Slag ved Mentana 1867.	♐	6 33	4 54	2 3	16	6 42	4 45	2 1
4	M.	☿ st. nordl. hel. Lat. Delaroche d. 1856.	♑	6 35	4 52	3 10	16	6 43	4 44	3 11
5	Ti.	Slaget ved Rosbach 1757. Regn	♑	6 36	4 51	4 14	16	6 44	4 43	4 18
6	O.	Gustav II. Adolph d. 1632. og	♑	6 37	4 50	5 17	16	6 46	4 42	5 24
7	T.	7. ♀ st. nordl. hel. Lat. Sne.	♑	6 38	4 49	6 20	16	6 47	4 40	6 30
8	F.	☌☿☾. Milton d. 1674.	♑	6 39	4 48	Opg.	16	6 49	4 39	Opg.
9	L.	☌☿☉. Robert Blum skudt 1848.	♒	6 41	4 47	6 17	16	6 50	4 38	6 7
45) 21de Søndag efter Trefoldighed. Mars i Jomfruen. 10 T. 4 M. Dagens Længde. 9 T. 46 M.										
10	S.	Luther f. 1483. Schiller f. 1759.	♒	6 42	4 46	6 56	16	6 51	1 37	6 45
11	M.	☌i Aph.; ☾☊. Slag ved Choczim 1673.	♓	6 43	4 45	7 42	16	6 53	4 36	7 30
12	Ti.	☾i Apog. Fred. Overbeck d. 1869.	♓	6 44	4 44	8 32	16	6 54	4 34	8 20
13	O.	Synoden i Dortrecht aabnet 1618.	♓	6 45	4 43	9 26	16	6 56	4 33	9 16
14	T.	Ludwig Harms d. 1866. Smukt	♈	6 46	4 43	10 25	15	6 57	4 32	10 16
15	F.	15. Christian IX. Konge 1863.	♈	6 48	4 42	11 25	15	6 58	4 31	11 18
16	L.	☌☾. Louis Riel henrettet 1885.	♈	6 49	4 41	Mor.	15	7 0	4 30	Mor.
46) 22de Søndag efter Trefoldighed. Jupiter i Skytten. 9 T. 50 M. Dagens Længde. 9 T. 28 M.										
17	S.	Schweitz's Frihedsdag 1307. Vejr.	♉	6 50	4 40	0 27	15	7 1	4 29	0 23
18	M.	☌☌☾. Prof. Nordenskjøld f. 1832.	♊	6 51	4 40	1 31	15	7 3	4 28	1 30
19	Ti.	Det Gode Haabs Forbjerg omseilet 1497.	♊	6 53	4 39	2 36	14	7 4	4 27	2 38
20	O.	☌☉☾. Peter Tordenskjøld d. 1720.	♊	6 54	4 38	3 44	14	7 5	4 26	3 49
21	T.	☌☿☾. Fort Niagara bomb. 1812.	♋	6 55	4 38	4 55	14	7 7	4 26	5 3
22	F.	22. ☌☿☾. Thurlow Weed d. '82.	♋	6 56	4 37	6 8	14	7 8	4 25	6 19
23	L.	23-24. Slag ved Loano 1795. Kold	♋	6 57	4 37	Nedg.	13	7 10	4 25	Nedg.
47) 23de Søndag efter Trefoldighed. Saturn i Løven. 9 T. 38 M. Dagens Længde. 9 T. 13 M.										
24	S.	☽☌☉; ☾i Perig. John Knox d. 1572.	♌	6 58	4 36	6 14	13	7 11	4 24	6 3
25	M.	☌♃☾; □♄☉; ☾☋. Watts d. 1748.	♌	6 59	4 36	7 15	13	7 12	4 23	7 3
26	Ti.	Sandwich Øerne opdagede 1778. Blæst.	♌	7 0	4 35	8 21	12	7 13	4 23	8 10
27	O.	☿☋. Eddystone-Fyret ødelagt 1703.	♍	7 1	4 35	9 32	12	7 15	4 22	9 23
28	T.	Ludv. M. Lindeman f. 1812.	♍	7 2	4 35	10 44	12	7 16	4 22	10 38
29	F.	29. Ohio bliver Stat 1802.	♎	7 3	4 34	11 54	11	7 17	4 21	11 51
30	L.	St. Andreas. Carl XII. d. 1718.	♎	7 4	4 34	Mor.	11	7 18	4 21	Mor.

At erkjende, at man har taget Feil, er jo blot at tilstaa, at man idag er klogere end igaar.

En hæslig Kvinde og en Slagterstabbe blir sjelden sjaalet.

„Patrick," sagde en Stotte til en Irlænder, „hvorfor skriver du saadanne Kjæmpebogstaver i dit Brev?"—„Fordi Brevet er til min Moder og hun en svært tunghørt."

Læreren: „Sig mig nu, Ola, hvormeget er Halvdelen af fem?" Ole (sagte til Hans): „Se saa — der lurt'en mig at'. Si'er jeg to, saa er de' for lite, aa si'er jeg tre, saa er de' for mye."

Maanen skinnede blidelig ned paa dem, og Livet syntes mere end Ord kunde sige. Han sagde: „Vi vil leve af Kjærlighed, min Elskede." Hun sagde, hun aferne vilde have Smør og Brød.

Læreren: „Hvorfor rinder alle Elve og Floder ud i Havet? Hvem kan sige mig det?„ Per: „Jo, for atte Silla itte skal bli saa altfor mye salt."

En god Forskrift til at blive lykkelig: Hjælp dem, som har det værre end dig og glem dem, der har det bedre.

Din Ven har en Ven og din Vens Ven har en Ven: vær forsigtig i din Tale.

„Det er rigtig slemme Tider," sagde nylig en Børsspekulant i New York til en af sine Venner, idet han sukkede dybt. „Har du libt et stort Tab?" „Om jeg har?! — Jeg har tabt over 300,000 Dollars, og det værste er, at deraf var mindst 150 Dollars mine egne Penge!"

Et Nederlag i en god Sag er bedre end en Seier i en daarlig Sag.

Ayers Piller. { Varme Fodbade af Sennep og Vand samt varme Gjenstande lagt ved Fødderne og Lænderne naar man er iseng, er tjenlige, men man bør være omhyggelig med ikke at anvende disse Midler hvis der er Grund til antage, at Stansningen er naturlig. Indlysende Grunde hindrer os fra at meddele Beretninger om Sygdomstilfælder under denne Rubrik.

Hvis yderligere Vidnesbyrd ønskes angaaende Ayers Pillers virkelige Værd, da kan de findes

i nedenstaaende Anbefalinger fra bekjendte Videnskabsmænd:

Dr. A. A. Hayes, State-Assayer i Boston, Mass., bevidner: „Jeg har foretaget en omhyggelig Analyse af Ayers Piller samt Recepten for deres Tilberedelse. De indeholder de **aktive Principer af velbekjendte Stoffe, isolerede fra trøge Dele,** hvilken Plan, kemisk talt, er af stor Vigtighed for deres Brugbarhed. Den giver ej alene de anvendte Medicinérs koncentrerede Kraft. men sikrer en større Aktivitet, Virksomhed og Jævnhed i deres Virkninger. Deres Anvendelse af ‚Ricinine,' det aktive Princip i Kastorbønnen, er ny for mig, og Deres Methode i at udvinde den, ved kemisk Analyse, af Bønnerne er virkelig værdifuld. Deres Piller indeholder **ingen metalliske eller mineralske Bestanddele,** men derimod de vegetabilske Midlers bedste Dele, sammenblandede paa en dygtig Maade."

Dr. James R. Chilton, analyserende og konsulterende Kemiker i New York, N. Y.: „Jeg har undersøgt Ayers afførende Piller og gjort mig fuldstændig bekjendt med deres Sammensætning. De præsenterer **en ny og forstandig Kombination af Stoffe** og besidder Fortrin, som jeg tror ikke tidligere er blevne opnaaede. Som et Afføringsmiddel til almindeligt Brug er disse Piller langt bedre end alle som hidtil er komne under min Jagttagelse. De indeholder aldeles ingen mineralske Substanser, hvorved selvfølgelig alle Indvendinger mod saadanne Bestanddele bortfalder. Den dygtige Maade, hvorpaa de aktive Dele, af hvilke disse Piller bestaar, udskilles fra de ubrugelige vegetabilske Stoffe, er anbefalelsesværdig; den fortjener særlig Opmærksomhed og bør skaffe Pillerne Publikums fuldeste Ynde."

Prof. J. M. Locke, analyserende og konsulterende Kemiker i Cincinnati, Ohio: „Jeg har underkastet Ayers Piller en grundig Undersøgelse. De indeholder ingen mineralske Bestanddele. Den heldige Anvendelse af de aktive Principer i Kastorbønnen er ny og meget værdifuld. Lægerne vil ubetinget paaskjønne dens Værd. Mine Experimenter har vist, at disse Piller er virksomme, gjennemgribende og effektive uden at volde Smerte — Egenskaber, som i høj Grad maa anbefale dem til Benyttelse af Publikum."

Hvor vel skikket en Medicin end kan være til at svare til forskjellige Personers Behov, er dog praktiske Læger vidende om, at Forskjel i Konstitutionen, Temperamenterne, Livsvanerne og Klimatet nødvendiggjør en Regulering af Doserne for at svare til hvert enkelt Tilfældes Krav. Som en Følge heraf tør det være muligt, at de i det Foregaaende anbefalede Doser af Ayers Piller vil befindes altfor store i nogle Tilfælde og altfor smaa i andre; men Patienterne bør prøve sig frem og tage dem i saadanne Doser, som Tilfældet kræver. Vi ynder ikke en **umaadelig Brug** af nogensomhelst Medicin, og det er ligesaa vigtigt at bruge en god Medicin paa en forstandig Maade som, ved Valget af en Medicin, at skaffe sig den bedste. De af os givne Anvisninger er tilnærmelsesvis rigtige, men bør naturligvis ændres saaat de passer til, hvad Omstændighederne og de konstitutionelle Særegenheder i hvert Tilfælde kræver.

Medicinsk.

Jeg har forskrevet mange tusinde af Ayers Piller i min Praxis og tør uden Betænkning erklære dem for at være det bedste Afføringsmiddel i Brug. Jeg har ej alene erholdt glimrende Resultater ved dem som et almindeligt Purgativ, men har ogsaa fundet dem almindeligt heldige i Tilfælder, hvor Øjnene og Huden har havt et biliøst Udseende, der antydede Uordener i Leveren. T. P. Mayhew, M. D., New Bedford, Mass.

Ayers Piller er et fortrinlig Afføringsmiddel og især ypperlige paa Grund af deres korrektive Virkning paa Leveren. De forsyner Lægerne med et af de bedste Midler, vi besidder, mod biliøse Uordener. Wm. Prescott, M. D., LL. D., Concord, N. H.

Jeg har i mange Aar brugt Ayers Piller i min Praxis og min Familje, og har fundet dem at være aldeles tilfredsstillende som et Afføringsmiddel. George E. Waller, M. D., Martinsville, Va.

De særegne helbredende Egenskaber, som Deres afførende Piller besidder, anbefaler dem til alle Lægers Opmærksomhed. Pillerne er tilvisse et fortrinligt Afføringsmiddel og deres Bestanddele er saa nøjagtigt afpassede, at den fulde Virkning af enhver opnaaes. Jeg skal altid anvende dem i min Praxis, fordi jeg har Tillid til Sikkerheden af deres Virkning. W. J. Tabot, M. D., Sacramento, Cal.

Vi udelader, af Mangel paa Plads adskillige andre særdeles anbefalende Certifikater fra fremragende Kemikere og tusinder af Anbefalinger, baade fra Læger og Andre, som er blevne os tilstillede; men vi meddeler imidlertid Vidnesbyrd nok til at bevise, at Ayers Piller er langt bedre end hvilkesomhelst andre for alle Tilfælde, hvori et Purgativ anvendes. Disse i sin Virkning, sikre som et Lægemiddel og farefri saavel naar de bruges som et Husmiddel som efter en Læges Forskrift, kan deres Værd i Helbredelsen af en stor Sygdomsklasse ikke overvurderes. Den stadigt tiltagende Efterspørgsel efter dem viser, at der er en voxende Paaskjønnelse af deres Fortrinlighed, og vi skal ikke spare Møje eller Udlæg for at vedligeholde deres Kvalitet paa det højeste Punkt af Fortrinlighed.

☞ Hverken den mindste Smule Kalomel eller nogetsomhelst andet skadeligt Stof benyttes ved Tillavningen af disse Piller.

Ayers Piller er i almindelighed indpakkede i ovale Trææsker; men for varme og fugtige Klimater samt for Export pakkes de i forseglede Glasflasker. De sælges af alle Apothekere og Handlende med Medicíner over hele Verden.

Tolvte Maaned. **December 1889.** 31 Dage.

Maaneskifter.

	New York. D. T. M.	St. Paul. D. T. M.	Chicago. D. T. M.	Omaha. D. T. M.
F. M.	7 4 56 M.	7 3 40 M.	7 4 2 M.	7 3 28 M.
S. O.	15 10 2 M.	15 8 46 M.	15 9 8 M.	15 8 34 M.
N. M.	22 7 56 M.	22 6 40 M.	22 7 2 M.	22 6 28 M.
F. O.	29 0 20 M.	28 11 4 A.	28 11 26 A.	28 10 52 A.

Kalender f. Indiana, Illinois, Iowa, Kansas, Neb., Missouri, D., Penn. og N. York City samt California.

Kalender for Minnesota, Dakota, Wis., Michigan, Canada, N. York og New England samt Oregon.

D. M.	D. U.	Forskjellige Begivenheder.	C's St. Konst.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.	Solen hurtigt. M.	Sol. Opg. T. M.	Sol. Nedg. T. M.	Maan. Nedg. T. M.
		48) 1ste Søndag i Advent. Venus i Vægten. 9 T. 29 M. Dagens Længde. 9 T. 1 M.								
1	S.	Prof. Hartwig Kasp. Kristie f. 1826.		7 5	4 34	1 1	11	7 19	4 20	1 1
2	M.	Kristiania Universitet stiftes 1811. Koldt		7 6	4 33	2 6	10	7 20	4 20	2 9
3	Ti.	Frederik VII. af Danmark d. 1839.		7 7	4 33	3 9	10	7 21	4 19	3 15
4	O.	Universitetet i Leipzig grundl. 1409. Regn		7 8	4 33	4 12	9	7 22	4 19	4 20
5	T.	Mozart d. 1791. Dumas d. 1870.		7 9	4 33	5 14	9	7 23	4 19	5 25
6	F.	☌♆☾. St. Nikolaus. A. Trollope d. '82.		7 10	4 33	6 16	9	7 24	4 19	6 30
7	L.	☿i Apheliou; ☌☿☉ sup. med		7 11	4 33	Opg.	8	7 25	4 18	Opg.
		49) 2den Søndag i Advent. Mars i Jomfruen. 9 T. 21 M. Dagens Længde. 8 T. 52 M.								
8	S.	7. ☾☊. Vit. Behring d. 1741. Sne.		7 12	4 33	5 37	8	7 26	4 18	5 25
9	M.	Slag ved Ayacucho, Peru, 1824.		7 13	4 33	6 26	7	7 27	4 18	6 14
10	Ti.	☾i Apog. Carl M. Boeck d. 1875.		7 14	4 33	7 18	7	7 28	4 18	7 7
11	O.	Explosion i Bremerhafen 1875.		7 15	4 33	8 15	6	7 29	4 18	8 5
12	T.	Ny Seeland opdaget 1642. Mil-		7 16	4 33	9 14	6	7 30	4 19	9 7
13	F.	☌♄☾. Tridentinste Mødet 1545.		7 16	4 34	10 14	5	7 31	4 19	10 9
14	L.	♄i Stilst. Washington d. 1799. dere.		7 17	4 34	11 15	5	7 32	4 19	11 13
		50) 3die Søndag i Advent. Jupiter i Skytten. 9 T. 16 M. Dagens Længde. 8 T. 46 M.								
15	S.	15. Beethoven f. 1770. Stor-		7 18	4 34	Mor.	4	7 33	4 19	Mor.
16	M.	Udstilling i New Orleans 1884.		7 18	4 34	0 18	4	7 33	4 19	0 18
17	Ti.	☌☾☾; ☌☉☾. Kolbjørnsen d. 1814.		7 19	4 35	1 23	3	7 34	4 20	1 26
18	O.	*Hanucah.* New Jersey Stat 1787.		7 20	4 35	2 31	3	7 34	4 20	2 37
19	T.	Fort Niagara erobret 1813. migt.		7 20	4 36	3 41	2	7 35	4 20	3 51
20	F.	☌♀☾. Pontoppidan d. Yngre d. 1764.		7 21	4 36	4 55	2	7 35	4 21	5 8
21	L.	☉i ♑. Vinteren beg. St. Thomas.		7 21	4 37	6 9	1	7 36	4 21	6 25
		51) 4de Søndag i Advent. Saturn i Løven. 9 T. 15 M. Dagens Længde. 8 T. 46 M.								
22	S.	22. ☌☿☾; ☾☋; ☾i Perig.		7 22	4 37	Nedg.	1	7 36	4 22	Nedg.
23	M.	☌♅☾. Antwerpen taget 1832.		7 22	4 38	6 1	sagte.	7 37	4 22	5 49
24	Ti.	☌☌☉. Traktat i Ghent 1814.		7 22	4 38	7 13		7 37	4 23	7 3
25	O.	**Juledag.** Newton f. 1642. Smukt		7 23	4 39	8 27	1	7 37	4 24	8 20
26	T.	☌☿♅. St. Stefanus. Julevejr.		7 23	4 40	9 40	1	7 38	4 24	9 35
27	F.	☿ fl. sydl. hel. Lat. St. Johan. Ev.		7 23	4 40	10 50	2	7 38	4 25	10 48
28	L.	Børnedag. Iowa bliver Stat 1846.		7 24	4 41	11 57	2	7 39	4 25	11 59
		52) Søndag efter Jul. Uranus i Jomfruen. 9 T. 18 M. Dagens Længde. 8 T. 47 M.								
29	S.	28, 29. Gladstone f. 1809.		7 24	4 42	Mor.	3	7 39	4 26	Mor.
30	M.	Ol. G. Tychsen d. 1815.		7 24	4 42	1 2	3	7 39	4 27	1 7
31	Ti.	John Wyckliffe d. 1384.		7 24	4 43	2 5	4	7 39	4 28	2 13

Det synes forunderligt, at vi aldrig kan træffe en Mand, som har vundet første Præmie i Lotteriet; men vi hører ofte om en, som fik et Nummer et eller to nedenfor denne.

Sød kvindelig Graduent: „Min kjære Professor, jeg maa takke Dem for alt det, jeg veed." Professoren: „Aa, tjære, nævn ikke en saadan Bagatel."

En Mand har aldrig Øinene tilfulde aabne for sin egen Ubetydelighed, førend han forsøger paa at beskrive for sin Kone, hvilken Kjole en Dame havde paa i et Selskab.

„Hvor hun voksер og bliver stjønnere Dag for Dag!" — Hun bruger Ayers Sarsaparilla.

Det engelske Sprog indeholder omtrent 38,000 Ord, af hvilke 23,000 er af angel-sachsisk Oprindelse. Resten er afledet hovedsagelig fra Latin og Græsk, for største Delen fra det førstnævnte Sprog.

Besøgende (i Fængslet): „Hvad bragte Dem til dette Sted, min Ven?" — Straffangen: „Nysen." Besøgende: „Nysen?" Straffangen: „Ja, min Herre. Det vækkede Fyren op, og han fatkede mig."

Ayers Hair Vigor

(Styrkemiddel for Haaret)

Gjør Haaret mygt, blødt og glinsende; stimulerer det til en kraftig Vext; hindrer Dannelsen af Flos; helbreder Skurv og onde Bædsker i Hovedhuden; styrker Haarrødderne; forebygger Haarets Affalden og frembringer ny Haarvæxt, hvis det er allerede faldt af. Den hindrer ligeledes Haaret fra at falme eller blive graat og gjenopretter dets naturlige Farve, hvis denne er tabt — samt gjengiver det Ungdommens naturlige Farve og Glans. Den har en behagelig Lugt, indeholder hverken Olje, Alkohol eller Farvestoffe og er det reneste af alle Præparater til Tojletbrug.

Udslet i Hovedhuden helbredes hurtigt og let ved den lindrende, kjølende og renſende Virkning af Ayers Hair Vigor.

Flos antyder, at Hovedhuden befinder ſig i en usund Tilſtand; den foraarſager en utaalelig **Kløe**, ødelægger Haarrødderne og bevirker Skaldethed. Den helbredes ſikkert af Ayers Hair Vigor.

Sygdomme i Haaret gjør, at denne Hovedets naturlige Prydelſe bliver ſvag, tør, falmet og glansløs. Ayers Hair Vigors helbredende Virkning paa Haaret vil gjenoprette dets oprindelige Friſkhed og Skjønhed.

Falmet, graat, rødt eller lysgult Haar vil efterhaanden erholde en rig, glinſende brun Farve, eller endog blive ſort, ved en ſtadig Brug af Ayers Hair Vigor, paa Grund af, at den har den Egenſkab at befordre Affondringen af Haarets naturlige Farveſtof og ikke paa Grund af dens kemiſke Virkning ſom et Farvemiddel. Dens Brug af og til vil vedligeholde hvilkenſomhelſt ønſket Farve ſaafnart denne er opnaaet.

Skaldethed er blot uhelbredelig naar de Kjærtler, fra hvilke Haarrødderne drager ſin Næring, er virkelig døde eller udtørrede. Der er kun faa ſaa haardnakkede Tilfælde, at de ikke giver efter for dette Præparats gjenoprettende Kraft. Hvis Kjærtlerne blot er trøge, vil Ayers Hair Vigor fikkert vække dem til fornyet Virkſomhed og frembringe en ny Haarvæxt. For at helbrede Skaldethed bør man ſagte gnide Midlet ind i Hovedhuden en eller to Gange ugentlig, eller oftere, ſaalænge indtil det nye Haar viſer ſig. Undgaa overdreven **Børſtning**, vaſk Hovedet af og til med blødt Vand og en Svamp, fremſkynd Blodomløbet ved en ſvag Trykning og Gnidning med Fingerſpidſerne og vedbliv med Brugen af Vigor indtil den nye Haarvæxt har opnaaet den forønſkede Længde og Tykkelſe. Tab ikke Modet, om ikke Virkningen af Vigor øjeblikkelig viſer ſig, da det kan tage flere Uger at vække Kjærtlerne til Virkſomhed.

Som et Tojletmiddel vil Ayers Hair Vigor meddele Haaret en fortrinlig, varig Vellugt, holde det blødt og mygt, ſamt give det en ſmuk Glans og en færdeles yppig Vext. Den vil ligeledes vedligeholde Haarets ungdommelige Friſkhed til en høj Alder.

Naar Vigor ſimpelthen bruges ſom en Tojletartikel, behøver den ikke at ryſtes for Brugen, og vil da ikke udøve nogen Indflydelſe paa Haarets Farve. Men hvis den benyttes ſom en Medicin — for at gjenoprette Farven, helbrede Skaldethed, ſtanſe Haarets Affalden eller helbrede Sygdomme i Hovedhuden — bør den ryſtes godt.

Hovedet bør holdes rent ved hyppige Vaſkninger med blødt Vand og Gnidning med et grovt Haandklæde eller en myg Børſte; men hverken Ammoniat eller Alkohol maa benyttes i Haaret.

Udslet i Hovedhuden.

To Gange i de ſidſte tyve Aar har onde Bædsker i Hovedhuden bragt mit Haar til at falde af, og hver Gang har jeg brugt Ayers Hair Vigor med det allerheldigſte Udfald. Dette Præparat har ej alene ſtanſet Haarets Affalden og befordret dets Vext, men ligeledes helbredet Sygdommen og gjort min Hovedhud ren og friſk. T. P. Drummond, Charlestown, Va.

Min Datter var ſaa ilde plaget af Skurv i Hovedet, at jeg næſten havde opgivet Haabet om at kunne helbrede hende. Efterat vi forgjæves havde brugt de forſkjellige Salver og Vaſkemidler, ſom min Læge foreſkrev, raadte en Ven mig til at prøve Ayers Hair Vigor, og det glæder mig at ſige, at den bevirkede en hurtig Kur. Ord kan ikke udtrykke den Glæde og Taknemlighed jeg føler. Mrs. Sarah Giles, Salem, Maſſ.

Lige fra min Ungdom af led jeg af en Sygdom i Hovedhuden — et Udſlet, der undertiden var meget ubehageligt. Efter mange Aars Lidelſer raadte en Ven — der havde lidt af en lignende Sygdom og var bleven helbredet ved Brugen af Ayers Hair Vigor — mig til at prøve denne. Jeg gjorde dette, og det glæder mig at kunne ſige, at den lindrede Irritationen og helbredede Saarene. Mary G. Swain, Waſhington, D.C.

Ayers Hair Vigor. { For nogen Tid siden begyndte min Hustrus Haar at falde ud temmelig stærkt. Hun brugte to Flasker af Ayers Hair Vigor, der ej alene forebyggede Skaldethed, men ogsaa befordrede en aldeles ny, stærk Haarvæxt. H. Hulsebus, Lewisburgh, Iowa.

For nogle Aar siden faldt mit Haar aldeles af efter et stærkt Anfald af Hjernebetændelse. Jeg brugte forskjellige Præparater for at bringe det til at vore ud paany, men uden Nytte. Det sidste Middel, jeg brugte, var Ayers Hair Vigor, som frembragte Haar i nogle faa Uger. Jeg tror, jeg brugte otte Flasker paa to Aar, — mer end der var nødvendigt som et Restorativ, men jeg syntes godt om den som et Haarvand og er bleven ved at bruge den i dette Øjemed. Vincent M. Jones, Richmond, Ind.

Før Brugen.

Rosen i Hovedet bragte for nogen Tid siden mit Haar til at falde af. Jeg har brugt Ayers Hair Vigor i nogen Tid, og er glad over at kunne meddele Dem, at jeg nu har en smuk, ny Haarvæxt. John Cromie, Greenfield Hill, Conn.

Mit Haar, der var graat og tyndt, har erholdt sin ungdommelige Farve og Livskraft tilbage ved Brugen af Ayers Hair Vigor. Benjamin T. Harper, Plymouth, Monserrat, W. I.

For et Aar siden begyndte mit Haar at falde af saa hurtigt, at jeg neppe vovede at kæmme det. Jeg skaffede mig en Flaske af Ayers Hair Vigor, begyndte at bruge den og var saa vel tilfreds med Udfaldet, at jeg kjøbte og brugte endnu en Flaske. Mit Haar er nu baade fristt og stærkt, dets oprindelige Farve er vendt tilbage og mit Hoved er frit for Flos. James Hillead, Plymouth, Ind.

Jeg har været saa længe vant til at være skaldet (femten Aar), at jeg næppe kjendte mig selv naar jeg nu, i en Alder af firesogfemti, betragter mit Hoved i Speilet og ser det bedækket med en god Haarvæxt. Dette er Følgen af at have brugt Ayers Hair Vigor i blot sex Maaneder. Den blev mig anbefalet af en Ven, som sagde, han var aldeles vis paa, at den vilde bringe mit Haar til at vore, hvis jeg brugte den overensstemmende med Brugsanvisningen og ventede en rimelig Tid paa Resultatet. Det nye Haar begyndte at vise sig efter nogle Ugers Brug af Deres Vigor, og det voxer godt. John B. Clark'on, Terre Haute, Ind.

Efter Brugen.

Der gives Intet, som kommer op mod Ayers Hair Vigor til at forskjønne og opfriske Haaret. Jeg har anbefalet den til mine Venner, der er henrykte over den, og Alle siger, at den er netop hvad De anpriser den for at være. Mrs. E. L. Williams, Alexandria, Minn.

Mit Haar var falmet og tørt, men efterat jeg har brugt en Flaske af Ayers Hair Vigor er det blevet fort og glinsende. Emma Miles, Carlisle, Michigan.

Ayers Hair Vigor sælges af alle Apothekere samt Handlende med Medicíner, Parfumeri og Kosmetik.

Ayers Ague Cure.

Ingen Person og intet Sted er absolut sikker for Malaria, men Ayers Ague Cure er en sikker Modgift mod alle de Gifte, den fører ind i det menneskelige System. Vi **garanterer** uden Betænkning, at dette Præparat vil kurere enhver malarisk Sygdom. Efter i flere Aar at have solgt den under en udtrykkelig Garanti ved vi af Erfaring, at den aldrig slaar feil, hvis Anvisningerne for dens Brug nøjagtigt følges. Vi paastaar derfor med fuld Tillid, hvad der ikke med Sandhed kan siges om nogen anden saakaldet Ague-Medicin, at Ayers Ague Cure aldrig fejler i at nøjtralisere og udrive af Systemet de miasmatiske Gifte, fra hvilke malariske Sygdomme har sin Oprindelse.

Behandling. — Fremskynd Svedeu; giv ingen Medicin førend Svedestadiet er over; anvend derpaa Ayers Ague Cure, og vedblev at give den i ti eller tolv Dage efterat Patienten synes at være helbredet. **Dosis:** for en Voxen, 1 Theske fire Gange daglig, en halv Time før Maaltiderne og ved Sengetid; for Børn paa 10 Aar, 30 Draaber; paa 5 Aar, 20 Draaber. Den kan tages i The, Kaffe, Mælk eller Vand. Regelmæssig Afføring maa vedligeholdes. Brug Ayers Piller hvis der er Forstoppelse tilstede. Nærmere Forskrifter for Behandlingen ledsager hver Flaske. Tag ingen Kinin; Ayers Ague Cure indeholder hverken denne eller nogen anden skadelig Bestanddel. Den er et ypperligt Middel mod **Leversygdomme.**

Vi har folgt en stor Mængde af Ayers Ague Cure og garanteret, at enhver Flaske vilde bevirke Helbredelse, men er aldrig blevne anmodede om at tilbagebetale en Dollar. Den helbreder altid. E. T. Laws & Sons, Millwood, Va.

Herved bevidnes, at jeg har brugt Ayers Ague Cure i min Praxis de sidste femten Aar, med glimrende Resultater. H. S. Bevington, M. D., Sulphur Springs, O.

Ayers Ague Cure har nylig helbredet en ung Mand hersteds, der har lidt af Koldfeber i fire Aar. A. Bjurling & Co., Bangkok, Siam.

Ayers Ague Cure sælges af alle Apothekere og Handlende med Medicíner. **Garanteret.**

1869.	Søn.	Mand.	Tirs.	Ons.	Tors.	Fre.	Lør.
Jan.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Feb.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	..	..
Marts.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..
April.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	..	..	..	..
Maj.	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..
Juni.	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	..	..	..	..	..	..

1869.	Søn.	Mand.	Tirs.	Ons.	Tors.	Fre.	Lør.
Juli.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31	..	..	..
Aug.	..	..	..	..	1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
Sept.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	..	..	..	..	..
Oct.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Nov.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	..	..	..	..
Dec.	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..

Ayers Cherry Pectoral har et saa stort Ry, at yderligere Vidnesbyrd er unødvendige; men da vi har brugt den i den senere Tid for Strubesygdomme, kan vi ikke lade være at give vort eget Testimonium for et Lægemiddel, der med Rette kan betragtes som en sand Velsignelse for Menneskeheden. Resultaterne af vort Forsøg angaaende dens medicinske Virkninger har været høist smigrende. Et andet Medlem af vor Familje har ogsaa modtaget megen Lettelse ved Brugen deraf i en langvarig Strubesygdom. Taget strengt ifølge Brugsanvisningen er Pectoralen et vidunderlig helbredende Middel i alle Strube- og Lungesygdomme. — The Transcript, Athol, Mass.

Blandt alle Fabriklavede-Mediciner i Markedet er der ingen saa vel kjendte og saa almindelig anvendte som Husraad som de, der tilberedes af Dr. J. C. Ayer & Co., i Lowell, Mass. Ayers Hair Vigor (Haar Fornyer) har været den tidlige skaldedes og den graahaaredes Trøst og Opmuntring for et Snes Aar eller mere. Ulig mange Efterligninger er den ikke en Farve, men et haarstyrkende Middel. Den er farveløs, renslig og giver Haaret et smukt Udseende. De, som er plagede med skrofuløse Udslet og Svulster, vil finde et absolut Helbredelsesmiddel i Ayers Sarsaparilla. To af de største Fiender af menneskelig Lykke er Ufordøielighed og Forstoppelse. Ayers Piller har vist sig i høi Grad virksomme til at modarbeide disse Onder. Som et Beskyttelsesmiddel mod Forkjølelse og Hoste, der alt for ofte udvikler sig til smertefulde og dødbringende Lungesygdomme, skulde Ayers Cherry Pectoral have en Plads i ethvert Hus, saa at den kan være ved Haanden, naar den tiltrænges. Vi kan ikke forsøge at opnævne alle de gode Egenskaber of Ayers Mediciner. Lad det være tilstrækkeligt at sige, at ingen Apothekers Varelager er fuldstændig uden dem. Eierne er et Firma, som det er en Fornøielse at have Forretninger med. De er driftige Averterende og opfylder sine Løfter under alle Omstændigheder. — The Sentinel, Amsterdam, N. Y.

Mængde i Medicíner angiver ikke Værdien. Naar de Syge kjøber Sarsaparilla, ønsker de Medicin, ikke en Drik. Ayers Sarsaparilla er koncentreret og kraftig. Dens gode Virkninger føles strax. Den helbreder sikrere og snarere end noget andet Lægemiddel. Spørg efter Ayers Sarsaparilla og lad dig ikke overtale til at tage nogen anden. — The Chronicle, Charlestown, Mass.

Faaet hos

AYERŮV

ČESKÝ KALENDÁŘ

1889.

VYDÁVAJÍ

DR. J. C. AYER & CO.,

Praktičtí a Analytičtí Lučebníci,

LOWELL, MASS., SPOJ. STÁTY AMER.

Bohemian.

AYER'S SARSAPARILLA ČINÍ SLABÉ SILNÝMI,

Předně, Tím že vypuzuje ze soustavy všechny nečisté, jedovaté a vypotřebovane látky. *Za druhé*, Tím, že posiluje zažívací ústrojí. *Za třetí*, Tím, že povzbuzuje zdravou činnost jater a ledvin. *Za čtvrté*, Tím, že čistí, obohacuje a oživuje krev. Jest slučována z nejmocnějších rostlinných měnitelů; jest nanejvýše soustředěná a proto se má užívati střídmě a jest obzvláště blahodějnou pro choulostivé a slabé obou pohlaví. *Ona činí slabé silnými.*

Způsobila zázračnou změnu.

Trpěla jsem hlavy bolením, nezáživností a sesláblostí a sotva že jsem se mohla vléci po domě. Ayer's Sarsaparilla způsobila v mém případu zázračnou změnu. Využila jsem necelé dvě lahve a nyní se cítím tak silnou a zdravou jako kdykoliv dříve. Mrs. M. M. LEWIS, A street, near Powell, Lowell, Mass.

Vždy účinná.

Užívala jsem Ayer's Sarsaparilla pro sebe a mou rodinu po minulých tři a dvacet let a vždy jsem v ní shledala účinnou krve čistitelku a obnovitelku chutě i síly. Mrs. ISADORE SPRAKER, Bridgewater, Ark.

Nabývala síly každým dnem.

Byla jsem již docela na mizině prvé než jsem počala užívati Ayer's Sarsaparilla a nyní nabývám síly každým dnem. Zamýšlím ji užívati dokud nenabudu dokonalého mého zdraví. ALICE WEST, Jefferson, W. V.

Znamenitá tonika.

Ayer's Sarsaparilla jest znamenitá měnící tonika a já ji předpisuji ve všech případech, kde jest takového prostředku zapotřebí. A. D. PETTINGER, M.D., Glen Gardner, N. J.

Zázračné zlepšení.

Užíváním Ayer's Sarsaparilla dosáhla jsem zázračného zlepšení. Jest to nejlepší mně známý jarní lék. Mrs. H.W. HARDY, Roxbury, Mass.

Všechny trudné pocity jsou tytam.

Asi před čtyrmi lety jsem byla postižena nervésním záchvatem. Zdálo se, že duch i tělo najednou vypověděly službu. Hlava má byla závrativá, oči mé slabé a pocity mé děsné a do krajnosti malomyslné. Lékaři mi předpisovali léky, ale nadarmo. Jednoho dne, probírajíc se Ayerovým Kalendářem, umínila jsem si, že zkusím dobrých vlastností Ayer's Sarsaparilla. Učinila jsem tak a prvé než jsem využívala první lahev, pocítila jsem již rozhodnou změnu k lepšímu. Pokračovala jsem v užívání tohoto léku, až nyní sotva mohu uvěřiti tomu, že jsem vůbec kdy byla nemocna. Jmenovitě můj zrak doznal zázračného zlepšení a všechny ty trudné, malomyslné pocity jsou tytam. Mrs. C. KENNEDY, 787 Pacific st., Brooklyn, N.Y., 15. března, 1887.

Nanejvýše spolehlivý jarní lék.

Měl jsem mnoho zkušenosti s nemocemi v mé vlastní rodině i mezi chudými a neznám žádného jiného léku, jenž by se co do účinlivosti vyrovnal Ayer's Sarsaparilla. Osvědčila se jmenovitě spolehlivou v případech sesláblosti a jako jarní lék. A. F. WILLARD, 66 Waltham st., Boston, Mass.

Navrácena zdraví.

Jsouc velmi slabou a malomyslnou po chorobě, kteráž spůsobovala častou ztrátu krve, zkusila jsem Ayer's Sarsaparilla a dvě lahve navrátily mne dřívějšímu mému zdraví. BLANCHE S. BROWNELL, 4 Boylston Place, Boston, Mass.

AYER'S CHERRY PECTORAL,
pro nastuzeniny a kašel.
AYER'S SARSAPARILLA,
pro čistění krve.
AYER'S AGUE CURE,
pro všechny malarické nepořádky.
AYER'S HAIR VIGOR,
pro toaletní potřebu.
AYER'S CATHARTIC PILLS,
pro zácpu a nezáživnost.
Na prodej u všech lékárníků.

Zveme ku přihláškám o zásýlku našeho zboží na sklad v místech, kde jestě nemáme jednatelství. Takovým žádostem provázeným spolehlivými odporučeními, bude věnována patřičná pozornost.

Kterémukoliv praksi provádějícímu lékaři pošleme formule našich léčebných příprav na požádání zdarma.

Chtí-li obdržeti naše kalendáře, měli by obchodníci býti pamětliví toho, že nám musí poslati svůj obchodní lístek v *každý rok*.

ZATMĚNÍ, 1889.—Roku 1889 udá se patero zatmění, troje na slunci (☉) a dvoje na měsíci (☾).

I. Úplné zatmění slunce (☉) dne 1. ledna. Viditelné ve větší části Severní Ameriky a severního Tichomoří. Bude úplné na pruhu 80 mil širokém, táhnoucím se od Aleutických ostrovů a směrem středním skrze Point Arena, California; Winnemucca, Nevada; Mountain Meadows, Idaho; a končícím někde u jezera Winnepeg. Jinde bude pouze částečné. Neviditelné bude na východ od čáry tažené skrze New York City a Ogdensburg. Průběh jeho bude následující:

	Poznámky:	*Palců zatměno.*
New York . .	Začíná při slunce západu; končí po slunce západu	—
Chicago . .	" o 3h. 28m. V.; střed při slunce západu	8
St. Louis . .	" o 3h. 1m. V.; střed před slunce západem	8
St. Paul . .	" o 2h. 54m. V.; " " " "	10
Denver . . .	" o 1h. 59m. V.; končí o 4h. 24m. V.	10

II. Částečné zatmění měsíce (☾) 16–17. ledna. Viditelné více méně celému světu, vyjma Asii a Australii. Průběh jeho bude následující:

	New York.	*Chicago.*	*St. Louis.*	*St. Paul.*	*Denver.*
	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.	D. H. M.
Měsíc vstoupí do polostínu . . .	16 9 41 V.	16 8 47 V.	16 8 36 V.	16 8 25 V.	16 7 37 V.
Měsíc vstoupí do stínu	16 11 2 V.	16 10 8 V.	16 9 57 V.	16 9 46 V.	16 8 58 V.
Střed zatmění	17 0 33 R.	16 11 39 V.	16 11 28 V.	16 11 17 V.	16 10 29 V.
Měsíc opustí stín	17 2 5 R.	17 1 11 R.	17 1 0 R.	17 0 49 R.	17 0 1 R.
Měsíc opustí polostín	17 3 26 R.	17 2 32 R.	17 2 21 R.	17 2 10 R.	17 1 22 R.

Velikost zatmění = 0.702 průměru Měsíce.

III. Obdélné zatmění slunce (☉) 28. června. Viditelné jižní polovině Afriky, nejkrajnější jižní Asii a Indickému moři.

IV. Částečné zatmění měsíce (☾) 12. července. Viditelné více méně Evropě, Asii, Africe, Australii a na mořích Atlantickém a Indickém.

V. Úplné zatmění slunce (☉) 22. prosince. Viditelné severní polovině Jižní Ameriky a větší části Afriky.

NORMÁLNÍ ČAS.

Kalkulace tohoto kalendáře podány jsou dle času místního. Tam kde tak zvaný čas úřadní nebo normální zaveden jest místo času lokálního, mohou se naše hodnoty proměnit na čas úřadní nebo normální bud' přidáním nebo odečtením toho počtu minut, o který ten čas jest bud' napřed nebo pozadu proti času místnímu. Ten rozdíl jest obyčejně dobře známý. Lokálním časem rozumí se čas každé místnosti vypočtený podle její zeměpisné délky západně od Greenwiche, jak vůbec platil nežli zaveden úřadní čas. Úřadní neb normální čas jest čas jisté zeměpisné délky přijatý v rozlehlých oddílech země k vůli stejnosti.

Zdánlivé Poměrné Postavení Slunce, Země, Luny a Souhvězdí Zodiaku.

Chronologické Cykly, 1889.

Dominikální písmeno	F
Epakt	28
Zlaté číslo	9
Sluneční cyklus	22
Římská indikce	2
Julianova doba	6602

ZODIAK.—♈ ARIES—Beran, Hlava a tvář; ♉ TAURUS—Býk, Krk; ♊ GEMINI—Dvojčata, Ruka; ♋ CANCER—Rak, Prsa; ♌ LEO—Lev, Srdce; ♍ VIRGO—Panna, Život; ♎ LIBRA—Váhy, Kyčle; ♏ SCORPIO—Štír, Lůno; ♐ SAGITTARIUS—Střelec, Stehna; ♑ CAPRICORNUS—Kozorožec, Kolena; ♒ AQUARIUS—Vodník, Lýtka; ♓ PISCES—Ryby, Nohy.

ZNÁMKY.—☉, Slunce; ☿, Dobropán; ♀, Krasopaní; ⊕, Země; ☾, Měsíc; ☊, jde nahoru; ☋, jde dolu; ♂, Smrtonoš; ♃, Kralomoc; ♄, Hladolet; ♁, Nebešťanka; ♆, Vodan; ♅, Sousluní; □, Kvadratura, 90° od ☉; Odsluní, daleko od ☉; Blízkosluní, blízko ☉; ☌, Protisluní, 180° od ☉; Odzemí, daleko od ⊕; Blízkozemí, blízko ⊕: ☊, Uzel vystupující; ☋, Uzel sestupující.

Dobropán (☿) bude večernicí okolo 30. ledna, 24. května a 20. září a jitřenkou okolo 13. března, 12. července a 31. října.

Krasopaní (♀) bude večernicí do 30. dubna; pak jitřenkou do konce roku.

Kralomoc (♃) bude jitřenkou do 24. června; pak večernicí do konce roku. [Bohemian.

Ayer's Cherry Pectoral.

Hlasové ústroje skládají se z millionů nepatrných buněk, jež jsou velice citlivy vůči všem vnitřním i zevnitřním vlivům. Dotýkají se jich nejen stav vzduchu, ale i různé podmínky těla. Sebe nepatrnější přemožení aneb zanícení těchto ústrojů změní zvuk a sílu hlasu a může míti trvalé poškození za následek. V tom dlužno spatřovati vysvětlení té skutečnosti, že tak mnoho kazatelů, právníků, učitelů, veřejných řečníků, herců a zpěváků "jsou na mizině" v počátcích své dráhy. Tací lidé bývají často stíženi suchým, křečovitým kašlem, z těžka přemožitelným a nesmírně vysilujícím pro trpícího. **Zánět ohryzku hrdelního a zánět průdušnice** bývají provázeny kašlem tohoto druhu a odpomáhá se jim používáním AYER'S CHERRY PECTORAL mnohem bezpečněji než kterýmkoliv jiným lékem. **Nastuzeniny,** jež ze všech neduhů nejvíce převládají, rychle ustupují před tímto prostředkem. Tyto choroby vznikají, vystavujeme-li se tahu a ze změn povětrnosti, jež uzavírají dirky v kůži, zarážejí pocení a způsobují nahromadění krve a zánět. Tím že otevírá potní dirky a vyhání pot na povrch, AYER'S CHERRY PECTORAL ulehčuje přetíženým blánám a napomáhá přírodě k tomu, aby zase mohla pokračovati ve svých zdravých výkonech. Jako *prostředek prsa čistící* ukájí a hojí podrážděné tkanivo, uvolňuje odměšování, odpomáhá od zúžování trubic vzduchových a zastavuje postup horečky a zánětu. Jako *prostředek bolest krotící*, zapuzuje kašel a přivádí osvěžující spánek. Tisíce osob všech vrstev dosvědčili údivu hodné účinky tohoto léku, nejen v chorobách výše uvedených, nýbrž i v případech **hostce, chraptivosti, ztráty hlasu, záduchy, záškrtu, katarrhu, zánětu plic, souchotin a různých jiných neduhů hrdla a plic.** Jest příjemné chuti a poněvadž ho s bezpečím lze dávati tak dobře dítkám jako dospělým, proto jest nepostrádatelný v každé domácnosti. **Krůp a modrý kašel** rychle jsou zapuzovány tímto prostředkem.

To jest lék, na němž světoznámá pověst DRA. AYERA prvně byla založena. Obmýšlený a připravený původně pouze pro potřebu lékařů, setkal se s takovým přijetím se strany lékařů, že jeho původce brzo se rozhodnul, zavésti jej pro obecné používání. Zázračný úspěch, kterýž provázel jeho používání, vždy a všude, mohl býti docílen jedině skutečnou dobrotou.

PECTORAL jest dnes bez odporu nejlépe známou léčebnou přípravou ve světě. Zachránil tisíce životů a dobro, jež již způsobil a dosud rok co rok působí, jest neodhadnutelné.

Mělo by býti pamatováno, že dávky AYER'S CHERRY PECTORAL pozůstávají z obmezeného množství KAPEK. Návod ku jeho užívání jest přidán ku každé lahvi a musí ho býti *pečlivě dbáno*. Veliká jeho síla činí PECTORAL nesmírně hospodárným lékem v užívání. Jest příjemný k užívání, úplně bezpečný i pro nejchoulostivější dítky, podává-li se ho jak předepsáno a jest vždy účinlivý. Užívá-li se ho v příliš velkých dávkách, PECTORAL někdy spůsobuje nepříjemnou ošklivost. Mnozí lékaři a nemocní shledávají lék ten mnohem příjemnějším k užívání, přidají-li stejné množství čistého glycerinu, aneb syrubu upraveného z čistého bílého cukru a zvětšují-li poměrně dávky.

NASTUZENINY a KAŠLE. Nejpovážlivější choroby chřtánu, průdušnic a plic, jsou ve svých počátcích pouze nastuzeninami a kašlem. Z toho vysvitá nutnost rychlého a účinného léčení v počátečních obdobích těchto chorob. V případech obyčejných nastuzenin budiž AYER'S CHERRY PECTORAL užíváno třikráte za den — ráno, v poledne a v noci. Pro muže jest 40 až 70 kapek a pro ženy 30 až 50 kapek největší dávkou, jakéž by se mělo užíti. Pro dítky a nepinoleté od 5 do 30 kapek, podle návodu na

Ayer's Cherry Pectoral.

lahvi bude shledáno postačitelnou dávkou. Největší dávka měla by se vzíti na noc, před ulehnutím, tak aby se získalo přirozeného a osvěžujícího spánku. Před jídlem měl by se PECTORAL užívati ve zmenšených dávkách. Trpí-li nemocný bolestmi svalů a zimomřivostí, nechť si vezme horkou koupel na nohy a pije horkou vodu aneb horkou lemonadu před ulehnutím. I pak není-li žádné znatelné náchylnosti ku zácpě, mnoha dobra lze nabýti od toho, udržuje-li nemocný střeva prázdná pomocí AYER'S PILLS. V případech, kde podráždění chřtánu způsobuje lechtivý kášel aneb někdy příznaky mnohem horší, mělo by býti podáváno AYER'S CHERRY PECTORAL v častých *velmi malých* dávkách, pokud se nedocílí úlevy.

Nastuzeniny a kašle.

Před sedmi neb osmi měsíci byl jsem povážlivě napaden kašlem a ihned počal jsem užívati lék, jenž silně oznamován jako prostředek prsa čisticí. Pokračoval jsem v jeho užívání až jsem ho vypotřeboval šest lahví. Místo aby mi byl býval pomáhal, udělal mi hůře, neboť jsem neměl pokoje ani za dne, ani za noci. Počal jsem se domnívati, že se mne zmocnily souchotiny. Přítel jeden uslyšel o mé churavosti a navštívil mne schválně k vůli tomu, by mne přiměl ku zkušení Ayer's Cherry Pectoral. Pravil, že si lék ten velice cenní, sám ho zkusiv a mluvil o něm s takovou důvěrou, že jsem ho počal užívati, ačkoliv jsem měl malou naději v uzdravení. Vděčně nyní pravím, že mi pomohl a mne konečně vyléčil. Dnes těším se nejlepšímu zdraví. WILMOT PAYNE, Monrovia, Liberia, 17. září 1886.

Byl jsem po celý můj život podroben zlým nastuzeninám; však v minulém únoru měl jsem nejhorší nastuzeninu, jakou jsem vůbec kdy zakoušel. Když mi nic nepomáhalo, zkusil jsem Ayer's Cherry Pectoral a v krátkém čase jsem byl úplně vyléčen. CHARLES KEARFUL, St. Joseph, Mo., 11. srpna, 1886.

Byl jsem zachvácen zlovolným kašlem v poslední den lednový 1884. Užíval jsem mnoho léků různého druhu proti kašli, však nadarmo. Rozhodnul jsem se zkusiti Ayer's Cherry Pectoral. První dávka mě dělala dobře a v čase velmi krátkém jsem byl úplně vyléčen. Bude mi 80 let v den 2. května. LEVI DUDLEY, Mooer's Forks, N. Y., 26. dubna, 1886.

V letech mladických uhnal jsem si nastuzeninu, kteráž vzdor nejlepšímu lékařskému ošetřování vzdorovala každému pokusu o vyléčení. Každý domníval se že chřadnu. Nic mi nepomáhalo od neustálého chrapotivého kašle. Když jsem se domníval, že vyčerpán každý prostředek, navrhnul jeden soused mým rodičům, aby zkusili Ayer's Cherry Pectoral. Lahev tohoto léku koupena a prvé než byla polovina jejího obsahu využívána, kašel můj pominul, síly mé se vracely a za tři týdny byl jsem úplně vyhojen. Za těch více než dvacetí let co jsem v obchodě lékárnickém, neomeškal jsem žádné příležitosti, kteráž se mi naskytla ku prodání Ayer's Cherry Pectoral před kterýmkoliv jiným kašlovým lékem. Nepochybuji o tom, že zachránil můj život. J. W. CROCKER, lékárník, Austin, Texas.

CHORÝ CHŘTÁN s provázejícím ho zhoršením, jakýmž jest CHRAPLAVOST a ZTRÁTA HLASU, vyžaduje bezodkladné pozornosti. Ve všech nepořádcích tohoto způsobu časté, ale velmi malé dávky AYER'S CHERRY PECTORAL ulehčí nemocnému. Dobrých následků docílí se také obalí-li se krk na noc látkou smočenou ve vlažné vodě a pokrytou suchým, několikanásob složeným flanelem. Po tomto obkladu však nesmí býti zapomenuto toho i musí se vaz a krk omýti houbou smočenou v studené aneb vlažné vodě a pak třítí se tak dlouho hrubým ručníkem, až jsou úplně suchy. Užívejte chlorátu draselnatého *(chlorate of potassa)* jako kloktadla a přivoďte pocení se požitím půl čajové lžičky lihu sanytrového *(sweet spirits of nitre)* ve dvou tabulových lžících vody.

ZÁŠKRT, velmi zlá způsoba chorého chřtánu jest způsobována vystavováním se náhlým vzduchovým změnám. Ty způsobují natečení a zapálení mandlí. Polýkání stává se obtížno a bolestno, hlas jest změněný a v povážlivějších případech oddychování jest stěžováno. Někdy tvoří se hnis v chřtánu. Nemocný také trpí bolením hlavy, žízní, ztrátou chutě k jídlu a horečkou. Ku zapuzení příznaků této choroby mělo by býti užíváno AYER'S CHERRY PECTORAL v malých dávkách čtyři- neb pětkráte za den. Šlemovité nápoje z lepkavé kůry jilmové aneb gumy arabské, srkané v častých přestávkách, povzbudí volné vyplivování a utiší místní podráždění. Pozdravujícím se odporučuje se AYER'S SARSAPARILLA pro své měnivé, krev čisticí a tonikové účinky, jež neobyčejně napomáhají seslabeným nemocným.

Chorý chřtán, zánět ohryzku hrdelního, záškrt, chraplavost.

Užíval jsem Ayer's Cherry Pectoral po několik let v případech zlých nastuzenin a v chorobách chřtánových a vždy jsem ho shledal býti rychlým a účinným prostředkem pro tyto neduhy. SAMUEL BEMENT, Principal Bartlett School, Lowell, Mass.

Před rokem jsem trpěl chorým chřtánem, chraplavostí, bolestmi na prsou a obtížemi při dýchání. Nemohl jsem nabýti úlevy dokud jsem nepočal užívati Ayer's Cherry Pectoral. Prostředek ten mi pomáhal od první dávky a po jednoměsíčním ho užívání byl jsem úplně vyléčen. JUSTO PUYOL, Parana, republika Argentinská.

Těm, kdo potřebují léku pro choroby chřtánu neb plic, odporučuji Ayer's Cherry Pectoral. Mám silnou důvěru v lék ten. Jest zrovna takový za jaký se vydává. CHARLES DAME, kazatel chrámu kongregationalistů, Andover, Me.

Ayer's Cherry Pectoral.

Má celá rodina—čtyři malé dítky, já a žena—trpěli jsme všichni zášk rtovou chorobou. Počali jsme užívati Ayer's Cherry Pectoral a brzo jsme byli vyléčeni. WILLIAM W. TEMPLETON, Fairfield, Va.

Po léta jsem trpěl chorým krkem a chraplavostí. Zkusil jsem mnoho prostředků, však žádný z nich nespomáhal, až jsem počal užívati Ayer's Cherry Pectoral. Pomáhal mi skoro hned, jak jsem počal s jeho užíváním a v době kratké byl jsem úplně vyléčen. Rev. E. T. WALDO, Dowagiac, Mich.

Od proslulé zpěvačky a herečky Lydie Thompsonové:

Dr. Ayer's Cherry Pectoral prokázal mně velmi veľkých služeb. Zlepšuje a posiluje hlas a vždy jest účinným co do vyhojení nastuzenin neb kašle. Vaše nejvděčnější Lydia Thompson, New York, 14. února, 1886.

BRONCHITIS, nebezpečná zánětová choroba průdušnic jest obyčejně následek nastuzení zaviněného vystavením se vlhké neb nepříznivé povětrnosti. První její známkou jest drsnost průdušnice, kteráž nabádá ku častým pokusům o vyčistění chřtánu. Výkony tyto záhy způsobují drsný, suchý kašel po němž následují chraplavost, sužení prsou, chvění se s horečnatým zrumněním a obtíže v dýchání, ostré bolesti a hojné vyplivování husté, šlemovité látky (z počátku bílé, později však žlutavé neb zelenavé barvy) často smíšené s krví. Jsoucnost tak mnoha šlemovité látky způsobuje hvízdavý zvuk při dýchání a zabraňuje patřičnému okysličnění krve, následkem čehož nemocný jest bledý a starostlivý. AYER'S CHERRY PECTORAL, jest zvláště přispůsobený úlevě těchto příznaků a vyhojuje tuto chorobu mnohem bezpečněji než kterýkoliv jiný lék známý lékárníkům. Má býti užíván (podle stáří a síly nemocného) v dávkách od 5 do 30 kapek, často, však nikoliv v takovém množství, aby byla způsobena ošklivost. Největších dávek mělo by bráno býti, třeba-li spánku. Vyhněte se vystavování osoby své vzduchu nepříznivému, lihovým nápojům a bohaté stravě. Střeva měla by udržována býti v činnosti pomocí AYER'S PILLS, nejlepšího to prostředku odváděcího, jenž může býti předepsán. Náklonnost ku horeče může býti odvrácena mírným zapocením, jež může býti přivoděno pitím horké lemonady neb horké vody. Šlemovité nápoje velmi prospějí. V chronické své způsobě choroba tato často bývá zhoršována krtičnou poskvrnou, kteráž může býti zapuzena užíváním AYER'S SARSAPARILLA.

Bronchitis.

Po léta jsem zakoušel chorobou průdušnice, kteráž obyčejně se jevila, když jsem nastydnul aneb když jsem byl vystaven nepříznivé povětrnosti, velice protivným šimravým pocitem v chřtáně a obtížnosti v dýchání. Zkusil jsem mnoho prostředků, však žádný mi neprokazuje tak dobrých služeb jako Ayer's Cherry Pectoral. Ten vždy mi poskytuje rychlou úlevu a já si navyknul spoléhati naň jako na nejlepšího svého pomocníka kdykoliv se stará má nemoc vrací. A. HEPLEN, dohlížitel na veřejné cesty, okres Terrebonne, La.

Z mnohých těch příprav pro vyléčení nastuzenin, kašle, bronchitis a podobných nemocí, z mnohých těch příprav není žádné, pokud má zkušenost a mé pozorování sahají, kteráž by byla tak spolehlivá jako Ayer's Cherry Pectoral. THOS. G. EDWARDS, M. D., Blanco, Texas, 17. června, 1886.

Užíval jsem Ayer's Cherry Pectoral proti bronchitis a plicním neduhům, pro něž to jest podle mého náhledu největší lék v celém světě. Věřím, že byl prostředkem, kterýmž život můj prodloužen. JAMES MILLER, Caraway, Randolph co., N. C., 27. prosince, 1886.

ZÁNĚT PLIC a DIFTERIE jsou nemoce tak nebezpečné povahy, že vždy jest rozumno zjednati ku jich léčení ihned služeb nejlepšího lékaře, jejž lze dostati. Nejlepším lékem, jejž může předepsati, jest AYER'S CHERRY PECTORAL, ale jeho vědomosti umožní mu napomáhati léčivému účinku prostředku toho kloktadly, zevními obklady, pravidlováním teploty, výživy, stimulace, atd., což vše jest nanejvýše důležito, k čemu však nelze poukázati v povšechném návodu.

V případě ZÁNĚTU PLIC než můžete získati lékaře, přikryjte nemocného teple na lůžku a povzbuzujte dostatečné pocení. Přiložte obkladek z lněného semene. AYER'S CHERRY PECTORAL měl by brán býti v malých a častých dávkách, dokud se nedocílí úlevy a klidu. Za zotavování se, úplné pozdravení se urychlí posilňováním soustavy pomocí AYER'S SARSAPARILLA.

DIFTERIE vyžaduje užívání AYER'S CHERRY PECTORAL v malých a častých dávkách. Kloktejte chřtán štávou citronovou, roztokem chloratu draselnatého *(chlorate of potash)*, síry a vody aneb soli a vody po krátkých přestávkách. Prášková síra vefouknutá do chřtánu jest velmi účinná. Udržujte sílu nemocného výživnou potravou a podávejte mu povzbuzujících nápojů jak toho jest třeba. Nemoc jest hrozně nakažlivá. Difterie nechává soustavu seslabenou a krev otrávenou. Ku vypuzení jedu a obnovení života není ničeho lepšího nad AYER'S SARSAPARILLA.

Zánět plic a Difterie.

Trpěl jsem po tři týdny zánětem plic. Když všechny jiné prostředky účinkem se minuly, jedna lahev Ayer's Cherry Pectoral mne vyléčila. D. A. GREER, Wallesburg, Utah.

Ku konci obyčejného případu spály silne jsem se nastudil a z toho se vyvinul rychle zánět plic se všemi tvrdošijnými a nebezpečnými příznaky. Můj lékař ihned předepsal užívání Ayer's Cherry Pectoral. Jeho návodu bylo přesně uposlechnuto a následek toho bylo rychlé a trvalé vyléčení. H. E. SIMPSON, Rogers, Texas.

V minulém jaře byla má dcera postižena blánovitým krupem čili difterií. Lékař předepsal Ayer's Cherry Pectoral a nařídil jiné ošetřování na přispěnou léku. Využívala dvě lahve Cherry Pectoral a byla vyléčena z difterie, ačkoliv lékař prohlásil nemoc její za velmi nebezpečnou. Dosud však byla velmi slabá, vyhublá, bledá a chorobná. Na radu lékařovu dávala jsem jí Váš Compound Extract of Sarsaparilla. Využívala ho pět lahví a jest nyní zdráva a silná jako kdykoliv dříve. Mrs. VICTORINE M. THEBAUD, Montreal, Canada.

Ayer's Sarsaparilla cures scrofulous consumption — rebuilds wasted tissues.

BĚH MĚSÍCE.

	New York. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.	Chicago. D. h. m.	Omaha. D. h. m.
No. M.	1 4 12 V.	1 2 56 V.	1 3 18 V.	1 2 44 V.
1. Čtv.	8 7 44 V.	8 6 28 V.	8 6 50 V.	8 6 16 V.
Oupl.	17 0 41 R.	16 11 25 V.	16 11 47 V.	16 11 13 V.
Pos. Č.	24 11 1 R.	24 9 45 R.	24 10 7 R.	24 9 33 R.
No. M.	31 4 14 R.	31 2 58 R.	31 3 20 R.	31 2 46 R.

KALENDÁŘ pro Mich., Wisconsin, Dak., Minn., Neb., Iowu a severní Ills., Indianu a Ohio.

KALENDÁŘ pro Kentucky, Missouri, Kansas, Colorado, a jižní Illinois, Indianu a Ohio.

Slunce pozdí se.

D. M.	D. T.	ROZLIČNÉ ZJEVY.	Zn. měs Souhv.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Vych. h. m.	-- M.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Vych. h. m.
1	Út	1. ☌☿☾. Obřezání. *Smith* ☋	♑	7 39	4 29	7 18	4	7 16	4 52	6 56
2	St	☌♀♂; ☾☋. Ovidius zem. 18.	♑	7 39	4 30	zap.	5	7 16	4 53	zap.
3	Čt	Bitva u Princeton 1777. *neb*	♒	7 39	4 31	6 50	5	7 17	4 53	7 7
4	Pá	☌♂☾; ☌♀☾. Troj-alliance 1717.	♒	7 39	4 32	8 2	5	7 17	4 54	8 16
5	Sob	Kanadští povstalci poraženi 1838.	♓	7 39	4 33	9 12	6	7 17	4 55	9 21
		1) Zjevení. Krasopaní ve zn. Vodníka. 8h. 56m. Délka dne. 9h. 39m.								
6	Ne	Sv. 3 králů. Kongres v Lublani 1821.	♓	7 38	4 34	10 20	6	7 17	4 56	10 24
7	Pon	Osazování Liberie 1822. *dešť.*	♈	7 38	4 35	11 25	7	7 16	4 57	11 25
8	Út	8. Bitva u N. Orleanu 1815.	♈	7 38	4 36	ráno.	7	7 16	4 58	ráno.
9	St	Mississippi se odlučuje 1861.	♈	7 38	4 37	0 27	8	7 16	4 59	0 23
10	Čt	☿ v nejv. hel. šíř. již. *Studeno.*	♉	7 37	4 38	1 29	8	7 16	5 0	1 21
11	Pá	□ ♁ ☉. Václ. Hanka zem. 1861.	♉	7 37	4 40	2 29	8	7 16	5 1	2 17
12	Sob	☌♆☾; ☾ v odzemí. Štůr zem. 1856.	♉	7 36	4 41	3 30	9	7 15	5 2	3 14
		2) První neděle po Zjevení. Smrtonoš ve zn. Vodníka. 9h. 6m. Délka dne. 9h. 48m.								
13	Ne	Jiří Fox, zakl. Kvakerů, zem. 1690.	♊	7 36	4 42	4 29	9	7 15	5 3	4 10
14	Pon	Smlouva míru v Kielu 1814. *Větrno.*	♊	7 35	4 43	5 27	10	7 15	5 4	5 5
15	Út	Jindřich IV. v Kanosse 1077.	♋	7 35	4 45	6 21	10	7 15	5 5	5 59
16	St	16. ☾☊. Gibbon zem. 1794.	♋	7 34	4 46	7 12	10	7 14	5 6	6 50
17	Čt	17. Bitva u Cowpens, 1781.	♌	7 34	4 48	vych.	11	7 14	5 7	vych.
18	Pá	☌♄☾. Něm. císařství prohláš. 1871.	♌	7 33	4 49	6 25	11	7 13	5 8	6 40
19	Sob	Aden dobyt Anglickem 1839.	♌	7 32	4 50	7 31	11	7 13	5 9	7 43
		3) Druhá neděle po Zjevení. Kralomoc ve zn. Štíra. 9h. 21m. Délka dne. 9h. 58m.								
20	Ne	První anglický parlament 1265.	♍	7 31	4 52	8 38	11	7 12	5 10	8 45
21	Pon	Australie se stává osadou 1788.	♍	7 31	4 53	9 45	12	7 12	5 11	9 48
22	Út	Lessing nar. 1729. Byron nar. 1788.	♎	7 30	4 55	10 54	12	7 11	5 13	10 53
23	St	☌♁☾. Unie utrechtská 1579.	♎	7 29	4 56	ráno.	12	7 11	5 14	11 59
24	Čt	24. Bedřich Velký nar. 1712.	♎	7 28	4 57	0 5	12	7 10	5 15	ráno.
25	Pá	♁ stál. Obrácení Pavla.	♏	7 27	4 59	1 18	13	7 9	5 16	1 7
26	Sob	Michigan připuštěn 1837. *Při.*	♏	7 26	5 0	2 32	13	7 9	5 17	2 16
		4) Třetí neděle po Zjevení. Hladolet ve zn. Lva. 9h. 37m. Délka dne. 10h. 10m.								
27	Ne	☌♃☾. Gen. Gordon zem. 1885.	♏	7 25	5 2	3 45	13	7 8	5 18	3 26
28	Pon	☿☊; ☾ v blízkozemí. *jemno.* ☋	♐	7 24	5 3	4 56	13	7 8	5 19	4 34
29	Út	☾☋. Swedenborg nar. 1688.	♐	7 23	5 4	6 1	13	7 7	5 20	5 39
30	St	☿ v nejv. odch. vých. 18° 22′.	♐	7 22	5 6	6 58	14	7 6	5 21	6 36
31	Čt	31. ♀☊; ☿ v nejv. lesku.	♑	7 20	5 7	7 45	14	7 5	5 22	7 26

Za minulé války malá dívka, jejíž otec byl plukovním kaplanem, jedné noci se takto modlila: "Ó pane bože, požehnej mému drahému tatínkovi a nepřipusť aby zemřel; je-li však nemocen, nemusíš se k vůli němu znepokojovati, neboť on má při sobě lahev AYER'S CHERRY PECTORAL."

Jednou ze zvláštností světla a tepla jest ta skutečnost, že paprsky slunce mohou proniknouti kusem ledu, aniž by ho roztály. Že paprsky tepla opravdu proniknou led, jeví se tou skutečností, že čočky z ledu může býti použito ku zapálení hořlavých látek."

Obloha jest desetkráte jasná a pak teprvé jednou zachmuřená; a právě tak máme na světě i více radostí než žalostí.

Navštěvovatel (v kuchyni): "A co vás sem přivedlo, můj příteli?" — *Kárance:* "Kýchání!" — *Navštěvovatel:* "Kýchání?" — *Kárance:* "Ano, pane. Ono, vzbudilo pána a ten se mne chopil!"

Host: "Posluhovači, přineste mi rýžový puding." — *Posluhovač:* "Ten bych vám, pane, dnes zrovna neodporučoval." — *Host:* "A proč? Co jest s pudingem?" — *Posluhovač:* "Ó nic — jen že dnes žádný nemáme."

Ayer's Cherry Pectoral. Ayer's Cherry Pectoral účinkuje jako kouzlo v difterii. Moji sousedé ho užívají s velkým úspěchem. J. W. STEED, Auman's Hill, North Carolina.

HOSTEC jest prudký druh kataru, kterýž někdy postihuje celé obce způsobem epidemickým. Jeho příznaky jsou chraplavost,

kýchání, pocit stahování se čela, bolení v chřtánu, žaludku a plících a rovněž tak lehká zimořivost, střídající se s oslabující horečkou. Nosový výkal jest hojný, oči zaslzené a dostavuje se kašel, provázený s velkou obtíží pokud se jedná o plivání i povážlivá skličenost mysle. Nemocný měl by zůstati na lůžě a mělo by se státi vše ku povzbuzení potu. Dávejte mu vinnou syrovátku (kteráž se připraví tím, že se přidají dvě vinné sklenky dobrého sherry do pinty vařícího se mléka), tak aby mu síla byla zachována a AYER'S CHERRY PECTORAL aby byla vyléčena bolavost, povzbuzeno vyplivování a přiváděn spánek. Žádného jiného ošetřování není zapotřebí.

Hostec.

Ayer's Cherry Pectoral prokázal tu velkých služeb za hostce, kterýž v minulém jaře panoval poblíž té části města, v níž žiji. Domácí lékaři ho velice chválí. Prosím zdvojnásobte objednávku pro příští zásýlku. FRANCIS SKIDMORE, Nagasaki, Japonsko.

Po krutém utrpení následkem hostce počal jsem užívati Ayer's Cherry Pectoral, pomocí něhož jsem nyní nadobro vyléčen. Y. L. STEVENS, Boston, Mass.

ZIMNICE SUCHÁ *(Hay Fever)* jest druh kataru, vyskytující se pravidelně v letě a na počátku podzimu. Prach, parno, vůně květin a ovoce a pel rozmanitých rostlin ztěžují, ne-li způsobují tuto nemoc. Je-li provázena nesnázemi dýchacími, choroba se nazývá suchá záducha. Mnohých těchto trapných příznaků lze se zbaviti užíváním AYER'S CHERRY PECTORAL. Pro tonikové léčení ku předejití záchvatu suché zimnice odporučujeme užívání AYER'S SARSAPARILLA. Pokud se jedná o úlevu záduchových příznaků, viz článek **Záducha.**

KATAR V HLAVĚ. Dokud se nestane chronickým, katar jest pouze obyčejnou nastuzeninou, s větším neb menším zánětem a nadurením ovrubné blány úst a nozder, kteráž způsobuje chraplavost, bolavý chřtán, oškliv

výtok z nosu a jiné podobné příznaky. Dlouho trvající zápal těchto částí stane se chronickým katarem v hlavě. Tato choroba poškozuje zrak a sluch, oslabuje smysl čichový i chuťový, činí dech odporným a může jmenovitě u osob krtičnatých tak proniknouti, že zničí zasáhnuté tkanivo, ztráví nosové chruplavky a užere malé průčelní kosti lebky. Hnijící katarové výtoky řinoucí se do plic a žaludku, uvádí výkony těchto ústrojí v nepořádek a působí takto vyhublost a souchotiny. Doba ku zabránění těmto zlům jest první objevení se zla. AYER'S CHERRY PECTORAL musí býti užíván pravidelně v takových dávkách, jež jsou předepsány pro hostec. Současně užívejte AYER'S PILLS ku pravidlování činnosti střev a povzbuzování zažívacího ústrojí i pro její čisticí účinek berte AYER'S SARSAPARILLA. Tento mocný odváděcí prostředek jest nezbytně nutný ku vyléčení krtičného kataru.

Katar.

Ayer's Cherry Pectoral vyléčil mne ze zánětu průdušnice a kataru a po letech chřadnoucího zdraví učinil mne poměrně silným. V případu náhlé nastuzeniny vždy se uchýlím k vašemu Pectoral a docházím rychlé odpomoci. EDWARD E. CURTIS, Rutland, Vt.

Používal jsem Váš Cherry Pectoral v případech kataru s úplným úspěchem a s radostí připojuji mé dosvědčení ve prospěch prostředku tak znamenitých vlastností. R. S. LODGE, M. D., Liverpool, Anglie.

Paní SARAH OSGOOD z Ipswich, Mass., byla vyhojena ze zlého případu kataru užíváním Ayer's Cherry Pectoral.

SOUCHOTINY, ačkoliv jsou někdy zděděny po krtičnatých neb souchotinářských předcích, jsou obyčejně následkem zanedbaného nastu-

zení, jež mohlo snadno býti vyléčeno v počátcích, kdyby se zachvácenému bylo dostalo patřičného ošetření. Snadno následují po zapálení plic, neštovicích a mázdřivce a mohou také býti přivoděny vystavením se škodlivému vzduchu, nedostatkem výživné potravy aneb vdýcháním prachu či kovových částic, jemuž jsou podrobeni jistí živnostníci, jako jsou mlynáři, kameníci, pilníkáři a sekyrníci atd. První příznaky souchotin jsou krátký suchý, sekavý kašel, tak lehký a bezbolestný že málokdy vzbudí pozornost. Bezbarvé vyplivování následuje a u nemocného jeví se známky slabosti, s únavou a hubnutím. Zanedbaný kašel stává se chronickým a má za následek tvoření se bakulí v plících, jimiž ústrojí to poznenáhlu jest stravováno. Krvácení udává se v mnohých případech a noční pocení souchotinářská horečka a postupné chřadnutí označují průběh choroby. AYER'S CHERRY PECTORAL mírní bolest a obtíž dýchání, kterouž souchotinářští nemocní trpí, ovládá žádost po kašlání a konejší i hojí podrážděné cévstvo. I v pokročilých stadiích souchotin trapný kašel jest zmírňován a nemocnému velice se ulehčuje, užívá-li AYER'S CHERRY PECTORAL; a časté jsou ty případy, kde při pečlivém ošetřování choré plíce byly vyhojeny tímto lékem a nemocný opětně navrácen poměrnému zdraví a činnosti. Nemocný ať

BĚH MĚSÍCE.

	New York. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.	Chicago. D. h. m.	Omaha. D. h. m.
1. Čtv.	7 4 2 V.	7 2 46 V.	7 3 8 V.	7 2 34 V.
Oupl.	15 5 21 V.	15 4 5 V.	15 4 27 V.	15 3 53 V.
Pos.Č.	22 6 59 V.	22 5 43 V.	22 6 5 V.	22 5 31 V.

KALENDÁŘ pro Mich., Wisconsin, Dak., Minn., Neb., Iowu a severní Ills., Indianu a Ohio.

KALENDÁŘ pro Kentucky, Missouri, Kansas, Colorado, a jižní Illinois, Indianu a Ohio.

Slunce pozdí se.

D. M.	D. T.	ROZLIČNÉ ZJEVY.	Zn. měs Souhv.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.	M.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.
1	Pá	☌☿☾. První president zvolen 1789.	♐	7 19	5 9	6 48	14	7 4	5 24	7 0
2	Sob	☿ v blíz.; ☌♂☾. Očist. P. M. Hrom.	♐	7 18	5 10	7 59	14	7 3	5 25	8 6
5)	Čtvrtá neděle po Zjevení.		Krasopaní ve zn. Ryb.	9h. 54m.		Délka dne.		10h. 24m.		
3	Ne	☌♀☾. Konec rusko-tur. války 1878.	♐	7 17	5 11	9 7	14	7 2	5 26	9 9
4	Pon	☿ stál. Vystoupení Dunaje 1862.	♓	7 16	5 13	10 12	14	7 1	5 27	10 10
5	Út	☿♄☉. Galvani m. 1798. *Počíná*	♓	7 14	5 14	11 16	14	7 0	5 28	11 10
6	St	Spojenství Sp. St. s Francií 1778. *se*	♈	7 13	5 16	ráno.	14	6 59	5 30	ráno.
7	Čt	7. ♆ stál. Pius IX. zem. 1878.	♈	7 12	5 17	0 18	14	6 58	5 31	0 8
8	Pá	☌♆☾. Bit. u Jflova 1807. *ote-*	♈	7 11	5 18	1 19	14	6 57	5 32	1 5
9	Sob	☾ v odzemí. Boleslav II. zem. 999.	♒	7 9	5 20	2 19	14	6 56	5 33	2 2
6)	Pátá neděle po Zjevení.		Smrtonoš ve zn. Ryb.	10h. 13m.		Délka dne.		10h. 39m.		
10	Ne	Hr. Deym, zakl. "Nár. Nov." zem.'63.	♒	7 8	5 21	3 17	14	6 55	5 34	2 57
11	Pon	Král Amadeus Špan. se děkuje '73. ♎	♓	7 6	5 23	4 13	14	6 54	5 35	3 51
12	Út	☿ v nejv. hel. šíř. sev.; ☾☊. *plovati.*	♓	7 5	5 24	5 4	14	6 53	5 36	4 41
13	St	Eth. Allen zem. 1789. Wagner zem.'83.	♓	7 3	5 25	5 52	14	6 52	5 37	5 30
14	Čt	☌♄☾; ☌☿☉ dol. Sv. Valentína.	♉	7 2	5 27	6 34	14	6 51	5 38	6 14
15	Pá	15. Mír hubertsburský 1763.	♉	7 0	5 28	vych.	14	6 50	5 39	vych.
16	Sob	Bitva u Ostrolenky 1807. *Bouř-*	♈	6 59	5 30	6 26	14	6 48	5 40	6 35
7)	Neděle Septuagesima.		Kralomoc ve zn. Střelce.	10h. 34m.		Délka dne.		10h. 54m.		
17	Ne	□♆☉. První rozdělení Polsky 1772.	♈	6 57	5 31	7 36	14	6 47	5 41	7 40
18	Pon	♀ v nejv. odch. vých. 46° 36′. *livo.*	♑	6 55	5 32	8 46	14	6 46	5 42	8 46
19	Út	☌♁☾. První nár. díkůvzdání 1795.	♑	6 54	5 34	9 57	14	6 45	5 43	9 53
20	St	Fregata "Radecky" vyhozena 1869.	♑	6 52	5 35	11 9	14	6 43	5 44	11 0
21	Čt	Baruch Spinoza zem. 1677.	♑	6 51	5 37	ráno.	14	6 42	5 46	ráno.
22	Pá	22. Washington nar. 1732.	♌	6 49	5 38	0 22	14	6 40	5 47	0 8
23	Sob	Generál von Hartmann zem. 1873.	♌	6 47	5 39	1 35	13	6 39	5 48	1 16
8)	Neděle Sexagesima.		Hladolet ve zn. Lva.	10h. 56m.		Délka dne.		11h. 11m.		
24	Ne	☌☿☾; ☾ v blízkozemí. Sv. Matěje ap.	♌	6 45	5 41	2 45	13	6 38	5 49	2 23
25	Pon	Valdštein zavražděn 1634. ♒	♌	6 44	5 42	3 50	13	6 37	5 50	3 27
26	Út	☿ stál.; ☾♉. Italie *královstvím* 1861.	♍	6 42	5 44	4 49	13	6 35	5 51	4 27
27	St	☌☿☾. Smlouva v Mnichově 1850.	♍	6 40	5 45	5 38	13	6 34	5 52	5 18
28	Čt	Bielova vlasatice objevena 1826.	♍	6 38	5 46	6 19	13	6 33	5 53	6 2

Jste-li ve Švédsku a chcete-li sirku, musíte žádati o "säkerhetständstickor." Obyčejně nastane den dříve než jste hotovi s pronešením své žádosti a pak již sirky nepotřebujete.

Svobodný přítel (k muži nedavno se oženivšímu): "Proč tato sklíčenost, drahý hochu? Či snad jsi se dožil nějakého zklamání?" — "Ano. Má žena neumí zpívati!" — "Můj ty pane, to by tě nemělo mrzeti. Myslím, že bys si spíše mohl blahopřáti!" — "Ano, ona neumí zpívati, domnívá se však, že umí!"

Pope praví, že nás kráska k sobě přitahuje na jediném vlásku. Za našich časů to ale není pravda. Oplešatí-li kráska tak velice, že jí zbývá jediný vlas, tu již mnoho nepřitahuje. AYER'S HAIR VIGOR zabraňuje holohlavosti.

Logika starého mládence: "Manželství jest loterie; loterie jsou nezákonité; proto jsem jen poslušen zákona zůstávám-li svobodným."

"*Příčinou* proč jsem tak nešťastnou," pravila sličná bohatá dívka, "jest toto: Strachují se, že si mne někdo vezme k vůli mým penězům." — "Příčinou proč jsem já tak nešťastnou," podotkla sličná slečna Chudobná, "jest toto: Strachuji se, že si mne nikdo nevezme, poněvadž nemám peněz."

Řeč anglická skládá se z asi 38,000 slov, z nichž jest 23,000 původu anglo-saského. Ostatek jest vzat z řečí latinské a řecké — a sice větší část z latinské.

Pak-li váš nepřítel o vás špatně mluví, žijte způsobem takovým, aby mu nikdo nevěřil.

Ayer's Cherry Pectoral. nosí suchý a teplý šat a nechť napomáhá oběhu silným třením kůže hrubým ručníkem aneb kartáčem třicím, vždy u večer a ráno. Strava jeho pozůstávejž z výživných pokrmů, snadno zážívných. Nasoleným masům, cukrářským pečivům a kořeněným jídlům budiž se vyhýbáno. Pohyb na čerstvém vzduchu, slunečné koupele, veselá mysl a u všech věcích střídmost a pravidelnost jsou důležitými činitely v záhadě léčení. Tam, kde jsou i krtice přítomny, třeba to bylo v nejprvnějších počátcích souchotin, AYER'S CHERRY PECTORAL zmírní bolest, nemůže však vyléčiti, není-li podporován odváděcím lékem dostatečně mocným, aby vymítil jed krtičný z krve. A jediným prostředkem, na nějž se lze spolehnouti, že vykoná tento účel, jest AYER'S COMPOUND EXTRACT OF SARSAPARILLA. Tento lék čistí, obohacuje a oživuje krev a vrací jí těch prvků, jichž třeba životu a zdraví. Pravíme všem souchotinářům: Nevzdavejte se naděje ale učiňte dokonalou zkoušku s oběma těmito velkými léky, neboť mohou se býti požehnáním tisícům.

Souchotiny.

V podzimu 1875 byl jsem zachvácen náhlou nastuzeninou, kteráž byla provázena strašným kašlem. Trpěl jsem po tři měsíce, stav můj se po celý ten čas horšil a konečně mi hrozily souchotiny. Soused jeden mi odporučil Ayer's Cherry Pectoral a lék ten měl na mne ihned příznivý účinek. Pokračoval jsem v jeho užívání až jsem vypotřeboval pět neb šest lahví a tou dobou jsem byl úplně vyléčen. E. G. REYNOLDS, lékárník, Dixfield, Me.

Před dvěma lety po záchvatu zánětem plic dostal jsem silný kašel a časté krvácení. Počal jsem užívati Ayer's Cherry Pectoral a od té doby jsem více neměl žádných nesnází ani s mými plícemi ani s mým chřtánem. CORNELIUS V. NADOW, Springfield, Mass.

Ayer's Cherry Pectoral mi zachránil život. Když jsem již po nějakou dobu trpěl chorobou plic, způsobenou zlým nastuzením se, a přátelé moji již se domnívali, že se nepozdravím, tu zkusil jsem Ayer's Cherry Pectoral. Za tři měsíce bylo mi dobře. H. H. WOODAL, redaktor listu *Democrat*, McConnelsburg, Pa.

Ayer's Cherry Pectoral vyléčil mou ženu ze zlé choroby plicní, již jsme považovali za rychlé úbytě. Nyní považujeme prostředek ten za domácí potřebu. WM. H. STICKLE, Terre Haute, Ind.

Na jaře 1885 ve vojšti se nalezaje, byl jsem postižen zlou nastuzeninou, kteráž mi usedla na plících a měla za následek vysilující záchvaty kašle, noční pot a takovou ztrátu masa a síly, že podle všech známek souchotiny své "smrticí spáry" do mne zatřely. Soudruzi moji považovali mne za ztracena. Počal jsem užívati Ayer's Cherry Pectoral, byl jsem vyléčen a nadobro zbaven jediné té možné příležitosti ku ucházení se o výslužné. V těch dvaceti letech, jež od té doby uplynula, neměl jsem žádných nesnází s plícemi. B. B. BISSELL, vydavatel listu *Republican*, Albion, Mich.

Před čtyrmi lety jsem dostal silnou nastuzeninu, po níž následoval strašný kašel. Byl jsem již po čtyři měsíce připoután k lůžku mému, když mi tu jeden z mých sousedů poradil, abych zkusil Ayer's Cherry Pectoral. Učinil jsem tak a dříve než jsem využíval půl lahve, byl jsem s to vyjíti ven. Když jsem lahev využíval, byl jsem zdráv a od té doby jsem jím také zůstal. L. D. BIXBY, Bartonsville, Vt.

Asi před třicetí lety prohlásili mne lékaři za beznadějného souchotináře, bylo mi ale raděno, abych zkusil Ayer's Cherry Pectoral. Když jsem ho užíval dva neb tři měsíce, byl jsem prohlášen za muže zdravého a zůstal jsem jím po tento den. JAMES BIRCHARD, Darien, Conn.

Věřím že Ayer's Cherry Pectoral byl prostředkem v rukou laskavé Prozřetelnosti ku zachránění mne před předčasným hrobem. Vyléčil mne, když jsem se nalezal v druhém období souchotin, zhojil mé plíce a učinil mne zcela jiným mužem. H. PORTER, Cold Brook Station, N. S.

ZÁDUCHA jest choroba průdušnic a plic jež se stáhnou a ucpou, ztěžuje dýchání a hrozí zadušením. Dostavuje se v záchvatech, za nichž nemocný lapá po vzduchu a sténa u velkých bolestech. Velkou úlevu poskytuje AYER'S CHERRY PECTORAL užívá-li se ho za záchvatu aneb po něm. Delším užíváním léku tohoto dociluje se obyčejně vyléčení, ačkoliv musí býti připuštěno, že choroba někdy jest nanejvýše vzdorná. Chvilkové úlevy často se docílí kouřením listů stramoniových neb vlnobýlových aneb nového koření z obyčejné hlíněné dýmky; vdycháváním čmoudu z hořícího papíru napuštěného dusičnanem draselnatým *(saltpetre)* aneb opatrným vdycháním výparu sirnatého etheru či chloroformu.

Záducha.

Byl jsem zbaven záduchy užíváním Ayer's Cherry Pectoral, když všechny jiné prostředky účinkem se minuly. AUGUSTUS SPALENY, 41 Myrtle st., Lowell, Mass., 27. října, 1886.

Záducha a plicní neduhy jsou dědičny v mé rodině. Můj otec, matka, sestry a bratří všichni trpěli chorobami plicními a zemřeli skoro před čtyřiceti lety. V tu asi dobu byl mi Ayer's Cherry Pectoral odporučen jako prostředek proti záduše. Počal jsem užívati lék ten a byl jsem překvapen seznáním, že pocit dusivosti a obtížného dýchání rychle se ztrácel. Užíval jsem Pectoralu od té doby nejen pro záduchu, nýbrž i pro nemoce chřtánu a plic a pevně věřím v hojivé síly zázračného tohoto léku. Opravdu jsem přesvědčen, že bez léku toho nikdy bych nebyl dosáhnul mého nynějšího věku, jenž obnáší 77 let. Odporučil jsem užívání Ayer's Cherry Pectoral stům lidím trpícím záduchou a chorobami chřtánu i plic a nevím o jednom případu, kde by byl neposkytnul rychlé úlevy aneb bylo-li v čas započato s jeho užíváním, kde by nebyl docílil trvalého vyléčení. H. L. WHITE, Fond du Lac, Wis.

Má matka za minulých deseti let zle zakoušela záduchou a její vyléčení skoro nemá sobě rovna. Pro vysoký její věk — více než sedmdesát — měli jsme málo naděje, že ji ještě uvidíme zdravou; však s opravdovou vděčností vám podáváme zprávu, že byla vyléčena ne celou lahví Ayer's Cherry Pectoral. INGLIS G. BANKS, Tar Brook, N. S.

BĚH MĚSÍCE.

	New York.	St. Paul.	Chicago.	Omaha.
	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.
No. M.	1 5 5 V.	1 3 49 V.	1 4 11 V.	1 3 37 V.
1. Čtv.	9 1 3 V.	9 11 47 R.	9 0 9 V.	9 11 35 R.
Oupl.	17 6 5 R.	17 5 35 R.	17 5 57 R.	17 5 23 R.
Pos. Č.	24 1 08 R.	24 0 42 R.	24 1 4 R.	24 0 30 R.
No. M.	31 6 41 R.	31 5 25 R.	31 5 47 R.	31 5 13 R.

KALENDÁŘ pro Mich., Wisconsin, Dak., Minn., Neb., Iowu a severní Ills., Indianu a Ohio.

KALENDÁŘ pro Kentucky, Missouri, Kansas, Colorado, a jižní Illinois, Indianu a Ohio.

Slunce pozdí se. — M

D. M.	D. T.	ROZLIČNÉ ZJEVY.	Zn. měs Souhv.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Záp. h. m.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.
1	Pá	1. Sv. Davida. *Velmi*	♌	6 37	5 48	zap.	12 6 31	5 54	zap.
2	Sob	Papež Leo XIII. nar. 1810.	♌	6 35	5 49	6 47	12 6 30	5 55	6 51
9)		Neděle Quinquagesima. Krasopaní ve zn. Ryb. 11h. 17m. Délka dne. 11h. 28m.							
3	Ne	☌☍☾. Ruské nevolnictví zrušeno '61.	♎	6 34	5 51	7 54	12 6 28	5 56	7 53
4	Pon	První kongres Spoj. Států 1789.	♎	6 32	5 52	9 0	12 6 27	5 57	8 54
5	Út	☌☿☾; ♀ v blízkosluní. *studeno.*	♏	6 30	5 53	10 3	12 6 25	5 58	9 54
6	St	Popelec. Půtka u Alamo 1836.	♏	6 28	5 54	11 6	11 6 24	5 59	10 53
7	Čt	☌♆☾. Čelakovský nar. 1799.	♏	6 27	5 56	ráno.	11 6 22	6 0	11 50
8	Pá	☿☋. Bitva u Abukiru 1801.	♐	6 25	5 57	0 7	11 6 21	6 1	ráno.
9	Sob	9. ☾ v odzemí. Mazarin z. 1661.	♐	6 23	5 58	1 6	11 6 19	6 2	0 46
10)		První neděle v Postě. Smrtonoš ve zn. Ryb. 11h. 38m. Délka dne. 11h. 45m.							
10	Ne	První londýnský denník 1702.	♑	6 21	5 59	2 2	10 6 18	6 3	1 40
11	Pon	Kníže Gorčakov zem. 1883.	♑	6 19	6 1	2 55	10 6 16	6 4	2 32
12	Út	☾☊. První sněm v Penn. 1683.	♑	6 18	6 2	3 45	10 6 15	6 5	3 23
13	St	☿ v nejv. odch. záp. 27° 53'; ☌♄☾.	♒	6 16	6 4	4 30	9 6 13	6 6	4 9
14	Čt	F. G. Klopstock zem. 1803. *Krásně.*	♒	6 14	6 5	5 8	9 6 12	6 7	4 49
15	Pá	Bitva u Guilfordu 1781.	♒	6 12	6 6	5 41	9 6 10	6 8	5 26
16	Sob	17. Joh. Sev. Vater zem. 1826.	♒	6 10	6 7	6 13	9 6 9	6 9	6 2
11)		Druhá neděle v Postě. Kralomoc ve zn. Střelce. 12h. 1m. Délka dne. 12h. 3m.							
17	Ne	Sv. Patrika. *Purim.* *Sníh*	♓	6 8	6 9	vych.	8 6 7	6 10	vych.
18	Pon	☿ v odsluní; ☌☌☾. *a*	♓	6 6	6 10	7 43	8 6 6	6 10	7 40
19	Út	Pařížská komuna 1871. *dešť.*	♓	6 4	6 11	8 57	8 6 4	6 11	8 48
20	St	☉ vstoupí do ♈. Jaro začíná.	♈	6 2	6 12	10 12	7 6 3	6 12	9 58
21	Čt	☾ v blízkozemí. Southey zem. 1843.	♈	6 0	6 14	11 26	7 6 1	6 13	11 9
22	Pá	Císař Vilém nar. 1797.	♉	5 59	6 15	ráno.	7 6 0	6 14	ráno.
23	Sob	24. Kozebue zabit. 1819.	♉	5 57	6 17	0 39	7 5 58	6 15	0 18
12)		Třetí neděle v Postě. Hladolet ve zn. Raka. 12h. 23m. Délka dne. 12h. 19m.							
24	Ne	☌♃☾. Bouře proti robotě 1775.	♋	5 55	6 18	1 45	6 5 57	6 16	1 22
25	Pon	☾☋; ♀ v nejv. lesku. Zvěstování P.M.	♋	5 53	6 19	2 44	6 5 55	6 17	2 21
26	Út	□♃☉. Beethoven zem. 1827.	♌	5 51	6 20	3 36	6 5 54	6 18	3 14
27	St	♀ v nejv. hel. šíř. sev. *Ne-*	♌	5 49	6 22	4 19	5 5 52	6 19	4 0
28	Čt	Bitva u Bingenu 1793. *stálo.*	♌	5 47	6 23	4 54	5 5 51	6 19	4 40
29	Pá	☌☿☾. *Vesta* objev. 1807.	♍	5 45	6 24	5 24	5 5 49	6 20	5 14
30	Sob	31. Nešpory sicilské 1282.	♍	5 43	6 25	5 51	4 5 48	6 21	5 45
13)		Čtvrtá neděle v Postě. Nebešťanka ve zn. Panny. 12h. 45m. Délka dne. 12h. 36m.							
31	Ne	Charlotte Bronte zem. 1855.	♍	5 41	6 26	6 15	4 5 46	6 22	6 14

Živý živočich pozůstává z větší části z vody. Muž vážící 154 liber pozůstává ze 116 liber vody, 24 liber masa a tuku a 14 liber kostí.

Učitel: "Pověz mi, Jene, kolik cest okolo světa kapitán Cook vykonal?"—*Jan:* "Tři."—*Učitel:* "Dobře. A na které z těchto cest byl usmrcen?"

Žačka školu odbyvší: "Můj milý profesore, vám jsem díky zavázána za vše co umím."—*Profesor:* "Ó prosím, nezmiňujte se o té maličkosti!"

Grocerista: "Půl libry čaje? Jaký si přejete, černý neb zelený?"—*Služka:* "I to bude jedno; vždyť jest to pro starou ženu skoro úplně slepou."

Malý hoch: "Tatínku, znal jsi maminku dlouho před svatbou?"—*Otec:* "Ne! A abych pravdu řekl, poznal jsem ji teprvé dlouho po svatbě."

"Poslouchejte, posluhovači, jmenujete toto maso jehněčím?"—"Ano, pane, jest to loňské jehněčí!"

To cure any scrofulous disease or humor, try Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Cherry Pectoral.

Před několika měsíci prodal jsem lahev Ayer's Cherry Pectoral příteli, jenž mi od té doby sdělil, že touto jednou lahví nejen vyléčil celou svou rodinu ze zlé nastuzeniny, nýbrž i zachránil život malému svému synáčkovi, jenž trpěl blánovým krupem. JACOB ENGEL, Syracuse, N. Y.

KRUP jest akutní zánět ovrubné blány průdušnice (ohryzku hrdelního a průdušnice) a jest

jednou z nejobávanějších a nejosudnějších dětských nemocí. Počíná s příznaky, jež se podobají oněm obyčejné nastuzeniny, po nichž následuje chraplavost s hlasitým a obtížným dýcháním. Dýchání stává se rychle zúžujícím a obličej vezme na se výraz velké úzkostlivosti, kdežto hlas, kdykoliv dítko promluví aneb zakašle, má ostrý, rašplavý zvuk, podobný tomu, jaký vydává drůbež je-li chycena do ruky — zvláštnost to, od níž jest odvozeno jmeno nemoci. Zašedivělé skvrny v chřtáně nasvědčují tomu, že zapálená blána se pokrývá falešnou blánou *(blánový krup)*, kteráž, jakmile celá průdušnice ní jest povlečena, pak v dole se uzavře a tak zamezí vzduchu všechen přístup ku plicím. Z toho jest patrna důležitost rázného léčení. Pošlete ihned pro lékaře. Zatím podávejte davidlo z horčice a vody, ipecacu aneb jiných jednoduchých součástek a jakmile ono účinkovalo, dávejte AYER'S CHERRY PECTORAL v dávkách od 5 do 15 kapek za hodinu. Přikládejte horký flanel aneb horké obkladky moučky z lněného semene, vlnobýlových listů aneb chmele ku chřtánu a hořejší části prsou. Horká koupel někdy poskytne velkou úlevu; rovněž tak umístněním dítka tak, aby bez nebezpečí opaření, mohlo vdýchati páru z kotlíku aneb z jiné nádoby, v níž se nalezá vařící se voda, do níž bylo dáno několik kousků nehašeného vápna. Když docíleno pravidelného a lehkého dýchání, postupně prodlužte přestávky mezi dávkami PECTORALU, pokračujte však v jeho používání dokud vyléčení není dokonalé.

MODRÝ KAŠEL jest spůsobován zapálením a otečením jemných průdušnicových trubic.

Nemoc jeví se postupem rychlého kašlání tak značným, že nastává vysílení, potom následuje vtažení dechu dovnitř, čímž spůsobován jest hlasitý a zvláštní, zahvizdnutí se podobající zvuk. Pak následuje jiný záchvat kašlání, kteréž často spůsobuje vyvrhnutí tahavého šlemu. Asi po týden a i déle má dítko příznaky nastuzeniny s krátkým suchým kašlem, jmenovitě když přijímá pokrm. Na to následuje vlastní hvizdavý kašel, jenž obyčejně potrvá asi měsíc. Trvá-li déle, lze odporučiti změnu podnebí. Jsou-li záchvaty prudké možno se obávati průtrže aneb zánětu plic neb mozku. Nejúčinnější a největší úlevu skytající léčení pozůstává v podávání AYER'S CHERRY PECTORAL v dávkách od 5 do 15 kapek tři neb čtyřikráte za den a zrovna před uložením nemocného na noc. Potrava budiž prostá, lehká a výživná i dejte pozor, aby dítko nebylo vystaveno náhlým proměnám povětrnosti. Dostaví-li ae příliš silné dávení, přidejte ku jídlu jediné kapky laudana. Pakliže šlemy ucpou chřtán, podejte mírného davidla a udržujte střeva v činnosti pomocí mírných dávek AYER'S PILLS.

Modrý kašel.

Mé dítky trpěly modrým kašlem a byly velmi nemocny. Přítel jeden mi radil, abych jim dával Ayer's Cherry Pectoral. Učinil jsem tak a za několik dní spozoroval jsem patrnou změnu k lepšímu. Od té doby počaly se dítky lepšiti až konečně byly vyléčeny. JOSEF JANEAU, East st., E. Holyoke, Mass.

JAKO RODINNÝ LÉK AYER'S CHERRY PECTORAL nemá sobě rovna. V nesčíslných případech zachránil životy maličkých, když

žádného jiného léku nebylo po ruce. V každou dobu, za dne i noci mohou vaší malí drahoušková zachváceni býti tou neb onou z nebezpečných nemocí, jimiž dětství bývá ohrožováno. Buďtež proto zásobeni AYER'S CHERRY PECTORALEM. Žádní rodičové nemohou býti omlouváni, kdyby se následky zanedbání v tomto ohledu osvědčily býti osudnými. Jsou ovšem případy na něž se žádná předzvídavost aneb dovednost připraviti a jichž kontrolovati nemůže; těch ale jest poměrně málo. Velká většina nemocných, může býti zachráněna včasným užíváním tohoto prostředku.

Jest tu velká poptávka po AYER'S Cherry Pectoral. Zde má skvělý odbyt. J. E. CAMPBELL, lékárník, Detroit, Mich.

JAKO ZVLÁŠTNÍ LÉK PRO PLICNÍ NEDUHY a jako prostředek proti nastuzeninám, kašlům a všem chorobám chřtánu a plic AYER'S CHERRY PECTORAL překonává všechny ostatní. Uvědomělí lékaři znají jeho složení a předpisují ho s největší důvěrou.

Mám stále na skladě zásobu Ayer's Cherry Pectoral, Sarsaparilla a Pills a žádné léky, s nimiž mám co činiti neuspokojují více. Jsou vřele odporučovány naším lékařem Dr. D. C. Forbes eny jenž zde prováděl úspěšnou prakci po minulých 30 let. SAMUEL STEPHENSON, lékárník, Pool, W. Va.

☞ Aby byla zachována zvláštní příchuť a jemné vlastnosti CHERRY PECTORALU chovejte ho na temném místě, aneb v jeho obálce.

AYER'S CHERRY PECTORAL prodává se u všech lékárníků a obchodníků s léky.

Ayer's Sarsaparilla.

V každé části naší soustavy stává červené tekutiny — krve — **kteráž** uniká z našich těl při sebe nepatrnějším bodnutí kterékoliv části kůže a kteráž jest mimo to nějakým tajuplným způsobem ve spojení s udržováním života samého. Každý mlčky přijímá názor Písma, že "krev jest život" a uznává udání to za prosté opakování nepopíratelné skutečnosti jakou jest naše jsoucnost.

Jak krev obíhá a proč obíhá, to jsou otázky, jež po mnohá století nikdo nemohl zodpovídati. Bylo to teprvé roku 1619 že William Harvey po pracném pokusném bádání na zvířatech živých i mrtvých odkryl a i učil jaký jest pravý běh krve tělem. Pozdější badatelé ukázali, jak podstatné částky krve procestují celým organismem člověka mnohokráte po sobě, stále odhazujíce vypotřebované a přestárlé částice a nabývajíce nových živlů z látek poskytovaných potravou. Takto přeměnou pokrmu v mléčnou šťávu a mléčné šťávy v krev a oběhem této tekutiny jest tělo udržováno a vyživováno; a proto možno říci, že krev představuje složení těla. Obsahuje všechny ty živly, z nichž se tělo skládá a jest zřídlem, z něhož se vyvozují žaludeční šťáva, slina, žluč a jiné výrobky různých odměšovacích ústrojů.

Nalezajíc se v čistém a zdravém stavu, krev jest s to udržovati život až jest dosažen vrchol jsoucnosti člověka, dodávajíc svěžest lícím, jas oku a sílu všem výkonům. Stane-li se krev nečistou, uvádí nepořádek v každou část soustavy, způsobujíc **krtice, vyraženiny a vyrážkové choroby kůže, růži, uhry, důpky v obličeji, svrab, podebrané puchýřky, trudy, boule, nádory, suchou rýmu, trudovinu, ohnipar, lišej, boláky, vředy, rheumatism, zlatou žílu, neuralgii, ženské slabosti a nepravidelnosti, žloutenku, choroby jater, žaludku a ledvin, zácpu, všeobecnou sesláblost, hubnutí, katar a v mnohých případech souchotiny.** Toto jsou tak obecné a povážlivé choroby, že by mělo býti učiněno každé opatření, aby byl, člověk na stráži proti příčinám, jež je způsobují.

Nejlepším prostředkem proti všem nepořádkům krve jest kořen Sarsaparilly tropických krajin, sloučený s takovými rostlinnými měnitely jako jsou mandragora, stillingie, šťovík a jodid draselnatý a železitý. Ty, důmyslně jsouce sloučeny, tvoří AYER'S COMPOUND EXTRACT OF SARSAPARILLA, kterýž jest nejlepším krev čistícím a krev tvořícím lékem, jejž lze užívati.

AYER'S SARSAPARILLA jest také znamenitým prostředkem pro všechny specifické choroby i zlatou žílu; a rovněž jest bezpečným a jistým lékem v každém případu, kde jest chorobný jed v krvi. AYER'S PILLS, užívané v malých dávkách, aby se střeva v činnosti udržela, napomáhají SARSAPARILLE u konání jejího úkolu. Vypuzuje nečistoty a porušenosti

každého druhu a tak obnovuje i krev co do jejího složení, posiluje a oživuje celou soustavu. Jest to příjemný, ačkoliv mocný prostředek a jest, jak právem jeden proslulý anglický lékař se vyslovil, "velkou obnovovatelkou chutě, masa, barvy, síly a svěžesti."

Báječný úspěch docílený AYER'S SARSAPARILLA vedl ku výrobě mnohých jiných tak zvaných "**Sarsaparill,**" "**Mír-**

Avšak výsledky, jichž se nabývá naší nejlepší methodou výroby, opravňují nás tvrditi, že žádná jiná příprava pro krev nemůže úspěšně soutěžiti s AYER'S SARSAPARILLA, běře-li se ohled na skutečnou léčebnou cenu.

POVŠECHNÝ NÁVOD.

AYER'S SARSAPARILLA jest *nanejvýše soustředěný lék* — nikoliv nápoj. Jsouc lékem měnivým, jest určena k tomu smísiti se, oživiti a očistiti *každou kapku krve v těle;* proto by ji nemělo býti užíváno více než ji může býti ztráveno oběhem. Málo malých dávek vytrvale užívaných větší mají účinek než několik velkých dávek. Možno ji užívati před jídlem aneb po něm — je-li možno na deset neb patnáct minut před jídlem.

DÁVKY: Buďtež brány tři neb čtyřikráte za den: Pro muže 1 neb 2 čajové lžičky; pro osoby patnáct až dvacet let staré a pro slabé ženy 45 až 90 kapek; pro dítky osm až patnáct let staré 30 až 60 kapek; a od tří do osmi let 15 až 30 kapek. Počněte s nejmenšími dávkami a zvětšujte je pouze podle toho, jak žaludek s lékem se srovnává. Účinek se zvýší užíváme-li SARSAPARILLU v drobet horké vody. Ona nebudí ošklivost, ani neprorůží, jest příjemné chuti a dítky ochotně ji berou. Ve všech případech buďtež střeva udržována v pravidelné činnosti. Je-li náklonnosti ku zácpě, užívejte AYER'S PILLS. Udržujte kůži čistou; pohybujte se na venku; přidržte se dobré diety; noste flanel; vyhněte se užívání kvašených a lihových nápojů a tabáku; nejezte tučných aneb silně solených jídel a zdržte se vepřového, kořeněných jídel, cukrářského pečiva, silné kávy a silného čaje.

MEZI PŘÍČINAMI jež kazí krev a následovně podkopávají zdraví jsou škodlivý vzduch, proměny povětrnosti, malarické vlivy, nevhodná neb nepostačitelná potrava, nemírné jídlo a pití, nečisté očkování, špinavost a specifické jedy podkopávajících chorob. Všechny tyto nečistoty směřují ku KRTICÍM, tomuto nejvíce obávanému a přece zase nejobyčejnějšímu ze všech krevních nepořádků; a ačkoliv choroba tato třeba se úplně nevyvine v osobě, u níž byla vznikla, přece jest jisto, že nevypudí-li se, bezpečně přenese krtičnou poskvrnu na následující pokolení. Nečistoty krve však může stávati a ona může sploditi mnohé považlivé choroby mnohem dříve než se dosáhne onoho bodu, kdy jako krtičná poskvrna jest přenosná na následující pokolení. Ústrojí, jež nejbezprostředněji a nejpovážlivěji cítí účinek krevní nečistoty, jsou žaludek, játra a ledviny. Nejúčinějším spůsobem ku vypuzování porušených látek z krve jest vytrvalé užívání AYER'S SARSAPARILLA, podporované odváděcím prostředkem a pečlivým pravidlováním diety. Ohledně léčení podívejte se do povšechného návodu výše položeného.

Nečistá krev.

V obvodu našeho obchodu na venku nalezají se tři lidé, kteří po leta trpěli strašnými nepořádky krve. Tito lidé tvrdí, že jsou vyléčeni a my dle vzezření soudíme, že vyléčení jest úplné. Bylo spůsobeno užíváním Ayer's Sarsaparilla. BIGNEY & CO., lékárníci, Sunman, Ind., 6. srpna 1886.

Užíval jsem Ayer's Sarsaparilla pro krevní nepořádky s nanejvýše dobrodějným účinkem. CARL WEISE, Nashville, Tenn., 14. pros. 1886.

Užíval jsem Ayer's Sarsaparilla s úplným zadostučiněním a považuji ji za nejlepší prostředek krev čistící. DARIUS YERGER, Roaring Creek, Pa.

Byl jsem praksi provádějícím lékařem více než půl století a po celý ten čas nikdy jsem nenalezl tak mocný a spolehlivý prostředek měnivý a krev čistící jako Ayer's Sarsaparilla. M. MAXSTART, M. D., Louisville, Ky.

Ayer's Sarsaparilla *jest* krvečistitelkou národa. S. A. STONEBRAKER, Black Jack, Kansas, 12 srpna 1886.

KRTICE jsou výsledkem skrytého jedu zrušujícího životní síly, seslabujícího jejich moc a uvádějícího jejich výkony v nepořádek. Často jsouce dědičny, jsou jednou z nejstrašnějších chorob a zároveň nejtíže ku vyhojení. Při konstitučních krticích kůže, je-li přirozeně jasná, často bývá choulostivá a má skvrny jasnébarevné; je-li tmavá, bývá někdy drsna a suchá a má těstovité, nezdravé vzezření. Tvářnost jest bledá a naduřilá. Oči jsou zapálené a okraje očních víček jsou červené, nateklé a nečisté. Svalům a údům nedostává se pevnosti, obhí jsou slábá a celé soustavě nedostává se základní síly. Nejobyčejnějšími známkami zlomyslného jedu této choroby jsou otekliny a nádory, z nichž se v krátkém čase stanou tvrdošíjné boláky a vředy, bolestné a nanejvýše protivné. Vyraženiny často se objevují na kůži lebeční a jinde i jeví se velká náchylnost ku chorobám plic, jater a ledvin a ústrojí zažívacího i močového.

Jednou ze spůsob v jakýchž se krtice objevují, jest otok žláz při vazu. Ty se zvětšují, naplní se tvarohu podobnou látkou a po podebrání zvolna se hojí. Zánět často zachvátí obrubnou blánu ucha, kteráž oteče a bolí a propouští hnisové výtoky. Krtice spůsobují kyčelní chorobu, chorobu kloubů a zánět obhí podkolení a vžírají se do kostí; zaviňují zkřivení páteře; z krátka, každá část těla může býti zachvácena krticemi a choroba ta činí soustavu tělesnou neschopnu vzdorovati jiným chorobám.

Léčení. — Ku vypuzení krtic ze soustavy mělo by se AYER'S SARSAPARILLA podle předcházejícího Všeobecného návodu užívati. Případné vynechání léku, za čas vždy na týden jest někdy prospěšno. S touto výminkou měla

BĚH MĚSÍCE.

	New York. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.	Chicago. D. h. m.	Omaha. D. h. m.
1. Čtv.	8 8 51 R.	8 7 35 R.	8 7 57 R.	8 7 23 R.
Oupl.	15 5 22 V.	15 4 6 V.	15 4 28 V.	15 3 54 V.
Pos.Č.	22 9 0 R.	22 7 44 R.	22 8 6 R.	22 7 32 R.
No. M.	29 9 9 V.	29 7 53 V.	29 8 15 V.	29 7 41 V.

D. M.	D. T.	ROZLIČNÉ ZJEVY.	Zn. měs Souhv.	KALENDÁŘ pro Mich., Wisconsin, Dak., Minn., Neb., Iowu a severní Ills., Indianu a Ohio. Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.	Slunce pozdí se. M.	KALENDÁŘ pro Kentucky, Missouri, Kansas, Colorado, a jižní Illinois, Indianu a Ohio. Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.
1	Pon	♁♂☾. Kníže Bismarck nar. 1815.	♓	5 40	6 28	7 48	4	5 45	6 23	7 41
2	Út	♁♀☾. Kodaň bombardována 1801.	♈	5 38	6 29	8 52	3	5 43	6 24	8 40
3	St	Murillo zem. 1682. Ozanam zem. 1717.	♈	5 36	6 30	9 55	3	5 42	6 25	9 39
4	Čt	♁♆☾. Kníže Schwarzenberg z. '52.	♉	5 34	6 31	10 55	3	5 40	6 26	10 36
5	Pá	♂☊. ☾ v odzemí. Bit. u Lechu 1632.	♉	5 32	6 32	11 53	3	5 39	6 27	11 31
6	Sob	Albrecht Dürer zem. 1528. *Velmi*	♉	5 31	6 34	ráno.	2	5 37	6 28	ráno.
		14) Pátá neděle v Postě. Krasopaní ve zn. Berana. 13h. 6m. Délka dne. 12h. 52m.								
7	Ne	☿v. nejv. hel. šíř. jíž. *krásně.* ♏	♊	5 29	6 35	0 48	2	5 36	6 28	0 25
8	Pon	8. ☾☊. Adel. Patti nar. 1843.	♊	5 27	6 36	1 40	2	5 34	6 29	1 16
9	Út	♀ stál.; ☿♁☉. Necker zem. 1804.	♋	5 25	6 37	2 25	1	5 33	6 30	2 3
10	St	♁♄☾. Princ Evžen savojský z. 1736.	♋	5 23	6 39	3 4	1	5 31	6 31	2 44
11	Čt	Generál Canby zavražděn 1873. *Ne-*	♋	5 22	6 40	3 39	1	5 30	6 32	3 22
12	Pá	Svatopluk Presl zem. 1849. *stálo.*	♌	5 20	6 42	4 10	1	5 28	6 33	3 57
13	Sob	♄ stál. Händel zem. 1759.	♌	5 18	6 43	4 39	0	5 27	6 34	4 31
		15) Neděle Květná. Smrtonoš ve zn. Berana. 13h. 28m. Délka dne. 13h. 10m.								
14	Ne	♁♁☾. Lincoln zavražděn '65.	♍	5 16	6 44	5 7	RYCH.	5 25	6 35	5 3
15	Pon	15. De Tocqueville zem. 1859.	♍	5 15	6 45	vych.		5 24	6 36	vych.
16	Út	*Pessach.* Bitva u Culloden 1746.	♎	5 13	6 47	7 52		5 23	6 37	7 41
17	St	☾ v blízkozemí. Franklin zem. 1790.	♎	5 12	6 48	9 10	1	5 21	6 37	8 54
18	Čt	Jeronym pr. před sněm kost. 1415.	♏	5 10	6 49	10 26	1	5 20	6 38	10 6
19	Pá	Veliký pátek. Bit. u Lexingtonu 1775.	♏	5 8	6 50	11 38	1	5 19	6 39	11 16
20	Sob	♁♃☾. Darwin zem. 1882. ♑	♐	5 6	6 51	ráno.	1	5 18	6 40	ráno.
		16) Hod boží Velikonoční. Kralomoc ve zn. Střelce. 13h. 48m. Délka dne. 13h. 25m.								
21	Ne	☾♑. Racine zem. 1699.	♐	5 5	6 53	0 42	1	5 16	6 41	0 18
22	Pon	22. Missolonghi vzato 1826.	♑	5 3	6 54	1 36	2	5 15	6 42	1 14
23	Út	Sv. Jiří. Shakespeare zem. 1616.	♑	5 1	6 55	2 21	2	5 13	6 43	2 2
24	St	♃ stál. První časopis v Americe 1704.	♒	4 59	6 56	2 57	2	5 12	6 44	2 41
25	Čt	♁☿☉ hoř. Sv. Marka. *Deštivo*	♒	4 58	6 57	3 27	2	5 11	6 45	3 15
26	Pá	♉☊. Rakušané překročili Ticino '59.	♒	4 56	6 59	3 54	2	5 10	6 46	3 47
27	Sob	Ludvík Košuth nar. 1802. *a*	♓	4 55	7 0	4 20	3	5 8	6 46	4 17
		17) Neděle první po Velikonoci. Hladolet ve zn. Raka. 14h. 8m. Délka dne. 13h. 40m.								
28	Ne	Ludvík Tieck zem. 1853.	♓	4 53	7 1	4 43	3	5 7	6 47	4 45
29	Pon	29. ♁♀☾. Mír v Paříži 1870.	♈	4 52	7 2	5 6	3	5 6	6 48	5 13
30	Út	♁☿☾; ♁♀☉ dol.; ♁♂☾. *dusno.*	♈	4 50	7 3	5 32	3	5 5	6 49	5 42

"Hleďte, pane soudče, já nejsem tak špatným, jak se třeba domníváte," pravil lupič. "Prosím, popřejte mi jen času, abych se mohl polepšiti!" A soudce dal mu patnácte let.

Ve výstavě rostlinstva: "Toto jest rostlina tabáková, má drahá!" — "Je-li možná! Jak jest zajímavá! Nevidím však na ní žádných doutníků.

Roztržitý. Pan profesor, jenž vyniká roztržitostí zaslechne v noci pozdě šramot v pokoji i probudí se. "Je zde někdo?" zvolá uleknut. — "Není!" ozve se za postelí lupič. — "To jsem se tedy musel zmýliti!" praví pan profesor a usne znovu.

Muž nemá pojmu o tom jak nepatrným jest tvorem, dokud se nepokusí o to, aby své ženě vypsal šaty, jež měla na sobě jiná žena.

Pozdravující se nemocný: "Doktore, co jest mi to platno, že jste mi život zachránil, když mi pak předložíte účet takový, že se nad ním k smrti utrápím?"

Neústupná. Matinka: "Proč pak si milá kočičko nesedneš z toho slunce, když tě tam tak mnoho trápí?" — *Dceruška:* "Proto že jsem tu byla dříve než slunce!"

Skoro každý nezdar člověka stihnuvší jest snesitelnější než posudky našich přátel o nezdaru tom pronášené.

Ayer's Sarsaparilla is just what you need for a Spring medicine.

Ayer's Sarsaparilla.

by SARSAPARILLA brána býti správně a stále dokud se vyléčení nedocílí. Jedním z prvních často pozorovatelných účinků jest zdánlivé zhoršení se nemoce; to ale jest ve skutečnosti známka léčivého průběhu. Dodatkem ku užívání AYER'S SARSAPARILLA odporučují se tyto místní prostředky a obkladky: Na zlomyslné a zapálené otoky přikládejte těsto z kůry jilmové a vody (aneb z kůry jilmové a odvaru chmelového na místě vody) a smáčejte otok opatrně s roztokem pěti gránů jodinu a dvaceti gránů jodidu draselnatého v jedné pintě vody aneb silným odvarem listů ořechových. Vředovatiny měly by smáčeny býti houbou smočenou v horké vodě, neměly by však býti třeny neb drážděny. Pakliže se v nich objeví zvláštní houbovitý výrůstek zvaný "živé maso," přiložte páleného kamence. Vředovatin chronických mělo by se vždy za týden neb za deset dní na okrajích jejich býti dotýkáno rozpuštěným dusičnanem stříbrnatým (fused nitrate of silver), tak aby byly odstraněny výměstky podebraniny. Když se zápal poddá, namažte vředy jednoduchým ceratem neb glycerinem, k němuž může přidáno býti kapky neb dvou kyseliny karbolové.

ZÁNĚT OHBÍ PODKOLENÍ jest krtičnatá choroba, kteráž spůsobuje hnisání okolo ohbí a spůsobuje tuberkulární souchotiny. Musí býti léčena jako kterýkoliv jiný druh krtic, pomocí AYER'S SARSAPARILLA a místních obkladků, třeba-li jich, mělo by používáno býti spůsobem již předepsaným. Tam, kde krtice jsou dlouhého již trvání a soustavu již silně podkopaly, nemůže býti očekáváno vyléčení okamžité; avšak onemocnění by muselo býti značně pokročilé a blízké beznadějnosti, aby dobrý účinek AYER'S SARSAPARILLA nebyl tak rychle patrný, že by nepovzbuzoval ku vytrvalosti v jejím užívání, pokud znovu zbudování zdraví nedocíleno.

Krtice.

Zdědil jsem krtičnatý stav krve, jenž zaviňoval v nepořádek uvedení mé celé soustavy. Po využívání ne celých čtyr lahví Ayer's Sarsaparilla jsem úplně vyléčen a v minulém roce nemusel jsem užívati žádného léku. Jsem nyní zdravějším než kdykoliv dříve. OSCAR A. WILLARD, 218 Tremont st., Boston, Mass.

Šesti lahvemi Ayer's Sarsaparilla vyléčil jsem velmi zle zvředovatělou nohu. HENRY A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

Od mého dětství byl jsem postižen krticemi. Lékaři prohlásili můj případ za nezhojitelný a byli toho náhledu, že souchotiny, přivoděné krtičnatým jedem v krvi učiní mému životu konec. Asi před pěti lety tak jsem seslábnul, že jsem nebyl s to vykonati jednodenní práci. Byl jsem úplně zmalomyslnělý, když mi přítel jeden radil zkusiti Ayer's Sarsaparilla. Koupil jsem jednu lahev, brál Sarsaparillu pravidelně a hned jsem se počal lepšiti. Pokračuje v léčení byl jsem trvale vyhojen dříve než jsem využíval tucet lahví. Jedovaté boláky, jež se na několika místech prožraly mou šíjí, rychle se zhojily a sil mých postupně přibývalo až jsem se stal tím silným mužem, kterým jsem dnes. S. K. CHASE, u I. M. CHASE, obchodníka s potravinami, 253 Merrimack st., Lowell, Mass.

Srdečně odporučuji Ayer's Sarsaparilla všem těm, kdo trpí krtičnatým výrazem. Byl jsem ním po leta postižen i zkusil jsem každý možný prostředek bez účinku, až mi byla odporučena vaše Sarsaparilla. Po využívání dvou lahví pocítil jsem velkou úlevu a těším se nyní dobrému zdraví. EDWARD M. HOWARD, Newport, N. H.

"Má tělesná soustava zdála se býti plna krtic," pravil Mr. S. CARTER, Nashville, Tenn., "však Ayerova Sarsaparilla mne uzdravila."

UHRY, TRUDY, VLHKOST, BOULE, BOLÁKY, KARBUNKLE, SUCHÁ RÝMA, LIŠEJ, OHNIPAŘ, EKZEMA, RUZE a jiné kožní nemoce jsou původně výsledkem snahy přírodní odhoditi nečistoty krve. Když ústrojí vyměšovací neuleví oběhu, zkažené a jedovaté látky se nahromadí v krvi a jsou čas od času ukládány v různých částích soustavy. Ty pak zaviňují vývin zvláštních chorob podle polohy, konstitučních náklonností a jiných podmínek rozdílně se dotýkajíce různých jednotlivců.

AYER'S SARSAPARILLA jest neobyčejně účinná v léčení takových chorob. Povzbuzuje sloučovací a vyměšovací ústrojí, čistí a oživuje krev a zvyšuje necitěné pocení se těla, kterýmž nečistoty krve ze soustavy se odvádí. Musí ji býti užíváno, dokud nezmizela sebe menší stopa neduhu. Návod jest přidán ku každé lahvi. Za léčení mělo by užíváno býti AYER'S PILLS, aby pravidelná činnost střev zachována byla. V některých případech lze také odporučiti místní obkladky. Tak protivné uhry a vyraženiny v obličeji mohou býti zmírněny, umýváme-li jich smíšeninou skládající se z pěti gránů zžíravého sublimátu (oxymuriate of mercury) rozpuštěných v osmi uncích růžové vody, kteréžto smíšeniny se používá jednou každého dne. (Lahev obsahující tuto smíšeninu měla by býti chována mimo dosah malých dítek. Měla by také míti nápis: JED: *Pouze pro zevní používání.)* V případu růže, lišeje a trudů smáčejte choré části roztokem dvou gránů jodidu draselnatého (iodide of potash) v jedné unci vody aneb přiložte mast z deseti gránů jodidu draselnatého a jedné unce sádla; a v případu suché rýmy mast z červeného precipátu (*red precipitate*) opatrně přikládaná dobře účinkuje. Ve všech případech musí se však užívati AYER'S SARSAPARILLA aby choroba byla z krve vymítěna. Není žádného druhého léku tak účinného pro tento účel.

Vyraženinové neb kožní nemoci.

Mám velkou důvěru v dobré vlastnosti Ayer's Sarsaparilla. Dvě lahve úplně vyléčily mé dítko z ekzemy. Případu jejímu nerozuměl žádný z místních lékařů. Jest to velký prostředek. O. B. ANDERSON, Chraneville, Missouri, 17. července 1886.

BĚH MĚSÍCE.

	New York. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.	Chicago. D. h. m.	Omaha. D. h. m.
1. Čtv.	8 1 46 R.	8 0 30 R.	8 0 52 R.	8 0 18 R.
Oupl.	15 1 46 R.	15 0 30 R.	15 0 52 R.	15 0 18 R.
Pos.Č.	21 4 57 V.	21 3 41 V.	21 4 3 V.	21 3 29 V.
No. M.	29 0 23 V.	29 11 7 R.	29 11 29 R.	29 10 55 R.

KALENDÁŘ pro Mich., Wisconsin, Dak., Minn., Neb., Iowu a severní Ills., Indianu a Ohio.

Slunce rychlí se.

KALENDÁŘ pro Kentucky, Missouri, Kansas, Colorado, a jižní Illinois, Indianu a Ohio.

D. M.	D. T.	ROZLIČNÉ ZJEVY.	Zn. měs Souhv.		Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.	— M.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.
1	St	☌♆☾; ☿ v blízkosluní. Sv. Filipa a	♓		4 49	7 5	8 46	3	5 4	6 50	8 29
2	Čt	☿ v nejv. lesku. [Jakuba.	♓		4 47	7 6	9 46	3	5 2	6 51	9 25
3	Pá	□♄☉; ☾ v odzemí. *Zamra-*	♓		4 46	7 7	10 41	3	5 1	6 52	10 19
4	Sob	Bitva u Tewkesbury 1471. *ený.*	♈		4 45	7 8	11 34	3	5 0	6 53	11 10
		***18*) Neděle druhá po Velikonoci. Krasopaní ve zn. Berana. 14h. 26m. Délka dne. 13h. 55m.**									
5	Ne	☌☿♂; ☾☊. Napoleon I. zem. 1821.	♈		4 43	7 9	ráno.	3	4 59	6 54	11 57
6	Pon	Prusové vítězí u Prahy 1757. *De-*	♈		4 42	7 11	0 21	4	4 58	6 55	ráno.
7	Út	☽ ☌♄☾. Císař Otto I. zem. 973.	♉		4 40	7 12	1 2	4	4 57	6 55	0 40
8	St	8. Lavoisier od. v Paříži 1794.	♉		4 39	7 13	1 39	4	4 56	6 56	1 20
9	Čt	Hrabě Zinzendorf zem. 1760. *šti-*	♊		4 38	7 14	2 11	4	4 55	6 57	1 56
10	Pá	Světová výstava cent. zahájena 1876.	♊		4 37	7 15	2 40	4	4 54	6 58	2 29
11	Sob	☿ v nejv. hel. šíř. sev. *vo.*	♋		4 35	7 17	3 6	4	4 53	6 59	3 0
		***19*) Neděle třetí po Velikonoci. Smrtonoš ve zn. Býka. 14h. 44m. Délka dne. 14h. 8m.**									
12	Ne	☌♁☾; ☌♂♆. O'Conor zem. 1884.	♋		4 34	7 18	3 32	4	4 52	7 0	3 31
13	Pon	Barneveldt stat 1619. Auber z. 1871.	♌		4 33	7 19	4 0	4	4 51	7 1	4 4
14	Út	Očkování vynalezeno 1796.	♌		4 32	7 20	4 31	4	4 50	7 2	4 40
15	St	15. Císař uprchl z Vídně 1848.	♌		4 31	7 21	vych.	4	4 49	7 3	vych.
16	Čt	☾ v blízkozemí. Bit. u Svídnice 1762.	♌		4 30	7 23	9 18	4	4 49	7 4	8 56
17	Pá	☌♃☾. Talleyrand zem. 1838.	♍		4 29	7 24	10 30	4	4 48	7 4	10 6
18	Sob	☾☋. Napol. I. stal se císařem '04.	♍		4 28	7 25	11 30	4	4 48	7 5	11 6
		***20*) Neděle čtvrtá po Velikonoci. Kralomoc ve zn. Střelce. 14h. 59m. Délka dne. 14h. 19m.**									
19	Ne	Smlouva s Mexikem schválena 1848.	♎		4 27	7 26	ráno.	4	4 47	7 6	11 59
20	Pon	♀ stál. Bit. u Montebello 1859.	♎		4 26	7 27	0 20	4	4 46	7 7	ráno.
21	Út	☾ 21. Sobieski zvol. král. 1674.	♎		4 25	7 28	1 0	4	4 45	7 8	0 43
22	St	☌♀☋; ☌♆☉. Manzoni z. 1873.	♏		4 24	7 29	1 33	4	4 45	7 8	1 19
23	Čt	Savonarola upálen 1498. *Počasí*	♏		4 23	7 30	2 1	3	4 44	7 9	1 52
24	Pá	☿ v nejv. odch. vých. 22° 49'. *se*	♐		4 22	7 31	2 26	3	4 43	7 10	2 22
25	Sob	Emír Abd-el-Kader zem. 1883.	♐		4 21	7 32	2 50	3	4 43	7 11	2 50
		***21*) Neděle Rogate. Hladolet ve zn. Raka. 15h. 12m. Délka dne. 14h. 30m.**									
26	Ne	☌♀☾. F. Palacký zem. 1876. *ote-*	♑		4 21	7 33	3 12	3	4 42	7 12	3 17
27	Pon	Alexandr III. korunován v Moskvě	♑		4 20	7 34	3 36	3	4 42	7 12	3 45
28	Út	☾ ☌♆☾. Agassiz nar. 1807. ['83.	♑		4 19	7 35	4 3	3	4 41	7 13	4 15
29	St	29. ☌♂☾. Max. v Mexiku '64.	♒		4 19	7 36	zap.	3	4 41	7 14	zap.
30	Čt	Nanebevstoupení Páně. *pluje.*	♒		4 18	7 37	8 36	3	4 41	7 15	8 14
31	Pá	☌☿☾; ☾ v odz. Bit. u Palestro '59.	♓		4 18	7 37	9 30	3	4 40	7 15	9 6

Žena: "S tebou, muži, je to věru již ku nevydržení! Před každou hospodou se zastaví!"—*Muž:* "Ale mlč, stará, vždyť se také zastavuji na místech, kde není žádné hospody."—*Žena:* "No, to tam ale svatě brzy ňákou vystavějí!"

Ona: "Zdáte se býti zdrcen. Pozbyl jste snad přítele?"—*On:* "Nikoliv; pravý opak; zrovna jsem získal přítelkyni. Žádal jsem slečnu Kláru, zda-li by se chtěla státi mou manželkou a ona odpověděla: "Nikoliv; budu vám však přítelkyní."

Naivnost: "Koukej, maminko, jaké Karlík umí dělat krásné kotrmelce; smím také jeden udělat?"—*Matka:* "Ne, miláčku, to se pro malá děvčátka nesluší."—*Dceruška:* "Tak tedy počkám až budu větší."

Muž jeden, jenž se hlásil o místo v obchodě, vyslovil se, že na posledním místě svém pobyl čtyři roky. Později vyšlo na jevo, že by byl na místě tom pobyl mnohem déle, kdyby jej guvernér státu nebyl omilostnil.

Hlavní ženská otázka: "Jaké pak měla sousedka šaty na sobě?"

Ayer's Sarsaparilla. Až do nedavna byl můj obličej pokryt uhry, jež mi nedaly pokoje od patnáctého mého roku. Využívala jsem čtyři lahve Ayer's Sarsaparilla a kůže má stala se tak čistou, jak jsem si jen přáti mohla. ALICE E. CHARLES, Bath, Me.

Žádný jiný lék nemůže býti lépe způsobilý sprostiti krev nečistot než Ayer's Sarsaparilla. Užíval jsem ji ku zapuzení uhrů, trudů a vředů s výsledky nejuspokojivějšími. JAMES R. ROSEBERRY, Wharton, Texas, 20. října 1886.

Po měsíce byla jsem trápena suchou rýmou. Někdy mi popukaly ruce, krvácely a strašně svrběly, působíce mi velkých útrap. Zkusila jsem různých prostředků, nedostalo se mi však pomoci, dokud jsem nepočala užívati Ayer's Sarsaparilla. Čtyři lahve léku toho mne vyléčily. Mrs. T. P. CUSHING, 87 Suffolk st., Chelsea, Mass.

Boule a zlé vředy.

V minulém květnu udělal se mi na ruce velký karfunkl (zlý vřed). Obvyklé prostředky neměly žádného účinku a stav můj počal býti opravdu povážlivým. Jedna má přítelkyně přiměla mne ku zkušení Ayer's Sarsaparilla. Méně než tři lahve vyléčily bolák a zapudily všechny jeho oslabující účinky. Pokud jsem kdy vůbec nějakých léků užívala, neviděla jsem tak zázračných účinků. Mrs. CARRIE ADAMS, Holly Springs, Texas, 20. pros. 1886.

Po několik let jsem byl soužen boulemi a karfunkly. Rozhlížeje se po nějakém prostředku, vzpomněl jsem si, že v rodině mého otce užíváno Ayer's Sarsaparilla se znamenitým úspěchem, i myslel jsem si, že co dobré bylo pro otce, může býti dobré i pro syna. Tři neb čtyři lahve nadobro mne vyléčily a já neměl boule, uhru aneb vůbec nějaké vyraženiny od té doby, ačkoliv zatím uplynula dvě leta. Mohu svědomitě mluviti nejpochvalnějším způsobem o Ayer's Sarsaparilla a mnoholetá má zkušenost v oboru lékárnickém umožňuje mi mluviti o věci té rozumně. C. M. HATFIELD, Farmland, Ind.

ZÁCPA či NEZÁŽIVNOST často pochodí z nečistého, ochuzeného neb krtičnatého stavu krve, čímž se seslabuje zažívací a přispůsobovací ústrojí, jež se pak stává neschopným vykonávati patřičné své výkony. Poškozený stav krve zaviňuje také CHOROBY JATER A LEDVIN, ŽLOUTENKU, VODNATELNOST a jiné povážlivé nepořádky. Pakliže tyto choroby vznikly z poškození krve, tu jest nejlepším prostředkem, jehož může býti užíváno proti nim, AYER'S SARSAPARILLA. Vznikají-li z alkoholického otupení, nepřiměřené stravy, nedostatečného pohybu aneb z jiných bezprostředních a nekonstitučních příčin, tu mohou snadno býti ovládnuty v počátcích svých pomocí AYER'S PILLS; a mají-li vznik svůj v malarii, tu bude v AYER'S AGUE CURE poznán neocenitelný lék specifický. Choroby tohoto druhu, není-li postup jejich zaražen, nevyhnutelně vedou ku zvětšeným nepořádkům krve a ku zhoršení choroby. Úspěšné léčení vodnatelnosti, jeví-li se jako známka choroby ledvin, vyžaduje stálého a pravidelného užívání AYER'S SARSAPARILLA spolu s AYER'S PILLS v dostatečných dávkách, tak aby střeva byla udržena v pravidelné činnosti.

Zácpa, nezáživnost, choroby jater a ledvin a vodnatelnost.

Po dlouhý čas jsem byl trápen zácpou, maje při tom velmi malou chuť k jídlu a pociťuje ošklivost skoro nade vším, co jsem pojedl. Lékárník jeden mi odporučil zkoušku Ayer's Sarsaparilla, kteréž nyní užívám mou pátou lahev. Lék pomáhal mi ihned a stále mi prospívá. Mohu odporučiti Ayer's Sarsaparilla jako znamenitý prostředek pro tuto trapnou chorobu. CHARLES G. MAXTER, Farmington, Maine, 14. července 1886.

Asi po pět let jsem byl sužován ošklivostí žaludeční a nezáživností, nabyl jsem však úlevy i vyléčení užíváním Ayer's Sarsaparilla. Věřím, že mi tento prostředek učinil lépe než kterýkoliv jiný lék, kterýž jsem vůbec kdy užíval. JOS. A. VERGE, bednář, 75 Indian st., Boston, Mass., 14. září 1886.

Poznal jsem v Ayer's Sarsaparilla znamenitý prostředek pro nezáživnost. Ne celé dvě lahve tohoto léku poskytly mi velkou úlevu. (Rev.) J. L. MORIN, Holyoke, Mass., 8. února 1886.

Ku vyléčení velmi zlého případu zácpy užívám Ayer's Sarsaparilla s patrným úspěchem. V mém případě osvědčila se býti výtečnou tonikou. Col. A. O. BREWSTER, 186 Washington st., Boston, Mass.

Všem osobám trpícím jaterním neduhem, odporučuji Ayer's Sarsaparilla. Trpěl jsem chorobou jater skoro dva roky, když mi jeden přítel poradil, abych užíval tohoto léku. Ten mi hned poskytnul úlevu a také mne vyhojil. JAMES FRENCH, Atchison, Kansas.

Shledal jsem Ayer's Sarsaparilla úspěšnou v hojení nepořádků ledvin a vodnatelnosti. Jeden z mých případů, jenž vzdoroval obvyklým prostředkům, poddal se hned měnivým jejím silám spolu s odváděcími účinky Ayer's Pills. JACOB G. ECHFELDT, M.D., Pulaski county, Mo.

KATAR a RHEUMATISM jsou nemoci z krve, obyčejně způsobované aneb zhoršované krtičnou poskvrnou a vyžadují léčení soustavy. Obyčejné prostředky pro katar, pozůstávající z kropných lázní a jiného zevního léčení, nemají žádného trvalého účinku. Pouze vymítěním jedu z krve může býti docíleno úplného vyléčení; a takový byl bezvýminečně vždy výsledek, pakliže bylo AYER'S SARSAPARILLA pravidelně a vytrvale užíváno. Zčistěním krve blány chorobné brzo se vyléčí i zabrání se ošklivým výtokům do plic a žaludku. Pro rheumatism, jenž jest způsobován jistou jedovatou kyselinou v krvi, AYER'S SARSAPARILLA se osvědčuje stejně dobrodějnou. I v případech chronických, mírnivé vlastnosti tohoto léku vnikají ku kořenu choroby tak jako žádný jiný lék nemůže.

Byv soužen chronickým katarem po více než dvě leta, počal jsem užívati Ayer's Sarsaparilla. Šest lahví tohoto léku, za něž jsem vydal pouze pět dollarů, nadobro mne vyléčily z této trapné a odporné choroby. CARROL M. RICHARDSON, Worcester, Mass.

BĚH MĚSÍCE.

	New York.	St. Paul.	Chicago.	Omaha.
	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.	D. h. m.
1. Čtv.	6 3 5 V.	6 1 49 V.	6 2 11 V.	6 1 37 V.
Oupl.	13 9 2 R.	13 7 46 R.	13 8 8 R.	13 7 34 R.
Pos.Č.	20 2 39 R.	20 1 23 R.	20 1 45 R.	20 1 11 R.
No. M.	28 3 57 R.	28 2 41 R.	28 3 3 R.	28 2 29 R.

KALENDÁŘ pro Mich., Wisconsin, Dak., Minn., Neb., Iowu a severní Ills., Indianu a Ohio.

Slunce rychlí se.

KALENDÁŘ pro Kentucky, Missouri, Kansas, Coloradu, a jižní Illinois, Indianu a Ohio.

D. M.	D. T.	ROZLIČNÉ ZJEVY.	Zn. měs Souhv.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.		Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.
1	Sob	☾☊. Císařský princ zabit 1879.	♏	4 17	7 38	10 19	2	4 40	7 16	9 55
22) Ned. po Nanebevstoupení P. Krasopaní ve zn. Berana. 15h. 22m. Délka dne. 14h. 37m.										
2	Ne	Pokus o zavraž. císaře Viléma nar.'78.	♏	4 17	7 39	11 2	2	4 39	7 16	10 40
3	Pon	♃♄☾. Jefferson Davis nar.'08. *Příl.*	♐	4 17	7 40	11 40	2	4 39	7 17	11 20
4	Út	☿♉. Bit. u Hohenfreiburgu 1745.	♐	4 16	7 41	ráno.	2	4 39	7 18	11 57
5	St	♀ v nejv. lesku. *Shebuoth. jemno.*	♐	4 16	7 41	0 13	2	4 39	7 18	ráno.
6	Čt	6. ☿ stál. Ariosto zem. 1533.	♑	4 15	7 42	0 42	2	4 38	7 19	0 30
7	Pá	Žižka zvítězil u Malešova 1424.	♑	4 15	7 43	1 9	1	4 38	7 19	1 1
8	Sob	♂♁☾. G. A. Bürger zem. 1794.	♒	4 15	7 44	1 34	1	4 38	7 20	1 30
23) Hod Boží Svatodušní. Smrtonoš ve zn. Býka. 15h. 29m. Délka dne. 14h. 42m.										
9	Ne	Koubek nar. 1807. Dickens zem. '70.	♒	4 15	7 44	1 59	1	4 38	7 20	2 0
10	Pon	Friederich Barbarossa zem. 1190.	♓	4 14	7 45	2 26	1	4 38	7 21	2 33
11	Út	Sv. Barnabáše. Metternich zem.'59.	♓	4 14	7 45	2 58	1	4 38	7 21	3 10
12	St	Smlouva o severní hranici 1846.	♈	4 14	7 46	3 36	0	4 38	7 22	3 51
13	Čt	13. ♂♃☾; ☾ v blízkozemí.	♈	4 14	7 46	vych.		4 38	7 22	vych.
14	Pá	☿ v odsluní; ☾♉. *Deštivo.* ♉	♉	4 14	7 47	9 14	poz.	4 38	7 22	8 50
15	Sob	První č. král Vratislav kor. 1086.	♉	4 14	7 47	10 11		4 38	7 23	9 49
24) Neděle sv. Trojice. Kralomoc ve zn. Střelce. 15h. 34m. Délka dne. 14h. 45m.										
16	Ne	Husité poraz. Němce 1426.	♋	4 14	7 48	10 58	0	4 38	7 23	10 39
17	Pon	♂☉. Bit. u Bunker Hill 1775.	♋	4 14	7 48	11 34	1	4 38	7 24	11 19
18	Út	Bit. u Kolína 1757; u Waterloo 1815.	♌	4 14	7 48	ráno.	1	4 38	7 24	11 54
19	St	♂☿☉ dol. Sněm Nicejský 325.	♌	4 14	7 48	0 5	1	4 38	7 24	ráno.
20	Čt	20. Božího těla. *Tepleji.*	♍	4 15	7 49	0 31	1	4 38	7 24	0 25
21	Pá	☉vstoupí do ♎. Leto začíná.	♍	4 15	7 49	0 55	2	4 39	7 25	0 54
22	Sob	Napoleonovo druhé poděk. 1815.	♎	4 15	7 49	1 18	2	4 39	7 25	1 21
25) Neděle 1. po sv. Trojici. Hladolet ve zn. Lva. 15h. 34m. Délka dne. 14h. 46m.										
23	Ne	♂♀☾. Bit. u. Landshut 1760.	♎	4 15	7 49	1 42	2	4 39	7 25	1 49
24	Pon	♃♃☉. Sv. Jana Křtitele.	♎	4 15	7 49	2 7	2	4 39	7 25	2 19
25	Út	♂♆☾; ♁ stál. Sismondi z. '42.	♏	4 16	7 49	2 35	2	4 40	7 25	2 50
26	St	♀ v odsluní. Šafařík zem. 1861.	♏	4 16	7 49	3 7	3	4 40	7 25	3 25
27	Čt	♂☿☾; ♂♂☾; ☾ v odzemí. [♏	♏	4 16	7 49	3 45	3	4 41	7 25	4 5
28	Pá	28. ☾☊. Jindřich VIII. n.1491.	♑	4 17	7 49	zap.	3	4 41	7 25	zap.
29	Sob	Sv. Petra a Pavla. Bit.u Parmy 1734.	♑	4 17	7 49	9 1	3	4 41	7 25	8 38
26) Neděle 2. po sv. Trojici. Nebešťanka ve zn. Panny. 15h. 31m. Délka dne. 14h. 43m.										
30	Ne	☿ stál. Mahumed II. zabit 1839.	♐	4 18	7 49	9 42	3	4 42	7 25	9 21

"*Pate*, proč pak necháváte svého vepře žíti v jednom prostoru s vaší rodinou?" "A proč bych nenechal? Či snad neskýtá místo toto vše, po čem se vepří jen uráčití může?"

Mladý pán (přišed ku svému příteli): "Co to zde máš za papíry?"—"To jsou zapravené účty."—"Probůh, příteli, ukaž mi jeden; jakživ jsem nic podobného neviděl."

Hrozná práce. Pan rada přišel z úřadu všecek unaven. "To už nelze vydržet!" naříkal ženě. "Dnes jsem musel podepsat desitiarchový rozsudek!"

Na výletu. Pan Kapička leží v trávě, maje vedle sebe džbánek s pivem. "Proč pak tam necháváte stát ten džbánek s pivem, pane Kapičko?" táže se ho soused Kvíčala. "Vždyť vám do něho perou sluneční paprsky."—"To je právě dobře," odtušil Kapička, "slunce táhne přece vodu!"

Ze školy. "Jak se jmenuješ, holčičko?" ptal se venkovský učitel vystrojeného děvčátka, jež poprvé do školy přišlo.—"Já se jmenuji slečna Marie Vopálkova," zněla sebevědomá odpověď.

Ayer's Sarsaparilla.

Můj syn nyní patnáct roků starý — byl po dlouhý čas znepokojován katarem v nejhorší jeho spůsobě, následkem čehož se stala krev jeho otrávenou. Asi před rokem počal užívati Ayer's Sarsaparilla, využival ji několik lahví a jest nyní zcela zdráv. D. P. KERR, Big Spring, Ohio.

Rheumatism.

Před osmi lety měl jsem tak krutý záchvat rheumatismu, že jsem se nemohl hnouti z postele, aneb se obléci bez pomoci. Zkusil jsem mnohé prostředky, nenabyl jsem však úlevy až jsem počal užívati Ayer's Sarsaparilla. Dvě lahve tohoto léku mne nadobro vyléčily. E. F. HARRIS, River st., Buckland, Mass.

Ayer's Sarsaparilla mne vyléčila ze zánětového rheumatismu, kterýmž jsem trpěl po leta. W. H. MOORE, Durham, Ia.

Mezi mnohými prostředky, jež se odporučují pro nemoce z krve pochodící, není žádného jiného tak účinného jako Ayer's Sarsaparilla. Mluvíme z přesvědčení a odkazujeme čtenáře naše na pana Ulricha Rucha z Berger, Mo., jenž trpěv po pět let rheumatismem, nadobro byl vyhojen užíváním tohoto léku. *Gasconade Democrat*, Hermann, Mo., 18. května 1886.

PŘÍJICE (Syphilis). Jed příjice nejen že činí jsoucnost své oběti bídnou, on jest i přenosný jako dědičná kletba na následující pokolení. Tak mnoho nevinných osob trpí, přímo neb nepřímo, chorobami tohoto druhu, že se cítíme

býti nuceni poukázati ku AYER'S SARSAPARILLA jako ku prostředku, kterýž se dlouhou zkušeností osvědčil býti nejúčinnějším pro syphilistické nepořádky. Venerické choroby často bývají činěny prudšími přítomností krtičné poskvrny v soustavě. Často také bývají komplikovány jedem rtuťovým, užívaným v liché naději, na vyléčení příjice, však často působícím merkuriální choroby mnohem bolestnější než byl původní neduh. Příjice jest jednou z nejnebezpečnějších z krve vznikajících chorob a nejzdlouhavěji ustupuje hojivému léčení. AYER'S SARSAPARILLA, užívá-li se ji před tím než třetí stadium choroby jest příliš pokročilé, vypudí ji ze soustavy; avšak měsíců trpělivé vytrvalosti a pečlivé zdrželivosti bude snad zapotřebí ku docílení vyléčení. Však nechť ku dosažení tohoto cíle jest zapotřebí sebe více času, sebe větších obětí, mělo by jich bez váhání přineseno býti. Vizte podrobný návod připojený ku každé lahvi.

V mém mládí stal jsem se obětí venerické choroby. Neznaje úskočné její povahy, připustil jsem, aby jed pronikl mou krví až jsem byl takřka troskou. Maso a síla má se ztratily, vlas mi vypadal, zuby se mi rozviklaly, celé skoro mé tělo bylo pokryto boláky a v ústech měl jsem živé maso. Tyto děsivé příznaky vzbudily ve mně smysl pro nebezpečí a ohlížeje se po prostředku, byl jsem upozorněn na Ayer's Sarsaparilla takovým spůsobem, že ona nabyla mé důvěry. Užíval jsem ji podle vašeho návodu pro pokročilá stadia choroby a ad první lahve znamenal jsem patrné lepšení. Získal jsem na mase, síla má se vracela, boláky zmizely, ústa má se zahojila a dříve než jsem se mohl nadíti, téměř zoufalý případ příjice byl vyléčen. Mnoho let od té doby uplynulo a poněvadž se neobjevily žádné známky trvalého jedu, a já dobrému zdraví se těším, proto muselo býti vyléčení dokonalé. Z té příčiny mohu z vlastní zkušenosti odporučiti Ayer's Sarsaparilla jako *účinný* prostředek pro *nejhorší spůsobu* otravy krve. Při té příležitosti si přeji podotknouti, že dříve než jsem užíval Ayer's Sarsaparilla jak výše pověděno, po dlouhý čas jsem byl trápen katarem, kterýž konečně skoro nadobro zničil mé smysly chuťový a čichový. Pod účinkem Sarsaparilly choroba ta zúplna zmizela a od té doby nikdy více se nevrátila. JOHN THOMPSON, Brackettville, Texas, 17. července 1886.

Jsem dobře znám s panem Johnem Thompsonem, osobou to, kteráž podepsala výše uvedené dosvědčení a udání jeho může býti pokládáno za pravdu. CHARLES A. GILDEA, P.M., Brackettville, Tex.

Předpisoval jsem Ayer's Sarsaparilla v tvrdošíjných případech příjice a krtic a vždy s uspokojivými výsledky. Tato příprava Sarsaparilly jest bez odporu nejúčinějším mírnicím lékem známým lékárníkům. E. THEO. MILLER, M.D., Crosse Plains, Wis.

"POVŠECHNÁ SESLÁBLOST" není ani tak mnoho chorobou, jako spíše klesáním obvyklých tělesných sil a více na ní naříkají ženy než mužové. Příčinu toho dlužno snad hledati v tom, že většina žen vedou život sedavý, příliš málo venkovního pohybu a radovánek takových si dopřávají, mají tak mnoho malicherných obtíží, nesnází a tolik podrobností na starosti, že si dopřávají pouze nedostatečného odpočinku i výživy. Následek toho jest ten, že zážívnost se ruší, čivy pobouří, krev ochuzuje, srdce pozbývá své síly, střeva se stávají zacpanými a všechny výkony i schopnosti zdají se poklesávati. Jedním z nejpovážlivějších nebezpečí v tomto stavu jest to, že člověk jest přístupnější vlivům povětrnostním, nákaze tyfové, plicnímu zánětu, malarii neb kterékoliv jiné nákaze. V případech takových jest ku nabytí zdraví nevyhnutelno, by krev byla dokonale zčistěna a osvěžena a lékem, na nějž se v tom ohledu lze s největší důvěrou spolehnouti, jest AYER'S SARSAPARILLA. Rovněž jest důležito, by střeva byla ku činnosti povzbuzena i pravidlována a žaludek, játra a ledviny dočasně podněcovány užíváním AYER'S PILLS. Užíváním těchto dvou léků docílí se dokonalé a rychlé úlevy i vyléčení.

Seslábłost.

Ayer's Sarsaparilla prokázala mi velmi mnoho dobrého. Byla jsem celá na mizině prvé než jsem ji počala užívati a nyní každým dnem nabývám nových sil. Zamýšlím využívati ještě jedné lahve, abych nabyla úplně dřívějšího mého zdraví. 'ALICE WEST, Jefferson, W. Va., 30. července 1886.

Užívám Ayer's Sarsaparilla po kolik let. Kdykoliv se cítím znaveným a vysíleným, vždy mi pomůže. ADAM GROMMET, Kingsville, Johnson county, Mo., 10. září 1886.

Asi před dvěma lety byl jsem shrocen nervésní seslábłostí, tak že jsem sotva byl s to vykonati nějakou práci. Všechno lékaření mi tíespomáhalo. Konečně jsem zkusil Ayer's Sarsaparilla a tři lahve navrátily mi to zdraví, jakému jsem se dříve těšíval. J. B. MOHN, Shiloh, O., 24. září 1886.

BĚH MĚSÍCE.

	New York. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.	Chicago. D. h. m.	Omaha. D. h. m.
1. Čtv.	6 1 3 R.	5 11 47 V.	6 0 9 R.	5 11 35 V.
Oupl.	12 4 6 V.	12 2 50 V.	12 3 12 V.	12 2 38 V.
Pos.Č.	19 2 49 V.	19 1 33 V.	19 1 55 V.	19 1 21 V.
No. M.	27 7 4 V.	27 5 48 V.	27 6 10 V.	27 5 36 V.

KALENDÁŘ pro Mich., Wisconsin, Dak., Minn., Neb., Iowa a severní Ills., Indianu a Ohio.

KALENDÁŘ pro Kentucky, Missouri, Kansas, Colorado, a jižní Illinois, Indianu a Ohio.

D. M.	D. T.	ROZLIČNÉ ZJEVY.	Zn. měs Souhv.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.	Slunce pozdí se. M.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.
1	Pon	☌♄☾; ☉v odzemí. *Velmi*	♒	4 18	7 49	10 15	4	4 42	7 25	9 58
2	Út	Pres. Garfield zavražděn 1881.	♒	4 19	7 49	10 45	4	4 43	7 25	10 31
3	St	Bitva u Gettysburgu 1863.	♓	4 20	7 49	11 11	4	4 43	7 25	11 2
4	Čt	☿ v nejv. hel. šíř. jíž. *teplo.*	♓	4 20	7 48	11 37	4	4 44	7 25	11 31
5	Pá	**5.** ☌♁☾. Bit. u Chippewa '14.	♈	4 21	7 48	ráno.	4	4 44	7 25	ráno.
6	Sob	**6.** Daguerre zem. 1851.	♈	4 21	7 47	0 2	5	4 45	7 24	0 1
27) Neděle 3. po sv. Trojici. Krasopaní ve zn. Býka. 15h. 25m. Délka dne. 14h. 39m.										
7	Ne	Jan Hus upálen 1415. *Opět*	♉	4 22	7 47	0 28	5	4 45	7 24	0 32
8	Pon	Edmund Burke zem. 1797.	♉	4 23	7 47	0 56	5	4 46	7 24	1 5
9	Út	□♁☉. Castle Garden vyhořel 1876.	♊	4 24	7 46	1 29	5	4 47	7 24	1 43
10	St	♀ v nejv. odch. zap. 45° 44′; ☌♆♀.	♊	4 24	7 46	2 10	5	4 47	7 23	2 28
11	Čt	☌♃☾; ☾ v blízkozemí. *dešť.* ☂	♋	4 25	7 45	2 58	5	4 48	7 23	3 18
12	Pá	**12.** ☿ v nejv. odch. zap. 20° 47′;	♋	4 26	7 45	vych.	5	4 48	7 22	vych.
13	Sob	Bitva u Laufach 1866. [☾☋.	♌	4 27	7 44	8 48	6	4 49	7 22	8 27
28) Neděle 4. po sv. Trojici. Smrtonoš ve zn. Dvojčat. 15h. 15m. Délka dne. 14h. 31m.										
14	Ne	Žižka porazil křižáky u Prahy 1420.	♌	4 28	7 43	9 30	6	4 50	7 21	9 13
15	Pon	Křižáci dobyli Jerusalema 1099.	♍	4 28	7 43	10 3	6	4 51	7 21	9 51
16	Út	Veliký strajk v Americe 1877.	♍	4 29	7 42	10 32	6	4 51	7 20	10 24
17	St	Cawnpore se vzdává 1857. *Silná*	♎	4 30	7 41	10 57	6	4 52	7 20	10 54
18	Čt	♀ v nejv. hel. šíř. jíž. *bouřka.*	♎	4 31	7 40	11 21	6	4 53	7 19	11 22
19	Pá	**19.** Quebec dobyt 1629.	♎	4 32	7 39	11 45	6	4 54	7 18	11 51
20	Sob	Druhý mír pařížský 1815.	♏	4 33	7 39	ráno.	6	4 54	7 18	ráno.
29) Neděle 5. po sv. Trojici. Kralomoc ve zn. Střelce. 15h. 4m. Délka dne. 14h. 22m.										
21	Ne	Daniel Sennertus zem. 1637.	♏	4 34	7 38	0 11	6	4 55	7 17	0 21
22	Pon	☌♆☾. Bit. u Blumenau 1866.	♐	4 35	7 37	0 38	6	4 55	7 17	0 52
23	Út	☌♀☾. Generál Grant zem. 1885.	♐	4 36	7 36	1 9	6	4 56	7 16	1 26
24	St	☿☊; ☾ v odzemí. Bit. Niagara 1759.	♐	4 37	7 35	1 44	6	4 57	7 15	2 4
25	Čt	☾☊. Sv. Jakuba ap. *Jasno* ☼	♑	4 39	7 34	2 25	6	4 58	7 14	2 47
26	Pá	☌☿☾; ☌♂☾. Fulton n. 1765.	♑	4 40	7 33	3 13	6	4 58	7 14	3 35
27	Sob	**27.** ☌♂☿. Turenne zem. 1675.	♒	4 41	7 32	zap.	6	4 59	7 13	zap.
30) Neděle 6. po sv. Trojici. Hladolet ve zn. Lva. 14h. 49m. Délka dne. 14h. 12m.										
28	Ne	☿ v blízkosluní; ☌♄☾. *a horko.*	♒	4 42	7 31	8 18	6	5 0	7 12	7 59
29	Pon	Rakušané vtrhli do Bosny 1878.	♒	4 43	7 30	8 48	6	5 1	7 11	8 33
30	Út	Vyházení konšelů pražských 1419.	♓	4 44	7 28	9 16	6	5 2	7 10	9 5
31	St	☿ v nejv. lesku. Bit. u Plevny 1877.	♓	4 45	7 27	9 41	6	5 3	7 9	9 35

Dva lysí kmotři spolu jdou
a náhle cosi spatří v trávě.
Hned vztáhnul každý ruku svou:
"Můj nález to!" Spor začal hravě.
A v divém oba zápasu
si vjeli zbytku do vlasů
a zlostně si ho vytrhali!
A proč se blázni tito rvali?
Proč boj ten dlouhý?
Pro hřeben pouhý!

Dva "slepci." A.: "Znáš toho pána, jenž ti dal nyní čtvrťák?" — B.: "Jen tak od vidění."

Vysvětlení. A.: "Prosím vás, sousede, řekněte mi, co to bylo včera v noci za pekelný rámus u vás; já nemohl ani oka zamhouřit a každou chvíli jsem myslil, že se dům sboří!" — B. (lhostejně): "I nic to nebylo! To se mně, když jsem o druhé hodině domů přišel, jen ptala moje stará, kolik že je to hodin a při tom se trochu rozpovídala."

Soudce: "Kostrbo, vy jeden nepolepšitelný člověče! Dnes už jste tady po čtrnácté!" — *Kostrba:* "Není možná! Viděj, jemnostpane, člověk by ani neřekl, jak se to lepí jedno k druhému!"

Ayer's Sarsaparilla. Až do nedávna jsem zle zakoušel následkem špatného stavu krve a pověchné sesláblosti. Konečně jsem byl tak na mizině, že jsem nebyl schopen žádné práce. Několik lahví Ayer's Sarsaparilla obdivuhodně mi pomohly a já nyní neopomijím žádné příležitosti, kde mohu povědětí o mém vyléčení těm, kdo jsou stejně se mnou postiženi. WILLIAM P. STERNS, 9 Free st., Portland, Me.

ČIVNÍ NEPOŘÁDKY pojímají velkou rozmanitost stížností, od jednoduchého pobouření čivní soustavy až po padoucnici a šílenství.

V mnohých případech nepořádky tyto jsou způsobovány buď krtičnou poskvrnou v krvi aneb ochuzením a porušením této tekutiny následkem nedostatečných výkonů žaludku, jater a střev. Mdloba, ztráta čivní síly, trudnomyslnost a padoucnicové neb jiné křeče ("záchvaty") často bývají pouze známkou přítomnosti krtičného jedu v krvi. V takových případech AYER'S SARSAPARILLA, užívaná v mírných dávkách, rychle poskytne úlevu a posilujícím svým účinkem na celou soustavu obyčejně vyléčí nemocného. Za doby léčení udržujte střeva v činnosti užíváním AYER'S PILLS.

Užívala jsem Ayer's Sarsaparilla pro pobouřené čivy, slabost, mdloby, ztrátu čivní síly a duševní skličenost a lék ten mne vyhojil. Mrs. MARY STEVENS, 144 Suffolk st., Lowell, Mass.

OČI. Jsou-li oči slabé a víčka červená, zapálená a chorobná, nasvědčuje to krtičnému stavu krve, v kterémžto případu AYER'S SARSAPARILLA jest nejlepším prostředkem.

Vím o jednom případu, kde Ayer's Sarsaparilla vykonala zdánlivě zázračné uzdravení navrácením zraku dítku, jež následkem neštovic skoro nadobro oslepilo, tak že jen slabě mohlo rozpoznati světlo slunečni. B. H. DIEHL, lékárník, 112 Diamond st., Philadelphia, Pa.

HLAVY BOLENÍ A NEURALGIE jsou obyčejně známkami nepořádků zažívacích, a je-li tomu tak, bývají nanejvýše rychle zapuzovány pomocí AYER'S PILLS; jsou-li však původu krtičného a chronické, vyžadují AYER'S SARSAPARILLA, kteráž, užívá-li se ji vytrvale, odstraňuje jich příčinu a takto způsobuje vyléčení dokonalé.

Trpívám strašným hlavy bolením a nenalezl jsem žádného léku, jenž by mi byl poskytnul úlevy na delší dobu, dokud jsem nepočal užívati Ayer's Sarsaparilla. Využívav několik lahví, jsem již po měsíce prost mé choroby. FRANK ROBERTS, 727 Washington st., Boston, Mass.

Jaterní nesnáze a traplivé hlavy bolení byly kletbou mého života. Když jsem nebyl s to všímati si mého obchodu a celý jsem byl zmalomyslnělý, bylo mi raděno, abych zkusil Ayer's Sarsaparilla. Využíval jsem jí pět lahví a jsem nadobro vyléčen. J. C. MILLER, Tioga, Pa.

Po leta jsem byl podroben chronickým záchvatům neuralgie, jmenovitě na počátku jara. Ayer's Sarsaparilla prokázala mi mnoho dobra. FRANCIS M. JOHNSON, *German American*, Lafayette, Ind.

Jako obyčejně na jaře, počal jsem i letos s nastavší teplou povětrností míti prudké hlavy bolení. Obvyklé léčení proti žlučnatosti mně nepomohlo. Konečně jsem zkusil Ayer's Sarsaparilla. Dodělal jsem se úplného úspěchu. Po mnoho let jsem se necítil tak dobře jako po využívání tří lahví tohoto léku. ALLEN B. CUDWORTH, Ann Arbor, Mich.

Kdykoliv máte příčinu domnívati se, že krev vaše jest zkažena, neztrácejte času a hledejte nejúčinnější prostředek. Jestiť nanejvýše nemoudro dříve než se počne s přemáháním choroby čekati až nabude považlivé a tvrdošíjné způsoby. Pakliže se kůže vaše stane suchou a promění svou barvu, zážívnost vaše poškozenou, můžete býti přesvědčeni, že krev vaše jest ochuzena a slabě obíhá. Nalezáte se v stavu takovém, že můžete podlehnouti panujícím nákazám. Tato náchylnost může však býti odvrácena rychlým používáním AYER'S SARSAPARILLA. Její mocné mírnivé a tonické vlastnosti oživují a posilují soustavu tak jako to nic jiného nemůže učiniti.

Všechny ty nemoce známé jako ŽENSKÉ CHOROBY jsou způsobovány aneb velice zhoršovány nečistým stavem krve. V těchto chorobách docílí se rychlé úlevy a konečného vyléčení užíváním AYER'S SARSAPARILLA. Jest to také prostředek nanejvýše užitečný ženám, když dosáhnou zralosti a když nadchází jejich úpadek. Obohacuje krev, propůjčuje živosti, posiluje čivy a dodává nový život a sílu seslabeným ústrojím. Je-li zapotřebí místních obkladků, mělo by rozhodování o tom ponecháno býti

důvěry hodnému domácímu lékaři; pokud však se týče účinku na soustavu, lékem, v nějž se lze nejvíce spolehati jest AYER'S SARSAPARILLA.

Dámy přirozené činí námitky proti uveřejnění čehokoliv, co se týká jejich zvláštních chorob a zatím co vyslovují vděčnost za velké dobrodiní, jež jim AYER'S SARSAPARILLA prokázala, obyčejně žádají, aby jmen jejich nebylo použito; jinak bychom mohli uvésti jakýkoliv počet případů, v nichž AYER'S SARSAPARILLA se osvědčila býti dobrodějkou trpících žen.

Užívala jsem Ayer's Sarsaparilla proti hlavy bolení a ženské slabosti a jediná lahev velice mi pomohla. Mrs. A. WATSON, 199 Market st., Lowell, Mass.

Nalezala jsem se stále v lékařském ošetřování a byla jsem bez přetržení vyhublou, slabou a bledou. Žádný z nesčíslných těch prostředků, jichž jsem zkusila, neskytal mi úlevy, až jsem počala užívati Ayer's Sarsaparilla. Lék ten mi vrátil zdraví. Mrs. DAVID CAREY, North Salem, Mass.

AYER'S SARSAPARILLA jest prodávána od všech lékárníků a obchodníků s léky. Žádejte o AYER'S SARSAPARILLA a nenechte se přemluviti ku přijmutí jiné.

BĚH MĚSÍCE.

	New York. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.	Chicago. D. h. m.	Omaha. D. h. m.
1. Čtv.	4 8 31 R.	4 7 15 R.	4 7 37 R.	4 7 3 R.
Oupl.	10 11 47 V.	10 10 31 V.	10 10 53 V.	10 10 19 V.
Pos.Č.	18 5 55 R.	18 4 39 R.	18 5 1 R.	18 4 27 R.
No. M.	26 9 4 R.	26 7 48 R.	26 8 10 R.	26 7 36 R.

D. M.	D. T.	ROZLIČNÉ ZJEVY.	Zn. měs Souhv.	KALENDÁŘ pro Mich., Wisconsin, Dak., Minn., Neb., Iowu a severní Ills., Indianu a Ohio. Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.	Slunce pozdí se. — M.	KALENDÁŘ pro Kentucky, Missouri, Kansas, Colorado, a jižní Illinois, Indianu a Ohio. Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.
1	Čt	Den Lamy. Bit. u Minden 1759.	♐	4 46	7 26	10 6	6	5 4	7 8	10 4
2	Pá	☌♁☾. Bit. u Saarbrücken 1870.	♐	4 47	7 25	10 31	6	5 5	7 7	10 34
3	Sob	Banka anglická založena 1732.	♑	4 48	7 23	10 58	6	5 6	7 6	11 5
31) Neděle 7. po sv. Trojici. Krasopaní ve zn. Dvojčat. 14h. 32m. Délka dne. 13h. 58m.										
4	Ne	**4.** Václav V. zem. 1306.	♑	4 50	7 22	11 27	6	5 7	7 5	11 39
5	Pon	První bible tištěna 1462. *Blýs-*	♑	4 51	7 20	ráno.	6	5 7	7 4	ráno.
6	Út	*Bit. u Hanging Rock, 1780. káni.*	♋	4 52	7 19	0 3	6	5 8	7 3	0 20
7	St	☌☿☉ hoř.; ☌♃☾. Berzelius z. 1848.	♋	4 53	7 18	0 47	5	5 9	7 2	1 7
8	Čt	☿ v nejv. hel. šíř. sev.; ☾♈.	♋	4 54	7 16	1 40	5	5 10	7 1	2 2
9	Pá	☾ v blízkozemí. Rob. Moffat d. 1883.	♌	4 56	7 15	2 43	5	5 11	7 0	3 5
10	Sob	Hvězdárna greenwichská založ. 1675.	♌	4 57	7 13	3 55	5	5 11	6 58	4 15
32) Neděle 8. po sv. Trojici. Smrtonoš ve zn. Raka. 14h. 14m. Délka dne. 13h. 45m.										
11	Ne	**10.** ☌☿♄. Bit. u Seneffe 1674.	♌	4 58	7 12	vych.	5	5 12	6 57	vych.
12	Pon	Bit. u Kunnersdorfu 1759.	♌	4 59	7 10	8 30	5	5 13	6 56	8 20
13	Út	**14.** Tisk vynalezen 1437. *Sucho*	♌	5 0	7 9	8 58	5	5 14	6 55	8 52
14	St	Kolínská kathedrála dokončena 1880.	♍	5 2	7 7	9 23	4	5 15	6 54	9 22
15	Čt	Založení řádu jezovitského 1534.	♍	5 3	7 6	9 48	4	5 15	6 52	9 52
16	Pá	☌♄☉. Bit. u Smolenska 1812.	♎	5 4	7 4	10 12	4	5 16	6 51	10 21
17	Sob	Bedřich Velký zem. 1786. *horko.*	♎	5 5	7 2	10 38	4	5 17	6 50	10 51
33) Neděle 9. po sv. Trojici. Kralomoc ve zn. Štíra. 13h. 55m. Délka dne. 13h. 31m.										
18	Ne	**18.** ☌♆☾. Ole Bull zem. 1880.	♎	5 6	7 1	11 7	4	5 18	6 49	11 24
19	Pon	Honoré de Balzac zem. 1850.	♏	5 7	6 59	11 41	3	5 19	6 48	ráno.
20	Út	Bitva u Contreras 1847. *Blesk*	♏	5 8	6 58	ráno.	3	5 19	6 46	0 0
21	St	☾ v odzemí. Arciv. Rudolf nar. 1858.	♐	5 9	6 56	0 20	3	5 20	6 45	0 42
22	Čt	☌♀☾; ☾☊. Lenau zem. 1850. *a* ♒	♐	5 10	6 54	1 6	3	5 21	6 44	1 28
23	Pá	Smlouva míru pražského 1866. *dešť.*	♐	5 11	6 53	1 58	2	5 22	6 43	2 20
24	Sob	☌♂☾; ♃ stál. Sv. Bartoloměje.	♑	5 13	6 51	2 56	2	5 23	6 41	3 16
34) Neděle 10. po sv. Trojici. Hladolet ve zn. Lva. 13h. 36m. Délka dne. 13h. 16m.										
25	Ne	☌♄☾. Herschel zem. 1822.	♑	5 14	6 50	3 57	2	5 24	6 40	4 14
26	Pon	**26.** Otokar II. zabit 1278.	♒	5 15	6 48	zap.	2	5 25	6 38	zap.
27	Út	□♆☉; ☌☿☾. Bit. u Drážďan 1813.	♒	5 16	6 46	7 46	1	5 26	6 37	7 38
28	St	Anglicko ruší otroctví 1833.	♓	5 17	6 44	8 11	1	5 27	6 35	8 7
29	Čt	☌♁☾. Bit. u Moháče 1526. *Při-*	♓	5 19	6 43	8 35	1	5 28	6 34	8 36
30	Pá	Theodorik Velký zem. 526. *jem-*	♓	5 20	6 41	9 1	0	5 28	6 32	9 7
31	Sob	☿♈. Bunyan zem. 1688. *no.*	♈	5 21	6 39	9 30	0	5 29	6 31	9 41

Chlapík. X.: "Že nevíš, kdy vypadalo to na světě náramně nelidsky?"—Y.: "Prvních šest dní tvoření světa."

Orlov byl v přízni carevny Kateřiny II. Avšak znenáhla ztratil všecku. Tím vlídněji počala se chovati ku Potemkinovi. Když šel Orlov v zámku po schodech dolů; tu potkal vzhůru jdoucího Potemkina.—"Co nového u dvora?" táže se tento.—"Nic," odvětil Orlov, "než že—vy stoupáte nahoru a já dolů."

Maminka: "Podívej se, Jiříčku, máme nový měsíček."—*Jiříček:* "A kde je ten starý, maminko?"

Hrdost. "Přítel, ty máš celou košili politou vínem!"—"Nic neškodí: to je pravé mělnické!"

Básník předčítá si svoje plody a naříká: "Ku podivu, moje básně nejsou přece tak špatné a nikdo je nechce slyšet—jenom moje stará teta si je nechává předčítat—a ta je bohužel hluchá!"

Z venkova. Měšťák, jenž si pochutnává na chlebu s máslem: "Prosím vás, panímámo, čím děláte do toho másla ty pěkné vroubky?"—*Selka:* "Ó prosím poníženě, panáčku, to my děláme obvčejným hřebenem."

Ayer's Cathartic Pills.

Choroby, ku jichž vyléčení AYER'S PILL'S zvláště jsou určeny a pro něž se osvědčily býti neomylným prostředkem, jsou vesměs zaviňovány nepořádkem jednoho neb více z ústrojí zažívacích a přispůsobovacích. Jsou to mezi jinými **zácpa, nezáživnost, dyspepsie, žlučnatost, žáha, ztráta chutě, špatný žaludek a dech, oškliwost, tučnatost, mrákoty, hlavy bolení, zmámení, ztráta paměti, žloutenka, průjem, úplavice a nepořádky jater.**

Trpný stav střev zaviňovaný červy, a **bolesti vznikající z trpné nečinnosti střev jsou** rovněž hojeny těmito **Pilulkami.**

Vyraženiny a neduhy kožní a zlatá žíla, ačkoliv jsou často původu krtičnatého, nezřídka bývají výsledkem nezáživnosti, dyspepsie neb zacpy a jsou-li zaviňovány těmito nepořádky, bývají rychle a důkladně vyléčeny užíváním AYER'S PILLS.

Pravidlujíce žaludek a střeva a čistíce i obohacujíce krev, **Pilulky** tyto hojí **také mnoho případů neuralgie, rheumatismu, dny, nervésní podrážděnosti, hluchoty, částečné slepoty, nádorů, vodnatelnosti, neduhu ledvin a jiných nepořádků vznikajících přímo neb nepřímo seslabeným stavem soustavy cel** aneb zastavením jejích výkonů.

Tyto PILULKY jsou ocukrované lehce jich jest užíváno s douškem vod aneb jakékoliv jiné tekutiny. Obsahu každou hojivou vlastnost, jakéž s možno přáti od léku odváděcího a nic c by mohlo sebe méně poškoditi nejchou lostivějšího nemocného.

Jsou nadobro prosty oleje krotono vého, kalomelu aneb jiných minerálních neb nebezpečných součástek a mohou s úplnou bezpečností dávány býti dítkám. Jsou mírné a přece zase důkladné ve svém účinku a nejlepším zdraví poskytujícím prostředkem odváděcím, jehož může býti použito. Ony rovněž účinně působí na nejsilnější soustavy a přemáhají zakořeněné choroby. Ony nikdy nepůsobí svírání, užívá-li se jich v přiměřených dávkách, leda že by byla střeva podrážděná aneb zanícená a i pak méně než kterýkoliv jiný lék, poněvadž vykonávají mírnivý a hojivý vliv ve všech nepořádných stavech střev.

V případech kde v následujících stránkách jest přikazováno používání odváděcího prostředku ve spojení s užíváním AYER'S SARSAPARILLA, AYER'S CHERRY PECTORAL aneb AYER'S AGUE CURE, odporučujeme tyto PILULKY pro tu příčinu, poněvadž víme, že mají lepší účinek na soustavu člověka a že ji ponechávají v lepším stavu než kterýkoliv jiný odváděcí lék. Účinek jejich jest v každé nemoci stejný, bezpečný a jistý a jako domácí lék nemají sobě rovných.

DÁVKA: Pro muže, ku uvedení střev v činnost mírnou 2 až 4 AYER'S PILLS postačí a pro dokonalý účinek 4 až 7 PILULEK. Ženy a dítky potřebují poměrně méně. V případech stálého užívání nemocní mohou bezpečně brátí dávky podle vlastní potřeby. Nemocní měli by si zapamatovati, že jest zřídka kdy žádoucno brátí prudkých léků, je-li prostředku odváděcího zapotřebí, jmenovitě používá-li se prostředku jako jsou AYER'S PILLS, jež vedle svých odváděcích vlastností mají velkou hojivou cenu.

DYSPEPSIE čili NEZÁŽIVNOST vzniká ze slabosti neb částečného ochrnutí žaludku a jest počáteční příčinou skoro všech neduhů zažívacího a přispůsobovacího ústrojí. Bezprostřední příznaky jsou: trapný pocit tíhy, stísněnosti a plnosti žaludku; krkání, tučnění, kysličnatost či žáha, hniloba úst, zapáchající dech, oškliwost, ztráta chutě, hypochondrie, trudnomyslnost, bolesti v ramenou, prsou, zádech a údech.

BĚH MĚSÍCE.

	New York. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.	Chicago. D. h. m.	Omaha. D. h. m.
1. Čtv.	2 2 38 V.	2 1 22 V.	2 1 44 V.	2 1 10 V.
Oupl.	9 8 56 R.	9 7 40 R.	9 8 2 R.	9 7 28 R.
Pos.Č.	16 11 53 V.	16 10 37 V.	16 10 59 V.	16 10 25 V.
No.M.	24 9 46 V.	24 8 30 V.	24 8 52 V.	24 8 18 V.

KALENDÁŘ pro Mich., Wisconsin, Dak., Minn., Neb., Iowu a severní Ills., Indianu a Ohio.

Slunce rychlí se.

KALENDÁŘ pro Kentucky, Missouri, Kansas, Colorado, a jižní Illinois, Indianu a Ohio.

D. M.	D. T.	ROZLIČNÉ ZJEVY.	Zn. měs Souhv.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.	— M.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.
		***35*) Neděle 11. po sv. Trojici. Krasopaní ve zn. Raka. 13h. 15m. Délka dne. 12h. 59m.**								
1	Ne	Afghánci poraženi od Angličanů 1880.		5 22	6 37	10 4	0	5 30	6 29	10 19
2	Pon	2. Napoleon III. přemožen '70.		5 23	6 35	10 42	1	5 31	6 28	11 1
3	Út	♃☌☾. Thiers zem. 1877.		5 25	6 34	11 30	1	5 32	6 26	11 52
4	St	♅☋; ☾☋. Huniades zem. 1456.		5 26	6 32	ráno.	1	5 32	6 25	ráno.
5	Čt	☾ v blízkozemí. Malta vzata 1800.		5 27	6 30	0 29	2	5 33	6 23	0 51
6	Pá	Rudolf II. českým králem 1575.		5 28	6 28	1 36	2	5 34	6 22	1 56
7	Sob	♆ stál. Bit. u Breitenfeldu 1631.		5 29	6 26	2 48	2	5 35	6 20	3 5
		***36*) Neděle 12. po sv. Trojici. Smrtonoš ve zn. Lva. 12h. 54m. Délka dne. 12h. 43m.**								
8	Ne	Sebastopol vyklizen 1855. *Teplo*		5 31	6 25	4 4	3	5 36	6 19	4 17
9	Pon	9. Turci poraženi u Zenty 1697.		5 32	6 23	vych.	3	5 36	6 17	vych.
10	Út	♀ v odsluní. *a pří-*		5 33	6 21	7 23	3	5 37	6 16	7 20
11	St	Bitva u Brandywine 1777. *jemno.*		5 34	6 19	7 48	4	5 38	6 14	7 50
12	Čt	♀☊. Blücher zem. 1819. *Dešti-*		5 35	6 17	8 12	4	5 39	6 12	8 19
13	Pá	Bitva u Tel-el-Kebiru 1882. *vo.*		5 37	6 15	8 37	4	5 40	6 11	8 49
14	Sob	Město Mexiko se vzdává 1847.		5 38	6 13	9 6	5	5 41	6 9	9 21
		***37*) Neděle 13. po sv. Trojici. Kralomoc ve zn. Štíra. 12h. 32m. Délka dne. 12h. 26m.**								
15	Ne	♂♆☾. New York se vzdává 1776.		5 39	6 11	9 39	5	5 42	6 8	9 57
16	Pon	16. Spálení Moskvy 1812.		5 40	6 9	10 16	5	5 43	6 6	10 36
17	Út	☾ v odzemí. Dr. Kidd zem. '51.		5 41	6 7	10 59	6	5 44	6 5	11 21
18	St	☾☊. Bit. u Castel Fidardo 1860.		5 43	6 6	11 48	6	5 45	6 3	ráno.
19	Čt	♂♂♄. Pres. Garfield zem. 1881.		5 44	6 4	ráno.	6	5 45	6 2	0 10
20	Pá	☿ v nejv. odch. vých. 26° 19′. *Pěkně.*		5 45	6 2	0 43	7	5 46	6 0	1 3
21	Sob	♂♀☾; ♂♄☾; ♂♂☾. Sv. Matouše.		5 46	6 0	1 43	7	5 47	5 59	2 1
		***38*) Neděle 14. po sv. Trojici. Hladolet ve zn. Lva. 12h. 11m. Délka dne. 12h. 9m.**								
22	Ne	□♅☉; ☉ vst. ♎. Podzim začíná.		5 47	5 58	2 47	8	5 48	5 57	3 1
23	Pon	Vincen. Bellini zem. 1835.		5 49	5 56	3 54	8	5 49	5 56	4 4
24	Út	24. Bit. u Monterey 1846.		5 50	5 54	5 1	8	5 49	5 54	5 7
25	St	♂♀♄. Počátek obležení Paříže '70.		5 51	5 52	zap.	9	5 50	5 53	zap.
26	Čt	♂☌☾; ♂☿☾. *Židovský nový rok* 5650.		5 52	5 50	7 5	9	5 51	5 51	7 9
27	Pá	Bitva u Tinchebrai 1106. *Sálné*		5 53	5 48	7 32	9	5 52	5 49	7 42
28	Sob	Bitva u Marathonu 490 př. K.		5 55	5 47	8 3	10	5 53	5 48	8 17
		***39*) Neděle 15. po sv. Trojici. Nebeš'anka ve zn. Panny. 11h. 49m. Délka dne. 11h. 52m.**								
29	Ne	Michala arch. Vorstius zem. 1622.		5 56	5 45	8 41	10	5 54	5 46	8 59
30	Pon	☿ v nejv. hel. šíř. již. *deště.*		5 57	5 43	9 26	10	5 55	5 45	9 48

Radost nikdy neusmrcuje. Jestiť známo, že muž jeden přežil i radostné leknutí způsobené tím, že nalezl zapomenutý pětidollar v hodinkové kapse letních kalhot.

Mistr Kopejtko drží po tři dny v týdnu *modré* pondělky, z čehož mu už značně *zfialovatěl* nos. Teď stále naříká na *černý* osud, který mu brání dostati se řemeslem ku "*zlatému dnu.*"

Nabudete dobré pověsti, pakliže se budete vyhýbati všemu tomu jednání, jež kářete na jiných.

Neposuzujte nikdy nikoho podle jeho příbuzných, nechť si již jeho soudruhy posuzujete jakkoliv. Příbuzenstvo zrovna tak jako vzezření nemůže si nikdo sám vybrati, avšak lidé, s nimiž se stýká, jsou více méně jeho vlastní volbou.

U zubního lékaře. Dáma: "Nuže, doktore, co soudíte o mých zubech?"—Lékař: "Oh, vaše zuby jsou překrásné."—Dáma: "Co tedy míníte dělat?"—Lékař: "Oh, jenom asi deset jich vytrháme a ty ostatní se snad dají nějak vyplniti!"

Ayer's Pills.

Nejžalostnějším průvodčím dyspepsie jest kruté hlavy bolení, od něhož AYER'S PILLS mnohem bezpečněji a rychleji pomáhají než kterýkoliv jiný prostředek.

Ve všech případech dyspepsie mělo by AYER'S PILLS z prvu užíváno býti v mírných dávkách, postačitelných ku zjednání a zachování pravidelné denní činnosti střev a pak budiž pokračováno o jedné PILULCE každého dne, *po jídle*, dokud vyléčení není dokonalé. Užívány jsouce tímto způsobem tyto PILULKY jsou neocenitelny jako pomoc ku zážívnosti a ku povzbuzení jater. Dyspepsií trpící měli by užívati tekutin jen málo a musí si dáti pozor, aby nezastudili žaludek studenými tekutinami. Hodně teplá voda užívaná hned po vstaní a před jídlem, často bývá rozhodně dobrodějnou. Dočasné odpomoci od kysnutí žaludku nabývá se užíváním malých dávek tekuté magnesie, bicarbonate of soda, aneb vápené vody užívané v mléce. Jedná-li se však o vyléčení, lze se spolehnouti jen na AYER'S PILLS.

Ošklivost, již ženy těhotné pociťují, jest spříznéna s dyspepsií. Úlevy se docílí občasnými malými dávkami AYER'S PILLS, jichž možno užívati ku zapuzení zácpy obyčejně přítomné.

Dyspepsie a nezážívnost.

Užíval jsem Ayer's Pills po minulých třicet roků a považuji je za neocenitelný domácí lék. Neznám lepšího prostředku pro jaterní nesnáze a vždy jsem je shledal býti rychle účinkujícím lékem v případech dyspepsie. JAMES QUINN, 90 Middle st., Hartford, Conn., 14. října 1886.

Trpěla jsem po leta nezážívností a nemohla jsem nalezti prostředku dokud jsem nepočala užívati Ayer's Pills. Ty mi poskytly účinnou pomoc a velkou úlevu. Věřím, že nemají sobě rovných jako lék pro nepořádky žaludku a jater. MARGARET CARL, 232 Cedar st., Buffalo, N. Y.

Ayer's Pills vyléčily mne z choroby žaludku a jatér, kterouž jsem po leta trpěl. Považuji je za nejlepší Pilulky vyráběné a nechtěl bych býti bez nich. MORRISON T. GATES, Downsville, N. Y., 3. srpen 1886.

Kdykoliv jsem znepokojován dyspepsií, nezážívností aneb jakýmkoliv obyčejným žaludečním nepořádkem, vezmu jednu neb dvě dávky Ayer's Pills a jest mi pomoženo. Nikdy se u mne neminuly účinkem. ALBERT A. WOSTENHOLME, Utica, N. Y.

Pro zácpu Ayer's Pills jsou neocenitelné. Nevím o jediném případu, kde by se byly minuly žádoucím účinkem. J. T. HAYES, Mexia, Tex.

Ayer's Pills vyléčily mne z dyspepsie, kterouž jsem po leta trpěl. Prokázaly mi více dobra než kterýkoliv jiný lék, jejž jsem byl kdy užíval. E. H. KNAPP, Detroit, Mich.

KONSTIPACE či ZÁCPA obyčejně vyplývá ze sedavého spůsobu života. Pakliže se promeškává, dává vzniku zánětu střev, jater a ledvin. Zvrácenou činností těchto ústrojí krev se naplní kyselinou žluční a močovou a zácpa jest takto zřídlem rheumatických a neuralgických chorob. Spůsobuje hlavy bolení, duševní sklíčenost, ruší činnost srdce a živní soustavy, poškozuje smysl zrakový, čichový a sluchový a přivodí zlatou žílu a kožní vyrážky. AYER'S PILLS povzbuzují snadné vykálení a vrací střeva v přirozený a zdravý stav.

Lidé zácpou postižení trpí mnoho krutým, oslepujícím a traplivým HLAVY BOLENÍM. To bývá často provázeno ošklivostí. Nervésní, žluční, chorobné a zácpové bolení hlavy jsou vesměs známky nepořádků v zažívacím ústrojí a jsou vyhojitelny pomocí AYER'S PILLS, užívá-li se jich jak výše vytknuto. Nemocný měl by se zdržeti kávy, lihových nápojů, tabáku a všech pokrmů těžce zážívných; měl by se s důstatek pohybovati; jísti pravidelně a mírně; držeti nohy v teple a vyhnouti se rozčílení. Ku vyhojení zimničního hlavy bolení, kteréž si nesmíme plésti s výše vyjmenovanými spůsoby hlavy bolení, mělo by se užívati AYER'S AGUE CURE dodatkem ku AYER'S PILLS. Kdykoliv nějaký nepořádek zažívacího ústrojí jest spůsobován krtiční poskvrnou v krvi, měla by se bráti AYER'S SARSAPARILLA, zatím co se střeva současně pravidlují pomocí AYER'S PILLS.

Zácpa a hlavy bolení.

Dvě škatulky Ayer's Pills vyléčily mne z velmi krutého hlavy bolení, kterýmž jsem dlouho zakoušela. EMMA KEYES, Hubbardston, Mass.

Užíval jsem Ayer's Pills v případech hlavy bolení, jemuž jsem byl náchylný a vždy bez výminky mi pomohly od veškeré bolesti. CHARLES WEBBER, Manchester, N.H.

Po minulých pět let a až po tu dobu, kdy jsem počal užívati Ayer's Cathartic Pills, trpěl jsem chorobným i nervésním hlavy bolením. Několik škatulek těchto Pilulek mne nadobro vyléčilo. B. O. DINGS, Scranton, Pa.

Ayer's Pills vyhojily mne ze zácpy a jiných nepravidelností. J. H. TETER, Clarence, Kan.

Hlavy bolení, jemuž jsem podroben, bezvýmínečně se zbavím jednou neb dvěma dávkami Ayer's Pills. GEORGE RODEE, Homer, N.Y.

Byl jsem znepokojován chorou hlavou po deset let, konečně ale jsem se vyléčil užíváním Ayer's Pills. P. J. HAAG, Scott, Wisconsin.

Ayer's Sarsaparilla cures that tired-out feeling — gives lasting strength.

Ayer's Pills. Za minulých dvou let velice jsem zakoušel zácpou, hlavy bolením a povšechnou seslábloslí. Kůže má byla žlutá i cítil jsem stále bolesti v bokách a zádech. Jiné léky minuly se účinkem a já, využívav tří škatulky Ayer's Pills, jsem vyléčen. HERBERT ELWELL, East Saginaw, Mich.

Po několik let byl jsem znepokojován zácpou a bolestmi hlavy. Zkusiv několik tak zvaných Posilovatelů jater bez jakéhokoliv prospěchu byl jsem konečně vyléčen užíváním Ayer's Pills. A. J. FOSTER, Dauphin street, Mobile, Ala.

ČERVI různého druhu, jež žijí v těle člověka, mohou obyčejně vypuzeni býti užíváním AYER'S PILLS. Následující předpis bude rovněž shledán užitečným:

Pink-root,
Senna leaves,
Manna,
Worm-seed,
} každého půl unce.

Proměňte toto v hrubý prášek a nalijte na to pintu vařící se vody oslazené cukrem. Když se vše spařilo, přidejte na dvě velké lžíce mléka. Dítku pět roků starému dejte vinnou sklenku této smíšeniny tři neb čtyřikráte denně, vždy na lačný žaludek. Dávky Ayer's Pills mělo by také užito býti u večer, tak aby se zabezpečilo správné vyprázdnění. Stoupnou-li žaludeční červi do chřtánu, podejte dítku drobet soli a vody. Škrkavky v spodním střevu mohou býti zahubeny vstříkáním soli a vody. Když červi byli vypuzeni, opětnému jejich vzniku může býti zabráněno povzbuzením zažívacích ústrojí ku zdravé činnosti. A pro ten účel jsou Ayer's Pills neocenitelny.

Jsem štastnou, mohouc psáti, že mé dítky užívaly dle návodu vašich Cathartic Pills a byly zbaveny velkého množství červů. Nyní mohou spáti a užíjí svých pokrmů. Nejsou dosti staré, aby vám mohly poděkovati, já tak ale činím za ně. MARGARET DONOVAN, Portsmouth, N. H.

ZLATÁ ŽÍLA může býti vyhojena pomocí AYER'S PILLS, užívaných v dávkách takových, aby střeva v mírnou činnost uvedena byla v každý den. Bude shledáno praktickým zmenšovati postupně dávky. Užívání ostrých odvádějících prostředků mělo by se býti vyhýbáno. Je-li zlatá žíla bolestná a krvavá, přiložte mast z opia a duběnek; svrbí-li, kapka oleje, jenž se v lékárnách prodává pod jmenem "oil of cade," poskytne úlevu. V dlouho zanedbaných a tvrdošíjných případech měla by vyhledávána býti rada zkušeného lékaře. V této chorobě, jakož i při dyspepsii a zácpě měla by dieta býti tak pravidlována, aby pozůstávala hlavně z ovoce a krupičnatých pokrmů. Poluosyrová masa jsou rovněž odporučitelná. V zlých případech zlaté žíly lze nabýti velké úlevy pilulkami do konečníku shotovenými dle následujícího předpisu:

2 grains Sulphate Morphia,
2 " Ext. Belladonna,
1 scruple Tannin.

To smísí se s dostatečným množstvím másla z kokos, tak aby se z toho mohlo udělati dvanáct pilulek do konečníku, každá půl unce vážící; každého večera před ulehnutím vstrčí se jedna do konečníku.

Ayer's Pills bylo v rodině mé používáno déle dvaceti let a úplně opodstatnily vše, co se o nich tvrdí. V záchvatech zlaté žíly, jimiž jsem trpěl po mnoho let, poskytly mi větší úlevy než kterýkoliv jiný lék jejž jsem kdy použil. THOMAS F. ADAMS, Holly Springs, Texas, 20. prosince 1886.

PŘI PRŮJMU a ÚPLAVICI způsobí-li se úplná a volná činnost střev použitím AYER'S PILLS, dráždivé hmoty, jež nesnáz tu působí, obyčejně bývají odstraňovány i dociluje se vyléčení. Úplavice jest považlivou chorobou, však jednoduché prostředky často ji vyléčí. Udržujte nemocného na ložl. Semelte dvě AYER'S PILLS na jemný prášek a smíchejte ho s uncí kastorového oleje i dávejte na čajovou lžičku této smíšeniny každé dvě hodiny až střeva jsou uvedena v mírnou činnost; potom zmenšete dávku na čtvrtinu čajové lžičky a přidejte půl čajové lžičky paregoriku. Přikládejte teplé obkladky na žaludek, aby se zmírnila bolest a nucení. V mnohých případech osvědčuje se býti blahodárným vstříkání studené škrobové vody do níž bylo přimíseno několik kapek tinktury laudanové.

Užíval jsem Ayer's Pills v tvrdošíjném případě průjmu, jenž vzdoroval obyčejnému léčení. Pomohly nemocnému ku zdraví. EDGAR MAURER, M. D., Reading, Pa.

Ayer's Pills jsou znamenitým prostředkem čistícím. Předepsal jsem je mnohokráte v případech úplavice a vždy s úspěchem. CLAYTON HARDY, M. D., Buffalo, N. Y.

NEDUHY JATER vznikají z nepořádků žaludku a střev a připustí-li se, aby se staly chronickými, jsou velmi nebezpečny. Játra sotva v tělesné soustavě zaujímají druhého místa po srdci. Jejich výkony jsou i odměšovací i vyprazdňovací. Ze žilnaté krve vytahují neb vylišují hořkou, lepkavou tekutinu nazvanou ŽLUČÍ, kteráž, přecházejíc do střev, slouží dobrému účeli, napomáhajíc průběhu zažívnosti. Játra rovněž odvádí využitkované částice krve, kteráž pak jest mnohem způsobilejší pro následující své účele v živočišném hospodářství.

Hlavní nemoci, jimž játra jsou podrobeny, jsou NAHROMADĚNÍ KRVE, ZÁNĚT, ZVELIČENÍ, ATROFIE (čili úbytě), ZÁNĚT ŽLUČNÍCH CÉV, ŽLUČNÍ KÁMEN, PODEBRANINY, NÁDORY a RAK. Pakliže játra pro chorobu nemohou konati svou povinnost, krev roznáší své nečistoty do všech částí soustavy. Za takových podmínek také snadno nastává všeobecné zbarvení žlučních výměšků, jež jest hlavní příčinou choroby známé pod jmenem

ŽLOUTENKA. Činné čistění užíváním AYER'S PILLS mělo by býti prvním léčením. To povzbuzuje játra k odlišování žluče z krve a odstraňuje zácpu. Pokračujte v užívání PILULEK v dávkách postačitelných ku zabezpečení každodenní činnosti střev, dokud příznaky nezmizí a střeva své přirozeně pravidelné činnosti nenabudou.

Ayer's Pills. Po několik let musel jsem žíti v pásmu tropickém a za mého tam pobytu trpěl jsem mnoho nečinností jater a nezáživností. Hlavy bolení a ošklivost od žaludku mnohdy na kolik dnů mne činily ku práci neschopným a pouze užíváním Ayer's Pills nabyl jsem odpomoci. Vím že jsou to nejlepší Odváděcí pilulky. E. A. ROBINSON, 151 School st., Lowell, Mass.

Následující jest od jednoho z nejproslulejších hoteliérů a cukrářů v naší zemi:

Užívám nyní v rodině mé Ayer's Pills po sedm neb osm let. Kdykoliv mám záchvat hlavy bolení, jemuž jsem velmi náchylný, vezmu dávku Ayer's Pills a vždy doznám rychlé úlevy. Shledávám je stejně dobrodějné v nastuzeninách a v mé rodině jsou užívány pro žluční choroby a jiné nepořádky s tak dobrým účinkem, že zřídka kdy, pakliže vůbec někdy lékaře povoláváme. Sami se lékaříme Ayerovými léky. Užíváme Ayer's Sarsaparilla v každé jaro a myslíme, že pro krev není léku, kterýž by se jí vyrovnal. H. VOULLIEMÉ, Hotel Voulliemé, Saratoga Springs, N.Y., 23. února 1887.

V tom co se nazývá ŽLUČNÍM ZÁCHVATEM aneb JATERNÍM NEDUHEM, nemocný jest obyčejně trápen zácpou, ztrátou chutě k jídlu, hlavy bolením, bolestí v bokách, zádech aneb ramenou; jest nepokojný v noci a probouzí se ráno se zapáchajícími ústy a pokrytým jazykem. Čivy jeho jsou pobouřeny; má pocit tíhy a sklíčenosti a bolest v jatrech i nad nimi; moče jest málo a jest temně zbarvená; kůže jest žlutavá aneb těstovitá a skvrnitá a oči jsou tupé a žluté. Bývá při tom častý průjem, aneb vrhnutí žluče a někdy velmi bolestná žlučnatá kolika. Při prvních známkách takového záchvatu mělo by býti užito AYER'S PILLS v dávkách postačitelných ku vyprázdnění střev a povzbuzení jater. Ve volném jich užívání mělo by býti pokračováno dokud výše vylíčené příznaky nepominou a dokud není dokonalého zdraví nabyto, budiž užíváno jedné PILULKY v každý den vždy po obědě, tak aby byla zachována činnost jater. Kalomelu budiž se co nejurčitěji vyhýbáno. Byl-li nemocný značně seslaben, docílí se velkého dobrodiní užíváním AYER'S SARSAPARILLA. Pakliže zvláštní jed malarie přispěl k nepořádkům jater, mělo by užíváno býti AYER'S AGUE CURE podle návodu v předcházejícím článku.

Žluční záchvaty — Jaterní neduhy.

Trpěl jsem v minulém roce jaterním neduhem a dokud jsem nepočal užívati Ayer's Pills, nemohl jsem naleziti ničeho, co by mi bylo poskytlo úlevy. Pilulky tyto pomáhaly mi hned v počátku a nyní jsem dokonale zdráv. W. E. PRESTON, Gloucester, Mass.

Ayer's Pills vyhojily mne z jaterního neduhu, před dvěma lety a od té doby těším se nejlepšímu zdraví. T. W. CLUCK, Jefferson, Tenn.

Jeden z mých zákazníků velice získal užíváním Ayer's Pills. Trpěl nepořádky jater a po několik měsíců zdraví jeho klesalo. Jakmile počal užívati Ayer's Pills hned se značně zlepšil a rychle nabýval masa i síly. WINFIELD SCOTT MCCOLLOUGH, lékárník, Wheeling, W. Va., 27. listopadu 1886.

Byl jsem na lože upnržen krutým žlučním neduhem. Když jsem bez výsledku zkusil množství prostředků, byl jsem konečně přimě̆n užívati Ayer's Pills. Sotva dvě škatulky využívav, byl jsem vyhojen a choroba má se od té doby neopakovala. ERASTUS SOUTHWORTH, Bath, Me.

Ayer's Cathartic Pills vyléčily mne z krutého záchvatu žlučního, když léky lékaři mi předepsané, ani dosti málo mi nepomohly. ANTOINE ALBERTZ, Los Angeles, Cal.

Nalezl jsem v Ayer's Pills neocenitelný prostředek pro případ zácpy, žlučnatosti a spřízněných s nimi nepořádků, s jakýmiž se obyčejně v krajinách miasmatických setkáváme. Užívány jsouce v malých a častých dávkách, Pilulky tyto účinkují dobře na jatra, pomáhajíce jim odhazovati malarických jedů a navracujíce jim přirozenou jich moc. Nemohl bych se zříci užívání Ayer's Pills. C. F. ALSTON, Quitman, Texas.

CHOROBY LEDVIN často vznikají z těch samých příčin, jež se škodlivě dotýkají jater. VODNATELNOST, RHEUMATISM, DNA či PODAGRA a NEURALGIE v rozmanitých způsobách, zahrnuje v to Ticdoulourcux, Sciatiku a Gastralgii vznikají ve většině případů z nepořádků ledvin. Platí to jmenovitě o rheumatismu (jehož nejobyčejnější příčinou bývá to, že ledviny nevytáhnou močovou kyselinu z krve) a rovněž o vodnatelnosti. Jakmile se některá z těchto nemocí objeví, mělo by dáváno býti AYER'S PILLS v dávkách postačitelných ku vyprázdnění střev a ku udržení jich v pravidelné činnosti a v léčení vodnatelnosti ku způsobení hojného močení. Přídavkem ku PILULKÁM odporučujeme dokonalé užívání AYER'S SARSAPARILLA, poněvadž jsoucnost neduhů výšejmenovaných jest důkazem, že krev se nalezá v nepořádném stavu. Podotknutí to také platí o užívání obou těchto prostředků v léčení kožních neduhů, jako jsou trudy, uhry, boule, růže, suchá rýma, atd.

Vodnatelnost, rheumatism, dna a neuralgie.

Získal jsem velkou úlevu od vaších Pilulek. Před pětí lety jsem se tak roznemohl rheumatismem, že jsem byl neschopen vykonávati jakoukoliv práci. Využíval jsem tří škatulky Ayer's Pills a byl jsem nadobro vyléčen. Od té doby je stále mám v domě. Jsem chuďas a vydělávám si svůj chleb kamenictvím. PETER CHRISTENSEN, Sherwood, Wis., 13. září 1886.

Užíval jsem Ayer's Pills proti neuralgickým bolestem v hlavě s patrným úspěchem. JAMES M. MCCAN, Midway, Texas.

BĚH MĚSÍCE.

	New York. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.	Chicago. D. h. m.	Omaha. D. h. m.
1. Čtv.	1 8 37 V.	1 7 21 V.	1 7 43 V.	1 7 9 V.
Oupl.	8 8 29 V.	8 7 13 V.	8 7 35 V.	8 7 1 V.
Pos.Č.	16 7 41 V.	16 6 25 V.	16 6 47 V.	16 6 13 V.
No.M.	24 9 30 R.	24 8 14 R.	24 8 36 R.	24 8 2 R.
1. Čtv.	31 3 34 R.	31 2 18 R.	31 2 40 R.	31 2 6 R.

KALENDÁŘ pro Mich., Wisconsin, Dak., Minn., Neb., Iowu a severní Ills., Indianu a Ohio.

Slunce rychlí se.

KALENDÁŘ pro Kentucky, Missouri, Kansas, Colorado, a jižní Illinois, Indianu a Ohio.

D. M.	D. T.	ROZLIČNÉ ZJEVY.	Zn. měs Souhv.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.	— M.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.
1	Út	1. ☌♃☾; ☌♀☌; ☾☋; ☾v blíz.	♐	5 58	5 41	10 21	11	5 56	5 43	10 43
2	St	Bitva u Biberachu 1796. [☋	♐	5 59	5 39	11 23	11	5 57	5 42	11 45
3	Čt	☿ stál. Smlouva teplická 1813.	♑	6 1	5 37	ráno.	11	5 58	5 40	ráno.
4	Pá	Zrušení řádu jesuitů 1773. *Jasno.*	♑	6 2	5 35	0 33	11	5 58	5 39	0 52
5	Sob	*Yum Kippur.* Jenny Lind nar. 1821.	♒	6 3	5 33	1 48	12	5 59	5 37	2 2
40)	Neděle 16. po sv. Trojici.	Krasopaní ve zn. Lva.		11h. 27m.		Délka dne.		11h. 36m.		
6	Ne	Manilla vzata Angličany 1762.	♒	6 4	5 31	3 1	12	6 0	5 36	3 11
7	Pon	☌ v nejv. hel. šíř. sev. *Bouřlivo.*	♒	6 6	5 29	4 13	13	6 1	5 34	4 18
8	Út	8. Rienzi zavražděn 1354.	♓	6 7	5 28	5 22	13	6 2	5 33	5 23
9	St	Řím připojen k Italii 1870.	♓	6 9	5 26	vych.	13	6 3	5 31	vych.
10	Čt	*Succoth.* Kościuško poražen 1794.	♈	6 10	5 24	6 37	13	6 4	5 30	6 46
11	Pá	Bahamské ostrovy odkryty 1492.	♈	6 11	5 22	7 5	13	6 5	5 28	7 19
12	Sob	☌♆☾. Vyklízení Kabulu 1842.	♉	6 12	5 20	7 36	14	6 6	5 27	7 53
41)	Neděle 17. po sv. Trojici.	· Smrtonoš ve zn. Lva.		11h. 5m.		Délka dne.		11h. 18m.		
13	Ne	Banky suspendují, Sp. St., 1857.	♉	6 14	5 19	8 11	14	6 7	5 25	8 31
14	Pon	☌☍☉. Bit. u Hastings 1066.	♉	6 15	5 17	8 51	14	6 8	5 24	9 13
15	Út	☌☿☍; ☌☿☉ dol.; ☾☊; ☾ v	♊	6 16	5 15	9 38	14	6 9	5 22	10 1
16	St	16. ♀ v blízkozemí. [odzemí.♋	♊	6 17	5 13	10 30	15	6 10	5 21	10 52
17	Čt	Smlouva v Campo Formio 1797.	♋	6 19	5 12	11 28	15	6 11	5 20	11 48
18	Pá	Sv. Lukáše ev. Žižka zem. 1424.	♋	6 20	5 10	ráno.	15	6 12	5 19	ráno.
19	Sob	☌♄☾; ☿☊. Cornwallis se vzdal 1781.	♋	6 22	5 9	0 30	15	6 13	5 17	0 47
42)	Neděle 18. po sv. Trojici.	Kralomoc ve zn. Střelce.		10h. 44m.		Délka dne.		11h. 2m.		
20	Ne	☌☌☾. Císař Karel VI. zem. 1740.	♌	6 23	5 7	1 36	15	6 14	5 16	1 48
21	Pon	☌♀☾. Bit. u Trafalgar 1805.	♌	6 24	5 5	2 42	15	6 15	5 15	2 49
22	Út	Odvolání ediktu Nanteského 1685.	♍	6 26	5 4	3 50	16	6 16	5 14	3 52
23	St	☌☿☾; ☌☍☾. Bit.u Lipska 1642.	♍	6 27	5 2	5 1	16	6 17	5 12	4 59
24	Čt	24. ☿ stál.; ☿ v blízkosluní.	♎	6 29	5 1	zap.	16	6 18	5 11	zap.
25	Pá	Bitva u Balaklavy 1854. *Mrazy*	♎	6 30	4 59	6 2	16	6 19	5 9	6 14
26	Sob	Sev.-záp. průchod odkryt 1850.	♏	6 31	4 57	6 37	16	6 20	5 8	6 54
43)	Neděle 19. po sv. Trojici.	Hladolet ve zn. Lva.		10h. 24m.		Délka dne.		10h. 46m.		
27	Ne	☾ v blízkozemí. Servetus z. 1553.	♏	6 32	4 56	7 21	16	6 21	5 7	7 41
28	Pon	☌♃☾. Sv. Šimona a Judy. *na*	♐	6 34	4 54	8 14	16	6 22	5 6	8 36
29	Ut	☾☋. Konradin stat 1268. ☋	♐	6 35	4 53	9 15	16	6 23	5 4	9 37
30	St	Mír s Dánskem 1864. *severu.*	♐	6 36	4 51	10 24	16	6 24	5 3	10 44
31	Čt	31. ☿ v. nejv. odch. zap. 18° 43′.	♑	6 37	4 50	11 36	16	6 25	5 2	11 53

Modlitba malého hocha: "Ó pane bože, prosím, pokus se o to, abys ze mne učinil dobrého hocha a paklíže se ti to na ponejprv nepodaří, zkus to znovu a znovu."

Znalec. Soudce: "Co myslíte o těch poraněních přepadeného?" — Lékař (znalec odborný): "Dvě jsou rozhodně smrtelná a třetí bude-li míti nemocný patřičného ošetření, se ve dvou neb třech měsících zahojí."

Na výletu. Host: "Hej, sklepníku, není to vaše pivo pominuté?" — Sklepník: "Ne, prosím, jak to ráčejí myslet?" — Host: "Protože je to samá pěna!"

Ze školy. Učitel: "Řekněte mi tedy, jak jmenovaly se dítky israelské ještě?" — Andulka: "Hebreové!" — Učitel: "Výborně, výborně, Andulko, ale proč pak se jim vlastně tak říkalo?" — Andulka: "Protože uměli hebrejsky."

"Proč pak jste nepromluvil na Jonese, když se nyní okolo nás ubíral?" — "On mne onehdy urazil!" — "Co pak vám řekl?" — Řekl mi, že jsem starý osel!" — "Řekl vám, že jste starý osel! Jaká to hloupost! Jak pak vám mohl říci, že jste starý osel, když jste tak mladý?!"

Ayer's Pills.

Pouze užíváním Ayer's Pills jsem se jednou trvale vyléčil z rheumatismu, kterýž mne trápil po kolik měsíců. Žádný jiný lék nemohl mi posloužiti lépe. Pilulky tyto jsou zároveň nevinné i účinné a věřím, že by se osvědčily býti specifickým lékem ve všech případech počátečného rheumatismu. C. C. ROCK, Corner, Avoyelles Parish, La., 20. ledna 1887.

Suchá rýma, uhry, růže.

Dosvědčuji, že jsem po několik let byla trápena suchou rýmou v zadu v šíji. Když jsem byla využívala dvě lahve Ayer's Pills, byla jsem nadobro vyléčena. LOUISA KNAUT, Mahone Bay, Nova Scotia, 1. ledna, 1887.

Byl jsem vyléčen z bolestného případu růže užíváním Ayer's Pills po dvacet dní. JARED AGNEW, La Crosse, Wis.

V praksi mé (hlavně mezi nemocnými mého vlastního pohlaví) shledávám v Ayer's Pills cennou pomoc v léčení uhrů a jiných vyraženinových nepořádků. Nepořádky žaludku a střev bývají stejně často příčinou kožních neduhů jako nečistota krve. Ayer's Pills často samotny pomohou; někdy užívám také vaší Sarsaparilla. MARY G. PARKHURST, M. D., Brooklyn, N. Y.

JAKOŽTO DOMÁCÍ PROSTŘEDEK ku používání v případu potřeby, jmenovitě tam, kde jsou dítky, AYER'S PILLS jsou neocenitelné a měly by stále býti po ruce. Rychlost jest nanejvýše důležitou jednáme-li s nepořádky, k jichž zmírnění a vyhojení tyto PILULKY jsou určeny. AYER'S PILLS jsou také nanejvýše užitečny jako jarní lék. Osoby trpící žlučnatostí a všichni ti, kdo potřebují povzbuzovatele žaludku, shledají svou zážívnost obdivuhodně zlepšenou a a zdraví zdokonalené, užívají-li po obědě 1 až 3 AYER'S PILLS.

Byl jsem v této zemi 8 let a po celý ten čas ani já ani kterýkoliv jiný člen mé rodiny neužívali jsme žádný jiný druh léků než Ayer's Pills. Ty máme stále po ruce a věru nevím, jak bychom se bez nich obešli. ANDREW W. SODERBERG, Lowell, Mass.

Ayer's Cathartic Pills byly jediným lékem, jenž po mnoho let byl potřebován v domě mém. Má žena, kteráž mnoho přichází mezi nemocné, byla svědkyní zázračných výsledků v případech nesnází rheumatických a jaterních, po užívání Ayer's Pills. WILLIAM W. DOW, Maine, Minn.

Užíval jsem Ayer's Cathartic Pills jako domácího léku po 35 let a vždy mi poskytovaly největší zadostučinění. JAMES A. THORNTON, Bloomington, Ind.

Ayer's Pills bylo užíváno v mé rodině déle třiceti let. Shledáváme je býti znamenitým lékem v horečce, v chorobách kožních a ve všech žlučních nesnázích a zřídka kdy povoláváme lékaře. Jsou to skoro jediné Pilulky, jichž se užívá v našem sousedství. REDMON COMLY, Row Landing, W. Feliciana Parish, La.

Užívám Ayer's Pills déle dvaceti let a nikdy neisem bez nich. J. S. TENNIS, Hampshire, O.

Ayer's Pills, pro rodinu.

Mohu odporučiti Ayer's Pills přede všemi jinými, dávno již se přesvědčiv o jejich ceně jako prostředku odváděcího pro mne i mou rodinu. JAMES T. HESS, Leithsville, Pa., 6. ledna 1887.

Každý, kdo užívá Ayer's Pills chvalně o nich mluví a odporučuje jich svým sousedům. V pravdě konají svůj úkol tak dobře a léčí tak rychle, že obmezují svůj vlastní prodej. C. HEMPSTEAD, Belize, Honduras.

Užíval jsem Ayer's Pills v minulých třiceti letech a mohu bezpečně říci, že jsem jim nenalezl rovných jako léku odváděcího. Mám jich stále v mém domě. W. H. HANNAH, Gormley, Ontario (Dominion of Canada).

Užívali jsme Ayer's Pills po mnoho let a považujeme je za velmi bezpečný a znamenitý domácí odváděcí prostředek. A. B. FOSTER, Children's Home, Westfield, Conn.

Ayer's Pills bylo užíváno v mé rodině po leta. Dávám je mým dítkám raději než kterýkoliv jiný lék a vždy s dobrými výsledky. Jsou neocenitelny jako domáci prostředek. LUKE O. BRAGDON, Columbia, S. C.

PŘI NASTUZENINÁCH s příznaky horečky, hlavy bolení, pokrytého jazyku, zácpy a povšechné bolavosti těla, dávka AYER'S PILLS spolu s teplými nápoji a horkou koupelí nohou často vyhojí když jiné prostředky účinkem se minou. Ony odstraňují zánětlivé výkaly, otevírají potní dírky a zapuzují horečku. AYER'S CHERRY PECTORAL měl by také býti užíván podle návodu na lahvi.

Nastuzeniny.

Užívala jsem Ayer's Pills proti rheumatismu, hlavy bolení a zácpě a proti nastuzeninám a vždy mně prospěly. Jsou nejlepším lékem, jakého vůbec kdy v rodině mé užíváno. Můj syn měl silnou nastuzeninu a velmi zlý kašel. Vzal několik dávek Ayer's Pills a dnes jest zase v pořádku. Mrs. G. W. HESTER, Brooklyn, N.Y.

Různé způsoby ZENSKÝCH CHOROB rychle doznávají úlevy a často vyléčení prostě tím, udržují-li se střeva čistá a v pravidelné činnosti užíváním AYER'S PILLS. V případech bělotoku odporučuje se vstříkávání studené vody aneb čaje. Potlačené aneb bolestné měsíčné rovněž napraveno užíváním AYER'S PILLS. Horké koupele na nohy, pozůstávající z hořčice a vody

BĚH MĚSÍCE.

	New York. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.	Chicago. D. h. m.	Omaha. D. h. m.
Oupl.	7 11 9 R.	7 9 53 R.	7 10 15 R.	7 9 41 R.
Pos.Č.	15 3 40 V.	15 2 24 V.	15 2 46 V.	15 2 12 V.
No. M.	22 8 47 V.	22 7 31 V.	22 7 53 V.	22 7 19 V.
1. Čtv.	29 0 33 V.	29 11 17 R.	29 11 39 R.	29 11 5 R.

KALENDÁŘ pro Mich., Wisconsin, Dak., Minn., Neb., Iowu a severní Ills., Indianu a Ohio.

Slunce rychlí se.

KALENDÁŘ pro Kentucky, Missouri, Kansas, Colorado, a jižní Illinois, Indianu a Ohio.

D. M.	D. T.	ROZLIČNÉ ZJEVY.	Zn. měs Souhv.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.	— M.	Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.
1	Pá	Všech Svatých. Radcliffe z. 1714.		6 39	4 48	ráno.	16	6 26	5 1	ráno.
2	Sob	☿ v nejv. lesku. Tegnér z. 1846.		6 40	4 47	0 49	16	6 27	5 0	1 1
		44) Neděle 20. po sv. Trojici. Krasopaní ve zn. Panny. 10h. 3m.		Délka dne.		10h. 31m.				
3	Ne	☌☿☉. Povstání kanadské 1838.		6 42	4 45	2 1	16	6 28	4 59	2 8
4	Pon	☿ v nejv. hel. šíř. sev. *Bouřlivo.*		6 43	4 44	3 11	16	6 29	4 58	3 13
5	Út	Bitva na Inkermanu 1854. *Dešť*		6 44	4 43	4 18	16	6 30	4 57	4 15
6	St	Gustav Adolf zabit u Lützenu 1632.		6 46	4 42	5 24	16	6 31	4 56	5 17
7	Čt	7. ♀ v nejv. hel. šíř. sev. *na*		6 47	4 40	6 30	16	6 32	4 55	6 18
8	Pá	☌♆☾. Bit. bělohorská 1620.		6 49	4 39	vych.	16	6 34	4 54	vych.
9	Sob	☌♀☉. Velký požár bostonský 1872.		6 50	4 38	6 7	16	6 35	4 53	6 26
		45) Neděle 21. po sv. Trojici. Smrtonoš ve zn. Panny. 9h. 46m.		Délka dne.		10h. 16m.				
10	Ne	Centeniální výstava uzavř. '76. *jihu,*		6 51	4 37	6 45	16	6 36	4 52	7 7
11	Pon	♂ v odsluní; ☾☊. *sníh na* ♋		6 53	4 36	7 30	16	6 37	4 51	7 53
12	Út	☾ v odzemí. Overbeck zem. 1869.		6 54	4 34	8 20	16	6 38	4 50	8 42
13	St	Synoda dortrechtská 1618. *severu.*		6 56	4 33	9 16	16	6 39	4 50	9 '36
14	Čt	Gottf. Wilh. Leibnitz zem. 1716.		6 57	4 32	10 16	15	6 40	4 49	10 34
15	Pá	15. Karel H. Mácha nar. 1810.		6 58	4 31	11 18	15	6 41	4 48	11 32
16	Sob	☌♄☾. J. Jungmann zem. 1847.		7 0	4 30	ráno	15	6 42	4 47	ráno.
		46) Neděle 22. po sv. Trojici. Kralomoc ve zn. Střelce. 9h. 28m.		Délka dne.		10h. 4m.				
17	Ne	Den neodvislosti švýcarské 1307.		7 1	4 29	0 23	15	6 43	4 47	0 33
18	Pon	☌♂☾. Prof. Nordenskjöld nar. 1832.		7 3	4 28	1 30	15	6 45	4 46	1 35
19	Út	Objev. mysu Dobré Naděje 1497.		7 4	4 27	2 38	14	6 46	4 46	2 39
20	St	☌☉☾. Laharpe nar. 1739. *Přijemno.*		7 5	4 26	3 49	14	6 47	4 45	3 45
21	Čt	☌♀☾. K. J. Erben zem. 1870.		7 7	4 26	5 3	14	6 48	4 45	4 54
22	Pá	22. ☌☿☾. Bit. u Vratislavi 1757.		7 8	4 25	6 19	14	6 49	4 44	6 4
23	Sob	Král Ladislav zem. v Praze 1457.		7 10	4 25	zap.	13	6 50	4 44	zap.
		47) Neděle 23. po sv. Trojici. Hladolet ve zn. Lva. 9h. 13m.		Délka dne.		9h. 52m.				
24	Ne	☍♆☉; ☾ v blízkozemí. *Plískanice.*		7 11	4 24	6 3	13	6 51	4 43	6 25
25	Pon	☌♃☾; □♄☉; ☾☋. Doria z. 1560.		7 12	4 23	7 3	13	6 52	4 43	7 26
26	Út	Ostrovy Sandvičské odkryty 1778.		7 13	4 23	8 10	12	6 53	4 43	8 32
27	St	☿☋. Franta Šumavský nar. 1796.		7 15	4 22	9 23	12	6 54	4 42	9 42
28	Čt	Washington Irving zem. 1859.		7 16	4 22	10 38	12	6 55	4 42	10 52
29	Pá	29. Sjezd olomoucký 1850.		7 17	4 21	11 51	11	6 56	4 41	ráno.
30	Sob	S. Ondřeje ap. Karel XII. z. 1718.		7 18	4 21	ráno.	11	6 57	4 41	0 0

Kosa na kámen. Pan Ostrý chtěje ponížiti pana Hranatého, poslal mu v balíčku seno s přáním, aby si nechal dobře chutnat. — Pan Hranatý nemeškal a odpověděl: "Překvapila mne velice zásýlka Vaše, neboť že to sám sobě utrhnete od úst, jsem od Vaší šlechetnosti ani neočekával. Váš Hranatý."

"*Nějakou* hudebninu pro bratra!" poručila si slečna Esmeralda v závodě.—"Zde, prosím, velmi melodický vzdech dívky za dva dollary." — "Jakže, jen za dva dollary? Cosi za dva dollary hrál můj bratr již před třemi měsíci! Od té doby velice pokročil — ukažte mi pro něho něco alespoň za deset dollarů!"

Dojem. Pan Smith: "Já vždy posuzuji lidi podle toho, jaký na mne učiní dojem při prvním spatření." — Synátor: "A tatínku, jaký jsem učinil já na tebe dojem, když jsi mne poprvé spatřil?"

Do hostince Stýrce Sama v Omaha přišel jednoho dne zasmušilý podivín, vypil sklenku brandy, zaplatil pak za sebe a za všecky hosty v šenkovně řád a odešel pryč. Od té doby všichni obyvatelé Omahy sedí každého dne v hostinci Stýrce Sama, čekajíce, až přijde zasmušilý podivín, vypije sklínku brandy, zaplatí za sebe a za všechny hosty řád a odejde zase pryč.

Ayer's Pills, a teplé obkladky dávané na nohy a do boků, jsou užitečny, mělo by se však bedlivě dbáti toho, aby se nebylo uchylováno k těmto prostředkům, možno-li míti za to, že potlačení to jest přirozené.

V krajinách pomezních

AYER'S PILLS jsou u všeobecném užívání a často prokáží největší dobrodiní. Jsou na prodej na každé indiánské jednatelně, na každé vojanské stanici, v každém táboře traderů, a v osadě dolovnické na dalekém západě. Pakliže některý vystěhovalec se usadil v místě, kde AYER'S PILLS nelze obdržeti, nechť nám dopíše a my jej rychle zásobíme po poště neb jinou cestou.

Od proslulého pionýra:

Obdržel jsem v pořádku balíček jednoho tuctu krabiček Ayer's Pills, jež jste mi před nějakým časem poslal a nyní přikládám peníze na další dva tucty krabiček, jež, prosím, pošlete na mou adresu. Po dvacet pět let, jež jsem žil na pomezí, Ayer's Pills byly mým nejlepším přítelem. Žil jsem skoro stále v místech, kde nebylo v obvodu dvaceti mil lékaře a já byl několikráte velmi těžce nemocen; měl jsem však vždy vaše léky po ruce a pomocí těchto i vašeho kalendáře vždy jsem se protloukl. Léčil jsem také jiných a mám za to, že jsem zachránil některé užitečné životy použitím Ayer's Pills. JOHN MCDOWALL, Sweet Water, Col.

Uváží-li se,

že více než polovina chorob, jimiž jest postiženo člověčenstvo, jsou způsobovány přímo neb nepřímo nepořádky zažívacího a přispůsobovacího ústrojí, každý pochopí, že úplné jich vypočtení na tomto místě jest nemožné. Takové nepořádky mohou obyčejně v počátcích úplně vyhojeny býti užíváním AYER'S PILLS, jež účinkují přímo na tato ústrojí s výsledkem čisticím, povzbuzovacím a hojivým. Zkušenost dokázala jejich moc vyhojiti všecky nepořádky tohoto druhu bez jakéhokoliv zlého účinku, jenž obyčejně následuje po užívání obyčejných prostředků odváděcích.

Ayer's Pills jsou v stálé poptávce mezi našimi zákazníky. Prodáváme jich více než všech ostatních pilulek dohromady. Pokud nám známo, vždy učinily úplně zadost. WRIGHT & HANNELLY, San Diego, Texas, 1. září 1886.

Lékaři dosvědčují

výbornost formule, kteréž se používá při výrobě AYER'S PILLS. Že tyto PILULKY jsou stejně dobré v skutečném užívání a v praksi, jako jsou v theorii, o tom svědčí z mnoha set lékařských dosvědčení následující: —

Po mnohaleté zkušenosti s Ayer's Pills jako s prostředkem pro velký počet neduhů zaviněných nepořádkem jater, obvyklým v krajinách malarických, pouhá spravedlnost mne nutí vyjádřiti vám mé největší ocenění dobrých vlastností tohoto léku pro zmíněný druh nepořádků. S. L. LOUGHRIDGE, Bryan, Tex., 14. pros. 1886.

Předepsav ve své praksi tisíce Ayer's Pills, mohu je bez váhání prohlásiti za nejlepší odvádějící prostředek v užívání se nalezající. Nejen že jsem jimi docílil znamenitých účinků jako od obyčejného prostředku odváděcího, i v těch případech, jež jsou provázeny žlučnatým vzezřením očí a kůže, prozrazujícím nepořádek jater, shledal jsem je obdivuhodně úspěšnými. T. P. MATHEW, M.D., New Bedford, Mass.

Ayer's Pills jsou znamenitým prostředkem odváděcím, jmenovitě obdivuhodným opravným svým účinkem na jatra. Skýtají lékařskému povolání jeden z nejlepších prostředků pro žluční nepořádky, jakýchž vůbec jen máme. WM. PRESCOTT, M.D., LL.D., Concord, N. H.

Asi před třemi lety byl jsem pouhou náhodou, abych tak řekl, donucen předepsati Ayer's Cathartic Pills několika nemocným mužům v družině inženýrů v horách Sierra Nevady, neboť můj vak s léky jsem ztratil při brodění se horskou strží. Byl jsem překvapen a rozradostněn jich účinkem, opravdu tak velice, že jsem se odhodlal podrobiti je další zkoušce, jako jsem učinil i s vaším Cherry Pectoralem a Sarsaparillou. Nemohu s ohledem na tyto léky pronésti nic jiného než chválu. J. ARRISON, M. D., San José, Cal.

Vynechavše pro nedostatek místa několik nanejvýše pochvalných dosvědčení od vynikajících lučebníků a tisíce vysvědčení odborných i soukromných, jimiž jsme byli poctěni, přece jen jsme podali nadbytek svědectví, abychom dokázali, že AYER'S PILLS překonají všech jiných ve všech případech, kde se používá prostředku odváděcího. Jsouce spolehlivé v činnosti, jisté v hojivém účinku a bezpečny k užívání v domácnosti i v praksi profesionelní cena jejich v léčení rozsáhlé třídy neduhů nemůže býti přeháněna. Stále vzmáhající se poptávka po nich svědčí o tom, že dobré jejich vlastnosti doznávají stále většího ocenění a my nebudeme šetřiti ani práce, ani peněz, abychom zachovali jakkost jejich na nejvyšším bodu výtečnosti.

Dávky AYER'S PILLS, v spisku tomto odporučované budou třeba v některých případech shledány příliš velkými a v jiných zase příliš malými. Nemocní měli by tudíž zkouškou vyšetřiti sami, jaké dávky potřebují. Nejsme pro nemírné užívání jakéhokoliv léku i jest zrovna tak důležito užívati dobrý prostředek rozumně, jako jest důležito při vybírání léku sáhnouti po nejlepším. Náš návod, jak tuto podán, jest poměrně správný, podlehá však opravám a změnám požadovaným okolnostmi a zvláštnostmi tělesné soustavy.

☞ Ani částička kalomelu aneb jiné jedovaté podstaty není obsažena v sloučení těchto PILULEK.

AYER'S PILLS jsou obyčejně dávány do oblých dřevěných krabiček; pro horké a vlhké podnebí a pro vývoz však do skleněných zapečetěných lahviček, jak výše znázorněno. Na prodej jsou u všech lékárníků a obchodníků s léky po celém světě.

BĚH MĚSÍCE.

	New York. D. h. m.	St. Paul. D. h. m.	Chicago. D. h. m.	Omaha. D. h. m.
Oupl.	7 4 56 R.	7 3 40 R.	7 4 2 R.	7 3 28 R.
Pos.Č.	15 10 2 R.	15 8 46 R.	15 9 8 R.	15 8 34 R.
No.M.	22 7 56 R.	22 6 40 R.	22 7 2 R.	22 6 28 R.
1. Čtv.	29 0 20 R.	28 11 4 V.	28 11 26 V.	28 10 52 V.

D. M.	D. T.	ROZLIČNÉ ZJEVY.	Zn. měs Souhv.	KALENDÁŘ pro Mich., Wisconsin, Dak., Minn., Neb., Iowu a severní Ills., Indianu a Ohio. Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.	Slunce rychlí se. — M.	KALENDÁŘ pro Kentucky, Missouri, Kansas, Colorado, a jižní Illinois, Indianu a Ohio. Slun. Vych h. m.	Slun. Zap. h. m.	Měsíc Zap. h. m.
		***48*) Neděle první v Adventě.** Krasopaní ve zn. Váhy. 9h. 1m. Délka dne. 9h. 43m.								
1	Ne	Princezna Waleská nar. 1844.	♎	7 19	4 20	1 1	11	6 58	4 41	1 5
2	Pon	Císař Ferdinand se děkuje 1848.	♎	7 20	4 20	2 9	10	6 59	4 41	2 8
3	Út	Bitva u Hohenlinden 1800.	♏	7 21	4 19	3 15	10	6 59	4 41	3 9
4	St	Kardinál Richelieu zem. 1642.	♏	7 22	4 19	4 20	9	7 0	4 41	4 10
5	Čt	Mozart zem. 1791. Dumas zem. 1870.	♏	7 23	4 19	5 25	9	7 1	4 41	5 11
6	Pá	☌♆☾. Sv. Mikuláše. *Deštivo a*	♐	7 24	4 19	6 30	9	7 2	4 41	6 11
7	Sob	☿ v odsluní; ☌☿☉ hoř. *studeno.*	♐	7 25	4 18	vych.	8	7 3	4 41	vych.
		***49*) Neděle druhá v Adventě.** Smrtonoš ve zn. Panny. 8h. 52m. Délka dne. 9h. 37m.								
8	Ne	7. ☾☊. Behring z. 1741.	♍	7 26	4 18	5 25	8	7 4	4 41	5 48
9	Pon	Otec Matthew zem. 1858.	♍	7 27	4 18	6 14	7	7 5	4 41	6 37
10	Út	☾ v odzemí. Plevno dobyto 1877.	♍	7 28	4 18	7 7	7	7 6	4 41	7 29
11	St	Výbuch v Bremerhavenu 1875.	♎	7 29	4 18	8 5	6	7 7	4 41	8 24
12	Čt	Marš. Bazaine odsouzen 1873.	♎	7 30	4 19	9 7	6	7 7	4 41	9 22
13	Pá	☌♄☾. Koncil tridentský zah. 1545.	♏	7 31	4 19	10 9	5	7 8	4 42	10 21
14	Sob	♄ stál. Washington zem. 1799.	♏	7 32	4 19	11 13	5	7 8	4 42	11 20
		***50*) Neděle třetí v Adventě.** Kralomoc ve zn. Střelce. 8h. 46m. Délka dne. 9h. 33m.								
15	Ne	15. Dělová jehla patent. 1831.	♐	7 33	4 19	ráno.	4	7 9	4 42	ráno.
16	Pon	Bostonská strana čajová 1773.	♑	7 33	4 19	0 18	4	7 10	4 42	0 21
17	Út	☌♂☾; ☌☉☾. Bolivar zem. 1830.	♑	7 34	4 20	1 26	3	7 10	4 43	1 24
18	St	*Hanuçah.* Herder zem. 1803. *Dešť*	♒	7 34	4 20	2 37	3	7 11	4 43	2 30
19	Čt	Fort Niagara dobyto 1813. *neb sníh.*	♒	7 35	4 20	3 51	2	7 11	4 44	3 39
20	Pá	☌♀☾. Hrabě Teleki se vzdává 1860.	♑	7 35	4 21	5 8	2	7 12	4 44	4 51
21	Sob	☉ vst. do ♑. Zima zač. Sv. Tomáše.	♑	7 36	4 21	6 25	1	7 12	4 45	6 8
		***51*) Neděle čtvrtá v Adventě.** Hladolet ve zn. Lva. 8h. 46m. Délka dne. 9h. 32m.								
22	Ne	22. ☌☿☾; ☾☋; ☾ v blíz.	♑	7 36	4 22	zap.	1	7 13	4 45	zap.
23	Pon	☌♃☾. Mikovec nar. 1826.	♑	7 37	4 22	5 49	0	7 13	4 46	6 11
24	Út	☌♂♁. Mik. z Husí zem. 1420.	♒	7 37	4 23	7 3	pos.	7 14	4 46	7 23
25	St	Narození Páně. Newton nar. 1642.	♒	7 37	4 24	8 20	1	7 14	4 47	8 35
26	Čt	☌☿♃. Sv. Stěpána. *Zimavo.*	♓	7 38	4 24	9 35	1	7 14	4 48	9 46
27	Pá	☿ v nejv. h. šíř. již. Sv. Jana ev.	♓	7 38	4 25	10 48	2	7 15	4 48	10 54
28	Sob	Mladátek. Macaulay z. 1859.	♓	7 39	4 25	11 59	2	7 15	4 49	ráno.
		***52*) Neděle po Vánocích.** Nebešťanka ve zn. Panny. 8h. 47m. Délka dne. 9h. 33m.								
29	Ne	28, 29. Gladstone nar. 1809.	♈	7 39	4 26	ráno.	3	7 16	4 49	0 0
30	Pon	J. B. Van Helmont zem. 1644.	♈	7 39	4 27	1 7	3	7 16	4 50	1 3
31	Út	Jednota Šmalkaldská 1531.	♈	7 39	4 28	2 13	4	7 16	4 51	2 4

Medicína. V londýnském akvariu chovají dvanáct živých slanečků. Pohled na tyto něžné tvory postačí, aby člověk pozbyl i toho nejšerednějšího "kocoura."

Do hostince vešel prodavač brejlí. Přítomný ferina prohlížel některé, až konečně praví: "Ale podivno, těmito brejlemi lze viděti jen samé darebáky." — "To není možné," praví prodávač, "račte dovoliti." A pohledluv brejlemi na našeho ferinu, dodal: "No, nyní tomu také věřím. Má úcta!"

Soudce: "Nebojte se; dostanete svých pět dollarů zpátky, jen přiveďte dva svědky, že jste žalovanému v skutku pět dollarů zapůjčil." — *Černoch:* "Prosím, jak pak kdybych přivedl deset svědků: dostal bych od něho dvacet pět dollarů zpátky?"

Paní ku nové služce: "Míváme snídaní obyčejně okolo osmé hodiny." — Služka: "Dobře, paní, kdybych ale někdy zaspala, nemusíte na mne se snídaní čekati — mohu posnídati později.

Ayer's Hair Vigor.

Při výrobě tohoto všeobecně oblíbeného zbožř podařilo se nám sloučiti v jedné přípravě, kteráž PŘEKONÁ VŠECHNY OSTATNÍ POKUD SE JEDNÁ O POUŽÍVÁNÍ TOALETNÍ, vybrané součástky, jichž jest zapotřebí ku obnově mladistvého vzhledu vlasu, jež jej činí pevným, silným a hojným a jež současně skýtají účinný prostředek pro choroby vlasu a lebeční kůže.

Ayer's Hair Vigor jest znamenitý pro vlas. Povzbuzuje jeho vzrůst, léčí holohlavost, navrací přirozenou barvu; čistí kůži lebeční, zabraňuje prašivině a jest dobrý prostředek úpravný. Víme, že se liší od většiny vlasových tonik tím, že jest úplně neškodný. Z *Economical Housekeeping*, od Mrs. ELIZA R. PARKER.

VYRAŽENINOVÉ CHOROBY LEBEČNÍ KŮŽE rychle se hojí mírnivými, chladivými a čisticími vlastnostmi AYER'S HAIR VIGOR.

Trpěl jsem po nějaké tři roky chorobou kůže lebeční. Vlas mi vypadával a ten, jenž mi zůstal, zšedivěl. Byl jsem přiměn zkusiti Ayer's Hair Vigor a v několika týdnech choroba mé kůže lebeční pominula a vlas můj nabyl zase své původní barvy. Milerád podám o věci té bližší zprávu každému, kdo by si ji přál. (Rev.) S. S. SIMS, Pastor United Brethren Church, St. Bernice, Ind., 14. března 1887.

PRAŠIVINA HLAVY prozrazuje nezdravý stav kůže lebeční, způsobuje nesnesitelné SVRBĚNÍ, ničí kořínky vlasu a přivádí holohlavost. Zcela bezpečně jest vyhojována pomocí AYER'S HAIR VIGOR.

Když jsem počala používati Ayer's Hair Vigor, byla má lebeční kůže pokryta prašivinou a vlas můj byl šedý i řídký. Po šestiměsíčním užívání této přípravy prašivina zmizela a můj vlas, jemuž vrácena původní jeho barva, stal se hojným i lesklým. E. MCKAY, Malden, Mass.

Užíval jsem Ayer's Hair Vigor s velkým prospěchem pro můj vlas. G. PRESCOTT, Coffeeville, Miss.

Pokud se jedná o vrácení barvy šedému vlasu, o zabránění dalšímu hromadění se prašiviny a o udržování vlasu i kůže lebeční v silném, zdravém stavu, Ayer's Hair Vigor, pokud jsem přesvědčena, nemá sobě rovna. Používala jsem po leta prostředku toho a mohu tudíž mluviti o jeho dobrých vlastnostech. Mrs. GEORGE E. MARSDEN, 2192 Genesee st., Buffalo, N. Y.

CHOROBY VLASU způsobují, že tato přirozená ozdoba hlavy se stává slabou, scuchanou, vybledlou a lesku prostou. Původní její svěžest a krása může jí býti navrácena hojivým účinkem AYER'S HAIR VIGOR.

Když jsem počala užívati Ayer's Hair Vigor, vlas můj byl slabý, řídký a šedý. Má lebeční kůže byla také plna prašiviny a neustále svrběla. Dvě lahve Vigoru odstranily prašivinu, zastavily svrbění, navrátily vlasu mému původní barvu a tak povzbudily jeho vzrůst, že mám nyní hojnost dlouhého, černého vlasu. Občasným používáním tohoto prostředku udržuji můj vlas i lebeční kůži v stavu dokonalém. FLORENCE J. CANNON, 759 Clinton st., Trenton, N. J.

VYBLEDLÝ, ŠEDIVÝ, ZRZAVÝ ANEB TEMNĚ LNĚNÝ VLAS nabude pozvolna bohaté, lesklé hnědé barvy, ano i černé, užívá-li se stále AYER'S HAIR VIGOR a sice stává se tak *jeho mocí povzbuzovati vyměšování přirozeného barviva ve vlasu a nikoliv lučebným účinkem nějaké barvy*. Občasným užíváním lze zachovati jakýkoliv odstín barvy jednou nabyté, jakýž by byl žádoucí.

Vlas můj vybledal a schnul, však po použití půl lahve Ayer's Hair Vigor stal se černým a lesklým. Nemohu vyjádřiti radost a vděčnost, jakouž pociťuji. MABEL C. HARDY, Delavan, Ill., 16. června 1886.

Pokud sahá má zkušenost jako holiče s Ayer's Hair Vigor a mé pozorování jeho účinků kde ho lidé užívali pro vybledávající a šedivící vlas, mohu prohlásiti, že věřím, že nemá sobě rovna. Vím, že nikdy neopomenul učiniti co o něm tvrdíte. J. A. HOWELL, Marlin, Tex., 31. března 1886.

Považuji za mou povinnost, poslati vám mé nejsrdečnější díky a sděliti vám, že můj vlas, (jenž částečně sešedivěl) nabyl zase mladistvé své barvy a krásy, když jsem využíval několik lahví Ayer's Hair Vigor. Budu pokračovati v užívání Ayer's Hair Vigor jen pro osvěžování vlasu. GAIDO GAPP, Georgeana, Ala.

HOLOHLAVOST jest nezhojitelnou jen tehdy, když žlázy, jež dodávají kořínkům vlasu výživy, opravdu jsou odumřelé, aneb ztrávené. Jen málo jest případů tak tvrdošijných, aby se nepoddaly obnovovacím sílám této přípravy. Jsou-li žlázy jen nečinné, AYER'S HAIR VIGOR jistě je povzbudí ku nové činnosti a způsobí čerstvý vzrůst vlasu. Jedná-li se o vyhojení holohlavosti, měl by se VIGOR jednou neb dvakrát týdně, neb častěji rukou natírati na kůži lebeční, dokud se nový vlas neobjeví. Vyhýbejte se přílišnému používání kartáče, případně smočte hlavu pomocí houby měkkou vodou, povzbuzujte oběh krve mírným tisknutím a hnětením špičkami prstů a pokračujte v mazání VIGOREM dokud nový vzrůst nenabude žádoucí délky a houštky. Nezmalomyslněte pakliže účinek VIGORU není hned patrným. Mnohdy může býti zapotřebí několika týdnů prvé než žlázy jsou povzbuzeny k činnosti.

Ayer's Hair Vigor.

Můj otec pozbyl v stáří asi padesáti let všeho vlasu na temeni hlavy. Zkusil několikerých prostředků, ale bez účinku, až použil Ayer's Hair Vigor. Po jednoměsíční zkoušce vlas počal růsti a za tři měsíce měl hojnost pěkného vlasu přirozené barvy. P. J. CULLEN, Saratoga Springs, N.Y. 19. července 1886.

Pro toaletní používání AYER'S HAIR VIGOR propůjčí vlasu neobyčejnou a trvalou libovůni, udrží ho hebký a měkký, dodá mu překrásný lesklý vzhled a způsobí bohatý vzrůst. Zachová také vlas v úplné svěžesti mládí až do pokročilého věku.

Užívá-li se VIGORU pouze jako toaletního přepychu, není třeba ním zamíchati prvé než se ho používá a příprava ta pak nebude vykonávati žádný vliv na barvu vlasu. Žádáno-li však jeho léčebných vlastností, — jako ku příkladu pro obnovu barvy, pro vyléčení z holohlavosti, pro zabránění dalšímu vypadávání vlasu aneb pro vyléčení neduhů lebeční kůže, — mělo by VIGOREM dobře zamícháno býti. Hlava měla by býti udržována čistá častým umýváním měkkou vodou a třením hrubým ručníkem aneb měkkým kartáčem; avšak ani ammonia ani líh nemělo by se přikládati na vlas.

Viděl jsem obdivuhodné účinky Ayer's Hair Vigor v různých částích austrálských osad. Viděl jsem v Jižní Australii mladé muže již šedivé, jichž vlasu navrácena přirozená barva po použití jedné lahve vašeho Hair Vigor. Od té doby co jsem se zase navrátil domů, odporučil jsem ho mnohým. Sám bych nechtěl býti bez něho. J. T. GIBSON, 96 Hope st., Hanley, Staffordshire, England, 21. července 1886.

Používal jsem vašeho Hair Vigor v mé rodině po mnoho let a považuji jej za nejlepší mně známou přípravu. Udržuje kůži lebeční čistou, vlas měkký a živý a zachovává přirozenou barvu. Má žena používala ho po dlouhou dobu s výsledky co nejuspokojivějšími. B. M. JOHNSON, M.D., Thomas Hill, Mo., 22. července 1886.

Používám Ayer's Hair Vigor stále a shledávám ho znamenitým. T. C. O'BRIEN, Fort Keogh, Montana.

Jedna má sousedka, paní Charlotta Stellerová, má úplnou sbírku Averových Kalendářů za 36 let, pečlivě dohromady sešitých a uschráněných. Dáma ta jest 80 roků stará a vlas její jest tak černý a přirozený jako kdykoliv jindy — na celé její hlavě nelze nalezti šedého vlásku. Udává, že mladistvý vzhled jejího vlasu jest způsobován Ayer's Hair Vigor, kterýž používala po mnoho let. S. C. TAYLOR, 1044 Lorain st., Cleveland, O., 28. května 1886.

Používal jsem Ayer's Hair Vigor po mnoho let a jsem více než spokojen s nabytými výsledky. Udržuje vlas v znamenitém stavu, měkký a hebký a dodává mu barvu i sílu. Mám za to, že mu není rovna pro použití, pro něž jest určen a neváhám dáti mu nejsilnějšího odporučení. Dr. J. T. ROGERS, Lillington, Md.

AYER'S HAIR VIGOR jest na prodej u všech lékárníků a obchodníků s léky, voňavkami a líčidly.

Ayer's Ague Cure

Jest specifický lék a antidot pro všechny spůsoby malarických nepořádků a RUČÍ SE ZAŇ, že vyléčí, kdykoliv se ho užívá v přísném souhlasu s návodem.

LÉČENÍ: Povzbuzujte pocení; nedávejte žádného léku, dokud stadium pocení neminulo; potom podejte AYER'S AGUE CURE a podávejte ho ještě po deset neb dvanáct dní, když nemocný již se zdá býti vyléčeným. DÁVKY: Pro dospělou osobu 1 čajová lžička čtyřikráte za den, vždy na půl hodiny před jídlem a před ulehnutím; pro dítky desetileté, 30 kapek; pro pětileté, 20 kapek. Může býti bráno v čaji, kávě, mléku neb vodě. Musí býti dbáno toho, aby stolice byla pravidelná. Zavládá-li zácpa, užívejte AYER'S PILLS. Další podrobnosti léčení budou nalezeny při každé lahvi. Neužívejte žádného chininu: AYER'S AGUE CURE neobsahuje žádný, aniž jakoukoliv jinou škodnou součástku. Jest to znamenitý prostředek pro JATERNÍ NEDUHY.

Splnomocněn jsa vaší úřadovnou pod dátem 1. srpna 1883, stále jsem se zaručoval, že Ayer's Ague Cure vyléčí všechny spůsoby malarických nepořádků i mám to potěšení sděliti vám, že jsem se nedozvěděl o jediném nezdaru. ARTHUR MCKNIGHT, Independence, Texas.

Nemohu nalézti dosti význačných slov, abych vyjádřil vysoké mé mínění, jakéž chovám o vaší Ague Cure. Po osmnáct měsíců trpěl jsem zimořivostí a zimnicí, maje často každodenní záchvat. Zkusil jsem různých prostředků, však žádný nezastavil zimořivost až jsem zkusil Ayer's Ague Cure. Ani ne půl lahev mne úplně vyléčila a od té doby jsem více neměl podobných nesnází. Z. W. HOOK, Manager Telegraph, Fulton, Mo., 30. srpna 1886.

Žil jsem na velké plantaži hraničící s Pee Dee River Swampem, po dvanáct let a shledal jsem v Ayer's Ague Cure specifický lék pro všechny malarické nepořádky. ADAM J. MATHESON, Blenheim, S. C.

AYER'S AGUE CURE jest prodáván u všech lékárníků a obchodníků s léky.

☞ Lékárníci a jiní kdo prodávají AYER'S AGUE CURE jsou splnomocněni zaručiti vyléčení v každém jednotlivém případu; a pakliže v jakémkoliv případu po slušné zkoušce vyhojiti opomene, budou na požádání kupci peníze jeho navráceny.

1889.

Neděle.	Pondělí.	Úterý.	Středa.	Čtvrtek.	Pátek.	Sobota.
LED.			1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31		
ÚNOR.						1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28		
BŘEZ.						1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31						
DUB.		1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30				
KVĚT.				1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	
ČER.							1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30						

1889.

Neděle.	Pondělí.	Úterý.	Středa.	Čtvrtek.	Pátek.	Sobota.
ČERV.							
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31			
SRP.					1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
ZÁŘÍ.	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30					
ŘÍJ.			1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31		
LIST.						1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
PROS.	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	31				

AYER'S CHERRY PECTORAL má tak rozhlášenou pověst, že další odporučování jest zbytečné, užívavše ho však nedavno pro nesnáze krční, nemůžeme se zdržeti, abychom nev ydali svého vlastního svědectví ve prospěch prostředku, jejž právem lze nazvati skutečným žehnáním pro člověčenstvo. Výsledky naší zkoušky jeho léčebných účinků byly nanejvýše potěšitelny. Jinému členu naší rodiny také se dostalo užíváním léku toho pomoci od zastaralého případu hrdelního neduhu. Užívá-li se ho přesně v souhlasu s návodem, Pectoral jest obdivuhodným hojivým prostředkem ve všech chorobách hrdla a plic. — *The Transcript*, Athol, Mass.

Ze všech vlastnických v trhu se nalezajících léků žádný není tak dobře známý aneb tak všeobecně držán a užíván co domácí prostředek jako léky připravené od Dr. J. C. Ayer & Co. v Lowell, Mass. Ayer's Hair Vigor byl útěchou i pomocí předčasně lysých a zšedivělých po celých dvacet let i více. Není to, jako četné nápodobeniny, barvivo, nybrž posilovatel. Jest bezbarvý, čistý a jest pěkným prostředkem pro úpravu vlasu. Ti, kdo jsou znepokojováni krtičnatými výrazy a nateklinami, naleznou úplné vyléčení v Ayer's Sarsaparilla. Dva z nejúhlavnějších nepřátel lidského blaženství jsou nezážívnost a zácpa. Jako prostředek proti těmto zlům osvědčily se Ayer's Pills co nejúčinněji. Jakožto ochranný prostředek proti nastuzeninám a kašlům, jež se příliš často proměňují v bolestné a osudné choroby plic, Ayer's Cherry Pectoral by měl míti místa v každé domácnosti, tak aby byl po ruce, kdykoliv ho bude zapotřebí. — *The Sentinel*, Amsterdam, N.Y.

Mnohost, jedná-li se o lék, není známkou ceny. Kupují-li nemocní Sarsaparillu, chtí lék, nikoliv nápoj. AYER'S SARSAPARILLA jest soustředěná a mocná. Dobré její účinky jsou ihned pociťovány. Léčí bezpečněji a rychleji než kterýkoliv jiný měnivý prostředek. Žádejte o AYER'S SARSAPARILLA a nedejte se přemluviti ku koupi žádné jiné. Naše vlastní zkušenost přiměla nás ku vydání tohoto silného svědectví. — *Charlestown* (Mass.) *Chronicle.*

VĚNOVÁNO OD

ALMANAC AYER

1889.

CYHOEDDEDIG GAN

DR. J. C. AYER A'I GWM.,

Fferyllwyr Ymarferol a Dadansoddol,

LOWELL, MASS., U. S. A.

Welsh.

Ayer's Sarsaparilla a Gryfha y Gwan,

Yn gyntaf, Trwy alltudio o'r cyfansoddiad bob sylwedd anmhur, gwenwynig a gwanychol. *Yn ail*, Trwy gryfhau yr organau cymathiadol. *Yn drydydd*, Trwy hyrwyddo gweithrediad iachusol yr afu a'r elwlenau. *Yn bedwerydd*, Trwy buro, cyfoethogi, a bywhau y gwaed. Gwneir ef o'r aralleion llysieuol mwyaf nerthol; mae yn hynod ddwysol, ac felly yn rhad i'w gymeryd; ac mae yn neilldiol o rinweddol i'r gwan a'r eiddil o'r ddau ryw. *Gwna y gwan yn gryf.*

Effeithiodd Gyfnewidiad Rhyfedd.

Yr oeddwn yn dyoddef oddiwrth gur yn y pen, diffyg treuliad a gwendid, a phrin yn alluog i ymlusgo o gwmpas y ty. Mae Sarsaparilla Ayer wedi effeithio cyfnewidiad rhyfedd ynwyf. Ar ol cymeryd llai na dwy botelaid, yr wyf yn teimlo mor gryf a iach ag erioed.—Mrs. M. M. LEWIS, A street, ger Powell, Lowell, Mass.

Bob Amser yn Effeithiol.

Yr wyf wedi defnyddio Sarsaparilla Ayer fy hun, ac yn fy nheulu, er's tair blynedd ar hugain, ac wedi ei gael bob amser yn effeithiol fel gwaed-burydd ac adferydd nerth a chwant at fwyd.—Mrs. ISADORE SPRAKER, Bridgewater, Ark.

Yn Enill Nerth Bob Dydd.

Yr oeddwn wedi rhedeg i lawr yn hollol cyn i mi ddechreu cymeryd Sarsaparilla Ayer, ac yn awr yr wyf yn enill nerth bob dydd. Bwriadwyf ei gymeryd nes yr adferir fy iechyd yn berffaith.—ALICE WEST, Jefferson, W. Va.

Cryfor Rhagorol.

Mae Sarsaparilla Ayer yn gryfor aralliadol rhagorol, ac yn mhob achos lle y byddo y cyfryw feddyglyn yn angenrheidiol, yr wyf yn ei roddi.—A. D. PETTINGER, M. D., Glen Gardner, N.J.

Lleshad Rhyfeddol.

Yr wyf wedi derbyn lleshad rhyfeddol trwy gymeryd Sarsaparilla Ayer. Efe yw y meddyglyn gwanwyn goreu y gwn am dano.—Mrs. H. W. HARDY, Roxbury, Mass.

Pob Teimlad Prudd Wedi Ffoi.

Tua phedair blynedd yn ol ymollyngais dan wendid gieuol. Yr oedd meddwl a chorff fel wedi dyrysu yn lan. Blinid fi gan bensyfrdandod, yr oedd fy llygaid yn weiniaid, a fy nheimladau yn bruddglwyfus a thruenus i'r eithaf. Cymerais feddyglynau gan feddygon, ond i ddim pwrpas. Un diwrnod, tra yn edrych dros Almanac Ayer, penderfynais roddi prawf ar Sarsaparilla Ayer. Gwnes hyny, a chyn gorphen un botelaid teimlais gyfnewidiad er gwell. Parheais i gymeryd y meddyglyn hwn, nes wyf yn awr bron yn methu credu i mi fod erioed yn sal. Mae fy llygaid, yn enwedig, wedi cryfhau yn rhyfeddol, a phob teimlad prudd a digalon wedi ffoi.—Mrs. C. KENNEDY, 787 Pacific street, Brooklyn, N. Y., Mawrth 15, 1887.

Y Meddyglyn Gwanwyn Goreu.

Yr wyf wedi cael llawer o brofiad o afiechyd yn fy nheulu ac yn mysg y tlodion, ac ni wn am un meddyglyn mor effeithiol a Sarsaparilla Ayer. Mae wedi profi yn neilldiol o werthfawr mewn gwendid ac fel meddyglyn gwanwyn.—A. F. WILLARD, 66 Waltham st., Boston, Mass.

Iechyd wedi ei adferu.

Yn teimlo fy hun yn wan lawn ac isel fy meddwl, ar ol hir afiechyd, a cholliant gwaed mynych, cymerais ddwy botelaid o Sarsaparilla Ayer, ac mae fy iechyd wedi ei adferu.—BLANCHE S. BROWNELL, 4 Boylston st., Boston, Mass.

AYER'S CHERRY PECTORAL.
At Anwyd a Pheswch.

AYER'S SARSAPARILLA.
At Buro y Gwaed.

AYER'S AGUE CURE.
At bob Anhwylder Mallawyrol.

AYER'S HAIR VIGOR.
At Ymdrwsio.

AYER'S CATHARTIC PILLS.
At Rwymedd a Gwalldreuliad.

AR WERTH GAN YR HOLL GYFFERWYR.

Gwahoddir ceisiadau am ein nwyddau o leoedd nad oes goruchwylwyr genym. Rhodder cyfeiriadau ymddiriedol a chant sylw dioed.

Unrhyw feddyg mewn ymarferiad a ddymuna gael y *formulas*, yn ol y rhai y gwneir ein meddyglynau, a'u cänt trwy anfon am danynt.

Cofied gwerthwyr a ewyllysiant ein halmanaciau fod yn ofynol iddynt anfon eu masnachgerdyn BOB BLWYDDYN mewn trefu i'w derbyn.

DIFFYGIADAU, 1889.—Yn y flwyddyn 1889 bydd pum diffyg, tri ar yr Haul (☉) a dau ar y Lloer (☾).

I. Diffyg cyflawn ar yr Haul (☉), Ionawr 1. Gweledig drwy y rhan fwyaf o Ogledd America a'r Tawelfor Gogleddol. Yn gyflawn ar hyd llinell 80 milldir o led, yn cyraedd o'r Ynysoedd Aleutaidd ac yn rhedeg trwy ganol Point Arena, Cal.; Winnemuca, Nev.; Mountain Meadows, Idaho; ac yn terfynu tua Llyn Winnepeg—yn para tua dau fynyd. Yn rhanol mewn lleoedd eraill. Anweledig i'r dwyrain o linell yn rhedeg trwy Ddinas New York ac Ogdensburg. Yn dygwydd fel y canlyn:

	Sylwadau.	*Deuddegran y Diffyg.*
New York . .	Dechreu ar fachlud haul; diweddu ar ol machlud haul . . .	—
Utica . . .	Dechreu 4a. 28m. P.; diweddu ar ol machlud haul	Bychan.
Cleveland . .	Dechreu 3a. 59m. P.; diweddu ar ol machlud haul	4
Detroit . . .	Dechreu 3a. 52m. P.; diweddu ar ol machlud haul	5
Iowa City . .	Dechreu 3a. 6m. P.; canol cyn machlud haul	9
San Francisco	Dechreu 0a. 13m. P.; diweddu 2a. 58m. P.	11

II. Diffyg rhanol ar y Lloer (☾), Ionawr 16–17. Gweledig fwy neu lai dros y byd yn gyffredinol, oddigerth yn Asia ac Awstralia. Yn dygwydd fel y canlyn:

	N. York.	*Utica.*	*Cleveland.*	*Detroit.*	*Iowa City.*	*S. Fr'isco.*
	D. A. M.	D. A. M.	D. A. M.	D. A. M.	D. A. M.	D. A. M.
Lloer yn myned i'r gogysgod	16 9 41 P.	16 9 36 P.	16 9 10 P.	16 9 5 P.	16 8 31 P.	16 6 28 P.
Lloer yn myned i'r cysgod .	16 11 2 P.	16 10 57 P.	16 10 31 P.	16 10 26 P.	16 9 52 P.	16 7 49 P.
Canol y diffyg	17 0 33 B.	17 0 28 B.	17 0 2 B.	16 11 57 P.	16 11 23 P.	16 9 20 P.
Lloer yn gadael y cysgod .	17 2 5 B.	17 2 0 B.	17 1 34 B.	17 1 29 B.	17 0 55 B.	16 10 52 P.
Lloer yn gadael y gogysgod	17 3 26 B.	17 3 21 B.	17 2 55 B.	17 2 50 B.	17 2 16 B.	17 0 13 B.

Maintioli y diffyg = 0.702 o drawsfesur y Lloer.

III. Diffyg modrwyol ar yr Haul (☉), Mehefin 28. Gweledig yn haner deheuol Affrica, a rhanau mwyaf deheuol Asia a'r Mor Indiaidd.

IV. Diffyg rhanol ar y Lloer (☾), Gorphenaf 12. Gweledig fwy neu lai yn Ewrop, Asia, Affrica, Awstralia, Mor Werydd a'r Mor Indiaidd.

V. Diffyg cyflawn ar yr Haul (☉), Rhagfyr 22. Gweledig yn haner gogleddol Deheudir America, a thros y rhan fwyaf o Affrica.

AMSER SWYDDOGOL.

Rhoddir cyfrifiadau yr Almanac hwn mewn amser lleol. Yn y manau y mae yr hyn a elwir amser swyddogol neu raniadol, wedi ei fabwysiadu yn lle amser lleol, gellir troi ein hamser ni i amser swyddogol neu raniadol drwy dynu oddiwrtho neu chwanegu ato y nifer o fynyddau y mae y cyfryw amser o flaen neu ar ol yr amser lleol. Mae y gwahaniaeth, fel rheol, yn hollol ddealladwy. Wrth amser lleol y golygir amser pob lle wedi ei gyfrif yn ol ei hydred gorllewinol o Greenwich, yr hwn oedd mewn arferiad cyffredinol cyn mabwysiad yr amser swyddogol. Amser swyddogol neu raniadol, yw amser hydredau neillduol, yn cael eu cymwyso at ranbarthau eang o'r wlad, gyda'r amcan o sicrhau unffurfiaeth.

SAFLE BERTHYNASOL YMDDANGOSIADOL Y DDAEAR, YR HAUL, Y LLOER AC ARWYDDION Y SIDYDD.

CYLCHAU AMSERYDDOL.

Llythyrenau Sul	F
Epact	28
Rhif Euraidd	9
Cylch Heulog	22
Cyhoeddiad Rhufeinig	2
Cyfnod Juliaidd	6602

♈ ARIES—yr Hwrdd, Pen a'r Gwyneb; ♉ TAURUS—y Tarw, Gwddf; ♊ GEMINI—y Gefeilliaid, Braich; ♋ CANCER—y Cranc, Bron; ♌ LEO—y Llew, Calon; ♍ VIRGO—y Forwyn, Ymysgaroedd; ♎ LIBRA—y Fantol, Arenau; ♏ SCORPIO—yr Ysgorpion, Dirgelion; ♐ SAGITTARIUS—y Saethydd, Cluniau; ♑ CAPRICORNUS—yr Afr, Gliniau; ♒ AQUARIUS—y Dyfrwr, Coesau; ♓ PISCES—y Pysg, Traed.

ARWYDDION.—☉, Yr Haul; ☿, Mercher; ♀, Gwener; ⊕, Y Ddaear; ☾, Y Lloer; ☊ yn uchel; ☋ yn isel; ♂, Mawrth; ♃, Iau; ♄, Sadwrn; ♅, Uranus; ♆, Neptune; ☌, Cysylltiad; □, Pedronglliad, 90° o'r ☉; ☍, Cyferbyniad, 180° o'r ☉; Apogee, pell o'r ⊕; Perigee, agos i'r ⊕; Aphelion, pell o'r ☉; Perihelion, agos i'r ☉; ☊, Yr Esgynnod; ☋, Y Disgynnod.

Mercher (☿) a fydd yn seren hwyrol tua Ionawr 30, Mai 24 a Medi 20, ac yn seren foreuol tua Mawrth 13, Gorphenaf 12 a Hydref 31.

Gwener (♀) fydd yn seren hwyrol hyd Ebrill 30; yna yn seren foreuol y gweddill o'r flwyddyn.

Iau (♃) fydd yn seren foreuol hyd Mehefin 24; yna yn seren hwyrol y gweddill o'r flwyddyn.

Sylw.—Amser codiad a machludiad yr Haul yw eiddo yr ymyl uchaf, wedi ei gywiro i ateb amgeniad *(parallax)* a gwrthdroad goleuni, mewn amser canolog; felly hefyd eiddo y Lloer.

[Welsh.

Ayer's Cherry Pectoral.

Cyfansoddir y peirianau lleisiol o filiynau o gelloedd bychain, pob un o honynt yn hynod agored i ddylanwadau mewnol ac allanol. Effeithir arnynt, nid yn unig gan ansawdd yr awyr, ond hefyd gan amrywiol gyflyrau y corff. Y mae y gorweithiad lleiaf, neu enyniad y peirianau hyn yn newid tôn a nerth y llais, a gall effeithio niwed parhaol. Dyma yr achos fod cynifer o glerigwyr, cyfreithwyr, athrawon, siaradwyr cyhoeddus, actwyr a chantorion yn "tori i lawr" yn foreu yn eu gyrfa. Blinir y cyfryw bersonau yn fynych gan beswch sych, gwynegol, anhawdd ei orchfygu a hynod wanychol i'r dyoddefydd. Mae peswch o'r fath yn nglyn a **Laryngitis** a **Bronchitis**, a rhydd CHERRY PECTORAL AYER ymwared mwy effeithiol nag un meddyglyn arall. Y mae **Anwyd**, yr hwn sydd yn fwy cyffredin nag un anhwylder arall, yn rhoddi ffordd yn rhwydd o flaen y cyffyr hwn. Tardda y blinderau hyn oddiwrth osod y corff yn agored i ddrafft neu gyfnewidiadau y tymeredd, yr hyn a gaua y chwys-dyllau, a atalia chwysiad ac a achosa groniad ac enyniad. Trwy agor y chwys-dyllau a gyru yr hylifau i'r arwyneb, y mae CHERRY PECTORAL AYER yn lleddfu y pilenau gorlwythog ac yn cynorthwyo natur i gyflawni ei swyddogaethau iachaol. Fel *poerbair*, mae yn esmwytho a iachau y manwe llidiog, yn rhyddhau yr ymgasgliad, yn clirio y pibellau gwynt ac yn atal cynydd twymyn ac enyniad. Fel *esmwythai*, lliniara y peswch a chynyrcha gwsg adfywiol. Y mae miloedd o bersonau, o bob dosbarth, wedi dwyn tystiolaeth i ddylanwad iachaol rhyfeddol y meddyglyn hwn, nid yn unig yn yr anhwylderau crybwylledig, ond hefyd mewn achosion o **Influenza, Crygni, Colliant Llais, Asthma, Quinsy, Catarrh, Pneumonia, Darfodedigaeth** a lluaws o anhwylderau eraill y Gwddf a'r Ysgyfaint. Mae yn hyfryd i'r archwaeth, a chan y gellir ei roddi yn ddiberygl i blant yn gystal a phobl mewn oed, y mae yn anhebgorol yn mhob teulu. Rhydd ymwared dioed rhag y **Croup** a'r **Pas.**

Hwn yw y meddyglyn a ddygodd Dr. AYER gyntaf i sylw a chymeradwyaeth yr holl fyd. Bwriadwyd a pharotowyd ef ar y cychwyn, ar gyfer meddygon yn unig, ond cafodd y fath dderbyniad gan y broffeswriaeth feddygol fel y penderfynodd ei ddarganfyddwr ei gyflwyno i'r cyhoedd. Nis gallasai y fath lwyddiant rhyfeddol ddylyn y defnyddiad o hono, oni bae am ei rinwèdd gwirioneddol.

Y PECTORAL heddyw, yn ddiamheuol, ydyw y meddyglyn mwyaf adnabyddus yn y byd. Mae wedi arbed miloedd o fywydau, ac nis gellir prisio y daioni a wnaeth, ac a wna o flwyddyn i flwyddyn.

Dylid sylwi fod y dognau o CHERRY PECTORAL AYER yn gynwysedig o nifer terfynol o **Ddyferynau.** Y mae cyfarwyddiadau sut i'w gymeryd yn canlyn pob potel, a dylid *eu dylyn yn ofalus.* Mae nerth dwysol y PECTORAL yn ei wneyd yn feddyglyn rhad iawn i'w gymeryd. Mae yn hyfryd i'r archwaeth, yn hollol ddiberygl, hyd yn nod i'r babanod tyneraf, os rhoddir ef yn ol y cyfarwyddiadau, ac y mae bob amser yn effeithiol. Os cymerir dognau gormodol o'r PECTORAL cynyrcha weithiau dueddiad anhyfryd i gyfogi. Llawer o feddygon a chleifion, er ei wneyd yn haws i'w gymeryd, a'i cymysgant â'r un swm o *glycerine* pur neu syrup siwgr gwyn dilwgr, gan fwyhau y dognau yn gyfatebol.

ANWYD A PHESWCH. Nid yw anhwylderau mwyaf difrifol y gwddf, y pibellau brefantaidd a'r ysgyfaint, yn eu dechreuad, yn ddim ond anwyd a pheswch. Dengys hyn yr angenrheidrwydd am driniaeth uniongyrchol ac effeithiol yn ngraddau cyntaf yr anhwylderau hyn. Mewn achosion o anwyd cyffredin dylid cymeryd CHERRY PECTORAL AYER dair gwaith yn y dydd—y boreu, ganol dydd, a'r hwyr. I ddynion o 40 i 70 dyferyn, ac i ferched o 30 i 50 dyferyn, ydynt y dognau mwyaf a ddylid gymeryd. I fabanod a phersonau

Ayer's Cherry Pectoral.

dan oed o 5 i 30 dyferyn, yn ol y cyfarwyddiadau ar y botel, fydd yn ddigonol. Dylid cymeryd y dogn mwyaf yn yr hwyr, er cynyrchu cwsg naturiol ac adfywiol. Cyn prydau dylid cymeryd dognau llai. Os bydd y claf yn dyoddef oddiwrth boenau yn ei ben a'i aelodau, gewynau dolurus a rhyndod, rhodded ei draed mewn dwfr cynes ac yfed lemonade poeth cyn myned i orphwys. Ceir lles mawr trwy gadw y coluddion yn agored gyda PHELENI AYER. Pan fyddo llidiad yn y gwddf yn achosi peswch gogleisiol, neu ar brydiau arwyddion mwy peryglus, dylid cymeryd *dognau bychain*, yn aml, o CHERRY PECTORAL AYER nes y ceir ymwared.

Anwyd a Pheswch.

Tua saith neu wyth mis yn ol, ymosodwyd arnaf gan Beswch tost, ac ar unwaith dechreuais gymeryd meddyglyn a hysbysid yn helaeth fel poerbair. Cymerais chwe potelaid o hono; ond yn lle estyn ymwared fy ngwaethygu a wnai, fel nad oeddwn yn cael gorphwysdra nos na dydd. Parod oeddwn i gredu fod y darfodedigaeth wedi gafaelyd ynwyf. Clywodd cyfaill am fy ngwaeledd a galwodd yn bwrpasol i'm hanog i roddi prawf ar Cherry Pectoral Ayer. Dywedai y prisiai y meddyglyn hwn yn fawr oddiar brofiad personol, ac mor hyderus y siaradai fel y penderfynais gymeryd peth o hono. Yr wyf yn ddiolchgar yn awr am ei fod wedi estyn ymwared i mi ac yn ganlynol fy iachau. Yr wyf heddyw yn mwynhau yr iechyd goreu. WILMOT PAYNE, Monrovia, Liberia, Medi 17, 1886.

Yr wyf yn ystod fy holl oes, wedi bod yn agored i Anwyd drwg; ond yn Chwefror diweddaf cefais yr ymosodiad trymaf a gawswn erioed. Pan oedd pobpeth wedi methu rhoddi ymwared i mi, cymerais botelaid o Cherry Pectoral Ayer, ac iachawyd fi mewn byr amser. CHARLES KEARFUL, St. Joseph, Mo., Awst 11, 1886.

Cefais Beswch drwg iawn y dydd olaf o Ionawr, 1884. Cymerais lawer o gyfferi meddygol o bob math, ond i ddim dyben. Yna penderfynais roddi prawf ar Cherry Pectoral Ayer. Gwnaeth y dogn cyntaf les i mi, ac yn fuan iawn cefais lwyr wellhad. Byddaf yn 86 mlwydd oed ar yr ail o Fai. LEVI DUDLEY, Mooer's Forks, N. Y., Ebrill 26, 1886.

Y mae Cherry Pectoral Ayer yn rhagorol at boenau neu anwyd yn y frest. Yr wyf bob amser yn cadw potel o hono ar law, ac ni theimlwn yn ddiogel hebddo. Cynllun da ydyw ei ddefnyddio fel cryfbair i'r ysgyfaint, a chymerydd dogn o hono pa bryd bynag y teimlir poen yn y frest. G. B. WAGGENER, *Evening News* office, Philadelphia, Pa.

Pan yn hogyn cefais Anwyd yr hwn a brofodd yn drech na phob ymdrech i'w wella. Ystyriai pawb fy mod yn y darfodedigaeth. Nid oedd dim yn tycio er lleddfu y peswch caled a pharhaus. Wedi i bob dyfais fethu cynghorwyd fi i wneyd prawf ar Cherry Pectoral Ayer. Prynwyd potel o'r meddyglyn hwn a chyn fod haner ei chynwysiad wedi ei gymeryd yr oedd y peswch wedi peidio, dychwelodd fy nerth, ac yn mhen tair wythnos yr oeddwn yn iach. Yn ystod yr ugain mlynedd er pan wyf mewn masnach nid wyf un amser yn colli cyfleustra i gymeradwyo Cherry Pectoral Ayer o flaen pob meddyglyn arall at y peswch. Efe, yn ddiau, a achubodd fy mywyd. J. W. CROCKER, Cyfferwr, Austin, Texas.

GWDDF DOLURUS a'r blinderau perthynasol iddo, **CRYGNI** a **CHOLL LLAIS** a hawliant sylw uniongyrchol. Mewn pob anhwylder o'r fath, rhydd dognau pur fychain o CHERRY PECTORAL AYER, o'u cymeryd yn aml, ymwared i'r claf. Llesol hefyd, wrth fyned i'r gwely ydyw dodi llian, wedi ei wlychu mewn dwfr claiar, o amgylch y gwddf, gydag amryw blygion o wlanen sych. Rhaid cymeryd gofal, pa fodd bynag, ar ol y driniaeth hon, olchi y gwddf yn gyflym gyda dwfr oer neu glaiar a'i rwbio nes y bydd yn hollol sych, gyda llian bras. Defnyddier *chlorate of potassa* fel geneulyn *(gargle)*, a hyrwydder chwysiad trwy gymeryd haner llon'd llwy de o *sweet spirits of nitre*, mewn dwy lon'd llwy fwrdd o ddwfr.

QUINSY, math poenus o ddolur y gwddf, a achosir trwy ddynoethiad i gyfnewidiadau sydyn yr awyr. Cynyrcha y rhai hyn chwyddiad ac enyniad chwarenau y gwddf. Daw llyncu yn waith anhawdd a phoenus, newidir y llais, ac mewn achosion eithafol atelir yr anadliad. Yn achlysurol, bydd llyn-oriad yn y gwddf. Dyoddefa y claf hefyd oddiwrth gur yn y pen, syched, coll chwant at fwyd a thwymyn. I leddfu arwyddion yr afiechyd hwn, dylid cymeryd dognau bychain o CHERRY PECTORAL AYER, bedair neu bum gwaith yn y dydd. Diodydd llyslynaidd, wedi eu gwneyd o risgl y *slippery elm* neu *gum arabic* a hyrwyddant rydd-boeriad, ac a liniarant enyniad lleol. Pan ar wellhad, cymeradwyir SARSAPARILLA AYER ar gyfrif ei effeithiolrwydd fel gwaed-burydd a chryfor; canys profa yn llesol iawn i bersonau gweiniaid.

Gwddf Dolurus, Laryngitis, Quinsy, Crygni.

Yr wyf wedi defnyddio Cherry Pectoral Ayer er's amryw flynyddau, mewn achosion o Anwyd trwm a blinderau y Gwddf, a'i gael yn feddyginiaeth effeithiol. SAMUEL BEMENT, Prifathraw y Bartlett School, Lowell, Mass.

Flwyddyn yn ol, dyoddefwn oddiwrth Wddf Dolurus, Crygni, poenau yn fy nwyfron a diffyg anadl. Methwn gael ymwared nes i mi ddechreu cymeryd Cherry Pectoral Ayer. Profodd y dogn cyntaf o'r meddyglyn hwn yn llesol i mi, ac ar ol ei gymeryd am fis, cefais lwyr wellhad. JUSTO PUYOL, Parana, Argentine Republic.

I'r rhai sydd mewn angen meddyglyn at anhwylderau y Gwddf a'r Ysgyfaint, cymeradwywn Cherry Pectoral Ayer. Mae genyf ffydd gref ynddo. Mae yn bob peth yr hawlir ei fod. CHARLES DAME, Bugail Eglwys Gynulleidfaol Andover, Me.

Ayer's Cherry Pectoral.

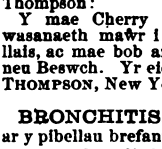
Yr oedd fy holl deulu —pedwar o blant bychain, fy ngwraig a fy hunan —yn dyoddef oddiwrth Ysbinog neu Ddolur Gwddf. Dechreuasom gymeryd Cherry Pectoral Ayer a iachawyd ni yn fuan. WILLIAM W. TEMPLETON, Fairfield, Va.

Am flynyddau blinid fi gan Ddolur Gwddf a Chrygni. Rhoddais brawf ar lawer meddyginiaeth ond ni thyciodd dim nes i mi gymeryd, Cherry Pectoral Ayer. Profodd yn llesol bron mor fuan ag y dechreuais ei gymeryd, a gwellhawyd fi yn hollol mewn byr amser. Parch E. F. WALDO, Dowagiac, Mich.

Oddiwrth y gantores a'r actres enwog, Lydia Thompson:

Y mae Cherry Pectoral Ayer wedi bod o wasanaeth mawr i mi. Gwellha a chryfha y llais, ac mae bob amser yn effeithiol at Anwyd neu Beswch. Yr eiddoch yn ddiolchgar, LYDIA THOMPSON, New York, Chwef 14, 1886.

BRONCHITIS, anhwylderb enynol peryglus ar y pibellau brefantaidd, a achosir yn gyffredin gan anwyd, wedi ei gael trwy ddylanwad tywydd oer a gwlyb. Ei arwydd cyntaf ydyw garwedd yn y bibell wynt, yr hyn a bar i'r person wneyd ymdrech barhaus i glirio y gwddf. Yn fuan cynyrcha yr ymdrechion hyn beswch caled, sych, yn cael ei ddylyn gan grygni, tyndra ar draws y frest, anhawsdra i anadlu, poenau llym, a chasgliad gormodol o fater llysnafeddog tew (gwyn ar y cyntaf, ond ar ol hyny o liw melynaidd neu wyrdd), yn aml yn gymysgedig â gwaed. Y mae presenoldeb cymaint o lysnafedd yn achosi swn gwichlyd wrth anadlu ac yn atal y swm priodol o *oxygen* fyned i'r gwaed, yr hyn sydd yn peri i'r claf edrych yn welw a phryderus. Y mae CHERRY PECTORAL AYER yn iachau yr anhwylderb hwn yn fwy effeithiol nag unrhyw feddyglyn adnabyddus i gyfferiaeth. Cymerer ef (yn ol oed a nerth y claf) o 5 i 30 dyferyn, yn aml, ethr nid mewn dognau digonol i achosi cyfogiad. Dylid cymeryd y dognau mwyaf pan fydd cwsg yn angenrheidiol. Gochelwch osod eich hun yn agored i anwyd, symbyldion alcoholaidd, a bwyd bras. Dylid cadw y coluddion yn agored gyda PHELENI AYER, y carthbair goreu a ellir gael. Bydd yfed lemonade poeth neu ddwfr poeth yn dueddol o atal twymyn, trwy gynyrchu chwys ysgafn. Yn ei ffurf arosol, gwneir yr afiechyd yn aml yn fwy llidiog gan lygredd manwynaidd, yr hwn a ellir symud gyda SARSAPARILLA AYER.



Bronchitis.

O'r holl feddyglynau sydd o flaen y cyhoedd at Anwyd, Peswch, Bronchitis ac anhwylderau cyffelyb, nid oes un, o fewn cylch fy sylwadaeth a'm profiad i, mor effeithiol a Cherry Pectoral Ayer. THOMAS G. EDWARDS, M. D., Blanco, Texas, Meh. 17, 1886.

Yr wyf yn dyoddef er's blynyddau oddiwrth anhwylderb Brefantaidd, yr hwn yn gyffredin a ddengys ei hun pan gaffwyf anwyd, neu os gosodaf fy hun yn agored i dywydd garw, trwy deimlad gogleisiol yn y gwddf ac anhawsder i anadlu. Yr wyf wedi rhoddi prawf ar lawer o feddyglynau, ond nid oes dim yn ateb y dyben fel Cherry Pectoral Ayer. Mae hwn bob amser yn rhoddi ymwared dioed, ac yr wyf wedi dysgu ymddiried ynddo pa bryd bynag y dychwela yr anhwylderb. - A. HEPLEN, Archwilydd Ffyrdd Cyhoeddus, Plwyf Terrebonne, La.

Yr wyf wedi defnyddio Cherry Pectoral Ayer at Bronchitis a dolur yr Ysgyfaint, at y rhai, fel y credwyf, nid oes ei gyffelyb yn yr holl fyd. Credwyf iddo fod yn foddion i achub fy mywyd. JAMES MILLER, Caraway, Randolph Co., N. C., Rhagfyr 27, 1886.

PNEUMONIA a **DIPHTHERIA** sydd anhwylderau o natur mor beryglus fel mai doeth yn wastad ydyw sicrhau y meddyg galluocaf o fewn cyraedd, a hyny yn ddioed. Y meddyglyn goreu a all ef roddi yw CHERRY PECTORAL AYER; ond gall ei brofiad ei alluogi i brysuro effeithiau gwellhaol y meddyglyn hwnw, gyda gyddf-olch, cymwysiadau allanol, rheoleiddiad tymeredd, maethiad, symbyliad a'r cyffelyb, oll o'r pwysigrwydd mwyaf ac yn gyfryw nas gellir rhoddi cyfarwyddiadau cyffredinol o berthynas iddynt.

Mewn achos o **PNEUMONIA** (enyniad yr Ysgyfaint), hyd nes y ceir cynorthwy meddyg, doder digon o ddillad cynes ar y claf yn ei wely, er cynyrchu chwys da. Doder plaster o fwstard ar y frest ac wedi hyny bwltis o had llin. Dylid cymeryd dognau bychain o CHERRY PECTORAL AYER, yn aml, nes ceir esmwythyd a gorphwysdra. Pan yn troi ar wella, bydd i SARSAPARILLA AYER brysuro adferiad trwy gryfhau y cyfansoddiad.

DIPHTHERIA a ofyna roddiad i'r claf ddognau bychain, yn aml, o CHERRY PECTORAL AYER. Golcher y gwddf gyda sudd lemon, cymysgedd o *chlorate of potash*, brwmstan a dwfr, neu halen a dwfr, yn lled aml. Y mae chwythu blawd brwmstan i'r gwddf yn bur effeithiol. Cadwer i fyny nerth y claf gyda bwyd maethlawn, a rhodder symbyldion yn ol yr angen. Mae y clefyd hwn yn dra heintus. Gadawa y cyfansoddiad mewn cyflwr gwanllyd, gyda'r gwaed wedi ei wenwyno. I alltudio y gwenwyn ac adferu gallu bywydol nid oes dim yn gyffelyb i SARSAPARILLA AYER.

Pneumonia a Diphtheria.

Bum am dair wythnos yn dyoddef oddiwrth Pneumonia. Ar ol i bob peth arall fethu, gwellhawyd fi gydag un botelaid o Cherry Pectoral Ayer. D. A. GREER, Wallesburg, Utah.

Pan yn gwella ar ol ymosodiad cyffredin o'r frech goch, cefais Anwyd trwm, yr hwn a drodd yn Pneumonia, gan ddangos arwyddion peryglus. Gorchymynodd fy meddyg ar unwaith i mi gymeryd Cherry Pectoral Ayer. Cydymffurfiwyd a'i gyfarwyddiadau a'r canlyniad fu gwellhad buan a pharhaol. H. E. SIMPSON, Rogers, Texas.

Yn y gwanwyn diweddaf cafodd fy merch ymosodiad o'r Croup Pilenaidd neu Diphtheria. Rhoddodd y meddyg iddi Cherry Pectoral Ayer, gan orchymyn triniaethau eraill cynorthwyol. Cymerodd ddwy botelaid o'r Cherry Pectoral a gwellhawyd hi o'r Diphtheria, er yr ystyriai y meddyg ei hachos yn un peryglus iawn. Eto yr oedd yn wan, gwelw, gwywedig a chlaf. Yn ol cyfarwyddyd y meddyg rhoddais iddi eich Compound Extract of Sarsaparilla. Y mae wedi cymeryd chwe photel o hono, ac yn awr mor iach a chryf ag erioed. Mrs. VICTORINE M. THEBAUD, Montreal, Canada.

Mis Cyntaf. IONAWR, 1889. 31 o Ddyddiau.

YMDDANGOSIADAU Y LLOER.

	Utica. D. a. m.	Cleveland. D. a. m.	Iowa City. D. a. m.	S. Fr'isco. D. a. m.
Ll. N.	1 4 7 P.	1 3 41 P.	1 3 2 P.	1 0 59 P.
Ch. Cyn.	8 7 39 P.	8 7 13 P.	8 6 34 P.	8 4 31 P.
Ll. Ll.	17 0 36 B.	17 0 10 B.	16 11 31 P.	16 9 28 P.
Ch. Ol.	24 10 56 B.	24 10 30 B.	24 9 51 B.	24 7 48 B.
Ll. N.	31 4 9 B.	31 3 43 B.	31 3 4 B.	31 1 1 B.

CALENDAR Canolbarth N. Y., Mich., Wisconsin, Minnesota, Dakota, a'r Gogledd-orllewin.

CALENDAR Dinas New York, Penn., Ohio, Ind., Ill., Iowa, Neb., Kansas, Missouri, Ky., California.

D. M.	D. W.	*Gorddangosion Amrywiol.*	☾ yn y Cydser.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn codi a. m.	Haul yn araf. m.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn codi a. m.
1	Ma	1. ☉☿☾. Dydd Calan.		7 30	4 39	7 7	4	7 25	4 44	7 2
2	Me	☉♀♂; ☾♅. g. Wolfe, 1727.		7 30	4 40	mach	5	7 25	4 45	mach
3	Iau	Br. Princeton, 1777. *Eira, Gog;*		7 30	4 41	6 54	5	7 25	4 46	6 58
4	Gw	☉♂☾; ☉♀☾. m. Arch. Hughes, '64.		7 30	4 42	8 5	5	7 25	4 47	8 8
5	Sa	Gorchfygu gwrth. Canada, 1838.		7 30	4 43	9 13	6	7 25	4 48	9 15
		1) Ystwyll.	Gwener yn y Dyfrwr.	9a. 14m.		Hyd y dydd.		9a. 24m.		
6	*Sul*	Ystwyll-Hen Nadolig. *gwlaw,*		7 30	4 44	10 19	6	7 25	4 49	10 20
7	Llu	Sef. Gwladfa Liberia, 1822. *De.*		7 29	4 45	11 22	7	7 25	4 50	11 22
8	Ma	8. Br. New Orleans, 1815.		7 29	4 46	bore	7	7 24	4 51	bore
9	Me	Humbert brenin Itali, 1878.		7 29	4 47	0 23	8	7 24	4 52	0 22
10	Iau	☿ lled. heulgr. mwy. De. *Oer.*		7 29	4 48	1 23	8	7 24	4 53	1 21
11	Gw	□♁☉. Eciliad Florida, 1861.		7 28	4 49	2 22	8	7 24	4 54	2 19
12	Sa	☉♆☾; ☾ apog. m. Alford, 1871.		7 28	4 50	3 21	9	7 23	4 55	3 17
		2) Sul 1taf ar ol Ystwyll.	Mawrth yn y Dyfrwr.	9a. 23m.		Hyd y dydd.		9a. 33m.		
13	*Sul*	m. Geo. Fox, sef. y Crynwyr, 1690.		7 28	4 51	4 19	9	7 23	4 56	4 15
14	Llu	Gydgyngorfa yn cad. heddwch, 1784.		7 27	4 53	5 16	10	7 23	4 57	5 11
15	Ma	Agor British Museum, 1759.		7 27	4 54	6 10	10	7 22	4 58	6 5
16	Me	16. ☾☊. m. Gibbon, 1794.		7 26	4 55	7 1	10	7 22	5 0	6 56
17	Iau	17. m. D. Wyn, 1841. *Brochus.*		7 26	4 56	codi	11	7 21	5 1	codi
18	Gw	☉♄☾. Cyhoeddi Ymer. Germani,' 71.		7 25	4 57	6 28	11	7 20	5 2	6 32
19	Sa	Cymeryd Aden gan Loegr, 1839.		7 24	4 59	7 33	11	7 20	5 3	7 36
		3) 2il Sul ar ol Ystwyll.	Iau yn Ysgorpion.	9a. 36m.		Hyd y dydd.		9a. 45m.		
20	*Sul*	Senedd Bryd. gyntaf, 1265.		7 24	5 0	8 38	11	7 19	5 4	8 40
21	Llu	Dienyddiad Louis XVI., 1793.		7 23	5 1	9 44	12	7 19	5 5	9 45
22	Ma	Br. Isandhlwana, 1879. *Clir ac*		7 22	5 2	10 51	12	7 18	5 7	10 51
23	Me	☉♁☾. m. William Pitt, 1806.		7 22	5 4	bore	12	7 17	5 8	11 59
24	Iau	24. g. Fred. Fawr, 1712.		7 21	5 5	0 0	12	7 17	5 9	bore
25	Gw	♁ sef. Troedigaeth St. Paul.		7 21	5 6	1 11	13	7 16	5 10	1 9
26	Sa	Derbyn Michigan, 1837. *oer.*		7 20	5 7	2 23	13	7 15	5 11	2 20
		4) 3ydd Sul ar ol Ystwyll.	Sadwrn yn y Llew.	9a. 51m.		Hyd y dydd.		9a. 59m.		
27	*Sul*	☉♃☾. m. Cad. Gordon, 1885.		7 18	5 9	3 35	13	7 14	5 13	3 31
28	Llu	☿☊; ☾ perig. m. Drake, 1596.		7 17	5 10	4 45	13	7 13	5 14	4 40
29	Ma	☾♅. Derbyn Kansas, 1861.		7 16	5 11	5 50	13	7 13	5 15	5 45
30	Me	☿ est. mwy. Dwyr. 18° 22′.		7 15	5 13	6 47	14	7 12	5 16	6 42
31	Iau	31. ♀☊; ☿dysgleirdeb mwyaf.		7 14	5 14	7 35	14	7 11	5 17	7 31

Sut y mae calon merch yn debyg i'r gair cyndynrwydd? Am fod dyn yn ei chanol bob-amser.

Peidiwch ymddiried cyfrinach i ddyn sydd yn caru ei wraig yn fawr iawn, oblegid bydd yn sicr o ddweyd ei gyfrinach wrthi hi, a bydd iddi hithau ddweyd wrth ei chwaer, ac fe ddywed ei chwaer wrth bawb.

Y ffordd oraf i gadw serch merch ieuanc yw ei roddi yn ol iddi.

Cynwysa y Saesonaeg tua 38,000 o eiriau, tua 23,000 o honynt o darddiad Anglo-Sacsonaidd. Deillia y gweddill o'r Lladin a'r Groeg—y mwyafrif o'r Lladin.

Cerfiwyd y bywgraffiad byr a ganlyn ar fedd lodes Ysgotaidd: "Bu farw o esgidiau teneu. Ionawr 15, 1869."

Os siarada dy elyn yn wael am danat, bydd fyw yn y fath fodd na chreda neb ef.

Masnachwr: "Haner pwys o de? Pa un fynwch, du ynte gwyrdd?" *Cwsmer:* "Gwna y naill neu y llall y tro; canys i hen wraig sydd agos yn ddall yr wyf yn ei ymofyn."

Bachgenyn: "Nhad, a oeddych chwi yn adnabod fy mam er's llawer o amser cyn ei phriodi?" *Tad:* "Nac oeddwn. Mewn gwirionedd, ni ddaethym i'w hadnabod am lawer o amser ar ol ei phriodi."

Ayer's Cherry Pectoral. Y mae Cherry Pectoral Ayer yn effeithio fel swyn ar Diphtheria. Mae fy nghymydogion yn'ei ddefnyddio gyda llwyddiant mawr. J. W. STEED, Auman's Hill, North Carolina.

INFLUENZA sydd ffurf cyndyn o Catarrh, yr hwn ar brydiau a ymledaena fel haint. Ei arwyddion ydynt crygni, tisian, dolur yn y gwddf, y llygaid yn ddyfrllyd; a pheswch cyndyn gydag anhawsder mawr i dafiu y llysnafedd i fyny, yn blino y claf, yr hwn mewn canlyniad sydd yn myned yn isel ysbryd. Dylai y claf aros yn ei wely a gwneyd pob peth posibl i gynyrchu chwys digonol. Cymysger dau lon'd *wine-glass* o Sherry da gyda haner peint o laeth berwedig, a rhodder i'r claf er cadw ei nerth i fyny, yn chwanegol at CHERRY PECTORAL AYER, yr hwn a liniara y boen, a hyrwydda chwysiad ac a gynyrcha gwsg. Nid oes un driniaeth arall yn angenrheidiol.

Influenza.

Y mae Cherry Pectoral Ayer wedi bod o wasanaeth mawr yma i iachau Influenza, yr hwn a ffynai y gwanwyn diweddaf yn agos i'r parth o'r ddinas lle yr wyf yn byw. Canmola y meddygon brodorol ef yn fawr. Gwelweh fod yn dda ddyblu yr archeb y tro nesaf. FRANCIS SKIDMORE, Nagasaki, Japan.

Ar ol dyoddef yn dost oddiwrth Influenza, dechreuais gymeryd Cherry Pectoral Ayer, trwy yr hwn yr iachawyd fi. Y. L. STEVENS, Boston, Mass.

HAY FEVER sydd fath o catarrh yn blino personau yn yr haf a dechreu yr hydref. Mae llwch, gwres, arogl blodau a ffrwythau a manflawd gwahanol blanigion yn gwaethygu, os nad yn achosi yr afiechyd. Pan ddylynir ef gan anhawsder i anadlu, gelwir yr afiechyd yn Asthma Wair. Ceir ymwared o'r blinderau poenus trwy gymeryd CHERRY PECTORAL AYER. Fel cryfor i ragflaenu ymosodiad Twymyn y Gwair cyngorwn ddefnyddiad o SARSAPARILLA AYER. Pa fodd i gyfarfod a diffyg anadl gwel **ASTHMA.**

CATARRH YN Y PEN. Hyd nes y daw yn arosol, nid yw Catarrh amgen nag anwyd cyffredin, gyda graddau mwy neu lai o enyniad a thewychiad pilionen y genau a'r ffroenau, yn achosi crygni, dolur gwddf dyferion o'r trwyn ac arwyddion adnabyddus eraill. Y mae hir barhad yr enyniad yn y rhanau hyn yn dyfod yn Catarrh arosol yn y Pen. Anmhara yr afiechyd hwn y golwg a'r clyw, effeithia yn niweidiol ar y gallu i arogli ac archwaethu, llygra yr anadl, a gall, yn neillduol mewn personau o dueddiadau manwynaidd ddinystrio manwe y rhanau afiach, difa madruddyn y trwyn a braenu esgyrn blaen y penglog. Y mae y dyferion catarrhaidd llygredig yn myned i'r ysgyfaint a'r cylla, gan achosi annhrefn yn y peirianau hyny, nes cynyrchu teneurwydd a darfodedigaeth. Yr adeg i atal y drygau hyn ydyw ar ymddangosiad cyntaf yr arwyddion. Dylid cymeryd CHERRY PECTORAL AYER, yn rheolaidd, mewn dognau a gymeradwyir at Influenza. Ar yr un pryd, cymerer PELINI AYER i reoleiddio y coluddion a symbylu yr organau treuliadol; a phurer y gwaed gyda SARSAPARILLA AYER. Y mae yr arallai nerthol hwn yn anhebgorol angenrheidiol i iachau catarrh manwynaidd.

Catarrh.

Gwellhaodd Cherry Pectoral Ayer fi o'r Bronchitis a'r Catarrh, ac wedi blynyddau o iechyd gwael, mae wedi fy ngwneyd yn gydmarol gryf. Pan gaffwyf anwyd sydyn yr wyf yn wastad yn cymeryd y Pectoral ac yn derbyn ymwared dioed. EDWARD E. CURTIS, Rutland, Vt.

Yr wyf wedi defnyddio eich Cherry Pectoral mewn achosion o Catarrh gyda llwyddiant hollol, ac yn cymeryd y pleser o gymeradwyo eich meddyglyn rhagorol. R. S. LODGE, M. D., Liverpool, Lloegr.

Mrs. SARAH OSGOOD, o Ipswich, Mass., a iachawyd o Catarrh arosol gyda Cherry Pectoral Ayer.

Y DARFODEDIGAETH, er yn cael ei ctifeddu weithiau oddiwrth henafiaid a ffinid gan y manwynau neu y darfodedigaeth, sydd yn gyffredin yn ganlyniad anwyd wedi ei esgeuluso yr hwn a allesid wella yn rhwydd, ar y dechreu, gyda thriniaeth addas. Mae yn dueddol i ddylyn enyniad yr ysgyfaint, y frech wen a'r frech goch; a chynyrchir ef hefyd gan awyr lygredig, diffyg ymborth maethlawn, neu trwy anadlu gronynau metelaidd neu lwch, i'r hwn y mae celfyddydwyr yn agored, megys melinwyr, naddwyr ceryg, hogwyr arfau a'r cyffelyb. Ei arwyddion dechreuol ydynt beswch byr, sych a haciog, mor ysgafn a diboen fel mai anfynych y tyna sylw. Dylyna poer diliw, ac arddengys y claf arwyddion gwendid, gyda blinder a theneurwydd. Daw y peswch yn arosol, ac arweinia i ffurfiad plorynod ar yr ysgyfaint, trwy y rhai y graddol ddifäir yr organau hyny. Dygwydda gwaediad yn fynych; a dynodir cynydd yr afiechyd gan chwys nosawl, malldwymyn a nychdod graddol. Mae CHERRY PECTORAL AYER yn lleddfu y boen a'r anhawsder i anadlu, oddiwrth y rhai y dyoddefa personau yn y dardarfodedigaeth; rheoleiddia y peswch ac esmwythä ac iachä y manau dolurus. Hyd yn nod yn ngraddau pell yr afiechyd, lliniarir y peswch ac esmwytheir y claf i raddau mawr, trwy ddefnyddiad CHERRY PECTORAL AYER; ac nid anfynych y ceir engreifftiau o ysgyfaint afiach yn cael eu hadnewyddu a'u hiachau i raddau pell.

YMDDANGOSIADAU Y LLOER.

	Utica.	Cleveland.	Iowa City.	S. Fr'isco.
	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.
Ch.Cyn.	7 3 57 P.	7 3 31 P.	7 2 52 P.	7 0 49 P.
Ll. Ll.	15 5 16 P.	15 4 50 P.	15 4 11 P.	15 2 8 P.
Ch. Ol.	22 6 54 P.	22 6 28 P.	22 5 49 P.	22 3 46 P.

CALENDAR
Canolbarth N. Y., Mich., Wisconsin, Minnesota, Dakota, a'r Gogleddorllewin.

CALENDAR
Dinas New York, Penn., Ohio, Ind., Ill., Iowa, Neb., Kansas, Missouri, Ky., California.

D. M.	D. W.	*Gorddangosion Amrywiol.*	☾ yn y Cydser.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.	Haul yn araf. m.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.
1	Gw	☌☿☾. m. Llyngesydd Maury, 1873.	♑	7 13	5 15	6 50	14	7 10	5 19	6 53
2	Sa	☿ perihelion; ☌♂☾. Puredigaeth.	♑	7 12	5 17	7 59	14	7 9	5 20	8 1
5) 4ydd Sul ar ol Ystwyll.			Gwener yn y Pysg. 10a. 7m.			Hyd y dydd. 10a. 13m.				
3	*Sul*	☌♀☾. g. Mendelssohn, 1808. *Clir*	♑	7 11	5 18	9 5	14	7 8	5 21	9 6
4	Llu	☿ sef. Ffurfio Cyngrair De., 1861.	♒	7 10	5 19	10 9	14	7 7	5 22	10 9
5	Ma	☍♄☉. m. Galvani, 1798. *a*	♒	7 9	5 20	11 11	14	7 6	5 24	11 10
6	Me	Cyngrair T. U. a Ffrainc, 1778. *theg.*	♒	7 8	5 22	bore	14	7 5	5 25	bore
7	Iau	7. Ψsef. m. Pius IX., 1878.	♒	7 7	5 23	0 11	14	7 3	5 26	0 9
8	Gw	☌Ψ☾. Br. Eylau, 1807.	♒	7 5	5 24	1 11	14	7 2	5 27	1 8
9	Sa	☾ apog. Llosgi Esg. Hooper, 1555.	♓	7 4	5 26	2 10	14	7 1	5 28	2 6
6) 5ed Sul ar ol Ystwyll.			Mawrth yn y Pysg. 10a. 24m.			Hyd y dydd. 10a. 30m.				
10	*Sul*	Cadarnhau Canada i Loegr, 1763.	♓	7 3	5 27	3 7	14	7 0	5 30	3 2
11	Llu	Ymddisw. Amadeus, bren. Spaen, '73.	♈	7 1	5 28	4 2	14	6 59	5 31	3 57
12	Ma	☿ lled. heulgr. mwy. Gog; ☾☊. [♋	♈	7 0	5 30	4 53	14	6 57	5 32	4 48
13	Me	m. Richard Wagner, 1883. *Storm*	♈	6 58	5 31	5 41	14	6 56	5 33	5 36
14	Iau	☌♄☾; ☌☿☉lle. St. Valentine.	♉	6 57	5 32	6 24	14	6 55	5 35	6 19
15	Gw	15. Sefydlu St. Louis, 1764.	♉	6 56	5 33	codi	14	6 53	5 36	codi
16	Sa	g. Philip Melanchthon, 1494. *eira.*	♉	6 55	5 35	6 27	14	6 52	5 37	6 29
7) Sul Septuagesima.			Iau yn y Saethydd. 10a. 43m.			Hyd y dydd. 10a. 47m.				
17	*Sul*	□Ψ☉. Rhaniad cyntaf Poland, 1772.	♐	6 53	5 36	7 35	14	6 51	5 38	7 36
18	Llu	♀ est. mwy. Dwyr. 46° 36′. *Yn gyn-*	♐	6 52	5 37	8 43	14	6 49	5 39	8 43
19	Ma	☌♁☾. m. Sir Wm. Napier, 1860.	♐	6 50	5 38	9 53	14	6 48	5 41	9 52
20	Me	Ethol pab Leo XIII., 1878. *esach.*	♑	6 49	5 40	11 3	14	6 46	5 42	11 1
21	Iau	m. Parch Robert Hall, 1831.	♑	6 47	5 41	bore	14	6 45	5 43	bore
22	Gw	22. Chwyldroad Ffrengig, 1848.	♑	6 46	5 42	0 14	14	6 44	5 44	0 11
23	Sa	m. Ieuan Gwynedd, 1852.	♑	6 44	5 43	1 25	13	6 42	5 45	1 21
8) Sul Sexagesima.			Sadwrn yn y Llew. 11a. 2m.			Hyd y dydd. 11a. 6m.				
24	*Sul*	☌☿☾; ☾ perig. St. Matthias.	♑	6 43	5 45	2 34	13	6 41	5 47	2 29
25	Llu	Llofrudd. Wallenstein, 1634. ☋	♒	6 41	5 46	3 39	13	6 39	5 48	3 34
26	Ma	☿ sef.; ☾☋. m. Tom. Moore, 1852.	♒	6 40	5 47	4 38	13	6 38	5 49	4 33
27	Me	☌☿☾. g. Longfellow, 1807.	♒	6 38	5 48	5 28	13	6 36	5 50	5 23
28	Iau	Darganfod comet Bielas, 1826.	♒	6 36	5 50	6 10	13	6 35	5 51	6 6

Gwneir anifail byw i fyny, gan mwyaf o ddwfr. Dyn 154 o bwysau a gynwysa 116 pwys o ddwfr, 24 pwys o gig a brasder, a 14 pwys o esgyrn.

Taid: "Dywed wrthyf, Ethel, pa'm y mae eisiau chwech o fotymau ar dy fenyg?" *Ethel:* "Gwnaf siwr, fy nhaid anwyl. Pe buasai genyf saith o fotymau, neu ddim ond pump, ni fuasent yn cyfateb i'r chwe twll botwm.

Athraw: "Dywed wrthyf, Thomas, pa sawl gwaith y mor-deithiodd Cadben Cook o amgylch y byd?" *Thomas:* "Tair gwaith." *Athraw:* "Cywir. Ac yn ystod pa un o'r mordeithiau hyn y lladdwyd ef?"

Ni ddylai mam ieuanc ddangos gormod o uchelgais mewn ceryddu ei phlant. Dylai ddechreu yn y gwaelod.

Geneth newydd raddio: "Fy anwyl broffeswr, teimlwyf yn rhwymedig i chwi am yr oll wyf yn wybod." *Proffeswr:* "Tewch son! nid yw peth mor fychan yn werth crybwyll am dano."

Adeg dda i brynu ydyw pan y byddo arall yn or-awyddus am werthu.

Ni ddylai yr hwn a hauo ddrain gerdded yn droednoeth.

"Ddyn ieuanc," ebai tad llymdost wrth lanc a ddymunai briodi ei ferch, "a wyt ti yn sicr fod genyt fodd i gynal teulu?" Ac meddai y bachgen dychrynedig: "Ddarum i ddim meddwl am hyny, achos 'does arna' i eisie neb o honoch ch 'i ond Mary."

A ellwch chwi weddio "Dyro i ni heddyw ein bara beunyddiol", heb glywed yr ateb, "Gwna ditthau dy ddyledswydd feunyddiol?"

Ayer's Cherry Pectoral.

Dylai y claf wisgo dillad sychion a chynes, a phob nos a boren, cynorthwyer y cylchrediad, trwy rwbio y croen yn egniol gyda llian bras neu frws pwrpasol. Gofyna ymborth maethlawn, hawdd ei dreulio. Dylid gochel cigoedd hallt, teisenau a chyffaethau. Mae ymarferiad yn yr awyr agored, haul-faddonau, llonder meddwl a chymedroldeb a rheoleidd-dra yn mhob peth, yn elfenau pwysig er sicrhau gwellhad. Pan fo Manwynau yn bresenol, hyd yn nod yn ngraddfa ddechreuol y Darfodedigaeth, ni wna CHERRY PECTORAL AYER ond lliniaru; nis gall iachau heb gymorth arallai digon nerthol i alltudio y gwenwyn Manwynaidd o'r gwaed. Yr unig feddyglyn y gellir dibynu arno yw AYER'S COMPOUND EXTRACT OF SARSAPARILLA, yr hwn sydd yn puro, cyfoethogi a bywiocäu y gwaed ac yn adferu iddo yr elfenau anhebgorol i fywyd ac iechyd. Dywedwn wrth bawb yn y Darfodedigaeth: Na anobeithiwch, ond rhoddwch brawf teg ar y ddau feddyglyn hwn. Maent wedi profi yn fendith i filoedd.

Darfodedigaeth.

Yn hydref 1875 cymerwyd fi yn sydyn gan anwyd a pheswch echrydus. Bum yn dyoddef am dri mis, gwaethygwn yn barhaus, a bygythid fi gan y Darfodedigaeth. Cyngorodd cymydog fi i gymeryd Cherry Pectoral Ayer, yr hwn a gafodd effaith dda arnaf yn uniongyrchol. Parheais i'w gymeryd nes defnyddio pump neu chwech o boteli, pryd y cefais lwyr wellhad. E. G. REYNOLDS, Cyfferydd, Dixfield, Me.

Dwy flynedd yn ol, ar ol ymosodiad o Pneumonia, cefais beswch enbyd a gwaediadau mynych. Dechreuais gymeryd Cherry Pectoral Ayer, ac nid wyf byth er hyny wedi cael fy mlino gan fy ngwddf na'm hysgyfaint. CORNELIUS V. NADOW, Springfield, Mass.

Y mae Cherry Pectoral Ayer wedi arbed fy mywyd. Ar ol dyoddef am amser oddiwrth anhwylderau yr ysgyfaint, wedi ei achosi gan anwyd trwm, a phan feddyliai fy nghyfeillion nas gallwn wella, rhoddais brawf ar Cherry Pectoral Ayer. Mewn tri mis yr oeddwn yn iach. H. H. WOODAL, Golygydd y *Democrat*, McConnellsburg, Pa.

Cherry Pectoral Ayer a iachaodd fy ngwraig o anhwylderau ysgyfeinol tost yr hwn a ystyriem ni yn Ddarfodedigaeth. Yr ydym yn awr yn ystyried y meddyglyn yn anhebgorol yn y teulu. WM. H. STICKLE, Terre Haute, Ind.

Yn ngwanwyn 1865, tra yn y fyddin, cefais Anwyd trwm, yr hwn a effeithiodd ar fy ysgyfaint, gan gynyrchu ffitiau nychol o beswch, chwys nosawl, a cholliad cymaint o gnawd fel, yn ol pob ymddangosiad, yr oedd y Darfodedigaeth wedi cael "gafael marwol" ynwyf. Rhoddodd fy nghymdeithion fi i fyny i farw. Dechreuais gymeryd Cherry Pectoral Ayer, a gwellhawyd fi mor drwyadl, fel nad oedd genyf y siawns leiaf am bensiwn. Yn ystod yr ugain mlynedd diweddaf yr wyf wedi bod yn gwbl rydd o anhwylderau yn fy ysgyfaint. B. B. BISSELL, Cyhoeddwr y *Republican*, Albion, Mich.

Pedair blynedd yn ol, cefais Anwyd llym, yn cael ei ddylyn gan Beswch echrydus. Yr oeddwn yn gyfyngedig i'm gwely er's pedwar mis, pan gyngorodd cymydog fi i roddi prawf ar Cherry Pectoral Ayer. Gwnes felly, a chyn gorphen haner potelaid yr oeddwn yn alluog i fyned allan. Erbyn fy mod wedi gorphen y botel yr oeddwn yn iach, ac yr wyf wedi parhau felly. L. D. BIXBY, Bartonsville, Vt.

Tua 30 mlynedd yn ol, rhoddodd y meddygon fi i fyny i farw o'r Darfodedigaeth, ond cyngorwyd fi i roddi prawf ar Cherry Pectoral Ayer. Wedi ei gymeryd am ddau neu dri mis, dyfarnwyd fi yn ddyn iach, ac yr wyf wedi parhau felly hyd heddyw. JAMES BIRCHARD, Darien, Conn.

Credwyf fod Cherry Pectoral Ayer wedi bod yn foddion, yn llaw Rhagluniaeth dyner, i'm gwaredu o fedd anamserol. Gwellhaodd fi pan yn yr ail radd o Ddarfodedigaeth, iachaodd fy ysgyfaint, a gwnaeth fi yn ddyn hollol newydd. H. PORTER, Cold Brook Station, N. S.

ASTHMA sydd anhwylderau ar y pibellau brefantaidd a'r ysgyfaint, yn achosi crebachiad ac ymgroniad nes rhwystro yr anadliad a bygwth mygiad. Ymosoda ar y claf yn ffitiau cylchiasol,

yn ystod y rhai y mae y truan yn ocheneidio ac ymdrechu yn galed am ei anadl. Ceir ymwared mawr trwy gymeryd CHERRY PECTORAL AYER, yn ystod ac ar ol y ffitiau. Trwy barhau i defnyddio y meddyglyn ceir yn gyffredin wellhad, er y rhaid addef fod yr afiechyd yn un cyndyn iawn. Ceir esmwythâd amserol trwy ysmygu dail *stramonium* neu *mullein* neu *cubebs* o bibell gyffredin; hefyd trwy anadlu y mygdarth oddiwrth losgiad papyr wedi ei drwytho mewn *nitrate of potash* (saltpetre); neu arogli yn ochelgar *sulphuric ether* neu *chloroform*.

Asthma.

Cefais ymwared oddiwrth Asthma trwy gymeryd Cherry Pectoral Ayer, pan oedd pob meddyglyn arall wedi methu. AUGUSTUS SPALENY, 41 Myrtle street, Lowell, Mass., Hyd. 27, 1886.

Y mae yr Asthma a blinderau yr ysgyfaint yn etifeddol yn fy nheulu. Dyoddefodd fy nhad, mam, chwiorydd a brodyr oddiwrth afiechydon ysgyfeinol, a buont feirw agos i 40 mlynedd yn ol. Tua'r amser hwnw, anogwyd fi i gymeryd Cherry Pectoral Ayer at yr Asthma, ac er fy syndod diflanodd y caethder a'r diffyg anadl yn ebrwydd. Byth er hyny yr wyf wedi defnyddio y Pectoral, nid yn unig at Asthma ond hefyd at flinderau y gwddf a'r ysgyfaint. Yn wir, yr wyf yn argyhoeddiadol nas gallaswn hebddo gyraedd fy oedran presenol, sef 77 mlwydd. Yr wyf wedi cymeradwyo Cherry Pectoral Ayer i ganoedd o bersonau yn dyoddef oddiwrth yr Asthma ac anhwylderau y gwddf a'r ysgyfaint, ac nid wyf yn gwbod iddo fethu estyn ynwared dioed, neu roddi iachad parhaol, pan gymerid ef yn amserol. H. L. WHITE, Fond du Lac, Wis.

Bu fy mam yn dyoddef yn dost gan yr Asthma am ysbaid deng mlynedd, ac mae ei hadferiad yn amgylchiad digyffelyb. Ar gyfrif ei hoedran mawr—dros ddeg-a-thrigain, nid oedd genym ond gobaith gwan y gwelem hi byth yn iach; ond yr ydym mewn modd diolchgar yn eich hysbysu ei bod wedi cael gwellhad ar ol cymeryd dim ond darn potelaid o Cherry Pectoral Ayer. INGLIS G. BANKS, Tar Brook, N. S.

Indigestion, Constipation, and Biliousness, are cured by Ayer's Pills.

YMDDANGOSIADAU Y LLOER.

	Utica.	Cleveland.	Iowa City.	S. Fr'isco.
	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.
Ll. N.	1 5 0 P.	1 4 34 P.	1 3 55 P.	1 1 52 P.
Ch.Cyn.	9 0 58 P.	9 0 32 P.	9 11 53 B.	9 9 50 B.
Ll. Ll.	17 6 46 B.	17 6 20 B.	17 5 41 B.	17 3 38 B.
Ch. Ol.	24 1 53 B.	24 1 27 B.	24 0 48 B.	23 10 45 P.
Ll. N.	31 6 36 B.	31 6 10 B.	31 5 31 B.	31 3 28 B.

CALENDAR Canolbarth N. Y., Mich., Wisconsin, Minnesota, Dakota, a'r Gogleddorllewin.

CALENDAR Dinas New York, Penn., Ohio, Ind., Ill., Iowa, Neb., Kansas, Missouri, Ky., California.

D. M.	D. W.	*Gorddangosion Amrywiol.*	☾ yn y Cydser.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.	Haul yn araf. — m.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.
1	Gw	1. Gwyl Dewi Sant. *Oer*	♌	6 35	5 51	mach	12	6 33	5 52	mach
2	Sa	m. John Wesley, 1791. *eto.*	♌	6 33	5 52	6 46	12	6 32	5 53	6 47
9) Quinquagesima — Sul y Gyffes.			Gwener yn y Pysg.	11a. 21m.		Hyd y dydd.		11a. 24m.		
3	*Sul*	☉☌☾. Didd. caeth. yn Rwsia, 1861.	♓	6 32	5 53	7 51	12	6 30	5 54	7 51
4	Llu	Gydgyngorfa cyntaf, 1789. *Mwy*	♓	6 30	5 54	8 55	12	6 29	5 55	8 54
5	Ma	☉☿☾; ☿ perih. m. Laplace, 1827.	♈	6 28	5 56	9 57	12	6 27	5 57	9 55
6	Me	Mercher Lludw. Br. Alamo, 1836.	♈	6 27	5 57	10 58	11	6 26	5 58	10 55
7	Iau	☉♆☾. Florida i'r Undeb, 1845. *hyf.*	♈	6 25	5 58	11 58	11	6 24	5 59	11 54
8	Gw	☿♉. Br. Aboukir, 1801. *ryd.*	♉	6 23	5 59	bore	11	6 22	6 0	bore
9	Sa	9. ☾ apog. m. Mazarin, 1661.	♉	6 21	6 0	0 56	11	6 21	6 1	0 52
10) Sul 1taf yn y Grawys.			Mawrth yn y Pysg.	11a. 41m.		Hyd y dydd.		11a. 43m.		
10	*Sul*	Priodas Tywysog Cymru, 1863.	♊	6 20	6 1	1 51	10	6 19	6 2	1 46
11	Llu	Papyr Dyddiol cyntaf Llundain, 1702.	♊	6 18	6 3	2 44	10	6 17	6 3	2 39
12	Ma	☾☊. m. Gwyneddfardd, 1873. [	♊	6 16	6 4	3 34	10	6 16	6 4	3 29
13	Me	☿ est. mwy. Gor. 27° 53'; ☉♄☾.	♋	6 15	6 5	4 19	9	6 14	6 5	4 14
14	Iau	m. Klopstock,'03. m. Arfonwyson,'35.	♋	6 13	6 6	4 58	9	6 13	6 6	4 54
15	Gw	Lofrudd. Cæsar, 44 c. c. *Gwynt*	♌	6 11	6 7	5 33	9	6 11	6 8	5 30
16	Sa	17. m. Jullien, 1860. *yn*	♌	6 9	6 8	6 6	9	6 9	6 9	6 4
11) 2il Sul yn y Grawys.			Iau yn y Saethydd.	12a. 2m.		Hyd y dydd.		12a. 2m.		
17	*Sul*	St. Padrig. *Purim.* *lluwchio.*	♐	6 8	6 10	codi	8	6 8	6 10	codi
18	Llu	☿ aphel.; ☉♁☾. Terfysg Berlin, 1848.	♐	6 6	6 11	7 39	8	6 6	6 11	7 38
19	Ma	Heddwch gyda Tippoo Sahib, 1792.	♐	6 4	6 12	8 51	8	6 4	6 12	8 49
20	Me	☉myn. i ♈. Gwanwyn yn dechreu.	♑	6 3	6 13	10 4	7	6 3	6 13	10 1
21	Iau	☾ perig. Llosgi Cranmer, 1556.	♑	6 1	6 14	11 17	7	6 1	6 14	11 13
22	Gw	g. Ymher. Wilhelm, 1797. *Cyf.*	♑	5 59	6 15	bore	7	5 59	6 15	bore
23	Sa	23, 24. m. Caledfryn,'69. *new.*	♑	5 57	6 16	0 28	7	5 58	6 16	0 23
12) 3ydd Sul yn y Grawys.			Sadwrn yn y Cranc.	12a. 21m.		Hyd y dydd.		12a. 21m.		
24	*Sul*	☉♃☾. m. Fren. Elizabeth, 1603. ♡	♋	5 56	6 17	1 34	6	5 56	6 17	1 29
25	Llu	☾♉; ☿ dysgleirdeb mwyaf. Gwyl Fair.	♋	5 54	6 18	2 33	6	5 54	6 18	2 28
26	Ma	□♃☉. m. Beethoven, 1827. *idiol*	♋	5 52	6 20	3 25	6	5 53	6 19	3 20
27	Me	☿ lled. heulgr. mwy. Gog. *iawn.*	♋	5 50	6 21	4 9	5	5 51	6 20	4 5
28	Iau	Cyhoeddi Rhyfel â Rwsia, 1854.	♌	5 49	6 22	4 46	5	5 49	6 21	4 43
29	Gw	☉☿☾. m. Glan Alun, 1866.	♌	5 47	6 23	5 18	5	5 48	6 22	5 16
30	Sa	31. Gosper Siciliaidd, 1282.	♍	5 45	6 24	5 46	4	5 46	6 23	5 45
13) 4ydd Sul yn y Grawys.			Uranus yn y Forwyn.	12a 42m.		Hyd y dydd.		12a. 40m.		
31	*Sul*	m. Charlotte Bronte, 1855.	♍	5 43	6 25	6 12	4	5 44	6 24	6 12

Ymwelydd (a'r benydfa): "Pa beth a'th ddygodd i'r lle hwn, fy nghyfaill?" *Troseddwr:* "Tisian." *Ymwelydd:* "Tisian?" *Troseddwr:* "Ie, syr. Deffrôdd y gwr boneddig yr hwn a'm dallodd."

Y mae yr englyn hwn i'r "Aderyn du" yn hollol deilwng o'i awdwr awenyddol Dewi Hafhesp:

"Gwalch del ei bais, llais a llun — yr â'i don
Gor y dail i gyntun;
Ha! gall o, gelliog gwiwlun,
A'i bib aur guro bob un."

"Y peth sydd yn fy mlino i," meddai etifeddes brydferth, "ydyw hyn; mae arnaf ofn i rywun fy mhriodi am fy arian." "Yr achos fy mod i mor druenus," sylwai Miss Tlodi, "ydyw fod arnaf ofn na bydd i neb fy mhriodi oblegid nad oes genyf arian."

Y mae pum dyn yn gweithio deng awr yn y dydd, yn gyfartal i geffyl yn gweithio wyth awr.

Mae yn haws ymgynal o dan ein hanffodion nag o dan feirniadaethau ein cyfeilliôn arnynt.

...ber's Sarsaparilla cures that tired feeling — gives [illegible] strength.

Ayer's Cherry Pectoral.

Rai misoedd yn ol gwerthais botel o Cherry Pectoral Ayer i gyfaill, yr hwn a ddywed iddo gyda'r un botel hono, nid yn unig wella ei holl deulu oddiwrth anwyd trwm, ond hefyd achub bywyd ei faban a ddyoddefai gan y Croup Pilenaidd. JACOB ENGEL, Syracuse, N.Y.

CROUP sydd enwyniad ffyrnig yn mhilen fewnol y bibell wynt, ac mae yn un o'r clefydau mwyaf erchyll a marwol a ymesyd ar blant.

Dechreua gydag arwyddion cyffelyb i anwyd cyffredin, yr hyn a ddylynir gan grygni ac anadliad uchel ac anhawdd. Yn fuan daw yr anadl yn fwy caeth, a gwisga y gwyneb agwedd o bryder mawr, tra bydd y llais, bob tro y siarada neu y pesycha y plentyn, yn meddu rhwnc anhyfryd, cyffelyb i'r swn a wna iâr pan ddelir hi yn y llaw — nodwedd a roddodd i'r afiechyd ei enw. Ysmotiau llwydion yn y gwddf a ddynodant fod y bilen enynedig yn cael ei gorchuddio gan bilen dwyllodrus, (Croup Pilenaidd) yr hon, mor fuan ag y gorchuddia yr holl bibell a'gaua i fyny, yn y pen uchaf neu isaf, gan lwyr atal awyr i'r ysgyfaint. O ganlyniad mae trinfaeth egniol yn bwysig. Anfoner yn uniongyrchol am feddyg. Yn y cyfamser rhodder cyfoglyn o fwstard a dwfr, ipecac, neu sylweddau syml eraill, ac mor fuan ag y gweithreda, rhodder CHERRY PECTORAL AYER, mewn dognau o 5 i 15 dyferyn, bob awr. Cymwyser gwlaneni poethion, neu bwltis poeth o had llin, dail mullein, neu hopys, at y gwddf a rhan uchaf y frest. Gwna baddon poeth gryn les weithiau; neu osod y plentyn lle y gall, heb berygl o ysgaldio, anadlu ager o degell neu lestr arall o ddwfr berwedig, yn yr hwn y rhoddwyd darnau o galch brwd. Pan adferir anadliad rheolaïdd ac esmwyth, estyner yn raddol yr amser rhwng y dognau o'r PECTORAL, eithr parhaer i'w ddefnyddio nes bo yr adferiad yn llwyr.

Y PÂS *(Whooping Cough)* a achosir gan enyniad a chwydd y mân bibellau brefantaidd. Nodweddir yr afiechyd gan ddylyniad o besychiadau cyflym hyd bwynt o nychdod, yna tynir yr anadl i mewn gyda *"whoop"* neillduol ac uchel. Dylynir hyn ag ysbaid arall o besychu yr hyn yn fynych a achosa gyfogiad sylwedd gludiog. Am wythnos neu ragor dyoddefa y plentyn gan arwyddion o anwyd, gyda pheswch byr a sych, yn enwedig wrth fwyta. Dylynir hyn a'r PAS rheolaidd, yr hwn fel rheol a red ei gwrs am fis. Os parha yn hwy cymeradwyir newid awyr. Pan fydd y peswch yn ffyrnig, mae perygl o Dorlad Llengig *(hernia)*, neu enyniad yr ysgyfaint neu yr ymenydd. Y driniaeth fwyaf effeithiol ac esmwythaol yw rhoddi CHERRY

PECTORAL AYER, yn ddognau o 5 i 15 dyferyn, dair neu bedair gwaith y dydd, a chyn rhoddi y claf i gysgu y nos. Bydded yr ymborth yn syml, ysgafn a maethlon, a gocheler rhoddi y plentyn yn agored i gyfnewidiadau sydyn mewn tymeredd. Os dygwydd cyfogiad gormodol chwaneger un dyferyn o *laudanum* at y bwyd. Rhodder cyfoglyn os bydd llysnafedd yn llanw y gwddf, a chadwer y coluddion yn agored gyda PHELENI AYER.

Y Pâs.

Yr oedd fy mhlant yn dyoddef gan y Pâs, ac yn bur sal. Cyngorodd cyfaill fi i dreio CHERRY PECTORAL AYER. Gwnaethym ac yn mhen ychydig ddyddiau canfyddais gyfnewidiad amlwg er gwell. Oddiar hyny parhaodd y plant i wella, nes y llwyr iachawyd hwy. JOSEPH JANEAU, East st., E. Holyoke, Mass.

Fel meddyginiaeth teuluaidd, mae CHERRY PECTORAL AYER yn, ddigymar. Mewn lluaws o achosion achubodd fywyd plant, pan nad oedd un meddyginiaeth arall yn gyfleus. Unrhyw amser, ddydd neu nos, gall eich anwyliaid gael eu taraw ag un o'r afiechydon peryglus neillduol i blant. Byddwch barod, gan hyny, gyda CHERRY PECTORAL AYER. Nis gellir esgusodi un rhiant pe profai esgeulusdra yn y peth hwn yn farwol. Gwir fod achosion nas gall rhagofal na medrusrwydd ddarbod ar eu cyfer na'u rheoli; eithr ychydig ydynt mewn cymhariaeth. Gellir arbed y mwyafrif mawr trwy ddefnyddiad prydlon o'r meddyginiaeth hwn.

Mae Cherry Pectoral Ayer i mi yn fendith deuluaidd. C. LEWIS DUNLAP, 113 W. Lombard st., Baltimore, Md.

Mae galwad mawr am Cherry Pectoral Ayer. Mae gwerthiant ysblenydd iddo. JAMES E. CAMPBELL, Cyferydd, Detroit, Mich.

Fel meddyginiaeth rhag anhwylderau ysgyfeinol, Anwydau, Peswch, a holl Anhwylderau y Gwddf a'r Ysgyfaint rhagora CHERRY PECTORAL AYER a'r bob un arall. Mae meddygon deallus yn deall ei gyfansoddiad, ac yn ei gymeradwyo gyda yr ymddiried llwyraf.

Yr wyf bob amser yn cadw cyflenwad o Cherry Pectoral, Sarsaparilla a Peleni Ayer, ac ni rydd unrhyw feddyginiaethau a werthir genyf well boddhad. Uchel gymeradwyir hwy gan ein meddyg, Dr. D. C. Forbes, yr hwn sydd mewn ymarferiad llwyddianus yma er ys 30 mlynedd. SAMUEL STEPHENSON, Cyferydd, Pool, W. Va.

☞ Er diogelu blas neillduol a rhinweddau tyner y CHERRY PECTORAL cadwer ef mewn lle tywyll neu yn ei amwisg.

Gwerthir CHERRY PECTORAL AYER gan bob cyferydd a masnachydd mewn meddyginiaeth.

Ayer's Sarsaparilla.

Yn mhob rhan o'n corff bodola hylif coch — y gwaed — yr hwn red allan trwy y toriad lleiaf ar y croen, a'r hwn, yn mhellach, mewn rhyw ffordd, sydd yn gysylltiedig â chynaliad bywyd ei hun. Mae pawb yn derbyn y meddyldrych Ysgrythyrol — "Y bywyd sydd yn y gwaed," ac yn cydnabod yr ymadrodd hwnw fel ffaith bwysig yn nglyn â'n bodolaeth.

Sut y mae y gwaed yn cylchredeg, ac i ba ddyben, sydd ofyniadau na allai neb, am ganrifoedd, eu hateb. Nid cyn 1619, y darfu i William Harvey, ar ol ymchwiliad llafurfawr, trwy ymbrawfiadau ar anifeiliaid byw a marw, ddarganfod a dysgu gyrfa wirioneddol y gwaed trwy y cyfansoddiad. Ymchwiliadau diweddarach a eglurodd sut y mae rhanau cyfansoddol y gwaed yn llifo trwy yr holl gorff amryw weithiau yn olynol, gan ollwng ymaith yn barhaus y gronynau marw a diwerth a chasglu elfenau newyddion o'r defnyddiau a ddiwellir gan yr ymborth. Fel hyn, trwy droad yr ymborth yn caul *(chyle)* a'r caul yn waed, i gylchredeg yn y gwytheni, y cynelir ac y meithrinir y corff; felly gellir ystyried y gwaed yn sylwedd y corff. Cynwysa yr holl elfenau o'r rhai y cyfansoddir y corff, ac efe yw ffynonell tarddiad sudd y cylla, y poer, y geri a chynyrchion eraill yr organau dydoliadol.

Mae y gwaed yn ei gyflwr pur a iachus yn alluog i gynal bywyd nes y cyraeddir terfyn oes dyn, gan ddwyn rhuddni i'r foch, dysgleirdeb i'r llygad a nerth i'r holl ranau. Os del y gwaed yn anmhur, cluda annhrefn i bob rhan o'r cyfansoddiad, gan achosi **Manwynau, Tarddiadau ar y Croen, Erysipelas, Plorod, Cynron y Gwyneb, Pothellau, Crugdarddiadau, Llynorod, Pendduynod, Cornwydydd, Salt-Rheum, Tarodenau, Pen-grach, Ringworm, Briwiau, Casgliadau, Crydcymalau, Anhwylderau Mercuraidd, Neuralgia, Cryd Melyn, Gwendidau Menywol, Blinderau yr Afu, y Cylla a'r Elwlenau, Dyspepsia, Gwendid Cyffredinol, Teneurwydd, Catarrh** ac mewn llawer o achosion, **Darfodedigaeth.** Y mae yr anhwylderau hyn mor gyffredin eto difrifol fel y dylid arfer pob gocheliad yn erbyn yr hyn sydd yn eu cynyrchu.

Y meddyglyn goreu at holl anhwylderau y gwaed ydyw gwreiddyn Sarsaparilla y trofanau, wedi ei gymysgu a Mandrake, Stillingia, Yellow Dock ac Iodides of Potash a Haiarn. Y rhai hyn, wedi eu huno yn gywrain a gyfansoddant AYER'S COMPOUND EXTRACT OF SARSAPARILLA, y gwaed-burydd a'r gwaedwneuthurwr goreu a ellir gymeryd.

Mae SARSAPARILLA AYER, hefyd yn feddyglyn rhagorol at bob math o anhwylderau neillduol a mercuraidd; ac y mae yn ddiberygl a sicr ei effeithiau pa bryd bynag y llecha gwenwyn llygrol yn y gwaed. Mae PELENI AYER, o'u cymeryd mewn dognau bychain, yn cynorthwyo y Sarsaparilla yn ei waith. Alltudia anmhuredd a llygredd o bob natur, gan adnewyddu y gwaed a rhoddi bywyd newydd yn yr holl gyfansoddiad. Mae yn feddyglyn hawdd i'w gymeryd, er yn nerthol; ac fel y sylwa meddyg Seisnig enwog, iawn y gelwir ef "Adferydd mawr y Chwant at Fwyd, Cig, Lliw, Nerth ac Yni."

Mae llwyddiant rhyfeddol SARSAPARILLA AYER wedi arwain i gynyrchiad lluaws o bethau eraill a elwir "Sarsaparillas," "Alteratives," a "Gwaed Buryddion." Pa fodd bynag, y mae y llwyddiant boddhaol sydd yn dylyn ein dull rhagorach ni o wneyd ein meddyglyn, yn ein cyflawnhau i ddweyd nad

Ayer's Sarsaparilla. all yr un gwaed-feddyglyn arall gystadlu â SARSAPARILLA AYER mewn gwir rinwedd meddyginiaethol.

CYFARWYDDIADAU.

SARSAPARILLA AYER sydd feddyglyn *tra nerthol* — ni ddiod. Arallai ydyw, wedi ei fwriadu i gymysgu â, a bywiocau a phuro *pob dyferyn o waed yn y corff;* gan hyny ni ddylid cymeryd mwy nag a ellir sugno i fyny yn y cylchrediad. Mae llawer o ddognau bychain, o'u cymeryd yn ddyfal-barhaol, yn fwy effeithiol nag ychydig o ddognau mawr. Gellir ei gymeryd cyn neu ar ol bwyta; deg neu bymtheg mynyd cyn prydau, os yn gyfleus,. a gymeradwyir.

Dognau. — I'w gymeryd dair neu bedair gwaith y dydd: I ddyn, 1 neu 2 llonaid llwy de; i bersonau o bymtheg i ugain oed, a merched gweiniaid, 45 i 90 dyferyn; i blant o wyth i bymtheg mlwydd, 30 i 60 dyferyn; ac o dair i wyth oed, 15 i 30 dyferyn. Dechreuer gyda'r dognau lleiaf a mwyhaer fel y daw i ddygymod â'r cylla. Ca y SARSAPARILLA well effaith os cymerir ef mewn ychydig o ddwfr poeth. Nid yw yn achosi cyfogiad nac ysgarthiad, mae ei flas yn hyfryd, a chymerir ef yn rhwydd gan blant. Yn mhob achos, dylid cadw y coluddion yn rheolaidd. Os bydd tuedd at rwymedd cymerer PELENI AYER. Cadwer y croen yn lan; cymerer ymarferiad yn yr awyr agored; bwytäer ymborth iachus; gwisger gwlaneni; gocheler diodydd brâg neu wirodydd a thobaco; na fwytaer bwyd irllyd neu ry hallt; ac ymgadwer rhag cig moch, pasteifwyd, cyffaethau, coffi cryf a, the cryf.

YN MHLITH YR ACHOSION o lygriad y gwaed, ac fel canlyniad yr ymweithiad dan wraidd iechyd, y mae awyr drwg, cyfnewidiadau hinsoddol, dylanwadau mallawyrol, ymborth anmhriodol neu ry ychydig o hono, gormodedd mewn bwyta ac yfed, buch-frechiad anmhur, diffyg glanweithdra a gwenwyn oddiwrth anhwylderau heintus. Tuedda yr oll at y **MANWYNAU**, yr anhwyldeb sydd i'w arswydo fwyaf ac eto y mwyaf cyffredin o afiechydon y gwaed; ac er y gall yr afiechyd hwn beidio ymddadblygu yn llawn yn y person â'i cä gyntaf, bydd yn sicr, os na ddadwreiddir ef, o drosglwyddo llygredigaeth i genedlaethau dyfodol. Gall anmhuredd y gwaed, pa fodd bynag, fodoli, ac achosi llawer o flinderau yn mhell cyn cyraedd y pwynt hwnw y bydd, yn y ffurf o fanwynau, yn drosglwyddadwy i olafiaid. Yr organau sydd yn teimlo gyntaf a thrymaf oddiwrth anmhuredd y gwaed ydynt y cylla, yr afu a'r elwlenau. Y ffordd fwyaf effeithiol i alltudio sylweddau llygredig o'r gwaed ydyw defnyddio SARSAPARILLA AYER gyda dyfalwch, gan gymeryd agorai addas a rheoleiddio yr ymborth yn ofalus. Am natur y driniaeth, gweler y Cyfarwyddiadau blaenorol.

Gwaed Anmhur.

Y mae tri pharti, o fewn cylch ein masnach, fuont yn dyoddef am flynyddau oddiwrth anhwylderau y gwaed. Hawlia y personau hyn eu bod wedi eu gwella, ac yn ol eu hymddangosiad yr ydym yn barnu fod yr iachâd yn drwyadl. Dygwyd ef oddiamgylch trwy ddefnyddiad o Sarsaparilla Ayer. BIGNEY & Co., Cyfferwyr, Sunman, Ind., Awst 6, 1886.

Yr wyf wedi defnyddio Sarsaparilla Ayer at anhwylderau y gwaed, gyda chanlyniadau boddhäol. CARL WEISE, Nashville, Tenn., Rhag. 14, 1886.

Sarsaparilla Ayer ydyw gwaed-burydd y genedl. S. A. STONEBRAKER, Black Jack, Kansas, Awst 12, 1886.

MANWYNAU sydd ganlyniad gwenwyn dirgelaidd yn llygru y galluoedd bywydol, yn eu gwanhau, ac yn anhwyluso eu gweithrediad. Yn aml yn etifeddol, y mae yn un o'r anhwylderau mwyaf echrydus, ac ar yr un pryd yr anhawddaf ei feddyginiaethu. Mewn achosion etifeddol mae y croen yn deg naturiol, yn aml yn dyner, gydag ysmotiau o liw dysglaer; os yn dywyll, mae ar brydiau yn afrwydd a sych ac o ymddangosiad toeslyd ac afiach. Mae y gwyneb yn welw a chwyddedig. Mae y llygaid yn enynedig, ac ymylon yr amrantau yn goch, chwyddedig ac afian. Mae y gewynau a'r aelodau yn amddifad o gadernid, y cymalau yn wanaidd a'r holl gyfansoddiad yn ddiffygiol o yni. Yr arwyddion mwyaf cyffredin o'r gwenwyn nerthol ydynt chwyddiadau a chornwydydd, y rhai, mewn amser a dorant allan yn friwiau a llynorod cyndyn, poenus a ffiaidd iawn. Gwelir tarddiadau yn aml ar y pengroen a manau eraill, ac mae yr ysgyfaint, yr afu, a'r elwlenau, yn gystal a'r organau treuliadol a dyfrol yn agored i'r afiechyd.

Un o ffurfiau amlycaf y Manwynau ydyw chwydd yn chwarenau y gwddf. Ymleda y rhai hyn, llenwir hwy â sylwedd llysnafeddol, ac ar ol casglu a thori, yn araf y maent yn ymiachau. Ymosoda yr enyniad yn fynych ar bilen y glust, nes achosi chwydd, poen a dylifiad crawnllyd. Mae y manwynau yn cynyrchu y glunwst, dolur yn y cymalau a chwydd gwyn; bwyty dyllau yn yr esgyrn ac achosa gamedd yn asgwrn y cefn; mewn gair mae pob rhan o'r corff yn agored i ymosodiad oddiwrth y Manwynau, ac anghymwysir y cyfansoddiad i wrthweithio afiechydon eraill.

Triniaeth. — I alltudio y Manwynau o'r cyfansoddiad, dylid cymeryd SARSAPARILLA AYER yn ol y Cyfarwyddiadau cyffredinol blaenorol. Gosod y meddyglyn o'r neilldu yn achlysurol, am wythnos ar y tro a brofa yn llesol ar brydiau. Gyda'r eithriad hwn, dylid cymeryd y SARSAPARILLA yn ffyddlon a chyson, hyd nes yr effeithir gwellhâd. Un o'r effeithiau cyntaf a welir yn fynych, ydyw gwaethygiad ymddangosiadol yr afiechyd; eithr nid

Ayer's Hair Vigor restores the color of the hair and promotes its growth

Pedwerydd Mis. EBRILL, 1889. 30 o Ddyddiau.

YMDDANGOSIADAU Y LLOER.

	Utica.	Cleveland.	Iowa City.	S. Fr'isco.
	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.
Ch.Cyn.	8 8 46 B.	8 8 20 B.	8 7 41 B.	8 5 38 B.
Ll. Ll.	15 5 17 P.	15 4 51 P.	15 4 12 P.	15 2 9 P.
Ch. Ol.	22 8 55 B.	22 8 29 B.	22 7 50 B.	22 5 47 B.
Ll. N.	29 9 4 P.	29 8 38 P.	29 7 59 P.	29 5 56 P.

CALENDAR

Canolbarth N. Y., Mich., Wisconsin, Minnesota, Dakota, a'r Gogledd-orllewin.

CALENDAR

Dinas New York, Penn., Ohio, Ind., Ill., Iowa, Neb., Kansas, Missouri, Ky., California.

D. M.	D. W.	*Gorddangosion Amrywiol.*	☾ yn y Cydser.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.	Haul yn araf. — m.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.
1	Llu	☉♂☾. g. Bismarck, 1815. *Clir*	♓	5 42	6 26	7 43	4	5 43	6 25	7 41
2	Ma	☉♀☾. m. Richard Cobden, 1865. *a*	♈	5 40	6 28	8 45	3	5 41	6 26	8 42
3	Me	m. Sir J. Clark Ross, 1862. *theg*	♈	5 38	6 29	9 46	3	5 39	6 27	9 43
4	Iau	☉♆☾. P. de Leon yn Florida, 1512.	♉	5 36	6 30	10 45	3	5 38	6 28	10 41
5	Gw	♂☊; ☾ apog. m. Raikes, '11. *iawn.*	♉	5 35	6 31	11 42	3	5 36	6 29	11 37
6	Sa	m. Richard Cœur-de-Lion, 1199.	♉	5 33	6 32	bore	2	5 35	6 30	bore
14) 5ed Sul yn y Grawys.			Gwener yn yr Hwrdd.	13a. 2m.		Hyd y dydd.		12a. 59m.		
7	*Sul*	☿ lled. heulgr. mwy. De.	♊	5 31	6 33	0 37	2	5 33	6 32	0 32
8	Llu	8. ☾☊. g. Adelina Patti, 1843.	♊	5 30	6 34	1 28	2	5 31	6 33	1 23
9	Ma	♀ sef.; ♂☉☉. m. Argl. Bacon, 1626.	♋	5 28	6 35	2 14	1	5 30	6 34	2 9
10	Me	☉♄☾. Br. Toulouse, 1814. *Gwlaw*	♋	5 26	6 36	2 54	1	5 28	6 35	2 49
11	Iau	Heddwch Utrecht, 1713. *rhynllyd.*	♋	5 25	6 38	3 30	1	5 27	6 36	3 26
12	Gw	Tanbelenu Fort Sumter, 1861.	♌	5 23	6 39	4 2	1	5 25	6 37	3 59
13	Sa	♄ sef. Cyhoeddeb Nantes, 1598.	♌	5 21	6 40	4 33	0	5 24	6 38	4 31
15) Sul y Blodau.			Mawrth yn yr Hwrdd.	13a. 21m.		Hyd y dydd.		13a. 17m.		
14	*Sul*	☉☉☾. Llofrudd. Lincoln, 1865.	♍	5 20	6 41	5 3	BUAN.	5 22	6 39	5 2
15	Llu	15. Dyfeisio'r Piano, 1717.	♍	5 18	6 42	codi		5 20	6 40	codi
16	Ma	*Pessach.* Br. Culloden, 1746. *Broch*	♎	5 17	6 43	7 45		5 19	6 41	7 43
17	Me	☾ perig. m. Ben. Franklin, 1790.	♎	5 15	6 44	9 1	1	5 17	6 42	8 57
18	Iau	m. J. Fox, 1587. m. Liebig, 1873. *us.*	♏	5 14	6 45	10 16	1	5 16	6 43	10 11
19	Gw	Y Groglith. Br. Lexington, 1775.	♏	5 12	6 46	11 27	1	5 14	6 44	11 22
20	Sa	☉♃☾. m. Charles Darwin, 1882.	♐	5 10	6 48	bore	1	5 13	6 45	bore
16) Sul y Pasc.			Iau yn y Saethydd.	13a. 40m.		Hyd y dydd.		13a. 35m.		
21	*Sul*	☾♉. Br. San Jacinto, 1836.	♐	5 9	6 49	0 30	1	5 11	6 46	0 25
22	Llu	22. Cym. Missolonghi, 1826.	♑	5 7	6 50	1 25	2	5 10	6 47	1 20
23	Ma	St. Sior. m. Shakespeare, 1616.	♑	5 6	6 51	2 11	2	5 9	6 48	2 7
24	Me	♃ sef. m. Daniel Defoe, 1731. *Oer*	♒	5 4	6 52	2 48	2	5 7	6 49	2 44
25	Iau	☉☿☉ mwy. St. Marc. *a gwyntog.*	♒	5 3	6 53	3 20	2	5 6	6 50	3 17
26	Gw	☿☊. Terfysg yn Montreal, 1850.	♒	5 1	6 54	3 49	2	5 4	6 51	3 47
27	Sa	Cymeryd York, Canada, 1813.	♓	5 0	6 55	4 16	3	5 3	6 52	4 16
17) Sul 1taf wedi'r Pasc.			Sadwrn yn y Cranc.	13a. 57m.		Hyd y dydd.		13a. 51m.		
28	*Sul*	m. Syr. W. Jones, 1794. *Eira.*	♓	4 59	6 56	4 41	3	5 2	6 53	4 42
29	Llu	29. ☉♀☾. m. R. Emerson, '82.	♈	4 57	6 58	5 6	3	5 0	6 54	5 8
30	Ma	☉☿☾; ☉♀☉ llel.; ☉♂☾. *Gog.*	♈	4 56	6 59	5 33	3	4 59	6 55	5 36

Dywedir fod preswylwyr Gwyllt Walia ar gyfartaledd yn dalach na'r cenedloedd cyfagos iddynt. Taldra y Prydeinwr, fel rheol yw 5 troedfedd a 6 modfedd; y Francwr, 5 tr. 5 mod.; y Belgiad, 5 tr. 6¾ mod.

Un o'r pethau rhyfeddaf yn nglyn a goleuni a gwres ydyw y gall pelydrau yr haul basio trwy ddarn o rew heb ei doddi. Fod y pelydrau yn treiddio trwy y rhew sydd eglur oddiwrth y ffaith y gellir cymeryd cromlain o rew i dano sylweddau llosgadwy.

Y mae yr awyrgylch yn las ddeg o weithiau am bob tro y mae yn ddu; ac felly y mae ein cysuron yn llawer mwy lluosog na'n trallodion.

Gwell doethineb nag aur, canys nis gall aur ond dysgleirio ei hun, ond doethineb a wna i'w pherchenog ddysgleirio.

Y mae ysgerbwd dyn bob amser fodfedd yn llai na'i daldra pan y preswyllai yr ysbryd yn y babell bridd.

"Blas sur gä ar bleserau,—ie, d'wed
Wermod yw'r mel ddiliau':
Rhy fychan holl fwynianau
Nefoedd ei hun i'w foddhau."

Desgrifio dyn yn cael ei flino gan y Dyspepsia yn ddiau yr oedd Meignant yn yr englyn uchod, a dyn heb roddi prawf ar BELENI AYER.

Pethau bychain sydd yn dweyd—yn enwedig y brodyr a'r chwiorydd bychain.

To invigorate the system after illness, take Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Sarsaparilla.

yw hyn, mewn gwirionedd ond arwydd fod y gwellhad wedi dechreu. Yn ychwanegol at gymeryd SARSAPARILLA AYER, cymeradwyir y cymwysiadau allanol a ganlyn: Ar y chwyddiadau llidiog rhodder pwltis o risgl *slippery elm* a dwfr (neu risgl slippery elm a thê hopys, yn lle dwfr), a golcher y chwyddiadau yn ofalus â chymysgedd o bum gronyn o Iodide of Potash, mewn un peint o ddwfr, neu gyda thrwyth o ddail collen ffreinig *(walnut)*. Dylid cymwyso dwfr poeth gydag ysbwng, at lynorod, ond na rwbier hwy fel ag i'w llidio. Os gwna cig marw ei ymddangosiad cymwyser *alum* llosgedig ato. Dylid cyffwrdd ymylon llynorod arosol, bob wythnos neu ddeng diwrnod, gyda *lunar caustic* er symud y sylwedd crawnllyd. Ar ol i'r enyniad beidio, doder ar y briw eli neu glycerine cymysgedig â dyferyn neu ddau o carbolic acid. CHWYDD GWYN sydd findder manwynaidd yn achosi crawniad o amgylch y cymalau a darfodedigaeth plorog. Rhaid ei drin yn gyffelyb i fathau eraill o Fanwynau, gyda SARSAPARILLA AYER a chymwysiadau lleol, os gwelir angen am y cyfryw. Pan fyddo y Manwynau o hir barhad ac wedi effeithio yn ddrwg ar y cyfansoddiad, ni ellir yn rhesymol ddysgwyl iachâd uniongyrchol; ond rhaid fod yr aflechyd yn elthafol iawn, ac yn ymylu ar fod yn anfeddyginiaethol, os na welir effeithiau daionus SARSAPARILLA AYER yn ddigon amlwg, a hyny yn ebrwydd, fel ag i ddylanwadu ar y claf i barhau i'w gymeryd nes y caffo lwyr wellhâd.

Manwynau.

Etifeddais waed llawn o'r manwynau, yr hyn a achosodd annhrefn trwy fy holl gorff. Ar ol cymeryd rhywfaint llai na phedair potelaid o Sarsaparilla Ayer, teimlais fy hun wedi gwella yn hollol, ac er's blwyddyn nid wyf wedi teimlo angen am un math o feddyginiaeth. Yr wyf mewn gwell iechyd nag erioed. O. A. WILLARD, 218 Tremont st., Boston, Mass.

Chwe photelaid o Sarsaparilla Ayer a iachäodd fy nghoes, yr hon oedd yn friwiau drwg. HENRY A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

Yr wyf yn calonog gymeradwyo Sarsaparilla Ayer i bawb sydd yn dyoddef oddiwrth Ddrygnaws Manwynaidd. Blinid fi am flynyddau, a rhoddwn brawf ar bob meddyglyn o fewn fy nghyraedd, ond i ddim dyben, nes i mi gymeryd eich Sarsaparilla. Ar ol defnyddio dwy botelaid, cefais ymwared mawr, ac yr wyf yn awr yn iach. E. M. HOWARD, Newport, N. H.

O'm plentyndod, blinid fi gan y Manwynau. Cyhoeddodd y meddygon fi yn anfeddyginiaethol, a chredent mai y Darfodedigaeth, yn tarddu o wenwyn yn y gwaed, a derfynai fy mywyd. Tua phum mlynedd yn ol, yr oeddwn yn rhy wan i fedru gwneyd diwrnod o waith. Yr oeddwn yn hollol ddigalon, pan y cyngorodd cyfaill fi i roddi prawf ar Sarsaparilla Ayer. Prynais un botel, cymerais y Sarsaparilla yn rheolaidd, a dechreuais wella yn ddioed. Trwy barhau y driniaeth cefais wellhad trwyadl—heb gymeryd mwy na deuddeg potelaid o gwbl. Iachäodd y briwiau llidiog a fwytasant trwy fy ngwddf mewn amryw fanau, a hyny yn fuan, a dychwelodd fy nerth nes y deuais yn ddyn cryf, megys ag yr wyf heddyw. SYLVESTER K. CHASE, gyda Ira Manning Chase, Masnachwr mewn Bwydydd, 253 Merrimack street, Lowell, Mass.

PLOROD, CRUGDARDDIADAU, LLYNOROD, PENDDÜNOD, CORNWYDYDD, SALT-RHEUM, GWREININ, PENGRACH, ECZEMA, ERYSIPELAS,

a blinderau croenawl eraill, ydynt ymdrechion o eiddo natur i dafiu allan anmhuredd o'r gwaed. Trwy fethiant yr organau ysgarth — ol i hyrwyddo y cylchred — iad, y mae sylweddau llygredig a gwenwynig yn ymgasglu yn y gwaed, ac yn cael eu gadael o bryd i bryd mewn gwahanol ranau o'r cyfansoddiad. Achosa y rhai hyn ymddadblygiad anhwylderau neilltuol, yn ol eu lleoliad, tueddiadau cyfansoddiadol a chyfiyrau gwahanol bersonau. Mae SARSAPARILLA AYER yn hynod effeithiol yn nhriniaeth y cyfryw afiechydon. Cynhyrfa yr organau ysgarthol a chymathol, glanha y gwaed, a hyrwydda chwysiad anwybodol dros y corff, trwy y rhai y cludir yr anmhuredd o'r cyfansoddiad. Rhaid ei gymeryd nes y diflana pob arwydd o'r afiechyd. Mae cyfarwyddiadau gyda phob potel. Yn ystod y driniaeth dylid gofalu cadw y coluddion yn rheolaidd gyda PHELENI AYER. Cymeradwyir cymwysiadau allanol hefyd mewn rhai amgylchiadau. Gellir golchi y plorod a'r tarddiadau ar y gwyneb, unwaith yn y dydd, gyda chymysgedd o bum gronyn *(grains)* o *oxymuriate of mercury* wedi ei doddi mewn wyth wns o *rose-water*. (Dylid cadw y botel yn cynwys y meddygolch hwn allan o afael plant bychain. Dylid dodi arni mewn llythyrenau plaen, GWENWYN: *At ddybenion allanol yn unig.*) At Erysipelas, Ringworm a Tetter, golcher y manau gyda chymysgedd o ddau ronyn o *iodide of potash* mewn un wns o ddwfr; neu doder enaint arnynt wedi ei wneyd o ddeg gronyn o iodide of potash ac un wns o lard; neu at Salt-Rheum, defnyddier yn wyliadwrus, enaint o *red oxide of mercury* (red precipitate). Yn mhob amgylchiad, pa fodd bynag, dylid cymeryd SARSAPARILLA AYER i ddiwreiddio yr afiechyd o'r gwaed. Nid oes yr un meddyglyn arall mor effeithiol.

Anhwylderau y Croen.

Mae genyf ffydd gref yn rhinweddau Sarsaparilla Ayer. Gwellhaodd dwy botelaid fy mhlentyn o'r Eczema. Yr oedd yr aflechyd wedi dyrysu y meddygon lleol yn lan. Mae yn feddyglyn rhyfeddol. O. B. ANDERSON, Chraneville, Mo., Gorph 17, 1886.

YMDDANGOSIADAU Y LLOER.

	Utica.	Cleveland.	Iowa City.	S. Fr'isco.
	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.
Ch.Cyn.	8 1 41 B.	8 1 15 B.	8 0 36 B.	7 10 33 P.
Ll. Ll.	15 1 41 B.	15 1 15 B.	15 0 36 B.	14 10 33 P.
Ch. Ol.	21 4 52 P.	21 4 26 P.	21 3 47 P.	21 1 44 P.
Ll. N.	29 0 18 P.	29 11 52 B.	29 11 13 B.	29 9 10 B.

CALENDAR Canolbarth N. Y., Mich., Wisconsin, Minnesota, Dakota, a'r Gogledd-orllewin.

CALENDAR Dinas New York, Penn., Ohio, Ind., Ill., Iowa, Neb., Kansas, Missouri, Ky., California.

D. M.	D. W.	*Gorddangosion Amryw'iol.*	☾ yn y Cydser.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.	Haul yn fuan. m.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.
1	Me	♁Ψ☾; ☿ perih. St. Philip a St. Iago.	♓	4 54	7 0	8 37	3	4 58	6 56	8 33
2	Iau	☿ dysgleir. mwyaf. Br. Lützen, 1813.	♓	4 53	7 1	9 35	3	4 57	6 57	9 30
3	Gw	□♄☉; ☾ apog. m. Tom. Hood, '45.	♓	4 52	7 2	10 30	3	4 55	6 58	10 25
4	Sa	Lladd Tippoo Sahib, 1799.	♈	4 50	7 3	11 22	3	4 54	7 0	11 17
18) 2il Sul wedi'r Pasc. Gwener yn yr Hwrdd. 14a. 15m. Hyd y dydd. 14a. 8m.										
5	*Sul*	♁☿♂; ☾☊. m. Napoleon I. 1821.	♈	4 49	7 4	bore	3	4 53	7 1	bore
6	Llu	Br. Prague, 1757. Br. Wilderness, '64.	♈	4 48	7 5	0 9	4	4 52	7 2	0 4
7	Ma	7. ♁♄☾. Br. Nisbeth, 1402.	♉	4 47	7 6	0 51	4	4 51	7 3	0 46
8	Me	8. m. J. Stuart Mill, 1873.	♉	4 46	7 8	1 29	4	4 49	7 4	1 25
9	Iau	Br. Reseca de la Palma, '46. *Cyfnew.*	♊	4 44	7 9	2 3	4	4 48	7 5	2 0
10	Gw	Agor Arddangosfa Ganmlwyddol, '76.	♊	4 43	7 10	2 33	4	4 47	7 6	2 31
11	Sa	☿ lled. heulgr mwy. Gog. *idiol.*	♋	4 42	7 11	3 1	4	4 46	7 7	3 0
19) 3ydd Sul wedi'r Pasc. Mawrth yn y Tarw. 14a. 31m. Hyd y dydd. 14a. 23m.										
12	*Sul*	♁♁☾; ♁♂Ψ. m. O'Connor, 1884.	♋	4 41	7 12	3 29	4	4 45	7 8	3 29
13	Llu	m. Cuvier, '32. m. Auber, '71. *Gwlaw.*	♌	4 40	7 13	3 59	4	4 44	7 9	4 0
14	Ma	14. Dargan. Buchfrechiad, 1796.	♌	4 39	7 14	4 32	4	4 43	7 10	4 34
15	Me	15. m. Edmund Kean, 1833.	♌	4 38	7 15	codi	4	4 42	7 11	codi
16	Iau	☾ perig. m. Mrs. Hemans, 1835.	♌	4 37	7 16	9 7	4	4 41	7 11	9 2
17	Gw	♁♃☾. m. Talleyrand, 1838. *og.*	♍	4 36	7 17	10 18	4	4 40	7 12	10 13
18	Sa	☾☋. Gwneyd Nap. yn Ymer. '04.	♍	4 35	7 18	11 18	4	4 40	7 13	11 13
20) 4ydd Sul wedi'r Pasc. Iau yn y Saethydd. 14a. 45m. Hyd y dydd. 14a. 35m.										
19	*Sul*	Cadarnhau Cytundeb Mexico, 1848.	♎	4 34	7 19	bore	4	4 39	7 14	bore
20	Llu	☿ sef. Dargan. y Blaned Irene, 1851.	♎	4 33	7 20	0 9	4	4 38	7 15	0 4
21	Ma	21. m. C. W. Scheele, 1786.	♎	4 32	7 21	0 51	4	4 37	7 16	0 47
22	Me	☿☋; ♁Ψ☉. Br. St. Albans,	♏	4 32	7 22	1 25	4	4 36	7 17	1 22
23	Iau	Agor Twnel St. Gothard, 1882. [1455.	♏	4 31	7 23	1 55	3	4 36	7 18	1 53
24	Gw	☿ est. mwy. Dwyr. 22° 49′. *Cymylog.*	♐	4 30	7 24	2 22	3	4 35	7 19	2 21
25	Sa	m. Abd-el-Kader yn Damascus, 1883.	♐	4 29	7 25	2 47	3	4 34	7 19	2 47
21) Sul y Gweddiau. Sadwrn yn y Cranc. 14a. 58m. Hyd y dydd. 14a. 46m.										
26	*Sul*	♁☿☾. Ffeniaid yn Canada, 1870.	♐	4 28	7 26	3 11	3	4 34	7 20	3 12
27	Llu	m. N. Webster, '43. m. Tegidon, '77.	♐	4 28	7 26	3 37	3	4 33	7 21	3 39
28	Ma	♁Ψ☾. m. Arg. Russell, 1878.	♐	4 27	7 27	4 5	3	4 32	7 22	4 8
29	Me	29. ♁♂☾. Derbyn Wisc. '48.	♑	4 27	7 28	mach	3	4 32	7 23	mach
30	Iau	Iau Dyrchafael. m. Pope, 1744.	♑	4 26	7 29	8 25	3	4 31	7 23	8 20
31	Gw	♁☿☾; ☾ apog. m. Haydn, 1809.	♈	4 26	7 30	9 18	3	4 31	7 24	9 13

Pat: "Mae Bridget, druan, wedi myn'd o'r diwedd. Ac yn siwr ddigon yr oedd yn wraig dda; tarawai fi bob amser a phen meddal yr ysgubell."

Yn ystod y rhyfel diweddar clywyd geneth fechan, tad yr hon oedd yn gaplan, yn gweddio un noson fel hyn: "O Arglwydd, bendithia fy nhad anwyl, ac na ŵd iddo farw; ond os bydd yn sal, raid i ti ddim trafferthu yn ei gylch, gan fod yn ei feddiant botel o CHERRY PECTORAL AYER!"

Na fenthyciwch drallod. Y mae y llog fydd raid i chwi dalu yn llawer rhy uchel.

"Pat, paham yr wyt yn gadael i'r mochyn fyw yn yr un ystafell a'r teulu?" "Paham, lai? Onid oes yma burion lle iddo?"

Dywedodd dyn wrth ofyn am le, iddo fod bedair blynedd yn ei le diweddaf. Deallwyd ar ol hyny y cawsai aros yno yn hwy oni buasai i'r llywodraethwr roddi pardwn iddo.

Hi: "Yr ydych yn edrych yn ddigalon; a gollasoch chwi gyfeilles?" *Efe:* "Naddo; yr wyf newydd enill un. Gofynais i Miss Clara a fuasai yn dyfod yn wraig i mi, a hithau a ddywedodd. Na; ond dyddaf yn gyfeilles i chwi."

Ayer's Sarsaparilla.

Hyd yn ddiweddar, yr oedd fy ngwyneb yn orchuddedig gan Blorod er oeddwn yn bymtheg mlwydd oed. Cymerais bedair potel o Sarsaparilla Ayer a daeth fy nghroen mor glir ag y gellid dymuno. ALICE E. CHARLES, Bath, Me.

Nis gallai unrhyw feddyglyn fod yn fwy cymwys at anmhuredd y gwaed na Sarsaparilla Ayer. Yr wyf wedi ei ddefnyddio at wella Plorod, Llynorod a Chasgliadau, gyda'r canlyniadau mwyaf boddhaol. J. R. ROSEBERRY, Wharton, Texas, Hyd. 20, 1886.

Blinid fi er's misoedd gan Salt-Rheum. Ar amserau, byddai fy nwylaw yn agenu, gwaedu a chosi yn echrydus, gan achosi poen mawr. Rhoddais brawf ar amryw gyfferi, ond yn ofer nes i mi gymeryd Sarsaparilla Ayer. Rhoddodd pedair potel iachâd i mi. Mrs. T. P. CUSHING, 87 Suffolk street, Chelsea, Mass.

Penddüynod a Llosdarddiadau.

Yn mis Mai diweddaf torodd Llosdardd *(carbuncle)* mawr allan ar fy mraich. Nid oedd y cyfferi arferol yn gwneyd dim lles, a daeth fy nghyffwr yn dra gresynus. Darbwyllodd cyfaill fi i roddi prawf ar Sarsaparilla Ayer. Bu llai na thair potel yn foddion i iachau y briw a symud ei holl effeithiau gwanychol. Ni welais erioed feddyglyn mor rhyfedd. Mrs. CARRIE ADAMS, Holly Springs, Texas, Rhag. 20, 1886.

Blinid fi am amryw flynyddau gan Benddüynod a Llosdarddiadau. Wrth chwilio allan am feddyginiaeth daeth i fy meddwl fod Sarsaparilla Ayer yn cael ei ddefnyddio yn nheulu fy nhad, a meddyliais fod yr hyn a wnai les i'r tad yn dda hefyd i'r mab. Cefais wellhad hollol ar ol cymeryd tair neu bedair potelaid, ac ni flinwyd fi wed'yn gan benddüyn, ploryn nac unrhyw darddiad ar fy nghroen, er fod dwy flynedd wedi pasio. Gallaf yn gydwybodol siarad yn y modd mwyaf cymeradwyol am Sarsaparilla Ayer; ac y mae llawer o flynyddau o brofiad gyda chyfferi yn fy ngalluogi i siarad gydag awdurdod. C. M. HATFIELD, Farmland, Ind., Ebrill 15, 1886.

DYSPEPSIA neu **DDIFFYG TREULIAD**, yn fynych a achosir gan anmhuredd a thlodi y gwaed, neu lygredd manwynaidd, yr hyn sydd yn gwanychu yr organau treuliadol, a chymathol, gan eu han ghymwyso i gyflawni eu swyddogaethau priodol. Mae cyflwr afiach y gwaed hefyd yn achosi **ANHWYLDERAU** yr **AFU A'R ELWLENAU, CRYD MELYN, DYFRGLWYF**. Pan fyddo y blinderau hyn yn codi o gyflwr llygredig y gwaed y meddyglyn goreu ydyw SARSAPARILLA AYER. Pan yn tarddu o symbyliad alcoholaidd, ymborth anaddas, diffyg ymarferiad neu oddiwrth unrhyw achosion uniongyrchol eraill gellir eu dwyn dan reolaeth gyda PHELENI AYER; a phan y byddant yn effeithiau mallawyr, ceir AGUE CURE AYER yn feddyginiaeth anmhrisiadwy. Tuedd anhwylderau o'r dosbarth yma, os na atelir eu rhwysg, ydyw llygru y gwaed i'r fath raddau nes gwneyd iachâd yn beth anhawdd iawn. Mae y Dyfrglwyf (Dropsi), pan yn arwydd o anhwylderau yr Elwlenau yn gofyn defnyddiad cyson a dyfalbarhaol o Sarsaparilla Ayer yn nghyda dognau digonol o Beleni Ayer i gadw y coluddion yn dra agored.

Dyspepsia, Diffyg Treuliad, Afiechydon yr Afu a'r Elwlenau a'r Dropsi.

Yr oeddwn yn dyoddef er's amser hir gan Dyspepsia, heb feddu ond ychydig o chwant at ymborth, ac yn cael fy mlino gan bron bob peth a fwytawn. Darfu i gyfferwr gymeradwyo Sarsaparilla Ayer i mi, ac yr wyf yn awr yn cymeryd y bedwaredd botelaid. Profodd y meddyglyn yn llesol i mi ar unwaith, ac mae wedi parhau yn ei effeithiau daionus. Gallaf gymeradwyo Sarsaparilla Ayer fel meddyginiaeth werthfawr at yr anhwylderau poenus hwn. CHARLES G. MAXTER, Farmington, Maine.

Dyoddefwn er's pum mlynedd gan Surni yn y Cylla a Diffyg Treuliad, ond cefais ymwared trwy gymeryd Sarsaparilla Ayer. Credwyf fod y meddyglyn hwn wedi gwneyd mwy o les i mi na dim a gymerais erioed. JOS. A. VERGE, Cooper, 75 India street, Boston, Mass.

Cefais Sarsaparilla Ayer yn feddyglyn rhagorol at Ddiffyg Treuliad. Effeithiodd dwy botel yn llesol iawn arnaf. (Parch) J. L. MORIN, Holyoke, Mass., Chwef. 8, 1886.

Yr wyf yn cymeryd Sarsaparilla Ayer at Dyspepsia o'r fath waethaf, gyda llwyddiant amlwg. Profa i mi yn gryfor diall. Mil. A. O. BREWSTER, 186 Washington st., Boston, Mass.

Yr wyf yn cymeradwyo Sarsaparilla Ayer i bawb sydd yn dyoddef oddiwrth Anhwylder yr Afu. Blinwyd fi ganddo am ddwy flynedd bron, pan gyngorodd cyfaill fi i gymeryd y meddyglyn hwn. Rhoddodd ymwared uniongyrchol, ac mae wedi fy ngwella. J. FRENCH, Atchison, Kan.

Gallaf ddwyn tystiolaeth oddiar brofiad fod Sarsaparilla Ayer yn effeithiol iawn at flinderau yr Elwlenau a'r Dyfrglwyf. Mewn un achos, ar ol i'r meddyglynau arferol fethu, rhoddodd yr anhwylderau ffordd yn ebrwydd o flaen yr arallai nerthol, mewn undeb a Pheleni Carthol Ayer. JACOB G. ECHFELDT, M.D., Pulaski county, Mo.

CATARRH a'r **CRYDCYMALAU** sydd anhwylderau perthynol i'r gwaed, yn cael eu cynyrchu yn gyffredin, neu eu gwaethygu gan lygredd manwynol, a gofynant driniaeth gyfansoddiadol. Nis gall y moddion arferol at Catarrh, yn cynwys golchiadau a chymwysiadau allanol, effeithio lleshad parhaol. Trwy alltudio y gwenwyn o'r gwaed y gellir sicrhau iachâd trwyadl; a dyma ydyw y canlyniad o gymeryd SARSAPARILLA AYER yn ffyddlawn a chyson. Trwy buro y gwaed, adferir y rhanau afiach i gyflwr o iechyd, ac atelir y rhedlif ffiaidd rhag myned i'r ysgyfaint a'r cylla. At y Crydcymalau, yr hwn a achosir gan wenwyn sur yn y gwaed, nis gellir cael dim mor effeithiol a SARSAPARILLA AYER. Hyd yn nod mewn achosion arosol, y mae yr arallai nerthol hwn yn cyraedd at wraidd yr afiechyd yn fwy effeithiol nag un meddyglyn arall.

Ar ol dyoddef oddiwrth Catarrh arosol am dros ddwy flynedd, dechreuais gymeryd Sarsaparilla Ayer. Darfu chwe potel o'r meddyglyn, gwerth dim ond pum dolar, fy hollol iachau o'r afiechyd ffiaidd a blinderus hwn. CARROLL M. RICHARDSON, Worcester, Mass.

YMDDANGOSIADAU Y LLOER.

	Utica.	Cleveland.	Iowa City.	S. Fr'lsco.
	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.
Ch.Cyn.	6 3 0 P.	6 2 34 P.	6 1 55 P.	6 11 52 B.
Ll. Ll.	13 8 57 B.	13 8 31 B.	13 7 52 B.	13 5 49 B.
Ch. Ol.	20 2 34 B.	20 2 8 B.	20 1 29 B.	19 11 26 P.
Ll. N.	28 3 52 B.	28 3 26 B.	28 2 47 B.	28 0 44 B.

CALENDAR

Canolbarth N. Y. Mich., Wisconsin, Minnesota, Dakota, a'r Gogledd-orllewin.

CALENDAR

Dinas New York, Penn., Ohio, Ind., Ill., Iowa, Neb., Kansas, Missouri, Ky., California.

D. M.	D. W.	*Gorddangosion Amrywiol.*	☾ yn y Cydser.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.	Haul yn fuan. m.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.
1	Sa	☾☊. Derbyn Tennessee, 1796.	♎	4 25	7 30	10 7	2	4 30	7 25	10 2
		22) Sul wedi'r Dyrchafael.	Gwener yn yr Hwrdd.	15a. 6m.		Hyd y dydd.		14a. 56m.		
2	*Sul*	Agor rheil. Boston a Providence, '35.	♈	4 25	7 31	10 51	2	4 30	7 26	10 46
3	Llu	☌☽ ☾. m. Dr. W. O. Pughe, 1835.	♈	4 24	7 32	11 30	2	4 30	7 26	11 26
4	Ma	☿♅. 4-11, Llif. yn N. Orleans, 1871.	♉	4 24	7 32	bore	2	4 29	7 27	bore
5	Me	♀ dysgleir. mwyaf. *Shebuoth.*	♉	4 24	7 33	0 4	2	4 29	7 28	0 0
6	Iau	☌. ☿ sef. m. Jer. Bentham, '32.	♉	4 23	7 34	0 35	2	4 29	7 28	0 32
7	Gw	Cytundeb rhwng Prydain a'r T. U. '54.	♉	4 23	7 34	1 3	1	4 29	7 29	1 1
8	Sa	☌♁☾. m. John Elias, 1841. *Cawod.*	♊	4 23	7 35	1 30	1	4 28	7 29	1 29
		23) Pentecost-Sulgwyn.	Mawrth yn y Tarw.	15a. 13m.		Hyd y dydd.		15a. 2m.		
9	*Sul*	m. Charles Dickens, 1870. *odydd*	♊	4 23	7 36	1 57	1	4 28	7 30	1 58
10	Llu	Rhyfel gyda Tripoli, 1801. *a*	♋	4 22	7 36	2 26	1	4 28	7 31	2 28
11	Ma	St. Barnabas. m. George I. 1727.	♋	4 22	7 37	3 0	1	4 28	7 31	3 3
12	Me	Iowa yn Diriogaeth, 1838.	♌	4 22	7 37	3 39	0	4 28	7 31	3 43
13	Iau	**13.** ☌♃☾; ☾ perig. *tharanau.*	♌	4 22	7 38	codi	ARAF.	4 28	7 32	codi
14	Gw	☿ aphel.; ☾♅. Br. Marengo, 1800. ☂	♍	4 22	7 38	9 2		4 28	7 32	8 57
15	Sa	Ethol Washington yn gadlyw. 1775.	♍	4 22	7 38	10 0		4 28	7 33	9 55
		24) Sul y Drindod.	Iau yn y Saethydd.	15a. 17m.		Hyd y dydd.		15a. 5m.		
16	*Sul*	Br. Ligny a Quatrebras, 1815.	♐	4 22	7 39	10 48	0	4 28	7 33	10 45
17	Llu	☌♂☉. Br. Bunker Hill, 1775.	♐	4 22	7 39	11 26	1	4 28	7 33	11 23
18	Ma	Br. Kollin, 1757. Br. Waterloo, 1815.	♑	4 23	7 39	11 58	1	4 28	7 34	11 56
19	Me	**19.** ☌☿☉ llei. g. Spurgeon, '34.	♑	4 23	7 40	bore	1	4 28	7 34	bore
20	Iau	**20.** Corpus Christi. *Cynes.*	♒	4 23	7 40	0 26	1	4 29	7 34	0 25
21	Gw	☉ yn myn. i ♉. Haf yn dechreu.	♒	4 23	7 40	0 52	2	4 29	7 34	0 52
22	Sa	Napoleon I. yn gadael yr orsedd, 1815.	♓	4 23	7 40	1 17	2	4 29	7 34	1 18
		25) Sul 1af wedi'r Drindod.	Sadwrn yn y Llew.	15a. 16m.		Hyd y dydd.		15a. 6m.		
23	*Sul*	☌♀☾. Humboldt ar Chimborazo, '02.	♓	4 24	7 40	1 42	2	4 29	7 35	1 44
24	Llu	☿♃☉. Ioan Fedyddiwr.	♈	4 24	7 40	2 9	2	4 30	7 35	2 12
25	Ma	☌♆☾; ♁ sef. m. Smellie, 1795.	♈	4 24	7 40	2 38	2	4 30	7 35	2 42
26	Me	♀aphel. Llofrudd. Pizarro, 1541. *Lled.*	♉	4 25	7 40	3 11	3	4 30	7 35	3 16
27	Iau	☌☿☾; ☌♂☾; ☾ apog. *boeth.*	♉	4 25	7 40	3 50	3	4 31	7 35	3 55
28	Gw	**28.** ☾☊. Cor. Victoria, '38. ♎	♊	4 25	7 40	mach	3	4 31	7 35	mach
29	Sa	St. Pedr a St. Paul. m. Clay, 1852.	♊	4 26	7 40	8 50	3	4 32	7 35	8 45
		26) 2il Sul wedi'r Drindod.	Uranus yn y Forwyn.	15a. 14m.		Hyd y dydd.		15a. 3m.		
30	*Sul*	☿sef. Sefyd. Ysbyty Greenwich, 1696.	♉	4 26	7 40	9 31	3	4 32	7 35	9 26

Hen Lanc (wrth gyfaill newydd briodi). "Paham yr wyt mor bendrist, fy machgen i? A siomwyd di?" "Do; nis gall fy ngwraig ganu." "Twt, ni ddylai hyny dy ofidio. Yn hytrach yr wyt i dy longyfarch." "Ond y mae hi yn tybio y gall ganu."

Y GWLYBYROEDD MEDDWOL.

Ceir ing a loes, cur yn nglyn — â barus
Wlybyroedd y meddwyn;
Aflachus y'nt i fochyn, —
Gwell yw dw'r i gylla dyn. — *Meiriadog.*

Y mae y ddiod feddwol yn cymeryd un bywyd dynol bob deng mynyd.

Tywynai y lloer yn dyner arnynt ac ymddangosai bywyd yn nefoedd o wynfyd iddynt; meddai ef: "Byddwn fyw ar gariad, fy mheri tlws." Dywedai hi fod arni eisiau bara ac ymenyn.

"Eich anrhydedd," meddai lleidr wrth farnwr; "nid wyf haner mor ddrwg ag y tybiwch chwi fy mod. Rhoddwch amser i mi a bydd i mi ddiwygio." A rhoddodd y barnwr iddo bymtheg mlynedd.

Mam: "Pa'm na symudi di o'r haul, Kitty, os ydyw yn dy flino?" *Kitty:* "Achos mai fi oedd yma gyntaf."

Ayer's Sarsaparilla.

Fy mab—yn awr yn bymtheg oed —a flinid am amser maith gan y ffurf waethaf o Catarrh, drwy yr hyn y gwenwynwyd ei waed. Tua blwyddyn yn ol dechreuodd gymeryd Sarsaparilla Ayer; cymerodd saith potelaid, ac mae yn awr yn holliach. D. P. KERR, Big Spring, Ohio.

Crydcymalau.

Wyth mlynedd yn ol cefais ymosodiad mor ffyrnig o'r Crydcymalau, fel nas gallwn symud o'r gwely, nac ymwisgo, heb gymorth. Profais amryw feddyginiaethau, eithr ni chefais un ymwared nes defnyddio cymeryd Sarsaparilla Ayer. Mae dwy botelaid wedi fy llwyr wella. E. F. HARRIS, River street, Buckland, Mass.

Iachaodd Sarsaparilla Ayer fi o'r Crydcymalau Enynol, oddiwrth yr hwn y dyoddefais am flynyddau. W. H. MOORE, Durham, Ia.

Yn mhlith y lluaws meddyginiaethau a gymeradwyir rhag anhwylderau y gwaed, nid oes un mor effeithiol a Sarsaparilla Ayer. Yr ydym yn siarad oddiar brofiad, a chyfeiriwn ein darllenwyr at Mr. Ulrich Ruch, o Berger, Mo., yr hwn wedi dyoddef am bum mlynedd gan Grydcymalau a lwyr iachäwyd gyda'r meddyginiaeth hwn. *Gasconade Democrat*, Hermann, Mo., Mai 18, 1886.

TRYTHYLLGLWYF. Mae gwenwyn y Trythyllglwyf nid yn unig yn gwneyd bodolaeth y dyoddefydd ei hun yn druenus, ond mae yn

drosglwyddadwy, fel mell-dith etifeddol, i genedl-aethau dylynol. Mae cynifer o bersonau diniwed yn dyoddef, yn union-gyrchol neu anunion-gyrchol, gan anhwylderau o'r natur hwn, fel y teimlwn dan rwymau i nodi allan SARSAPARILLA AYER fel y meddyginiaeth mwyaf effeithiol a phrofedig rhag afiechydon trythyllaidd. Gwneir y blinderau hyn yn aml yn fwy llidiog gan bresenoldeb llwgr manwynaidd yn y cyfansoddiad; ac mae cymeryd gwenwyn *mercury* er ceisio gwella y trythyllglwyf yn eu gwneyd yn fwy cyfnhlethedig, ac yn fynych yn achosi anhwylderau mercuraidd mwy poenus na'r afiechyd gwreiddiol. Mae y Trythyllglwyf yn un o'r mathau mwyaf peryglus o afiechydon y gwaed, a'r mwyaf araf i ddiflanu dan driniaeth feddygol. Gwna SARSAPARILLA AYER, os cymerir ef cyn i'r radd drydeddol fyned yn rhy bell, ei alltudio o'r cyfansoddiad; ond dichon y bydd yn ofynol dal ato am flsoedd, a dylyn bywyd hunan-ymwadol, cyn yr effeithir iachad. Pa faint bynag o amser neu aberth a ofynir er cyraedd yr amcan, dylid ei roddi yn ddibetrus. Gweler y cyfarwyddiadau neilldiol yn dylyn pob potel.

Yn fy ieuenctyd syrthiais yn aberth i afiechyd Trythyllol. Heb sylweddoli ei natur ffyrnig gadewais i'r gwenwyn anmhuro fy ngwaed, nes bron fy nystrywio. Curiodd fy nghnawd a'm nerth, syrthiodd fy ngwallt, ymryddhaodd fy nanedd, gorchuddiwyd fy nghorff o'r bron a briwiau, ac yr oedd fy safn yn gignoeth. Dygodd yr arwyddion hyn fi i amgyffred fy mherygl, ac wrth chwilio am feddyginiaeth galwyd fy sylw at Sarsaparilla Ayer mewn modd ag i enill fy ymddiried. Defnyddiais ef yn unol a'r cyfarwyddiadau at y graddau gwaethaf o'r afiechyd ac o'r botelaid gyntaf dechreuais wella. Trymheais, dychwelodd fy nerth, diflanodd y briwiau, iachäodd fy safn, ac yn gynt nag y gallaswn obeithio yr oedd achos ffyrnig o Drythyllglwyf wedi ei wella. Mae blynyddau wedi pasio er hyny, a chan nad oes un arwydd o'r gwenwyn wedi ymddangos, a'm bod mewn iechyd da, rhaid bod y gwellhad yn drylwyr. Gallaf, gan hyny, oddiar brofiad gymeradwyo Sarsaparilla Ayer fel meddyginiaeth *effeithiol* at y *ffurf waethaf* o wenwyniad y gwaed. Yn y cysylltiad hwn dymunwyf ddweyd fy mod cyn defnyddio Sarsaparilla Ayer, wedi cael fy mlino am amser maith gan Catarrh, nes bron ddinystrio fy archwaethiad a'm harogliad. Dan ddylanwad y Sarsaparilla diflanodd y blinder hwn yn hollol, ac ni ddychwelodd. JOHN THOMPSON, Brackettville, Texas, Gorphenaf 17, 1886.

Yr wyf yn adwaen Mr. John Thompson, y person a lawnododd yr adroddiad uchod, a gellir ymddiried bod yr adroddiad yn wir. C. A. GILDEA, P.M., Brackettville, Texas.

Cyngorais ddefnyddiad Sarsaparilla Ayer mewn achosion cyndyn o Drythyllglwyf a Manwynau, ac yn ddieithriad gyda chanlyniadau boddhaol. Y parotöad hwn o Sarsaparilla yn ddiau yw y meddyginiaeth arallol mwyaf nerthol y gwyddys am dano. E. THEO. MILLER, M.D., Crosse Plains, Wis.

"GWENDID CYFFREDINOL" nid yw gymaint o afiechyd ag o wanhad y galluoedd corfforol, a chwynir mwy o'i herwydd gan ferched na dynion. Y rheswm, mae'n debyg, yw fod y mwyafrif o ferched yn arwain bywyd eisteddol, gan gymeryd rhy ychydig o ymarferiad allanol, ac mae ganddynt gynifer o fan bethau i'w blino, a chymerant ry fach o faeth a gorphwysdra. Mewn canlyniad anmharir y treuliad, gwanheir y giau, anmhurir y gwaed, cyll y galon ei hegni, rhwymir y coluddion, ac ymddengys yr holl alluoedd yn ffaelu yn raddol. Un o'r peryglon mwyaf, yn y cyflwr hwn, yw bod yn fwy agored i ddylanwadau hinsoddol, i typhoid, pneumonia, mallawyr neu ryw afiechyd cyffredin. Er adfer yr iechyd, mae yn anhebgorol llwyr lanhau a bywlocau y gwaed, a'r meddyginiaeth sicraf at hyn yw SARSAPARILLA AYER. Mae yn bwysig hefyd cadw y coluddion yn agored a rheolaidd, a symbylu y cylla, yr afu, a'r elwlenau gyda dognau o BELENI AYER. Gyda'r ddau feddyginiaeth yma sicrheir iachad buan.

Gwendid.

Gwnaeth Sarsaparilla Ayer lawer o les i mi. Yr oeddwn wedi rhedeg i lawr cyn dechreu ei gymeryd, ond yn awr yr wyf yn enill nerth bob dydd. Bwriadaf gymeryd un botelaid eto er sicrhau llwyr adferiad. ALICE WEST, Jefferson, W. Va., Mehefin 30, 1886.

Yr wyf wedi defnyddio Sarsaparilla Ayer er ys blynyddau. Pan yn wan a lluddedig bydd bob amser yn fy nerthu. A. GROMMET, Kingsville, Johnson county, Mo., Medi 10, 1886.

Tua dwy flynedd yn ol blinid fi gan wendid gieuol, fel nas gallwn wneyd nemawr. Ni wnaeth meddygon un lles. O'r diwedd rhoddais brawf ar Sarsaparilla Ayer, a chyda thair potelaid llwyr adferwyd fy iechyd. J. B. MOHN, Shiloh, O., Medi 24, 1886.

YMDDANGOSIADAU Y LLOER.

	Utica.	Cleveland.	Iowa City.	S. Fr'isco.
	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.
Ch.Cyn.	6 0 58 B.	6 0 32 B.	5 11 53 P.	5 9 50 P.
Ll. Ll.	12 4 1 P.	12 3 35 P.	12 2 56 P.	12 0 53 P.
Ch. Ol.	19 2 44 P.	19 2 18 P.	19 1 39 P.	19 11 36 B.
Ll. N.	27 6 59 P.	27 6 33 P.	27 5 54 P.	27 3 51 P.

CALENDAR

Canolbarth N. Y., Mich., Wisconsin, Minnesota, Dakota, a'r Gogledd-orllewin.

D. M.	D. W.	*Gorddangosion Amrywiol.*	☾ yn y Cydser.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.	Haul yn araf. — m.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.
1	Llu	♂♄☾; ☉apog. Br. Boyne, 1690.	♐	4 27	7 40	10 6	4	4 32	7 35	10 2
2	Ma	Bradlofruddiad Garfield, 1881.	♐	4 27	7 40	10 37	4	4 33	7 34	10 34
3	Me	Pan-Anglican Synod, 1878. *Pur*	♑	4 28	7 40	11 5	4	4 33	7 34	11 3
4	Iau	☿ lled. heulgr. mwy. De. *dwym.*	♑	4 29	7 39	11 32	4	4 34	7 34	11 31
5	Gw	5. ☌☽☾. Br. Chippewa, 1814.	♒	4 29	7 39	11 59	4	4 35	7 34	11 59
6	Sa	6. m. Daguerre, 1851.	♒	4 29	7 39	bore	5	4 36	7 33	bore

27) 3ydd Sul wedi'r Drindod. . Gwener yn y Tarw. 15a. 8m. Hyd y dydd. 14a. 57m.

7	*Sul*	Cymeryd Constantinople, 1203. *Caw-*	♉	4 30	7 38	0 27	5	4 36	7 33	0 28
8	Llu	m. Edmund Burke, 1797. *odydd.*	♉	4 31	7 38	0 57	5	4 37	7 33	0 59
9	Ma	□☌☉. Gorchfyg. Braddock, 1755.	♊	4 32	7 38	1 32	5	4 38	7 32	1 35
10	Me	♀ est. mwy. Gor. 45° 44′: ☌♆♀.	♊	4 33	7 37	2 14	5	4 38	7 32	2 18
11	Iau	☌♃☾; ☾perig. m.R. ab G. Ddu,'50. ♉	♊	4 33	7 37	3 3	5	4 39	7 32	3 8
12	Gw	12. ☿ est. m. Gor. 20° 47′; ☾☋.	♊	4 34	7 36	codi	5	4 39	7 31	codi
13	Sa	m. Richard Cromwell, 1712.	♋	4 35	7 36	8 37	6	4 40	7 31	8 32

28) 4ydd Sul wedi'r Drindod. Mawrth yn y Gefeilliaid. 14a. 59m. Hyd y dydd. 14a. 49m.

14	*Sul*	Dechreu Chwyldroad Ffrengig, 1789.	♋	4 36	7 35	9 21	6	4 41	7 30	9 17
15	Llu	Croesgadwyr yn c. Jerusalem, 1099.	♌	4 37	7 34	9 56	6	4 42	7 29	9 53
16	Ma	m. Marg't Fuller Ossoli, 1850. *Mellt*	♌	4 38	7 34	10 26	6	4 42	7 29	10 24
17	Me	Dienyddiad Charlotte Corday, 1793.	♍	4 38	7 33	10 53	6	4 43	7 28	10 52
18	Iau	♀ lled. heulgr. mwy. De. *a tharanau.*	♍	4 39	7 32	11 19	6	4 44	7 28	11 20
19	Gw	19. Cymeryd Quebec, 1629.	♍	4 40	7 32	11 45	6	4 45	7 27	11 47
20	Sa	Cydgyngorfa Gyngreiriol, 1861.	♏	4 41	7 31	bore	6	4 46	7 26	bore

29) 5ed Sul wedi'r Drindod. Iau yn y Saethydd. 14a. 48m. Hyd y dydd. 14a. 38m.

21	*Sul*	m. Burns, 1796. Br. Bull Run, 1861.	♏	4 42	7 30	0 12	6	4 47	7 25	0 15
22	Llu	♂♆☾. Br. Salamanca, 1812.	♏	4 43	7 29	0 41	6	4 47	7 24	0 44
22	Ma	♂♀☾. Gwrthryfel Emmett, 1803.	♏	4 44	7 28	1 13	6	4 48	7 24	1 17
24	Me	☿☊; ☾ apog. m. Iolo Mynwy, 1878.	♏	4 45	7 27	1 49	6	4 49	7 23	1 54
25	Iau	☾☊. St. Iago. m. Dibdin, 1814. ♎	♐	4 46	7 26	2 31	6	4 50	7 22	2 36
26	Gw	☌☿☾; ☌♂☾. *Poeth.*	♐	4 47	7 25	3 19	6	4 51	7 21	3 24
27	Sa	27. ☌♂☿. m. Blair, 1883.	♑	4 48	7 24	mach	6	4 52	7 20	mach

30) 6ed Sul wedi'r Drindod. Sadwrn yn y Llew. 14a. 34m. Hyd y dydd. 14a. 26m.

28	*Sul*	☿ perih.; ♂♄☾. Br. y Pyrenees, '13.	♑	4 49	7 23	8 8	6	4 53	7 19	8 4
29	Llu	Gorphen Pont Niagara, 1848. *Ar-*	♑	4 50	7 22	8 40	6	4 54	7 18	8 37
30	Ma	m. Sebastian Bach, 1750. *wyddion*	♒	4 51	7 21	9 9	6	4 55	7 17	9 7
31	Me	☿ dysgleirdeb mwyaf. *gwlaw.*	♒	4 52	7 20	9 36	6	4 56	7 16	9 35

CALENDAR

Dinas New York, Penn., Ohio, Ind., Ill., Iowa, Neb., Kansas, Missouri, Ky., California.

"Druanawl ben! dro yn ol bu — ei frig,
Fel y fran, yn loewddu:
Pan unwaith yn penwynu,
Byth nid oes obaith un du."

Diau nad oedd Huw Derfel wedi clywed am rinweddau HAIR VIGOR AYER pan yn canu fel uchod.

Gweithiwch am y cyflog uchaf a ellwch gael, ond gweithiwch am haner y pris yn hytrach na bod yn segur.

Ceir ambell ddyn yn debyg i hen drol. Pan yn llwythog, gweithia pobpeth yn rhwydd a gweddol ddystaw; ond pan yn wag, gwna ddigon o swn i syfrdanu ardal gyfan.

Cwestiwn mawr merch: "Beth oedd hi yn wisgo?"

Proffeswr: "Pa ddanedd sydd yn dyfod ddiweddaf?" *Dysgybl:* "Y danedd gosod, syr."

Na fernwch neb oddiwrth ei berthynasau, sut bynag y teimlwch ar eich calon feirniadu ei gymdeithion. Y mae perthynasau fel llinellau y wynebpryd yn cael eu gwthio arnoch; cymdeithion, fel dillad, sydd i raddau mwy neu lai, o'ch dewisiad eich hunain.

Enillwch i chwi eich hun gymeriad da os gochelwch y pethau a gondemniwch mewn eraill.

Ayer's Sarsaparilla.

Dyoddefais lawer hyd yn ddiweddar gan gyflwr isel y gwaed a Gwendid cyffredinol. Gwanhawyd fi fel nas gallwn wneyd dim gwaith. Yr wyf wedi cael cymorth mawr trwy ychydig botelau o Sarsaparilla Ayer, ac yn cymeryd pob cyfle i siarad am fy ngwellhad wrth rai a flinir yn gyffelyb. WILLIAM P. STEARNS, 9 Free street, Portland, Me.

ANHWYLDERAU GIEUOL a gynwysant amrywiaeth mawr o flinderau, o ddyryswch syml y gyfundrefn gieuol i Epilepsy a Gwallgofrwydd. Yn aml achosir yr anhwylderau hyn gan naws manwynaidd yn y gwaed, neu drwy i'r hylif hwn gael ei deneuo a'i anmhuro oblegid methiant y cylla, yr afu a'r coluddion i gyflawni eu swyddogaethau. Llesgedd, diffyg yni gieuol, pruddglwyf, dirdyniadau epileptic ac eraill, neu "ffitiau," nid ydynt yn aml ond arwyddion o wenwyn manwynaidd yn y gwaed. Mewn achosion felly rhydd SARSAPARILLA AYER, mewn dognau cymedrol, ymwared dioed, a thrwy ei ddylanwad cyfansoddiadol ar y gyfundrefn, yn gyffredin llwyr wella y claf. Tra dan driniaeth cadwer y coluddion yn agored gyda PHELENI AYER.

Cymerais Sarsaparilla Ayer at giau drylliedig, gwendid, llesgedd, diffyg yni gieuol, ac iselder meddwl a gwellaodd fi. Mrs. MARY STEPHENS, 144 Suffolk street, Lowell, Mass.

Y LLYGAID. Pan fo y llygaid yn weiniaid, yr amrantau yn gochion, enynol a dolurus, arwyddoceir cyflwr manwynaidd y gwaed. Y meddyginiaeth goreu at yr hyn yw SARSAPARILLA AYER.

Gwn am achos yn yr hwn y cyflawnodd Sarsaparilla Ayer y gwellhad rhyfeddol o adfer ei olwg i blentyn a wnaed mor agos yn ddall gan y frech wen, fel mai prin y gallai ganfod goleuni yr haul. B. H. DIEHL, Cyfferydd, 112 Diamond street, Philadelphia, Pa., Medi 2, 1886.

CUR YN Y PEN a **NEURALGIA,** fel rheol sydd arwyddion o annhrefn y peirianau treuliol, a phan felly ceir ymwared dioed gan BELENI AYER; ond pan o darddiad manwynaidd ac yn hirbarhaol, mae SARSAPARILLA AYER yn ofynol.

Yr wyf yn agored i Gur Poenus yn y Pen, ac ni chefais un meddyginiaeth a roddodd nemawr ymwared i mi nes cymerais Sarsaparilla Ayer. Ar ol cymeryd ychydig boteli caf lonydd gan yr anhwylderau am fisoedd. FRANK ROBERTS, 727 Washington street, Boston, Mass.

Anhwylderau afuol a chur Pen a wnaent fy mywyd yn faich. Pan yn analluog i ddylyn fy musnes, ac yn ddigalon, cyngorwyd fi i dreio Sarsaparilla Ayer. Cymerais bum potelaid, a chefais lwyr wellhad. J. MILLER, Tioga, Pa.

Fel arfer bob gwanwyn, dechreuais eleni, ar ddynesiad tywydd cynes, gael cur poenus yn y Pen. Methodd y driniaeth gyffredin rhag gerfedd fy esmwythau. Yna treiais Sarsaparilla Ayer. Bu yn llwyddiant perffaith. Ni theimlais mor iach er ys blynyddau ag ar ol cymeryd tair potelaid o'r meddyginiaeth hwn. ALLEN CUDWORTH, Ann Arbor, Mich.

Am flynyddau bum yn agored i ymosodiadau o Neuralgia, yn enwedig ar ddynesiad y gwanwyn. Cefais fudd mawr drwy Sarsaparilla Ayer. FRANCIS JOHNSON, *German American* Lafayette, Ind.

Pa bryd bynag y caffoch le i feddwl fod eich gwaed yn anmhur nac oedwch chwilio am y meddyginiaeth mwyaf effeithiol. Annoeth iawn, cyn ymladd ag afiechyd, yw aros iddo gymeryd ffurf beryglus a chyndyn. Os bydd eich croen yn sych ac o liw drwg, eich treuliad wedi ei anmharu, a theimlad o flinder yn eich llethu, geliwch fod yn sicr fod eich gwaed yn dlodaidd, a'i gylchrediad yn araf. Yr ydych mewn cyflwr i syrthio yn aberth i unrhyw haint, neu i ryw wendidau etifeddol neu organaidd. Gellir osgoi y duedd hon, modd bynag, trwy ddefnyddiad prydlon o Sarsaparilla Ayer. Mae ei rinweddau arallol a chryfhaol arbenig yn bywiocau a nerthu y cyfansoddiad mewn modd nas gall dim arall wneyd.

Yr holl flinderau a elwir yn **AFIECHYDON BENYWOL** achosir, neu a waethygir, gan gyflwr anmhur y gwaed. Esmwytheir yr anhwylderau hyn yn ddioed a llwyr wellheir gyda SARSAPARILLA AYER. Mae hefyd yn feddyginiaeth o'r budd, mwyaf i ferched pan yn cyraedd addfedrwydd, ac yn eu dadfeiliad. Cyfoethoga y gwaed, cyfrana fywiogrwydd, nertha y giau, a rhydd fywyd ac yni newydd i organau gweiniaid. Lle byddo cymwysiadau lleol yn angenrheidiol, gadawer hwy i gyfarwyddyd meddyg ymddiriedol; ond, am effaith cyfansoddiadol, y meddyginiaeth y gellir dibynu arno yw SARSAPARILLA AYER.

Mae merched yn naturiol yn erbyn cyhoeddi dim am eu blinderau neillduol, a thra yn datgan eu diolchgarwch am y mawr les a wnaeth SARSAPARILLA AYER iddynt, fel rheol dymunant gadw eu henwau yn ddirgel. Oni bae hyn gellid nodi unrhyw nifer o achosion lle profodd SARSAPARILLA AYER yn fendith i ferched dyoddefus. Mae y boneddigesau y cyhoeddir eu llythyrau yma drwy ganiatad, yn dra adnabyddus yn eu dinasoedd cynenid.

Defnyddiais Sarsaparilla Ayer rhag cur yn y Pen a gwendid benywol, a chefais les mawr gyda dim ond un botelaid. Mrs. A. WATSON, 199 Market street, Lowell, Mass.

Yr oeddwn yn barhaus dan ofal meddyg, yn deneu, gwan a diliw. Ni roddodd un o'r lluaws meddyginiaethau a brofais un ymwared, nes dechreuais gymeryd Sarsaparilla Ayer. Adferodd y meddyglyn hwn fi i iechyd. Mrs. DAVID CAREY, North Salem, Mass.

Gwerthir SARSAPARILLA AYER gan bob Cyfferydd a Masnachydd mewn meddyginiaethau. Gofynwch am SARSAPARILLA AYER ac na chymerwch ddim arall.

YMDDANGOSIADAU Y LLOER.

	Utica. D. a. m.	Cleveland. D. a. m.	Iowa City. D. a. m.	S. Fr'isco. D. a. m.
Ch.Cyn.	4 8 26 B.	4 8 0 B.	4 7 21 B.	4 5 18 B.
Ll. Ll.	10 11 42 P.	10 11 16 P.	10 10 37 P.	10 8 34 P.
Ch. Ol.	18 5 50 B.	18 5 24 B.	18 4 45 B.	18 2 42 B.
Ll. N.	26 8 59 B.	26 8 33 B.	26 7 54 B.	26 5 51 B.

D. M.	D. W.	*Gorddangosion Amrywiol.*	☾ yn y Cydser.	CALENDAR Canolbarth N. Y., Mich., Wisconsin, Minnesota, Dakota, a'r Gogledd-orllewin. Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.	Haul yn araf' m.	CALENDAR Dinas New York, Penn., Ohio, Ind., Ill., Iowa, Neb., Kansas, Missouri, Ky., California. Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.
1	Iau	Lammas. Br. Minden, 1759. *Cymyl-*	♐	4 53	7 19	10 3	6	4 57	7 15	10 3
2	Gw	☌☉☾. Derbyn Colorado, 1876. *og.*	♐	4 54	7 18	10 30	6	4 58	7 14	10 31
3	Sa	m. Jer. Taylor, 1667. m. Eug. Sue,'57.	♑	4 55	7 16	10 58	6	4 59	7 13	11 0
31) 7fed Sul wedi'r Drindod. Gwener yn y Gefeilliaid. 14a. 19m. Hyd y dydd. 14a. 12m.										
4	*Sul*	4. Br. Weissenburg,'70. *Tar-*	♑	4 56	7 15	11 29	6	5 0	7 12	11 32
5	Llu	Glanio Rhaff y Werydd, 1858.	♑	4 57	7 14	bore	6	5 1	7 10	bore
6	Ma	*g.* Tywysog Edinburgh, 1844. *anau.*	♋	4 58	7 13	0 7	6	5 2	7 9	0 11
7	Me	☌☿☉mwy.; ☌♃☾. m. Berzelius,'48.	♋	4 59	7 11	0 52	5	5 2	7 8	0 57
8	Iau	☿ lled. heulgr. mwy. Gog.; ☾♅. ♎	♌	5 0	7 10	1 46	5	5 3	7 7	1 51
9	Gw	☾ perig. m. D. Cadwaladr, 1834.	♌	5 1	7 9	2 49	5	5 4	7 5	2 54
10	Sa	Sefydlu Arsyllfa Greenwich, 1675.	♋	5 2	7 7	4 0	5	5 5	7 4	4 5
32) 8fed Sul wedi'r Drindod. Mawrth yn y Cranc. 14a. 3m. Hyd y dydd. 13a. 57m.										
11	*Sul*	10. ☌☿♄. Br. Seneffe, 1674.	♋	5 3	7 6	codi	5	5 6	7 3	codi
12	Llu	m. Geo. Stephenson, 1848.	♋	5 4	7 4	8 24	5	5 7	7 1	8 22
13	Ma	Uno Cape Colony â Lloegr, 1814.	♋	5 5	7 3	8 53	5	5 8	7 0	8 52
14	Me	Gorph. eglwys Gadeiriol Cologne,'80.	♌	5 6	7 2	9 20	4	5 9	6 59	9 20
15	Iau	Sef. Cymdeithas y Jesiwitiaid, 1534.	♌	5 7	7 0	9 47	4	5 10	6 57	9 48
16	Gw	☌♄☉. Br. Camden, 1780. *Gwres*	♋	5 8	6 59	10 13	4	5 11	6 56	10 15
17	Sa	m. Llyngesydd Blake, 1657. *deifiol.*	♋	5 10	6 57	10 40	4	5 12	6 54	10 43
33) 9fed Sul wedi'r Drindod. Iau yn Ysgorpion. 13a. 45m. Hyd y dydd. 13a. 40m.										
18	*Sul*	18. ☌♆☾. m. Ole Bull, 1880.	♋	5 11	6 56	11 11	4	5 13	6 53	11 15
19	Llu	m. Cynddelw, 1875. *Storm*	♌	5 12	6 54	11 46	3	5 14	6 51	11 51
20	Ma	Damwain Abergele, 1868. *dar-*	♌	5 13	6 53	bore	3	5 15	6 50	bore
21	Me	☾ apog. Br. Vimeira, 1808.	♍	5 14	6 51	0 26	3	5 16	6 48	0 31
22	Iau	☌☿☾; ☾☊. Br. Bosworth, 1485. ♎	♍	5 15	6 50	1 12	3	5 17	6 47	1 17
23	Gw	Heddwch Prague, 1866. · *anau.*	♍	5 16	6 48	2 4	2	5 18	6 45	2 9
24	Sa	☌☌☾; ♃sef. St. Bartholomew.	♎	5 17	6 46	3 1	2	5 19	6 44	3 6
34) 10fed Sul wedi'r Drindod. Sadwrn yn y Llew. 13a. 27m. Hyd y dydd. 13a. 22m.										
25	*Sul*	☌♄☾. m. Herschel, 1822.	♎	5 18	6 45	4 1	2	5 20	6 42	4 5
26	Llu	26. Br. Crecy, 1346.* *Tywyll.*	♍	5 19	6 43	mach	2	5 21	6 41	mach
27	Ma	□Ψ☉; ☌☿☾. Daeargryn Java,'83.	♍	5 20	6 41	7 40	1	5 22	6 39	7 38
28	Me	Prydain yn diddymu Caethwasaeth,	♐	5 21	6 40	8 7	1	5 23	6 38	8 6
29	Iau	☌♋☾. Sefydlu Melbourne, '35. ['33.	♐	5 22	6 38	8 33	1	5 24	6 36	8 34
30	Gw	Heddwch Nystadt, 1721. *Hyfryd.*	♐	5 23	6 37	9 1	0	5 25	6 35	9 3
31	Sa	☿♅. m. John Bunyan, 1688.	♑	5 24	6 35	9 32	0	5 26	6 33	9 35

"Dialydd poen a dolur — yw Cwsg rhad —
Cysegr hedd meib llafur;
Hynotaf falm Duw natur,
Er iachâd blinder a chur."
Y Cwsg-bair goreu i gleifion yn dyoddef oddiwrth flinderau brefantaidd ac ysgyfeinol ydyw CHERRY PECTORAL AYER.
"Yr wyf wedi colli fy ystumog," ebai llarp daneddog wrth gyfaill iddo, yr hwn a atebodd, "Gobeithiaf na chafwyd hi gan ddyn tlawd, oblegid byddai yn sicr o'i ddyfetha mewn wythnos."

Gweddi yr hogyn bach: "O Arglwydd, gwna fi yn blentyn da, ac os na lwyddi y tro cyntaf, ceisia drachefn a thrachefn."
"Beth yw eich rheswm dros beidio siarad a Jones, pan oedd yn ein pasio ychydig yn ol?" "Efe a'm diraddiodd y dydd o'r blaen." "Beth ddywedodd ef wrthych?" "Galwodd fi yn hen asyn." "Eich galw yn hen asyn! Mor ynfyd! Nid ydych yn hen."
Nid oes dim mor werthfawr, ac ar yr un pryd mor rhadlawn, a moesgarwch.
Cymeriad da yw y cofadail goreu.

Ayer's Cathartic Pills.

(PELENI CARTHOL AYER.)

Mae yr anhwylderau hyny ag y bwriedir i BELENI AYER eu gwella, ac at y rhai y maent wedi profi yn feddyginiaeth sicr, oll yn cael eu hachosi gan annhrefn mewn un, neu ragor o'r organau treuliadol a chymathiadol. Cynwysant **Rwymedd neu Ymgaledlad, Gwalldreuliad, Dyspepsia, Blinder Geriol, Dwfr Poeth, Coll Chwant at Fwyd, Anadl a Chylla Drwg, Penysgafnder, Cur yn y Pen, Dideimladrwydd, Cyfog, Gwyntogrwydd, Anghofusrwydd, Cryd Melyn, Diarrhea, Dysentery ac Anhwylderau yr Afu.**

Tarddiadau ac Aflechydon y Croen, a'r Piles, er yn fynych o darddiad manwynaidd, a achosir yn aml gan **Walldreuledd, Dyspepsia,** neu Rwymedd, pryd y gellir eu gwella yn ebrwydd ac effeithiol trwy gymeryd PELENI AYER.

Trwy reoleiddio y cylla a'r coluddion, a glanhau a chyfoethogi y gwaed, mae y PELENI hyn hefyd, yn iachau llawer math o **Neuralgia, Crydcymalau, Gowt, Cyffröad Gieuol, Byddardod, Dallineb Rhanol, Tumor, Dropsi, Blinder Elwlenol,** ac anhwylderau eraill yn codi yn uniongyrchol neu yn anuniongyrchol o gyflwr isel y cyfansoddiad, neu ataliad ei swyddogaethau.

Mewn achosion o **Anwyd,** hefyd. gweithreda PELENI AYER mewn modd llesol, gan symud y sylweddau enynol, agor y chwys-dyllau, a lleddfu twymyn. Maent yn gwbl rydd o *croton oil*, *calomel*, neu unrhyw sylweddau mwnawl neu beryglus, a gellir eu rhoddi i blant yn hollol ddiberygl. Maent yn dyner, eto yn drwyadl yn eu gweithrediad, ac fel carthai iachäol yn rhagori ar bob peth arall a ellir gymeryd. Maent hefyd yn ddigon nerthol i weithredu ar y cyfansoddiad cryfaf ac i ymladd aflechyd sefydlog. Nid ydynt byth yn greipio, os cymerir y dognau priodol, oni fydd y coluddion yn llidiog neu enynedig, a'r prydiau hyny, yn llawer llai na charthleion eraill, oblegid eu dylanwad esmwythhäol a iachäol ar y coluddion annhrefnus.

Mewn achosion, pan, yn y tudalenau canlynol, y cyngorir cymeryd carthai, mewn undeb a SARSAPARILLA AYER, CHERRY PECTORAL AYER neu GRYD FEDDYGLYN AYER, cymeradwywn y PELENI hyn, am y gwyddom eu bod yn cael gwell effaith ar y cyfansoddiad dynol, ac yn ei adael mewn gwell cyflwr nag unrhyw garthai arall. Maent yn gweithredu yn unffurf, sicr a diberygl yn mhob aflechyd, ac fel meddyglyn teuluaidd nis ceir eu cyffelyb.

Dogn: I ddyn, er symud y coluddion yn araf bydd o 2 i 4 o BELENI AYER yn ddigonol, ac fel carthai trwyadl o 4 i 7 PELEN. Cymered gwragedd a phlant ddognau llai ar gyfartaledd. Lle y defnyddir hwy yn barhaus gall cleifion reoleiddio y dognau i ateb i'w hangenion eu hunain. Dylai cleifion gofio nad yw yn llesol fel rheol gymeryd dognau rhy gryfion pan fyddo carthai yn angenrheidiol, yn enwedig pan gymerir meddyglyn fel PELENI AYER, y rhai a gynwysant rinweddau iachäol gwerthfawr, yn annibynol ar eu gwerth fel cartheion.

DYSPEPSIA neu **DDIFFYG TREULIAD,** a achosir gan wendid neu barlysiad rhanol y cylla, a dyma ffynonell gyntaf agos yr oll o anhwylderau yr organau treuliadol a chymathiadol. Yr arwyddion cyntaf ydynt ymdeimlad o drymder, gwasgfa a llawnder yn y cylla; gwyntogrwydd, cyfog, surni neu ddwfr poeth, genau afian, anadl ffiaidd, bytheiriad, coll chwant at fwyd, teim lad cyffrous, iselder ysbryd melancoli, cur yn y pen, poenau yn yr ysgwyddau y frest, y cefn a'r aelodau.

YMDDANGOSIADAU Y LLOER.

	Utica. D. a. m.	Cleveland. D. a. m.	Iowa City. D. a. m.	S. Fr'isco. D. a. m.
Ch.Cyn.	2 2 33 P.	2 2 7 P.	2 1 28 P.	2 11 25 B.
Ll. Ll.	9 8 51 B.	9 8 25 B.	9 7 46 B.	9 5 43 B.
Ch. Ol.	16 11 48 P.	16 11 22 P.	16 10 43 P.	16 8 40 P.
Ll. N.	24 9 41 P.	24 9 15 P.	24 8 36 P.	24 6 33 P.

CALENDAR
Canolbarth N. Y., Mich., Wisconsin, Minnesota, Dakota, a'r Gogledd-orllewin.

CALENDAR
Dinas New York, Penn., Ohio, Ind., Ill., Iowa, Neb., Kansas, Missouri, Ky., California.

D. M.	D. W.	Gorddangosion Amrywiol.	☾ yn y Cydser.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.	Haul yn fuan. m.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.
		***35*) 11eg Sul wedi'r Drindod.**	**Gwener yn y Cranc. 13a. 8m.**				**Hyd y dydd. 13a. 4m.**			
1	*Sul*	Gorchfygiad Affghaniaid, 1880. *Teg*		5 25	6 33	10 7	0	5 27	6 31	10 11
2	Llu	**2.** m. Cad. Moreau, 1813.		5 26	6 31	10 47	1	5 28	6 30	10 52
3	Ma	♂♃☾. m. Cromwell, 1668.		5 27	6 30	11 36	1	5 29	6 28	11 41
4	Me	♃♁; ☾♁. g. Chateaubriand, 1768. ☋		5 29	6 28	bore	1	5 30	6 26	bore
5	Iau	☾ perig. Cymeryd Malta, 1800.		5 30	6 26	0 35	2	5 31	6 25	0 40
6	Gw	m. Archesgob Sumnèr, 1862. *iawn.*		5 31	6 24	1 41	2	5 32	6 23	1 46
7	Sa	♆ sef. Annibyniaeth Brazil, 1822.		5 32	6 23	2 52	2	5 33	6 22	2 56
		***36*) 12fed Sul wedi'r Drindod.**	**Mawrth yn y Llew. 12a. 48m.**				**Hyd y dydd. 12a. 46m.**			
8	*Sul*	Cymeryd Sebastopol, '55. *Gwlawog.*		5 33	6 21	4 6	3	5 34	6 20	4 9
9	Llu	**9.** Br. Eutaw Springs, 1781.		5 34	6 19	codi	3	5 35	6 18	codi
10	Ma	☿ aphel. Buddug. Perry, 1823.		5 35	6 18	7 19	3	5 36	6 16	7 19
11	Me	Br. Brandywine, 1777. Br. Delhi, '03.		5 36	6 16	7 46	4	5 37	6 15	7 47
12	Iau	♀☊. Tanbelenu Baltimore, 1814.		5 37	6 14	8 12	4	5 38	6 13	8 14
13	Gw	Lladd Cad. Wolfe y Quebec, 1759.		5 38	6 12	8 39	4	5 39	6 12	8 42
14	Sa	Cymeryd Dinas Mexico, 1847. *Tyw-*		5 39	6 11	9 9	5	5 40	6 10	9 13
		***37*) 13eg Sul wedi'r Drindod.**	**Iau yn Ysgorpion. 12a. 29m.**				**Hyd y dydd. 12a. 27m.**			
15	*Sul*	♂♆☾. Llosgi Moscow, 1812. *ydd*		5 40	6 9	9 43	5	5 41	6 8	9 48
16	Llu	**16.** m. Fahrenheit, 1736.		5 41	6 7	10 21	5	5 42	6 7	10 26
17	Ma	☾ apog. Br. Antietam, 1862.		5 42	6 5	11 5	6	5 43	6 5	11 10
18	Me	☾☊. m. Wm. Hazlitt, 1830. *da* ♎		5 43	6 3	11 54	6	5 44	6 3	11 59
19	Iau	♂♂♄. m. Gutyn Peris, 1836. *i*		5 44	6 2	bore	6	5 45	6 1	bore
20	Gw	☿ est. mwy. Dwyr. 26° 19′. *farmio.*		5 46	6 0	0 48	7	5 46	6 0	0 53
21	Sa	♂♀☾; ♂♄☾; ♂♂☾. St. Matthew.		5 47	5 58	1 47	7	5 47	5 58	1 52
		***38*) 14eg Sul wedi'r Drindod.**	**Sadwrn yn y Llew. 12a. 8m.**				**Hyd y dydd. 12a. 8m.**			
22	*Sul*	□♃⊙; ⊙ yn myn. i ♑. Hy. yn dech.		5 48	5 56	2 50	8	5 48	5 56	2 54
23	Llu	Dargan. y blaned Neptune, '46.		5 49	5 55	3 55	8	5 49	5 55	3 58
24	Ma	**24.** Br. Monterey, 1846. *Oer*		5 50	5 53	5 1	8	5 50	5 53	5 3
25	Me	♂♀♄. Cymeryd Philadelphia, 1777.		5 51	5 51	mach	9	5 51	5 51	mach
26	Iau	♂☊☾; ♂☿☾. *Y Flwydd. N.H. 5650.*		5 52	5 49	7 4	9	5 52	5 50	7 5
27	Gw	Cwymp Strasbourg, 1870. *a*		5 53	5 48	7 33	9	5 53	5 48	7 36
28	Sa	Br. Marathon, 490 c. c. *peth*		5 54	5 46	8 6	10	5 54	5 46	8 10
		***39*) 15fed Sul wedi'r Drindod.**	**Uranus yn y Forwyn. 11a. 49m.**				**Hyd y dydd. 11a. 50m.**			
29	*Sul*	Gwyl Fihangel. Br. Kars, 1855.		5 55	5 44	8 45	10	5 55	5 45	8 50
30	Llu	☿ lled. heulgr. mwy. Dec. *gwlaw.*		5 56	5 43	9 32	10	5 56	5 43	9 37

"Y mae cystal pysgod yn y mor ag a ddaliwyd," meddai cyfaill wrth hen ferch, wrth ddyfod o briodas hen gariad iddi. "Mae hyny yn eithaf gwir am y pysgod," ebai yr hen ferch; "ond y drwg ydyw, fod yr abwyd yn gwaethygu gydag amser."

Y dyn a ymgynghora a'i briod a gâ gynghorion da; canys dywed yr hen air fod "Greddf merch yn fwy cywir yn fynych na rheswm dyn."

Pa fodd y mae W yn debyg i ynys? Am ei bod yn nghanol *dwr*.

Pa bryd y mae menyg yn anwerthadwy? Pan y maent ar ein *dwylaw*.

"Mwyn wely'r fam i'w hanwylyd — hen gist
Hwian gerdd ein mebyd:
Cronfa i suo y crynfyd;
A chwsgle bach i siglo byd."

Dyna ddesgrifiad Talfesyn o Eifion o un "cryd." Mae *cryd* arall sydd yn siglo pobl o bob oed mewn rhandiroedd mallawyrol nes ydyw bywyd yn faich iddynt — oni byddant wedi deall am rinweddau AYER'S AGUE CURE.

Ayer's Pills. Un o neilluolion mwyaf poenus Dyspepsia ydyw y Cur a gynyrcha yn y pen, at yr hwn y mae PELENI AYER yn fwy effeithiol nag unrhyw feddyginiaeth arall.

Yn mhob achos o Dyspepsia dylid cymeryd dognau cymedrol o BELENI AYER, digonol i sicrhau symudiad dyddiol, rheolaidd y coluddion, ac yna parhau i gymeryd un Belen yn ddyddiol, *ar ol ciniaw* nes y ceir gwellhad hollol. O'u cymeryd yn y dull hwn, y mae y PELENI hyn yn

anmhrisiadwy i hyrwyddo y treuliad a symbylu yr afu. Dylai y rhai a flinir gan Dyspepsia ochel beichio yr ystumog gyda hylifau, ac yn arbenig beidio ei rhynu gyda diodydd oerion. Y mae cymeryd dwfr pur boeth, yn union ar ol codi a chyn prydau, yn fynych yn dra llesol. Gellir cael ymwared dros amser, o surni yn y cylla, trwy gymeryd dognau bychain o hylif *magnesia, bicarbonate of soda*, neu ddwfr calch, mewn llaeth. Fel moddion iachäol nid oes gyffelyb i BELENI AYER.

Y mae y gloesiad a flina wragedd beichiog yn gysylltiol a Dyspepsia. Gellir cael ymwared o hono trwy gymeryd dognau bychain o BELENI AYER, yn achlysurol, er symud y rhwymedd a fodola yn gyffredin.

Dyspepsia a Diffyg Treuliad.

Yr wyf wedi defnyddio Peleni Ayer er's deg mlynedd ar hugain ac yn eu hystyried yn anmhrisiadwy fel meddyglyn teuluaidd. Nid wyf yn gwybod am ddim gwell at flinderau yr Afu, a chefais hwy bob amser yn effeithio yn ddioed ar Dyspepsia. JAMES QUINN, 90 Middle street, Hartford, Conn., Hyd. 14, 1886.

Bum yn dyoddef am flynyddau oddiwrth Ddiffyg Treuliad, a methwn gael unrhyw feddyginaeth nes y dechreuais gymeryd Peleni Ayer. Estynodd y rhai hyn i mi ymwared effeithiol a dyddanwch mawr. Credwyf nad oes eu cyffelyb at anhwylderau y cylla a'r afu. MARGARET CARL, 232 Cedar street, Buffalo, N.Y.

Gwellhaodd Peleni Ayer fi o flinderau y Cylla a'r Afu, oddiwrth y rhai y dyoddefaswn am flynyddau. Ystyriwyf hwy y Peleni goreu a ellir gael, ac ni fynwn fod hebddynt. MORRISON T. GATES, Downsville, N.Y.

Pa bryd bynag y blinir fi gan Dyspepsia, Diffyg Treuliad, neu ryw anhwyldeb cyffredin i'r cylla, byddaf yn cymeryd dogn neu ddau o Beleni Ayer, ac yn cael iachâd. Nid ydynt byth yn methu. ALBERT A. WOSTENHOLME, Utica, N.Y.

Gwellhaodd Peleni Ayer fi o'r Dyspepsia, oddiwrth yr hwn y blinid fi er's blynyddau. Y mae wedi gwneyd mwy o les i mi na'r un meddyglyn arall a gymerais erioed. EDWARD H. KNAPP, Detroit, Mich.

YMGALEDIAD, neu **RWYMEDD**, yn gyffredin a dardda o arferion eisteddol. Pan fyddoo hir barhad achosa enyniad yn y coluddion, yr afu a'r elwlenau. Trwy weithrediad afreolaidd yr organau hyn llwythir y gwaed â geri a sur troethig, ac fel hyn y mae Rhwymedd yn ffynonell crydcymalau a blinderau neuralgiaidd. Cynyrcha gur yn y pen, ac iselder ysbryd, atalia weithrediad rheolaidd y galon a'r gyfundrefn gieuol, niweidia y golwg, y clyw a'r arogl ac achosa y piles a tharddiadau ar y croen. Y mae PELENI AYER yn hyrwyddo ysgarthiad esmwyth ac yn adferu yr ymysgaroedd i gyflwr iach a naturiol.

Dyoddefa y rhai sydd yn ddarostyngedig i Rwymedd lawer oddiwrth **GUR YN Y PEN** dallol, poenus a dirdynol. Arwyddion o an-

nhrefn yn yr organau treuliadol yw Cur Gieuol, Geriol, Clafaidd a Chroniadol, a gellir eu hiachau gyda PHELENI AYER, ond eu cymeryd yn ol y cyfarwyddiadau blaenorol. Dylai y claf ymwrthod a choffi, gwirodydd alcoholaidd, tobaco a phob math o ymborth anhawdd ei dreulio; bwyta yn rheolaidd ac yn gymedrol; cadw y traed yn gynes a gochelyd cyffröad gieuol. I iachau Cur Crydiol, yr hwn sydd o natur wahanol i'r mathau uchod, dylid cymeryd AGUE CURE AYER gyda PHELENI AYER. Pan gyfyd anhrefn yr organau treuliadol o lygriad manwynaidd y gwaed dylid cymeryd SARSAPARILLA AYER a chadw y coluddion yn agored ar yr un pryd gyda PHELENI AYER.

Rhwymedd a Chur Yn y Pen.

Iachäodd dau flychaid o Beleni Ayer fi o Gur poenus yn fy mhen, i'r hwn yr oeddwn yn ddarostyngedig er's blynyddau. EMMA KEYES, Hubbardston, Mass.

Yr wyf wedi cymeryd Peleni Ayer at Gur yn y Pen, i'r hwn yr wyf yn dueddol, ac y maent bob amser yn rhoddi ymwared i mi oddiwrth bob poen. C. WEBBER, Manchester, N. H.

Dyoddefais am bum mlynedd gan Gur Clafaidd a Gieuol yn y Pen, nes i mi ddechreu cymeryd Peleni Carthol Ayer. Gwellhaodd ychydig flychau o'r Peleni hyn fi yn hollol. B. O. DINGS, Scranton, Pa.

Cur yn y Pen, i'r hwn yr wyf yn ddarostyngedig, a iacheir yn ddieithriad gyda dogn neu ddau o Beleni Ayer. GEO. RODEE, Homer, N.Y.

Blinid fi er's deng mlynedd gan Gur Clafaidd yn fy mhen, ond o'r diwedd cefais wellhad trwy ddefnyddio Peleni Ayer. P. J. HAAG, Scott, Wisconsin.

Run no risk! Take only Ayer's Sarsaparilla. The best.

Ayer's Pills. Dyoddefwn lawer yn ystod y ddwy flynedd ddiweddaf oddiwrth Rwymedd, Cur yn y Pen, a Gwendid Cyffredinol. Yr oedd fy nghroen yn felyn, ac yr oedd genyf boen parhaus yn fy nghefn a'm hochr. Wedi i bob meddyginiaeth arall fethu, cymerais dri blychaid o Beleni Ayer a iachawyd fi. HERBERT ELWELL, East Saginaw, Mich.

Blinid fi am nifer o flynyddau gan Rwymedd a Chur yn y Pen. Ar ol rhoddi prawf ar amryw o Feddyglynau at yr Afu, heb dderbyn lleshad, gwellhawyd fi o'r diwedd trwy gymeryd Peleni Ayer. A. J. FOSTER, Dauphin street, Mobile, Alabama.

LLYNGYR, o wahanol fathau, a ellir yn gyffredin alltudio o'r corff dynol, trwy gymeryd PELENI AYER. Ceir y parotöad canlynol hefyd yn llesol:

Pink root, Senna leaves, Manna, Worm seed, } Haner owns o bob un.

Gwneler yr uchod yn bowdwr bras, a thywallter arno beint o ddwfr berwedig, wedi ei felysu â siwgr. Ar ol iddo fwydo, chwaneger ato ddwy lonaid llwy fwrdd o laeth. I blentyn pum mlwydd oed, rhodder llo n'd gwin-wydr o'r cymysgedd dair neu bedair gwaith yn y dydd, pan fyddo y cylla yn wâg. Dylid rhoddi dogn o BELENI AYER yn yr hwyr, i hyrwyddo ysgarthiad. Pan fyddo llyngyr o'r cylla yn dyfod i'r gwddf, rhodder ychydig ddwfr a halen. Gellir dinystrio *Pin Worms*, yn y coluddion isaf trwy chwistrellu dwfr a halen. Wedi i'r llyngyr gael eu halltudio gellir rhwystro eu hail-ffurfiad trwy hyrwyddo gweithrediad iachus yr organau treuliadol. At hyn, y mae PELENI AYER yn anmhrisiadwy.

Mae yn llawen genyf ysgrifenu i'm plant gymeryd eich Peleni Carthol, yn ol y cyfarwyddyd, a chael ymadael a chryn nifer o lyngyr. Maent yn gallu cysgu yn awr, a'u bwyd yn eu maethu. Maent yn rhy ieuanc i ddiolch i chwi, ond gwnaf fi hyny drostynt. MARGARET DONOVAN, Portsmouth, N. H.

PILES a iacheir trwy gymeryd dognau digonol o BELENI AYER i symud y coluddion yn dyner bob dydd. Ceir ei bod yn llesol i leihau y dognau yn raddol. Gocheler cymeryd carthai garw. Os bydd y Piles yn boenus ac yn gwaedu cymwyser eli o *opium* a *nutgalls* atynt; os yn cosi, rhydd un dyferyn o *oil of cade* ymwared. Mewn achosion cyndyn, a hir-esgeuluswyd ymgynghorer â llaw-feddyg medrus. Yn yr afiechyd hwn, megys gyda Dyspepsia a Rhwymedd, dylai yr ymborth i raddau helaeth fod yn gynwysedig o ffrwythau a bwyd peillied. Cig heb fod yn fras sydd hefyd yn llesol. Mewn achosion cyndyn o piles, ceir ymwared mawr trwy ddefnyddio rhefrsang *(suppository)* yn ol y ffurfreol a ganlyn:

2 grains Sulphate Morphia,
2 " Ext. Belladonna,
1 scruple Tannin.

Cymysger yr uchod gyda swm digonol o *cocoa-butter* i wneyd deuddeg rhefrsang o haner wns yr un; un i'w defnyddio bob nos wrth fyned i'r gwely.

Y mae Peleni Ayer yn cael eu defnyddio yn fy nheulu er's dros ugain mlynedd, ac maent wedi dyfod i fyny â'r hyn a hawlir iddynt. Y maent wedi estyn ymwared mwy effeithiol at y Piles nag unrhyw feddyglyn a gymerais erioed. THOMAS F. ADAMS, Holly Springs, Texas.

Mewn DIARRHEA a DYSENTERY, os cynhyrfir y coluddion i symud yn rhydd a llawn, gyda PHELENI AYER, yn gyffredin alltudir y sylweddau enynol sydd yn achosi y blinder, a chynyrchir gwellhâd. Dysentery sydd anhwyldeb difrifol, ond gwellheir ef yn fynych gyda meddyglyn syml. Cadwer y claf yn ei wely. Maler dwy o BELENI AYER yn fân a chymysger gydag wns o *castor oil*, gan roddi llon'd llwy dê o hono bob dwy awr nes y symudir y coluddion yn dyner; yna lleihäer y dogn i chwarter llon'd llwy dê, gan chwanegu hefyd haner llon'd llwy de o *paregoric*. Doder pwtis cynes ar waelod y bol, i leddfu y boen a'r dirdyniad.

Yr wyf wedi defnyddio Peleni Ayer mewn achosion cyndyn o Diarrhea ar ol i'r triniaethau arferol fethu. Adferent y claf i'w iechyd arferol. EDGAR MAURER, M.D., Reading, Pa.

Mae Peleni Ayer yn garthai rhagorol. Yr wyf wedi eu cymeradwyo yn fynych at achosion o Dysentery, a phob amser gyda llwyddiant. CLAYTON HARDY, M.D., Buffalo, N.Y.

ANHWYLDERAU YR AFU a achosir gan annhrefn y cylla a'r coluddion; ac os godd efir iddynt ddyfod yn arosol, maent yn beryglus iawn. Prin y mae yr afu yn ail i'r galon o ran pwysigrwydd, yn y cyfansoddiad. Mae ei swyddogaethau yn ddydoliadol ac ysgarthol. Tyn o'r gwaed anmhur sylwedd chwerw, gwydn a elwir GERI (bile), yr hwn, pan basia i'r coluddion, a etyb ddyben da trwy gynorthwyo y treuliad. Mae yr afu hefyd yn ysgarthu sylweddau marw a dynwyd o'r gwaed, yr hwn mewn canlyniad a wneir yn fwy cymwys i gyflawni ei amcanion yn y corff dynol.

Y prif anhwylderau y mae yr afu yn ddarostyngedig iddynt ydyw CRONIAD, ENYNIAD, MWYHAD, ATROPHY, (nychdod) ENYNIAD GWYTHI Y BUSTL, CORNWYD, CASGLIADAU A CANCR. Pan trwy afiechyd, y daw yr afu yn analluog i gyflawni ei swyddogaeth, cludir ei anmhuredd i bob rhan o'r cyfansoddiad. O dan yr amgylchiadau hyn, hefyd, y mae ymdaeniad cyffredinol yr hylif geriol yn dueddol o gymeryd lle, yr hyn yn benaf sydd yn achosi

Y CLEFYD MELYN. Carthiad effeithiol, trwy gymeryd PELENI AYER ddylai y driniaeth gyntaf fod. Symbyla hyn yr afu i ddydoli y geri o'r gwaed, ac atal y rhwymedd. Parhäer i gymeryd y Peleni, er sicrhau gweithrediad dyddiol, nes y diflana yr arwyddion, ac yr adferir y coluddion i'w cyflwr rheolaidd naturiol. Dylai y claf ymdrochi yn aml, cymeryd bwyd ysgafn, ac ymarferiad yn yr awyr agored.

Catarrh is a blood disease, cured by Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Pills. Bum yn aros am rai blynyddau yn y trofaneu, a thra yno dyoddefais lawer oddiwrth anweithgarwch yr afu a diffyg treuliad. Analluogid fi am ddydd iau ar y tro gan gur yn y pen a thuedd i ymgyfogi, a thrwy gymeryd Peleni Ayer yn unig y cefais ymwared. Yr wyf yn gwybod mai hwy yw y Peleni Carthol goreu. E. A. ROBINSON, 151 School street, Lowell, Mass.

. Yr isod sydd oddiwrth un o'r cyffeithwyr a'r parotöwyr ymborth goreu yn y wlad:

Yr wyf wedi defnyddio Peleni Ayer yn fy nheulu er's saith neu wyth mlynedd. Pa bryd bynag y blinir fi gan Gur yn y Pen, i'r hwn yr wyf yn dra thueddol, byddaf yn cymeryd dogn o Beleni Ayer, a phob amser yn cael ymwared dioed. Yr wyf yn eu cael yr un mor llesol at anwyd; a defnyddir hwy yn fy nheulu gyda'r fath lwyddiant, at flinderau geriol a'r cyffelyb, fel mai anfynych y byddwn yn gorfod galw am feddyg. Yr ydym yn ein doctora ein hunain gyda Meddyglynau Ayer. Yr ydym yn cymeryd Sarsaparilla Ayer, bob gwanwyn, ac ystyriwn nad oes mo'i gyffelyb fel gwaed-burydd. H. VOULLIEMÉ, Hotel Voulliemé, Saratoga Springs, N. Y., Chwef. 23, 1887.

Yn yr hyn a elwir **YMOSODIAD GERIOL** neu **ANHWYLDEB YR AFU**, blinir y claf yn gyffredin gan rwymedd, diffyg chwant at fwyd, cur yn y pen, poen yn yr ochr, y cefn a'r ysgwyddau; bydd yn aflonydd yn y nos, a deffry y boreu gyda genau aflan a chén ar y tafod. Bydd ei giau yn weiniaid; a theimla yn drymaidd a marwaidd, gyda phoen uwchlaw yr afu. Bydd y lleisw yn brin ac o liw cryf; y croen yn felyn, neu yn doeslyd ac ysmotiog; a'r llygaid yn ddwl a melynaidd. Yn fynych bydd rhyddni, neu gyfogiad bustlaidd; ac weithiau golic geriol poenus. Ar arwyddion cyntaf y fath ymosodiad, dylid cymeryd dognau digonol o BELENI AYER i ryddhau y coluddion a symbylu yr afu. Parhäer i'w defnyddio yn ddiatal, nes difiana yr arwyddion; ac hyd nes adferir perffaith iechyd, cymerer un BELEN bob dydd, ar ol ciniaw, er dal i fyny fywiogrwydd yr afu. Gocheler cymeryd *calomel*. Os bydd y claf yn bur wan, ceir budd mawr trwy gymeryd SARSAPARILLA AYER. Pan fyddo gwenwyn mallawyrol wrth wraidd anhwylderau yr afu, cymerer AGUE CURE AYER yn unol a'r cyfarwyddiadau yn yr erthygl flaenorol.

Blinderau Geriol – Anhwyldeb yr Afu.

Dyoddefais y llynedd oddiwrth Anhwylder Afuol, a methwn gael dim i estyn ymwared i mi, nes y dechreuais gymeryd Peleni Ayer. Gwnaeth y Peleni hyn les i mi mor fuan ag y cymerais hwy, ac yr wyf yn awr yn hollol iach. W. E. PRESTON, Gloucester, Mass.

Gwellhaodd Peleni Ayer fi o Anhwyldeb Afuol, ddwy flynedd yn ol, a byth er hyny yr wyf yn berffaith iach. T. W. CLUCK, Jefferson, Tenn.

Y mae un o fy nghwsmeriaid wedi cael lles mawr trwy gymeryd Peleni Ayer. Blinid ef gan annhrefn yr Afu dros amryw flsoedd. Er pan y dechreuodd gymeryd Peleni Ayer y mae wedi gwella yn rhyfeddol, ac yn enill cnawd a nerth. W. S. MCCOLLOUGH, Cyfferwr, Wheeling, W. Va., Tach. 27, 1886.

Yr oeddwn wedi fy llethu gan anhwylder Geriol difrifol. Ar ol i nifer o feddyglynau brofi yn aneffeithiol, darbwyllwyd fi o'r diwedd i gymeryd Peleni Ayer. Prin yr oeddwn wedi cymeryd dau flychaid cyn derbyn hollol iachâd, ac ni flinwydfi mwy. E. SOUTHWORTH, Bath, Me.

Iachäodd Peleni Carthol Ayer fi o ymosodiad Geriol difrifol, ar ol i'r meddyglyn a roddai y meddyg i mi brofi yn aneffeithiol. ANTOINE ALBERTZ, Los Angeles, Cal.

Yr wyf wedi cael Peleni Ayer yn feddyginiaeth anmhrisiadwy at Rwymedd, Geriedd a blinderau perthynasol, y rhai ydynt yn gyffredin mewn rhandiroedd mallawyrol. Gweithreda dognau bychain, ond eu cymeryd yn aml, ar yr afu, gan ei gynorthwyo i daflu allan y gwenwyn llygredig, a'i adfer i'w gyflwr naturiol. Nis gallwn roddi heibio gymeryd Peleni Ayer. C. F. ALSTON, Quitman, Texas.

AFIECHYDON ELWLENOL a gynyrchir yn aml gan yr un achosion ag a effeithiant ar yr afu. Mae **DROPSI, CRYDCYMALAU, GOWT a NEURALGIA**, yn eu hamrywiol ffurfiau, yn cynwys Tic Douloreux,

Sciatica a Gastralgia, i'w priodoli fynychaf ac mewn modd union-gyrchol, i afreoleidd-dra yr elwlenau. Mae hyn yn ffaith, yn neilldu-ol gyda'r Crydcymalau (yr achos mwyaf cyffredin o'r hwn yw methiant yr elwlenau i dynu yr *uric acid* o'r gwaed) ac hefyd gyda'r Dyfrglwyf. Ar ymddangosiad un o'r afiechydon hyn dylid rhoddi dognau digonol o BELENI AYER i lanhau y coluddion, a'u cadw yn rheolaidd; ac yn nhriniaeth y Dyfrglwyf i gynyrchu arllwysiadau helaeth o ddwfr. Yn ychwanegol at y PELENI, cymeradwywn gwrs trwyadl o SARSAPARILLA AYER, oherwydd y mae presenoldeb yr anhwylderau a nodwyd yn brawf fod y gwaed mewn cyflwr drwg a bod angen ei buro. Dylid defnyddio y ddau feddyglyn hefyd yn nhriniaeth anhwylderau y croen, megys Tetter, Plorod, Penddüynod, Tan Iddwf, Salt-Rheum, ac felly yn y blaen.

Dropsi, Crydcymalau, Gowt a Neuralgia.

Yr wyf wedi derbyn ymwared mawr trwy eich Peleni. Pum mlynedd yn ol, cymerwyd fi yn wael gyda'r crydcymalau fel yr oeddwn yn analluog i gyflawni unrhyw waith. Cymerais dri blychaid o Beleni Ayer a llwyr wellhäwyd fi. Byth er hyny yr wyf yn eu cadw yn fy nhy. Dyn tlawd wyf, ac yn enill fy mara beunyddiol trwy dori ceryg. PETER CHRISTENSEN, Sherwood, Wis., Medi 13, 1886.

Yr wyf wedi cymeryd Peleni Ayer at Boenau Neuralgaidd yn y pen, gyda llwyddiant arbenig. JAMES M. MCCAN, Midway, Texas.

YMDDANGOSIADAU Y LLOER.

	Utica. D. a. m.	Cleveland. D. a. m.	Iowa City. D. a. m.	S. Fr'isco. D. a. m.
Ch.Cyn.	1 8 32 P.	1 8 6 P.	1 7 27 P.	1 5 24 P.
Ll. Ll.	8 8 24 P.	8 7 58 P.	8 7 19 P.	8 5 16 P.
Ch. Ol.	16 7 36 P.	16 7 10 P.	16 6 31 P.	16 4 28 P.
Ll. N.	24 9 25 B.	24 8 59 B.	24 8 20 B.	24 6 17 B.
Ch.Cyn.	31 3 29 B.	31 3 3 B.	31 2 24 B.	31 0 21 B.

D. M.	D. W.	*Gorddangosion Amrywiol.*	☾ yn y Cydser.	CALENDAR Canolbarth N. Y., Mich., Wisconsin, Minnesota, Dakota, a'r - Gogledd-orllewin. Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.	Haul yn fuan. m.	CALENDAR Dinas New York, Penn., Ohio, Ind., Ill., Iowa, Neb., Kansas, Missouri, Ky., California. Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.
1	Ma	1. ☌☋☾;☌☿♂;☾☿;☾perig. ♒	♐	5 58	5 41	10 27	11	5 57	5 41	10 33
2	Me	Dienyddio André, 1780. *Yn*	♐	5 59	5 39	11 29	11	5 58	5 40	11 34
3	Iau	☿ sef. Cytundeb Limerick, 1691.	♑	6 0	5 37	bore	11	5 59	5 38	bore
4	Gw	g. Jonathan Edwards, 1708. *clirio.*	♑	6 1	5 36	0 38	11	6 0	5 37	0 43
5	Sa	*Yum Kippur.* Br. Thames, 1813.	♑	6 2	5 34	1 51	12	6 1	5 35	1 55
40)		16eg Sul wedi'r Drindod. Gwener yn y Llew. 11a. 29m. Hyd y dydd. 11a. 31m.								
6	*Sul*	Saeson yn cymeryd Manilla, 1762.	♒	6 3	5 32	3 2	12	6 2	5 33	3 5
7	Llu	☌lled. heulgr. mwy. Gog. *Stormus.*	♒	6 4	5 31	4 12	12	6 3	5 32	4 14
8	Ma	8. Uniad Alaska a'r T. U. 1867.	♓	6 5	5 29	5 20	13	6 4	5 30	5 20
9	Me	Tan mawr Chicago, 1871. *Nos-*	♓	6 7	5 27	codi	13	6 5	5 28	codi
10	Iau	*Succoth.* Br. Tours, 732. *weithiau*	♈	6 8	5 25	6 38	13	6 6	5 27	6 40
11	Gw	Darganfod y Bahamas, 1492. *oerach.*	♈	6 9	5 24	7 8	13	6 7	5 25	7 11
12	Sa	☌Ψ☾. m. Cad. R. E. Lee, 1870.	♉	6 10	5 22	7 40	14	6 8	5 24	7 44
41)		17eg Sul wedi'r Drindod. Mawrth yn y Llew. 11a. 10m. Hyd y dydd. 11a. 13m.								
13	*Sul*	Saethu Murat, 1815. *Cynesach.*	♉	6 11	5 21	8 16	14	6 9	5 22	8 21
14	Llu	☌☍☉. Br. Hastings, 1066. [♏	♉	6 13	5 19	8 57	14	6 11	5 21	9 2
15	Ma	☌☿☍;☌☿☉llel.;☾☊;☾apog.	♊	6 14	5 17	9 44	14	6 12	5 19	9 50
16	Me	16. ♀ perih. Br. Leipzig, '13.	♊	6 15	5 16	10 36	15	6 13	5 18	10 41
17	Iau	Burgoyne yn rhoddi i fyny yn Sarato-	♋	6 16	5 14	11 33	15	6 14	5 16	11 38
18	Gw	St. Luke, yr Efengyl. [ga, 1777.	♋	6 17	5 13	bore	15	6 15	5 15	bore
19	Sa	☌♄☾; ☿☊. Br. Ulm, 1805.	♋	6 18	5 11	0 34	15	6 16	5 13	0 38
42)		18fed Sul wedi'r Drindod. Iau yn y Saethydd. 10a. 51m. Hyd y dydd. 10a. 55m.								
20	*Sul*	☌♂☾. m. Grace Darling, 1842.	♌	6 19	5 10	1 38	15	6 17	5 12	1 41
21	Llu	☌♀☾. Lladd Arg. Nelson, 1805.	♌	6 21	5 8	2 42	15	6 18	5 10	2 44
22	Ma	Dirymu Cyhoeddeb Nantes, 1685.	♍	6 22	5 7	3 48	16	6 19	5 9	3 49
23	Me	☌☿☾;☌☍☾. Br.Edgehill,1642.	♍	6 23	5 5	4 58	16	6 20	5 8	4 58
24	Iau	24. ☿ sef.; ☿ perih. *Rhew*	♎	6 24	5 4	mach	16	6 22	5 6	mach
25	Gw	Charles V. yn gadael yr orsedd, 1555.	♎	6 25	5 2	6 4	16	6 23	5 5	6 7
26	Sa	Darganfod N. W. Passage, 1850. *yn*	♏	6 26	5 1	6 41	16	6 24	5 3	6 45
43)		19eg Sul wedi'r Drindod. Sadwrn yn y Llew. 10a. 32m. Hyd y dydd. 10a. 37m.								
27	*Sul*	☾ perig. m. Vavasor Powel, 1670.	♏	6 28	5 0	7 26	16	6 25	5 2	7 31
28	Llu	☌♃☾. St. Simon a St. Judas. *y*	♐	6 29	4 58	8 20	16	6 26	5 1	8 26
29	Ma	☾☍. m. Cad. McClellan, '85. *Gog.* ♒	♐	6 30	4 57	9 21	16	6 27	5 0	9 27
30	Me	m. Argl. Dundonald, '60. [een.	♐	6 32	4 55	10 29	16	6 29	4 58	10 34
31	Iau	31. ☿est.m. Gor. 18°43′. Hallow-	♑	6 33	4 54	11 40	16	6 30	4 57	11 44

Dychwelodd pregethwr adref o'r capel un boreu Sul yn bur ddigalon a dywedodd wrth ei wraig ieuanc, "Wel dyna'r bregeth waelaf a bregethais erioed. Nis gwn beth a wnaf." "O, nage fy anwylyd," ebai ei briod yn dyner, "mi'ch clywais yn pregethu yn waelach na hynyna lawer gwaith."

"Yr ydwyt yn myned yn deneu iawn, fy machgen," meddai mam dyner wrth ei mab un dlwrnod. "Ydwyf fy mam," oedd yr atebiad, "ac yr ydwyf yn dysgwyl y gellwch weled fy *asen* cyn hir." Yr oedd y gwalch ar fyned i'w briodi.

Uwchben y fynedfa i gladdfa yn sir York, y mae yr hysbysiad canlynol; "Ni chleddir neb yn y fynwent hon ond y meirwon sydd yn byw yn y plwyf hwn."

Crydd, ar ol gwrandaw gyda boddhad ar fardd yn adrodd cân ar "y wraig anynad," a erfyniodd am adysgrif o honi. "Nid oes angen am hyny," ebai y bardd, "oblegid y mae y wreiddiol genych."

"Gwell i ti ofyn am ras nag am arian," ebe coegyn balch wrth gardotyn. "Gofynais," atebai y cardotyn, "am y peth y bernais fod genych fwyaf o hono."

Ayer's Pills. Meddyginiaethais fy hun, unwaith o'r Crydcymalau, yr hwn a'm blinasai am amryw flsoedd, trwy gymeryd Peleni Ayer. Nis gallasai un meddyglyn wneyd gwell gwasanaeth. Mae y Peleni hyn yn ddiberygl, yn gystal ag yn effeithiol, a chredwyf y rhoddent wellhad sicr yn mhob achos o Grydcymalau o'r radd ddechreuol. C. C. ROCK, Corner, Avoyelles Parish, La., Ion. 20, 1887.

Salt-Rheum, Plorod, Erysipelas.

Yr wyf yn tystio i mi gael fy mlino, am lawer o flynyddau, gan Salt-Rheum o'r tu ol i'm gwddf. Ar ol cymeryd dwy botelaid o Sarsaparilla Ayer, gyda dognau aml o Beleni Ayer, cefais lwyr iachâd. LOUISA KNAUT, Mahone Bay, Nova Scotia, Ion. 1, 1887.

Iachawyd fi o Erysipelas drwg iawn trwy gymeryd Peleni Ayer am ugain niwrnod. JARED AGNEW, La Crosse, Wis.

Yn fy ymarferiad meddygol (yn benaf yn mysg cleifion o'm rhyw fy hun), yr wyf yn cael Peleni Ayer yn werthfawr iawn i symud Plorod a tharddiadau eraill ar y croen. Y mae blinderau croenawl yn cael eu hachosi yn llawn mor aml gan annhrefn y cylla a'r coluddion a chan anmhuredd y gwaed. Mae Peleni Ayer yn fynych yn gwneyd y gwaith eu hunain; ar brydiau byddaf yn rhoddi Sarsaparilla fel arallai. MARY G. PARKHURST, M.D., Brooklyn, N. Y.

FEL MEDDYGLYN TEULUAIDD, ar gyfer amgylchiadau sydyn, yn enwedig lle byddo plant, mae PELENI AYER yn anmhrisiadwy, a dylid yn wastad eu cadw ar law. Mae prydlondeb o'r pwys mwyaf yn nhriniaeth yr anhwylderau y bwriadwyd hwy i'w lliniaru a'u gwella. Mae PELENI AYER hefyd yn hynod werthfawr fel meddyginiaeth gwanwyn. Ca personau o dueddiadau geriol a phawb mewn angen symbylyddion i'r cylla, les mawr i'w hiechyd a chynorthwy i dreulio eu hymborth, trwy gymeryd o 1 i 3 o BELENI AYER yn ddyddiol, ar ol ciniaw.

Yr wyf wedi bod yn y wlad hon 8 mlynedd, ac yn ystod yr holl amser, nid wyf fi na neb o fy nheulu wedi cymeryd unrhyw feddyglyn amgen na Pheleni Ayer. Yr ydym bob amser yn cadw y rhai hyn ar law, ac ni wn sut y deuem yn mlaen hebddynt. A. SODERBERG, Lowell, Mass.

Yr unig feddyglyn wyf wedi ddefnyddio yn fy nhy er's amryw flwyddi, ydyw Peleni Carthol Ayer. Mae fy ngwraig, yr hon sydd yn troi llawer yn mhlith cleifion, wedi gweled canlyniadau rhyfedd mewn achosion o Grydcymalau ac Anhwylderau Afuol, oddiwrth ddefnyddiad Peleni Ayer. WILLIAM W. DOW, Maine, Minn.

Yr wyf wedi defnyddio Peleni Carthol Ayer fel meddyglyn teuluaidd er's 35 mlynedd, ac maent bob amser wedi rhoddi boddlonrwydd. JAMES A. THORNTON, Bloomington, Ind.

Y mae Peleni Ayer yn cael eu defnyddio yn fy nheulu er's dros ddeng-mlynedd-ar-hugain. Yr ydym yn eu cael yn rhagorol at dwymynau, tarddiadau ar y croen a gwahanol flinderau geriol; ac anaml y byddwn yn galw meddyg. REDMON COMLY, Row Landing, W. Feliciana Parish, La.

Peleni Ayer i'r Teulu.

Gallaf gymeradwyo Peleni Ayer uwchlaw yr holl fathau eraill, ar ol cael prawf hir o'u gwerth fel carthai, myfi a'r teulu. JAMES T. HESS, Leithsville, Pa., Ion. 6, 1887.

Mae pob un sydd yn cymeryd Peleni Ayer yn siarad yn dda am danynt, ac yn eu cymeradwyo i'w gymydog. Mewn gair, gwnant eu gwaith mor ddaa gwellhânt mor gyflym, fel y maent yn cyfyngu ar eu gwerthiant eu hunain. CHARLES HEMPSTEAD, Belize, Honduras.

Yr wyf wedi defnyddio Peleni Ayer er's deng-mlynedd-ar-hugain, a gallaf yn ddiogel ddweyd na chefais eu cyffelyb fel carthai. Nid wyf byth hebddynt yn fy nhy. W. H. HANNAH, Gormley, Ontario (Canada).

Yr ydym yn defnyddio Peleni Ayer er's llawer o flwyddi, ac yn eu hystyried yn agorai teuluol diogel ac effeithiol. A. B. FOSTER, Cartref y Plant, Westfield, Conn.

Mae Peleni Ayer wedi bod yn cael eu cymeryd yn fy nheulu er's blynyddau. Yr wyf yn eu rhoddi i'm plant o flaen unrhyw garthai arall, a phob amser gyda'r effeithiau goreu. L. O. BRAGDON, Columbia, S. C.

Mewn **ANWYDAU,** gydag arwyddion twymyn, cur pen, tafod gorchuddiedig, rhwymedd a theimlad dolurus drwy y corff, gwna dogn o BELENI AYER, gyda diodydd cynes a thraed-faddon poeth, yn fynych roddi gwellhad pan fetha cyfferi eraill. Effeithiant i symud y sylweddau, enynol agor y chwysdyllau a lleddfu y dwymyn. Dylid cymeryd CHERRY PECTORAL AYER hefyd yn ol y cyfarwyddiadau ar y botel.

Anwydau.

Yr wyf wedi bod yn cymeryd Peleni Ayer at y Crydcymalau, Cur Pen, Rhwymedd ac Anwydau, a phob amser yn cael lles. Maent yn rhagori ar bob meddyglyn a ddefnyddiwyd erioed yn fy nheulu. Cafodd fy mab Anwyd difrifol a Pheswch drwg iawn. Mae wedi cymeryd ychydig ddognau o Beleni Ayer ac yn teimlo yn iawn heddyw. Mrs. G. W. HESTER, Brooklyn, N. Y.

Yr amrywiol ffurfiau o **ANHWYLDERAU BENYWOL** a esmwytheir yn gyflym, ac yn fynych a iacheir, yn unig trwy gadw y coluddion yn agored a rheolaidd, gyda PHELENI AYER. Mewn achosion o Leucorrhea (neu Whites), cymeradwyir chwistrelliad mewnol o ddwfr neu dê oer. Gwellheir Mislifiant Ataledig neu Boenus hefyd trwy gymeryd PELENI AYER. Mae baddonau poethion o fwstard a dwfr i'r

Unfed-Mis-ar-Ddeg. TACHWEDD, 1889. 30 o Ddyddiau.

YMDDANGOSIADAU Y LLOER.

	Utica. D. a. m.	Cleveland. D. a. m.	Iowa City. D. a. m.	S. Fr'isco. D. a. m.
Ll. Ll.	7 11 4 B.	7 10 38 B.	7 9 59 B.	7 7 56 B.
Ch. Ol.	15 3 35 P.	15 3 9 P.	15 2 30 P.	15 0 27 P.
Ll. N.	22 8 42 P.	22 8 16 P.	22 7 37 P.	22 5 34 P.
Ch. Cyn.	29 0 28 P.	29 0 2 P.	29 11 23 B.	29 9 20 B.

CALENDAR

Canolbarth N. Y., Mich., Wisconsin, Minnesota, Dakota, a'r Gogleddorllewin.

CALENDAR

Dinas New York, Penn., Ohio, Ind., Ill., Iowa, Neb., Kansas, Missouri, Ky., California.

D. M.	D. W.	*Gorddangosion Amrywiol.*	☾ yn y Cydser.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.	Haul yn fuan. m.	Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.
1	Gw	Gwyl yr Holl Saint. *Gwlaw*	♑	6 34	4 52	bore	16	6 31	4 56	bore
2	Sa	☿ dysgleirdeb mwyaf. *yn y Gog,*	♑	6 35	4 52	0 51	16	6 32	4 55	0 54
44) 20fed Sul wedi'r Drindod.			Gwener yn y Forwyn. 10a. 14m.			Hyd y dydd. 10a. 21m.				
3	*Sul*	☌☿☊. Gwrthryfel Canada, 1838.	♑	6 36	4 50	2 1	16	6 33	4 54	2 3
4	Llu	☿ lled. heulgr. mwy. Gog. *eira*	♒	6 38	4 49	3 9	16	6 35	4 52	3 10
5	Ma	Brad y Powdr-gwn, 1605. *yn y De.*	♒	6 39	4 48	4 14	16	6 36	4 51	4 14
6	Me	Lladd Gus. Adolphus yn Lützen, 1632.	♒	6 40	4 47	5 19	16	6 37	4 50	5 17
7	Iau	7. ♀ lled. heulgr. mwy. Gog.	♒	6 42	4 46	6 23	16	6 38	4 49	6 20
8	Gw	☌☫☾. m. Miltwn, 1674.	♒	6 43	4 45	codi	16	6 39	4 48	codi
9	Sa	☌♀☊. g. Tywysog Cymru, 1841.	♓	6 44	4 44	6 12	16	6 41	4 47	6 17
45) 21ain Sul wedi'r Drindod.			Mawrth yn y Forwyn. 9a. 57m.			Hyd y dydd. 10a. 4m.				
10	*Sul*	Stanley yn cyf. Livingstone, 1871.	♓	6 45	4 42	6 51	16	6 42	4 46	6 56
11	Llu	☌ aphel.; ☾☊. m. Fairfax, 1671.	♈	6 47	4 41	7 36	16	6 43	4 45	7 42
12	Ma	☾ apog. Cymeryd Montreal, 1775.	♈	6 48	4 40	8 26	16	6 44	4 44	8 32
13	Me	m. Etty, 1849. m. Rossini, 1868.	♈	6 49	4 40	9 21	16	6 45	4 43	9 26
14	Iau	m. Dr. Abercrombie, 1844.	♉	6 51	4 39	10 20	15	6 46	4 43	10 25
15	Gw	15. m. Kepler, 1630. *Stormus.*	♉	6 52	4 38	11 21	15	6 48	4 42	11 25
16	Sa	☌♄☾. m. Jas. Ferguson, 1776.	♊	6 53	4 37	bore	15	6 49	4 41	bore
46) 22ain Sul wedi'r Drindod.			Iau yn y Saethydd. 9a. 42m.			Hyd y dydd. 9a. 50m.				
17	*Sul*	Dydd Annibyn. Switzerland, 1307.	♊	6 54	4 36	0 24	15	6 50	4 40	0 27
18	Llu	☌♂☾. g. Prof. Nordenskjöld, 1832.	♋	6 55	4 35	1 29	15	6 51	4 40	1 31
19	Ma	Dargan. Penrhyn Gobaith Da. 1497.	♋	6 57	4 35	2 36	14	6 53	4 39	2 36
20	Me	☌♁☾. m. Islwyn, 1878. *Hyfryd.*	♋	6 58	4 34	3 45	14	6 54	4 38	3 44
21	Iau	☌♀☾. g. Dywysoges Fren. '40.	♌	6 59	4 33	4 57	14	6 55	4 38	4 55
22	Gw	22. ☌☿☾. m. I. Arfon, 1881.	♌	7 0	4 33	6 11	14	6 56	4 37	6 8
23	Sa	Br. Loano, 1795. Br. Tudela, 1808.	♌	7 2	4 32	mach	13	6 57	4 37	mach
47) 23ain Sul wedi'r Drindod.			Sadwrn yn y Llew. 9a. 29m.			Hyd y dydd. 9a. 38m.				
24	*Sul*	☋☫☉; ☾ perig. m. J. Knox, 1572. [	♌	7 3	4 32	6 9	13	6 58	4 36	6 14
25	Llu	☌♃☾; □♄☉; ☾♅. m. Watts, 1748.	♍	7 4	4 31	7 9	13	6 59	4 36	7 15
26	Ma	Darganfod Ynysoedd Sandwich, 1778.	♍	7 5	4 31	8 16	12	7 0	4 35	8 21
27	Me	☿♅. Tori Hoosac Tunnel, 1873.	♎	7 6	4 30	9 28	12	7 1	4 35	9 32
28	Iau	m. Wash. Irving, 1859. *Eira.*	♎	7 7	4 30	10 41	12	7 2	4 35	10 44
29	Gw	29. Gwrthryfel Warsaw, 1830.	♎	7 8	4 29	11 52	11	7 3	4 34	11 54
30	Sa	St. Andreas. g. Mark Lemon, 1809.	♎	7 9	4 29	bore	11	7 4	4 34	bore

Yn ol y Darwiniaid beth oedd ffon y dyn cyntefig? Cyn-ffon, bid siwr.

Y mae papyr dyddiol wedi ei gychwyn yn Greenland. Hyd diwrnod yn y wlad hono yw tua chwe mis, a'r nos yn gyfatebol.

Yr hwn a ymffrostia ei fod yn berffaith, sydd berffaith mewn ffolineb.

Nac yfwch ddim heb ei weled; ac na lawnodwch ddim heb ei ddarllen, a bod yn sicr na feddylia fwy nag a ddywed.

Gobaith heb sail sydd megys llestr heb waelod, ceffyl heb ben, neu esgid heb wadn.

Pa bryd y mae "dyn trwm" drymaf? Pan yn sathru ar droed corniog.

Barnwr, pan yn cweryla unwaith a gwladwr, a bwyntiodd ei ffon at frest y dyn, gan ddywedyd, "Y mae rôg mawr wrth ben y ffon hon." "Wrth ba ben iddi, fy arglwydd," ebai y gwladwr.

Prin y gall dyledwyr osgoi bod yn gelwyddwyr, oblegid addawant dalu pan wyddant nas gallant, ac ar ol gwneyd pentwr o gau esgusion addawant drachefn, a dywedant gelwydd mor gyflym ag y gall ceffyl dithio.

Nid yw byth yn werth gwneyd pethau diangenrhaid. Na ddalier canwyll i ddangos yr haul, ac na cheisier profi peth na bo neb yn ei ameu.

To cure any scrofulous disease or humor, try Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Pills, traed, a chymwysiadau poethion at y traed a'r lwynau, pan yn y gwely, yn wasanaethgar, eithr dylid gofalu peidio arfer y moddion hyn pan fyddo yr ataliad yn naturiol.

Ar y Terfynau,

Y mae PELENI AYER yn cael cylchrediad cyffredinol ac yn fynych yn llesol iawn. Maent ar werth yn mhob Agency Indiaidd, gorsaf filwrol, gwersyll masnachol as efydliad mwnawl yn y Gorllewin Pell. Os oes rhyw ymfudwr wedi ymsefydlu mewn lle na werthir PELENI AYER bydded iddo ysgrifenu atom, ac anfonwn hwy iddo gyda'r llythyrgod neu ryw ffordd arall.

Oddiwrth anturiwr hynod:—

Derbyniais yn brydlon y sypyn yn cynwys dwsin o flychau o Beleni Ayer y rhai anfonasoch gyda'r post, dro yn ol, ac yn awr yr wyf yn amgau arian i dalu am ddau ddwsin o flychau eto, i'w hanfon i'r un cyfeiriad. Yn ystod pum mlynedd ar hugain o fywyd ar y terfynau, yr wyf wedi cael Peleni Ayer y cyfaill goreu. Yr wyf wedi byw, gan mwyaf, mewn lleoedd nad oedd un meddyg o fewn ugain milldir; a llawer gwaith y bum yn wael iawn; ond yr oeddwn bob amser yn cadw eich meddyglynau ar law, a thrwy eu cymorth hwy a'ch Almanac, yr wyf yn arbedol. Yr wyf hefyd wedi doctora eraill ac yn credu i mi arbed rhai bywydau gwerthfawr gyda Pheleni Ayer. JOHN MCDOWALL, Sweet Water, Col.

Pan Gymerir i Ystyriaeth

Fod mwy na haner yr anhwylderau a flinant ddynolryw yn ddyledus, yn uniongyrchol neu anuniongyrchol, i annhrefn yr organau treuliadol a chymathiadol, deallir fod yn anmhosibl rhoddi rhestr gyflawn o honynt yma. Gellir yn gyffredin, iachau y cyfryw anhwylderau, yn eu dechreuad, trwy gymeryd PELENI AYER, y rhai aweithredant yn uniongyrchol ar yr organau hyn, gan eu glanhau, eu symbylu a'u meddyginiaethu.

Mae galwad cyffredinol am Beleni Ayer yn mhlith ein cwsmeriaid. Yr ydym yn gwerthu cymaint o honynt ag o'r holl fathau eraill yn nghyd. Nid ydym yn gwybod iddynt erioed fethu rhoddi boddlonrwydd hollol. WRIGHT & HANNELLY, San Diego, Texas, Medi 1, 1886.

Meddygon a Ddygant Dystiolaeth

I ragoriaeth y ffurf-reol wrth yr hon y gwneir PELENI AYER. Dengys y tyst-lythyrau meddygol a ganlyn, allan o ganoedd o rai cyffelyb, fod y PELENI hyn yn llawn cystal mewn ymarferiad ag ydynt yn egwyddor eu gwneuthuriad:—

Ar ol cael blynyddau o brofiad gyda Pheleni Ayer, fel meddyginiaeth at luaws o flinderau yn codi o afreoleidd-dra yr afu, mewn rhandiroedd mallawyrol, y mae cyflawnder yn galw arnaf ddwyn tystiolaeth i'w rhagoriaeth yn nhriniaeth yr anhwylderau crybwylledig. S. L. LOUGHRIDGE, M.D., Bryan, Texas.

Wedi defnyddio miloedd lawer o Beleni Ayer, yn fy ymarferiad meddygol, gallaf yn ddibetrus dystio i'w rhagoriaeth fel carthbeiriau. Nid yn unig fel moddion carthol cyffredin y gwelais eu heffeithiolrwydd; profasant yn hynod lwyddianus hefyd mewn blinderau geriol, y rhaiu oddiwrth ymddangosiad y llygaid a'r croen a arwyddent fod yr afu allan o drefn. T. P. MAYHEW, M.D., New Bedford, Mass.

Mae Peleni Ayer yn garthbair rhagorol ac yn nodedig am eu gweithrediad daionus ar yr afu. Cyflenwant i'r broffeswriaeth, un o'r cyfleri goreu a feddwn at anhwylderau geriol. WILLIAM PRESCOTT, M.D., LL.D., Concord, N.H.

Rhyw dair blynedd yn ol, trwy ddamwain yn hollol, gorfodwyd fi, mewn dull o siarad, i roddi Peleni Carthol Ayer i amryw o ddynion claf yn mysg peirianwyr ar fynyddoedd Sierra Nevada, oherwydd i mi golli fy nghist feddygol wrth groesi ffrwd gref o ddwfr. Synwyd fi yn foddhaol at eu dylanwad, yn gymaint felly, yn wir, fel y rhoddais brawf pellach arnynt, yn gystal ag ar eich Cherry Pectoral a'ch Sarsaparilla. Nid oes genyf ond y ganmoliaeth uchaf i'w rhoddi i'r meddyglynau hyn. J. ARRISON, M. D., San José, Cal.

Oherwydd prinder gofod, gadawn allan luaws o dystiolaethau ffafriol eraill o eiddo fferyllwyr enwog, a miloedd o dyst-lythyrau proffeswrol a phreifat, â'r rhai y ffafrwyd ni. Yr ydym, er hyny, wedi dwyn digon o brofion fod PELENI AYER yn rhagori ar bob math arall, yn mhob amgylchiad lle defnyddir carthai. Ar gyfrif sicrwydd eu gweithrediad, eu heffeithiau iachäol, a'u diogelwch fel moddion teuluol a phroffeswrol, nis gellir eu gor-brisio yn nhriniaeth dosbarth lluosog o anhwylderau. Dengys y galwadau cynyddol am danynt, fod y cyhoedd yn dod i'w gwerthfawrogi yn fwy o hyd; ac nid arbedwn draul na llafur er cadw i fyny eu teilyngdod i'r pwynt uchaf.

Gall y dognau o BELENI AYER a gymeradwyir yma, fod yn ormod mewn rhai achosion, a rhy fychain mewn eraill. Dylai cleifion, gan hyny, trwy brawf, gymwyso y dognau i'w hachosion eu hunain. Nid ydym o blaid defnyddiad anghymedrol o unrhyw feddyginiaeth, ac mae mor bwysig defnyddio cyffyr da, yn ddoeth, ag ydyw, wrth ddethol y cyffyr, i gael y goreu. Mae ein cyfarwyddiadau, fel y rhoddir hwy, yn weddol gywir, ond yn gofyn cael eu cymwyso yn ol amgylchiadau a neilluolion cyfansoddiadol.

☞ Nid oes gronyn o calomel nac unrhyw sylwedd niweidiol arall yn y PELENI hyn.

Dodir PELENI AYER i fyny yn gyffredin, mewn blychau hirgrwn o bren; ond ar gyfer hinsoddau poeth a llaith, ac i'w hallforio, mewn potelau gwydr seliedig. Gwerthir hwy gan Gyfferwyr a masnachwyr mewn Meddyglynau trwy y byd.

YMDDANGOSIADAU Y LLOER.

	Utica.	Cleveland.	Iowa City.	S. Fr'isco.
	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.	D. a. m.
Ll. Ll.	7 4 51 B.	7 4 25 B.	7 3 46 B.	7 1 43 B.
Ch. Ol.	15 9 57 B.	15 9 31 B.	15 8 52 B.	15 6 49 B.
Ll. N.	22 7 51 B.	22 7 25 B.	22 6 46 B.	22 4 43 B.
Ch. Cyn.	29 0 15 B.	28 11 49 P.	28 11 10 P.	28 9 7 P.

CALENDAR

Canolbarth N. Y., Mich., Wisconsin, Minnesota, Dakota, a'r Gogledd-orllewin.

D. M.	D. W.	*Gorddangosion Amrywiol.*	☾ yn y Cydser.	Haul yn y codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.	Haul yn fuan. m.

CALENDAR

Dinas New York, Penn., Ohio, Ind., Ill., Iowa, Neb., Kansas, Missouri, Ky., California.

Haul yn codi a. m.	Haul yn mach a. m.	Lloer yn mach a. m.

48) Y Sul Adfent. Gwener yn y Fantol. 9a. 18m. Hyd y dydd. 9a. 29m.

1	*Sul*	g. Tywysoges Cymru, 1844. *Oer,*	♒	7	10	4	28	1	0	11	7	5	4	34	1	1
2	Llu	"Coup d'état" Napoleon III. 1851.	♒	7	11	4	28	2	6	10	7	6	4	33	2	6
3	Ma	Agor Eglwys St. Paul, Llund., 1710.	♓	7	12	4	28	3	10	10	7	7	4	33	3	9
4	Me	m. Hugh Tegai, 1864. *gyda*	♓	7	13	4	28	4	14	9	7	8	4	33	4	12
5	Iau	m. Mozart, 1791. m. Dumas, 1870.	♓	7	14	4	28	5	17	9	7	9	4	33	5	14
6	Gw	♂♆☾. St. Nicholas. *gwlaw ac*	♓	7	15	4	28	6	20	9	7	10	4	33	6	16
7	Sa	☿ aphel.; ♂☿☉ mwy. *eirwlaw.*	♓	7	16	4	28	codi		8	7	11	4	33	codi	

49) 2il Sul yn yr Adfent. Mawrth yn y Forwyn. 9a. 11m. Hyd y dydd. 9a. 21m.

8	*Sul*	7. ☾☊. Br. Beaugency, 1870.	♍	7	17	4	28	5	31	8	7	12	4	33	5	37
9	Llu	Br. Ayacucho, Peru, 1824.	♍	7	18	4	28	6	20	7	7	13	4	33	6	26
10	Ma	☾ apog. Derbyn Mississippi, 1817.	♍	7	19	4	28	7	13	7	7	14	4	33	7	18
11	Me	Lladd Llewelyn, 1282. *Tecach.*	♎	7	20	4	28	8	10	6	7	15	4	33	8	15
12	Iau	Darganfod New Zealand, 1642.	♎	7	21	4	28	9	10	6	7	16	4	33	9	14
13	Gw	♂♄☾. Fr. Drake yn morio, 1577.	♎	7	21	4	28	10	11	5	7	16	4	34	10	14
14	Sa	♄ sef. m. Tywysog Albert, 1861.	♏	7	22	4	29	11	13	5	7	17	4	34	11	15

50) 3ydd Sul yn yr Adfent. Iau yn y Saethydd. 9a. 6m. Hyd y dydd. 9a. 16m.

15	*Sul*	15. m. Isaac Walton, 1683.	♏	7	23	4	29	bore		4	7	18	4	34	bore	
16	Llu	Tan mawr New York, 1835.	♐	7	23	4	29	0	17	4	7	18	4	34	0	18
17	Ma	♂♂☾; ♁☾. m. Bolivar, '30. *Storm*	♐	7	24	4	29	1	23	3	7	19	4	35	1	23
18	Me	*Hanucah.* m. Sam. Rogers, 1855.	♑	7	25	4	30	2	32	3	7	20	4	35	2	31
19	Iau	Cymeryd Caer Niagara, 1813. *eira.*	♑	7	26	4	30	3	44	2	7	20	4	36	3	41
20	Gw	♂♀☾. Chwanegiant Pegu, 1852.	♑	7	26	4	31	4	59	2	7	21	4	36	4	55
21	Sa	☉ i ♃. Gauaf yn dech. St. Thomas.	♑	7	26	4	31	6	14	1	7	21	4	37	6	9

51) 4ydd Sul yn yr Adfent. Sadwrn yn y Llew. 9a. 5m. Hyd y dydd. 9a. 15m.

22	*Sul*	22. ♂☿☾, ☾☋; ☾ perigee.	♒	7	27	4	32	mach		1	7	22	4	37	mach	
23	Llu	♂♃☾. m. Dic Aberdaron, 1843.	♒	7	27	4	32	5	55	0	7	22	4	38	6	1
24	Ma	♂♂♁. m. Thackeray, 1863. *Yn clirio.*	♓	7	28	4	33	7	8	a.a.	7	22	4	38	7	13
25	Me	NADOLIG. g. Newton, 1642. [1886.	♓	7	28	4	34	8	23	1	7	23	4	39	8	27
26	Iau	♂☿♃. St. Stephan. m. Cad. Logan,	♓	7	29	4	34	9	37	1	7	23	4	40	9	40
27	Gw	☿ lled. h. m. De. St. Ioan, yr Ef.	♈	7	29	4	35	10	48	2	7	23	4	40	10	50
28	Sa	Gwyl y Gwirioniaid. *Teg.*	♈	7	29	4	36	11	57	2	7	24	4	41	11	57

52) Sul 1taf ar ol Nadolig. Uranus yn y Forwyn. 9a. 7m. Hyd y dydd. 9a. 18m.

29	*Sul*	28, 29. g. Gladstone, 1809.	♒	7	29	4	36	bore		3	7	24	4	42	bore	
30	Llu	m. Van Helmont, 1644.	♒	7	30	4	37	1	3	3	7	24	4	42	1	2
31	Ma	Cyngrair Smalcald, 1531.	♓	7	30	4	38	2	7	4	7	24	4	43	2	5

Nid yw hunan-ganmoliaeth yn un gymeradwyaeth. Gellwch dyfu eich ffrwythau eich hun, ond na udgenwch eich clodydd eich hun.

"Yr ydych yn hoff iawn o goffi, Syr," ebe gwraig gwesty wrth drafaeliwr wrth estyn y seithfed gwpanaid iddo. "Ydwyf, Ma'm," ebe yntau, "neu ni fuaswn yn yfed cymaint o ddwfr, er cael can lleied o hono."

Dygwyddodd lawer tro amryfusedd gwaeth nag eiddo y crotyn hwnw mewn seiat yn ddiweddar, pan ddywedai yr adnod, "Gwreiddyn pob drwg yw riangarwch," &c.

"Yn mha le, yn enw pob synwyr, y gellais gael y fath drwyn a hwn, doctor?" "Allan o'r gostrel, Syr."

Na fyddwch uwchlaw eich busnes. Mae yr hwn a ddirmyga ei waith yn cweryla a'i fara a'i ymenyn.

Gofynodd crydd un tro i labrwr gonest pa ran oedd ef yn gymeryd ar *blatform* mawr bywyd. "Yr wyf yn meindio fy musnes fy hun, ac yn talu fy ffordd," oedd yr ateb.

Mae dyn call yn debyg i bin bach, y mae ei ben yn ei gadw rhag myned yn rhy bell.

Ayer's Hair Vigor.

Yn nghynyrchiad y nwydd Poblogaidd hwn yr ydym wedi llwyddo i gyfuno, mewn un ddarpariaeth, **Ragorach nag un arall at ymdrwsio,** y sylweddau dewisol angenrheidiol er adfer ymddangosiad ieuengaidd y gwallt, ei wneyd yn gryf, egniol, a thoreithiog, ac ar yr un pryd gyflenwi meddyginiaeth effeithiol rhag anhwylderau y Gwallt a'r Pengroen.

Mae Hair Vigor Ayer yn rhagorol at y gwallt. Symbyla y tyfiant, adfera y lliw naturiol, glanha y Pengroen, rhwystra ysgen, ac mae yn *dressing* da. Gwyddom y gwahaniaetha oddi wrth y mwyafrif o gryf beiriau y gwallt, trwy fod yn berffaith ddiniwed. O'r *Economical Household*, gan Mrs. ELIZA R. PARKER.

Aflechydon Tarddiadol y Pengroen a wellheir yn rhwdd trwy rinweddau esmwythaol oerawl a glanhaol HAIR VIGOR AYER.

Blinwyd fi dair blynedd gan aflechyd y Pengroen. Cwympai fy ngwallt, a llwydai y gweddill. Cymellwyd fi i brofi Hair Vigor Ayer, ac yn mhen ychydig wythnosau diflanodd aflechyd y Pengroen, ac adferwyd lliw naturiol, y gwallt. (Parch) S. S. SIMS, Gweinidog eglwys yr United Brethren, St. Bernice, Ind., Mawrth 14, 1887.

Ysgen a ddynoda gyflwr aflach y Pengroen, ac achosa gosi annyoddefol, dinystria wreiddiau y gwallt, a chynyrcha foelni. Gwellheir yn ddiffael gan HAIR VIGOR AYER.

Pan ddechreuais ddefnyddio Hair Vigor Ayer gorchuddid fy mhen ag ysgen, ac yr oedd fy ngwallt yn llwyd a theneu. Wedi defnyddio y parotoad hwn am chwe mis diflanodd yr ysgen, a daeth fy ngwallt, yr hwn a adferwyd i'w liw naturiol, yn doreithlog a llyfn. Mrs. E. MCKAY, Malden, Mass.

At adfer y lliw i wallt llwyd, atal ffurfiad ysgen, a chadw y gwallt a'r Pengroen mewn cyflwr iach a grymus, credwyf na fedd Hair Vigor Ayer ei gyffelyb. Yr wyf yn ei ddefnyddio er ys blynyddau, ac mae genyf reswm da dros siarad am ei rinweddau. Mrs. G. E. MARSDEN, 2192 Genesee street, Buffalo, N.Y.

Anhwylderau y Gwallt a achosant i'r addurn naturiol hwn ar y pen fod yn wanaidd, garw, gwywedig a dilewyrch. Gellir ei adfer i'w irder a'i brydferthwch naturiol trwy ddylanwad iachaol HAIR VIGOR AYER.

Pan ddechreuais ddefnyddio Hair Vigor Ayer, yr oedd fy ngwallt yn wanaidd, teneu a llwyd. Yr oedd croen fy mhen yn llawn ysgen, a chosai yn ddibaid. Symudodd dwy botelaid o'r Vigor yr ysgen, atalíodd yr enyniad, adferodd fy ngwallt i'w liw naturiol, a symbylodd ei dyfiant fel y mae genyf yn awr gyflawnder o wallt du, hir. Mae defnyddiad achlysurol o'r cyffyr hwn yn cadw fy ngwallt a'm pengroen mewn cyflwr iach. FLORENCE J. CANNON, 759 Clinton street, Trenton, N. J.

Gwallt Gwywedig, brith, coch neu o liw Marwaidd a newidir yn raddol i liw brown tlws a dysglaer, a hyd yn nod i ddu, os parheir i gymwyso HAIR VIGOR AYER ato *trwy ei allu i symbylu y gwlybor lliwiadol naturiol yn y gwallt, ac nid trwy weithrediad ffer-yllol lliwiedydd.* Defnyddiad achlysurol o hono a ddiogela unrhyw fath o liw, ar ol ei gael unwaith.

Yr oedd fy ngwallt yn gwywo a sychu, ond ar ol defnyddiad haner potelaid o Hair Vigor Ayer daeth yn ddu a dysglaer. Nis gallaf fynegu y llawenydd a'r diolchgarwch a deimlwyf. MABEL C. HARDY, Delavan, Ill., Mehefin 16, 1886.

Oddiar fy mhrofiad, fel barbwr, gyda Hair Vigor Ayer, a'm sylw ar ei effeithiau ar bersonau a'u defnyddient at wallt brith a gwywedig, credwyf nad oes ei gyffelyb. Nis gwn iddo erioed fethu gwneyd yr hyn a hawliech iddo. J. A. HOWELL, Marlin, Texas, Mawrth 31, 1886.

Teimlwyf yn ddyledswydd arnaf anfon i chwi fy niolch calonog, a'ch hysbysu fod fy ngwallt (yr hwn oedd i raddau wedi britho) wedi ei adfer i'w liw a'i brydferthwch cynenid trwy gymwysiad ychydig botelau o Hair Vigor Ayer. Parhaf i ddefnyddio Hair Vigor Ayer fel *dressing*. G. GAPP, Georgeana, Ala., Ion. 5, 1886.

Moelni sydd anfeddyginiaethol yn unig pan fydd y chwarenau sydd yn maethu gwreiddiau y gwallt, wedi marw neu sychu i fyny. Anaml y ceir achosion mor gyndyn na roddant ffordd o flaen dylanwad adferiadol HAIR VIGOR AYER, yr hwn sydd sicr, pan na byddo y chwarenau yn gwbl farw, o'u deffro i weithrediad adnewyddol, gan gynyrchu cnwd newydd o wallt. I iachau moelni, dylid rhwbio y VIGOR yn dyner i'r pengroen, gyda'r llaw, o leiaf unwaith yn y dydd, nes y bydd y gwallt newydd yn ymddangos. Gochelwch frwsio y gwallt yn ormodol, golchwch y pen yn achlysurol a dwfr meddal, hyrwyddwch y cylchrediad trwy wasgu a rhwbio y pengroen gyda phenau eich bysedd, a pharhewch i ddefnyddio y VIGOR nes bydd y gwallt o'r hyd a'r trwch dewisol. Peidiwch digaloni os na bydd yr effaith yn uniongyrchol.

Ayer's Hair Vigor.

Collodd fy nhad, pan tua haner cant, yr oll o'i wallt oddiar ei goryn. Rhoddodd brawf ar amryw gyffyriau, eithr yn ofer, nes profodd Hair Vigor Ayer. Yn mhen mis dechreuodd gwallt darddu allan, ac yn mhen tri mis yr oedd ganddo dyfiant rhagorol o wallt o liw naturiol. P. J. CULLEN, Saratoga Springs, N. Y., Gorphenaf 19, 1886.

Pan ddefnyddir HAIR VIGOR AYER wrth ymdrwsio, rhydd i'r gwallt arogl hyfryd a pharhaol, ceidw ef yn dyner a sidanaidd, rhydd iddo

ddysgleinder a harddwch, a phar iddo dyfu yn drwchus. Hefyd ceidw y gwallt yn holl irder ieuenctyd, hyd yn nod i oedran teg.

Os defnyddir y VIGOR yn unig i brydferthu yr ymddangosiad nid oes eisiau ysgwyd y botel, ac ni bydd iddo felly effeithio dim ar liw y gwallt. Ond pan fo angen ei ddylanwad meddyginiaethol—megys er adfer y lliw, iachau moelni, atal colliad y gwallt, neu wella anhwylderau y pengroen—dylid ysgwyd y VIGOR yn dda. Dylid cadw y Pen yn lan, trwy ei olchi yn aml a dwfr meddal a'i rwbio a llian bras neu frws meddal; ond na chymwyser alcohol nac ammonia at y gwallt.

Gwelais effeithiau rhyfeddol Hair Vigor Ayer mewn amryw barthau o drefedigaethau Australasia. Gwelais wyr ieuainc lled frith yn Nhralia Ddeheuol, gwallt y rhai a adferwyd i'w liw naturiol trwy gymwysiad un botelaid o'ch Hair Vigor. Er pan ddychwelais adref, yr wyf wedi ei gymeradwyo i amryw. Ni byddwn yn foddlawn hebddo fy hunan. J. T. GIBSON, 96 Hope street, Hanley, Sir Stafford, Lloegr, Gorphenaf 21, 1886.

Defnyddiais eich Hair Vigor yn fy nheulu am nifer o flynyddau ac efe yw y parotoad goreu at y gwallt y gwn am dano. Ceidw y Pengroen yn lan, y gwallt yn dyner a bywiog, a diogela y lliw naturiol. Mae fy ngwraig wedi ei arfer er ys amser maith gyda chanlyniadau boddhaol iawn. B. M. JOHNSON, M. D., Thomas Hill, Mo., Gorphenaf 22, 1886.

Yr wyf yn arfer Hair Vigor Ayer yn gyson ac yn ei gael yn rhagorol. THOS. C. O'BRIEN, Fort Keogh, Mont.

Mae cymydog i mi, Mrs. Charlotte Stellar, yn meddu cyfres gyflawn o Almanaciau Ayer, am 36 mlynedd, wedi eu cadw yn ofalus a'u gwnio yn nghyd. Mae y foneddiges hon yn 80 mlwydd oed, a'i gwallt mor ddu a naturiol ag erioed—dim blewyn brith i'w ganfod yn ei phen. Dywed fod golwg ieuengaidd ei gwallt i'w briodoli i Hair Vigor Ayer, yr hwn mae yn arfer er ys blynyddau. S. C. TAYLOR, 1044 Lorain street, Cleveland, O., Mai 28, 1886.

Yr wyf wedi arferyd Hair Vigor Ayer am nifer o flynyddau, ac yn fwy na boddlawn gyda'i effeithiau. Ceidw y gwallt mewn cyflwr rhagorol, yn feddal ac iraidd, a rhydd iddo fywiogrwydd a nerth. Ystyriwyf ef yn ddigymar at yr amcanion y bwriadwyd ef, ac ni phetrusaf roddi iddo y gymeradwyaeth gryfaf. Dr. J. T. ROGERS, Lillington, Md.

Gwerthir Hair Vigor Ayer gan bob Cyfferydd a Masnachydd mewn meddyginiaethau, peraroglau a theglynau.

Ayer's Ague Cure

Sydd feddyglyn arbenig a gwrthbalr effeithiol at yr holl fathau o **Anhwylderau Mallawyrol**, a **GWARENTIR** ef i roddi iachâd pan gymerir ef yn fanwl yn ol y cyfarwyddiadau.

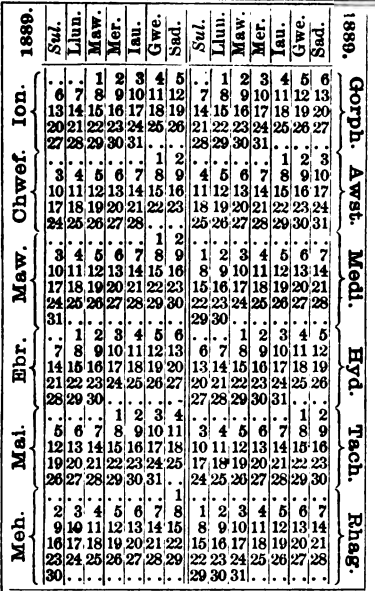
Triniaeth: Hyrwydder y chwysiad; na rodder un feddyginiaeth nes bydd y radd chwysol drosodd; yna rhodder AGUE CURE. AYER, a pharhaer i'w roddi am o ddeg i ddeuddeg diwrnod ar ol i'r claf gael iachâd ymddangosiadol. **Dognau:** I bersonau mewn oed, 1 llonaid llwy de, bedair gwaith y dydd, haner awr cyn bwyd, ac wrth fyned i'r gwely; i blant o ddeng mlwydd, 30 dyferyn; o bum mlwydd, 20 dyferyn. Gellir ei gymeryd mewn te, coffi, llaeth neu ddwfr. Dylid cadw y coluddion yn agored. Os byddant yn rhwym, cymerer PELENI AYER. Peidiwch cymeryd *quinine:* nid yw AGUE CURE AYER yn cynwys dim o hono, nac unrhyw sylwedd niweidiol arall. Mae yn feddyglyn rhagorol at **Anhwylderau yr Afu.**

Yn unol a'r awdurdod o'ch swyddfa dyddiedig Awst 1, 1883, yr wyf yn wastad yn gwarantu Ague Cure Ayer i wella pob ffurf o anhwylderau mallawyrol, ac mae genyf y pleser i'ch hysbysu nad oes un methiant wedi dod i'm gwybodaeth. ARTHUR MCKNIGHT, Independence, Texas, Mehefin 25, 1886.

Nis gallaf gael geiriau digon cryfion i ddatgan y syniad uchel sydd genyf am eich Ague Cure. Am ysbaid o ddeunaw mis dyoddefais gan y cryd a'r mwyth, yn fynych yn cael cryniad dyddiol. Profais amryw gyffyriau, eithr ni ataliodd un o honynt y rhyndod nes profais Ague Cure Ayer. Llai na haner potelaid a'm llwyr wellhaodd, ac nid yw y blinder er hyny wedi dychwelyd. Z. W. HOOK, manager Telegraph, Fulton, Mo., Awst 30, 1886.

Yr wyf yn byw ar blanigfa eang, ar gwr y Pee Dee River Swamp, er ys deuddeng mlynedd, ac wedi cael Ague Cure Ayer yn briod feddyginiaeth rhag pob anhwylderau mallawyrol. A. J. MATHESON, Blenheim, S. C.

☞ Awdurdodir Cyfferwyr ac eraill a werthant AGUE CURE AYER i warantu iachad yn mhob achos; ac os, mewn rhyw achos, ar ol prawf teg, y metha roi gwelhâd, dychwelir yr arian ar archiad, i'r prynwr.



Mae Cherry Pectoral Ayer wedi enill y fath enwogrwydd fel y mae cymeradwyaeth ychwanegol yn ddiangenrhaid; ond gan i ni yn ddiweddar ei gymeryd at anhwylderau gyddfol, nis gallwn beidio rhoddi ein tystiolaeth ein hunain o blaid meddyglyn a ellir ystyried o fendith wirioneddol i ddynoliaeth. Yr oedd canlyniad y prawf ar ei effeithiau iachäol, yn hollol foddhaol. Mae aelod arall o'n teulu wedi derbyn lles mawr trwy ei gymeryd at anhwylder gyddfol o hir arosiad. Ond ei gymeryd yn fanwl yn ol y cyfarwyddiadau, mae y Pectoral yn rhyfeddol o effeithiol at holl flinderau y gwddf a'r ysgyfaint. — *The Transcript*, Athol, Mass.

Yn mysg yr holl feddyglynau breintebol sydd yn y farchnad, nid oes unrhyw rai mor adnabyddus, ac yn cael eu cadw a'u defnyddio mor gyffredinol, fel meddyglynau teuluol, ag eiddo Dr. J. C. Ayer a'i Gwm., o Lowell, Mass. Mae Hair Vigor Ayer, wedi bod yn ddyddanwch a chysur i'r penfoel a'r penfrith anamserol, er's ugain neu ragor o flynyddau. Yn hollol wahanol i lawer o efelychiadau, nid lliw ydyw ond cryfor. Mae yn ddiliw, glan, ac yn nwydd rhagorol i brydferthu y gwallt. Profa Sarsaparilla Ayer yn feddyginiaeth drwyadl at darddiadau a chwyddiadau manwynaidd. Dau o brif elynion dedwyddwch dynoliaeth ydynt ddiffyg treuliad a rhwymedd. I wrthweithio y rhai hyn, mae Peleni Ayer wedi profi yn hynod effeithiol. Fel amddiffynydd rhag anwydau a pheswch, y rhai yn rhy fynych a ymddadblygant yn flinderau ysgyfeinol marwol, dylai Cherry Pectoral Ayer gael lle yn mhob teulu erbyn y byddo galwad am dano. Nis gallwn ddechreu traethu ar rinweddau meddyglynau Ayer. Digon yw dweyd, nad yw ystorfa yr un cyfferydd yn gyflawn hebddynt. — *The Sentinel*, Amsterdam, N. Y.

Nid yw y swm o feddyginiaeth yn un dangosiad o'i werth. Pan bryno y claf Sarsaparilla, eisieu meddyglyn sydd arno, nid diod. Mae SARSAPARILLA AYER yn ddwysol a nerthol. Teimlir ei effeithiau dai onus yn ebrwydd. Mae yn sicrach ac yn gyflymach yn ei ddylanwad iachäol na'r un arallai arall. Gofynwch am SARSAPARILLA AYER, ac na chymerwch un math arall. — *The Chronicle*, Charlestown, Mass.

MANUALE DI AYER:

GUIDA NELL' IMPIEGO

DELLE

Medicine Domestiche del Dr. Ayer;

ALTRESÌ

CONSIGLIERE NEI CASI FORTUITI;

INDICATORE DELLE

INFORMAZIONI POLITICHE E STATISTICHE,

UTILE A TUTTI I CITTADINI

O AI RESIDENTI ASPIRANTI ALLA CITTADINANZA

DEGLI STATI UNITI D' AMERICA.

PUBLICATO DAL

DOTTORE J. C. AYER E CIA.,

LOWELL, MASS., ST. U. D'AM.

Italian.

La gente si compiace

di parlare delle proprie indisposizioni fisiche. Quando una persona si è curata di una malattia cronica, non può fare a meno di parlare su tale argomento. Per tal guisa, coloro i quali hanno riacquistata la salute mediante l'uso della

Salsapariglia di Ayer,

hanno propagato i suoi meriti per ogni dove, finchè la sua riputazione s' è fatta universale.

"Per anni sofrii intensamente di **dolori di testa molesti e nervosi.** I miei genitori ebbero del pari a soffrirne, e, siccome non poterono trovarci un rimedio, io mi ero rassegnato a non sperare alcun sollievo. Un amico finalmente mi suggerì l'uso della Salsapariglia del Dr. Ayer. Ne usai sei bottiglie e mi trovai guarito. Ciò avvenne diciotto mesi fa, e da quel tempo non ho più sofferto di mal di testa." — ALFRED D. GUERNEY, Bridgeport, Conn., St. U. d'Am.

"Per dieci anni fui seriamente disturbato da **Scrofola**, alla fine stabilii di fare una prova seria della Salsapariglia di Ayer; l'uso di questa mi ha guarito. Sono persuaso che eliminerà qualunque impurità del sangue; perciò la considero la più grande scoperta medica del secolo." — C. T. JOHNSON, Waubeek, Iowa, St. U. d'Am.

"Conferisce a me un grande piacere di aggiungere la mia testimonianza ai sorprendenti effetti della Salsapariglia di Ayer, che mi ha guarito da una terribile **Ulcerazione alla gamba.** Ci avevo sei piaghe che mi impedivano di attendere a qualsiasi occupazione. Tre pezzi ossosi erano venuti fuori. Per due anni consultai varii medici; ma dopo aver preso sei bottiglie di Salsapariglia di Ayer mi trovai capace di riprendere i miei lavori." — HENRY A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

"Mio figlio dell' età di 20 anni fu per un lungo periodo sofferente di **Reumatismo acuto,** che degenerò in **Febbre Reumatica.** Dopo aver usato diversi rimedii, inutilmente, mi fu raccomandato di somministrare a mio figlio la Salsapariglia di Ayer. L'effetto fu magico. Immediatamente si sentì sollevato, e, dopo averne usate alcune bottiglie non che alcune Pillole di Ayer, si trovò guarito." — ROBERT SUMNER, Mount Torrens, Australia del Sud.

"Mi compiaccio nell' attestare del valore immenso della Salsapariglia di Ayer. Siamo stati qui per più di due anni durante i quali fummo obbligati di dormire sotto le tende. Esposti alla umidità per tanto tempo fummo influenzati da quello che in Africa si chiama **'Veldt-Sores'** (Ulceri Campali). Io soffrii di questo malanno per parecchio tempo. Fui consigliato di prendere della Salsapariglia di Ayer, di cui due sole bottiglie fecero sparire subito le piaghe, ed ora sto perfettamente bene." — T. K. BODEN, Soldato dei Fucilieri a cavallo, Masven, Basutoland, Africa del Sud, 7 Marzo 1885.

"Ho venduto le vostre conosciutissime ed eccellenti medicine per anni ed anni. Non v'è una Salsapariglia eguale a quella del Dr. Ayer e la maggior parte che io ne vendo va ogni anno in Inghilterra, dietro consiglio da me dato ai marinai che vengono in questo porto per farne provvista. È di un sicuro effetto per le **Infezioni del Sangue.**" — T. D. L. AMBROSSE, Farmacia della Città, Montreal, Canada, 12 Luglio 1886.

La Salsapariglia di Ayer si vende da tutti i Droghieri e Farmacisti. Fa i deboli robusti.

Il Pettorale di Ciliegie di Ayer

È stato conosciuto dal pubblico per quasi un mezzo secolo ed è oramai in uso in quasi tutte le parti del mondo civilizzato. Nelle mani degli uomini della scienza Medica non solo, ma anche come effettivo rimedio di famiglia, viene considerato quale mezzo di salvamento per un gran numero di vite preziose. Quando sia somministrato in tempo, in casi di **Raffreddori, Tossi, Raucedini, Mal di gola, Afonia,** ed **Influenza,** non solamente impedisce lo sviluppo di queste sofferenze, ed impedisce che degenerino in malattie più serie, ma offre un completo sollievo e guarigione. Non v'ha rimedio più efficace di questo nelle **Laringiti, Bronchiti, Asma, Tonsillite,** o **Catarro.** Per di più, abbiamo abbondante evidenza ed indiscutibile che IL PETTORALE DI CILIEGIE DEL DR. AYER curerà positivamente la **Tisi** in qualunque caso dove questa spaventosa malattia non abbia fatto dei passi giganteschi al di là del possibile di qualsiasi aiuto medicale. Specialmente nel **Croup** e nel **Croup a singhiozzo** è di un valore incalcolabile.

Questa è la medicina sulla quale originariamente la gran riputazione del DR. AYER si basò. Destinata e preparata in origine per uso speciale dei medici, incontrò subito tale accoglienza presso il mondo medicale, che il suo inventore si decise di spargerla per uso generale. Il meraviglioso successo ottenuto col suo impiego, sempre e da per tutto, non avrebbe potuto realizzarsi senza merito genuino ed incontestabile.

Per evitare Pericoli.

1° Guardate sempre nella direzione dove vi dirigete.

2° Non scendete mai da un carro in mozione.

3° Se in mozione, non mettete mai la testa o le braccia fuori del veicolo.

4° Se un cavallo vince la mano restate nel veicolo piuttosto che esporvi al pericolo di saltar fuori.

5° In corso di temporale con lampi e saette tenetevi discosti dagli alberi, da sostanze metalliche, porte e finestre.

6° Non scherzate con le armi da fuoco; tenetele lontane dalla mano dei fanciulli.

7° Evitate il fumo del carbone; è micidiale se concentrato in una stanza chiusa.

8° Gaz incandescente; assicuratevi di chiuderne la valvola. *Non si spenga col fiato.*

9° Se in un appartamento ci fosse odore di gaz, ventilate per bene la camera prima di accendere i zolfanelli o di andarci con un lume.

10° Se fa molto freddo camminate in fretta. Se alcuna parte del corpo fosse irrigidita, strofinatela con la neve e allontanatevi dal fuoco.

11° Qualora fosse necessario di andare in una vecchia cantina o pozzo, primieramente avanzateci una candela accesa. Se la candela non dà fiamma vivace e si spegne, il gaz acido carbonico è latente e non è prudente inoltrarcisi. Il cloruro di calce assorbirà il gaz e l'aria resterà purificata.

12° Evitate di camminare sulle rotaie della strada ferrata.

13° Bambini desti, mai soli.

14° Con capelli sciolti o abiti svolazzanti non avvicinatevi a macchine pericolose.

15° Non andate col lume dove c'è polvere da cannone.

16° Non accarezzate un cane sconosciuto.

17° Non accendete il fuoco col petrolio.

18° Riempite e smoccolate le lampade di giorno; mai di notte.

19° I fiammiferi teneteli chiusi in una scatola di latta.

20° Quando gela, i cavalli devono essere ferrati a ghiaccio.

21° Se avete vertigini o nausee coricatevi subito.

22° Non chiudete lo sportello della stufa troppo di buon ora. Val meglio sprecar carbone che esser soffocati dal gaz.

23° Nel salire una scala, occhio sù.

24° Viaggiando in strada ferrata statevene nel centro del vagone e nel vagone di mezzo del treno, per vostra sicurezza.

25° Familiarizzatevi col contenuto di questo libro, e riponetelo assieme alle medicine del Dr. Ayer dove potessero in ogni emergenza facilmente reperirsi.

Provate in caso di Dispepsia le Pillole di Ayer.

Le Vertigini sono generalmente la conseguenza di disordini di stomaco. Cibi poco digeribili devono essere evitati, ed i visceri devono tenersi in regola usando le Pillole di Ayer.

Pettorale di Ciliegie di Ayer.

Bisogna notare che le dosi del PETTORALE DI CILIEGIE DI AYER consistono in un limitato numero di Gocce. Le norme per il suo uso

accompagnano ciascuna bottiglia, ed è mestieri *attenervisi con cautela*. La sua grande forza rende il PETTORALE una medicina eccessivamente economica nel suo uso. È aggradevole al palato, assolutamente inoffensivo, anche per i bambini del più delicato temperamento; se somministrato secondo le regole, non manca mai al suo effetto. Molti medici e malati trovano più aggradevole l'uso di questo medicinale aggiungendovi una quantità eguale di semplice glicerina o di sciroppo composto di zucchero bianco vergine, ed aumentando le dosi in proporzione.

RAFFREDDORI e TOSSI. Le più serie affezioni della gola, dei bronchi e dei polmoni, non sono, al bel principio, se non che raffreddori e tossi. Da qui nasce il bisogno di un pronto ed efficace trattamento ai primordi di queste malattie. In caso di raffreddori comuni il PETTORALE DI CILIEGIE DI AYER deve prendersi tre volte al giorno,—mattina, mezzodì, e sera. La dose maggiore si prenda di sera, prima di andare a letto, la precipua curante influenza del PETTORALE provenendo della sua azione benefica nell' assicurare un sonno naturale e ristoratore. Prima dei pasti deve esser presa in quantità inferiori, se il malato si risente di dolori nel capo o nelle gambe, sensibilità penosa dei muscoli e brividi, fategli bevere dell' acqua calda o della limonata calda e prendere un caldo piediluvio prima di coricarsi. Un gran vantaggio si sperimenterà dal tenere i visceri morbidi ed in buona azione usando le PILLOLE DI AYER. Nei casi dove l'irritazione della gola produce una tosse, o qualche altro sintomo di più serio carattere il PETTORALE DI CILIEGIE DI AYER deve essere somministrato in frequenti piccolissime dosi, fino a quando si sia ottenuto un sollievo.

Raffreddori e Tossi.

"Circa tre anni fa, come conseguenza di un serio raffreddore, io ebbi la Tosse, della quale non potei liberarmi finquando non cominciai ad usare il Pettorale di Ciliegie di Ayer. Una bottiglia di questa medicina produsse una cura completa." —JOHN TOOLEY, Ironton, Mich.

"Il Pettorale di Ciliegie di Ayer è uno dei migliori preparati che io conosca per guarire la Tosse. Lo garantisco senza riserva." —C. P. BENSON, Charlottesville, Va.

"Conosco che il Pettorale di Ciliegie del Dr. Ayer può guarire qualunque Raffredore o Influenza."—VICTOR A. PASOS, Braga, Portugal.

Casi Accidentali Subitanei.

Sia in casi di accidenti o di malattia, il primo gran requisito è la presenza di spirito. Siate calmo. Cercate, possibilmente, di afferrare la situazione, e fate ciò che è necessario con prontezza e tranquillità fino all' arrivo del medico. Qualunque frettolosa azione o movimento di distrazione, qualunque rumore accompagnato da eccitamento può confondere gli assistenti e può questo inutilmente allarmare il paziente.

"Che specie di cane è questo, ometto mio?" "In parte un bassetto." "E quale è l'altra parte?" "Oh, semplicemente cane!"

Respirazione Artificiale.

In casi di asfissia prodotti da aria mefitica, miasmi di acido carbonico e di gaz infiammabile, annegamento, impiccagione, etc., e dopo alcuni preliminari, (per esempio il taglio del cappio nell' impiccagione, il condurre il paziente fuori all' aria aperta in casi di soffocamento per mezzo di gaz, etc.) è mestieri recorrere alla respirazione artificiale. Slacciate i vestiti, o, meglio svestite il paziente; strofinate il corpo con panni caldi; afferrate la lingua con un tovagliuolo e tiratela fuori, impedite che la si ritiri tenendola ferma o stringendola. Poscia mettete il paziente bocconi col fronte appoggiato su uno delle braccia e applicate ammoniaca o del tabacco da naso alle narici rimettetelo supino o sbattetegli prima acqua calda, poi fredda sul viso. In caso di insuccesso, afferrategli le braccia ai gomiti e leggermente spingetele in su al di sopra della testa; ma teneteli là per due secondi, quindi voltate giu le braccia e premetele forte alle costole per due secondi ripetendo questi movimenti con cura e perseveranza finchè il respiro ritorni allo stato naturale; finalmente applicate panni umidi di acqua calda ai membri e al corpo e copritelo con coperte di lana. Somministrate bevande calde. Sorvegliate il paziente attentamente e, se il respiro s'indebolisce, ripetete il trattamento.

Se è vostra intenzione commettere una meschinità aspettate l'indomani; se una nobile azione, fatela subito.

L'Asma è una malattia degli organi bronchiali e dei polmoni, i quali si contraggono o s' infiammano con impedimento del respiro e minaccia di soffocazione. Si manifesta con accessi e parosismi durante i quali il paziente trafela e singhiozza penosamente. Grande sollievo si esperimenta con l'uso del Pettorale di Ciliegie del Dr. Ayer, preso durante o dopo i parosismi. L'impiego permanente di questo farmaco generalmente produce la guarigione, benchè debbasi ammettere che, accidentalmente la malattia sia d'un carattere ostinato all' estremo. Si può ottenere un alleviamento fumando dello stramonio o del cubebe in una pipa di creta o aspirando il fumo di carta accesa riempita di salnitro.

Pettorale di Ciliegie di Ayer.

I coloni sparpagliati in contrade poco abitate, le persone occupate in lavori di costruzioni ferroviarie o in altri pubblici lavori manuali, i viaggiatori, i minatori, i marinai, i cacciatori, gli allevatori di bestiame, i legnaiuoli — tutti, sottoposti, per la condizione stessa della loro esistenza di pericoli dei raffreddori e tossi — troveranno in questa medicina, se impiegata a tempo, e secondo le regole, un' ampia protezione e una guarigione spedita.

MAL DI GOLA, con l'aggravante scorta di **RAUCEDINE** ed **AFFIEVOLIMENTO DI VOCE**, richiede attenzione immediata. Qualora si producesse una infiammazione della laringe — indicata da un' irritazione della gola, causante una tosse secca spasmodica e difficile ad evitare, che prostra le forze del paziente — la malattia degenera in **LARINGITE**. I preti, gli avvocati, gli oratori, gli attori e i cantanti, sono specialmente suscettibili di quest' incomodo e sovente ne sono temporaneamente privati dell' uso dei loro organi vocali. In qualsiasi disordine di tal genere, se anche piccolo pur frequente, alcune dosi del PETTORALE DI CILIEGIE DI AYER, daranno sollievo al paziente. Si otterrà egualmente un benefizio, avviluppando la gola, la notte, con un panno bagnato di acqua tepida e ricoperto con varii strati di flanella asciutta. Nondimeno, bisogna far attenzione, nel togliere queste fasce, di spugnare il collo e la gola con acqua fredda o tepida, subito, e di strofinare le parti finchè completamente si asciughino, usando un ruvido tovagliuolo per promuovere più rapidamente la circolazione del sangue. Il clorato di potassa come gargarismo darà pure buoni risultati.

"Per anni fui incomodato da Mal di Gola e Raucedine. Provai molti rimedii ma nessuno mi giovò fin quando mi decisi a prendere il Pettorale di Ciliegie del Dr. Ayer Questo mi diede sollievo non appena principiai ad usarlo e a breve distanza fui guarito del tutto." Rev. E. F. WALDO, Dowagiac, Mich.

"I miei affari in qualità di maestro di canto mi forzarono ad espormi di notte all' aria aperta e l'uso reiterato della voce mi fecero rauco e m' inflissero un mal di gola. Malgrado tutte le precauzioni da me prese, la mia salute se ne risentì molto, e fui alla fine costretto di abbandonare la mia professione. In tale stato cominciai a prendere il Pettorale di Ciliegie di Ayer che ridonò subito alla mia gola ed alla mia voce la forza naturale e primitiva." C. L. BROCK, Fingal, Ont.

Piaghe per protratta Giacitura — Quando i pazienti sono inchiodati a letto per molto tempo, specialmente in casi di febbre tifoidea, è probabile che nelle parti inferiori del dorso e verso le anche si manifestino delle piaghe, sovente un risultato di negligenza. Tali piaghe diventano alle volte cancrenose e producono la morte. Debbono essere evitate con strofinazioni della pelle con liquidi alcolici, acqua e sale etc. (per indurirle), applicando empiastri aderenti, oppure far uso di guanciali ad aria compressa o riempiti di acqua.

Durante l'ultima guerra, una bambina figlia di un cappellano di Reggimento, una notte fu intesa a pregar così: "Signore, benedite il mio caro babbo, non lo fate morire, ma se fosse malato, non ve ne date pensiero. Egli ha sempre con se una bottiglia del *Pettorale di Ciliegie del Dr. Ayer!*"

Ecchimosi dell' occhio. — Se un colpo fu ricevuto e che produsse la rottura dei vasi minuscoli del sangue sotto o intorno all' occhio, si produrrà un' effusione sanguigna sottocutanea, ed una macchia nera, o egualmente un cerchio si avrà per risultato. Un' applicazione di acqua molto calda ristringerà i vasi del sangue, assorbirà il sangue e impedirà un' esulcerazione. Non vi servite mai d' acqua fredda o di ghiaccio in questo caso. Un *beafsteak* crudo può applicarsi, ma l' acqua calda è preferibile.

Il Prof.: "Quale è il dente ultimo a perdersi?" *Il Discepolo*: "Il falso, Signore."

Sangue, sua Tendenza a Malattia. — Il sangue a causa della sua promiscua formazione è soggetto a cambiamenti morbosi. Se alcuno degli organi secretivi è affetto in modo da ritenere le materie impure, il sangue subisce un disordine ed anche una malattia. Quando è in corruzione, le materie impure sono assorbite dai tessuti; causano eruzioni, ulceri, tumori, febbri e malattie quasi di ogni genere. Per ristabilire il sangue e rinnovarlo mettendolo in una sana condizione non v' è medicina al mondo così efficace come la Salsapariglia del Dr. Ayer.

Una ragazza gentile dopo aver subiti gli esami: "Caro Professore, vado debitore a lei di tutto quello che io so." *Il Professore*: "Basta, prego! Non fate attenzione a queste bagattelle."

Le percosse sono serie se inflitte su parti dove i polmoni, il cuore, o qualsiasi altro importante organo potessero essere offesi. Quando una percossa abbia causato uno svenimento amministrate dell' acquavite in frequenti piccole dosi, colpite il viso con acqua fredda, e frizzionate la spina con un' Emulsione d' olio dolce, terebentina e ammoniaca. Se l'insensibilità si procrastina, collocate a letto il paziente, applicategli acqua calda e senape ai piedi ed alle gambe e strofinate il petto vigorosamente con flanella.

Il Pettorale di Ciliegie di Ayer.

Quale specifico in casi di affezioni polmonari, quale un antidoto ai Raffreddori, alle Tossi, e a tutte le malattie di Gola e di Polmoni, e per tutti i casi fortuiti di questo genere, non v'è niente di eguale al PETTORALE DI CILIEGIE DEL DR. AYER.

"Io ho venduto il Pettorale di Ciliegie di Ayer per più di venti anni e l'ho frequentemente prescritto durante la mia pratica. La mia lunga conoscenza delle sue proprietà curative giustifica l'asserzione che non vi sia l'eguale come general rimedio per le malattie della gola e dei polmoni." JAMES W. RENFRO, M. D., Howth Station, Waller Co., Texas.

"Per quindici anni fui afflitto da incomodo ai polmoni. Il Pettorale di Ciliegie di Ayer non solo mi sollevò ma mi curò del tutto." CARLOS M. FAY, M.D., *Prof. di Anatomia*, Cleveland, Ohio.

"Io sto usando costantemente per la mia clientela il Pettorale di Ciliegie del Dr. Ayer e per le sofferenze polmonari preferisco questa a qualunque altra medicina. Dalla mia oculare osservazione in molti seri casi posso conchiudere che curerà le malattie dei polmoni ribelli a qualsiasi altro rimedio. Invariabilmente ne prescrivo l'uso pei Raffreddori e per le Tossi." I. S. CUSHMAN, M.D., Saco, Me.

Come rimedio di famiglia, in una classe di malattie pericolose inerenti all' infanzia e alla adolescenza il PETTORALE DI CILIEGIE DEL DR. AYER non ha rivali. L'amor paterno quanto il dovere richiedono che ogni persona, responsabile per la cura e le vite dei bambini abbia costantemente sotto mano una provvista di questo rimedio.

"Io ho usato nel seno della mia famiglia, per un gran numero di anni e con innegabile successo il Pettorale di Ciliegie del Dr. Ayer per la cura della Gola e dei Polmoni, io considero questo rimedio di un valore immenso. Non manca mai di produrre soddisfazione completa." ELIHU M. ROBERTSON, Battle Creek, Mich.

"Non avrò mai detto abbastanza in lode del Pettorale di Ciliegie di Ayer. Me ne sono servito in famiglia per anni, e sempre con pieno soddisfacimento." Sgra. ROBERT F. MCKEEN, New Gretna, New Jersey.

"Il Pettorale di Ciliegie del Dr. Ayer è stato usato in mia casa per molti anni. Noi l'abbiamo trovato indispensabile nei casi di Raffreddori, Tossi, Difficoltà di Respiro, e Croup." JOS. PROVOST, Pastore Francese, 231 Pendleton ave., Springfield, Mass.

☞ Onde preservare l'aroma speciale e le qualità delicate del PETTORALE DI CILIEGIE, si tenga in un sito al buio o nel suo involucro.

Il PETTORALE DI CILIEGIE DEL DR. AYER si vende da tutti i Droghieri e Farmacisti.

Emorragia. — Un repentino e profuso sbocco di sangue è cagione d'allarmarsi. Assicuratevi, prima di tutto, se il sangue scaturisce da un' arteria oppure da una vena. Se da una vena, il sangue è scuro, e scorre o trapela in modo eguale; se da un' arteria, sarà d'un rosso brillante e sprizzerà a getto. Nel primo caso, l'emorragia si può generalmente far cessare legandovi sopra un pesante cuscinetto. Nel caso della rottura di un' arteria, lo sgorgo di sangue può impedirsi legando un fazzoletto attorcigliato, una funicella, un legaccio qualunque, *fra la ferita e il corpo*. Se la mano e tagliata alzate il braccio al di sopra della testa e legatela strettamente. Nelle *ferite* della gola, dell' *ascella*, dell' *inguine*, provenienti da tagli ed in caso di qualunque profonda ferita lasciate andare il pollice ed il dito al fondo della ferita e stringete tirando a voi la parte dalla quale scorra il sangue, dirigendo la vostra pressione contro lo sgorgo. Nei casi *di ferite del petto o dello stomaco* si applichi una larga fasciatura attorno al corpo, e si tenga il paziente tranquillo. Per *i tagli delle labbra*, comprimete le labbra fra il pollice e l'indice vicino all' angolo della bocca. Per *le ferite al cranio*, comprimete direttamente verso le ossa del cranio, con le dita, o, meglio usando dei piumacciuoli o delle fasciature. In casi di *emorragie alle parte inferiori del corpo*, somministrate al paziente dei pezzetti di ghiaccio da inghiottere e tenetelo tranquillamente a letto aspettando l'arrivo del medico. L'applicazione alle ferite di panni freddi di ghiaccio, o, in casi serii, di allume, tannino, o del liquido di subsolfato di ferro riuscirà a fermare l'emorragia.

Un vecchio celibe dice: "Una sciocchezza pretendere che Amore sia cieco. Non ho mai conosciuto un uomo innamorato che non vedesse nella sua innamorata dieci volte quanto io stesso avrei potuto vedere."

Annegamento. — Onde richiamare alla vita le persone che furono esposte a soffocamento per immersione, procedete nel modo seguente: Mandate subito in cerca del medico ed anche di lenzuola e biancheria asciutta, di stimolanti e di tutti quei mezzi necessari per il trasporto del paziente dopo ritornato in sensi. Vuotategli la bocca, la gola ed i canali dell'aria, dell'acqua, del fango o delle mucose gelate capovolgendo il corpo col viso in giù per un istante, sollevando la parte inferiore del corpo e mantenendolo in questa posizione per alcuni secondi; poi introducete un dito nella bocca girandolo attorno. Non appena l'acqua cesserà di sgorgare liberamente dalla bocca mettete il paziente a giacere supino e mettete qualunque cosa potesse servir da guanciale o riposo delle spalle. Tirate la lingua fuori e tenetela con un fazzoletto. Tutto ciò deve esser fatto in soli quindici secondi. Impossessatevi quindi delle braccia dalla parte dei gomiti e procedete secondo i dettami del Paragrafo sulla *Respirazione Artificiale*.

Pillole Catartiche di Ayer.

Le irregolarità viscerali che le PILLOLE DEL DR. AYER hanno per mira di curare e che hanno dato prova di immancabile successo, sono tutte causate da un disquilibrio totale o parziale degli organi digestivi ed assimiglianti. Includono la **Costipazione** o **Stitichezza,** l' **Indigestione,** la **Dispepsia,** l' **Attacco Bilioso,** i **Bruciori Stomacali,** l' **Inappetenza, Pesantezza** di **Stomaco,** e di **Respiro,** la **Nausea,** le **Flatulenze,** le **Vertigini, Mal di Capo,** l' **Emicrania,** il **Torpore,** l' **Itterizia,** la **Diarrea,** la **Dissenteria,** e l' **Epatia.**

Le morbose condizioni dei visceri, cau santi **Vermi,** e **Dolori occasionati dalla morbosa inattività** dei **Visceri,** sono egualmente guarite da queste Pillole.

Le **Eruzioni** e le **Malattie della Pelle** e le **Emorroidi,** benche siano sovente il risultato di affezioni scrofolose, sono altresì causate da questi disordini e sono prontamente e radicalmente guarite dall' uso delle PILLOLE DEL DR. AYER.

Tenendo in regola lo stomaco e i visceri queste PILLOLE guariscono, ancora, molti casi di **Nevralgia, Reumatismo, Gotta, Podagra, i Tumori,** l' **Idropisia,** le **Lombaggini,** e altri disordini provenienti da rilasciatezza del sistema fisico o dalla ostruzione delle sue funzioni.

Bruciature e Scottature. — Nel trattamento delle Bruciature e Scottature, il primo requisito è di proteggere la parte offesa dall' aria. Pezzi di cotone o di lino bagnati in parti eguali di olio di lino e di acqua impregnata di calce, risponderanno a questa necessità. Se questa materia non fosse reperibile, la parte bruciata o scottata può essere ben coperta di farina, vasellina, olio d'olivo, o bianco d'uovo. Se parte degli abiti sono troppo aderenti al corpo, non cercate di strapparli via; lasciateli stare e tagliate in giro alla parte offesa. Se le bruciature o scottature presentassero un carattere pericoloso il chirurgo deve essere chiamato senza perdita di tempo. Se l' offesa e leggera, la soda da cucina, sia asciutta o bagnata, darà un sollievo immediato. Per le scottature prodotte dal vapore o dall' acqua come pure per leggere bruciature, basterà immergere la parte offesa in acqua fredda ed applicarvi del sale in polvere tanto da coprirla e proteggerla. Si eviterà per tal modo la vescicazione.

Se il fuoco s' appicca di vestiti di una donna o d' un fanciullo, avviluppate subito il corpo del paziente soffocando l' aria con una stuoia, sciallo, coperta o qualunque pesante indumento di lana che si trovò a portata di mano; gettate il paziente per terra arrotolandolo finchè la fiamma sia spenta. In simile posizione, e tenendo chiusa la bocca s' impedirà il più grande pericolo, che consiste nell' aspirazione della fiamma. Le ceneri e gli indumenti in combustione debbono poi essere bagnati. Piazzate il paziente sul pavimento o su una larga tavola, *tagliate via* gli abiti e proseguite il trattamento come s' è indicato di sopra per le bruciature.

La legge non può influire sull' onestà d' un uomo; ma può metterlo in grande disagio qualora egli s' allontanasse dalla via dell' onestà.

Lo Strangolamento, causato dalla lisca d' un pesce, o da un pezzo di carne, forse anche da qualche altra sostanza ritenuta nella gola, nella strozza o nell' esofago, richiede un immediata estrazione del corpo estraneo. Spingete le dita bene dentro nella gola e cercate di tirarlo fuori. Alcuni colpetti lesti a palmo di mano aperta fra le spalle potranno condurvi al buon risultato.

Un ragazzetto: "Babbo, avevi tu conosciuta la mamma molto tempo prima di sposarla?" *Babbo:* "No, figliuolo mio; non l' ho conosciuta che molto tempo dopo il nostro matrimonio."

Svenimenti. — Mettete a giacere supino il paziente e che la testa sia più bassa del corpo; tenete su i piedi, slacciate gli abiti, applicategli acqua fredda sul viso e che fiuti dei *sali.* Internamente amministrate come stimolanti dell' acquavite, del vino, del caffè.—Gli accidenti di questa natura sono d' abitudine il risultato di un impoverimento del sangue, il quale ha bisogno di essere rinnovato e ripristinato a vitalità mediante l' uso della Salsapariglia del Dr. Ayer.

Pillole Catartiche del Dr. Ayer.

Queste PILLOLE sono rivestite di zucchero, e possono facilmente prendersi in un sorso d' acqua o di altro liquido. Esse contengono tutte le proprietà curative desiderabili da un purgante medicinale, e niente che possa offendere il più delicato sistema di paziente.

Dose: Onde sciogliere i visceri senza sforzo, da 1 a 4 PILLOLE DEL DR. AYER saranno bastanti, e per un più completo effetto la dose può variare da 4 a 7 PILLOLE. Qualora se ne faccia un uso continuo, i pazienti potranno senza danno di sorta stabilire o alterare le dosi secondo i loro bisogni. I malati dovrebbero avere in mente che raramente devesi purgare con violenza quando un purgante è necessario specialmente poi se si impieghi un rimedio della natura delle PILLOLE DEL DR. AYER le quali, a prescindere dalle loro qualità purgative, possiedono al supremo grado il potere di guarire.

Il seguente paragrafo ci viene da uno dei più famosi provveditori e pasticcieri del paese:

"Io ho ora usato le Pillole del Dr. Ayer in mia famiglia durante sette o otto anni. A qualsiasi attacco di Mal di Capo, a cui sono molto soggetto, io prendo una dose di Pillole del Dr. Ayer e ne sono prontamente sollevato. Le trovo pure di un gran benefizio nei Raffreddori; e, nella mia famiglia, sono usate negli Attacchi biliosi ed in altri casi di disturbi fisici con tale magico effetto che raramente per non dir mai abbiamo bisogno di ricorrere al *Dottore*." H. VOULLIEMÉ, Hotel Voulliemé, Saratoga Springs, N.Y.

In riguardo a ciò che si chiama **ATTACCO BILIOSO** o **MAL DI FEGATO** il paziente è generalmente disturbato da Stitichezza, Inappetenza, Mal di Capo, Dolore ai Fianchi, alla Spina, o alle Spalle; non riposa la notte, e si sveglia al mattino colla bocca amara e colla lingua imbrattata. I suoi nervi sono rilasciati; prova un senso di pesantezza e di depressione e risente dolore nel fegato. L'urina è carica e d'un colore scuro; la pelle è d'un color terraceo, gli occhi sono abbattuti e giallognoli. Questi sintomi sono frequentemente accompagnati da diarrea, o da vomito bilioso e alle volte da coliche biliose dolorosissime. Al primo segnale di un attacco di tal natura le PILLOLE DEL DR. AYER dovrebbero esser prese a dosi sufficienti da liberare visceri e promuovere le funzioni del fegato. Il loro uso dovrebbe continuarsi, liberamente, finchè questi succitati sintomi non siano spariti; e fin quando la salute non sia ritornata al pristino stato, una PILLOLA dovrebbe inghiottirsi giornalmente dopo il pranzo per mantenere il fegato in attività.

Slogature e Storte. — Se una parte del corpo si sia disgiunta dalla sua articolazione, rimettetela prima al suo posto naturale mediante una forte e accurata tirata, accompagnandola con una piccola pressione sulle ossa più vicine alla giuntura e quindi servitevi di impiastro aderente o di una stecca con fasciatura per mantenere le parte alterate a posto. Per le Storte tenete immersa la giuntura in acqua calda tanto che si possa sopportarla per quindici o venti minuti, oppure avviluppatela in flanella con acqua assai calda. Sollevate il membro e tenetelo in un riposo perfetto. Quando l'infiammazione diminuisce applicate delle fasciature bagnate con linimenti stimolanti.

Maestra di Scuola: "Perchè siete in ritardo?" *La Fanciulletta*, abbassando la testa: "Abbiamo avuto in casa nostra un bambino." "Che ciò non si ripeta la seconda volta," dice la maestra.

Gelamento dei Piedi, etc. — Ristabilite la circolazione del sangue gradatamente frizionando. Piazzate il paziente in una camera priva di fuoco ed evitate il calore. Strofinate la parte offesa con neve o con qualunque altro corpo frigido e amministrate dell' acquavite diluita in acqua, attentamente ed in piccole dosi. Se la persona siasi trovata fuor di sensi dal freddo, bisogna tenerla lontana dal calore. Sbarazzatela dall' ingombro dei vestiti e frizionatela ben bene con neve o panni imbevuti d'acqua fredda. Continuate la frizione specialmente all' estremità finchè si manifestino dei sintomi di guarigione. La respirazione artificiale può essere necessariamente impiegata. Somministrate acquavite, tè caldo o caffè e brodi in piccole dosi.

Per *Ulceri causati dal Gelo* impiegate dell' unguento a base di ossido rosso di mercurio. Onde ristorarsi dall' intenso pizzicore dei geloni dissolvete un pezzo di allume in un pò d'acqua e bagnatene la parte offesa, riscaldandola avanti al fuoco.

Due cose vi sono al mondo alle quali non si è mai preparati — I gemelli.

L'Idrofobia (Rabbia, o pazzia prodotta dal morso di animali arrabiati), spesso ci allarma quando non offre pericolo di sorta. Qualora la supposta creatura arrabiata sia stata ammazzata un' importante mezzo di analisi viene a mancare. Se fosse possibile, dovremmo impadronirci dell' animale e vigilarlo d'appresso. Nel caso non desse segni di rabbia, la persona morsicata non ha ragione d'impaurirsi; ma ad ogni evento se uno fosse stato morsicato, la sua ferita dovrebbesi lavare con acqua calda: far succhiare la ferita da qualche persona la cui bocca fosse libera da piaghe; e quindi cauterizzarla a modo con semplice acido nitrico o liquore concentrato di ammoniaca. Le cure medicali dovrebbero essere procurate al più presto possibile.

Le Pillole Catartiche di Ayer.

Queste PILLOLE hanno acquistata la piena confidenza dei medici ed è attraverso l' analisi dei lorô ingredienti e l'esperienza pratica della loro innocuità quanto della loro forza curativa, che esse sono venute in tanto uso generale.

La **COSTIPAZIONE** o **STITICHEZZA** risulta generalmente dalle abitudini sedentarie. Le protratte ad oltranza, suscitano l'infiammazione dei visceri, del fegato e dei reni. Ingenera l' abbattimento mentale, disturba l' azione del cuore ed il sistema nervoso; offusca le facoltà visive, l'olfato e l'udito, e produce le emorroidi e le eruzioni cutanee. Le PILLOLE DI AYER promuovono facili evacuazioni e rimettono i visceri in una condizione di naturale sanità.

Coloro che sono soggetti a costipazioni soffrono molto di serii martirizzanti **DOLORI DI CAPO** con offuscamenti di vista. Questi sono accompagnati sovente da nausee. I dolori di capo sia Nervosi che Biliosi, Morbosi e Congestivi sono segni manifesti di disordini negli apparati digestivi, ma possono guarirsi usando le PILLOLE DI AYER. Il paziente dovrebbe privarsi di Caffè, di liquori alcoolici, di tabacco e di qualunque cibo di difficile digestione; dovrebbe dare al corpo un esercizio fisico regolare; mangiare ad ore fisse e moderatamente; proteggere i piedi dal freddo ed evitare qualunque eccitamento nervoso. Qualora un disturbo degli organi digestivi sia causato da un infezione scrofolosa del sangue, la SALSAPARIGLIA DI AYER dovrebbe essere usata, e al contempo i visceri essere tenuti in regola dalle PILLOLE DEL DR. AYER.

"Mia moglie avendo sofferto per varii anni di Stitichezza e di Emicrania, fu guarita coll' uso delle Pillole del Dr. Ayer." DAVID T. SUMMERS, P. M., Wayside, Kansas.

"Dopo una prova vittoriosa delle Pillole Catartiche del Dr. Ayer, posso attestare essere queste il migliore rimedio per la Costipazione viscerale." JAMES R. TURNER, Poplar Grove, Ark.

"Il dolore di testa, al quale vado soggetto, è invariabilmente guarito da una o due dosi delle Pillole del Dr. Ayer." GEORGE M. RODEE, Homer, N. Y.

"Per ben dieci anni sono stato molestato da Emicrania, ma finalmente le Pillole del Dr. Ayer mi hanno guarito." P. J. HAAG, Scott, Wisconsin.

Occhi ed Orecchi, ostrutti da Corpi Estranei.—Evitate lo strofinio se avete polvere negli occhi, spruzzateli internamente d' acqua fredda; eliminatene la cenere con la punta arrotondata di una matita di piombo. Se alcuna particella di calce si fa strada nell' occhio, applicateci dell' aceto diluito per paralizzare gli alcalini. Quando un insetto, o qualsiasi piccolo corpo estraneo fosse entrato nell' orecchio, il paziente dovrebbe coricarsi da quella parte opposta all' orecchio offeso e farsi gocciolare in questo dell' olio d' oliva tepido oppure dell' acqua, e ciò con molta diligenza finchè travasi e porti via con se l'elemento intruso. Non vi servite mai nell'orecchio di uno strumento duro.

Per cavar macchie.—*L'acido*, stillato sui vestiti, può essere neutralizzato dall' ammoniaca. Se il panno non è troppo bruciato, il colore potrà essere ripristinato a mezzo del cloroformio.

Per togliere le *macchie untuose* dal panno, strofinate questo con un pezzo di flanella imbevuta di benzina, come anche d' alcool o di nafta. La terebentina s' impiega del pari, ma presenta l' inconveniente di lasciare, cioè, un' impronta sua propria. Questa può, a sua volta, distruggersi coll' alcool.

Le *macchie d' inchiostro* prodotte da "inchiostro ferrugginoso" si distruggono con una soluzione di acido ossalico. Immergendo la stoffa in latte acido e lasciandovela una notte si otterrà lo stesso scopo. L' inchiostro di anilina o l' inchiostro di ambra, su cui l' acido ossalico non ha forza di sorta, può essere distrutto bagnando le macchie con acido acetico e applicandovi del cloruro di calce. Non appena le macchie saranno sparite, la stoffa deve essere lavata per bene in acqua pura.

Per cavare le *macchie oleose* dalla carta o dal cuoio oppure dalle carte da parato le impronte lasciate dalle teste che vi si appoggiarono, mescolate della creta da pipa in polvere con acqua, finchè resa in poltiglia, spalmatene la macchia, e lasciate il tutto così fino all' indomani, quando sarà assai facile toglierla via con una spazzola. I migliori colori non soffriranno alterazione di sorta.

Onde togliere le *macchie di vino rosso* spargete la macchia, senza perdita di tempo, di sale da tavola. Dopo il bucato non si vedrà traccia di quella macchia.

Il *marmo* si può pulire con benzina e col gesso ordinario.

L' *ammoniaca* è un dissolvente potente. L' ammoniaca non ha competitori per ripulire i cessi, i lavatoi unti, e le stoviglie, come pure per strofinare l' argenteria e gli altri metalli. Se poi diluita, puo servire a lavare le macchie dei colori dalle dita, a pulire le finestre e a dare il lucido alle tele verniciate. Senza neanche il bisogno di strofinare, rimette a nuovo le più fine mussoline ed i merletti i più delicati. Le flanelle lavate nell' ammoniaca non si restringeranno nè perderanno il loro colore.

Le Pillole Catartiche del Dr. Ayer.

"Col solo uso delle Pillole del Dr. Ayer mi sono curato una volta per sempre in un caso di Reumatismo che mi aveva incomodato per parecchi mesi. Nessuna medicina avrebbe potuto rimettermi in migliori condizioni." C. C. ROCK, Corner, Avoyelles Parish, La.

I VERMI, di diversa specie che infestano il corpo umano possono essere espulsi coll' uso delle PILLOLE DEL DR. AYER. Può anche trovarsi utile di somministrare dosi di Santonina — una medicina ben conosciuta dalle madri de famiglia. Una dose delle PILLOLE DEL DR. AYER dovrebbesi anche prèndere andando a letto per assicurarsi di una sollecita evacuazione. Quando i vermi che risiedono nello stomaco van su fino alla gola, somministrate un pò di sale ed acqua. I vermi minuti che risiedono nei visceri inferiori, possono distruggersi con una injezione di sale ed acqua. Ottenuta l' espulsione dei vermi, il loro rinnovabile sviluppo può essere impedito promovendo le salutari funzioni degli organi digestivi. A questo scopo, fate prendere ogni giorno, o secondo il bisogno, una PILLOLA DEL DR. AYER.

"Mi consola nel communicarle che i miei fanciulli presero le Pillole Catartiche secondo le norme e si liberarono di una gran quantità di vermi. Ora i miei fanciulli possono dormire e risentono il benefizio del cibo preso. Essi non sono grandi abbastanza per ringraziarvi, ma lo fo io per conto loro." MARGARET DONOVAN, Portsmouth, N. H.

Quale rimedio di famiglia, per uso in accidenti, specialmente quando vi siano fanciulli, le PILLOLE DEL DR. AYER non hanno rivali.

"Sono stato in questo paese per otto anni, e, per tutto questo tempo, nè io nè alcun membro della mia famiglia abbiamo usato nessuna altra medicina all' infuori delle Pillole del Dr. Ayer. Noi ne abbiamo avute sempre sotto mano, nè so come avrei potuto regolarmi se mi fossero mancate." ANDREA SODERBERG, Lowell, Mass.

"Le Pillole Catartiche del Dr. Ayer hanno formato la sola farmacia di cui per un gran numero di anni si avesse avuto bisogno in casa mia. Mia moglie che visita molti malati, ha veduto mirifici resultati ottenuti in casi di Reumatismo e di Mal di Fegato dall' uso delle Pillole del Dr. Ayer." GUGLIELMO DOSSA, Maine, Minn.

☞ Neanche una molecola di calomelano nè d' alcun altra sostanza distruttiva partecipa alla composizione di queste PILLOLE.

Le PILLOLE DEL DR. AYER sono usualmente messe in scatole di ligno ovale, ma per climi caldi ed umidi come pure per l' esportazione in boccette di vetro sigillate. Si vendono da tutti i Droghieri e Farmacisti del mondo intero.

Epistassi.—Le persone di un temperamento sanguigno sono soggette a mal di capo e a vertigini e soffrono generalmente d' Epistassi. In questi casi l' emorragia non devesi arrestare di botto. Ma per farla cessare tenete le braccia del paziente sollevate, applicate acqua fredda o ghiaccio alla base del cervello o iniettate aceto o acqua d' allume verso la parte superiore delle narici, con una siringa. Un pezzo di carta straccia di qualche spessore, piazzato fra il labbio superiore e le gengive, compresso con forza, d' abitudine ne arresta lo sgorgo. Provate di otturare con cotone o con uno straccio di morbida mussola leggermente spinta su nelle narici; cercando così di far coagulare il sangue circa alle pareti dello stoppaccio. Se questi rimedii venissero a fallire, il soccorso d'un medico dovrà essere invocato.

I buoni pensieri non sono migliori dei buoni sogni, a meno che non siano posti ad esecuzione.

Le Ferite debbono essere esaminate subito dopo essere state inflitte e qualunque sudiciume o particella di vestiti, etc. deve essere rimosso con cura. Se una vena o un' arteria fosse stata intaccata, procedete secondo le istruzioni riguardanti l' emorragia. Qualora la carne sia stata lacerata, arrestate l' emorragia e cercate di rimenare le parti in contatto senza sforzo. Tenetele in positura con empiastri aderenti o fasciature. Una ferita non deve mai essere interamente coperta da un empiastro. Bisogna lasciare una via aperta a lo spurgo. La parte offesa deve lasciarsi tranquilla finchè la rimarginazione non sia completa. A cio si provvede con una fasciatura applicata con cautela, che oggidì si lascia a posto fin quando la ferita non sia in uno stato di avanzata rimarginazione. Ma la cosa la più importante nel trattamento di ogni sorta di ferite è di pulire per bene per evitare la putrefazione e la supporazione. Ripulite la ferita e le parti adiacenti con acqua di acido carbolico o con qualunque altro antidoto alla putrefazione; lavatevi le dita come pure gli strumenti in qualche liquido antisettico nel quale immergerete la pezzuola, la bambagia e i differenti materiali di cui vi siete serviti nel fasciare la ferita. Per le Ferite Cutanee allontanate i peli dalla ferita, lavate le parti lacere con acqua tepida e applicate dell' estratto di ammamele.

Una cosa di lusso è quella che voi non volete fin quando non l' abbiate veduta in possesso di qualche altro.

Insolazione.—Transportate il paziente in luogo fresco, mettetelo a giacere colla testa a livello dei piedi, e slacciategli tutto ciò che potesse essere stretto intorno al suo collo o al petto. Se la pelle è scottante, levate i vestiti; spugnate il tronco e le gambe con acqua gelata o con alcool ed acqua finchè il paziente non sia ritornato in sensi. Consultate un medico. Fresche foglie verdi o un panno inzuppato, nell' interiore del cappello può servire da preventivo dell' Insolazione.

Salsapariglia del Dr. Ayer.

Il migliore rimedio per tutti i disordini del sangue è la Radice di Salsapariglia dei Tropici, combinata con tali modificanti vegetali quali la Mandragora, la Stillingia, il Romice giallo e i Ioduri di Potassio di Ferro. Questi sagacemente amalgamati compongono l'ESTRATTO DI SALSAPARIGLIA DEL DR. AYER il quale è il migliore depurativo del sangue e il farmaco rigeneratore del sangue per eccellenza.

LA SALSAPARIGLIA DEL DR. AYER è anche sovrano rimedio per tutte le speciali malattie causate dal mercurio ed è una sana e sicura medicina in qualunque condizione un veleno morboso abbia infettato il sangue. Le PILLOLE DEL DR. AYER prese in piccole dosi per tenere i visceri in regola, contribuiscono al successo dell' opera della SALSAPARIGLIA. Espelle gli elementi impuri e l'infezione di qualunque specie, rinnova il sangue agendo quale tonico, lo invigorisce, e vitalizza il sistema interno. È un farmaco piacevole al palato quantunque potente, ed è come giustamente fu osservato da un celebre medico Inglese, "il più grande stimolatore dell' appetito e rigeneratore della Carne, del Colore, della Forza, e del Vigore."

La formola impiegata nella preparazione della SALSAPARIGLIA DEL DR. AYER è ben conosciuta dai medici. In molte migliai di case è stata usata per anni come medicina di famiglia di un valore eccezionale, e la sua popolarità aumenta giorno per giorno.

Sostanze Velenose. — VELENI MINERALI sono di una natura irritante e corrosiva nella loro azione. Essi danno un gusto metallico alla bocca; dei dolori scottanti nella trachea, nello stomaco e nei visceri e spesso violenti conati e vomiti sanguigni, diarree, crampi, sudori freddi, grande depressione. I veleni per gli insetti ed i sorci sono di questa categoria.

I VELENI VEGETALI hanno precipuamente narcotische qualità. Producono il capogiro, la sonnolenza, lo stupore, l'insensibilità o il delirio e l'oppressione di respiro. Il laudano è uno di quelli più comuni ad incontrare.

Mandate pel dottore subito; ma ricordatevi che l'indugio potrebbe esser fatale. Fino all' arrivo del dottore può farsi anche molto. Ordinariamente, se il paziente è immerso nello stupore, il veleno deve esser stato di natura narcotica. Promovete il vomito. Dissolvete in un bicchiere a metà pieno di acqua tepida, del tartaro emetico in quantità che possa coprire un pezzo da cinque *cents* di argento, oppure l'unghia del pollice, e fatene bere un terzo di questa quantità ogni dieci minuti finchè il vomito siasi prodotto; negli intervalli di queste dosi, date delle copiose bevute di acqua tepida con zucchero. In mancanza di tartaro emetico, servitevi di senape granulata in dosi di mezzo cucchiaio per ciascuna tazza d'acqua: oppure date delle dosi di allume in polvere in melassa la quantità di un cucchiaio da caffè; oppure un cucchiaino di ipecacuana in polvere. Aspergete il viso e la parte superiore della testa di acqua fredda. Tenete il paziente in piedi e fatelo muovere. Dopo i vomiti, del caffè chiaro ma forte deve essere dato. Fate pure fiutare dell' ammoniaca al malato.

Se un veleno minerale sia stato inghiottito inducete vomito come sopra. Proteggete le membrane paretali dello stomaco e dei visceri dal contatto del veleno somministrando albumina ben sbattuta nel latte — in grande abbondanza; o date grandi e frequenti dosi di olio dolce, mucilagine di gomma arabica, beveroni di farina di lino, latte, etc. Mantenete alta la temperatura mediante coperte riscaldate, etc.; se si presentassero dei segni marcati di abbandono di forze, come, per esempio l'abbassamento del polso, o indebolimento dello stesso, il respiro affannoso, date un piccolo stimolante, da preferirsi per injezione nei visceri. Per un adulto un cucchiaio di acquavite può essere amministrato in questo modo; ogni 5 o 10 minuti, finchè la reazione si manifesti — vuol dire — finchè il colore del viso siasi ripristinato e che il polso siasi rinforzato, e il respiro divenuto facile.

Se il veleno fosse di natura animale (producendo vomiti, e contorsioni dolorose nei visceri) somministrate limonata o dell' aceto diluito; se il veleno consistesse di un *acido*, date della calce raschiata dal muro sciolta in acqua; o gesso, o magnesia o materie saponacee.

Per le debolezze che ne risultano prendete la Salsapariglia del Dr. Ayer.

La Salsapariglia del Dr. Ayer.

"Per molti anni fui turbato da incomodi scrofolosi; avendo sentito raccomandare altamente la Salsapariglia del Dr. Ayer, mi decisi a provarla e l' ho fatto, ottenendone i più soddisfacenti risultati. Sono convinto che la Salsapariglia del Dr. Ayer sia il migliore farmaco pel sangue." JOHN W. STARR, Laconia, Iowa.

Norme Generali.

LA SALSAPARIGLIA DI AYER non è una bibita ma una *medicina concentrata al più alto grado.*

Bisogna esser presa tre volte al giorno, in dosi, per un adulto, da uno a due cucchiai da caffè; per persone dai quindici ai venti anni, e per donne delicate da 45 a 90 gocce; per fanciulli dagli otto ai dodici anni 30 a 60 gocce; e dai tre agli otto anni, una dose di 15 a 30 gocce. Cominciate dalle piccole dosi e aumentate a misura che la medicina piaccia allo stomaco. Se ne migliora l' effeto col prendere la SALSAPARIGLIA in un poco di acqua calda. Non dà nausee nè purga; il suo gusto è piacevole, i bambini la prendono senza difficoltà. Ad ogni evento le budella devon tenersi regolate. Se si osserva una tendenza alla costipazione, si usino le PILLOLE DEL DR. AYER. Tenetevi pulita la pelle; fate del moto all' aria aperta; cibatevi generosamente, portate flanelle, evitate gli eccessi nell' uso di luppolo o di liquori spiritosi o tabacco; non mangiate cibi grassi o eccessivamente salati, e astenetevi dalla carne di majale, dolci, salse pimentate, caffè troppo forte o parimente tè.

"La Salsapariglia del Dr. Ayer a mio avviso, non ha l'equale come disinfettante del sangue. E una medicina modello; come qualunque altra preparazione farmaceutica depositata nella mia bottega. Ho venduto di questo rimedio per molti anni e ha sempre saddisfatto le esigenze dei miei clienti. È composto dei migliori ingredienti, secondo una ricetta di merito eccezionale, ben conosciuta dai medici e dai droghieri. Per la cura della scrofola, dei mali del stomaco, del fegato e delle malattie degli arnioni la Salsapariglia del Dr. Ayer è il più popolare ed effettivo rimedio in uso. Ne vendo più di quante altre Salsapariglie, ed in grandissima quantità a marinari, essendo il mio negozio vicino al Charlestown Navy Yard." A. S. PUTNAM, 37 Park st., Charlestown District, Boston, Mass.

PIACE AL MARINAIO.

"Mi compiaccio immensamente certificando i meriti genuini della Salsapariglia del Dr. Ayer. Io non ho trovato mai nulla che potesse eguagliarla." EUGENE I. HILL, M. D., 381 Sixth ave., New York.

Leggi di Naturalizzazione vigenti negli S. U. d' Am.

Le condizioni dietro cui, e il modo come un forestiero possa essere ammesso a devenire un cittadino degli Stati Uniti sono le seguenti.

Il forestiero deve dichiarare con giuramento avanti un Tribunale di qualunque siasi Stato o Territorio munito di giurisdizione comune e di timbro legale, almeno due anni prima della sua ammissione, che sia, *bona fide*, sua intenzione di diventare un cittadino degli Stati Uniti e di rinunziare per sempre a qualunque alleanza e fedeltà a qualsiasi principe o stato straniero, specialmente poi a quello di cui trovasi cittadino o suddito pel momento.

Se sarà evidente al Tribunale al quale il forestiero abbia fatto domanda che egli abbia dimorato continuamente negli Stati Uniti per cinque anni almeno, e nello Stato o Territorio dove tale Tribunale sia convocato presentemente almeno un anno; e che per questa durata di tempo "egli si sia condotto come un uomo di buoni principii morali; attaccato ai precetti della costituzione degli Stati Uniti," e che risulti egualmente che a tempo debito e sotto forma legale egli abbia preso "le prime carte" (cioè fatta la dichiarazione come sopra,) sarà allora ammesso alla cittadinanza.

Qualunque forestiero che abbia raggiunto il ventunesimo anno o più, che sia stato nell' armata degli Stati Uniti e che ne fosse stato onorevolmente congedato, potrà diventare un cittadino, sporgendo petizione senza bisogno di preliminare dichiarzione di intenzione, purchè abbia dimorato negli Stati Uniti almeno un anno precedente questa domanda e se sia di morale integrità.

Ogni forestiero al di sotto dell' età di ventun' anni, che abbia dimorato negli Stati Uniti i tre scorsi anni precedenti al suo raggiungere di tale età, e che abbia continuato a risiedervi fino al tempo in cui fa questa domanda onde essere ammesso alla suddetta cittadinanza, puo, dopo aver raggiunto l' età di ventun' anni, e dopo aver dimorato cinque anni negli Stati Uniti, inclusi i tre anni della sua minorità può, dico, essere ammesso alla cittadinanza; ma bisogna che dichiari dietro giuramento e che provi a soddisfacimento del Tribunale che per due anni ultimi precedenti sia stata sua intenzione in *bona fide* di diventare un cittadino.

I figli di persone che sono state debitamente naturalizzate essendo di età al di sotto dei sedici anni all' epoca che i loro genitori furono naturalizzati, saranno, se residenti agli Stati Uniti, considerati quali suoi cittadini.

I pastori, gli oratori, i cantanti e gli attori trovano che il PETTORALE DI CILIEGIE DEL DR. AYER migliora ed aiuta la voce.

Di tutte le sventure, la più grande è di non potere sopportare la sventura.

Non camminate sulle rotaie della strada ferrata. Gl' ingigneri non amano imbrattature alle loro machine.

Salsapariglia del Dr. Ayer.

Leggete quel che segue scritto da uno dei più vecchi e più altamente respettati medici e droghieri di Lowell:—

"Sono stato nel commercio delle Droghe, in Lowell per trenta anni, e io vendo più Salsapariglia del Dr. Ayer di quante altre Salsapariglie messe insieme. Essendo perfettamente informato dell' analisi di questa medicina e conoscendo la cura e perizia impiegata nella sua composizione, sono certo che non contenga che quegli ingredienti i quali potessero essere raccomandati dalla più scrupolosa facoltà medica. È composta di Salsapariglia dell' Ondura, e di altri purificatori del sangue, i più conosciuti alla scienza ed é il più grande specifico in casi cronici come la Scrofola, le Salsedini, l'Erisipola, le Malattie degli Arnioni, e gli incomodi dello Stomaco e del Fegato. Molte cosi dette Salsapariglie non lo sono che di nome; esse non contengono una sola molecola della vera radice di Salsapariglia medicinale." GEORGE C. OSGOOD, M.D., Droghiere, Merrimack, Cor. Suffolk st., Lowell, Mass.

LE PUSTOLE, LE VESCICHETTE, GLI UMORI, I FIGNOLI, LE ULCERI, I CARBONCHI, LA SALSEDINE, L'EMPETIGINE, LA TIGNA, LA FORFORA, L'ECZEMA, L'ERISIPOLA, e altre malattie cutanee sono in origine il risultato dello sforzo della natura nel riggettare le impurità del sangue. Mediante l'insuccesso degli organi secretivi ad aiutare la circolazione, l'impotenza e le materie velenose si accumulano nel sangue e sono depositate poco a poco in varie parti del sistema. Queste materie cosi depositate causano lo sviluppo di speciali malattie secondo le tendenze costituzionali ed altre condizioni influenzanti in vario modo diversi individui. La SALSAPARIGLIA DEL DR. AYER è specialmente efficace nel trattamento di simili incomodi. Essa stimola gli organi assimilanti e secretivi, depura e vitalizza il sangue, come promuove l'insensibile traspirazione del corpo, con mezzi da cui le impurità sono spazzate via dal sistema. Bisogna esser presa finchè qualsiasi indizio dell' affezione non sia sparito. Direzioni a quest' effetto accompagnano ciascuna bottiglia. Durante il corso del trattamento la regolarità dei visceri deve essere mantenuta coll' uso delle PILLOLE DEL DR. AYER.

"Fino a data recente il mio viso è stato coperto di Pustole da quando ero dell' età di quindici anni. Presi quattro bottiglie della Salsapariglia del Dr. Ayer e la mia pelle divenne liscia quanto mai si potesse desiderare." ALICE E. CHARLES, Bath, Maine.

Le nostre grandi Sorgenti di Ricchezza.

Questo paese è fecondo in risorse e varia di clima. Alcuni risultati dal censimento del 1880 proveranno degli interessi agricoli nelle loro relazioni colla ricchezza e colla industria della Nazione.

Seguono le cifre:

Numero delle tenute coloniche .	4,008,907
Jugeri di territorio a miglioria .	284,771,042
Valore delle tenute coloniche .	$10,197,096,776
Valore degli strumenti colonici .	$406,520,055
Valore del bestiame	$1,500,464,609
Valore dei prodotti colonici . .	$2,213,402,564

La ricchezza che non varia molto e sulla quale può farsi conto, risiede sulle nostre tenute. La colonizzazione in tenuta è un affare, altresì, che non è soggetta facilmente ad essere ecceduta, e mai ebbero gli affittuarii colonici migliori prospetti o migliori facilitazioni d'industria nei loro affari come all' epoca presente.

Le nostre grandi Sorgenti di Povertà e di Delitto — *Intemperanza.*

Provate questa cura contro l'ubbriacchezza. Dicesi che fosse una recetta usata in Inghilterra con grande successo di migliaia di gente. La ricetta divenne di pubblica notorietà per mezzo degli sforzi di un ben conosciuto capitano di Battelli Transatlantici che era caduto in tale stato abituale di ubbriachezza che gli sforzi più energici per liberarsene erano stati ridotti a zero. Alla fine egli consultò un eminente medico e ne seguì fedelmente i consigli per alcuni mesi con questo risultato che alla fine di questo tempo egli avea perduto ogni desiderio di liquore, benchè per molti anni fosse stato lo schiavo di questo degradante appetito. La ricetta che in seguito egli rese di pubblica ragione e dalla quale molti altri ubbriachi furono assistiti nella loro guarigione è la seguente: Solfato di ferro, 20 grani; magnesia, 40 grani; menta piperina, 44 dramme; spirito di noce moscada, 4 dramme. Dose, un cucchiaio da zuppa due volte al giorno.

Stancato dalla tosse e notte e dì
Il Pettorale d'Ayer mi guarì.

Savii Dettami.

Il buon nome val più che un bel viso.

Ozioso da giovane — povero da vecchio.

Salute e buona moglie sono per l'uomo la gran ricchezza.

Ciò che dai fanciulli s'ode a casa va sull'ali dei venti per il mondo.

Interroga la borsa prima di comprare.

Un buon esempio val più d'una buona predica.

Una coscienza pura può sopportare qualunque travaglio.

Il saggio cangia pensiero, il folle mai.

La seta ed il raso tengono la pentola lontana dal fornello.

Che i vostri pensieri siano puri e conservate il sangue puro col prendere la Salsapariglia del Dr. Ayer.

Salsapariglia del Dr. Ayer.

"Ho ricevuto grandi vantaggi dall' uso della Salsapariglia del Dr. Ayer. Purifica il sangue ed è il miglior fármaco primaverile da me conosciuto." Sigra. H. W. HARDY, Roxbury, Mass.

Le dilazioni, dice il proverbio, sono nocive; e in niun altro caso tanto quanto nel trattamento del sangue corrotto o impoverito. È di una grave imprudenza, prima di far guerra ad una malattia, di aspettare che assuma una forma seria ed ostinata. È solamente all' origine che la sua soppressione riesce facile.

Se avete la pelle in una condizione poco salutare, se il vostro appetito è cattivo e la vostra digestione diminuita, se siete assalito o oppresso da stanchezza, o se il sangue vi circola debolmente e sembia affievolito, potete esser certo che tali condizioni sono foriere di più serii incomodi. Questi possono essere evitati col pronto uso della SALSAPARIGLIA DI AYER. Le sue potenti alteranti e toniche prerogative vitalizzano e invigoriscono il sistema come null' altro potrebbe.

LE MALATTIE DELLE DONNE, LA DEBOLEZZA, LA CLOROSI, L'INFIAMMAZIONE E L'IRREGOLARITÀ, LA LEUCORREA, L'ULCERAZIONE, ed altre malattie speciali nelle donne sono prontamente raddolcite e finalmente curate dalla SALSAPARIGLIA DEL DR. AYER. È anche un remedio di grandissima utilità per le donne che si avvicinano alla maturità o che tendono al loro declinio. Arricchisce il sangue, impartisce vitalità, rinforza i nervi e conferisce nuova vita e vigore agli organi indeboliti. Qualora locali applicazioni fossero necessurie, esse dovrebbero essere lasciate alla direzione di un fedele medico di famiglia; ma come effetto costitutionale, la medicina sulla quale si possa securissimamente far conto è la SALSAPARIGLIA DEL DR. AYER.

Le signore rifuggono dall' idea di veder publicata qualunque cosa concernente le loro speciali malattie, e mentre esprimono gratitudine per il gran bene che la SALSAPARIGLIA DEL DR. AYER ha arrecato loro, domandano che non si faccia uso del loro nome; altrimenti, qualunque numero di casi potrebbe esser citato in cui la SALSAPARIGLIA DEL DR. AYER ha fatto tutto quello che, all' uopo è stato asseverato.

LA SALSAPARIGLIA DEL DR. AYER si vende presso tutti i Droghieri e Depositi medicinali. Domandate la SALSAPARIGLIA DEL DR. AYER, e non vi lasciate indurre a prenderne altra.

Il Diritto alla Votazione.

Il diritto a votare è un privilegio dello Stato. La naturalizzazione è un privilegio dell' Unione. Anche dopo cinque anni di residenza negli Stati Uniti, una persona non avrà diritto di votare ammenoche le leggi dello Stato nel quali risiede gli abbiano conferito questo privilegio. Quasi in una metà dell' Unione i forestieri (che ne abbiano dichiarata la loro intenzione) votano e hanno il diritto a votare del pari che i cittadini naturalizzati, o nati cittadini, ma nell' altra metà solo quelli che sono cittadini effettivi possono votare.

Il maestro: "Ragazzi, chi sta fischiando?" *Discepolo Novellino:* "Io.—Non sapevate che io sapessi fischiare?"

Presidenti degla Stati Uniti.

Secondo la costituzione degli Stati Uniti, nessuno può essere innalzato alla carica di presidente eccetto un propriamente detto cittadino nato, che abbia almeno trentacinque anni di età e che abbia dimorato negli Stati Uniti quattordici anni. Segue la lista dei Presidenti:—

Nome	*Nato*	*Eletto*	*Durata del servizio*	*Morte*
Geo. Washington	1732	1789	8 anni.	1799
John Adams . .	1735	1797	4 "	1826
Thomas Jefferson	1743	1801	8 "	1826
James Madison .	1751	1809	8 "	1836
James Monroe .	1758	1817	8 "	1831
John Q. Adams .	1767	1825	4 "	1848
Andrew Jackson	1767	1829	8 "	1845
Martin VanBuren	1782	1837	4 "	1862
Wm. H. Harrison	1773	1841	1 mese.	1841
John Tyler . . .	1790	1841	3 an. e 11 m.	1862
James K. Polk .	1795	1845	4 anni.	1849
Zachary Taylor .	1784	1849	1 an. e 4 m.	1850
Millard Fillmore .	1800	1850	2 an. e 8 m.	1874
Franklin Pierce .	1804	1853	4 anni.	1869
James Buchanan	1791	1857	4 "	1868
Abraham Lincoln	1809	1861	4 an. e 1½ m.	1865
Andrew Johnson	1808	1865	3 " 10¾ "	1875
Ulysses S. Grant	1822	1869	8 anni.	1885
R. B. Hayes . .	1822	1877	4 "	
James A. Garfield	1831	1881	6 mesi e ½.	1881
Chester A. Arthur	1830	1881	3 an. 5½ m.	1886
Grover Cleveland	1837	1885		

Pubblicità Giornalistica.

Il numero totale dei giornali pubblicati attualmente nel mondo è calcolato a circa 40,000, e distribuiti come segue: Stati Uniti, 15,000; Germania, 5,500; Gran Bretagna, 5,000; Francia, 4,092; Giappone, 2,000; Italia, 1,400; Austria-Ungheria, 1,200; Asia, indipendentemente dal Giappone, 1,000; Spagna, 850; Russia, 800; Australia, 700; Grecia, 600; Svizzera, 450; Olanda, 300; Belgio, 300; e gli altri assieme 1,000. La metà è scritta in lingua Inglese.

"Vi siete perduto, povero ragazzino?" "No," rispose singhiozzando, "ma la mia mamma si."

"Sì," disse lui, "anch' io soffrivo di notte del freddo di piedi; ma questo mi accadde molti anni fa."—"Allora non soffrite più quest' incomodo adesso?"—"No, non ne soffro più da che son vedovo."

Il Vigore dei Capelli del Dr. Ayer

Rende il capello pieghevole, morbido e liscio; ne stimola la vigorosa crescenza; impedisce la formazione della forfora, guarisce le empetigini e gli umori della cute capillare; rinforza le radici dei capelli; ne impedisce la caduta, e se questa siasi prodotta, causa una nuova vegetazione. Preserva i capelli dalla perdita del colore o dall' incanutire, se mai il colore naturale fosse svanito, lo ripristina — anche se imbianchito dalla vecchiaia — al naturale colorito e lucidezza propria dei giovani. È aggradevolmente aromatico, non contiene olio, alcool o tintura di sorta, ed è il più netto di tutti i preparati per uso di toilette.

Le Eruzioni della Cute Capillare sono speditamente curate dalle qualità blande, refrigeranti ed eliminatrici del VIGORE DEI CAPELLI DEL DR. AYER.

La forfora è indizio di una condizione malsana della cute capillare, causa un intollerabile **Prurito,** distrugge le radici dei capelli, resulta in calvizie. È certamente curata dal VIGORE DEI CAPELLI DEL DR. AYER.

La Calvizie è incurabile solamente quando le glandule che forniscono di nutrimento le radici dei capelli, siano del tutto esauste o assorbite. Pochi sono i casi tanto ostinati da non farle obbedire alle forze ristoratrici di questo preparato. Quando le glandule sono intorpidite solamente il VIGORE DEI CAPELLI DEL DR. AYER, è certo di risvegliarle ad una attività novella, e promuove un fresco germoglio di capelli.

Luoghi di Nascita degli Abitanti degli Stati Uniti nati all' Estero.

(Censimento del 1880.)

Germania	1,966,742	Russia	35,722
Irlanda	1,854,571	Belgio	15,535
Canada	717,084	Lussemburgo	12,836
Inghilterra	662,676	Ungheria	11,526
Svezia	194,337	Indie Occidentali	9,484
Norvegia	181,729	Portogallo	8,138
Scozia	170,136	Cuba	6,917
Francia	106,971	Spagna	5,121
China	104,467	Australia	4,906
Svizzera	88,621	America del Sud.	4,566
Boemia	85,361	India	1,707
Galles	83,302	Turchia	1,205
Messico	68,399	Isole Sandwick	1,147
Danimarca	64,196	Grecia	776
Olanda	58,090	America Centrale	707
Polonia	48,557	Giappone	401
Italia	44,230	Isola di Malta	305
Austria	39,663	Groenlandia	129

Residenti, tanto d'origine nati che nati all' estero,

Di padre Tedeschi	4,883,842
" Irlandesi	4,529,523
" Inglesi, Scozzesi e del Galles.	2,039,808
" Britanici Americani	939,247
" Scandinavi	635,405
Di padre di varii paesi non mentovati di sopra	1,321,485
Di padre di origine Americana e di madre forestiera	573,434
Residenti, nati all' Estero i cui genitori fossero originarii nati in America.	33,252
	14,955,996

Elenuccia: "A quale chiesa foste sposata, nonnina?" *Nonna:* "Non fui sposata in alcuna chiesa, cara. Ero una ragazza cattiva e scappai via col nonno." *Elenuccia:* "Gesù mio! Non mi verrebbe mai una simile idea a me di scappar via con un vecchio tanto miticoloso come il nonno."

Leggi Territoriali degli Stati Uniti.

Le terre di dominio pubblico degli Stati Uniti non ancora vendute, e aperte alla colonizzazione sono divise in due categorie; una che è venduta dal Governo per Dollari 1.25 al jugero, e che consistono in territorio di alternate sezioni riservate dagli Stati Uniti e concedute alle Strade Ferrate, etc. Tali percorsi di terra sono venduti dietro domanda presentabile al Registro Territoriale, (*Land Register*). Ogni capo di famiglia, o qualunque cittadino che abbia compiuti i ventun'anni, che possa stabilirsi su un quarto sezionale (di 160 jugeri) ha il diritto, alla precedenza di acquisto per compera, sottomettendosi ai regolamenti analoghi.

Secondo le leggi di "Residenza" (*Homestead*) qualsiasi cittadino, o aspirante alla cittadinanza ha il diritto a 160 jugeri della terra valutata a Dollari 1.25, o a 80 jugeri di quella valutata a Dollari 2.50, dopo una ferma effettiva durante la quale per cinque anni abbia coltivata detta terra. Ai termini della legge della Coltivazione del Legname (*Timber culture law*) qualunque colono che abbia coltivato per lo spazio di due anni l' estensione di cinque jugeri boschivi di una residenza di 80 jugeri, e 10 jugeri di una residenza di 160 jugeri, ha il diritto a un gratuito certificato di proprietà di quel terreno compiuti gli otto anni.

Vigore dei Capelli del Dr. Ayer.

Per uso di *toilette*, il VIGORE DEI CAPELLI DEL DR. AYER conferirà ai capelli un delizioso e permanente profumo, lo terrà morbido e pieghevole, gli somministrerà un bellissimo e brillante lustro, e lo farà crescere lussuriosamente, conserverà anche i capelli in tutta la freschezza della gioventù anchę fino a tarda età.

Quando il VIGORE sia usato solo come lusso di *toilette*, non sarà necessario agitarlo primo di servirsene, e così non eserciterà alcuna influenza sul colore dei capelli. Ma qualora le sue qualità medicinali forsero richieste, — per ristorarne il colore, curare la calvizie, impedire la caduta dei capelli o per curare le affezioni della cute capillare, — il VIGORE dovrà essere agitato per bene.

Tradotto dal Francese: Madamigella MARIE FANCHON, Tragica, Teatro *de la Ville*, Ginevra Svizzera, scrive al nostro agente a Marsiglia, Francia, Sig. G. MAURIN: — "*Monsieur:* Rara. mente ho avuto l'occasione di congratularmi con me stessa sui miei acquisti di profumeria come ebbi a farlo l'ultima volta che fui in Marsiglia, quando voi mi invitaste a provare l'articolo di *toilette* Americano, il VIGORE DEI CAPELLI DEL DR. AYER. A quell' epoca io ero molto disturbata a causa dell' aridità costante dei miei capelli e della loro disposizione a cadere. Sono guarita di questi difetti mercè l'uso di questo ammirevole preparato, ed ognuno si congratula con me adesso delle bellezza, della flessibilità e dell' abbondanza dei miei capelli. Vi ringrazio sinceramente dell' avermi fatto conoscere questo elegante articolo. Aggradite, signore, etc." MARIE FANCHON.

"In due circostanze, durante gli ultimi venti anni un umore alla cute capillare occasionò la caduta dei miei capelli. Ed ogni volta feci uso del Vigore dei Capelli del Dr. Ayer e ciò coi risultati più soddisfacenti. Questo preparato non solamente fermò la caduta dei capelli e ne stimolò la crescenza, ma anche dissipò gli umori rendendo la mia cute capillare netta e sana." T. P. DRUMMOND, Charlestown, W. Va.

"Mia figlia era talmente tormentata da Tigna che io disperavo di mai poterla veder guarita. Dopo aver usato, invano, numerosi unguenti e lozioni un amico mi consigliò di provare il Vigore dei Capelli del Dr. Ayer, che, mi consolo nell' attestarlo, produsse una rapida cura." Sigra. SARAH GILES, Salem, Mass.

Grandi Meraviglie degli Stati Uniti.

La più grande cataratta del mondo è il Niagara, dove un fiume largo tre quarti di miglio di subito si restringe e si gitta di sopra le rocce, in due cascate da un' altezza di 165 piedi.

La più grande caverna del mondo è la caverna detta *Mammoth Cave* del Kentucky la quale è stata esplorata fino alla distanza di dieci miglia e che contiene un fiume sotteraneo con pesci privi di occhi.

Il fiume più lungo che si conosca è il Missouri-Mississippi, il quale dalla sorgente del Missouri fino al golfo del Messico forma una corrente sopra 4300 miglia in lunghezza.

Il lago più largo è il lago Superiore, lungo 430 miglia e profondo 1000 piedi.

Il più vasto parco cittadino è il Fairmount in Filadelfia abbracciante più di 2900 jugeri.

Il più grande ponte naturale del mondo è quello di Cedar Creek, in Virginia.

Il più grande ponte sospeso è quello della Riviera del Levante (*East River*) che connette la città di New York a Brooklyn. La sua totale lunghezza è di 5862 piedi; la sua misura centrale e di 1595 piedi; l'altezza della sua via di percorso al di sopra del livello più alto dell' acqua è di 135 piedi; prezzo di costo quindici milioni di dollari.

La più grande statua è quella di Bartholdi, "La Libertà che Illumina il Mondo," nel porto di New York. La sua altezza compreso il piedistallo e la base è di 305 piedi.

La più alta costruzione del mondo è il Monumento di Washington in Washington; 555 piedi di altezza al di sopra del suolo.

Il più grande acquedotto è l'acquedotto "Croton," in New York, di una lunghezza maggiore di quaranta miglia.

La più lunga strada ferrata è quella del Pacifico — un percorso di più di 3000 miglia.

Le più celebri medicine del mondo sono: La Salsapariglia del Dr. Ayer, le Pillole del Dr. Ayer, il Pettorale di Ciliegie del Dr. Ayer, preparati a Lowell, Mass.

Il mondo vi deve una sussistenza — quando voi l'abbiate guadagnata.

Grandi Eserciti.

Più grande sarà l'esercito permanente, più aggravanti saranno le tasse e più povere le masse popolari. Felice quel paese che a simiglianza degli Stati Uniti, non ha bisogno di mantenere un gran numero di uomini sotto le armi, ma che in tempo di pericolo può riunire milioni di cittadini soldati sul campo!

I grandi eserciti del giorno sono:

	In tempo di pace.	In tempo di guerra.
Russia	742,586	5,232,905
Francia	716,983	3,484,997
Germania	449,500	2,073,463
Austria-Ungheria	311,046	1,865,290
Italia	199,337	2,402,088
Gran Bretagna	137,600	1,157,400
Stati Uniti	27,682	.....

Vigore dei Capelli del Dr. Ayer.

"Qualche tempo fa i capelli di mia moglie cominciarono a cadere in abbondanza. Ella si servì di due bottiglie del Vigore dei Capelli del Dr. Ayer, il quale non solo impedì la calvizie, ma anche stimolò un rigoglio affatto nuovo e vigoroso di capelli di color naturale." — H. HULSEBUS, Lewisburg, Iowa.

"Anni fa, in seguito a un serio attacco di febbre cerebrale, i miei capelli caddero tutti. Usai diversi preparati per farli crescere, ma essi fallirono al desiderato scopo. L'ultimo rimedio al quale feci ricorso fu il Vigore dei Capelli del Dr. Ayer, il quale produsse un germoglio di capelli in poche settimane. Credo di aver usato otto bottiglie in due anni; più di quanto fosse necessario alla loro crescenza, ma quest'articolo mi piacque per *toilette* e ne ho continuato l'impiego a quest'effetto. Certo non ha l'eguale." — VINCENT JONES, Richmond, Indiana.

PRIMA DI USARLA.

"Tempo fa le Erisipole alla testa mi causarono la caduta dei capelli. Ho usato per qualche tempo il Vigore dei Capelli del Dr. Ayer, e sono felice di informarvi che ho adesso una splendida capigliatura." JOHN CROMIE, Greenfield, Conn.

"La mia capigliatura, che era grigia e rada, è stata ripristinata al suo giovanile colore e alla sua vitalità dall'uso del Vigore dei Capelli del Dr. Ayer." BENJAMIN HARPER, Monserrat, India Occidentale.

"Un anno fa i miei capelli cominciarono a cadere con tale rapidità che appena osavo pettinarli. Mi procurai una bottiglia del Vigore dei Capelli del Dr. Ayer, ne cominciai l'impiego e i suoi effetti mi soddisfecero tanto che ne comprai ed usai una seconda bottiglia. La mia capigliatura è ora in una vigorosa e salutare condizione, il colore primiero si ripristinò e la mia cute capillare è del tutto libera da forfora." JAMES HILLEAD, Plymouth, Indiana.

"Io sono stato per tanto tempo abituato alla calvizie (quindici anni) che appena posso riconoscermi ora quando, all'età di cinquantaquattro anni, guardo nello specchio e vedo un bel rigoglio di capelli che coprono la mia testa. Questo è dovuto all'impiego del Vigore dei Capelli del Dr. Ayer per soli sei mesi. Mi fu raccomandato da un amico che mi disse conoscere di certo, che farebbe crescere i miei capelli se volessi usarlo secondo le norme ed aspettarne i risultati per un certo tempo. La nuova crescenza si manifestò dopo poche settimane dall'uso del Vigore. Procede magnificamente. Indirizzate a me i miscredenti." J. B. CLARKSON, Terre Haute, Ind.

DOPO IL SUO USO.

"La mia capigliatura era scolorita ed arida, ma avendo usato una bottiglia del Vigore dei Capelli del Dr. Ayer è ritornata nera e lucente." EMMA MILES, Carlisle, Mich.

IL VIGORE DEI CAPELLI DEL DR. AYER si vende da tutti i Droghieri e a tutti i Depositi di Medicine, Profumerie, e Cosmetici.

Forestieri occupanti Terreni Americani.

Il Senato passò la legge per gli Stranieri (*Alien Bill*) il 3 Marzo 1887, che inibisce a persone che non siano cittadini degli Stati Uniti, o che non abbiano legalmente dichiarato la loro intenzione di divenir tali, o a qualunque corporazione straniera, di acquistare, occupare o possedere proprietà o fondiaria nei Territorii o Distretti di Columbia, eccetto che acquistate per eredità o nell'esazione di debiti derivanti da esse. La seguente è la lista degli Stati e dei Territorii nei quali i forestieri possano o no attualmente occupare beni immobili: —

STATI NEI QUALI I FORESTIERI POSSONO POSSEDERE TERRITORIO.

Alabama,	Mississippi,
Arkansas,	Missouri,
California,	Nebraska,
Colorado,	Nevada,
*Connecticut,	New Jersey,
Florida,	North Carolina,
Georgia,	Ohio,
Indiana,	Oregon,
Iowa,	Pennsylvania,
Kansas,	Rhode Island,
Kentucky,	South Carolina,
Louisiana,	Tennessee,
Maine,	Texas,
Maryland,	Vermont,
Massachusetts,	Virginia,
Michigan,	West Virginia.

*I forestieri residenti possono possedere territorii, e i forestieri non residenti lo possono solamente per industria di mine.

STATI E TERRITORII NEI QUALI I FORESTIERI NON POSSONO POSSEDERE TERRITORII.

Alaska,	Montana,
Arizona,	New Mexico,
Dakota,	*New York,
*Delaware,	Utah,
Idaho,	Washington,
*Illinois,	‡Wisconsin,
†Minnesota,	Wyoming,

Distretto di Columbia.

*I forestieri residenti possono possedere proprietà immobili mediante la loro naturalizzazione. Nell'Illinois sono regole speciali.

†Possono possedere terreno acquistato per eredità o in esazione di debiti.

‡I forestieri possono possedere soli 320 jugeri a meno che non sia per eredità o per debiti.

Immigrazione negli Stati Uniti.

La nazionalità degli immigranti agli Stati Uniti per l'anno a tutto il 30 Giugno 1887, fu accertata come segue: Tedeschi, 106,865; Inglesi, 72,855; Irlandesi, 68,370; Italiani, 47,532; Svedesi, 42,836; Scozzesi, 18,699; Norvegiani, 16,269; Danesi, 8,524; Svizzeri, 5,214; Francesi, 5,034; Europa non classificati, 89,255; altri, 8,656.

Ecco la lista comunicata circa alle occupazioni degli emigranti qui giunti durante l'anno a tutto il 30 Giugno 1886: Giornalieri, 86,853; castaldi, 20,600; serventi, 20,198; falegnami, 3,678; minatori, 3,469; impiegati, 3,027; sarti, 2,688; calzolai, 1,681; fabbri ferrai, 1,420. Il numero totale degli esercenti professioni fu di 2,078, di abili lavoratori, 26,522, di inesperti ed elemento misto, 137,551. Totale emigrazione, dal 1820 al 1887, incluso, 13,938,753.

Febbri-Cura del Dr. Ayer.

Per tutti i veleni che la Malaria infiltra nell' organismo il FEBBRI-CURA DEL DR. AYER è un antidoto certo. Senza esitazione **GARANTIAMO** questo preparato tale da disperdere qualunque forma di malattia miasmatica. In seguito ad esperienza di molti anni, vendendolo sotto garanzia, noi conosciamo che non può fallire allo scopo se le norme del suo uso si seguano a dovere. Perciò noi attestiamo, con ogni confidenza, quanto non può dirsi con sincerità di nessun altro così detto rimedio febbrifugo, cioè che il FEBBRI-CURA DEL DR. AYER non manca mai di neutralizzare e di espellere dall' organismo i veleni miasmatici a cui i disordini dovuti alla malaria rimontano la loro origine.

Trattamento.—Promuovete il sudore; non amministrate medicina fin quando lo stadio di traspirazione non sia passato; poscia somministrate il FEBBRI-CURA DEL DR. AYER, e continuate a darlo per dieci o dodici giorni dopo che il paziente sembri guarito. **Dosi**: Per un adulto, un cucchiaino da caffè, quattro volte al giorno, mezz' ora primo dei pasti e nel coricarsi; per fanciulli di 10 anni trenta gocce; di cinque venti gocce in tè, caffè, latte od acqua. I visceri devono essere stimolati regolarmente. Se costipati impiegate le PILLOLE DEL DR. AYER. Ulteriori dettagli di trattamento sono indicati su ciascuna bottiglia. Non prendete chinino. Il FEBBRI-CURA DEL DR. AYER non ne contiene nè nessun altro ingrediente nocivo. È un rimedio sovrano per il **Mal di Fegato.**

"Ho venduto il Febbri-Cura del Dr. Ayer per molti anni, accondiscendendo sempre di restituire il denaro se la medicina non producesse effetto. Finora neanche del denaro di una sola bottiglia mi è stata domandata la restituzione." W. P. ROOF, Lexington, S.C.

Il FEBBRI-CURA DEL DR. AYER si vende da tutti i Droghieri e i Depositi di Medicine. Se in ogni caso dopo onesta prova, non guarisse, il denaro sarà, dietro domanda, restituito al compratore.

Medicine Domestiche del Dr. Ayer.

Il commercio di J. C. Ayer & Co. di Lowell, Mass., da un modesto principio si è esteso fino alle attuali grandi proporzioni. Quaranta anni fa il Dr. Ayer preparò, prima di tutto il Pettorale di Ciliegie di Ayer per l' uso dei medici esercenti. Il pubblico in generale imparò presto il valore di questo rimedio che suo nome è ora fra le più conosciute parole nel focolare domestico. In seguito alla reputazione stabilitasi del Pettorale del Dr. Ayer e rendendosi conto dell' universale bisogno d'un genuino catartico, iniziò la preparazione e la vendita delle Pillole di Ayer. Tenne loro dietro la Salsapariglia di Ayer, subito ed i fenomenali successi di questi rimedii incoraggiarono il Dr. Ayer ad aggiungere il Febbri-Cura di Ayer ed il Vigore dei Capelli di Ayer alla lista.

Dal principio, nè spese nè sforzi furono risparmiati onde ottenere i migliori materiali per questi preparati e le migliori facilità per comporli. Essi sono d' invariabili qualità e forza e sempre soddisfacenti nei loro effetti. Essi sono divenuti talmente conosciuti, che la loro vendita si è sparsa in tutte le parti del mondo, e difficilmente una nave fa vela da New York, Boston, S. Francisco, o qual' altro siasi porto Americano che non includa nel suo carico, o ammassi una provvista di queste medicine.

Circa quaranta mila negozianti fanno affari col Dr. J. C. Ayer & Co., in diretta corrispondenza, il giornaliero numero delle lettere alla Ditta, variando dalle quattro alle otto cento lettere.

L'Almanacco di Ayer fu in origine pubblicato nel 1852, stampato a quell' epoca solamente in Inglese. Vede ora la luce in dieci lingue le varie edizioni riunendo quasi quattordici milioni di copie all' anno. A prescindere dagli Almanacchi questa casa pubblica quaranta milioni di circolari annualmente, in Inglese, Francese, e Spagnuolo; eziandio libretti in venti lingue che comprendono l'Italiana, la Francese, la Tedesca, la Spagnuola, l'Olandese, la Portoghese, le Svedese, la Boema, la Norvegiana, la Polacca, la Gallese, la Finlandese, la Greca, l'Armena, la Cinese, la Turca, la Bulgara, la Birmana, e l' Avaia.

La stampa di questo materiale, comprese le sue copertine stampate, le etichette, ecc., ecc., richiede l'uso costante di otto grandi macchine tipografiche, ciascun giorno dell' anno, impiegando per il solo Almanacco 500 tonnellate di carta.

I rimedii forniti dal Dr. J. C. Ayer & Co., sono concentrati a un alto grado, i più convenienti ed economici e i migliori che l'industria medica possa immaginare. Sarebbe assurdo il dire che curino tutte le malattie, ma quale risultato di lungo studio scientifico e di presente esperienza nell' esercizio della medicina essi possono a giusto titolo essere garantiti come quelli che recano sollievo in tutti quei casi pei quali noi li raccomandiamo e come cura dove la guarigione sia possibile.

Per la Toilette.

Un preparato capace di ripristinare la giovanile apparenza dei capelli, e di fortificarli, invigorirli, renderli abbondanti e al medesimo tempo adattato agli usi generali della toilette, non esistiva prima della apparenza del

Vigore dei Capelli del Dr. Ayer.

Questo articolo ammirabilmente riunisce in se questi requisiti. Impedisce la calvizie, impedisce la caduta dei capelli, ne stimola il rigoglio, guarisce la forfora e tutte le malattie della cute capillare, e come lozione dei capelli, risponde a tutte le esigenze.

"Io ho assistito ai meravigliosi risultati del Vigore dei Capelli del Dr. Ayer, in varie parti delle Colonie Australasiane. Quando dimorava nell' Australia del Sud, conobbi dei giovani i di cui capelli erano divenuti affatto grigi, ma che furono ripristinati al colore naturale dall' uso di una bottiglia del Vigore dei Capelli. Fin dal mio ritorno a casa ho raccomandato questo preparato a molti, e per conto mio non potrei farne senza." — J. T. GIBSON, 96 Hope st., Hanley, Staffordshire, Inghilterra.

Il Vigore dei Capelli del Dr. Ayer

Si vende presso tutti i Droghieri e Mercanti di Medicine.

Ricchi e Poveri,

Principe e Campagnuolo, il Millionario ed il Giornaliere, avendo tutti usato comunemente le **Pillole del Dr. Ayer,** fanno fede della mondiale reputazione di questo rimedio. I più celebri Medici raccomandano queste pillole per gl' incomodi dello Stomaco e del Fegato, della Costipazione, della Biliosità, e per il Mal di Capo; eziandio per i Reumatismi, per l' Itterizia e la Neuralgia. Esse sono coperte di zucchero; il loro effetto è pronto ma non violento; e, perciò, la migliore Medicina per uso di famiglia, come anche per i Viaggiatori e gli Escursionisti.

Le Pillole Catartiche del Dr. Ayer,

Sono Vendute da tutti i Droghieri e Farmacisti.

CURATE LA TOSSE COL

Pettorale di Ciliegie del Dr. Ayer,

Il preferito e migliore rimedio per le malattie della Gola e dei Polmoni. Guarisce il *Croup*, la *Tosse Canina*, la *Bronchite*, e l' *Asma*; calma l' irritazione della *Laringe* e delle *Fauci*; rinforza gli *Organi Vocali*; tien lontana la *Consunzione* (o *Tisi*), e anche negli stadii innoltrati di questa malattia, calma la tosse e concilia il sonno. Non esiste altro preparato per le malattie della gola e dei polmoni, da paragonarsi a questo rimedio.

Il Pettorale di Ciliegie del Dr. Ayer.

Vendesi da tutti i Droghieri e Farmacisti.

CALENDARIO PER UN TRIENNIO.

1889.	Dom.	Lun.	Mar.	Mer.	Gio.	Ven.	Sab.
Gen.....	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Feb.....	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	..	..
Mar.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..
Apr.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	..	..	..	..
Mag. ...	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..
Giug. ...	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	..	..	..	..	..	..
Lugl. ...	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31	..	..	..
Agos ...	..	..	..	..	1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
Sett.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	..	..	..	..	..
Ott.....	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Nov.....	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
Dec.....	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	31	..	..	..	..

1890.	Dom.	Lun.	Mar.	Mer.	Gio.	Ven.	Sab.
Gen.....	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..
Feb.....	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	..
Mar.	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	31	..	..	..	..	..
Apr.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	..	..	..
Mag. ...	..	..	..	..	1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
Giug. ...	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	..	..	..	..	..
Lugl. ...	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Agos....	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..
Sett.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	..	..	..	..
Ott.....	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..
Nov.....	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	..	..	..	..	..	..
Dec.....	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31	..	..	..

1891.	Dom.	Lun.	Mar.	Mer.	Gio.	Ven.	Sab.
Gen.....	..	..	..	..	1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
Feb.....	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
Mar.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	31	..	..	..	..
Apr.	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	..	..
Mag. ...	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..
Giug....	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	..	..	..	..
Lugl....	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..
Agos ...	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	31	..	..	..	..	..
Sett.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	..	..	..
Ott.....	..	..	..	..	..	1	2
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
Nov.....	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	..	..	..	..	..
Dec.....	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..

CON GLI OSSEQUII DEL VOSTRO DROGHIERE.

Ayer'in Käsikirja:

joka ſelittää

Tohtori Ayer'in Perherohtoſen

käyttämiſen, kuin myöskin neuwoja

Mitä on tehtäwä tapaturman ſattuesſa,

ja antaa

Luotettawia tilastolliſia tietoja,

tarpeelliſet kaikille kanſalaiſille,

ja niille jotka aikowat Yhdyswaltain

kanſalaiſiksi tulla.

Julkaisſut

Tohtori J. C. Ayer & Co.

Lowell, Maſſ., U. S. A.

Finnish.

Ihmiset haluawat

puhua taudeistaan. Kun ihminen on parannut pitkälliſestä taudista, niin hänelle on mahdotointa pyſyä ſiitä äänetöinnä. Sillä tawoin ne, jotka owat ſaaneet terweytenſä käyttämällä

Ayer'in Sarſaparillaa

owat tehneet ſen awut tunnetuksi lähellä ja kaukana, kunnes ſen maine on lewinnyt ympäri maailman.

"Wuoſia minä kärſin kowaa **kipu-** ja **hermo päänkiwistyſtä.** Wanhemmillani oli ſamanlainen kipu, ja kun he eiwät olleet koskaan löytäneet ſiihen lääkettä, niin minä päätin, että wähän oli toiwoa paranemiſesta. Wiimein eräs ystäwä huomautti, että käyttää Ayer'in Sarſaparillaa. Minä otin kuuſi pulloa ſitä rohtoa ja parantu. Se oli kahdekſantoista kuukautta ſitten, eikä minulla ole ollut ſen jälkeen päänkiwistyſtä." A. D. Guerney, Bridgeport, Conn., U. S. A.

"Minua waiwaiſiwat **kymmenen** wuotta kowin **puhkeilewat pahkat** (Scrofula). Wihdoin päätin täyſin koetella Ayer'in Sarſaparillaa ja olen nyt parannut ſitä käyttämällä. Minä olen warma, että ſe karkoittaa kaikki weren wiat ja minä pidän ſitä tämän aikakauden ſuurinna lääketieteelliſenä keksintönä." — C. T. Johnſon, Waubeck, Jowa, U. S. A.

"Siitä on minulle ſuuri huwitus, kun woin liſätä todiſtukſeni Ayer'in Sarſaparillan ihmeelliſeſtä waikutukſeſta, joka on parantanut minulta hywin **pahoin anwenneen ſääreu.** Minulla oli kuuſi haawaa, jotka eſtiwät minun toimimaſta ammatiſſani. Kolme luupalaiſta tuli ulos, joiſta yhſi tuuman pituinen. Kahden wuoden ajalla minä käytin ſeitſemää eri lääkäriä. Otettuani kuuſi pulloa Ayer'in Sarſaparillaa, woin mennä työhöni." — Henry A. Alford, Weratah, Tasmania.

"Minun 20-wuotias poikani kärſi kauan **kowaa kolotusta,** joka muodoſtui **kolotus-kuumeekſi.** Koeteltuanſa monia rohtoja, ilman menestyſtä, minun neuwottiin antamaan pojalleni Ayer'in Sarſaparillaa. Sillä oli oikein taikawoima. Hän tunſi kohta ſuuren liewityksen, ja, otettuanſa muutamia pulloja, ja käytettyänſä Ayer'in Pillereitä, kuten neuwottiin, hän parani täydelliſeſti ja on nyt hywäſſä terweydeſſä." — Robert Sumner, Mount Torrens, Etelä-Australia.

"Iſolla ſaan todiſtaa Ayer'in Sarſaparillan ſuuresta arwosta. Me olemme majaelleet täällä kolmatta wuotta, jonka ajan olemme ſaaneet aſua telteiſſä. Aſuminen niin kauan telteiſſä, waikutti **'Weldt-haawat,'** kuten niitä täſſä maaſja kutſutaan. Minulla oli niitä haawoja jonkun aikaa. Minua neuwottiin ottamaan Ayer'in Sarſaparillaa, jota kaſi pulloa karkoittiwat haawani nopeaſti ja nyt olen täyſin terwe." — T. K. Boden, Trooper, Cape Mounted Rifleman, Maswen, Baſutoland (Etelä-Afrikaſſa) Maaliskuun 7 p. 1885.

"Minä olen myönyt teidän tykättyjä ja erinomaiſia rohtojanne monena wuotena. Kaupaſſa ei löydy Sarſaparillaa tohtori Ayer'in wertaiſta ja minä myön ſuurimman oſan joka wuoſi Englantiin, neuwoen merimiehiä, jotka tulewat tähän ſatamaan, ottamaan ſitä. Se on warma lääke weren myrkytykſeen." — J. D. L. Ambroſſe, City Drug Store, Montreal, Canada, heinäkuun 12 p. 1886.

Ayer'in Sarſaparillaa myöwät kaikki apteekarit ja rohtojen kauppiaat.

Se tekee heikon wäkewäkſi.

Ayer'in Cherry Pectoral

on ollut yleisölle tunnettu lähes puolen wuosisataa ja sitä käytetään nyt melkein kaikissa paikoissa siwistyneessä maailmassa. Lääkäreiden käsissä ja kotirohtona se wuosittain pelastaa suuren joukon kalliita ihmishenkiä. Kun sitä käytetään aikanansa **Wilustuksessa, Yskässä, Käheä-ääniisyydessä, Kurkkutaudissa, Ääuen menetyksessä ja Nuhassa,** niin se ei ainoastaan ehkäise semmoiset taudit, waan estää ne muuttumasta wielä waarallisemmiksi, karkoittaa kiwun ja parantaa. **Piikkukielen, Kurkkutorwen, Kurkun** ja **Renän** tulehtumisessa ei mikään muu rohto ole niin waikuttawa. Päälliseksi todistuksia löytyy kyllin, ja wastaan sanomattomia, että Ayer'in Cherry Pectoral warmasti parantaa **Kenhkotaudin,** milloin waan se peloittawa tauti ei ole jo niin etäälle ehtinyt, että lääkkeet eiwät enää waikuta. **Warsinkin** semmoisissa kohtauksissa, jotka waativat pikaista parannusta, niinkuin **Nuha, Hiuku-yskä** ja **Yskä,** se on werratoin.

Se on se lääke, joka ensin teki Tohtori Ayer'in nimen maailman kuuluisaksi. Alkuperäisesti sitä walmistettiin ainoastaan lääkäreiden käytettäwäksi, mutta sillä oli semmoinen menekki, että sen walmistaja pian päätti panna sen yleiseen käytäntöön. Se ihmeellinen menestys joka sillä on ollut, aina ja joka paikassa, ei ole woinut tulla muusta kun tosi ansiosta.

Ayer'in Cherry Pectoral parantaa ja wahwistaa ääntä.

Kuinka tapaturmia wältetään.

1. Katso aina sille suunnalle, jonne olet kulkemassa.

2. Älä koskaan jätä waunua eikä ajopeliä, ennenkuin se on lakannut liikkumasta.

3. Älä koskaan pistä päätäsi eikä käsiäsi ulos waunun akkunasta, sen liikkuessa.

4. Jos hewoinen raiwostuu ajaessasi, niin parempi on pysyä ajopelissä, kun hypätä siitä ulos.

5. Ukonilmalla on pysyttäwä erillänsä puista, metalli-esineistä, owista ja akkunoista.

6. Älä koskaan leikittele ampuma-aseiden kanssa. Älä koskaan jätä niitä lasten käsiin.

7. Waro hiilen häkää; se on tappawa umpinaisessa huoneessa.

8. Walokaasu on ruuwilla wäännettäwä sammutsiin. Älä koskaan puhalla sitä.

9. Jos kaasua haisee huoneessa, niin laske aina raitista ilmaa sihen, ennenkuin sytytät tikulla walkean.

10. Liiku nopeasti kylmänä ollessasi. Jos joku paikka ruumiista on paleltunut, niin hiero lumella, äläkä lähesty walkeata.

11. Jos tarwitset mennä johonkin wanhaan hautaan eli kaiwoon, niin koeta ensin palaako siinä kynttilä. Jos se palaa tummasti ja wiimein sammuu, niin siinä on hiilihappoa ja siihen on waarallinen mennä. Kuiwa kalkki imee kaasun ja puhdistaa ilman.

12. Karta käwelyä rautatien radalla ja jäiseellä siwukäytäwällä.

13. Walweilla olewia pikku lapsia ei koskaan pitäisi jättää yksinänsä.

14. Älä mene hajalla hapsin eikä liehuwin waattein lähelle waarallisia koneita.

15. Älä koskaan liikuttele ruutia pimeällä.

16. Älä koskaan suosittele wieraita koiria.

17. Älä koskaan sytytä walkeata lamppuöljyllä.

18. Täytä ja puhdistele lamppusi päiwän aikaan. Älä koskaan puhdista eikä täytä palawata lamppua.

19. Pidä tulitikut suljetussa läkkilaatikossa.

20. Kengitytä hewoisesi niin pian kun maan routii.

21. Kun tunnet pään wiemausta eli olet merikipeänä, niin paneu pitkällesi.

22. Älä sulje kiwihiili-uunisi lunkkaa ylen aikaisin. Parempi on hukata wähän hiiliä, kun joutua waaraan kaasun wuoksi.

23. Kun liipeät tikapuuta, niin kat soylos eikä alaspäin.

24. Rautatiellä kulkiessasi aseta keskelle waunua, ja walitse junan keskimmäinen waunu, warowaisuuden wuoksi.

25. Tule tuntemaan tämän kirjan sisältö, ja säilythä se, ynnä Ayer'in rohtojen kanssa, että owat saatawilla tarpeen sattuessa.

Ayer'in Cherry Pectoral.

Huomaittawa on, että Ayer'in Cherry Pectoral'in antomäärät fisältäwät waan muutamia pisaroita. Ohjeet sen käyttämiseen seuraawat jokaista pulloa, jotka olisiwat tarkoin huomaittawat. Sen suuri wälewyys tekee Pectoral'in warsin huokeaksi rohdoksi — joka ei ole aiwan wähästä merkityksestä tänä aikana, jolloinka niin monia rohtoja tarjoellaan juuri halpuutensa wuoksi. Se on maukasta ottaa, ja aiwan luotettawa antaa heikommallekin lapselle, jos annetaan ohjeiden, jälkeen ja on aina waikuttawa. Moni lääkäri ja sairas löytäwät tämän rohdon mieluisemmaksi ottaa, kun lisätään siihen yhtä paljon puhdasta glyseriiniä, eli puhtaasta walkoisesta sokurista tehtyä sirappia, lisäten antomäärät samassa suhteessa.

Wilustus ja yskä. Pahinkin kurkku- ja keuhkotauti owat alusfansa waan wilustusta ja yskää. Siinäpä syytä pikaiseen ja tehokkaasen semmoisen taudin alun parannukseen. Tawallisessa wilustuksessa Ayer'in Cherry Pectoral'ia olisi otettawa kolmasti päiwässä, — aamulla, puolisen aikaan ja iltasella — ohjeiden mukaan pullossa. Suurin määrä olisi otettawa iltasella, ennen maata panoa, sillä Pectoral'in yksi parannuswoima on siinä, että se antaa luonnollisen ja wirkistäwän unen. Ennen syöntiä sitä olisi otettawa pienemmässä määrässä. Jos sairaalla on kipua päässä ja jaloissa, kipeyttä jäntereissä ja wilustusta, niin annettakoon lämmin jalkahaude, ja juokoon kuumaa wettä eli lemonaatia ennen maata panoa. Waikapa ei olisikaan huomaittawaa taipumusta umpitautiin, niin suurekfi hywäksi on, että fisälmykset pidetään auki Ayer'in Pillereillä. Silloin kun kutina kurkusfa waikuttaa pistäwän rywityksen, eli wielä paheempia oireita, niin Ayer'in Cherry Pectoral'ia on annettawa säännöllisesti hywin pienissä määrissä, kunnes huojennus seuraa.

Wilustus ja yskä.

"Noin kolme wuotta sitten minulla oli kowan wilustuksen seuraufsena yskä, johon en saanut mitään apua, ennenkuin aloin käyttää Ayer'in Cherry Pectoral'ia. Yksi pullo sitä rohtoa waikutti täydellisen paranemisen." John Tooley, Ironton, Mich.

"Ayer'in Cherry Pectoral on eräs parhaita yskärohtoja mitä minä tunnen. Minä takaan sen ja wakaasti esitän sitä." C. P. Benson, Charlottesville, Va.

"Minä tiedän, että Ayer'in Cherry Pectoral parantaa minkä yskän hywänsä." Victorino A. P. Paſos, Braga, Portugal.

"Kaksi wuotta sitten minä sain kowan wilustuksen, jota, kun se laiminlyötiin, seuraisi ankara yskä. Minä laihduin nopeasti, minulla oli yöhikoileminen ja heti olin wuoteen omana. Lääkäri kutsuttiin, mutta se rohto jota hän määräisi, auttoi waan wäliaikaisesti. Eräs yskäwä neuwoi minua käyttämään Ayer'in Cherry Pectoral'ia. Minä aloin ottaa sitä rohtoa ja ennenkuin olin ensimmäisen pullon lopettanut, minä woin jo istua; neljä pulloa paransi täydellisesti." G. W. Dick, Newton, Mass.

Äkillisissä kohtauksissa.

Joko tapaturman eli sairauden sattuessa ensimmäinen suurin awu on mielen malttaa. Ole wakainen. Koeta, jos mahdollista, käsittää asian asema ja tehdä mikä tehtäwä on, nopeasti ja hiljaisuudessa, kunnes lääkäri ehtii. Kaikki äkkipikaiset ja mielettömät liikkeet, ja kaikki kiihkoiset äänet hämmentäwät hoitajia ja tarpeettomasti peljättäwät sairasta. .

"Mitä lajia tuo sinun koirasi on, poikaseni?" "Se on ofaksi orawakoira." "Ja mitä se on toiseksi ofaksi?" "Oh, ei muuta kun koira."

Keinotekoinen hengitys. — Tukehtumisessa pahasta ilmasta, hiilen hä'ästä, kiwihiilen kaasusta, hukkumisesta, hirttämisestä, ja kun riipukisissa ollut ruumis äkkiä lasketaan, tarpeellista on, kun tunnottomuus ja nähtäwä kuolema on ollut seurauksena, että ryhdytään keinolla hengityksä herättämään. Waatteet owat irroitettawat eli kokonaan riisuttawat; ruumista on hierottawa lämpimällä waatteella; kieli on wedettäwä pyhelinualla suusta ulos, niin että se pää on wähän hampaiden ulkopuolella. Käännä sitten sairas kaswoillensa, otsa toisen käden päällä, ja pane wäkiwiinaa, nuuskua eli ammonia suolaa sen sieramiin; käännä sitten sairas seljällensä ja kaada ensin kuumaa, sitten kylmää wettä sen kaswoille. Jos se ei auta, niin tartu käsien kyynäspäihin, nosta ne werkkaisesti ylos, ylemmäs päätä, pidä niitä siinä asemasa pari sekuntia, laske sitten kädet alas ja paina niitä sitten lujasti pari sekuntia kylkiä wasten, pitkittäen sitä tekoa noin 15 kertaa minuutisa, kunnes hengitys tulee luonnolliseksi; käärі sitten kuumasa wedessä kasteltu waate jalkojen ja ruumiin ympärille ja peitä se waipoilla. Anna kuumaa juomaa niin pian kun mahdollista. Warro sairasta huolellisesti ja jos hengitys käypi heikommaksi, pitkitä neuwottua keinoa.

Jos aiwot tehdä jonkun halwan teon, niin jätä se huomiseksi; jos hywän työn, niin tee se nyt.

Jos et koskaan ota ensimmäistä ryypyyä, niin et koskaan kuole juomarin kuolemalla.

Asthma on tauti kurkkutorwessa ja keuhkoissa, joka kutistuu ja kowettuu, estäen hengitystä ja uhaten tukehuttaa. Se tulee tuotuostakin kohtauksena, jolloin sairas tawoittelee henkeänsä ja ähkää suuressa pulassa. Paljon huojennusta saadaan Ayer'in Cherry Pectoral'ista, kun otetaan ennen ja jälkeen kohtauksen. Sen rohdon pitempi käyttäminen yleisesti parantaa, waikka myöntää täytyy, että joskus se tauti on hywin uppiniskainen. Huojennusta saadaan, kun poltetaan mullienlehtiä sawipiipussa, taikka hengitetään saltpeterillä sekoitetun paperin sawua.

Ayer'in Cherry Pectoral.

Harwasti asuttujen seutujen asukkaat, rautateiden ja muiden yhteisten töiden tekiät, matkustajat, kaiwamtomiehet, merimiehet, metsästäjät, karjan paimenet, tukinhakkaajat, y. m. jotka owat enimmän waarassa saamaan wilustuksen ja yskän, löytäwät tässä rohdossa, jos sitä otetaan aikananssa ja ohjeiden jälkeen, hywän suojelian ja pikaisen parantajan.

Kurkkukipeä, jota seuraa **kohu ja äänen menetys,** waatii pikaista hoitoa. Kun kurkussa on tulehdus — jota ilmaisee kutina kurkussa, joka waikuttaa kuiwan rywityksen, jota on hywin rasittawa — niin tauti

muuttuu **pikkukielen tulehduksesi** (laryngitis). Papit, lakimiehet, puhujat, näytteliät, ja laulajat owat erittäin waarassa saada sen taudin ja kadottawat usein jokisiin ajaksi äänensä. Kaikissa senlaisissa taudeissa säännöllisesti waan hywin pienissä määrissä Ayer'in Cherry Pectoral parantaa pian sairaan. Apua saadaan myöskin, jos kaulaan kääritään lämpimällä wedellä kostutettu waate, jonka ympärille kääritään sitten useampia kerroksia flanellia. Käären otettua kaula on pyhittäwä joko kylmällä eli lämpimällä wedellä, ja sitten kuiwattawa ihan kuiwaksi karkealla pyheliinalla, että se auttaisi weren juoksua. Potaska-Chloridillä kurlaaminen auttaa myöskin.

"Minua waiwaisi wuosikausia Kurkkutauti ja käheäänisyys. Minä koettelin siihen monia lääkkeitä, waan ei yksikään niistä auttanut, ennenkuin aloin ottaa Ayer'in Cherry Pectoral'ia. Se auttoi minua melkein samassa kun aloin sitä ottaa ja wähässä ajassa paranin kokonaan." Pastori E. F. Waldo, Dowagiac, Mich.

"Minun ammattini laulun opettajana pakoitti minua olemaan paljon höilmassa, joka piti ääneni täheänä ja minua waiwaisi kurkkukipeä. Kaikista warokeinoista huolimatta minun terweytenі huononi, kunnes täytyi jättää ammattini. Siinä tilassa aloin ottaa Ayer'in Cherry Pectoral'ia, joka nopeasti paranti kurkkuni ja ääneni entiseen kuntoonsa." C. L. Brock, Fingal, Ont.

"Wuosi sitten minua waiwaisi Kurkkutauti, käheäänisyys, kipu rinnassa ja waikea hengitys. En saanut mitään apua ennenkuin aloin ottaa Ayer'in Cherry Pectoral'ia. Sitä käyttämällä minä täydellisesti paranin." Justo Puyol, Insinööri, Parana, Argentinin tasawalta.

"Useita kertoja olen minä kärsinyt wilustuksesta, joka on waikuttanut käheä-äänisyyden ja kokonaan äänen menetyksen. Ammatissani huutokaupan pitäjänä semmoinen wamma on painawa asia, mutta joka kerran minua on auttanut muutamat otot Ayer'in Cherry Pectoral'ia. Se rohto, tawallisella huolella, on waikuttanut niin lumoowasti, että olen kärsinyt wähän hankaluutta. Minä olen käyttänyt sitä perheessänikin erinomaisella menestyksellä yskään, wilustukseen, y. m. Kaupassani huomaan sitä rohtoa aina enemmän kysyttäwän, joka on warma todistus yleisön suosiosta." William H. Quartly, Minlaton, Etelä-Australia.

Wuodehaawat. — Kun sairaita pidetään kauan wuoteessa, warsinkin kuumetautisia, niin haawoja woipi tulla seljän alapuoleen ja lanteille, jotka owat usein huonon hoidon seurauksia. Semmoiset haawat owat ei ainoastaan hywin kipeät, waan joskus tulewat paranemattomiksi ja waikuttawat kuoleman. Ne olisiwat estettäwät hieromalla nahkaa wiinalla, suoloilla, wedellä, y. m. (sen kowetuttamiseksi), panemalla laastaria nahkalle lewitettynä, taikka käyttämällä ilma- eli wesityynyä.

Wiime sodan aikana eräs pieni tyttö, jonka isä oli kappalainen, kuultiin rukoilewan muutamana iltana: "O Jumala, siunaa minun rakasta isääni, äläkä anna hänen kuolla; mutta jos hän on sairas, niin ette tarwitse olla huolissanne, sillä hänellä on pullo Ayer'in Cherry Pectoral'ia mukanansa!"

Musta silmä. — Jos isku annetaan tarpeeksi suurella woimalla, särkemään pienet werisuonet silmän alla eli ympärillä, niin weri hyökkää nahkan alle ja sitä seuraa tumma paikka eli ympyrä. Hywin kuumalla wedellä hautominen kutistaa werisuonet, imee weren ja päästää kiwusta. Älä koskaan käytä kylmää wettä "mustaan silmään." Raakaa lihaa woidaan päälle panna, mutta kuuma wesi on parempaa.

Professori: "Mikä hampaat tulewat wiimeiseksi?" Oppilas: "Walehampaat, herra."

Weri, sen taipumus tautiin. — Weri on, moninaisen luonteensa wuoksi, taipuwainen taudillisiin muutoksiin. Jos joku nesteiden kuljetus osista on siinä tilassa, että säilyttää epäpuhtautta, niin weri saastuu ja tulee sairaaksikin. Kun se on saastutettu, niin sen saastaisuuden imee henkireiät, waikuttaen nästyjä, paiseita, ajoksia, kuumetautia ja melkein kaikenlaisia wammoja. Weren uudistajaksi ja terweeksi parantajaksi ei löydy mitään lääkettä, joka waikuttaisi niin kun Ayer'in Sarsaparilla.

Sulo naisoppilas: "Rakas professori, minä olen teille kiitollisuuden welassa kaikesta mitä tiedän." Professori: "Olkaa hywä ja lopettakaa tuo! ei ansaitse mainita sen wertaisesta."

Lyönnit owat waaralliset, jos keuhkot, sydän, eli joku muu tärkeä paikka wikaantuu. Silloin kun lyönti waikuttaa pyörtymisen niin anna wiinaa pienissä määrin säännöllisesti, kaada kylmää wettä kaswoille, hiero selkärankaa linimentillä, joka on tehty makeasta öljystä, tärpätistä ja hartsista. Jos ei wirkoa, niin pane sairas wuoteelle, pane kuumaa wettä ja sinappia sen jalkoihin ja hiero rintaa flanellilla.

"Niin," sanoi hän, „minua waiwaisi myöskin jalkojen palellus öisin; mutta se oli muutamia wuosia sitten." — "Eikö teillä ole sitä sitten enää?" — "Ei, ei siitä saakka kun olen leskenä ollut."

Ayer'in Cherry Pectoral.

Keuhkowikoihin, wilustukſen ja yskän estoekſi, ſekä kurkku- ja keuhkotautiin, ja akilliſiin ſenlaiſiin ſattumiin Ayer'in Cherry Pectoral'ille ei ole wertaa.

"Minä olen myönyt Ayer'in Cherry Pectoral'ia kolmattakymmentä wuotta ja ſäännölliſesti määrännyt ſitä ſairaille. Minun pitkällinen tuttawuuteni ſen parantawaiſuuden kanſſa oikeuttaa minun ſanomaan että ſille ei löydy wertaa yleiſenä lääkkeenä kurkku- ja keuhkotaudeiſſa." James W. Renfro, D. M., Howth Station, Waller Co., Texas.

"Wiiſitoiſta wuotta minua waiwaiſi keuhkokipeä. Ayer'in Cherry Pectoral ei ainoastaan huojenſi ſitä kipua, mutta myöskin kokonaan parantı minun." Carlos M. Fay, M. D., Anatomian profeſſori, Cleveland, Ohio.

"Minä käytän lakkaamatta Ayer'in Cherry Pectoral'ia ja pidän ſitä etäwämpänä kaikkia muita rohtoja keuhkowammoihin. Huomiostani monesſa waaralliſeſſa kohtauksſeſſa, minä olen wakuutettu, että ſe parantaa taudin keuhkoiſſa, jota eiwät ole muut lääkkeet parantaneet. Minä määrään ſitä aina wiluſtukſeen ja yskään." J. S. Cuſhman, M. D., Saco, Me.

Perheenrohtona, waaralliſiſſa taudeiſſa lapſille ja nuorukaiſille Ayer'in Cherry Pectoral on werratoin. Wanhemman rakkaus ja welwolliſuus waatiwat jokaiſelta jotka owat waſtauksſeſſa lasten hengeſtä, että ſitä rohtoa pidetään aina warasto ſaatawilla. Stis älkää odottako, jos wälinpitä mättömyydellänne ja huolettomuudellanne olette joutumeet murehtimaan, turhaſſa elinaikaiſeſſa ſurusſa, kotinne kadotettua waloa ja iloa.

"Minä olen käyttänyt Ayer'in Cherry Pectoral'ia perheeſſäni monena wuotena hywällä menestyſkellä. Kurkku- ja keuhkowammoihin minä pidän ſitä werrattomana rohtona. Se antaa aina täydellisen tydytyksen." Elihu M. Robertſon, Battle Creek, Michigan.

"En woi ſanoa liian paljon Ayer'in Cherry Pectoral'in ylistyſkeſi. Minä olen käyttänyt ſitä perheeſſäni monena wuotena ja ſe on aina antanut täydellisen tydytyksen." Mrs. Robert F. McKean, New Gretna, New Jerſey.

"Ayer'in Cherry Pectoral'ia on käytetty monena wuotena minun perheeſſäni. Me olemme löytäneet ſen werrattomakſi wiluſtukſeſſa, yskäſſä, tukehduſja kurkkutaudiſſa." Jos. Provoſt, ranskalainen paſtori, 213 Pendleton avenue, Springfield, Maſſ.

„Kakſi wuotta ſitten kowa wiluſtus pääſi niin pahimään minun keuhkoihini, ettei näyttänyt enää lääkkeiſtä apua olewan. Kaikki ſanoiwat, että minä ſaan keuhkotaudin. Tohtori Wilcox'in huomautukſeſta minä otin Ayer'in Cherry Pectoral'ia. Wähemmäſſä kun kuukaudeſſa minä olin melkein terwe ja muutamien wiikkojen perääſtä taas työsſäni. Se on parasta rohtoa mitä olen milloinkaan käyttänyt." C. Pippenger, Kingsbury, Ind.

☞ Että ſälytettäiſiin ſe omituinen haju ja hienot awut Cherry Pectoral'iſſa, pidä ſe pimeäſſä paikaſſa, taikka kääreen ſiſäſſä.

Ayer'in Cherry Pectoral'ia myöwät kaikki apteekit ja rohtojen kauppiaat.

Weren wuoto. — Äkillinen ja runſas weren wuoto on peloittawa. Saa enſin ſelwille, tuleeko weri waltaſuonesta, wai muusta ſuonesta. Jos ſe tulee tawalliſesta ſuonesta, niin weri on tummaa ja waluu taſaiſesti; jos ſe tulee waltaſuonesta, niin ſe on heleän punaista ja tulee pulputen. Edelliſeſſä kohtaukſeſſa wuodon woipi ehkäiſtä ſitomalla haawan päälle kowan kääreen. Silloin kun waltaſuoni ſärkyy, niin wuoto woidaan estää ſitomalla wäännetty nenäliina eli nuora haawan ja ruumiin wälille. Jos käſi on haawoittunut, niin nosta ſe pään ylitſe ja ſido lujasti. Kurkku-, kainalo- ja perähaawoiſſa, ſekä kaikiſſa ſywiſſä haawoiſſa, pistä peukalo eli ſormi haawan pohjaan ja paina ſitä ſitä ſuuntaa kohti, josta wuoto tulee. Rinta- ja watſahaawoiſſa leweä ſide on käärittäwä ruumiin ympäri ja ſairas pidettäwä hiljaa. Huulihaawoiſſa purista huulet peukalon ja ſormien wäliin. Päänhaawoiſſa paina ſuoraſtaan ſormilla luuta wasten, taikka ſiteellä. Ruumiin ſiſälliſiſſä haawoiſſa anna ſairaalle jääpalaiſia nieltäwäkſi ja pidä hänet hiljaa wuoteella, kunnes lääkäri ſaapuu. Kylmän waatteen, jään, ja waarallisiſſa kohtaukſiſſa alunan ja parkin haawan päälle paneminen tawalliſesti ſulkee weren wuodon.

Eräs wanha poikamies ſanoi: "Aiwan hullunlta on uskottaa, että rakkaus on ſokea. En ikinä ole tuntenut rakaſtumutta miestä, joka ei oliſi nähnyt kymmenen kertaa enemmän kullaſſaan, kun mitä minä ſiinä näin."

Hukkuminen. — Weteen tukehtunutta henkilöä on wiroitettawa ſeuraawalla tawalla: Lähetä paikalla lääkäriä noutamaan, kuin myöskin lakanoita, kuiwia waatteita, wirwoituksia ja keinoja wiroituksseen. Tyhjennä ſuu, kurkku ja ſieramet wedeſtä, mudaſta eli waahdoſta, kääntämällä ruumiin hetkiſelſi watſallenſa, noſtamalla jalkapuolta ylöspäin ja pitäen ſitä ſiinä aſemaſſa muutamia ſekunteja; pistä ſitten ſormi ſuuhun ja pyöritä ympäriinsä. Niin pian kun weſi lakkaa wuotamaſta ſuuſta, käännä ſairas ſeljällenſä ja aſeta takki, waippa, halko, eli jotakin muuta ſen hartioiden alle. Wedä kieli ſuuſta ulos ja pidä ſitä ſiinä aſemaſſa nenäliinalla, taikka pistämällä pännän eli pienen tikun kielen ja hampaiden wäliin. Siinä ei ſaiſi wiipyä kun jonku 15 ſekuntia. Tartu ſitten ſairaan kyynäspäihin ja pitkitä ſemmoiſta keinoa, kun on neuwottu kappaleeſſa Keinotekoinen hengitys.

Ayer'in Cathartic Pillerit.

Ne taudit, joita Ayer'in Pillerit owat tarkoitetut parantamaan, ja joissa ne owat osoittaneet olewansa luotettawia ryhtoja, tulewat epäkohdista yhdessä tai useammassa ruansulaus-osissa watsassa. Niihin kuuluu **Hidas watsanliike, Huono ruansulaus, Makan tulehdus, Rinnanpolte, Ruokahalun menetys, Pahanhajuinen hengitys ja henki, Oksetus, Watsanpolte, Päänwiemaus, Päänkiwistys, Puntumus, Keltatauti, Ripuli, Punatauti ja Maksataudit.**

Siisustan sairauden, joka waikuttaa **Matoja,** ja **kiwun joka tulee siisustan epäsäännöllisyydestä,** parantawat myöskin ne Pillerit.

Nästyt, Nahkataudit ja **Peräpukamat,** waikka usein perittyjä, owat waan huonon ruansulauksen seurauksia, ja silloin kun ne se waikuttaa, ne pikaisesti tyhjen parannetaan käyttämällä Ayer'in Pillereitä.

Hoitamalla watsaa niillä Pillereillä, parannetaan myöskin usein **Hermokipu, Niwelkipu, Kolotus, Paiseet, Wesitauti** ja **Munuaistaudit,** sekä semmoiset epäkohdat, jotka tulewat ruumiin heikontumisesta, taikka jonkun osan rappiotilasta.

Pieni poika: "Isä, tunsitteko te äitin jo aikoja ennen, kun hänen naitte?" Isä: "En tuntenut. Todella, en minä tuntenut häntä ennenkuin aikojen perästä nainnin jälkeen."

Palohaawat. — Palohaawoja hoidettaessa ensimmäinen huoli on, että suojella haawa ilman waikutuksesta. Waatteen nukkaa taikka pumpulia on kasteltawa maaliöljyssä ja kalkkiwedessä, jotka pannaan haawan päälle. Silloin kun karron-öljyä ei ole säätawilla, palanut paikka on wahwasti peitettäwä jauhoilla, puunöljyllä, waselinillä, eli munan walkuwaisella. Jos waatetta on tarttunut haawaan, niin älä koeta repiä sitä pois; jätä se paikallensa ja leikkaa se ympäriinsä. Pahoissa palohaawoissa lääkärin apua on etsittäwä niin pian kun mahdollista. Silloin kun haawa on wähäinen, soda antaa pikaisen liewityksen, joko kuiwana eli kasteltuna. Höyryn ja weden polttamissa, eli pienissä palohaawoissa, haawa on pistettäwä kylmään weteen ja pantawa hienoa suolaa päälle niin paljon kun pysyy. Se tawallisesti estää halkeilemisen.

Jos waimon eli lapsen waatteet syttywät tuleen, niin kääri nopeasti saali eli waippa, taikka mikä raskas willawaate hywänsä kokonaan sairaan ympärille; wiskaa se sitten laattialle ja pyörittele siinä ympäriinsä kunnes walkea sammuu. Pitkällään olewa aema ja suun kiinni pitäminen poistaa suurimman waaran, nim. liekin hengittämisen. Tuhkat ja palawat waatteen palaiset owat wedellä huhdottawat. Aseta sairas laattialle eli isolle pöydälle, leikkaa waatteet pois ja tee sairaalle kuten on edellä neuwottu.

Laki ei woi tehdä miestä rehelliseksi; mutta se panee miehen kamalaan pulaan, joka on määrin tehnyt.

Tukehdus, jonka waikuttaa kalan ruoto, lihapalainen taikka mikä esine hywänsä kurkkuun tarttuneena, waatii pikaista pois ottamista. Pistäkää sormi sywälle kurkkuun ja wetäkää esine ulos. Jos ei ulotu siihen sillä tawoin, niin hiusneula koukuksi wäännettynä woipi auttaa siinä. Muutamat nopeat lyönnit lapojen wäliin hartioissa waikuttawat joskus irroituksen. Koeta myöskin puristamalla molemmin käsin rintaa.

Pyörtymys. — Aseta sairas seljällensä ja pää alemma kun jalat; kohoita jalat ylös, irroita waatteet, pane kylmää wettä kaswoille ja hajusuolaa sieramiin. Anna sisään wiinaa taikka wiiniä, eli kahwia, wirwoituksiksi. Pyörtymisen kohtaukset owat tawallisesti seurauksena heikontuneesta wereästä, joka olisi uudistettawa ja wirkistettäwä käyttämällä Ayer'in Sarsaparillaa.

Ayer'in Cathartic Pillerit.

Ne Pillerit owat sokurilla päällystetyt ja woidaan helposti nielaista weden tai muun nesteen kanssa. Ne sisältäwät jokaisen parantawan omaisuuden, mitä lakseraus-rohdolta toiwotaan, eikä mitään semmoista, joka wähintäkään wahingoittaisi heikointakaan sairasta.

Ottomäärä: Miehelle, sisustan liikkeelle panemiseksi liepeästi, 2—4 Ayer'in Pilleriä owat tarpeeksi, ja perinpohjin puhdistamiseksi 4—7 Pilleriä. Waimot ja lapset tarwitsewat suhteellisesti wähemmän. Kauemman aikaa käytettyä, sairaat woiwat turwallisesti itse määrätä ottomääränsä. Sairasten olisi muistettawa, että harwoin on suotawaa isossa määrin otto, kun lakserausta tarwitaan, warsinkin kun käytetään semmoista lääkettä, kun Ayer'in Pillereitä, joilla on suuri parannuswoima, lakseerauksen ohella.

Seuraawa on eräältä kuuluisalta tämän maan hotellimieheltä: —

"Minä olen nyt käyttänyt Ayer'in Pillereitä perheessäni seitsemen eli kahdeksan wuotta. Milloin minua kohtaa päänkiwistys, joka minua useasti waiwaa, niin minä otan Ayer'in Pillereitä, jotka aina pian auttawat. Minä olen löytänyt ne yhtä hywiksi wilustuksessa; ja minun perheessäni niitä käytetään matkatiwuisissa että muissa kohtauksissa niin hywällä menestyksellä, että harwoin tarwitsee kutsua lääkäriä. Me tohtaroimme itsemme Ayer'in rohdoilla. Me käytämme Ayer'in Sarsaparillaa joka kewät, enkä luule mitään muuta sen wertaista löytywän weren wikoihin." H. Boutilemé, Boutilemé hotellissa, Saratoga Springs, N. Y., helmik. 23 p. 1887.

Siinä jota kutsutaan **Matkan tulehdukseksi** eli **Matkawammaksi** sairasta waiwaa tawallisesti umpitauti, ruokahalun menetys, päänkiwistys, kipu siwuissa, seljässä, eli lawoissa; hän on lewotoin iltsin, ja herää aamulla pahanmakuisella suulla ja kieli karkeana. Hän on hermotoin; hän tuntee raskautta ja kipua matsan kohdalla. Kusta on wäkän ja hywin ruskeata; nahka on kalwea tai paikkulainen; silmät himmeät ja keltaiset. Aina seuraa werentulo eli oksennus ja joskus hywin kipeä watsanwäänne. Kun sen ensimmäiset oireet tunnetaan, niin Ayer'in Pillereitä on otettawa tarpeeksi suuressa määrässä puhdistamaan sisukset ja wirkistämään matsaa. Niiden käyttämistä on wapaasti pitkitettäwä, kunnes edellä mainitut oireet katoowat; ja kunnes täydelliseen terweyteen on päästy. Yksi Pillerit olisi otettawa joka päiwä, päiwällisen jälkeen, että matsa pysyisi kunnossa.

"Ayer'in Cathartic Pillerit parantiwat minun matkatiwuusta, silloin kun lääkärit eiwät woineet ollenkaan auttaa." Antoine Albertz, Los Angeles, California.

"Minun on useasti parantanut hywin kowassa päänkiwistyksessä yksi tai kaksi ottoa Ayer'in Pillereitä." E. W. Preble, höyrylaiwa "Clarion" kirjuri, Pittsburg, Pa.

Sijaltaan menot ja Nyrjähdykset. — Kun joku ruumiin osa on mennyt sijaltansa pois, niin se on pantawa ensin sijallensa kowalla mutta warowalla wääntämisellä, auttaen pienellä puristuksella luutawasten jäsentä lahinnä, ja sitten pistäen laastarin eli siteen, pitämään jäsentä paikallansa. Kun olkapää menee sijaltansa, niin woipi olla tarpeellista, että kättä kannetaan pari wiikkoa lastassa. Nyrjähdyksessä on pidettäwä jäsentä niin kuumassa wedessä kun kärsii, 15—20 minuutia, taikka on käärittäwä se kuumalla wedellä kastellulla flanellilla. Nosta käsi ylös ja pidä sitä aiwan hiljaa. Kun tulehdus on haihtunut, niin pane linimentillä kasteltu side päälle.

Opettaja: "Miksi olet myöhästynyt?" Pikku tyttö, painaen päänsä alas: — "Me olemme saaneet pienen kapalolapsen kotonani." "Älä koskaan anna sen toiste sattua," sanoi opettaja.

Ansaitse rahat, ennenkuin menetät niitä.

Paleltumat. — Jho on saatawa entisellensä wähitellen hieromalla. Wie sairas lämmittämättömään huoneesen ja wältä kuumaa. Hiero paleltunutta paikkaa lumella, tai jollakin muulla kylmällä, sekä anna sisälle wiinaa weden seurassa, warowaisesti ja wähitellen. Jos ihminen löydetään tunnottomaksi paleltuneena, niin hän on pidettäwä poissa kuumasta. Riisu waatteet ja hiero perinpohjin lumella, eli kylmässä wedessä kastellulla waatteella. Pitkitä hieromista, warsinkin alapuolen, kunnes elonmerkit ilmestywät. Keinotekoinen hengitys woipi tulla tarpeelliseksi. Anna wiinaa, kuumaa teetä eli kahwia, sekä lihateetä pienissä määrissä.

Palellus-haawoihin käytä woiteeksi elohopean puna-oksiitiä. Tawatoin kuitu paleltuneista jaloista karkoitetaan, kun sulataan alunapalainen wedessä ja pestään sillä jalkoja, ensin lämmitettyä niitä tulen ääressä. Pari pesua antaa helpoitukseen.

Kaksi asiaa löytyy maailmassa, joita warten ei ole ikinä kukaan warustautunut — kateisiet.

Eräs nainen, iwaellen omasta nenästänsä, sanoi: "Minulla ei ollut mitään tekemistä sen muodostamisessa. Minä sain sen syntymäpäiwä lahjaksi."

Raiwotautia (joka tulee hullun eläimen puremasta) peljätään usein silloin kun ei ole mitään waaraa. Jos hulluksi luultu eläin on tapettu, niin tärkeä tieto on menetetty. Jos mahdollista, niin se eläin olisi käsiin saatawa ja tarkoin warrottawa. Jos hänessä ei näy raiwouden merkkejä, niin purtu ihminen ei tarwitse peljätä; mutta joka asiassa, kun jotakin on purtu, haawa on pestäwä kuumalla wedellä; imettäwä jonkun semmoisen, jolla ei ole mitään haawaa suussa; sitten perinpohjin polteltawa laapisella. Sairaan woimia on ylläpidettäwä wirwoituksilla ja lääkärin apua on hankittawa niin pian kun mahdollista.

Ayer'in Cathartic Pillerit.

Ne Pillerit owat woittaneet lääkäreiden luottamuksen, ja se on tieto niiden tekemistawasta ja niiden kokemuksesta huomaittu parannuswoima sekä luotettawaisuus, joka ne on tehnyt niin yleisesti käytetyiksi.

Hidas watsanliike seuraa yleisesti epäsäännöllisestä elämäntawasta. Kun se pitkittyy, niin se waikuttaa tulehduksen sisukkisiin, maksasta ja munuaisissa. Se waikuttaa alakuloisuutta, häiritsee sydämen liikettä ja hermostoa, haittaa näkö, hajua, kuuloa, ja waikuttaa peräpukamia ja ihonästyjä. Ayer'in Pillerit auttawat huokeaksi ulosköynti ja panee sisustan ja terweellisen kuntoon.

Hidaswatsaiset kärsiwät paljon kowasta piinallisesta **Päänkiwistyksestä**. Niitä seuraa usein oksetuksen tunne. Kaikenlainen päänkiwistys owat sen merkkejä, että epäjärjestystä löytyy ruansulaus elimissä, joka woidaan parantaa Ayer'in Pillereillä. Sairaan ei ole nautittawa kahwia, wäkijuomia, tupakkaa, eikä mitään waikeasti sulawaa ruokaa; hänen on oltawa liikkeellä; syö säännöllisesti ja kohtuullisesti; pidä jalat lämpimänä ja wältä kaikkea kiihkoa. Milloin jotakin epäjärjestystä huomaitaan sisukkisissa, jonka waikuttaa sairaus weressä, niin Ayer'in Sarsaparillaa on otettawa, ja samaan aikaan sisukset pidettäwät kunnossa Ayer'in Pillereillä.

"Kun minun waimoni oli kärsinyt useampia wuosia Hidaswatsaisuutta ja Päänkiwistystä, niin hän parannettiin käyttämällä Ayer'in Pillereitä." David T. Summers, P. M., Wayside, Kansas.

"Kakskymmentä wuotta sa ylikin minä kärsin Päänkiwistystä. Minä aloin käyttää Ayer'in Pillereitä, jotka nopeasti auttoiwat. Minulla ei ole ollut päänkiwistyksen kohtausta moneen wuoteen, jonka pidän Ayer'in Pillereiden waikutuksena." John Watson, Univerſity Hotellin isäntä, Chapel Hill, N. C.

"Koeteltuani menestyksellä Ayer'in Cathartic Pillereitä, minä olen wakuutettu, että ne owat mitä paras rohto huonoon ruan sulaukseen." James R. Turner, Poplar Grove, Ark.

"Päänkiwistys, joka minua waiwaa, paranee aina otettuani kerran taikka kahdesti Ayer'in Pillereitä." George Robee, Homer, N. Y.

"Minua waiwaisi Päänkiwistys kymmenen wuotta, mutta wiimein paranin käyttämällä Ayer'in Pillereitä." P. J. Haag, Scott, Wisconsin.

"Wuosikausia minua on waiwannut hidaswatsaisuus ja päänkiwistykset, jonka waikutti maksan rappiotila. Otettuani monenlaisia rohtoja, minä olen tullut siihen wakuutukseen, että Ayer'in Pillerit owat parhaat. Ne owat aina auttaneet minua kohtauksen sattuessa wähässä ajassa; ja minä olen warma, että ruummiini pysyy kunnossa kauemman aikaa niitä Pillereitä otettuani, kun mitään muita rohtoja, joita olen koetellut." H. S. Sledge, Weimar, Texas.

Wieroita aineita silmissä ja korwissa. — Kun tomua on silmissä, niin wältä hieromista; lyö kylmää wettä niihin; ota pois rikat pännän kärjellä. Jos kalkkia menee silmiin, niin pese laimealla etikalla, joka kuolettaa kalkin. Kun hyönteinen eli muu wieras esine on mennyt korwaan, niin sairas on asetettawa kyljellensä, kipeä korwa ylipuolelle, johon on kaadettawa lämmintä puunöljyä, eli haaleata wettä, kunnes se menee yli ja tuopi esineen ulos tullessansa. Älä koskaan puhdista korwaa kowalla esineellä.

Kuinka pilkkuja puhdistetaan. — Waatteelle tipahtanut happo woidaan kuolettaa ammonialla. Jos waate ei ole kowin pahoin palanut, niin wärin woipi saada entiſellensä kloroformilla.

Puhdistaessa raswapilkkuja waatteesta, hiero sitä hywin flanellilla, joka on kostutettu benzinillä, etherillä, wäkiwiinalla eli naftalla. Tärpättiä käytetään myöskin, mutta se jättää oman merkkinsä. Sen woipi wuorostansa puhdistaa wäkiwiinalla.

Ruohopilkkuja woipi puhdistaa joko kloroformilla eli wäkiwiinalla.

„Rautamusteen" tekemät mustepilkut woipi puhdistaa oksaalihapon liuwoksella. Kun liotetaan waatetta yli yön hapanpitmässä, niin silä on sama waikutus. Auilinmuste ja amber-muste, joihin oksaalihappo ei waikuta, woidaan puhdistaa hapanhapolla ja kalkkiliuwoksella. Niin pian kun pilkut owat kadonneet, waate on tarkoin wirutettawa puhtaassa wedessä.

Öljypilkkuja paperista ja nahkasta, sekä ihmisen käden jälkiä seinäpapereista, puhdistetaan siten, että tawallista hienonnettua piippupawea sekoitetaan weteen kerman sakuiseksi; jota pannaan pilkun päälle, ja annetaan olla siinä seuraawaan päiwään, jolloin se woipi helposti pyhkiä pois harjalla. Se ei pahenna parastakaan wäriä.

Claret-wiinin pilkkuja puhdistetaan panemalla heti päälle ruokasuolaa. Pestyä ei ole pilkusta rahtuakaan jäljellä.

Marmoria puhdistetaan benziinillä ja tawallisella sawella.

Ammonia on woimakas puhdistaja. Sen wertaista ei löydy: puhdistamaan raswaisia kattiloita, kiilloittamaan hopea- ja tinakaluja, puhdistamaan sormen jälkiä maalista, puhdistamaan akkunoita ja kiilloittamaan öljywaatetta. Se puhdistaa lijan hienoimmasta muslinista ja silkistä, jälkeä jättämättä. Ammonialla kostutettu flanelli ei ikinä kutistu, eikä menetä wäriänsä.

Huone-muurahaiset. — Hienonnettu aluna ja puras, piristeltynä kaappien hyllyille, miesä huone-muurahaiset haittaawat, tuntuwasti wapauttaa talon emännät siitä räähkästä.

Ayer'in Cathartic Pillerit.

"Ainoastaan käyttämällä Ayer'in Pillereitä, minä kerran paransin täydellisesti itseni Niveltaudista, joka minua waiwaisi useoita kuukausia." Ei mikään muu rohto olisi auttanut minua paremmin. C. C. Rock, Corner, Avoyelles Parish, La.

Madot, kaikenlaatuiset jotka majaelewat ihmisruumiissa, woidaan yleisesti ajaa käyttämällä Ayer'in Pillereitä.

Se on myöskin hywä, kun annetaan matosiemen keitosta (santonica), joka rohto on hywin tunnettu äiteille. Hienonna kaksi luotia niitä siemeniä karkeaksi pulweriksi, kaada sen päälle tuopillinen kiehuwaa wettä ja mausta se sokurilla. Sulattua lisää kaksi ruokalusikallista maitoa. Wiisiwuotiaalle lapselle anna wiinilasillinen sitä keitosta, kolme neljä kertaa päiwässä, syömättömään watsaan. Ayer'in Pillereitä on myöskin otettawa iltasella, hywän purkauksen wuoksi. Kun watsamadot noufewat kurkkuun, anna wähän suolawettä. Neulamadot alawatsassa wodaan häwittää ruiskuttamalla suolawettä. Kun madot owat ajetut, niin niiden wastainen sikiäminen woidaan estää parantamalla terweeksi ruansulaus-elimet. Siinä tarkoituksessa anna yksi Ayer'in Pilleri jokatoinen päiwä, eli miten tarwitaan.

"Ylolla woin kirjoittaa, että minun lapseni ottiwat teidän Cathartic Pillereitä ohjeiden jälkeen ja heistä tuli koko joukko matoja. He woiwat nyt nukkua ja nauttiwat ruan hywällensä. He eiwät ole niin suuret, että woisiwat teitä kiittää, mutta minä teen sen heidän edestänsä." Margaret M. Donovan, Portsmouth, N. H.

Kotirohdoksi, hätätiloihin, warsinkin missä on lapsia, Ayer'in Pillerit owat werrattomat.

"Minä olen ollut tässä maassa kahdeksan wuotta ja sillä ajalla en ole minä eikä perheeni käyttäneet mitään muuta rohtoa, kun Ayer'in Pillereitä. Niitä me aina pidämme saatawilla, enkä tiedä kuinka tulisimme aikaan ilman niittä." Andrew W. Soderberg, Lowell, Mass.

"Ayer'in Cathartic Pillerit owat olleet ainoa rohto minun talossani monena wuotena. Waimoni, joka käypi paljon fairasten luona, on nähnyt ihmeellisiä seurauksia Riwel- ja Makfataudeissa, joita Ayer'in Pillerit owat tehneet." William W. Dow, Maine, Minn.

"Ayer'in Pillereitä on käytettu minun perheessäni wuosikausia. Minä annan niitä lapsilleni mieluummin kun mitään muuta rohtoa ja aina hywällä menestyksellä. Ne owat werrattomia kotirohtoina." L. D. Bragdon, Columbia, S. C.

☞ Ei siruistakaan calomeliä eikä muuta waarallista ainetta panna näihin Pillereihin.

Ayer'in Pillerit owat tawallisesti pantuna soikeihin puurasioihin; mutta kuumaan ja kosteaan ilma-alaan, ulkowietäwäksi, suljettuihin lastpulloihin. Niitä myöwät apteekarit ja rohtojen kauppiaat koko maailmassa.

Nenänwuoto. — Täysiweriset ihmiset, joita waiwaa päänkiwistys ja wiemaus, saawat useimmin nenänwuodon. Semmoisessa kohtauksessa weren wuoto ei ole kowin äkillisesti seisatettawa. Weren sulkemiseksi pidä sairaan käsiä ylhäällä, pane kylmää wettä eli jäätä päälakeen, taikka ruiskuta etikkaa eli alunawettä sieramiin putkella. Kun painetaan palanen paksua käärepaperia lujasti kitalakea wasten, niin se tawallisesti lopettaa wuodon. Se waikuttaa, kun painaa waltasuonia. Tukku pumpulia eli pehmeätä waatetta pistetään sieramiin, että weri hyytyy sen ympärille. Jos ne keinot eiwät auta, niin lääkäri on haettawa.

Hywät ajatukset eiwät ole paremmat kun hywät unelmat, jos et pane niitä käytäntöön.

Taiwas on sininen kymmenen kertaa yhden kerran mustana ollessa, ja samoin owat ilomme useammat kun surumme.

Haawat owat paikalla tarkastettawat, kun ne on saatu, ja kaikki lika, waatteen palaiset, y. m. warowaisesti puhdistettawat. Jos tawallinen eli waltasuoni on katkaistu, niin tee kuten on neuwottu kappaleessa „Werenwuodosta." Kun liha on haawoittunut, niin ehkäise weren wuoto ja purista haawa umpeen. Pidä se kiinni laastarilla eli siteellä. Haawaa ei ole koskaan kokonaan laastarilla peitettäwä. Aukko on jätettäwä märän ulos pääsemiseksi. Haawoittunut paikka on pidettäwä aiwan hiljaa, kunnes on parantunut. Parantaminen on tehtäwä huolellisella sitomisella, joka nykyaikoina annetaan olla kunnes haawa on melkein parannut. Mutta kaikkian tärkein kohta kaikenlaisten haawoien parantamisessa on täydellinen puhtaana pitäminen, mätänemisen estämiseksi. Puhdista haawa ja sen ympärykset karbolihappo wedellä, eli muulla mädän-estäjällä; pese myöskin kätesi ja kyneesi jollakin mädän-estäjällä nesteellä, ja kastele samassa nesteessä kaikki nuuhat ja siteet, mitä haawassa käytetään.

Päänhaawoissa siirrä hiukset haawasta, pese haawa haalealla wedellä ja pane päälle noidanruohosta keitettyä woidetta (hamamelis).

Yleliyys on jotakin semmoista jota et kaipaa, ennenkuin näet sitä olewan jollakin toisella.

Me rukoilemme armoa; ja se sama rukous opettaa meitä armeliaisuuden töihin.

Auringonisku. — Wie sairas kylmään paikkaan, laske hänet alas ja aseta pää yhtätasoin ruumiin kanssa, ja irroita kaikki ahtaat waatteet hänen kaulassaan ja rinnassaan. Jos iho on kuuma, niin riisu waatteet; hiero merisienellä ruumista ja jalkoja, jäähweden eli wäkiwiinaweden kanssa, kunnes tulee tunnollensa. Lääkärin neuwoa on kysyttäwä. — Tuores wiheriä lehti, taikka kostea waate, hatun sisällä pidettynä, woipi warjella auringon-iskun kohtauksesta.

Ayer'in Sarsaparilla.

Paras lääke kaikkiin weren tauteihin on Sarsaparillan juuri kuumista maista, yhteydessä semmoisten kaswi-aineiden, kun "Mandrake," "Stillingia," "Yellow Dock," potaskan ja raudan Jodidein kansa. Nè, taidokkaasti yhdistettyinä, tekewät **Ayer'in Sarsaparilla Compound Extract'in**, joka on paras werta puhdistawa ja werta tekewä lääke, mitä woidaan käyttää.

Ayer'in Sarsaparilla on myöskin erinomainen lääke kaikkiin erityisiin ja elohopean waikuttamiin tauteihin; ja se on luotettawa ja warma lääke joka kohtaan, milloin myrkkyä weressä löytyy. **Ayer'in Pillerit**, otettuna wähittäin, pitääkši sisustan reilassa, auttaa Sarsaparillaa tekemään tehtäwänsä. Se karkoittaa kaikenlaiset epäpuhtaudet ja wiat, joten se uudistaa weren, wirkistää ja parantaa koko ruumista. Se on makeata ottaa, waikka on woimallista rohtoa, ja se on, kuten on syystä lausunut eräs kuuluisa englantilainen lääkäri, "Suuri ruokahalun, lihan, wärin, woiman ja wirkeyden parantaja."

Ayer'in Sarsaparillan tekokeino on hywin tunnettu lääkäreille. Monessa tuhannessa perheessä on sitä käytetty wuosikausia werrattomana perheen rohtona, ja sen maine, ei koskaan niin suuri kun nykyänsä, lakkaamatta lisääntyy.

Ayer'in Sarsaparilla parantaa wäsyneen tunnon. Tekee heikon wäkewäksi. Paras kewätrohto.

Myrkyt. — **Kiwennäismyrkyt** owat härsyttäwät ja kuluttawat waikutuksessaan. Ne antawat metallin maun suuhun; polttawata kipua kurkkuun, watsaan ja suoliin; ja usein ankarata weren oksennusta, watsan purkua, suonen wetoa, kylmää hikeä, ja suurta alakuloisuutta. Luteiden- ja rotanmyrkky owat tätä laatua.

Kaswimyrkyt owat parhaastaan huumeuttawia. Ne waikuttawat pyörrytystä, uneliaisuutta, tunnottomuutta ja waikeata hengitystä.

Lähetä paikalla lääkäriä noutamaan; mutta muista, että wiipyminen on waarallista. Paljon woidaan tehdä, ennenkuin lääkäri saapuu. Tawallisesti, jos sairas on toperruksissa, myrkky on jotakin huumeuttawaa. Koeta härsyttää oksetusta. Sulata puoleen lasilliseen haaleata wettä niin paljon oksetuspulweria, kun pysyy 10 centin hopealantilla, eli peukalon kynnellä, ja anna kolmas-osa siitä jokaisen 10 minuutin perästä, kunnes oksetus seuraa; antojen lomassa anna juoda runsaasti haaleata sokuriwettä. Sekoita hienonnettua sinappia puolen teelusikallista jokaiseen kupilliseen wettä; taikka anna teelusikallinen hienonnettua alunata malassin kansa; eli anna pieni teelusikallinen hienonnettua kalmanjuurta. Pane kylmää wettä kaswoille ja päähän. Pidä sairasta jaloillansa ja liikkeessä. Oksennuksen jälkeen wäkewätä selkeätä kahwia on annettawa. Anna sairaan myöskin haistaa ammoniakkia.

Jos kiwennäis-myrkkyä on nielty, niin härsytä oksennus, kuten edellä on neuwottu. Suojele watsakalwot myrkyn waikutuksesta antamalla munan walkuaista, hywin maitoon hämmennettynä — ja anna sitä runsaasti; taikka anna suurissa määrissä, wähän wäliä, makeata öljyä, gum arabic liimaa, pellawan siemen teetä, maitoa, y. m. Sulattu kosmoliini, waseliini, woi, taikka sianihra, tekewät yhtä hywin. Pane sinappilaastari rinnan päälle. Pidä lämpimänä waipoilla, waristetuilla pulloilla, y. m.; ja jos sairas nähtäwästi huononee, waltasuoni heikkonee ja hengitys käypi lyhyeksi, niin anna wähän wirwoitusta, ruiskuttamalla siskuun. Jos sairas on aika-ihminen, anna ruokalusikallinen wiinaa tai muuta wäkewätä, sekoitettuna saman werran wedellä, jokaisen 5 eli 10 minuutin kuluttua, kunnes käänne tulee — s. o. kunnes kaswot saawat eläwän karwan, waltasuoni tulee woimakkaammaksi ja hengitys luonnolliseksi.

Jos myrkky on elimellistä ainetta (waikuttaen oksetusta ja purewata kipua watsassa) niin anna lemonaadia taikka etikkaa; jos se oli **happoa**, niin anna seinästä raapittua kalkkia weteen sekoitettuna; kalkkia, magnesiata eli saipuata.

Myrkyn waikuttamaan heikkouteen ota Ayer'in Sarsaparillaa.

Ayer'in Sarsaparilla.

"Monia wuosia minua waiwaisiwat paisewammat. Kuultuani Ayer'in Sarsaparillaa hywin ylistettäwän, minä päätin koettaa sitä, ja olen tehnyt sitä hywin tyytyäwillä seurauksilla. Minä olen wakuutettu, että Ayer'in Sarsaparilla on paras lääke weritauteihin. John W. Starr, Laconia, Jowa.

Yleisiä Ohjauksia.

Ayer'in Sarsaparilla ei ole mikään juoma, waan hywin waikuttawa lääke. Sitä olisi otettawa kolmasti päiwässä, miehen 1 eli 2 teelusikallista; 15—20 wuoden ikäisille henkilöille ja heikoille waimoille 45: stä 90: neen tippaan; 8—15 wuoden ikäisille lapsille 30: stä 60: neen tippaan; ja 3—8 wuotisille lapsille 15: ta 30: neen tippaan. Aloita wähemmistä määrissä ja lisää miten rohto näyttää watsalle soweltuwan. Parempi waikutus on, jos Sarsaparillaan sekoitetaan wähän kuumaa wettä. Se ei inhoita eikä lakseeraa, sen maku on hywä ja lapset ottawat sitä mielellänsä. Joka aſiasſa siſusta on pidettäwä reilasſa. Jos taipumus on umpitautiin, niin käytä Ayer'in Pillereitä. Pidä iho puhtaana; käwele ulko-ilmassa; syö kohtuullisesti; pidä willaisia aluswaatteita; älä nauti ylellisesti mallas- eikä mäkijuomia, eikä tupakkaa; älä syö raswaisia eikä kowin suolaisia ruokia; älä syö läskiä, piiraſkaita, kaſettuneita ruokia, wäkewätä kahwia ja teetä.

"Ayer'in Sarsaparillalle ei löydy minun luullakseni wertaa weren puhdistajana. Se on yleinen lääke, yhtä paljon kun joku muukin rohto minun puodissani. Minä olen myönyt sitä rohtoa monena wuotena, joka antaa aina ostajoille täydellisen tyydytyksen. Se on tehty parhaista aineista, erinomaisimmalla tawalla, joka on lääkäreille hywin tunnettu, sekä apteekareille. Paiseiden, watsan, maksan ja munuaisten parantamiseen Ayer'in Sarsaparilla on waikuttawin ja yleisin lääke. Minä myön sitä enemmän kun mitään muuta Sarsaparillaa, ja hywin paljon merimiehille, sillä puotini on lähellä Charlestown'in laiwasiltoja." A. S. Putnam, 37 Park Str., Charlestown District, Boston, Mass.

Merimiehen suosikki.

"Minua waiwaisi kauan aikaa rumat näkyt ja pilkut kaswoisſa. Ayer'in Sarsaparilla paranti minun. Minä pidän sitä parhaana weren puhdistajana maailmassa." Charles H. Smith, North Craftsbury, Vt.

"Suurella ilolla saan todistaa Ayer'in Sarsaparillan erinomaisista awuista. En koskaan ole löytänyt sen wertaista." Eugene J. Hill, M.D., 381 Sixth Ave., New York.

"Minua waiwaisiwat paiſeet joka kewät wuosikausia, kunnes aloin ottaa Ayer'in Sarsaparillaa. Muutamat pullot sitä rohtoa parantiwat pyſywäisesti." E. F. Lund, Portsmouth, Va.

Yhdyswaltain la'it kansalaiseksi pääsemiſestä.

Ne ehdot ja keinot, millä ulkomaalainen woipi Yhdyswaltain kansalaiseksi päästä, owat seuraawat.

Ulkomaalaiſen on wannottawa minkä waltion eli territorion oikeuksessa hywänsä, jolla on sinetti ja kirjuri, wähintäänkin kaksi wuotta ennen kansalaiseksi pääsemistä, että hänen waka aikomuksensa on päästä Yhdyswaltain kansalaiseksi, jolloin hänen on ainakin wannottawa luopuneensa jokaiſen ulkomaiſen hallitſian ja waltion alamaiſuudesta, ja warſinkin ſen, jonka alamaiſena hän ſilloin on.

Jos ſe oikeus näkee, jossa ulkomaalainen on pyyntönsä tehnyt, että pyytäjä on lakkaamatta aſunut Yhdyswalloiſsa wähintäänkin wiiſi wuotta, ja ſiinä waltioſsa eli territorioſsa, joſsa pyyntö on tehty, wähintäänkin yhden wuoden; ja että hän on ſillä ajalla näyttänyt itſenſä ſiweelliſeksi miehekſi ja on mieliſtynyt Yhdyswaltain perustuslain sääntöihin, ſekä on ottanut lailliſella tawalla enſimmäiſen kirjan, julistuksen Yhdyswaltain kansalaiseksi tullakſenſa, niin hän myönnetään kansalaiſeksi.

Jokainen 21 wuoden wanha ja ſitä wanhempi ulkomaalainen, joka on aſunut kolme wuotta Yhdyswalloiſsa ennen ſiihen ikään tuloanſa, ja joka on palwellut Yhdyswaltain ſotawäeſsä ja on ſiitä kunnialla eroitettu, woipi päästä kansalaiſeksi, ſitä pyydettyänſä, ilman enſimmäiſtä julistusta, jos hän on aſunut Yhdyswalloiſsa wähintäänkin yhden wuoden ennenkuin pyyntönſä tekee, ja on ſiweellinen.

Jokainen 21 wuotta nuorempi ulkomaalainen, joka on aſunut Yhdyswalloiſsa kolme wuotta ennen ſiihen ikään tuloanſa, ja on aſunut ſiihen ſaakka, kun tekee pyyntönſä kansalaiſeksi pääſtäkſenſä, woidaan, tultuanſa 21 wuoden ikäiſeksi, ja aſuttuanſa Yhdyswalloiſsa wiiſi wuotta, ſiihen lukien kolme wuotta hänen ala-ikäiſyyttänſä, myöntää kansalaiſeksi, mutta hänen on tehtäwä walallinen julistus ja toteennäytettäwä oikeudelle, että kahtena edelliſenä wuotena hänellä on ollut waka aikomus tulla kansalaiſeksi.

Laillisesti kansalaiſiksi tulleiden henkilöiden lapſet, jotka owat olleet 16 wuoden iäſsä ſilloin kun wanhempanſa kansalaiſeksi tulliwat, pidetään kansalaiſina, jos aſuwat Yhdyswalloiſsa.

Papit, puhujat, laulajat ja näytteliät löytäwät, että Ayer'in Cherry Pectoral parantaa ja suuresti auttaa heidän ääntänſä.

Suurin kaikista onnettomuuksista on ſe, kun ei woi onnettomuutta kestää.

Minä olen kuningas ſilloin kun hallitſen itſeni.

Älä koskaan käwele rautatien radalla. Junan kuljettajat eiwät ſuwaitſe, että heidän weturinſa ſäjetään palaſiſiksi.

Ayer'in Sarsaparilla.

Lukekaa seuraawa, eräältä Lowell'in wanhimmalta ja enimmän kunnioitetulta lääkäriltä ja apteekarilta:

"Minä olen pitänyt rohtojen kauppaa Lowellissa 30 wuotta ja myön Ayer'in Sarsaparillaa enemmän kuin muita Sarsaparilloja yhteenlaskettuna. Tuntien perin pohjin sen rohdon ainekset ja tuntien sen huolen ja taidon millä se tehdään, minä olen warma, että se sisältää ainoastaan semmoisia aineita, joita woipi määrätä kaikkian warowaisinkin lääkäri. Se on tehty todellisesta Honduran Sarsaparillasta ja muista werta puhdistawista, mitkä owat lääketieteelle parhaiden tunnetut, joka on jalo rohto pitkällisissä taudeissa, semmoisissa kun paiseissa, syyhyssä, ajokissa, maksataudeissa, watsa- ja maksawammoissa. Moni n. k. Sarsaparilla on waan nimeltä semmoista; niissä ei ole rahtuakaan oikeata Sarsaparillan juurta." George C. Osgood, M. D., Apteekari, 312 Merrimac Street, cor. Suffolk, Lowell, Mass.

Nästyt, mustelmat, ajokset, haawat, niskaajokset, syyhytaudin, rengasnästyt, pääruwet, wesinästyt, kesakot ja muut nahkataudit owat alkuansa luonnon waikutusta, koettaakseensa poistaa saastaisuutta werestä. Kun nesteiden wuoto elimet eiwät tee tehtäwäänsä, niin myrkyllisiä aineita karttuu wereen ja jäämät useampaan paikkaan ruumiissa. Ne waikuttawat erityisiä tauteja, asemansa jälkeen, waikuttaen eri tawalla eri henkilöissä. Ayer'in Sarsaparilla on erittäin waikuttawa semmoisissa taudeissa. Se wirkistää sulatus- ja wuotoelimet, puhdistaa ja wahwistaa werta, ja ehkäisee ruumiin hikoilemista, joten saastaisuudet ruumiista erkanewat. Sitä on otettawa, kunnes taudin oireet kokonaan katoawat. Ohjeet seuraawat joka pulroa. Parannuksen ajalla sisukset owat pidettäwät reilassa Ayer'in Pillereillä.

"Minulla on suuri luottamus Ayer'in Sarsaparillaan. Kaksi pulloa parantiwat minun lapsestani wesinästyt. Seudun lääkärit eiwät woineet sille mitään. Se on suuri rohto." D. B. Anderson, Chraneville, Mo.

"Minun kaswoissani on ollut nästyjä 15 wuotiaasta alkaen wiime aikoihin saakka. Minä nautin neljä pulloa Ayer'in Sarsaparillaa ja minun nahkani tuli niin sileäksi, kun woipi toiwoa." Alice E. Charles, Bath, Me.

"Minä olen ottanut Ayer'in Sarsaparillaa weren saastaisuudessa, joka näytäksen kiusallisissa paiseissa ja ajokissa, ja woin todella sanoa, etten ole koskaan löytänyt mitään rohtoa, joka niin pian ja warmasti parantaisi. Se on tehnyt minulle paljon hywää." Fred'k P. Coggeshall, kirjakaupias, Lowell, Mass.

"Joku aika sitten, wiime aikoihin saakka, minun wereni oli huonossa kunnossa. Ruumiini oli kiireestä kantapäihin saakka täynnä pieniä hywin kiusallisia pilkkuja. Otettuani kolme pulloa Ayer'in Sarsaparillaa, minä olen täydellisesti parannut." Cornelius Ogden, Camden, N. J.

Meidän suuri rikkauden lähde.

Tämä maa on suuri luonnon lahjoista ja moneulaisesta ilma-alasta. Muutamat kohdat 1880 wuotisesta henkipanosta osoittawat maanwiljelyksen suhteet kansan rikkauteen ja elinkeinoihin.

Tässä owat numerot:

Maatilojen lukumäärä	4,008,907
Acre'n alaa wiljeltyä maata	284,771,042
Maatilojen arwo	$10,197,096,776
Työkalujen arwo	$406,520,055
Karjan arwo	$1,500,464,809
Maantuotteiden arwo	$2,213,402,564

Se rikkaus, joka ei paljon waihettele ja on luotettawa, on meidän maatiloissamme. Maanwiljely on myöskin semmoinen ammatti, jota ei woitane harjoittaa ylen määrin, eikä ole koskaan maanwiljelijöillä ollut parempi toimeentulo, eikä suurempi yllytys siihen, kun nykyänsä.

Meidän suuri köyhyyden ja rikosten lähde: — Juoppous.

Koettakaa tätä keinoa suomarille. Sitä sanotaan tuhansien käyttäneen hywällä menestyksellä Englannissa. Se resepti tuli huutoon erään hywin tunnetun suuren höyrylaiwan komentajan kautta, joka oli wajonnut semmoiseen juoppouteen, ettei woinut suurimmallakaan ponnistuksella hillitä itseänsä. Wiimein hän kysyi neuwoa eräältä etewältä lääkäriltä, jonka neuwoa hän seuraisi uskollisesti monta kuukautta, jonka seurauksena oli, että sen ajan kuluttua, hän ei tuntenut ollenkaan wiinan halua, waikka hän oli ollut monena wuotena sen orjana. Se resepti, jonka hän sittemmin julkaisi, että muutkin juopot woisiwat parantaa itsensä, on kuten seuraa: Sulphate of Iron, 20 grains; Magnesia, 40 grains; Peppermint, 44 drachms; Spirits of Nutmeg, 4 drachms. Ottomäärä: yksi ruokalusikallinen kahdesti päiwässä.

Minä rywin kaiket päiwät ja yöt,
Ayer'in Cherry Pectoral paransi mun warsin.

Wiisauden sanoja.

Hywä maine on parempi kun hywät kaswot.
Nuorena laiskana, wanhana puutteessa.
Hywä waimo ja terweys owat miehen paras rikkaus.
Se minkä lapset kuulewat kotona, pian lentää loitolle.
Kysy kukkaroltasi mitä sinun on ostettawa.
Hywä esimerkki on paras saarna.
Puhdas omatunto kestää waikka mitä koetuksia.
Wiisaat muuttawat mielipiteensä, narrit eiwät koskaan.
Silkki ja satiini sammuttawat työkin walkean.
Kohtelias kieltö on parempi kun törkeä myöntäminen.
Waiti olewan miehen sanoja ei wedetä oikeuteen.
Ennenkuin nait, ole warma huoneesta, misjä majaelet.
Ajattele waan puhtaita ajatuksia ja pidä wereši puhtaana ottamalla Ayer'in Sarsaparillaa.

Ayer'in Sarsaparilla.

Minun perheeni jäsenet owat saaneet suuren awun Ayer'in Sarsaparillasta. En luule sitä minkään woittawan kewätrohtona. J. C. Roberts, 58 Howard Ave., Utica, N. Y.

Minä olen saanut ihmeellisen awun Ayer'in Sarsaparillasta. Se puhdistaa weren ja on paras kewätrohto mitä minä tunnen. Mrs. H. W. Hardy, Roxbury, Mass.

Wiliwytykset owat aina waaralliset, eikä missään enemmän kun turmellun ja heikontuneen werene hoitamisessa. Se on kowin mieletöintä, ennenkuin ruwetaan tautia wastustamaan, että odotetaan kunnes se muodostuu waaralliseksi ja waikeaksi parantaa. Se on ainoastaan alussa, kun estäminen on huokeata.

Jos nahkanne on epäterweellisessä kunnossa, jos ruokahalunne on huono ja ruansulaus rappioissa, jos teitä waiwaa wäsymys, eli werenne juoksee heikosti, niin saatte olla warma, että se on kowempien tautien enteitä. Ne woidaan wälttää käyttämällä ajoissa Ayer'in Sarsaparillaa. Sen woimallinen parantawa ja wahwistawa ominaisuus wahwistaa ja wirkistää ruumiin paremmin kun mikään muu.

Naisten taudit, Heikkous, Wiherjätauti, Tulehdus, Epäsäännöllisyys, Walkotauti, Juoksuhaawat ja muut naisten taudit heti liewenewät ja wiimein parenewat Ayer'in Sarsaparillalla. Se on myöskin rohto suurimmasta arwosta naisille, kun owat ehtineet täyskaswuisiksi ja alkawat wanhata. Se rikastuttaa weren, woimistaa, wahwistaa hermot ja antaa mutta eloa ja wirkeyttä heikontuneihin elimiin. Paikalliset taudit olisiwat jätettäwät luotettawan perheen lääkärin ohjattawaksi; mutta yleisiin ruumiin wikoihin Ayer'in Sarsaparilla on kaikkian luotettawin rohto. Se tekee heikon wäkewäksi.

Naiset luonnollisesti wastustawat kaiken julkaisemista, joka liikuttaa heidän tautejansa, ja waikka lausuwat kiitollisuutensa siitä suuresta hywästä, jonka Ayer'in Sarsaparilla on heille tehnyt, niin he pyytäwät, ettei heidän nimeänsä julkaistaisi; muutoin woitaisiin waikka kuinka paljon kohtauksia kertoa, joissa Ayer'in Sarsaparilla on tehnyt kaikki mitä edellä on mainittu, ja enemmänkin.

Ayer'in Sarsaparillaa myöwät kaikki apteckarit ja rohtojen kauppiaat. Kysykää Ayer'in Sarsaparillaa, äläkää antako houkutella ottamaan mitään muuta.

)

"Oletko kateissa, pikku poikaseni?" "En," nyyhk poika wastaukseksi, "mut—mutta äitini on."

Äänestys-oikeus.

Äänestys-oikeus on waltion lahja. Kansalaiseksi pääseminen on Yhdyswaltain lahja. Wielä wiisi wuotta Yhdyswalloissa asuttuansa ja kansalais-oikeuden saatuansa, mies ei woi äänestää, jos sen waltion la'it ei hänelle sitä myönnä, jossa hän asuu. Melkein puolissa waltioissa ulkomaalaiset (jotka owat tehneet julistuksen kansalaiseksi aikowansa) äänestäwät ja heillä on se oikeus, samoin kun tehdyillä ja maassa syntyneillä kansalaisilla, mutta toisissa puolissa waltioissa ainoastaan warsinaiset kansalaiset woiwat äänestää. Eräässä waltiossa (Minnesotassa) ulkomaalainen woipi äänestää neljä kuukautta tulonsa jälkeen, jos on heti tultuansa tehnyt julistuksen tahtowansa kansalaiseksi päästä.

Opettaja: "Lapset, kuka wiheltää?"

Uusioppilas: "Minä. Etteks tienneet, että minä osaan wiheltää?"

Yhdyswaltain Presidentit.

Yhdyswaltain perustuslain jälkeen ei ketään muuta woida walita presidentin wirkaan, kun maassa syntynyt kansalainen, wähintäänkin 35 wuoden ikäinen ja 14 wuotta Yhdyswalloissa asunut. Tässä seuraa luettelo presidenteistä:—

Nimi	Syntymä	Wirkaan astuu.	Palvelusaika	Kuollut
Geo. Washington...	1732	1789	8 wuotta	1799
John Adams.....	1735	1797	4 "	1826
Thomas Jefferson...	1743	1801	8 "	1826
James Madison....	1751	1809	8 "	1836
James Monroe.....	1758	1817	8 "	1831
John Q. Adams....	1767	1825	4 "	1848
Andrew Jackson.....	1767	1829	8 "	1845
Martin van Buren..	1782	1837	4 "	1862
Wm. H. Harrison...	1773	1841	1 kuukauden	1841
John Tyler.....	1790	1841	3 w. 11 k.	1862
James K. Polk.....	1795	1845	4 wuotta	1849
Zachary Taylor.....	1784	1849	1 w. 4 k.	1850
Millard Fillmore....	1800	1850	2 " 8 "	1874
Franklin Pierce.....	1804	1853	4 wuotta	1869
James Buchanan...	1791	1857	4 "	1868
Abraham Lincoln...	1809	1861	4 w. 1½ k.	1865
Andrew Johnson...	1808	1865	3 " 10⅔ "	1875
Ulysses S. Grant...	1822	1869	8 wuotta	1885
R. B. Hayes.....	1822	1877	4 "	
James A. Garfield..	1831	1881	6½ kuuk.	1881
Chester A. Arthur...	1830	1881	3 w. 5½ k.	1886
Grover Cleveland...	1837	1885		

Sanomalehdet.

Koko maailman sanomalehdet arwellaan nyhyänsä olewan noin 40,000, jaettuna kuten seuraa: Yhdyswalloissa 15,000; Saksanmaalla 5,500; Englannissa 5,000; Ranskanmaalla 4,092; Japaanissa 2,000; Italiassa 1,400; Itäwalta-Unkarissa 1,200; Asiassa Japaani eroitettuna, 1,000; Espaniassa 850; Wenäjällä 800; Australiassa 700; Kreikanmaalla 600; Sweitsissä 450; Hollannissa 300; Belgiassa 300; muissa maissa yhteensä 1,000. Noin puolet niistä owat painetut englanninkielellä.

Ayer'in Hair Vigor

Tekee hiukset notkeiksi, pehmeöiksi ja kiiltäwiksi; edistää niiden kaswua; estää rupien ilmestymistä; parantaa kaikki haawat ja ruwet päänahkassa; wahwistaa hiusten juuria; estää hiusten warisemista; ja waikuttaa uuden hiusten kaswun paljaassa päässä. Se estää myöskin hiukset waalenemasta, ja harmaantumasta, ja silloin kun luonnollinen wäri on haihtunut, — waikkapa wanhuudenkin waikaisemat — niin se tekee nuoruuden luonnollisen wärin ja kiillon. Se on hywänhajuista, ei sisällä öljyä, wäkiwiinaa eikä wäriaineita, ja on puhtain haju-aine waatteillekin.

Päänahkan wiswahaawat parantaa nopeasti liewittäwä, jähdyttäwä ja puhdistawa Ayer'in Hair Vigor.

Päähilseet osoittawat päänahkan sairautta, waikuttawat tuskallista kutinata, häwittäwät hiusten juuret ja tekewät kaljupään. Sen parantaa warmasti Ayer'in Hair Vigor.

Hiustaudit tekewät sen pään luonnollisen kaunistuksen heikoksi, hauraaksi, tummaksi ja kiillottomaksi. Se woidaan saada alkuperäiseen kukoistukseensa ja kauneuteensa Ayer'in Hair Vigor'in käyttämisellä.

Kaljupäisyys on parantamatoin ainoastaan silloin, kun se nahkakalwo on kokonaan kuoleentunut, josta hiustenjuuret saawat rawintonsa. Harwoin löytyy niin uppiniskaista kohtaa, jossa ei mainittu lääte waikuttaisi. Silloin kun nahkakalwo on ainoastaan kuiwettunut, niin Ayer'in Hair Vigor herättää warmaankin sen uuteen waikutukseen ja kaswattaa uudet hiukset.

Missä Yhdyswaltain ulkomailla syntyneet asukkaat owat syntyneet.

(1880 wuoden henkipanosta).

Saksa.....	1,966,742	Wenäjä.....	85,722
Irlanti.....	1,854,571	Belgia.....	15,535
Britisk Am...	717,084	Luxenburg.....	12,836
Englanti.....	662,676	Unkari.....	11,526
Ruotsi	194,337	Länsi-Indian....	9,484
Norja	181,729	Portugali	8,138
Skotlanti....	170,136	Kuba	6,917
Ranska.....	106,971	Spania.....	5,121
Kiina.....	104,467	Australia.....	4,906
Sweitsi.....	88,621	Etelä-Amerika..	4,566
Böhmi.....	85,361	Intia.....	1,707
Wales.....	83,302	Turkki.....	1,205
Meksiko.....	68,399	Sandwitch-saaret	1,147
Tanska.....	64,196	Kreikka	776
Hollanti.....	58,090	Keski-Amerika...	707
Puola.....	48,557	Japaani.....	401
Italia.....	44,230	Malta.....	305
Itäwalta....	39,663	Grönlanti.....	129

Koti- ja ulkomailla syntyneet asukkaat.

Joilla owat Saksalaiset isät.....	4,883,842
" " Irlantilaiset "	4,529,523
" " Englantilaiset, Skotlantilaiset ja Welsiläiset isät.....	2,039,808
" " Britisk-amerikalaiset "	939,247
" " Skandinawialaiset "	635,405
" " isät muista maista, kun edellämainituista.....	1,321,485
" " kotimaiset isät ja ulkomaiset äitit.....	573,434
Ulkomailla syntyneet, joidenka molemmat wanhemmat owat syntyneet kotimaasa.....	33,252
	14,955,996

Pieni Nell: "Mummo, missä kirkossa teibät wihittiin?" Jso-äiti: "Ei minua wihitty missään kirkossa, armaani. Minä olin hywin hillimätöin] tyttö ja karkaisin sinun ukkowaarisi kanssa." Pieni Nell: "Herranen aika! En minä koskaan karkaasi semmoisen kärtyisen wanhan ukon kanssa."

Yhdyswaltain Maala'it.

Yhdyswaltain wielä myömättömät ja asumattomat maat owat jaetut kahteen luokkaan, joista edellisiä hallitus myöpi $1.25 hinnasta acre'n, keskimäärin, ja toisia $2.50 hinnasta, jotka owat jokatoinen sektioni rautatie-yhtiöille, y. m. annettujen maiden keskellä. Semmoisia maita myöpi maiden registeeraaja pyytäjille. Jokainen perheenisä, taikka muu 21 wuoden ikäinen kansalainen woipi asettua mille neljännes sektionille (160 acre'a) hywänsä ja ostaa sen ennakkosto-oikeudella, kun seuraa sääntöjä.

Homesteadila'in nojalla woipi jokainen kansalainen ja kansalaiseksi aikowa ottaa 160 acre'n alaa $1.25 hintaista maata, eli 80 acre'n alaa $2.50 hintaista, asuttuansa maan päällä ja wiljeltyänsä sitä wiisi wuotta. Puidenkaswatusla'in nojalla jokainen asukas, joka on kaswattanut kahtena wuonna wiisi acre'n alaa puita 80 acre'n maalla, eli 10 acre'n alaa 160 acre'n maalla, saapi wapaan patentin maallensa kahdeksan wuoden kuluttua.

Ayer'in Hair Bigor.

Ayer'in Hair Bigor antaa hiukſille erinomaiſen ja pyſywäiſen hajun, pitää ne pehmeänä, notkeana, ja antaa niille kauniin kiillon ſekä kaswattaa ne tuuheaksi. Se ſäilyttää myöskin hiukſet nuoruuden tuoreudeſſa wielä wanhalla iälläkin.

Kun Bigor'ia käytetään ainoastaan hajuwetenä, niin ſitä ei tarwitſe pudiſtella ennen käyttämiſtä, eikä waikuta ſilloin mitään hiusten wäriin. Mutta ſilloin kun ſen parannuswoimaa etſitään — niinkuin wärin kaunistamiſekſi, hiusten kaswattamiſekſi, pään paljastumiſen eſtämiſekſi ja päänahka wammojen parantamiſekſi — niin Bigor on hywin pudiſteltawa.

Pää on pidettäwä puhtaana alituiſella peſemiſellä pehmeällä wedellä ja hieromalla karkealla pyhkeellä eli harjalla; mutta ammoniata ja wäkiwiinaa ei ole hiukſiin pantawa.

Ranskasta: Neiti Marie Fanchon, näyt teliätär, de la Ville teateriſſa, Genewaſſa, Sweitſiſſä, meidän aſiamiehellemme Marſeilleſſa, Ranskaſſa, M. G. Maurin'ille: — "Herra: Harwoin olen ſaanut onnitella itſeäni niin, oſtettuani hajuwettä, kun ſain wiime kerran Marſeilleſſa olleſſani, kun pyyſitte minun koettamaan Amerikan haju-ainetta, Tohtori Ayer'in Hair Bigor'ia. Siihen aikaan minua huoletti alituinen hiusteni kuiwuus ja wariſeminen. Minä olen parannut ſiitä ſen erinomaiſen aineen käyttämiſellä ja kaikki ihantelewat nyt minun tuuheata ja kaunista tukkaani. Minä kiitän teitä ſydämeſtäni, kun teitte minulle tunnetukſi ſen erinomaiſen aineen. Waſtaanottakaa, herra, j. n. e. Marie Fanchon."

Kahteen kertaan, kahdenkymmenen wuoden kuluеſſa, rupeſiwat minun hiukſeni wariſemaan. Kummallakin kertaa minä käytin Ayer'in Hair Bigor'ia ja erinomaiſella menestyksellä. Se esti ei ainoastaan hiukſet wariſemasta ja edisti niiden kaswua, mutta paranſi myöskin päänahkan puhtaakſi ja terweekſi. T. P. Drummond, Charleſtown, L. Virginia.

Niin pahoin waiwaiſiwat minun tytärtäni päänruwet, että minä epäelin hänen koskaan parantawani. Turhaan käytettyäni monenlaiſia woiteita, eräs yſtäwä neuwoi koettamaan Ayer'in Hair Bigor'ia, joka, ilolla ſanon, pian paranti. Sanoin en woi lauſua iloani ja kiitollisuuttani. Mrs. Sarah Giles, Salem, Maſſ.

Maailma on ſinulle eläkkeen welaſſa — jos anſaitſet ſen.

Suurinta Yhdyswalloiſſa.

Maailman ſuurin weſiputous on Niagara, joſſa kolmeneljättä-oſaa peninkulmaa leweä wirta äkkiä kapenee ja syökſee kalliolta, kahtena putouksena, 165 jalkaa alas.

Suurin luola maanpallolla on ſe Mammoth luola Kentucky'ſſä, jota on tutkittu 10 peninkulmaa, ja joſſa juokſee maanalainen wirta, joſſa on ſilmittömiä kaloja.

Piſin tunnettu wirta on ſe Miſſouri-Miſſiſſippi, joka latwoiltanſa Mekſikolahteen on 4,300 peninkulman pituinen.

Suurin järwi on Lake Superior, 430 peninkulmaa pitkä ja 1000 jalkaa ſywä.

Suurin kaupungin puisto on Fairmount, Philadelphiaſſa, joka ſiſaitſee yli 2,900 acre'n alaa.

Suurin Inontainen ſilta maailmaſſa on Cedar Creek'iſſä, Wirginiaſſa.

Suurin riippuſilta on ſe, joka on rakettu East River'in ylitſe, yhdiſtäen New York'in ja Brooklyn'in kaupungit. Sen koko pituus on 5,862 jalkaa; keskimmäinen wäli on 1595 jalkaa; korkeus yli tulwaweden 135 jalkaa; maksaa 15 miljoonaa dollaria.

Suurin kuwa-patſas on Bartholdin "Wapaus walaiſee maailmaa" New York'in ſatamaſſa. Sen korkeus on kantakiwen kanſſa 305 jalkaa.

Korkein rakennus maailmaſſa on Waſhington'in muiſtopatſas; ſe on 555 jalkaa korkea.

Suurin wedenjohto on Croton tunneli New York'iſſa, yli 40 peninkulmaa pitkä.

Piſin rautatie on Pacific, yli 3,000 peninkulmaa pitkä.

Mainioimmat rohdot maailmaſſa owat Ayer'in Sarſaparilla, Ayer'in Pillerit ja Ayer'in Cherry Pectoral, joita walmiſtetaan Lowell'iſſa, Maſſ.

Suuret Sotajoukot.

Mitä ſuurempi jonkun maan ſeiſowa sotajoukko on, ſitä enemmän on joutilaita etätettäwä työtä tekewän wäeſtön. Siis, mitä ſuurempi ſeiſowa sotajoukko, ſitä raskaammat werot ja ſitä köyhempi kanſan ſuuri joukko. Onnellinen ſe maa, joka, niinkuin Yhdyswallat, ei tarwitſe elättää ſuurta aſeellista miesjoukkoa, mutta waaran uhatessa woipi kutſua miljooneja kanſalaiſia ſotamiehiksi tanterelle! Nykyajan ſuuret sotajoukot owat kuten ſeuraa:

	Rauhan aikana.	Sodan aikana.
Wenäjä	742,586	5,232,905
Ranska	716,983	3,484,997
Saksa	449,500	2,073,463
Itäwalta-Unkari	311,046	1,865,290
Italia	199,337	2,402,088
Englanti	137,600	1,157,490
Yhdyswallat	27,682	.....

Ayer'in Hair Vigor.

Joku aika sitten minun waimoni hiukset alkoiwat lowin warista. Hän käytti kaksi pulloa Ayer'in Hair Vigor'ia, joka esti ei ainoastaan pään paljastumisen, mutta waikutti myöskin aiwan uudet, tuuheat ja luonnollisen wäriset hiukset kaswamaan. H. Hulsebus, Lewisburg, Iowa.

Muutamia wuosia sitten, kowan aiwokuumeen jälkeen, minun hiukseni lähtiwät. Minä koetin useoita

Ennen käyttämistä.

sekoituksia niiden kaswattamiseen, mutta niistä ei ollut toiwottua seurausta. Wiimeksi koettelin Ayer'in Hair Vigor'ia, joka kaswatti hiukset muutamissa wikoissa. Minä muistan käyttäneeni 8 pulloa kahdessa wuodessa; joka oli enemmän kun tarpeeksi kaswattamaan, mutta minä käytin sitä hajun wuoksi ja olen pitkittänyt sen käyttämistä. Sille ei warmaankaan löydy wertaa. Vincent Jones, Richmond, Indiana.

Joku aika sitten pääruwet paniwat minun pääni paljaaksi. Minä olen käyttänyt Ayer'in Hair Vigor'ia jonku aikaa ja iloilla saan ilmoittaa, että minulla on nyt uusi ja tuuhea tukka. John Cromie, Greenfield Hill, Conn.

Minun hiukseni, jotka oliwat harmaat ja ohkaiset, owat tulleet nuoruuden wäriseksi ja kestäwiksi käyttämällä Ayer'in Hair Vigor'ia. Benjamin Harper, Plymouth, Monserrat, W. I.

Wuosi sitten minun hiukseni alkoiwat warista niin nopeasti, että tuskin uskalsin kammata niitä. Minä sain pullon Ayer'in Hair Vigor'ia, aloin käyttää sitä ja mielistyin niin sen waikutukseen, että ostin toisenkin pullon. Hiukseni owat nyt terweessä kunnossa, owat saaneet luonnollisen wärinsä ja päänahka on aiwan wapaa hilseestä. James Hillead, Plymouth, Indiana.

Minä olen tottunut niin kauan paljaspäisyyteen (wiisitoista wuotta) että tuskin tunnen nyt itseäni,

Käyttämisen jälkeen.

wiidenkymmenen neljän wuotiaana, kun katson peiliin ja näen tuuheat hiukseni. Sen on waikuttanut Ayer'in Hair Vigor ainoastaan kuudessa kuukaudessa. Sitä ehtti minulle eräs ystäwäni, joka sanoi warmaan tuntewansa, että se kaswattaa hiukseni, jos käytän sitä ohjeiden, jälkeen ja odotan tarpeeksi kauan seurauksia. Hiukset alkoiwat kaswaa uudelleen käytettyä muutamia wikkoja Bigor'ia. Se edistyy kaunniisti. Kysymyksiä wastataan. John B. Clarkson, Terre Haute, Indiana.

Minun hiukseni oliwat harmaantumassa, mutta yksi pullo Ayer'in Hair Vigor'ia teki uudelleen luonnollisen wärin. W. M. White, Trenton, Tenn.

Minun hiukseni oliwat waljenneet ja kuiwat, mutta käytettyäni pullon Ayer'in Hair Vigor'ia, se on tullut mustaksi ja kiiltäwäksi. Emma Miles, Carlisle, Mich.

Ayer'in Hair Vigor'ia myöwät kaikki Apteekarit, Rohtojen ja Hajuwesien kauppiaat.

Ulkomaalaiset Maanomistajat.

Kongressi laati ulkomaalaisten la'in maaliskuun 3 p. 1887, joka kielsi semmoiset henkilöt, jotka eiwät ole Yhdysmaltain kansalaisia, eiwätkä ole julistaneet tahtowansa sitä tulla, kuin myöskin ulkomaalaiset yhtiöt, ostamasta, pitämästä ja omistamasta kiinteätä omaisuutta Territorioissa, eli Columbian piirikunnassa, paitsi mikä saadaan perinnön kautta, taikka ennen tehdyistä weloista. Tässä seuraa luettelo niistä waltioista ja territorioista, joissa ulkomaalaiset woiwat, taikka eiwät woi omistaa kiinteätä omaisuutta: —

Waltiot joissa ulkomaalaiset woiwat maata omistaa.

Alabama,	Mississippi,
Arkansas,	Missouri,
California,	Nebraska,
Colorado,	Nevada,
*Connecticut,	New Jersey,
Florida,	Pohjois-Karolina,
Georgia,	Ohio,
Indiana,	Oregon,
Iowa,	Pennsylwania,
Kansas,	Rhode Island,
Kentucky,	Etelä-Karolina,
Louisiana,	Tennessee,
Maine,	Texas,
Maryland,	Vermont,
Massachusetts,	Virginia,
Michigan,	Länsi-Virginia.

*Waltiossa asuwa ulkomaalainen woipi maata omistaa, mutta ulkona asuwa ulkomaalainen ainoastaan kaiwannoita.

Waltiot ja Territoriot, joissa ulkomaalainen ei woi maita omistaa.

Alaska,	Montana,
Arizona,	New-Mexiko,
Dakota,	*New-York,
*Delaware,	Utah,
Idaho,	Washington,
*Illinois,	‡Wisconsin,
†Minnesota,	Wyoming,

Columbian Piirikunta.

*Waltiossa asuwat ulkomaalaiset woiwat omistaa kiinteätä omaisuutta, kun tulewat laillisesti kansalaisekfi. Illinois'iissa on erityisiä sääntöjä myönnistä kuuden wuoden kuluessa.

† Woipi omistaa perinnön kautta eli weloista saatua maata.

‡ Ulkomaalainen woipi omistaa ainoastaan 320 acre'n alaa, paitsi perinnön kautta ja weloista saatua.

Siirtolaisten tulo Yhdysmaltoihin.

Yhdysmaltoihin tulleiden siirtolaisten kansallisuus oli wuoden loppuun kesäkuun 30 päiwään saakka 1887 kuten seuraa: Saksalaisia 106,865; Englantilaisia 72,855; Irlantilaisia 68,370; Italialaisia 47,532; Ruotsalaisia 42,836; Skotlantilaisia 18,699; Norjalaisia 16,269; Tanskalaisia 8,524; Sweitsiläisiä 5,214; Ranskalaisia 5,034; Europalaisia, ei nimitettyjä, 89,255; kaikkia muita 8,656.

Siirtolaisten koko lukumäärä wuodesta 1820 wuoteen 1887, oli 13,938,753.

Ayer'in Ague Cure.

Kaikkiin niihin myrkkyihin, joita malaria saastuttaa ihmisruumiisen Ayer'in Ague Cure on luotettawa wastamyrkky. Me eperoimatta **Takaamme** sen parantawan jokaisen malaria taudin muodon. Myötyämme sitä monia wuosia takaamalla, me tunnemme sen pettämättömäksi, jos ohjeita sen käyttämisessä oikein seurataan. Siis sanomme, kaikella luottamuksella, jota ei woida totuudella sanoa mistään muusta n. k. aguerohdosta, että Ayer'in Ague Cure ei koskaan petä huojentamaan ja ruumiista ulos ajamaan semmoiset myrkyt, joista malariataudit saawat alkunsa.

Parannuskeino. — Ebistä hikoilemista; älä anna rohtoa, ennenkuin hikoileminen on ohitse; sitten anna Ayer'in Ague Cure'a ja pitkitä sen antamista 10 eli 12 päiwää sen jälkeen kun sairas näyttää paranneen. **Antomäärä:** aikaiselle 1 teelusikallinen neljästi päiwässä, puolen tuntia ennen syöntiä ja maata ruwetessa; kymmenwuotiaalle lapselle 30 tippaa; wiisiwuotiaalle 20 tippaa. Sitä woidaan ottaa teen, kahwin, maidon eli weden kanssa. Sisusta on pidettäwä liikkeessä säännöllisesti. Jos ollaan ummella, niin käytettäköön Ayer'in Pillereitä. Lähempiä ohjauksia seuraa jokaisen pullon mukana. Aikää ottako kiininiä; Ayer'in Ague Cure'ssa ei sitä ole, eikä muitakaan wahingollisia aineita. Se on erinomainen lääke **Makfatauteihin.**

Me olemme myöneet suuret määrät Ayer'in Ague Cure'a, joka pullo taataan parantawan, eikä ole wielä koskaan dollariakaan takaisin kysytty. Se parantaa joka kerran. **E. T. Laws & Sons,** Millwood, Va.

Minä olen myönyt Ayer'in Ague Cure'a monena wuotena, aina sitoutuen maksamaan rahan takaisi, jos rohto ei paranna. Ei tukaan ole wielä kysynyt rahaa takaisin yhdeskään pullosta. **W. P. Roof,** Lexington, S. C.

Ayer'in Ague Cure'a myöwät kaikki apteekarit ja rohtojen kauppiaat. Jos jollointin sattuisi, täysin koeteltua, että rohto ei paranna, niin rahat annetaan, waadittaessa, takaisin ostajalle.

Ayer'in Perherohdot.

J. C. Ayer kump. liike, Lowell'issa, Mass., on kaswanut nykyiseen suuruuteensa wähäisestä alusta. Neljäkymmentä wuotta sitten tohtori Ayer ensin walmisti Ayer'in Cherry Pectoral'ia lääkäreiden tarpeeksi. Suuri yleisö oppi pian tuntemaan sen arwon ja se tuli jo aikaisin hywin lawealta tunnetuksi. Sen nimi tunnetaan nyt jokaisessa perheessä. Kun Pectoral oli saanut pysywän maineen, tohtori Ayer, oiwaltaen yleisen lakseerausrohdon tarpeen, alkoi walmistaa ja myödä Ayer'in Pillereitä. Ayer'in Sarsaparilla heti seuraisi sitä ja niiden rohtojen ihmeellinen menestys kehoitti tohtori Ayer'iä lisäämään wielä Ayer'in Ague Cure'n ja Ayer'in Hair Vigor'in.

Alusta alkaen, ei ole säästetty kustannuksia eikä harrastusta saadessa niihin sekoituksiin parhaat aineet ja parhaat tekokeinot. Ne owat muuttumattomasta laadusta ja woimasta ja aina tyydyttäwät waikutuksessaan. Ne owat tulleet niin suosituiksi, että niitä myödään kaikissa maailman paikoissa, ja tuskin'lähtee yhtään laiwaa New York'ista, ja muista Amerikan satamoista, jonka lastissa ei olisi warasto niitä rohtoja.

Lähes neljäkymmentä tuhatta kauppiasta myöwät tohtori J. C. Ayer & kump. rohtoja, suorastaan kirjewaihdon kautta ja yhtiön kirjeiden saanti nousee 400: ta 800: taan kirjeesen päiwässä.

Ayer'in Almanakka julkaistiin ensiksi w. 1852, joka painettiin ainoastaan englanninkielellä. Nyt se ilmestyy kymmenellä eri kielellä, joidenka painosten määrä nousee keskimäärin lähes neljääntoista miljoonaan kappaleesen wuodessa. Niiden almanakkojen lisäksi painattaa yhtiö neljäkymmentä miljoonaa lentokirjaa wuosittain englannin, ranskan ja spanian kielillä; myöskin ilmoituswihkoja kahdellakymmenellä eri kielellä, joihin kuuluu ranskan, saksan, spanian, hollannin, portugalin, ruotsin, böhmin, norjan, puolan, walesin, italian, suomen, kreikan, armenian, kiinan, turkin, bulgarian, burmenian ja hawaiin kielet.

Sen painamiseen, ynnä kääreiden ja nimilippujen kanssa, tarwitaan lakkaamatta työssä kahdeksan suurta pikapainoa, jotka kuluttawat yksistään almanakkoihin 500 tonnia paperia wuodessa.

Tohtori J. C. Ayer & kump. walmistamat rohdot owat hywin waikuttawia, halpahintaisimmat, kestäwiä ja parhaita mitä lääketaide woipi keksiä. Narrimaista olisi sanoa, että ne parantawat kaikki taudit, mutta koska ne owat pitkällisen tieteellisen tutkinnon ja kokemuksen synnyttämiä, niin niiden woidaan luottamuksella taata antawan huojennusta joka asiassa, mihin niitä esitetään, ja parantawat missä parannus on mahdollinen.

Waatteille.

Semmoista sekoitusta, joka woi muuttaa hiukset nuoren näköisiksi, ja teki ne wahwaksi, terweeksi ja tuuheaksi, samalla kertaa kun se soweltui yleisesti waatteihin käytettäwäksi, ei ollut olemassa ennenkuin ilmestyi

Ayer'in Hair Vigor.

Se aine yhdistää ihmeellisesti ne omaisuudet. Se estää pään paljastumista, estää hiukset warisemasta, edistää niiden kaswua, parantaa ruwet ja muut taudit päänahkassa, jotapaitsi se on hinnoiteltu sopiwaksi parasta mitä woidaan ajatella.

"Minä olen nähnyt Ayer'in Hair Vigor'in ihmeelliset waikutukset monissa paikoin Australian siirtokunnissa. Kun asuin Etelä-Australiassa, niin tunsin nuoren miehen, jonka hiukset olliwat aiwan harmaana, mutta sai ne luonnollisen wäriseksi käyttämällä pullon Hair Vigor'ia. Sitten kun olen palainnut jälleen kotiini, minä olen esittänyt sitä monelle, enkä tahtoisi olla sitä paitsi." — J. T. Gibson, 96 Hope St., Hanley, Staffordshire, England.

Ayer'in Hair Vigor'ia myöwät kaikki apteekarit ja rohtojen kauppiaat.

Nikas ja Köyhä,

Ruhtinas ja Talonpoika, miljonääri ja päiwäläinen käytettyänsä Ayer'in Pillereitä, todistawat sen rohdon koko maailman maineesta. Johtawat lääkärit esittäwät niitä pillereitä Watsalle, Maksakipuihin, Umpitauteihin, Watsakipuihin ja Päänkiwistykseen; myöskin Kolotukseen, Keltatautiin ja Neuralgiaan. Niissä on sokurinen kuori; waikuttawat wiipymättä, waan liepeästi; ja sentähden ne owat mitä paras lääke perheiden käytettäwäksi, samoin kun matkustelioille.

Ayer'in Cathartic Pillereitä

myöwät kaikki apteekarit ja rohtojen kauppiaat.

Parantakaa Yskänne Ayer'in Cherry Pectoral'illa,

joka on se suosittu ja paras rohto Kurkku- ja Keuhkotaudeissa. Se parantaa Nuuhan, Hinku-yskän, Kurkun tulehtumisen ja Tukehdustaudin; liewittää kutinata kurkussa; wahwistaa ääni-elimiä; huojentaa keuhkojen kipeyttä; estää Keuhkotaudin, ja wielä siinä taudissakin huojentaa rywitystä ja waiwuttaa uneen. Ei löydy mitään siihen werrattawaa rohtoa kurkku- ja keuhkotauteihin.

Ayer'in Cherry Pectoral'ia

myöwät kaikki apteekarit ja rohtojen kauppiaat.

Almanakka kolmelle wuodelle.

1889.

Su	Ma	Ti	Ke	To	Pe	La
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

Tammik.

					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28		

Helmik.

					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

Maalisk.

	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

Huhtik.

			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

Toukok.

						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						

Kesäk.

	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

Heinäk.

				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

Elok.

1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

Syysk.

		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

Lokak.

					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

Marrask.

1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

Jouluk.

1890.

Su	Ma	Ti	Ke	To	Pe	La
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

Tammik.

						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	

Helmik.

						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	

Maalisk.

		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

Huhtik.

				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

Toukok.

1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

Kesäk.

			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

Heinäk.

					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

Elok.

	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

Syysk.

			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

Lokak.

						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						

Marrask.

	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

Jouluk.

1891.

Su	Ma	Ti	Ke	To	Pe	La
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

Tammik.

	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28						

Helmik.

						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

Maalisk.

					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

Huhtik.

						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						

Toukok.

	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

Kesäk.

				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

Heinäk.

						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

Elok.

					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

Syysk.

						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

Lokak.

1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

Marrask.

		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

Jouluk.

Terveehdykset apteekariltanne.

AYER'S

BOOK OF EMERGENCIES

PUBLISHED BY
DR. J. C. AYER & CO.
LOWELL, MASS. U.S.A.

COPYRIGHT, J.C.AYER CO. 1888.

People Like

To talk about their ailments. When a person has been cured of a long-standing complaint, it is impossible for him to keep silent on the subject. In this way, those who have been restored to health by the use of

Ayer's Sarsaparilla

have made its merits known far and near, until its reputation has become world-wide.

"I have been in the drug business, in Lowell, for thirty years, and sell more of Ayer's Sarsaparilla than of all other Sarsaparillas combined. Being thoroughly familiar with the analysis of this medicine, and knowing the care and skill employed in its composition, I am certain it contains only such ingredients as may be recommended by the most scrupulous physician. It is made of the true Honduras Sarsaparilla, and of other blood-purifiers, the best known to medical science, and is a grand specific in chronic cases, such as Scrofula, Salt-Rheum, Erysipelas, Kidney Diseases, and troubles of the Stomach and Liver. Many so-called Sarsaparillas are such only in name: they do not contain a particle of the real medicinal Sarsaparilla root."—GEO. C. OSGOOD, M. D., Druggist, Merrimack, cor. Suffolk st., Lowell, Mass., U. S. A.

"For ten years I was seriously troubled with **Scrofula.** I finally determined to give Ayer's Sarsaparilla a persevering trial, and am cured by its use. I am sure it will remove all impurities from the blood, and consider it the greatest medical discovery of the age."—C. T. JOHNSON, Waubeek, Iowa, U. S. A.

"My son, aged 20, was long a sufferer from **Acute Rheumatism,** which developed into **Rheumatic Fever.** After trying various remedies, without success, I was recommended to give my son Ayer's Sarsaparilla. Its effect was like magic. He at once experienced great relief, and, after taking a few bottles, and using some of Ayer's Pills, as directed, he quite recovered, and is now in good health."—ROBERT SUMNER, Mount Torrens, South Australia.

"I have much pleasure in testifying to the great value of Ayer's Sarsaparilla. We have been stationed here for over two years, during which time we had to live in tents. Being under canvas for such a time, brought on what is called, in this country, **"Veldt-sores."** I had those sores for some time. I was advised to take Ayer's Sarsaparilla, two bottles of which made my sores disappear rapidly, and I am now quite well."—T. K. BODEN, Trooper, Cape Mounted Riflemen, Masveu, Basutoland (So. Africa), March 7, 1883.

"I have sold your popular and excellent medicines for very many years. There is no Sarsaparilla in the market equal to Dr. Ayer's, and the best part I sell goes to England each year, by my advising the sailors who come to this port to take it."—J. D. L. AMBROSSE, City Drug Store, Montreal, Canada, July 12, 1886.

AYER'S SARSAPARILLA, sold by all Druggists. Price, $1. Six bottles, $5. Worth $5 a bottle. AYER'S SARSAPARILLA—the Best.

AYER'S

BOOK OF EMERGENCIES:

A MANUAL

FOR HANDY REFERENCE.

ALPHABETICALLY ARRANGED.

☞ Whatever will tend to save and protect human life must commend itself to popular favor. We are, therefore, confident that "Ayer's Book of Emergencies" will find a welcome in every household, and not only prove a guide to health, but also a reliable book of reference and instruction in times of danger and distress.

Having a just pride in offering THE BEST, we make this publication a means of advertising our Standard Family Medicines.

Ayer's Sarsaparilla, THE BEST blood-purifier.

Ayer's Cherry Pectoral, THE BEST remedy for colds and coughs.

Ayer's Ague Cure, THE BEST for malarial disorders.

Ayer's Cathartic Pills, THE BEST liver medicine.

These preparations are peculiarly adapted to the purposes for which they are designed. Their value to the sick has been demonstrated by nearly fifty years' successful use in every part of the world. We also call attention to

Ayer's Hair Vigor, THE BEST toilet article—a preparation universally commended not only for its beautifying effects, but also as a cure for scalp diseases.

LOWELL, MASS., U. S. A.:

DR. J. C. AYER AND COMPANY.

COPYRIGHT, 1888.

People Like

To talk about their ailments. When a person has been cured of a long-standing complaint, it is impossible for him to keep silent on the subject. In this way, those who have been restored to health by the use of

Ayer's Sarsaparilla

have made its merits known far and near, until its reputation has become world-wide.

"I have been in the drug business, in Lowell, for thirty years, and sell more of Ayer's Sarsaparilla than of all other Sarsaparillas combined. Being thoroughly familiar with the analysis of this medicine, and knowing the care and skill employed in its composition, I am certain it contains only such ingredients as may be recommended by the most scrupulous physician. It is made of the true Honduras Sarsaparilla, and of other blood-purifiers, the best known to medical science, and is a grand specific in chronic cases, such as Scrofula, Salt-Rheum, Erysipelas, Kidney Diseases, and troubles of the Stomach and Liver. Many so-called Sarsaparillas are such only in name: they do not contain a particle of the real medicinal Sarsaparilla root." — GEO. C. OSGOOD, M. D., Druggist, Merrimack, cor. Suffolk st., Lowell, Mass., U. S. A.

"For ten years I was seriously troubled with **Scrofula.** I finally determined to give Ayer's Sarsaparilla a persevering trial, and am cured by its use. I am sure it will remove all impurities from the blood, and consider it the greatest medical discovery of the age." — C. T. JOHNSON, Waubeek, Iowa, U. S. A.

"My son, aged 20, was long a sufferer from **Acute Rheumatism,** which developed into **Rheumatic Fever.** After trying various remedies, without success, I was recommended to give my son Ayer's Sarsaparilla. Its effect was like magic. He at once experienced great relief, and, after taking a few bottles, and using some of Ayer's Pills, as directed, he quite recovered, and is now in good health." — ROBERT SUMNER, Mount Torrens, South Australia.

"I have much pleasure in testifying to the great value of Ayer's Sarsaparilla. We have been stationed here for over two years, during which time we had to live in tents. Being under canvas for such a time, brought on what is called, in this country, **"Veldt-sores."** I had those sores for some time. I was advised to take Ayer's Sarsaparilla, two bottles of which made my sores disappear rapidly, and I am now quite well." — T. K. BODEN, Trooper, Cape Mounted Riflemen, Masven, Basutoland (So. Africa), March 7, 1883.

"I have sold your popular and excellent medicines for very many years. There is no Sarsaparilla in the market equal to Dr. Ayer's, and the best part I sell goes to England each year, by my advising the sailors who come to this port to take it."—J. D. L. AMBROSSE, City Drug Store, Montreal, Canada, July 12, 1886.

AYER'S SARSAPARILLA, sold by all Druggists. Price, $1. Six bottles, $5. Worth $5 a bottle. AYER'S SARSAPARILLA — the Best.

AYER'S BOOK OF EMERGENCIES.

INTRODUCTORY. In sudden emergencies, either of accident or sickness, the first great requisite is presence of mind. Be calm. Endeavor, if possible, to grasp the situation, and do what is to be done, promptly and quietly, until the arrival of the physician. All hurried and distracted motions, and all exciting noises, confuse the attendants and needlessly alarm the sufferer. In many cases, the course of immediate action is suggested by the circumstances; but where you do not know what aid to render, it is best to do nothing, except to make the patient as comfortable, for the time being, as possible. For all ordinary emergencies, ample directions will be found in this book.

Accidents: How to Avoid Them.

1. Always look in the direction in which you are moving.
2. Never leave a car, or other public vehicle, when it is in motion.
3. Never put your head or arms out of a vehicle, when it is in motion.
4. If a horse runs away with you, remain in the vehicle rather than risk the danger of jumping from it.
5. In thunder storms keep away from trees, metallic substances, doors, and windows. The lower part of a house is the safer.
6. Never play with fire-arms. Always keep them beyond the reach of children.
7. Avoid charcoal fumes; they are deadly, when confined in a close room.
8. Illuminating gas; be sure to turn it off. *Never blow it out.*
9. When gas can be smelt in an apartment always air the room well before striking a match or bringing a light.
10. When very cold, move quickly. If any part of the body is frozen, rub it with snow, and keep from the fire.
11. Change wet clothing as soon as possible.
12. Carefully avoid exposure to night air, in malarial districts.
13. If necessary to go into an old vault or well, first introduce a burning candle. If the light burns low and finally goes out, carbonic acid gas is present and the place is unsafe to enter. Unslacked lime will absorb the gas and purify the air.
14. Avoid walking on railroad tracks and icy sidewalks.
15. When awake, very young children should never be left alone.
16. Do not go, with loose hair or flowing garments, near dangerous machinery.
17. Never touch gunpowder after dark.
18. Never fondle a strange dog.
19. Never light a fire with kerosene.
20. Fill and trim your lamps in the daytime. Never trim or fill a lighted lamp.
21. Keep matches in a closed tin box.
22. Have your horses rough shod as soon as the ground freezes.
23. When feeling dizzy or seasick, lie down.
24. Do not close the damper of your stove too early. Better waste coal than run the risk of suffocation by gas.
25. When climbing a ladder, look up and not down.
26. In railroad traveling take the centre of the car, and the middle car of the train, for safety.
27. Eat only pure food, drink only pure liquids, think only pure thoughts, and keep your blood pure by taking Ayer's Sarsaparilla.
28. Familiarize yourself with the contents of this book, and keep it where it can be found in an emergency.

☞ Drugs and medicines should be secured in a chest, prepared especially for the purpose, and kept in a dry closet. Examine chest and contents frequently. See that all corks and stopples are in perfect condition, as volatile preparations lose their strength with exposure to air, while opium and mixtures containing it grow stronger from the same cause. If labels become detached, destroy bottles and contents rather than risk error in re-labeling. Use, for poisonous materials, boxes and bottles of some peculiar form, and mark the word POISON distinctly on the labels.

AYER'S CHERRY PECTORAL cures Colds and Coughs.

Abscess.—A collection of pus or purulent matter filling a cavity under the skin or muscles, may be the result of a bruise or of any local accident causing inflammation. Apply flaxseed-meal or bread poultices until the skin becomes soft and white and shows fitness for lancing. After the abscess discharges freely, insert a slip of lint to be renewed once or twice daily. Afterwards, aid contraction by applying slips of adhesive plaster, but keep the aperture partly open as long as may be necessary to facilitate discharge. As the abscess heals, give Ayer's Sarsaparilla to build up the strength of the patient and purify the system. See *Poultices.*

Acidity of the Stomach is relieved by the use of carbonate of magnesia, prepared chalk, saleratus-water, or pulverized charcoal, in small quantities. To remove the cause, take Ayer's Sarsaparilla, from 5 to 15 minutes before meals.

Ague.—The most frequent forms of Ague are those which occur daily, every second day, or every third day. All are successfully treated with Ayer's Ague Cure. We unhesitatingly offer to refund the price of this medicine, whenever it does not effect a cure.

Air, Impure.—Keep your house and premises free from all decaying and offensive matter; see that no bad smell comes from drains, sinks, cesspools, or water-closets; and give free access to sun and air in every possible corner of the dwelling, from cellar to attic. Pure air is indispensable to health. See *Antiseptics; Disinfection; Ventilation.*

Ankle, Sprained.—Wash the ankle often with cold salt water; when there is much heat in the joint, frequently apply rags wet with extract of witch hazel or the following mixture, viz.: sugar of lead, one dram; tincture of opium, one ounce; water, seven ounces. Keep the foot elevated and cool; do not stand on it, and move it as little as possible. See *Sprains.*

Antiseptics.—Among substances called antiseptics or disinfectants, are carbolic acid, salicylic acid, boracic acid, chloride of zinc, and iodoform. All these, diluted with water, can be used to advantage for cleansing wounds and for other antiseptic purposes. Chloride of lime, in water used for scrubbing and washing, is the ordinary disinfectant for floors, furniture, and linen. See *Disinfection.*

Ants.—Powdered alum or borax, sprinkled upon pantry shelves or wherever ants are troublesome, will effectually relieve housekeepers from these pests.

Apoplexy results usually from the rupture of a blood vessel in the brain, causing pressure on that organ, and consequent loss of sensation and power of motion. It is marked by heavy, stertorous breathing, suffusion of blood to the face, and a slow pulse. Paralysis, usually limited to one side of the body, may occur at once or may follow. Place the patient in a lying-down position, with the head raised. Loosen the clothing and apply cold compresses to the head, cause the bowels to be voided by injection of hot water and soap, and send for a physician.

Apparent Death.—See *Death.*

Artificial Food for Infants.—Mix one tablespoonful of fresh (cow's) milk with two teaspoonfuls of hot water, and add a little sugar. This is sufficient for once feeding a new-born infant, and the same quantity may be given every two or three hours. The milk should always be from the same cow and be freshly prepared each time the infant is to be fed. Infants should rest thirty or forty minutes after taking food. If the child's stomach does not retain the milk, add a little soda or a teaspoonful of lime-water. After using the nursing bottle, cleanse it with boiling water; also, place the rubber tip in cold water in which a little soda has been dissolved. After the infant's first teeth have come, thinly prepared arrow-root, or equal parts of cow's milk and water, may be given two or three times daily, in addition to the regular food. Never use a nursing bottle with glass or rubber tubing; a plain bottle, with a pure rubber nipple, is the best.

Artificial Heat.—To place in the beds of invalids, bags of hot sand or hot bran are more comfortable to the feet, retain the heat longer, and are much better, than bottles of hot water.

Artificial Respiration.—In cases of asphyxiation by foul air, charcoal fumes, coal gas, drowning, etc., artificial respiration should be induced. Loosen the clothing, or, better, remove it; rub the body with warm cloths; grasp the tongue with a towel and draw it forward; hold it there for a moment, then turn the patient on his face, with his forehead resting on one of his arms, and

A Startling Discovery.

Waiting Till The Doctor Comes

Is always perilous to the patient and painful to friends; but with AYER'S MEDICINES on hand relief is often afforded before the doctor arrives, and sickness is thereby robbed of its terrors.

For **Colds, Coughs, Bronchitis,** and **Croup,** *AYER'S CHERRY PECTORAL* is the Best.

For **Blood Disorders, Boils,** and **Carbuncles,** *AYER'S SARSAPARILLA* is the Best.

For **Constipation, Sick-Headache,** and a **Sluggish Liver,** *AYER'S PILLS* are the Best.

For **Chills** and **Fever,** and all **Malarial Diseases,** *AYER'S AGUE CURE* is the Best.

For **Failing** and **Faded Hair,** and all **Diseases of the Scalp,** *AYER'S HAIR VIGOR* is the Best.

SOLD BY ALL DRUGGISTS.

apply hartshorn or snuff to the nostrils; then turn the patient on his back, and dash first warm, then cold, water in the face. If this fails, grasp the arms at the elbow, and draw them slowly upwards, above the head, keeping them there for two seconds; then turn down the arms and press them firmly against the ribs for two seconds, repeating these movements, carefully and perseveringly, about fifteen times in a minute, until respiration becomes natural; after this, apply cloths wet with hot water to the limbs and body, and cover with blankets. As soon as practicable give hot drinks. Watch the patient carefully, and, if the breathing grows weak, repeat the treatment.

Asphyxiation.—See *Artificial Respiration; Drowning; Suffocation.*

Asthma is a disease of the bronchial tubes and lungs, which become contracted and congested, impeding respiration and threatening suffocation. It comes on in fits and paroxysms, during which the patient gasps and sobs in great distress. Much relief is afforded by Ayer's Cherry Pectoral, taken during and after the paroxysms. The continued use of this medicine generally effects a cure, though it must be admitted that, occasionally, the disease is extremely obstinate. Alleviation is obtained by smoking stramonium or mullein leaves, or cubebs, from a common clay pipe; or by breathing the fumes of burning paper charged with saltpetre.

Bad Breath.—A bad odor of the breath may arise from many causes. Very often it comes from decayed teeth, and then a dentist should be consulted: but more frequently, it is indicative of a disordered stomach. In this case use Ayer's Pills and Ayer's Sarsaparilla according to directions accompanying these medicines.

Baths are necessary not only to cleanliness and comfort, but also for the preservation and promotion of health. They cleanse the pores of the skin, increase the circulation, and render the body less susceptible to cold, wet, and sudden changes of temperature. A tepid bath should have a temperature of 85° to 92°, a warm bath 92° to 98°, and a hot bath 98° to 112°. A few drops of ammonia in the bath, while stimulating the skin pleasantly, will aid in cleansing it. Ammonia is especially valuable in removing the odor from those who perspire freely. Cold baths should not be used directly after a meal, nor when one is wet with perspiration, nor without advice when one is ill. As soon as the bather begins to shiver, or the nails turn blue, he should leave the bath. Always wet the head first, and, after bathing, rub the skin thoroughly. The general effect of a cold bath on the system is bracing and tonic; the dangers are congestion of the internal organs. It chills the surface, contracts the blood-vessels, forces the circulation from the surface to the internal regions, and checks perspiration. When not too prolonged, and the individual is in robust health, these effects are followed by a reaction and a pleasant feeling of warmth. The benefits of a combined

hot and cold bath are safely obtained by getting into warm water and then gradually lowering the temperature, thus avoiding a sudden chilling of the surface.

Baldness often comes suddenly, as the result of sickness. It is only incurable when the glands, which supply the roots of the hair with nourishment, are actually dead or absorbed. There are few cases so obstinate that they will not yield to the restorative forces of Ayer's Hair Vigor, applied according to directions on the bottle. The effects of this preparation are soothing, cleansing, and stimulating. There is no better toilet article. See *Dandruff; Hair.*

Bedbugs may be destroyed by kerosene oil, applied, with a feather, to the joints, cracks, and corners of the bedstead. When bedbugs infest walls and floors, wash both freely with kerosene, and repeat the operation until the pests are exterminated. All old wall-paper should be removed, and no room newly papered so long as there is a suspicion that bedbugs infest it. Never use corrosive sublimate. It is a dangerous poison.

Bed-Sores.—When patients are confined for a long time to bed, particularly in cases of fever, sores are liable to form on the lower part of the back and about the hips, and often result from neglect. They are not only exceedingly painful, but sometimes become gangrenous wounds which cause death. They should be prevented by rubbing the skin with brandy, salt and water, etc., (to harden it,) applying adhesive plaster spread on leather, or the use of air cushions or water cushions.

Bee Stings, or Stings of other Insects.—Apply a bruised onion, ammonia and water, bruised or chewed catnip, extract of witch hazel, moistened saleratus, or wet earth, to the part affected.

Bilious Attacks are attended with constipation, loss of appetite, headache, pains in the side, back, or shoulders, restlessness, wakefulness, and, frequently, with diarrhea, vomiting of bile, or sometimes very painful bilious colic. Upon the first indications of such an attack, Ayer's Pills should be taken, in doses sufficient to free the bowels and stimulate the liver; and, until perfect health is restored, one pill should be taken each day, after dinner. If the patient has been much debilitated, great benefit will be derived from the use of Ayer's Sarsaparilla. See *Colic.*

Bilious Colic.—See *Colic.*

Bilious Fever.—Keep the bowels regular with Ayer's Pills, and take Ayer's Ague Cure.

Biliousness.—In all cases, purify the blood with Ayer's Sarsaparilla, that the action of the Stomach, Liver, and Bowels, may be healthy. Ayer's Sarsaparilla, in connection with Ayer's Pills, will cure derangements of the Liver. In malarious districts great benefit will be derived from the use of Ayer's Ague Cure.

Black-and-Blue Marks may usually be removed by the application of leeches. If the marks remain after this treatment, they indicate a diseased condition of the blood and call for a free use of Ayer's Sarsaparilla.

Black Eye.—If a blow has been received sufficient to break the minute blood vessels under or around the eye, there will be an effusion of blood beneath the skin, and a dark spot or ring will result. The application of very hot water will contract the blood vessels, cause the absorption of the blood, and relieve soreness. Never use cold water or ice on a "black eye." Raw beefsteak may be applied, but hot water is better.

Bleeding.—A sudden and profuse flow of blood is cause for alarm. First decide whether the blood comes from an artery or a vein. If from a vein, the blood is dark, and oozes or flows evenly; if from an artery, it is bright red and spurts in jets. In the former case, the bleeding may generally be stopped by binding on a hard pad. In case of a ruptured artery, the flow of blood may be checked by tying a twisted handkerchief, a cord, or strap, *between the wound and the body.* If the hand is cut, raise the arm above the head and bind it tightly. In *wounds of the throat, armpit, or groin,* caused by cuts, and in case of any deep wound, thrust the thumb and finger into the bottom of the wound and pinch up the part from which the blood comes, directing the pressure against the flow. In *cuts of the lips,* compress the lips between the thumb and finger nearer the angle of the mouth than the cut itself. In *scalp wounds,* make direct pressure against the bones of the skull with the fingers, or, better, by means of a compress or bandage.

The application to the wounds of cold cloths, ice, or, in severe cases, alum, tannin, or "Monsell's Solution" (liquor of the sub-sulphate of iron), will usually stop the bleeding. In hemorrhages from the lungs, the blood is bright red and frothy. Place the patient in bed and give bits of ice to swallow, also teaspoonfuls of salt and vinegar. Hemorrhages from the stomach are dark red. Ice should be given, to be swallowed, and also doses of vinegar. In these cases, as well as in hemorrhages from the mouth, bowels, kidneys, bladder, or urethra, the patient should be kept quiet, and, according to the intensity of the bleeding, "Monsell's Solution" (twenty drops), and tincture of ergot (thirty drops), should be given every fifteen minutes until the physician arrives. Keep the patient in a horizontal position, with the head low; supply fresh air by fanning, and place ice cold applications in the locality from which the blood flows. After bleeding, to help reëstablish the strength, Ayer's Sarsaparilla should be used for a time proportioned to the depletion occasioned by loss of blood. See *Nosebleed.*

Blood, Its Liability to Disease.—The blood, from its complicated formation, is liable to morbid changes. If any of the secretory organs are so affected that impurities are retained, the blood becomes disordered and even diseased. When corrupted, its impurities are absorbed by the tissues, causing eruptions, ulcers, tumors, fevers, and diseases of almost every nature. For the renovation of the blood and its restoration to a healthful condition, there is no medicine so effective as Ayer's Sarsaparilla.

Blows are serious when inflicted on parts where the lungs, heart, or any other important organ may be injured. When a blow has caused fainting, administer brandy in small doses frequently, dash cold water in the face, and rub the spine with a liniment composed of sweet oil, turpentine, and hartshorn. Should the insensibility continue, place the patient in bed, apply hot water and mustard to his feet and legs, and rub the chest vigorously with flannel.

Boils are efforts of nature to relieve the body of some impurity which, retained in the system, would be prejudicial to health. Encourage suppuration by applying flaxseed-meal poultices as hot as can be borne, until the boil breaks and the core comes away. As soon as the upper portion of the boil becomes soft, cut it open to facilitate the discharge. To prevent a succession of boils, maintain a free movement of the bowels by the use of Ayer's Pills, and take Ayer's Sarsaparilla to purify the blood and renovate the system.

Bronchial Tubes, Foreign Bodies in.—When any substance lodges in the windpipe, the patient should be struck on the back, between the shoulders, several times, and, if this is not effective, an emetic should quickly be given.

Bronchitis is an inflammation of the bronchial tubes, or windpipe, and may exist for a considerable period, without any positive evidence that the lungs are affected. As Bronchitis is often the precursor and cause of Consumption, it is well to regard every cough with distrust, and promptly administer Ayer's Cherry Pectoral.

Bright's Disease is a Disorder of the Kidneys which causes those organs to secrete albumen in the urine while they fail to extract from the blood the urea, or effete matter, which they should take up from that fluid. Urea in the blood operates as a poison, and when accumulated in large quantities produces drowsiness, convulsions, and apoplexy. Intemperance is a fruitful source of Bright's Disease, because excessive drinking tends peculiarly to the degeneration of the kidneys. The disease, is, however, commonly due to a scrofulous condition of the system, and in such cases, Ayer's Sarsaparilla, if promptly resorted to, will be found an effective remedy. It should be used as a preventive whenever kidney troubles are apprehended.

Bruises.—Heat and moisture (hot water, poultices, etc.), persistently applied, will cure most bruises. If the part remains discolored, it shows an impure tendency of the blood which should be treated with Ayer's Sarsaparilla. Bruises on the soles of the feet result, generally, from over-exercise. Before retiring, soak the feet in hot water, and, if the bruises are very painful, apply a belladonna plaster to the sole.

Bunions.—See *Corns.*

Burns and Scalds.—In the treatment of burns or scalds, the first object is to protect the injured part from the air. Pieces of lint or cotton, dipped in carron oil, will serve for this purpose.

Carron oil (so called from being much used for burns at the Carron Iron Works, Scotland,) is a mixture of equal parts of linseed oil and lime water. When carron oil is not at hand, the burned or scalded part may be covered thickly with flour, olive oil, or vaseline. If some of the clothing sticks to the body, do not try to tear it away; leave it alone, and cut around the spot. In severe burns or scalds, the services of a surgeon should be secured as soon as possible. When the injury is slight, baking soda, applied either dry or wet, gives instant relief. For scalds from steam or water or for slight burns, dip the part in cold water and apply fine salt as much as will adhere. This will usually prevent a blister. For phosphorus burns, quench the flame in water and apply alcohol. There are three important points to be regarded in the local treatment of burns: 1, To exclude atmospheric air. 2, To remove the dressings only when they become loosened by the discharges. 3, To prevent any scar, seam, or elevation remaining after the wound is healed.

Canker.—See *Sore Mouth.*

Carbuncles are malignant boils, but differ from common boils in having no central core, being composed of cells like a honeycomb; they are also larger and much more sensitive and painful. Apply poultices, as for boils; administer Ayer's Sarsaparilla in liberal doses; and let the diet be generous but not rich. Acid fruits should be used freely. When practicable, a physician should be consulted. See *Boils.*

Catalepsy, a sudden suspension of sensibility and volition while the action of the heart and lungs continues, requires the prompt summoning of a physician. Apply restoratives. See *Fainting.*

Catarrh is an inflammatory disease which attacks the glands and membranes of the head—the mouth, nostrils, and stomach. If neglected, it soon becomes chronic, poisons the blood, destroys the sense of smell, makes the breath offensive, and often terminates in Consumption. It may originate in a cold, and in its earlier stages is relieved and cured by Ayer's Cherry Pectoral; but the more obstinate and dangerous forms of the disease require constitutional treatment. Ayer's Sarsaparilla, by purifying the blood, restores health to the affected parts, and prevents this loathsome malady from spreading its infection into the lungs and stomach.

Centipede, Bite of.—The place bitten should be touched with the stronger liquor of ammonia, and cloths wet in a solution of one part ammonia to fifty parts water should be kept upon the wound until the danger is over.

Chafing.—Chafed parts should be carefully washed, and the moisture absorbed with a soft, dry cloth. Then apply pulverized hemlock bark, fuller's earth, or the following mixture: prepared chalk or rice powder, nine drams, and subnitrate of bismuth, one dram. If this treatment does not cure, the cause is impure blood, for which Ayer's Sarsaparilla should be taken.

Chapped Hands and Lips should be first moistened with warm water, and then dressed with equal parts rose-water and glycerine. Cold cream salve, excellent for chapped hands, is made by melting together, with a gentle heat, two ounces white wax, eight ounces sweet oil of almonds, four ounces rose-water, sixty grains pulverized borax, and five drops otto of roses. A more simple remedy is mutton tallow.

Charcoal Fumes.—For treatment in case of suffocation from the fumes of burning charcoal, see *Artificial Respiration.*

Chicken-Pox is well understood by most mothers. In delicate children, the spots, instead of drying up in the ordinary way, become more sore, forming little festers which are troublesome to heal. Tonic medicines are required, with change of air. Do not let the child take cold, lest serious lung trouble may result. Cover the chest and belly with cotton cloths saturated with sweet oil.

Chilblains are caused by sudden transitions from cold and moisture to a strong, dry heat, and especially by "toasting" frosted or chilled feet at a hot stove or register. They are inflamed and painful, and are attended with great itching and burning. Rub the frosted parts vigorously with snow or very cold water, and keep away from the fire. After persistent rubbing anoint with sweet oil or lard, or lime water and oil, and wrap up well with flannel. In cases of ulceration, dress the sores with cold cream salve or vaseline.

Children, Lost—In cities, the care of lost children is one of the regular duties of the police. If possible, the

A Spring Emergency.

THAT TIRED FEELING

May not be, as the boy said of his fish-hook, "a darn ketchin' thing"; but it is almost an epidemic in the Spring Season of the year. Whatever may be the real cause of this malady, the fact remains that multitudes are afflicted with it. Doubtless the blood becomes depraved by the winter's diet and defective hygiene, and the system, in consequence, is unable to resist disease and injurious atmospheric conditions. Boils, carbuncles, and other eruptive disorders are also prevalent. To arrest and remedy these evils and restore health to the debilitated system, nothing has been found to equal

Ayer's Sarsaparilla.

It purifies the blood, strengthens the nerves, aids digestion, and vitalizes every organ and function of the body. To insure prompt and favorable results, begin the use of this medicine **early in the season.** Everybody needs a spring medicine. Ayer's Sarsaparilla is THE BEST.

little wanderers are at once restored to their homes. In case their names and places of residence cannot be immediately ascertained, they are taken to some central station, where, in charge of a kind matron, they are made comfortable until called for. Children who are too young to give their names and places of residence, and yet old enough to stray away from the familiar vicinity of home, should be provided by their parents with means of identification. The name and street address should be placed in each child's hat or bonnet, or upon its garments; or (perhaps preferably) on a card or bit of cloth beneath the clothing, where it will be secure, but not readily seen by designing persons.

Chills and Fever, see *Ague.*

Choking, caused by a fish-bone, piece of meat, or any other substance sticking in the throat, gullet, or windpipe, calls for immediate removal of the obstruction. Thrust your fingers deep down into the throat and draw out the foreign body. If you cannot reach it in that way, a hair-pin bent into a hook, may help you to grasp it. A few quick blows with the open hand between the shoulder blades will sometimes effect a dislodgement. Blowing forcibly into the ear sometimes excites powerful reflex action, during which the foreign body is expelled. Try, also, quickly compressing the chest between both hands.

Cholera.—When cholera prevails, the germs of this dread disease fill the air we breathe, the food we eat, and the water we drink, and are sure to be taken into the system. If the digestive and excretory organs are in good condition, these germs are removed naturally; but if not removed they develop with wonderful rapidity. Cholera may be prevented by using Ayer's Sarsaparilla, to keep the stomach, liver, kidneys, and bowels in perfect condition, and by carefully observing the following rules: 1. During an epidemic there should be as little change as possible from regular habits and diet. 2. The body should be warmly clothed. 3. Undergarments, which have become wet with perspiration, should be removed, the skin rubbed briskly, and dry clothes put on. 4. A broad woolen bandage worn around and below the waist, encircling the abdomen, will be found of great value in warding off all kinds of summer sickness. 5. In cholera seasons, laxity of the bowels should receive prompt attention. A person who neglects the premonitory or diarrhea stage is in serious danger. See *Neutralizing Mixture.*

Cholera Infantum.—The symptoms are pain in the stomach and bowels, vomiting, and the purging of green or yellow matter, slime, and sometimes blood. Great thirst attends every stage of the disease, and frequently swellings occur in the face, abdomen, and limbs. Give one or two teaspoonfuls of the Neutralizing Mixture, above mentioned, every hour or half hour, ac-

AYER'S CHERRY PECTORAL strengthens the Voice.

cording to the urgency of the symptoms, and continue the same until the passages become healthy. If there is much pain, mix, with cold water, one teaspoonful of mustard and four of fine meal or flour; spread the paste on a thin cloth, which should be laid on the abdomen and remain until the skin becomes red. Cholera infantum may be prevented by keeping a flannel bandage constantly over the bowels during warm weather.

Cockroaches and Water Bugs can be destroyed with a mixture of chloride of lime and sweetened water, or with pulverized borax, scattered freely wherever the insects appear.

Colds are usually caused by suddenly checking perspiration and becoming chilled. Take Ayer's Cherry Pectoral, promptly, according to directions on the bottle. If there are symptoms of fever, with headache, coated tongue, costiveness, and general soreness of the body, take a dose of Ayer's Pills with warm mucilaginous drinks; soak the feet in hot water, and go to bed. The Pills remove inflammatory secretions, open the pores, and allay fever. In thousands of cases no other medicine is needed. See *Coughs*.

Colic.—Both bilious and wind colic should be treated promptly and energetically. If the trouble is in the stomach, an emetic will sometimes prove useful, and should be followed by a full dose of Ayer's Pills. If pain continues, lay hot cloths or a mustard plaster on the bowels, or administer a hot bath, and give an injection of warm water. For infants, heat a teaspoonful of sweet oil, add a drop of laudanum, mix well, and rub it gently over the baby's bowels. If this does not relieve the pain, prepare the following mixture: Paregoric, 30 drops; compound spirits of ether, a tablespoonful; orange-flower water, six large tablespoonfuls or two ounces. Shake the mixture, and give one-fourth of a teaspoonful every 10 or 15 minutes, if the child is under six months of age, or half a teaspoonful if older. If the colic is caused by constipation, an injection of warm (not hot) sweet oil, in connection with the above treatment, will be found beneficial.

Collapse.—A sudden giving way of the vital powers. See *Shock*.

Coma.—See *Unconsciousness*.

Concussion.—By concussion is meant such an injury to the brain as may be caused by a blow, a fall, a misstep, or anything that violently shakes the body. Concussions are divided into three stages: 1, Total insensibility, with cold extremities. 2, Slight sensibility and returning warmth. 3, Passing off of much of the stupor and insensibility, and the setting in of inflammation—always the most critical of the three. For the earlier treatment, see *Unconsciousness*. The third stage requires cold applications to the scalp, hot bricks to the feet; a low and unexciting diet, and the seclusion of the patient in a dark room, with absolute quiet. Compression or Pressure on the Brain often accompanies, or instantly follows, concussion, in which case the patient must be treated as in case of apoplexy. See *Apoplexy*.

Constipation.—Regularity in the hour of going to stool, the avoidance of highly seasoned food, and the proper use of Ayer's Pills will cure constipation, and prevent the serious results which naturally follow this complaint.

Consumption.—Tubercular consumption is not, primarily, a disease of the lungs, but of the system as a whole, and is caused by a scrofulous condition of the blood. In such cases Ayer's Sarsaparilla, through its alterative and tonic effects, not only eradicates all traces of scrofulous poisons, but restores to the blood the elements necessary to life and health. When inflammation of the bronchial tubes extends to the lungs, Ayer's Cherry Pectoral will relieve pain and the difficulty of breathing, control the desire to cough, and also soothe and heal the irritated tissues. Even in advanced stages of consumption, the distressing cough is eased, and the patient greatly comforted, by the use of Ayer's Cherry Pectoral; and instances are common where, with careful treatment, the diseased lungs have been healed by this medicine, and the patient again restored to comparative health and activity.

Convulsions, or Spasms, in children, may be caused by worms, the irritation of teething, water on the brain, or the unfavorable turn of an eruptive disease such as measles or scarlet fever. Place the feet and legs of the child in hot mustard water, applying, at the same time, cold cloths to the head. An injection of warm water may also be administered. If the fit is due to an overloaded stomach, vomiting should be induced. See *Emetics*. In adults, the spasm or convulsion may be

apoplectic, epileptic, hysterical, or the result of poisoning. Put a cork between the patient's teeth, that the tongue may not be bitten. Loosen the clothing, have plenty of fresh air, and do not restrain the movements of the patient, except to prevent injury or bruising. Rub the temples with cologne or spirits, and, as soon as the patient can swallow, give a little cold brandy and water.

Corns and Bunions are caused by ill-fitting boots and shoes. The way of preventing them is, therefore, manifest. Thrusting the toe into a lemon, to be kept on over night, will make the removal of a corn easy. Two or three applications will suffice for the worst cases. Soft corns may be relieved by dissolving a piece of ammonia, the size of three Ayer's Pills, in an ounce of water, and applying the solution as hot as can be borne.

Coughs are caused by the presence of phlegm in the throat and lungs. The only remedies which can cure a cough are such as loosen the unhealthy mucus and diminish the effort necessary to remove it. Mildly soothing palliatives only retard the cure and allow the disease to become more deeply seated. The most efficacious remedy for coughs is Ayer's Cherry Pectoral. It is an anodyne expectorant of great value, and may be depended upon to effect a permanent cure. Coughs attending dyspepsia, liver complaint, etc., are often very severe and harassing, and cannot be permanently cured until the original disease is removed. In addition, therefore, to the Cherry Pectoral, use Ayer's Pills to stimulate the stomach, or Ayer's Sarsaparilla for its alterative effects, as the symptoms may demand, and as specifically prescribed in the Directions for the use of these remedies. See *Colds.*

Cramps.—Cramps are irregular, spasmodic contractions of the muscles of the whole or different parts of the body. Though cramp may involve the greater number of the muscles at once, the parts most generally affected are those of the feet, legs, thighs, abdomen, and arms. Cramp in the limbs may be relieved by simple rubbing, or by applying an embrocation of camphorated oil, turpentine, and spirits of hartshorn. When the cramp is located in the stomach or bowels, flannels dipped in hot water, wrung out, and laid over the parts affected, relieve the pain. Cramps in the bowels occur in colic. For further treatment, see *Colic.*

Croup, Membranous and Spasmodic.—Croup, or Rattles, is an acute inflammation of the windpipe, and is a dangerous disease, peculiar to young children. Its symptoms are those of a common cold, followed by hoarseness and a peculiar ringing or rattling cough, accompanied with loud and difficult breathing. It usually attacks its victim in the night. This affection is greatly to be dreaded because of the extreme rapidity with which it develops. When practicable, a physician should be summoned at once. Membranous Croup can be distinguished by the presence of grayish spots in the throat, and is extremely dangerous. Administer an emetic of mustard and water, ipecac, or other simple ingredients, and as soon as this has operated give Ayer's Cherry Pectoral, in doses of 5 to 15 drops hourly. Apply a sponge, filled with water as hot as can be borne, directly to the windpipe; also, hot flannels, or hot and moist poultices of flaxseed meal, mullien leaves, or hops, to the upper part of the chest. A hot bath will sometimes afford great relief; also, the placing of the child where, without danger of scalding, it can breathe the steam from a tea-kettle, or other vessel of boiling water, containing pieces of unslacked lime. When regular and easy breathing has been restored, gradually lengthen the intervals between the doses of the Cherry Pectoral, but continue its use until recovery is complete.

Cuts.—If the cut is slight, let the blood flow for half a minute, then dip in cold water or apply ice. Draw the cut edges closely together with adhesive plaster, or by stitches and a bandage, and keep the part quiet. Slight cuts will usually heal quickly. In severe cuts, check the flow of blood (see *Bleeding*) and secure the attendance of a physician as soon as possible. If pus forms, keep the cuts clean, and dress them frequently with a solution of carbolic acid—one part of the acid to one hundred parts of water. In scrofulous persons, wounds will be slow to heal. For such cases, Ayer's Sarsaparilla is required. See *Wounds.*

Dandruff indicates an unhealthy condition of the scalp, causes an intolerable itching, destroys the roots of the hair, and produces baldness. It is certainly cured by Ayer's Hair Vigor.

Deafness, when caused by scrofulous catarrh, yields to Ayer's Sarsapa-

rilla. When caused by malaria, Ayer's Ague Cure will be found useful. Excessive secretions may be removed by washing out the ears with borax water.

Death, Apparent.—Hold the hand of a person apparently dead before a candle or other artificial light, with the fingers stretched, one touching the other, and look through the spaces between the fingers, toward the light. If the person is living, a scarlet color will be seen where the fingers touch each other, due to the still circulating fluid blood, as it shows itself through the transparent, but not yet congested, tissues. When life is extinct, this phenomenon ceases. To test breathing, hold, under the nose and before the mouth, a cold piece of polished steel —like a razor-blade or table-knife. If no moisture condenses upon the steel, it is safe to say that breathing has ceased. The cessation of heartbeat may be determined by a firm pressure with the finger tips at a point below the breast-bone called the "pit of the stomach."

Death, Sudden.—The chief causes of sudden death are apoplexy, aneurism, heart disease, suffocation, shock, injuries to the nervous system, injury from lightning, sunstroke, and poisoning. In case of death from either of these causes, the immediate care of the body, must, of course, be such as time, place, and circumstances permit. Be sure death has taken place, using such tests as are given under the head of *Death, Apparent.* If satisfied on this point, place the body in a reclining position, with the head and chest well raised. Prevent unnecessary crowding of persons around the body, especially if in an apartment. Avoid rough usage, and, if there is any possibility that life still exists, be careful to see that the tongue is so secured that it cannot fall back into the throat and obstruct the passage of air into the lungs. For a time, at least, it would be well to treat the case as if one of suspended animation, affording every possible chance of restoration.

Debility, languor, or general bodily weakness, is caused by impoverished blood and failure of the vital organs to perform their natural functions. Ayer's Sarsaparilla is the best remedy. It reinvigorates and vitalizes the blood, gives tone to the stomach, and strengthens the whole system.

Delirium Tremens.—The delirium of drunkards requires emetics, cold applications to the head, heat to the extremities, and mustard to the nape of the neck, the back, and the soles of the feet. Emetics can be given in a drink of the liquor to which the sufferer is accustomed. See *Emetics.*

Diarrhea may be caused by indigestion, the inflammation or ulceration of some portions of the bowels, or by debility. In most cases Ayer's Pills should be given to remove the irritating substance from the stomach and bowels, open the pores, and free the system; after which the Pills should be taken daily, in smaller doses, to secure healthy action. In case of nausea and vomiting, a little paregoric should be administered. If inflammation or ulceration be present, treat as for Dysentery. See *Dysentery.*

Diet.—One standard rule, important always and everywhere in connection with diet, is—*be moderate.* Sick persons, especially those suffering from any acute disease, and also convalescents, should avoid all greasy and highly seasoned food, condiments, pork, dried and smoked meat, sausages, hashes of all kinds, pies, cakes and new bread, clams, lobsters, cheese, cucumbers, pickles, nuts, almonds, cabbages and onions, hard boiled and fried eggs, fried potatoes, and indeed fried victuals of any kind, and also tobacco and all fermented and spirituous liquors, if not prescribed by the doctor. On the contrary, we would recommend a moderate use of tender and lean beef, good boiled mutton or veal, fresh game or poultry, very soft boiled fresh eggs, plain vegetables, ripe fruit, good, light bread and crackers, gruels, oatmeal, boiled rice, milk, weak tea or coffee, and such other food as is easy of digestion and agrees with the stomach.

Diphtheria is a malignant and very infectious disease. It may often be communicated by a kiss, a touch of the hand, or by drinking out of the same cup with the sick person. The mildest case should be carefully isolated. In the family this may sometimes be done by removing the patient to an upper room which can be well ventilated by means of windows and an open fire. The contagion of diphtheria is not carried far by the atmosphere; hence, by strict attention to cleanliness and ventilation, it may be quite possible to isolate a case even under the family roof. The disease is characterized by soreness of the throat, pain in swallowing,

A Summer Emergency.

LIKE A TRAMP

Who runs off with our garments and leaves us without protection or adornment for our persons, old Father Time robs us of the natural covering of our heads and leaves us bare. His thefts, though sly, cause baldness by and by. Fortunately, however, in this emergency,

Ayer's Hair Vigor

comes to the rescue, and, though it may not restore what Time has taken, it will bring out a new growth, arrest further loss, give to faded and gray hair the freshness and pliancy of youth, and so strengthen and invigorate the scalp that Father Time will have to delay his pilferings for many a long year to come. Undoubtedly this is **the best Hair-dressing** ever offered to the public.

and the appearance of a grayish membrane in the back of the throat. There is usually a low fever, with great depression of spirits and rapid decrease of the patient's strength. However mild in appearance, diphtheria is always dangerous and frequently fatal. Upon its approach, and until a physician can be obtained, Ayer's Cherry Pectoral should be administered in small but frequent doses. The patient should, also, gargle the throat with pure lemon or lime juice, a solution of chlorate of potash, sulphur and water, or alcohol and water, repeating the treatment every two or three hours. Small children who cannot gargle, should have the interior of the throat painted with lemon or lime juice, at similar intervals. Powdered sulphur, blown into the throat, is very effective. Wine, brandy, beef-extract, or eggs, should be given to keep up the strength. After the dangerous symptoms have subsided, Ayer's Sarsaparilla should be taken to counteract and neutralize the poison which has entered into the circulation. Blankets, sheets, and pillow cases, which have been in contact with, or used by, the patient, must be washed in boiling water. Rags and towels should be burnt. There is danger of infection from the patient for fourteen days after the membrane has disappeared. See *Disinfection*.

Disinfection.—In epidemics and all contagious diseases, as fevers, measles, scarlet fever, diphtheria, small pox, whooping cough, cholera, etc., it is very important that everything which has come in contact with an infected person should be thoroughly purified. To disinfect an unoccupied room, close every door and window, and stop up every opening or crevice with old rags or tow. Burn sulphur in saucers, or place some pure carbolic acid in shallow vessels around the room. Wash the furniture and floors with a solution of chloride of lime. Strip off all wall paper and whitewash th walls and ceilings. To disinfect an occupied room, ventilate well; keep up a good fire; fumigate with chloride of lime or carbolic acid, cautiously, so as not to inconvenience the patient. Articles of clothing and bedding which have been used by infected persons, also the carpets and curtains of a sick room, may be disinfected by washing or boiling—being exposed to a heat of from 200° to 400°. In some cases the only safe course will be to destroy all such things by fire. Sinks, privies, drains, and vessels used by a person afflicted with cholera, dysentery, or any other contagious disease, should be flushed at least once a day with copperas or carbolic acid. For stopping putrid effluvia or rotting, or for disinfecting damp cellars, use chloride of lime wet with strong vinegar. Fresh air and extreme heat or cold are good disinfectants. See, also, *Antiseptics*.

Dislocations.—*Of the Fingers.* Dislocated fingers can usually be quickly put in place by strong pulling, aided by a little pressure on the bones nearest the joint. Use sticking plaster, or a splint and bandage, to hold the parts in place. *Of the Lower Jaw.* Seize the jaw between the thumb and fingers of each hand, with the thumbs resting on the teeth and the fingers below the jaw. Press firmly downward, and then backward, and be careful to have your

AYER'S PILLS cure Sick-Headache.

thumbs well protected with cloths, and not let them get caught in the quickly closing jaws, brought sharply together by the muscles after unnatural tension. *Of the Shoulder.* If the services of a surgeon cannot be obtained, place the patient on his back; sit down by his side, and, having removed your boot, place your heel in his arm-pit, pressing it there firmly; grasp the arm at the elbow, draw it steadily (without jerking) towards you, and slightly towards the patient's navel. If the person is not very muscular, you will feel a sudden jerk or snap, and relief will be immediate, showing that the head of the bone has returned to its place. After reduction the arm should be carried in a sling for two weeks.

Dizziness usually results from a disordered stomach. Food that is not easily digested should be avoided, and the bowels kept regular by the use of Ayer's Pills. Impurities in the blood, a frequent cause of dizziness, should be removed by Ayer's Sarsaparilla.

Drowned Persons, To Find.—Make a board raft, ten or fifteen feet square. Cut a hole in the centre, eight or ten inches in diameter. Lie down on the raft, with the face over the hole, having the head covered with a coat or shawl, to exclude the light. While in this position, it will be noticed that the rays of sunlight are concentrated directly under the raft, and that very small objects can be distinguished easily. The raft should be slowly towed over the place where the drowning is supposed to have occurred. The gases generated by decomposition, will usually cause a body to rise to the surface within a week or ten days.

Drowning, How to keep from.—In the water, the human body requires but very slight support to enable it to float. One finger placed upon a stool, chair, small box, or a piece of board, will easily keep the nose and mouth above water, while the feet and other hand may be used as paddles to propel towards the shore. To keep, in this way, from drowning, it is not required that one should know how to swim. In nine cases out of ten, the knowledge that to be able to sustain a pound weight is all that is necessary to keep one's head above water, will serve better in emergencies than the greatest expertness as a swimmer.

Drowning, Rescue and Resuscitation.—In diving for a drowning person approach the body from behind; seize it by the arms or armpits; tread water to regain the surface, and swim to shore. Instantly send for a doctor, and also for sheets and dry clothing, stimulants, and the means of carrying the patient after resuscitation. Empty the mouth, throat, and air-passages of water, mud, or frothy mucus, by turning the body over upon the face for a moment, thrusting a finger into the mouth and sweeping it round. Then lay the patient out flat on the back and place a coat, a blanket, a stick of wood, or anything that will serve as a pillow, under the shoulders. Draw the tongue forward, and hold it out with a handkerchief, or by thrusting a pencil or small stick across the mouth on top of the tongue and back of the teeth. All this should occupy not more than ten or fifteen seconds. Then grasp the arms at the elbow and continue the treatment as directed in the article on *Artificial Respiration.*

Dysentery.—When the discharges are tinged with blood, care must be taken not to check them. The patient should be kept in bed and a mild purgative should be administered. For this purpose, grind two of Ayer's Pills to a fine powder, and mix with an ounce of castor oil; give a teaspoonful of the mixture every two hours, until the bowels feel the influence of this treatment. Then reduce the dose to one-fourth of a teaspoonful, adding, also, half a teaspoonful of paregoric. If the discharges continue, give injections of thin starch, a goblet full each time, to which twenty drops of laudanum and a teaspoonful of tincture of ipecac have been added. The patient's thirst may be allayed by lemonade or cold tea, in small quantities; and only liquid food, such as milk, should be given. Cases of dysentery, continuing more than twenty-four hours, should be attended by a physician.

Dyspepsia.—Highly seasoned or improper food, eating too rapidly or too much, late suppers, constipation, anxiety or worry, lack of exercise, or an impure condition of the blood, will produce this distressing complaint. To cure it, particular attention should be paid to diet. Eat slowly, at regular hours, and avoid excess of fluids, especially chilling the stomach with cold liquids. Very hot water, taken just after rising and before meals, is sometimes decidedly beneficial. Let every mouthful of

food be well masticated, so that it may be thoroughly mixed with saliva, and be prepared for easy digestion, and give the body at least half an hour's perfect rest, before attempting any occupation, after each meal. In addition to this, the stomach, liver, kidneys, and bowels must be invigorated, and the blood purified and vitalized with Ayer's Sarsaparilla, taken in connection with Ayer's Pills in doses sufficient merely to secure and maintain regular action of the bowels. Innumerable cures of dyspepsia have been made by the persistent use of these medicines.

Drunkenness.—See *Intoxication.*

Earache.—Place a little cotton-wool, saturated with chloroform, in a new clay pipe; insert the stem of the pipe in the patient's ear, close the lips over the bowl of the pipe and blow gently. The evaporating chloroform will relieve the pain immediately. Warm poultices, or a drop of warm olive oil, mixed with a like amount of laudanum, dropped into the ear, may also be used. If there is a discharge, syringe the ear very gently with tepid water, adding to each teacupful one teaspoonful of the solution of carbolic acid. Chronic discharges from the ears, are, usually, the result of a scrofulous taint in the blood, and can be cured by the use of Ayer's Sarsaparilla.

Ear, Foreign Bodies in.—When an insect, or any small foreign body, has entered the ear, the patient should lie down on his side, with the affected ear uppermost, and have warm olive oil or tepid water carefully dropped in until it overflows and carries the intruding object out with it. In case the foreign body is a living insect, an ingenious method is to try tempting it to come out by turning the ear at once to a bright light. Large foreign bodies, which have entered the ear, should be removed by a surgeon, as want of skill may lead to serious injury.

Eczema.—See *Salt-Rheum.*

Emetics.—Warm water, given in large quantities and drank quickly, will operate as an emetic. Its action may be accelerated by adding ground mustard, in half teaspoonful doses to each cupful of water. Vomiting may frequently be induced by inserting the finger in the mouth and tickling the throat. Ipecac, in the form of a powder, tincture, syrup, or wine, is most frequently employed as an emetic. Dose: Twenty grains of the powder, fifteen to twenty drops of the tincture, half a teaspoonful of the wine, or a teaspoonful of the syrup. Sulphate of zinc (ten to twenty grains) may be given, when its emetic action is desired—as in cases of poisoning from arsenic, etc. See *Vomiting;* also, *Poisons.*

Enlargement of the Tonsils is relieved by gargling with strong alum water, a solution of tannin, or any other powerful astringent, and painting the tonsils with compound tincture of iodine.

Epileptic Fits (*Falling Sickness*).—Place the patient on a sofa or bed, or, should a paroxysm occur in the street, place a rug or something of the kind under the head, removing quickly everything tight about the throat and chest. To avoid injury to the tongue, a cork or piece of wood should be placed between the teeth. To the head apply vinegar and water or cold water. See *Convulsions; Fainting; Unconsciousness.*

Eruptions on the Face, while they may be painless, are signs of impure blood and often very annoying. They should be eradicated by thorough alterative treatment. For this purpose Ayer's Sarsaparilla is invaluable. See *Pimples.*

Exhaustion may result from long fasting, fatigue, great heat, nervous depression, or from cold. When there is exhausion, the stomach must not be overtaxed; food should be taken in small quantities, but frequently. The use of wines and spirits should be avoided as long as possible. A most effective tonic and stimulant in exhaustion, and especially in that derangement known as the "tired feeling," is Ayer's Sarsaparilla. See *Shock; Sunstroke.*

Eyeball, Injured.—For bloodshot eyes the best application is cold water. If the eyeball has been injured by blows of the hand or from flying corks, chips, balls, etc., the best treatment, until proper surgical advice can be obtained, is to place a rag wet with cold water over the eye, and, perhaps, the application of a leech to the temple, just in front of the hair. Rest and quiet, and the avoidance of light, are indispensable.

Eyes, Inflamed.—For inflamed eyes, dissolve sixteen grains of acetate of zinc in half a pint of soft water, and apply it to the eyes several times a day. Rose water is a simple and useful application. If the eyes feel weak and tired, or have a burning sensation, you will find relief by bathing them with cold water, in which a little common salt

has been dissolved. When the eyes are weak and the lids red, inflamed, and sore, a scrofulous condition of the blood is indicated, for which Ayer's Sarsaparilla is the best known remedy.

Eyes, Foreign Bodies in.—When extraneous substances get into the eye, they may be washed out, very frequently, by drawing the upper lid down over the lower lid, and while holding the upper lid in this position winking several times. In case this does not avail, draw the lower lid down and look upward. If the offending substance is visible, it may be removed with a camel's hair brush, a piece of soft cotton cloth, or a handkerchief; if this fails to discover the object, take hold of the lashes of the upper lid, and, pressing the dull point of a pencil against the middle of the lid, turn it upwards. In case the substance cannot be easily removed, the services of a surgeon will be required. If particles of lime get into the eye, apply weak vinegar, to neutralize the alkali, and remove as above directed.

Fainting.—Lay the patient on his back with the head lower than the body; elevate the feet, loosen the clothing, apply cold water to the face, and smelling salts to the nose. Give internally, brandy, wine, or coffee, as a stimulant. Fainting fits are usually the result of an enfeebled condition of the blood, which should be renewed and vitalized by the use of Ayer's Sarsaparilla.

Falls.—A person who has had a severe fall and is picked up either wholly or partially insensible, should, if possible, be placed at once on a wide board, or on a door taken from its hinges, so that in conveying him from one place to another his body need not be moved, after the first lifting, until the surgeon takes him in charge. Loosen the clothing, but do not remove it for fear of displacement of broken bones; let the sufferer have plenty of fresh air, and apply restoratives as for fainting and shock. See *Fainting; Fractures; Shock.*

Feet, Offensive.—See *Perspiration.*

Felon.—Paint the spot with compound tincture of iodine; or, put directly over it a Spanish-fly blister about the size of your thumb nail, letting it remain for six hours, at expiration of which time the felon may be seen, under the surface of the blister, and can be taken out with the point of a needle. A felon may be made to "come to a head" by repeatedly soaking the finger in hot water and poulticing. Felons are caused by impure blood, and call for a free and persistent use of Ayer's Sarsaparilla.

Finger Nails.—Split nails should be trimmed down to the quick, and the edges joined with a small piece of adhesive plaster. Trim hangnails close with a pair of small sharp scissors and apply carbolic salve. Keep the skin at the roots of the nails well pushed back.

Fire.—If the garments of a woman or child take fire, wrap quickly and completely a rug, shawl, blanket, or any heavy woolen article which may be at hand, around the sufferer; then throw her to the floor and roll her over and over until the flames are extinguished. The prostrate position, and keeping the mouth shut, will avoid the greatest danger, which consists in inhaling the flames. Cut the clothing away from the injured part, but if it sticks to the body do not tear it off. Keep the air excluded. See *Burns and Scalds.*—When a house is on fire, presence of mind may save valuable lives. If the smoke is dense in any room or hall through which one has to pass, let him, if possible, first fill the lungs with pure air, and then, grasping the nose with the fingers, hold the breath, and pass quickly down or out. The chances are that the fire is not fully under way. Creep or crawl with the head as near the floor as possible. A wet towel or handkerchief placed over the nose and mouth will sometimes enable one to pass through dense smoke without becoming asphyxiated.

Fish-hooks.—In case of running a fish-hook into a finger do not attempt to draw it out backward. After cutting the line, turn the point upward and push it through. When crochet-needles have been run into the flesh, they will usually require the services of a surgeon to extract them. See *Wounds.*

Flies.—To prevent flies from entering a house, screen the windows and doors. Flies can be killed with sweetened water in which oxide of cobalt has been dissolved. Ten cents worth of cobalt is enough for a pint of water. This solution is very poisonous and should be used with great care.

Food for Infants.—See *Artificial Food.*

Fractures, being of a great variety and every variety calling for a more or less different treatment, should always

An Autumn Emergency.

STOLEN FRUIT

Is not always sweet: it is sometimes sour, unripe, and indigestible—the prolific source of stomach and bowel complaints. Yet there are thievish children, and even adults, who will risk sickness and a bull-dog for the sake of feasting upon early apples, pears, melons, cucumbers, and other immature products of the orchard or garden. As the sun shines equally on the just and unjust, so

Ayer's Pills

correct the disorders of good and bad alike; but this is no excuse for evil conduct. Neither is it an excuse for intemperance and gluttony, that **Ayer's Pills** cure indigestion, biliousness, sick-headache, and constipation. But, as all all are liable to such disorders, no one should be without these **Pills** to meet an emergency.

be promptly attended to by a medical man. But until a surgeon can be had, make the patient as comfortable as possible, and apply cold water to prevent swelling. If the sufferer has to be removed, bind the wounded part pretty firmly, in a natural position, to the body or to the first best splint you can get, making pads of anything that may serve the purpose. If no physician can be obtained, bring the fractured parts together, and keep them immovable in their proper places until nature has effected a permanent cure. See *Wounds*.

Freckles, to Remove.—To one ounce of lemon juice add one-fourth of a dram of powdered borax and half a dram of sugar; let the mixture stand in a bottle for a few days, when it will be ready for use. Rub occasionally on the hands and face. Another preparation is, one part Friar's balsam, and twenty parts rose water. As a rule, alterative treatment will greatly aid in clearing the skin. For this purpose take Ayer's Sarsaparilla.

Fright.—When a young child has received a fright, it is best to divert its mind by some ludicrous or striking performance, such as crowing, whistling, barking, or the like; but, in case of *Convulsions* or *Shock*, the proper treatment will be found under those heads. See, also, *Hysterics*.

Frost-Bites.—Bring about reaction, gradually, by friction. Place the patient in a room without fire and avoid heat. Rub the part with snow or other cold application, and administer hot tea or coffee. If a person is found insensible from cold, he must be kept away from the heat. Remove the clothing and rub thoroughly with snow or cloths wrung out in cold water. Continue the friction, especially in the extremities, and induce artificial respiration if necessary. Give brandy, hot tea or coffee, and beef tea in small quantities. For frost sores, paint the parts with iodine and chloral mixture, and use ointment of borax and vaseline. See *Chilblains*.

Fumigation.—See *Disinfection*.

Grease Spots.—See *Stains*.

Gunpowder, Burns From.—Wash the skin thoroughly with clear cold water, rubbing briskly with a sponge. Pick out what powder may be left, with a needle or sharp knife. The operation is painful, but must be endured, or the person will be disfigured for life, as every grain of powder, left in the skin, makes an indelible blue mark. Sweet oil dressings should be used to protect the wound from the air. See *Burns*.

Hair, The.—If the hair comes out rapidly, turns gray, or loses its natural lustre, the hair-forming cells and the scalp need stimulating. Ayer's Hair Vigor is an effective tonic and restorative, and without equal as a desirable toilet article. For washing the hair, use a teaspoonful of powdered borax or ammonia water in a pint of soft water, but use no soap. See *Dandruff*.

Hanging.—Remove constrictions from the neck; clear the mouth of mucus; dash cold water on the neck and chest; apply restoratives and pro-

duce artificial respiration. See *Artificial Respiration; Drowning.*

Hay Fever is a species of Catarrh, which prevails in the summer and early autumn. Dust, heat, the odors of flowers and fruits, and the pollen from various plants, irritate the nasal passages, and aggravate, if they do not cause, this disease. When accompanied with difficulty in breathing, the affection is called Hay Asthma. Relief from many of the distressing symptoms of these ailments can be obtained by the use of Ayer's Cherry Pectoral. Nutritious food is important, and Ayer's Sarsaparilla will be found a most desirable tonic. See *Asthma.*

Headache, if caused by constipation, can be cured by the use of Ayer's Pills. If the headache is accompanied with debility, or lack of energy, the blood needs purifying and vitalizing by the use of Ayer's Sarsaparilla. See *Sick Headache.*

Heartburn.—A large teaspoonful of magnesia, in a cup of tea or a glass of mint-water, will relieve this complaint. If heartburn occurs frequently, the use of Ayer's Pills and Ayer's Sarsaparilla is recommended. This ailment generally indicates a debilitated stomach.

Heat for Invalids.—See *Artificial Heat.*

Hemorrhages.—See *Bleeding.*

Hernia.—A swelling suddenly appearing in the abdomen, and especially in the groin, may be recognized as a rupture, particularly if it puffs out, or grows larger, when the patient breathes or coughs violently. If, for any reason, the services of a physician cannot be immediately secured, the patient should lie down on his back, draw up his knees, and, while he breathes gently, rest his fingers upon the rupture, and press it in all directions. In most cases the hernia will slip back when thus treated. Then apply a bandage to hold the bowels in place long enough for the person to have a truss fitted to him. During this period the bowels should be kept regular by the use of Ayer's Pills.

Hiccough.—Drinking cold water very slowly, or holding the breath persistently, will usually stop hiccough. When hiccough attacks a person who is dangerously ill, it is a serious symptom.

Hornet Stings.—See *Bee Stings.*

Hydrophobia (Rabies, the madness produced by the bite of mad animals,) is often apprehended when there is no danger. In case the supposed mad creature has been killed, an important means of information is lost. If possible, the animal should be secured and closely watched. If he does not show signs of rabies, the bitten person need have no fear; but, in any case, when one has been bitten, the wound should be washed with hot water; sucked, by some person whose mouth is free from sores; and then thoroughly cauterized with pure nitric acid or concentrated liquor of ammonia. The patient's strength should be sustained by stimulants, and medical attendance should be secured as soon as possible.

Hoarseness.—See *Sore Throat.*

Hysterics.—Fits of hysterics, marked by excessive and uncontrollable laughing and crying, call for calmness and patience on the part of attendants. Do not manifest any annoyance at apparent inconsistencies, but if possible induce quiet and sleep. A tempting dish of food, a hot foot bath or hip bath, warm drinks, a little valerian or Hoffman's anodyne, may allay the excitability. If a lethargic sleep (coma) succeeds, revive the patient by dashing cold water in the face, taking care afterwards that the patient be thoroughly dried and all wet clothing removed.

Impurities in the Blood, however manifested, whether in the form of eruptions, pustules, abscesses, fistula, or through lassitude, loss of energy, or in any other manner, can be eradicated by the use of Ayer's Sarsaparilla. The Sarsaparilla may be taken with benefit at all times, but during the spring and fall months it is especially efficacious. See *Alterative.*

Indigestion.—See *Dyspepsia.*

Influenza can be cured by the prompt use of Ayer's Cherry Pectoral.

Intoxication.—To dispel as quickly as possible the effects of intoxicants, one of the most effectual remedies is a small dose of sal volatile, or volatile salts, in a wineglass of water—repeating the dose in half an hour. A dish of cold broth may answer the same purpose. The most speedy way, however, of effecting a cure, is by taking an emetic, following it with the sal volatile and water half an hour after.

Itch is caused by a minute insect lodging under the skin, and is readily communicated by contact. The parts of the body most affected are between the fingers and at the bends of the elbows. The best specific is an ointment composed of flowers of sulphur, 2 ounces; carbonate of potash, 2 drams; lard, 4 ounces; to be well rubbed in, night and morning.

Ivy Poisoning.—See *Poisons.*

Kerosene Oil has caused many a fire and the loss of many lives. A few words of caution may not be out of place in this book. Always use the best oil you can get; fill your lamps only by daylight, *and never fill a lighted lamp;* keep your can of oil away from lights and fires, and, consequently, never pour oil on a fire nor use oil for kindling; never turn the wick far down; and always see that you place your lamp so that it may not fall or be overset. Lamps to be carried should be small, easy to grasp, and, preferably, of metal. If an accident happens, use any heavy rug or article of clothing to cover the flame quickly and completely. See *Fire.*

Kidney Disease approaches gradually, and, while the earlier stages are seldom attended with painful symptoms, the general health yields rapidly to its progress. When the presence of this dreaded disorder is suspected, no time should be lost in administering Ayer's Sarsaparilla—the safest and most potent remedy for Kidney Complaints.

Laudanum (tincture of opium) is a very useful though very dangerous drug, and ought not to be employed without having been prescribed by a physician. In severe pains, twenty to twenty-five drops of laudanum, repeated every half hour, until the pain is relieved or drowsiness appears, may be considered the right dose for an adult person. See *Opium Habit; Poisons.*

Lightning.—In case of severe shock by lightning, dash cold water in the face, and treat as for *Artificial Respiration.* See *Shock.*

Lime Water.—Put into an earthern vessel holding a gallon of water, a piece of unslacked lime as large as your closed hand; after stirring, let the mixture settle, and then pour off the clear liquor as required. Lime water is useful in cases of burns, scalds, etc.

Liniments and Lotions.—The following is an excellent liniment for Rheumatism and for the removal of local pains:

3 ounces White Castile Soap,
1½ ounces Gum Camphor,
3 drams Oil Rosemary,
1 pint Alcohol,
¾ ounce Laudanum.

Cut the soap into shavings and add to it the alcohol. After the soap is dissolved, add the other ingredients; the liniment is then ready for use.

For stiff joints and internal swellings, use the following:

2 ounces Aqua Ammonia,
4 ounces pure Olive Oil.

Mix in an eight ounce bottle, and shake until the contents are of the consistency of thick cream. To be frequently applied and well rubbed in.

A good stimulating lotion for chronic sores and wounds:

2 grains Nitrate of Silver,
1 ounce Water.

If the sores have white edges and discharge but little they do not require to be stimulated.

For hot and painful swellings, use the following lotion:

1 teaspoonful Sugar of Lead,
1 pint Water,
2 ounces Alcohol.

Mix, and lay cloths saturated with the lotion over the affected parts.

Liver Diseases.—The liver is very liable to disease, though many complaints are erroneously attributed to it which have other sources. Inflammation, suppuration, and enlargement of the liver manifest themselves by pains, more or less acute, in the back and side, and demand the immediate attention of a physician. For the common derangements of the liver, indicated by discoloration of the skin and eyes, drowsiness, and constipation, Ayer's Pills are beneficial for immediate effect, and afterwards, as a tonic and alterative, Ayer's Sarsaparilla is the best medicine which can be prescribed.

Locked-Jaw may result from a cold, a wound, or a severe bruise in which a nerve is injured. If the patient can swallow, give twenty drops of chloroform or ether, in a thin solution of gum arabic; if he cannot swallow, the chloroform or ether should be inhaled until the spasm relaxes. The attendance of a physician should be secured as soon as possible.

Lungs, Inflammation of (Pneumonia).—When, in cases of Pneumo-

nia, a physician cannot be called immediately, the patient should be covered warmly in bed, and be given, every half hour, a teaspoonful of a mixture composed of fifteen drops of the tincture of aconite, sixty drops sweet spirits of nitre, and eight tablespoonfuls of water. Give, also, a bowl of hot ginger tea, and put bags of hot sand or bran to the feet, to aid in promoting free perspiration. Apply a large mustard paste to the chest, and, afterwards, broad strips of old, soft cotton cloth, saturated with sweet oil and covered with cotton wadding. Ayer's Cherry Pectoral should be taken, in small and frequent doses, until the needed relief and rest are obtained. When convalescing, the patient's recovery will be hastened by invigorating the system with Ayer's Sarsaparilla. See *Colds; Coughs; Consumption.*

Marasmus.—See *Wasting.*

Measles.—This disease generally develops in two weeks after exposure to the infection. The symptoms are weariness, chilly sensations, frequent sneezing, watery eyes, cough, hoarseness, nausea, and vomiting. Heat and other indications of fever increase rapidly, and between the third and fifth days the eruption appears. It consists, at first, of small red spots, resembling flea bites, and is noticeable on the face and neck. These spots increase in size, unite and form red crescent-shaped patches, giving the skin a peculiar appearance. In three or four days after commencement of the eruption, it gradually disappears; this is followed by the scaly period, after which the skin assumes its natural condition. *Treatment.*—Keep the patient in a dimly-lighted, moderately warm, and well-ventilated room. Prepare a mixture of two ounces of saffron and one ounce of Virginia snake root, added to one quart boiling water, and steeped one hour; to be drank hot. The bowels should be regulated with Ayer's Pills. Use a great deal of olive oil as a local application. Sponging the body with tepid water, to which has been added a little saleratus, promotes the patient's comfort. When the eruption disappears suddenly, administer a warm bath containing a little mustard, and give copious draughts of the hot mixture above mentioned; also send for a physician. If the pulse sinks rapidly, and there is great prostration, stimulate with brandy and water. Be careful to protect the patient against sudden changes in temperature. During convalescence, Ayer's Sarsaparilla will rapidly increase the appetite and strength. For the cough peculiar to this disease, take Ayer's Cherry Pectoral. The patient is infectious until all scaling has ceased.

Medicines.—In giving medicines, be exact. The doses must be graduated in proportion to the age and sex of the person taking them. As a rule, females are more responsive to medical treatment than males and require smaller doses. If the full dose, between 21 and 60 years of age, is 60 grains or drops, the proportion

From 14 to 21 years will be	40	
" 7 " 14 " " "	30	grains
" 4 " 7 " " "	20	
At 4 years " "	15	or
3 " " "	10	
2 " " "	8	drops.
1 year " "	3	

The size of a drop depends on the density of the fluids, shape of bottle, etc. Of most diluted medicines, one teaspoonful equals 60 drops or one-eighth of an ounce; one medium size tablespoonful equals four teaspoonfuls; one dessertspoonful equals two teaspoonfuls; one gill equals eight tablespoonfuls. It is better to begin with the dose indicated for a person younger than the patient, and gradually increase until the desired effect is produced.

Mosquitoes may be kept away by sponging the body with a diluted extract of pennyroyal, which also allays the pain of their bites.

Moths.—Before woolen clothes or furs are put away, for the summer, they should be well aired in the hot sun, then sprinkled with gum camphor and sewed up in linen. This is a sure protection against moths.

Mumps.—The first symptom of this disease is a slight fever, which is accompanied with soreness and stiffness in the side of the neck. A painful swelling soon appears in one or both glands, below and a little in front of the ears. The swelling increases for four or five days, after which it subsides, and in eight or ten days disappears. This disease is contagious, but, in ordinary cases, requires little or no treatment. The diet should be of a laxative nature, and consist largely of fruits and vegetables. The patient should remain in the house, keep the face and neck warm, and carefully avoid exposure to cold and damp, as the affection is frequently, in consequence of imprudence, trans-

AYER'S SARSAPARILLA cures Pimples and Blotches.

A Winter Emergency.

A Crushed Hat

Or a few bruises may be the only ill effects of a snow-slide from some winter-burdened roof; but a slight cold, taken in a moment of carelessness, at any season of the year, may develop into a serious illness. Before the sufferer is aware, Consumption becomes seated on the lungs, with great danger of a fatal result. Therefore the need of being prepared to check a cold in its inception. For this purpose there is nothing so effective as

Ayer's Cherry Pectoral.

Colds, coughs, croup, bronchitis, and throat and lung disorders, come, frequently, with suddenness and severity. With this medicine in the house, the best remedy is always at hand. The most learned and skilful physicians can offer nothing better.

ferred to more vital parts. If the pain is severe, and the swelling extends to other glands, apply hot poultices, and administer a full dose of Ayer's Pills. Perspiration must also be induced by drinking freely of sage or spearmint tea.

Nausea may be due to other causes than derangement of the stomach; but when the disturbed condition of that organ causes a persistent inclination to vomit, take an emetic of ipecacuanha or mustard and warm water, and, afterward, clear the bowels with a dose of Ayer's Pills, taken at night, and a Seidlitz powder in the morning. So long as the stomach is in a state of irritation, only a small quantity of food should be introduced into it at one time—as a spoonful of milk or beef tea every hour. A teaspoonful of magnesia in a glass of sherry, or lemon juice in small quantities, taken from time to time, has proved beneficial. When nausea is easily induced, Ayer's Sarsaparilla should be taken, fifteen minutes before each meal, until the digestive organs recover their proper strength and vigor.

Nervousness may be caused by high living, dissipation, or over-work, but, in a majority of cases, it is the result of debility caused by impure blood and a derangement of the digestive apparatus. It can be cured by avoiding all exciting causes, by regulating the diet, by taking a proper amount of wholesome exercise, and by cleansing the blood with Ayer's Sarsaparilla. See *Hysterics*.

Neuralgia may be caused by malaria, prolonged nursing, bad nutrition, or impure blood. In malarial neuralgia, take Ayer's Ague Cure, and regulate the bowels with Ayer's Pills. During severe attacks, the affected part may be painted with tincture of iodine. When neuralgia attacks the eye, the iodine must be applied above or below the eye, and not on the lids. If, as often happens, the neuralgia is caused by impure blood, the only effective remedy is Ayer's Sarsaparilla, through the use of which a permanent cure is assured.

Neutralizing Mixture is a valuable remedy for cholera morbus, cholera infantum, and other disorders of the stomach and bowels, especially those which are peculiar to children when teething. It allays irritation, checks nausea and vomiting, and changes the contents of the bowels from a morbid to a healthy condition. The Mixture consists of

2 drams	Fluid Extract Rhubarb,
2 "	Bicarbonate of Soda,
1 dram	Powdered Cinnamon,
1 dram	Golden Seal,
2 ounces	Simple Syrup,
1½ "	Brandy or diluted Alcohol,
5 drops	Essence of Peppermint,
2 ounces	Hot Water.

Dissolve the soda in the hot water, and add the cinnamon, golden seal, and brandy; let the mixture be kept warm for an hour. Add to this liquid the rhubarb, syrup, and essence of peppermint, and the composition is ready for use. Dose for an adult, a tablespoonful, every half hour, or as often as required. Dose for an infant, from one-fourth to half a teaspoonful.

AYER'S CHERRY PECTORAL—the best Expectorant.

Nosebleed.—Full blooded persons who are afflicted with headache and dizziness, are most subject to nosebleed. In such cases, the bleeding should be regarded as a relief to an over-charged system, and should not be too suddenly stopped. To stop the bleeding, keep the patient's arms elevated, apply cold water or ice to the base of the brain, or inject vinegar or alum water up the nostrils with a syringe. A thick piece of wrapping paper, placed between the upper lip and gum and firmly pressed, will usually arrest the flow. It acts by compressing the arteries which supply the Sneiderian membrane. Try plugging with cotton or a strip of soft muslin, gently pushed up the nostrils, thus causing the blood to clot about the plug. If these remedies fail, the case should have the attention of a physician.

Opium Habit, The.—Opium should never be used, except by advice of a competent physician. No other habit is so easily fixed, so insidious, so destructive of body and mind, or so difficult to overcome as that of the use of this poison. With each indulgence, a larger quantity of the drug is needed to produce the desired effect. Persons have been known to consume over one half a pint of laudanum per day to satisfy their craving, less than a sixtieth part of which would be fatal in ordinary cases. Those wishing to overcome the propensity can do so only by total abstinence from the use of the drug in any form. Until self-control is re-established, a little tincture of Valerian may be taken, or the Valerian leaf may be chewed, to soothe the nerves. Plenty of outdoor exercise, constant occupation, and cheerful companionship are recommended; also, for medical treatment, an occasional dose of Ayer's Pills, and the use of Ayer's Sarsaparilla to strengthen and invigorate the system. We may here add, by way of caution:

When the use of any medicine containing a preparation of opium, or any other soothing drug intended to relieve pain and induce sleep, is suspended for a season and then resumed, begin with the smallest dose previously given, and increase the prescription only with great caution. See *Laudanum; Poisons.*

Paralysis, see *Apoplexy.*

Perspiration.—When the perspiration is oily, there is an unhealthful action of the minute oil glands of the skin. Wash with water in which a little borax has been dissolved, alternating this bath once a day with a bath of water and a little tartaric acid. Fetid perspiration arises from a morbid condition of the pores and glands, more especially of the feet, groins, and armpits. Sponging the parts with a dilute solution of permanganate of potash, or powdering with finely pulverized salicylic acid, is an effective remedy. Twenty grains of subnitrate of bismuth dissolved in a quart of water, applied to the body with a sponge, after bathing, will remove the odor.

Piles.—When piles become painful, whether they protrude or not, the patient should take a warm hip bath and remain in it until the pain ceases. A careful diet of farinaceous and other easily digested food, the use of Ayer's Sarsaparilla and Ayer's Pills, and regularity in going to stool, will suffice to cure the majority of cases. If the piles are bleeding, apply a salve of opium and nut-galls; if itching, a drop of oil of cade will give relief. Linseed oil, applied to the piles, is said to be an effective remedy. In severe cases of piles, great relief is afforded by the use of suppositories made after the following formula:

2 grains Sulphate Morphia,
2 " Ext. Belladonna,
1 scruple Tannin.

The above mixed with a sufficient quantity of Cocoa Butter to make twelve suppositories of one-half ounce each; one to be used every night, on retiring.

Pimples, Blotches, and all skin diseases indicate nature's efforts to throw off blood-impurities. They are most successfully treated by avoiding highly seasoned and greasy food, by regularity in eating and sleeping, by healthful exercise, bathing, and by purifying the blood with Ayer's Sarsaparilla. This remedy is peculiarly efficacious in the treatment of such complaints. It cleanses and vitalizes the blood, and promotes the insensible perspiration by means of which impurities are carried away from the system. It must be taken, according to directions, until the affection has wholly disappeared. During treatment, maintain regularity of the bowels by means of Ayer's Pills. See *Eruptions.*

Pleurisy can often be quickly relieved by taking Ayer's Cherry Pectoral and applying tincture of iodine on the affected part. See *Lungs.*

Pneumonia, see *Lungs.*

POISONS.—Poisons may be classified under two distinct heads :—*Mineral* and *Vegetable*. *Mineral Poisons* are irritating and corrosive in their action. They produce a metallic taste in the mouth ; burning pains in the throat, stomach, and bowels ; and, often, violent retching and bloody vomiting, purging, cramps, cold sweats, and great depression. *Vegetable Poisons* are chiefly narcotics, and many of them are as virulent as any in the mineral kingdom. They cause giddiness, drowsiness, stupor, insensibility or delirium, and oppressed breathing.

General Directions.—First and instantly dilute the poison with large draughts of warm water, either clear, or, if the particular poison is known, containing the proper antidote. This will usually cause vomiting, which is to be desired. If vomiting does not soon occur, excite it. See *Emetic;* also, *Vomiting*. Protect, as much as possible, the lining membrane of the stomach and bowels from contact with the poison by large and frequent doses of sweet oil, mucilage of gum arabic, flaxseed tea, milk, etc. Melted cosmoline, vaseline, butter, or lard, will serve for this purpose. Keep up the temperature by means of warm blankets, hot bottles, etc.; and if there are marked evidences of sinking, such as a failure of the pulse, or very feeble, gasping respiration, give a little stimulus, preferably by injection into the bowels. In the case of an adult, a tablespoonful of brandy, whiskey, or gin, with an equal quantity of water, may be administered in this manner, every five or ten minutes, until reaction sets in—that is, until the face regains its color, the pulse becomes stronger, and the breathing natural. For the debility which follows poisoning, take Ayer's Sarsaparilla.

A general antidote for all cases of poisoning, where the nature of the poison is unknown, is a mixture of carbonate of magnesia, powdered charcoal, and hydrated sesquioxide of iron equal parts, in water.

Poisons—Mineral.

Acids.—Muriatic (spirit of salt), *nitric* (aqua fortis), *sulphuric* (oil of vitriol), *oxalic, nitro-muriatic*, etc. Nitric and sulphuric acids are sometimes used for the removal of warts; oxalic acid is often employed for taking out iron or ink stains; muriatic and nitro-muriatic acids are frequently prescribed medicinally. As soon as a poisonous dose has been swallowed, seek for something which will neutralize the acid. Powdered chalk, whiting, magnesia, or lime scraped from a wall and stirred in water, may be given in any of these cases. For sulphuric or muriatic acid, also administer soap suds, sweet milk, common soap cut into small pieces, baking or washing soda, or saleratus, giving these latter in very small quantities at a time, so as not to produce dangerous distention of the stomach, from the evolution of gas. In the case of sulphuric acid, water must not be used freely at first, at least not unless it contains some antidote, as the heat produced, when this acid and water are mixed, is sufficient of itself to cause serious damage.

Ammonia, and other Alkalies (Caustic Potash, Soda, or Lime).—Antidotes: Vinegar, lemon juice, or a weak solution of tartaric acid, to be followed immediately with sweet oil or mucilage of gum arabic, and an emetic. Also give an injection of boiled starch. Pain may be relieved with laudanum, in doses of ten to fifteen drops, as the paroxysms occur.

Antimony (Butter of Antimony, Tartar Emetic).—Encourage vomiting. The antidotes are milk, tea, tannic acid.

Arsenic, Ratsbane, Paris Green, and all arsenical preparations used as rat poisons. Give the whites of five or six eggs, beaten in half a pint of water; or, flour and water, barley water, flaxseed tea, or magnesia. Also administer an emetic of five grains of sulphate of copper (blue vitriol), or fifteen grains of sulphate of zinc (white vitriol), ipecac, or mustard and water. After the vomiting, give hydrated sesquioxide of iron in tablespoonful doses, every fifteen minutes, until danger is past. This is the best known antidote for arsenic, and should be procured fresh from the drug store, if possible.

Calomel (Mercury). See *Corrosive Sublimate*, and follow same treatment.

Chloral, Chloroform, Ether.—Cold water should be sprinkled over the face and applied to the head. If breathing is suspended, treat the patient as directed for Artificial Respiration. The use of electricity is recommended.

AYER'S HAIR VIGOR preserves the Hair.

Cobalt.—(Much used as a fly poison.) Treat as for *Arsenic.*

Corrosive Sublimate (Bedbug Poison).—The whites of three or four eggs, beaten in water, should be given without delay. If eggs are not at hand, flour or thin starch gruel, mucilage of gum arabic, or milk, will answer. An emetic should be taken immediately after the antidote has been administered.

Iodine.—(Used for external application). If it has been swallowed, give a paste of starch, or flour, and water.

Lead, Salts of (Sugar of Lead, Lead Paint).—After an emetic, administer as much Epsom salt, or Glauber's salt, as the patient can drink. Then give large quantities of milk and whites of eggs. When the pain has subsided, the patient should take Ayer's Sarsaparilla, to one bottle of which add half an ounce of Iodide of Potash. Continue this treatment until recovery is complete.

Lunar Caustic, Nitrate of Silver.—Give a large teaspoonful of common salt, in a glass of water. Repeat the dose every ten minutes, for an hour. Then give a dose of castor oil, and let the patient drink freely of flaxseed tea, barley water, or sweet milk.

Muriates of Tin and Zinc.—These poisons are sometimes found in canned goods—fruits, vegetables, fish, and meats. They cause nausea, vomiting, sudden failure of the vital forces, and sometimes, cramps and convulsions. Milk, the whites of eggs, strong tea, or tincture of peruvian bark, should be given. After the violent symptoms have subsided, the patient should drink freely of flaxseed tea or barley water.

Phosphorus, Matches.—Give large quantities of warm water containing calcined magnesia, chalk, or whiting.

Prussic Acid.—Liquor of ammonia, in doses of ten drops to a tablespoonful of water, should be given every fifteen minutes, until the patient is out of danger. Also apply smelling salts to the nose, dash cold water in the face, and give stimulants.

Verdigris.—Give sugar, milk, and whites of eggs in large quantities, then strong tea, but no acids of any kind.

Poisons—Vegetable.

Aconite.—Induce free vomiting, then give brandy or whiskey, every half hour, until the dangerous symptoms are allayed.

Alcohol, Spirits.—Give half a teaspoonful of aromatic spirits of ammonia in sweetened water, every half hour. Bromide of Potassa, in doses of fifteen to thirty grains, every two or three hours, will also be found useful.

Cocaine is the alkaloid of the coca plant of South American origin. It is generally employed in the form of muriate of cocaine and principally used as a local anæsthetic. It should only be used under the direction of a physician. It may occasion dangerous effects even in doses usually deemed safe. When it has been taken internally, the proper antidote is a powerful emetic followed by stimulants—such as liquor and spirits of ammonia—administered internally. When it has been used to a dangerous extent externally, give whiskey or brandy and ammonia.

Hemlock (the plant, *Conium*).—See *Laudanum*, etc.

Jamestown or Jimson Weed (Stramonium).—See *Laudanum*, etc.

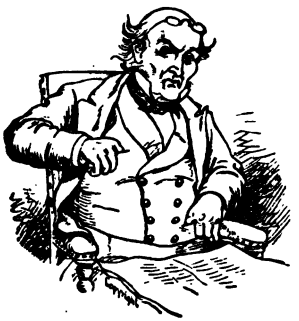
Laudanum, Opium, Paregoric, Morphia, Belladonna, Hyoscyamus, Stramonium, and Conium.—An emetic of mustard and water, twenty grains of sulphate of zinc (white vitriol), or thirty grains of powdered ipecac, should be given. Strong coffee, brandy, or whiskey should then be administered in large quantities, and the patient walked around the room. Slapping, pinching, dashing cold water in the face, and even whipping, may be necessary to keep the patient awake.

Nightshade (Belladonna).—See *Laudanum*, etc.

Oil of Bitter Almonds contains Hydrocyanic (Prussic) acid, and is therefore highly poisonous. See *Prussic Acid*, under the head of Mineral Poisons, this deadly drug being usually obtained from mineral sources.

Strychnine (Nux Vomica).—Give an emetic, of a solution of sulphate of zinc (white vitriol), or a strong infusion of tobacco; or inject into the bowels bromide of potassium, 30 grains, and the extract of coca, one-half ounce. During the spasms, the patient should breathe chloroform or ether from a saturated cloth held to the nose and mouth.

Toadstools (false Mushrooms) and other poisonous plants and seeds, such as are liable to be picked up and eaten by children:—Empty the stomach at once by any emetic you have at hand;



"Where are my specs?"

Grandfather's Emergency.

Ah, yes! Grandfather has lost his specs—on the top of his head. This little incident indicates failing faculties, and warns us of the necessity for help to sustain and invigorate the waning system. There should be no delay, at this crisis, in taking

Ayer's Sarsaparilla.

Once allow the mind to succumb to the inroads of time, and the case may be hopeless. As a tonic alterative, Ayer's Sarsaparilla is just the cordial for life's decline. Many unwisely resort to stimulants and intoxicants; but the best physicians everywhere recommend Ayer's Sarsaparilla, alike for feeble age and tender childhood. It eradicates all impurities from the blood.

give a dose of castor-oil or olive-oil; and, if needful, give stimulants.

Tobacco.—Give brandy or whiskey. If these liquids, which counteract the narcotic and depressing effects of this poison, are rejected by the stomach, administer by injections. Also give subnitrate of bismuth, and pepsine, five grains each, to allay nausea.

Tomato Poisoning sometimes occurs with persons of a scrofulous constitution. It strongly resembles the poisoning which results from the use of mercury, and is relieved and promptly cured by taking Ayer's Sarsaparilla, adding to each bottle thirty grains of iodide of potassium.

☞ All the above doses are for adults. For children, see *Medicines.*

In giving an antidote, never wait for it to dissolve. Just stir it up in any mild fluid at hand, except oil, and let it be swallowed immediately.

Poisoning *by swallowing powdered Cantharides (Spanish Flies).*—Used for blistering and also as a medicine to be taken internally.—When a poisonous dose has been swallowed give, immediately, large draughts of sweet oil, sugar and water, milk, or flaxseed tea, and call a physician.

Poisoning *by the common Poison Vine (Ivy or Oak), Sumach, and other poisonous plants,* causes red blotches and blisters on the skin, with great itching and burning. When the skin is not seriously affected, it may be bathed freely with spirits of nitre or extract of tag alder or witch hazel; but, in severe cases, the liquor of the sub-acetate of lead—one part, to three parts of rose-water—should be applied every hour or two, allowing the solution to dry on the skin. It is also recommended to apply cloths soaked in a solution of soda—a tablespoonful of soda to a teacupful of hot water; also, to dust with magnesia or ordinary toilet powder. Persons working where ivy grows, may sometimes prevent its poisonous effects by anointing the face and hands with olive oil.

Poisonous Meats.—Tainted meats, and the flesh of diseased animals, when used for food, produce the same symptoms as irritant poisons. Drink freely of warm water, until vomiting occurs, and take a full dose of Ayer's Pills. The patient's strength must be sustained by stimulants. Place over the bowels a mustard poultice, or hot flannel sprinkled with turpentine. If the pain is severe, take fifteen to twenty-five drops of laudanum, every hour, until relieved.

Potash and other Alkalies.—The powerful caustic effects produced, on the skin, by Potash, Quick-lime, and Caustic Ammonia, may be relieved by applying lemon juice or weak vinegar. See *Poisons.*

Poultices.—The two most commonly needed are the simple warm emollient and the blistering. For the latter purpose make a thick paste of mustard and water, spread it on flannel, and cover its surface with fine muslin. A mustard plaster should remain on the patient only until the skin becomes red—generally about fifteen minutes. For ordinary stimulating purposes, and as counter-irritants, mustard poultices ought to be made of equal parts mustard and

flour. The object desired in emollient poultices is warmth and moisture, and that material which will maintain the heat longest, without drying, is best. Such poultices are employed to soften and relax the cuticle, to soothe the inflamed part and afford ease, and to bring the abscess to a head. They may be made from bread, hops, flaxseed or other meal, and should be spread thick, covered with a piece of old, fine muslin, tarlatan, or other thin and suitable cloth, so as not to come into immediate contact with the skin, and should be applied hot, though not so hot as to burn. To make a bread poultice, put a slice of bread, from which all the crust and hard edges have been removed, into boiling milk or water, let it soak thoroughly, without breaking, and apply as above directed. For a flaxseed meal poultice, put as much meal as is requisite in a basin, make a hollow in the centre of the meal, pour at once as much hot water into it as may be deemed necessary, and stir the whole till it has the consistency of thick porridge.

Prickly Heat.—Dress lightly, removing flannels. Bathe in cool (not cold) water, often enough to remove the irritating perspiratory secretions. After the bath, dry the skin with soft towels. If the itching is excessive, apply lotions containing one teaspoonful of saleratus to a pint of water. If the eruption covers the entire surface of the body, take a bath in tepid water, containing from two to four ounces of washing soda. This ailment is caused by impurities in the blood, and can be cured by the use of Ayer's Sarsaparilla.

Proud Flesh.—See *Wounds, Gunshot.*

Pulse.—The pulse is one of the chief indications of disease. In a healthy adult, the pulse generally ranges from 72 to 78 beats per minute; in children it is more rapid.

Rats and Mice.—An enterprising cat is the best means of ridding a house of rats and mice. Poison is objectionable as the vermin are liable to die, in the house, between the walls or above the ceiling. If a poison must be used, however, a paste made of paris green and cheese is the best. Red pepper put into the runways of rats and mice makes life so uncomfortable for them that they will generally migrate to more agreeable quarters. Pounded glass or tin shavings (clippings from a tin shop) will give rats a very poor opinion of any person who places these things in rat holes or puts them around the base of walls under which rats burrow.

Respiration.—See *Artificial Respiration.*

Retching indicates a disturbed condition of the stomach and is relieved by swallowing a little well-made ginger ale, a glass of ginger soda, or by taking 15 drops of ginger extract in a glass of seltzer. To prevent habitual retching, keep the stomach in good condition by the occasional use of Ayer's Pills.

Rheumatism.—The exciting causes of rheumatism are cold or wet applied to the body when in a state of heat, exposure to cold winds, remaining long in wet clothes, sleeping in a damp bed, or blood-poisoning. Acute attacks of rheumatism should be treated by painting the affected part with tincture of iodine. See, also, *Liniments.* When there is a chronic rheumatic tendency, the blood seems to be loaded with morbid poison, for which the best remedy is the persistent use of Ayer's Sarsaparilla.

Ringworm.—A very simple, yet effective, manner of curing ringworm is to place on the affected part, for a short time every night, a copper coin which has remained for some time in vinegar, and is still wet with the liquid. It is also well to bathe the ringworm with a solution of two grains of iodide of potash in one ounce of water. Ayer's Sarsaparilla should be taken to purify the blood.

Rough Hands.—See *Chapped Hands.*

Salt-Rheum or Eczema usually appears in the form of an eruption consisting of round pimples, about the size of a pin head, filled with a colorless fluid and terminating in scurf. The eruption is attended with pain, heat, burning, itching and smarting sensations, and, at times, a swelling of the part affected. When the blisters break, the water which oozes out irritates and inflames the skin. This becomes dry, red, rough, and sometimes covered with a thick crust. Wash the parts thoroughly with pure castile soap, and dry very carefully; then apply borax and vaseline ointment. To cure this disease radically a powerful alterative is needed. Ayer's Sarsaparilla is invaluable.

Scald-Head.—For this and other eruptive diseases of the scalp apply

Ayer's Hair Vigor, which—through its soothing, cleansing, and healing properties—proves greatly beneficial in this class of disorders. Take, at the same time, Ayer's Sarsaparilla to purify the blood.

Scalds.—See *Burns.*

Scarlet Fever is contagious, but rarely attacks a person more than once. Although adults are not exempt from this malady, it is generally considered peculiar to children. The mildest form of this disease commences with loss of appetite, nausea, a pain in the loins or lower extremities, and chills which are followed by fever. A scarlet rash usually appears on the face, neck, and upper part of the chest, spreading, in the course of twenty-four hours, over the whole body. The tongue, at first coated, afterwards presents a bright red appearance. On the fourth or fifth day, the eruption gradually loses its color; by the seventh or eighth day, it entirely disappears, and the cuticle begins to peel from the face, hands, and body. During the process of peeling or scaling—which may be hastened by tepid baths and rubbing—the patient should be isolated, as the greatest danger of contagion is to be apprehended at this period. The malignant form of Scarlet Fever is accompanied by intense inflammation of the throat, and commences with stiffness of the neck and lower jaw. In most cases, the tonsils and throat are swollen, and sometimes covered with patches of a grayish color. Breathing is difficult and painful, the pulse quick, and the skin hot. The patient suffers from headache, sickness at the stomach, and, frequently, delirium. The rash, in this phase of the disease, does not cover the whole body, but appears in broad irregular patches.

Treatment.—In ordinary cases, the room should be kept cool, the bedcovering light, and a tepid bath, containing a little saleratus, should be given every morning. Twenty or thirty drops of sweet spirits of nitre, in an equal quantity of water, should be administered every two or three hours, with copious draughts of hot saffron or herb tea, to drive out the rash. Glycerine lotion, carbolated vaseline, or olive oil, applied to the skin, will allay the intense itching which accompanies this disease. For thirst, the patient may drink lemonade or cream of tartar water. When the throat is seriously affected—as in the malignant types of this disease—treat as directed for Diphtheria. In all cases of Scarlet Fever, attend to disinfection. A good method is to hang, in the room or hall, a large piece of muslin, to be kept moist by soaking it occasionally in a solution composed of eight ounces of sulphate of zinc (white vitriol), two ounces of carbolic acid, and three gallons of water. During convalescence, restoration to health will be hastened by the use of Ayer's Sarsaparilla. A child should not be permitted to go out of the house too soon after recovery, as almost every vital organ is left in a weakened condition and unable to withstand even slightly harmful influences. The patient is infectious until all scaling has ceased. See *Diphtheria; Disinfection.*

Scrofula is a disease too well known to require an extended description in these pages. It affects all classes and conditions of people, and is one of the most fatal scourges to which human flesh is heir. Whenever this dreaded disease makes its appearance, whether in the form of swellings, tumors, malignant sores, or ulcers, it should be treated with the most powerful alterative attainable. Such a medicine is Ayer's Sarsaparilla, which, if taken persistently, invariably expels the poisons of Scrofula from the system.

Sea-Sickness.—A recumbent position, until the body is accustomed to the motion of the vessel, is advised; also the taking of, frequently, two or three spoonfuls of strong coffee. A band or girdle, round the waist, is said to prevent nausea. Before going on a voyage, thoroughly cleanse the stomach and bowels with Ayer's Pills. See *Nausea.*

Shocks to the System are often the serious consequences of sudden fright, of blows, falls, and various accidents. A person in a condition of shock may die very soon, unless he can be brought out of it. This requires prompt and persistent effort. Heat must be applied, if possible, to the whole body, and especially to the region of the heart and pit of the stomach, and a teaspoonful of hot water may be given every ten minutes for several hours. When there is a total loss of consciousness, the patient is to be treated as in cases of Unconsciousness or Coma, care being taken that no liquid is put into the mouth till the power of swallowing is restored. See *Concussions; Convulsions; Unconsciousness.*

Sick Headache results, generally, from biliousness. Relief is afforded by drinking carbonated waters (Vichy, Kissingen, etc.), and a permanent cure can be obtained by using Ayer's Sarsaparilla and Ayer's Cathartic Pills. See *Headache.*

Skin Diseases are the result of blood impurities, and indicate the necessity for an alterative medicine. The system expels humors in two ways, namely, through the skin and through the kidneys. When the kidneys are inactive and the blood impure, eruptions are the result. Nothing else so effectively stimulates the kidneys as Ayer's Sarsaparilla, and it is, therefore, the best remedy for diseases of the skin. See *Salt-Rheum.*

Sleeplessness.—Rise early, exercise freely in the open air, and do not sleep in the day time. Eat light suppers, and retire at a regular hour. Sponge the body with tepid water, and rub briskly with a coarse towel. Winter night clothes should be made of flannel, sufficiently long to cover the feet and prevent contact with cold sheets. Do not give a child paregoric or soothing syrups for sleeplessness or fretfulness. Sedatives should never be administered, except by the advice of a physician. By re-invigorating and vitalizing the blood with Ayer's Sarsaparilla, a healthy action of all the bodily functions will be established, and the sleep become sound and refreshing.

Small-Pox.—If there is any suspicion that this disease exists, instantly call a physician, and see that the patient is isolated beyond the risk of exposure to others than those whose presence in the sick room is a necessity. Prevention is better than cure. See *Vaccination.*

Snake Bites.—Tie a string or ligature hard around the injured limb and above the bitten place; suck the wound, so as to extract the poison, but be careful to see that the person who performs the sucking has no open sore in his mouth; wash with warm water and apply caustics, such as carbolic acid or concentrated liquor of ammonia; give five to ten grains of carbonate of ammonia, in water, every hour, and stimulate the patient with whiskey or brandy; rub the limbs with pieces of flannel dipped in hot whiskey or diluted alcohol. Medical attendance should be secured as soon as possible. After the immediate danger is over, the bowels should be freely moved with Ayer's Pills.

Sore Mouth, Canker, is common to infants and young children. When the trouble is confined to the mouth, a wash composed of borax and honey, or of twenty grains each borax and sugar to two ounces of water, should be used several times a day. When the throat is affected, raspberry-leaf tea or an infusion of gold-thread will be beneficial. Children of scrofulous parents, and all others afflicted with this distressing ailment, should use Ayer's Sarsaparilla.

Sore Throat, and Hoarseness, should be treated promptly. In such cases frequent, yet very small, doses of Ayer's Cherry Pectoral will relieve the patient. Benefit will also be derived by wrapping the throat, at night, with a cloth wet in tepid water and covered with several thicknesses of dry flannel. Care must be taken, however, after this application, to sponge the neck and throat quickly with cold or tepid water, and rub the parts perfectly dry with a coarse towel. Use chlorate of potassa as a gargle, and induce perspiration with half a teaspoonful of sweet spirits of nitre, taken in two tablespoonfuls of water.

Spasms.—See *Convulsions.*

Spider Bites.—See *Bee Stings.*

Splinters, if small, may easily be picked out with a needle or a penknife. If large, they ought to be removed by a surgeon.

Sprains.—Elevate the limb; keep the joint perfectly quiet, and envelop it in flannel wet with hot water. When the inflammation subsides, apply bandages wet with stimulating liniments.

Stains.—The action of substances employed to remove stains is, commonly, that of a simple solvent. For the removal of grease spots, apply ether, benzine, alcohol, or naphtha. Turpentine is also frequently used, but is objectionable as it leaves a mark of its own. This may, in turn, be removed by alcohol.

Acid, dropped on the clothing, can be neutralized with ammonia. If the cloth is not too badly burned, the color may be restored with chloroform.

Blood Stains, when fresh, may be removed by careful washing in cold water; when old, they are very hard to remove, but a trial with iodide of potassium in four times its weight of water is recommended.

A Woman's Emergency.

A Panic

Is frequently created in the household by the presence of *one little mouse*, while the poisonous exhalations of sink and cesspool are totally disregarded. Yet these invisible sources of danger lurk where least suspected, and no person or place is exempt from their influence. Hence it is that "Malaria," Typhoid, Intermittent and Remittent Fevers, and the various forms of Ague, are so prevalent. For all such ailments

AYER'S AGUE CURE

is a Warranted specific. It contains no quinine, nor any harmful drug whatever, and is an excellent remedy for Liver Complaints and all Bilious disorders. Every druggist who sells Ayer's Ague Cure is authorized to refund the money if this medicine fails to cure in any instance.

Coffee and *Chocolate Stains* require careful soaping, and washing with hot (not boiling) water, followed by exposure to the fumes of a little burning sulphur. A lighted sulphur match, held under the stain, will suffice.

Egg Stains can be removed by rubbing with common table-salt.

Fruit Stains, when fresh, may be removed from cotton and linen by washing the fabrics in boiling water. When the stains have become "set," use a little oxalic acid. To remove fruit stains from the hands, wash the hands in clean water, and wipe them lightly. While they are yet moist, hold them above a lighted match. The vapor of the burning sulphur will cause the stains to disappear.

Grass Stains can be removed with chloroform or alcohol.

Indelible Ink yields, readily, to a solution of cyanide of potassium, which, however, must be used with extreme caution, as a single drop of this poison would be fatal.

Ink Stains produced with "iron inks" can be removed with a solution of oxalic acid. Soaking the fabric in sour milk over night will accomplish the same purpose. Aniline ink, or amber ink, on which oxalic acid has no effect, may be removed by wetting the stains with acetic acid, and applying chloride of lime. As soon as the stains disappear, the fabric must be thoroughly washed in pure water.

Kerosene Spots will disappear by evaporation. This process may be hastened by heating.

Lemon Stains.—Wash the goods in warm soap-suds, or in ammonia.

Marble may be cleaned with benzine and common clay.

Mildew.—To a quart of water, add a heaping teaspoonful of chloride of lime. Strain carefully, and continue to dip the article into the liquid until the spots disappear. Then rinse thoroughly in clear water.

Paint Spots may be removed from the clothing with benzine or chloroform. To remove paint from windows, wash the glass in a strong solution of bicarbonate of soda, dissolved in hot water, and in five or ten minutes rub thoroughly with a dry cloth.

Rust.—Add two parts cream of tartar to one part of oxalic acid, powdered fine. Wet the fabric, apply a little of the powder to the stains, let it remain a few moments, and then wash in clear water.

Tea Stains are removed by pouring boiling water through the stained fabric.

Walnut Stains may be removed from the hands by rubbing them with the juice of ripe tomatoes.

Wine Stains.—For removing Claret stains, cover the spot immediately with some table-salt. After washing, no trace of the stain will be left. If the stain is from Port wine, sprinkle with salt and

AYER'S HAIR VIGOR—best for the Toilet.

pour on a little Sherry, the acid of which will combine with the salt and set free bleaching gas, by which the vegetable coloring matter is removed.

Stiff Joints and Lame Back.—See *Liniments; Sprains; Rheumatism.*

Stings of Insects.—See *Bee Stings.*

Strangulation. — Reëstablish natural respiration according to rules given for producing *Artificial Respiration*, which see. Also see *Choking; Hanging; Suffocation.*

Sudden Death.—See *Death.*

Suffocation is a danger which sometimes imperils the lives of young babes. The mouth and nostrils of a child may be, inadvertently, so covered with bed clothing, or with wraps, as to produce suffocation; or it may be suffocated by the turning of its parents, during sleep, so as to cover its face and deprive it of the power of respiration. To restore consciousness, sprinkle cold water in the child's face. If this fails, close the child's nostrils with the left hand, and with the larynx—"Adam's apple"—between the thumb and finger of the right hand, press upward and backward, in order to open the passage to the lungs. Then remove your hands, and press, gently, on the child's breast bone. So long as there are signs of life, continue this operation about fifteen times a minute, until respiration is established. Subsequently, a few drops of whiskey and milk should be given at short intervals, until the child resumés a natural appearance. Adults, in a state of asphyxia from suffocation, should be treated as directed for *Artificial Respiration.*

Suffocation by Poisonous Cases or Vapors.—Remove the patient instantly into fresh air, dash cold water on the face, and treat as directed for *Artificial Respiration.*

Summer Sickness.—For summer complaints, such as diarrhea, dysentery, and pain in the stomach, a convenient remedy consists of equal parts tincture of rhubarb, essence of peppermint, and camphor; the dose being from ten to twenty drops in a wine-glass of sweetened water, at intervals of fifteen minutes, until relief is obtained. An occasional dose of Ayer's Pills will, however, obviate the necessity of using this remedy. They remove irritating secretions and keep the stomach and bowels in a healthy condition. See *Cholera; Cholera Infantum.*

Sunblisters; Sunburn. — Sponge the blistered surfaces with diluted extract of thyme, mint, or pennyroyal. If there be any bleeding or ulceration, apply carbolic salve. For Sunburn, use common baking soda, plain, mixed with vaseline, or mixed with lard from which the salt has been boiled out.

Sunstroke.—Convey the patient to a cool place. If the skin is hot, remove the clothing; also sponge the body and limbs, with ice water or with alcohol and water, until consciousness returns. If there is great difficulty in breathing, a mustard plaster should be applied to the chest. If the pulse is quick and strong, bromide of potash should be given in doses of five to ten grains, every half hour or hour, until the dangerous symptoms have subsided. If the patient cannot swallow, a double dose of the bromide may be given by injection. If the pulse becomes weak or irregular, give whiskey and milk, or brandy. When the skin is cold, the water must be omitted and friction substituted, rubbing the body briskly with a coarse towel. As soon as consciousness returns, the patient should be put to bed. Keep ice, in cloths, about the head, and give bromide of potash, in doses of five grains, every six hours, for one or two weeks. Regularity of the bowels should be secured by the use of Ayer's Pills, and the blood thoroughly invigorated and vitalized with Ayer's Sarsaparilla. Persons who have suffered from Sunstroke should avoid unnecessary exposure to the heat of the sun. Fresh green leaves or a damp cloth, worn in the hat, may serve as a protection from Sunstroke.

Swallowing Strange Things.—Children often swallow buttons, marbles, coins, and other strange things, but generally without any injurious effects to themselves. If left alone, the object swallowed will be naturally removed through the bowels. Let the diet be of a solid nature—such as will assist in bringing the foreign body away. Do not give purgatives.

Tarantula, Bites of.—Treat as for *Bee Stings*, which see.

Teeth, Care of.—The teeth, when properly cared for, add to personal beauty and are invaluable as an aid to the digestive organs. The mouth should be well rinsed after each meal, and the teeth thoroughly cleansed, once or twice daily, with a tooth brush and tepid water. For the benefit of persons who

use tooth powders, we give the following excellent formula:—

2 ounces Precipitated Chalk,
½ ounce Cuttlefish Bone, pulverized,
2 drams Gum Myrrh,
2 " Orris Root.

Mix, and flavor with five drops of oil of sassafras or wintergreen.

A good astringent wash, for the teeth and gums, and to remove tartar, is made as follows:—

2 drams Powdered Borax,
2 " Tincture Myrrh,
2 " Eau de Cologne,
2 ounces Camphor Water.

Mix half a teaspoonful of the above in a wine glass of tepid water, and apply with a brush. See *Toothache*.

Teething causes redness, heat and tenderness of the gums, an increase of saliva, and a disturbed condition of the stomach and bowels. Convulsions, caused by teething, may be relieved by partially immersing the child in warm water, cloths dipped in cold water being, at the same time, applied to the head. For fretfulness, give small doses of bromide of sodium. Diarrhea should be treated with *Neutralizing Mixture*.

The first or milk teeth, appear as follows:—

Four middle incisors, .	4th to 8th month.
Four first molars, . .	12th to 18th "
Four eye teeth, . . .	16th to 22d "
Four back molars, . .	19th to 38th "

Some children have finished cutting their first teeth by the end of the third year, while with others the process may be prolonged to the fifth year. The permanent teeth appear as follows:—

Four first molars, . . .	6th to 7th year.
Four middle incisors, . .	7th to 8th "
Four lateral incisors, . .	7th to 8th "
Four first bicuspids, . . .	8th to 9th "
Four last bicuspids, . .	10th to 12th "
Four eye teeth, ...	11th to 13th "
Four second molars, . .	12th to 14th "
Four wisdom teeth, . . .	18th to 30th "

Children should be taught the importance of caring for the first teeth, the proper condition of which materially affects the perfection and durability of the permanent teeth. Through this means health is promoted and future comfort assured. See *Teeth, Care of*.

Tetter is usually preceded by feverish symptoms. It is indicated by small, transparent pimples (a little larger than in eczema and sometimes filled with a colorless fluid) which appear on the forehead, limbs, and other parts of the body. When these pimples break, the fluid forms a crust which loosens, in eight or ten days, leaving the skin red and irritated. The itching and burning sensations, which characterize eczema, are also present in this disease. For the cure of Tetter, the patient should eat light nourishing food and take Ayer's Sarsaparilla. The bowels should be regulated with Ayer's Pills. For external application, bathe the affected parts with a solution of two grains of iodide of potash in one ounce of water, or apply an ointment consisting of ten grains of iodide of potash and one ounce of lard.

Thirst.—Whatever fluid is taken as a drink, it is the water that quenches thirst; so that, whether the beverage be milk, tea, or beer, it is water that nature craves and needs. As the sensation of thirst is confined to the mouth and fauces, very little moisture or fluid is really needed, if it is simply retained long enough in the mouth to open the salivary glands. Acidulous and pungent substances stimulate these glands. Consequently, the chewing of acid fruits or plants will abate thirst. Failing of these, the bark, twigs, or leaves of trees and shrubs will afford temporary relief. Snow or ice, taken into the mouth, chills and closes the salivary glands, and thus aggravates thirst. A refreshing drink for the sick can be made by pouring boiling water over fruits or tamarinds. Allow this to stand until cold, and then strain it, after which it will be fit for use. The following will also be found beneficial: Wash clean one ounce of barley; put it into one quart of water; simmer it an hour. When done, add sugar and lemon to suit the taste, or add wine if preferred.

Toe Nails, Ingrowing.—The ingrowing of toe nails may be caused by the wearing of tight boots or shoes, or by an improper mode of cutting the nails. Procure boots or shoes which will accommodate the toes and give the nails perfect freedom from pressure. Then scrape, with a piece of glass or a knife, the whole length of the middle of the nails, until they become tender. In this condition, the edges of the nail are gradually withdrawn from the flesh, and the difficulty is removed. Toe nails should be cut straight across, or slightly concave. They should be merely rounded a little at the corners—never trimmed close.

Tonsilitis or Quinsy.—The most frequent cause of this complaint is ex-

posure to sudden atmospheric changes. These produce soreness of the throat, with swelling and inflammation of the tonsils. Swallowing becomes difficult and painful, the voice is changed, and, in extreme cases, respiration is checked. Occasionally, ulcers form in the throat. The patient suffers from headache, thirst, loss of appetite, and fever. To allay the symptoms of this disease, Ayer's Cherry Pectoral should be taken, in small doses, four or five times a day. Mucilaginous drinks, of slippery elm bark or gum arabic, sipped at frequent intervals, will promote free expectoration and soothe local irritation. In very severe cases, the patient should steam the throat with the following:—

Wormwood, Hops, Catnip, } equal parts.

Boil for an hour, in equal parts of vinegar and water. Then put the decoction in a bowl or pitcher, over which place a tin funnel. Let the patient inhale, for fifteen or twenty minutes, the steam which rises through the funnel. Repeat this treatment, every two or three hours, until the urgent symptoms have subsided. In convalescence, Ayer's Sarsaparilla, should be taken for its alterative, blood-purifying, and tonic effects, which are peculiarly helpful to patients debilitated by Quinsy.

Toothache.—When a tooth is decayed, and aches, all foreign matter should be removed from it. A small pellet of raw cotton, wet with creosote, oil of cloves, chloroform, or laudanum should then be placed in the cavity and covered with white wax. If the aching tooth be not decayed, put the saturated cotton about the base of it, being careful not to use too much creosote, and not to drop any of this fluid in the mouth, as it burns severely. Have the tooth examined by a dentist as soon as practicable. Early attention may render it serviceable for years. See *Teeth, Care of.*

Typhoid Fever.—For several days, before the development of this disease, the patient is low spirited, languid, and averse to either mental or physical exertion. He suffers from loss of appetite, pain in the head, back, and extremities, and is not refreshed by sleep. A chill is the immediate precursor of the fever, which, light at first, slowly increases. After three or four days, the tongue becomes dry and dark colored; there is also a tendency to diarrhea, the evacuations being thin and yellow. From the fifth to the ninth day, the peculiar typhoid eruption appears, thinly scattered, upon the abdomen and lower chest. This eruption consists of small rose-colored spots which disappear, for the instant, upon pressure. Bronchitis is present, causing a dry cough. The fever continues from fourteen to twenty-eight days, but may be protracted by hemorrhage from the bowels.

In the treatment of this disease, good nursing is indispensable. The patient should have fresh air, and frequent spongings with tepid water to which a little saleratus has been added. The diet, in the first stages of this disease, should consist of corn-meal or flour gruel, barley or rice water, or corn starch *blanc-mange*. In the latter stages, boiled rice, beef tea, oysters, or raw eggs and wine may be given. In case of great prostration, administer a tablespoonful of wine-whey often enough to sustain the patient's strength. Wine-whey may be prepared by adding two wine-glasses of good sherry to one pint of boiling milk. Diarrhea should be controlled with a little brandy or paregoric. For costiveness, give tepid water injections. Ayer's Ague Cure, taken according to directions, is an invaluable remedy in all stages of this disease. Patients convalescing from Typhoid fever should partake of light nourishment, thereby avoiding the danger of a relapse. Ayer's Sarsaparilla will give tone and strength to the system and should be taken until restoration to health is complete.

Ulcers, Chronic, can only be healed when the impurities which cause them have been removed. This can be best accomplished by purifying, strengthening, and enriching the blood with Ayer's Sarsaparilla, which, through its powerful tonic and alterative effects, supplies the necessary flesh-forming material and gradually restores the affected part to its original healthy condition.

Unconsciousness or Coma.—In case of unconsciousness, the patient should be placed in a prostrate position. Loosen the clothing about the neck, keep the head cool and slightly raised and the feet warm. If a person has simply fainted, he should be treated as directed under the title *Fainting*. When unconsciousness is produced by a blow on the head, or the fracturing of the skull, administer an injection of warm water, in addition to the above treatment, and send for a surgeon. Unconsciousness caused by drunkenness is

Mr. Younghusband's Emergency.

TWINS!

Our cut suggests an emergency for which no one is ever prepared. Increase in the family, by "the rule of two," implies the necessity for a corresponding increase in the supplies of food, clothing, and medicine. Parents should consider it a duty to purify their blood with

Ayer's Sarsaparilla,

and thus avoid transmitting a scrofulous taint to their offspring. Many young children are positively repulsive with sore eyes, sore ears, and scald head, and many an otherwise handsome face is disfigured with pimples and blotches, caused by humors in the blood. Such afflictions may be speedily removed by the use of Ayer's Sarsaparilla. Young and old alike experience the wonderful benefits of this medicine. It restores health; makes the weak strong; and has no equal.

indicated by the odor of the breath, Give half a teaspoonful of aromatic spirits of ammonia, in sweetened water, and apply cold cloths to the head. See *Blows; Intoxication; Shocks.*

Urine, Inability to Retain.—This disease is caused by a weakness for which the tincture of iron is a remedy. Dose, for children, two to five drops, in a teaspoonful of water. Patients should abstain from the copious drinking of water or other fluids, and be strengthened by the use of Ayer's Sarsaparilla. The bowels must be kept regular. Ayer's Pills will be found beneficial.

Urine, Inability to Void.—Give the sufferer half teaspoonful doses of sweet spirits of nitre, every thirty minutes, and place him in a hot bath, where, unless relieved, he should remain until he grows faint. If this treatment is not successful, the services of a physician will be required.

Uvula, Elongation of.—From repeated colds and inflammations the pendulous body that hangs down from the palate sometimes becomes elongated and swollen, which causes a disagreeable tickling and a dry, annoying cough. Public speakers are very liable to affections of this kind. As a remedy, use astringent gargles and applications several times a day. If this treatment, after a faithful trial of two or three weeks, is of no avail, a portion of the uvula should be cut off. A suitable gargle can be made by boiling white oak bark, one ounce, in one pint of water, until reduced a quarter, and then adding one scruple of alum. Another gargle is one ounce of powdered aleppo galls to one pint of boiling water.

Vaccination.—Notwithstanding existing prejudices, statistics prove the great usefulness of vaccination. In small pox epidemics, of those persons attacked who have not been vaccinated, one case in four is fatal; while of those who have been vaccinated, the death rate is not one in four hundred and fifty. In cities, it is important that every infant should be vaccinated before it is six months old. In the country, the operation may be deferred until the infant is a year old. Care should be taken to have the virus fresh and from the cow. The taking of virus from a child, or an adult, should never be allowed, as constitutional diseases are often transmitted in that way. Vaccination is performed by making a small incision in the skin and introducing the virus on the point of a lancet or needle. On the third day, if the desired result has been attained, a small red spot may be seen. This increases in size, becomes elevated, and, by the sixth day, is filled with a clear, yellow liquid. About the eighth day, the pustule is fully formed, when symptoms of small pox are usually felt—headache, shivering, loss of appetite, etc. These symptoms subside in a day or two; the fluid in the pustule dries up, and a scab forms, which remains about two weeks and then disappears, leaving a scar. The affected part should be protected by a loose bandage, and all scratching or rubbing prevented.

AYER'S CHERRY PECTORAL cures Lung Disorders.

Ventilation.—Sleeping and living apartments and, especially, rooms occupied by the sick should be well ventilated. A very simple ventilator, which allows a free current of air without producing a draught, may be made of a piece of inch board, four inches or more in width, cut to fit the window casing. It should be long enough to preclude any draught entering on either side. Raise the sash and let it rest snugly on the top of the board. A free current of air will then pass between the upper and lower sash, and comfortably ventilate the room, without danger to occupants. See *Air, Impure.*

Vitriol and Other Acids.—Applied externally to living tissues, Oil of Vitriol acts as a powerful caustic. Nitric acid (aqua fortis) has a similar effect. Cover the affected part with an alkaline solution, such as common soap made into a lather; then apply olive oil, and prevent exposure to air. See *Poisons.*

Vomiting, when excessive, may be checked by giving aromatic drinks, such as ginger, cinnamon, or mint tea. Paregoric, brandy, or some other stimulant, or small pieces of ice—to be swallowed whole—may also be given. A plaster, made of equal parts of cornmeal and mustard, or cloths wet in hot water, may be applied to the stomach. The patient should be kept quiet. A vomiting child may be relieved by laying upon its stomach a piece of flannel, wet with laudanum. Vomiting, caused by excesses in eating and drinking, by indigestion, or a foul stomach, usually ceases when the contents of the stomach have been expelled. In cases of poisoning, vomiting should be encouraged by administering frequent draughts of warm water. See *Emetics; Poisons.*

Warts.—One drop of the oil of cassia applied to warts, every night or morning, will cause their disappearance, however large and dense they may be. Touching them daily, with acetic acid, will answer the same purpose. Warts can also be removed by small doses of sulphate of magnesia (Epsom salts), taken internally, daily, for from one to three weeks. Never use caustic potash or nitric acid.

Washing Wounds.—The way to wash delicate structures, such as protruding intestines, or raw cut or torn surfaces, is to dip a sponge in water, and hold it in the closed hand, with the thumb uppermost, and a corner of the sponge hanging below the fist. On squeezing the sponge with a uniform pressure a single stream of water will flow steadily down. The size of this stream can be regulated by the way the sponge is squeezed; the force, by the height to which it is raised. This is the only way of cleansing delicate tissues that is safe in the hands of the inexpert. See *Cuts; Fractures; Wounds.*

Wasps, Stings of.—See *Bee Stings.*

Wasting of the Body, or Marasmus, frequently affects the young of both sexes, without any apparent cause. The symptoms of this disease are sluggishness, pallor, loss of appetite, swelling of the abdomen, and constipation. These are followed by heat and dryness of the skin, feebleness and quickening of the pulse, thirst, fretfulness, disturbed sleep, and increasing debility. For the treatment of Marasmus, Ayer's Sarsaparilla is most efficacious. Through its powerful tonic and alterative properties, it purifies and vitalizes the blood, and restores to it the elements of health and strength. During treatment, the bowels should be regulated with Ayer's Pills. If marasmus is caused by worms, treat as indicated. See *Worms.*

Water-Brash is symptomatic of a disordered stomach and an impoverished condition of the blood. This ailment usually manifests itself in the morning, when a thin fluid (sometimes insipid to the taste, at other times acrid and sour,) is discharged from the stomach. Take, daily, a small portion of carbonate of magnesia, let the diet be simple but nourishing, and invigorate the system with Ayer's Sarsaparilla.

Water, Purification of.—Half an ounce of the neutral solution of bisulphate of alumina added to two hundred gallons of water will precipitate the organic matter therein contained. The water may be then used freely for drinking purposes. To remove the odor from cistern water, suspend, in the water, a bag containing a peck of charcoal.

Water, Tests for.—If a small quantity of oxalic acid added to water produces a white precipitate, lime is contained in the water. Tincture of galls, added to water which contains iron, will yield a black precipitate. Water which causes a bright piece of steel to turn yellow, when dipped into it, contains copper. Sulphuric acid, dropped into water and turning it black, shows that the water contains vegeta-

ble and animal matter. For detecting sewage contamination, fill a clean pint bottle three-fourths full of the water to be tested. Add a teaspoonful of granulated sugar. Cork the bottle, and set it in a warm place for two days. If the contents of the bottle become cloudy or muddy, the water is unfit for domestic use.

Weaning ought always to be accomplished in a gradual manner: otherwise the digestive organs of the infant will be disturbed. The proper time to wean a child is after the incisor or four middle teeth have made their appearance, and, preferably, in northern climates, during the months of April, May, September, or October. As the period of weaning approaches, the child should be nourished from the breast less frequently, and fed with a spoon, or allowed to drink liberally, from a cup, equal parts of milk and warm water, to which a little sugar has been added. As the mother's milk begins to diminish, less water should be added to the artificial food, with which should be occasionally mingled a little soda cracker or dry bread. After weaning, the child's food should consist of milk, which may be boiled with bread crumbs, or slightly thickened with rice flour, wheat flour, or arrow root. Sago, bread, chicken broth, or beef tea, may also be given. It is important to guard against overloading the child's stomach. See *Artificial Food for Infants; Teething.*

Whooping-Cough is a contagious disease peculiar to childhood, although it occasionally attacks adults. It is spasmodic in its action, generally protracted, and is always accompanied with inflammation of the mucous membrane of the windpipe, bronchial tubes, and air cells. A dry cough, an occasional sense of constriction in the chest, fever, quick respiration, and other symptoms of a common cold, mark its beginning. These disappear, and the spasmodic stage ensues, in which there is a frequently recurring and obstinate cough. At times the child is convulsed with a paroxysm of coughing, which is continued until the lungs seem to be incapable of further action. The spasm, after a second or two, is relaxed, and the breath is drawn with a prolonged, almost convulsive, sob, or "whoop," which is peculiar to this disease, and prevents it from being confounded with any other malady. Children, who are weak, teething, or being weaned are liable, in Whooping Cough, to inflammation of the lungs or brain, which often results fatally. The malady is always relieved, and the dangerous complications resulting from it are prevented, by the use of Ayer's Cherry Pectoral. Administer it in doses of 5 to 15 drops, three or four times a day, and just before the patient retires at night. Increase the quantity, slightly, if congestion or feverish symptoms appear, and apply warm poultices to the neck and chest. If mucus clogs the throat, give an emetic. Should excessive vomiting occur, add a single drop of laudanum to the food, or give three grains bromide of sodium, in a little water, three times daily. Delicate children remain weak for some time after the disease has disappeared. In such cases the system should be strengthened and stimulated with Ayer's Sarsaparilla.

Worms.—The stomach and intestines are frequently subject to derangement from the presence of worms. Those which cause the most trouble are the tape worm, the stomach worm, and the pin worm. The tape worm is white, very long, flat, and full of joints. It dwells in the small bowels, and robs the body of its nourishment, causing loss of flesh and a constant craving for food, which a voracious appetite is unable to satisfy. The patient suffers from headaches, frequent pains in the side, fainting, epileptic fits, and, sometimes, paralysis. A drink, composed of pumpkin seeds, well bruised and steeped in water, is said to be the most efficacious remedy for tape worm. The long, round, or stomach worm varies in color from white to deep red. It exists in the regions of the stomach, causing a peculiar odor to the breath, nausea, vomiting, flatulence, grinding of the teeth, disturbed sleep, thirst, and headache. Stomach worms sometimes rise into the throats of children, and produce choking or strangling sensations. Pin worms infest every part of the alimentary canal, but are principally found in the lower bowel, causing griping pain and intolerable itching in the nose and anus. Worms, of all kinds, may generally be expelled from the system by the use of Ayer's Pills. The following preparation will also be found useful:

Pink root, Senna leaves, Manna, Worm seed,	each half an ounce.

Reduce the above to a coarse powder,

and pour over it a pint of boiling water sweetened with sugar. After steeping, add two tablespoonfuls of milk. For a child five years old, give a wineglass of the mixture three or four times a day, on an empty stomach. A dose of Ayer's Pills should also be taken at night, to insure prompt evacuation. When stomach worms rise into the throat, administer a little salt and water. Pin worms, in the lower bowel, may be destroyed by an injection of salt and water. After the worms have been expelled, their renewed development may be prevented by promoting a healthy action of the digestive organs. For this purpose, Ayer's Pills are invaluable.

WOUNDS should be examined immediately after they have been inflicted, and all dirt, particles of clothing, etc., should be carefully removed. If a vein or artery has been severed, treat as directed in the article on Bleeding. If the presence of any poisonous matter is suspected, the wound should be first cleansed with water, and afterwards dressed with equal parts of flaxseed meal and powdered charcoal. When the flesh is lacerated, stop the bleeding and bring the parts loosely together. Hold them in position with adhesive plaster or bandages. A wound should never be wholly covered with plaster. Space must be left for the lymph to escape. The injured part must be left perfectly quiet till the process of healing is complete. This is provided for by a carefully applied bandage, which, now-a-days, is generally allowed to remain on till the wound is pretty well healed. But the most important thing in the treatment of all kinds of wounds, the smallest as well as the most serious, is by thorough antiseptic cleansing, to prevent suppuration and putrefaction. Cleanse the wound and surrounding parts with carbolic acid water or any other antiseptic; wash your fingers and instruments, also, in some antiseptic liquid, and in same dip lint, wadding, and the different materials which are used in dressing the wound. See that fresh bandages, sponge, warm water, castile soap, adhesive plaster, lint, ointment, etc., are all at hand, when you undertake the dressing of a wound. See *Antiseptics; Bleeding; Cuts; Fractures; Washing Wounds.*

Wounds of the Abdomen.—When a wound has been inflicted in the abdomen, do not stop the bleeding, as the blood, if checked, is liable to decompose in the peritoneum, and thus cause inflammation and blood-poisoning. The wound should be dressed with a soft linen cloth, soaked in a solution composed of fifteen drops of carbolic acid to one teacupful of water. If the bowels protrude, they should be washed with carbolized water, handled as little as possible, and gently replaced. Wounds of this class are dangerous and require the personal care of a surgeon. Until professional assistance can be secured, the patient should be kept quiet.

Wounds of the Bladder, Intestines, and Kidneys, should receive the same general treatment as directed for Wounds of the Abdomen.

Wounds, Gunshot, should receive the prompt attention of a surgeon. In the meantime, sponge and bathe with water, to stop bleeding and to cleanse the wound; and try to save the patient from a collapse by administering stimulants. If the projectile can be extracted easily, remove it; otherwise let it remain. A dressing of lint should be put over the wound, and held in place with strips of plaster. Then cover with folds of linen, and lightly bandage. After a few days, moisten the cloths with warm water, remove them, and apply flaxseed poultices.

Proud flesh may be recognized in the red granulations which often appear on the surface of wounds and ulcers. It may be destroyed by the application of burnt alum or powdered loaf sugar. To wounds and sores which are difficult to heal, a stimulating lotion should be applied. See *Lotions.* In all such cases, the blood should be strengthened and purified with Ayer's Sarsaparilla.

Wounds, Punctured, (with nails, hooks, fish bones, etc.) should be cleansed with tepid water and treated in accordance with the above general directions. If inflammation appears, apply hot poultices.

Wounds, Scalp. Remove the hair from the wound, wash the lacerated parts with tepid water, and apply extract of witch hazel. In case there is inflammation, or erysipelas, the application of hot water will be found beneficial.

Historical.

Forty years ago Dr. J. C. Ayer first prepared Ayer's Cherry Pectoral for the use of practising physicians. The general public soon learned the value of this remedy, and it early attained wide popularity. Its name is now among the most familiar of household words. After the reputation of the Pectoral had become established, Dr. Ayer, recognizing the universal demand for a reliable cathartic, began the preparation and sale of Ayer's Pills. Ayer's Sarsaparilla soon followed, and the phenomenal success of these remedies encouraged Dr. Ayer to add Ayer's Ague Cure and Ayer's Hair Vigor to the list.

From the outset, neither expense nor effort has been spared to obtain the best materials for these preparations and the best facilities for compounding them. They are of unvarying quality and strength, and always satisfactory in their effects. So popular have they become that their sale has extended to all parts of the world, and scarcely a ship sails from New York, Boston, San Francisco, or any other American port, without including in its cargo and stores a supply of these medicines.

Nearly forty thousand merchants do business with Dr. J. C. Ayer & Co., by direct correspondence, the mail receipts of the firm ranging from 460 to 800 letters daily.

Ayer's Almanac was first issued in 1852, and was then printed only in English. It now appears in ten languages, the various editions aggregating nearly fourteen millions of copies per annum. In addition to the almanacs, this house issues forty millions of circulars, annually, in English, French, and Spanish; also pamphlets, in twenty languages, including the French, German, Spanish, Dutch, Portuguese, Swedish, Bohemian, Norwegian, Polish, Welsh, Italian, Finnish, Greek, Armenian Chinese, Turkish, Bulgarian, Burmese, and Hawaiian.

The remedies furnished by Dr. J. C. Ayer & Co. are highly concentrated, the cheapest, most economical, and the best that medical skill can devise.

"Worth $5 a Bottle."

If you are suffering from impure blood or the infirmities of age,

Ayer's Sarsaparilla

will help you. A trial never fails to prove the wonderfully invigorating and curative powers of this medicine.

Mr. E. B. SIMONDS, 83 years of age, Ex-State Senator, and Deacon of the Congregational Church, Glover, Vt., says:

"Some time since I was afflicted with a severe derangement of the bowels. My vitality was much reduced, my appetite poor, my tongue badly coated, and my strength almost gone. In this feeble condition I was induced to try Ayer's Sarsaparilla. I had not taken many doses before I noticed a decided change for the better. My appetite and strength returned, and my whole system manifested renewed vigor. My improved health is entirely due to the use of Ayer's Sarsaparilla."

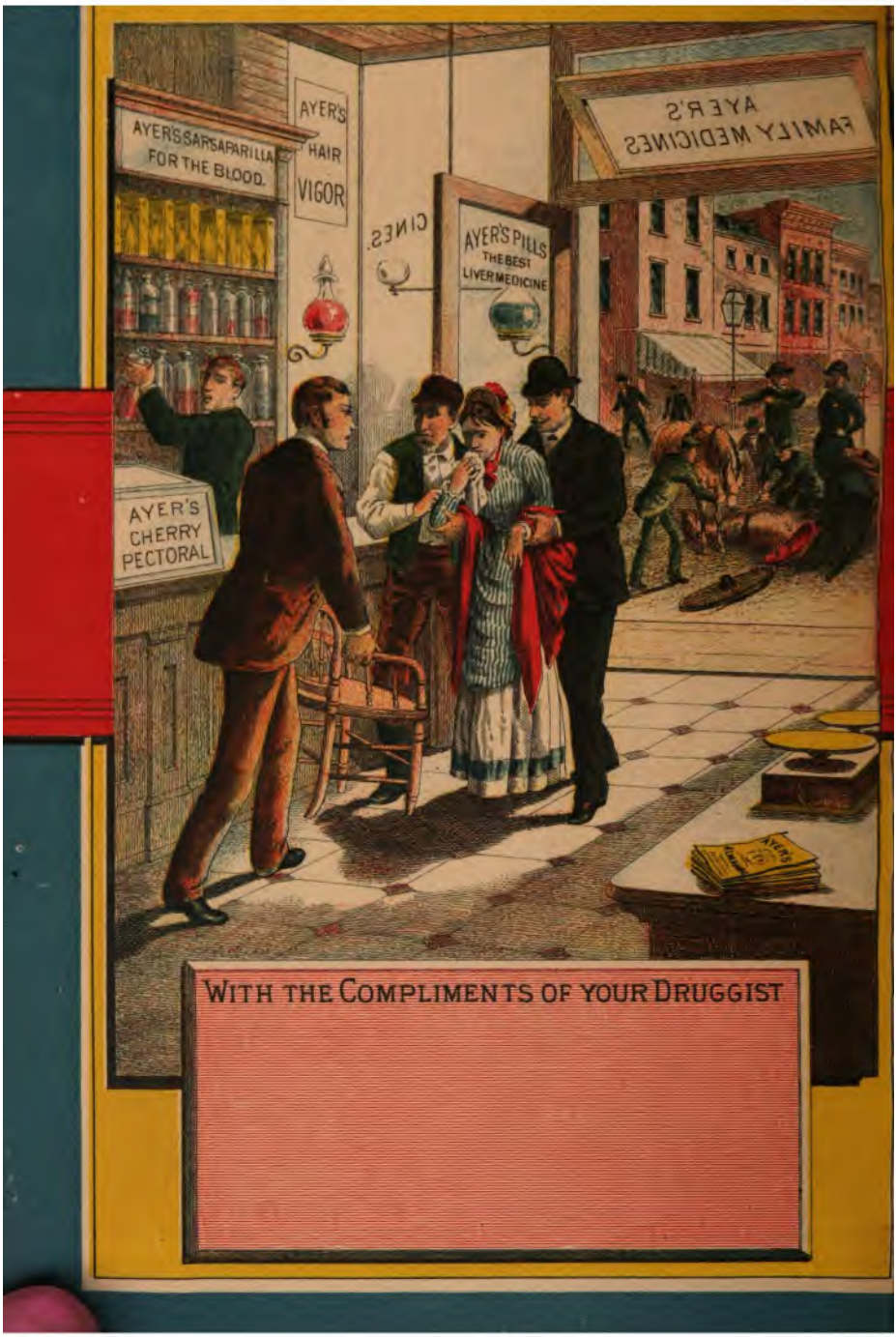
"My health has been greatly improved by taking two bottles of Ayer's Sarsaparilla. It gave me a good appetite, induced refreshing sleep, and, although I am over 60 years of age, it so strengthened and invigorated me that I can now do my work with little fatigue. This remedy is the best family medicine known to me. Every mother should use it and administer it to her children." — Mrs. D. A. VICKERY, Dover, N. H.

"My son, three years of age, was terribly afflicted with scrofula. His head was covered with scrofulous sores, and his body showed many marks of the disease. A few bottles of Ayer's Sarsaparilla eradicated this humor from his system and restored his health." — W. J. BECKETT, Hymera, Ind.

Ayer's Sarsaparilla,

SOLD BY ALL DRUGGISTS,

Price $1; six bottles, $5. Worth $5 a bottle.


AYER'S SARSAPARILLA FOR THE BLOOD.
AYER'S HAIR VIGOR
AYER'S PILLS THE BEST LIVER MEDICINE
AYER'S CHERRY PECTORAL
WITH THE COMPLIMENTS OF YOUR DRUGGIST

AYER'S

HANDY-BOOK:

EXPLAINING THE USES OF

DR. AYER'S FAMILY MEDICINES;

ALSO, ADVISING

WHAT TO DO IN CASES OF ACCIDENT,

AND FURNISHING

POLITICAL AND STATISTICAL INFORMATION

USEFUL TO ALL CITIZENS,

OR PERSONS INTENDING TO BECOME CITIZENS,

OF THE UNITED STATES.

PUBLISHED BY

DR. J. C. AYER & CO.,

LOWELL, MASS., U. S. A.

Copyright, 1888.

People Like

To talk about their ailments. When a person has been cured of a long-standing complaint, it is impossible for him to keep silent on the subject. In this way, those who have been restored to health by the use of

Ayer's Sarsaparilla

have made its merits known far and near, until its reputation has become world-wide.

"For years I suffered intensely with **Sick and Nervous Headaches.** My parents were similarly afflicted, and, as they had never been able to find a remedy, I concluded that there was little hope of relief. A friend finally suggested the use of Ayer's Sarsaparilla. I took six bottles of this medicine and was cured. This was eighteen months ago, and I have not had a headache since." — ALFRED D. GUERNEY, Bridgeport, Conn., U. S. A.

"For ten years I was seriously troubled with **Scrofula.** I finally determined to give Ayer's Sarsaparilla a persevering trial, and am cured by its use. I am sure it will remove all impurities from the blood, and consider it the greatest medical discovery of the age." — C. T. JOHNSON, Waubeek, Iowa, U. S. A.

"It affords me great pleasure to add my testimony to the wonderful effects of Ayer's Sarsaparilla, which has cured me of a very **badly ulcerated leg.** I had six wounds, which prevented me from following my occupation. Three pieces of bone came out, one being an inch long. During the course of two years I consulted seven different doctors. After taking six bottles of Ayer's Sarsaparilla I was able to go to work."—HENRY A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

"My son, aged 20, was long a sufferer from **Acute Rheumatism,** which developed into **Rheumatic Fever.** After trying various remedies, without success, I was recommended to give my son Ayer's Sarsaparilla. Its effect was like magic. He at once experienced great relief, and, after taking a few bottles, and using some of Ayer's Pills, as directed, he quite recovered, and is now in good health." —ROBERT SUMNER, Mount Torrens, South Australia.

"I have much pleasure in testifying to the great value of Ayer's Sarsaparilla. We have been stationed here for over two years, during which time we had to live in tents. Being under canvas for such a time, brought on what is called, in this country, **"Veldt-sores."** I had those sores for some time. I was advised to take Ayer's Sarsaparilla, two bottles of which made my sores disappear rapidly, and I am now quite well."— T. K. BODEN, Trooper, Cape Mounted Riflemen, Masven, Basutoland (So. Africa), March 7, 1885.

"I have sold your popular and excellent medicines for very many years. There is no Sarsaparilla in the market equal to Dr. Ayer's, and the best part I sell goes to England each year, by my advising the sailors who come to this port to take it. It is a sure cure for blood-poisoning."—J. D. L. AMBROSSE, City Drug Store, Montreal, Canada, July 12, 1886.

AYER'S SARSAPARILLA is sold by all Druggists and Dealers in Medicines. It Makes the Weak Strong.

Ayer's Cherry Pectoral

Has been known to the public almost half a century, and is now used in nearly all parts of the civilized world. In the hands of the medical profession, and as a reliable home remedy, it is annually the means of saving great numbers of valuable lives. Administered promptly, in cases of **Colds, Coughs, Hoarseness, Sore Throat, Loss of Voice,** and **Influenza,** it not only controls these ailments, and prevents their assuming a more serious form, but affords complete relief and cure. For **Laryngitis, Bronchitis, Asthma, Quinsy,** or **Catarrh,** no other remedy is so efficacious. Furthermore, the proof is abundant and indisputable that AYER'S CHERRY PECTORAL will positively cure **Consumption** in every case where that dreaded disease has not already advanced beyond the possibility of medical aid. Especially in affections requiring immediate treatment, such as **Croup** and **Whooping Cough,** it is invaluable.

This is the medicine on which the world-wide reputation of DR. AYER was first established. Intended and prepared originally for the use of physicians only, it met with such acceptance from the medical profession that its originator soon determined to introduce it for popular use. The marvelous success which has attended its use, always and everywhere, could only have been achieved through genuine merit.

To Avoid Accidents.

1. Always look in the direction in which you are moving.
2. Never leave a car, or other public vehicle, when it is in motion.
3. Never put your head or arms out of a vehicle, when it is in motion.
4. If a horse runs away with you remain in the vehicle rather than risk the danger of jumping from it.
5. In thunder storms keep away from trees, metallic substances, doors, and windows. The lower part of a house is the safer.
6. Never play with fire-arms. Always keep them beyond the reach of children.
7. Avoid charcoal fumes; they are deadly, when confined in a close room.
8. Illuminating gas; be sure to turn it off. *Never blow it out.*
9. When gas can be smelt in an apartment, always air the room well before striking a match or bringing a light.
10. When very cold, move quickly. If any part of the body is frozen, rub it with snow, and keep from the fire.
11. If necessary to go into an old vault or well, first introduce a burning candle. If the light burns low and finally goes out, carbonic acid gas is present and the place is unsafe to enter. Unslacked lime will absorb the gas and purify the air.
12. Avoid walking on railroad tracks and icy sidewalks.
13. When awake, very young children should never be left alone.
14. Do not go, with loose hair or flowing garments, near dangerous machinery.
15. Never touch gunpowder after dark.
16. Never fondle a strange dog.
17. Never light a fire with kerosene.
18. Fill and trim your lamps in the daytime. Never trim or fill a lighted lamp.
19. Keep matches in a closed tin box.
20. Have your horses rough shod as soon as the ground freezes.
21. When feeling dizzy or seasick, lie down.
22. Do not close the damper of your stove too early. Better waste coal than run the risk of suffocation by gas.
23. When climbing a ladder, look up and not down.
24. In railroad traveling take the centre of the car, and the middle car of the train, for safety.
25. Make yourself familiar with the contents of this book, and keep it and Ayer's Medicines where they can be found in an emergency.

Try AYER'S PILLS for dyspepsia.

Dizziness usually results from a disordered stomach. Food that is not easily digested should be avoided, and the bowels kept regular by the use of Ayer's Pills. Impurities in the blood, a frequent cause of dizziness, should be removed by taking Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Cherry Pectoral.

It should be noticed that the doses of AYER'S CHERRY PECTORAL consist of a limited number of **Drops**. Directions for its use accompany each bottle, and should be *carefully observed*. Its great strength renders the PECTORAL an exceedingly economical medicine to use—a consideration of no small importance in these days, when so many medicines are recommended simply on the score of cheapness. It is pleasant to take, perfectly safe even for the most delicate infants, if given as directed, and is always efficacious. Many physicians and patients find this medicine more agreeable to use by adding an equal quantity of pure glycerine, or syrup made from pure white sugar, and increasing the doses correspondingly.

COLDS and COUGHS. The most serious affections of the throat, the bronchial tubes, and the lungs, are, in their beginnings, but colds and coughs. Hence the necessity for prompt and effective treatment in the early stages of these diseases. In cases of ordinary colds, AYER'S CHERRY PECTORAL should be taken three times a day,—morning, noon, and night,—according to directions upon the bottle. The largest dose should be taken at night, before retiring, as much of the curative influence of the PECTORAL is derived from its beneficent action in securing natural and refreshing sleep. Before meals, it should be taken in diminished quantities. If the patient suffers with pains in the head and limbs, soreness of the muscles, and chilliness, let him take a hot foot-bath, and drink hot water or hot lemonade before retiring. Even though there should not be any marked tendency to constipation, much benefit will be derived from keeping the bowels freely open by means of AYER'S PILLS. In cases where irritation of the throat causes a tickling cough, or sometimes more severe symptoms, AYER'S CHERRY PECTORAL should be administered in frequent *very small* doses until relief is obtained.

Colds and Coughs.

About three years ago, as the result of a bad cold, I had a Cough, for which I could get no help until I commenced using Ayer's Cherry Pectoral. One bottle of this medicine effected a a complete cure. JOHN TOOLEY, Ironton, Mich.

Ayer's Cherry Pectoral is one of the best Cough preparations I know of. I indorse it unqualifiedly, and earnestly recommend it. C. P. BENSON, Charlottesville, Va.

I know that Ayer's Cherry Pectoral will cure any Cold or Influenza. VICTORINO A. P. PASOS, Braga, Portugal.

In Sudden Emergencies,

Either of accident or sickness, the first great requisite is presence of mind. Be calm. Endeavor, if possible, to grasp the situation, and do what is to be done, promptly and quietly, until the arrival of the physician. All hurried and distracted motions, and all exciting noises, confuse the attendants and needlessly alarm the sufferer.

"What kind of a dog is that, my little man?" "He 's part terrier." "And what 's the other part?" "Oh, just dog."

Artificial Respiration.— In cases of asphyxiation by foul air, charcoal fumes, coal gas, drowning, hanging, etc., and after certain preliminaries, (as cutting the noose in hanging, bringing the patient out into fresh air in cases of suffocation by gases, etc.) it is necessary, when unconsciousness or apparent death has resulted, to resort to artificial respiration. Loosen the clothing, or, better, remove it; rub the body with warm cloths; grasp the tongue with a towel and draw it forward, and prevent it from falling back by holding it or tying it so that its tip is on a level with or a little beyond the front teeth. Then turn the patient on his face, with his forehead resting on one of his arms, and apply hartshorn or snuff to the nostrils; then turn the patient on his back, and dash first warm, then cold, water in the face. If this fails, grasp the arms at the elbow, and draw them slowly upwards, above the head, keeping them there for two seconds, then turn down the arms and press them firmly against the ribs for two seconds, repeating these movements, carefully and perseveringly, about fifteen times in a minute, until respiration becomes natural; after this, apply cloths wet with hot water to the limbs and body, and cover with blankets. As soon as practicable give hot drinks. Watch the patient carefully, and, if the breathing grows weak, repeat the treatment.

If you intend to do a mean thing, wait till to-morrow; if a noble thing, do it now.

Asthma is a disease of the bronchial tubes and lungs, which become contracted and congested, impeding respiration and threatening suffocation. It comes on in fits and paroxysms, during which the patient gasps and sobs in great distress. Much relief is afforded by Ayer's Cherry Pectoral, taken during and after the paroxysms. The continued use of this medicine generally effects a cure, though it must be admitted that, occasionally, the disease is extremely obstinate. Alleviation is obtained by smoking stramonium or mullien leaves, or cubebs, from a common clay pipe; or by breathing the fumes of burning paper charged with saltpetre.

Ayer's Cherry Pectoral.

Settlers in sparsely inhabited sections, persons engaged in railroad construction and other public works, travelers, miners, sailors, hunters, trappers, ranchmen, lumbermen—all, by the very conditions of their existence, peculiarly liable to colds and coughs—will find in this medicine, if taken promptly, according to directions, an ample safeguard and ready cure.

SORE THROAT, with its attendant aggravations of **HOARSENESS** and **LOSS OF VOICE,** demands immediate attention. When there is inflammation of the larynx—indicated by an irritation of the throat, causing a dry and spasmodic cough, difficult to overcome, and exceedingly wearisome to the sufferer—the disease becomes **LARYNGITIS.** Clergymen, lawyers, public speakers, actors, and singers, are peculiarly susceptible to this ailment, and

are often by it temporarily deprived of the use of their vocal organs. In all disorders of this character, frequent, yet very small, doses of AYER'S CHERRY PECTORAL will soon relieve the patient. Benefit will also be derived by wrapping the throat, at night, with a cloth wet in tepid water and covered with several thicknesses of dry flannel. Care must be taken, however, after removing the cloths, to sponge the neck and throat quickly with cold or tepid water, and rub the parts until perfectly dry, using a coarse towel, in order more rapidly to stimulate the circulation. Chlorate of potassa, used as a gargle, is also beneficial.

For years I was afflicted with a Sore Throat and Hoarseness. I tried many remedies for it, but none of them were of any avail until I began taking Ayer's Cherry Pectoral. It relieved me almost as soon as I began to use it, and in a short time I was entirely cured. Rev. E. F. WALDO, Dowagiac, Mich.

My business as a teacher of vocal music forced me to much exposure in the night air, and the continued use of my voice kept me hoarse and troubled with a Sore Throat. In spite of all the precautions I could take, my health grew worse, until I was compelled to abandon my profession. In this condition I began taking Ayer's Cherry Pectoral, which speedily restored my throat and voice to their natural strength. C. L. BROCK, Fingal, Ont.

One year ago I suffered with Sore Throat, Hoarseness, pains in my chest, and difficulty of breathing. I was unable to obtain relief until I commenced taking Ayer's Cherry Pectoral. By the use of this remedy, I fully recovered. JUSTO PUYOL, Engineer, Purana, Argentine Republic.

Bed-Sores.—When patients are confined for a long time to bed, particularly in cases of fever, sores are liable to form on the lower part of the back and about the hips, and often result from neglect. Such sores are not only exceedingly painful, but sometimes become gangrenous wounds which cause death. They should be prevented by rubbing the skin with brandy, salt and water, etc., (to harden it,) applying adhesive plaster spread on leather, or the use of air cushions or water cushions.

During the late war, a little girl, whose father was chaplain, was heard praying one night: "O God, bless my dear papa, and don't let him die; but if he is sick, you need not be troubled, because he has a bottle of *Ayer's Cherry Pectoral* with him!"

Black Eye.—If a blow has been received sufficient to break the minute blood vessels under or around the eye, there will be an effusion of blood beneath the skin, and a dark spot or ring will result. The application of very hot water will contract the blood vessels, cause the absorption of the blood, and relieve soreness. Never use cold water or ice on a "black eye." Raw beefsteak may be applied, but hot water is better.

Professor: "Which teeth come last?" *Pupil:* "The false ones, sir."

Blood, Its Liability to Disease.—The blood, from its complicated formation, is liable to morbid changes. If any of the secretory organs are so affected that impurities are retained, the blood becomes disordered and even diseased. When corrupted, its impurities are absorbed by the tissues, causing eruptions, ulcers, tumors, fevers, and diseases of almost every nature. For the renovation of the blood and its restoration to a healthful condition, there is no medicine so effective as Ayer's Sarsaparilla.

Sweet girl graduate: "My dear Professor, I am indebted to you for all I know." *Professor:* "Stop, I pray! do not mention such a trifle."

Blows are serious when inflicted on parts where the lungs, heart, or any other important organ may be injured. When a blow has caused fainting, administer brandy in small doses frequently, dash cold water in the face, and rub the spine with a liniment composed of sweet oil, turpentine, and hartshorn. Should the insensibility continue, place the patient in bed, apply hot water and mustard to his feet and legs, and rub the chest vigorously with flannel.

"Yes," he said, "I used to be troubled with cold feet at night, too; but that was some years ago."—"Then you never are now?"—"No, not since I 've been a widower."

Ayer's Cherry Pectoral.

As a specific for pulmonary complaints, as an antidote for Colds, Coughs, and all Diseases of the Throat and Lungs, and for any sudden emergency of this nature, AYER'S CHERRY PECTORAL has no equal.

I have sold Ayer's Cherry Pectoral upwards of twenty years and frequently prescribe it in my practice. My long acquaintance with its curative properties justifies the assertion that it has no equal as a general remedy for diseases of the throat and lungs. JAMES W. RENFRO, M. D., Howth Station, Waller Co., Texas.

For fifteen years I was afflicted with lung troubles. Ayer's Cherry Pectoral not only relieved the distress, but entirely cured me. CARLOS M. FAY, M. D., Professor of Anatomy, Cleveland, Ohio.

I am constantly using Ayer's Cherry Pectoral in my practice, and prefer it to any other medicine for pulmonary complaints. From observation of many severe cases, I am convinced it will cure diseases of the lungs which have defied all other remedies. I invariably recommend its use for Colds and Coughs. I. S. CUSHMAN, M. D., Saco, Me.

As a household remedy, in a class of dangerous maladies, incidental to infancy and youth, AYER'S CHERRY PECTORAL is unrivaled. Parental love and duty alike demand of every person, responsible for the care and lives of children, that a supply of this remedy shall be kept constantly on hand. Do not wait, therefore, lest, through cruel indifference and neglected opportunity, you are called to mourn, in vain regrets and lifelong sorrows, the lost light and joy of your homes.

I have used Ayer's Cherry Pectoral in my family for a number of years, and with marked success. For the cure of Throat and Lung Complaints, I consider this remedy invaluable. It never fails to give perfect satisfaction. ELIHU M. ROBERTSON, Battle Creek, Mich.

I cannot say too much in praise of Ayer's Cherry Pectoral. I have used it in my family many years, and always with perfect satisfaction. Mrs. ROBERT F. MCKEEN, New Gretna, New Jersey.

Ayer's Cherry Pectoral has been used in my family for years. We have found it indispensable in cases of Colds, Coughs, difficult breathing, and Croup. Jos. PROVOST, French Pastor, 213 Pendleton avenue, Springfield, Mass.

☞ To preserve the peculiar flavor and delicate qualities of the CHERRY PECTORAL, keep it in a dark place or in its wrapper.

AYER'S CHERRY PECTORAL is sold by all Druggists and Dealers in Medicine.

Bleeding.—A sudden and profuse flow of blood is cause for alarm. First decide whether the blood comes from an artery or a vein. If from a vein, the blood is dark, and oozes or flows evenly; if from an artery, it is bright red and spurts in jets. In the former case, the bleeding may generally be stopped by binding on a hard pad. In case of a ruptured artery, the flow of blood may be checked by tying a twisted handkerchief, a cord, or strap, *between the wound and the body.* If the hand is cut, raise the arm above the head and bind it tightly. In *wounds of the throat, armpit, or groin,* caused by cuts, and in case of any deep wound, thrust the thumb and finger into the bottom of the wound and pinch up the part from which the blood comes, directing the pressure against the flow. In *wounds of the breast or stomach,* apply a broad bandage around the body, and keep the patient quiet. In *cuts of the lips,* compress the lips between the thumb and finger nearer the angle of the mouth than the cut itself. In *scalp wounds,* make direct pressure against the bones of the skull with the fingers, or, better, by means of a compress or bandage. In *hemorrhages from inner parts of the body,* give the patient bits of ice to swallow, and keep him quiet in bed until the physician arrives. The application to the wounds of cold cloths, ice, or, in severe cases, alum, tannin, or "Monsell's Solution" (liquor of the sub-sulphate of iron), will usually stop the bleeding.

An old bachelor says: "It is all nonsense to pretend that love is blind. I never knew a man in love that did not see ten times as much in his sweetheart as I could."

Drowning.—To restore persons to consciousness who have been exposed to suffocation by water, proceed in the following manner: Instantly send for a doctor, and also for sheets and dry clothing, stimulants, and the means of carrying the patient after resuscitation. Empty the mouth, throat, and air passages of water, mud, or frothy mucus, by turning the body over upon the face for a moment, lifting the lower portion of the body and holding it in that position for a few seconds; then thrust a finger into the mouth and sweep it round. As soon as water ceases to flow freely from the mouth lay the patient out flat on the back and place a coat, a blanket, a stick of wood, or anything that will serve as a pillow, under the shoulders. Draw the tongue forward, and hold it out with a handkerchief, or by thrusting a pencil or small stick across the mouth on top of the tongue and back of the teeth. All this should occupy not more than fifteen seconds. Then grasp the arms at the elbow and continue the treatment as directed in the article on *Artificial Respiration.*

Ayer's Cathartic Pills.

The disorders which AYER'S PILLS are especially designed to cure, and for which they have proved to be an unfailing remedy, are all caused by derangement of one or more of the digestive and assimilative organs. They include **Constipation or Costiveness, Indigestion, Dyspepsia, Biliousness, Heartburn, Loss of Appetite, Foul Stomach and Breath, Nausea, Flatulency, Dizziness, Headache, Numbness, Loss of Memory, Jaundice, Diarrhea, Dysentery, and Disorders of the Liver.**

Morbid Conditions of the Bowels, causing **Worms,** and **Pains arising from Morbid Inaction of the Bowels,** are also cured by these PILLS.

Eruptions and Skin Diseases, and Piles, although frequently of scrofulous origin, are often merely the result of Indigestion, Dyspepsia, or Constipation, and when caused by these disorders, are promptly and radically cured by the use of AYER'S PILLS.

By regulating the stomach and bowels, these PILLS cure, also, many cases of **Neuralgia, Rheumatism, Gout, Nervous Irritability, Deafness, Partial Blindness, Tumors, Dropsy, Kidney Complaint,** and other disorders arising from a reduced condition of the system or the obstruction of its functions.

Burns and Scalds.—In the treatment of burns or scalds, the first object is to protect the injured part from the air. Pieces of lint or cotton, dipped in carron oil, will serve for this purpose. Carron oil is a mixture of equal parts of linseed oil and lime water. When carron oil is not at hand, the burned or scalded part may be covered thickly with flour, olive oil, vaseline or the white of egg. If some of the clothing sticks to the body, do not try to tear it away; leave it alone, and cut around the spot. In severe burns or scalds, the services of a surgeon should be secured as soon as possible. When the injury is slight, baking soda, applied either dry or wet, gives instant relief. For scalds from steam or water, or for slight burns, dip the part in cold water and apply fine salt as much as will adhere. This will usually prevent a blister.

If the garments of a woman or child take fire, wrap quickly and completely a rug, shawl, blanket, or any heavy woolen article which may be at hand, around the sufferer; then throw her to the floor and roll her over and over until the flames are extinguished. The prostrate position, and keeping the mouth shut, will avoid the greatest danger, which consists in inhaling the flames. The cinders and smouldering, half-burnt clothing should then be drenched with water. Place the patient on the floor or a big table, *cut* the clothing away, and treat the patient as above directed for burns.

The law can never make a man honest; but it can make him awfully uncomfortable when he is dishonest.

Choking, caused by a fish-bone, piece of meat, or any other substance sticking in the throat, gullet, or wind-pipe, calls for immediate removal of the obstruction. Thrust your fingers deep down into the throat and draw out the foreign body. If you cannot reach it in that way, a hair-pin bent into a hook, may help you to grasp it. A few quick blows with the open hand between the shoulder blades will sometimes effect a dislodgement. Try, also, quickly compressing the chest between both hands.

Small Boy: "Pa, did you know ma long before you married her?" *Pa:* "I did n't. In fact, I did n't know her until long after I had married her."

Fainting.—Lay the patient on his back with the head lower than the body; elevate the feet, loosen the clothing, apply cold water to the face, and smelling salts to the nose. Give internally, brandy, wine, or coffee, as a stimulant. Fainting fits are usually the result of an enfeebled condition of the blood, which should be renewed and vitalized by the use of Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Cathartic Pills.

These PILLS are sugar-coated, and are easily taken with a swallow of water or other liquid. They contain every curative property desirable in a purgative medicine, and nothing that can in the least injure the most delicate patient.

Dose: For a man, to move the bowels gently, 2 to 4 of AYER'S PILLS will be sufficient, and for a thorough effect, 4 to 7 PILLS. Women and children will require proportionately less. In cases of continued use, patients can safely adjust doses to their own requirements. Patients should remember that it is seldom desirable to physic violently when a cathartic is needed, particularly when employing a remedy, like AYER'S PILLS, which possesses great curative value, apart from its purgative properties.

The following is from one of the most famous caterers and confectioners of the country:—

I have now used Ayer's Pills in my family for seven or eight years. Whenever I have an attack of Headache, to which I am very subject, I take a dose of Ayer's Pills and am always promptly relieved. I find them equally beneficial in colds; and, in my family, they are used for bilious complaints and other disturbances with such good effect that we rarely, if ever, have to call a physician. We doctor ourselves with Ayer's medicines. We use Ayer's Sarsaparilla every spring, and think there is no medicine for the blood equal to it. H. VOULLIEMÉ, Hotel Voulliemé, Saratoga Springs, N. Y., Feb. 23, 1887.

In what is called a **BILIOUS ATTACK** or **LIVER COMPLAINT**, the patient is usually troubled with constipation, loss of appetite, headache, pain in the side, back, or shoulders; is restless at night, and wakes in the morning with a foul mouth and furred tongue. His nerves are unstrung; he feels a sense of heaviness and depression, and has pain in and over the liver. The urine is scanty and high colored; the skin is sallow, or pasty and blotched; and the eyes are dull and yellow. There is, frequently, diarrhea, or vomiting of bile, and sometimes very painful bilious colic. Upon the first indications of such an attack, AYER'S PILLS should be taken in doses sufficient to free the bowels and stimulate the liver. Their use should be continued, freely, until the above described symptoms disappear; and, until perfect health is restored, one PILL should be taken each day, after dinner, to maintain the activity of the liver.

Ayer's Cathartic Pills cured me of a Bilious attack, when the doctors failed to do any good. ANTOINE ALBERTZ, Los Angeles, Cal.

Dislocations and Sprains.—If a part of the body has slipped out of joint, restore it first to its place by a strong, but careful pulling, aided by a little pressure on the bones nearest the joint, and employ thereafter sticking plaster, or a splint and bandage, to hold the parts in place. In the case of a dislocated shoulder, it may be necessary, after reduction, to carry the arm in a sling for about two weeks. In *sprains*, hold the joint in water as hot as you can bear, for 15 to 20 minutes, or envelop it in flannel wet with hot water. Elevate the limb, and keep it perfectly quiet. When the inflammation subsides, apply bandages wet with stimulating liniments.

Teacher: "Why are you late?" *Little girl*, dropping her head—"We 've got a little baby at our house." "Don't you let it happen again," said the teacher.

Earn money before you spend it.

Frost Bites.—Bring about reaction, gradually, by friction. Place the patient in a room without fire and avoid heat. Rub the part with snow or other cold application, and administer brandy in water, carefully, in small quantities. If a person is found insensible from cold, he must be kept away from the heat. Remove the clothing and rub thoroughly with snow or cloths wrung out in cold water. Continue the friction, especially in the extremities, until signs of recovery appear. Artificial respiration may be necessary. Give brandy, hot tea or coffee, and beef tea in small quantities.

For *frost-sores* use red-precipitate ointment. To relieve the intense itching of *frosted feet* dissolve a lump of alum in a little water, and bathe the part with it, warming it before the fire. One or two applications will surely give relief.

There are two things in this world nobody is ever prepared for—twins.

A lady, joking about her nose, said: "I had nothing to do in shaping it. It was a birthday present."

Hydrophobia (Rabies, the madness produced by the bite of mad animals,) is often apprehended when there is no danger. In case the supposed mad creature has been killed, an important means of information is lost. If possible, the animal should be secured and closely watched. If he does not show signs of rabies, the bitten person need have no fear; but, in any case, when one has been bitten, the wound should be washed with hot water; sucked, by some person whose mouth is free from sores; and then thoroughly cauterized with pure nitric acid or concentrated liquor of ammonia. The patient's strength should be sustained by stimulants, and medical attendance should be secured as soon as possible.

Ayer's Cathartic Pills.

These PILLS have won the confidence of physicians, and it is through a knowledge of their composition, and a practical experience of their curative power and safety, that they have become so generally used in practice.

CONSTIPATION or **COSTIVENESS** generally results from sedentary habits. When protracted, it gives rise to inflammation of the bowels, liver, and kidneys. It occasions mental depression, disturbs the action of the heart and nervous system, impairs the senses of sight, smell, and hearing, and causes piles and skin eruptions. AYER'S PILLS promote easy evacuations and restore the bowels to a natural and healthy condition.

Subjects of constipation suffer much from severe, blinding, and torturing **HEADACHES**. These are often accompanied with nausea.

Nervous, Bilious, Sick, and Congestive Headaches are all signs of disorders in the digestive organs, and are curable by means of AYER'S PILLS. The patient should abstain from coffee, alcoholic liquors, tobacco, and all food that is difficult of digestion; should take proper exercise; eat regularly, and in moderation; keep the feet warm, and avoid nervous excitement. Whenever any derangement of the digestive organs is caused by a scrofulous taint in the blood, AYER'S SARSAPARILLA should be taken, the bowels being, at the same time, regulated by AYER'S PILLS.

After my wife had suffered for several years with Costiveness and Sick Headaches, she was cured by the use of Ayer's Pills. DAVID T. SUMMERS, P. M., Wayside, Kansas.

For twenty years or more I was a sufferer with Sick Headache. I began the use of Ayer's Pills and quickly found relief. I have not had an attack of headache for years, and attribute my freedom from it to the use of Ayer's Pills. JOHN H. WATSON, Proprietor University Hotel, Chapel Hill, N. C.

After a successful trial of Ayer's Cathartic Pills, I am satisfied they are the very best remedy for Constipation. JAMES R. TURNER, Poplar Grove, Ark.

Headache, to which I am subject, is invariably cured by a dose or two of Ayer's Pills. GEORGE RODEE, Homer, N. Y.

I was troubled with Sick Headache for ten years, but was finally cured by using Ayer's Pills. P. J. HAAG, Scott, Wisconsin.

Eyes and Ears, Foreign Bodies in.—For dust in the eyes, avoid rubbing; dash cold water into them; remove cinders with the round point of a lead pencil. If particles of lime get into the eye, apply weak vinegar, to neutralize the alkali. When an insect, or any small foreign body, has entered the ear, the patient should lie down on his side, with the affected ear uppermost, and have warm olive oil or tepid water carefully dropped in until it overflows and carries the intruding object out with it. Never use a hard instrument in the ear.

To Remove Stains.—*Acid*, dropped on the clothing, can be neutralized with ammonia. If the cloth is not too badly burned, the color may be restored with chloroform.

For the removal of *grease spots* from cloth, rub well with a piece of flannel wet with benzine, ether, alcohol, or naphtha. Turpentine is also used, but is objectionable as it leaves a mark of its own. This may, in turn, be removed by alcohol.

Grass stains can be removed with chloroform or alcohol.

Ink stains produced with "iron inks" can be removed with a solution of oxalic acid. Soaking the fabric in sour milk over night will accomplish the same purpose. Aniline ink, or amber ink, on which oxalic acid has no effect, may be removed by wetting the stains with acetic acid, and applying chloride of lime. As soon as the stains disappear, the fabric must be thoroughly washed in pure water.

To remove *oil stains* from paper or leather, and marks from wall paper where people have rested their heads mix powdered pipe-clay with water to the consistency of cream, lay it on the spot, and let it remain till the following day, when it may be easily removed with a brush. This will not injure the best colors.

For removing *stains of claret wine*, cover the spot immediately with some table-salt. After washing, no trace of the stain will be left.

Marble may be cleaned with benzine and common clay.

Ammonia is a powerful solvent. For cleansing greasy sinks and kettles, for polishing silver and tin ware, and, when diluted, for removing spots and finger marks from paint, for cleaning windows, and for brightening oil cloths, ammonia has no equal. It removes the dirt from fine muslins or delicate laces without rubbing. Flannels, washed with ammonia, will neither shrink nor lose their color.

Ants.—Powdered alum or borax, sprinkled upon pantry shelves or wherever ants are troublesome, will effectually relieve housekeepers from these pests.

Ayer's Cathartic Pills.

By the use of Ayer's Pills alone I once cured myself permanently of a case of Rheumatism which had troubled me several months. No medicine could have served me in better stead. C. C. ROCK, Corner, Avoyelles Parish, La.

WORMS, of the various kinds which infest the human body, may generally be expelled by the use of AYER'S PILLS. The following preparation will also be found useful:

Pink-root, Senna leaves, Manna, Worm-seed, } Each half an ounce.

Reduce the above to a coarse powder, and pour over it a pint of boiling water sweetened with sugar. After steeping, add two tablespoonfuls of milk. For a child five years old, give a wineglass of the mixture three or four times a day, on an empty stomach. A dose of AYER'S PILLS should also be taken at night, to insure prompt evacuation. When stomach worms rise into the throat, administer a little salt and water. Pin worms, in the lower bowel, may be destroyed by an injection of salt and water. After the worms have been expelled, their renewed development may be prevented by promoting a healthy action of the digestive organs. For this purpose, give one of AYER'S PILLS every other day, or as required.

I am happy to write that my children took your Cathartic Pills, as directed, and passed quite a number of worms. They can sleep now, and have the good of their food. They are not old enough to thank you, but I do so for them. MARGARET DONOVAN, Portsmouth, N. H.

As a household remedy, for use in emergencies, especially where there are children, AYER'S PILLS are invaluable.

I have been in this country eight years, and, during all this time, neither I nor any member of my family have used any other kind of medicine than Ayer's Pills. These we always keep at hand, and I should not know how to get along without them. ANDREW W. SODERBERG, Lowell, Mass.

Ayer's Cathartic Pills have been the only medicine needed in my house for a number of years. My wife, who goes among the sick a great deal, has witnessed wonderful results, in cases of Rheumatism and Liver troubles, from the use of Ayer's Pills. WILLIAM W. DOW, Maine, Minn.

☞ Not a particle of calomel nor any other deleterious substance enters into the composition of these PILLS.

AYER'S PILLS are usually put up in oval wooden boxes; but for hot and damp climates, and for export, in sealed glass vials. They are for sale by Druggists and Dealers in Medicines throughout the world.

Nosebleed. — Full blooded persons who are afflicted with headache and dizziness, are most subject to nosebleed. In such cases, the bleeding should not be too suddenly stopped. To stop the bleeding, keep the patient's arms elevated, apply cold water or ice to the base of the brain, or inject vinegar or alum water up the nostrils with a syringe. A thick piece of wrapping paper, placed between the upper lip and gum and firmly pressed, will usually arrest the flow. It acts by compressing the arteries which supply the Sneiderian membrane. Try plugging with cotton or a strip of soft muslin, gently pushed up the nostrils, thus causing the blood to clot about the plug. If these remedies fail, the case should have the attention of a physician.

Good thoughts are no better than good dreams unless they are executed.

WOUNDS should be examined immediately after they have been inflicted, and all dirt, particles of clothing, etc., should be carefully removed. If a vein or artery has been severed, treat as directed in the article on Bleeding. When the flesh is lacerated, stop the bleeding and bring the parts loosely together. Hold them in position with adhesive plaster or bandages. A wound should never be wholly covered with plaster. Space must be left for the lymph to escape. The injured part must be left perfectly quiet till the process of healing is complete. This is provided for by a carefully applied bandage, which, now-a-days, is generally allowed to remain on till the wound is pretty well healed. But the most important thing in the treatment of all kinds of wounds is, by thorough antiseptic cleansing, to prevent suppuration and putrefaction. Cleanse the wound and surrounding parts with carbolic acid water or any other antiseptic; wash your fingers and instruments, also, in some antiseptic liquid, and in same dip lint, wadding, and the different materials which are used in dressing the wound.

In scalp wounds, remove the hair from the wound, wash the lacerated parts with tepid water, and apply extract of witch hazel *(hamamelis)*.

A luxury is something you don't want until you see somebody else in possession of it.

Sunstroke. — Convey the patient to a cool place, lay him down with his head on a level with his body, and loosen all tight articles about his neck and chest. If the skin is hot, remove the clothing: also sponge the body and limbs, with ice water or with alcohol and water, until consciousness returns. Consult a physician. — Fresh green leaves or a damp cloth, worn in the hat, may serve as a protection from Sunstroke.

Ayer's Sarsaparilla.

The best remedy for all blood disorders is the Sarsaparilla root of the tropics, united with such vegetable alteratives as Mandrake, Stillingia, Yellow Dock, and the Iodides of Potash and Iron. These, skilfully combined, compose AYER'S COMPOUND EXTRACT OF SARSAPARILLA, which is the best blood-cleansing and blood-making medicine that can be used.

AYER'S SARSAPARILLA is also an excellent remedy for all specific and mercurial diseases; and is a safe and sure medicine in every condition where a morbid poison is present in the blood. AYER'S PILLS, taken in small doses, to keep the bowels regular, assist the SARSAPARILLA in doing its work. It expels impurities and corruptions of every kind, and so renovates the blood as to tone, invigorate, and vitalize the whole system. It is a pleasant though powerful remedy, and is, as has been justly observed by a celebrated English physician, "the great restorer of Appetite, Flesh, Color, Strength, and Vigor."

The formula for the preparation of AYER'S SARSAPARILLA is well known to physicians. In many thousands of households it has been used for years as an invaluable family medicine, and its popularity, never so great as at the present time, steadily increases.

AYER'S SARSAPARILLA Cures That Tired Feeling. It Makes The Weak Strong. The Best Spring Medicine.

POISONS.—MINERAL POISONS are irritating and corrosive in their action. They produce a metallic taste in the mouth; burning pains in the throat, stomach, and bowels; and, often, violent retching and bloody vomiting, purging, cramps, cold sweats, and great depression. Bed-bug and rat poisons are of this class.

VEGETABLE POISONS are chiefly narcotics. They cause giddiness, drowsiness, stupor, insensibility or delirium, and oppressed breathing. Laudanum is the one most commonly met with.

Send at once for a physician; but remember that delay may be fatal. Till the doctor comes much may be done. Ordinarily, if the patient is in a stupor, the poison is some narcotic. Excite vomiting. Dissolve in a tumbler half full of tepid water as much tartar emetic as can be held on a silver half dime or the thumb nail, and give one-third of this quantity every ten minutes until vomiting has been produced; in the intervals of the doses give copious draughts of tepid water and sugar. Wanting tartar emetic, use ground mustard, in half teaspoonful doses to each cup of water; or give teaspoonful doses of powdered alum in molasses; or a small teaspoon even full of ipecac in the form of a powder. Dash cold water in the face and on top of head. Keep the patient on his feet and moving. After the vomiting, strong clear coffee should be given. Let the patient also smell sal ammoniac.

If a mineral poison has been swallowed, induce vomiting, as above. Protect the lining membrane of the stomach and bowels from contact with the poison by giving white of eggs, well beaten up in milk—give it freely; or give large and frequent doses of sweet oil, mucilage of gum arabic, flaxseed tea, milk, etc. Melted cosmoline, vaseline, butter, or lard, will also serve for this purpose. Apply a mustard plaster on the breast. Keep up the temperature by means of warm blankets, hot bottles, etc.; and if there are marked evidences of sinking, such as a failure of the pulse, or very feeble, gasping respiration, give a little stimulus, preferably by injection into the bowels. In the case of an adult, a tablespoonful of brandy, whiskey, or gin, with an equal quantity of water, may be administered in this manner, every five or ten minutes, until reaction sets in—that is, until the face regains its color, the pulse becomes stronger, and the breathing natural.

If the poison was from animal matter (causing vomiting, griping pains in the bowels) give lemonade or diluted vinegar; if it was an *acid*, give lime scraped from the wall and stirred up in water; chalk, magnesia, or soap-suds.

For the debility which follows poisoning, take Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Sarsaparilla.

For many years I was troubled with scrofulous complaints. Hearing Ayer's Sarsaparilla very highly recommended, I decided to try it, and have done so with the most satisfactory results. I am convinced that Ayer's Sarsaparilla is the best possible blood medicine. JOHN W. STARR, Laconia, Iowa.

General Directions.

AYER'S SARSAPARILLA is not a beverage, but a *highly concentrated medicine*. It should

be taken three times a day, in doses, for a man, of 1 or 2 teaspoonfuls; for persons of fifteen to twenty years, and for delicate women, 45 to 90 drops; for children of eight to fifteen years, 30 to 60 drops; and of three to eight years, 15 to 30 drops. Begin with the smallest doses, and increase as the medicine is found to agree with the stomach. The effect is improved by taking the SARSAPARILLA in a little hot water. It does not nauseate nor purge, its taste is pleasant, and it is readily taken by children. In all cases the bowels should be kept regular. If there is a tendency to constipation, use AYER'S PILLS. Keep the skin clean; take outdoor exercise; adopt a generous diet; wear flannels; avoid excesses in the use of malt or spirituous liquors and tobacco; do not eat greasy or excessively salted food; and abstain from pork, pastry, condiments, strong coffee, and strong tea.

Ayer's Sarsaparilla, in my opinion, has no equal as a blood purifier. It is a standard

THE SAILORS' FAVORITE.

medicine; as much so as any pharmaceutical preparation in my store. I have sold this remedy for many years, and it always gives perfect satisfaction to my customers. It is made of the best ingredients, from a formula of extraordinary merit, well known to physicians and druggists. For the cure of scrofula, stomach, liver, and kidney troubles, Ayer's Sarsaparilla is the most popular and effective remedy in use. I sell more of it than of all other Sarsaparillas, and very largely to seamen, my store being near the Charlestown Navy Yard. A. S. PUTNAM, 37 Park st., Charlestown District, Boston, Mass.

I was troubled, for a long time, with a humor which appeared on my face in ugly pimples and blotches. Ayer's Sarsaparilla cured me. I consider it the best blood purifier in the world. CHARLES H. SMITH, North Craftsbury, Vt.

It gives me great pleasure to certify to the sterling merits of Ayer's Sarsaparilla. I have never found anything to equal it. EUGENE I. HILL, M. D., 381 Sixth ave., New York.

Naturalization Laws of the United States.

The conditions under and the manner in which an alien may be admitted to become a citizen of the United States are as follows:

The alien must declare upon oath before a court of record of any of the States or Territories having common law jurisdiction, and a seal and clerk, two years at least prior to his admission, that it is, *bona fide*, his intention to become a citizen of the United States, and to renounce forever all allegiance and fidelity to any foreign prince or State, and particularly to the one of which he may be at the time a citizen or subject.

If it shall appear to the satisfaction of the court to which the alien has applied that he has resided continuously within the United States, for at least five years, and within the State or Territory where such court is at the time held one year at least; and that during that time "he has behaved as a man of good moral character, attached to the principles of the Constitution of the United States," and if it also appear that he in due time and in legal form has taken out his "first paper" (i. e. made his declaration, as above,) he will be admitted to citizenship.

Any alien of the age of twenty-one years and upward, who has been in the army of the United States and has been honorably discharged therefrom, may become a citizen on his petition, without any previous declaration of intention, provided that he has resided in the United States at least one year previous to his application, and is of good moral character.

Any alien under the age of twenty-one years who has resided in the United States three years next preceding his arriving at that age, and who has continued to reside therein up to the time when he makes application to be admitted a citizen thereof, may, after he arrives at the age of twenty-one years, and after he has resided five years within the United States, including the three years of his minority, be admitted a citizen; but he must make a declaration on oath and prove to the satisfaction of the court that for two years next preceding it has been his *bona fide* intention to become a citizen.

The children of persons who have been duly naturalized, being under the age of twenty-one years at the time of the naturalization of their parents, shall, if dwelling in the United States, be considered as citizens thereof.

Clergymen, speakers, singers, and actors find that AYER'S CHERRY PECTORAL improves and greatly aids the voice.

Of all misfortunes, the greatest is not to be able to bear misfortune.

Never walk on the railroad track. Engineers hate to have their locomotives all mussed up.

Ayer's Sarsaparilla.

Read the following, from one of the oldest and most highly respected physicians and druggists of Lowell:—

I have been in the drug business, in Lowell, for thirty years, and sell more of Ayer's Sarsaparilla than of all other Sarsaparillas combined. Being thoroughly familiar with the analysis of this medicine, and knowing the care and skill employed in its composition, I am certain it contains only such ingredients as may be recommended by the most scrupulous physician. It is made of the true Honduras Sarsaparilla, and of other blood purifiers, the best known to medical science, and is a grand specific in chronic cases, such as Scrofula, Salt-rheum, Erysipelas, Kidney Diseases, and troubles of the Stomach and Liver. Many so-called Sarsaparillas are such only in name; they do not contain a particle of the real medicinal Sarsaparilla root. GEORGE C. OSGOOD, M. D., Druggist, Merrimack, cor. Suffolk street, Lowell, Mass.

PIMPLES, BLOTCHES, HUMORS, BOILS, SORES, CARBUNCLES, SALT-RHEUM, RINGWORM, SCALD-HEAD, ECZEMA, ERYSIPELAS, and other cutaneous diseases are primarily, the result of nature's effort to throw off blood impurities. Through the failure of the excretory organs to relieve the circulation, effete and poisonous matters accumulate in the blood, and are deposited from time to time in various parts of the system. These matters, thus deposited, cause the development of specific maladies, according to constitutional tendencies and other conditions variously affecting different individuals. AYER'S SARSAPARILLA is peculiarly efficacious in the treatment of such complaints. It stimulates the assimilative and excretory organs, cleanses and vitalizes the blood, and promotes the insensible perspiration of the body, by means of which impurities are carried away from the system. It must be taken until every indication of the affection has disappeared. Directions accompany each bottle. During the course of treatment regularity of the bowels should be maintained by the use of AYER'S PILLS.

I have great faith in the virtues of Ayer's Sarsaparilla. Two bottles completely cured my child of Eczema. The case had baffled all the local physicians. It is a great remedy. O. B. ANDERSON, Chraneville, Mo.

Until recently, my face has been covered with Pimples ever since I was fifteen years old. I took four bottles of Ayer's Sarsaparilla, and my skin became as fair as could be desired. ALICE E. CHARLES, Bath, Me.

Our Great Source of Wealth.

This country is great in resources and varied in climate. A few facts from the census of 1880 show the agricultural interests in their relations to the wealth and industry of the nation.

Here are the figures:

Number of farms	4,008,907
Acres of improved land	284,771,042
Value of farms	$10,197,096,776
Value of implements	$406,520,055
Value of live stock	$1,500,464,609
Value of farm products	$2,213,402,564

The wealth which does not shift much and is reliable, lies in our farms. Farming is a business, too, that is not likely to be overdone, and never had farmers a better prospect, or greater inducements to industry in their business, than at the present time.

Our Great Source of Poverty and Crime—*Intemperance.*

Try this cure for Drunkenness. It is a prescription which is said to have been successfully used in England by thousands. The receipt came into notoriety through the efforts of a well-known commander of one of the great ocean steamers, who had fallen into such habitual drunkenness that his most earnest efforts to reclaim himself proved unavailing. At last he sought the advice of an eminent physician which he followed faithfully for several months, with the result that at the end of that time he had lost all desire for liquor, although he had been for many years led captive by a most debasing appetite. The recipe, which he afterwards published and by which so many other drunkards have been assisted to reform, is as follows: Sulphate of iron, 20 grains; magnesia, 40 grains; peppermint, 44 drachms; spirits of nutmeg, 4 drachms. Dose, one tablespoonful, twice a day.

I used to cough all day and night,
Ayer's Cherry Pectoral cured me quite.

Words of Wisdom.

Good fame is better than a good face.

A young man idle, an old man needy.

A good wife and health are man's best wealth.

What children hear at home soon flies abroad.

Ask thy purse what thou shouldst buy.

A good example is the best sermon.

A clear conscience can bear any trouble.

Wise men change their minds, fools never.

Silks and satins put out the kitchen fire.

A civil denial is better than a rude grant.

A silent man's words are not brought into court.

Before you marry, be sure of a house wherein to tarry.

Think only pure thoughts, and keep your blood pure by taking Ayer's Sarsaparilla.

Ayer's Sarsaparilla.

Members of my family have been greatly benefited by Ayer's Sarsaparilla. As a spring medicine I do not think it can be excelled. J. C. ROBERTS, 58 Howard ave., Utica, N. Y.

I have received wonderful benefit from the use of Ayer's Sarsaparilla. It purifies the blood, and is the best spring medicine I know of. Mrs. H. W. HARDY, Roxbury, Mass.

Delays are proverbially dangerous, and in nothing more so than in the treatment of corrupted and impoverished blood. It is most unwise, before combating a disease, to wait until it assumes a serious and obstinate form. It is only in the beginning that suppression is easy.

If your skin is in an unhealthy condition, if your appetite is bad and your digestion impaired, if you are oppressed by lassitude, or your blood circulates feebly and seems weak, you may be sure that such conditions are premonitory of more serious troubles. These can be averted by the prompt use of AYER'S SARSAPARILLA. Its powerful alterative and tonic properties vitalize and invigorate the system as nothing else can.

FEMALE DISEASES, WEAKNESS, CHLOROSIS, INFLAMMATION, IRREGULARITY, LEUCORRHŒA, ULCERATION, and other ailments peculiar to females, are promptly relieved and ultimately

cured by AYER'S SARSAPARILLA. It is also a remedy of the greatest usefulness to women when reaching maturity and in their decline. It enriches the blood, imparts vitality, strengthens the nerves, and confers new life and vigor upon enfeebled organs. When local applications are necessary, they should be left to the direction of a trustworthy family physician; but, for constitutional effect, the medicine upon which reliance can be most safely placed is AYER'S SARSAPARILLA.

Ladies naturally object to the publication of anything concerning their peculiar ailments, and while expressing gratitude for the great good that AYER'S SARSAPARILLA has done them, they request that their names shall not be used; otherwise, any number of cases might be cited in which AYER'S SARSAPARILLA has done all that is above claimed for it, and even more.

AYER'S SARSAPARILLA is sold by all Druggists and Dealers in Medicine. Ask for AYER'S SARSAPARILLA, and do not be persuaded to take any other. It Makes The Weak Strong.

The Right of Suffrage.

The right to vote is a gift of the State. Naturalization is a gift of the Union. Even after five years' residence in the United States and due naturalization no person is entitled to vote unless the laws of the State in which he resides confer the privilege upon him. In nearly one-half of the Union aliens (who have declared intentions) vote and have the right to vote equally with naturalized or native-born citizens, but in the other half only actual citizens may vote. In one State (Minnesota) an alien can vote four months after landing, if he has immediately declared his intention, under United States law, to become a citizen.

Teacher: "Children, who is whistling?" *New Scholar:* "Me. Did n't you know I could whistle?"

Presidents of the United States.

Under the constitution of the United States no person is eligible to the office of president except a natural born citizen, at least thirty-five years of age and fourteen years a resident within the United States. The following is a list of the presidents :—

Name	*Born*	*Inaugurated*	*Time Served*	*Died*
Geo. Washington.	1732	1789	8 years.	1799
John Adams.....	1735	1797	4 "	*1826*
Thomas Jefferson.	1743	1801	8 "	1826
James Madison...	1751	1809	8 "	1836
James Monroe....	1758	1817	8 "	1831
John Q. Adams...	1767	1825	4 "	*1848*
Andrew Jackson..	1767	1829	8 "	1845
Martin VanBuren.	1782	1837	4 "	1862
Wm. H. Harrison.	1773	1841	1 month.	1841
John Tyler.....	1790	1841	3 yrs. 11 mos.	*1862*
James K. Polk....	1795	1845	4 years.	1849
Zachary Taylor...	1784	1849	1 yr. 4 mos.	1850
Millard Fillmore..	1800	1850	2 yrs. 8 mos.	1874
Franklin Pierce...	1804	1853	4 years.	1869
James Buchanan..	1791	1857	4 "	1868
Abraham Lincoln.	1809	1861	4 yrs. 1⅓ mos.	1865
Andrew Johnson.	1808	1865	3 yrs. 10⅔ "	1875
Ulysses S. Grant.	1822	1869	8 years.	1885
R. B. Hayes.....	1822	1877	4 "	
James A. Garfield.	1831	1881	6½ months.	1881
Chester A. Arthur.	1830	1881	3 yrs. 5½ mos.	1886
Grover Cleveland.	1837	1885		

Newspapers.

The total number of newspapers published in the world at present is estimated at about 40,000, distributed as follows: United States, 15,000; Germany, 5,500; Great Britain, 5,000; France, 4,092; Japan, 2,000; Italy, 1,400; Austria-Hungary, 1,200; Asia, exclusive of Japan, 1,000; Spain, 850; Russia, 800; Australia, 700; Greece, 600; Switzerland, 450; Holland, 300; Belgium, 300; all all others, 1,000. Of these about half are printed in the English language.

"Are you lost, my little fellow?" "No," he sobbed in reply, "b-but m-my mother is."

Ayer's Hair Vigor

Renders the hair pliant, soft, and glossy; stimulates it to a vigorous growth; prevents the formation of dandruff; cures tetter sores and humors of the scalp; strengthens the hair roots; prevents the hair from falling out; and, where it has already fallen, causes a new growth. It also preserves the hair from fading or growing gray, and, where its natural color has been lost, restores it—even when whitened by old age—to the natural hue and lustre of youth. It is agreeably perfumed, contains no oil, alcohol, nor dyes, and is the cleanest of all preparations for toilet use.

Eruptive Diseases of the Scalp are readily cured by the soothing, cooling, and cleansing properties of AYER'S HAIR VIGOR.

Dandruff indicates an unhealthy condition of the scalp, causes intolerable **Itching**, destroys the roots of the hair, and produces baldness. It is certainly cured by AYER'S HAIR VIGOR.

Diseases of the Hair cause this natural ornament of the head to become weak, brashy, faded and lustreless. It may be restored to its original freshness and beauty by the curative effect of AYER'S HAIR VIGOR.

Baldness is only incurable when the glands, which supply the roots of the hair with nourishment, are actually dead or absorbed. There are few cases so obstinate that they will not yield to the restorative forces of this preparation. When the glands are only torpid, AYER'S HAIR VIGOR is certain to awake them to renewed activity, and cause a fresh growth of hair.

Places of Nativity of the Foreign-Born Inhabitants of the United States. (Census of 1880.)

Germany	1,966,742	Russia	35,722
Ireland	1,854,571	Belgium	15,535
British Am.	717,084	Luxenburg	12,836
England	662,676	Hungary	11,526
Sweden	194,337	West Indies	9,484
Norway	181,729	Portugal	8,138
Scotland	170,136	Cuba	6,917
France	106,971	Spain	5,121
China	104,467	Australia	4,906
Switzerland	88,621	South America	4,566
Bohemia	85,361	India	1,707
Wales	83,302	Turkey	1,205
Mexico	68,399	Sandwich Isls.	1,147
Denmark	64,196	Greece	776
Holland	58,090	Central Am.	707
Poland	48,557	Japan	401
Italy	44,230	Malta	305
Austria	39,663	Greenland	129

Residents, both native-born and foreign-born,

Having	German fathers	4,883,842
"	Irish "	4,529,523
"	English, Scotch, and Welsh fathers	2,039,808
"	British American fathers	939,247
"	Scandinavian "	635,405
"	fathers natives of countries other than the above mentioned	1,321,485
"	Native fathers and foreign mothers	573,434
Residents, foreign-born, both of whose parents were native-born		33,252
		14,955,996

Telephone is feminine—it talks back.

Little Nell: "What church were you married in, grandma?" *Grandma:* "I was not married in any church, dear. I was a very naughty girl, and ran away with your grandpa." *Little Nell:* "Mercy me! I 'd never run away with such a fussy old gentleman as grandpa."

United States Land Laws.

The public lands of the United States still unsold and open to settlement are divided into two classes, one class being sold by the Government for $1.25 per acre as the minimum price, the other at $2.50 per acre, being the alternate sections reserved by the United States in land grants to railroads, etc. Such tracts are sold upon application to the Land Register. Any head of a family, or any citizen over twenty-one years of age, who may settle upon any quarter section (160 acres) has the right under the pre-emption law of prior claim to purchase, on complying with the regulations.

Under the *Homestead* laws, any citizen, or intending citizen, has the right to 160 acres of the $1.25 land, or 80 acres of the $2.50 land, after an actual settlement and cultivation of the same for five years. Under the timber culture law, any settler who has cultivated for two years as much as five acres in trees of an 80-acre homestead, or 10 acres of a homestead of 160 acres, is entitled to a free patent for the land at the end of eight years.

Ayer's Hair Vigor.

For toilet use, AYER'S HAIR VIGOR will impart to the hair an exquisite and lasting perfume,

keep it soft and pliant, give it a beautifully lustrous gloss, and cause it to grow luxuriantly. It will also preserve the hair in all the freshness of youth even to an advanced age.

When the VIGOR is used simply as a toilet luxury, it need not be shaken before applying, and will not then exercise any influence upon the color of the hair. When, however, its medicinal properties are sought,—as for restoring the color, curing baldness, arresting the falling out of the hair, or the cure of scalp affections,—the VIGOR should be well shaken.

The head should be kept clean by frequent washings with soft water and rubbing with a coarse towel or soft brush; but neither ammonia nor alcohol should be applied to the hair.

From the French: Mlle. MARIE FANCHON, Tragedienne, Theatre de la Ville, Geneva, Switzerland, to our agent at Marseilles, France, M. G. MAURIN:—"*Monsieur:* Rarely have I to congratulate myself upon my purchases of perfumery as I did the last time I was in Marseilles, when you invited me to try the American toilet article, the HAIR VIGOR of DR. AYER. At that time I was much distressed on account of the habitual dryness of my hair and its inclination to fall. I am cured of these defects through the use of this admirable preparation, and everybody now congratulates me on the beauty, the flexibility, and the abundance of my hair. I thank you sincerely for having made known to me this elegant article. Accept, sir, etc. MARIE FANCHON."

On two occasions, during the past twenty years, a humor in the scalp caused my hair to fall out. Each time I used Ayer's Hair Vigor, and with most gratifying results. This preparation not only checked the hair from falling and stimulated its growth, but also healed the humors, rendering my scalp clean and healthy. T. P. DRUMMOND, Charlestown, W. Va.

So severely was my daughter afflicted with Scald-head that I despaired of ever curing her. After using, in vain, the numerous ointments and washes recommended by my physician, a friend advised a trial of Ayer's Hair Vigor, which, I rejoice to say, effected a rapid cure. Words cannot express the joy and gratitude I feel. Mrs. SARAH GILES, Salem, Mass.

Great Things in the United States

The greatest cataract in the world is Niagara, where a river three-quarters of a mile wide suddenly contracts and plunges over the rocks, in two falls, from a height of 165 feet.

The greatest cave on the globe is the Mammoth Cave of Kentucky, which has been explored to the distance of ten miles, and which contains a subterranean river with eyeless fish.

The longest river known is the Missouri-Mississippi, which from the source of the Missouri to the Gulf of Mexico forms one stream over 4300 miles in length.

The largest lake is Lake Superior, 430 miles long and 1000 feet deep.

The largest city park is the Fairmount, in Philadelphia, containing more than 2900 acres.

The greatest natural bridge in the world is the one at Cedar Creek, Virginia.

The greatest suspension bridge is the one over the East river, connecting New York City and Brooklyn. Its total length is 5,862 feet; central span, 1595 feet; height of roadway above high water mark, 135 feet; cost, fifteen millions of dollars.

The greatest statue is Bartholdi's "Liberty Enlightening the World," in the harbor of New York. Its height, including pedestal and base, is 305 feet.

The highest structure in the world is the Washington Monument, in Washington; 555 feet in height above the ground.

The greatest aqueduct is the Croton aqueduct in New York, more than forty miles long.

The longest railway is the Pacific, over 3000 miles.

The most celebrated medicines in the world are Ayer's Sarsaparilla, Ayer's Pills, and Ayer's Cherry Pectoral, made at Lowell, Mass.

The world owes you a living—when you earn it.

Great Armies.

The larger the standing army of a country, the more non-producers to be supported by the laboring classes. Hence, the greater the standing army, the heavier the taxes, and the poorer the masses of the people. Happy the country which, like the United States, needs not to maintain a great body of men in arms, but in time of danger can call millions of citizen soldiers into the field! The great armies of today are as follows:

	In Time of Peace.	In Time of War.
Russia	742,586	5,232,905
France	716,983	3,484,997
Germany	449,500	2,073,463
Austria-Hungary	311,046	1,865,290
Italy	199,337	2,402,088
Great Britain	137,600	1,157,400
United States	27,682	.....

Ayer's Hair Vigor.

Some time ago my wife's hair began to come out quite freely. She used two bottles of Ayer's Hair Vigor, which not only prevented baldness, but also stimulated an entirely new and vigorous growth of hair of the natural color. H. HULSEBUS, Lewisburg, Iowa.

Some years ago, after a severe attack of brain fever, my hair all came out. I used various preparations for restoring it, but failed to accomplish the desired result. The last remedy I applied was Ayer's Hair Vigor, which brought a growth of hair in a few weeks. I think I used eight bottles in two years; more than was necessary as a restorative, but I liked the article as a dressing, and have continued to use it for that purpose. It certainly has no equal. VINCENT JONES, Richmond, Indiana.

BEFORE USING.

Some time ago Erysipelas in my head caused my hair to fall off. I have been using Ayer's Hair Vigor for some time, and am glad to inform you that I now have a splendid growth of new hair. JOHN CROMIE, Greenfield Hill, Conn.

My hair, which was gray and thin, has been restored to its youthful color and vitality by the use of Ayer's Hair Vigor. BENJAMIN HARPER, Plymouth, Monserrat, W. I.

A year ago my hair commenced falling so rapidly that I scarcely dared comb it. I procured a bottle of Ayer's Hair Vigor, began using it, and was so well pleased with its effects that I purchased and used a second bottle. My hair is now in a vigorous, healthy condition, its original color has been restored, and my scalp is entirely free from dandruff. JAMES HILLEAD, Plymouth, Ind.

I have been so long accustomed to baldness (fifteen years), that I hardly recognize myself when now, at the age of fifty-four, I look in the glass and see a good growth of hair covering my head. This is the effect of the use of Ayer's Hair Vigor for only six months. It was recommended to me by a friend who said he knew, positively, it would make my hair grow if I would use it according to directions and wait a reasonable time for results. The new growth began to start after a few weeks' use of the Vigor. It is increasing finely. Refer inquirers to me. JOHN B. CLARKSON, Terre Haute, Ind.

AFTER USING.

My hair was turning gray, but the application of one bottle of Ayer's Hair Vigor restored its original color. W. M. WHITE, Trenton, Tenn.

My hair was faded and dry, but after using one bottle of Ayer's Hair Vigor it has become black and glossy. EMMA MILES, Carlisle, Mich.

AYER'S HAIR VIGOR is sold by all Druggists and Dealers in Medicines, Perfumery, and Cosmetics.

Alien Landholders.

Congress passed the Alien bill March 3, 1887, which prohibited persons not citizens of the United States, or who have not lawfully declared their intention to become such, or alien corporations, from acquiring, holding, or owning real estate in the Territories or the District of Columbia, except such as may be acquired by inheritance or in the collection of debts heretofore created. The following is a list of the States and Territories in which aliens may or may not now hold real estate:—

STATES IN WHICH ALIENS CAN HOLD LANDS.

Alabama,	Mississippi,
Arkansas,	Missouri,
California,	Nebraska,
Colorado,	Nevada,
*Connecticut,	New Jersey,
Florida,	North Carolina,
Georgia,	Ohio,
Indiana,	Oregon,
Iowa,	Pennsylvania,
Kansas,	Rhode Island,
Kentucky,	South Carolina,
Louisiana,	Tennessee,
Maine,	Texas,
Maryland,	Vermont,
Massachusetts,	Virginia,
Michigan,	West Virginia.

*Resident aliens may hold lands, and non-resident aliens may hold for mining only.

STATES AND TERRITORIES IN WHICH ALIENS CANNOT HOLD LANDS.

Alaska,	Montana,
Arizona,	New Mexico,
Dakota,	*New York,
*Delaware,	Utah,
Idaho,	Washington,
*Illinois,	‡Wisconsin,
†Minnesota,	Wyoming,

District of Columbia.

*Resident aliens can hold real estate by becoming naturalized citizens. In Illinois there are special provisions about sale within six years.

†May hold land acquired by inheritance or in collection of debts.

‡Aliens may hold 320 acres of land only, unless by inheritance or in collection of debts.

He that lends loses friends.

Immigration into the U. S.

The nationality of immigrants to the United States for the year ending June 30, 1887, was as follows: Germans, 106,865; English, 72,855; Irish, 68,370; Italians, 47,532; Swedes, 42,836; Scotch, 18,699; Norwegians, 16,269; Danes, 8,524; Swiss, 5,214; French, 5,034; Europe, not specified, 89,255; all others, 8,656.

The reported occupations of immigrants who arrived during the year ending June 30, 1886, were as follows: Laborers, 86,853; farmers, 20,600; servants, 20,198; carpenters, 3,678; miners, 3,469; clerks, 3,027; tailors, 2,688; shoemakers, 1,681; blacksmiths, 1,420. The total number of professional men was 2,078, of skilled laborers, 26,522, of unskilled and miscellaneous, 137,551.

Total immigration, 1820 to 1887, inclusive, 13,938,753.

Ayer's Ague Cure.

For all the poisons which malaria lodges in the human system AYER'S AGUE CURE is a positive antidote. We unhesitatingly **WARRANT** this preparation to cure every form of malarial disease. After an experience of several years in selling it under warranty, we know it to be unfailing, if directions for its use are properly followed. We state, therefore, with all confidence, what can be truthfully said of no other so-called ague remedy, that AYER'S AGUE CURE never fails to neutralize and expel from the system the miasmatic poisons to which malarial disorders owe their origin.

Treatment. — Promote perspiration; give no medicine until the sweating stage is over; then administer AYER'S AGUE CURE, and continue to give it ten or twelve days after the patient seems cured. **Doses:** for an adult, 1 teaspoonful, four times a day, half an hour before meals, and at bed time; for children of ten years 30 drops; of five years, 20 drops. It may be taken in tea, coffee, milk, or water. The bowels must be moved regularly. If they are constipated, use AYER'S PILLS. Further details of treatment will be found accompanying each bottle. Take no quinine; AYER'S AGUE CURE contains none, nor any harmful ingredient whatever. It is an excellent remedy for **Liver Complaints.**

We have sold large quantities of Ayer's Ague Cure, every bottle warranted to cure, and have never yet been asked to refund a dollar. It cures every time. E. T. LAWS & SONS, Millwood, Va.

I have sold Ayer's Ague Cure for several years, always agreeing to return the money if the medicine did not cure. No one has ever yet asked me to refund the money for a single bottle. W. P. ROOF, Lexington, S. C.

AYER'S AGUE CURE is sold by all Druggists and Dealers in Medicine. If, in any case, after a fair trial, it fails to cure, the money will, on demand, be refunded to the purchaser.

Ayer's Family Medicines.

The business of the J. C. Ayer Co., of Lowell, Mass., has grown to its present large proportions from a small beginning. Forty years ago, Dr. Ayer first prepared Ayer's Cherry Pectoral for the use of practising physicians. The general public soon learned the value of this remedy and it early attained wide popularity. Its name is now among the most familiar of household words. After the reputation of the Pectoral had become established, Dr. Ayer, recognizing the universal demand for a reliable cathartic, began the preparation and sale of Ayer's Pills. Ayer's Sarsaparilla soon followed and the phenomenal success of these remedies encouraged Dr. Ayer to add Ayer's Ague Cure and Ayer's Hair Vigor to the list.

From the outset, neither expense nor effort has been spared to obtain the best materials for these preparations and the best facilities for compounding them. They are of unvarying quality and strength, and always satisfactory in their effects. So popular have they become that their sale has extended to all parts of the world, and scarcely a ship sails from New York, Boston, San Francisco, or any other American port, without including in its cargo and stores a supply of these medicines.

Nearly forty thousand merchants do business with Dr. J. C. Ayer & Co., by direct correspondence, the mail receipts of the firm ranging from 400 to 800 letters daily.

Ayer's Almanac was first issued in 1852, and was then printed only in English. It now appears in ten languages, the various editions aggregating nearly fourteen millions of copies per annum. In addition to the almanacs, this house issues forty millions of circulars, annually, in English, French, and Spanish; also pamphlets, in twenty languages, including the French, German, Spanish, Dutch, Portuguese, Swedish, Bohemian, Norwegian, Polish, Welsh, Italian, Finnish, Greek, Armenian, Chinese, Turkish, Bulgarian, Burmese, and Hawaiian.

The printing of this material, together with wrappers, labels, &c., requires the constant use of eight large printing presses, every working day in the year, consuming for the Almanac, alone, 500 tons of paper.

The remedies furnished by Dr. J. C. Ayer & Co. are highly concentrated, the cheapest, most economical, and the best that medical skill can devise. It would be absurd to say they cure all diseases, but as the result of prolonged scientific study and of actual experience in the practice of medicine, they may be safely warranted to afford relief in all cases for which we recommend them, and cure where recovery is possible.

If I rest, I rust; if I trust, I bust.

For the Toilet.

A preparation capable of restoring the youthful appearance of the hair, and of rendering it strong, vigorous, and abundant, while at the same time adapted to general toilet use, did not exist until the production of

Ayer's Hair Vigor.

This article admirably combines these qualities. It prevents baldness, preserves the hair from falling out, promotes its growth, cures dandruff and all diseases of the scalp, and, as a dressing for the hair, is all that can be desired.

"I have witnessed the wonderful effects of Ayer's Hair Vigor in various parts of the Australasian Colonies. When I lived in South Australia I knew young men whose hair had been quite gray but was restored to its natural color by using one bottle of Hair Vigor. Since I have returned home again I have recommended it to many, and would not willingly be without it myself." — J. T. GIBSON, 96 Hope st., Hanley, Staffordshire, England.

AYER'S HAIR VIGOR is sold by all Druggists and Dealers in Medicines.

RICH AND POOR,

Prince and Peasant, the Millionaire and Day Laborer, by their common use of Ayer's Pills, attest the world-wide reputation of this remedy. Leading physicians recommend these pills for Stomach and Liver Troubles, Costiveness, Biliousness, and Sick Headache; also, for Rheumatism, Jaundice, and Neuralgia. They are sugar-coated; are prompt, but mild, in operation; and, therefore, the very best medicine for Family Use, as well as for Travelers and Tourists.

Ayer's Cathartic Pills,

Sold by all Druggists and Dealers in Medicines.

Cure your Cough with AYER'S CHERRY PECTORAL,

the favorite and best remedy for Throat and Lung Diseases. It cures *Croup, Whooping Cough, Bronchitis,* and *Asthma;* soothes irritation of the *Larynx* and *Fauces;* strengthens the *Vocal Organs;* allays soreness of the *Lungs;* prevents *Consumption,* and, even in advanced stages of that disease, relieves Coughing and induces Sleep. There is no preparation for diseases of the throat and lungs to be compared with this remedy.

Ayer's Cherry Pectoral,

Sold by all Druggists and Dealers in Medicines.

CALENDAR FOR THREE YEARS.

1889.	Sun.	Mon.	Tues.	Wed.	Thur.	Fri.	Sat.
Jan.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Feb.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	..	..
Mar.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..
April	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	..	..	..	..
May	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..
June	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	..	..	..	..	..	..
July	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31	..	..	..
Aug.	..	..	..	..	..	1	2
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
Sept.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	..	..	..	..	..
Oct.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Nov.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
Dec.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	31	..	..	..	..

1890.	Sun.	Mon.	Tues.	Wed.	Thur.	Fri.	Sat.
Jan.	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..
Feb.	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	..
Mar.	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	31	..	..	..	..	..
April	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	..	..	..
May	..	..	..	..	1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
June	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	..	..	..	..	..
July	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..
Aug.	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..
Sept.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	..	..	..	..
Oct.	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..
Nov.	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	..	..	..	..	..	..
Dec.	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	31	..	..	..

1891.	Sun.	Mon.	Tues.	Wed.	Thur.	Fri.	Sat.
Jan.	..	..	..	..	1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
Feb.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
Mar.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	31	..	..	..	..
April	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	..	..
May	..	..	..	..	..	1	2
	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30
	31	..	..	..	..	..	..
June	..	1	2	3	4	5	6
	7	8	9	10	11	12	13
	14	15	16	17	18	19	20
	21	22	23	24	25	26	27
	28	29	30	..	..	..	..
July	..	..	..	1	2	3	4
	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18
	19	20	21	22	23	24	25
	26	27	28	29	30	31	..
Aug.	..	..	..	..	..	..	1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	31	..	..	..	..	..
Sept.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	..	..	..
Oct.	..	..	..	..	1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	31
Nov.	..	..	..	..	..	..	..
	1	2	3	4	5	6	7
	8	9	10	11	12	13	14
	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30	..	..	..	..	..
Dec.	..	..	1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31	..	..

WITH THE COMPLIMENTS OF YOUR DRUGGIST.

Polish.

Ludzie lubią

mówić o swych cierpieniach. Skoro kto się wyleczył z długiego cierpienia, nie może utrzymać tego w tajemnicy. Dlatego to ci, którym zdrowie przywróciła

Ayer's Sarsaparilla

szeroko i daleko rozsławili jej zasługi, i sława ta rozeszła się na cały świat.

"Lata cierpiałem na UCIĄŻLIWY NERWOWY BÓL GŁOWY. Rodzice podobnież cierpieli, a że nigdy nie zdołali znaleźć skutecznego środka, sądziłem, iż mało było nadziei na uleczenie. Nakoniec przyjaciel poradził użyć Ayer's Sarsaparilla. Użyłem sześć butelek i wyzdrowiałem. Działo się to przed ośmnastu miesiącami, od tego czasu na głowę nie cierpiałem."— ALFRED D. GUERNEY, Bridgeport, Conn., U. S. A.

"Dziesięć lat groźnie dręczyły mię SKROFUŁY. Nakoniec postanowiłem używać trwale Ayer's Sarsaparilla i to mię uzdrowiło. Jestem pewny, iż ten środek oczyszcza krew ze wszelkich nieczystości i uważam go za największy wynalazek tego wieku." — C. T. JOHNSON, Waubeek, Iowa, U. S. A.

"Wielką mi sprawia przyjemność dodać moje świadectwo o cudownych skutkach Ayer's Sarsaparilla, która mi uleczyła NOGĘ OKRYTĄ ROZJĄTRZONEMI WRZODAMI. Miałem sześć ran, które nie dozwalały mi pracować. Trzy kawałki kości wyszły, z tych jeden na cal długi. Przez dwa lata leczyło mię siedm doktorów. Po użyciu sześciu flaszek Ayer's Sarsaparilla poszedłem do roboty." — HENRY A. ALFORD, Weratah, Tasmania.

"Mój syn 20letni długo cierpiał na GROŹNY REUMATYZM, który przeszedł w REUMATYCZNĄ FEBRĘ. Po użyciu różnych środków bez skutku poradzono mi użyć Ayer's Sarsaparilla. Skutek był czarowny. Natychmiast uczuł znaczną ulgę, a używszy kilka butelek i kilka Ayer's Pills według przepisu, wyzdrowiał i jest obecnie zdrów zupełnie." — ROBERT SUMNER, Mount Torrens, Poł. Australia.

"Z przyjemnością poświadczam wielką wartość Ayer's Sarsaparilla. Przeszło dwa lata tu przebywaliśmy, żyjąc w namiotach. Przez takie życie pod dachem płóciennym nawiedziły nas tak zwane tu WRZODY VELDT'A. Miałem jakiś czas te wrzody. Radzono mi użyć Ayer's Sarsaparilla: po użyciu dwóch butelek wrzody nagle znikły i jestem zdrów zupełnie." — T. K. BODEN, kawalerzysta, Cape Mounted Riflemen, Masven, Basutoland (Poł. Afryka).

"Sprzedawałem Wasze popularne znakomite medycyny przez bardzo wiele lat. Nie ma Sarsaparilli równej Dra Ayera na świecie a najwięcej sprzedaję jej do Anglii w roku, radząc ją żeglarzom do tego portu przybywającym. Jest ona środkiem przeciw zatruciu krwi." — J. D. L. AMBROSSE, City Drug Store, Montreal, Canada.

AYER'S SARSAPARILLA sprzedaje się u wszystkich aptekarzy w składach medycyn. Czyni ona słabych silnymi.